

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + Keine automatisierten Abfragen Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.

DEUERLICH'sche
BUCHHANDLUNG
in Göttingen.

2.63.93.15.2



• • . .

	İ
	!
	:
	I
	!
	I
	:
	!
	ı
	!
•	I
	•
	•
•	•
•	•
•	•
	•
	!
	•
	!

1.0/29 1831

not sund.

Wan höret oft im fernen Wald Bon oben her ein bumpfes Läuten, Doch Riemand weiß, von wann es hallt, Und kaum die Sage kann es deuten. Bon der verlornen Kirche soll Der Klang ertonen mit den Winden; Einst war der Pfad von Walkern voll; Run weiß ihn Keiner mehr zu finden. Uhland.

Vorwort des Sammlers der Sagen.

Es ist Herbst. Schon in dem kleinen Worte liegt eine Fülle von Poesie. Die Blätter beginnen allmälig zu gelben und die der wilden Rebe, die das Gartenhüttchen umkleiden, zu röthen. Die Aepfel blicken rosig und die Birnen golden von den Bäumen, deren Fruchtschwere man überall Stüten geben mußte; der Pfirsiche zart sammtne Wange und die blaue Zwetschke lachen aus ihren laubigen Vorhängen wie schalkhafte Mädchen, die vor lauter Streben, sich zu verbergen, gesehen werden müffen. Des Herbstes Braut, die Traube, wartet wie eine Königstochter der Sage, bis der Ersehnte kommen wird mit dem krummen Messer, die Bande der Gefesselten zu lösen und sie heimzu= Das Gefolge ist bereit in seinem malerischen Schmucke, die verschiedenartigen Aftern im bunten Chor, die Immortellen in filber= weißen und goldnen rauschenden Seidegewändern stolz, das liebliche Blutströpfchen niedriger und verschämt erröthend und die Brautführerin, die Rose in ihrem dunkelrothen Sammtkleide prangend. Die Heerde= glocken und Zeitlosen vollenden das Gemälde, durch welches frohe Kindergruppen eilen, in komischem Schrecken an die Köpfe fühlend, so oft reifes fallendes Obst sie trifft, und wenn gerade keines fällt, am Baume schüttelnd, daß die kleine Schaar von dem Regen aus= einander fährt wie Tauben und sich in die strozend vollen Stachelbeer= büsche hinein rettet oder unter den Hollunderbaum, dessen reife Dolden die Mutter eben beschneidet zu ihrem Lieblingsbrei. In dem unabsehbaren Rebenmeer des Buchberges erblicke ich noch einzelne Arbeiter, wie seltene Schwinimer, überflüssige Schoße aufsuchend und abbrechend; sie gemahnen mich an Kritiker im Felde der Literatur, die sich kurzsichtig mit ihren Brillen bücken, wo sie ein unrechtes Zweiglein ent= beden, und während sie es vorne entfernen, mit ihrer Rückseite die schönsten vollen Traubenschoße abknicken.

Mitten in diese entzückende Scene, wo die Ahnung durch die bewegte Luft zittert, daß Alles rührende Abschiedsgrüße der Natur sind, welche bald zur Ruhe eingehen wird, fällt die Nachricht wie das Läuten einer großen Festglocke, die Opnastie in Frankreich sei durch Deutschslands Einigkeit und Tapferkeit gestürzt, und tausend Herzen athmen leichter auf in der Hoffnung, der entsetzliche Krieg, der seit Wochen wie ein Alp auf ihnen lastete und zahllose Opfer gallischer Nationals

ibren und der Genins der Beltbefchriebenen Blätter umschlagen t einer Initiale aus Friedensat und bes Gefühles, daß bie als einander burch finnreich jen und die schöne Natur mit 1. Ich will mich, fogar wenn es 1 Regung hingeben, vom munberrchzogenen Simmel, dem milchı und den aqurenen Gebirgen iches Zimmer am jauberischen & meine Lieblingebeichaftigungen rbft, die grauenden Locken auch irt, im Ginklange mit ber mich ing, es merbe bie Stunde bes jet fcnell schlagen. Komme fie.") ne Muße winkt mir freundlich, aufgehäuften Gebentblättern qu nir zu allernächst in die Sande, nthischen Boltsfagen früdancher beim Ernfte ber jetzigen ind und die barauf verwendete boch nicht mahr feien und blos ährend jett fo viel Bahrhaftes ei, vorwärts ju ichauen ale in iefer Einwurf ändert an meinem vor, wozu ihn fein innerftes antreiben; er nimmt an, was wohlgethan, als er Rind war, thun; das Alter schwatt und mb wenn man sich auf Autoris und unter allen Bölkern hervor-8 fich bamit abgegeben, frühere ameln und in einem duftenden Im alten Morgenlande braucht laffen, und er tit ficher, bag um ihn jammelt, wie Bienen ber finnigen Griechen Geschicht, aut, um bie alten Götterfagen veben, und bei une, fo Biele

in Erfüllung. Zwei Monate und schied er aus dem Leben. Dagegen n Frieden, die indessen damals sehr Anmerkung des Herausgebers. sich auch bemühen, das Leben durch praktische Entdeckungen und Fort= schritte zu veredeln und zu fördern, verschmähen es die edelsten Geister nicht, auch Blüthen zu sammeln, deren Farbe und Duft Sinne und Seele erquicken und nach ben ernsten Beschäftigungen den Geist abspannen und dadurch wieder stärken. Die Brüder Grimm, die so große Verdienste haben um deutsche Sprache, Dichtung und Rechts= verhältnisse, näherten sich auch der Kinderwelt durch ihre lieblichen Märchen, und nach ihrem Vorgange bemühten sich ernste, gelehrte Männer, wie Panzer, Meier, Schönwerth, Mullenhoff, Maurer, Kuhn, Herrlein, der gründliche Zusammensteller Reinhold Köhler, unsere Nachbarn Zingerle, Vonbun, Alpenburg, bei uns Rochholz, Sutermeister, vor Allen aber der Freiburger Kuenlin und der Luzerner Lütolf, mit einigen Anderen, die Blätter am Baume der Volkssage zu pflücken, ehe sie welken und abfallen, und bei alten Leuten, namentlich im Gebirge solche Sagen zu sammeln, ehe sie mit ihnen, wie leider schon eine Ungahl, sterben.

An Diese reihte ich mich seit vielen Jahren ebenfalls an und schrieb auf, was ich in meiner Jugend von Alten und von wandernden Arbeitern vernommen, dann aus der Hinterlassenschaft der Vorwelt vorgefunden und aus anderen Sammlungen und auf meinen eigenen Wanderungen zu gewinnen im Stande mar, eine reiche Masse, die ich Dabei beschränkte ich mich lediglich auf mythische Sagen, d. h. solche, die, wenn auch vielfach entstellt, die Gottheiten der alten Welt zum Gegenstande haben. Diese Sagen sind nicht nur unterhaltend und dienen den Geist abzuspannen, sondern hinter allen ist etwas, nämlich unserer Voreltern Ahnen von etwas Göttlichem, ihr Denken, Dichten, Fühlen und Trachten, das unserer Aufmerksamkeit werth ist, und das wir in diesen Ueberlieferungen getreuer aufbewahrt finden als in gelehrten Büchern. Fit auch das und jenes, wie ich bemerkt habe, durch verschiedene Geschlechter im Munde der Erzählenden entstellt und den jedesmaligen Dertlichkeiten und Verhältnissen angepast, so heimelt uns doch fast Alles an als die älteste Dichtung oft wunder= tiefen Sinnes und rührender Kindlichkeit, und lehrt uns das Vorurtheil ablegen, als sei das, was wir Heidenthum heißen, das Gott= verchren unserer Vorfahren und überhaupt der alten Welt, blind und finnlos, nur ein Anbeten von Steinen und Bäumen und Thieren gewesen. Ja, unsere Jugend lernt darin das, was man Mythologie heißt, die religiöse Ausbrucksweise unserer Eltern auf eine Weise kennen, wie sie ihr selten vorgetragen wurde. Wir lernen darin die Frage aufwerfen: Wer hat diese urältesten Parabeln verfaßt? Wer hat diese Verse in einer Zeit gedichtet, die wir, weil unsere Schulen damals noch nicht existirten, bisher als barbarisch, blind und dumm vorzustellen uns angewöhnt haben? Wer waren ihre Lehrer und wo ihre Schulen, und wie konnte sich Alles in des Voskes Sinn und Gedächtniß erhalten

hören und der Gentus der Weltbeschriebenen Blätter umschlagen it einer Initiale aus Friedensut und bes Gefithles, daß bie ale einander burch finnreich ben und die schöne Natur mit t. Ich will mich, sogar wenn es n Regung hingeben, vom wunderirchzogenen Himmel, dem milchı und ben agurenen Gebirgen liches Zimmer am zanberischen s meine Lieblingebeichäftigungen erbst, die grauenden Locken auch irt, im Gintlange mit ber mich ang, es werbe die Stunde bes set schnell schlagen. Konune fie.*) ne Duge winft mir freundlich, aufgehäuften Gebentblättern zu nir an allernächft in die Banbe, nthischen Bolfssagen fru-Lancher beim Ernfte ber jetigen end und die darauf verwendete boch nicht mahr feien und blos nahrend jett fo viel Bahrhaftes jei, pormarts zu schauen als in iefer Einwurf anbert an meinem e vor, wozu ihn fein innerftes antreiben: er nimmt an, was wohlgethan, als er Kind mar, thun; bas Alter ichwast und and wenn man sich auf Autoris und unter allen Bölkern hervor-18 sich bamit abgegeben, frühere mmeln und in einem duftenben 3m alten Morgenlande braucht laffen, und er ift ficher, baß um ihn fammelt, wie Bienen der sinnigen Griechen Geschicht. t aut, um die alten Götterfagen weben, und bei une, fo Biele

³ in Erfüllung. Zwei Monate und schied er aus dem Leben. Dagegen n Frieden, die indessen damals sehr Anmerkung des Herausgebers.

sich auch bemühen, das Leben durch praktische Entdeckungen und Fort= schritte zu veredeln und zu fördern, verschmähen es die edelsten Geister nicht, auch Blüthen zu sammeln, deren Farbe und Duft Sinne und Seele erquicken und nach den ernsten Beschäftigungen den Beist abspannen und dadurch wieder stärken. Die Brüder Grimm, die so große Verdienste haben um deutsche Sprache, Dichtung und Rechts= verhältnisse, näherten sich auch der Kinderwelt durch ihre lieblichen Märchen, und nach ihrem Vorgange bemühten sich ernste, gelehrte Männer, wie Panzer, Meier, Schönwerth, Müllenhoff, Maurer, Kuhn, Herrlein, der gründliche Zusammensteller Reinhold Köhler, unsere Nachbarn Zingerle,. Vonbun, Alpenburg, bei uns Rochholz, Sutermeister, vor Allen aber der Freiburger Kuenlin und der Luzerner Lütolf, mit einigen Anderen, die Blätter am Baume der Volkssage zu pflücken, ehe sie welken und abfallen, und bei alten Leuten, namentlich im Gebirge solche Sagen zu sammeln, ehe sie mit ihnen, wie leider schon eine Unzahl, sterben.

An Diese reihte ich mich seit vielen Jahren ebenfalls an und schrieb auf, was ich in meiner Jugend von Alten und von wandernden Arbeitern vernommen, dann aus der Hinterlassenschaft der Vorwelt vorgefunden und aus anderen Sammlungen und auf meinen eigenen Wanderungen zu gewinnen im Stande mar, eine reiche Masse, die ich Dabei beschränkte ich mich lediglich auf mythische Sagen, d. h. solche, die, wenn auch vielfach entstellt, die Gottheiten der alten Welt zum Gegenstande haben. Diese Sagen sind nicht nur unterhaltend und dienen den Geist abzuspannen, sondern hinter allen ist etwas, nämlich unserer Voreltern Ahnen von etwas Göttlichem, ihr Denken, Dichten, Fühlen und Trachten, das unserer Aufmerksamkeit werth ist, und das wir in diesen Ueberlieferungen getreuer aufbewahrt finden als in gelehrten Büchern. Ift auch das und jenes, wie ich bemerkt habe, durch verschiedene Geschlechter im Munde der Erzählenden entstellt und den jedesmaligen Dertlichkeiten und Verhältnissen angepast, so heimelt uns doch fast Alles an als die älteste Dichtung oft wunder= tiefen Sinnes und rührender Kindlichkeit, und lehrt uns das Vorurtheil ablegen, als sei das, was wir Heidenthum heißen, das Gott= verchren unserer Vorfahren und überhaupt der alten Welt, blind und finnlos, nur ein Anbeten von Steinen und Bäumen und Thieren gewesen. 3a, unsere Jugend lernt darin das, was man Mythologie heißt, die religiöse Ausdrucksweise unserer Eltern auf eine Weise kennen, wie sie ihr selten vorgetragen wurde. Wir lernen darin die Frage aufwerfen: Wer hat diese urältesten Parabeln verfaßt? Wer hat diese Verse in einer Zeit gedichtet, die wir, weil unsere Schulen damals noch nicht existirten, bisher als barbarisch, blind und dumm vorzustellen uns angewöhnt haben? Wer waren ihre Lehrer und wo ihre Schulen. und wie konnte sich Alles in des Volkes Sinn und Gedächtniß erhalten

leiben, wo doch die neuere Alugheit darüber spöttelte ber Religionslehre es als heibnisch, abergläubig, und auf jebe Beise vergessen zu machen suchten? bei Eröffnung eines neuen Bebirgeichachtes neue neuen, bieher nicht geahnten Literaturzweig vor une. ben Meugerungen von Kindern oder fehr Alten, fast en, fie in ihren Bergensergiegungen nicht ftoren burfen, . Art und Beife fugen und anpaffen muffen, fo barf mben, wenn, mas fie vorbringen, bem jetigen Denten bt gemäß, Bieles findifch, unferm Auffassen nach tändig, unwahrscheinlich erfunden wird. Ge bezeichnet ion Dingen, Die von unferen jetigen fehr abweichen, e einer anbern Beit, von Befen, die unfere Bater den barin, was man uns bisher auszureben und die los darzustellen versucht hat, umgefehrt eine tief ernfte, 1g ber Ratur und gewinnen moralisch in der Auföfen Besens ber Borzeit.

verftattet mir freilich nur eine außerft fleine Auserfcopflich großen Daffe bes vorhandenen Stoffes; Ranton und jebe Gegend ber Schweiz und Deutschfinden und fogar Bflangen fennen lernen, die in mter fremben himmelsftrichen, in Aegupten, Afien e Island gewachsen find. Es ift eben eine Marchen-, uberwelt, mo Gold und Reichthum in Fülle walten, wunderbarer Bracht blühen, wo Könige und Königinnen t und Bringeffinnen in wahrer Göttermacht ichalten wieber ein bemofratischer Sauch hindurchweht, indem Berachtetite über Reiche und Bornehme ben Sieg i ber Cohn des geringsten Bauers und Handwerksges Tochter und die Krone erlangen kann, wenn er verdient. Wie hier Madchen vorkommen, denen Gold ben Saaren fallen, wenn fie fie fammen, und buftenbe Munde, fo oft fie reben, fo find mandje biefer und Berlen, Ebelfteine, oft ungeschliffen. 3ch ließ fie ibert, wie sie aus bes Bolkes Munde kommen, was allen Sammlern ber Fall ift. Es burfte auch ein re Jugend fein, mahrzunehmen, dag womit man uns als mit Gefpenftern ichrecte, abgesehen von Ginnes. ohne Ausnahme von ehemaligen Wefen höherer Urt vie das helle Tageslicht der Bildung auch hier das und feine Gebilde verscheucht hat, woritber fich ein ne Schwig icherghaft ausbrudte: ale nach ber Revoofen ju und tamen, gab es auf einmal feine BeWir werden sehen, wie in unserm Lande überall die Höhen, als wohl die Tiefe noch häufig Seeboden war, zuerst Bewohner hatten, sowie daß dieselben Sagen in Voralberg und Tirol ursprüngslicher und zahlreicher vorkommen, weil der deutsche Stamm, von dortsher kommend, unsere Urwälder im Siden zuerst ausrodete und seine Sprache die der keltischen Urbewohner verdrängte, deren Bergs, Flußund Ortsnamen aber fast sämmtlich geblieben sind. —

Die Sammlung beginnt (d. h. ursprünglich) mit Thiersagen, worin nachgewiesen ist, daß in der alten Welt die Sterne als am Himmel wandelnde Thiere, diese aber als unsterblich, göttlicher Natur, mit Menschensprache begabt, der Zukunft kundig, Schöpfer der Welt, Lenker der Menschenschicksale, goldreich und auf Gold ruhend angesehen waren, um sie ein schöner Wundergarten, deffen Bäume goldene Aepfel trugen, Menschensprache besaßen und tausendstimmig sangen. Diesen leuchtenden, ewig jungen Wesen dankte man Gesundheit und Wachsthum, von ihnen lernte man Zeit und Maaß und erhob in Noth und Leiden betende Hände zu ihnen, wie man in ihnen die Zukunft las und dort Rath holte. Die ihnen gezollte Verehrung ging bald auf ihre Abbilder, die Thiere auf Erden, über, aus deren vieler Augen und Wesen etwas Räthselhaftes blickt, so daß man sie als ver= wandt und verwandelte Menschen ansah. Und zwar verehrte man nicht blos die, von denen man Wohnungen bauen und Pflanzen kennen lernte und die dem Menschen halfen und dienten, sondern allererst gerade solche, deren Anblick und Wesen uns willkürlich erschreckt und anwidert, wie die Kröte und Schlange. Reste von alle dem sind unzählige im Bolksglauben geblieben, wovon diese Sagen zeugen. Wenn das in ihnen Gesagte dazu beiträgt, daß unsere Jugend die Thiere mit anderen Augen ansieht, sich scheut, sie zu kränken, ja sich mit ihnen mehr befreundet, so ist das ein Gewinn für ihre Humanisi= rung, Vermenschlichung, das Ziel und Ende jeglicher Erziehung und Bildung.

Aber dem Menschen wohnt eine Kraft inne, die ihm gegeben, daß er leichter durch's Leben wandre und seine Mühen muthiger trage; es ist seine Phantasie, statt deren das Thier seine wunderbaren Instinkte besitzt. Diese versüßt ihm sein Leiden, verschönert, unerschöpslich reich, schaffend und erfinderisch sein Leben und überzieht Einöden und starre Felsen mit Blüthen, eine Fee, deren Zauber zu seinen größten Wohlsthaten gehört. Sie lehrte ihn nicht nur von den ersten Uranfängen an, sich selbst, seine Kleidung, Wohnung und Umgedung verschönern, seine Stimme zu Gesang, seinen Gang zu munterm Tanze bilden, sondern schuf die Blüthe aller Kunst, die Dichtung. Diese blieb nicht dabei, die Sterne des Himmels als einen Garten mit Goldfruchtsbäumen und göttlichen Thieren anzusehen, deren nächtliche Reigen nach geheimnisvoller Musik ergingen; die senchtenden Wesen am Himmel

wurden zu sinnigen, klugblickenden, der Heilkunde und Weisheit mächtigen Awerglein, kundig des Hammers, erfahrene Baumeister und Schmiede, durch Himmel und Erde fliegend, goldreich, aber die Thiergestalt in manchem, Ziegenohren und Füßen und haariger Haut beibehaltend. Auch sie, wie die Thiere, fand man auf der Erde, und zwar, weil Wasser einst Alles bedeckte, erst Wasser-, dann Landzwerge, letztere bei uns bald unterm Boden (Erdmännchen, Herblütli), bald in den Bergen wohnend, wo noch unsere Eltern sie für die früheren Bewohner hielten und ihre "Heidenhäuschen" zeigten. Sie halfen und dienten den Menschen, theilten Schätze, heilende Kräuter und gute Räthe mit, gingen sogar Ehen mit ihnen ein, waren aber (die Sterne sind gewand= und fußlos) gar nicht oder ärmlich gekleidet und verließen eine Gegend, sobald man ihnen Kleider schenkte ober ihre Ziegen= und Gänsefüße entdeckte. Sie gruben in unseren Bergen Gold, schmiedeten, schauten in ihren Bergspiegeln Alles, was auf Erden geschieht, und fuhren auf ihren Mäntelchen durch die Luft. Ihre (wie der Sterne) Tänze und Musik sind berühmt. Neben ihnen kennt die Sage jene himmlischen Gewalten eben so als gewaltige Riesen, auch sie noch mit Resten der ersten Thiergestalt, über Flüsse und Berge schreitend, gewandte Banmeister, wie die Awerge Besitzer reicher Heerden und Schätze, oft den Menschen und Zwergen feindlich, die sie fressen, und Nachts in wilder Jagd, den Thieren nach, durch den Himmel brausend (die wilde Jagd, der Türst). *)

Vorder=Hasli (Wolfhalden), am 11. September 1870.

Dr. Anton Henne.

^{*)} Das Vorwort war nur für die erste Hälfte der Sagen, welche voraus erscheinen sollte, berechnet, daher die unvollständige Undeutung des Inhalts. Unmerkung des Herausgebers.

Vorwort des Verfassers.

Das vorliegende Buch verdankt seine Entstehung einer nun größtentheils in dasselbe aufgenommenen Sammlung von mythischen Volkssagen, welche der Bater des Verfassers während eines Zeitraums von beinahe vierzig Jahren angelegt und an deren eigener Veröffent= lichung er durch sein Hinscheiden verhindert wurde. Derselbe, Dr. Anton Henne, geb. 1798 zu Sargans, gest. 1870 zu Wolfhalden in der Schweiz, bekannt als Dichter,*) Historiker,**) Volksredner und Publicist, hatte eine besondere Vorliebe für die Mythologie. Wie dieses ungeheure Feld wissenschaftlicher Forschung unmöglich von einem Einzelnen vollständig beherrscht und in allen seinen Einzelheiten, Degma, Kunst, Cultus und Organisation der religiösen Körperschaften, durchdrungen werden kann, so hatte sich auch der Sammler dieser Sagen auf einen bestimmten Punkt der Mythologie verlegt, näm= lich auf die Ergründung der Beziehungen zwischen Natur und Reli= gion und die Auffindung von Spuren der Naturverehrung und der Personification von Naturdingen in allen Glaubens- und Cultformen. Das ästhetische, ethische, dogmatische und praktische Gebiet der Religion und ihre Geschichte berücksichtigte er daher nur soweit, als diese Gebiete mit den natürlichen Grundlagen der Religion nothwendig zusammenhängen. In diesem Sinne hat er schon seit den Dreifiger Jahren (am Gymnasium zu St. Gallen in der Schweiz) gelehrt, daß die Züge der Mythologien aller Völker und ihrer Märchen und Sagen ursprünglich Vorgänge in der Natur bedeuten. mals fand er damit (außer bei seinen Schülern) keinen Anklang; aber seitdem haben sich alle Mythologen, ohne von ihm etwas zu

^{*)} Schweizerische Lieder und Sagen. Basel 1824. — Diviso und das Wunderhorn oder die Lemanschlacht. Ein deutsches National: Heldengedicht. Stuttgart 1826. — Sigfrid und die Nibelungen. Cyklus deutscher National: Heldenlieder (noch ungedruckt). — Der letzte Dominisaner in Bern. Novelle aus dem Jahre 1528. Schaffhausen 1863. — Die Rache in Gonten. Volksigemälde aus den Appenzeller Bergen. St. Gallen 1867. — Des heiligen Gallus Zelle an der Steinach im Jahre 614. St. Gallen 1868.

Meue Schweizerchronik für's Volk, aus den Quellen untersucht und dargestellt. St. Gallen 1828. Zweite Auflage. St. Gallen und Vern 1840. Vierte Bearbeitung (die dritte bliek ungedruckt) unter dem Titel: Schweizergeschichte für Volk und Schule. St. Gallen 1857 und Schaffhausen 1862. — Allgemeine Geschichte von der Urzeit dis auf die heutigen Tage. 1. Buch (Vorgeschichte). Schaffhausen 1845. 2. Vuch (Hellenengeschichte) ebd. 1846. — Der Sonderbund und dessen Ausstösung zc. Schaffhausen 1848. — Geschichtliche Darstellung der kirchlichen Vorgänge und Zustände in der katholischen Schweizseit 1830. Mannheim 1851. — Die Klingenberger Chronik zc. herausgegeben. Gotha 1861. — Manethos, die Origines unserer Geschichte und Chronologie. Wit 1 synopt. Tasel. Gotha 1865.

en mehr ober weniger verwandten Richtung milich die Quelle der Mythe in der Naturs: Natur selbst suchen. Auf diesem Standste gegenwärtige Sammlung. Der Herausselben und Verfasser des den Sagen beisd den Zusammenhang herstellenden Textes chränkung eintreten lassen, die deut sche en, sondern im ethnographischen Sinne, also er deut schen Schweiz, in den Bordersagen anderer Völker nur soweit herausutschen Sage deutliche Analogien darbieten, er Acht zu lassen, daß unser Buch, dem kassage, d. h. die im Volke lebende Sage e aber, die von Dichtern bearbeitete, soweit in unmittelbarem Zusammenhange steht,

Religion die Natur hinter sich gelassen und wurde sie nicht mehr berücksichtigt, indem Bebiet der Sage verlassen und das der ingegen mußten ethische Mächte, soweit sie itur haben, Erwähnung sinden, was bei

ttheiten nicht ber Fall ift.

tht bereits hervor, daß hier nur von reli= r von folden bes Bolytheismus (ba ber türlicher, fonbern auf ethifcher Grundnen. Es fallen alfo von fammtlichen Arten chtung weg: bie christlichen Legenifche Anklänge bewahrt haben, die hift ogniffen, Berfonen und Dertlichkeiten ber t Sagen, und die rein phantastischen, chen. Alles llebrige, b. h. alles bas Leben ber Religion Betreffenbe, werde es im je Sage, Mythe ober Märchen genannt. ebenfalls paffenden fremben Benennung meinsamen beutschen Ramen "Sage" m Zusammenhang mit den Natur-Religionen, t Rult in fich felbit bewies. Bann und gen entstanden, fonnte nicht berücklichtiat cforschen ift; erweist sich ihr Buhalt als stammen fie in ber That aus dem Bolle, rtige Form eine junge fein, fie schließt ung aus bem unerschöpflichen Born ber Dag ein großer, ja ber größte Theil Werfen geschöpften Gagen ich weigerifch grund in der Heimat und dem Aufenthalts=

orte des Sammlers. Damit erhält die Sammlung jedoch keineswegs einen localen Charakter; denn die übrigen Sagen beweisen hinlänglich, daß ganz die nämlichen mythischen Züge, wie in der Schweiz, auch in allen übrigen Ländern, nicht nur soweit die deutsche Zunge klingt, sons dern soweit deutsche Sinwirkung stattgefunden hat, ja man kann sagen: im gesammten Gebiete des indogermanischen Stammes und theilweise sogar anderer Racen angetroffen werden. Ueberdies hat der Verfasser und Herausgeber den Gesichtskreis des Buches bedeutend erweitert. Es wurden zu diesem Zwecke sämmt lich e Sagen = Sammlungen benützt, vorzüglich aber folgende:

Grimm, Kinder: und Hausmärchen.

Pröhle, Deutsche Sagen. Pröhle, Deutsche Sagen.

Bechstein, Deutsches Märchenbuch.

Perger, Deutsche Pflanzensagen.

Wolf und Mannhardt, Zeitschrift für deutsche Mythologie.

Rochholz, Naturmythen.

Lütolf, Schweizerische Bräuche und Legenden.

Stöber, Die Sagen des Elsasses.

Baaber, Vollssagen aus dem Lande Baden.

Meier, Deutsche Sagen, Sitten und Bräuche aus Schwaben.

Birlinger, Aus Schwaben. Vonbun, Sagen Vorarlbergs.

Bingerle, Sagen, Märchen und Gebräuche aus Tirol.

Alpenburg, Mythen und Sagen Tirols.

Vernaleken, Mythen und Brauche des Volkes in Oesterreich.

Grohmann, Sagenbuch aus Böhmen und Mähren.

Panzer, Baierische Sagen und Bräuche.

Schönwerth, Aus der Oberpfalz. Sitten und Sagen.

Herrlein, Die Sagen des Spessarts.

Wolf, heisische Sagen. Greß, holzlandsagen.

Eisel, Sagenbuch des Voigtlandes.

Brässe, Der Sagenschatz des Königreiches Sachsen.

Ruhn und Schwart, Norddeutsche Sagen, Märchen und Gebräuche.

Ruhn, Märkische Sagen und Märchen.

Sagen, Märchen und Gebräuche aus Westfalen.

Harrys, Volkssagen Niedersachsens.

Strackerjan, Aberglaube und Sagen aus dem Herzogthum Oldenburg.

Müllenhoff, Schleswig-Holftein'sche Sagen und Märchen.

Riederhöffer, Medlenburgs Volkssagen.

Toeppen, Aberglauben aus Masuren mit einem Anhang: Masurische Sagen und Märchen.

Cavallius und Stephens, Schwedische Volkssagen und Märchen.

Asbjörnsen und Moe, Norwegische Volksmärchen.

Maurer, Isländische Volkssagen.

Außer den Sammlungen von Sagen wurden zur Bearbeitung des Buches benutt:

Die Edda, übersetzt von Simrock, Stuttgart 1871.

Braun, Jul., Naturgeschichte ber Sage. München 1864-65.

Cafpari, Otto, Die Urgeschichte ber Menschheit 2 Bbe. Leipzig 1873. Grimm, 3., Deutsche Mythologie. Gubernatis, Angelo be, Die Thiere in ber indogerm. Mythologie Leipzig 1974. Hahn, J. G. von, Sagwissenschaftliche Studien. Jena 1876. Haupt, M., Zeitschrift sur deutsches Alterthum. Leipzig 1841 ff. Mannhardt, Der Baumeultus der Germanen z. Berlin 1875. Menzel, Wolfgang, Die vorchristliche Unsterblichkeitslehre. 2 Bde. Leipzig 1870. Wüller, Max, Einleitung in die vergleichende Religionswissenschaft. Straß-Mort, I en (Scheible's Rlofter Bb. IX). a, Bierteljahrsichrift für Alterthumstunde. Pfeiff ie. 3. Aufl. 2 Bde. Berlin 1872 und 1874. Breller Rostof 3 Teufels. 2 Bbe. Leipzig 1869. des beutschen Boltsaberglaubens, besonders in Schleib ftr beutsche Monatshefte Rr. 201, Juni 1873, **6. 280 ft).** Schwarg, F. L. W., Der Ursprung der Mythologie, dargelegt an griechischer und deutscher Sage Berlin 1860. Sendel, Rub., Die Religion und bie Religionen Leipzig 1872. Simrod, Sandbuch der beutichen Dinthologie mit Ginichluß ber nordischen. 3. Aufl. Bonn 1869. Aplor, Coward, B., Die Anfänge ber Kultur. 2 Bbe. Leipzig 1873. Uhland, Geschichte ber beutschen Poesie im Mittelalter. I. Die Helbensage (Schriften zur Geschichte und Sage. Bb. 1). Stuttgart 1863. Sagengeschichte ber germ. und rom Boller (Schr. 3. Gesch. und Sage. Bb. VIII. Stuttgart 1868).

"Schwäb. Sagenkunde und Abhandlungen (Schr. z. Gesch. und Sage. Bd. VII. Stutigart 1873). Uhlemann, Aegyptische Alterthumstunde. 4 Bde. Leipzig 1957 und 1858. Wurm, Paul, Geschichte der indischen Religion. Basel 1874. Wuttte, Abolf, Der deutsche Boltsaberglaube der Gegenwart. Berlin 1869.

Es war der leitende Grundfat, sowohl des ursprünglichen Sammtere der Sagen, ale des Berfaffere biefes Buches, fich nicht in Supothefen und nebelhafte Birngefpinnfte ju verlieren, fondern nur Das ju behaupten, was durch gewichtige Thatfachen unterstütt und für ben gefunden Menfchenverftand bewiefen ift (von urtundlichen Beweifen tann natürlich auf bem Gebiete ber Sage teine Rebe fein). Daber wurde in ben Cagen nichts gefucht, was nicht für ben unbefangenften Beobachter und Beurtheiler schon in ihnen liegt. Freilich bedarf es bei ben meiften Sagen und Märchen erft ber Bergleichung, nicht nur mit anberen besfelben Boltes, fonbern auch mit folden anderer Bolter, um ein religiofes Clement barin ju finden und fich die Meinung aus dem Ropfe ju ichlagen, bag fie blos jur Unterhaltung gebichtet feien. Bat man fich aber einmal in biefe Bergleichung verschiebener Sagen hineingefunden, fo fpringt ihre Bedeutung von felbft in die Mugen. Bir haben baber niemals fünftliche, fondern ftets natürliche Wege eingeschlagen, um die religiofen Glemente ber Sagen zu beuten, b. h. wir gingen nicht von ben oft zufälligen Namen und Attributen

der mythischen Wesen aus, um auf diese gegründet sie einander beizugesellen oder zu substituiren, sondern vor Allem von ihrem Gesammtcharakter und von den bedeutendsten Merkmalen ihrer Erscheinung, welche Hauptsachen dann erst von den Namen und Attributen unterstützt werden mußten.

Alle mythischen Wesen der Heidenvölker sind Namen und Hüllen für Gegenstände der Natur, vorab für die beiden großen Urgegen= fate, Himmel und Erbe, bann für die Gestirne, Sonne, Mond und Sterne und für die sich an diese Wesen anschließenden und sich gleich ihnen paarenden Wirkungen und Analogien derselben: Tag und Nacht, Sommer und Winter, Leben und Tod, Wärme und Kälte, endlich für alle übrigen, mehr oder weniger selbständigen Naturerscheinungen! Feuer und Wasser, Blitz und Donner, Wind und Wetter, Wolken, Regen, Schnee, Wachsthum, Fruchtbarkeit, Gesundheit, Krankheit 2c. Bei fortgesetzter Vergleichung und Zusammenstellung wird es sich denn auch zeigen, daß eine fortlaufende Entwicklungsreihe die mythischen Wesen verbindet und von den unvollkommensten, menschenunähnlichsten zu den vollkommensten, menschenähnlichsten aufsteigt. Der Mensch beginnt in der Erkenntniß der Dinge nicht bei sich selbst; im Gegen= theil, erst nachdem er die Außenwelt durchforscht, kehrt er zu sich selbst zurück und erkennt sich selbst. Die Selbsterkenntniß ist die höchste Stufe in der Entwicklung der Ideen; wo sie anfängt, da hört die Kindheit der Menschheit und mit ihr die Religion im gewöhnlichen Verstande und die Mythe auf und beginnt die Speculation und die Philosophie. Lettere hat mit der Mythe nichts mehr zu schaffen, auch wenn sie sich noch so sehr auf sie zu stilten und sie für ihre Zwecke zu benützen sucht. Wenn die ägyptischen Priester, nach der freilich wenig erwiesenen Ansicht Röths, von einem Urgeist, einem Urstoff, einer Urzeit, einem Urraum sprachen, so waren sie längst über die Kinderzeit der Mythe hinaus und in das reife Alter der Speculation eingetreten, fie waren von einer Stufe der Entwicklung des Geistes zu der ihr entgegengesetten fortgeschritten. Die Mythe nämlich schafft Bilder für Begriffe, die ihr sonst unverständlich wären, die Speculation abstrahirt aus den Vildern der Mythe, die ihr zu einfach und kindisch geworden sind, wieder Begriffe, bis sie zuletzt der Bilder nicht weiter bedarf. Das Verfahren der Winthe ist Personification, Individualisirung, das der Speculation ist Abstraction, Idealisirung.

Die Mythe hat deductive, die Speculation inductive Methode, daher eine deductiv verfahrende Speculation noch keine wirkliche Philosophie, sondern im Banne der Mythe und der Theologie befangen ist, ja sogar noch selbst Mythen schafft.

Was nun unsere Auffassung der Menthologie betrifft, so stehen wir derjenigen Prellers, des zu früh geschiedenen verdienstvollen Bearbeiters der griechischen und römischen Mythologie, ziemlich nahe, doch ohne daß wir mit ihm in Allem einig gingen. Wir sind ein=

t Preller in ber Erflarung ber mythifchen Sagen unb aus Naturvorgangen; aber wir finden, bag er biefelben letten fünftlerischen Ausbildung und nicht nach ihrer vollethumlichen Bebeutung auffaffe. Gein Standpunkt erechtigt für die Runft-, aber nicht für die Religionsn wie er die Mathe verfteht, so verstand sie Bellas, Stufe seiner Bilbung, nicht bas hellenische Urvolt in , ale es noch die Ratur in naivem Sinne personificirte ifirte. In biefer altern Auffassung aber find bie Mythen liigen von Bolf qu Bolt verbreitet worben; die hohe tebildung, welche fie in Bellas empfingen, ift eigenfte lenischen Boltes und fteht ju unferer nordisch-germanischen einer Beglehung. Die Griechen in ihrer Bluthezeit haben uf die Erbe berabgezogen; die Mythe erhielt baber bei nd irbifche Bebeutung; an die Stelle ber Urfache trat an die Stelle ber Geftirne ihr Ginflug auf Bitterung, Gesundheit, Leben, Bohlftand u. f. w. Da wir uns beutichen Boltsfage beichäftigen, b. b. mit ber Sage welche jur Beit bes Beibenthums feine Bluthe ber mb wiffenichaftlichen Bilbung errang wie bie Bellenen, wo wir bes Zusammenhanges wegen auf bie griechische nehmen, nur bie urfprüngliche Bebentung berfelben wie fie bei einem noch nicht feingebilbeten Bolle platund wie fie mit einigem Scharfblide aus ber fpatern r Mothologie noch berausgelefen werben fann. 1. B. Breller (3. Auft. Bb. I. S. 91, 2. Auft. S. 90) m in wenig Borten charafterifirenbe Stelle, die alteften otter betreffend: "Zeus als der bberfte himmelsgott ifchaftliche Bater ober Gatte, . . . Bera und Athena weiblichen Mächte des himmels, die eine mit bem porusbrud ber mutterlichen, bie andere mit bem ber jungiblichkeit, Bephaftos als der Feuergott himmlischen res ber Sturmgott, endlich Bermes ale ber ber 1 Beranderung von Licht und Dunkel." Gut, das war höherer Bilbung. Die kindliche Mythendichtung aber m Simmel, und vom Feuer als Gegenständen ber Beriber vom Sturm, von meteorologischen Beranberungen, Machten bes himmels, die theils nur Birfungen chen, theile zu abstract find, um in Zeiten naiven iffen zu werden. Wenn alfo Zeus allerdings ben Himmel das Feuer bedeutet, womit wir einverstanden find. m Ares und Hermes, Bera und Athena? Sie maren als was ihre Gefchmifter und Bermandten, Apollon und

, nämlich Bieberholungen von Belios und Gelene, ben

Kindern des ältesten Titanen Hyperion, nämlich Gestaltungen von Sonne und Mond, dem (nach Himmel und Erde) ältesten Götter= paare. Es erscheint dieser Charakter bei Hera, welche in feingebil= deter Zeit als Göttin der Luft galt, noch in dem derben, eine ältere rohere Zeit bezeichnenden Zuge, daß Zeus sie im Zorne am Himmel aufhängt. Welches weibliche Wesen sonst aber hängt am Himmel, als der Mond? Daher auch ihre Feindschaft gegen Dionysos und Herakles, die Sonnengötter, diese alte Feindschaft (abwechselnd mit Liebe) zwischen Sonne und Mond (wie denn auch ihr Gatte Zeus als Himmels = ein Sonnengott ist); daher ihr Beinamen 800mis (die Kuhäugige); denn für den Mond war stets ein Bild die Kuh, wie für die Sonne der Stier. Ursprünglich konnte die Luft kein so indi= viduelles Wesen sein, wohl aber der stets als solches betrachtete Mond. So beurkunden auch bei Athena, welche lieblich und mild glänzt und segnet (Preller, S. 152 [147]), ihr runder Schild, mit dem Mondbilde der Medusa (Preller, S. 158, [153]), ihre Jung= fräulichkeit, ihre Geburt aus dem Haupte des Himmelsgottes zwischen den Wolken, ihr italischer Name "Minerva" (p.4v), ihr Beiname Γλαυχώπις, "welcher einen eigenthümlich leuchtenden Glanz der Augen ausdrückt, einen ähnlichen Glanz wie den des Mondes" (Preller), ihre Deutung durch Aristoteles auf das Mondlicht u. s. w., den Charakter einer ursprünglichen Mondgöttin. Dasselbe ist der Fall mit Aphrodite, in Hinsicht auf ihre Geburt aus dem Meere, wo der Mond für Griechenland aufgeht, aber auch auf ihre Erzeugung durch Samen des Himmels (Uranos) und auf ihre nächtlichen Dienste; auch wurde sie ausbrücklich als Mondgöttin verehrt (Preller, S. 278 [267]) und ihr Geliebter Adonis war ein Sonnengott. Daher ist aber auch ihr göttlicher Buhle Ares ein solcher und seine Stärke und Streitlust die der Sonne, deren brennende Fackel er trägt, und folche sind ebenfalls Hermes und Dionysos; denn die Ursache der durch Jenen dargestellten Licht- und Luftveränderungen,*) und der durch Diesen repräsentirten Fruchtbarkeit des Erdbodens, besonders des Weines, ist ja eben die Sonne.

Beitaus am nächsten steht aber unsere Auffassung berjenigen Simrocks in seiner "beutschen Mythologie", welche wir zwar erst kennen lernten, als unsere Ansicht bereits fest stand, von welcher wir aber nur in untergeordneten Punkten abweichen müssen, natürlich ganz abgesehen von seiner sonderbaren Predigt gegen den Fortschritt (S. 147), die gar nicht zur Sache gehört. Aehnliches ist zu sagen von dem Standpunkte, den der verdieute Mytholog Schwartz (der Ursprung der Mythologie, Berlin 1860) einnimmt. Ursprünglich war

^{*)} Schlagend für Hermes als Sonnengott ist die Stelle bei Preller (Plew) Bd. I. S. 318. 319.

auch wir vertreten. Wir waren überrascht, als wir 1 Berte (S. 17 und 18) bie mit unferer Auffaffung timmende Stelle lafen : "Und wie fo bas am himmel Tage 8 auge ben Glanben an einängige, gewaloben wedte, die man mehr in ihrer Furchtbarfeit dem rohern Menschen eben mehr die furchtbaren j aufdrängten, so erzengte das Funkeln so vieler cht neben anderen fachlichen Auffaffungen, 3. B. als nenfchlicher Deutung, jenen Riefen gegenüber bann mendlich vieler Meiner "zwerghafter" Befen, Bolfen fie bedten, ihre Rebelfappen über-(Bergl. ebenbaf. S. 247.) 3m Berlaufe feiner beutet Schwart (worin wir ihm nicht folgen können) thologie (in ihrer ältesten Form nämlich) ausschließlich gifche Borgange, auf Bolfen, Blit, Donner, Regen, anerkennt die himmelekörper (welche uns ichon von uptgeftalten ber Sagenwelt find, neben benen mir hren Blat einräumen), blos ale "fachliche Elemente" terer Entwicklung als Stoff zu "menichenahnlicher Bielem gehen wir auch mit v. Sahn (Cagmiffen-) einig, der uns jedoch zu künstlich verfährt und auf die Belbenfage betreffende Deutungen wir in einem über die Nibelungen näher einzutreten gebenken, 8 dem Gesagten, beffen Begründung ber folgenbe efilgten über taufend Sagen liefert, von felbit bervor, mit Uebertreibungen der natürlichen Dentung bes it minutiosen und sentimentalen Tifteleien nichts zu rgöttlichung der Naturerscheinungen und die Mythenelben in altefter Beit, und gwar bei allen Bolfern, Tetischbienft erhoben hatten, war ftete fo einfach als weber fubtil und scrupulos in's Einzelne, noch ichuf ogisches Shitem, ja sie schrak keineswegs vor Juconechelungen und Wibersprüchen zuriich, die zu berichtigen nach der von uns angenommenen mer und ungezwungener, durch Thatsachen unterstützter efentlichen Schwierigfeiten unterliegen bürfte.

empfehlen wir diesen auspruchlosen Strauß von ins dem Garten der Volksjage dem Wohlwollen der es und der mythengeschichtlichen Wissenschaft und n jeden Kenner noch nicht veröffentlichter mythischer uns solche zur Erweiterung unserer Forschungen ür wir im Voraus unsern aufrichtigen Dank

Einseitung.

Bas Wort "Sage" kommt vom Zeitworte "sagen"; das Sagen aber hat das Sprechen zur nothwendigen Voraussetzung. Wie das "Sagen" an sich, so richtet sich daher auch die Sage nach der Sprache, d. h. Völker mit verwandten Sprachen haben in der Regel auch verwandte Sagen, Völker mit verschiedenartigen Sprachen auch verschiedenartige Sagen. Doch kommen mitunter in verschiedenartigen Sprachen, wie verwandte Ausdrücke, so auch verwandte Sagen vor, und es folgt darans, daß die Sage zum Theil aus den ersten Zeiten der Sprachentwicklung stammt. Wie indessen, was einen bestimmten Sinn hat, so ist die Sage das Ergebniß einer Stufe in der Entwicklung der Menscheit, auf welcher dieselbe bereits gelernt hatte, mit logischer Reihenfolge der Gedanken zu sprechen.

Da bas "Sagen" indessen einen sehr verschiedenen Inhalt haben kann, die "Sage" hingegen in der deutschen Sprache stets nur den Sinn einer einfachen ursprünglichen Erzählung hatte, so müssen wir uns auf diesen beschränken. Die ältesten Sagen von erzählendem Sharakter hatten naturgemäß zum Inhalte die ersten den Menschen bekannt gewordenen Vorkommnisse und Thatsachen, und das waren einst noch keine weiteren als die Naturereignisse. Da aber die Organe und Erzengnisse der Natur überall der älteste Gegenstand der Versehrung waren, indem in ihnen der Mensch das Unendliche suchte, dem er sein Dasein und seinen Vesitz verdankte, — so hatten auch die

Sagen einen religiöfen Inhalt und ein religiöfes Unschen; fie e erften religiofen Werte ber Menfchheit. In fpateren Zeiten er Charafter ber Sage verloren gegangen und vergeffen worben r Name ber Sage ging vorzugsweise auf folche Ergahlungen welche fich an besondere Orte, Zeiten und Bersonen fnipften, b bie achten alten religiofen Sagen unter ber halb mitleibigen Ib verächtlichen Benennung bes Darchens gur Unterhaltung ndheit herabsanken; die ermannten jingeren Sagen, welche wir 8 "gefchichtliche" bezeichnen wollen, haben unr ein zeitliches, 8 ober perfonliches Interesse und find baber theils fo verschiebenohne einheitliches Gepräge und nach allen Richtungen bin zertheils sprechen fie jo beutlich burch fich felbit, bag ein allgemeines iber fie zu fprechen unmöglich und überflüffig ware. hmen wir bagegen in biefem Buche bezüglich ber mahren alten religiöfen Charafters, der "Minthen", hinfichtlich welcher es fich wird, wie sehr verwandte und allgemeine Züge sich durch ihr Gebiet bin gieben.

Der Rusammenfehung ber Sprache aus Lanten, Wörtern und ftellt Sahn *) biejenige bes Sagenich ates gegeniber, beffen wir, bem Sprachgebrauche angemeffen, Sagenguge, Sagen agenfetten nennen; ba indeffen ber Sagengng bereits einen nten enthält, mas von bem Laut unter feinen Umftanben und von dem Borte nur in feltenen Fällen gefagt werben fann, fo wir bem erftern im Gebiete ber Sprache nichts Geringeres ı Sat gegenntberftellen, bemgemäß alfo ber Sage bie Periobe er Sattette einen mehr ober weniger felbständigen Auffat. weitern Begriff, entsprechend einem großern Berte, erbliden bem Sagenfreife, und einen weiteften, einer Sammlung tengehöriger schriftlicher Arbeiten zu vergleichen, in dem gen Sagenichate eines Bolfes. Wie in ber Sprache, fo läßt beffen auch in ber Sage eine ftrenge Grenze zwischen jenen i nicht aufstellen; wie einzelne Wörter auch die Stelle von Saten n und einzelne Auffätze sowohl selbständig als Theile eines

^{*)} Sagwissenschaftliche Studien, Jena 1876, S. 18 ff.

älteften Sagen einen religiöfen Buhalt und ein religiöfes Anschen; fie de erften religiöfen Berfe ber Menfchheit. In fpateren Zeiten er Charafter ber Sage verloren gegangen und vergeffen worben er Rame ber Sage ging vorzugeweise auf folche Erzählungen welche fich an besondere Orte, Beiten und Berfonen fnimften, .b die achten alten religiösen Sagen unter ber halb mitleidigen ilb verächtlichen Benennung bes Darchens um Unterhaltung ndheit herabsanken: die ermahuten jungeren Sagen, welche wir 8 "gefchichtliche" bezeichnen wollen, haben nur ein zeitliches, 8 oder perfonliches Intereffe und find daher theils jo verschiebenohne einheitliches Gepräge und nach allen Richtungen hin gertheils sprechen fie so deutlich burch sich selbst, daß ein allgemeines über fie gn fprechen mundglich und überflüffig mare. ehmen wir bagegen in biefem Buche bezüglich ber mahren alten religiösen Charaftere, ber "Minthen", hinsichtlich welcher es sich wird, wie fehr verwandte und allgemeine Züge sich burch ihr Gebiet hin ziehen.

Der Zusammensegung ber Sprache aus Lauten, Wörtern und ftellt Sahn *) biejenige bes Engen ich atee gegenuber, beffen wir, bem Sprachgebrauche augenteffen, Sagenguge, Sagen agentetten nennen; ba indeffen ber Sagengug bereite einen n fen enthält, was von dem Laut unter feinen Umftanden und bon dem Borte nur in feltenen Fallen gefagt werden fann, fo wir bem erftern im Gebiete ber Sprache nichts Geringeres t Sat gegenüberftellen, bemgemäß alfo ber Sage die Periobe er Sattette einen niehr ober weniger felbständigen Anffat. weitern Begriff, entsprechend einem größern Berte, erblicen bem Sagenfreife, und einen weiteften, einer Sammlung tengehöriger schriftlicher Arbeiten ju vergleichen, in dem gen Sagenichate eines Bolles. Wie in ber Sprache, fo läßt beffen auch in ber Sage eine ftrenge Grenze zwischen jenen i nicht aufstellen; wie einzelne Borter auch bie Stelle von Gaten en und einzelne Auffage sowohl felbftandig als Theile eines

^{*)} Sagwijfenichaftliche Studien, Jena 1876, S. 18 ff

Insammenhängenden Zügen, welche keinen nothwerdigen Bezug auf Naturereignisse haben, einen solchen suchen zu wollen, so z. B. in dem Beginnen Athenes, den Achill an den Haaren zurückzuhalten, die Zerstreuung der Wolken durch die Sonne; solche Lächerlichkeiten, welche sich nicht mehr auf Sagenzüge, sondern auf Gedanken der Kunstedichtung beziehen, haben der natürlichen Erklärung alter Sagenzüge allerdings viel geschadet.

Wenn nun aber der Bezug auf Naturereignisse in ursprünglich= religiöser Auffassung hinsichtlich ber Hauptbestandtheile derjenigen Sagen klar ist, welche durch unverdächtiges altes Zeugniß als religiöse Mythen feststehen, indem ihre Gegenstände nachweisbar auch solche des Gottes= dienstes waren und in Schriften erwähnt sind, welche zu ihrer Zeit religiöses Ansehen hatten, wie z. B. die indischen und homerischen Epopöen und die germanische Edda, so könnte es dagegen als zweifel= haft erscheinen, ob auch den unter dem Volke lebenden mythischen gewöhnlich Volksmärchen genannt, eine naturreligiöse Bedeutung innewohnt. Solcher Zweifel muß aber schwinden, wenn sich in diesen Sagen oder Märchen die auffallendsten Aehnlichkeiten mit der als solche anerkannten Mythologie finden, indem theils Wesen darin auftreten, welche anderwärts mit den Göttern verkehren, wie Zwerge, Riesen u. s. w., theils die Helden genan dieselben Thaten vollführen wie (Vötter und Herven, z. B. Drachenkämpfe, ja auch Heldinnen dieselben Schicksale erleiden wie göttliche Heroinen, z. B. Dornröschen den hundertjährigen Schlaf Brunhilds durchmacht, endlich aber Helden und Heldinnen geradezu als unsterblich oder nach dem Tode als wieder belebt oder mit himmlischen Dingen, wie Sonne und Mond, in Berbindung erscheinen. Das sind Thatsachen, an denen in späterer Zeit beigefügte romanhafte Ausschmückungen der Erzählung nichts ändern können. — Zu solchen Ausschmückungen gaben alle die verschiedenen Errungenschaften Anlaß, zu welchen der Mensch im Laufe der Ent= wicklung seiner Cultur gelangte. Die Ausbildung des Familienlebens übertrug dieses auch auf die von den ältesten Menschen verehrten und nach und nach in menschliche Gestalt gehüllten Naturkräfte und gab ihnen die Eigenschaften von Bätern, Müttern, Söhnen, Töchtern u. s. w. Die Verbindung der Familien zu Stämmen und Staaten führte auch bei den Göttern solche ein und brachte ihnen Geschichten von Entthronungen und Ohnastien, und den Heroen, als welche sie auf der Erde. erschienen, Geschichten von Kriegen und Friedensschlüssen. Auch entwickelten sich die Sagen der einzelnen Völker, nachdem die Völkerstämme sich in solche zertheilt, gemäß dem sich immer eigenthüm= licher gestaltenden Charafter derselben, trotzem sie den ursprünglichen Kern der Sage, der dem gesammten Völkerstamme gemeinsam war, nicht verloren. So behielten z. B. die Inder, Griechen, Germanen u. s. w. in den Grundzügen ihrer Sagen Dasjenige, was den ungetrennten Indo-Europäern gemeinsam gewesen, theils ziemlich unverändert, theils paste sich bei ihnen dasselbe im Einzelnen dem Charafter der besonderen Bölkerschaften an. Ersteres kennen wir als Märchen, letteres als Götter = nud Heldensage. Ersteres, ein Eigenthum der Frauen und Kinder geworden, driickt mehr die Eigenart der Bölker als solcher aus, lettere, von den Männern bevorzugt, welche das Märchen verächtlich wegwerfen, mehr die religiösen Gedanken, wie sie sich bei Annahme besonderer Glaubensformen ausprägten. Folge davon war, daß sich das Märchen bis auf unsere Tage in seiner Hauptsache erhielt, wenn es auch vielfach die Färbung des Ortes, wo, und der Zeit, wann es jeweilen erzählt wurde, annahm, — die Götter= und Heldensage aber durch den Sieg des Christenthums (im Diten durch Buddhismus oder Islam), als mit der neuen Religion unvereindar, verdrängt wurde. Das Märchen dagegen war der letztern nicht nur nicht hinderlich, sondern schmiegte sich ihr geradezu an, so daß es sich mit den christlichen und anderen Legenden in der mannig= fachsten Weise verquickte, und dabei blieb dennoch sein alter Kern so unverfälscht, daß er sich bei den entlegensten Völkern, nicht nur gleichen Sprachstammes, sondern bisweilen sogar verschiedener Stämme, nicht verkennen läßt. Und diese Kraft des Märchens theilten auch manche Züge der Götter- und Heldensage, welche unter dem Volke sich verbreitet hatten und sich ebenfalls dem neuern Glauben anschmiegten, wie 3. B. die Sigfrids=Sage 2c. 2c. 3mmer noch macht sich die Thatsache geltend, dag die Sage dem ältesten Glanben angehört, und wenn auch dieser geschwunden ist, so hat sich sein erzählender Ausdruck der Volksseele so tief eingeprägt, daß er fortbesteht und fortlebt, während das Andenken an geschichtliche Thaten und Personen schon in den nächsten Geschlechtern wieder verschwindet, soweit es nicht schriftlich fortgepflanzt und bei den Lesenskundigen immer wieder aufgefrischt wird. Dieses lettern Umstandes bedarf die Sage nicht — anker eben wo sie durch einen neuen Glanben verdrängt wird. Im Volke bleiben darum nur diesenigen Charakter-Auffassungen geschichtlicher Personen haften, wie sie in die Sage übergegangen sind, nicht wie sie in Wirk-lichkeit bestanden haben. Das Volk erinnert sich wohl an einen Sigfrid, Shel, Dietrich, aber nicht an einen Sigebert, Attisa, Theodorich.

Man hat fich irberfluffiger Beise barum gestritten, welche Raturvorgange ben Gagen ju Grunde liegen, ale ob bies überhaupt biefe und jene bestimmten fein mußten! Bir fagten bereits, bag bie ungefinftelte Dichtung ber Bolter nicht aus Reflexion hervorging und barum auch nicht logisch ober consequent verfahren konnte. Gie ließ fich lediglich von der Phantafie leiten und wußte baber nichts von einem Spftem. Ihre Benntung ber Naturereigniffe beichrantte fich weber auf aftronomische, wie die Einen, noch auf meteorologische, wie Andere, noch auf organische, besondere vegetabilische (faum animalische) Thatsachen, wie Pritte es gewaltsam und willkürlich benten wollten, fondern borgte bald bei biefen, bald bei jenen Ericheinungen, nur ftete bei ber Mintter Ratur. Bas babei ber Forfcher im Gebiete ber Sage thun tann, ift baber por Allem nichte Doctrinares, nichts Willfürliches ober Spftematisches, sonbern ftete nur bie Gewißheit ober wenigstene bie Bahricheinlichfeit bes Bufammenhanges gwischen einem Sagenzug und einem Naturvorgange. Natürlich kommt es babei fehr wesentlich auf bas Bolt an, um beffen Sagen es fich handelt, in Berbindung mit bem Alima feines Landes, fowie mit feiner Sprache und mit der Bebeutung, welche die in der Sage vorkommenden Namen in derfelben haben. Rur eine solche vielfeitige Berbindung ber in Betracht fommenden Gegenstände fann ju einer annahernd richtigen

> , nicht anzunehmen, daß er Natur, beziehungsweise ntnommen wäre. Es gilt ubtheilen. Mit der Zeit

haben sich denselben jedoch allerlei Ausschmückungen beigesellt. Beispiel gelte uns ein allbekanntes Märchen, das Rothkäppchen. Die rothe Farbe gilt in der Sage überall als Vertreterin des Hellen, Leuchtenden; Persönlichkeiten, deren Berwandtschaft, wie wir später sehen werden, mit den Gestirnen oder sonstigen leuchtenden Dingen nahe liegt, tragen rothe Mützen oder Käppchen; Rothkäppchen stellt da= her entweder den in der Sage vorherrschend weiblichen Mond oder die Abendröthe vor. Der Wolf ist in der Sage stets ein Nachtthier; wenn er Rothkäppchen verschlingt, so ist er die Nacht, welche dem Monde oder der Abendröthe ihr Licht raubt. Die Sonne, in der Sage ihrem Charafter gemäß meist ebenso männlich wie der Mond weiblich, erscheint sehr häufig, wie die griechischen Sonnengötter Apollon und Herakles, wie im Norden Eigil und der Tell zeigen, weil ihre Strahlen an ferntreffende Pfeile erinnern, als Schütze ober Jäger; der Jäger in unserm Märchen ist daher die Sonne, welche die Racht besiegt und entweder die Abendröthe als Morgenröthe wieder in's Leben ruft oder dem verdunkelten Mond ihr Licht wieder verleiht. Die Groß= mutter aber, welche ohne Gewaltsamkeit auf keinen Naturvorgang ge= deutet werden kann, ist eine romanhafte Zugabe späterer Zeit, wie ja auch der Teufel in komischen Erzählungen seine Großmutter hat.

Die Verbindung romanhafter Zuthaten mit Sagen, deren Kern der religiös verehrten Natur entnommen, ist aber um so begreislicher, je weiter das Bolk, dem die betreffenden Sagen angehören, vom Fetischdienste, d. h. von der unmittelbaren Anbetung reiner Naturbinge entsernt ist. Die höher gebildeten Bölker kennen den Fetischdienst nicht mehr, sondern verehren in der Natur stets etwas Geistiges, dessen Hülle die Naturorgane sind. Nicht die Sonne, nicht der Blit und Donner, nicht Wasser und Feuer, nicht Pflanzen und Thiere sind von den heidnischen Indo-Europäern seit ihrer Absonderung vom gemeinssamen menschlichen Urstamm, also auch von unseren germanischen Vorssahren unmittelbar verehrt worden, sondern die Kraft, welche die Sonne bewegt, welche blitzt und donnert, welche im Wasser und Feuer wirkt, die Seele der Pflanze und des Thieres. Was in den Sagen unserer höheren Bölkerstämme daher an die Vorgänge und Organe der Natur erinnert, das ist deren bewegende Kraft oder Seele, und

bas Andenken an gefchichtliche Thaten und Personen schon in den n wieder verschwindet, soweit es nicht schriftlich i ben Lefenstundigen immer wieder aufgefrischt wird. ftanbes bedarf bie Sage nicht - aufer eben wo en Glauben verbrängt wird. 3m Bolfe bleiben en Charafter - Auffaffungen geschichtlicher Berfonen Die Sage übergegangen find, nicht wie fie in Wirfen. Das Bolf erinnert fich wohl an einen Sigfrid, · uicht an einen Sigebert, Attila, Theodorich.

> h uberfluffiger Beife barum geftritten, welche ben Sagen gu Grunde liegen, ale ob dies übere boftimmten fein mifften! Bir fagten bereite, e Dichtung der Bolter nicht aus Reflexion bervorund nicht logisch ober consequent verfahren konnte. ch von der Phantafie leiten und wußte baber nichts

> Ihre Benntung der Naturereigniffe befchrantte nomische, wie die Einen, noch auf meteorologische, inf organische, besonders vegetabilische (faum ani-, wie Dritte es gewaltsam und willfürlich beuten ate bald bei diefen, bald bei jenen Erscheinungen. itter Natur. Bas babei ber Forscher im Gebiete ber t baber vor Allem nichte Doctrinares, nichts Willmatisches, sondern stets nur die Gewißheit ober richeinlichkeit bes Bufammenhanges grifden d einem Naturvorgange. Natitrlich kommt es babei bas Bolf an, um beffen Sagen es fich handelt, bem Alima feines Laubes, fomie mit feiner Sprache utung, welche die in ber Gage portommenben haben. Nur eine folche vielseitige Verbindung der ben Wegenstände fann zu einer annahernd richtigen fenben Sagen führen.

> , wie bereits angebentet, nicht anzunehmen, daß t der Sagenwelt allein ber Natur, beziehungeweise Begenftänden berfelben entnommen wäre. å l t e jt e u Sagenbestandtheilen. Mit ber Zeit

haben sich deuselben jedoch allerlei Ausschmückungen beigesellt. Beispiel gelte uns ein allbekanntes Märchen, das Rothkäppchen. Die rothe Farbe gilt in der Sage überall als Vertreterin des Hellen, Leuchtenden; Persönlichkeiten, deren Berwandtschaft, wie wir später sehen werden, mit den Gestirnen oder sonstigen leuchtenden Dingen nahe liegt, tragen rothe Mützen oder Käppchen; Rothkäppchen stellt da= her entweder den in der Sage vorherrschend weiblichen Mond oder die Abendröthe vor. Der Wolf ist in der Sage stets ein Nachtthier; wenn er Rothkäppchen verschlingt, so ist er die Nacht, welche dem Monde oder der Abendröthe ihr Licht ranbt. Die Sonne, in der Sage ihrem Charakter gemäß meist ebenso männlich wie der Mond weiblich, erscheint sehr häufig, wie die griechischen Sonnengötter Apollon und Herakles, wie im Norden Eigil und der Tell zeigen, weil ihre Strahlen an ferntreffende Pfeile erinnern, als Schütze ober Jäger; der Jäger in unserm Märchen ist daher die Sonne, welche die Nacht besiegt und entweder die Abendröthe als Morgenröthe wieder in's Leben ruft oder dem verdunkelten Mond ihr Licht wieder verleiht. Die Groß= mutter aber, welche ohne Gewaltsamkeit auf keinen Naturvorgang gedeutet werden kann, ist eine romanhafte Zugabe späterer Zeit, wie ja auch der Teufel in komischen Erzählungen seine Großmutter hat.

Die Verbindung romanhafter Zuthaten mit Sagen, deren Kern der religiös verehrten Natur entnommen, ist aber um so begreisticher, je weiter das Bolk, dem die betreffenden Sagen angehören, vom Fetischienste, d. h. von der mimittelbaren Anbetung reiner Natursdinge entsernt ist. Die höher gebildeten Völker kennen den Fetischienst nicht mehr, sondern verehren in der Natur stets etwas Geistiges, dessen Hülle die Naturorgane sind. Nicht die Sonne, nicht der Blitz und Donner, nicht Wasser und Feuer, nicht Pflanzen und Thiere sind von den heidnischen Instamm, also anch von unseren germanischen Vorssahren numittelbar verehrt worden, sondern die Kraft, welche die Sonne bewegt, welche blitzt und donnert, welche im Wasser und Feuer wirkt, die Seele der Pflanze und des Thieres. Was in den Sagen unserer höheren Bölkerstämme daher an die Vorgänge und Organe der Natur erinnert, das ist deren bewegende Kraft oder Seele, und

fo ist es begreiflich, daß ähnliche geistige oder scelische Wesen, d. h.
el Menschen, wie sie wirklich sind, welche aber keinen Bezug
nge in der änßern Natur haben, mit denzenigen Besen
wurden, welche ursprünglich der Naturverehrung entsprossen,
eutung aber bereits vergessen war.

te, d. h. geistlose Naturdinge handeln nicht; die Bahrheit Befagten erhellt alfo ichon baraus, daß bie Sagen unferes aifchen Bolferftammes ftets eine banblung enthalten. Der bon liegt in ihrer höhern Auffassung : jede Bewegung in , b. h. jeder llebergang von einem Zuftand in einen andern nfere Borfahren eine Bandlung, alfo eine geiftige Bewegung, erklärt die reiche Ausstattung bes Sagenschapes ber Bolfer Diefer Reichthum erhellt am beften aus einer tammes. ber verschiebenen Geftalten, welche in unseren Sagen Diefelben laffen fich in zwei große hauptgruppen bringen. nämlich treten die Organe und Borgange ber Natur anger-Menfchen, fo wie fie find, in ihrem mahren Charafter, unif, ober fie hüllen fich in eine menfchenahnliche Geftalt. Die t der Bitge mischen dieser matrofosmischen und mitrofosuppe wird Mar ihren innigen Busammenhang beweifen. Die ruppe ber außern Ratur, die Wegenstände ber Raturmathe Sinn umfaffend, hat, gemäß ber uralten Gintheilung ber bem Augenschein, entweber ben Simmel ober bie Erbe mifchen beiben Befindliche, ben Buftranm jum Schauplat selus. Die ihr angehörigen Befen find baher entweder aft ro-, wie Conne, Mond und Sterne, ober atmofpharifche, Sturm, Bolfen, Regen, Schnee, Gis, Hagel u. f. w., urifche, wie bas Baffer mit feinen Ericheinungsformen :een, Meer), bas Feuer und die Erde felbst, und die lettere r einerseits mas in ihr ift, die Unterwelt, und andererruf ihr ift, bie organische Belt ber Bflanzen und Thiere. ichenahnlichen Befen ber Cage find wieber entweber ober mehr menichenahnlich ober Denichen felbft. Beniger mlich find folde ber menschlichen Phantafie entsprungene , welche in ihrer außern Erscheinung und theilweise auch in

ihrem Charakter an die Thierwelt streifen, mit diesem Zuge aber geistige Kräfte verbinden, welche in mancher Beziehung die der Menschen überragen. Wir nennen diese Wesen Dämonen und ihren Charafter dämonisch; er ist wegen des in ihm liegenden Widerstreites dem Menschen widerwärtig und unheimlich. Die Dämonen neigen theil= weise mehr auf die natürliche Seite des den Menschen Widerlichen, indem sie sich von uns durch ihren Aufenthalt oder ihr Körpermaß oder ihre Neigungen unterscheiden. In ersterer Beziehung sind sie Wasser=, Berg=, Waldgeister u. dergl., in zweiter Hinsicht kleiner oder größer als die Menschen (Zwerge und Riesen) und im dritten Punkte gehen sie geradezu darauf aus, den Menschen zu schädigen und zu quälen (Nachtmaren, Alpe, Bamppre und Werwölfe). Theilweise aber verrathen die Dämonen mehr eine uner= klärbare geistige oder sittliche Gewalt über den Menschen und das was ihm theuer ist, — es ist dies jedoch eine späte, vorzugsweise durch das Christenthum hervorgerufene Gestaltung der Mythe; dahin gehört einerseits der Tod und andererseits der Teufel mit seinem Heere von Hexen und Zauberern, welche aber in ihrem Grundwesen aus der ältern heidnischen Menthe stammen und auch zum großen Theile die Eigenschaften der Riesen geerbt haben. Waltet schon unter den Dämonen das geistige Element stark neben dem körperlichen, so wiegt es entschieden vor in den mehr menschenähnlichen Wesen, welche der Mensch nach sich selbst bildete und in seiner Eigenliebe über alle anderen Wesen stellte, in den Göttern. Dem natürlichen Gebiete entsprungen, das sie auch meist nicht verleugnen können und fort= während verwalten, tritt doch bei ihnen die natürliche Gestalt ganz zurück und macht einer fast ausschließlich geistigen Bedeutung Platz. Von den Göttern stammen denn auch diejenigen in der Sage spielen= den eigentlichen Menschen, welche eine religiöse Grundlage in ihrem Wesen haben, d. h. Spuren einer ihnen gezollten Verehrung zeigen, die Heroen oder Helden im höhern Sinne. Man erkennt fie an den göttlichen Eigenschaften der Unsterblichkeit, Allmacht, All= wissenheit u. s. w., und sie sind überhaupt nur durch ihre besonders betonte menschliche Gestalt und Lebensart von den Göttern verschieden, mit denen sie einz einzige Kategorie von Mythenwesen bilden. Ander=

so ist es begreiflich, daß ähnliche geistige ober feelische Wesen, d. h. in der Regel Menschen, wie sie wirklich sind, welche aber keinen Bezug auf Borgange in der äußern Natur haben, mit denjenigen Wesen verbunden wurden, welche ursprünglich der Naturverehrung entsprossen,

deutung aber bereits vergeffen mar. bte, b. h. geiftlose Naturdinge handeln nicht; die Bahrheit Befagten erhellt alfo ichon baraus, bag bie Sagen unferes paifchen Bolferftammes ftete eine Sandlung enthalten. Der avon liegt in ihrer höhern Auffassung : jede Bewegung in r, b. h. jeber Uebergang von einem Zuftand in einen aubern unfere Borfahren eine Sandlung, alfo eine geiftige Bewegung, erklärt die reiche Ausstattung bes Sagenschatzes ber Bolter Diefer Reichthum erhellt am beften aus einer žtammes. ber verschiebenen Geftalten, welche in unferen Sagen Diefelben laffen fich in zwei große hauptgruppen bringen. nämlich treten bie Organe und Borgange ber Natur außer-Menschen, so wie sie find, in ihrem wahren Charakter, unauf, ober fie hullen fich in eine menfchenahnliche Gestalt. Die eit der Büge mifchen diefer mafrofosmischen und mifrofosdruppe wird Kar ihren innigen Zusammenhang beweifen. Die gruppe ber außern Ratur, die Gegenstände ber Raturmathe n Ginn umfaffend, hat, gemäß ber uralten Gintheilung ber h bem Augenschein, entweder den Simmel ober die Erde zwischen beiben Befindliche, ben Luftranm gum Schauplat ibelns. Die ihr angehörigen Wefen find daher entweder aft roe, wie Conne, Mond und Sterne, ober atmofpharifche, b, Sturm, Boffen, Regen, Schnee, Gis, hagel u. f. m., lurifche, wie bas Baffer mit feinen Erfcheinungeformen Zeen, Meer), das Feuer und die Erde selbst, und die letztere er einerseits was in ihr ist, die Unterwelt, und andererauf ihr ift, die organische Belt ber Pflanzen und Thiere. nichenahnlichen Befen ber Sage find wieder entweber r ober mie hr menfchenahulich ober Menfchen felbft. Beniger. ibulich find folche ber menschlichen Phantafie entsprungene , welche in ihrer außern Erscheinung und theilweife and in

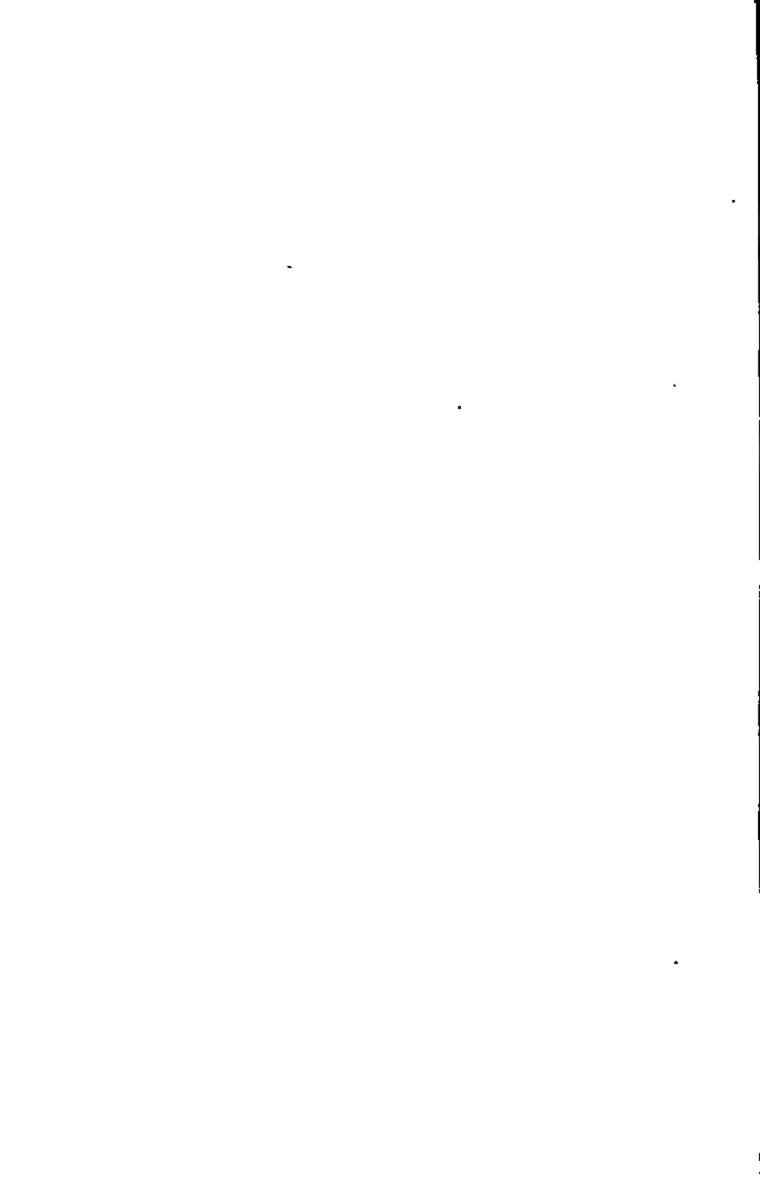
ihrem Charakter an die Thierwelt streifen, mit diesem Zuge aber geistige Kräfte verbinden, welche in mancher Beziehung die der Menschen überragen. Wir nennen diese Wesen Dämonen und ihren Charakter dämonisch; er ist wegen des in ihm liegenden Widerstreites dem Menschen widerwärtig und unheimlich. Die Dämonen neigen theil= weise mehr auf die natürliche Seite des den Menschen Widerlichen, indem sie sich von uns durch ihren Aufenthalt oder ihr Körpermaß oder ihre Neigungen unterscheiden. In ersterer Beziehung sind sie Wasser=, Berg=, Waldgeister u. dergl., in zweiter Hinsicht kleiner oder größer als die Menschen (Zwerge und Riesen) und im dritten Punkte gehen sie geradezu darauf aus, den Menschen zu schädigen und zu quälen (Nachtmaren, Alpe, Bamppre und Werwölfe). Theilweise aber verrathen die Dämonen mehr eine unerklärbare geistige oder sittliche Gewalt über den Menschen und das was ihm theuer ist, — es ist dies jedoch eine späte, vorzugsweise durch das Christenthum hervorgerusene Gestaltung der Mythe; dahin gehört einerseits der Tod und andererseits der Teufel mit seinem Heere von Hexen und Zauberern, welche aber in ihrem Grundwesen aus der ältern heidnischen Mehthe stammen und auch zum großen Theile die Eigenschaften der Riesen geerbt haben. Waltet schon unter den Dämonen das geistige Element stark neben dem körperlichen, so wiegt es entschieden vor in den mehr menschenähnlichen Wesen, welche der Mensch nach sich selbst bildete und in seiner Eigenliebe über alle anderen Wesen stellte, in den Göttern. Dem natürlichen Gebiete entsprungen, das sie auch meist nicht verleugnen können und fort= während verwalten, tritt doch bei ihnen die natürliche Gestalt ganz zurück und macht einer fast ausschließlich geistigen Bedeutung Platz. Von den Göttern stammen denn auch diejenigen in der Sage spielen= den eigentlichen Menschen, welche eine religiöse Grundlage in ihrem Wesen haben, d. h. Spuren einer ihnen gezollten Verehrung zeigen, die Herven oder Helden im höhern Sinne. Man erkennt jie an den göttlichen Eigenschaften der Unsterblichkeit, Allmacht, All= wissenheit u. s. w., und sie sind überhaupt nur durch ihre besonders betonte menschliche Gestalt und Lebensart von den Göttern verschieden, mit denen sie einzige Kategorie von Mythenwesen bilden. Ander=

weitige Menschen, und zwar solche, die ganz und gar Meuschen sind, mie sie leiben und leben, spielen lediglich in den romanhaften Ausen der Sage, mit denen wir uns nur mittelbar zu beschäfen, eine Rolle. Manche Märchen und Sagen bestehen allein n der Mythe entfremdeten rein menschlichen Zügen, und die Wurzeln der Novelle und des Romans.

3 der eben gegebenen Uebersicht der in den Sagen nuthischen i fpielenden Wesen geht hervor, daß die letteren ihre höchste g in ber menfchlichen Gestalt finden, indem der Menfch e oder das Unendliche, von dem er sich abhängig fühlt, da= meiften zu ehren glaubt, daß er ihm feine eigene Beftalt, betste unter den von der Natur hervorgebrachten, verleiht. rigften und unvollkommenften Mythen find dagegen jene, in ufermenichliche Befen auftreten; es entspringen biefe Cagen 1, offenherzigen Naturreligion, welche noch nicht burch veredelt und verfeinert ift. Zwischen diesen beiden außerften er Mithenbichtung fteben aber biejenigen Sagen, welche von ltigen Wesen handeln, d. h. von solchen, in deuen sich menschnichtmenschliche Glemente berithren; find dies die 68 enfagen. Wir theilen bemnach unfere Darlegung ber Bolterei Bucher. Das erfte begreift bie Naturmathe im inne. b. h. biejenigen Sagen, welche une bie angermenschlichen e in offener Runftlofigfeit vorführen, bas zweite Buch ent-Sage ber Damonenwelt, welche in phantaftifcher Beife schafft, die die Wirklichkeit nicht kennt, also ein Taften im er Dichtung verrath, bas bie mahren Ideale bes Schonen ju erreichen vermag; das britte Buch endlich umfaßt die und Belbenfage, in welcher fowohl bas naive Borführen rwefen, wie fie find, ale das baroce Erzengen unmöglicher bermunden ift und ber poetische Sinn in ber ichonen menfchftalt als Bille bes Baltens ber Naturfrafte feine volle Befindet.

Erftes Buch.

Die Haturmythe.



Erster Abschnitt.

Die Schöpfung.

Diejenige Sage, welche, wenn auch nicht dem Ursprunge, so doch dem Inhalte nach allen übrigen vorangeht, ist diejenige von der Schöpfung der Naturdinge. Sie entspricht der Frage nach der Entstehung der Welt, und auf dieser Frage bernht im Grunde auch die gesammte Religion, welche bei vollkommener Klarheit des Herstommens alles Wahrgenommenen überflüssig wäre; daher ist auch die Schöpfungssage der Grund und Anfang aller Götterlehren und Sagensgeschichten.

Bei allen Schöpfungssagen ist die Weltansicht der betreffenden Völker von besonderer Wichtigkeit. Die Völker, welche Mythen dichteten, kannten weder das ptolemäische, noch das kopernikanische Weltspstem, welche beiden die Erzeugnisse gelehrter Berechnungen sind. Kein sagensdichtendes Volk ahnte auch nur von ferne die Rundung der Erde. Allen Völkern als solchen war die Erde, was sie dem einfachen Augenschein stets ist, eine Ebene, über welcher sich der Himmelschen zwei Gegensätze, Himmel und Erde, das ewige Oben und das ewige Unten, mit welchen jede Schöpfungsgeschichte und jede Weltanschauung beginnt. Dieselben sind daher in den Sagen vieler Völker sogar die Voraussetzung aller Schöpfung, sind unerschaffen und die Erzeuger oder Eltern aller übrigen Dinge, so in China, wo aus dem Himmel (meist "erhabener Himmel". huang-thjan. auch der "erhabene Herr",

schang-ti genannt) und der Erde (ti bezüglich der Gestalt und tha beziiglich des Stoffes) alle Dinge, auch die Meuschen entstehen. Dagegen werden in der hebräischen Schöpfungssage aus dem Chaos erst Himmel und Erde geschaffen. Jene Anschauung beherrscht auch die Sagengeschichte der polynesisch en Bölker, doch in weit lebendi= gerer, farbenreicherer Weise als bei den nüchternen Söhnen des "Reichs der Mitte". Bei ihnen finden wir Himmel und Erde bereits mit individuellen, auf menschliche Art, wenn auch nicht in dentlicher (Bestalt ausgeprägten Charakteren. Himmel und Erde erscheinen hier bereits als ein Chepaar und als Eltern aller übrigen Naturgegenstände. Naturgemäß wird dabei das starke männliche Geschlecht der obern, das duldende weibliche der untern Hälfte der Welt zugetheilt. Der Himmel wird zum Bater, die Erde zur Mutter. Der durch seinen Regen und Than befruchtende Himmel und die empfangende und fruchttragende Erde sind die Hauptpersonen eines Dramas voll von Liebe und Schmerz, Bereinigung und Trennung, Kindesliebe und Kinderabfall, Herrschaft und schmachvollem Sturz. Die thatsächliche Tremung zwischen Himmel und Erde ohne Aufhören ihres gegenseitigen Verkehrs bietet hierzu den Nehmen wir als Beispiel folgende höchst merkwürdige Mythe der Maoris auf Reuseeland:

(1.) Von Rangi, dem Himmel, und Papa, der Erde, entsprangen alle Menschen und Tinge; aber Himmel und Erde hafteten aneinander und Finsterniß lag über ihnen und den Wesen, welche sie gezengt hatten, bis zulett ihre Kinder berathschlagten, ob sie ihre Eltern auseinander reißen oder erschlagen sollten. Da sagte Tane-mahuta, der Bater der Wälder, zu seinen fünf großen Brüdern: "Es ist besser, wir trennen sie, so daß der Himmel weit über uns steht und die Erde unter unseren Füßen liegt. Laßt den Himmel uns fremd werden; aber die Erde bleibe bei uns als unsere nährende Mutter." Darauf erhob sich Rongo-ma-tane, Gott und Vater der Culturnahrungsmittel des Menschen, und suchte Himmel und Erde voneinander zu trennen; er setzte alle Kräfte daran, aber vergebens, und vergebens waren auch die Bemühungen Tangaroas, des Baters der Fische und Reptilien, und Haumiastikitiks, Baters der wildwachsenden Nahrungsmittel, und Tu-matanengas, des Gottes und Vaters der unerschrockenen Menschen. Da erhebt sich langsam Tane-mahuta, der Gott und Vater der Wälder, und ringt mit seinen Eltern, indem er sie mit seinen Händen und Armen zu trennen sucht. "Siehe, er macht eine Pause, sein Haupt ist jest fest auf seine Mutter, die Erde, gestemmt, seine Füße hebt er hoch empor und hält sie gegen seinen Bater, den Himmel, und er spannt

jeinen Rücken und seine Gliedmaßen mit mächtiger Anstrengung. Zett find Rangi und Papa voneinander geschieden und mit Schreien und Aechzen freischen sie laut. . . . Aber Tane-mahuta rastet nicht; weit, weit unter sich drückt er die Erde hinab; weit, weit über sich drängt er den Hinauf." Aber Tawhiri-mastca, der Bater der Winde und Stürme, war nie damit einverstanden gewesen, daß seine Mutter von ihrem Gatten getrennt werde, und jett erhob sich in seiner Brust der grimmige Plan, gegen seine Brüder in den Krieg zu ziehen. So stand der Sturmgott auf und folgte seinem Bater in das obere Reich und eilte in die geschützten Höhlen des grenzenlosen Himmels, um nch dort zu verbergen und anzuklammern und einzunisten. Darauf kam seine Rachkommenschaft hervor, die mächtigen Winde, die grimmigen Böen, die Wolken, dicht, dunkel, feurig, wild einherjagend, wild plakend; und in deren Mitte stürzte der Vater auf seine Feinde. Tane-mahuta und seine Riesenbäume standen sorglos und ohne eine Ahnung da, als der wüthende Orkan auf sie bereinbrach, der die Bäume knickte und Stämme wie Zweige zerstreut und zertrümmert auf der Erde den Insecten und Würmern zur Beute ließ. Sodann stürzte der Bater der Stürme hernieder, um die Gewässer zu Wogen zu veitschen, deren Gipfel wie Klippen emporstiegen, bis Tangaroa, der Gott des Deeans und alles dessen, was darin wohnt, erschreckt durch seine Meere floh-Seine Kinder, Ikastere, der Bater der Fische, und Insteswehimehi, der Bater der Reptilien, suchten einen Zufluchtort, wo sie sicher sein konnten; der Vater der Fische rief: "Ho, ho, laßt uns Alle nach dem Meere fliehen!" aber der Gott der Reptilien rief ihm zur Antwort: "Nein, nein, laßt uns Alle landeinwärts fliehen!" und so trennten sich diese Geschöpfe; denn während die Fische in's Meer flohen, suchten die Reptilien Sicherheit in Wäldern und Sträuchern. Aber der Weeresgott Tangaroa, erzürnt, daß seine Kinder, die Reptilien, ihn verlassen hatten, hat seitdem immer gegen seinen Bruder Tane, der ihnen Obdach in seinem Holze verlieh, Krieg geplant. Tane greift ihn wieder an, indem er die Nachkommen seines Bruders Tu-matanenga, des Vaters der unerschrockenen Menschen, mit Canoes und Sperren und Fischhaken aus seinen Bäumen versieht, und mit Negen, die aus seinen Faserpflanzen geflochten sind, damit sie überall die Fische tödten können, die Kinder des Meeresgottes; und der Meeresgott geräth in Zorn gegen den Waldgott, überwältigt dessen Canoes mit seiner hoch aufschlagenden See und fegt seine Bäume und Häuser mit Fluthen hinaus in den grenzenlosen Ocean. Alsdann beginnt der Gott der Stürme seine Brüder, die Götter und Erzeuger der angebauten und wilden Nahrungs= mittel, anzugreifen, aber Bapa, die Erde, nahm sie auf und verbarg sie, und so sicher wurden diese ihre Kinder von ihrer Mutter versteckt gehalten, daß der Sturmgott vergebens nach ihnen suchte. So stürzte er sich auf den letzten seiner Brüder, den Vater der unerschrockenen Menschen, aber den konnte er nicht einmal erschüttern, obwohl er alle seine Kräfte daran wandte. Was kümmerte sich Tu-matauenga um den Zorn seines Bruders? Er hatte den Plan zur

Bernichtung seiner Eltern augegeben und sich tapser und unerschrocken im Kriege erwiesen; seine Brüder waren vor dem furchtbaren Andrang des Sturmsgottes und seiner Nachkommen gewichen; der Waldgott und seine Nachkommen waren in Stücke zerbrochen und zerrissen; der Meeresgott und seine Kinder waren in die Tiesen des Oceans und in die Spalten der Küste gestohen, die Götter der Nahrung hatten sich sicher verborgen; aber der Mensch stand noch aufrecht und unerschüttert auf dem Schoose seiner Mutter Erde, und zulest beruhigten sich auch der Himmel und der Sturm und ihre Leidenschaft ließ nach.

Jest aber sann Tu-matauenga, der Bater der unerschrockenen Menschen, nach, wie er sich an seinen Brüdern dafür rächen könne, daß sie ihn im Kampfe gegen den Gott der Stürme ohne Hilfe gelassen hätten. Er bereitete sich Schlingen aus den Blättern des Whanake-Baumes, und die Vögel und wilden Thiere, Kinder Tanes, des Waldgottes, fielen vor ihm; er flocht Netze aus der Flackspflanze und schleppte die Fische au's Land, die Kinder Tangaroas, des Meeresgottes; er fand in ihren Verstecken unter dem Boden die Kinder Rongomastanes, die Batate und alle Culturnahrungsmittel und die Kinder Haumias tikitiks, die Farrenwurzel und alle wildwachsenden Nahrungsmittel; er grub sie aus und ließ sie in der Sonne dörren. Doch wiewohl er seine vier Brüder überwältigte und sie seine Nahrung wurden, über den fünften konnte er doch nicht Herr werden, und Tawhiri-mastea, der Sturmgott, greift ihn noch immer mit Ungewittern und Orkanen an, und sucht ihn zu Lande und zu Wasser zu vernichten. Tadurch, daß der Zorn des Sturmgottes gegen seine Brüder losbrach, verschwand das trockene Land unter dem Wasser. Die Wesen aus alten Tagen, welche so das Land überschwemmten, waren Furchtbarer Regen, Langanhaltender Regen und Heftiger Hagelsturm; und ihre Nachkommen waren Nebel und Himmelsthau und Lichtthau, und so blieb nur wenig trockenes Land über dem Meere stehen. Da nahm das helle Licht in der Welt zu, und die Wesen, welche zwlschen Rangi und Papa verborgen waren, ehe diese getrennt wurden, vermehrten sich jetzt auf der Erde. "Bis auf den heutigen Tag ist der Himmel noch immer von seiner Gattin, der Erde, getrennt geblieben. Doch ihre gegen= feitige Liebe besteht noch immer; die sansten warmen Seuszer ihres liebenden Busens erheben sich noch immer zu ihm, aufsteigend von den waldigen Bergen und Thälern, und die Menschen nennen sie Rebel; und der weite Himmel, der die langen Nächte über die Trennung von seiner Geliebten trauert, läßt häufig Thränen auf ihren Schooß fallen, und Menschen, welche diese sehen, nennen sie Thautropsen."

Stellen wir dieser originellen Mythe eine solche der Antipoden ihrer Ersinder entgegen. Von Neuseeland nach Deutschland ist kein kleiner Schritt, es liegt nicht weniger als der gesammte Durchmesser der Erde dazwischen; daher sind auch die Mythen beider Gegenden, obschon sie denselben Gegenstand behandeln, so grundverschieden. Wir

meinen das sinnigste und vielleicht bekannteste, auch unstreitig das bei Erwachsenen beliebteste Märchen der Deutschen, Dornröschen. Gin König und eine Königin erhalten lange kein Kind. Rehmen wir an, dieses Elternpaar stelle wie ein jedes, mit dem eine Mythologie beginnt, Himmel und Erde vor. Ein Frosch verkiindet ihnen eine Tochter; aus diesem Zuge spricht die alte Vorliebe der Mythe für kriechende Thiere, diese Abbilder der kriechend sich bewegenden Gestirne. Der Frosch ist ein Stern, und ein solcher dient in den verschiedensten Mehthen als Berkünder freudiger Greignisse, als "Unstern" auch des Gegentheils. Es wird ein Mädchen geboren; die Tochter des Himmels und der Erde kann nur die Natur, spezielt die Blumenwelt sein; außerdem könnte man sie nur als eine Wiederholung der Mutter, als die verjüngte Erde auffassen. Es werden zwölf weise Frauen zum Geburtsfeste eingeladen, die zwölf Monate. Die Dreizehnte vergessene ist vielleicht der Tod, was auch ihrem Ausspruche gemäß ist. Die zwölfte Tec, welche den Spruch mildert, aber doch ein trauriges Ereignif vorher= fagt, ist der lette Monat des Jahres, welcher der Natur vollends ein (Brab bereitet; daß das Unheil durch eine Spindel geschehen soll, erinnert an die nordischen Schicksalsgöttinnen, die Nornen, welche gleich den hellenischen Moiren (römischen Parcen) das Schicksal des Menschen spinnen. Die Spinnerin, bei der das Mädchen die verbotene Spindel entdeckt, ist verborgen wie das Schickfal. Im Angenblicke, wo die Ratur, von ihrem unabwendbaren Geschick ereilt, im zwölften Monat einschläft, schläft Alles mit ihr: Thiere und Menschen find ihrer sommer= lichen und herbstlichen Beschäftigung entzogen und in ihre Wohnungen gebannt, Alles schläft in gewissem Sinne, schläft hinter einer undurchdringlichen Dornenhecke. Niemand kann zur schlafenden Blumenwelt gelangen, ehe die bestimmte Zeit herum ist, während welcher sie unter der schützenden Schneedecke schlafen muß. Wer es vorher versucht, geht zu Grunde; erst der Rechte kommt zum Ziele; nennen wir ihn den Frühling, den Sonnen= oder den verjüngten Himmelsgott. Merkwür= diger Weise sagt ein deutscher Dichter des siebenzehnten Jahrhunderts, der Schlesier Logan vom Mai:

> Dieser Monat ist ein Kuß, Den der Himmel giebt der Erde.

Mit diesem Kusse erwacht Alles zu neuem Leben und lebt wieder fort, als wenn nichts geschehen wäre, bis ein neuer Winter den Kreis-lauf weiter führt.

Näher indessen als unser Märchen, welches nur einen tief gesmüthvollen Zug mit der antipodischen Mythe gemein hat, steht der letztern, als einer Schöpfungssage, diejenige der alten Griechen. Auch hier sind Himmel und Erde, und zwar mit ihren wahren Namen, Uranos und Gaia, wenn auch nicht der Zeit nach die ältesten versehrten Gottheiten, doch die von einer immer noch ziemlich alten Aussschwätung der Mythe dem ersten Göttergeschlechte zugetheilten Stammseltern. Denn Zeus ist in Wahrheit der älteste und ursprünglichste Himmelss und Golfsgott der Hellenen, sein Vater Kronos und Großsvater Uranos dagegen spätere Hinzudichtungen. Sine ähnliche Auffassung verräth auch die germanische Mythologie, welche den Himmel als Odin und die Erde als Frigg (ursprünglich Fördh) auf den ersten Platz unter den göttlichen Wesen erhebt, wo wir ihnen noch oft begegnen werden.

Die Schöpfungssagen der Völker des indo-germanischen Sprachstammes haben indessen den gemeinsamen Charakter, daß sie von den Gottheiten durchaus unabhängig sind. Die Welt hat bei ihnen ihren eigenen, meist seltsamen und für uns unerklärlichen Ursprung. Die Völker dieses unseres Stammes und mit ihnen viele andere von höherer Cultur erweitern ferner die zwei Theile der Welt zu drei solchen, in= dem sich in ihrer Vorstellung, ähnlich dem Himmel über der Erde, die Unterwelt unter derselben wölbt, so daß die Welt eine eiför= mige Gestalt erhält, wie sie auch vielfach als Ei (Weltei) gedacht erscheint. Von dem Himmel auf die Erde herab strahlt das Licht der Gestirne und träufelt das Naß, das die Fruchtbarkeit befördert; der Unterwelt herauf sprossen die Gewächse und in sie hinab begeben sich die Seelen nach dem Tode, so daß ein steter Wechsel und Kreis= lauf zwischen den drei Reichen der Welt vor sich geht.

Volksthümlicher aber als die nur bei gelehrten Dichtern (namentslich in den mystischen, dem Orpheus zugeschriebenen Gesängen) zu fins dende Vorstellung der Welt als Ei ist diesenige derselben als Leib eines ungeheuern Riesenwesens. Ovidius sagt in seinen Metamorphosen (IV. 657 ff.) von dem Himmelsträger, dem Titanen Atlas:

"Groß wie er war, ward Atlas ein Berg. Sein Bart und das Haupthaar Wallen in Wälder dahin; Felshöhen sind Schultern und Hände; Was sonst Scheitel ihm war, ist oberster Gipfel des Berges: Knochen erstarren zu Stein; an jeglichem Theile vergrößert, Wächst er in's Ungeheure, . . . und ganz nun Ruhet mit allen Gestirnen auf seinem Haupte der Himmel."

Die auffallendste Aehnlichkeit mit dieser Schilderung hat sowohl die Schöpfungssage der indischen Brahmanen nach dem Rig-Veda als jene der Germanen nach der Edda.

Die erstere sagt :

(2) Die Götter opferten und zertheilten den Weltgeist Puruscha. Aus einer Seele entstand der Mond, aus seinem Auge die Sonne, aus seinem Munde die Götter Indra (Luft) und Agni (Feuer), aus seinem Athem der Wind, aus seinem Kopse der Himmel, aus seinen Füßen die Erde, aus seinen Ohren (?) die vier Himmelsgegenden.

Die germanische Sage ergeht sich in zwar dunkeln, aber viel mannigfaltigeren Bildern, indem sie sich den ältesten Zustand der Welt unter dem Bilde des Riesen Ymir vorstellt, welcher durch die Wechselwirkung der Feuerwelt Muspelheim im Süden und der Eiswelt Nistheim im Norden in dem gähnenden Abgrunde zwischen beiden (Ginunga-Gap) seinen Ursprung fand.

- (3.) Als das Eis der Urwelt von der entstehenden Wärme schmolz, entstanden der Riese Pmir und die Kuh Audhumbla. Vier Milchströme entquollen ihrem Euter, dadurch wurde Pmir ernährt. Die Kuh aber beleckte die salzigen Eisblöcke Den ersten Tag, wo sie das that, entstanden Menschenshaare, den zweiten ein Kopf, den dritten ein ganzer Mensch, der hieß "Buri". Buri zeugte den Bör*) und dieser mit Bestla, der Tochter des Riesen Bölts
- *) Bon hohem Interesse ist, was die Griechen hiervon überliesern. Dort zeugt der Titane (Uranide), Krios (Widder) den Afträos und dieser mit der Cos den Boreas, Stammvater der Boreaden (deren erste drei riesige Brüder waren (Aelian, Thiergesch. 11, 1), der Könige der nordischen Hyperboreer, auf einer Insel des Nordoceans, und immerwährenden Priester des Apollon, welche der Gott jedesmal nach Ablauf eines "großen Jahres", d. h. nach 19 Jahren, besuchte, weil er dort von der Latona oder Leto geboren war. Das Bolk hatte Berkehr mit den Hellenen, zu denen der Cult des Gottes von daher die Kleinasien kam. (Diod. II. 47.) Pindar kannte die Hyperboreer an den "Duellen des Jster" (der Jnn, entspringend auf der Adulukette, dem "Atlas bei den Hyperboreern", wo die goldenen, vom Trachen gehüteten Aepfel wuchsen. (Apollodor II. 5, 11.)-

horn, drei Söhne, Namens Odin, Wili (oder Hönir) und We (oder Lodur). Sie heißen Asen, die Götter der Nordwelt.

Die drei Söhne Börs tödteten den Ur-Riesen Pmir und es lief eine solche Fluth Blutes aus ihm, daß darin das ganze Hrymthursengeschlecht (die Kinder Pmirs) ertrank bis auf Einen, Namens Bergelmir, welcher mit seiner Frau ein Boot bestieg und sich dadurch rettete. Von ihnen stammte das spätere Hrymthursenvolk her.

Hierauf brachten die drei Asen den getödteten Riesen hinaus mitten nach Ginunga-Gap und bildeten aus seinem Leibe die Erde, aus seinem Blute Meer und Seen, aus seinen Knochen die Berge und aus den Jähnen die Steine. Das unwegsame Weltmeer ließen sie in einem Kreise um die Erde herum fließen (der nordische Degir, der griechische Okeanos).

Aus des Riesen Hirnschale bildeten sie den hohen Himmel, unter dessen vier Ecken sie vier Zwerge setzten: Austri (Dst), Westri (West), Sudri (Züd) und Nordri (Nord), und aus seinem Gehirn machten sie die Wolken. Dann brachten sie die Funken, die von Muspelheim ausgeworfen wurden, an den Himmel, wo sie seitdem als Gestirne leuchten.

Mitten auf der Erde machten die Asen aus den Augenbrauen Pmirs eine Verschanzung, die sie Midgard (Midjungard, Mittilgart, Burg der Mitte) nannten, gaben den Riesen außerhalb, längs den Bergen der Küste ihren Platz Utgard (Außenburg, Jotunheim), und bauten in der Höhe für sich selbst die Asgard (Asenburg). (Jüngere Edda, Gylfaginning 6—9.)

In dieser Schöpfungssage ist namentlich der Anfang schwer zu deuten. Nach Simrock (Deutsche Mythol. S. 15) ist die Auh (deren Name verwandt mit dem griechischen Gaia) die Erde, die Alles nährende, deren Wärme das Eis verzehrt und aus der alles Lebende entsteht. Der Riese Imir, aus dem die Welt gebildet wird, muß ein Bild des rohen Stoffes, und Buri, dessen Schöpfung mit dem Kopfe beginnt und dessen Nachkommen die späteren Götter sind, ein solches des überlegenen Geistes sein. In ihnen spiegelt sich daher bereits der Charakter der späteren seindlichen Geschlechter, der rohen Riesen und der geistig begabten Asen. Während demnach der Urstoffsriese zu nichts gut ist, als zum Weltgebände verarbeitet zu werden, bethätigen die Urschen schöpfung der die übrigen Naturwesen an Geist überragenden Mensch der schöpfung der die übrigen Naturwesen an Geist überragenden Mensch en schöpfung

(4.) Als Börs Söhne am Seestrande gingen, fanden sie zwei Bäume. Sie nahmen sie und schusen Menschen daraus. Der Erste (Odin) gab ihnen Geist und Leben, der Andere (Wili — Hörnir) Verstand und Bewegung und der dritte (We — Lodur) Antliz, Sprache, Gehör und Gesicht. Sie gaben

Ĭ

ihnen auch Aleider und Namen: den Mann nannten sie Ast (angelsächsisch aese, d. h. Mann, auch: die Esche) und die Frau Embla (Amma, Emma, d. h. Frau, angeblich auch Ulme oder Erle) und von ihnen kommt das Menschengeschlecht, welchem Midgard zur Wohnung verliehen war.

An diese Bilder vom Ursprung der Welt und der Menschheit reihen wir die Erwähnung, daß der Glaube unserer heidnischen Ahnen neun Welten baute. Die Edda versetzt drei derselben über, drei auf und drei nuter die Erde. Ueber der Erde thronen Asgard, die Burg der Götter, Liosalfaheim, die Heimat der weißen ober Lichtalfen, und Muspelheim, der Ort des Feuers (d. h. die Sonnengegend). Die Erdoberfläche beherbergt Midgard oder Manheim, das Reich der Menschen, Wanaheim, das der Wanen, und Jötun= heim, das der Riesen. Unter der Erde verborgen sind endlich Swar= talfaheim, der Wohnort der Zwerge oder Schwarzalfen, Riflheim, die Stätte des Nebels, der Dunkelheit, und Niflhel, das Todtenreich. In unserer Volkssage ist die Erinnerung an diese neun Welten burch die Einprägung der drei driftlichen Jenseits=Stätten: Himmel, Feg= fener und Hölle, gründlich ausgemerzt, und wenn das Bolk auch die Zwerge und Riesen noch kennt, so weist es ihnen doch keine von unserer Erde verschiedene Region an.

Zweiter Abschnitt.

Die Bestirne.

I. Allgemeines.

Unter den Naturwesen, welche Gegenstand der Volkssage sind und in dieser eine lange Reihe von Gestalten und Wandlungen vom verachtetsten Thiere bis hinauf zu dem edelsten und außergewöhnlichsten Menschengebilde durch= und mitmachen, stehen unstreitig mit dem allerreichsten Schatze von Mythen die Gest ir ne voran: Sonne, Mond und Sterne, und wahrlich nicht ohne Grund. Von ihnen hängt in der That das Meiste ab: Tag und Nacht, Helle und Dunkelheit, das Jahr und die Jahreszeiten, das Wetter mit allen seinen Erscheinungen, Blüthen und Früchten, das Wachsthum der Thiere und Menschen, Gessundheit und Krankheit, Wohlstand und Armuth, Leben und Tod. War das nicht Allmacht und Allgegenwart? Und mußten nicht die Wesen dem Menschen als die erhabensten, glänzendsten, unerreichbarsten und unbegreislichsten vorkommen, deren Erscheinung er sich nicht erklären konnte (während diesenige der meisten Dinge auf der Erde sich von selbst erklärt), die weit über der Erde, in unmeßbarer Höhe weilen, stets ihre nämliche Laufbahn ruhig und sicher, in ungestörter, staunenserregender Ordnung verfolgen, ohne daß Jemand weiß, woher sie kommen und wohin sie gehen?

Dieses unaufhörliche Kommen und Gehen der Gestirne, die fort= währenden Beränderungen in ihrem Gesammtanblicke, die aber so regelmäßig zu bestimmten Zeiten wiederkehren, der durch sie verursachte Wechsel der Tages= und der Jahreszeiten und alle hierdurch herbei= geführten Veränderungen im Aussehen des Himmels und der Erde, in den Beleuchtungen beider, in den Witterungsverhältnissen u. f. w., alle diese Vorgänge gaben den Stoff zu Geschichten und Erzählungen, deren Helden die Personificationen der Naturkräfte und Naturorgane, und zwar zuerst Thiere als ihre Bilder, dann Dämonen als ihre Vertreter und endlich die menschenähnlich gedachten Götter und die ganz menschlich vorgestellten Heroen wurden. So entstanden erst Familien=, dann Haus und Stammes, dann Landes und Reichsgeschichten, die sich alle auf die Vorgänge am gestirnten Himmel zurückführen lassen. Der Aufgang und Untergang der Gestirne, nicht nur jeden Tag und jede Nacht, sondern auch mit Bezug auf die jährlichen (und beim Mond auf die monatlichen Perioden) ihres Umlaufes am Himmel, wurden zunächst lebensgeschichten. Die Sonne unfte babei naturgemäß zum Haupthelden werden und als allein herrschendes Gestirn am Tage, dessen Glanz alle übrigen überstrahlt und vertreibt, mit dem Himmel zusammenfallen, den ihr Licht erfüllt. Wirklich sind in den verschiedenen Mythologien Himmels= und Sonnengott nicht streng zu trennen. Mit seiner Lichtstärke und der hierdurch hervorgerufenen Wirkung auf alle Wesen macht der Sonnenball einen durchaus männlichen Eindruck,

daher auch sein Geschlecht in den meisten gebildeten Sprachen, daher auch sein unverkennbarer Zusammenhang mit den Haupthelden der Mythe selbst bei solchen Völkern, deren Grammatik ihn weiblich benennt. Das Umgekehrte ist der Fall mit dem echtweiblichen, sauften, veränderlichen und schwärmerischen Monde, dessen wahrer Charakter auch in der hentschen Heldenfage das pedantische Genus überwindet und in der Hauptheldin erkennbar ist. In der Sphäre des Thierdienstes hat die Sonne die Gestalt des Lieblingsthieres, so dei den ältesten Ackerbauwölkern die des Stieres, in welchem Falle dann der Mond als Kuh erscheint, wozu auch seine beiden Hörner führen. Die ägyptische Isis und die griechische Io nahmen ebenso ohne alles Bedenken die Hille der Kuh an, wie Zeus, da er die Europa entsührte, die des entsprechenden männlichen Thieres. Bei Reitervölkern mußte das edle Pferd dieselbe Rolle spielen.

Der Kreislauf von Sonne und Mond, ihr zeitweiliges Zusammenstreffen und Fliehen, das Licht, das jener Körper diesem verleiht und wieder entzieht, die Einsamkeit des Sinen am Tage, des Andern in der Nacht, Alles sind Materialien zu einem kosmischen Liebess und Heldenroman, der auch in zahllosen Abänderungen die Mythen aller Bösker erfüllt.

Der Aufgang der Sonne wird in der Mythe zur Geburt, der Untergang zum Tode, die Verfinsterung zum Leiden des Helden, sei dieser nun in Thier= oder Menschengestalt gedacht. In merkwürdiger Weise stimmen die amerikanischen Wilden verschiedener Stämme, sowohl im Norden als im Süden, mit der skandinavischen Edda darin über= ein, daß sie Sonne und Mond durch Hunde (in der Edda Wölse) versolgen lassen, die sie zu verschlingen drohen und in der Versinsterung auch wirklich verschlingen und wieder von sich geben (man denke an Rothkäppchen, dessen lenchtend rothe Mütze auf eine Gestirn=Personissication deutet). Daher der Lärm, den die Indianer verursachen, um das verschlingende Ungethüm abzuschrecken, der auch bei den Kömern gemacht wurde, ja sich dis in das Christenthum herein zog; im Volks= aberglauben ist sogar noch gegenwärtig die Betrachtung der Finsternisse als unglücklicher Ereignisse nicht verschwunden. Die poetisch ausgebildete Phantasie der germanischen Nordländer spann die Finsternis zur Götter=

ig, bem Ende aller Dinge ans, welchem aber eine Bieber-Sonne und bes Mondes, ber Götter und bes Menfchenfolgen follte Civilifirtere Bolfer, wie die Chinesen und bie ichen aus ben thierischen Ungeheuern Damonen, von welchen negefagt wirb. Die völlig ausgebilbete Mythe erhebt fie gu gen Feinden der Belben, mit menschlicher Geftalt und Leibenbenen bann allerdinge bie Berfinfterung ale aftronomisches und diejenige durch bas regelmäßige Ginbrechen ber Nacht auseinanderzuhalten find, ja lettere Auffassung vielmehr die e geworden ift. Der Drache, mit bem ber Sonnenheld in fchen und germanischen Dinthe fampft, ift offenbar bie Racht, n Röpfe ober Augen find die Sterne; ja wir haben noch , in welchen ber Stier, biefes nralte Connenbild, Drachenift. Die vom Drachen bewachte Jungfran aber muß hiernach 'ond gebeutet werden, und biefe Combination ift in's Unendidert worden. Da die Sonne Rachts hingeht, die unwiffen-Bolfer miffen nicht wohin, fo wird bas Ereignif anch gu iabsteigen bes Sonnengottes in die Unterwelt, wie es bie Sage von ihren Beroen, die nordische von Baldur und bas Srebo vom Stifter biefer Religion ergahlt. Wo ber Sonnenlud auftritt, da verschwindet der himmel als Person aus :; wo das Unigefehrte ber Fall ift, wird die Sonne gum himmels, und bann ift ber Mond bas andere. Beil beibe nicht zu gleicher Zeit am himmel leuchten, hat der normelsgott Dbin nur ein Auge, bas andere ift ihm ale Pfanb en worden, damit er aus Mimirs Brunnen ber Beisheit ane, und schwimmt noch in vielen Bolkesagen auf bem es Baffers; es fann baber auch bas Spiegelbild ber Conne erlorene Ange gelten.

unabsehbare Menge der Sterne tritt je nach der waltense der Phantasie in die verschiedensten Beziehungen zu den Hauptgottheiten. Immer aber ist ihre Rolle eine unters der großen Zahl und geringen Lichtstärke augemessen. Wit verglichen, sind sie dem Jägervolke eine Jagd, die, in Bernit den heulenden Stürmen und dahineilenden Wolken zur

wilden Jagd des Himmelsgottes wird, dem Hirtenvolke aber eine Heerde, deren Obhut dem Mond anvertraut ist. Aber auch unter den Sternbildern selbst fehlt es nicht an Candidaten der Auführerschaft dieses zahllosen glänzenden Heeres, wenn sie auch in der Mythe nicht ausdrücklich in dieser Tendenz hervortreten. Einzelne Sternbilder sind nämlich, ihrer auffallenden Gruppirung zufolge, nicht als Thiere, sondern als riesenhafte Menschengestalten vorgestellt worden. Das älteste der= selben ist wohl ohne Zweifel der Jäger Orion. Er ist für Europa hauptsächlich im Winter zu sehen, in der Jahreszeit der Jagd; vor ihm her laufen der große und der kleine Hund und ihm gegenüber find die beiden Bären und die beiden Löwen von seiner Reule bedroht. Sein Gegenbild, das emportaucht, während er verschwindet, ist der hauptsächlich Sommers, in der Zeit der Weide, für unsern Erdtheil sichtbare Rinderhirt, Bootes, dessen Mythe mager ist; es ist aber offenbar eine Berirrung, daß er aus dem Hirten der Himmelsheerde zum prosaischen Ochsentreiber des "Wagens" wurde. Den Australiern sind unsere Zwillinge Kastor und Pollux zwei Jäger, Yurree und Wanjel, und unsere Capella (junge Ziege) das Känguruh, das sie verfolgen, und so legte sich jedes Volk den prachtvollen Anblick der Sternennacht nach seinen Neigungen und Bedürfnissen aus. Driginell ist namentlich die Gestirnmythe der Mintiras auf der Halbinsel Malakka.

(5.) Nach derselben sind Mond und Sonne Beide Frauen und Beide hatten ehedem viele Kinder. Aus Furcht jedoch, daß dieser Uebersluß an Licht und Wärme den Menschen schaden könne, beschlossen sie Beide, ihre Kinder aufzusressen. Die Sonne allein that es jedoch, der Mond, welcher sich seiner Kinder erbarmte, versteckte dieselben. Als die Sonne dies merkte, jagte sie wüthend hinter dem Monde und seinen Kindern, den Sternen, her und thut dies noch die auf den heutigen Tag. Ein Stamm in Ostindien (Nagpore), welcher die Geschichte ähnlich erzählt, will wissen, die Sonne habe den Mond wegen seines Betrugs mitten durchgehauen; er wachse jedoch immer wieder und erleide dann seine Strafe von neuem. Dieses Durchhauen kennt auch eine slavische Sage

Nachdem die Thiermythe den vorgeschritteneren Völkern nicht mehr genügte, und das unbefriedigte Streben, dem Göttlichen die eigene Gestalt zu verleihen, sich in die Schöpfung mißgestalteter Dämonen verirrte, waren auch unter den letzteren hauptsächlich die Sterne versstanden, was sich leicht nachweisen läßt. Die Sterne schweben durch

den Himmelsraum dahin, sie bedürfen keiner Füße, um jene blauen Fluren zu durchmessen; daher wurden schon vor uralter Zeit mit Vorliebe Thiere verehrt, welche der Füße entbehren und daneben in ihrem Wesen etwas Dämonisches haben. Wir brauchen nur an die Schlan= gen zu erinnern, welche bei den meisten Bölkern mehr als andere Thiere verehrt wurden; ja man weiß, daß sie mit Vorliebe als Hülle der Götter galten; selbst der ernste nordische Odin verwandelte sich als Schlange, um zur geliebten Gunnlöd zu gelangen. Der Schlangen= cult ist der verbreitetste unter allen Thierdiensten. An die Heiligkeit des Fußmangels erinnert daher vor Allem der Zustand mehrerer Classen von Dämonen. Die Nixen haben statt der Füße Schlangenoder Fischschweife (erstere erscheinen bei den hellenischen Titanen und bei der keltischen Melusine, letztere bei den Najaden und Tritonen, seltener bei den deutschen Nixen). Die Zwerge zeigen ihre Füße nicht, und die Entdeckung derselben ist ihr bitterstes Leid. Nixen und Zwerge, tragen rothe Mützen, welche ein Bild der leuchten= den Sterne sind (auch der Götterbote Hermes und die Dioskuren trugen solche). Die Nixen schwimmen in der blauen Fluth der Gewässer unserer Erde, wie die Sterne in derjenigen des Himmels, sie tauchen aus derselben auf und nieder wie die Sterne am Abend und Morgen. Dic Zwerge treiben ihr Wesen Nachts wie die Sterne und verschwin= den gleich diesen, wenn das Licht einer neuen Cultur hereinbricht, welche rücksichtslos und kritisch nach ihren geheiligten Füßen forscht. Die riesenhaften Dämonen sahen wir bereits als Jäger und Hirten am Firmament, auch werden wir sehen, wie sie mit den Zwergen so nahe verwandt sind, daß sie nur als eine Vergrößerung derselben erscheinen. Auch der llebergang von der dämonischen zur rein meusch= lichen Gestalt läßt die Erinnerung an die Sterne nicht schwinden. Die nächtlichen Tänze der Feen und Elfen in anmuthiger und der Heren in abschreckender Weise, sowie der Todten auf den Gräbern, die nächtlichen Leichenzüge der Berftorbenen und demnächst Sterbenden, die Geisterritte, wie sie die Lenoren-Sage schildert, die Fuhrwerke und Schiffe mit darauf fahrenden "Geistern", die Fahrten des Gesindels, das den wilden Jäger, wie bessen, das die "Nachtfrau", Hulda, Bertha, oder wie sie heißen mag, begleitet, was können sie alle ursprünglich

Anderes sein als Personificationen des am Himmel um den Nordpol tanzenden oder von Diten nach Westen wandelnden und jagenden Sternenheeres? Nimmt ja der Bolksglaube außerdem die Sterne für Seelen der Berstorbenen! Ja sogar, wo es sich nicht um Todte, sons dern um Lebende handelt, besitzen mythische Aricgszüge und Schlachten genug der astronomischen Anknüpfungspunkte, wie der Argonautenzug nach dem goldenen Fließ der Sonne, der Arieg der Sieben (die Zahl der alten Planeten) gegen Theben, der Jug nach Troia, um die Mondgöttin Helena, die Schwester zweier Sterne (Kastor und Pollux) wieder zu holen, und in unserer Sage die Niederlage (Not) der Nibeslungen, d. h. der Leute vom Norden, um den die Sterne gruppirt sind, die bis auf den letzten Wann vor einem nen andrechenden Tage erbleichen müssen.

II. Sonne und Mond.

Die beiden glänzendsten Gestirne, welche der Erdbewohner ersblickt, die brennende Sonne und der matte, kalte Mond, werden bekanntlich von der Phantasie des Volkes beide mit Gesichtern ausgesstattet, indem ihre Flecken Augen, Nase und Mund vorstellen sollen. Das ist eine recht gespenstige Vorstellung, welche unwillkürlich Granen erwecken müßte, wenn man sie nicht von Kindheit auf gewohnt wäre, sondern beide Weltkörper blos als Das auffaßte, was sie sind.

Der regelmäßige Lauf von Sonne und Mond und ihre runde, an einen Menschenkopf erinnernde Gestalt legt allerdings ihre Vers gleichung mit zwei menschlichen Wesen, welche in gewisser Beziehung zu einander stehen (Bruder und Schwester, Liebender und Geliebte, Bräntigam und Braut, Mann und Fran u. s. w.), nahe. Je nach dem Charafter des Volkes, welches sich diese Vorstellung macht, und des Klimas, in welchem es lebt, nuß dieselbe sich verschieden gestalten.

Bei den griechisch=romanischen Bölkern, wo die Sonne (Helios, Sol) männlich und der Mond (Selene, Luna) weiblich ist, waren beide Weltkörper, dem Schönheitsinn der Hellenen gemäß, nur Attrisbute des betreffenden, mit der höchsten Schönheit ausgestatteten Götterspaares (im ersten Göttergeschlechte Hyperion und Phöbe, im zweiten Helios und Schene, im dritten Apollon und Artemis). Aber auch die

verschiedenen anderen Geftalten der hellenischen Mathe und ihre Ernd Berhältniffe laffen fich auf das ewige raftlofe gegenseitige nd Finden von Sonne und Mond gurudführen. Der unthische älteften Sonnengottes Spperion und feines Sohnes Belios, Selene tranert, bis fie vom Dache fturgt, und wieber ber 3 Sonnensohnes Phaëton vom Bagen bedeuten nichts Anderes Intergang ber Sonne (wie bei Selene bes Monbes). 't mit bem abulichen Sturge bee Itaros, ber mit bem Bater fliegen wollte, in's Mcer, und mit bemjenigen bes von Beus Himmel geworfenen Bephäftos ber Fall. Der Raub ber Berand thre lleberfiedelung in die Unterwelt bedeutet nicht nur iahnie ber Bflangenwelt burch den Winter, fondern auch bie bes durch die in der Unterwelt weilende Rachtsonne, bezüglich nondlofen Rachte. Go bebeuten auch bie Liebichaften bes Beus ten Töchtern ber Menschen nicht eine gewöhnliche Untreue, gleich ber entsprechenden feines Sohnes Beraffes, wie bes n Ofiris (mit Nephthus) und des nordischen Signed (an Brimnichts Anderes als die Sehnsucht ber Sonne nach dem ihr liehenden Monde, ber fo verschiedene Gestalten annimmt; ja erhabene Hera verrath ihren Mondcharafter, wenn Zeus fie fe fur ihr eifersüchtiges Banten jum Simmel hinaushängt jefehrt im Norben, wo der Mond mannlich ift, die Balfitre ben immännlichen Brantigam Gunther in ber verhängnisvollen ht aufhäugt). Go find auch die Frauen, die ben jum Beros en Sonnengott Obpffeus auf feiner Wanderung, welche bie t ber Sonne in unbefannten Regionen bebentet, aufzuhalten wie Kirke und Ralppfo, ebenfo Mondgöttinnen wie die ihn nd ausdauernd erwartende trene Penelopeia. So verhält es mit der Liche ber Artemis in Endminion; denn ber Sonnenmmert ja, wenn die Mondaöttin dabin fahrt, ebenso mit ber probitens ju Abonis, welcher auf ber Jagb getöbtet wird, b. h. tengott nutergeht und wieder belebt wird, d. h. wieder auf-Drime Blendung ift ebenfalls Sonnenuntergang.) Auch ber Norden besitzt solche Mathen in Menge, namentlich von ber des todigeglanbten Gatten jur trenen (oder auch untrenen) Gattin, von der Verstoßung der verlenmdeten Frau und ihr sertigung und Wiedervereinigung mit dem Manne (Genoveva, Helena in den Volksbüchern, Ida von Toggenburg in der und von der Flucht der beleidigten Gattin nach Art der Thet sina und die Wassersei des Staufenbergers).

Es ändert nichts an der Sache, wenn gur Abwecht wetteifernden Geftirne beibe mannlich find; benn poetisch Mond ja eine Nachtsonne genannt werben, wie auch fonft bi züge beider Gestirne fich mannigfach kreuzen. Jenes ist der & von den beiden Dioskuren Raftor und Bollur der Gine al Die Salfte der Zeit im Simmel und die Salfte in der Unte gubringen hat. Diefe beiben Brüber, welche die Tages- ober hälften vorstellen, kannten auch die Germanen (Tac. Ge unter bem Hamen Alci, Alten. Dag mit benfelben Baldur u gemeint find, welche Sommer und Winter ober Tag und beuten, fann faum einem Zweifel unterliegen (Simrod D. D., biefelbe Borftellung wiederholt fich auch in vielen Sagen und von ungleichen Brubern, die zwischen ber hingebenbften ! Aufopferung und ber bitterften Tobfeindschaft bie mannigfaltig baltniffe barbieten. Gine Berfinnbildlichung von Tag und ferner das weiße und schwarze Segel, welche von Thefeus i gifcher Beife verwechselt werben und im Norden ihre Wieder ber Sage von Triftan und Ifolbe, mit ähnlicher Wirfung, !

Im Norden, wo im Bolfsnunde die Sonne (Fron weiblich und der Mond (Her Mân) männlich ist, wird das Gleichgewicht durch ein anderes Paar hergestellt, dessen Gesch Charakter besser zusammenpassen: Tag und Nacht. Dag war der Sohn des Asenabkömmlings Dellingroder De (Morgentoth der Morgendämmerung) und der Jöten Tochter Nott (Nacht). Dag und Nott wurden vom Allvate Himmel geseht und erhielten sedes ein Roß und einen Wowelchem sie die Erde umsahren. Das Roß des Tages hieß Schas glanzmähnige, dessen Mähne Luft und Erde erleuchtet, Nacht Hrimfaxi das thanmähnige, aus dessen schammend der Morgenthau auf die Erde fällt. Mani und Sol, ode

Monb" und "Fran Sonne", wie fie bas Bolf nennt, find (nach ber altern und jungern Ebba) Rinder bes Munbilfori, und auch ihnen wurde gottliche Berehrung erwiesen; Die Sonne fuhr mit gwei Pferden, ber Mond ohne folche. Der Tag fuhr ber Conne voraus, mit welcher er vernialt war und eine Tochter Swanhild, genannt (Golbfeber Gullfiodr) zeugte, Die durch Alf Stammmutter bes Geschlechtes ber Alfen (Elfen) wurde (ben gleichen Ramen tragt eine Tochter bes Sonnengottes Sigurd in ber Helbenfage; ihren blutigen Tob unter den Bufen der Roffe (Bolfunga = Saga) beutet Simrod finnig auf bas Abendroth (Deutsche Myth., G. 26 f.). Die Racht fuhr ebenso bem Monde voraus. Der Tag hatte einen fröhlichen Charafter, die Nacht einen traurigen, duftern; beibe maren fich feindlich und lebten im Etreit miteinander. Bon ihnen schweigt mar unfere lebende Boltsfage; bagegen erklingen höchft mannigfaltige Maren von Sonne und Mond, von ihrer gegenfeitigen Begiehung und von den Urfachen ihres Gliebens, ihrer Berfinfterung und ihres Ginbrudes auf ben Menfchen.

- (6a.) Es hatte Mundilföri zwei Kinder, so schön, daß er den Sohn Mani (Mond) und die Tochter Sol (Sonne) hieß. Darüber zürnten die Asen und versetzen beide an den Himmel, wo die Sonne den von ihnen aus Muspelheims Funken geschaffenen Sonneuwagen leitete, der Mond aber den Gang des Mondes Er nahm zwei Kinder von der Erde, Bil (Bilr, nordisch Wetter) und Hinti, Kinder Widsinurs, als sie, einen Einer tragend, zum Brunnen gingen, und man sieht sie beständig dem Ronde solgen. (Wasthrudenismal 23, Gylfaginning 11.)
- (6b.) Zwen Wolfe wollen nach der nordischen Edda Sonne und Mond verschlingen, was ihnen auch am Ende der Tage gelingen wird. Sie sind, wie mehrere, Rinder der Riesin Gygur im Eisenwalde (Jarnvidr) östlich von Phispard. Ter Wolf Stöll versolgt die Sonne, hati den Mond. Dieser ist wohl Wlanagarmur (der Wondhund). Ihr Bater ist der Wolf Fenrir, Lotis Sohn. Bei den Indern und Chinesen versolgt ein Trache oder Riese beide. So sast überall. Im Mittelalter mußte man verbieten, daß man bei Mondsinsternissen

(7.) Am untern Böhnerwalde ist es allgemeine Sage, der Mond, der Feind der Sonne, suche diese zu bewältigen, werde einst Herr über sie und dann werde keine Sonne mehr scheinen und die Welt untergehen.

Bei Sonnenfinsternissen beteten alte Leute, daß der Mond nicht Meister werde, und schlug man mit Messern auf alte Psannen oder Sensen, wie beim Bienenschwärmen, warf auch Brosamen in's Feuer und hielt die Kinder in der Stube, deren Fensterläden man schloß. Während der Zeit fällt giftiger Than vom Himmel, weshalb an dem Tage kein Vieh weiden darf. Auch die Brunnen vergistet es. (Schönwerth.)

Rabanus Maurus berichtet, die Bevölkerung um Fulda stehe dem "leidenden Monde" (laboranti) bei der Mondfinsterniß dadurch bei, daß sie Pseile und Wurfgeschosse in die Höhe schleudere, um damit das Unthier zu verjagen, welches den Mond zu zerreißen suche.

(8.) Sonne und Mond sind Weib und Mann. Als in der Brautznacht der Mond sich allzu kalt bezeigte und lieber schlasen als zärtlich sein wollte, schlug ihm die Sonne als Wette vor, wer zuerst erwache, solle bei Tage allein scheinen dürsen. Er ging sie ein, indem er lachte; aber sie erwachte früher, schien, weckte ihn und erklärte, daß sie von nun an nie wieder eine Nacht zusammen verbringen werden, was sie eidlich beschwor. Sein Lachen ist ihm geblieben.

Doch blieb ihre beibseitige Liebe. Sie treffen sich öfter, aber machen sich jedesmal Vorwürfe. Wird es arg, so kommt es zur Sonnenfinsterniß. Ihr Schmerz erwacht oft und ihre Reue; dann weint sie blutige Thränen und geht blutroth unter. Er aber trauert eben so, nimmt ab bis zur Sichelgestalt und wächst, wenn er hofft. (Schönwerth.)

(9.) Im Monde ift unseres Herrgotts Knecht, der zur Strase Holz hacken muß, dis die Welt zu Grunde geht. Oder es ist ein Bauer, der an einem Feiertage auf seiner Wiese Kronwitt-Stauden ausgehauen hat. An einer solchen haut er nun unaushörlich. In einer Nacht kam er vor seines Weibes Fenster und klopste. Als sie hinaus schaute, hieß er sie sich recht warm auziehen und ihm solgen. Sie that's, nahm Holzschuhe und Belz und ging mit ihm. Seither scheint der Mann vor, das Weib nach Mitternacht, und weil sie warm gekleidet ist, fällt alle Kälte von ihrem Pelz auf die Erde, weshalb diese nach Mitternacht viel härter ist als vorher, und sind Träume um diese Zeit, wegen der veränderlichen Natur des Weibes, viel unzuverlässiger. (Schönwerth.)

So hörte Kuhn von einem alten Hirten zu Brodewin in der Uckermark: in den Mondflecken könne man deutlich einen Mann mit einem Bunde Erbsenstroh auf dem Rücken erkennen, der an der Thüre des Mondes stehe. (Haupt, Zeitschr. IV. S. 390.)

(10.) Als die Sonne am Morgen aufging, war sie überrascht, ein Mädchen im Monde zu erblicken. Auf einmal hörte sie den Bräutigam um sein Lieb klagen. Als er vor Jammer matt im Walde niedergesunken war,



Mond" und "Frau Sonne", wie sie das Bolk nennt, sind (nach der ältern und jüngern Edda) Kinder des Mundilföri, und auch ihnen wurde göttliche Verehrung erwiesen; die Sonne fuhr mit zwei Pferden, der Mond ohne solche. Der Tag fuhr der Sonne vorans, mit welcher er vermält war und eine Tochter Swanhild, genannt Goldfeder (Gullfiödr) zeugte, die durch Alf Stammnutter des Ge= schlechtes der Alfen (Elfen) wurde (den gleichen Namen trägt eine Tochter des Sonnengottes Sigurd in der Heldensage; ihren blutigen Tod unter den Hufen der Rosse (Volsunga=Saga) deutet Simrock sinnig auf das Abendroth (Deutsche Myth., S. 26 f.). Die Nacht fuhr ebenso dem Monde voraus. Der Tag hatte einen heitern, fröhlichen Charakter, die Nacht einen traurigen, düstern; beide waren sich feindlich und lebten im Streit miteinander. Von ihnen schweigt zwar unsere lebende Volkssage; dagegen erklingen höchst mannigfaltige Mären von Sonne und Mond, von ihrer gegenseitigen Beziehung und von den Urfachen ihres Fliehens, ihrer Verfinsterung und ihres Eindruckes auf den Menschen.

- (6a.) Es hatte Mundilföri zwei Kinder, so schön, daß er den Sohn Mani (Mond) und die Tochter Sol (Sonne) hieß. Darüber zürnten die Asen und versetzen beide an den Himmel, wo die Sonne den von ihnen aus Muspelheims Funken geschaffenen Sonnenwagen leitete, der Mond aber den Gang des Mondes. Er nahm zwei Kinder von der Erde, Bil (Bilr, nordisch Wetter) und Hinti, Kinder Widsinnrs, als sie, einen Simer tragend, zum Brunnen gingen, und man sieht sie beständig dem Monde solgen. (Wasthrudznismal 23, Gylfaginning 11.)
- (6b.) Zwen Wölfe wollen nach der nordischen Edda Sonne und Mond verschlingen, was ihnen auch am Ende der Tage gelingen wird. Sie sind, wie nichtere, Kinder der Riesin Gygur im Eisenwalde (Jarnvidr) östlich von Midgard. Der Wolf Stöll versolgt die Sonne, Hati den Mond. Dieser ist wohl Managarmr (der Mondhund). Ihr Vater ist der Wolf Fenrir, Lotis Sohn. Bei den Indern und Chinesen versolgt ein Drache oder Riese beide. So sast überall. Im Mittelalter mußte man verbieten, daß man bei Mondsinsternissen ries: siege Mond (vince luna!). "Lasset nur ab, für den Mond zu beten, daß ihn Gott für den Wölsen woll hüten" (Fischart Prognositionbüchlein, S. 7). Auch im Gargantua des Rabelais wird der Mond vor Wölsen gehütet und in den bretonischen Bolksliedern von Villemarqué heißt es: Ihr Söhne der Bretagne, seid ihr noch gewohnt, zu hüten vor dem Wolf den Mond? (llebers. von Hartmann 1859, S. 271, Rochholz R. M., S. 235.)

(7.) Am untern Böhnerwalde ist es allgemeine Sage, der Mond, der Feind der Sonne, suche diese zu bewältigen, werde einst Herr über sie und dann werde keine Sonne mehr scheinen und die Welt untergehen.

Bei Sonnenfinsternissen beteten alte Leute, daß der Mond nicht Meister werde, und schlug man mit Messern auf alte Pfannen oder Sensen, wie beim Bienenschwärmen, warf auch Brosamen in's Feuer und hielt die Kinder in der Stube, deren Fensterläden man schloß. Während der Zeit fällt giftiger Than vom Himmel, weshalb an dem Tage kein Vieh weiden darf. Auch die Brunnen vergistet es. (Schönwerth.)

Rabanus Maurus berichtet, die Bevölkerung um Fulda stehe dem "leidenden Monde" (laboranti) bei der Mondfinsterniß dadurch bei, daß sie Pfeile und Wurfgeschosse in die Höhe schleudere, um damit das Unthier zu verjagen, welches den Mond zu zerreißen suche.

(8.) Sonne und Mond sind Weib und Mann. Als in der Brautnacht der Mond sich allzu kalt bezeigte und lieber schlasen als zärtlich sein wollte, schlug ihm die Sonne als Wette vor, wer zuerst erwache, solle bei Tage allein scheinen dürsen. Er ging sie ein, indem er lachte; aber sie erwachte früher, schien, weckte ihn und erklärte, daß sie von nun an nie wieder eine Nacht zusammen verbringen werden, was sie eidlich beschwor. Sein Lachen ist ihm geblieben.

Toch blieb ihre beibseitige Liebe. Sie treffen sich öfter, aber machen sich jedesmal Vorwürfe. Wird es arg, so kommt es zur Sonnenfinsterniß. Ihr Schmerz erwacht oft und ihre Reue; dann weint sie blutige Thränen und geht blutroth unter. Er aber trauert eben so, nimmt ab bis zur Sichelgestalt und wächst, wenn er hofft. (Schönwerth.)

(9.) Im Monde ist unseres Herrgotts Knecht, der zur Strase Holz hacken muß, dis die Welt zu Grunde geht. Oder es ist ein Bauer, der an einem Feiertage auf seiner Wiese Kronwitt-Stauden ausgehauen hat. An einer solchen haut er nun unaushörlich. In einer Nacht kam er vor seines Weibes Fenster und klopste. Als sie hinaus schaute, hieß er sie sich recht warm auziehen und ihm folgen. Sie that's, nahm Holzschuhe und Pelz und ging mit ihm. Seither scheint der Mann vor, das Weib nach Mitternacht, und weil sie warm gekleidet ist, fällt alle Kälte von ihrem Pelz auf die Erde, weshalb diese nach Mitternacht viel härter ist als vorher, und sind Träume um diese Zeit, wegen der veränderlichen Natur des Weibes, viel unzuverlässiger. (Schönwerth.)

So hörte Kuhn von einem alten Hirten zu Brodewin in der Uckermark: in den Mondflecken könne man deutlich einen Mann mit einem Bunde Erbsensstroh auf dem Rücken erkennen, der an der Thüre des Mondes stehe. (Haupt, Zeitschr. IV. S. 390.)

(10.) Als die Sonne am Morgen aufging, war sie überrascht, ein Mädchen im Monde zu erblicken. Auf einmal hörte sie den Bräutigam um sein Lieb klagen. Als er vor Jammer matt im Walde niedergesunken war, nahm sie ihn, als sie beim Niedergehen die Erde streifte, auf zu sich. Beim Auf: und Niedergange der Sonne erkannte er seine Braut im Monde, und sie jetzt ihn, und beide waren voll Sehnsucht nach einander. Zudem sah nun der Mond mit Schmerz, daß die Sonne ihm untreu geworden, und weinte, und seine Thränen waren die Sternschnuppen. (Schönwerth.)

Auch nach einem altpreußischen Märchen (bei Temme) waren Sonne und Mond verehelicht und letzterer brach ihr die Treue durch Entführung einer Andern.

- (11.) Ein armes Waisenmädchen trat, um ihrem Bräutigam etwas Aussteuer zuzubringen, in einen Dienst. Hier ließ man ihr jedoch wenig Zeit, an der Aussertigung zu arbeiten, und so spann sie Nachts für sich beim Mondscheine, besonders in Samstagsnächten, wo man nicht spinnen soll. Tabei machte sie das Fenster auf. Je freundlicher der Mond herein schien, desto reicher, aber auch desto bleicher ward sie, weshalb ihre Frau sie oft spottend "die Spinnerin im Monde" schalt. Sie aber fühlte sich vom Monde immer mehr augezogen, und einmal, wo sie ermattet einschlief, träumte sie, sie werde in den Mond getragen. Als sie erwachte, befand sie sich wirklich dort und ist die Spinnerin, die man darin mit dem Rädchen sieht. Der Rocken ninmt mit dem Mondwechsel ab und zu, aber immer bleibt noch etwas Flachs daran. Sie darf mit dem Rocken nicht zu Ende kommen, denn ist einmal der Flachs alle, so geht die Welt unter. (Schönwerth.)
- (12.) Ein altes Weib hatte eine faule Tochter, die nicht gerne spann. Darüber wurde die Mutter zornig und verwünschte sie in den Mond, wo sie nun ewig spinnt. Der sogenannte Altweibersommer ist ihr Gespinnst. (Schwäbisch betheuert man: hab' ich es gethan, so konm' ich in den Mond und die Mutter bedroht das durch's Fenster in die Nachtfälte hinausschauende Kind: "guck ett naus 's Mannmändle nimmt di fort!" (Wolf Zeitschr. I. 169. IV. 49.)

Eine Andere ließ ihre Tochter nie an einen Tanz. Gleichwohl, als die Alte einmal fort war, ging das Mädchen auf den Tanzplag. Die Mutter heimkommend, fand sie dort, verwünschte sie und das "Windgspral" (die Windssbraut) kam und riß sie hinauf, wo ihr Gespinnst die Herbstfäden sind.

Im Monde sitt ein altes Weib, die einen Korb flicht, und daneben sitt ein Hund, der lauert, bis der Korb fertig ist. Sieht er, daß sie bald zu Ende kommt, so reißt er den Korb zusammen. Das ist Mondfinsterniß. Ganz zerreißt er ihn nie, sonst ginge die Welt unter. (Schönwerth.)

(13.) Früher wurde der Sonntag, der Tag des Herrn, in Mecklenburg noch viel mehr heilig und in Ehren gehalten, als es jett der Fall. Schon am Sonnabend begann man, sich auf den folgenden Feiertag würdig vorzusbereiten, weshalb die Gesellen und Lehrburschen, die Anechte und Mädchen dann frei hatten, und nicht, wie an den übrigen Alltagsabenden der Woche, für ihre Herrschaften zu arbeiten brauchten, wie solches ja auch noch heute in fast allen Häusern Sitte ist.

Ganz besonders sündlich aber hielten es die Leute, am Sonnabend-Abend zu spinnen; weshalb denn auch noch jett — mit gewiß nur sehr wenigen Ausnahmen — alle Spinnräder an diesem Abend ruhen.

Eine gottlose Frau, die einst einen ganzen Winter hindurch gegen diesen alten frommen Brauch handelte und ruhig an den Sonnabend-Abenden fortspann, wurde zur Strase für dies Verbrechen in die Sonne versetzt, wo sie nun Tag und Nacht dis in alle Ewigkeit spinnen muß. Wenn die Frauen und Mädchen zurück vom Osterwasserholen kommen, dann können sie die Gottlose ganz deutlich in der aufgehenden Sonne sitzen und spinnen sehen.

Ein Mann, der mehrere Male so gottlos gewesen war, am Sonnabend noch spät in den Wald zu gehen und Holz zu holen, wurde zur Strase hierfür mit seinem Bündel Reisig in den Mond verbannt, wo man ihn auch jetzt noch deutlich — freilich mit etwas Phantasie — sehen kann. (Niederhöffer, Mecklenb. Volkss. IV. S. 271.)

- (14.) Im Monde sist ein Mann, der Kohl gestohlen hat Er trägt den Kohl auf dem Rücken und in der Hand einen Eimer mit Wasser, um das Licht des Mondes, das ihm zuwider ist, auszugießen. lebuut (männt. Eigennamen) ist im Garten gewesen und hat eine Tracht Kohl gestohlen dei lichtem Monde. Er spricht, er wollte, wenn er eine Tracht Kohl stöhle, daß der Mond nicht wieder über ihm scheine. Darum sist er in dem Monde mit seiner Tracht Kohl. Es war einmal ein Mann, der hatte einem Bauern einen Korb voll Kohl gestohlen Als der Bauer das merkte, daß sein Kohl weg war, wurde er böse und sagte: "Run wollt ich, daß der Gaudieb, der den Kohl gestohlen hat, zu Allermanns Augenspiegel dis zum jüngsten Tage mit seinem Kohl im Monde sigen müßte!" Der Bauer hatte das Wort nicht so bald heraus, als auch schon der Gaudieb, seinen Korb mit Kohl unter dem Arme, im Monde saß, daß alle Lente ihn sehen konnten. Auf der Osternburg sagt man, der Mann habe Reisig gestohlen und trage das Bündel auf dem Kücken. (Strackerjan II. S. 62.)
- (15.) Es war einmal ein Bauer, der hatte einen Knecht, der ihm die Bienen hüten mußte. Nun trieb der Anecht täglich mit den Bienen aus, aber er mußte so weit weg, daß er einen Wagen mitnehmen mußte, da sette er die Bienen hinauf, die nicht mehr gehen konnten; und täglich, wenn die Bienen gingen zu weiden, kam ein Bär und fraß ihm von den Bienen alle Tage einige auf, so daß er oft Schelte darüber bekam. Darum ging er zu Werke und machte vorn in den Deichselbaum ein Loch und machte einen Keil, der gerade in das Loch paßte. Nun suhr er am Morgen wieder mit seinen Bienen weg und dachte: Jest will ich den Teufelsbären doch wohl ansühren! Er beschmierte den Deichselbaum mit Honig und ging ein Endchen Weges bei Seite, daß der Bär ihn nicht sehen konnte, wenn er kam. Der Bär kam, begann an dem Deichsels baum zu lecken, leckte sich ihn erst in die Kehle, dann in den Leib und zulest wieder hinten hinaus. Als der Anecht das sah, daß der Bär auf dem Deichsels

baum saß, eins zwei drei! nahm er seinen Keil und sein Beil und schlug den Keil in das Loch, und das so hitzig, daß das Beil von dem Stiele ab und in den Mond flog. Was nun für Rath? Nach Hause durfte er nicht, denn sein Beil war weg. Er besann sich ein wenig, was zu thun sei, und kam auf den Einfall, rasch etwas Dünger zusammenzufahren und Kohl darauf zu säen. Tas that er, und in Zeit von drei Tagen war ein Kohlstengel so hoch gewachsen, daß er bis an den Mond reichte. Un dem kletterte er in die Höhe, gerade als der Mond darüber stand, und glücklich kam er auf diesem an. Gar lange hatte er noch nicht gesucht, als er sein Beil fand. Run wollte er sofort zurück und an dem Kohlstengel wieder hinab, aber was war da zu thun? Der Mond war unter der Weile von dem Kohlstrunk weit weggegangen, und er konnte diesen nur eben mehr sehen. Nun wird auf dem Monde viel Flachs gebaut, aber es werden dort keine Stricke gedreht. Mein Knecht friegte darum alle alten Weiber an's Spinnen, die nur auf dem Monde waren, die hatten ihm im Augenblick so viel Garn gesponnen, daß er meinte, er könne ein Tau davon drehen, das vom Monde bis an den Erdboden hinreichen möchte. Als er das fertig hatte, schlug er auf dem Monde einen Pfahl in den Grund, daran band er das eine Ende, und das andere Ende ließ er nach dem Erdboden zu laugsam wegfinken, und dann er daran hinab. Aber wie erschrak er, als das Tau eine ganze Strecke zu kurz war! Er wieder hinauf, schnitt oben ein Stück ab und knotete es unten wieder an. Aber es war noch zu kurz. Er schnitt oben ab und knotete unten wieder an, so oft und so lange, bis das ganze Tau lauter Knoten war. Nun war's mit dem Abschneiden und Anknoten gethan, und noch war das Tau zu kurz, und er baumelte zwischen Himmel und Erde. Er mußte sich zuletzt entschließen und sich fallen lassen, aber als er zur Erde kam, traf er gerade auf eine weiche Stelle im Moore, daß er bis unter die Arme hineinsiel, und es war da kein Mensch, der ihn wieder herausziehen konnte — er hörte und Zulett sah er doch in der Ferne ein Licht brennen, er rannte darauf zu, lieh sich von dem Bauern einen Spaten und grub sich damit wieder Dann brachte er dem Bauern seinen Spaten wieder und lief wieder zu seinen Bienen hin und trieb damit nach Hause. (Strackerjan II. S. 299 f.)

(16.) Vier Brüder brachten aus der Fremde den Mond mit sich heim, wo sie ihn auf einen Eichbaum aufstellten. Als einer um den andern von ihnen starb, mußte ihm nach seinem letten Willen ein Theil des gemeinsamen Eigen- und Besithumes mit in's Grab gegeben werden. Als aber endlich die vier Mondtheile sich in der Unterwelt trasen, vereinigten und leuchteten, wo seither Tunkelheit geherrscht hatte, erwachten die Todten sämmtlich aus ihrem Schlase, erhoben sich, nahmen ihre alten Lebensgewohnheiten wieder au, gingen in die Wirthshäuser, und der Lärm drang bis in den Himmel, woher Petrus geritten kam, um dem Unwesen ein Ende zu machen, indem er die Todten zur Ruhe brachte, den Mond mit sich fortnahm und wieder am Himmel aufhängte. (Pröhle, Märchen Nr. 182, aufgenommen in Grimm, Kindermärchen Nr. 175.)

Sonne und Mond sind ähnliche, in vieler Beziehung enge verwandte, aber bennoch oft feindliche Wesen. Zusammen erscheinen sie nie oder sie verfinstern einander; naht sich das eine, so muß das andere erbleichen, dies Erblicken deutet ihm den Tod. Daher, wenn auch später misverstanden, rühren vielleicht die vielen Sagen vom Unheil und Sterben andeutenden Erblicken seines zweiten Gesichtes, seines Doppelgängers.

Auffallend erinnern diese Sagen, deren es, namentlich in Familiensüberlieferungen zahllose giebt, und die wohl auch bisweilen durch trankhafte Bisionen genährt worden sein mögen, an die zwei antiken von Orpheus, der seine Eurydike, sie erblickend, wieder verlor, und von Narkissos, der sich im Anblicke seines Spiegelbildes aus Selbstliebe verzehrte.

Es ist Volkssitte an mehreren Orten, z. B. der Oberpfalz, daß der Landmann, wenn er die Sonne, "die liebe Sunna", oder den Mond aufgehen sieht, den Hut abnimmt.

Niemand soll mit dem Finger in die Sonne deuten. Das "in die Sonne Schießen" gikt in der Sage als Frevel, dem furchtbare Strafe folgt; es ist eine Gottverwundung und im Volksglauben dassselbe, was das Verwunden mit Schwert oder Messer oder mit Schießen in Crucifixe.

(17.) Echtdeutsch, an die Verehrung der "Sunna" als Göttin mahnend, ist die Vorstellung in der Oberpfalz, an der Donau: Wenn unsere liebe Frau vom Schlase aufsteht, gehen die Nachtsterne unter und der Morgenstern geht auf; legt sie sich nieder, geht auch der Abendstern hinab, die Nachtsterne aber kommen herauf. (Schönwerth.)

Am Niederrhein geht die Sage, in der Weihnacht (25. Dec.) werde auf die Zeit von einigen Minuten alles Wasser in Wein verwandelt und in dieser Nacht lassen die Gloden aller untergegangenen oder versunkenen Kirchen und Kapellen ihr Geläute ertönen; die Sonne thue am Himmel zwei Sprünge und ändere dann ihren Lauf; alles Vieh aber in Stall und Wald liege in diesem Augenblicke auf den Knieen und bete Gottes Allmacht an, oder man geht hinaus in die Wintersaat, um die Ueberirdischen von kommenden Tingen reden zu hören. (Nierig deutscher Volkskal. 1866. S. 65, 66.)

In den deutschen Gegenden Oberschlesiens, z. B. Piltsch, nehmen die Hirten am Weihnachtsabend den Rindern und Schafen die Schellen

~...**.**

baum saß, eins zwei drei! nahm er seinen Keil und sein Beil und schlug den Reil in das Loch, und das so hitzig, daß das Beil von dem Stiele ab und in den Mond flog. Was nun für Rath? Nach Hause durfte er nicht, denn sein Beil war weg. Er besann sich ein wenig, was zu thun sei, und kam auf den Einfall, rasch etwas Dünger zusammenzusahren und Kohl darauf zu säen. Tas that er, und in Zeit von drei Tagen war ein Kohlstengel so hoch gewachsen, daß er bis an den Mond reichte. Un dem kletterte er in die Höhe, gerade als der Mond darüber stand, und glücklich kam er auf diesem an. Gar lange hatte er noch nicht gesucht, als er sein Beil sand. Run wollte er sofort zurück und an dem Kohlstengel wieder hinab, aber was war da zu thun? Der Mond war unter der Weile von dem Kohlstrunk weit weggegangen, und er kounte diesen nur eben mehr sehen. Nun wird auf dem Monde viel Flachs gebaut, aber es werden dort keine Stricke gedreht. Mein Knecht kriegte darum alle alten Weiber an's Spinnen, die nur auf dem Monde waren, die hatten ihm im Augenblick so viel Garn gesponnen, daß er meinte, er könne ein Tau davon drehen, das vom Monde bis an den Erdboden hinreichen möchte. Als er das fertig hatte, schlug er auf dem Monde einen Pfahl in den Grund, daran band er das eine Ende, und das andere Ende ließ er nach dem Erdboden zu langsam wegfinken, und dann er daran hinab. Aber wie erschrak er, als das Tau eine ganze Strecke zu kurz war! Er wieder hinauf, schnitt oben ein Stück ab und knotete es unten wieder an. Aber es war noch zu kurz. Er schnitt oben ab und knotete unten wieder an, so oft und so lange, bis das ganze Tau lauter Knoten war. Nun war's mit dem Abschneiden und Anknoten gethan, und noch war das Tau zu kurz, und er baumelte zwischen Himmel und Erde. Er mußte sich zulest entschließen und sich fallen lassen, aber als er zur Erde kam, traf er gerade auf eine weiche Stelle im Moore, daß er bis unter die Arme hineinfiel, und es war da kein Mensch, der ihn wieder herausziehen konnte — er hörte und Zulett sah er doch in der Ferne ein Licht brennen, er rannte sah Viemand. darauf zu, lieh sich von dem Bauern einen Spaten und grub sich damit wieder Dann brachte er dem Bauern seinen Spaten wieder und lief wieder zu seinen Bienen hin und trieb damit nach Hause. (Strackersan II. S. 299 f.)

(16.) Vier Brüder brachten aus der Fremde den Mond mit sich heim, wo sie ihn auf einen Eichbaum aufstellten. Als einer um den andern von ihnen starb, mußte ihm nach seinem letzten Willen ein Theil des gemeinsamen Eigenund Besitzthumes mit in's Grab gegeben werden. Als aber endlich die vier Mondtheile sich in der Unterwelt trasen, vereinigten und leuchteten, wo seither Tunkelheit geherrscht hatte, erwachten die Todten sämmtlich aus ihrem Schlase, erhoben sich, nahmen ihre alten Lebensgewohnheiten wieder au, gingen in die Wirthshäuser, und der Lärm drang bis in den Himmel, woher Petrus geritten kam, um dem Unwesen ein Ende zu machen, indem er die Todten zur Ruhe brachte, den Mond mit sich fortnahm und wieder am Himmel aufhängte. (Pröhle, Märchen Nr. 182, aufgenommen in Grimm, Kindermärchen Nr. 175.)

Sonne und Mond find ahnliche, if verwandte, aber bennoch oft feindliche Beschicht nie ober sie verfinstern einander; naht sid andere erbleichen, dies Erblicken deutet i wenn auch später misverstanden, rühren viel vom Unheil und Sterben andeutenden Erbli Gesichtes, seines Doppelgängers.

Auffallend erinnern diese Sagen, deren es überlieferungen zahllose giebt, und die wol frankhafte Bisionen genährt worden sein möge von Orpheus, der seine Eurydike, sie erblicke von Narkissos, der sich im Anblicke seines Spie verzehrte.

Es ist Bolkssitte an mehreren Orten, 3 der Landmann, wenn er die Sonne, "die liebe aufgehen sieht, den hut abnimmt.

Niemand soll mit dem Finger in die S die Sonne Schießen" gilt in der Sage als Strafe folgt; es ist eine Gottverwundung un selbe, was das Verwunden mit Schwert oder? in Erncisixe.

(17.) Echtbeutsch, an die Berehrung der "S
ist die Borstellung in der Oberpfalz, an der Donat
vom Schlase aufsteht, gehen die Nachtsterne unter
auf; legt sie sich nieder, geht auch der Abendstern
kommen herauf. (Schönwerth.)

Am Niederrhein geht die Sage, in der We auf die Zeit von einigen Minuten alles Wasser ir dieser Racht lassen die Gloden aller untergegangene und Rapellen ihr Geläute ertönen; die Sonne thue und ändere dann ihren Lauf; alles Bieh aber in diesem Augenblicke auf den Knieen und bete Gottes geht hinaus in die Wintersaat, um die Ueberirdisch reden zu hören. (Nierig deutscher Boltsfal. 1866. E

In den deutschen Gegenden Oberschlesien bie Hirten am Weihnachtsabend ben Rindern t

ab und hängen sie sich selbst um. Wer keine Schelle hat, nimmt eine Kette ober sonst etwas Klirrendes; Manche haben alte Trompeten, Kuhhörner oder Hirtenslöten. Damit erregen sie durch's gauze Dorf einen Höllenlärm, gehen in jeden Hof und erhalten von der Bänerin Kuchen und Bier. (Globus X. Bd. 1866. S. 268.)

Weihnacht und die folgenden Nächte werden in Niederösterreich alle Räumlichkeiten unter Gebeten und Sprüchen beräuchert, mit Weih= wasser besprengt (Ranchnächte) und um Mitternacht geht man auf einen Areuzweg hinaus, um die Zukunft zu schauen. (Vernaleken.)

Am 11. des ägyptischen Monates Tybi, am 6. Januar, begann am Ril Jubel, der verborgene Sarg des Osiris war gefunden, die Sonne stieg wieder aufwärts, was so im Volkscult wurzelte, daß die ersten Kirchenväter es für rathsam gefunden, diesen Tag als das Fest des Wiedererscheinens (Epiphania) Christi einzusetzen.

Das Volk ehrt den "lieben", den "guten" Mond ebensosehr wie die Sonne. Wer in ihn schaut, verdirbt sich die Augen. Auch in den Wond darf man nicht mit den Fingern deuten. Wenn er recht hell scheint, ist es schade, den Hut aufzubehalten. Sine Schwangere soll sich vom Monde nicht bescheinen lassen, sonst wird ihr Kind blöd und mondsüchtig; schaut sie ihm in's Gesicht, so wird es immer lachen wie er selbst. Aus einem offenen Brunnen, worein der Mond sich spiegelt, soll man nicht trinken; man tränke den Mond hinein und man sürchtet, von ihm schwanger zu werden. Auf ein Schebett lüßt man ihn nicht scheinen. Wer im Mondlichte badet, ertrinkt leicht. Es ist nicht recht, im Mondscheine zu tanzen, namentlich verschlungen.

Was im zunehmenden Monde geschieht, gedeiht, im abnehmenden nicht. (Schönwerth.)

Bei den Chsten hieß es, die Hand, die nach dem Vollmonde greife, könne im Grabe nicht verwesen (Sievers, Taschenb. d. Deutschen in Rußl. 1858, S. 211), oder man steche einem Engel die Augen aus. In Belgien und Frankreich beten Mädchen: Lune, lune, belle lune, faites me voir en mon dormant le mari que j'aurai en mon vivant. Blickt ein Mädchen um Fronkasten beim Vollmonde in einen Quell, der an einer Erle hinsließt, so sieht es den künstigen Gatten abgespiegelt. (Panzer.)

Die Bewohner um Quimper in der Bretagne knieten früher vor dem Neumonde nieder und beteten ein Paternoster und Ave, und in den Cevennen verneigte man sich, wenn man den Mond ansah. Im 7. Jahrhundert verbot der heilige Eligius, den Mond "unfern Herrn" zu nennen.

In Island sieht man im Monde das Gesicht Adam's, in der Sonne Evens (Maurer 185), und Fischart (in seiner Uebersetzung von Bodini Daemonomania 1591, 68), giebt es als Hochmuth der Männer an, daß sie sich nach dem Monde "Wan" und ihre nännslichen Nachkommen nach der Sonne "Sön" heißen.

Es scheint aus diesen Sagen und Gebräuchen hervorzugehen, daß der schlichte deutsche Volksglaube, der die Dinge oberflächlich auffaßt und nicht tiefer in ihren Grund eindringt, wie dies auch bei verschies denen wilden und barbarischen Völkern, z. B. bei den Khasia im nordwestlichen Indien, bei den Estimo, bei den Urbewohnern von Darien in Mittelamerika u. s. w. der Fall ist (Peschel, Völkerkunde E. 267 ff.), die beiden Hauptgestirne nach dem grammatischen Geschlechte beurtheilte, also den Mond als Mann und die Sonne als Frau betrachtete. Es liegt jedoch auf der Hand, daß diese Auf= fassung, weil sie dem Charakter der beiden Weltkörper widerspricht, stets etwas sonderbar Phantastisches, ja etwas unwillkürlich Komisches hat; ein männlicher Mond (Mann im Mond) und eine weibliche Sonne sind und bleiben ein Widerspruch. Daher ist diese Anschanung in der ernsten Poesie unbrauchbar und schwindet überall, wo die Welt= räthsel mit tieferm Geiste zu ergründen gesucht werden. Ungeachtet des irreführenden Sprachgebrauches hat daher auch der Norden Europas, wie Hellas und Alt-Italien, seine Sonnengötter und Mondgöttinnen, und wir werden diese Thatsache bei Anlag der Dämonen= und Helden= jage noch deutlicher hervortreten sehen. Sie hat auch nichts Auffallen= des oder Unglaubliches, wenn wir bedenken, daß unter den stammver= wandten arischen oder indo-germanischen Völkern die nämlichen Mythen= züge sich nothwendig wiederholen mußten.

III. Die feurige Augel.

Sonne und Mond sind feurige Augeln und spielen als solche die mannigfaltigsten Rollen im Süden wie im Norden; denn die Augel und ihr Durchschnitt, der Areis, sowie die unzähligen Dinge, welche Areis= und Augelgestalt haben oder an welchen auch nur solche vorkommt, lassen die verschiedensten Auffassungen und Sinnbilder zu, deren ursprüngliche Bedentung aber mit der Zeit vergessen wurde. Es heißt daher schon im Alwismal der ältern Edda, wo die Namen aufsgesührt werden, welche die verschiedenen Wesenklassen den wichtigsten Gegenständen der Welt geben, von der Sonne:

Sonne sagen Menschen, Gestirn die Seligen, Zwerge "Zwergs Ueberlisterin", Lichtauge Joten, Alfen Glanzkreis, "Allklar" der Asen Freunde, —

vom Monde:

Mond sagen Sterbliche, Scheibe Götter, Bei Hel sagt man rollendes Rad, Sputer bei Riesen, Schein bei Zwergen, Jahrzähler aber bei Alsen.

Diese Symbole sind denn auch mit merkwürdiger Treue in der Volkssage bis auf den heutigen Tag geblieben.

Bald sind die beiden leuchtenden Körper, nach ihrer Gestalt, Zwirnknänel, bald goldene Angeln, wozu als Regelspiele natürlich die Sterne gehören, die anch als Münzen und ganze Horte von solchen vorkommen; bald erscheinen Sonne und Mond als Räder und durch Ideenverbindung als die dazu gehörenden Wagen, und als die Kähne ihrer Götter, welche durch die blane Fluth des unergründlichen Himmels fahren, bald sind sie dieser Götter Ange oder Kops. Ist ja die Sonne des Himmels oder des Toges Ange, der Mond das der Nacht. Oft endlich sind Sonne und Mond ledigelich, was sie dem Menschen sind, Facteln, Lichter und Fener.

Unter allen die älteste und verbreitetste Vorstellung, welche man mit der Sonne und den übrigen Gestirnen verband, muß die des Auges gewesen sein. Den Parsen war die Sonne Auge des Ormuzd, den Aegyptern rechtes Auge des Deminrgos, den Griechen Auge des Zeus. Die Ayklopen hatten, als Sonnengötter, nur ein Auge in

der Stirn. So ist Odin einäugig, weil er sein auderes Auge um einen Weisheitstrank aus dem Mimerbrunn hingab, welches, während das eine die Sonne ist, bald als deren Spiegelbild im Wasser, bald als der Mond gedeutet wird. Denselben Mangel hat Hagen, welchem Walther das eine Auge im Rampse auswarf. In Appenzell heißt es noch: wenn man in rinnend Wasser schaut, so erblickt man des Herrgotts Augen (Tobler Idiot. 369b). Der Drache, welcher den Schatz der Nephele bewachte, schloß seine Augen nie, und der Hort kounte unr gewonnen und die Jungsran erlöst werden, falls man ihn einschläferte ober tödtete.

So wird auch die Mondgöttin 30 vom riesigen Argos Panoptes, ber am ganzen Leibe Angen hat, bewacht (es ist der Nachtgott mit den Sternen, wie die Tagesgötter, die Ahstopen, nur ein Auge haben). Der Sonnengott (später vielleicht Sturmgott) Hermes schläfert durch sein Spiel ein Auge nach dem andern ein und tödtet ihn mit der Sichel (wie Krones den Uranos verstimmmelt), welche ein Soder auch ein solches des Blipes (Schwartz S. 183) vorst segende Sagen bilden eine Auswahl dieser Vorstellungen und sichungen:

- (18.) Als die Asen mit den Wanen Krieg führten und Frieden machten, gaben beide Theile einander Geiseln, die Asen den Wanen den Häner, angeblich als Weisen, dazu aber den Mimir, diese jenen Rjord und dessen Sohn Freyr und den weisen Quaser. Als die Wanen zedoch wahrnahmen, daß Häner, so oft Mimir abwesend war, nichts Aluges wußte, zurnten sie, schlugen Wimirn das Haupt ab und sandten es den Usen. Hier balsamirte Odin es ein und verzauberte es, so daß es redete und ihm alles Verborgene sagte An der heiligen Siche Ngdrassill ist Mimirs Brunn, woraus man Weisheit schöpst. Für einen Trunk daraus gab Odm sein eines Auge, das seither darin leuchtet. Es ist der tiefblaue, reine Himmel und die Sonne drin. Port beräth sich Odin vor dem letzten Kompse (Inglingasaga 4. Rapitel. Hrasnagalor 5. Wölnspa 21.
- (19.) Bon dem Brunnen zu Bethlehem, aus welchem Maria getrunken, jagt Gregor von Tours, der Stern der Magier laffe fich noch immer darin sehen, aber nur reinen jungfräulichen Augen.
- (202) Thor erichtug den Ricsen Thiassi und warf dessen Augen an den Himmel, wo sie zu Sternen wurden (Harb. L. 18), was in der jüngern Edda Odin thut. (Bragarödur 56.)

- (20b) Nach einer ehstländischen Sage kam zu einem Knechte, welcher eben Knöpfe goß, der Teufel und fragte, was er da mache. Ich gieße Augen, autwortete der Knecht. Da wünschte der Teufel auch neue, und kam auf des Knechtes Einladung am andern Tage. Er wollte recht große haben, ließ sich rücklings auf eine Bank binden, fragte nach des Gießers Namen und erhielt die Antwort: Issi (selbst) heiße ich. Dann goß Issi dem Teufel das heiße Blei in die Augen, welcher vor wüthendem Schmerz aufsprang und mit der Bank am Rücken davonlief. Als er den im Felde pflügenden Leuten auf ihre Frage, wer ihm so mitgespielt, antwortete: issi teggi (Selbst that's), lachten sie und sagten: Selbst gethan, selbst haben. Der Teufel starb daran. (Grimm.)
- (21.) In Gegenden des mittlern Rheines, zwischen Nedar und Main, im Odenwalde, und jenseits in der Pfalz, zieht junges Volk in den Törsern umher, und zwei Vermummte, der Sommer in Ephen oder Sinngrün, der Winter in Stroh oder Moos, singen und kämpsen mit einander, die letztere entblößt und zu Voden geworsen wird. Dabei singen sie hier so, dort anders, und darin heißt es z. V. Jajaja, der Sommertag ist da, er kratt dem Winter die Augen aus! Der! Treib aus! dem Winter sit ein Aug' aus. Blas dem Winter die Augen aus! Stecht dem Winter die Augen aus! Tasselbe ist's, wenn man, sich dem innern Franken, dem Spessart und der Rhön nähernd, hört: Stecht dem Tod die Augen aus. (Grimm.)
- (22.) Zu Stilfs im Binstgaue kennt man den Lorg, einen ein augisgen Riesen, der in den heiligen Nächten umgeht und Anaben mitznimmt, die er noch auf den Gassen sindet.

Im Oberinnthal erschien ein Einäugiger beim Scheibenschlagen. (Zingerle.)

(23.) An die Stelle des Auges tritt zunächst der Kopf. In der bairisschen Oberpfalz heißt es, auf der Pavelsbacher Heide bei Möning gehe der "Kopp" um. Es ist die Seele Eines, welcher sich dadurch des Nachbars Grundstück aneignete, daß er Erdreich von seinem eigenen Acker in die Schuhe streute und dann, auf dem des Nachbars stehend, den Eid that, er stehe auf seinem eigenen Boden. Er starb aber jähes Todes, "waizt" seitdem auf der Heide und Viele hörten ihn rusen:

Ropp, Kopp auf der Heid! Hätt' ich geschworen kein' falschen Eid, Müßt' ich nicht immer schreien: Kopp, Kopp auf der Heid!

(Globus, IV. Bd. 1863 S. 174.)

(24.) In den schwäbischen Abend-Spinnstuben oder dem "Lichtkarz", wo man zusammen spinnt und plaudert, kommen, neben Anekoten aller Art, auch Gespenster- und andere Sagen vor. Unter anderm erwähnt der Verfasser

der "Silhouetten aus Schwaben" (1863, S. 280, 281) von einem der Geister: "Kommt dagegen ein einsamer Wanderer, so gesellt er sich zu ihm, wie Einer, der desselben Weges geht; plöglich aber nimmt er einen Fuß oder einen Arm von sich und schleudert ihn weit weg, und dann noch einen Arm und noch einen Fuß, und dann den Kopf und rollt ihn vor sich her wie eine Regeltugel, und hüpft ihm nach mit dem Rumpse, und den Wanderer ergreist Grausen und Entsehen, und er läuft, was er lausen kann über Stock und Stein, immer aber hinter sich drein hört er das heisere Lachen des Geistes und er läuft die ganze Nacht hindurch, und dennoch sindet er sich des Morgens an demselben Plägchen, von dem er des Abends gestohen." —

(25.) In Auenstein (an der Aare bei Wildeck) sollten Knaben eine Leiche mit zu Grabe geleiten. Auf dem Kirchhofe stahlen sie sich bald davon und stiegen in den Kirchthurm hinauf. Alle, bis auf den diese Sage Erzählens den, waren bereits voran im Glockenstuhle, und er stieg eben nach, als er, gegen das Bodenloch der Treppe blickend, zu seinem Schrecken, ein gewalt is ges Männerhaupt draus auf ihn herabschauen sah, welches in stummer Warnung einen ausgestreckten Zeigesinger gegen ihn erhob. Er konnte sich kaum mehr aufrecht erhalten und rief vergebens den Anderen; sie hatten nichts bemerkt.

Als er erwachsen war, verliebte sich ein reiches Mädchen in ihn, dessen Bater nicht mehr lebte, und auch er war ihr nicht ungeneigt, bis es ihm eine mal seinen verstorbenen Vater schilderte und er genau das Haupt erkannte, welches ihn im Glockenstuhle gewarnt hatte. Von Stunde an mied er sie. (Rochholz.)

- (26) Zu Ulten im Tirol ist eine Alpe, deren Besiger, zwei Bauern, über die Grenze in Streit geriethen. Die Sache kam vor (Gericht, wo der neidischere von Beiden den Schwur that, wenn die alte Marke nicht einst beisnahe in der Mitte des jetzigen Antheiles seines Gegners gewesen, solle sein Kopf als Markstein dienen. Da erklärte der Nachgiebigere, daraushin die Alpe abzugeben, aber in kurzer Zeit starb der Meineidige und am solgenden Morgen sanden die Hirten den Kopf auf der rechtmäßigen Grenze liegen. Als man im Grabe nachsuchte, lag die Leiche in der That ohne Kopf im Sarge. Man trug den Kopf zum Rumpse, aber sogleich war er wieder auf der Marke, kein Beten half, er blieb dort. Der Nachbar übernahm die Alpe wieder und ließ an die Stelle, wo der Kopf zersiel, ein Crucisix aufrichten. (Wolf Zeitschr. f. d. Myth. II. Bd. S. 179, 180. Zingerle 1859. S. 151.)
- (27.) Ein armer Familienvater zu Baben im Aargan war der Brandstiftung beschuldigt und zum Tode verurtheilt, obschon er noch auf der Folter die Unthat beständig in Abrede gestellt. Noch auf dem Richtplaze, wo nun das Bürgerspital steht, betheuerte er seine Unschuld und erbot sich zum Beweise derselben nach dem Tode noch zu wandern, falls man seine Waisen so

viele Jahre erhalten wolle, als er Schritte machen werde. Man verhieß das. Raum war der Streich geschehen, so wanderte der Rumpf an die dreihundert Schritte bis wo die St. Annakapelle steht, wo ihn Einer umgestoßen habe. (Rochholz.)

In mehreren Legenden heben enthauptete Märtyrer ihre Köpfe auf und tragen sie. Biele Geister zeigen sich auf dieselbe Weise.

(28) Nach dem 23 November, wo der Wolfs: oder erste Julmonat begann, folgt am 24. bedeutsam der Advent, die Erwartung der Geburt des Herrn, und gleich am 25. seiert die Kirche die heilige Philosophin Katharina, deren Sinnbild das Rad ist, auf welches sie im Jahre 327 in Alexandrien als Christin hätte gestochten werden sollen, wovon in England die gothische Fenster:Rosette mit ihren Speichen und der Achse "St. Katharina's Rad" hieß. Das Rad zerbrach jedoch durch ein Wunder, als man sie darauf legen wollte, worauf sie enthauptet, lihr Haupt aber von Engeln nach dem Berge Sinai getragen wurde. Lauter mythische Jüge der weisen Sonnenfrau, von welcher eine Unzahl waldiger Brunnen (viel mehr als von anderen Heisen) "Sanct: Katharinen:Brunnen" heißen, da sie an die Stelle der "Frau Holle" getreten ist.

Mit der Gestalt des Kopses hat die Kugel die nächste Verwandtschaft, sei es als Kuäul (wie bei Ariadne und Theseus im Labyrinth auf Kreta) oder als Regelkugel u. dergl.

(29a.) In Tirol hört ein verehelichter Mann die Saligen-Fräulein sins gen, was ihn so berückt, daß er sich jeden Abend vom Hause wegstiehlt, um sie wieder zu hören, dis seine Frau, um ihn auszuspähen, ihm einen Zwirnsknäul in die Tasche steckt und, dem Faden folgend, an den geheimen Ort geslangt. (Zingerle.)

Dieselbe Joee ist die Kugel, welche im arabischen Märchen in Tausend und eine Nacht der greise Terwisch Tenen reicht, welche den Wunderberg mit dem singenden Baume, dem goldgelben Sprudelbrunnen und dem sprechenden Baume suchen, und die sie vor sich hin zu werfen und der sie zu folgen haben.

- (29b) Beim Eisenstecken in Villanders schaute der Bauer einst Nachts vor dem Schlasengehen noch zum Fenster hinaus und sah drüben am andern Eisak-User auf der Disklerwiese viele Lichter flimmern. Er lud seinen Stupen und schoß hinüber. Da entstand unter den Lichtern große Bewegung, die Rugel aber rollte im gleichen Nu glühend neben ihm auf den Tisch herein. (Zingerle.)
- (30.) Die elfjährige Angelika Brand in Freudenberg crzählte: "Am dreizehnten Angust dieses Jahres (1854), einem Sonntage, ging ich, Nachmitztags gegen drei Uhr, mit zwei (Bespielinnen und einem kleineren Buben auf das hiesige wüste Bergschloß. Beim vierectigen Thurme sesten wir uns nieder, und auf einmal kam, etwa fünssehn Schritte von uns, eine glänzende Gold-

tugel aus dem Boden, die größer als eine Regelfugel war. Sie wälzte sich langsam her und blieb vor unseren Füßen liegen. Wir Mädchen sahen sie deutzlich; der Bube aber konnte sie nicht erschauen, obgleich wir mit Fingern auf sie hinwiesen. Da wir aus Angst aufingen zu schreien, rollte die Rugel wiese der langsam zurück und versank auf dem Plaze, wo sie hervorgekommen war." (Baader, Neue Bolks). S. 112.)

- (31.) Ter Reisende Kohl hörte unter vielen anderen frisischen Volksiagen auch folgende: Wenn die Sonne untergeht, wird sie von einer Schaar himms lischer Jung frauen aufgesangen, welche die leuchtende Kugel in kleine Stücke zerschneiden, die sie als funkelnde Bälle den himmlischen Jünglingen zuwerfen, welche am östlichen Ende der Erde darauf warten und die selben über die Erde hinweg den Jungfrauen wieder zuspielen. Des Spielens müde, ballen sie endlich die Bälle (Sterne) wieder zur großen Feuerlugel zussammen, welche dann von den Jungfrauen bis zum Rande des Himmels emporgetragen wird, und mittels des Schwunges, den man ihr dort giebt, den neuen Taglauf vollendet.
- (32.) Zu drei jungen Burschen, welche im Solothurner Torse Selzach auf ihrer Bahn kegelken, traten unversehens drei bärtige Fremde und besgehrten wettzukegeln. Im Regeln wuchsen sie zu übernatürlicher Größe; ihre Augelwürse tönten im Thale weit wie Donner und suhren den Jura hinan, die einen bis in's jenseitige Thal, daß man von Betlach bis Grenchen die Bahnrisse noch heute an der Bergwand erblickt, die andern wieder zu den Werfern zurück. Nach dem Spiele verschwanden sie. (Bieler Handelscourier 1859.)
- (33.) Tas in Luzern seiner Zeit wohlbekannte "Meggermeieli" sah manchmal, wenn es an gewissen Tagen Morgens früh oder Abends in der Dämmerung vorbeiging oder vom Burgweidli nach der Angelsluh suhr, in den Ruinen der Neu-Habsburg stattliche Ritter, ost in seidenen Wämsern und Baretten, ost in Eisen und Stahl; in ersterm Falle winkten sie ihm freundlich zu, in letzterm waren sie drohend und abweisend. Einmal soll es gewagt haben, der Einsadung solgend, die zwischen See und Burg besindliche kleine Wicse zu betreten, wo es mit Stannen die Herren sich an goldenem Regelspiele (Luz. Wochenblatt 1837, S 257. Der Wanderer in der Schweiz, VII, 124, Lütolf S. 507.)
- (34.) Tas Greizer Schloß enthält aus der Zeit, wo es Kloster war, eine Braupsanne voll Goldes, über welcher ein Geist Wache hält. Ter soppte lange die Wachtposten, besonders die am sogenannten Lehmthore, und erschien ihnen Nachts 11 Uhr in Gestalt einer runden seurigen Rugel. Ein Soldat hat einmal Feuer darauf gegeben, am Morgen aber war er verschwunden und Alles, was von ihm wieder aufgesunden worden ist, war sein gänzlich zusammens gedrehtes (Bewehr. Der betreffende Posten wird seitdem nicht nicht bezogen.

Vater und Sohn gehen einmal von Wolfsgefährt her über den Steg nach Meilitz und Unditz die Pösneck. Der Sohn bemerkt da, wie in der Dunkelheit schon von erstgenanntem Orte an, eine schwarze Rugel immer vor ihnen sich hinwälzt. Am Stege verschwand sie zwar, jenseits aber kam sie wieder zum Vorschein, und erst bei Pösneck ist sie plözlich weggewesen. Der Vater hatte n i ch t z gesehen; der Sohn aber blieb lange nachher krank. Eine seurige Rugel entstieg einmal dem Erdsalle bei Undiz. (Eisel, Sagenb d. Voigtl. S. 170.)

(35.) In einem angeblich unterirdischen Gange der Burg Sargans sind neun Kegel und zwei Rugeln, Alles lauter Gold, für ein Glückstind zu gewinnen.

Schlosse liegen auch unter der Schloßruine zu Taur in Tirol und im Schlosse Maultasch bei Terlan, einst Margarethen gehörend, wo es ihr Jäger gestohlen und vergraben hat. Dafür muß er nun wandeln, um Mitternacht die Regel aufstellen, dann die Rugel an's Schloßthor wersen, welches sich öffnet, worauf die alten Grasen von Tirol und Görz, manche mit Kronen auf dem Haupte, heraustreten Margarethe mit ihrem "schimmernden Halssbande" mit. Dann tegeln sie bis Morgen und Georg stellt auf. (Alpensburg und Zingerle.)

Gben so in dem angeblichen unterirdischen Gange, welcher die Burgen Mörsburg und Sulz miteinander verbindet, im Schlosse Sulzberg bei Rorsichach und in Wartau. (Vernaleken.)

Auf dem Bregenzer Schloßberge haben die alten Grafen im Appenzeller Kriege ein goldenes Kegelspiel vergraben. (Vonbun.)

Auf dem waldigen langen Hügel links von der Straße von Sargans nach Wallenstad, unweit Ragnatsch (auch Eurtnatsch), welcher auch als einer der "Frau Benus-Berge" gilt, und wo zuweilen das Landgericht gehalten wurde, Namens Thiergarten (Thiergget), hörte man oft Nachts Herren mit goldenen Rugeln und Regeln spielen.

Die Burgherren von Wartau (überm Scholberg) kegelten nie anders als mit Regeln und Kugeln aus purem Golde.

Im schwarzen See am Seeberg in Tirol sollen neun goldene Regel und eine goldene Rugel liegen.

Der alte Schloßherr vom Berge Graneckle bei Wiesgoldingen, hatte ein wunderschönes Regelspiel aus Gold, womit die Ritter bei Festen spielten. Jett sind die Regel im Berge drinn vergraben, kommen aber heraus, wenn es donnert und ein Regen bogen am himmel ist. (Birlinger, Schwäbsagen Nr. 107.)

Im Zireiner See liegt eine große Schlange und die Fische haben Gold im Magen. Schafe, die daraus trinken, bekommen goldene Zähne. Ein Bauernbursche sah eine eiserne Kette herausschauen, zog daran und sah bald silberne Ringe zum Vorschein kommen. Als er aber nach diesen haschte, verschwand die Kette. (Zingerle. Vergl. Schönwerth III. 141 ff.)

An die Borstellung der Kugel reiht sich leicht die des (36.) Ein Fuhrmann rollte mit viel Mühe ein Rad durch gedirge und hatte es eben eine große Söhe hinausgeschleppt, als er e an einen Baum lehnte, sich unter einen andern legte und einschlief. I Rübezahl die Gestalt des Rades an. Als der Mann erwachte, u nicht im Stande, es fortzubringen, staunte aber, als es endlich wie sich aufrecht stellte und nun mit großer Schnelligkeit weiter rollt wie wieder bergan, so daß er keuchend hinten nach eilte, die es

Ein Zauberer, der "Duri-Joggeli" bei Teufenthal, trieb einft fei rad wie einen Sund im Felde herum. (Rochholz)

Thale angelangt, durch die Luft fliegend, vor der Wohnung seines & blieb. (Novellen von Heinr. Steffens, I. Bochen., 1837, S. 71, 72.

(37.) Um linken Ufer des Pfelderserbaches von der Moser wärts durch Piller lief in seder Nacht eine große schwarze Geistgel dicht hinter derselben der lief ein glühendes Rad. Sobald das Rad erreichte, schrie er mit jämmerlichem Tone: o lin! o lin! daß man hörte Ostmals lief der Geist durch die Waldseiten hinaus die an da kehrte dann um und lief durch Piller hinunter, durch den Lechnerw gegen Nabenstein zu, kehrte dort wieder um und rannte ohne Rast so herum. Was er verbrochen hat, daß er so harte Strase leiden i man nicht. Seit fünszig Jahren sah man nichts mehr von ihm; daß er erlöset oder von Gott begnadigt wurde.

Damals geschah es öfter, daß ihm tede Burschen ober Betru tern" (nachspotten) wollten; sobald sie es thaten, so kam der Geist, stundenweit ferne, sogleich mit Sturmwindrauschen zu ihnen her, u dann sedesmal kein gutes Begegnen.

Moos liegt tief hinten im Passeirerthale, da wo das Psieldigegen ersteres öffnet, und der Pfeldersbach in die Passeir einmündel burg, Mythen S. 181)

Rach Rochholz (Sagen aus dem Aargan I. S. 180 ff.) 31 auf der steilen Straßenstrecke zwischen Mellikon und Rümikon de Jäger einen gottlofen Roßquäler, in's Rad geflochten, mit Beit seinen Wagen fortstoßen zu helfen.

Das Rad erinnert durch Gedankenverbindung an Fak Die Sonne, wie der Mond, fahren bald im Kak den Himmelsstrom, den die Erde umwogenden Okeanos Sonnengott Helios und auf einer seiner zwölf Fahrten Herku im Bagen durch die Straße des Himmels, beim Bolke Schweiz "der Weg nach Rom". Darum heißt das bekann Sternbilder "der Wagen", "Thorss ober Karls ober Wodan

und die Milchstraße auf Baltrum "Wagenpat", Wagenpfad. (Kuhn, Rordbeutsche Sagen.)

- (38a.) Im Firmiß, im Elsaß, einst See, jett Moor, lag einst ein trustallen Schloß, der Sitz von so übermüthigen Geistern, daß Gott das Schloß zerstörte und den See ausfüllte. Aus dem See suhr zuweilen ein golden er Wagen herauf. Drei Brüder wagten einst, in den See zu steigen und denzselben anzusassen. Als sie dem User nahten, rollte ein Stein in die Räder und hemmte sie; der Jüngste rief, wie die Brüder ziehen sollten, worauf, da man dabei nicht reden durste, Flammen die Drei umgaben und der Wagen dem Grunde zu rollte. (Aug. Stöber's Sagenbuch.)
- (38b.) Ein goldener Wagen liegt auf der Berghöhe Emmenhorn an der Straße von Hergiswil nach Luteren (Luzern). Es darf, wer ihn haben will, keine Silbe dabei sprechen. Einige Männer hatten ihn einst schon sast ob der Erde, als das unbesonnene "Hü!" (Zuruf an die Pferde beim Ziehen) ihn wieder in die Tiefe versenkte. Eben so am "Chilpel" (Kirchbühl) neben der Luteren bei Schöß. Auch im Walde Stockacher auf der Höhe westlich der Landstraße von St. Erhard nach Usikon, wo eine Sagenstadt gestanden habe von der "Kammer" (mit römischen Resten) bis zum Zosinger Kömerbade, sei unter einem der vier (wahrscheinlich Grabe Hügel ein goldener Wagen. Port ist es "unghürig". (Lütolf.)
- (39.) Im Schönauerthale in Tirol sah man einen Mann in Bauernstleidern mit einem glühenden Pfluge, der rundum Feuer sprühte, in sinsteren Nächten über das Ackerseld auf und ab sahren und den Pflug mit den Händen halten, wobei er vor Schmerzen rief: "O weh, o weh, der Pflug, so hoaß und Niemand mir zu helsen woaß!" Es war Einer, der im Leben beim Umackern jedesmal emige Furchen in des Nachbars Ucker hineingepflügt und auf diese Weise einen großen Theil fremden Bodens gewonnen hatte. (Alpenburg, Zingerle.)
- (40.) In einem Wald im Scheibenthal bei Rattenberg in Tirol sieht man Nachts oft flammende Baumstämme durch den Wald herabrollen, daß die Funken nach allen Seiten ausstiegen, was ein Fremder für einen Waldbrand halten würde. Es rührt daher, daß ein herzloser Mann einer Witwe diesen Wald durch einen Proces abgestohlen, und nun sind er und seine Helfer zur ewigen Strafe in heißglühende Stämme verwandelt und müssen in der sogenannten heißen Pein sich wälzen und rollen. (Alpenburg, Zingerle.)

Erinnerte der Pflug durch seinen Gebrauch zum Fahren an den Wagen, so hängt mit letzterm zugleich und mit den vorhin eine Rolle spielenden Baumstämmen die Wiege zusammen, mit dem Wagen durch das Schaukeln und mit dem Baumstamme durch den in vielen Sagen spielenden Zug, daß aus einem Stamme einst eine Wiege

The second secon

gefertigt werden soll, in welcher ein erlösender Held als Lind liegen werde.

(41.) Vom Weinberge bei Higader geht ein altes Gerücht, daß darin eine goldne Wiege, so noch von den unterirdischen Zwergen zurückgelassen, sich besinde. Sie ist alle Johannis-Nacht zwischen zwölf und ein Uhr in der Nacht am Berge zu sehen, sobald aber ein Mensch das geringste Wort dabei spricht, versinkt sie alsobald wieder mit dem darin liegenden Schaße, und ein großer seuriger Hund sist darauf mit hellfunkelnden feurigen Augen.

Einstmals hatten sich zwei Kameraden besprochen, die Wiege ganz in der Stille, ohne einen Laut, fort zu holen; sie sind aber durch das Blendwerk des Teufels, da solcher einen Galgen über ihnen aufgerichtet und sie darin zu hängen gedräuet, dran verhindert worden. Denn da sie vor Angst um Hilse gerufen haben, ist die Wiege sofort wieder versunken. (Harrys Volkss. Niedersiachsens I. S. 23.)

Wie aber der Sagenzug von der feurigen Kugel geradezu zu einem deutlichen Bilde von dem gesammten Sternhimmel mit seinen als Thiere vorgestellten ewigen Lichtern, zu dem hell erleuchtenden Hause der Welt wird, zeigt zum Schlusse folgende Sage:

(42.) Dben am Böhmerwalde bei Büchersreut, wohin viele bose Geister gebannt, "vertragen" sind, verirrte sich einmal ein Wanderer. Die Nacht überraschte ihn und er sah plöglich ein wunderschönes Schloß, die Fenster hell erleuchtet, vor sich stehen. Er trat ein. Es kamen ihm verschiedene Thiergestalten entgegen: Pudel mit ungeheueren Augen, große Kaßen, zulezt der Pförtner mit einem großen Bunde Schlüssel. Der sührte ihn in einen großen Saal, wo gezecht, gelegelt und gespielt wurde: aber Karten, Würsel und Damenbrett waren von glühendem Eisen, eben so Rugel und Regel. Dazu wurde schäumendes Bier herumgeboten. Erschrocken rief der Mann: Jesus, Maria und Joses! und der Sput war verschwunden. (Schönwerth III. S. 141.)

Eine ebenso schöne und dichterische Vorstellung des Volkes von dem durchsichtigen Himmelsgewölbe ist diesenige von demselben als einem ungeheuern Glasberge, der an den nordischen Glashimmel (Glerhimin), vielleicht auch an die Götterburg Gladsheim erinnert*), auf dessen spiegelglatter Fläche das Schönste und Beste zu holen ist. Wir werden diesem Zuge bei Anlaß der Heroensagen wieder begegnen.

^{*)} Vergl. Simrock deutsche Myth. S. 141. Menzel, Unsterblichkeitslehre I. S. 67 ff. In Grimm's Märchen (25) führt der Weg zum Glasberg über Sonne, Mond und Morgenstern und der Wind zeigt den Weg dahin.

IV. Die Schähe oder Gorte.

Die Sterne werden in der Mythe nicht nur zu lebenden Gestalten, sondern auch zu leblosen Dingen, freilich zu solchen, welche dem Menschen höher als alles leben stehen. Es ist bisher unseres Wissens nicht eingesehen worden, daß die Schätze, welche in den Mythen vieler Völker eine so große Rolle spielen, nicht irdische Schitze bedeuten, sondern schlechterdings nichts Anderes als die Sterne, welche ja wie Gold und Silber oder vielmehr weit herrlicher als dieses glänzen. Diese Schätze befinden sich stets im Besitze göttlich verehrter oder als Abbild der Gottheit dienender Wesen, und was wollten diese mit irdischem Gold und Silber thun? Die Thiere, welche ihres schleichenden Ganges wegen am ehesten mit den Sternen in Zufammenhang gebracht wurden, sind in der mythischen Bolkssage stets Schathüter. Schlangen und Drachen und sogar Kröten und Unken hüten Horte, weil die Nacht, welche sie bedeuten, und welche unter ihrem Bilde gefürchtet wurde, die Sterne hütet. So besitzen auch die Nixen und Zwerge stets Schäte, weil sie selbst Sterne sind und diese einander gegenseitig hüten. Weil aber die Sterne kein wirkliches Gold und Silber sind und bei Tagesanbruch verschwinden, so werden auch die Goldstücke, welche Nixen und Zwerge den Menschen schenken, am Tage zu Kohlen, Staub, Blättern und anderen werthlosen Dingen. Wie würden solche Vorgänge auf wirkliches Gold und Silber passen? Dasselbe bedeuten denn auch die Horte der Heldensage. Auch jener der Nibelungen ist kein irdisches Capital; ein solches wechselt nicht im Besitze zwischen Sonnen= und Nachtgöttern; ein solches bringt seinem Eigenthümer nicht den unvermeidlichen Tod. Aber der Hort der Sterne, welcher der Racht (dem Drachen) gehört, kann, nach ihrer lleberwin= dung, nicht im Besitze des siegreichen Sonnengottes bleiben, sondern muß wieder der Nacht (dem einängigen Hagen, dem Elfensohn) anheimfallen und der Sonnengott muß darum sterben.

Es giebt wohl kann einen Ort, an welchem das Volk nicht von verborgenen Schätzen zu erzählen wüßte, und wenn auch dieselben in der Sage vielfach oder sogar meist mit der Zeit einen geschichtlichen Ursprung erhalten haben und an gewisse Personen und Orte geknüpft

erscheinen, so sinden sich doch neben diesen Angaben so vi rätherische mythische Bige, daß die ältere Bedeutung dieser durch alle möglichen geschichtlichen Daten nicht umgestoßen kann. Die Schätze rücken nämlich, wie die Sterne, von einer zum andern, der Erdoberstäche näher oder ferner, und daß sie der Erde sind, kommt daher, daß die Sterne beim Untergang Erde zu versinken scheinen. Die Schätze werden ferner, wie angedeutet, von mythischen Wesen gehütet. Anch stehen sie d mit dem Licht in Verdindung; wo sie liegen, brennt ein Licksener. Allerdings hat die menschliche Habsucht, welche sich ne Untergange der alten Religion nur noch irdische Schätze unter d vorstellen konnte, die Sagen von ihnen vielsach entstellt.

- (43.) In Clengel bei Gifenberg lebte der Befiger eines große als luftiger Bruder arg in den Tag hinein. Wenn Tang und Musik hat er aufgehen lassen, mehr wie alle Anderen, und dauerte es denn at lange und sein Gut war überschuldet und der Tag tam beran, wo den hammer kommen follte. Es war um jene Zeit nun, als entes em Graumannchen zu ihm kam, ihm feine Hilfe anbot und ihn an mit hinaus an einen bestimmten Gled im Balbe ju geben, wo fie Ge wollten. Man tann fich benten, bag fich unfer Bauer bas nicht jagen ließ. Roch benfelben Abend trugen Beide ein mächtiges Kaß v in des Bauern Reller. Das Graumännchen sprach hier. "Das Gelb Du kannft es alle Tage anjehen, anrühren darfft Du es aber nicht, nicht mer Wochen in's Land find; so lange muß es ruben." Der Be anfangs, wie ihni geheißen. Es war nun aber etwa drei Wochen erft, neuem Tang und Schmaus im Orte war, da kounte er's nicht läng fehen, lief in den Reller und nahm lich ein paar Taschen voll Thalei Luftiger ift es d'rauf nie wieder in der Schenke hergegangen, denn i auch billig ein Jeder darüber wunderte, daß der schon Berarmte plöglie zu so vielem Gelde gekommen war, freihalten ließen sich doch und Alle und erft am Morgen trennten fich die Zechbrüder. Wie der Glaubende nun wieder heimkommt — fiehe, da ist auch sein Schatz wie und nicht lange, so warf man ihn auch noch aus dem Hause. (Eisel **E**. 180.)
- (44.) Einst ging eine Frau mit ihrem Kinde am Palmsonn Inse des Ronberges spazieren; plöglich sah sie eine eiserne Thur, die nie bemerkt hatte. Da die Thüre offen stand, trat sie in das Gewssah einen Hausen Kohlen dort liegen. Die sind auch gut, dachte sie, Kind weg und nahm die Kohlen und trug sie nach Hause. Vort erst

Die Deutsche Boltefage.

sie, daß sie ihr Kind vergessen habe. Sie eilte zurück, aber unter Donnern und Rauschen hatte sich schon der Berg geschlossen, nicht einmal das eiserne Thor war zu sehen. Die Kohlen aber, die sie daheim ausgeschüttet hatte, waren zu Gold geworden.

Ein Jahr darauf ging die Mutter wieder zu dem Berge und fand ihn wieder offen. Sie trat ein und fand ihr Kind frisch und gesund neben einer weißen Frau, die es das ganze Jahr behütet hatte. (Grohmann, Böhmen-S. 289.)

(45.) In dem Dorfe Hrmen in Böhmen war am Palmsonntage die ganze Familie eines Bauernhoses in die Kirche gegangen und nur die Großmutter, ein steinaltes Mütterchen, blieb zu Hause. Sie kauerte in einem Winkel der Stude und dachte nach, wie sie wohl einen der unterirdischen Schäße, die am Palmsonntage während der ersten Messe an's Tageslicht kommen, gewinnen könnte. — Da hörte sie plößlich vor dem Fenster, das in den Garten führte, ein Geräusch, wie wenn in Geldmassen herumgewühlt werden möchte. Sie schleppte sich zum Fenster und bemerkte mit Entsehen zwei Teusel, die in einem gewaltigen Troge die Menge Gold: und Silbermünzen mit Schauseln hin und her warfen. Sie saste Muth und näherte sich dem Troge, um von dem Gelde zu nehmen; allein die beiden Teusel erhoben die Schauseln gegen sie und brüllten: Nicht für dich, sondern erst für das neunte Glied deines Geschlechtes ist dieser Schaß bestimmt, weiche von hinnen!

Da ergriff das alte Weib großer Schrecken und sie wankte mit schlotternsten Knieen in die Stube zurück; doch wie sie an die Schwelle kam, stürzte ihr ein großer schwarzer Hund entgegen und sie fiel darob bewußtlos zu Boden.

In diesem Zustande wurde sie von der heimkehrenden Familie gefunden, die nun bemüht war, sie in's Leben wieder zurückzurusen. Die Alte erholte sich auch, aber nur auf einen Augenblick; sie erzählte noch mit Hast das eben Gesehene und starb gleich darauf. (Grohmann, Böhmen. S. 292.)

- (46.) In den letzten Kriegszeiten, als die Desterreicher in unserer Gegend Standquartier hielten, lagen in Ober:Eggatsweiler, nordöstlich vom Burgstock, etwa sieben Minuten von dem Orte des Schatzes, österreichische Kürassiere. Bei einem wolkenlosen Himmel erhob sich plötlich eines Tages von dem Hügel aus gegen Unter:Eggatsweiler ein surchtbarer Sturm, mit mächtigem Brausen und Sausen, erreichte aber weder die Häuser in Ober:, noch in Unter:Eggatsweiler. Auf beiden Plätzen herrschte vollkommene Windstille. Als die Oesterreicher dieses Sturmgebrause selbst hörten und ihnen Alles näher erzählt wurde, zeigten diesselben große Lust, nach dem Schatze zu graben, unterließen es aber dennoch. (Birlinger, aus Schwaben I. S. 262.)
- (47.) Bei Appenrode in der Grafschaft Hohnstein liegt an einem Berge ein großer runder grüner Fleck, auf dem sich öfter Flämmchen sehen lassen. So groß dieser Fleck, so groß ist ein Kessel, der darunter verborgen liegt und

einen großen Schatz enthält. Wer ihn heben will, muß in der Mitternacht schweigend hinzugehen, eine schwarze Katze, einen weißen Hahn und ein Trittes mitbringen und dort tödten. Einst hatten sich drei Gesellen wereint, um den Schatz zu heben. Sie brachten eine schwarze Katze, einen weißen Hahn und das Tritte mit sich und gruben den Schatz schweigend heraus. Schon wollten sie sich desselben bemächtigen, als einer von den Treien über die Größe dessielben erfreut einen Schrei ausstieß. Sosort war der ganze Schatz wieder verssunken. (Harrys Volkss. Niedersachsens II. S. 86.)

- (48) In Graubünden sagt man von einer Stelle, wo Winters der Schnee sogleich schmelze. Ein Ritter des nahen Schlosses habe dort unterirdisch sein Gold geborgen, das er den Armen entprest und es Nachts durch den Erdgang besucht und mit Freude betrachtet, bis einst um Mitternacht er die Erde unter sich spalten sah, Tosen und Grollen vernahm und dann gräuliche Gestalten erschienen, mit Fackeln das Gold anzündend, worauf es im ganzen Gewölde leuchtete, gligerte, ihn brannte, wie züngelnde Schlangen, überall beleckte und er stöhnend niedersank. So sist er bei verschlossener Thüre noch immer, der Gang und die Burg zerfallen, der Hort aber immer fortbrennend, daß hier kein Schnee hält. (Flugi, Volkssagen aus Graubünden. S. 39.)
- Ein junger Buriche, dessen Hoffnung, reich zu werden und das Töchterlein des reichen Fleischers in Leibniz als Braut heimzuführen, gescheitert war, kehrte mißmuthig in die Steiermark zurück und warf sich, als es schon dunkelte und er vor Nacht nicht mehr nach Leibniz kommen konnte, müde auf einen der Hügel vor dem Orte nieder, die man für Ueberbleibsel aus der Römerzeit hält. Hier schlief er ein und glaubte um Mitternacht an einem sansten Rütteln zu erwachen und einen hohen Greis in fremder Tracht vor sich zu sehen. Als er ihn an der Hand empor zog, folgte er ihm au mehreren der Hügel hinüber, bis zu einem, der sich öffnete und ein Thor sie in einen langen Gang und dieser in einen großen Saal führte, angefüllt mit seltenen Waffen, Gefäßen, Gemälden und Busten, deren manche den Jüngling an Männer erinnerten, von denen er in der Schule gehört. In der Mitte saßen um eine Tafel ernste Männer mit hohen Stirnen, geistvollen Augen und in faltigen Gewändern über Brustharnische, an der Seite ein kurzes Schwert. Einer davon redete ihn an; er verstand es nicht, aber es klang lateinisch. Die Speisen, die er ihm dann reichte, mundeten ihm nicht, desto beffer aber eine Schüffel voll Gold: und Silbermünzen unbekannten Ge: präges. Als man ihm andeutete, davon zu nehmen, dachte er: (Bold ist Gold und Silber ist Silber, und steckte einige Hände voll zu sich. Sie aber füllten seine Sade damit und fredenzten ihm einen Becher duftenden Weines. Er griff beherzt zu, schwenkte den Pokal nach allen Seiten dankend, that einen tiefen Bug und rief laut: Bivat! Jett widerhallte es, als freuten sich die Männer, ihre Sprache zu vernehmen, von allen Seiten: Bivat! Alle sprangen auf, drängten

sich mit leuchtenden Augen um ihn, und als er nochmal Vivat gerusen und sie es wiederholt, krachte das Gewölbe, zerrannen die edlen Gestalten in Nebel und — erwachte der junge Steirer am Hügel. Er hatte geträumt, aber der Schatz in seinen Taschen war Wirklichkeit und er konnte ein Hauswesen beginnen und sein Lieb heimführen. (Steiersche Sagen in Wolf's Zeitschr. f. d. Myth. II. Bd. S. 49, 50.)

Es giebt indessen nach der Volkssage Zeiten, wo die Schätze ihren Platz unter der Erde verlassen und auf deren Oberfläche kommen, um sich zu "sonnen". Es deutet dies wohl auf ihren oberirdischen Ursprung.

(50.) Während der Mittagsruhe sahen einmal die Steinbrecher von Biengen auf dem nahen Schlatter Rebberg einen schimmernden Hausen liegen. "Heute ist der erste März, da sonnen sich die Schäte!" sprach einer von ihnen und eilte nach dem Berge. Dort sand er nur thönerne Scherben und nahm einige zu seinen Genossen mit. Diese zerschlugen sie in kleine Stücke, deren er etliche einsteckte, um sie seinem Meister zu zeigen. Als er dies am nächsten Morgen thun wollte, sand er statt ihrer zerschlagene Silbermünzen, auf dem Berg aber, wohin er sogleich lief, keine Scherben mehr und keine Geldstücke. (Baader, neue Volkss. S. 27.)

Mit den Schatssagen verwandt ist diesenige von dem Ringe Odins, welcher diesen auf den Scheiterhaufen Balders, des Sonnengottes, legte und welcher die Eigenschaft hatte, daß ihm in jeder neunten Nacht acht gleichschwere goldene Ringe entträuselten, daher er Draupnir (Träusler) genannt wurde (Edda, Skruiskör 21, Skalda 35). Hahn (sagwiss. Forschungen, S. 530 ff.) dentet diese Sage sinnig auf die astronomische Thatsache, daß der Mond im Ansange jedes neunten Sonnenjahres wieder annähernd in dieselbe Stellung am Himmel tritt, die er vor acht Jahren hatte, welchen Zeitraum die Griechen ihr "großes Jahr" nannten, das 99 Monate zählte. Auch den Germanen scheint dies bekannt gewesen zu sein, indem nach Dietmar von Mersedurg auf Seeland jedes neunte Jahr im Januar ein großes Opfer von je 99 Menschen, Pferden, Hunden und Höhnen, und in Upsala ein solches von neun Häuptern aller (?) männlichen Besen geseiert wurde.

Es ist nicht unmöglich, daß die Urheber der Mythen sich unter den Schätzen, von denen sie fabelten, außer den Gestirnen bisweilen auch die von den Sonnenstrahlen bewirkten Röthen des Morgens und Abends dachten, deren wunderbarer Purpurschein und Goldglauz auf solche Gedanken bringen konnte. Diese herrlichen Erscheinungen, das erschreckende blutige Morgenroth, wie das annuthige goldene Abendroth sind jedoch zu wenig begrenzt und individuell, als daß ihr Charakter in der Sage irgendwie mit Deutlichkeit erkannt werden könnte. Spielen sie in derselben wirklich eine Rolle, so ist diese ziemlich verwischt worden. Bon den Finnen wird angenommen, daß Krit, ein Jüngling, und Nemmarik, eine Jungfran, als Morgen und Abendroth den Beruf haben, die Sonne am Morgen anzuzünden und am Abend wieder auszulöschen. (Carriere, die Poesie der Finnen und Ehsten, Internat. Revue II. S. 77.)

Pritter Abschnitt.

Die Elemente.

I. Die Luft.

Unter denjenigen Raturerscheinungen, welche den Alten als "Clemente" galten und dem Bolke noch gelten, ist die Luft, als unsichtbar und in ruhigem Zustande überhaupt mit den Sinnen nicht wahrnehmbar, unstreitig dasjenige, welches am wenigsten zu Sagen Anlaß bieten kann. Sie ist auch an sich so gut wie nie als Person vorgestellt worden. Bei den späteren Griechen und den Römern galt Hera (Juno), die Himmelskönigin, als die Göttin der ruhigen Luft; ursprünglich war sie, da eine Personification der leeren Luft der naiven Volks= dichtung nothwendig fremd sein nuß und nur der künstlerischen Phantasie möglich ist, ohne Zweifel eine Mondgöttin. Klarer sind in der Mythe die Bewegungen der Luft, die Winde und Stürme, Wir finden sie bei sehr vielen Völkern durch menschenähnliche Wesen personificirt. In Neuseeland sperrt Maui die Winde gerade so in Höhlen wie der hellenische Aiolos. Auch die nordamerikanischen Indianer stellen die Winde als Brüder dar, ja sogar als die Ahnherren des Menschengeschlechts. Die Griechen kannten außer ihren acht Winden che Inftgeister, welche die faufteren Bewegungen der Atmostaten. In der deutschen Bolksfage erscheint der Wind als hat, dem sentimentalen Zuge der Nation gemäß, auch eine t. Bon "Wind" ist wahrscheinlich "Winter" abgeleitet: Jahreszeit erkennt man deutlich in den Schnees und Eis-, Thanriesen (Hrymthursen) der germanischen Urzeit, die wir einen sernen werden.

Neukirchen und Etzelwang heißt es, man folle dem Winde, ichts umreiße, brei Hande voll Mehl hinftreuen und dabei

Wind oder Winden, hier geb' ich dir das Teine, laß mir das Meine.

hier kam, aus driftlich priesterlicher Opposition, um den Gott zu verdrängen, die Unsitte auf, den Wirbelwind zu schimpfen, und man sagt: "der Sändreck jagt", womit den Tenfel bezeichnet; jedoch hält man tropdem den Wind eikönigsnacht für segensreich und öffnet ihm dann Thüren r, damit er Glück und Segen in's Haus bringe. (Der I. Band, Hilbburghausen 1863, S. 44.)

- 1 Wind und Sturm, balb unpersönlich, bald persönlich gebacht, lgende Sagen:
- .) Im Höllengraben und auf den Höllenbergen bei der Weidaer e läßt sich zuweilen ein mächtiges Praffeln und Ranschen horen en und Gezweigen des Waldes. Es ist nicht anders, als ob ein hier auf Einen zuläme. Deffen Hervordrechen abzuwarten, hatte teiner Lust, und ohne etwas gesehen zu haben, suchte Jeder noch
-) Bei Braunichswalde, unfern des herrschaftlichen Borwerks "Sorge", r Feldhüter Nachts gegen zwölf Uhr, obichon sonst kein Blättchen löglich einen Sturmwind, der donnernd vom Dache des Borwerks hr, nicht anders als müsse er das ganze Dach mitnehmen. Morgens ichts am Dache zu sehen, kein Ziegel fehlte.
-) Zwei Markersborfer kehrten von Großkunsdorf heim und kamen den Trappenberg. Da faßt sie Beide ein Sturmwind und fuhrt e Thalschlucht hmüber zu einem Gatter bei Markersdorf. Man dem Trappengeist zu, der jene Gegend unsicher macht. (Eisel, 250, 251.)

- (52.) So ein Kuselwind kann furchtbaren Schaden anrichten. Ginft hat er Einem z. B. ein ganzes Fuder Erbsen aufgehoben und der Bauer hat nichts wieder davon zu sehen bekommen. Da waren nun mal die Leute von Stolzenhagen bei ber Ernte beschäftigt und die Aehren lagen schon in Schwat,kommt auch so ein Küselwind. Der soll uns schon nichts thun, sagt Einer. Nimmt ein Messer und wie der Küselwind dicht heran ist, wirft er es mit der Spite hinein. Richtig ift auch Alles verschwunden gewesen. Von dem Messer aber ift keine Spur zu finden gewesen. Wie die Stolzenhagener nun im Winter mit Weizen nach Oderberg fahren, ist dem Bauer es wunderbar ergangen. Er hat beim Bäcker also schon abgeladen und geht in die Stube, wo der Bäcker ihm ein Frühstück hingesetzt hatte, wie das so Sitte ist. Da sieht er auf dem Tisch sein Messer liegen, der Bäcker aber hinkte. Kennst Du das Messer? fragt ihn der Bäcker. Ja wohl! sagt jener. Nun, diesmal mag es Dir so hingehen, sagte der Bäcker, Du hast es mir hier in's Bein geworfen, laß es Dir aber nicht wieder beikommen, so etwas zu thun. (Pröhle, Deutsche Sagen. S 83.)
- (53.) Wenn der Wind durch den Kamin bläst und so im Ofen hörbar ist, so sagt man, daß es die Melusina sei. Zwölf Tage vor Weihnachten tobt die Windsbraut am ärgsten. Die Landleute nehmen Aepsel und Nüsse und wersen sie in den Osen, indem sie sagen, daß sie das der Windsbraut zum Essen geben. Dann knallen sie auch mit Peitschen und lausen so im Hose oder in der Stude umher, um die Windsbraut zu vertreiben. (Grohmann, Böhmen. S. 44.)
- (54.) Der Wind ist ein mächtiger Geist und hat ein Weib und ein Kind. Wirst man ihm Mehl für Letteres hin, so schweigt er. Jauberer können ihn stillen, wenn sie dreimal mit einem Messer gegen ihn schneiden und bei jedem Schuitte das Messer in die Erde stecken. Geht er besonders heulend und stark, so hat sich Jemand erhängt.

Die Windin ist schärfer als der Wind und verliebter Natur. Sie reißt Männern den Hut vom Kopse und führt ihn sort, daß sie ihn nachlausen müssen; sie weint und plaudert gerne, kommt mit den Hexen, welche üble Wäsche mit den schmuzigen Wolken anrichten, in Händel und regiert in der Morgenfrühe, im Frühjahr und Sommer. Während der Wind mit dem Besen die Erde segt und putzt, trägt sie Wasser zu, macht aber gewöhnlich das lebel durch Zuviel noch ärger. Sie ist selbst eine Hexe.

Der Wind hat es auf die Weiber abgesehen, jagt ihnen die Röcke zwischen die Füße oder hebt sie gar auf und zerzaust ihr Haar. Er regiert Vormittags im Herbst und Winter. Alein und kugelrund hat er einen großen Kopf, weißen Bart und ist alt, immer mürrisch und mit dem Weib, mit Menschen und Thieren in Streit, wobei es Wirbelwind giebt. Die Schweine kann er am wenigsten leiden. Oft ist er auch ein Riese und Menschenfresser.

Ein Weib verirrte sich im Walde und kam zur einsamen Hütte des Windes, wo die Windin allein daheim war. Sie wollte sie nicht aufnehmen, da ihr Mann bald heimkomme, der sie gleich riechen und verzehren würde. Das Weib meinte, in der Küche werde er sie nicht sinden, und ließ nicht nach, bis sie bleiben konnte, obwohl die Windin erklärte, gerade dort komme er zum Schornsteine herein. Sie versteckte sie in der Hühnersteige.

Da brummte und sauste es um die Hütte, der Wind fuhr "beim Kintl" herein und schrie: "Ich schmecke Christensleisch". Die Windin wollte ihm's ausreden und sagte, es sei eine zugeslogene Henne. Er wollte die Henne sehen, die Windin zeigte sie ihm, sie hatte das Weib wirklich in eine verwandelt. Nun gab er sich zufrieden, das Weib aber mußte Henne bleiben.

Wer in den Wirbelwind ein Messer wirst, kann den Wind verwunden. Einer that's, wurde dann von ihm ergriffen, zweihundert Stunden weit fortzgeführt und vor einem Wirthshause abgesetzt, wo ihn ein Venetianer erwartete, der einaugig war, da er ihm das andere Auge ausgestochen. Er führte ihn in der Windsbraut wieder heim. (Schönwerth, Oberpfalz.)

Anziehende Personificationen der Winde, und zwar dersenigen der vier Haupthimmelsgegenden, sinden wir in den norwegischen Volksmärchen, wo sie den Helden derselben gerne zur Vollbringung ihrer Thaten behilflich sind und überhaupt als gemüthliche Bursche erscheinen.

Aber auch außer dem Winde ist die Luft in der Volkssage von mannigfachen Wesen belebt.

(55.) In der Luft tanzen Engel, reisen Hezen, Walridersken und anderer Spuk. Die Luft nimmt Krankheiten ab. Wenn im Frühling oder Sommer an warmen Tagen die Verdunstung auf der Erdoberstäche im Sonnenschein durch eine wellensörmige zitternde Vewegung der Luft sichtbar wird, sagt man im Saterlande: do ssumerkatte lope, die Sommerkaten lausen, die ssumer kummt. Wenn nach warmen Tagen sich am Abend, namentlich über niedrigem Wiesensgrund, ein dichter weißer Nebel auf den Erdboden lagert, sagt man "de Hase brot" oder "de Voß brot"; es bedeutet gutes Wetter. — Als blauer Tunst erscheint der Teusel und die Pest, als heller Dunst die menschliche Seele. (Strackerjan, Oldenburg, II. S. 65.)

Ein anderes Element, das Wasser, vertreten im Bereiche der Luft die Wolken. Nach der alten hebräischen und nach der noch jetzt lebenden keltischen Volksanschanung ist es dabei mit den Wolken nicht einmal gethan, sondern dieselbe kennt anch einen "obern See" über dem Himmelsgewölbe, aus welchem das Wasser erforderlichen Falles als "Sintflut" herunterstürzt.

Bei den phantasiereichen Hellenen wurden die von den Winden getriebenen Wolken ebenfalls personificirt (im Geschlechte der Nephele) und von Aristophanes auf die Bühne gebracht. Bei uns, wo sie gar zu gemein und häufig sind, treten sie zurück und verbergen lediglich die Sonne; sie sind des Gottes unsichtbar machender Helm (von "hehlen"). Einen solchen trug der dritte der Kronidenbrüder, Pluton, einen solchen der nordische Meergott Aegir (Aegirshelm). Er hieß auch Tarnhaut (vom Taran, Thor) und Nebelkappe. Sigfrid, der in mancher Beziehung mit Thor-Verwandte, trug ihn, als Theil des Ribelungenhortes, wie auch alle Zwerge die Nebelkappe tragen. In allen Bergländern heißen Wolken, ob des Berges Stirne gelagert, Berghiite. Sie deuten gut Wetter. So am Stockhorn, Moleson, Pilatus, ja überall in deutschen Landen. Der Isländer nennt bedeckende Wolfen hulinhjalmr (Hüllhelm). (Maurer, Ist. Sag.) Es ist nichts Anderes, als was bei Homer das Entführen von Helden aus dem Schlacht= getümmel oder das Sichbergen von Gottheiten durch eine umhüllende Wolfe war. In einem schwedischen Märchen erscheint ein "Bergtroll" unter der Gestalt einer Wolke, um Prinzessen zu entführen.

Sine wichtige Rolle spielt in der Sage das den Wolken entspringende Gewitter, der Blitz mit dem Donner. Vom Gewitter darf man nach dem Bolksglanben nur in freundlichen Worten sprechen, wie: das liebe Gewitter u. s. w. Was vom Blitze getroffen wird, erhält Zauberkraft und darf zum gewöhnlichen Gebranche nicht verswendet werden. Das Gewitter wetteifert in der Sagenwelt an häufiger Bezugnahme darauf mit den Gestirnen, und oft ist schwer zu untersicheiden, ob aus einer Sagengestalt der blitzende Donnergott oder der strahlende Sommengott gemeint ist, und das wahre Verhältniß ist hierin meist nicht mehr zu ergründen.

Wahrscheinlich indessen haben sich hierüber die sagendichtenden Völker selbst oft im Ungewissen befunden und bald Das, bald Jenes mit ihren bunten Geschichten gemeint.

Die ungebildeteren Bölker, welche es nicht zu der Abstraction eines Himmelsgottes gebracht, deren Mythe nur von den individuell auftretenden Erscheinungen erzählt, schreiben den Donner meist Thieren zu, viele wilde Stämme Amerikas z. B. einem Bogel, dem Klatschen seiner Flügel und dem Funkeln seiner Augen. Bei den Finnen schlägt der Kimmelsgott Ukto Fener an, wenn es blitt.

der griechischen Mythe ist der Himmelsgott Zeus Leufer 28 und Donners, wie es in Indien Indra war; in der Götterwelt ist co, mit deutlicherm Namen Thor oder den wir unter den Göttern betrachten müssen. "Wind und heißt in einer nordischen Sage ein Riese und bei diesen ir weitere Personissicationen von den Sturms und Gewittersennen sernen.

'n versöhnenden Abschluß des Gewitters bildet der bewunderte iogen. Ihn halten die Karenen in Hinterindien für einen welcher Meuschen verschlingt, während er den Kanntschadalen licherer und harmloserer Beise als Saum vom Aleide des zottes gilt. Die Lappen nennen ihn Bogen des Donners, die idra's Bogen. Dieses Naturspiel versinnbildlicht die nordische e in folgender Beise:

- ia.) Haft Du nicht gehört, daß die Götter eine Brücke machten vom ar Erbe, die Bifröst (b. h. die bebende Rast) heißt? Die wirst Du hen haben; aber vielleicht nennst Du sie Regenbogen. Sie hat rben und ist sehr start und mit mehr Kunst und Berstand gemacht: Werke. Aber so start sie auch ist, so wird sie doch zerbrechen, wenn Söhne kommen, darüber zu reiten.**) Das Rothe, das Du im Regenst, ist brennendes Feuer. Die Hrymthursen und Bergriesen würden nel ersteigen, wenn ein Jeder über Bifröst gehen könnte, der da In des Himmels Ende reicht die Brücke Bifröst an den Himmel. n Volksglauben heißt der Regendogen Himmel vrng; auf ihm Todten zum Himmel empor, die Engel zur Erde hernieder. Da wo ie berührt, lassen sie ein goldenes Schlüsselchen fallen, das auch einer n Namen giebt. Nach anderm Glauben liegt da ein Schah. (Edda, sing 15—17. Simrod, Teutsche Myth. S. 29.)
- 3b.) Auf dem Berge hinter der Heidenburg liegt um die Wurzeln he unterirdisch gespannt ein Ring aus purem Golde. Er wiegt das größte Haus in Egliswil, liegt aber unerreichbar tief; zum

In früheren Zeiten unterschieben bie Menschen weniger Farben als 8 Gefühl für den Unterschied der Lichtstrahlenbrechungen hat mit n hohem Maße zugenommen

) Siehe bie Sagen vom Ende der Welt am Schlusse des Buches.

Glück der Gegend. Denn wenn ihn je eine menschliche Hand berühren follte, so verschwindet er sammt der Eiche in dem Boden und aus dieser Höhlung hervor drängt sich ein ungeheurer Strom, der das ganze Thal unter Wasser setzen und so den alten See wieder herstellen würde, der früher den Aargau bedeckt gehalten hat. (Rochholz, Schweizer: sagen I. S. 4 f.) Wenn es noch zweifelhaft sein könnte, daß, wie die Eiche auf den Wetterbaum, der Ring auf den Regenbogen geht, zeigt uns eine norddeutsche Sage die Sache noch deutlicher. Der Frauenberg bei Sondershausen ist hohl. In demselben ist ein großer, großer See, auf ruderts seit Anfang der Welt ein Schwan, der hat einen Ring im Schnabel. Wenn aber der Schwan den Ring fallen läßt, dann geht die Welt unter. (Gottschald, Sagen. Halle 1814. S. 225 ff.; vergl. Grimm, Myth. S. 400.) Wer sieht nicht nach allem Vorangehenden in diesem schönen Bilde den Wolkenschwan, der den Regenbogen hält, welcher des himmels Wasser bannt, daß nicht die Welt durch sie untergehe, an die alttestamentarische Verheißung anklingt, die auch den Regenbogen hinweist, als das Zeichen, daß keine neue Sündfluth wieder kommen soll? 1 Mose 9. (Schwart, Urspr. der Myth. **E.** 274.)

II. Bas fener.

Kein s. g. Element ist in allen Religionen und Mythologien mit solcher Schärfe und zugleich in so weittragender, folgewichtiger Bedeutung hervorgetreten wie das Feuer. Das personificirte Feuer bildet den Uebergang von der Natur= zur ethischen Religion; es mußte dies; denn kein Naturorgan und keine physische Erscheinung hat in so deutlicher Beise und in so scharfer Unterscheidbarkeit gute oder wohlsthätige und schlechte oder schädliche Wirkungen wie das Feuer. Zudem ist kein anderes Element, keine andere Naturerscheinung durch den Menschen erfunden und hervorgebracht worden, wie das Feuer, kein anderes Moment der Naturreligion konnte daher sür die Cultur der Menschen so weitgreisende Folgen haben.

Während die übrigen s. g. Elemente und Naturerscheinungen ihre naheliegende Ursache haben, entsteht das Fener gleichsam aus nichts; während jene weite und schwer zu individualisirende Massen bilden, besteht das Fener in einer Art von Individualitäten, den Flammen, welche zu leben scheinen, ja sogar nach dem Gegenstande,

der sich ihnen darbietet, gierig lecken. Daher wurde das Fener als menschenähnlich gedacht, daher von menschenähnlichen Gespenstern unter der Form von Flammen gefabelt. Geht ja bei kalter Luft Rauch aus des Menschen Munde, als ob ein Fener in ihm brennte! —

Es unterliegt jetzt keinem Zweifel mehr, daß das Feuer in keiner andern Weise zur Anwendung durch die Menschen gelangt ist, als durch Reibung von Holz oder Steinen bei der Arbeit; die Aehnlichkeit aber zwischen dem aufgefundenen Element und der Sonne, einer Hauptgottheit der meisten Bölker, verbunden mit der Dankbarkeit für seinen Nutzen und der Furcht vor seiner Schädlichkeit, hat es seit den ältesten Zeiten zu einem Culturmittel, zu einem den Göttern ganz besonders geheiligten Gegenstand erhoben, ja sogar bei vielen Nationen zu einem Gotte personissiert, welcher bald in manchen Beziehungen mit dem Sonnengotte zusammensiel, bald aber die Grundlage zur Gottheit des Verderbens und der Ränke und damit zu dem die Religion bis auf die neueste Zeit durchziehenden Dualismus wurde.

Dieser Dualismus guter und böser Gottheiten zieht sich durch die Mythologien aller Bölfer, selbst der uncivilisirtesten. Gott war der schaffende und erhaltende, der bose der zerstörende; thatsächlich stand jener vorzugsweise mit der Sonne, dieser mit dem Feuer im Zusammenhange. So wurden sich himmlisches und irdisches Fener entgegengesetzt und damit die im positiven Christenthum am schärfsten hervortretende Ansicht verbreitet, daß das irdische Leben über= haupt ein Abfall vom Himmel und letzterer die wahre Bestimmung des Menschen sei. Der bose Gott der Naturvölker ist entweder einfach ein zerstörender, ohne nähere Bezeichnung seiner Mittel hierzu, oder es werden ihm vorzugsweise Feueropfer gebracht, oder er lebt nach der Meinung der Gläubigen im Feuer. Negerstämme glaubten bei der ersten Bekanntschaft mit dem Tenergewehr, den bösen Geist darin versteckt. Der Schreckensdämon der Sandwich = Insulaner wohnt im L'avastrom ihres gefürchtetsten Bulkans auf Hawaii.

Weit deutlicher aber tritt der Zusammenhang des Feners oder ihm ähnlicher Naturerscheinungen mit dem Dualismus in den Relisgionen der Culturvölker hervor. In Aleghpten, welches die unbesweifelt älteste derselben hervorgebracht, kannte die ältere Lehre nur

The second secon

eine Hauptgottheit, Ptah, welche Sonne und Feuer zugleich bedeutete. In der spätern aber wird unter dem bösen Princip Set (griechisch Typhon) der verzehrende Gluthwind der Wüste verstanden, wie unter dem guten, Hessiri (Osiris) der Nil, die Wohlthat des Landes. Bei den Phönikern erscheint noch weit klarer der dem Menschen und der Natur seindliche Moloch als Herr des Feuers, der Sommerdürre und des Krieges, gegenüber Baal, dem Gotte des Lebens, des Lichtes und der Fruchtbarkeit. Der Gott der Hebräer, Jahveh, erscheint als verzehrendes Feuer (im Dornbusch, auf dem Sinai u. s. w.), so oft er zürnt und straft, und ihm wird nur mit Feuer geopfert.

In der ältesten indischen Religionsform, welche die Arier im Industande übten, ist Agni (ignis), der Feuergott, der Zerstörer, schon als Kind der Verzehrer seiner Eltern, der Vertreter der irdischen Mächte, und zwar auch im guten Sinne, während Indra, der Luft= und Himmelsgott, als Erhalter auftritt. Entschiedener ist der Dualismus in der spätern Religionsform der indischen Arier, im Gangeslande, wo Wischnu und Siwa auftraten, jener als das wohlthätige, dieser als das verderbliche Element, das zwar in gewisser Beziehung auch schöpferisch wirkt, aber nur durch das Mittel der Zerstörung. Den consequentesten Dualismus in der Religionsgeschichte schufen aber die Arier im Hochlande von Eran. Hier erscheint unter den Natur= dingen vorzugsweise das wohlthätige Feuer, besonders der Sonne, als Schöpfung des guten Gottes, Ahuramasda, das verderbliche aber, namentlich die verdorrende Hitze, als solche seines Widerpartes, Augramainjus. Bezeichnend für den dualistischen Charakter des Feuers ist auch, daß es sowohl bei wilden Stämmen wie bei den ältesten Ariern als Schutzmittel gegen bose Geister erscheint; beinahe in allen Mythologien schenen die bösen Elemente nichts mehr als ihren eigenen Anblick, den sie nicht ertragen können.

Das gestürzte böse Princip der Hellenen, Kronos, verzehrt seine eigenen Kinder und thut daher, was das Fener thut. Aus der ägyptischen Mythe ist Typhoeus (Typhou), der Feind der Götter, und die Personification der Bulkane entnommen; den Namen der letzteren trägt bei den Kömern der eigentliche griechische Feuergott Hephästos (der ägyptische Ptah), welcher bezeichnender Weise vom

Himmel geworsen ist und hinkt, weil das Fener als der Sonne entstu auch entartet), angesehen wurde und ein Mangel an ! Attribut der die fußlosen Gestirne vertretenden Götter der das Fener auch wohlthätig wirkt und schafft, ist gewandte Künstler und Bildner, den auch die nordische em ebenfalls dämonischen und der Fußsehnen beraubten miede Wölund besitzt. Die Entur der Hellenen war der Niaten, contrastirend, sondern harmonisch, daher ethischen Gegensätze in denselben Andividuen verschmolzen 3. B. die Antithese des häßlichen Hephästos, der schöne Gott des Sonnenseners, zugleich mit seinen Pfeilen die Fenchen aussandte und die Beleidiger seiner Majestät

ibriicklichste Verbindung zwischen dem verderblichen Feuer lisch bösen Princip sinden wir endlich bei den Germanen e der Lohe, Logi oder Loki, dem Bertreter der ge-Riesen, unter den herrschenden Asen, deren Berräther as Gegentheil in seinem entschiedensten Feinde, dem mlischen Feuers oder Blizes, Thor, zwischen welchen, vermittelndes Princip die aus Gut und Böse gemischte simmels- und Sonnengottes Odin steht. Gleich Proper das Feuer im Himmel geraubt und den Menschen Loki, der die Götter geschmäht, auf Felsen angeseiselt, aus Eran zu den Hebräern gewanderten Ahriman (hier em hellenischen Fürsten der Unterwelt, Pluton, wurde istliche Teufel zusammengesetzt, in welchem Feuer und ines geworden sind, so daß die wohlthätige Seite dieses 6 nur noch im Heidenthum zu sinden ist.

unserer Boltssage sind die Spuren einstiger Berehrung d Hochhaltung des Feuerherdes als Beiligthum des seren Borfahren zu erkennen. Zur Beschwichtigung einer ist wurden ehedem Brot, Oftereier, eine dreifarbige is Opfer in die Flammen geworfen, es wurde dem thopfer gebracht, um Unfrieden im Hause zu verhüten. dem Dien und machte ihn zum Bertranten; denn er

vertrat den Opferaltar der Feuergottheit. Daß das Feuer Grunde Abbild der Sonne war, zeigt das althergebrachte A von Feuern zu solchen Zeiten, welche auf den Sonnenlauf haben, wie wir im Anhange zu diesem Auche sehen werder eigentlichen Feuercult dagegen deutet nach Simrock (Deutsch) S. 534) das sog. Noth feuer, welches zur Abhilfe geg gebrochene Seuchen noch dis in die neueste Zeit herab an wurde. Bon diesem sowohl als von den vorher genannten seuern erwartete man Fruchtbarkeit aller von ihnen beschienenen und vom Hindurchspringen, sowie vom Hindurchtreiben des durch dieselben Schutz gegen Krankheiten, ja sogar von ihr Schutz gegen Ungezieser und von angebrannten Scheiten gegen und Ungewitter.

Zum Fenerdienste gehört auch die Borftellung von d Frrlichtern ober Frewischen als lebenden Wesen, die di weitere Ansschmückung in den unter den Gespenstern zu erwä Fenermännern finden.

In unseren Sagen ist das Licht ober Fener daher oft ei bild der menschlichen Seele; oft vertritt es die Stelle böser oder Geister, oder guter, die Menschen beschenkender Dämon ist nur ein undentliches, geheinmisvolles Etwas von seiner Bedeutung stehen geblieben.

(57.) Eine besondere Bewandtniß hatte es mit einem Lichte, eine Anzahl heimtehrender Musikanten Nachts in einer Kluft des Gam bei Rehmen drennen sahen. Je näher sie kamen, je heller drannte Niemand dabei zu sehen war, ergriff die Meisten ein Grausen, und davon dis auf den Aermsten unter ihnen, der den Baß trug. Der dad hast einmal nichts auf der Welt, willst dein Heil 'mal versuchen i Haut zu Markte tragen." Damit schritt er d'rauf zu. Da wurde zum großen Feuer, that einen Knall und verschwand dann, wobei er Hagel seuriger Rohlen umherstod. Auch den Mann mit seinem Ba welche, so daß die Saiten trachend zersprangen. Der schüttelte sie al es in der Gile ging, und lief den Uedrigen nach, während einzelne Rieden durch's Schalloch in den Baß selbst hineingesallen sein mocht aushörten, d'rin zu klimpern und zu klappern. Früh nahm er ihrer n eine ganze Hand voll heraus, aber nicht Rohlen waren es, sondern pi stüde. (Eisel, Borgtl. S. 160.)

- (58.) Am Kreuzwege, den die Wege von Mildig nach Ernsee und von Untermhaus nach Töppeln auf der Berghöhe bilden, steht eine der größten Eichen der Umgegend, die sogenannte Diebseiche (= kalte Eiche) zwischen zwei Feldern, der Scheibe und der Hammelburg, an welchem Orte es des Nachts unheimlich ist. Von Untermhaus Herauskommende haben oftmalen mächtige Feuer dort emporlodern sehen. (Eisel, Voigtl. S. 161.)
- (59.) Zu Goßwiß in der Rockenstube wurde demjenigen der anwesenden jungen Mädchen ein neuer Rock versprochen, welches in's Herold'sche Haus gehen und aufklären werde, was für ein Licht im Rellergemäuer regelmäßig dort flimmerte. Die Hausmagd, die den Wechselbalg ihrer Herrschaft wartete, wagte den Gang und "Guckt Du, so werf ich!" rief es ihr entgegen. "Wirfst Du, so hasch ich!" antwortete jene und hob ihre Schürze, und siehe, es lag ein Kind darinnen! In dem erkannte hernach ihre Herrschaft mit Freuden ihr eigenes, der Wechselbalg aber war statt dessen verschwunden. (Eisel, Voigtl. S. 163.)
- (60.) Bei der sogenannten Lerch am Saalwalde, im reußischen Eberslande, gab es ein Licht, von dem behauptete der Schulmeister, es sei nichts damit. Er trat ihm auch kedlich in den Weg und rief ihm zu: "Was bist Du für ein Licht?" Da ward ihm aber eine tüchtige Chrseige und die Antswort: "Kümm're Dich um Dich, ich bin ein Licht für mich." (Ebendas.)
- (61.) In der Prise, einem Wäldchen bei Lössen, will man bemerkt haben, daß jedes Irrlicht-Flämmchen den Kopf nur bilde zu einer dunkeln, sür gewöhnlich nicht sichtbaren Gestalt. Man hält sie da (wie bei Gauern und Wolfersdorf) für Geister. Im Frankenwalde will man wissen, daß es die Seelen seien von ungetauft (gestorbenen) umgebrachten Kindern, und da sollen sie sich sehen lassen, wo deren Leichen verscharrt wurden. (Eisel, Voigtl. S. 165.)
- (62.) Ein Bauer ging eines Abends spät nach Hause, da sah er viele Irrlichter, die setzten ihn rittlings auf seinen Stock, der ihn eine weite Strecke forttrug, dis er halb zerschlagen und gerädert liegen blieb. (Strackerjan, Oldenb. II. S. 67.)
- (63.) Als ein Mann aus Aftrup eines Abends spät von Lutten nach Hause ging, sah er in dem Freesenholze etwas vor sich, als wenn es ein Feuer wäre, und als er näher kam, war es ein Hausen glühender Kohlen. Er wollte diese Gelegenheit beuußen und sich seine Pseise anzünden, aber die Kohlen waren so heiß, daß er sie mit der Hand nicht anfassen konte. Er nahm daher einen Schlüssel, welchen er in der Tasche hatte, legte eine Kohle darauf und zündete seine Pseise an; aber auch der Schlüssel wurde so heiß, daß er ihn nicht mehr halten konnte und ihn sammt der Kohle von sich wersen nußte. Auf einmal entstand ein Geräusch, alle Kohlen waren verschwunden, und es war so sinster, daß er seinen Schlüssel nicht wiedersinden konnte. Er ging deschalb am andern Morgen hin zu der Stelle, um den Schlüssel zu suchen, und

fand ihn auch, und neben dem Schlüssel lag ein Dreiguldenstück; von den Kohlen aber war nichts zu sehen. Nun erst dachte er, sämmtliche Kohlen möchten Geld gewesen sein, und mit dem Dreiguldenstück habe er seine Pfeise angezündet, aber es war jetzt zu spät. (Ebendas.)

- (64.) In Pommern ging ein Mann spät Abends heim vom Hochzeitssschmause. Wie er über das Torsmoor wandert, fladern die Frelichter neben ihm her, als wollten sie ihn vom rechten Wege verloden; er aber schaut nicht rechts noch links, sondern zieht schweigend fürdaß, denn er kennt der schweisenz den Geister böse Tüde. Endlich kommt ihm eines der Flämmehen gar zu nahe, und er kann der Versuchung nicht widerstehen, wirft schnell seine Müße darzüber und fängt es. Als er mit seiner Beute zu Hause anlangt, ist es ein winzig kleines, todtes Kind, und ihm schauert die Haut. Gilends trägt er es wieder hinaus dis an das Moor, und das war das Beste, was er thun konnte; denn einer breiten Feuerwoge gleich, stürmten schon Geister dem Räuber nach, der rückwärts slüchtend sich hinter der bekreuzten Hausthüre barg, nachdem er den kleinen Leib auf den Schlammgrund niedergelegt hatte. Sin anderer Mann fand das Irrlicht in einen Todtenkopf verwandelt, und als er ihm das Fenster öffnete, kugelte der Schädel von selbst hinaus. (Sagen: und Märchen: gestalten. S. 250.)
- (65.) Im untern Elsaß war auf hohem Felsrücken ein Schloß errichtet worden, darüber sich ein seltsames Wesen kund that. Wenn der Sturm um die Zinnen rauschte, Regen herniedertroff und die Blitze zuckten, schwebten auf allen Dächern des Schlosses, um alle Zierrathe, ja selbst auf den Hellebarden ter Wachen blaue Flämmchen. Daher stammt der Name der Burg, ihr Erbauer nannte sie Lichtenberg. Nicht weit davon gingen einmal nach Einbruch der Nacht zwei Bauern vorüber, die auf einer entlegenen Wiese Heu gewendet hatten. Sie trugen ihre Hengabeln auf der Schulter, und es währte nicht gar lange, so ließ sich auf die Zinke der einen solch' blaues Lichtlein nieder. der Mann es bemerkte, strich er lachend den Glanz herunter, doch über eine Weile zeigte ihm sein Gefährte die Flamme von neuem, die zum zweiten Male abgestreift wurde. Als sie sich zum dritten Male wies, schalt der Andere auf den närrischen Spuk und fuhr zornig mit der Hand über die Zinke hin; da verschwand das Licht und kam nicht wieder. Seit der Zeit veruneinigten sich die Beiden, die sonst viele Jahre hindurch als gute und treue Freunde zu ein= ander gehalten hatten, und als sie eine Woche ober zwei danach sich an derselben Stelle trafen, wo das Flämmchen Abschied genommen, geriethen sie in heftigen Streit; von Scheltworten kam es zu Schlägen, und der, welcher seinem Rachbar das Licht abgestreift hatte, stach ihm dort die Heugabel in die Brust, daß er todt zu Boden sank. (Ebendas. S. 251.)

Es handelt sich in letzterer Sage um eine ergreifende Deutung des St. Elmsfeuers, welches auf den Segelstangen der Schiffe, Die Teutsche Bollssage.

auf Helmspitzen u. a. hervorragenden Punkten als Wirkung clektrischer Kräfte erscheint.

Wie das Feuer gleich einem lebenden höhern Wesen besprochen, beschworen oder verflucht wird, zeigen folgende Sagen:

- (66.) Schon über hundert Jahre sind's her, da war einmal ein großes Feuer in Stavenhagen ausgebrochen; der Wind wehete gewaltig, man konnte das Schrecklichste befürchten. Alles war sofort herbeigeeilt und half und rettete nach besten Kräften; aber alle Mühen und Anstrengungen blieben ohne Erfolg. Es schien unmöglich, Herr des wüthenden Elements zu werden. Schrecken und Entsezen herrschte überall, Alles weinte und schrie; denn erbarmte sich der liebe Gott jett nicht der Bedrängten, so war die Stadt verloren und bald nur noch ein großer Asch: und Schutthaufen. Wenn aber die Noth am größten, ist oft die Hilf' am nächsten! — so war's auch hier. — Wie ein rettender Engel erschien plöglich der in der Nähe wohnende Ritter von O.....n, allgemein geachtet und geliebt wegen seines großen Edelmuths. Hoch zu Roß kam er herangesprengt. Schnell zertheilte er die dichte Wenge, ritt um das Feuer und besprach es. Dann rief er mit lauter Stimme: "Plat da, Ihr Leute!" und jagte im vollsten Laufe wieder davon. Und, o Wunder, das Feuer stürzte sich dem Reiter prasselnd nach; mit Windesschnelle folgte es ihm durch die Straßen, hinaus zum Thore der Stadt. Hier aber warf sich der brave von O. mit seinem treuen Rosse in den nahen Teich. Ihm auf dem Fuße nach folgte auch jest das Feuer, aber es konnte nun nicht mehr folgen; denn als der Ritter das jenseitige Ufer glücklich erreicht, war es bereits durch das Wasser ausgelöscht. Stavenhagen war somit gerettet. Alles pries den hochherzigen Mann, und noch heute nennt man dankbar seinen Namen. Das Wasser, worin damals das Feuer seinen Untergang gefunden, existirt noch; der kleine Teich vor der Stadt soll's nämlich sein, worin die Mädchen jetzt gewöhnlich ihre Wäsche spülen. Auch das Feuer soll dort noch fortbrennen; denn' die Jungfern behaupten immer, daß das Wasser gar nicht kalt sei, selbst wenn's auch Winter ist und noch so stark friert. (Niederhöffer, Mecklenburg I. S. 177.)
- (67.) In Klausthal ist einmal Einer gewesen, der hat sich in ein Mädchen verliebt, die in einem Hause am Plaze bei der Erzstraße gedient hat. Aber das Mädchen hat ihn nicht leiden mögen, wie er sich auch bemüht hat, ihr zu gefallen. Darüber ergrimmt der Mann endlich so, daß er sich eines Abends auf des Mädchens Schlastammer schleicht und eine Feueruhr unter ihr Bett stellt. Gegen 12 Uhr Nachts schlägt die Uhr Feuer, und wie das Mädchen auswacht, hat sie kaum Zeit, aus dem Fenster zu springen, kann aber nichts von ihrer Habe retten. Darüber schreit sie in Verzweislung: ach du versluchtes Feuer! und wie sie das gerusen hat, sliegt das Feuer auf sie zu. Das Mädchen slieht, aber das Feuer sliegt ihr nach, und alle Straßen, durch welche das

y the contract of the party of

Mädchen seinen Weg genommen, gerathen in Brand, so daß man endlich gar nicht mehr dem Feuer Einhalt zu thun weiß. Da erbietet sich ein Jude, er wolle das Feuer verschreiben. Die Obrigseit traut ihm aber nicht und will das nicht gestatten. Endlich wie schon fast die ganze Stadt in Flammen gestanden hat und selbst Schulen, Kirche und Rathhaus in Asche liegen und auch schon die Apothete angehen will, geht man auf den Vorschlag des Juden ein. Da hat der Jude an die Apothete die Worte geschrieben: "Bis hierher sollst Du kommen und nicht weiter!" und hat seine Charaktere dabei gemacht. Darauf hat das Feuer geendet, so daß von der Stadt derzenige Theil stehen geblieben ist, den man noch jetzt das alte Viertel nennt. Andere sagen, das Mädchen sei wirklich in ihrem Bette verbrannt. Aber eine Person aus der Nachbarschaft, die durch das Feuer alle ihre Habe verloren, habe das Feuer verslucht. (Harrys Volks). Niedersachsens II. S. 16.)

Gleich dem Feuer nimmt auch seine Wirkung, der Ranch eine mythische Stellung ein, wie folgende Versinnbildlichungen der Pest zeigen.

- (68.) Die Aucksmühle bei Langenwegendorf war, während das Dorf an der Pest sast ausgestorben war, verschont geblieben. Der Müller sah nun um jene Zeit vom Dorfe her eine blane Wolke in sein Haus ziehen und hinein in zwei Spindlöcher eines Stubenbaltens; er schlug da Pflöcke hinein und Alles blieb wohlauf. Nach längerer Zeit aber plagte den Müller einmal die Neusier, nachzusehen, was aus dem Dunste geworden sei. Da hat sich derselbe alsbald im ganzen Hause verbreitet und alle seine Bewohner mußten sterben. (Eisel, Voigtl. S. 168.)
- (69) In der Schleißer Bergkirche ist das Tenkmal eines Grafen von Cospoth, der auf einem Stein in betender Stellung eingehauen ist. Man nennt aber dieses Bild den Peskmann. Der Graf war nämlich in's Morgenland gezogen und dort an der Pesk gestorben und seine Begleiter, die die Krankheit nicht kannten, an der er verschieden war, führten seinen Leichnam unbedenklich nach seinem Geburtsorte, damit er in der Gruft seiner Väter beerdigt werde. Wie nun der Sargdeckel nach alter Sitte bei der Beerdigung gehoben ward, daß Zedermann noch einmal das Antlig des Todten sehe, da zog die Pest in Form eines blauen Räuchleins aus dem Sarge und verbreitete sich. Zuerst ersaste sie die Schüler und die beim Begräbniß Anwesenden; einmal einz geschleppt aber griff sie weiter um sich und wüthete erschrecklich. Taher der obige Name. (Ebendas. S. 169.)

III. Pas Maser.

Ebenso reich wie das Feuer ist in der Mythe das Wasser vertreten, nirgends aber in reicherer Ausstattung als bei den Griechen, deren Land allerdings vom Meer umflossen und außerordentlich reich an Flüssen und Quellen ist. Das Meer und alle Flüsse, selbst die Quellen waren sir sie lebende Wesen: Okeanos im ältesten, Pontos im zweiten, Poseidon im dritten Göttergeschlechte, als Meeresgott, dann die Flußgötter, die Quellnymphen, die Nereiden, die Tritonen, die Telchinen, die Sirenen u. s. w., ein zahlloses Geschlecht. In der germanischen Mythologie kennen wir außer dem einen Meergotte Degir, der zudem nur eine untergeordnete Stellung einnimmt, blos das unheimliche und doch versührerische Geschlecht der Nixen.

Selbst unsere Zeit hat sich im Sprachgebranche und in der allegorischen Kunst von der Vorstellung der Ströme und Flüsse als lebender Wesen nicht losgemacht. Alle Naturvölker verehren ihre Flüsse und die Ostjaken opfern dem Obi Renthiere. Bekannt ist die Heiligkeit des Ganges in Indien, des Nil in Aegypten, der griechischen und italischen Flüsse; unseren Naturvölkern, die am Weere wohnen, ist dieses der erste Gott. Die Haisische sind die Vollstrecker seiner Rache, die Wasserhosen Dämonen, Schlangen oder Drachen.

Doch war das Wasser als solches schon unseren Boreltern heilig; denn es spiegelt den Himmel wieder, es ist sein Ebenbild, ein zweiter unterer Himmel, und himmlischer Wesen Ausenthalt. "Wer in das Wasser spuckt, speit unserm Herrgott in die Augen." (Eurke, Waldecker Bolksüberlief. S. 412.) Die Perser verboten, Steine in's Wasser zu wersen. Bon einer Menge unserer Bergseen glaubte man, ein hineingeworsener Stein errege sogleich ein Gewitter. Manche von ihnen messen zu wollen, galt als Frevel. "Missest du mich, so friß' ich dich", rief es zum Hirtenknaben am wilden See auf dem Altmann in Appenzell und aus dem Schwarzwälder Tittisee. Sie sind "unersgründlich", eben weil der Himmel der Thpus derselben ist. So giebt es auch viele Heiden "Todtens, Hungers u. a. Brunnen, deren Namen und Sagen an mythische Bedeutsamkeit erinnern. Heidens brunnen waren eben in der Heidenzeit Gegenstand der Verehrung.

Todtenbennnen trüben sich, wenn Jemand aus der Geme wird, wie auch wenn das Wetter schlimm werden will. Hauerbrunnen, die zu den periodisch fließenden Gewässe verfünden, wenn sie stießen, eine Hungersnoth oder Theuers Duellen dieser Art dienen den Menschen als Zeitweissordern Seen und Flüsse an verschiedenen Orten regelm wissen Zeiten ein Menschen kant ben, und zwar meist an tage (der höchsten Krastentwicklung der Sonne, der sie ger und zugleich dem Wiederbeginn des Abnehmens der Tages einer Mahnung an den Tod enispricht). Manche Gewässer Opfer niemals wieder herans, wie der Tod.

Es deutet dies vielleicht auf ehemalige Menschenopse der Wassergottheiten. Noch in christlicher Zeit wurden Panschen in's Wasser geworfen, Lettere gewöhnlich nur Scherz, und daher in untieses Wasser oder sonst unter le lichteit der Rettung. In den Onellen zu Baden in der Eman römische Münzen im Wasser, die wohl als Opfer hin waren.

Dem gegenüber steht die Heilfraft vieler Basser Himmel, der sich im Wasser spiegelt, bringt sowohl Lebe Dieselben wurden in christlicher Zeit Heiligen geweiht stat Böttern, und ihre Heilfraft Bundern zugeschrieben. Ja noch weiter und leitete das Menschenleben selbst aus dem — wenigstens den Kindern gegenüber. So werden, wie in Schwaben sagt, die kleinen Kinder aus Seen, Weiern ode stuben geholt; es giebt daher dort Kindleweiher und Kind (Bergl. Feierabend, die Ueberreste des altgermanischen EKenercultus in der Schweiz, Internationale Revne, Wien S. 835 st.)

- (70.) Zwischen ben Dörsen Plothen und Linda liegt ein 'genannte Hollens oder Höllenteich. Unter seinem tiefschwarzen Cein da versunkenes Dorf und nur mit Grauen geht man da vor Boigtl. S. 194.)
- (71.) Die Elster hat ein heimtückisches Wesen und kein & wo sie nicht ein Opfer fordert. Sie läßt dann einen Laut, wie Lache, horen, wobei das Wasser hochansprist. Ein alter Fische

(auch andere alte Leute) haben es immer vorhergewußt, wenn wieder ein Mensch im Wasser umkommen werde; denn sie hatten die Elster "lachen" hören. Bestonders bei einem Tümpfel an der Biegung unterhalb der Eisenbahnbrücke unsern Pohlitz hat man die Erscheinung beobachtet; ebenso an der Zwerzhöhle bei Stublach und am Kupferhammer bei Cuba, immer aber mit demselben traurigen Verluste. (Eisel, Voigtl. S. 252.)

- (72.) Hinter Duschitz ist ein verborgener Winkel, zu dem man nur schwer gelangen kann; er heißt: in der andern Welt (na onom svete). Dort ist ein See, der leidet nicht, daß man etwas hineinwirft. Wenn Jemand einen Stein oder ein Holzstück hineinschleudert, so braus't er auf, sprist die Wogen gegen den Frevler und wirst den Stein oder das Holzstück an's Ufer zurück. (Grohmann, Böhmen. S. 253)
- (73.) Als einmal der Herr der Hölle mit seiner Frau hinter dem Torse Alt-Benatek vorübersuhr, blieb er mit seinen Aferden in einer Pfüze stecken und bemühte sich vergebens, den Wagen herauszubringen. Endlich rief er einige Teufel zu Hilfe, die nun den Wagen mit unsäglicher Mühe herausbrachten. Bei dieser Arbeit entsloß dem Haupte des Höllenfürsten ein Schweißtropsen und ans diesem ward am andern Tage ein unergründlicher Sumpf, der dis heute daselbst zu sehen ist. Es ist nicht rathsam, sich gegen Abend dem Sumpse zu nähern, denn es baden sich täglich die Teufel darin. (Grohmann, Böhmen. S. 251.)

Die zwei nächsten Sagen zeigen, wie sehr der Gedanke von Odins versenktem Auge in Mimirs Brunnen und von Mimirs Haupt (oben S. 39, Sage Nr. 18 und folgende) sich in der deutschen Volkssage erhalten und ausgebildet hat.

- (74.) Im Masmünsterthale des Essasses liegt ein See. Ein Knabe sah einen Stern vom Himmel und hinein fallen, lief an den Strand, sah viele Sterne darin leuchten, und kam nie wieder. Seither sieht man den See voll goldener Sterne und mitten unter ihnen ein bleiches Antlit. (A. Stöber's oberrhein. Sagenbuch 1842, S. 35.)
- (75.) Oberhalb Luchsingen im Glarnerlande auf der Alp Oberblegi mit lieblicher Aussicht auf das von der Linth silbern durchzogene Großthal, liegt mitten in saftigen Weiden einer- und kahlen Riesenen andererseits der dunkelblaue Oberblegisee, der einen unterirdischen Absluß hat, den Läuggelbach. Einst bekam der Geisler von Läuggelbach das Gelüste, den eine halbe Stunde weiten See kreuzweise zu durchschwimmen. Vergebens warnte ihn der Senn mit den Worten, man solle nicht Gott versuchen; der Ilebermüthige habe erwidert: "sei es Gott lieb oder leid, ich will hinüber". Der Senn schwieg und schaute ihm nach, wie er hineinsprang und schwamm. Beinahe aber hatte der Schwimmer das jenseitige Ilser erreicht, als er plöglich in die Tiese fank.

Bu derfelben Stunde schöpfte seine Mutter unten im Läuggelbache Waber entsett ben Ropf ihres Sohnes in die Gelte fallen und wurde ir geschehen fer.

(76.) Geht man von Sennwald im Werdenbergischen Forsted trifft man rechts von der Straße, nahe beim Badhause einen Sum See und noch der Egleusee geheißen. Obwohl jest bald zugewachse er in der Sage unergründlich und sah man früher noch die SpIhürmchens in seiner Tiefe, da ein Schloß in ihn versunken sei. (Rik

Sonderbar ift, daß drei ähnlich unergründliche kleine Seen, Kanton Zug, der andere zwischen Bern und Muri, der dritte in (Schwaben), ebenfalls Egelfee, Egelmoodsee heißen.

(77a) Alte Balenser wissen viel von dem reichen Garlett zu der im Schlosse wohnte, auf dessen dicker Mauer nun Konrad Ruch se hat. Er habe vom Schlosse einen unterirdischen Gang zur Kurche ger auf eigenem Boden von der Hausbesitzung Clarina dis auf die Voralp! wandern konnen. Einst wunderte ihn, wie ties eigentlich der dortige Asiei und er nahm zu diesem Behuse einen Haspel und einen Bund Schles er einen Stein an die Schnur gebunden und ihn in den See hinal sand sich nirgends Grund. Schon war er daran, eine neue Schnur au herige zu binden, und begann auf's neue, als sochend Blasen aus i grunde ausstiegen und eine surchtbare Stimme herauf ries:

Ergründest du mich Berschluck ich dich.

Da gab er ben Berinch eilig auf (Zwei Frauen in Balens ga eine davon die 59jährige Maria A. Rupp von Bafön)

(77b.) Im Riesengebirge ist ein Teich, der heißt der schwarz von der dunklen Farbe seines Wassers. Dieser Teich soll nicht zu e sein. Ein Engländer wollte es einmal versuchen, aber so viel Steick ancinander band, sie reichten alle nicht. Ein anderes Mal besestigte im Rarpsen einen Ring um den Leib und setzte ihn in's Wasser. Man Sache überall besannt machen und erfuhr, daß dieser Karpsen eine zein Breslau gesangen worden sei.

Bon diesem Teiche glaubt man auch, daß, wenn er einmal ü wird, ein großer Theil des Jidiner Areises wird zu Grunde gehen. (Gi Böhmen. S. 263)

(78.) Im Thälden von Champe im Wallis ift ein fischreit Wenn die hexen ben Spiegel besselben mit weißen Stöden scherenben fich sogleich verheerenbe furchtbare Gewitter. (Anenlin)

Im See auf dem Dreifesselberge im baierischen Wald an ber bi Grenze find in Thiere verwandelte Geister. Hineingeworfene Stein Sturm. (Panger.) Das vom Steinewersen und Sturm erzählt man ge in Graubunden, dann vom sogenannten "wilden See" ob Vilters, vom See auf dem Pilatus und fast von allen.

- (79.) In der Stadt Kahla hat es einen Teich gegeben, dessen Wasser sich zu Zeiten in rothes Blut verwandelte. Obgleich dies nun gewiß eine merkwürdige Eigenschaft eines Teiches ist, so ist sie doch noch lange nicht die merkwürdigste; denn nicht gar weit davon liegt ein Teich, welcher mehrere Male — gebrannt hat, eine für einen Teich gewiß höchst seltsame und wunderliche Am Wege von Dorndorf nach Mögelbach nämlich liegt "ber schwarze Teich" in torfreichem, fast vulcanischem Boben. Dieser Teich soll im Jahre 1686 und auch bereits vierzig Jahre vorher in einem glühend heißen Sommer, als Hige und Gluth Alles ringsum versengt und verbraunt hatten, ausgetrocknet sein und sich sogar von selbst entzündet und einen ganzen Sommer lang gebrannt haben. Weithin, stundenweit hat man den Rauch und Dampf des brennenden Teiches gesehen; hell jedoch hat das Feuer nie gebrannt; wenn man aber eine Scholle Erde aufnahm, da schlugen die hellen Flammen heraus und man sah es darinnen unheimlich glühen und klammen wie in einem Schmelzosen. So ist denn wirklich das Unglaubliche wahr geworden, daß ein: mal ein Teich in Flammen gestanden hat. (Greß, Holzlandsagen S. 105.)
- (80.) In einer mecklenburgischen Sage weint ein Mädchen um ihren abwesenden Geliebten so viele Thränen, daß daraus ein Teich wird. Auf die Nachricht von seiner Untreue ertränkt sie sich selbst in ihrem Thränenteiche und ihr folgt ihr Vater nach. (Niederhöffer, Mecklenburg, III. S. 88.)
- (81.) In einer Sage desselben Landes ruft ein Ackerknecht, der mit seinem alten Gaule nicht vorwärts kommt, den Teufel au, der ihm in Gestalt eines kohlschwarzen Rosses die Arbeit vollbringen hilft; als sich aber der ermüdete Knecht von ihm will tragen lassen, mit ihm in einen kleinen See stürzt, der noch heute der schwarze oder Teuselssee heißt. (Ebendas. IV. S. 48.)

IV. Bie Erde.

Daß die Erde eine den Himmel ergänzende Gottheit war, sahen wir bereits bei Anlaß der Schöpfungssagen. Der Erde wurden, wie dem Ofen (oben S. 62) Geheimnisse auwertraut, es wurde ihr wie jenem gebeichtet. Man glaubte, daß die Erde, wenn man sie schlage, blute, weine oder klage. Man küßte bei der Heimkehr den vatersländischen Boden, legte sich beim Eid Erde auf's Haupt, nahm beim Sterben solche in den Mund, rief die Erde zu Zeugen der Vermälung an u. s. w. Die Kraft von Göttern und Helden hing an ihrer Berührung mit der Erde, oder wurde durch diese vermehrt. Antaios in

Griechenland und Heimball im Norden sind Beispiele. Was von der Erde gilt, wurde auch auf Steine, Felsen und Berge übertragen, die man als individuell und bewußt betrachtete und vielsach göttlich versehrte (was die christlichen Glaubensboten und Machthaber zu unterstrücken große Mühe hatten) — und denen man oft Fortbewegung nachsagte oder in welche Menschen verwandelt sein sollten. ("Es möchte ein Stein sich erbarmen", Simrock, Deutsche Mythol., S. 474 f.)

Die größte Verehrung genießt die "Mutter Erde" natürlich bei ackerbanenden Völkern. Die Khonds von Orissa in Vorderindien bringen ihr Menschenopser, indem sie einen Sklaven zerreißen und die Stücke über die Felder strenen, um deren Fruchtbarkeit zu befördern. Es erinnert dies an die Sklaven, welche den Wagen der "Nerthus" dieser Mutter Erde der holstein'schen Germanen baden mußten und dann im heiligen See ertränkt wurden.

Geheimnisvoll ist das Reich unter der Erde, die Unterwelt. Ueber das hier entstehende Erdbeben hatten und haben manche Völker ähnliche Vorstellungen, wie vom Donner und von den Stürmen.

Die Ungebildetsten schreiben es einem Thiere zu, das sich untershalb der Erde bewege, so die Japaner einem Walsisch, der unter derselben hindurch kriecht, die Mongolen einem Frosche, die nordsamerikanischen Indianer einer Schildkröte, die Kamtschadalen den Schlittenhunden ihres Erdbebengottes, die Hindus endlich dem Elephanten, der die Erde trägt. In Tonga verursacht es der polynesische Universal-Gott und Held Maui, dem sein Enkel das Fener wegsgenommen wie Prometheus, und den er dann besiegte, worauf er einschlief; wenn er sich im Schlase dreht, so bebt die Erde. Ganzähnlich dachten die Nordländer in Bezug auf den zur Strafe für seine Unthaten von den Asen gefesselten Loki.

Das Innere der Erde bietet in der Sage, wenn wir hier von der Unterwelt als Aufenthalt der Verdammten absehen, eine eigene Welt dar, eine viel schönere und reichere als die obere, und dasselbe wird auch von dem Grunde der Gewässer gesabelt. Man sindet da eitel Gold, Silber und andere Kostbarkeiten, was gewiß auf die im Wasser wiedergespiegelten, oder hier und hinter dem Horizont in die Erde niedergestiegenen Sterne deutet. Mit Vorliebe

- erzählt das Bolt von Gängen, die zwischen diesen und jenen Orten bäuden weit unter ber Erde hinführen, was wieder vielfach Schatziagen (oben S. 48 ff.) zusammenhängt.
 - 2.) In den Gang zwichen dem ehemaligen Mildenfurther und dem er Kloster führte eine goldene Treppe hinab; unten aber, nugefahr in der Entsernung zwischen beiden Orten, stehen in einem erweiterten in goldener Tisch und zwei goldene Stühle. Man versuchte auch zen, aber die üble Luft verlöschte die Lichter.

ne zweite Erzählung läßt den Eindringlingen so Entsetliches aufsik der Schreck hernach Einem von ihnen den Tod gebracht hat. (Eisel, v. 186)

- 3) Ein Mädchen, das sich in den weiten Kellerraumen des Haussi Langenberg verlaufen hatte, jagte, wie sie sich endlich wieder hers den, aus, sie habe in vielen weißübertünchten Gewolben unendliche tächtiger Weinfässer an den Wänden hin stehen sehen; auch andere woon, doch nicht zedes hat sie beim Suchen angetroffen. (Essel, 188)
- le Beispiel ber Steinverwandlung geben wir folgende
- 4) Auf der Rolborner Haide, unfern dem Städtchen Luchow, ragt esprengter Granit etwa vier Juß über den Boden hervor. Davon e Sage: Ein Ritter und eine ablige Jungfrau liebten fich berglich. ends jaken fie traurig auf einem Felsensteine im Birkenwald auf ber enn fie follten nun Abschied nehmen, weil der Ritter in den Krieg fragte die Brant, ob fie ihm auch treu verbleibe und er sie, wenn pren sollte, nicht in den Armen eines fremben Buhlen finde. Das die Braut, fie vermaß sich theuer und schwur, ehe folle der Jels sich r Stelle ruden und fie verfolgen und lebendig in der Gruft bededen, m Geliebten die Treue brechen werde Sie hat ihm dennoch die Treue und wie sie gesagt, ist geschehen. Denn als sie mit dem Buhlen auf ne gesessen, hat der Stein sich plötlich geregt, hat fich riesengroß aus gehoben, und die Falsche, die vergeblich vor ihm geflohen, hmabin die aufgeriffene Erbe. Ihr Blut batte ben Gels und bie fleinen lumen der haide geröthet. Wie der Ritter nun heimkam und fab. fels aufrecht stand und daß blutrothe Abern über seine graue Fläche nd daß auch die Haibe mit rothen Blümlein bedeckt war, da ahnete l, was geschehen sei. Er schlug heftig mit seinem Schwerte an ben id fiebe. ein rother Blutstrahl sprang baraus und ein banger Alageoll aus der Tiefe. Und fo oft er den Stein mit seinem Schwerte oft vergoß der Stein sein Blut und tönte ber Wehlaut aus der

Erde. Da erkannte der Ritter, daß er betrogen sei, nahm noch e von der rothen Haibe zum Andenken an seine traurige Liebe mi dann sein Roß wieder hinaus in neue Kämpse. Der Stein wird stein genannt; Brauttreue heißt die rothe Haide. (Harrys Bo I. S. 60.)

Vierter Abschnitt.

Die Pflanzenwelt.

I. Die Garten der Sage.

Wensch nun Erscheinungen und Gegenstände, in Mensch fein eigentliches Leben wahrnehmen kann, göttlich i zu Helden der Mythe erhoben, wie viel eher mußte dier de bei Besen, welche ihr Leben, das dem eigenen des Mensc oder wenigstens vergleichbar ist, Letzteren auf die deutli offenbaren! Dies gilt zuerst von den Pflanzen. Der ri des Bolses hat sie von jeher als belebt und beseelt erkann entstehen, wachsen, blühen und pflanzen sich fort, sterben ab wieder von neuem auf, wenn die scheinbar tödtliche Ersta nber ist. Zahllos sind im Bolssmunde die Bergleichungen wund Pflanzentheilen mit und ohne Benennungen nach Tuchgassucheilen sich nach Körpertheilen solcher und der Menschen. Pflanzen sint Auffassungen der Bolsssage vielfach verwandelte Otenschen von Geistern menschlicher Art, von Pflanzen däm one umabhängig vom Absterben eines Gewächses, in dessen Ar

In den Pflanzen werden aber auch in Folge der i Blüthen und Blumen Abbildungen der Gestirne erblickt. Benennungen, wie Sonnenblume, Sternblume u. f. w. verr fondern in noch sprechenderer Weise die in der Sage änße Borstellung des Weltalls mit seinen glänzenden Körpert verzanberten Gartens mit unzähligen heilsamen Bäu Blumen oder auch eines einzigen ungehenren Baumes

n leuchtenben Früchten, ber inbeffen in vielen Darchen, 1 3. B. flavifchen, auch britifchen, ju einer Bohnenftange ftande ernüchtert wird, welche plotlich jum himmel empor-1 welcher man emporflettern und die Herrlichkeiten bes Bimn fann (f. oben Sage Dr. 15). Es ift bies bie verfünnlichte bes Menschenherzens nach der Unendlichkeit und Ewigkeit, Sinubilder in der Geftirnwelt haben. In diefem himmlischen bten die Thiere, unter welchen man fich die Geftirne bachte, ie Migen in filberhellen Brunnen, huteten die Zwerge die Mepfel, wehrten bie Riefen jeben unbernfenen Gindringling es eben teine irbischen, egbaren Früchte maren, hatten fie ft und maren bas Biel bes Begehrens ber Sterblichen, benen But bes Lebens brachten; weil aus bem Beer ber Geftirne mnigvolle Sprache fpricht, eine Harmonie der Sphären ernn fie auch Riemand hort, barum waren bie Banne bes artens oft fprechende, singende und spielende (wie in Tausend Racht und in einer öfterreichischen Sage vom Mitterfingenden Banme, beffen Reifer alle verborgenen Schate Dort blinken die golbenen Aepfel ber Befperiden, vom Drachen rele gehütet, bort weibet bie goldene Beerbe, bort hangt bas ließ ber Argonauten, - bort brauft ber weite Ocean, an m die Schweftern Phaetons als Pappeln tranern und Bernm weinen, - bort auch rinnt (als Milchftrage) ber Rhein, t ber goldene Nibelungenhort verfeuft ift, den Riemand mehr b holen tann. Dort find die Garten bes Dibas (Berob. i8), in welchen die Rosen wild machsen, jede von sechzig und von ungewöhnlichem Bohlgernch, wo Geilenos gefangen er Begleiter bes fruchtbringenden Sonnengottes, und vom ber Götter und aller Befen harmonifder Ordnung ifte, und wo fich ein vor Ralte unerfteigliches Bebirge ort murbe Alles, was ber unthische Mibas berührte, ju Gold, nichts als Golb ift, und baber rinnt auch bort ber goldene aktolos, in welchem fich ber hungernde gebabet. Dort unr ie goldenen Aepfel machfen, von beren Genug man fterben ort rotten die Früchte umber, mit welchen Melanion (nach

anderer Sage Hippomenes) die einsame von der Bärin (des Himmels) gesängte Jägerin (Mondgöttin) Atalante aufhielt und im Wettlausen besiegte (und die goldenen Aepfel, welche auch in der Edda eine Rolle spielen und nicht minder der Baum der Erkenntniß mit dem Apfel Evas, umschlungen vom Sternbild der Schlange). Dort auch ragt der Hain des Zeus, in welchem Atalante und ihr Geliebter, weil sie sich nicht mäßigten, in (die Sternbilder der beiden) Löwen verwandelt wurden. Dort ist daher auch der Rosen garten der Dictrichssage zu suchen. — Und in Volge dieser Vergleichung der Gestirne mit Bäumen und Früchten wurden auch bei vielen heidnischen Völkern, und so besonders bei den alten Deutschen, die Bäume und die Hain singe wersete. In ihnen wohnten die Götter, weil sie ja im Himmel wohnten, an den man Bäume u. a. Pstanzen versetze. Dies wird dadurch bestätigt, daß (Simrock d. M. S. 491) die Friedhöse, diese Brücken zum Himmel, in älterer Zeit Rosen gärten hießen.

Wie der Himmel mit seinen Sternen ein Rosengarten ist, dessen Rosen zu pflücken nur durch Kampf und Tod erlangt wird, so wiederholen sich Rosengärten auf der Erde. Der berühmteste ist jener der Kriemhild zu Worms, in dessen Bäumen die Bögel sangen und dessen Rosen und der Besitzerin Kuß nur durch Kampf und Blut erlangt wurden.

(85.) "Rosengarten" heißt im Volksmunde noch heute die romanstische, üppige Umgebung von Algund und der Burg Tirol (in Gratsch), am Fuße der Burg). Der König darüber hieß Laurin, greise, weise, gütig, und hatte eine faienschöne Tochter. Diese wünschte einen Gatten und bat den Vater um Land im Sonnenlichte, denn er selbst wohnte im Krystallpalaste des Berges, auf dem die Burg Tirol steht. Der Vater gab ihr welches und sie reutete aus und pflanzte, namentlich Rosen. Das wurde der "Rosengarten". Sie umzog ihn blos mit goldseidenen Schnüren. (Alpenburg.)

Nach Anderen lag er, wo sich ob Plarsch am Fuße des Berges riefige Felsblöcke abgelagert haben. (Zingerle.)

(86.) Auf den Waldwiesen unweit Brugg im Aargau hatten sich "schöne Frauen" einen Lustgarten angelegt, den man Beijel nennt, und sangen darin so schön, daß alle Waldthiere schwiegen. Vor den Leuten ente wichen sie und nur alljährlich am Charfreitag soll man ihre reizvollen Gestalten erblicken können, und wenn ein armes Kind am Holzlesen im Walde eine schlummert, so hat es beim Erwachen schon manchmal einen Blumenkrauz auf dem Haare gefunden. (Rochholz.)

(87.) In Brixen erzählt man, der heilige Ingenuin habe einen Lusts garten, das Abbild des Paradieses, angelegt; dieser sei Jedermanns Augen verborgen gewesen, außer wen Gott hinleitete. Das geschah dem heiligen Albuin, der dorther einige Aepsel holte, die man bis heute St. Albuins-Aepsel nennt. (Zingerle.)

Solcher "verzauberten, verwünschten" Gärten mit lieblichen Blumen und Früchten, anch verzauberten Menschen sind in den Sagen eine Unzahl. Sie erinnern auffallend an den Garten Oschems in der eranischen Mythe, in welchem er der Welt entrückt wurde und in immerwährendem Lichte das glücklichste Leben führte. (Allg. Gult. Gesch. I. S. 524.) Mag man sie historisch da und dort weisen und suchen, die Alten irgendwo im Westen, wo der Sonnengott Abends in ihnen absteigt und ausruht, sei es nun auf der Faiakeninsel bei Alkinoos oder sonst "des Föbos alter Garten an der Erde Rand", sie sind, wie die "glückseligen Inseln", der Sternhimmel.

(88.) Im Selkethale unweit Ballenstedt in Anhalt am Harz, wo die Burg Falkenstein sich erhebt, lebte ein Schäfer, Tidian, ein Sonntagskind. Eines schönen Abends ging er sinnend am Abhange des Berges und stieß auf eine Blume, die er noch nie gesehen. Er pflückte sie, steckte sie auf seinen Hut und erblickte staunend eine geöffnete Grotte, deren Boben mit Goldsande bedeckt war, und eine Stimme hieß ihn nehmen, so viel er begehre. Da er arm war und ein Mädchen liebte, welches ihm dessen Eltern verweigerten, füllte er seine Tasche und brachte den Sand dem Goldschmiede in der Stadt, der ihm denselben, es war das reinste Gold, abkaufte. Von da an, so oft der Neumond sich über den Falkenstein erhob, fand der Schäfer die Grotte offen, hörte jenen Spruch und füllte sich seine Tasche. Derzeit wollte sich der Graf von Falkenstein vermälen. Er kam zum Goldschmied wegen eines Ringes von feinstem Golde. Der hieß ihn einen von Tidians Golde nehmen und sagte ihm auf Befragen, wo dieses herkomme. Der Graf ritt sogleich zum Schäfer, zwang ihm sein Geheimniß ab und holte nun von Zeit zu Zeit von dem Golde. Als der Graf aber recht reich war, faste ihn der bose Geist mit der Furcht, Tidian möchte den Schatz endlich leeren, und er blendete undankbar den Mann. Sobald er nun bei Wiederkehr des Neumondes in die Grotte trat, an welcher der Schäfer traurig saß, rief die Stimme Fluch über ihn und er kam nie mehr heraus. Des Schäfers Braut aber, die von des Letztern Unfalle gehört, heiratete und pflegte ihn. Einst als sie am Berghange mit ihm hütete, sah auch sie die Wunderblume und vernahm die Einladung, sie zu pflücken und ihren Mann damit zu heilen. Sie pflückte die Blume, strich damit über Tidians Augen und er sah plöplich

wieder. Sie lebten froh und zufrieden zusammen bis in die spätesten Lebenstage, obwohl die "Tidianshöhle" sich von jenem Ereignisse an nicht wieder öffnete. (Bertram in "Gubig Volkskalender" 1844 S. 97. Vergl. Harrys Volkss. Nieders. II. S. 15, 56 ff.)

Diese namenlose Wunderblume wird in der Sage auch durch benannte Blumen n. a. Pflanzen vertreten, z. B. in der Schweiz durch die Schlüsselblume, die auch "Fräulischlößli" heißt. (Stanb "Das Brot" Lpzg. 1863, S. 41, Note 3.)

- (89.) Im Berner Oberlande stand auf einer Anhöhe das Schloß Jagsberg, der Sig von Zwingherren, welches endlich vom Volke in eine Ruine verswandelt wurde. Dort erblickte ein Holz lesender Knabe zwei schneeweiße Tücher ausgebreitet, auf dem einen weiße, auf dem andern gelbe Bohnen. Endlich wagte er von jedem Tuche einige zu nehmen und brachte sie heim, wo zu seinem und seines Vaters Staunen die weißen Vohnen silberne und die gelben gold ene Münzen waren. Silig nahm ihn der Vater wieder mit zur Ruine, wo sie jedoch nichts mehr sinden konnten. (Joh. Chr. Neuenschwander, Münchenbuchsee Nov. 1850, in Zuberbühlers Sammlung.)
- (9).) Vor etwa hundert Jahren kam an einem Tanzsonntage mach Unter-Erendingen (Aargau) ein wunderschönes, sittsames, Riemanden bekanntes Mädchen auf den Tanzboden und forderte einen bescheidenen, unschuldigen Jüngling zum Tanze auf, was dieser erröthend annahm. Er tanzte selig mit ihr, so hold war sie und so süß redete sie. Bei Anbruch der Abenddämmerung äußerte sie den Wunsch, heimzugehen und bat um die Begleitung des Jünglings. Er ließ sie ungern, gab aber nach und begleitete sie. Aber statt auf Ober-Grendingen zu, führte sie ihn an's sogenannte Steinböckli, eine kleine kahle Haide, mit einem Berglein. Als sie am Juke des letztern aulangten, stand sie still und eröffnete ihm, in dies Berglein sei sie zu großen Schäßen verwünscht, dürfe nur von Zeit zu Zeit hervor unter die Menschen, könne auch nur von einem reinen Jüngling erlöst werden, wenn er den Muth habe, ihr zwischen zwei feurigen Drachen hindurch, den Hütern jener Schäte, zu folgen. Habe er jett diesen Muth nicht, so möge er am nächsten Charfreitage früh bei Sonnenaufgang auf die rechte Seite des Bergleins gehen, wo er ein Häufchen Schlüsselblumen und sie selbst, deren Hüterin, antreffen werde. Sie werde selbe an jenem Tage dort sonnen, dürfe ihn dann nicht anreden, wohl aber ihm antworten; er solle keck das Gespräch anheben von den Blümchen pflücken und dann thun, was sie ihn heißen werde. Und sieh, plöglich öffnete sich das Berglein und innen in der goldglänzenden Höhle lagen die zwei Feuer spriihenden Drachen und erhoben sich furchtbar drohend, als sie den Fremdling erblickten. Die Jungfrau schritt in den Berg, aber der scheue Jüngling folgte ihr nicht und der Eingang schloß sich unvermerkt und war nimmer zu sehen.

Traurig kehrte der Jüngling heim, sagte keinem Menschen von seinem

Abenteuer, dachte Tag und Nacht an die Maid und erschien am Charfreitage am bezeichneten Orte. Da lag ein Häuschen gepflückter Schlüsselblümchen in der Morgensonne und obenauf saß die Jungfrau, einen Schlüsselblümchen in Seite, den Jüngling innig anschauend. Ihr Blick aber verwirrte ihn so, daß er sich nicht getraute, sie anzureden. Nur ein Schlüsselblümchen hob er auf und eilte verwirrt heim zu. Auf dem Wege gewahrte er, daß das Blümchen ein hellglänzendes Goldstück war. Andere, denen er davon sagte, suchten vergedens nach den Blumen und dem Eingange, aber ein armer, braver Erendinger, der sich dort ein Hüttchen baute, pflanzte, im Vertrauen auf das "Heid awibli" Reben, die den beliebten "Heid awibli"Wiesen, und die fühle Quelle, welche die Jungfrau hervorsprudeln ließ, heißt noch "das Heid awib brünneli". (Wochenbl. für Freunde d. schön. Lit. und vaterl. Gesch. Soloth. 1846.)

- (91.) Einer hatte Begierde, die Schäße der Robolde unter der Wildensdurg-Ruine zu gewinnen, und da er wußte, daß man hierzu die "weiße Geißchrutblume" haben mußte, suchte er in den höchsten Alpen bis er sie fand. Tamit stieg er beim Wildenburger See in den unterirdischen Gang, der zur Burg sührt, und stand bald vor der großen, eisernen, verbarreten Thüre, die sich, mit der Pflanze berührt, knarrend öffnete. Dann betrat er eine dunkle Felsenkammer, worin aber der Schaß wie ein Strahl leuchtete. Furchtlos raffte er von den zahllosen an den Wänden herumliegenden Goldkumpen, was er tragen konnte, zusammen und machte sich auf den Rückweg, als eine leise Stimme ihn kläglich erinnerte: "Laß 's Best nit liegen! Laß 's Best nit liegen!" Darob erschraf der Goldgierige, und den Mammon für das Beste haltend, rannte er schaudernd von dannen. Erst als die Thüre hinter ihm zuschmetterte, erinnerte er sich, daß er die Zauberblume hinter sich vergessen habe. Weder er, noch ein Anderer hat seitdem den Eingang wieder gesunden. (Dalp, die Schweiz in ihren Ritterburgen II. S. 443.)
- (92.) Gerade so fand ein Mann aus dem Dorse Hohl unweit Hanau, plötlich in unbekannte Gegend gelangt, vor sich eine leuchtende, ihm unbekannte Blume, die er pflückte. Als er das gethan, geschah ein Donnerschlag bis in die Grundsesten der Erde, that sich ein Thor auf und blendeten ihn unermeßeliche Schätze im weiten Gewölbe. Nicht wissend wohin langen, wählte er lange und ging, trot dem Ruse: nimm nur das Beste! wieder hinaus. Kaum war er heraus, erscholl abermals derselbe Donner, war Thor und Gewölbe verschwunden und er gewahrte erst, daß er die Blume drinnen vergessen, die erst wieder nach hundert Jahren blüht. (Herrlein, Sagen des Spessarts.)
- (93) Im Zobtenberge Schlesiens kennt die Sage ein zauberisches Inneres, wo ein großer Schatz Goldes liege. Einzelne schöpften davon, fanden aber später den Eingang nicht mehr. Einst gelangten ein blödsinniger Mann und ein unmündiges Mädchen vor die Thüre, traten ein, wurden von einem

alten bärtigen Manne herumgeführt und am Ende mit einem Aste voll Kirschen oder Pflaumen beschentt, welche zu Hause gediegenes Gold waren. (Büsching, Volkssagen 2c. 1812.)

- (94.) Ebendaselbst ging eine arme Kräuterfrau mit ihren zwei kleinen Kindern in's Gebirge, um ihren Korb mit Wurzeln zu füllen, die sie dem Apostheker bringen wollte. Sie verirrte jedoch und stieß auf Rübezahl in Bauernstracht, welcher, als er ihre Verlegenheit erfuhr, sie nicht nur auf den rechten Weg leitete, sondern, ihre Wurzeln ausleerend, den Korb mit Blättern füllte, die er von einem Busche abstreiste, welche ihr mehr nügen würden. Die einsältige Frau konnte sich nicht enthalten, als sie im Weitergehen wieder schöne Wurzeln sah, das Laub auszuschütten und den Korb wieder mit solchen zu füllen. Als sie daheim den Korb umstürzte, fanden sich mehrere unten stecken gebliebene Goldstücke darin, in welche das Laub sich verwandelt hatte. Versgebens aber suchte sie auf dem Wege nach den übrigen. (Ebendaselbst.)
- (95) Rübezahl besaß im Riesengebirge einen eigenen Garten, den man jest seitwärts auf dem Koppenplane, nicht weit von der Wiesenbaude, an einem Abhange zeigen will. Das Gebirge ist reich an den herrlichsten sastigsten Kräutern, welche die Anwohner seit alter Zeit zu den frästigsten Essenzen benützen. Darunter ist berühmt die Springwurzel, welche den Geistern zur-Nahrung diente und die gefährlichsten Krankheiten heilte, wenn es gelang, sie zu graben, was der Geist des Gebirges nur Auserwählten als Gunst gestattete. (Novellen von Heinrich Steffens I. Bochen., 1837, S. 33—40)

II. Kräuter und Blumen.

Die Heiligkeit der Pflanzen hört bei keiner Klasse derselben auf, wie sie bei keiner anfängt. Es werden unter dem zahllosen Heere ihrer Arten schwerlich viele zu sinden sein, welche nicht in der Mythe oder wenigstens in deren entstelltem Ueberreste, dem Aberglauben, eine Rolle spielten. Diese ist allerdings sehr verschieden, doch richtet sich diese Verschiedenheit nicht nach einem botanischen Systeme, sondern nach der äußern Erscheinung der Gewächse. Das sagendichtende Volkkeunt nicht Monandrien, Diandrien u. s. w., nicht Monostotyledonen und Dikotyledonen, nicht Aryptogamen und Fanerogamen, sondern lediglich: Kräuter, Gräser, Blumen, Sträucher und Bäume. Auch der Unterschied zwischen wildwachsenden und augebauten, nutbringenden Pflanzen kommt zur Geltung. Auf gewisse Vorstellungen wirken dann wieder der Standort, die Form, die Farbe, der Geruch u. s. w. der

Gewächse. Schöne und angenehm duftende, sowie heilkräftige Kräuter und Blumen bringen Glück, schädliche, wie z. B. die Resseln, oder gar giftige, Unglück. Verschiedene Ursachen versetzen Pflanzen in den Ruf der Zauberkraft. Sternförmige Blumen mit vielen strahlenartigen Blättern werden als Orakel benützt, namentlich in Liebesangelegen= heiten. In Folge ihrer Heiligkeit tragen denn auch viele Pflanzen Namen, die an verehrte Wesen erinnern, z. B. an die Sonne, den Mond, die Sterne, den Donner, an Götter (Thor, Balder n. A.), wie auch manche bestimmten Göttern geweiht waren, 3. B. das Beilchen dem Tyr, der Lein der Freya u. s. w., an deren Stelle in christlicher Zeit Maria, Apostel und Heilige traten, während gering geachtete oder gefürchtete Pflanzen mit dem Teufel in Verbindung gebracht wurden. Ueberhaupt sind die Blumen unter allen in heidnischer Zeit verehrten Dingen vom Christenthum am meisten zu Ehren gezogen und ihre Mythen in Legenden verwandelt worden. Wie die Heiligkeit der Pflanze auf eine einzige unbenannte Wunderblume (auch blaue Blume) concentrirt wird, haben wir oben bereits gesehen. Das eben Gesagte nun gilt vorziiglich von den Blumen, als den auffallendsten und schönsten Pflanzen, beziehungsweise Pflanzentheilen, um welche sich wieder die unscheinbaren "Aräuter" und "Gräser" gruppiren, während die Bäume in Folge ihrer Größe einen ganz besondern Charakter tragen und die Sträucher je nach ihrer körperlichen Ausdehnung vom Volke bald den Kräutern, bald den Bäumen zugezählt werden.

Die Lieblingsblumen des deutschen Bolkes sind von je die Rose und die Lilie; es sind die Sinnbilder des Lebens und des Todes und es sehlt ihnen nicht an noch manchen anderen Bezügen. Wie die Rose geradezu als Vertreterin der Blumen überhaupt gilt, zeigen die Sagen von Rosengärten (oben S. 77), und sie wird auch allgemein die Königin der Blumen genannt.

(96.) In der Nähe des Dorfes Moraschitz bei Leitomischel ist in der Mitte eines, fruchtbaren Feldes ein kreisrunder, öder Play, auf welchem nichts Anderes gedeiht als weiße Hagerosen. Dieses Pläychen soll nach uralter Trasdition nicht eher umgeackert werden können, als bis auf ihm vier Könige der Erde ihr Mittagsessen gehalten und sich ihre Hände gereicht haben werden. Und das soll geschehen zur Zeit eines großen Krieges, wo das Blut in den Flußbetten gleich Wasser strömen wird. Der gegenwärtige Besitzer hat vor

einigen Jahren versucht; diesen Platz urbar zu machen, allein es trasen ihn babei so viele Unglücksfälle, daß er wieder bavon abstand. Erst brach ihm der Pflug, und da er einen audern Pflug holte, brach sein Pserd das Bein, als es den Pflug kaum zwei Schritte gezogen hatte. Da berief der Landmann mehrere muthige Männer und besahl ihnen, das Feld mit dem Spaten zu bearbeiten und mit Weizen zu besähl ihnen, das Feld mit dem Spaten zu bearbeiten und mit Weizen zu besähl ihnen, das Feld mit dem Spaten zu bearbeiten und mit Weizen zu besähl ihnen, das Feld mit dem Spaten zu bearbeiten und mit Weizen zu besähl und hatte die schönsten Aehren in der ganzen Umgegend. Der Landmann ließ bei der Ernte den Weizen in besondere Garben legen und sührte sie in die Scheuer. Kaum aber war die letzte Garbe in der Scheuer, so entstand ein surchtbares Feuer auf demselben Orte, wo die gesonderten Garben lagen, und legte in wenigen Minuten den ganzen Hos in Alsche. Bon nun an blieb der Ort wieder ungeackert und im solgenden Frühzling begrüßten die Rosen, die von selbst wieder emporwuchsen, den Vorüberzgehenden mit ihrem lieblichen Duste. (Grohmann, Böhmen, S. 311.)

(97.) Neber die Entstehung von Hildesheim giebt es zwei, sich ähnliche Rosensagen. Die eine erzählt, daß Kaiser Ludwig der Fromme auf einer winterlichen Jagd die Reliquienkapsel, die er um den Hals trug, an einen Dornstrauch hing, aus dem nun augenblicklich Rosen hervorsproßten, weshalb man hier sogleich eine Kapelle erbaute, welcher dann der Dom in Hildesheim nachsfolgte. Die zweite Sage spricht überhaupt nur von einem deutschen Kaiser, ohne seinen Namen zu nennen, der in dem großen Wool (Wald), wo jett Hildesheim steht, einen weißen Hirsch mit solcher Hast versolgte, daß er sich gänzlich verirrte. In der Angst zog er daß goldene Kreuz hervor, welches ihm seine Mutter geschenkt hatte, hing es auf einen blühenden Rosenstrauch, betete und entschlief. Als er erwachte, sand er Alles mit Schnee bedeckt, aber die Rosen blühten noch viel schöner als vorher. Da gelobte er an dem heiligen Schnee eine Kirche zu bauen, und kaum hatte er dieses Gelübde ausgesprochen, so kam auch schon sein Gesolge. Er besahl nun, eine Kapelle zu bauen, welche das erste Gebäude der Stadt Hildesheim wurde. (Perger, Pflanzensagen, S. 233.)

(98.) Ein schwäbischer Bauer hatte zwei Töchter, die eine war böse und die andere mild. Als er auf den Jahrmarkt zog, verlangte die böse Tochter, daß er ihr ein seidenes Kleid mitbringe, die gute wünschte aber nur einen Rosenkönig (drei Rosen auf einem Stiel). Der Bauer kaufte das Kleid, konnte aber auf dem ganzen Markt keinen Rosenkönig sinden und kehrte betrübt zurück, denn er liebte seine sanste Tochter. Auf dem Heimwege sah er einen Garten mit Rosensträuchern und gewahrte auch drei Rosen auf einem Stiel, die er voll Freuden sogleich abschneiden wollte. Plöglich stand aber ein zottiges Ungethüm vor ihm, faßte ihn und gab ihn nicht eher frei, dis sich die fromme Tochter herbeiließ, die Gattin des Ungethüms zu werden, das sich nun, wie sich von selbst versteht, in einen reichen und wunderschönen Prinzen verwandelte, während die böse Tochter nur einen Bauer zum Manne bekam. (Perger, Pflanzensagen, S. 234.)

Mutter und Tochter gingen einst Kräutetsammeln. Da sah das nen Hagenbusch mit wundervollen Rosen. Als sie aber einige te, rief eine Stimme aus dem Busch: "Holt' Deis! Deis! Eck her (Halt Dieb, Dieb! Ich hab dich lieb.) Das Mädchen war gefangen. hreien und konnte nicht. Es sah nichts als einen rosenrothen Schein n lieblichsten Rosendust. Bor den Augen der Mutter war es aber chwunden. Diese rief und sammerte und Lente kamen herbei und so vergeblich. Oben aber auf dem Busch blühten zwei der allerssen. So verging langere Zeit. Die Tochter war Rosenprinzesin geslebte mit ihrem Gemal in Frenden, konnte aber ihre Mutter nicht noblich kamen Feinde, ködteten den Prinzen und zerikörten seinen fand auch die Mutter ihre Tochter wieder und Beide lebten so einander wie früher. (Perger, Pilanzensagen, Z. 236.)

) Wenn einer der Mönche im Kloster Korvei an der Weser sterben id er drei Tage vor seinem Tode eine weiße Lilie in seinem Chorzie diese Lilie welfte, welfte auch er. Einst war einer dieser Monches, er verschaffte sich insgeheim einen Lilienzweig und legte diesen stuhl des siedenzigsährigen Briors, der über die Blume so sehr sie er wirklich nach drei Tagen verschied. Der Monch wurde dann war aber stets sehr trüb und verschlossen, lebte nicht lange und ne unvorsichtige That erst auf dem Todtenbette. Auch in den Hildesheim und Breslau fanden die Geistlichen solche Todeslissen presiden. (Berger, Pstanzensagen, S. 80.)

iger ergreifend find die Sagen von anderen Blumen und rn.

Die Wegwart ist der Sage nach eigentlich eine Jungfrau, die mihren Geliebten, oder eine Frau, die in Trauer um ihren Gesam Wege saß und in diese Blume verwandelt wurde. Emst ward sin ihr Geliebter untreu, da wollte sie sterben vor Leid und doch sterben, damit sie ihn noch immer sehen könne. Endlich erbarmte ab wandelte sie sammt ihrem blauen Aleide in die Wegwart. Eine t erzählt, daß ein Mädchen sieben Jahre lang um seinen in der allenen Geliebten weinte, und dann, als man es bereden wollte, 1 Mann zu wählen, erwiderte:

"Ch als ich laß das Weinen steh'n, Will ich lieber auf die Wegscheid geh'n; Eine Feldblum' dort zu werden."

m der Frau Wegwart scheint überhaupt sehr verbreitet gewesen zu so häusig und in so mancher Form erscheint; unter anderm heißt sei einst eine Frau gewesen, die ihres Bublen am Wege wartete A STATE OF THE PROPERTY OF THE

und wegen ihrer Untreue in diese Blume verwandelt wurde. (Perger, Pflanzensiagen. S. 125.)

- (102.) Die Perlenblume (Margarita oder Chrysanthemum lencanthemum) dient zum Orakel, allein man benütt sie auch zu anderen Losz
 zeichen, so wirft man z. B. die inneren, gelben Blüthen derselben in die Luft
 und hält dann die umgekehrte Hand hin; so viele jener kleinen Blüthen auf
 ihr liegen bleiben, so viele Jahrzehnte lebt man, so viele Frauen, Kinder u. s. w.
 wird man haben. Wenn man eine Perlenblume am Charfreitag pflückt und
 schweigend in eine Schachtel legt, so wird nach einem Jahr ein schwarzer Wurm
 daraus. Wer dann die Schachtel eröffnet, muß sehr vorsichtig sein, denn sieht
 der Wurm den Menschen zuerst, so muß dieser noch in demselben Jahre sterben,
 erblickt aber zuerst der Mensch den Wurm, so bringt dieser viel Geld. (Perger,
 Pflanzensagen, S. 131.)
- (103.) In der nordischen Mythe war das Veilchen dem Gott Ins oder Tyr gewidniet und hieß daher Tysfiola. In Sachsen geht die Sage, daß Czernebogh, der Gott der Wenden, eine herrliche Burg besaß. Bei der Verbreitung des Christenthums wurde er und sein Schloß in Felsen, seine schöne Tochter aber in ein Beilchen verwandelt, welches alle hundert Jahre nur einmal blühen darf, und wer es dann pflückt, gewinnt die Jungfrau und allen ihren Reichthum. Das Beilchen galt auch oft als Wunderblume und zeigte verborgene Schätze an. Unter den vielen Sagen, die sich auf Reichwerden beziehen, folge hier nur eine, die zugleich mit wohlthätigen Zwergen in Verbin: dung steht. Ein Schäferknabe fand eine große Biole, aber der Bater nahm sie ihm weg, weil ihm geträumt hatte, daß er eine Blunce bekommen werde, an welcher er dreimal riechen solle. Er roch also dreimal an der Viole, und so= gleich erschien ein Männlein und lud ihn ein, zu folgen. Es führte ihn in seine Höhle, in welcher zwölf eben so kleine Männchen saßen und tafelten. Als der Schäfer nach Hause kam, fand er Geld, Schafe und Pferde, die ihm die Zwerge wegen seines Vertrauens geschenkt hatten. (Perger, Pflanzensagen, S. 150.)
- (104.) Die beliebte Alpenrose (Rhododendron) heißt in vielen Gebirgsgegenden "Donnerrose", denn sie soll, den Blitz anziehen. Auf der Saubacheralpe in Tirol war eine Sennin, wie gewöhnlich, allein. In einer Nacht kam ein starkes Gewitter, so daß sie erwachte und, zu ihrem größten Schrecken, den Hilferuf ihres Geliebten hörte. Sie trat dreimal vor die Thüre, aber jedesmal schwieg die Stimme. Am Morgen fand sie ihren Liebling vom Blitzerschlagen. Der Unglückliche trug eine Donnerrose in der Hand. Eine spröde Dirne gab einem ihrer Verehrer zum Spott eine Alpenrose und es währte nicht lang, als auch er vom Blitzerschlagen wurde. (Perger, Pflanzensagen, S. 219.)
- (105.) Einst entdeckten die Disteln einen Mörder. Es wurde ein Krämer von einem Bauern überfallen und seines Geldes wegen erschlagen.

- r rief in der Todesangst: "Die Disteln werden dich verrathen!" war aber zu bose, nahm das Geldsistchen und eilte hinweg. Er h von da an in sich gelehrt und schweigsam, sah nüßtraussch nach und sürchtete sich vor ihnen. Endlich baut er Weizen, ist aber ssinnig, daß ihn seine Nachbarn fragen, was ihm sehle, und er versnen: "Ich dar sie nicht sagen und die Disteln werden es nicht "Warum die Disteln?" frug man weiter, und als man dringender vierte sich der Bauer so sehr, daß er endlich die That gestand. (Perger, en, S. 133.)
- .) Daß man, besonders in den Riederlanden, aus den Ressellus dewebe sertigte, ist allgemein bekannt, und von hemben, die aus oben wurden, sindet sich zu Eberstein solgende Sage: Es war dort der hartherziger Bogt, der es einer Dirne durchaus nicht erlauben Schloßgärtner zu heiraten, bevor sie nicht zwei hemben aus den Iche auf dem Grab ihrer Eltern wuchsen, gewoden hätte. Das eine rauthemd, das andere aber des Bogts Leichenhemd sein, und das nurste auch nicht größer sein, als genau nothwendig war. Die Dirne trübt und weinte bitterlich, da erbarnte sich ein gutes Bergweiblein er. Als sie dann die hemden brachte, hörte man bei ihrer Trauung sügenglöcklein für den bösen Bogt läuten. Auf dem hirschberg bei vächst ein sogenannter Brennesselmann, mit ausgestreckten Armen n, den man schon mehrmals ausrotten wollte, der aber immer 8t, und man weiß nicht, was da einst geschehen sein mag. (Perger, 1en, S. 156)
- Durch ein Klee-Bierblatt erkennt man auch Zauber und war zu Rottweil in Schwaben ein Seiltänzer, der balancirte einen Wiesbaum auf der Rase. Sine Dirne, die eben Klee heim trug, sierblatt gefunden und bemerkte deshalb sogleich, daß der Saukler er als einen langen Strohhalm auf der Nase trug. Sie gab dies nern kund. Da ward der Gaukler ärgerlich und zauberte der Dirne e durch einen tiesen Bach waten müsse, und sie schürzte ihren Rock r, so daß alle Leute lachen mußten. Wenn man am Sonntag ein Skleeblatt vor Sonnenausgang in den Schuh legt, so erkennt man we alle Hezen daran, daß sie mit dem Rücken gegen den Altar sissen. erblicht man die Feen, wenn man ein Vierblatt und neun Weizendas Blatt eines gewissen Buches legt. (Perger, Pflanzensagen,
- i.) Als der Schwebenkönig Erik die Schlacht bei Fyriswall gegen ichlagen sollte und keine Aussicht auf den Sieg', hatte, widmete er din und bestimmte die Frist seines Todes auf zehn Winter. Da ein großer Mann mit einem breiten hut heran (Odin), gab dem 1 Reprsproti (Rohrstengel) und besahl ihm, diesen mit den Worten:

"Din hat euch Alle!" über das seindliche Heer zu wersen. Und als Erik warf, verwandelte sich das Rohr in einen Speer, der über Styrbiörns Heer hinweg-flog und ihn und die Seinigen so mit Blindheit schlug, daß König Erik die Schlacht gewann. Din stellte also den König zuerst auf die Probe, ob er ihm glaube, und so wurde das Rohr zum blendenden Geschoß oder zum Blig. (Perger, Pflanzensagen, S. 96.)

(109.) Wer Farnsamen hat, kann in seinem Gewerbe so viel arbeiten als sonst zwanzig Männer. Der Farnsamen macht unsichtbar. Als ein Mann in der Mittsommernacht sein verlorenes Johlen suchte und durch eine Wiese ging, fiel Farnsamen in seine Schuhe, und als er heim kam, gewahrte er, daß seine Hausleute gar nicht auf ihn achteten. Er rief: "Ich habe das Fohlen nicht gefunden!" Da erschraken Alle heftig, weil sie seine Stimme hörten, ohne ihn zu sehen. Er machte nun allerlei, um sich über den Vorfall aufzuklären, wurde aber erst dann wieder sichtbar, als er seine Schuhe aus: gezogen hatte. Der Farnsamen hilft dem Jäger zu Freischüssen. Wer Farnsamen hat, dem muß der Teufel Alles bringen, was er von diesem begehrt, jogar den Wechselthaler. Legt man Farnsamen zum Geld, so nimmt es nie ab. Ein Bursche von Eschelbach, im Badischen, hatte sich vom Bösen Farnsamen verschafft und konnte nun fahren wie er wollte, er jagte mit vier Pferden die steilsten Abhänge hinab. Einst kam er mit dem Erntewagen in die Scheuer, und da sich niemand zum Abladen fand, fuhr er über die Leiter auf den Dach= boden und warf dort die Frucht ab. Der Bauer kam dazu, sah die gefährliche Geschichte und schwieg, denn hätte er nur ein Wort gesprochen, so wären Pferde, Wagen und Kutscher herabgestürzt. (Perger, Pstanzensagen, S. 212.)

Der Farnsamen macht auch stich: und hiebfest. (Grohmann, Böhmen. S. 312.)

III. Die Baume.

Simmelsgartens ist die Darstellung des Weltalls mit seinen Sternen als eines ungeheuren Baumes mit goldenen Aepfeln oder Blättern, wie er in einer Menge Sagen vorkommt. Die gewöhnslichste ist die von der Esche (Ask), Namens Yggdrasil, Weltsbaum, gepflanzt mitten im Weltall, welches davon auch Askiburg (Eschenburg) heißt. Von der Esche sagt Vergil, ihre Wurzeln reichen so tief zur Unterwelt wie der Wipfel zum Himmel.*)

*) Aesculus in primis: quae quantum vertice ad auras Aetherias, tantum radice in Tartara tendit. Georg. II. 291 f.

Diese Esche hat drei Wurzeln. Eine davon reicht auf die Seite von Asgard, und ob ihr quillt unterm Baume der Urdar= oder Nornenbrunnen, weil aus ihm täglich drei Nornen steigen: Urd (das Gewordene), Werdandi (das Werdende) und Skuld (das Sollende, Künftige), welche der Menschen Geschick bestimmen, Wasser aus dem Born nehmen und die Esche besprengen, wovon der Than und der Honigthau auf die Erde fällt. Im Brunnen leben zwei Schwäne. Es gab aber, außer diesen göttlichen Nornen, noch andere vom Alfen= und Zwerggeschlecht, darunter auch bösartige. -- Die zweite Wurzel geht zu den Thursen, wo Ginnungagap war. Dort ist der zweite, der Brunn Mimirs, des weisesten Riesen, weil er jeden Morgen von dem Wasser der Weisheit trinkt. — Die dritte Wurzel senkt sich tief hinab nach Nifelheim, und dort ist der Höllebrunnen Hvergelmer, wo der Drache Nidhöggr am Banme nagt, um ihn zu stürzen. In der Esche Zweigen sitzt ein vielwissender Adler und zwischen seinen Augen ein Sabicht. In den Zweigen laufen vier Hirsche, welche deren Anospen abbeißen, und das Eichhörnchen Ratatöskr reunt am Stamme auf und ab, um zwischen dem Adler oben und dem Drachen unten Unfrieden zu stiften. So hat der Baum Feinde und "leidet Noth". Bei Nidhöggr unten sind so viele Schlangen, daß keine Zunge ce zu zählen vermag. (Die jüngere Edda. Gylfagin= ning 15, 16.)

Der Name Jggdrasil kommt von Jggr, einem Beinamen Odins, welcher Furcht und Schrecken bebentet, und drasil, Träger, heißt also: Träger des surchtbaren Odin, d. h. des Himmels, oder wenn Odin vermöge seines einen Anges als Sonnengott betrachtet wird, Träger der Sonne, — in jedem Fall also das Weltall (Hahn, Sagwiss. Studien, S. 536). Warum Odin der Schreckliche genannt wird, ist bei dem Charakter des nordischen Himmels nicht zu verzwundern.

Diese großartige Vorstellung eines das Weltall bedeutenden Baumes ist auf die nordische Göttersage beschränkt geblieben. Dagegen sind in der Sage aller Völker und Zeiten die Auffassungen von einem Zusammenhange zwischen dem Baume und der kleinen Welt (Mikrosomus) des Menschen außerordentlich zahlreich, wobei wir die größeren

L

Sträucher zu den Bäumen rechnen (wie die kleineren zu den Kräutern). Uralt ist z. B. die Sage von der Schöpfung der ersten Menschen aus Bänmen. Schon die eranische Mythe im Glaubensreiche Zarathustras läßt das erste Menschenpaar, Maschia und Maschiana, in Gestalt einer Reivas=Pflanze aus der Erde emporwachsen, und zwar zuerst als un= getrenntes Ganzes, als verschlungener Doppelstamm, der sich erst später trennte. Steht auch diese Sage erst im Bundehesch zur Zeit der Saffaniden, so ist doch ihr Gepräge uralt. Bei den Frygern wenigstens ist es eine uralte Auffassung, daß die ersten Menschen baumartig emporsproften. Auch die Mythen mehrerer Naturvölker, selbst in der "Neuen Welt", theilen diese Anschauung, und dasselbe ist bei unseren germanischen Vorfahren der Fall, wie wir oben (Sage Nr. 4) gesehen, wobei merkwürdig ist, daß der Mann, der Mensch schlechtweg, aus dem= sclben Banne, der Esche, geschaffen ist, wie der Bann, welcher die Welt bedeutet. Es ist indessen wahrscheinlich, daß unsere Stammesjage die ersten Menschen ursprünglich ebenfalls aus lebenden Bäumen keimen ließ, statt aus todten Hölzern, welche wohl nur an die Stelle jener gesetzt wurden, um dem Menschen die freie Beweglichkeit zuzuerkennen. (Mannhardt, Baumcultus der Germanen 2c. S. 8.)

Wie den Baum im Menschen, so suchen aber auch die Mythen verschiedener Bölker, namentlich Mittel-Europas, den Menschen, oder wenigstens ein menschenähnliches Wesen im Baume. Die Spuren hier= von finden sich noch jetzt äußerst zahlreich im Volksglauben, welcher die Bäume ganz wie Menschen behandelt und anredet. Die Tiroler ziehen den Hut vor dem Hollunder, wie andere Stämme vor Sonne oder Mond. Die Schleswiger baten ehedem den Hollunder kniefällig um Verzeihung, ehe sie seine Aefte stutten. In Schweden glaubt das Volk an die Hollunderfrau (Hyllefroa) und Eschenfrau (Oskafroa) in den betreffenden Bäumen, und der Glaube an Baum- und Waldgeister ist überhaupt so reich und stark verbreitet, daß wir ihm weiter unten einen besondern Abschnitt dieses Buches werden widmen können. Besonders werden die Baumgeister mit gereimten Zaubersprüchen gegen Krankheiten, Würmer und andere Uebel angerufen, und man verwünscht lettere in Bänme, um sie los zu werden, ja man verschließt sie mittels sinnbildlicher Handlungen in dieselben. (Bergl. Mannhardt, Banmcultus, S. 12 ff.) Auch glaubte man an vielen Orten Krankheiten dadurch zu heilen, daß man die Kranken durch gespaltene Bäume oder auch durch natürliche Deffnungen im Wuchse solcher zog. Es galt stets als ein arger Frevel, Bäume zu verletzen, und Baumschälern wurden in alter Zeit lebend die Gedärme um den Baum gewickelt, was nicht einmal das Christenthum überall beseitigte. (Mannhardt, S. 28 f.) Von verletzten Bäumen glaubte man, daß sie bluten. Man wähnte, daß die Seelen Liebender oder unschuldig Gemordeter sich zeit= weise in Blumen oder Bäume zurückziehen und daß Bäume oder andere Pflanzen aus dem Blute Getödteter emporwachsen. So sind auch die Sagen von gespenstigen Bäumen ober von der Verbindung zwischen Bäumen und Gespenstern, Kobolden u. s. w. zahlreich. Noch im elften Jahrhundert mußte in Deutschland und England die Verehrung von Bäumen und noch im zwölften in Holstein diejenige von Hainen ver= boten werden. In Bäumen hauft nach dem Volksglauben der Hausgeist oder Schutzgeist; Bäume sind mit dem Leben gewisser Menschen innig verknüpft und sterben mit diesen; noch besteht in Deutschland an manchen Orten der sinnige Brauch, daß das Brautpaar zur Hoch= zeit zwei Bäumchen pflanzt, an die sich das Schicksal der Cheleute bindet. In Schweden hält man Familienbäume, welche mit der Familie zugleich absterben (Värd-träd, Schutbäume). Mannhardt glaubt (S. 54 ff.), daß der Weltbaum Nggdrasil der Schutzbaum der Welt wäre: er ist zwar offenbar die Welt selbst; doch ist der Zusammen= hang zwischen beiden Auffassungen nicht zu verkennen. Icoch jetzt ist übrigens nicht nur im Volksaberglauben, sondern auch in der Sprache der Dichtung wie des Lebens die Verbindung und Vergleichung zwischen Baum und Meusch in hohem Maße eingebürgert.

Wie der einzelne Baum, so ist auch der Wald ein Gegenstand der Mythe oder Berehrung. Namentlich war dies bei den Germanen und wieder besonders mit Bezug auf den Eichwald der Fall. Die heiligen Haine wurden eingefriedigt und galten als Tempel, in welchen die Götter selbst wohnten. Es durfte darum nicht nur kein Baum, sondern selbst kein Zweig und kein Blatt verletzt werden. Sogar als ein lebendes und einheitliches Wesen wurde der Wald betrachtet und weit verbreitet ist die aus Macbeth bekannte Sage vom wandelnden Walde. Wie von

Ŀ

Gewässern, so sagt man auch von Wälbern, daß sie Menschenopfer sorbern, nämlich das eines rettungslos Berirrt achtzehnten Jahrhundert entstand die Sage, daß der als geltende Zieten sein Heer aus Lift, um den Feind zu te einen Wald verwandelt habe.

Gleich den sebenden Bäumen sind auch gefällte St die aus solchen gefertigten Balken, namentlich bei Vern Tempeln, aber auch im Hause, Gegenstand der Sage un der Ehrfurcht, wie auch mannigfacher Volksgebräuche my sprungs. Selbst von den Astlöchern gilt das, durch merkwürdige Dinge sieht, und endlich von Ruthen und welche letztere oft durch ein Wunder grünen und blühen. (Rähere bezüglich des Baumauftus verweisen wir auf I treffliches, diesen Titel tragendes Buch.)

Bir führen zum Belege bes Gefagten noch Sinige fich auf befrimmte Baumarten bezieht.

Die Esche ist von Gott in dem Sinne gesegnet, Schlange feindlich ist, die man mit dem kleinsten 3 tödten kann. Dies Thier würde auf der Flucht eher ir springen als in den Schatten eines Cschbaumes, und we mit Laub davon bestreut, ist sicher vor Gewärme. Das einem Eschensteden einen Kreis um eine Schlange, so bli liegen. Ein Schriftsteller von 1715 erklärt dies daher, "dibanm unter dem Einfluß der Sonne und des Jupiters Schlange hingegen dem Saturn und Werfur unterworfen i., S. 252).

In Devonshire bannt man durch Umfreisen mit eini zweige die Schlangen und nimmt ihnen das Gift. Dauch Eschenzweige am Halse des Biehes, um es vor dem Gewürmes zu sichern.

Im Werdenbergischen glaubte man, wenn am Char Sonnenaufgang ein Eschenast in den drei höchsten Ran Streichen so abgehauen werde, daß er am britten falle, gelassen, bis die Sonne ihn bescheine, so heile sein ! Bunden und stille jeden Schmerz. (Rifl. Senn.) Auch n Schwaben heilt jede Schnittwunde, wenn man mit einem me drüber fährt und diesen dann eingräbt, wo weder Sonne mb hinscheint. Die Esche ist ferner nach dem Volksglauben wer Schutz gegen Zauberer. Sie widersteht endlich dem Blitz daher mit Borliebe zu Hausgeräthen und Stöcken, namentlich ogenannten Winschelruthe verwendet.

ie Linde war bei den Deutschen stets ein ganz besonders r Baum. Schon beinahe seit der Zeit der Bölkerwanderung in in jedem Dorf eine Linde, unter welcher man berieth, jubelte und tanzte. Auch sie schützte nach dem Bolksglauben n Blitz.

ie Eiche war ber heilige Baum bes Zens, baher im ältesten en Orakelplate Dodona hoch verehrt. Ein Eichenkranz war les Schmus. Bon der Eiche aßen die ersten Menschen, ehr than ihnen Brot brachte. Diese heilige Siche, aus deren die Orakelstimme sprach, was Holz von ihr in der Argo that, ift nur in der Legende auf die Erde versett; sie war heit der Sternenbaum, von welchem man Rath holte. Eine ir es auch, an welcher im Sonnenlande Phrixos das goldene il aufhängte. Eichen waren auch den alten Deutschen heilig dem Donner am Hartberg gewidmete ließ bekanntlich Bonisuhauen.

er Donner schlägt nicht gern in eine Eiche, ober wenn er zündet er nicht; die Siche gehört zu den heiligen Hölzern. 1 zieht die Birke bas Wetter an, und haben die Hezen ein gemacht, so zerreißt es zuerst die Birke. (Globus IV. Band, 5. 46.) Eine Unzahl Sichen, ein Beweis früherer Verehrung mes, enthalten in katholischen Gegenden Bilder und Heiligsohne daß jemand einen Grund davon wüßte. (Lütolf)

er Hollunder ist der Baum der Holla, Hulbra, Holunstas Baum, heißt darum schweizerisch Holder, und gilt, wie valbe, als überall des Menschen Schritten folgend und die n Wohnungen andeutend, als geheiligt. Seine Frucht giebt ebte, gesunde Speise und heilsame Latwerge, wie seine Blüthe schäpten Thee, und mit seinen Zweigen bestreut das katholische Bolf an seinem Hauptseste, dem Fronleichnamstage ("Unser Ktag, fete dien) alle Gassen und Stadts und Dorfplätze. — "Holderschöfsen", vor Sonnenaufgang "unbeschrien" geholt, hie "Schwinig" (Gliederabnahme). Mit einem Holderzweige Beren Wetter machen (Lütolf S. 223). Bestätigt wird diese herleitung auch durch den des Recholders (Wachholder). Sift das beliedteste Räucherungsmittel in den Stuben, wie sein und sehlt auf keinem Ofen. Der Rame Reck Holder geht gleiche Göttin, wovon weiter unten.

Eine der Bachweiden heißt wegen ihrer schönen gelb "Dotterwidli" (salix vitellina) und ist heilkräftig n Barzen. Man faßt eine junge an, ohne sie anszureißen, n sie unter dem Spruche:

> Widli, Widli, 1 bind di, Widli, Widli, 1 wind' di, bis und so lang, daß mir d' Warza vergang

Dann vergeht fie. (Riff. Genn.)

In Hafelstanden schlägt ber Blitz nicht ein, weil bir Gottes auf ber Flucht nach Aegypten unter einer solchen unterzift. (Zingerle.)

Bon der Haselstande brach man die Winschelruthe (w gerta). (Grimm, Myth. S. 926, 927.) Unter Haselstanden der Teufel Hexen. (Lütolf S. 223.) Nach einer Marganer : Rochholz N. M. S. 196 schreibt man der Hasel dieselbe ! Schlangen zu tödten, wie der Esche. Unter Haselstanden saud geldheckende Alrune. Auf Eichen und Haselstanden sitzt die 1 ermordeten Liebling trauernde Farahild. Volkslieder reden "Frau Hasel". Sichen und Haseln hatten Frieden auch wo da soust erlaubt war. Sie beide indessen hatten Widerwillen ge ander. (Grimm, Myth. S. 617.)

(110.) In dem altägyptischen Märchen von den zwei Brüde Batu seinem Bruder Anpu mit, daß er sich num in das Thal de zurückziehen und sein Herz in einen Zapsen auf dem Gipsel des Baum legen werde, mit welchem sein Leben fortan unaussöslich verknüpft Wird der Zeberbaum gefällt, so erreicht das Leben des Batu in

Augenblick sein Ende; nach seinem Tode aber muß Anpu sieben Jahre hindurch das Herz seines Bruders suchen und es dann in ein Gefäß mit göttlicher Flüssigkeit legen, wodurch er ihm das Leben zurückgiebt. (Lenormant, die Ansfänge der Cultur I. S. 253, 255.)

- (111.) Es war einmal ein Wirth, der hatte drei Söhne, zwei kluge und einen dummen. Auch hatte er einen goldenen Apfelbaum, von dem aber jede Nacht ein Apfel verschwand. Da sagte der Vater zu dem ältesten seiner Söhne, er sollte in der nächsten Nacht Wache halten neben dem Baume und sehen, wer der Dieb sei. Der ging auch hin, als es aber Abend wurde, schlief cr ein, und Morgens war wieder ein Apfel fort. Da sagte der zweite Sohn: Nun werde ich wachen gehen. Er machte es aber ebenso wie sein Bruder, schlief ein, und — des Morgens fehlte wieder ein Apfel. Da sagte der Jüngste, der Dumme: Nun werde ich Wache halten gehen, ich werde den Dieb schon fangen. Er ging hin, setzte sich unter den Baum und blieb auch wirklich wach und munter. Um zwölf Uhr in der Mitternacht kommt ein schwarzes Schwein mit zwei Hörnern, das war der Teufel. Der aber springt zu und schlägt es Seine Brüder aber standen auf der Lauer und wollten doch sehen, wie es ihm gehen würde. Als sie nun sahen, daß er das Schwein getödet hatte, sielen sie über ihn her, tödteten ihn und vergruben den Leichnam in ein Bruch. Auf der Stelle, wo der Leichnam vergraben war, wuchs ein Rohr. Ein alter Hirte, welcher dort seine Schafe weidete, schnitt sich das Schilfrohr ab und machte sich daraus eine Flöte. Die Flöte aber spielte folgenden Vers: "Spiele, liebe Flöte, ich habe einen Stein auf meinem Herzen, der älteste Bruder hat mich erschlagen, der zweite hat ihm dazu gerathen, und ich habe dem Vater ein Schwein getödtet". Da verbrannte der Hirte die Flöte, es wuchs aber auf der Stelle ein Apfelbaum mit goldenen Aepfeln. Die Aepfel konnte Niemand anders erreichen als der Hirte: denn wenn ein Anderer sie pflücken wollte, wuchs der Baum gleich so hoch, daß er sie nicht berühren konnte. Nun kam einmal eine kleine Kate angelaufen, die sagte zu dem Hirten, er möchte den größten und schönsten der Aepfel abpflücken und verwahren. Das that der Hirte, und als er den Apfel abgepflückt hatte, fing der Apfel auch an zu singen und sang dasselbe Liedchen. Er legte den Apfel in einen Kasten, die Kape setzte sich auf diesen und wollte auch nicht mehr fortgehen. Sie sagte zu dem Hirten, er solle die schönste Prinzessin holen, die es gebe, die solle den Apfel aufessen. Da fuhr er denn hin zum Könige und holte die schönste Prinzessin, und die mußte den Apfel aufessen. Und als sie den Stengel fortschmiß, da geschah ein Knall und der Dumme von den drei Brüdern stand vor ihr, aus dem Stengel. Beiden heirateten einander. Auf der Hochzeit bin ich auch gewesen und habe da Bierchen getrunken; das lief aber Alles auf's Kinn, im Mund ist nichts geblieben. (Toeppen, Masuren. S. 139.)
- (112.) Walse oder Wölsung, der von Odin stammte, Gatte der Tochter des Riesen Hrimnir, König über die Heunen und Vater Sigmunds, war weit

herum der berühmteste Beld. Bon ihm wird gesagt, daß er einen & bauen laisen, groß und stattlich, und der Art, daß eine Erche in stand, deren Zweige über das Dach hinaus ragten, der Stamm in dem Saale stand. Diesen Baum nannten sie Barnstock, Kinderstan Saga Kap. 5).

- (113.) Der Teufel, sagt man im Unterinnthale, habe einst an den Geren gethan und dieser sie ihm zugesagt, sobald an den E Blätter abgesallen sein werden. Da diese aber im Herbste zwar we blieben und im Frühlinge nen sproßten, suhr der Bose rasend ü und zersetzte sie aus Jorn mit seinen Alauen. "Daher hat das Eiseine krallen förmige Gestalt" (Zingerle.)
- (114.) Die Birke (abgesehen von ihrem Gebrauche für 1 Rinder) ist ein Mittel gegen die Heren. In Ober-Uzwil begegnete ein daß, so oft Milch gesotten wurde, sie sich schied, "brach". Da rieth ihr so wie man wieder siede und die Milch wolle ausgehen, solle er Birkenruthe drin rühren, dis sie sich wieder setze. Der Mann that et sogleich ein Weib hereintreten, welches ihn angelegentlich bat, er mös Milch "anrichten". Er blieb aber taub und rührte sort, dis die seingesotten war, und das Weib starb sogleich (Aus Rieder-Uzwil.)
- Auf dem Studenbergsanger, im Unterharz, fampften Seere ohne Entscheidung. Da stieß ber Feldherr der westlich stebend in ben Boben und rief: Wenn bis morgen Grub bas Schwert zu ein wird, ist ber Sieg unfer! — Am Morgen fab man anstatt ber Linde, und die Krieger wurden dadurch so begerstert, daß sie das i vollkommen in die Flucht schlugen. — Im Bobekessel, auf dem stand eine Linde, in welcher ein freundlicher Zwerg wohnte, der, gebeten wurde, in der Nacht heilende Kräuter vor die Thüren de legte. — Zu Wessalaere, bei Neveln, steht ein tausendjähriger Li aus dessen Strunk eine junge Linde aufschoß, bei der Nachts eine spann, die von Thieren aller Art umgeben war. Zwischen Auw Hunise entschlief, ein Bauer unter einer Linde und wurde in der I angenehme Laute geweckt. Als er erwachte, war er nicht wenig erf ganzen Baum voll Kapen zu sehen, welche diese liebliche Musik a Auch der Boden war mit Ragen bedeckt, welche Kuchen buchen und hielten. Die Thiere waren Elben, die sich ihm in Gestalt von Kat und der Baum hieß fortan die Ragenlinde. (Berger, Bflanzenfagen
- (116.) In alten, alten Zeiten lebte einmal ein Mann, den Roth, daß er vor Angst nicht mehr aus noch ein wußte. In seiner lung schloß er mit dem Bösen einen Bertrag. Darnach sollte die Mannes Seele demselben so viel Geld bringen, als er bedurfte. Zum der Schuldschein gelöst werden sollte, wurde der gesetzt, wo auf ke

ein Blatt mehr zu finden sei. Die Buche verlor nämlich damals noch, wie die meisten Bäume, im Herbste ihr Laub, und zwar mit am zeitigsten. Das Geld war gebracht, die Noth gekehrt, und eine Woche nach der andern verstrich dem armen Manne wie nichts. Nun gab's erft Angst und Herzeleid, und wer sollte hier rathen und helfen? Zu seinem Heile wandte er sich reuevoll an Den, der allein den Schaden bessern konnte. So kam der Termin. Doch das Buchen= land fiel nicht. Dem Teufel wurde die Zeit lang. Er rüttelte erst leise und dann immer stärker die Bäume. Zulett kam er mit Sturm und Brausen das zwischen, als sollte der ganze Wald über den Haufen geworfen werden. brachen wohl Bäume und das Laub vergilbte, aber es fiel nicht. Und wie er auch tobte und wüthete den ganzen Winter hindurch, des Herrgotts Macht war doch größer. Das Laub saß fest trog Sturm, Frost, Eis und Schnee. Als der Frühling nahete und der neue Safttrieb junges Laub hervordrängen wollte, nahm Herr Urian noch einmal beide Backen recht voll und fuhr wie beseisen dazwischen; doch umsonst war sein Bemühen. Erst als die Buche ihr ichönes Frühlingskleid anzog, fiel ein's der falben Blätter nach dem andern, und als das lette schied, stand schon der Baum im vollen Schmucke da. Und io ist's heute noch — und der Teufel hat keinen Theil an der armen, nun erlösten Seele. Wohl ist sein Grimm groß und darum fährt er noch jedes Jahr, wenn der Sommer scheidet, mit Krachen und Brausen durch den Wald, aber sein Toben ist umsonst, selbst wenn er auch das Spiel zur Frühlingszeit wieder beginnt, erreicht er doch seinen Zweck nicht. (Niederhöffer, Mecklenburg IV. S. 140.)

(117.) Zu Taur in Tirol lebte eine arme Witwe mit vier unerzogenen Kindern in bitterer Noth. Der ältere Knabe war Sommers hirt auf der Taurers Allm. Jest hatte ein eiskalter Winter all ihr Brennholz aufgezehrt und sie schickte ihn in die Berge, ein bischen Holz aufzutreiben. Jörgl ging — es war im Januar — hinauf und als er am "Schloßbauernhose" vorbeischritt, sah er staunend beim Wiesenzaune auf dem Schnee einen Kirschbaum stehen, der voll Blüthen war. Er brach einen Strauß und steckte ihn auf den Hut.

Als er mit dem Holz in die Stube trat, liesen ihm Mutter und Kinder entgegen und fragten mit einer Stimme: wo er die Silberblumen her habe. Er nahm den Hut ab, wollte von dem Baum erzählen und verstummte, als er statt der Blüthenblätter lauter silberne, sunkelnde Liebfrauenthaler erzblickte. Am andern Tage lief er wieder hinauf, sand aber keine Spur mehr von dem Baume. (Alpenburg, S. 394.)

(118) In Bürs erzählt man: Vor einem Hause stand ein Birnbaum mit goldenen Birnen. Da sandte der Vater den ältesten Sohn mit einem Krättchen voll an den König, um diesem eine Freude zu machen. Unterwegs begegnete ihm bei einem Brunnen ein steinaltes Weibchen, welches ihm sragte, wohin er gehe und was er trage. Da spottete der Bube:

"Go tueni ge Tripstrüll und ha tueni im Reatta an Treck!" ? erwiderte blos: "So solls Dreck si und bliba!" und wie er vauspacken wollte, war in der That Treck im Kratten und er kunstite in den Rerker Da sandte der Bater den Anderälteste Kratten, nm zu schauen, wo "der Groß" bleibe. Er tras dechen, gab dieselbe Antwort und erlitt dosselbe Schicksol. Nun n Bater unruhig an den Jüngsten (es sei soß a Big en Lappe ihn "nohi go luege", warum "ketwedero" zurückkomme. Der gir dem Weibchen treuherzig, brachte die goldenen Burnen an den Rönig die zwei Gesangenen srei ließ, sie "fürnehm" bewirthete beim entließ. (Vonbun 1838, S 72.)

- (119.) St. Mathias, ber Apostel, gesteinigt am 24. (wie Didipus) ein ausgesetztes Rind gewesen sein, dann in t Haus und Dienst gekommen, sein Liebling geworden, unter ei baume seinen Bater erschlagen, der die Aepfel stehlen dann, ohne sie zu kennen, seine Mutter geehelicht haben. (A Symbol. II. 115.) Er ist ein Zerstörer des Winters ("St. Mat 36, findt er keins, so macht er eins). — Das schwedis (Hagens (Kermania VI) erzählt dasselbe vom Apostel Judas, übe lichfeit und vorherige ahnende Träume der Mutter beide Eltern baß fie bas Rind in einem Raftchen in's Baffer thaten, n Infel trieb. Hier nahm die kinderlose Königin den Kindling i fürftlich. Dafür erschlug er fpater ihren eigenen nachgeborenen Gi tam in die Dienite des Bilatus. Da munichte biefer einft Mepf einem Garten erblickte. Judas ftieg über den Zaun, holte die L den Befiger, der dies wehren wollte, todt und ehelichte bessen Frai war sein Bater gewesen, die Frau seine Mutter. Als Beide es cri Judas Jelus' Junger und Berräther. (Menzel, christl. Symbol. 1
- (120.) Eine Tanne auf dem Areughnbel bei Tagmerf beikt "die heilige Tanne". Sollte man diesen Titel von den bangenden Botivtaseln und dem Marienbilde, zu welchem Frauer welchen ungetaufte Kinder gestorben, herleiten wollen (und nicht Berehrung von einer heidnischen "so ist dies sicherer bei dem Tannenbaum, eine Stunde von Wolhausen an der Straße na Auch er heißt "die heilig" Tanne" Einer trieb von Entlebuch dahe Rindvieh, und erblickte, wie er sich dem Baume näherte, um selb Hand einen Reigen tanzende Kinder. Als er näher eines nach dem andern, so klein geworden wie Mänsche Loch unter die Tanne. (Lütols.)
- (121.) Auf der Bramegg bei Malters (Luzern) stand nod Jahren eine nralte mächtige Tanne. Wurde ringonm Alles ab Die Deutsche Bottsjage.

schonte man warnend von Bater zu Sohn und Enkel. Es sei ein Geist hinzeingebannt, hieß es, und das Umhauen würde Unglück bringen. Ein Sohn nun achtete dies nicht und trot Abmahnen ließ er den Baum hauen. Als er siel, traf den Ungläubigen plöglich ein furchtbarer Schmerz im Beine, an dem er sterben mußte. (Lütolf.)

- (122.) Wo das Dorf Tannenkirch im Elsaß liegt, stand einst nur ein Kirchlein mitten im Walde. In dasselbe flüchtete sich einst eine schöne Jungfrau vor der wilden Zudringlichkeit eines Ritters. Als er auch in's Heiligthum eintrat, slehte sie zur heiligen Jungfrau, woraus die Mauern sich um sie verengten, bis sie zu einer Tanne wurden, welche das Mädchen in ihrem Stamme verschloß und schirmte. An die Stelle kam ein neues Kirchlein und es entstand Tannenkirch. (A. Stöber, die Sagen des Elsasses.)
- (123.) Als im Dorf Auenstein, an der Aare, eben eine Bäuerin ein Mädchen geboren hatte, trat eine fremde Frau herein und bat um Rachther: berge. Als sie des nächsten Morgens aufbrach und sich bedankte, wünschte sie der Neugeborenen Glück, bemerkte jedoch, daß man das Kind wohl bewahren musse, indem sie im Traum eine Tanne sah, welche darauf hindeute, daß sich das Kind an seinem zwanzigsten Geburtstage erhängen würde, und daß diesem Unglück nur dadurch vorgebeugt werden könne, wenn man das Kind sogleich daran gewöhne, Alles im Namen Gottes zu thun. Dieser Rath wurde befolgt und man ließ die Tochter nie allein. Als nun der zwanzigste Geburtstag kam, weckte sie der Bater mit dem Morgengrauen, denn er wollte diesen bedenklichen Tag fern von den Menschen zubringen, und ging mit ihr auf einen einsamen Berg. Bei einer herrlichen Tanne blieb sie aber stehen und rief: "Was ist das für ein schöner Baum, auf den möchte ich steigen!" — Dem Bater mochte bei diesem Ausruf ein Stich durch das Herz fahren, aber er faßte sich und sagte: "So steig denn in Gottes Namen hinauf!" Aber als das Mädchen hinauf wollte, hielt es plözlich inne, wandte sich verwundert zu ihrem Bater und sprach: "Bater, Bater! ich kann nicht!" — Ter Bater dankte Gott im Stillen, der Tag verging ohne allen Unfall und das Leben der Tochter war gerettet. (Rochholz, Aarg. Sag. 88.)
- (124.) Im nordwestlichen Theile des Pilsener Kreises liegen die Ruinen der alten Burg Krasikov oder Schwamberg; sie soll vor Zeiten ein Schöppensitz der heiligen Feme gewesen sein. In der Nähe steht ganz vereinzelt ein Baum, dessen Zweige statt naturgemäß auswärts, abwärts zur Erde gewachsen sind. Einmal wurde nämlich vor den dortigen Schöppenstuhl ein Jüngling gebracht, der eines schweren Verbrechens angeslagt, aber nicht überwiesen war. Den blutigen Femrichtern genügte jedoch schon die bloße Beschuldigung und sie sprachen über den Unglücklichen das Todesurtheil. Der Jüngling im Bewustsein seiner Unschuld hörte gelassen den grausamen Spruch und trat voll frommer Zuversicht seinen letzen Gang au. Auf dem Wege zur Richt=

stätte ergriff derselbe plötlich einen Stab, stieß ihn in die Erde und sprach: So wahr dieser Stab Wurzel fassen und wachsen und blühen wird, so wahr die unschuldig. Doch die Zweige und Aeste, die aus ihm entsprießen werden, sollen sich zur Erde neigen zur ewigen Schmach für meinen ungerechten Richter. Die Schergen lachten ihm in's Gesicht und beförderten ihn vom Leben zum Tode. Der Stab aber schlug nach dem Ausspruche des Gerichteten Wurzel und wuchs zu einem Baume empor mit zur Erde gekehrten Aesten. (Grohmann, Böhmen, S. 303.)

(125.) Nicht gar weit von der Landstraße, die von Schwaan nach Doberan führt, zwischen dem Hose Fahrenholz und dem Dorse Stäbelow, steht ein altehrwürdiger Eich baum; früher allgemein, ja weltberühmt, jest aber wohl nur noch in der nächsten Umgegend bekannt, unter dem Namen "die Wunderseiche". In der Mitte ihres Stammes, ohngefähr 12 Fuß von der Erde, besindet sich eine merkwürdige Deffnung, so groß, daß ein Erwachsener ganz gut hindurchkriechen kann. Diese Deffnung ist mit einem Geländer umgeben, welches auf zwei von unten hinaufführenden, starken Treppen ruht.

Ihren Namen verdankt die Eiche der Wunderkraft, welche ihr sonst innegewohnt haben soll. Wenn nämlich früher ein Kranker nach Sonnensuntergang, stillschweigend und mit gläubigem Herzen durch die erwähnte Definung kroch, so wurde er, der Sage nach, alsbald wieder gesund. Alle möglichen Krankheiten, Gebrechen und Leiden, welcher Art sie auch immer sein, welchen Namen sie auch immer führen mochten, kurz, jegliches lebel ist durch das Hindurchkriechen sosort beseitigt und geheilt worden. (Niederhösser, Mecklensburg I., S. 134.)

Zünfter Abschnitt.

Die Thierwelt.

Allgemeines.

Eine noch weit ausgedehntere Berücksichtigung als den Pflanzen schenkt die Mythe den Thieren, indem dieselben unter allen Naturs wesen den Menschen am nächsten stehen und theilweise durch ihrer Schädlichkeit Schrecken und Entsetzen verbreiten, theilweise durch ihren Nutzen Dankbarkeit hervorrusen, wozu noch kommt, daß die Thiere für den Menschen etwas Räthselhastes au sich haben, weil der oft menschens

b, den fie an ben Tag legen, ihrer vom Denfchenbweichenben Beftalt und ihrer Sprachlofigfeit gu wiber-Um ihrer felbft willen, b. h. wegen ihres Rugens ober it, wurden die Thiere wohl uur bei in der Civilisation Bolfern verehrt. Solche Boller bagegen, welche in ber höhere Anfprüche an Ginbildunge= und Geftaltungefraft im Ctanbe find, laffen in ihren religibe-poetifchen flar durchblicken, daß sie in den Thieren etwas Damonifches erblicken, bağ ihnen die Thiere als Sullen e Raturnachte erscheinen, ju benen man in ihnen iehung fand. Bor Allem ift bies ber Fall in Bezug . Die altesten Sternbilber tragen die Ramen von wölf, burch welche bie Conne ihren scheinbaren Lauf : der Thierfreis (Zodiatos), und Conne wie Mond älteften Mythen ber hervorragenden Culturvölfer und en minber begabter ale Thiere vorgestellt. Grimm und nen, daß ber Thiercult "eigentlich ben höheren Befen Die Geftalt der ihnen heiligen Thiere angenommen 3 auch beim Pflanzen- (Bann-) Cult ber Fall mar, giere ihre Beilighaltung ihrem Bezuge gu den Göttern 3. ju ben Naturgottheiten : Geftirne, Luft= und Bafferj. w. Thiere wurden baber häufig genug den Wefen t fie heilig waren; daß Thieren felbft geopfert wurde, i vereinzelten Beifpielen erkennen. Wo ber Thiercult pilbung erhielt, wie in Neghpten, ba hatten bie Gotter Thiere waren daher nur ihre Bilber, nicht felbst Götter. hier der Thierdienst so weit getrieben, daß man seine ebeutung vergaß und die Thiere um ihrer felbst willen ubte.

vem Thiere etwas Höheres, Göttliches verborgen geglaubt ver Volksglaube den Thieren die Gabe zu, welche nur ten Wesen besitzen, die der Eprache. Es wurde dars die unvolksommene eigentlich blos vermuthete Sprache be die Thiere wirklich besitzen, mittels welcher sie sich erstehen, sondern eine ansgebildete, gegliederte, welche

調整事務特別を行うない。その

von besonders bevorzugten, durch gewisse unstische Vorgänge dazu tüchtig gemachten Menschen verstanden werden könne. Mit dieser Sprache hängt auch das Prophezeien der Thiere zusammen, welches 3. B. in der deutschen Mythologie namentlich Bögeln, wie dem Aukuk, Raben, Hahn u. f. w., ferner ber Spinne zugeschrieben wird. Das in den Thieren liegende Dämonische, d. h. der Widerspruch zwischen leiblicher Erscheinung und geträumter Geisteskraft, ließ sie auch mit dem Tode nicht zu Grunde gehen. Als Abbilder höherer Mächte lebten sie im Bolksglauben fort und erschienen als Spukgestalten, als Geister und Gespenster; es war das Unsterbliche in ihnen, das auf sie übertragene Göttliche und Allmächtige, welches diesen Glauben schuf. Weil die Naturmächte, Sonne, Mond und Sterne, Winde, Wolken und Gewitter, Jahres= und Tageszeiten nicht sterben, sondern nur scheiden und wieder zurückkehren, so mußte dies auch mit den Thieren der Fall sein, welche jene Dlächte bedeuteten.

Die im höchsten Grade ansgeschmückte Mythe gab endlich den Thieren sogar Staaten. Es wurden Könige der Thiere augenommen, und zwar getrenut nach Luft-, Wasser- und Landthieren. In der masurischen und in der schwedischen Bolkssage sind eine Art uralter Heren die Königinnen dieser drei Reiche. In der norwegischen sind Männer ihre Beherscher.

Welche einzelnen Naturerscheinungen und Thierarten nun die sagendichtenden Bölker zusammenstellten und verglichen, am Ende aber verschnielzten, darüber entschieden offenbar Beobachtungen über gewisse Alehnlichkeiten zwischen beiden. Hierüber sagt Grohmann (Sagen aus Böhmen, S. 215 f.) Folgendes, das wir seiner treffenden Gedanken wegen hier wiedergeben:

Wenn ein prächtiger Blit über ben Himmel hinzüngelt, dann sagen wir wohl heute noch: "Was für eine prächtige Schlange ist das!" Ebenso nennen wir die weißen Wölken heute noch Schase. Aber während wir von dem Bilde augenblicklich zurücksommen, wenn wir bestimmt denken, hatte das Bild für den Naturmenschen in der Urzeit volle Wirklichkeit. Die Menschen in den ältesten Zeiten waren gleichsam noch Neulinge auf der Welt; sie konnten sich daher die entsernten Erscheinungen in der Natur nur durch die näheren deuten und erklären. Das Wesen des Blites kannten sie nicht, aber sie kaunten die Schlange, die sich, wie der Blit am Himmel, so am Boden hinschlängelt,

daher den Blip für eine himmlische Schlange. Wenn der Wind var es ein hund oder ein Bolf, wenn der Donner brüllte, so war eine Ruh, die droben geschlachtet wurden Die Wolfen galten ihnen velche die himmlische Milch, den Regen spendeten Menschen den Simmel mit gang ahn'iden Wesen, wie sie sie auf hen, nur dachten sie sich diese Wesen größer, gewaltiger. Man diese Wejen, wie an alles Nebrige, man fing an, fie zu fürchten hren, da man noch nicht unterschied, daß nur menschenartige Beien andlungen fähig seien Die Menschen waren den himmlischen Rüben, Bolken, dankbar für ihre Milch, den Regen, fie flehten zur himme ange, fie nicht zu tödten. So entstand ber Glanbe an die himmre und die Berehrung berfelben. Später aber, als der Glaube an ige Götter baneben fich entwickelte, verschmolz der frühere Thierit, indem man glaubte, daß die Gotter zu Zeiten fich felbst in Thierandelten oder die Thiere ihnen irgendwie geheiligt blieben. Satte geglaubt, ber Sturm sei selbst ein Wolf, ber durch die Wälder varb jest ber Wolf bas heilige Thier bes Sturmgottes und jagte arch die Wälder. In noch weiterer Entwickelung aber localisirten then von den Thieren auf der Erde. Wenn der Glanbe, der zene vorgerufen hatte, geschwunden, bez. burch einen andern erfest war, ch bas, was in ber Tradition übrig geblieben, an irdische Berhält: urde in irgend einer Weise zur irdischen Geschichte. Satte man 3. B. einem Gewitter geglaubt, ber Sturmgott habe bie Bligesichlangen nd fortgeführt, so erzählte man unn, cs sei einmal ein Mann er eine wunderbare Macht auf die Schlangen ausgeubt und bei ? mit fich genommen habe Auf biefe Weise müffen die Sagen von ichen Thieren aufgefaßt werben.

I. Die kriechenden Chiere.

in seinen Sagen spielenden Thiere nach dem Eindrucke ans, rvorrusen. Dieser richtet sich nach der äußern Erscheinung, bet und Weise der Bewegung, und so kommt ce, daß die Thieren, die unter sich keinen naturgeschichtlichen Zusammensogar oft keine Aehnlichkeit haben, doch unter sich auffallend erinnern. Dies ist z. B. der Fall mit den Sagen von und Abschen erregenden Thieren. Dieselben erinnerten da sie sich auf eigenthimtliche Weise sortbewegen, die kindsbachter alter, an Gegenständen zur Vergleichung noch armer

Zeiten, an die ohne Fuß, noch andere Bewegungsmitter herrliche Himmelsstur dahinziehenden Sterne, oder diese er jene, oder es war beides der Fall. Die Hauptsache ist, t den Gestirnen und den kriechenden Thieren Beziehunge wurden. Unter die setzteren nun rechnen wir die wirbell mit Ansnahme der Insecten und die Reptilien nebst den

Das verachtetste Thier, der **Burm**, in volksthümlittung, welche eine Menge verschiedener naturgeschichtlichen ! Ordnungen umfaßt, namentlich auch die Larven der Inse begreift, ist arm an Sagen. Merkwürdig ist, daß in Masure welche im Innern des Menschen seben sollen und denen all heiten zugeschrieden werden, den Namen lutki (Lente) fals eine Art Kobolde betrachtet werden, welchen Dämone manchen Orten denselben Namen giebt. (Toeppen, Abergl. au S. 22 ff.) Auch in Oldenburg führen die Regenwürme Namen wie die Zwerge (Ullse). Daselbst glandt das Luan einen Regenwurm in mehrere Stücke zerschneide, so Stuck fort; treise aber eines mit dem andern zusammen, sie sich wieder. In Schwaben wird der sogenannte Wurm gleich einem lebenden Burm behandelt und es wird gegei der merkwürdige Spruch angewendet:

Gott der Bater
Fahrt gen Ader,
Er adert gar wader;
Er adert drei Würm aus:
Der ein war weiß,
Der ander schwarz,
Ter dritte rot!
Gier liegen alle Würme tobt!

Ober:
Gott ber Bater
Ging 3' Ader,
Er that drei Fürch,
Er fand drei Würm;
Der erste war ein Streit
Der zweite war ein Haar
Gneitwurm! Streitwurm
Hahr aus diesem Fleisch!
Gott Bater, Gott Sohn, E

(Birlinger aus Schwaben I. G. 444)

(126.) Bei den "Reichen-Felbern" zu hinterst im Alpbach läßt sich bisweilen, besonders in den Rächten vor heiligen Zeiten, ner" Burm sehen Er leuchtet über und über, mit dem Scheine d käfer, liegt undeweglich und so geringelt, daß er einer goldenen Man hat diesen Goldwurm auch manchmal weit unten im Thale unter den Reichen-Feldern glänzen sehen, einmal sogar weiter außen gegen Alpbach zu dem Bache entlang, welche Stelle man "G'reit" (von ausräuten, beurbaren) nennt. Nicht nur einmal geschah es, daß sich unerschrockene Leute dem Wurme näherten, aber nahe gekommen, überkam sie eine Furcht; und wenn sie dann andere herbeiholten und wiederkamen, war er verschwunden. Die Sennen und Bauern sagen: Diese Leute hatten nicht die Gnade, etwas Geweihtes auf den Wurm zu legen, daher verschwand er. Uebrigens sind sie nicht einig, was und wer der Wurm sei, ob es eine Art des "Schatblühens" oder ein "Schathüter" sei, deren es in dieser goldreichen Gegend genug giebt. (Alpenburg, Myth. S. 217.)

"Wurm" schlechtweg wird übrigens auch häufig der später zu erwähnende Lindwurm oder Drache genannt, und im obigen zweiten schwäbischen Spruch erinnert der "Gneitwurm" sogar an die Gnitasheide, auf welcher Sigurd den Drachen überwand.

Eine wichtige Stellung in der volksthümlichen Gestirnkunde erhielt der Krebs. Sein Bild wurde das Zeichen des Monats, in welchem die Sonne von dem Fortschreiten ihres Aufgangs= und Niedergangs= punktes nach Norden wieder gen Süden zurückschrt. Der Sonnengott Herakles wurde daher nach der griechischen Mythe bei dem Kampfe mit der Lernäischen Hyder von einem Krebse gepackt und zurücksgezogen. In den Fabeln des indischen Pantschatantra erscheint der Krebs bald als Retter, bald als Feind des Sonnenhelden, ersteres wohl, weil die untergegangene Sonne durch ihre Rückschr zum Ditpunkte ihren Wiederaufgang ermöglicht, letzteres, weil sie während dieser Rückschr eben sür uns todt ist. (Gubernatis, die Thiere in der indogerm. Myth., S. 611 ss.)

(127.) In dem von steilen Ufern eingeschlossenen Mohringer: See liegt ein großer Krebs, der ist mit einer großen Kette an den Grund angeschlossen. Neißt er sich aber einmal los, so muß die ganze Stadt untergehen. Ost genug hat man deshalb schon in Angst geschwebt; denn wenn der See heult, sagen die Leute, so tobt unten der Krebs und will sich lösen. Im See muß auch alle Jahr Einer ertrinken, und trifft das in einem Jahre nicht zu, so müssen sicherlich im nächsten Jahre zwei dafür büßen. Man sieht auch ost einen Schimmel aus dem Wasser hervorkommen, besonders während der Nacht. Er geht ruhig neben dem Wanderer her, der noch spät des Weges kommt, und begleitet ihn eine Strecke. Um Marientage aber zeigt sich auch eine we iße Gestalt, die lock die Leute auf allerlei Weise, herabzukommen, und wer sie einmal erblickt hat, der muß hinunter, mag er wollen oder nicht. (Kuhn, M. S.)

Reich an Sagen ist die Spinne, vor welcher vir Furcht und Efel empfinden, während sie durch ihren Vert gegen lästige Ansecten, wie Mücken, Fliegen und Wespen Lüstige Spinnens und Webens, und besonders durch trüglich gehaltene Voranzeige des Wetters nicht nur Acht sondern auch noch zahlreiche Spuren ehemaliger Verehrung hat und in vielen Gegenden noch heute als ein heiliges Schon das griechische Alterthum zeigt uns die Wahrheit t Umstandes.

(128a) Arachne, die Tochter eines Purpurfärbers in K von Athene (Minerva) die Kunst des Webens gelernt und wurd sie der Göttin selbst einen Wettstreit in derselben andot. Umsom sie in Gestalt einer alten Frau, und der Wettstreit begann. Arac ein tunstreiches Gewebe, welches die Liebesabenteuer der olnm darstellte. Athene zerriß es erzürnt, worauf Arachne sich erhang ihr die Göttin das Leben zwar wieder, aber nur unter der Gesta (İşáyen).

Für die Berehrung der Spinnen in alter Zeit fprei Sagen von riefenhaften Spinnen.

(128 b.) In der Klamm (Kluft) im Otternloch in Arrol gesessen haben, welche einst auf emmal siebenzehn Ziegen umspa das Blut aussog. Ein solches Ungethum war auch die Todtenkop das Lorggenloch am Sonnenberge oberhalb Naturns am linken wohnte, so groß wie der Kopf eines neugebornen Kindes und tä einem weißbraunen Menschenschädel, durch deren Andlick man verlor oder gar den Geist ausgab. (Alpenburg, S. 70.)

Noch jest lebt unter dem bentschen Bolke und in de schaft der Glaube an außergewöhnliche (übernatürliche) der Spinne fort. In der schweizerischen Landschaft T sagt man, ein Spinnlein auf dem Gewande deute au Sintressen einer frohen Votschaft für die betreffende Persor Bern: an wem ein Spinnchen herumkrieche, der bekomn habe sonst Gluck. In der französischen Schwei Sprichwort in Bezug auf das Erscheinen der Spinne:

> Matin, chagrin, Midi, sonci, le Soir, espoir.

(Um Morgen: Sorgen am Tage: Plage, am Abend: mit Hoffni In der ehemaligen Grafschaft Werdenberg am Oberrhein Enzern hält man die Anwesenheit der wunderschön gezeichreuzspiume in einem Hause für glückverheißend. Beleidigt man töbtet sie gar, so bringt es Unheil. Im Appenzeller Lande mit Bezug auf die dort blühende Industrie: "D' Spinnunocka nücken, d. h. Spinnen) webid viel, es werd si mittem Gwerb oder "wenn d' Spinnmocka Fäda machid, so isch es a böses Zeichen), 's Garn schlod uf (schlägt auf)".

ine noch hänfigere Rolle als die Spinne spielt in der Bollsnühliche, weil schädliche Insecten vertilgende, aber trop ihrer Angen durch ihren langsamen Gang, ihre schmuzige Farbe und eit noch widerlichere Arole.

29.) Unter der Nirche von Sargans ruht nach der Sage, ob einem u Wasser, eine riefig große Kröte; wenn biefelbe fich umbreht, so sturzt zusammen.

ach weit verbreitetem Bolksaberglauben sind die Aröten nicht merinnen der Hexen, sondern Lettere halten sich solche in am Hexensabbath und erscheinen selbst nicht selten in Arötensetzteres thut zuweilen auch der Teufel, in welchem Falle er hie und da unter Haselstanden gefunden, heimgenommen Zeit zu Zeit in Milch gebadet, dem Besitzer, wenn er ihm terlegt, jedesmal ebensoviel heckt. Die Kröten heißen dann en, weichen nie von dem, der sie besitzt, und kehren; auch an sie wegwirft, jedesmal wieder. Nach einigen Angaben kann um billigern Preis, als sie gekostet, verkaufen; aber der dritte ist unrettbar dem Bösen verfallen. Es wird auch erzählt, müssen ihren Herrinnen, den Hexen, oft Butter schwiben und en.

30.) In Sausen an der Möhlin hatte eine Frau ein sogenanntes ulein. Dies war eine lebende Kröte, welche sie in einer Schachtel ete, täglich in einem Glase Rothwein badete und dann dasselbe aus den Abend legte sie einen Thaler zu der Kröte in die Schachtel und en Morgen konnte sie stets zwei solcher Geldstücke herausnehmen, sie so sich genug Vermögen gesammelt, suchte sie das Geldmännlein nien, allein sie brachte es nicht an und starb endlich, ohne es los zu sein. Da süllte sich gleich das Haus mit schwarzen Ragen, deren

eine bei dem Leichnam sigen blieb, bis er begraben wurde. Anch z geschehen war, tobten die Ragen in dem Hause umber, und da Weise hinaus gebracht werden konnten, ward es von seinen Ber lassen Biele Jahre stand es leer, endlich wurde es ganz neu herz feitdem sind die Ragen darans verschwunden. (Baader, neue Bol

Nach anderen Sagen (so 3. B. bei Rorschach am treiben Unholdinnen, welche Tags als Kröten in einem T Nachts ihr Unwesen unter Donner und Blitz, Sturm und richten Berheerungen an. Gegen sie hilft nur, wenn Patronin des Ortes sie felbst zurücktreibt und so die Flurschützt.

(131a.) In Aargau erzählt man, daß sich bisweilen Ko sam auf dem Boden erheben, bis sie zu einem Hausen von der Korbes anwachsen, auf welchem zu oberst eine nugeheure sich Krote sist und den Beschauer mit seurigen Augen anglost. That so verschwindet Alses wieder, greist er hingegen zu, so verwand Kohlen in seinen Händen in Gold

Auch an anderen Orten sind die Aröten Schat namentlich in Tirol; aber das Heben der von ihnen bewach ist mit Gefahren, Verlockungen und Blendwerf verbunde Hindernissen Keiner Stand hält, auch verbreitet der bewa oft heltes richt. (Zingerle und Vonbun.)

(1316.) Im Kanton Zürich zeigt man einen Baum, unter Schatz liege. Einst wollte ein Mann diesen Mitternachts heben. Lihm nun ein schones Weib und ermunterte ihn zu seinem Borhabs jedoch dreimal Nachts-kommen und sie jedesmal küssen Fröhlich die erste Nacht; die solgende aber erblickte er eine große scheußliche Sdem Baume und floh. In der dritten Nacht war sie noch scheußlick Wann siel in unbeilbaren Wahnsinn. Einem Andern, der dort griericheinendes Weid, es werde ihm gelingen, salls er einen gewisse Walde sälle, aus demselben eine Wiege zimmere und warte, die derselben das erste Mal weine — ein Zug, der in vielen Sagen wie demselben das Polz entseslich hart gewesen, und er sei gestorben, ein die Wiege gesonmen.

Diese Sagen von Schätzen der Aröten befrästiger sammenhang der Thierverehrung mit ihrer Berseyung an de dessen Gestirne in den Mythologien aller arischen Bölker goldene Acpfel u. s. w. gefeiert werden. Weil die verehrten Thiere mit den Sternen verwandt sind, verfügen sie über Gold. Ja sie theilen von solchem bisweilen (wie die Sterne von ihrem Glanz) den Menschen mit.

Im Nargan und in Tirol (Rochholz und Bonbun) läßt die Sage Landmädchen durch Kröten zu Gevatter bitten und dieselben werden zur bestimmten Zeit durch Erd männch en abgeholt, um ihr Bersprechen zu erfüllen. Nach geleistetem Dienste und empfangener Beswirthung erhalten sie — hier Kohlen, dort Stroh — zur Belohnung, was sie in einiger Entfernung nach und nach wegwersen. Der kleinste bis zum Hause behaltene Theil verwandelt sich plötlich in reines Gold; da sie aber den Rest suchen wollen, ist nichts mehr zu sinden. In Schwaben nehmen Nixen (Seeweiblein) die Stelle der Erdmännchen ein. (Meier.)

(132.) Ein Waisenkind, das an der Stadtmaner saß, sah aus einer Dessnung in derselben eine Unke kommen. Geschwind breitete es sein blauseidenes Halstuch neben sich, was die Unken sehr lieben und worauf sie sich allein bez geben. Als die Unke dies sah, kam sie her, legte ein goldenes Krönlein auf das Tuch und ging wieder sort. Das Mädchen nahm das Krönlein weg, und als das Thierchen es nicht mehr fand, schlug es den Kopf so lange gegen die Mauer, bis es todt war.

Achnliches, wie von der Kröte (und Unke) wird von ihrem Verwandten, dem Frosche, erzählt. Bekannt ist Grimm's hessisches Märchen vom Froschkönig und eisernen Heinrich mit seinen Variationen im Paderborn'schen und in Schottland. (Märchen III. S. 3.) Von einem Froschkönig geht übrigens in Böhmen folgende Sage:

(133.) Auch die Frösche haben ihren König. Um die Krone des Froschkönigs zu erhalten, muß man im August einen Bocksschlauch in eine Pfüße wersen, darauf versammeln sich die Frösche und der König setzt sich mit schwarz und weißer Krone oben darauf. Diesen muß man mittels eines subtilen Pseils und einer guten Armbrust schießen, um die Krone zu gewinnen, die zur Entdeckung geheimer Schäße, zur Erkennung der Heren und als Gegengist dient-(Gerle's hist. Bildersaal, 2, 125.)

Merkwürdig aber ist, daß Entsprechendes in der Sage auch vom Molch erzählt wird, der keine äußere Alehnlichkeit mit Frosch und Aröte hat, aber von der Wissenschaft als zu ihnen gehörig erkannt ist.

(134.) In Einfiedeln glauben Manche, wenn man den großen, schwarz und gelb gesteckten Molch auf seuchter Erde in einem Geschirre ausbehalte und ihm ganz sein geseiltes Aupser in etwas Milch zu fressen gebe, so werden seine Ercremente zu reinem Golde. "Ein solches Mastthier", erzählte Einer, "sah ich lange in seinem Käsig; aber das Gold bekam ich nie zu sehen." — Hierher gehört auch, daß man vielsach glaubte, die Kröte trage einen zauberkräftigen Stein im Ropse, welcher unter Anderm des Besitzers Leben verlängere. (Bergl. Shakes speace As you like it, Act II, Sc. 1.)

Die Kröten sind auch als spukende Gespenster thätig.

- (135.) Auf dem Plate eines zerstörten Raubschlosses im Kanton Bern will man von Zeit zu Zeit, meist bei Wetterveränderung, unterirdisches Poltern vernommen haben. Der Burgherr, sagte man, sitze dort in einer Kammer auf großen Schätzen als Kröte.
- (136.) Im Aargan spukt das sogenannte Dorsthier, welches unter der Gestalt einer Kröte einen ehemaligen Edeln von Hallwil birgt. Bei Begegsnungen schwillt es zur Größe einer Wanne auf, hat Augen wie Zinnteller und wandert weit hin, bis zum "Heidengraben" und zur "Heidenkirche". (Rochholz.)

In Schweden erscheinen als Kröten die unterirdischen "alten, klugen Wesen" (Undebygjare), die dem schaden, der sich in ihr Gebiet wagt, und sich durch Klopfen zu erkennen geben. Sie tauschen oft schöne Kinder gegen Wech selbälge aus.

Nach dem Volksglauben vieler Orte sind die Aröten lauter "arme Seelen", d. h. wegen begangener Sünden büßende oder aus Bosheit verwünschte Menschen, die mit der Hilfe Anderer "erlöst", d. h. entweder wieder der frühern Gestalt oder, noch häusiger, der Seligkeit theilhaftig werden. Namentlich ist dies in Tirol der Fall (wo die Aröten "Hötschen", "Höppinen" heißen), auch in der innern Schweiz. Man erblickt sie mit geheimem Grauen, hütet sich aber auch, ihnen ein Leid zu thun, und warnt die Kinder in diesem Sinne. Sie sollen an Onatembertagen bei Kapellen, besonders an Wallsahrtsorten, sich einfinden.

(137.) Einem Wagen, der von Junsbruck nach Seefeld fuhr, watschette eine große Kröte nach, hüpfte endlich in die Pritsche unten, und als der Fuhremann sie hinauswarf, ein zweites Mal, und so, bis er nachgab. Um Seitenswege zur Seefelder Kirche stand aber das Thier plöglich als schöne, weißgekleis dete Jungfrau, die somit durch diese "Wallsahrt" "erlöst" war, vor dem Fuhremann, dem sie herzlich daukte. Eine andere verwünschte Kröte braucht zu einer solchen Wallsahrt sieben Jahre. (Zingerle.) — Zahlreiche ähnliche Tirolersagen

lassen die erlösten Aröten an den Schwellen der Kirchen in weiße Tauben oder schöne Männer verwandelt werden.

- (138.) Auf einer Alp in Tirol hielt sich eine sputhaste Kröte unter dem Herde auf und war nicht zu vertreiben. Als ein Alpmeister sie mit glühender Schausel ergriff und in den Bach warf, sah er sie, zurückkehrend, wieder am alten Plaze, bekam vor Schrecken eine "Krötenhaut" und starb unter surchtsbaren Schmerzen. (Alpenburg.)
- (139.) In der baierischen Oberpfalz spukte die verstorbene Mutter einer Bauernfamilie als Raze, während sie in der Zwischenzeit als Kröte unter dem Krautsasse saß und jedesmal Schmerzen fühlte, wenn man den Stein zum Besichweren auf das Faß warf. (Schönwerth.)
- Auf dem höchsten Giviel der Goldberge (nordöstlich von Neidenburg) steht eine vielhundertjährige Kiefer, von der aus man den ewig grünen Forst ringsum weithin übersehen kann. Bei dieser Riefer hat sich früher öfters die schönste Jungfrau gezeigt, welche der Erlösung harrend aus ihrem unterirdischen Palaste durch eine brunnenartige, noch jetzt vorhandene Einsenkung sich zum Tageslicht emporhob. Bon Liebreiz und köstlichem Geschmeide itrahlend, ließ sie sich auf einen Kiefernstubben nieder, um ihr langes goldrothes Haar mit goldenem Kamme zu ordnen. Wer sie sah, erbebte vor der wunder: baren Schönheit, und Niemand wagte es, sich ihr zu nahen. Ein Jüngling, der gedankenvoll vor sich hinwandelnd, ohne es zu merken, ihr ganz nahe gekommen war, fiel, sobald er sie gewahr wurde, in seligem Entzücken vor ihr auf die Aniee. Sie sprach: Erlösest Du mich aus meiner Einsamkeit, so fordere von mir, was Du willst, zum Lohne. Sie bot ihm ihr Geschmeide; sie bot ihm auch wunderbare Habe aus ihrem unterirdischen Palaste: drei fette Schweine mit dem schweren goldenen Troge, aus dem sie gefüttert würden, wenn es ihm gelänge, denselben an's Sonnenlicht zu bringen, drei schneeweiße Hühner, die nur goldene Eier legten; sie wird ihm endlich (wie aus ähnlichen Sagen zu schließen ist) auch ihre Hand geboten haben. Der Jüngling besinnt sich nicht lange, hebt die Jungfrau auf den Rücken und will sie davon tragen. Aber in demselben Augenblick sieht er sich von sämmtlichen Thieren des Goldberges umringt und kann nicht von der Stelle. Die Jungfrau belehrte ihn: Das Werk meiner Erlösung wird Dir gelingen, wenn Du ohne Furcht jedes der hier versammelten Thiere küssest. Er folgt dem Befehle, faßt sich ein Herz und küßt die Thiere, wie sie ihm nahen, Rehe, Hasen, Eichkätzchen ze., Eulen, Spechte, Habichte, Finken 20., Schlangen, Blindschleichen, Eidechseit, Ratten, Salamans der, Würmer, Käfer 2c. 2c. Als er mit seiner Arbeit fertig zu sein meinte, troch noch eine große ekelhafte Kröte, gang von Schorf und Aussatz bedeckt, mit rothblinzenden Augen heran. Da geht ihm doch sein Muth zu Ende und, statt sie zu küssen, ruft er: Hat denn der Teufel auch dich noch hier? Alagend fank die Jungfron in die Tiefe hinab: Jest hast Du mich aber auch in alle

Ewigkeit verflucht, jett muß ich alle Hoffnung aufgeben, je gerettet zu werden. (Toeppen, Masuren. S. 132.)

dem er sich mit ihr in Krötengestalt hatte trauen lassen; diejenige eines zweiten verwandelte sich in der Sakristei noch vor der Ceremonie. Der begünstigte Erslöser ist immer der vorher wegen angeblicher Dummheit Berachtete von drei Brüdern. Hierher gehört auch Grimm's Märchen von der "Itsche" ("Jungser grün und klein, Hußelbein" 2c.) und Büsching's Märchen von der Padde. Wenn auch ohne Kröte, wiederholen sich dieselben Züge in mehreren Märchen von "Tausend und eine Nacht", z. B. in dem wunderschönen vom Prinzen Uchmed und der Fee Banu. In der Tirolersage vom saulen Katl (bei Zingerse) ist das Verhältniß verändert; eine verachtete dritte Schwester erhält einen schönen Ritter zum Gemal, dessen als Kröte verwandelte Mutter sie durch ihre Trägheit erlöst hatte.

Rachdem der Glaube an das Göttliche oder Königliche in den Aröten aufgehört, blieb ihnen, in prosaisch nüchterner Weise, nur noch eine gewisse Heilkraft übrig, die man, ohne Achtung für ihr Leben, ausbeutete. An vielen Orten herrscht noch die Unsitte, in den sog. Dreißigen, d. h. von Maria-Himmelfahrt (15. August) bis zu Maria Geburt (8. September) Kröten einzufangen, zu tödten, oft durch Anbinden an Stangen, wo man sie dann verschmachten läßt, als Mittel gegen Senchen oder Zauber. In Vorarlberg füngt, tödtet und börrt man Kröten und heftet sie, als Mittel gegen die "Schwinig" (Schwinden, Abnehmen der Glieder) an die Stallthüren oder trägt sie eingebunden als Amulette. Auch in Tirol spiest man die "Dreißigkröten" an einen Stock und stellt sie auf das. Dach zum Dörren; Pulver von einer "Frauendreißigerhöppin" soll dort gegen "Wildniß" (Rothlauf), ja gegen alle Krankheiten helfen. (Zingerle.) Sargans geschieht jenes Spießen der Kröten ohne alle Rücksicht auf bestimmte Zeiten, und man glaubt fest, diese Thiere ziehen den in der Luft befindlichen Seuchestoff in sich ein. — In der Wallfahrtsfirche zu Einsiedeln befinden sich unter den aufgehängten Votiv= gegenständen sehr viele Kröten aus Wachs; denn man hält dort das Thier für ein Heilmittel gegen Frauenkrankheiten.

Während Spuren von einstiger Verehrung der Spinnen und Kröten und ihrer Verwandten nur noch in der Sage fortleben, ist es dagegen eine unbestrittene Thatsache, daß bei den verschiedensten

A21174

Schlange göttlich verehrt worden ist. Ihr Wesen ist viel , als das der bisher erwähnten Thiere, wozu namentlich neindigen räthselhaftes Sichfortbewegen ohne Füße Anlaß m dasselbe in besonders auffallender Beise an das geheimnißweiten der Gestirne erinnert. Einen Beweis des Zusammenschen letzteren und den Schlangen enthält die dreifache dieser Thiergattung an den Himmel, als Schlange (des ägers), Wasserschlange (Hydra) und Drache.

Aeghpten waren gehörnte Schlangen dem Ammon geweiht n in Theben begraben. (Berod. II, 74.) Gine besondere tuthis, wurde allgemein verehrt und mit Kalberfett gefüttert. geschichten X, 31.) Die Schlange war bort ein Sinnbild r Götter, die alle ale Geftirngötter betrachtet werden muffen. der entlehnten ben agpptischen Schlangendienft und vers ber Sag. icon in ber Bitfte, vor ihrer Ankunft in ne eherne Schlange ale Beilmittel gegen den Big giftiger (2 Moj. 21, 8. 9), welches Gogenbild fpater im Tempel m unter bem Namen Rehufthan beweihränchert wurde, bis nig Hieffia zerftoren ließ. (2 Kon. 18, 4.) And, bei ben war bie Schlange heilig und fand sowohl im öffentlichen t als in bem ber Mufterien vielfache Anwendung. Namentlich m Aeklepios als Sinnbild ber Beilfraft geweiht. Die Titauen it Schlangen statt ber Fuße, bie Gorgonen und Erinngen igenhaaren abgebildet. Ja noch in christlicher Zeit verchrten · Gnostiker die Schlange: die Ophiten ober Raaffener die dlange, weil fie die Menschen gur Erfenntnig bee Guten gebracht, die Peraten Chriftus ober ben Logos als Schlange, h heilige Schlangen in ihren Tempeln aufzogen und ihnen In Boitiers, wo ein Drache von einem Ritter überm follte, verehrt das Bolf erstern mehr als den lettern in "la bonne sainte vermine".

Schlange galt den Menschen ihres geheinmisvollen Wesens 8 für klug, daher die Hebräer ihr auch die erwähnte Rolle ese zuschrieben, ohne sie noch für eine Hille des Tenfels Darum der Rath Jesu: "Seid klug wie die Schlangen!" Die Schlange wird daher auch mit der Weltschöpfung in Versbindung gebracht, so in Indien durch die Weltschlange, auf welcher der Schöpfer vor Beginn seines Werkes ruht, und im Norden durch den Midgardswurm, welcher sich rings um die Erde schlingt, bis sie zu Grunde geht.*) Auch die Griechen und Römer hielten die Schlange sür besonders begabt. Zu Mantineia galt eine solche (nach Pausanias) als Führerin bei Gründung der Stadt. In Rom glaubte man, nach Plutarch, an Schlangen als Schutzenien der Häuser, deren jedes zwei habe, ein Männchen und ein Weibchen. Das Nämliche wird in der Mark geglaubt (Pröhle, Deutsche Sagen, S. 86) und in Böhmen. (Grohmann, S. 221.)

In Schweben wagt Niemand leicht, eine Schlange zu tödten, weil sonst weder Korn noch Vieh gedeiht. Man nennt sie "Husbon", Haus-Schutzeist. Fängt man den großen, weißen Lindwurm (huita orm), kocht ihn und ist das Fleisch, so versteht man die Vögelsprache (wie der mythische Grieche Welampus und Sigfrid, der Drachenstödter; in der Schweiz und in Tirol noch mehr: die Thier= und Pslanzensprache, sowie auch durch's Gestein zu blicken, was Theophrastus Baracelsus verstand; man vergleiche auch Seedurger See [131] in Grimm's Sagen und "die weiße Schlange" in Grimm's Märchen). Die Schlangen haben ihren Ormkungen (Wurmkönig), und wer den Kopf eines solchen bei sich trägt, hat Glück.

Auch in der Schweiz und ihrer Nachbarschaft glaubt das Volk an Schlangenkönige, welche goldene Kronen tragen, womit sie ihre Göttlichkeit beweisen, wie ja auch die fabelhaften Könige von den Göttern stammen; man erzählt, daß sie, wenn sie erzürnt werden, einen Menschen, wie ein Pfeil oder Speer, mitten durchbohren.

(142.) An der Eisak in Tirol erzählt man von einem weißen Wurm (Haselwurm genannt), vor dem sich Alles fürchtete, und von einer Menge "Beißwürmer", welche grimmig hausten, bis ein "sahrender Schüler" sie alle durch Zaubermittel und Beschwörungen in ein zu diesem Zweck angezündetes Feuer lockte, worin sie umkamen, bis auf den erwähnten Wurmkönig, welcher

^{*)} Simrock deutet sie auf das die Erde nach dem Glauben der Alten umschlingende Meer; könnte sie nicht ebensogut die den Tag umgebende Nacht oder den das Jahr einschließenden Winter vorstellen?

auf den Zauberer losstürzte und ihn mitten durchbohrte, daß er todt und versbrannt hinsiel, was ganz ähnlich auch in der Schweiz erzählt wird. (Berner Oberland.)

- (143.) Eine andere Tirolersage läßt den Zauberer pfeisen, worauf die Schlangen alle in's Feuer friechen, die der Wurmkönig, mit Krone auf dem Ropse, das Pseisen nachahmt und den Beschwörer, der sich auf diesen Psiss sür verloren hält, umschlingt und mit ihm in's Feuer rollt. Eine dritte Sage macht aus dem Schlangenkönig eine Schlangenkönigin, die ebenfalls weiß und gekrönt ist. Ein Beschwörer im Aargan aber ließ die Schlangenkönigin durch Andere erstechen und machte sich mit der kostbaren Krone davon. Auch in Borarlberg und Salzburg wird dasselbe erzählt, der Zauberer aber zu einem Bergmännchen gemacht.
- (144.) In Steiermark giebt man dem Wurmkönig ("Bergstut" genannt) einen Ragenkopf (welcher auch an mehreren Orten der Schweiz spukt), in Oberbaiern aber mehrere Füße, und nennt ihn Takelwurm. Und so haben noch unzählige Orte ihre eigenthümlichen Schlangen oder "Würmer". An einigen Orten thun sie jedoch den Menschen nichts, sondern begnügen sich, den Kühen die Milch auszusaugen. Ja, manche sind so dankbar gegen Menschen, die ihnen zu fressen oder zu saufen geben, daß sie ihnen Geschenke machen. Einem Berner Hirtenmädchen brachte die von ihm gelabte Schlange zum Lohne ihr Krönchen, ebenso einer Tirolerin und einer Voigtländerin bei deren Hochzeit. wurde ein Feldarbeiter bei Freiburg (Schweiz) belohnt, welcher vom Eingange der Höhle einer Schlange eine von dieser gefürchtete Spinne vertrieb. Tiroler aber, welcher kinderlos war, sette sich einst in trüben Gedanken an den Pillersce und dachte, wenn mir der gute Gott doch ein Kindlein zusenden wollte, so wären wir gewiß glücklich. Auf einmal schwammen zwei Rattern aus dem See zu ihm her, wovon die eine ein weißes, die andere ein rothes Krönlein auf dem Kopfe hatte, und legten die Kröulein in seinen Schooß. gekrönte sagte: Bring' die Kronen Teinem Weibe, dann wird Alles recht werden. Er that es und kaum ein Jahr darauf brachte sie Zwillinge, und nach Jahren kratte sich der Bauer in den Haaren vor allzu großem doppelten Kindersegen, denn Jahr um Jahr — kam ein kleines Paar. (Alpenburg, S. 388.)
- (145.) Mitten im Walde liegt, nicht weit von der Stadt Tülz entfernt, ein kleines Wirthshaus, Mückenkrug genannt. Vor vielen Jahren, so erzählt man, hat sich hier vielfach eine große Schlange, mit einer goldenen Krone auf dem Kopse, gezeigt. Feiner wie alles andere irdische Gold ist dieses Gold gewesen und hat einen ganz eigenthümlichen Glanz verbreitet. Von den Leuten wurde das Thier, ob dieser seiner Krone, der Schlangenkönig genannt. Der damalige Besitzer des Mückenkruges hatte einen kleinen Sohn, und dieser hielt innige Freundschaft mit der Schlange. Er aß, trank und spielte mit ihr; kurzum, die Schlange war sehr viel bei ihm und that dem Buben nie ein Leides.

Späterhm, als aus dem Knaben ein großer erwachsener Bursche gewo erschlug er den Schlangenkönig — weshalb? Darüber schweigt die und schenkte die Krone seinen Eltern, die sie verlauften und reiche durch wurden. (Riederhöffer, Wecklenb. IV. S. 42.)

Andere Schlangen der Sage, namentlich in Tirol, tro bene Schlüssel oder gar Schlüsselbunde im Maul, welche durch Thüren der Felsen in glänzende Säle suhren, die voll ve Silber, Edelsteinen und Perlen sind, oder verfügen über allerl Kostbarkeiten. Manche Schlangen sind anch, wie die Kröten, verkonnen aber erlöst werden, wenn man ihnen die Krone abnim man jedoch selbst errathen muß.

(146.) Als dies einst in einem verlassenen Schlosse durch ein Reisenden geschah, der dort übernachtete, verwandelte sich die Schlangschone Jungfrau, welche dreihundert Jahre verzaubert gewesen und reich mit Geld beschenkte. Wer eine solche Krone erhalt und sie zu seir legt, dem wird letzteres niemals alle. Manchmal erscheinen auch die selbst als goldene.

Stahl man den Schlangen die Krone, welche sie bein ablegten, so starben sie, wenn sie selbe nicht mehr fanden, t druß (so nach einer andern Sage auch, wenn das Gift, das dem Baben auf einen Stein legten, von Menschen entwendet im andern Falle aber tödteten sie den Dieb, wenn sie ihn er

- (147.) In Schwaben tonnte sich einst ein Solcher retten und folgenden Schlange mit der Hausthüre den Ropf zerquetschen. Gangliedte es einer Fran in der Pfalz.
- (148.) Ein Borarlberger sah sich vor, indem er ein Häus siebenfachen Eisenwänden baute und sich mit der gestohlenen Arone t barg. Als der Burm es merkte, schoß er in der Buth sechs Känzerschellte aber an der siebenten.
- (149.) Alehnlich rettete fich zu Bouwry in Unterwallis ein fol in ein außen mit Rägeln beschlagenes Faß. Die Schlange, welche ben von ihrem haupte vermißte, stedte mit ihrem feurigen Schweise das und rollte sich um das Faß, was ihr natürlich das Leben tostete.
- (150) Um die Mittagszeit pflegen sich die Schlangen zu son ihre Kronen abzulegen. Das wußte auch ein Reiter, der am Wege sei Taschentuch ausbreitete, und als er so listig zu der Krone des Konigs owar, eilig mit seinem Raube davonfloh.

Raum aber hatte der König seinen Verlust wahrgenommen, als er seine feine durchdringende Stimme erhob und alle Schlangen seines Reiches um sich versammelte. Mit ihnen folgte er dann schlennigst dem Räuber, der zu seinem nicht geringen Schrecken die Leiber der Schlangen sich steil vom Voden erheben und in weiten Vogen fortschnellen sah.

Sein schnelles Roß trug ihn jedoch bald zu seinem Hof, und dankbar klopfte er den Hals desselben mit den Worten: "Süh, Du häst mie doch tru biestahn!"

Da aber wird er von einer Schlange gestochen, die im Schweise des Pserdes sich unbemerkt versteckt hatte; und er ward seines Raubes nicht froh. (Niederhöffer, Mecklenburg IV., S. 13). Ganz ähnlich im Voigtland, Eisel, S. 149, nur daß hier [und auch in der Mark] der Kronenräuber davonkommt.)

(151.) Einst hüteten Bauernkinder Gänse, und da sie viel von dem Schlangenkönig gehört haben und von seiner Borliebe für weißes glänzendes Zeug, waschen sie ihre Schürzen im See und breiten sie dann nebeneinander in der Sonne aus, danit der Schlangenkönig darauf seine Krone ablege.

Ein armes Mädchen aber, das nur eine grobe hedene Schürze trug, wollen sie in ihrer Reihe nicht dulden und zwingen sie, ihre Schürze für sich. allein "butenan" zu legen.

Der Schlangenkönig aber geht über all' die feinen Schürzen hinweg und schenkt gerade diesem armen Mädchen seine Krone. (Ebendas.)

(152.) Besonders zu Hause ist ein Otternkönig in der Nähe von Grochwiß bei Weida, namentlich in der Haardt und längs der Anna. Dort, unweit der Hainholzmühle, sah einmal Einer den König "Hoshalten". Auf sein Zischen und Pispern eilten von allen Seiten Ottern hinzu, und es schien, als ob sede dem Könige etwas zutrage und als ob sie dabei wären, ihn zu krönen. Der König war von Farbe schwarz und weiß gesprenkelt und im Uebrigen nicht viel größer als die anderen.

Es fehlte nicht an Gelegenheiten, der Arone, die den Besitzern Glück verleiht, sich zu bemeistern; dem Einen aber war kein weißes Tuch zur Hand, ein Anderer wußte sich keines Wassers in der Nähe zu entsinnen und wieder Anderen sehlte es überhaupt an Muth, das Wagniß zu bestehen. Da kehrte einmal ein Schömberger aus fernen Landen zurück, wo er unter Anderm auch gelernt hatte, Ottern zu eitiren. Er vermaß sich sogleich, seine Kunst einem Kameraden zu zeigen, und so kannen sie zur Haihrlichte, wo er diesen auf einen Baum steigen hieß während er selbst einen Kreis um sich zog und zu eitiren ansing. Wirklich kamen auch viele Ottern zum Vorschein, weil er aber einen Theil des Spruches vergessen hatte und blos vorz, nicht rückwärts eitiren konnte, kamen auf den gewaltigen Psiss ihres Königs immer mehr Ottern in den Kreis hinein, die ihrer zuletzt ein ganzer Knäuel waren, in dem der Schömberger gänzlich zerrissen und ausgespressen worden ist. Der Andere kam

mit dem Schreden davon Alüger griff es Einer an, der aus Kiwar. Mit der Krone, die der König ihm auf's weiße Tuch gele er über'n Bach und lief nach Grochwig in's nächste Haus. I verfolgenden Ottern im Hofe dort und unter'm Stubensenster hoch ansichichten, sie hatten teine Macht mehr über ihn und ei (Eisel, Boigtl., S. 151.)

- (153.) Die Schlangentronen verschwanden in Vorarlberg Junge, mit dem eine hungrige "Arönelnatter" aus seiner Mild zu viel Milch trank, ihr mit den Worten "Du kannst auch Bimit dem Löffet die Krone abschlug. Ebenso au sehr vielen Orund Schwabens, selbst in Medlenburg; zu Mahren ist das Wilch und der Broden umgekehrt; in einem von Grimm's seine Unke die Stelle der Schlange ein, wird aber vom Kinde geda an kränklich ist.
- (154) Die Schlangen einer Gegend kommen zuweilen bilden zischend ein Ei, welches man wegfangen unß, ehe es di Der kühne Eisanger muß aber dann auf einem schnellen Rosse der Schlangen entstiehen, aber das Ei war von hohem Werth goldenen Reif umgeben, ichwamm es im Wasser. Wer es bei gtücklich und siegreich im Kampse wie im Rechtsstreite. (Ger faal, 2, 124.)
- (155.) Zu einer bestimmten Zeit versammeln sich alle Gegend und tegen sich um die ansehnlichste in einen Kreis; aberselben zichen sie so lange, die sich eine klebrige Substanz er zu Stein erhärtet. Dieser Schlangenstein hat die Gestalt einer durchsichtig von der Farbe eines dunklen Smaragdes, nuten sie Locher, wo er angewachsen ist. Die Schlange, die ihn trägt, ist sondern als Königin von vielen Schlangen begleitet, so daß ihr zukommen ist. Wenn man aber eine Schlange unter einen dur in einen Ameisenhausen stellt, so wird sie durch ihr Zischen allsich her versammeln und man kann dann, auf einem nahen E die Rönigin beransschießen. (Gbendaselbit 2, 123.)
- (156.) Auch die Schlangen sputen. In einer Bischläft eine goldene Schlange, in eine Augel gerollt, den gar Winter hindurch. Rommt aber der Frühling, so erwacht sie ider Sonne (hier offenbar die Sonne selbst). Sie wird für da Burgherrn gehalten.

Sin anderes Stadium der Schlangenverehrung, als dieser Thiere, bezeichnet ihre Verbindung mit der me Gestalt. Schon Herodot wußte, daß die Gallier von Hera hrem Lande die Echibn a getroffen, welche oben Weib, Schlange war, und mit ihr drei Söhne erzeugt, von deren kallier stammten. Dieselbe Sage pflanzt sich fort in dem olfsbuche von Welusina, deren Geschichte, mit Abandes heute in der Landschaft Dauphine erzählt wird.

Eine übermüthige Fürstentochter im Elfaß, welche alle Freier te jur Strafe nach ihrem Tode abwechselnd als Schlange, Aröte i sputen. Auf dem Dielberge in Schwaben sputte eine Burgherrn-hlangenschweise.

In den Rumen der Römerstadt Augusta Bauricorum bei Basel wertsgesell ein Schloß mit Garten und darin eine oben wundersten in Schlangenform endende Jungfrau, welche ihm einen Schatzelben Dem versprach, der sie dreimal füsse und dadurch ertosen agte es sedoch mur zweimal, floh vor Schrecken, aber sand den wieder. Aehnliches wird in Baiern, Tirol und Ungarn erzählt.

Bei Feldfirch verlangt die Berwiinschte, welche nicht selbst ist, daß der Erlöser eine Schlange kusse, und klagt aus seine müsse num noch so lange spuken, dis ein kleines Tannchen eine diese zersägt und daraus eine Wiege gesertigt und ein eritsiblein, das darin zu liegen komme, heranwachse, Priester werde Messe lese. Im Etsaß und am Spessart dauert die Frist der etwas age hundert Jahre. (S. oben Nr. 1324.)

In Tirol wird eine Schlange, welche sich im Walde auf die Joppe eines Holzhauers gelegt, zum Brautigam der jüngsten en, weil diese allein, die zwei alteren aber nicht, den Muth gehabt iere gegen die Joppe ihre Liebe zu versprechen. Das Schloß, in führte, war aber lauter Sput und verschwand mit ihm Schlag ingerle.) Aehnlich ging es einem Burschen mit einer verzauberten ziran, und so noch Anderen in vielen Abänderungen.

enschlichen Charakter verleihen den Schlangen auch jene je sie als Zeugen in Rechts- und Ehrenhändeln auftreten

In Sicilien und in Rhatien ist eine Schlange Zeuge der Berarmen Mädchens durch einen Prinzen und wird von Ersterm lie schlingt sich (in Sicilien) um des Prinzen Hals und läßt ihn er, der schon eine Königstochter sreien wollte, ihre Ehre rettet, unnt sie der Hochzeit des Treulosen in die Kurche und führt t zurück.

- (162.) Bei Karl bem Großen suchte, als er in Zürich Recht sprach, eine Schlange solches nach, indem sie die dazu bestimmte Glode zoa denn eine Rrote hatte ihr Nest eingenommen. Für die Beseitigung des lings dankte die Schlange durch einen Edelstein, den sie an der Ta-Raisers Bokal legte.
- (163.) In einem Märchen bei Grimm erscheinen die Schlan als heiltundig, indem eine solche dem mit der Gattin begrabenen Kör Blatter liesert, mit denen er die Geliebte wieder zum Leben ruft un Freiheit verschafft. Auffallend ähnlich ist dieser Sage die griechische von Sohn des Minos und dem Seher Polyeidos (bei Apollodor Myth I Ueber ähnliche Hochhaltung der Schlangen im Orient giebt das Mit 1001 Nacht "Hase und die Schlangenkönigin" Aufschluß.
- (164.) Ein Mann war immer tränklich, und kein Arzi wußte, fehlte; er konnte nicht leben noch sterben. Einst war er nut seiner auf dem Felde, und zu Mittag legten sie sich hin zu schlasen. De konnte aber nicht schlasen, stand auf und wanderte herum, der Krichlies, daß er schnarchte, und hielt den Mund weit offen. Da sah der wie eine Schlange hervorgeschlichen kant und in den Hals des Schroch, daß nur der Schwanz oben heraussah. Der Bruder war in Alengsten und wußte nicht, was er machen sollte, aber wie er noch züberlegte, kam die Schlange wieder aus dem Munde des Schlasende und kroch sort. Gleich darauf wachte auch der Kranke aus. "Ach!" "was habe ich da einen süßen Schlas gethan, und es ist mir so leich wohl, wie seit Jahren nicht mehr!" Und von Stunde an war er ge ein Fisch im Wasser. (Strackerjan, Oldenb. II. S. 109.)

Roch im Tode wirken die Schlangen zauberkräftig, in der Schweiz die Sage Folgendes erzählt:

(165.) Ein geweiener Soldat im Soldthurnischen, der dem Br und dem Regelspiel äußerst zugethan war, aber häufig tein Geld hat einst im "Wilihof" seinen letten Heller. Da nahm ihn die mitleidige T dem Wilihose, die mehr als Fünfzählen konnte, das "Schlangensang auf die Seite, gab ihm als Mittel, sich in solchen Verlegenheiten einen Schlangentopf, und sagte, diesen habe er wahrend der We der "Wandlung" mit 3, 5 oder 7 Nadelstichen in ein Läppchen und dann die Amulet bei sich zu tragen. Der Peter ging nächsten in die Jesuitentische, verbarg sich oben auf dem Lettner und that das E Nachmittags tegelte er, den Schlangenkopf bei sich, und gewann zu So an einem andern Orte solgenden Sonntag in der Weise, daß er fürchtend, sich mit Bebechung entsernen mußte, und so den ganzen Ihm sehlte nie Geld. Einmal aber hatte er ans Versehen die unrecht an. Da ging cs, bis er keinen Rappen mehr hatte. Später wieder gut, dann wieder schlecht. Endlich fing ihm das Ting an zu wurmen. Erwachte er und erblickte an der Wand die Hosen mit dem Zauberkopse, so dünkte ihn, der leibshaftige Teusel blinze heraus und ihn an, und vom Gewissen gequält, beichtete er seinen Scrupel bei den Kapuzinern. Der Pater machte ein bedenkliches Gesicht und legte ihm auf, den Schlangenkopf alsogleich zu verbrennen. Als er Sonntags allein zu Hause war, warf er den Kops in die Gluth des Ofens, staunte aber, als er sah, daß das häßliche Ding, statt zu verbrennen, ganz blieb, endlich roth und dann weiß glühte wie Gisen. Erschrocken nahm er es heraus, versteckte es und befragte seinen Beichtvater auf's neue. Auf dessen Rath machte er im Walde an einsamer Stelle ein Feuer, in welches er den Kops mit den kleinsten Fingern der linken Hand, das Gesicht abgewendet, hinseinwarf. Jest war er frei. (Lehrer Bernh. Wyß in Solothurn.)

Die Schlange ist endlich ein Bild der menschlichen Seele.

(166.) König Gunthram war im Wald ermüdet auf dem Schooß eines treuen Tieners entschlasen: da sieht der Diener aus seines Herrn Munde ein Thierlein, gleich einer Schlange, laufen und auf einen Bach zugehen, den es nicht überschreiten kann. Jener legt sein Schwert über das Wasser, das Thier läuft darüber hin und jenseits in einen Berg. Nach einiger Zeit kehrte es auf demselben Wege in den Schlasenden zurück, der bald erwacht und erzählt, wie er im Traume über eine eiserne Brücke in einen mit Gold gefüllten Berg gegangen sei. (Grimm S. 1036 aus Paulus Diac. 3, 34.)

Beinahe ausschließlich die nämliche Stellung wie die Schlange nimmt in der Sage der **Drace** ein.

Die wirklichen Drachen ober Lindwürmer (Dinosauria oder Pachypoda), kolossale Reptilien, welche mehr als fünfzig Fuß lang wurden, waren die größten Landbewohner, welche die Erde jemals trug, lebten aber ausschließlich in der Secundärzeit, als noch keine der höheren Sängethiere (Placentalthiere), also auch noch keine Menschen vorhanden waren. Die Mehrzahl waren furchtbare Raubthiere (Megalosaurus von 20 bis 30, Pelorosaurus von 40 bis 60 Fuß Länge), während andere, wie das Iguanodon, von Pflanzen lebten. (Ha e ckel, natürliche Schöpfungsgeschichte.)

Die sagenhaften Drachen unterscheiden sich von den Schlangen hauptsächlich durch Füße und meist auch durch Flügel, doch sinden sich bei ihnen auch noch allerlei andere Zuthaten. Das Volk neunt sie Lindwürmer (ein Wort, dessen Herkunft und Bedeutung unklar

ist*), in der Schweiz oft auch Stollens, in Tirol Baiern Tabelwürmer. Die Borftellung bes Drach bei allen Bolfern bes Alterthums. In China ift berfel bild ber Reichsgewalt. In Aegnpten mar bas Schlaus ein Feind ber Götter, ber vom Connengotte Ra f Ueberall aber erinnett biefe Borftellung an unheimlie Menfchen schädliche Erscheinungen, wie der Winter im Racht im Tages =, bie Bolfe im Gewitterverlaufe. haben baber, gleich bem nächtlichen Sternhimmel, vie bewachen Golb und andere Schäte, was die Sterne war der Buthon beschaffen, welchen Apollon todtete, weil gott durch fein Erscheinen bie Geftirne ber Racht versch Beder Drachentobter ift baber ein Sonnengott, von Perseus bis Sigfrid, und hatte er auch mit ber Be eines Meufchen, felbit eines Chriften (wie St. Georg Winkelried) erhalten. Richt felten ftirbt der Drachento Gifte des verendenden Thieres, wie in der nordischer Beltende Thor am Gifte der von ihm erlegten Midgar 1. B. Bintelried; benn ber Sonnengott fiegt nur, um zugeben.

Zahllos sind die Sagen von Drachen; beinahe den seinigen und es fehlt nirgends an Drachenlöchern, S Drachensteinen, Drachenseen n. s. w.

- (167.) Bei Schlanders in Tirol sandte St. Georg seine eine dortige Stadt, welche seiner Wallsahrtslirche teine Ehre anth Die Städter nähten ungelöschten Kalf in eine Ralbshaut und Trachen vor, der sie verschlang und dann im See badete, aber Ralf so gepeinigt wurde, daß er den Damm durchbrach, wodure Stadt ihren Untergang fand. Der Drache aber zersplitterte noch mit seinem Schweif sieben Sichbäume.
- (168.) Ju ber Schweiz wird Folgendes von Drachen erzu nahe bem Oberrhein haufte ein Drache, von bem man fagte
- *) Simrod leitet es von lind, altnordisch Duelle, al als Sumpfwurm. Allerdings leben die Drachen der Sage moder Gewässern; ein bekannter Fluß der Schweiz heißt Linth des Bodenses Lindau (Basseran?).

seinen Schweif bewege, so werde das Dorf vom Berge verschüttet. Alp von Buchs ebendaselbst spie ein Drache Feuer und Rauch und lockte das Wich auf eine Felsplatte, von welcher es herabglitt und seine Beute wurde. Zeigte er sich, so brach der Bach los. Jett, heißt es, sei er todt und liege unter der Platte. Einem Drachen im Felspasse "hirschensprung" (nämliche Gegend) warfen die Bewohner des Ortes ein glühendes Pflugeisen vor, welches er verschlang und davon er starb. Un der Thur weiß man von plöglich aus der Erde hervorbrechenden Drachen, durch welches Ereigniß Bäume und Sträucher umgewendet wurden und eine Bertiefung der Erde entstand. Im Berner Cherland sagt man von einem Drachen in den Simmenthaler-Alpen, daß er sich unter der Erde durchfresse, bis er bei Zweisinnnen herauskomme. der französischen Schweiz besitzt in seiner Sage einen Herakles, welcher sowohl einen Wärwolf, der das Land verheerte, als einen Lindwurm, der Vieh und Heerden auffraß, erlegte. Die rohen Bewohner der Bergdörfer Germaseno und Garzano am Comersee erzählen von riesigen Eidechsen, sieben Fuß lang, welche den Kühen die Milch aussogen, daher tetta-vacch (Auhsauger) heißen und ihre Gier in den Sand des Ufers legten. Im Thale Engadin sind alle Alpseen und Schluchten von Drachen bewohnt, welche sich gerne an der Sonne wärmen. Ein solcher, dem man das Wasser mit Blättern und Zweigen bedeckte, um ihn zu vertreiben, schwamm den Jun hinab bis Innsbruck, wo er getödtet wurde. Der Chronist Diebold Schilling von Luzern erzählt, am 26. Mai 1499 sei ein ungeheurer "Drack und Wurm" die Reuß hinab geschwommen. Aussiührlicher beschreibt ihn Petermann Etterlin, nach welchem er 16 Klaster lang und sein Ropf dem eines Kalbes ähnlich gewesen sein soll. Ein Nachhall dieser Sage ist es wahrscheinlich, daß im Juli 1566 zu Bremgarten, in demselben Flusse, eine Schlange, groß wie die Deichsel eines Heuwagens, aus dem Wasser geftiegen sei und die am Ufer weidenden Rinder verschlungen habe. Ein Bürger, der nach dem Ungethüm schlug, soll von da an mit Fieber geplagt worden sein. Einen Drachen ganz außergewöhnlichen Aussehens kennt Serrai im Waatlande. Derselbe war weiß gesiedert, ruderte mit seinen breiten und langen Flügeln auf dem Wasser eines kleinen Sees, verschlang Gänse und Enten, begrüßte aber kleine Mädchen, durch — Singen, aß aus ihrer Hand Käse und producirte sich in Schwinzntunsten.

(169.) Ein besonders benannter feuriger Drache, der Alber, verssengte in einem Alpenthale zwischen Graubünden und Tirol durch sein Niederssitzen das Gras, während alles ringsumher grün blieb; erst nach sieden Jahren wuchs es wieder, aber dann dichter und grüner als das übrige. Der Alber, der von Einigen für den Teusel gehalten wird, ruht in ungeheuern Klüsten, wo er von Erz lebt, das in seiner Gluth zu reinem Golde schmilzt; auch sein Lager ist Gold. Er fliegt nur Nachts aus und die Berge werden roth von seinem Glanze. Wo er im Winter lebt, weiß Niemand; denn im Herbst geht er und kommt im Frühling wieder. — Zu Seelisterg in Uri, in der Nähe des

Rütli, beißt er Elbst; er schwinnnt oft auf dem (vortigen kleinen, nicht dem Bierwaldstätter:) See als Baumstamm, und wenn sich Badende so zieht er sie in den Abgrund hinunter, auch als Insel, die basielbe thut. Im Mondschein aber liegt er als fardig schimmurings um dus Seelein, mit goldener Krone, schlummerlos, dulpheerden um. Nach anderen Sagen erscheint er als schwagoldene Kugel, als Feuerrad. Es ist wohl damit im Jusamme nächtliche Schiffer Drachen mit lang huleuchtendem Schweise u. vom Pilatus nach dem Rigi hinüber fliegen sahen. Em sole einem pflügenden Bauer einen heilträstigen Drachenstein salten.

- (170) In Gangloff lebte noch vor turzem ein Mann, be gebieten konnte Wie der eben mit Anderen die Chaussee geht un der Sache sprechen richtig, da kommt mein Trache angestogen wie ein feuriger Ballen mit langem sunkensprühenden Schweise Reiner von dem Ssen etwas wissen, was der Herenweister dem nehmen versprach; als derselbe aber auf einem Chausseehausen allerlei Eswaaren zurückließ, aß man doch davon und sand Allmur das Uedriggelassene gab alsbald einen abscheutichen Gestank hatte der Herenweister empschlen, nur Wurst oder Schinken zu sprück, Brot und Kuchen aber unberührt zu lassen, denn so we etwas schaden. (Sisel, Boigtl. S. 158.)
- (171.) In der Nähe von Gablonz liegt der Drachenselser einmal ein ungeheurer Drache, der jedes Jahr eine bestimmte Anzum Opfer verlangte, die durch's Los bestimmt wurden. Al wieder der Tag erschien, wo über die Opser das Los entscheides sich ein schlicht aussehender Mann dem Felsen. Er hatte einen Ser, sobald er des Drachen ansichtig wurde, und sprach einige sormeln. Der Drache, als er seinen Gegner bemerkte, brüllte bemerte sich an ein Felsstrück an. Noch heute bemerkt man an die Spuren seiner Klauen, die sich in dem Felsen abdrückten. Langsa das Ungeheuer seine Flügel, schwang sich endlich, durch die Kannnes vertrieben, in die Lust und suchte das Weite. Seit die Gegend vor ihm Anhe. (Grohmann, Böhmen. S. 224.)
- (172.) In einer medlenburgischen Sage wird eines Bau auffällig. Zwei Brüber sehen einen Drachen in sein Haus einkehre sich hierburch das Räthsel. Sie bannen den Drachen in das Ha des Drachen Feuer mit dem Besitzer verbrennt. Der Drache aber Gestalt einer Sau. (Riederhöffer, Medlenburg IV. S. 148,)

Die Drachen find bekanntlich auch Hütter verwünf in zerftörten Schlöffern.

- (173.) Ein Tiroler, der eine solche erlösen wollte, mußte sich vom Trachen umschlingen lassen. Als er aber vor Schrecken schrie, jammerte es laut in den Ruinen, und es tönte, als ob zahllose Thaler in die Tiefe rollten, und Alles verschwand; er hatte von da an keine frohe Stunde mehr und starb nach einem Jahre.
- (174.) Auch werden Jungfrauen selbst in Trachen verwandelt und töunen nur durch einen Ruß erlöst werden, den aber Niemand wagt; ein Gemsjäger siel, als er es thun wollte, vor Entsetzen in einen Abgrund und wurde zerschmettert.

In einigen Sagen dieser Art ist indessen höchst merkwürdig die aus einer sich steigernden Reihenfolge hervorgehende mythische Ver-wandtschaft der Spinne, Kröte und Schlange mit dem Drachen.

- (175.) Auf einer Wiese steht ein großer Nußbaum, welcher vom Wind ichon zweimal mit der Wurzel ausgerissen worden ist, jedesmal aber sich selbst wieder aufgerichtet und im Boden festgestellt hat, weil, noch aus der Heidenzeit, (Beld unter ihm vergraben liegt. Auch da, wo das Bergschloß gestanden, ift ein Schat verborgen, und es zeigt sich dort eine Schlange, die einen goldenen Ring mit drei Schlüsseln um den Hals hat. Auf der Kloywiese gehen drei weiße Jungfrauen um, die öfters wunderschön singen und am augrenzenden Bache waschen. Eines Tages riefen sie einen vorübergehenden Mann von Sulzbach zu sich und sagten ihm, er könne sie erlösen und den großen Schaß, welchen sie hüten müßten, gewinnen, wenn er sie in den Gestalten, worin sie ihm erscheinen würden, küßte, wobei er nichts zu besürchten habe. Nachdem er sich bereit erklärt, ward er von ihnen zu einem Felsen des nahen Münzbergs geführt, an welchem er jetzt zum ersten Male eine Thüre erblickte. Turch dieselbe kamen sie in ein Gewölbe, worin drei Kisten standen, auf deren jeder ein schwarzer Hund lag. Auf Geheiß der Jungfrauen sprangen die Hunde herab, und jene öffneten die Risten, deren eine mit Aupfer, die zweite mit Silber, die dritte mit Gold gefüllt war. Nach diesem standen, statt der Jungfrauen, eine Aröte, eine Schlange und ein Drache da. Den zwei ersteren gab der Mann je einen Kuß; den Drachen aber vermochte er nicht zu küffen, sondern fiel in Chumacht. Als er wieder zu sich kam, lag er außen, beim Felsen, die Zungfrauen standen traurig um ihn und sagten ihm, sie müßten jetzt wieder warten, bis aus einem Kirschkern, welchen ein Vogel am Plünzberge fallen lasse, ein Baum geworden und aus diesem eine Wiege für ein neugebornes Rind gemacht sei; dieses Rind erst könne, wenn es erwachsen, sie erlösen. Hierauf verschwanden sie. Der Mann gelangte mit Mühe nach Hause und starb in drei Tagen. (Baader, neue Volksj., S. 75.)
- (176.) Hoch oben in den Felsen des Saffersberges liegt ein gewaltiger Trümmerhause, die Heidenburg genannt. An zwei heiligen Festen, am Grün-

bonnerstag und Charfreitag, fieht man eine weiße Frau von der Burg nach bem Aabach hinuntergeben und ihr Linnenzeug bort mafchen; sie hat aber teinen Ropf. Wer an ihrer Stelle eine Schlange, Spinne o erblickt, ift im Stande, die Erlöfung zu vollbringen; er muß nu fcbrodenes, reines Berg, eine fichere Band und einen feften guß b ift es nichts und geht es ihm licherlich au's Leben. — Am Chai ein junger Staufener Bauer von feinem hofe jum Rirchberg empor auf dem Wege eine große Spinne ihm entgegen troch. Weil b ein boses Zeichen gilt — wer an jenem Tage, ber Warnung ungea Pfab verfolgt, muß fterben, - tehrt ber Bauer um, allein bie St ihm nach, wohm er fich auch wendet; nur die Beibenburg allein f meiden, und dorthin richtet endlich ber Jüngling feine Schritte. ! ben Gelien ichwebt ihm eine Jungfrau entgegen, reicht ihm ich Sand und geleitet ihn durch verschloffene Bande zu unterirbische hier erft redet sie zu ihm: mas er sieht, wird fein eigen, wen genug fühlt, fie dreimal zu tuffen Sie verwandelt fich in eine trall ringett um des Burichen Leib ihre Schlangenglieber, schnaubt al Fener und Flammen, endlich, und das mare das Lette gewesen, g in Geftalt einer haßlichen, riefengroßen Rrote entgegen. Bon A waltigt, fpringt er gurud und verliert bas Bewußtsein. Furchtbar und eutstellt, fanden ihn am nächsten Tage Borübergebenbe am Burgberges und trugen ihn beim; aber er ftand nicht wieder at ftarb noch vor Ablauf ber Boche im Irrfinn. (Sagen: und Rärd €. 242.)

Ans allen diesen Zügen geht bentlich hervor, daß, ber Bergleich hinken mag, der Drache entweder die Nach Sternhimmel bedeutet und darum das Gold der Sterne od Imgfrau gedachten Mond bewacht oder als Gewitterwolfe d Blis entsendet, dessen Stelle im erstern Falle auch mitunte oder Meteore vertreten mochten. Er bedeutet aber auch Nacht des Weltendes, die Götterdämmerung, wie der au baume nagende Nidhöggr (oben S. 88) zeigt. Wir werde Anlaß der drachentödtenden Heroen wieder begegnen.

Eine Bariation des Drachen ist in der Bollssage der (von Sacideic, d. h. Schlaugenkönig), welcher aus dem Ei ei jährigen Hahns entsteht, gleich dem Schlaugenkönig eine trägt (Zeichen göttlicher Berehrung), Gold in Menge besitzt badet, wobei er die Krone ablegt. Sein bloßer Anblick tödter man ihn selbst sieht; hält man ihm aber einen Spiegel v

er sich selbst sieht, so muß er sterben (wie in den an Sonne und Mond erinnernden Sagen vom Sichselbsterblicken der Menschen, oben S. 35).

Als Anhang zu den kriechenden Thieren, die in ihrer Mehrsheit auch schwimmen, wersen wir noch einen Blick auf die Fische, welche im Gebiete der Sage eine zu geringfügige Rolle spielen, um eine eigene Abtheilung der Sagenwesen zu bilden. Doch sind ihnen mehrere mythische Züge mit anderen Thieren gemein. Man hat Sagen von sprechenden Fischen, wie z. B. das plattdeutsche Märchen von dem "Fischer un sine Fru", von gespenstigen, riesigen und prophetischen Fischen, was alses Beweise von einstiger Hochhaltung dieser Thiere auf Seite des Menschen sind, welcher durch sie das ohnehin verehrte Wasser belebt und bevölkert sah.

- (177.) In gewissen heiligen Zeiten, wie z. B. in der Fasten, fängt ein Fisch im Altshauserbach sein unheimliches Wesen an. Er schwimmt den Bach herab bis an die Brücke, die zur Fabrik führt, und zwar in aufrechter Stellung wie ein Mensch und ist gerade so groß. Er hat schon das Wasser verlassen und ist auf dem Land gesehen worden in wirklicher Menschengestalt. (Birlinger, Aus Schwaben I. S. 193.)
- (178.) Am Fuße des Philippsberges zwischen dem Lochhause und der Clodramühle ist eine Elstertiese, die sogenannte Philippstiese. Im Felsen dort befindet sich tief unten ein eisernes Gitter, hinter dem hausen zahllose Fische von riesiger Größe. Die Tiese selbst aber ist unergründlich. (Eisel, Voigtl. S. 154.)
- (179.) Unter der wüsten Rüßburg beim Dorfe Rüßdorf bildet die Elster zwischen schroffen Felsen mehrere große Tümpscl, z. B. den Psaffenzipsel und das Hühnerhaus. In letterm, welches besonders sischreich ist, haust ein Riesensisch, die Mutter nämlich aller Elstersische. So oft noch das Ungeheuer sich hat blicken lassen, hat es ein Unglück gegeben, sei's, daß ein Mensch im Wasser sein Leben lassen mußte oder daß Fenerschaden, Pestilenz, Theuerung und Krieg in's Land gefallen sind. (Ebendas. S. 155.)

In der nordischen Edda verwandelt sich der den Hort hütende Zwerg Andwari in einen Hecht. Der den Schatz der Sterne bewachende glänzende Fisch ist ohne Zweifel der Mond und der ihn fangende Loki der Feuergott, das den Sternhimmel leerende Feuer des Tagese gestirns.

II. Die fliegenden Chiere.

Bu diesen bildete der den Schluß der Artecher machent welcher zugleich Wassers, Lands und Luftthier ist, den Uebe zerfallen in die deutlich getrennten Gruppen der Jusect Lögel.

a) Die Insecten.

Ein gemeinsamer unthischer Charakter läßt sich bei de schwerlich nachweisen. Die sie betreffenden Züge sind ver nicht sehr klar. Am ehesten dürften sie Bezug auf die St welche gleich vielen von ihnen glänzende, in der Luft schwebisind. Namentlich konnte das Sternenheer an Mücken-, su. a. Insectenschwärme erinnern.

(180.) In der Nähe von Teplit ift der Müdenthurm, Ort für die Ausslüge der Badegäste. Es war einmal ein Förste alle Hühner und Ganse und stahl den Leuten ihre Hausthiere. Mi eilte er immer den Berg hinauf und so rasch, das ihn der E Gewandteste nicht einzuholen vermochte. Da hatte er einmal auch Mütterchen ihre Kuh gestohlen Das Mütterchen aber war im Wünschelruthe. Sobald sie den Raub bemerkte, schwang sie di ries im höchsten Jorne: Du sollst zerstochen sein, devor du de Berges erreichst. Sogleich kam ein ungeheurer Mücken sich warm den Räuber, die er entseelt am Boden lag. An der Stelle, www.de, daute man später ein Thürmchen und das heißt das Müc (Grobmann, Böhmen. S. 246.)

Ratürlich wird die Biene mit besonderer Achtung Man zeigt dem Bienenschwarm die Todesfälle im Hause a der Biene bezeichnet man, ungleich anderen Thieren, mit Kortziehen der Bienen bedeutet einen bevorstehenden Tol sie tödtet, verfällt dem Tenfel u. s. w.

Mythischen, aber auch dunkeln Inhalts sind die (oder Sonnen-), Mai- n. a. Käfer gerichteten Kinderst z. B. an das Marienkäferchen, das bezeichnender Weise e kühlein, Herrgottskalb, Sonnwendkäfer n. s. w. heißt und secken zum Himmel bringen soll: Sunne:Sunne:Katharine, lat de Sunne schiene, lat den Regen öwer gahn, dat wi könt in Schole gahn.

Ober (auch vom Maikäfer):

Sunneküken flieg, Din Vader is in Krieg, Din Moder is in Pommerland Pommerland is affebrant, Sunneküken flieg.

Der Hirschkäfer oder Schröter war dem Donar heilig; er · zieht daher wie das Volk meint, den Blitz an; er trägt glühende Kohlen in die Häuser und zündet sie an.

b) Die Bögel.

Das ganze Geschlecht der **Fögel** hat schon durch das Fliegen einen überirdischen Charakter und bietet hierdurch zu Vergleichungen mit den Gestirnen Anlaß. Die Vögel spielen daher auch in jeder Mythologie eine Hauptrolle, und mit Vorliebe sind sowohl die Götter und Genien der Heiden, als die Engel und Tenfel der Parsen, Juden, Christen und Islamiten geflügelt.

Die Bögel bilden in der Volkssage ein Reich und berühren sich zum Theil in ihrem Wesen viel näher mit den Menschen als die bisher berücksichtigten Thiere.

(181.) In indischen Pantschatantra wird erzählt: Der Schwau, in Indien König der Vögel, hatte eine Selbstwahl seiner Tochter veranstaltet, d. h. eine Versammlung von Freiern, aus denen sie sich einen Gatten wählen möge. Die Wahl der Tochter siel auf den Pfau Darüber gerieth aber dieser vor Freude so außer sich, daß er ansing zu tanzen, dies aber auf unanständige Weise that, was den König so außbrachte, daß aus der Hochzeit nichts wurde.

Merkwürdiger Weise wird diese selbe Sage anderwärts auf Menschen angewandt. Herodot erzählt sie nämlich von dem Benehmen des Atheners Hippokleides als Erkorenen der Tochter des Kleisthenes von Siknon.

Aus der deutschen Volksfabel ist im Staate der Vögel der schlaue Sieg des Zaunkönigs über den Storch bekannt.

unthologisch bedeutsam, woran denn auch seine nordische Folie, die Gans und ihre kleinere watschelnde Schwester, die Ente, Antheil nimmt. Die Gans ist beliebte Hexenhülle und wird zum Wahrsagen verwendet.

(182.) Im Elsaß giebt es eine kleine Brücke, genannt das "Gänsbrückel", weil man dort eine große weiße Gans, wie eine Schneegans, sieht, welche den Leuten Nachts nachgeht und sie irre führt, daß sie im Kreise herum wandern. (Stöber.)

Der Schwan ist Sternbild, des Zeus Verkleidung bei Leda und in der deutschen Sage Lohengrin's Kahnführer. Das fabelhafte "Schwanenlied" oder der Schwanengesang ist eine deutliche Spur seiner Vergötterung und vielleicht eine Allegorie des wundersamen Abendrothes, dieser sichtbaren Musik des Sonnengottes. Die Berbin= dung Leda's mit dem Schwan wird im Norden zur Frau Berchta mit dem Schwan= oder Gansfuß erniichtert, welche des Namens wegen noch in der Sage von der spinnenden (den Fuß breit tretenden) Rönigin Berta von Burgund (Berthe au grand pied) fortlebt, und vertriebene oder verkannte Prinzessen sind sehr oft Gänsemägde. Zahlreiche Schwäne figuriren in der nordischen Göttersage, und die Schwanenhemden der Walküren gehören auch hierher. Man vergleiche die Märchen "Die goldene Gans" bei Grimm und "Schwan kleb' an" bei Bechstein, humoristische Nachklänge einstiger Verehrung dieser amphibischen Vögel.

lluter den Sumpfvögeln verehrte Alt-Aegypten den 3bis, den Verkünder der Nil-leberschwemmung, der Norden aber bis heute seinen heiligsten Vogel, den Storch. Wie derselbe durch seine Anstunft im Frühling die warme Jahreszeit, den jungen Sonnengott bringt, so bringt er auch in die Häuser deren Segen, die Kinder. Sein Nest schützt nach dem Volksglauben vieler Gegenden das Haus vor Blitz und Brand. Wenn Störche auf ein Haus nicht mehr kommen oder von selbem wegziehen, erfolgt ein Brand. Wer Storchnester zerstört, dem geben die Kühe rothe Milch oder brennt das Haus vögel gesagt, der Schwalben und der Rothkehlchen.

Wegen ihrer Verehrung gelten die Störche auch vielfach als verwandelte Menschen und ihre Versammlungen bisweilen als solche von Freimaurern oder Hexen. Dabei wird jedesmal einer todtzgebissen, wozu Anlaß giebt, daß sie in der That schwächliche Individuen födten sollen.

(183.) Ein Mann zu Strückhausen, auf bessen Heuermannswohnung ein Storchnest war, erzählte: Ich war auf der Kaje am Braker Hasen, da hörte ich den Juruf "Guten Tag, Jan!" Der Juruf kam von einem Schisseher, das dort im Winterlager lag. Verwundert sah ich hinüber, denn seit dem Tode meiner Frau pslegt mich in dieser Gegend niemand bei meinem Vornamen zu rusen. Da erblickte ich einen Schwarzen, der auf dem Hinterdecke des Schisses, langbeinig wie er war, dastand. "Er kennt mich nicht?" suhr der Schissemann sort. Ich wußte nicht, wie ich zu einer Bekanntschaft kam, die mich in der That befremdete. "Nun," sprach er weiter, "so will ich es ihm sagen; ich niste im Sommer auf seinem Hause als Storch, dann setze ich mit meinen Freunden und Verwandten nach Afrika hinüber, und da bin ich wieder auf einige Monate ein Mensch. Dann pslege ich wohl eine Seereise zu machen, wie ich eben jetzt auch gethan habe, um dann mit dem Beginn des Frühlings mein Leben als Storch wieder sortzusetzen."

The second secon

Ebenso bedeutend steht in der Mythe das Hühnergeschlecht da. Man nennt das Fener "den rothen Hahn", ein Bezug auf Fenersund Sonnendienst, bei dem wahrscheinlich Hähne geopfert wurden. Den Sonnens und Feneranbetern Erans war der Hahn der König der Bögel. Die Griechen opferten dem Asklepios einen Hahn, wenn sie genasen; dieser Gott war eben der Sohn des Sonnengottes, den der Hahn am Morgen verkündet.

Im Norden hieß es, ehe das Weltende herannahe, krähe der röthlich glänzende Hahn Fialar, dann wecke der bei Odin befindliche Gullinkambi (Goldkamm) die Asen, und der die Hel bewohnende Sotraudr (Rußfarbige) antworte (Wöln-Spa). — Daher gilt der Hahn auch als Verkünder des Wetters und prangt auf den Thürmen, und wieder, in der französischen Revolution, als Sinnbild der Freiheit.

(184.) An der nördlichen Spite des Hakels liegt ein großer Erdfall, der zum Theil mit Wasser ausgefüllt und am Rande mit hohem Schilse überwachsen ist. Dieses Wasser heißt das Grundlos.

Hier stand einst ein Raubschloß, da ging es gar hoch her, und die Schädel der Erschlagenen lagen rings auf dem Boden umher. Auf der Mitte

bes Hofes stand eine Rolandssäule, das Zeichen der peinlichen Gerichtsbarkeit, mit ausgebreiteten Armen. Und einstmals um Mitternacht stiegen drei große Hähne herab von dem runden Dache des Burgverließes und wandelten langsam über den Hof, dem geharnischten Roland zu. Dann hoben sie sich zugleich im Fluge, der größte Hahn, höher und stärker besiedert als ein Abler, setzte sich auf den Kopf der Rolandssäule, die anderen nahmen Plat auf seinen Ellenzbogen. Und nun krähten sie, alle drei zugleich dreimal, daß der Hof und der nahe Wald. widerhallten. Ansangs war Alles still. Dann erscholl aus dumpfer Ferne: "Wehe! Wehe!" — Siedenmal krähten nun die Hähne noch lauter, und das: "Wehe! Wehe! Wehe!" erscholl zum zweiten Male. — Neunzmal krähten die Hähne noch lauter; und nun erhob sich der große Hahn hoch in die Lüste und schrie: "Wehe! Wehe! Wehe! Hehe! Hehe!

Vald darauf, noch vor Tagesanbruch, war da, wo vorher die Raubburg stand, das Grundlos. Als die Sonne die Mitte des Himmels erreicht hatte, war noch das Dach der immer tieser einsinkenden Burg zu sehen. Es war ganz mit Menschen bedeckt, die in ihrer Herzensangst immer höher nach der Spize des Daches hinanklommen, je näher ihnen das Wasser des immer steigenden Sees kam. Ein Mann, welchen das Geschick schon in der Nacht zum Zeugen dieses Vorsalles gemacht hatte, unterschied deutlich an der Kleidung etwa acht Ritter und zwölf Knappen. (Pröhle, deutsche Sagen. S. 53.)

Wenn der Hahnenschrei erschallt, werden die davon überraschten Hexen oder Riesen verscheucht oder zu Stein. Ein auf den Bergen gehaltener schwarzer Hahn ist ein Mittel gegen das (später zu erswähnende) Alpdrücken des Viehs. Ein Hahn, als Thier des Tages, legt auch das Ei, daraus der Basilist, ein Nachtthier, kommt. Ein schwarzer Hahn, weil mit seinem Charakter ein Widerspruch, ist dem Teufel geweiht, der auch eine schwarze Hahnenseher trägt. In Böhmen nehmen Kobolde die Gestalt schwarzer Hühner an. Goldene Hühner vertreten ebenda die Stelle von Schätzen. Die Volkssage kennt auch häusig Hühner, welche goldene Eier legen, was wie alles nnythische Gold und Silber mit den Gestirnen zusammenhängt. (Vergl. Nork, Myth. der Volkssage. S. 379 ff.)

(185.) Eine wohl in den Anfang des 13. Jahrhunderts hinauf reichende Weichbilds: oder s. g. Martersäule vor dem St. Nikolausthore in Breslau führt im Volksmunde seit undenklicher Zeit den Namen "die Hahnkrähe", von dem an der Westseite der Säulekrönung ausgehauenen Hahn einen gebreiteten Flügeln. In der Krönungsnische gegen Mittag sieht man einen Reiter in vollem Rennen, und auf zwei anderen Seiten die Kreuzigung und

eine Dreieinigkeit. Ob richtig oder nicht, deutet das Volk die Darstellung auf einen alten Ritter Henzko (Heinze) von Wiesenburg, welcher eine eben so schöne als tugendsame Gemalin hatte, die er über Alles liebte und die sein ganzes Glück ausmachte. Als daher ein Herzog Heinrich an einem Kreuzzuge theilnahm und Henzko, es heißt auf Anstiften eines herzoglichen Günstlings Leutko, welcher ein Auge auf die schöne Frau geworfen und ihn entfernen wollte, vorausreiten und eine Botschaft ausrichten sollte, traf er, wie eine Falle ahnend, mit seiner Frau die Abrede, sie solle von seinem Tode sich nur dann für überzeugt halten, wenn ihr Jemand das silberne Crucifix, das er immer an seiner Brust zu tragen pflegte, überbringen werde. Sie versprach es, und Henzko ritt fort. Aber noch nicht am Reiseziele, versiel er von der Anstrengung in eine Krankheit, was er seiner Gattin meldete. Leutko wollte dies benützen, gab ihr Nachricht von Henzko's gewissem Tode und ließ seine Wünsche merken. Die Treue wies ihn gebührend ab. Henzko genas, richtete seinen Auftrag aus und machte sich geflügelt auf den Heimweg, als er in einem Walde von Räubern angefallen wurde, die ihn als Sklaven in eine nahe Seestadt verkauften. Ein Diener war entkommen, berichtete aber daheim, um seine Flucht zu beschönigen, sein Herr sei erschlagen worden. Abermal versuchte der Günstling des Herzogs sein Glück und abermals vergebens. Drei Jahre trug Henzko das Sklavenjoch, als er eine Nacht träumte, er sehe seine Gattin mit Leutko zum Traualtare schreiten. Entsett wachte er auf und rief aus: O könnte ich vor Sonnenaufgang in Breslau sein, ich wollte meiner Seele Heil d'rum geben! — Kaum gesagt, hörte er neben sich einen hahn krähen, und der Böse rief, vor seinem Bette stehend, sein Wunsch solle erfüllt werden, falls er den Vertrag halte. Dieser wurde geschlossen, dann hieß der Bose Henzko auf den Hahn sigen, welcher lustig die Flügel schlug, ihn in Sturmeseile davontrug und sich mit dem im Fluge Eingeschlummerten vor dem Breslauer Nikolaithore niederlassend, ihn durch Krähen erweckte, als eben die ersten Sonnenstrahlen die Thürme beschienen. Sogleich wurde der Hahn zum schön gezäumten Rappen und brachte den Ritter zu seiner Gattin, die ihn freudig begrüßte. Der Böse vermochte wegen des Crucifixes nichts wider ihn und sah sich getäuscht. Henzko aber ließ zum Danke gegen Gott die Weichbildfäule seten. (Leipziger Illustr. Zeitg. 1858. S. 257.)

Die Tanbe, der zahme Vogel des Hausdaches, war den Alten Sinnbild der Liebe und daher der Aphrodite heilig. Eine voraussfliegende Taube zeigte den Colonisten aus Chalkidike den Weg nach Cumä in Italien. Tauben verkündeten dem chaldäischen König Xisusthros wie dem hebräischen Patriarchen Noah das Ende der Fluth. Im Mittelalter wiesen sie zur Gründung mehrerer Klöster (Pfävers in der Schweiz, St. Georgenberg in Tirol) den Platz an. Sie sind unverletzlich gleich den Störchen, Schwalben u. s. w.; Lachs und

Turtelrauben im Zimmer schützen gegen verschiedene Krankheiten, zeigen Schätze (Grimm's Sagen 123) und halten Feinde ab. (Ebd. 124.) Weiße Tauben sind häufig Bilder der Menschensele.

(186.) Es war am Ende des 16. Jahrhunderts, als Hans Sigmund von Wellwart drei Unterthanen einkerkern ließ, darum, daß sie den neuen Glauben nicht annahmen, vielmehr Andere wieder abwendig zu machen suchten. Der Eine davon sollte sich an einem evangelischen Mädchen urthätlich vergriffen haben, dem Andern bürdete man auf, einen Laib Brod gestohlen zu haben, und der Dritte hätte einen Markstein herausgezogen. Diese Umstände, verbunden mit ihrem Widerspruch gegen die Annahme der evangelischen Lehre, zog ihnen anfänglich harte Haft und Folter zu. Und als sie solche standhaft aushielten und keinen Schrei des Schmerzens thaten, auch nicht eingestanden, immer ihre Unschuld betheuernd, da entbrannte Hans Sigmund in heftiger Zornes-Aufwallung und verurtheilte sie zum Galgentode. Als die Kenker ihr verdamm= liches Werk vollbracht und die drei Leiber entseelt da hingen, da flogen drei weiße Tauben von ihnen aus, der Höhe zu und verschwanden in den Wolken, die zuerst sich öffneten, darnach hinter ihnen sich verschlossen. Das Volk erkannte hieraus ihre Unschuld. Die weißen Tauben sollen die Seelen der drei Unglücklichen gewesen sein. Das herz hansen Sigismunden erzitterte darob und zur Sühne der unschuldigen Opfer ließ er nun drei evangelische Kirchen erbauen. (Birlinger, Aus Schwaben I. S. 282.)

(187.) Ein Herr hatte zwei Kinder, einen Knaben und ein Mädchen, die sich aber nicht gut miteinander vertrugen. Als der Bruder wieder ein mal beim Vater über die Schwester klagte, rief der Vater: er wollte, sie würde zur Taube und flöge fort. Sogleich geschah es, und nun reute es den Vater, aber noch mehr den Sohn, der nun allein spielen sollte und von anderen Kindern Spott und Schläge empfing. Er erklärte dem Vater, er wolle auswandern und die Schwester suchen, ließ sich's nicht ausreden und nahm mit ein flächsenes Hemde, in welches er der Verlorenen Namen hatte nähen Wie er nun so auf dem Wege war, kam er in einen großen, großen Wald und wanderte weiter, bis es Abend wurde und er ein Häuschen traf, wo er anklopfte. Heraus kam eine alte Mutter, die er um ein Nachtlager bat, sie aber erwiderte, sie übernachtete ihn gerne, aber ihr Sohn, der Wind, werde ihn zerreißen, wenn er heimkomme. Der Knabe ließ nicht nach und die Frau versteckte ihn. Nicht lange, so hörte man ein furchtbar Brausen und alle Bäume neigten sich im Walde. Ta kam der Wind und sagte, wie er in's Haus trat: Die Mutter habe einen Menschen, sie solle ihn bringen, damit er ihn zerreiße. Bergebens läugnete sie, bis der Wind versprach, dem Knaben nichts zu thun. Sie brachte ihn und der Wind hieß ihn effen und getrost sein und fragte ihn nachher um sein Anliegen. Dann versprach er, morgen nach der Taube auszusehen, sah sie aber nicht und der Knabe reiste ab, kam Abends zu einem zweiten Häuschen, und da warnte die Frau drinn vor ihrem Sohne, dem Raben. Alles geschah gleich, und im dritten Häuschen wohnte die schöne "Frau Sonne", die ihn freundlich aufnahm und am Morgen die Taube ausspähte. In einem großen Wasser auf einer Insel in einem Schlosse sei sie. Sie hieß ihn eine schwarze Henne kaufen, kochen, essen, die Gebeine aber aufbewahren, da zum Schloß eine gläserne Brücke führe, über die er nur mittelst dieser Anöchelchen zu gehen im Stande sein werde. Er that dem also, fand die Brücke, die so hell blinkte, daß er es kaum aushielt, und legte Beinchen um Beinchen bis er fast zu oberst war, wo er aber merkte, daß er eines verloren hatte und noch ein Schritt fehlte. Da schnitt er sich den kleinen Finger ab und kam an das schöne Schloß, in welches er trat und in einem Zimmer eine Mahlzeit gerüstet traf. Er sette sich und aß, ging dann weiter und sah im zweiten Zimmer in 14 Betten 14 Mädchen schlafend, und eine davon war seine Schwester, die er an den dastehenden Pantoffeln kannte. Er legte ihr das flächsene hemde auf's Kissen und ging in's dritte Zimmer, welches ganz himmelblau und glänzend war, und kam da in den Garten. Indessen erwachten die Mädchen und als die Schwester das Hemde mit dem Namen sah, merkte sie, ihr Bruder sei hier, klagte aber, daß er nicht "eine Mandel (15 Stuck) Besen zu Asche gekehrt", was sie erlöst hätte; jest sei sie verwünscht in die finstere Welt. Damit ging sie hinab in den Garten, wo er war, und ohne ihn grüßen zu dürfen, in die finstere Welt. Der Bruder nahm das zurückgelassene Hemde und ging ihr traurig nach. Da kam er zu einer Mühle an einem weiten Meere, über dem drüben die finstere Welt lag. Der Müller belehrte ihn, ein Rabe komme täglich aus der finstern Welt zur Mühle und hole drei Tonnen Mehl; in eine möge er sich setzen. Aber wenn der Vogel eine zu leicht, wie zu schwer finde, lasse er sie in's Meer fallen. Der Anabe that Alles, aber der Rabe, als er fast drüben war, ließ die Tonne, worin er war, fallen, weil er sie zu leicht fand. Die Wellen trieben die Tonne au's Land, er schlug mit dem Hammer, den er bei sich trug, ein Loch, trat heraus, hörte vor dem Schlosse zufällig von den 15 Besen, sah, wie er kehrte, sie zu Asche brennen, trug die Asche nach Vorschrift in's Meer, worauf sich hinter ihm ein furchtbarer Knall hören ließ und er im Schlosse die 14 Mädchen wieder schlafend fand, das Hemde abermals auf ihr Kissen legte und sie da= durch erlöste. Jett wohnen sie reich und glücklich im Schlosse. (Schlesisches Märchen in Wolf's Zeitschr. f. d. Myth. I. 310—315.)

In zahlreichen Märchen spielen die Tauben auch eine bedeutende Rolle als Gegenbilder der schwarzen Raben.

Der letztgenannte Vogel ist eines der älteren Sternbilder und seit uralten Zeiten ein Wahrsager, wozu seine Klugheit, sein langes Teben und seine unheimliche Stimme Anlaß boten. Er war der Bogel

Apollons, wie Obins; auf des Lettern Schultern faßen zwei Raben, Huginn und Muninn, d. h. Gedanke und Erinnerung (die beiden den Sonnengott umgebenden Nächte, sinnig als Zeiten des Nachdenkens und Träumens aufgefaßt), und flüsterten ihm in's Ohr, was sie, da er sie täglich aussandte, die West zu e gekundschaftet hatten.

(188a.) Nach einer Sage in Werbenberg sind die Re Wenschen, die wegen ihres lebermuthes auf diese Weise gestr Wegen seiner Schwärze wird der Bogel auch vielfach für eine . gehalten und wie die Taube das Licht und das Leben, so die Finsterniß und den Tod; er ist ein Leichenvogel.

(1886.) Der König Artus, erzählt Cervantes im Dinoch, in die Gestalt eines Raben verzaubert, weshalb kein Bogel zu tödten wage. Die Appenzeller sagen: "Rappa (Re Hus döra gilogen and hend Schrä glah (Schreie gelassen, d. es ged an Ohglöck (Unglick)" und "wenn an Rapp Schräschreit), so geds (giebts) an Chog (Nas, Leichnam)".

(189a) Zur Zeit, da die Pest im Boigtlande wüthete, her ein weißer Rabe in's Land und rief: "Frest nur recht! fimmt ta Mensch derwä!" (Eisel, S. 147.)

(1896.) Im Batnsbalr, im Nordlande Islands, stan Leute, Bauer wie Dienstboten, roh lebten und namentlich sich aus machten. Sonn: und Feiertage durch grobe Arbeiten zu ein junges Mädchen im Hause machte sich von so was los und war mild gegen Menschen und Thiere. Es fütterte einen der beim Hose nistete, und der wurde so zahm, daß er ihm is aus der Hand fraß. Eines Tages, als die Hosseute abern Rirchensestes, arbeiteten, wollte der Bogel das ihm dargebo nehmen, sondern slog, immer wiederkehrend, ein paar Schrit weg, und wenn es sich ihm näherte, wieder etliche Schritte, die vom Berge ablöste und den Hos mit allen Bewohnern versch fügen bei, man habe einen weißgekleideten Engel erblickt, welche an den Berg den Sturz veranlaßte. (Maurer, Isländ. Bolf-

(190.) In einem bänischen Volksliede sahren König un das salzige Meer", die Lettere zu ihrem Unheile. Draußen stat einmal still, ohne daß man einen Grund dazu entdeckte. Ein rabe" stog her und wollte es in den Grund senken. Da vers dem Nachtraben Silber und Gold. Er erwiderte, nicht Silbe lange er, sondern Besseres, nämlich was sie "unter ihrem Leibs

warf die Königin ihren Schlüsselbund über Bord und der wilde Rabe flog von dannen. Als sie heim kamen, wandelte die Königin am Strande und fühlte, wie unterm Leibgurte ihr Kind sich rühre. Und als fünf Monde herum waren, genas sie eines schönen Sohnes, den sie German tausen ließ Trop eines Wehgefühles hielten sie den Knaben für geborgen. Der Knabe wuchs, übte sich im Reiten und Fechten, und so oft ihn die Mutter ansah, betrübte sich ihr Herz. Er fragte sie einst um die Ursache, und sie entdeckte ihm die Sache, daß er dem Raben verpfändet sei. Der Sohn tröstete die Mutter: "Was mir mein Schicksal bescheren will, davor kann mich Niemand bewahren".

Eines Donnerstags Morgens im Herbste stog der häßliche Rabe zur Königin herein in die Frauenstube und forderte Haltung ihres Gelöbnisses. In der Angst schwur die Mutter eidlich, weder von Sohn noch Tochter zu wissen. Der Rabe flog drohend von dannen und schrie, German werde ihm nicht entzgehen. Als dieser 15 Jahre alt war, sandte er nach England um des Königs Tochter. Die wurde ihm zugesagt und er kleidete sich köstlich in Scharlach und bat seine Mutter um ihr Federgewand, um hinzweisen. Sie gab ihm's mit den Ahnungsworten, sie werde ihn wohl nimmer sehen. Fort flog er über's Weer. Dort saß auf einer Klippe der wilde Nachtrabe, der dem Tahersliegenden schrecklich zuries, er gehöre ihm. German bat ihn, zu seiner Braut fliegen zu dürsen, und er werde, so wie er diese gesprochen, sich ihm an demselben Orte stellen. Der Rabe stimmte bei, erklärte jedoch, ihn vorerst zeichnen zu wollen, damit er ihn wieder erkenne, hacte ihm dann sein rechtes Auge aus und trank ihm sein helles Herzblut aus.

German langte bei seiner Jungfrau Abeluz bleich und blutig an. Die Jungfrauen verstummten sogleich in ihrem Rosen, und Adeluz, Nadel und Scheere von sich wersend, schlug ihre Hände zusammen und fragte ihn, woher sein Anblick komme und sein Reid blutig sei. German sagte ihr Lebewohl und eröffnete ihr, was ihm bevorstehe. Da zog Adeluz einen goldenen Kamm heraus und kämmte ihm, viel weinend, die Haare, seine Mutter, als die Quelle seines llnglückes, verwünschend, indem sie beide Arme um ihn schlang. German entschuldigte seine Mutter, da seinem Geschicke Niemand entrinne. Hiermit hüllte er sich wieder in sein Federgewand und slog fort. Abeluz solgte ihm eben so schnell in einem Federgewande. Als er in Wolkenhöhe hinslog auf und ab, slog sie beständig immer nahe hinter ihm her. Kehrt um, stolze Jungfrau Adeluz, nach Hause, ihr ließet eure Saalthüre offen und euere Schlüssel zur Erde. Laß meine Saalthüre offen stehen und meine Schlüssel liegen zur Erde, wohin ihr zu euerm Geschick wollt' gehen, dahin ich euch solgen werde.

German flog auf und ab, die Wolken hingen dichte; es brach herein die Dämmerung, sie verlor ihn aus dem Gesichte. Alle Vögel, die nun Adeluz im Fluge traf, die schnitt sie mit ihrer Scheere in Stücke, um den wilden Raben zu treffen. Aber wie sie zum Strande herab sich ließ, traf sie German nicht mehr, nur seine rechte Hand traf sie. Da schwang sie erzürnt sich wieder

auf, dem Raben den Tod zu bringen; sie flog gen Westen, gen Oster alle Bögel wieder in Stücke zerschneidend. So traf sie den Raben un einen Kamps mit ihm, bis sie auch ihn in Stücke schnitt, aber vor Eebenfalls starb. (Heine, sammtl. Werke. 1861, VII. Bd. S. 60.)

An die Stelle des Raben tritt oft feine nahe Berman Rrabe.

- (191a.) Reri, der Sohn Sigis, des Sohnes Othins, und sei waren kinderlos, was sie sehr betrübte. Sie baten zu den Göttern kommenschaft und Othin hörte sie. Er nahm seine Traute, des Riese Tochter, und gab ihr einen Apsel, den sie dem Konige bringen so nahm den Apsel, zog die Gestalt viner Krähe an und stog dahin, auf einem Hügel saß. Sie ließ den Apsel in dessen Schoß sallen, er was daß zu bedeuten hatte, ging heim, aß vom Apsel und bega Konigin, die bald Mutter wurde des besungenen Walse oder Wolse, det voters der Wolsungen und Sigsrids. (Wolsungasaga 3. 4 Kap.)
- (1916.) In dem Flurtheile die Hechel, bei Lothra, fliegt ein Rrabe herum und hackt den Borübergehenden auf den Ropf. Das ist eines alten reichen Mannes, der als Geizhals arg verschrieen gew (Eifel, S. 146)

Die Elfter (Agerft) gilt in ber öftlichen Schweiz als belte Bere.

- (192a.) Ein Jäger wurde eines Morgens von einer Elster, einem Baume saß, wegen fortwährender Fehlschüffe ausgespottet, zornig die Flinte anlegte und sie mit Schrot in's Bein traf, woraus wundete einer nahen hütte zuflog. Als er nach der Jagd in derstehrte, fand er den hausstur voll Blut und die hauswirthin mit ver Füßen am Ofen sigen. In der Landschaft Loggenburg sagt ma man eine Elster schieße, so zerspringe die Flinte. Der Elster Schreier Bank, und wenn in der Schweiz eine solche dem Fischer nachstiegt, so wenig.
- (1926) In Hochgräflich Wurzach'ichen Diensten war ein Jäge von der Lindenwirthin ver: oder behert worden sein soll. Das kan habe gar oft, wenn er einen Hirsch habe schießen wollen, auf dem auf Scheinhirsche geschossen. Er hat Hirsche gesehen, nach dem Sanichts sichtbar.

Dieses verbroß nun den Jäger und er dachte darüber nach, di wirthin auch einen Possen zu spielen Der Jäger wußte, daß Elstern verherter Bogel sind. Nun fängt er eine Elster und läßt sie heiml Wirthsstube, und geht auf den Anstand. ht lange auf dem Anstand weilend, fliegt die Elfter mit einem Bündel baher und läßt diese vor dem erstaunten Waidmann sallen. "Wart thin, ich will dich auch sangen" sagt der Jäger zu sich selbst. Sord der Stand verlassen, und in die Linde der Weg angetreten. In sstude augesommen, verlangt der Jäger sogleich Wein. Die Wirthin eller, sindet seine Schlüssel. Der Jäger sordert ungestüm Kas. Die ann ohne Schlüssel nicht in Keller. Der Jäger verlangt noch Bieles. din kann beim besten Willen nicht helsen.

blich erbarmt sich der Jäger der Wirthin, giebt ihr die Schlüsselt ihr den Hergang, macht aber die Bedingung, daß sie ihn nicht Scheinhirschen behegen solle. Die Wirthin versprach das Hezen einzund von jener Stunde an gab es keine Scheinhirsche. Der Jäger und n waren von selber Zeit gute Nachbardleute. (Birlinger, Aus Schwas 119.)

er Specht, im alten Stallen ber Lieblingevogel bes Mare, t Riften ein Loch in einen Baumftamm. Bat er Junge, so n in bas Loch einen Bapfen treiben, worauf ber Bogel gleich fogenannten Springmurgel erscheint und burch Berührung bes mit berselben sein Reft wieber frei macht, die Wurzel aber t, welche Dem, der fie findet, alle Thuren und Schlöffer öffnet. er Rufuf ift gleich bem Raben ein Bahrfager, baber bie it "bas weiß ber Rufut"; im Alterthum überraschte Zeus in talt die Bera, weil er als Bote bes Frühlings jum Sonnenehort. Befannt ift bas Bahlen bes Gelbes in ber Tafche und isjahre ober auch berjenigen bis gur Hochzeit, ober gar ber gu ben Kinder, nach seinem Rufe. Letteres zeigt ihn als sboten in Anwendung auf das ganze Leben. Beil er aber r betriigerifch in anderer Bogel Refter legt, hat fein Rame in übeln Ruf, so dag bei ben Römern der untreue Gatte s hieß (bei Plautus). Umgekehrt hat im Englischen (euckold) ngöfischen (coon) ber von ber Gattin Betrogene biefen Spott-In Deutschlaub wurde "Gauch" (Kufut) ein Schimpfwort, er gilt bes Bogels Name auch als Synonym bes Bofen, 3. B. tute werben", "geh' jum Rufut" (ftatt "Teufel"). er Konig ber Bogel, ber Abler, ift Sternbild und ale bes

igleiter Bilb ber Sonne, aber auch Träger ber Blite und

tile. In Berfien mar er bas Bilb bes Ormuzb, wie ber

Drache bas des Ahriman. Daher wurde er auch Symbol bei und Königswurde. Im Norden trug Obins Gegner, der Riefe Ablerflügel, und in Asgard saß ein Adler auf dem Welt-Cschi dem "Bieles bekannt war" (Edda) und ein Drache nagte an der

Das Gegenbild des edelsten Tagraubvogels bildet die un Eule, die als Nachtthier natürlich auch ein Heren- und za ist. Im Hellas war sie wegen ihrer Bachsamkeit ein Sin Beisheit und der Athene heilig, und wegen ihrer Berborgenl wandlung der vom wollüstigen Bater verfolgten Anktimene. Schweiz bedeutet der Eule Ruf in der Nähe eines Hauses den Tod eines Bewohners, an einigen Orten aber auch ein fruchtba

(193.) Ju Jberg (Kanton Schwiz) heißt eine Höhe Hirschstuch, Guggerenfluh, weil dort ein mothischer Bogel, der Guggehuh, si und seit mehreren Jahrhunderten immer derselbe ist. Man wollte ihr aber es mißlang stets. Er läßt sich nur Nachts sehen und "gruchs dann wie ein kranker Mensch zwischen jenen Flühen. (Lütolf und W durch P. Gall Morell.) Die Guggerenfluh sei ohnehin ein Ort, 1 Uraktem alle Geister gebannt werden.

Bekannter als fabelhafter Bogel ift der Greif (3 Ablerkopf und Ablerflügeln), einst gleich dem Abler ein Sonne. In Asien vermuthete das Alterthum ein Gold hüter der Greife.

(194.) In alter Zeit hausten räuberische Männer auf der b Burg Greifenstein in Lirol. Sie hatten einen Bogel Greif mi die ausgebreitet einen ganzen Uder überschatteten, und Krallen si Stahl und Eisen. Er zerknidte mit dem Schnabel Eisenstangen 1 halme, war abgerichtet, Raub zu holen, und kam ein Fuhrmant und Wagen daher, so schos der Bogel nieder, packte Ros und Iseinen Fängen, slog damit auf und stellte die Beute im Burgh (Zingerle.)

Ein folcher Greif raubt in der Sage vom Kaifer Octi den göwen sammt dem von diesem entführten Knaben. E vom "Bogel Greif" enthalten Grimm's Märchen in einem fe Schweizerdialect, welcher in der ersten Auflage dieses Buches (i in seiner Aechtheit wieder hergestellt ist. *)

^{*)} Mußte in Diefer Auflage bes Raumes wegen wegbleiber

(195.) Eine Sage, welche der Erzähler sich erinnert, in seinen Anabenjahren gelesen zu haben, läßt das Grafengeschlecht der Schaffgotsch aus einer Schäferfamilie in uralter Zeit herstammen. Nach dieser Legende herrschte in grauer Vorzeit über die großen Gebirge, die nahe an's alte Sachsenland streisen und das alte Böhmerland von unserm heutigen Schlesien scheiden, ein junger reicher Herzog mit seiner schönen und liebenswürdigen Gemalin, denen die Vorsehung eben das erste Pfand treuer Gattenliebe, ein liebliches Söhnlein, bescheert hatte. Eines Tages hatte die Kinderwärterin das Kind, welches kaum das erste Jahreskleid angethan, für einen Augenblick unbewacht gelassen, als tie bald darauf trostlos ohne Kind zum herzoglichen Schloß zurückkehren mußte. Das ganze Schloß gerieth darüber in Bewegung, alle Dienstleute des Herzogs forschten und späheten nach dem Räuber und dem Verbleib des Kindes in allen Winkeln und Ecken des Schlosses, in Garten und Feld, Flur und Wald. Nirgends war eine Spur von dem Lieblinge zu finden. Allen Ausgesendeten voran, eilte der wackere Schäfer bes Herzogs. Balb entdeckten seine scharfen Augen den Räuber. Ein ungeheurer Raubvogel war es, der langsam das hin schwebte-und etwas in seinen Fängen trug. Mit seinem tüchtigen Schäferstock bewaffnet, eilte der Schäfer dem Unthier rastlos nach, ihm die theuere Beute abzujagen. Endlich ließ sich das Ungethüm auf einer Felsenhöhe nieder, dem heutigen Greiffenstein (Greif am Stein). Schon war der wackere Schäfer ganz in seiner Nähe, als der furchtbare Vogel sich wieder erhob und mit seiner Beute fortschwebte. Unermüdlich eilte der Schäfer nach. Der Greif suchte seinem Verfolger zu entkommen; aber der Schäfer blieb ihm hart an der Ferse. Endlich glaubte der Greif mit seiner Beute sich sicher; da, wo vor alten Zeiten die Burg von Kemnitz gestanden, überlistete der Schäfer aber doch den furchtbaren Raubvogel, so daß dieser seine Beute im Stiche ließ. Und welche Freude für den mackeren Schäfer: das Kind lebte noch. In fast ebenso schnellem Lauf, wie bei der Verfolgung, brachte er dasselbe zurück zur unbeschreiblichen Freude des Herzogspaares und des ganzen Schlosses. Aus Dankbarkeit machte der Herzog den Schäfer zu einem "Freien" und als er alt wurde, erhielt er für seine Familie zu ewigem Besitzthum die Burg Kemnitz. (Lehrer Scholz in Warmbrunn.)

Der Phönix (das Wort bedeutet feuerroth, purpurroth) galt bei den Alten als adlerartiger roth und goldener Vogel, der im Osten am Ocean wohne und die Sonne von ihrem Auf= bis zum Untergehen begleite. Aus der Asche des sich selbst Verbrennenden entstand jedesmal sein Sohn, was Alles andeutet, daß der Vogel, wie der Abler bei den Griechen, die Sonne selbst ist. Zur Feier dessen zündeten die Phöniker im Sommersolstitium ein Feuer an. Die Zeit bis zum Wiedererscheinen, die Phönixperiode, betrug 1461 Jahre, das

große Sonnenjahr. Die Volkssage kennt den Vogel Fenis noch mehrfach.

(196.) In Tirol wird erzählt: Es war einst ein blinder König, den kein Urzt heilen konnte. Zuletzt gab ihm ein Wahrsager den Bescheid, er werde nicht eher wieder sehend werden, als bis man ihm den Vogel Phönix bringe und dieser vor ihm singe. Der König hatte drei Söhne. Der älte ste machte sich auf den Weg und kam in eine große Stadt, wo aus den Fenstern eines Prachtpalastes ihm ein Fräulein winkte und lustige Weisen herabschollen. Er ging hinauf, ließ sich aufhalten und vergaß Vater und Vogel. Jetzt ging der zweite Königssohn und ihm begegnete dasselbe. Nun war die Reihe am dritten, den wollte aber der Vater nicht von sich lassen, weil er ihn am liebsten hatte. Endlich ritt auch er. Er aber ließ sich vom Fräulein nicht locken und kehrte in einem einfachen Wirthshaus ein. Nachts pochte es an seiner Thüre, die aber verriegelt war und das dritte Mal ging sie auf und die Gestalt ein:s langen bleichen Mannes erschien und erzählte, der Wirth habe ihn, weil er seine Zeche nicht bezahlen konnte, erschlagen und im Keller. verscharrt. Wenn der Prinz die Schuld bezahle und ihn christlich begraben lasse, sei er erlöst und werde ihm einmal helfen. Wie der Hahn krähte, befragte der Prinz den Wirth, welcher erschrak, bezahlte ihn und ließ den Todten begraben. Dann ritt er weiter nach dem Phönix und kam in einen großen dunklen Wald, wo ein Wolf auf ihn zulief. Schnell stach der Prinz sein Roß todt, damit der Wolf ihn selbst schone. Der aber tadelte ihn darüber, weil sie das Thier zum Weitern gut hätten brauchen können, lud ihn ein, auf seinen Rücken zu sitzen und rannte mit ihm über Stock und Stein bavon. Bald gelangten sie zum prächtigen Zauberschlosse in schöner Landschaft, und der Wolf sagte, hier werde der Prinz ein ganzes Zimmer voll schöner Vögel in schönen Käfigen finden; er solle aber ja keinen davon nehmen, sondern ganz hinten in einem Winkel den schlechtesten Käfig, weil darin der Phönix sei. Neben ihm stehe ein goldener Mann, den er ja nicht berühren solle, weil sonst Alles ver= loren sei. Der Königssohn, über den armseligen Anblick des Vogels unzufrieden, wollte den goldenen Mann dazu nehmen, wie er ihn aber berührte, schrieen alle Vögel: "Dieb, Dieb!" und eine Schaar Diener führte ihn vor den Schloßherrn, welcher ihm Freilassung anbot, wenn er ihm das Roß verschaffe, das so schnell laufe wie der Wind. Der Wolf schalt den Prinzen wegen seines Ungehorsams, nahm ihn aber wieder auf den Rücken und trug ihn zum Schlosse mit dem Pferde, wo er ihn abermals mahnte, ja das schlechteste und magerste zu wählen; der Prinz that erst dem gemäß, kehrte aber an der Thüre wieder um, und wie er eines der schönen ergriff, entstand ein Höllenlärm, packten ihn hundert Hunde und fort ging's zum Schloßherrn. Dieser verlangte von ihm die schönste Frau, die auf Erden sei. Der Wolf spottete über den Prinzen, als er ohne das Roß zurückfam, nahm ihn jedoch abermals auf den Rücken und brachte ihn nach drei Tagen vor ein wunderschönes Schloß, wo er zwei Frauen schlafend finden werde; die eine schwarz wie die Nacht, die andere weiß und schön wie der Tag. "Die Schwarze mußt du nehmen, sonst helfe dir wer kann, ich kann nimmer." Der Prinz traf Alles genau, stand zwar unschlüssig, als er die zwei Frauen sah, dachte aber des blinden Vaters und nahm die Schwarze bei der Hand. Als sie aber vor das Schloßthor kamen, wurde sie schön wie der helle Tag und noch schöner als die andere gewesen war, und dankte ihm, daß er sie erlöst. Diesmal lobte ihn der treue Wolf, nahm sie dann Beide auf den Rücken und trug sie zum Schlosse mit dem windschnellen Pferde, wo der Prinz dem Schloßherrn die schönste Frau verkündete, welcher ihm den windschnellen Schimmel vorführen ließ. Der Prinz schwang sich mit der Jungfrau auf das Roß, welches plöylich schön und groß wurde und sie im Flug zum Phönixschlosse trug. Hier verlangte der Königssohn für das Roß den Phönix, fuhr aber, als man diesen brachte, mit dem Vogel und der Jungfrau auf und davon, bis sie in den Wald gelangten, wo der Wolf dem Prinzen begegnet war. Hier blieb dieser zurück und eröffnete, er sei der Geist des Todten, den er erlöst habe. Er gab ihm den letzten Rath, wenn er in die Stadt komme, ja kein "Galgenfleisch" zu kaufen. Hiermit verschwand er. Als der Prinz am Stadtthore anlangte, sah er ein großes Volk und hörte, es werden zwei Lumpen hingerichtet, die all das Ihre verpraßt hatten. Als der Wagen mit den zwei Missethätern heranfuhr, gruselte es dem Prinzen vom Kopfe bis zu den Zehen, denn er erkannte seine zwei lieberlichen Brüder. Sein Erstes war, sie loszukaufen, zu kleiden und dann sie auf das windschnelle Roß zu nehmen. Wie sie auf dem Heimwege aber wahrnahmen, daß der Jüngste Alles vollendet und sie leer heimkehrten, beriethen sie sich auf dem Rosse flüsternd, schnitten ihn in den Hals und verbargen ihn unter Waldlaub. So kamen sie heim, brachten dem Vater den Vogel, der sich sehr freute, aber traurig wurde, weil der Jüngste nicht mitgekommen. Auch sang der Phönix nicht und der Konig blieb blind. — Indessen hatte der treue Wolf den Verwundeten unter'm Laube hervorgescharrt, seine Wunde beleckt und ihn geheilt, ihn dann seines wiederholten Ungehorsams wegen wieder getadelt und ihn heimgesendet, wo, als er in den Saal trat, der Vogel sogleich sang und der Vater sein Augenlicht wieder erhielt. Als die zwei schlimmen Brüder den Gesang vernahmen, stürzten sie herein, erblaßten aber, als sie den Todtgeglaubten erblickten, und wurden vom Könige hinge= richtet. Dann war die Hochzeit. (Zingerle, 1859. S. 446.)

III. Die Jagdsängethiere.

Das kleinste Jagdsäugethier, das **Eichhörnden**, durch seine Schnelligkeit und Zierlichkeit ausgezeichnet, nimmt bereits in der nordischen Mythologie eine Stellung ein. Schon im Allgemeinen war es, wohl

um seiner rothen Farbe willen, dem Thor heilig, aber vidueller Gestalt erscheint es. An dem in Mitte des Götter stehenden Eschenbaum Pgdrasill (oben S. 88), läuft er genannt, auf und ab und sucht zwischen dem oben sitzend dem unter der Burzel liegenden Drachen Streit zu Bichelsee im Thurgau lief auf der über den dortigen Se Kette ein Sichhörnchen und brachte in Kriegszeiten Naeiner Burg zur andern hinüber. — Im Kanton Bern se den Beg laufendes Sichhörnchen den Begegnenden als gl.

Der Sase galt bei dem Bolte von jeher als ei geheures Thier, das mit offenen Angen schlafe und ha bringe als andere Thiere. Wegen dieser Fruchtbarkeit Kinderglauben die Oftereier. In den Märchen afrikanisch nesischer Wilder tritt er als Bote des Mondes auf.

"Der Hase brant" oder "backt", sagt das deutsche wenn Morgens Gewölf an den Waldbergen hangen bleibt. I deutete ein quer über den Weg laufender Hase gut (Andernorts hingegen glaubte man, ein begegnender Hase Heere (wegen seiner Feigheit) den Sieg, und wem er auf begegne, dem verderbe er den Handel. Man nüsse sich schne nm ohne Schaden davon zu kommen. Komme der Hase dürfe man nicht nachblicken und nüsse rechterhand sort, si man ein geschwollenes Gesicht. Doch eroberten die Langolals sie unter König Ariuls einen aufgescheuchten Hasen v

Ein gespenstiger Hase erscheint, wenn in der Rabe erhangen wird.

(197.) Ein Hirt, der muthwillig einer Ruh ein Auge mußte in Tirol so lange als Hase im Walde sputen, dis ein J auf ihn geschossen

Weil der Hase alle vier Wochen Junge wersen soll, das Thier des Mondes, in welchem Manche das Hasen wollten. Deshalb war er auch ein Lieblingsthier jener Göttin, die aus dem Schofe-des Meeres aufsteigend, urt Mondgöttin war, aber wegen ihrer Schönheit später als

Aphrodite, und sein Fleisch brauchte man als Zauber, n. Bei unseren deutschen Boreltern hieß diese Göttin 1, Hulda, Huldra", die als Mond sich bei ihrer iderung von Hasen Lichter voraustragen sieß. Unter damen, Frau Herka oder Harke, sind dieser Göttin asen (die Sterne). In Sargans nennt man den Hasen verschlinge, wenn sie nach dem Abendläuten noch auf , den Froshasen, d. h. den Hasen der Nachtfrau.

n find auch, gleich gemiffen Bogeln (oben S. 137) en, baber fie oft breibeinig, b. h. mit ber Beren-

eit oben auf einer Alp bei Rüti im Rheinthale hielt sich nach beiniger Hase in einer Vertiefung auf; wer in dieselbe gerieth, heraus, bis man ihn ries. Das Bieh war Nachts nicht in ringen.

ün Lord in Irland traf auf der Jagd einen Hasen, folgte mb fand in der benachbarten Hutte eine alte Frau, d. h. lutigem Schenkel. — Das Gleiche begegnete einem Jäger im

tine Bere zu Tschengels in Tirol lief, als man sie gefangen n wollte, als Safe davon.

nst gab es in Nieber-Finow mancherlei, was jest nicht Eine Frau hatte 3. B. einen breibeinigen Safen im butterte ihr immer Nachts. Der Nachtwächter hat es oft jum Rellerfenster hineingegudt. Der Safe bat fich aber nicht bern nur gerufen: "et tudt, et tudt!" Der Frau ging auch 1. Sie hatte aber immer einen biden Fuß. Als der bunner 3 auch mit ihr zu Ende; sie starb. Da hat ihr Anecht aber Beift als ein feuriger Streifen jum Schornftein hinausgeer Tochter in das haus gezogen ift. Das war ber Draf ober ihn auch nannte. — Manchmal hat sich übrigens auch der in der Dorfftraße gezeigt. Ginft kamen Mädchen aus ber ar fo recht heller Mondschein. Da kam ber breibeinige hase elt, daß fie Alle Sals über Ropf in's Saus fturzten. Einer die Rwidel in ben Strumpfen gerriffen. Wie aber Giner mit mmen ift, ift er wieder so weggehuppelt, wie er gefommen entiche Sagen. S. 81.)

die Rühe des Windmüllers bei Aleinaga wollten zu Zeiten und der Mann wußte recht wohl auch, woran es lag, benn

er hatte in seinem Stalle mehrmals einen breibeinigen Hasen angetro tonnte er ihn lange Zeit nicht treffen, so oft er auch nach ihm geschos Endlich lub er benn ein Zweigroschenstück in's Gewehr — da fiel und wer war's? Eine alte Frau im Dorfe, die in's Bein getroffen w Boigtl. S. 140.)

(2016) Einer wollte gegen Abend über die Mönchsleite nigehen nach Kaimberg. Wie er den Mönchssteig sast hinauf ist, was ihm her? Ein dreibeiniger Hase. Halt, denkt er, den Braten kauch mitnehmen, und springt im Uebermuthe herzu, das Thier vor erschlagen — da aber wird der Hose plöglich riesengroß und nach dischweren Krantenlager war der Mann eine Leiche. (Eisel, Boigts. E

(2022.) Zu Bremgarten erzählt man von der hasen frau, Beiten, als hase verwandelt, wunderbar schnell von einem Orte zu gelangte und so die Leute in Erstaunen setzte Sine heerde Raninchen hasen hasenfrau ihre Stube zu fegen, ihre Schuhe zu putzen, Kräuter zu such kochen Sie habe oft Knaben geholt und sie in Kaninchen verwandelt. (2

(2026.) Als man im aarganischen Franenkloster Fahr dem den Abte von Einsiedeln, unter dessen Inspection das Kloster stand, i Hasen erzählte, der allen Jägern in den Schuß lause, und doch nie trossen werden, sud der geistliche Herr die Flinte mit Gesegnetem, ziel nedenden Hasen und traf ihn tobtlich. Im gleichen Nu sank im ersten Kkloster ein Weib todt zusammen, die man dort die "Hasensrau" hieß. (!

(203.) Die Bewohner bes Dorfes Bösinghausen im Götti erzählen von einem Zaunhasen, der sich in einem Zaun nicht Kumann'schen Hose aushalte. So oft einer aus dem Hause sterben auch wenn ihm ein Unbeil bevorsteht, läßt sich der Zaunhase auf sehen. Das ist noch jedesmal eingetrossen. Seine Farbe ist die ein Hasen, aber er ist so groß wie ein großer Hund. Ein Mann aus Leinmal bei Nacht über die Wiese ging, hat erzählt, daß er den ges Zaunhasen auf der Wiese gesehen habe; er sei so groß gewesen wie (Harrys, Boltss. Niedersachsens I. S 34.)

(204.) Trei Stunden von Jungbunzsau in einem Jägerhe mitten im Walde lag, wohnte einst ein frommer Jägersmann; der Tages wie gewöhnlich auf die Jagd Da sah er vor sich einen weit und wollte ihn schießen. Der Hase aber blieb ruhig sizen, der Ji aber die Rugel prallte machtlos von dem Felle des Hasen ab. Dhase zu reden an und sprach lachend: Noch zweimal wirst Du auf mie doch niemals wirst Du mich treisen, allein es soll Dein Schade den sein. Haue mir mein linkes Ohr ab und stich mir mein rechtes Auge brich mir einen Border: und einen Hinterlauf, aber so Dir Dein ist, hute Dich und sprich kein Wort dabei und laß auch keinen Bl

Die Dentiche Bollejage.

auf Dich fallen. Der Jäger that, wie ihm der Hase geheißen. Kaum war er sertig, so sing der Hase an, auf seinen zwei übrigen Jüßen um ihn herum zu tanzen, der Jäger aber sah nichts weiter und siel in Schlas. Im Traum aber sagte der Hase: Geh' um Mitternacht in den Wald und grabe unter der großen Siche dort und Du wirst ein reicher Mann sein. Der Jäger erwachte, ging um Mitternacht in den Wald, grub unter der Eiche, traf richtig auf einen Schatz und war auch schon mit dem Ausgraben sast fertig, als er sich den Schweiß abtrocknete und rief: Sakerlot, das macht warm! Augenblicklich war er sammt dem Schatze in die Erde versunken. (Grohmann, Böhmen. S. 240.)

Bei Duschnik ist ein Wald, die Homole genannt. In diesem Walde sollen vor vielen Jahren die Thiere haben reden können, nur verstand es nicht Jeder, sondern nur Der, welcher am Aschermittwoch geboren war. Nun gab es damals im Dorfe wirklich einen Jäger, der am Uschermittwoch geboren war und der sein ganzes Leben im Walde zubrachte. Niemals aber gelang es ihm, die Thiere zu behorchen, bis er einst, als er im Walde übernachtete, hörte, wie zwei Kaninchen sich beklagten, daß sie so viel von dem Fuchse dulden müßten; und als sich der Jäger anbot, ihnen zu helfen, versprachen sie ihm einen Edelstein, fo groß als die Wunde, die er dem Fuchse beibrächte. riethen ihm aber, nichts mit dem Fuchse anzufangen, denn der stünde mit dem Teufel im Bunde. Dessenungeachtet ließ sich der Jäger zum Fuchsbau führen und schoß auf den Fuchs; allein die Kugel prallte von dem Fuchse zurück und der Fuchs, der indessen seine wahre Teufelsgestalt angenommen hatte, zerriß ben Jäger. Seit dieser Zeit soll die Seele des Jägers verdammt sein, in Gestalt eines schwarzen Kaninchens im Walde zu leben, bis zu der Zeit, wo ein anderer am Aschermittwoch Geborener den Fuchs tödten und ihn so erlösen (Grohmann, Böhmen. S. 230.)

Eine Hasen pfote war das den Hexen, wie man ehedem glaubte, vom Teufel in die Haut eingedrückte Malzeichen.

Salben mit Hasen fette machte, daß man sich in einen Hasen verwandeln konnte, und der Ketzerrichter Boguet rühmte sich, er habe 600 Jurassier erdrosseln und verbrennen lassen, weil sie im Kerker kein Hasenselt zum Verwandeln bei Handen gehabt.

Man vergleiche in Bechstein's Märchenbuch den "Hasenhüter".

Ganz ähnlich den Sagen vom Hasen sind diejenigen vom **Auchse.** Namentlich ist der Füchs ebenfalls dem Thor heilig und erscheint als Hülle von Hexen.

Das griechische Alterthum kennt folgende Mythe:

- (206.) Ein wilder Fuchs verheerte in alter Zeit das Kadmessche Land. Der König Kreon bat Amphitryon, der Alkmene Gemal, um Hilse. Das Thier war so schnellfüßig, daß Niemand im Stande war, es einzuholen, und die Thebäer mußten ihm alle Monate einen Knaben vorwersen. Amphitryon verschaffte sich nun des Kephalos in Athen Hund, der Alles einholte, was er verfolgte. Zeus aber machte der Jagd dadurch ein Ende, daß er beide Thiere in Stein verwandelte. (Apollod. II. 4, 6, 7.)
- (207.) Dem Fuchs ist nicht zu trauen. Unter seiner Gestalt geht ein Beift. Jäger Wendel sah einst einen schönen großen, langgeschweiften und dickepelzten Fuchs auf einem Steinhaufen sitzen. Sachte schlich er hinan und brannte ihm die ganze Ladung auf den Pelz. Der Fuchs lief langsam davon. Zum zweiten und britten Male ging's ihm in's Gesicht. Er war aber nicht todt, fiel nicht, grinste den Jäger furchtbar an und eilte dann dem Walde zu. Von dieser Stunde aber konnte Wendel dieses Gewehr nicht mehr brauchen. Das ging natürlich nicht mit rechten Dingen her. (Hertfeld.) Auch im schwäbischen Oberlande herrscht derselbe Glaube. Unter der Burg am Bussen hatte ein Fuchs seinen Bau und Junge darin. Der Jäger von Offingen hörte von diesem sonderbaren Fucks, der die Leute nicht scheue, ja oft erschrecke. "Dem will ich eins 'naufpfeffern!" sagte er, und ging gegen Abend auf den Unstand. Der Fuchs kam und stellte sich keck vor den Jäger hin. Dieser zielte, und als er eben abdrücken wollte, machte der Fuchs einen Satz, stand einen Schritt nur vor dem Jäger und guckte ihn mit feurigen Augen an, die wie ein Pflugrad waren. Erschreckt schlotterte der Jäger heim und war in sieben Tagen verstorben. (Birlinger, Aus Schwaben I. S. 325.)
- (208) Nach der Sage zu Froburg im Jura läuft ein dreibeiniger Fuchs bellend hinter dem reitenden Türst (wilden Jäger) her. Er ist kugels fest und kein Jäger kann ihn treffen. (Rochholz.)
- (209.) Ein Mann aus Vill (Vild) bei Sargans kam spät Abends von Mels über Feld gegen Sargans. Unweit des steinernen Kreuzes sing er einen zahm scheinenden Fuchs und schob ihn in den leeren Sack, den er auf der Schulter trug. Als er zum "Stadtgraben" (der Marke des Stadtgebietes) kam, rief eine Weiberstimme von der waldigen, bereits dunklen Basathienwand: "Schwester, worum chunst nit?" Wie erstaunte der Mann, als eine ähnliche Stimme aus seinem Sacke antwortete: "I cha nit, i di in d's Beter Geelen Sack!" Entsetz ließ er die Unholdin sahren, die mit gesenktem Schweise den Bergen zurannte. (Peter war der Vater von Andreas Geel, den viele in des Sammlers Jugend Lebende noch gekannt hatten.)
- (210.) Ein Mann, der im Walde Holz fällen wollte, sah an einer Buche eine junge Füchsin angebunden, und wollte sie schon erschlagen, als ihn das Thier so slehend anblickte, daß er mitleidig den Strick entzwei hieb und das niedliche Geschöpf laufen ließ. Nach einigen Jahren, als er aus Italien, wo er mit

urte gewesen, heimtehrend in einem Wirthshause übernachtete, sah ihn Wirthin ausmertsam an, tischte ihm Abends und zum Frühstude f und gab sich, als er furchtsam nach der Zeche fragte, als jene rkennen, die er beireit und erlöst hatte. (Erzählte des Sammlers Mutter.) einer Anzahl anderer Sagen aus den verschiedensten Gestropas spielt der Fuchs eine Rolle, deren Uebereinstimmen Beleg ist sür die frühere Bedeutsamkeit dieses mythischen leberall hilft er durch lügenhaste Borgaben, sein Begünstigter rnehmer Mann und alles auf dem Wege Begegnende: iserde u. A., gehöre ihm, diesem zu Reichthum und Ehre. mzenbach's sicilian. Märchen, Nr. 65, Reinhold Köhler's Ansdau II. Th. S. 242 aus Finns und Rusland.) Au lärchen ist es eine Kape (der "gestieselte Kater"). In nichssich am Ende das wohlthätige Thier, um den Begünstigten tobt und sindet ihn undankbar.

28off hat weitverbreitete mythische Bebeutung. Dfirie begleiteten auf feinem Buge burch bie Welt zwei nubis im Fell eines hundes und Datebon in bem eines Diod. I, 18), Bilber ber Sommer- und der Wintersonne. 5 felbit tam in Bolfsgeftalt aus der Unterwelt feiner Bfis Sohne Horos gegen feinen Morber Tophon ju Bilfe. 88.) In Griechenfand war ber Wolf Bilb ber Racht und re, baber ber Sonnengott Apollon Intogenes, ber vom ugte, und die Mondgöttin Artemis Lykaina, die Bolfin Sonnengott Dionpfos übermindet einen Ronig Lyturgos, bes bergigen Arfabien beift Enfaon, und bie norbischen er waren bald felbst Bolfe, bald hatten fie die Gabe, fich zu verwandeln (Lyfanthropie). — Und wirklich ergählt wilden reckenhaften Zeit bes Norbens fpielende Wolfungae fich Sigmund und fein Sohn Sinfiotli in Bolfe verund in biefer Geftalt Menichen gerriffen. 3m Gebiete bes me ift bie Sage von ben Wermolfen, b. h. Denichen, gewiffer Zeit in Bolfe verwandeln ober vielmehr mit ihrer ftalt in Bolfefelle gebannt find, noch weit verbreitet. (Buttfe,

Volksaberglaube S. 259; Perty, ninst. Erschein. I, S. 391 ff.; Grimm's Sagen 213—215.) In Abhssinien treten Hyänen an die Stelle der Wölfe. Davon weiter unten mehr.

In Rom, bessen Gründer Wolfsfäuglinge waren, ging am 15. Februar das Wolfsfest, die Luperkalien, dem Frühlingsanfang voran. Im Norden hatte der Himmels- oder Sonnengott Obin zwei Wölfe, Geri und Freki (die beiden den Tag begrenzenden Nächte, gleich den beiden Raben oben S. 135), zu seinen Seiten, denen er seine Speise überließ, indem er nur Wein trank. Ebenda war der Wolf Fenrir Verfolger der Sonne und des Mondes unter ver= schiedenen Namen (Sköll, Hati, Managarmr), bis er beim Weltende als Fenrir beide verschlingen sollte, — und erhielt sich in der Volkssage durch den Wolf, welcher Rothkäppchen (oben S. 7) nebst der Großmutter verschlang, aber durch den Jäger, d. h. die Sonne, erlegt wurde, wodurch der Mond wieder seine Befreiung erhielt. In all' diesem sind vielleicht auch Sonnen= und Mondesfinsternisse verbild= licht. Im Norden hieß der erste Wintermonat, vom 23. November bis 22. December, der Wolfsmonat (da die Sonne verschlungen wurde). In Tirol nannte man noch in christlicher Zeit die Verlesung des Evangeliums in der Christnacht den Wolfssegen.

(211.) Als in den Waldungen der Sirnitz noch Wölfe hauften, pflegte ein Schafhirt, welcher dort seine Heerde weidete, täglich beim Austreiben unterm freien himmel niederzuknieen und den Wolfssegen zu beten. In Folge bessen ließen die Wölfe nicht allein die Schafe unangefochten, sondern sie mischten sich sogar unter sie und thaten mit ihnen ganz freundlich. Wenn der Hirt sie fort haben wollte, so durfte er nur mit seiner Peitsche knallen: sie liefen dann ungefäumt weg und kamen an demselben Tage nicht wieder. Für ihr gutes Verhalten mußte ihnen jedoch aus der Heerde ein Opfer überlassen werden. Dazu bestimmte der Schäfer eine junge Ziege, die er mit einer Schaf= glocke behängte und seiner Heerde zugesellte. Als sie hübsch groß und sett geworden, sah eines Tages ein Wolf, der neben ihr saß, bald sie mit gierigen, bald den Hirten mit bittenden Augen an. "So nimm sie denn!" dachte diescr bei sich, und im Augenblick faßte der Wolf die Ziege, erwürgte sie und nachdem er dreimal mit ihr im Kreise herumgesprungen, warf er sie auf seinen Rücken und jagte dem Wald zu. Alle anderen Wölfe rannten ihm nach, und als sie tief im Gehölz waren, theilten sie getreulich unter sich ihr Opfer. (Baader, neue Voltsi. S. 20.)

In der Tiroler Sage stehlen Hexen in Wolfsgestalt Schafe und nittels Durchwatens eines Baches wieder Menschengestalt. bestalt nehmen in Salzburg Bildschützen an, ein verfolgter rwandelt sich in einen Baumstrunk.

) Ein Herenmeister im Ranton Bern, Riklaus Lyb, der einst, als then ihren Grenzstreit durch ein Wettkugelschieben entscheiden wollten, r einen Partei, die schon im Siegen begriffen war, zu Gunsten der nte, machte sich einst zum Wolfe, und als man ihn in das socke, flog er als Krähe fort.

) In der Zeitschrift "Ueber Land und Meer" (I. Jahrgang 1859, heint der Bolfsglaube an den sogenannten Wolfssührer. Es alzhauer oder Waldhüter, welche das Geheimniß besigen, auf einen Wald hinein ganze Rudel Wölfe zu locken (weniger nie als 30), nen solgen, wohin sie wollen. Es geschieht Nachts und Viele wollen lichen Juge begegnet sein. Wie könnte dies was Anderes sein, als 1 Wolf verwandte Schakal, d. d. d. der sein Vild tragende Anubis, auf den Mumiendecken als der Führer der abgeschiedenen Seelen lergl. Rork, Myth. der Bolksfage. S. 369 st.)

nordisches (und alpines) Raubthier wird neben bem Wolfe Bar genannt. Zweimal an ben Himmel, unb gwar in die bes Nordpols versett, als Bermanblung der Kallifto es Bolfsmannes, Lyfaon) und ihres Sohnes Arfas, war er ies Winters, der Bernichtung, des Todes. Der nordische auch Björn, weil sowohl der Donner ale ber Bar im laft; die nordischen Sagenhelben Dietrich und Artus und t Begleiter Wildebar ericheinen ale Baren, und bie beilige leine Barin") ift die Anführerin eines Beeres von Jungh. ber Geftirne). Go haben auch die Alpenheiligen Lucius nden, Gallus in St. Gallen und Romedius in Tirol Baren 1. In ber Schweiz erfcheint ber Bar, wie wiele andere 3 nedendes Nachtgespenst und als Verwandlung von Zwergen, le bas einen geifterhaften Gee bewohnende Ungethum. Grimm's allerliebstem Darchen "Schneeweischen und Rofenin vielen anderen, auch schwedischen und norwegischen, er-Bar als Bulle eines glanzenden Ronigfohnes, b. h. aus el ber Nacht geht die leuchtende Sonne hervor. (Bergl. Nork, **S**. 378.)

(214.) Im Schlaner Schlosse hauste früber ein Geist Wenn Wanderer im Schlosse übernachteten, horten sie um Gerassel und ein Bärengebrüll, die Thüre öffnete sich und ungeheurer Bär mit langen Zotteln. Lange stand der Bär seine Gäste. Dann sing er an zu niesen. Sagten min die ! Wohlsein! so wurden sie augenblicklich von dem Bären zerriss sagten zwei Handwerksburschen. Hels Gott! und die kamen g Schlosse. (Grohmann, Böhmen. S. 233.)

Das ebelfte Jagothier, ber Sirfd, mar icon im Bilb ber Sonne, daher Artemis, bie Monbgöttin, bi belaufchenden Aftaon (Sonnegott) in einen Birich ver bon feinen Sunden (ben Sternen) gerriffen murbe. De vertrat die Birfchfuh ben Mond, baber Begleiteri wie alle Begleiter der Götter, Borgangerin) der Artem bes Telephos, Sohnes des Heraffes (Sonnengott) und be Strahl), und im Norden des Drachtentodters (b. f. Sigfrid. Dianens Birfchfuh, beren Geweih golden ma auch von Berafles eingefangen werben, und bie Jägeri Schnelle") wurde in eine Hirfchkuh verwandelt. Auch d Ebda (Grimnismal 26 ff.) hat einen hirsch, welcher o bas Laub bes Himmelsbaumes frift und aus beffen Horn fpringen. In ber Sage verloden Birfche bie Belben bağ fie fich verlieren, ober man muß fie gur Strafe in ohne fie erreichen zu konnen. Es ift die Sonne, weld gur Berfolgung lodt und boch nie erreicht werben fann. liche Mythologie übertragen, find Birich und Birichkuh Führer ober Ernährer ungähliger Heiligen, und ihre Connenftrahlen und baber gottlicher Ratur) umfaffen o ober die Hoftie. Gin zwölfzacfiges Geweih deutet babei die gwölf Monate des Sonnenjahres. Zulegt aber hat noch dämonischen Charafter.

(2 5.) In einer waldigen Gegend hatten die Jäger einen hirsch angeschoffen, ohne ihn erlegen zu können. Das man ihn, als er in einem Quell badete und sand an seine früheren Schuswunden durch dies Baden geheilt. Es ist der das heilkräftige Pragserbad in Tirol.

-) Zu Martell in Airol ging ein leibenschaftlicher Jäger Sonntags in Gottesbienst umbekümmert, auf die Jagd und birschte, bis es ur "Wandlung" läutete. Da sah er plöglich einen weißen Sirsch, durch Feld und Wald hißig verfolgte, bis das Thier an einer Wand und dem Schüßen, der eben losdrücken wollte, entschwand. Dieser sich nun zwischen so unzugänglichen Felsschluchten, daß er teinen hr entdecken konnte und den Hungertod sterben mußte.
- .) Eine baierische Gräfin von Fallenstein schoß an der Mangfall Hirsche; aber die Augel prallte vom Thiere auf sie zurück und ogleich.
- .) Im Züricher Großmünster ist der Sirsch gemalt, welcher Nachtstendem Geweihe vor der Burg Baldern erscheint und die Bertha und hilbegard aus dem Schlosse durch die Wälder in's wo sie mut ihrem Vater das Münster bauen.
- .) Im Münster von Schaffhausen liegt Abelheid von Randenberg. vom Gebirge herab jede Nacht ein Sirsch mit leuchtendem drei Stunden weit nach Schaffhausen. Dann führte er sie vor bruch wieder heim. Die hemmenthaler Bauern zeigen noch den Steg, wo sie ging. (Schalch, Schaffh. Gesch.)
- 1.) Ein frommer Einsiedler des Bruderthals pslegte alle Morgen loster Schuttern oder, wenn Monche von da sich in Heiligenzell nach diesem zur Kirche zu gehen. Abends trat er den Rückweg an, h, wenn es dunkel war, am Ansang des Waldes ein Hirsch zu, welcher ein Licht zwischen den Hörnern hatte und ihm dis zu se leuchtete. Einmal war der Weg vom Regen so schlüpferig, daß uder aus einem Weinberg einen Redpsahl nahm, um sich im Gehen tühen. Als er in den Wald kam, war kein Hirsch da, und er Finstern nach Hause kappen. Auch an den zwei solgenden Tagen sich sich nicht sehen. Da erinnerte der Einsiedler sich des Redpsahles, hin, woher er ihn genommen, und hierauf sand der Hirsch sich und leuchtete ihn wie zuvor. (Baader, neue Volkss. S. 46.)
- .) Wo jest der Hirschlerteich ist (ein bedeutender Teich bei der pline auf dem Burgstätter Zuge dei Clausthal), da ist in früheren Thal gewesen. Aber ein Hirsch hat da einmal seinen Wechsel ge Zeit. Nun ist einmal die Quelle ganz versiegt. Da bleibt der weg, sondern er scharrt mit dem Juße in der Quelle. Da schießt die Quelle wieder so start hervor, daß es wohl drei Räder Wasser d. Und seit der Zeit ist da ein Teich entstanden, der hat von dem n Ramen erhalten und dis jest noch versiegt die Quelle nimmer. oltss. Riedersachs. IL. S. 15.)

(222.) Im Walde bei Pitschin sieht man heute noch die Trümmer eines Jagerhaufes; in biefem Jagerhaufe lebte einmal ein junger Förster, ber hatte von seinem Bater gehört, daß in dem Walbe ein wunderbarer hirsch sei. Diefer Birich fei eine verzauberte Jungfran, die in Diefer Geftalt fo '---- '-umirren muffe, bis ein Jager alle Zaden ihres Geweihes herunterf ein einziges Dal zu fehlen. Der junge Forfter beschloß daber, bie zu erlosen. Dies konnte jedoch nur am Freitag, und zwar in ber W ftunde geschehen. Dem tühnen Burschen schlug wohl das Herz, dens daß jeber Fehlichuß ber Jungfrau ewige Bergauberung, ihm felbst Berbammung jugiebe. Indes ichof er muthig los, als ber bir Zwölf Zaden hatte das Geweih und elf davon hatte er schon a Mis er fich aber jum letten Schuffe anschickte, erscholl neben ihm ein Lachen, und wie er sich umfieht, erblickt er neben sich ein kleine Mannlein mit einem weißen Stabden in ber Sand. Bor Schreder ab und ber Schuß ging in die Luft. Mugenblidlich erfchienen Baden am Geweihe bes hirfches wieder, ber laut heulend in ben flieht; der fühne Jäger aber wird von dem eisgrauen Männlein gezogen, mahrend der Wald erdröhnte und das Jagerhaus zusan (Grohmann, Bohmen. S. 274.)

IV. Die Gausfängthiere.

a) Der Hund.

An Buche und Wolf schließt sich junächst ihr Bermo an die Jagdthiere überhaupt ihr Berfolger, ber Sund an. Baren und bem (für unsern Norben wenig bedeutsamen) scheint auch er zweimal, ale großer und fleiner Sunb, an Die Parfen achteten ihn ale ben König ber Thiere. C Wolf ift ber wachsame hund ein Rachtthier und bellt ben ' beffen Dreigeftalt, wie in ber breileibigen Befate, fo in b irdifchen "Sollenhunde" Cerberos verfinnbilblicht ift, ben ffanbinavische Norben als Garmr tennt, wie die jüngere & "Höllenhund" nennt, ber aber mahrscheinlich (Simrock b. M nur eine Geftalt bes Wolfes Fenrir ift. Ginen ungenannten Del führt in ber älteren Ebba Begtamequibha auf. wurde der Sund allgemein, befonders aber in Rynopoli und mumifirt. Die romifchen Hausgotter (Lares) hatten B Des Odysseus Hund Argos ("ber Schnelle") stirbt, sobald heimkehrt (b. h. ber Mond erlifcht, fobald ber Sonnegott

Der Hund hat daher etwas Dämonisches. Wie er nach dem Bolksglauben Geister sieht, welche der Mensch nicht bemerkt, so erselbst noch heute, häufig als Nachtgespeust und als Hüter er Schätze und verzauberter Jungfrauen. Die Edda giebt n Hunde als Begleiter. Der Hund ist somit auch ein Bild, daher die Bezeichnung des Schiebkarrens der Bergleute, ie in die Unterwelt fahren, als "Hund" und die Redensart

Hund fommen".

ihlige Orte, namentlich ber Schweiz und Tirole, haben ihre i Rachts einsamen Wanderern begegnenden schwarzen Hunden in Angen, oft nur mit einem einzigen folden (bas natürlich ift), wie das der Anklopen. Das Thier ift immer fehr groß. ber Größe eines Ralbes, verfperrt ben Leuten den Weg, ift an eine klirrende Rette gebunden, legt fich vor die Thuren und Gennhütten, geht, ale Gefpenft eines Martenverrückere. alichten Grenze auf und ab, ober als dasjenige eines Ber-Rriege, an ben durch feine Silfe genommenen Schangen my am Bobenfee). Wer ihm begegnet, verliert oft ben Weg bie Racht hindurch herumirren, - ober er banut begegnenbe bie unr burch den Ruf: in des Teufels Ramen vormarts, tergubringen find. Gelbft wenn auf feiner Laufbahn, welche nt vorgezeichnet ift und vorzugeweife Rreuzwege trifft, ein ut wirb, bringt er burch basfelbe. Dan hört feine Tritte Reller herauf, hört die Thuren öffnen und zuschlagen und e umwerfen. Manchmal begleiten die Gefpenfterhunde auch rer ober laffen fich gar von ihnen tragen, ober wer ihnen eicht, wird in ben Bach geworfen. Oft ift ihr Erscheinen iterliche Analle begleitet.

.) In früherer Beit waren die Bauern von Bilters und Wangs ierlande über eine Weibe im Baleistobel im Streite. Die Sache richt, wo ein schlauer Wangser (ein Zug, der überall sich ganz rholt) Erde von seinem eigenen Boden in die Schube und seinen (dort "Richter" genannt) und den Schöpflössel in den hat genommen meineidig geschworen habe: So wahr stehe ich auf eigenem mein Richter und Schöpfer über mir ist. Wangs erhielt baburch nte "Ralberweid", die in Vilters noch "der gestohlene Boden" heißt.

Dafür jedoch geistert der Meineidige, indem er als "Valeishund", nur ein Auge mitten auf der Stirne, Mitternachts bis Mels (der Landgerichtsplat) wandern muß.

(224.) Im St. Gallischen Bezirke Gaster soll vom "langen Trog" unweit Schennis, auf der Gasterstraße dis zur ehemaligen "Leze" (Landwehrsmauer) unterhalb Maseltrangen in gewissen Nächten der "Bootenhund", ein großer, langer Hund mit Augen wie Fensterscheiben und Geissüßen gelausen sein. Ja nach Einigen ging sein Wandern vom Glarner Sernstthale auß dis an jene Leze. Das Thier habe die Gabe der Sprache gehabt, mit der Eigensbeit, den Athem dessen, der sich mit ihm in ein Gespräch einließ, an sich zu ziehen, so daß derselbe, je länger der Discurs dauerte, um so mehr abnahm. Kilts oder, wie man hier sagt, "Licht" oder "Stubetengänger" redete der Hund selten an.

(225.) Ein gespenstiger Hund zu Freiburg, groß und schwarz, mit seuersprühenden Augen und seuriger Zunge, der "Gassentätscher" genannt, begegnete besonders Betrunkenen, stellte sich ihnen in den Weg, wurde immer größer, dis er war wie eine Scheune, sprang ihnen wohl auch auf die Schulter und ließ sich tragen, dis sie zu einem Kreuze kamen, wo er verschwand.

(226.) Wie in nordeutschen Sagen es sich wiederholt, daß Hunde des Nachtjägers durch offene Hausthüren eindringen und ein ganzes Jahr lang ruhig unterm Herde liegen (Simrock), erschien einst bei Glaß spät Abends ein schwarzer Pudel in der Gesindestube eine Zeitlang, legte sich ruhig auf die Bank am warmen Ofen und schlief die ganze Nacht. Alle im Hause gewöhnten sich an ihn und belästigten ihn nicht, dis einst ein betrunkener Anccht ihn von der Bank herabstieß und schlug. Da sletschte das Thier die Zähne gegen ihn und schnappte so unheimlich nach ihm, daß er erschrocken in den Stall hinter die Pferde slüchtete. Der Hund lief hinter ihm her und rief: Wärschte ne zwischen Stöl (der Pferdestand) on Aisa, wöll ich der wuas andersch bwaisa. Die Huseisen, ein bekanntes Mittel gegen Hererei, hinderten ihn, weiter zu kommen. (Drescher.)

(227.) Im Wasserstock draußen, zwischen Granheim und Gundelfingen, spukt es schon seit alten Zeiten her. Es steht dort ein Feldkreuz und an diesem vorbei zu sein, ist Jeder recht herzlich froh. Als einst zwei Geschwister von einer Hochzeitschenk in Gundelfingen nach Hause gingen und zum Kreuze kamen, da saß ein schwarzer Pudelhund unter dem Kreuze. Er stierte mit seinen seurigen Augen die Heinschernden sürchterlich an, that ihnen jedoch nichts. Sein Rachen war auch ganz seurig. Der Bruder, der etwas im Kopse hatte, wollte mit Steinen nach ihm wersen, dies wäre bös abgelausen. Zuweilen läßt er sich nicht sehen, dagegen müssen ihn dann die Leute tragen, dis auf Luken herein, wo man die Kirche sieht. Dann weicht er. Aber unter seiner Last schwaben. Sielte, daß sie es kaum aushalten können. (Birlinger, Aus Schwaben. S. 237.)

- (228.) An dem Stege, der "im engen Thale" zwischen Reichenbach und Oberndorf über's Wasser führt, zeigt sich zum Oestern ein Spizel, vor dem man sich gewaltig scheut. Was für eine Bewandtniß cs mit demselben hat, weiß Niemand; man nennt es nur "das Engethalshündel". Viele haben es kläffen gehört und Andere hat's zum Born und zurückgeleitet. Nicht alle Stunden aber sind gleich und so haben's denn Viele auch nicht zu sehen bestommen. Zu Leide that es eigentlich noch Niemandem etwas. (Eisel, Voigtl. S. 136.)
- (229.) Unweit von Ptenin, einem Dorfe, das eine Stunde von Merklin liegt, fließt ein Bächlein, über welches ein schmaler Steg führt. Bei diesem Stege soll vor alter Zeit ein kalbgroßer schwarzer Hund gelegen sein, der eine centnerschwere Kette von Eisen nach sich schleppte. Wenn Jemand über den Steg wollte, so mußte er den Hund streicheln und zu ihm sagen: Uzor, laß mich über den Steg gehen! That ihm das Jemand nicht, so ließ ihn der Hund bis in die Mitte des Steges gehen, solgte ihm dann und stieß ihn in's Wasser. Jest ist der Hund verschwunden und Niemand weiß wohin. (Grohmann, Böhmen. S. 234.)

Ebenso oft wie der Hund nächtlicher Weile wandernd spukt, hütet er auch Schätze.

- (230.) In Graubünden erzählt man, ein Reicher, der nichts auf Erden liebte als sein Gold, habe dies vor dem Sterben mit der letzten Kraft vergraben und müsse dafür es als schwarzer Hund hüten, bis Jemand den Schatz heben wird. (Flugi.)
- (231.) In Bern, als noch die sogenannte Silberstrecke unweit der alten Münze an der Aare existirte, kannte man einen unterirdischen langen Gang, vor dessen Oeffnung links ein Hollunderbaum stand. In diesem Gange, das wurde vor Jahren sest geglaubt, hat mancher arme Bürger in seiner Noth Hilse gefunden. Man durfte einmal zu heiliger Zeit hingehen und kam bis zu einer eisernen, von innen verschlossenen Thüre. Wer hilsebedürstig war, rief zweimal:

Schultheiß N. hör meinen Ruf! Bald wird enden sich dein Fluch. Gott sei deiner Seelen gnädig! Er mache dich von Sünden ledig!

Dann vernahm er schwere Tritte, die Thüre ging auf und der gerusene Schultheiß erschien, in kohlschwarzen Sammt gekleidet, eine goldene Kette am Halse, neben ihm ein großer schwarzer Hund. Er deutete traurig auf seinen durch Veruntreuung entstandenen Schatz und der Rusende durste zugreisen. War einst die Kiste leer, so sollte der Büßende erlöst sein; im Jahre 1802 sei sie schon halb leer gewesen. (Dem Sammler im August 1867 erzählt von einer 71 jährigen Vernerin, die das als siebenjähriges Mädchen vielsach gehört.)

- (232.) Wenn das silberne, hellklingende Glöcken zu Rapolts: weiler im Elsaß angezogen wurde, fingen sämmtliche Hunde auf den drei Schlössern an zu bellen und zu heulen. Später, als die Schlösser längst in Trümmern lagen, hörte man, so wie das Glöckhen tönte, die Hunde unt er der Erde noch bellen und heulen. (Stöber, die Sagen des Elsasses.) Es ist das Bellen des nordischen Unterwelthundes Garmr, wie das des Nachthundes, wenn die Sonne ausgeht.
- (233.) Endlich erscheint der Hund auch als Teusel. Des Sammlers Mutter erzählte: Ein Geistlicher habe ein Hündchen so gerne gehabt, daß ein Amtsbruder bei einem Besuche, dies bemerkend, ihn alles Ernstes tadelte, sein Herz an so was zu hängen, und ihm den Rath gab, sich je eher je lieber davon los zu machen. Der Geistliche ging in sich und warf auf einem Spaziergange den Liebling vom Steg herab in den Bach. Als er ihn jedoch untersinken sah, konnte er sich nicht enthalten, auszurusen: "Ach, wie dauerst du mich!" Der Hund antwortete sogleich, indem er (der Teusel) ihn sonderbar andlickte: "Du mich auch!" und versank. (Vergl. Nork, Myth. der Volkssage, S. 360 ff., dann Zingerle, Lütolf, Stöber.)

b) Die Rate.

Noch charakteristischeres Nachtthier als der Hund ist die Kake, deren Augen im Dunkeln sehen und leuchten, wie diese Thiere über= haupt in der Nacht ihr Wesen treiben, sich versammeln und durch ihre unmelodische Musik die Ruhe der Menschen stören. In Aegypten war die Kate das Bild der Mondgöttin Bubastis (Kascht), wurde allgemein verehrt, mumisirt und ihr Tod auf's tiefste betrauert. So wurde auch Artemis in eine Kate verwandelt, und den Wagen der nordischen Freia zogen zwei Katzen. Unter dem deutschen Volk ist die Rate eine Wetterverkünderin, und ihr Lecken bedeutet Besuch (am Vorderleibe einen Mann, am Hinterleibe eine Weibsperson). über den Weg laufende schwarze Katze bedeutet Glück und darf nicht beleidigt werden. Vereinzelt (Werdenberg) kommt auch der Glaube vor, daß die Alrunen, welche Geld erzeugen, Katen seien. — In Ober-Arain darf man die Katen nur "rückwärts" schlagen, thut man es vorwärts, so thürmen sie sich zu ungeheurer Größe auf und ver= treten dem Schlagenden den Weg. Unter den Trugbildern, welche Utgardloki dem Thor vorführt (Edda Gylfginning 46) erscheint u. a. auch der Midgardswurm in Gestalt einer riesigen Kate. Die Lapp= länder betrachten die schwarze Kate als Hausgeist (Verwandlung eines

verstorbenen Ahnen) und Orafel, ohne dessen Rath sie nichts untersin Oberpfälzer Volkssagen (Schönwerth) werden die Katzen "Tenfelswana" genannt, was wahrscheinlich mit den Halbs Nordens, den Wanen, zusammenhängt. Die Katzen sind ugsweise auch Verwandlungen von Hexen, und wenn sie werden, so sieht man dei Tage den erlittenen Schaden an exen geltenden Weibern, worsiber es eine Masse von Sagen uso sind die Katzen auch Sinnbilder von Lug und Trug Bezeichnung "Katzenfilder"). Ganz ähnlich den Hunden, sie als Gespenster und Schatzhliter und verwandeln sich Menschen.

-) Eines Abends ging ein Mann aus Böltzichen nach Haufe. Da ie greuliche Kagenmusit, und ber Schall tam von ber Erhöhung einst das alte Rloster Querfurt gestanden hat. Er denkt, du willst was da brüben los ist, und wie er burch eine Spalte hineinfieht, große Menge Ragen, die tangen da miteinander, daß es nur fo rere fizen dabei und fiedeln, und richtig, da fizt auch sein eigener 'runter und geigt mit ftraffweg! Fruh, wie ber Kater zur Stube , spricht Jener zu ihm: "Sieh doch, wie bubsch Du geigen kaunst!" iber - fieht ibn an, macht einen Sat mitten burch's Glasfenfter weg mar er gewesen auf Rimmerwiederseben. (Gifel. Boigtl. S. 145.) 1.) Eine Frau aus Beiba ging am langen Wehr vorüber nach Da tanzten vor ihr ein paar Ragen und wie fie ihnen so zusieht, e: "Wenn Du nach Cronswin tommft, da fag' zu Pfarrers Rie. fie foll tomme ju Tange!" Die Frau weiß nicht, wer mit ber Rie, gemeint ist und erzählt es also ben Bfarrleuten. Kaum aber hatte bem Munde, sprang auch schon von der Ofenbant des Pfarrers und davon und hat sich niemals wieder im Pfarrhause sehen tba[.)
- 1.) Einmal ging ein Mahlgast aus Dubna in die Mühle nach to wie er unter den Berg Rohatec kam, hörte er hinter sich das n Kagen. Er sah sich um und erblickte eine große Schaar von ter ihnen einen Kater aus Dubna, der Mrnour hieß. Dieser anne nach: "He, wohin gehst Du!" Der dachte nicht anders, ein Mensch zugernsen habe, und antwortete: "In die Mühle von och sah er teinen Menschen. Der Kater aber sprach weiter: "Sage Bau, er soll morgen zum Begräbnisse kommen." Der Mann er Mühle dem Altgesellen, was er gesehen und gehört hatte. Der dieser, liegt auf dem Ofengesimse, sagt es ihm. Der Mahlgast sah

auf den Ofen, und dort lag ein alter Kater. Da sprach er: "Herr Wau, Du sollst morgen zum Begräbnisse kommen, der Mrnour aus Dubna läßt es Dir sagen." Augenblicklich sprang der Kater vom Gesimse herunter, zerschlug ein Fenster und ward seit der Zeit nicht mehr gesehen. (Grohmann, Böhmen. S. 227.)

- (236.) In Uri ging ein junger Bursche zu zwei Mädchen zur "Stubeten" (Besuch). Als er dies auch, wider Abmahnen, an einem Freitage (Tag der Freia, der die Kahen geweiht waren) that, belauschte er sie, wie sie nuit einer Salbe aus einem Tiegel ein Brettchen bestrichen und mit dem Ruse "zum Kamin hinaus und nirgends an" verschwanden. Er machte es nach, rief aber "überall an", worauf er an allen Ecken anstieß, aber endlich in einen Palast gelangte, wo man tauzte und unter Andern seine eigene Kahe (die darum immer Tags schlief) ausspielte.
- (237.) Ein Müller hatte eine Hexe zum Weibe, konnte sie aber dessen nie übersühren. Eines Abends als er noch mit dem "Mühlehau" beschäftigt war, kam ein großes Rudel Kapen auf den Mühlstein gesprungen und hinderte ihn unabtreibbar bei der Arbeit. Er lauerte der zunächst Springenden auf und hieb ihr endlich mit dem Breithammer eine Pfote ab. Am Morgen iah er sein Weib mit verbundenem Stummel im Bette. (Rochholz.) Auch bei Zingerle (Tirol. Märchen) und in Böhmen (Grohmann S. 325) verliert die Müllers- oder sonstige Meistersfrau als Kape ihre Hand und noch andern- orts häusig.
- (238.) Eine Hausfrau in Schwiz wollte vor 12 Uhr nie vom Spinnen weg zu Bette und klagte ihrem Manne, sie werde von einer schwarzen Kaze gedrückt, als ob ein Berg auf ihr liege und könne somit früher nicht schlafen. Der Mann hieß sie hinter den Ofen sizen, nahm ihre große Schnellkappe, hing eine scharfe Hechel über die Schultern und spann nun selbst drauf los. Mit dem Schlage Zwölf hing ihm plözlich die Nachbarin schreiend und blutend auf dem Rücken in der Hechel. Sie flehte, ihr nichts weiter zu thun, und sei später nie mehr erschienen. (Rochholz.)
- (239.) Wer von Posterstein Nachts nach Nöbdenitz zu gehen hat, den begleitet bis zum Mönchssteige sehr gewöhnlich eine schwarze Kape. Auf dem Mönchssteige verschwindet sie. Auch trifft man sie an, wenn man den Steig überschreiten will. Sie glot dann die Leute an mit ihren seurigen Augen und tommt man von rechts den Bach her, so sit sie links; kommt man aber links, so sit sie rechts. (Eisel, Voigtl. S. 143.)
- (240.) Meine Eltern wohnten an der Ecke des Pfaffensteiges, in der Warkentinerstraße. Wenn ich nun manchntal ausgeschickt wurde und mußte dann Abends nach der Schulstraße durch den Pfaffensteig gehen, so habe ich regelmäßig dort, wo es am dunkelsten war, zwei schwarze Kapen sigen gesehen. Diese waren aber viel größer als gewöhnliche Kapen, und ihre Augen, die größer als 'n Gulden waren, glänzten so seurig wie Kohlen. Die Gänsehaut

ist mir stets übergelaufen, wenn ich diese Bestien gesehen habe. (Niederhöffer, Mecklenb. IV. S. 127.)

- (241.) Um das Jahr 1831 grub ein Mann aus der Gegend von Mseno, Anton Wocek, nach Schäßen und kam auf einen Topk, der mit einem Deckel bedeckt war. Er umgrub ihn, damit er ihn herausnehmen könne. Plöylich hörte er hinter sich eine Stimme: "Herr Vater! Herr Vater!" Wocek meinte, sein Schwiegersohn habe ihn gerusen, den er etwa 300 Schritte entsernt zurückgelassen hatte. Daher rief er ärgerlich: "Hol' euch der Teusel". Tabei wandte er sich um. Aber statt des Schwiegersohnes stand ein schwarzer Kater vor ihm, der gab ihm einen Schlag, daß der Mann bewußtlos zu Boden sank. Es entstand ein großes Gewitter. Die Bäume brausten und die Erde erdröhnte. Als Wocek wieder aus seiner Betäubung erwachte, sah er an dem Orte, wo früher der Tops gewesen, eine tiese Höhle in der Erde und daneben ein Messer. Er rief seinem Schwiegersohn, füllte die Höhle mit Steinen aus und ging nach Hause, das Weiser aber steckte er zu sich zum Andenken. Mit diesem soll einmal ein Nachkomme des Wocek den Schaß wieder ausgraben können. (Grohmann, Böhmen. S. 229.)
- (242a.) Ein Graf hatte sich in ein schönes Weib verliebt. Sie nahm ihn endlich unter der Bedingung zum Manne, daß er am Mittwoch nie nach ihr frage. Er hielt sein Wort nicht, belauschte sie einmal Mittwochs Nachts und sah sie auf dem Boden mit Kapen spielen, welche sie "Frau Wana" titulirten. Als sie am Morgen darauf dem Manne gar schön that, stieß er sie mit den Worten weg: Packe dich weg, du Wanalusch! Sogleich wurde sie zur Kape und verfluchte ihn, daß er zum Kater wurde.
- (242b.) Ein Fräulein erwachte Nachts über großem Kagenlärm auf dem Boden. Plöglich stand ein schöner Mann vor ihr und begehrte sie zum Weibe. Sie war es zufrieden. Als sie aber später vernahm, er gehöre zum Kagengeschlechte und ihn geprüft, indem sie ihn vorbeten hieß, wo er nichts zusammen brachte, rief sie: Geh zu, du Teufelswana! Sogleich wurde er zum Kater und sie zur Kage. (Schönwerth III. S. 187, 188.)
- (243.) In einer wilden Waldgegend hatte ein Bauer einen alten, sehr bösen, großen Kater. Da mußte einmal der Knecht auf's Land. Als er in einer einsamen Gegend übernachtend auf der Streu lag, wedte ihn düsteres Kaßengeschrei. Er schaut auf und sieht zwölf schwarze Kaßen "Ringe Reihe" tanzen. Plöglich tritt eine davon auf den Hinterbeinen auf ihn zu und sagt: "Wenn du heim kommst, grüße den Kodl und melde"ihm, der Wana sei gestorben!" Darauf tanzten sie bis Mitternacht sort. Als der Knecht nach Hause kam, sagte er zu dem auf der Ofenbank schlafenden Kater blos: "Kodl, steh auf, der Wana ist gestorben!" und der Kater sinhr heulend zum Fenster hinaus und war für immer verschwunden. (Schönwerth.)

c) Das Comein.

Das Gefchlecht bes Chere gehört gmar, unter ber \$ "Wildichwein", zu ben Jagdthieren, muß aber, weil es aud ift, des Busammenhanges wegen mit den fleineren Bieder Banfes gufammen behandelt werden. Es ericheint in ben D aller Bolter als ein bem Menschen feindfeliges und unrei In Aeghpten mar es ein Geschöpf bes Thphon; es mufo ein Schwein blos mit bem Rleibe berührt hatte, und ba auch die Schweinehirten die verachtetite Rafte und vom B allen übrigen ausgeschloffen. (Berod. II. 47.) Doch wur Sonne und dem Monde geopfert und babei auch gegeffen. hingegen verponen ftreng bie femitifchen Bolfer, Sobraer in bis auf ben heutigen Ing. In Grischenland todtet ein Monis, vermindet einer ben Obnffens, verwüftet einer die Dineus und veranlagt bie talpbonifche Jagb, bei welcher Berberbliche und riefige Eber befinden fich umfovimt. bedeutenbiten Mampfzielen des Herakles und Thefeus. Nordens verzehren täglich ben Cber Gaehrinmir, der über I aufammenwächft. Gin goldener Cber Gullinburfti (der .c wird von Freir und von Freia geritten nud erlenchtet die bell (bas Norblicht?). Ein Gber töbtet ben wilben Jager (& bem Ramen Sadelbarenb. Das Schwein ift mithin nam Sonne, also dem Tage feindlich, und daher ein Nachtthier, feine nach unten gerichteten und oft von ben Ohren verber paffen. In ber That erscheint es auch in ber Bolfsfage bi Nachtgespeust und als hezenthier. Es ift, wo es ober "spuft", roth und murrisch, grunzt und lärint, wird es haushoch ift, verwandelt sich auch in einen Mann, mit es die Bulle einer "Pfaffenkellnerin". Es hat graue c Augen ober ift felbft fenrig ober flammend. Withend renn burch Städte und Dorfer oder iber Alpen ober fliegt go Luft. Wenn man es hört, fo werben bie wirklichen Gch fchießen auf und fcnauben ober rennen bavon. In Grinde bas Ungethum die Rochelmore, b. h. garm- oder Grung-S

Die Deutiche Bolfejage.

- (244.) Zu Oberuzwil in Toggenburg hatte ein Mann ein Muttersschwein, dessen Junge stets, so oft sie einige Monate alt waren, draufgingen. Er berieth, obschon Protestant, die Kapuziner zu Wil, welche ihm den Rath gaben, sobald die Ferkel wieder krank würden, ein lebendes Schwein unter der Dachtrause zu begraben. Er wollte es thun; aber das Thier schrie fürchterlich, und sofort erschien ein Weib, welches ihn inständig um Erbarmen bat. Als er aber nicht nachgab, entfernte sich die Here und starb sogleich.
- (245.) Nach einem Volksglauben in Dänemark wurde unter Kirchen, die man neu baute, zuweilen ein lebendiges Schwein begraben. Sein Nachts erscheinendes Gespenst hieß das Grabschwein. (H. C. Andersen's Märchen.)
- (246.) Unweit Laas in Tirol steht auf einem Hügel, von halbverfallenen Mauern umgeben, das St. Sisinius-Kirchlein, einst angeblich hier ein prächtig Schloß, das mit Mann und Maus versunken ist. Ein junger Mensch, der im Laaser Moose Schweine hütete, sah öfters eine große Sau mit drei Jungen vom Gemäuer herabkommen, mit seiner Heerde weiden und Abends zurückkehren. Eines Abends folgte er thr neugierig und sah sie unter einer großen Steinplatte verschwinden. Auf seines Beichtvaters Rath sakte er Muth, schloff ihr nach und kam nach einem langen dunkeln Gang abwärts zu einer Thüre, durch deren Spalten er mehrere altmodisch gekleidete Herren um einen Tisch herum sah. Er zog sich schleunig zurück, sah aber von da an die Sau und die Platte nie wieder. Ein betendes Weib sah inner der Mauern einen seltsam schimmernden Kohlenhaufen, nahm einige Stücke mit und hatte daheim Gold. Ost sieht man im Mondschein einen schwarzen Mann mit Degen und Hute den Hügel auf- und abspazieren. (Zingerle, 1859. S. 216, 217.)

d) Die Ziege.

Dieses milchreiche Thier war bei den Griechen die Amme des Zeus, dessen Gattin auf alten Vildern als Juno sospita eine Ziegenshaut trägt. In der dortigen Mythologie war die Chimära ein Unsgeheuer mit drei Köpfen, zusammengesetzt aus Löwe, Ziege und Drache, und der Ziegenkopf spie Fener. Eine Tochter des Typhon und der Schlangen-Jungfrau Echidna, verwiistete sie Lykien in Kleinasien, bis der Sonnenheld Bellerophon auf dem Pegasos sie erlegte. In Asgard, bei den nordischen Göttern, weidet die Ziege Heidhrun das Laub des Baumes Läradhr, wovon aus ihrem Euter der den Einheriar (gefallenen Helden) nöthige Meth sließt. Daher frist die Ziege im Rübezahl-Märchen goldenes Laub, wovon sie einen goldenen Bart bekommt.

Der Ziegenbock war im Alterthum der Feind des frucht= bringenden Sonnengottes Dionysos, dem er die Weintrauben abfrist, ja dessen Tod er herbeiführt. Daher erhielt der Monat, welcher im Süden aller Fruchtbarkeit und Sonnenwärme ein Ende macht, das Zeichen des Steinbockes. Es ist aber auch die Zeit des Wiederwachsens der Tage, der wiedererwachenden Zeugungskraft der Natur, daher der Bock als aufsteigender abgebildet wurde. Ja er wurde in dieser symbolischen Bedeutung zum Gotte. In Aegypten hieß er Mendes gleich der Stadt, wo er verehrt wurde, und wo man ihm Schafe schlachtete und opferte, und gehörte zu den acht höchsten Göttern als Gott der Erde. In Griechenland hieß er Pan, dessen obere Hälfte jedoch mit Ausnahme der von Ziegen entlehnten Hörner und Ohren menschlich gebildet wurde, wie auch die seiner Begleiter, der Pane, die in Italien Faune hießen. Eine Abart derselben, die Sathrn, hatten vom Ziegengeschlechte blos kurze Hörner, Ohren und Schweif; sonst sahen sie wie Menschen aus.

Im Norden zogen Böcke den Wagen des Thor, wenn er auszog, mit seinem Hammer die Winterriesen zu bekämpfen.

Im Christenthum erhielt der Teufel die Gestalt der Pane; es wurden daher demselben stets, wenn er überlistet werden sollte, Ziegen statt der Menschen preisgegeben (wie früher dem Ziegengotte geopfert).

In Norwegen ist jetzt noch ein Schimpfwort: Julebock, was sich auf das heidnische Julfest zur Zeit der Wintersonnenwende (im Sternstille des Steinbocks) bezieht.

Sowohl Böcke als Ziegen, vorzugsweise schwarze, sind nun ebensfalls gleich vielen schon genannten Thieren Nachtgespenster. In Unterswalden erzählt man vom Reizibiel-Bock, der an der Stirn ein tellersgroßes seuriges Auge habe (den Mond!).

- (247.) Ein solcher Bock in Tirol geht erst freundlich mit den Leuten; dann aber, wenn sie sich nichts versehen, fährt er ihnen zwischen die Beine und trägt sie in Sturmeseile über Stock und Stein, bis er sie weit von der Heimat abwirft.
- (248.) Im Kanton Schwiz, namentlich bei Einsiedeln und weiter herum, ist das Halten von Ziegenböcken in Pferdeställen seit alter Zeit als heilsam, noch immer üblich. In drei luzernischen Sagen sind Schätze dadurch gehoben worden, daß einer auf einem kohlschwarzen Ziegenbocke, zur Abwechslung auch

auf einem schneeweißen, über die Stelle ritt; in der einen heißt es "auf einem dreibeinigen", in der andern "rückwärts". Wenn die Pferde des Morgens schwizen, so hat ein Teufel sie Nachts zum Höllenritte gebraucht. Dann hat man blos einen schwarzen Ziegenbock in den Stall zu thun. Der Satan zieht einen solchen dem besten Pferde vor.

- (249.) Im Rotthale an der Jungfrau sind die "Thalherren", die früher dort lebten und Frevel übten, namentlich gegen Hirtinnen, zum Theil durch einen ungeheuren Bock vertilgt, zum Theil in Felsen= und Eisschründe gebannt und das Thal zerstört und mit Eis angefüllt. (Vernaleken.)
- (259.) Da wo jest das Dorf Kozidyrek steht, stand vor Zeiten ein Felsen, von dem das Dorf seinen Namen erhielt. In diesem Felsen befand sich nämlich eine Höhle, wo sich alljährlich vor Weihnachten eine schwarze Ziege sehen ließ. Sie hatte feurige Augen, eine vorgestreckte Zunge, aus der die Funken sprühten, und der Schweif war ein Feuerstreisen. Ein Jeder, der die Ziege erblickte, dem widerführ über kurz oder lang ein Unglück. Daher beschloß ein tapferer Jüngling aus der Umgegend, das Volk von diesem Gespenste zu befreien. Er bewaffnete sich mit einem Haselnußstocke, auf dem drei Arcuze eingeschnitten waren und den er nebstbei weihen ließ. Als er in die Höhle trat, kam ihm zu seinem Erstaunen die Ziege ganz freundlich entgegen und sprach: Um Fuße dieses Felsens ist ein kleines, altes, von Moos überzogenes Kreuzchen; reinige es und pflanze es vor den Eingang dieser Höhle, dann werde ich erlöst sein. Der Jüngling suchte das Kreuzchen, reinigte es und steckte es vor die Höhle; da entstand ein großer Lärm in der Höhle, ein schwarzer Schmetters ling flog heraus und als der Jüngling in die Höhle trat, war die Ziege verschwunden, ihre Hörner aber lagen noch da und waren von purem Golde. (Grohmann, Böhmen. S. 241.)
- (251.) Zu Mykleby in Schweben ging Swen eines Sonntagsmorgens auf die Jagd und gewahrte bald einen großen Bock mit einem Ring um den Hals. In demselben Augenblicke rief eine Stimme aus dem Berge (das war ein Troll, ein Steinzwerg): "Sieh, der Mann schießt unseren Ringbock." "Nein, rief ein Anderer, das läßt er wohl bleiben, es ist Sonntag." Als der Schwede das hörte, schoß er den Bock. Jest entstand heftiges Lärmen und Schreien im Berge, und Einer rief: "Den will ich schon bezahlen!" Ihm autwortete ein Anderer: "Das wirst du wohl bleiben lassen, der meiße Bock (d. h. Gott, lawisch Bel-Bog) steht ihm bei!" Darauf erscholl ein mächtiges Geräusch und eine Menge von Trollen erfüllte den Wald ringsum. Swen warf sich zur Erde, froch unter einen Wurzelhausen und that ein Gelübde. Als er unbeschädigt heimgekommen, erfüllte er dieses; der Bocksring, aus einem unbekannten Metalle, bildete dis in's letzte Jahrhundert den Griff an der Myklebyer Kirchtüre, das Horn verwahrte man in der Torpfirche, das Fell in der zu Langelan d.

- (252.) In den Gewölden des ehemaligen Schlosses Aigremont im hohen Ormond-Thale liegen ungeheure Schäße in großen Käselesseln. Der Herr von Bontverre, in voller Küstung, sit mit hohlen Augen, die aus dem Helmgitter hervorbligen, auf einem Lehnstuhle und zählt ohne Unterlaß die glänzenden Goldstücke, und ein schwarzer Bock, lang gehörnt, steht am Eingange Wache, bereit, jeden Tolltühnen zu durchbohren, der sich in die wohlverwahrte Felsentammer einzudrängen versuchen sollte. Jeden Tuatemberabend hört man um Mitternacht ein fürchterliches Kettengerassel, Toden, Heulen und Stöhnen, wie wenn alle Berggeister und Drachen dort versammelt wären. Der erschrockene Wanderer erblickt auf den Jinnen schwarzgekleidete Frauengestalten, weißverschleiert, die im Kreise herumschweben und Geistertöne der Wehmuth hören lassen. (Kuenlin.)
- (253.) Auf den zwei Pitalerhöfen am Katharinaberg in Schnals hüteten zwei Ziegenhirten, Beide beinahe gleich alt. Während des Weidens spielten sie, was ihnen einsiel. Tabei kamen sie einst in Unfrieden und stritten und fluchten gräßlich. Endlich rief der Aeltere, der einen sehr starken Bock hatte, auf dem er oft zu reiten pflegte: "Wäre mein Bock da, ich ritte auf und davon." Kaum gesagt, rannte der Bock herbei, der Hirt saß auf und wurde vom wilden Thiere zu einer Platte getragen, die über einen Abgrund hinaushing. In der Todesangst schrie der Hirt: "Uch, Teusel, nicht da hinab!" "Wohl, da hinab!" mederte der Bock, welcher der Teusel selber war, und eilte mit dem Opfer hinunter. Die dem Steine eingedrückten Bocksfüße zeigt man noch. (Zingerle, 1859 S. 281.)
- (254.) Zwischen Gansingen und Büren im Aargaue geht ein Fusweg längs dem dortigen Bache hin. Diesen wandelte oft ein zottelhaariger, großer schwarzer Ziegenbock, der die Thalbewohner unter vielen Gestalten, bald auch als Pferd, Esel, als Eber mit Feueraugen, als Schwein, welches einen kleinen Wagen mit sich führte, schreckte. Auch als riesiger Mann erschien er. Man kannte den Weg, den er machte, die Pläze, wo er sich gern aushielt, bei eintretendem Ungewitter, die sünf häuser der "Vorhölle" zwischen Ober: und Nieder-Büren u. a., wo er sein Unwesen zur Belästigung der Bewohner trieb. Sommers weidete er dort auf einigen Matten, wo Niemand Gras oder Heu zu sammeln wagte, weil er als Bock oder als Riese sie vertrieb, wie er Wanderer in den Bach warf oder sonst in Furcht jagte. Er stahl Säcke Hafermehl von den Wagen und Winters in den Scheunen Futter, Heu und Stroh. (Birrcher, das Friedthal.)
- (255.) Un der Straße zwischen Herzogenbuchsee und Langenthal, bei "Trubers Brunnen", hütete ein Geißhirt. Zu seinem Schrecken bemerkte er einst, daß er eine der Geißen verloren habe. Nach vielem Suchen fand er sie im nahen Walde, wie sie den Boden aufscharrte. Er nahm sie mit sich, aber sowie er sie frei ließ, war sie wieder in den Wald entwischt, wo sie auf's

neue scharrte. Als dies mehrere Male geschehen, fiel es ihm doch auf, er dachte an einen Schat, fing an, aufzugraben, und kam auf eine schöne, große Glocke. Schnell eilte er in's Dorf, holte Leute und sie hoben die Glocke aus ihrer Gruft. Jett hängt sie im Kirchthurme zu Herzogenbuchsee. (Zuberbühlers Sammlung.)

e) Das Schaf.

Der Bibber, das männliche Schaf, bezieht mit dem wiederstehrenden Frühling die erste Weide und ist daher das Himmelszeichen, in welches die Sonne mit der Frühlingsnachtgleiche eintritt. In Acgypten war dieses Thier dem Amon, dem dortigen Jupiter, dem "Fürsten der Götter und Schöpfer der Welt", welcher auch widderstöpfig abgebildet wurde, heilig, und ward ihm geopfert. — Ein Widder hebt Abrahams Sohnesopfer auf, weil der Frühling, dessen Zeichen er ist, dem Menschen willsommen erscheint. — Durch dasselbe Thier wird auch der hellenische Phrizos gerettet, welchen sein Bater Athamas auf Austisten der Stiesmutter Ino opfern wollte, und die wahre Mutter Nephele ließ ihre Kinder Phrizos und Helle auf diesem Thiere slichen, dessen goldenes Fell (wieder ein Sonnenbild) zum Juge der Argonauten Anlaß bot. Der Widder war von Poseidon und Theophane unter der Gestalt eines Widders und eines Schases erzeugt worden. Es giebt aber auch Widder als Nachtgespenster.

(256.) Zu Martell in Tirol spukt Nachts der graue "Hurla-Widder", welcher die Begegnenden mit den Hörnern bedroht, ihnen Steine nachwirft und halb menschliche, halb Schaflaute erschallen läßt.

(257.) In der Gegend von Namiescht oder Namiest, in Mähren, ging ein Fleischer auf den Viehkauf und traf auf dem Markte ein Schaf, das ihm so gesiel, daß er es kaufte und heim brachte. Alles bewunderte das Thier, so daß er es nicht schlachtete, sondern der Herrschaft schenkte. Als des Gutsherrn drei Töchter über die Wiese kamen, folgte ihnen das Thier, ohne sich vom Hüter zurüchalten zu lassen. Da machten die drei Mädchen aus, sich zu trennen, um zu sehen, welcher das Schaf solge. Es solgte der jüngsten und verließ sie nun nicht mehr. Da sah es ein alter Jäger, erkannte einen Zauber dahinter und rieth ihr, dem Thiere mit dem Schlage Zwölf, Mitternachts, mit dem Oele, womit man die Glocken weihe, ein Kreuz auf die Stirne zu machen. Sie that es, da steht plößlich ein Lüngling vor ihr, welcher klagte, daß sie seine Qual verlängere, indem er nach zwei Jahren erlöst gewesen wäre, jeht aber wieder zur Gere zurück müsse, welche ihn verwünscht. Damit verschwand er. Das Mädchen aber, sehnsuchtsvoll, verließ das Baterhaus, den

Jüngling aufzusuchen, und erlitt viel Mühe und Mißgeschick, bis ihr ein Einssiedler rieth, an's Meer zu gehen, an dessen anderm User die Zaubermutter auf einem hohen Berge wohne und er bei ihr. Sie kam an's User, wo eine Kuh sie hinüber trug. Hier traf sie aber nichts als einen unersteigbaren Berg und Steine, weinte und hörte, nur mittelst geweihten Sachen aus dem heiligen Lande könne sie ihn ersteigen. Sie wanderte hin, stieg auf, ohne die bösen Beister im Wege zu achten, sand im Berge ein Schwert, wartete die zwölfte Stunde ab und enthauptete die um diese Zeit erscheinende Zaubermutter, worauf sich die Steine sogleich in Häuser, die Pflanzen in Menschen verwandelten und der Jüngling in der schönen Gegend in prächtigem Wagen heransuhr und sie abholte. (Vernaleten, Myth. und Vräuche. 1859. S. 150 — 152.)

f) Das Rind.

Im Zodiakos folgt dem Widder der Stier als Bild der ge= kräftigten und nun Wachsthum befördernden Sonne. Dieses Thier war vermöge seiner starken Zeugungskraft bei allen morgenländischen Völ= kern Bild der Sonne und dem Sonnengotte heilig, in Persien als eines der erstgeschaffenen Wesen dem Ormazd, während in Indien das ganze Rindergeschlecht hohe Verchrung genießt und der echte Gläubige sich mit dem Urin und den Excrementen des Stiers und der Anh reinigt (was auch in Eran geschah) und nur mit einem Auhschwanz in der Hand stirbt. In den vedischen Hymnen wurde oft der Mond, dann aber, weil er sonst meist männlich war, auch die Morgen= röthe, die Gewitterwolfe, ja das ganze Himmelsgewölbe, kurz Alles, was Feuchtigkeit und damit Fruchtbarkeit spendete, als "die wohlthätige Ruh der Fülle" dargestellt, die Sonne aber, welche diese Himmelskuh fruchtbar und milchreich macht, als Stier. Der Kuh des Himmels entsprangen, nach derselben Quelle, die Winde (Maruts), die deshalb "Kinder der Kuh" hießen; ihrer waren 21, d. h. dreimal sieben, das Product zweier heiliger Zahlen, und sie wurden selbst wieder passend als brüllende Stiere gedacht. Indra, der Gott des Himmels, hieß daher "der Stier der Stiere", und die Donnerkeile waren seine Hörner, mit denen er das Schlangenungeheuer der Finsterniß bekämpfte. Auch in den Märchen und Sagen der turanischen wie auch der sla= vischen Bölker spielen Stier und Kuh eine wichtige, auf kosmische Vorgänge zurückzuführende Rolle, über welche De Gubernatis in seinen "Thieren in der indogerm. Mythologie" Ausführlicheres bringt.

russische Sonnenheld Iwan Tzarewitsch ist der Sohn einer Ruh und hat Stiers Stärke. (Asanassiessis Märchen.) Namentlich aber in Aegypten wurden Rinder allgemein verehrt, in Hermonthis aufsgezogen und in Atarbechis im Delta begraben. Die Kuh wurde in Aphroditopolis und im hermopolitischen Nomos verehrt und in Theben munissirt; ihre Hörner waren Schmuck der Isis. Vor Allem aber genoß Verehrung der Stier als Apis, von einem Mondstrahl erzeugt, in Memphis und als Muevis in Heliopolis. Von den Aegyptern ging die Rindverehrung auch auf die Heliopolis. Von den Aegyptern ging die Rindverehrung auch auf die Heliopolis. Son den Aegyptern ein Thier dieser Gattung (ob den Apis, ist ungewiß) als "goldenes Kalb" in der Wüste, und als sich Israel von Iuda trennte, errichtete Jerobeam zu Bethel und Dan zwei solche Bilder, um sich vom Tempel zu Ierusalem zu emancipiren. So oft auch fremder Götzendienst wieder abgeschafft wurde, die beiden Stierbilder blieben immer stehen, bis König Iosia das eine, ihm erreichbare wegschaffen sieß.

Auch bei den Griechen war der Stier heilig, namentlich dem fruchtbringenden Sonnengott Dionhsos und sein Opfer eine besonders heilige Handlung. Es war Arbeit des Herakles und Theseus, einen allgemein gesürchteten Stier einzusangen. Der aus Persien eingeführte Sonnengott Mitras tödtet den Opferstier in einer Grotte, und Theseus in einer solchen (dem Labyrinth auf Areta) den stierköpfigen Minotauros. Zeus selbst verwandelt sich in einen Stier, um Europa zu entführen (weil er eben selbst früher als Stier verehrt wurde), und seine Hera dieß die "Auhäugige", wie seine Geliebte Jo in eine Kuh verwandelt wird. Auch in einem norwegischen Märchen (Kari Trästak) wird eine Königstochter von einem Stier entführt, doch um sie zu retten.

Man kann ferner, wenn man weiß, was der Stier bedeutet, die Liebe der Pasiphaë zu ihm (dem Sonnengotte) nicht mehr so ansstößig finden. Die griechische Mythologie ist reich an ähnlichen Beisspielen, welche diesen Cult, der dem der menschenähnlichen Götter voranging, bezeugen.

Im germanischen Norden finden wir die Kuh Auch umbla, die neben dem Riesen Imir das älteste Wesen war. Aus ihrem Euter raunen vier Milchströme, von denen sich Imir ernährte (s. oben S. 19—20).

Ein Ochsenkopf war Thors Angel-Lockspeise für den Midgardswurm, da nur die Sonne, welcher dies Thier heilig, den Orachen der Nacht aus seiner Ruhe bringt. Wie die demschen Sprichwörter und Sagen, so haben auch die slavischen und keltischen zahllose Bezüge auf einstige Verehrung des Stieres und der Kuh; die Deutung aller Züge dis in's Einzelne kann aber zu weit getrieben werden, und es ist Vieles in diesem Sagenkreise der Freiheit menschlicher Phantasie zuzuschreiben.

In einem siebenbürgischen Märchen wird ein alter Mann im grauen Mantel (Odin) Pathe eines Kindes und schenkt ihm einen am gleichen Tage geborenen Stier, den er auf der Himmelswiese weiden läßt, so daß er zu ungeheurer Größe heranwächst und dem Pathenkinde zu großen Ehren verhilft. — Wenn Simrock (D. M. 209 f.) in Berlegenheit darüber ist, warum in Aachen ein Meteorstein das Badefalb genannt wird und nur den Zusammenhang zwischen Sonne und Bad, nicht aber den zwischen Sonne und Kalb versteht, so löst sich das leicht. Der Stier war stets der Sonne, die Ruh dem Monde heilig, ihr Kind, das Kalb, also beiden, wie man ja den Namen "Sonnenkalb" und einen Schimpfnamen "Mondkalb" hat. Daher wurde ein vom "Himmel" gefallener Stein nach dem Sonne und Mond heiligen Thiere und nach den der Sonne gewidmeten Bädern des Ortes benannt. Simrock (D. M. S. 479) giebt auch Beispiele von Verehrung der Kühe, welche nichts Auffallendes haben, wenn man sich an den Gedanken gewöhnt, daß der Thierdienst in älteren Zeiten überall herrschte.

Noch jetzt spricht der Stiercult aus Volkssagen.

(258.) Vor mehr als 130 Jahren erzählte der verdiente Züricher Natursforscher Scheuchzer aus dem Munde des Volkes der Urkantone: In den Surenenalpen, damals Uri und Engelberg gemeinsam gehörend, verliebte sich ein Aelpler so unsinnig in ein Schaf (nach Anderen ein Ziegenbock oder ein Ralb), daß er das Thier endlich frevelhaft nach christlichem Gebrauche tauste. Was geschah? Gott verwandelte das Lieblingsthier in ein grausames Unthier (die Sage nennt es "der Greis"), welches Tag und Nacht dem Vieh beider Antheilhaber so zusetze, daß die Weiden eine öde Wildniß wurden und Engelberg seinen obern Theil um geringen Preis an Uri abtrat. Ein sogenannter "fahrender Schüler" habe darauf den Urnern einen guten Rath ertheilt. Sie ernährten ein silberweißes Stierkalb sieben ober neun Jahre lang mit Milch, das erste Jahr von einer Kuh, das andere von zweien, das dritte von

fo fort. Rach verflossener Zeit ließen sie den Stier durch eine rau auf die Surenenalp führen. Die Sennen zeigen auf "Waldnacht" mgaden", wo der Stier genährt worden, dann die Spuren seiner e er, während er mit dem "Greis" rang, in den harten Stein id endlich den "Stierenbach", die Duelle der Engelberger Aa, wo Stier nach dem erkämpsten Siege begierig trank, worauf er aus i todt hinsank. Nach Einigen jedoch lebt und schabet das Unthier

- 1.) In Sargans erzählte dem Sammler der Nachbarssohn, sner von Mels, von einem Lindwurme, den er sich jedoch (wegen lind, d. h. weich) wie einen großen dicken Regenwurm vorstellte, nem ganz ähnlichen Kampfe desselben mit dem Stier, der jedoch urmes Gift getöbtet worden.
- 1.) Auf der Grabieralp Naus war einft ein furchtbarer Lindwurm, nd wie ein Baumstamm, ber Leib blutroth. Weber Menschen · waren sicher vor ihm und die Alpe wurde öde und leer. Niemand), bis ein Frember (ein fogenannter "fahrenber Schüler") in's und ihnen den Rath gab, ein matellos weißes Stiertalb e lang zu fäugen und es bann zum Kampfe zu führen. Als ber war, wollte Riemand das unbändige Thier, deffen Hörner man aten gewaffnet hatte, auf die Alpe führen. Da bestimmte man dazu Mäbchen, welches den Tod verschuldet hatte (nach Anderen eine frau) und verhieß ihr bas Leben, wenn fie entkomme. Sie ging es achte fich auf ben Weg. Als ber Stier, den Feind witternb, zu ann, stieg das Mädchen auf eine Tanne, und sah von da, wie der brach und ber Kampf anhob. Der Stier wühlte furchtbar in des ingeweibe, welcher mit Schweif und Arallen den Gegner faßte, daß in die Luft flog, aber bald verblutete. Das Blut rann den Berg Bächlein gleich; ber Sieger aber, von Drachenblute vergiftet, nd an einen Felsen, bis er tobt hinstürzte. Zest waren Alp au frei und die Bewohner froh. (Ritl. Senn n. Lehrer Joh Betsch

dies ist nichts Anderes als der Kampf der Sonne (welcher überall heilig) mit der Nacht (welche der Drache mit seinen zen bedeutet).

eichnet der Stier die Sonne, so entspricht naturlich die Ruh de, dessen Biertelsgestalt ja gleich ihr zwei Hörner hat.

Sonne und Mond Wegweiser ber Menschen, so find es ber Sage auch Stier und Kuh.

(261.) Wohl jedem Fremden muß es auffallen, wenn er die romantischen Triften und Alpengelände von Reichenbach durchwandelt, die Kirche in einer so merklichen Tiefe, statt auf einer der zahlreich herumliegenden Anhöhen zu finden. Eine Sage, die jedem dort wohnenden Landmann wohl bekannt ist, möchte das Räthsel lösen: Nachdem Reichenbach von Aeschi getrennt wurde und nun eine eigene Gemeinde bilden sollte, mußte auch eine Kirche erbaut werden, mit deren Plan man auf's eifrigste sich beschäftigte. Es wurde beschlossen, dieselbe auf einer nahen Unhöhe, der Schärüte genannt, zu bauen. Bald war Alles in Thätigkeit und lustig wimmelte es oben von emsigen Arbeitern. Aber als schon der Grund gelegt war und einige Mauern den Umriß der Kirche zeigten, erstaunte man, als in einer Nacht die Angefangene Arbeit ganz zerstört und dem Boden eben dalag. Niemand wußte sich dieses erst zu erklären, allein man kam bald auf den Gedanken, daß da ein böser Geist spuke. Indessen ließ man sich darüber nicht abschrecken und der mühsame Kirchbau wurde von neuem angefangen. Wie erstaunte man noch mehr, als auch diesmal das angefangene Werk an einem Morgen zerstört gefunden wurde, und noch mehr, da man zur Sicherheit drei Mann als Wacht ausgestellt hatte, die aber weder etwas gesehen noch gehört haben wollten. Auf gleiche Weise soll es noch einmal geschehen sein. Man sah nun ein, daß nicht der rechte Ort gewählt worden sei, und um diesen zu erfahren, habe man zwei Stiere aneinander gebunden und diese dann in einer Nacht frei gehen lassen. Wo nun die Stiere am Morgen gefunden wurden, da sollte die Kirche gebart werden. Zum Erstaunen Aller sollen sie mitten in einem Erlengebüsch neben dem vorbeirauschenden Reichenbach liegend gefunden worden sein, wo dann die Kirche wirklich gebaut wurde und noch heute dasteht.

(Lütolf. S. 331.) Aehnlich im Alterthum: Eine Ruh ging dem Radmos voran zum Plaze, wo er die Stadt Theben bauen follte; eine "buntscheckigte" dem Könige Jlos, als er in Vorderasien das berühmte Ilion oder Troia zu gründen ausging. — In entsprechender Weise legte man nach der Tirolersage die Leiche der heiligen Magd Notburga auf einen Ochsenwagen, ließ sie ziehen, sah die Thiere über den tiesen Fluß gehen, ohne daß sie naß wurden, dann ausruhen und endlich am Kirchlein des heiligen Ruprecht stillehalten, wo unsichtbare Hände den heiligen Leib abluden. — So zogen zwei junge, noch unabgerichtete Stiere den Wagen mit der Leiche des Bruders Ulrich von Mussau durch den Bach und bis dahin, wo heute die Kapelle steht. — Ein Stier stieß in Tirol beim Bergwerte Falkenstein, an der Grube "zum Stier", mit den Hörnern einen Rasen auf, welcher schönes Glaserz entblößte. Un einer andern Stelle deckten Kühe einen Erzgang auf (wie Schweine vergrabene Gloden verriethen).

Es giebt ebenfalls Sagen von gespenstischen ungehenerlichen Kühen, die sämmtlich hierher gehören, weil sie die Bedeutung der Kuhals Nachtgestirn (Mond) nachweisen:

- (263.) Im bernischen Dorfe Melchnau befand sich in alter Zeit eine so riesig, daß, wenn man sie molt, die vorderen Beine im "Guger" teren im "Bottmet" gestanden haben sollen, welche zwei Ortschaften halbe Biertelstunde von einander liegen. Bei der Mühle lag ein i die Auh seden Morgen und Abend mit Wilch frisch füllte (wie die ordischen Göttersige Ströme ausgoß). Es siel einst Siner hinein und d man will ihn noch zuweilen um Hilse schreien hören. Die Milch dorfe den Namen gegeben.
 - la.) Bei Schlitters im tirolischen Zillerthale war einft ein See. rte man Rachts östers eine Kuh muhen. Lief man nach bem Orte, " es ganz anderswo, auf dem Berge, im See ze. Das Bolt hieß es i". Der See ist später ausgetrochnet worden und jetzt Moor; aber en" hört man noch immer.
 - b) In der Freiburgeralp am Gibloux komme, so oft es stürme, te Kuh bahergesahren, welche auf ihrem Wege Alles nieder und in ten des Gibloux schleudere.
 - a.) Auf dem sogenannten Eselswege, von Weida nach Röckerig zu, n Barbier, der im Mondscheine gegen 11 Uhr Nachts dahinging, Hund. Da sieht er im Liediger, einem nahen Grunde, auch die 1 Kalb nändlich ohne Kops. Sben bog es um eine Ecke. Wie er's ste, wußten das gar Biele schon; ja um dort nicht urregesuhrt zu acht man lieder einen weiten Umweg Der Hund des Barbiers ist zuft dei Tage nicht wieder an jene Stelle zu bringen gewesen. (Eisel, 130.)
 - b) Oberhalb Lichtenberg treibt eine breibeinige Kalbe ihr Wesen; D stark, daß die Umwohner dadurch in Angst und Furcht versetzt Sbendas.)
 - eg nach Weida gehen will, hatte in der Nähe des Gänsebergs eine sich ihm quer über den Weg gelegt. Eine Täuschung war nicht nu es war der hellste Wondschein. Wie er nun zugeht, richtet sie ist so groß, daß gar nicht auszuweichen war. Da nimmt der versum sein Gewehr; hat aber, wie er losgeschossen, drei Viertelstunden blind an der Stelle gestanden! Wäre sein Hund nicht davongelausen id nach Hause gekommen die Seinigen würden ihn gar nicht aben. (Eisel, Boigtl. S. 132.)
 - 1) Unweit Buchsweiler im Elfaß grast am Mühlbache noch spät ne schwarze Ruh mit silberner Halsglocke. Die Weidbuben gehen m Wege, obwohl sie wissen, daß sie Niemanden was thut, sondern Banderern, die von ihrem Geläute angezogen werden, sich nahert.

ihnen die Hände leckt und dann sie auf den rechten Weg weist. Schlägt ober wirft man sie aber, so nimmt sie den Schuldigen wüthend auf die Hörner und wirft ihn in den Bach.

(268.) Zu Mölten unweit Glat in Schlesien, als eines Winterabends das Gesinde beisammen um den warmen Osen saß und sleißig spann, ging plözlich ein Fenster auf und schaute ein Ochse eine Zeitlang in die Stube herein. Da er einem im Stalle besindlichen sehr ähnlich sah, ging eine Magd hinaus, die diesen losgekommen wähnte, und wollte ihn anbinden, sand ihn jedoch ruhig an seinem Plaze. Raum war sie wieder in der Stube, als ein Windstoß das Fenster abermals aufriß und dasselbe gespenstische Wesen den Kopf wieder hereinstreckte. (Drescher.)

(269.) Im Trub liegt südwestlich vom Napf eine Alp, Schinen genannt. Auf dieser war es schon lange Zeit nicht geheuer. Eine große schwarz gestleckte Kuh weibete dort mit den anderen, ging Abends mit ihnen bis zum Stalle, dann aber selbst auf das Dach, wo sie sich niederlegte, bis die anderen wieder ausgelassen wurden, wo sie wieder mitzog. Einmal sei cs den Knechten gelungen, sie auch mit in den Stall zu bringen, wo das Thier aber zwischen den anderen durch und zu der Oeffnung hinaus lief, wo das Stallwasser abrann. Diese Kuh soll sie Abends und Morgens am Welken gehindert haben. (Zuberbühler's handschriftl. Sagensammlung, Münchenbuchsee 1850 und 51.)

(270.) In des Amerikaners Washington Frving Schilderung vom Wohnsitze des großen Dichters Walter Scott, Abbotsford, heißt es: "Der anziehendste Umstand jedoch, welcher, nach Scott's Behauptung, sich an diesen See knüpfte, war, daß er von einem Kobold in Gestalt eines Wasserstieres bewohnt war, der in den tiesen Theilen lebte und dann und wann auf das trockene Land hervor kam. Diese Geschichte war seit undenklicher Zeit in der ganzen Umgegend gäng und gebe." (Washington Frving, Abbotsford.)

(271.) Vor dem Entscheidungskampfe, welchen die jütische Halbinsel erwartet, soll eine rothe Kuh über die Brücke (welche?) gehen. (Müllenhof, Schlesw.:Holst. Sagen.)

Vergl. Grimm's Sagen 142 (ber Stierenbach).

(g) Das Pferd.

Das edelste Thier, das **Pferd**, das den Menschen in versschiedenen Lebenslagen und Bernfsarten, als Zug-, Last- und Reitthier die wichtigsten Dienste leistet, verdiente vor allen anderen Thieren an den Himmel versetzt zu werden. Es wurde dies auch, und zwar nicht nur in seiner wirklichen (Bestalt, als "kleines Pferd", sondern auch, zum Beweise seiner Göttlichkeit und Sternähnlichkeit, als geflügeltes

egasos; ja noch mehr, bei den Griechen ist auch die Sonne Pferden gezogener Wagen. Bei denselben ist aber das Pferd Thier des Poseidon, des Meergottes. Diese Berbindung Pferd und Meer wäre räthselhaft, wenn nicht mannigsache schaft zwischen Himmel und Meer aus der ganzen Mythologie ste. Was am Himmel war, das wurde sehr oft auch in das abspiegelnde Meer versetzt, und umgesehrt, wie die Sterns Walssisches, des Delphins, der Fische, des sublichen Fisches, vans, der Wasserschlange und der Argo zeigen. Einen weitern Hochhaltung des Pferdes verräth auch seine Verbindung mit schen zu einem Wesen, dem Kentauren, welcher ebenfalls Sterne versetzt wurde.

ch bebentenber aber fpricht dafür die Sage von den sprechenden is Achilleus, und nicht weniger von dem hölzernen Pferde zu fenbar die Erinnerung an ein Götterbild folcher Gestalt.

- e Norden hat Sleipnir, das edle Roß Odins, acht Füße. dosse der Asen haben alle den Beinamen Faxi (mähnig), so 8 Noß des Tages, Stinfaxi (das glanzmähnige) und das Roß, Hrimfaxi (das thaumähnige). Die Glanzmähne aber, durch h der Tag von der Nacht unterscheidet, ist die Sonne, und Norden war das Pferd der Sonne geweiht, wo nicht gar ein Sonne selbst.
- eben in dischen Arier, wo ebenfalls Rosse Indras Sonnensehen, und wie die eranischen, beren Rosse der Sonne siehernd, Schicksalsmächte waren (bei Dareios), so veranstalzie die germanischen der Gottheit zu Ehren Pferdeopfer en die Röpfe der geschlachteten Pferde auf die Dächer ihrer vie in Grimm's Märchen von der verbannten Königstochter it des getödteten Pferdes Falada an das Thor geheftet wird r Besiegerin wahrsagt. Odins Ross Sleipnir hatte Runen Zähnen, das Ross Arwakr auf dem Ohre; dem Gotte Frehreissagende Rosse geweiht.
- e alten Deutschen unterhielten nach Tacitus (Germ. 10) in igen Hainen Pferde, die keinen irdischen Reiter dulbeten und i Biehern und übrigem Benehmen man vor jedem Kriege

oder Zuge die Zukunft zu erfahren glaubte. — Im Kanton Bern sah man es als Glückszeichen an, wenn Einem auf der Reise bald ein Schimmel begegnete, erwartete aber einen baldigen Todesfall, wenn das eine Leiche ziehende Pferd rückwärts sah oder vor einem Hause stille hielt.

Die Pferdeköpfe auf den Häusern bestehen in Norddeutsch= land noch heutzutage, wirklich oder in Holz geschnitzt, wenn auch nur noch zu abergläubigen Zwecken.

Das Pferde-Opfer erhiclt sich sogar noch unter der Herrschaft des Christenthums. Als Raiser Karl IV. beerdigt wurde (1378), opferte man 26 Pferde und auf dem letzten derselben will ein wohl gewappneter Ritter unter "goldenem" Traghimmel und (wie, erfahren wir nicht) "opferte sich mit dem Roß". Bei der Leichenseier Maxismilians II. (1577), fünf Monate nach seinem Tode, wurden an seinem Grabe zu Prag die Pferde zwar nicht mehr getödtet, aber "als Oblate der Domkirche behalten". (Nork, Sitten und Gebräuche der Deutschen.) Nach der Sage ist Bahard, das riesige Pferd der vier Heimonskinder, trotzem es Karl der Große ertränken ließ, nicht todt, sondern lebt im Ardennenwald, wo man es jährlich am Johannesstage wiehern hört. (Grimm, deutsche Mythologie.)

Von den geweihten Rossen der alten Deutschen sagt Grimm: "Ihre Mähnen wurden sorgsam genährt, gepflegt und geschmückt; vermuthlich wand oder flocht man Gold, Silber und Bänder in die Locken." Die Namen der Pferde wurden sogar von Fürsten und Helden angenommen (Hengist und Horsa).

Auch die Verknüpfung der Pferde mit dem Meere oder wenigstens mit dem Wasser erscheint im Norden wieder.

- (272) Es soll zuweilen am Meeressstrande ein schönes apfelgraues Pferd erscheinen, das man daran erkenne, daß es die Huse verkehrt trage. In Schweden heißt es nonnir oder nikar (Neck). Besteige es Jemand, so stürze es mit ihm in die Fluth. Doch könne man es auch sangen und auf gewisse Zeit zur Arbeit abrichten. Zu Morland warf einem ein Mann einen künstlichen Zaum über, daß es nicht entwischen konnte, und pflügte nun alle seine Lecker mit ihm. Als zufällig einmal der Zaum aufging, sprang der Neck wie rasend in die See zurück und zog die Egge mit hinunter.
- (273.) Wie in Mähren sich böse Wassermänner aufhalten, welche den Pferden auf der Hutweide nachstellen, erscheint der Wassermann selbst (wie der

Meergott Poseidon gethan) als Pferd. In einer Nacht zwischen 11 und 12 Uhr ging ein Pferdehirt am Flusse auf und ab und sah plözlich einen schönen Fuchs, vom Huse bis an's Knie weiß. Er sing ihn auf, entdeckte aber sogleich mit Schrecken — ein hölzernes Maul, warf dem Thiere eine geweihte Halfter um und ritt es nun bis Früh 3 Uhr. Als er es frei ließ, verwandelte es sich plözlich in einen Menschen und rief in einem sonderbaren Nasentone: "Das hat dir der Teufel in die Nase gesteckt!" und sprang in's Wasser. Undere brauchten solche Pferde schon zum Ackern und gaben ihnen Steine statt Hasers.

Aber nicht nur Sonne= und Tagesthier ist das Pferd, sondern auch, namentlich als schwarzes, ein solches der Nacht und des Mondes. Der Nacht = und Fenergott Loki verwandelt sich in eine Stute und gebiert Sleipnir, das Roß des Sonnen = und Himmelsgottes. ursprüngliche Mondgöttin Brunehild hatte nach der Sage an ihrem Wohnsitze zu Segard eine Heerde von Rossen, aus welcher die Helden der Mythe, Dietrich, Heine u. A. ihre streitbaren Hengste erhielten. Diese Nachtrosse scheinen sich denn in unzähligen Exemplaren, als gespenstige Teufels = und Hexen-Thiere, gleich den oben erwähnten Schweinen, Ziegen u. s. w., über das ganze sagendichtende Gebiet des deutschen Volkes vertheilt zu haben, und wachsen oft, was nur auf überirdische Wesen paßt, zu riesenhafter Größe empor. Der Luzerner Chsat schreibt im sechszehnten. Jahrhundert von "teuflischen Rossen", welche Nachts am Pilatus haufenweise in vollem Laufe dahin galo= piren, wo niemals ein Pferd hin gelangen konnte, so daß das Gebirge davon erzitterte.

- (274.) In Dänemark herrscht ein Volksaberglaube, es müsse unter jeder Kirche, die man baut, ein lebendes Pferd eingegraben werden. Tessen Gespenst ist das Todtenpferd, das jede Nacht auf drei Beinen nach dem Hause hinkt, in welchem Jemand sterben soll. (H. C. Undersens "Sämmtliche Märchen".)
- 1275.) Nach Sonnenuntergang geht auf der Gemeindewiese zu Kamaik ein seuriges Pserd um, das auf den Feldern vielen Schaden anrichtet. Nähert sich ihm Jemand, so wirft es Blize nach allen Seiten und tödtet den Wenschen. Schon mehreren Menschen soll dies Unglück begegnet sein, so einem Knechte, der zufällig vorübersuhr. Daher droht man noch heute den Kindern mit dem seurigen Pserde. So erzählte mir ein Mitschüler aus dem Orte. (Grohmann, Böhmen. S. 239.)
- (276.) Anno 1624 wollte Andreas Illnig's Vater am Willenauerberge mit seinem Pferde arbeiten, da kam ein fremdes, weißes Pferd mit allem

Geschirr zugelausen und spannte sich selbst au, und nachdem es eine Weile hurtig umgangen, ahnet dem Ackersmann nichts Gutes, er will ausspannen und Mittag machen. Damit reist das wilde Pserd mit Hacken und dem andern Pserd auf den Tümpel zu. Der Ackersmann hänget sich an sein Pserd, schreiet und giebt gute und böse Worte, bis das Gespenst sich verloren und er mit seinem Pferde in großer Bestürzung gelassen worden. (Gebhard, Dest. Sag. S. 229.)

Witwe, die war blind. Da erschien ihr einmal im Traum ein weißes Pferd, ganz sleckenlos, mit seurigen Augen. Tas sagte ihr, sie solle des andern Tages um die zwölste Stunde zu der Birke gehen, die am Klingenberge steht, und dort einige Fuß unterhalb des Wurzelstockes derselben graben. Sie werde auf ein Wässerlein kommen, mit dem solle sie die Augen bestreichen, davon werde sie sehend werden. Die Frau erwachte über den Traum, aber sie besolgte ihn nicht. Erst als ihr in den solgenden Nächten das Pserd zum zweiten und dritten Male erschien, ging sie an den bezeichneten Ort und sing an, zu graben. Tas Wässerlein sprang hervor und als sich die Alte ihre blinden Augen damit benetzte, erhielt sie das Gesicht wieder. (Grohmann, Böhmen. S. 246.)

(278.) Es war einmal ein junger Mensch in Penzlin, der hatte eine Braut in einem benachbarten Dorfe. Wenn er hinging, sie zu besuchen, machte er sich gewöhnlich einen Richtsteig durch die Pferdekoppel.

Als er nun einst des Abends hier durchkam und wieder seinen alten Weg vor sich hatte, sah er nicht weit von sich ein schwarzes Pferd. Da dachte er: Reiten ist besser als Gehen, und springt schneller zur Stelle. Was schadet es, du leihst dir das Pferd und auf dem Rückwege giebst du's hier wieder ab. Damit griff er zu, hatte das Pferd gesaßt und saß bald oben darauf, und sort ging's wie toll und besessen, denn der Bräutigam hatte Eile zu seiner Brautsahrt, und auch der Schwarze schien sich nicht aushalten zu wollen.

Als aber das Pferd aufing, seinen Mund aufzuthun und sagte: "Der Mond, der scheint so hell, die Todten reiten so schuell; mein Liebchen, graut dir auch?" da sah der erschrockene Reiter unter sich und ward gewahr, wie sie nicht mehr auf ebner Erde, sondern hoch durch die Lüste dahinsausten.

Run dachte er: Besser hart gefallen, als so geritten, und sprang eilig von seinem Roß, kam auch glücklich unten an. Aber ein Pserd hat er sich nicht wieder zur Nachtzeit stillschweigend geliehen. (Niederhöffer, Mecklenb. IV. S. 205.)

(279.) Ein Mann aus Witerswil im Kanton Solothurn kaufte von einem Fremden ein Roß, das ihm sehr gesiel und ungewöhnliche Kraft und Schnelligkeit bewies. Später bethörte ihn der Geiz, es zu verkausen. Er wollte es nach Basel führen, gelangte aber kaum an das Benkener Moor, als ihn das rasend ausreißende Thier in den Sumpf warf, worauf der Mann, der es ihm früher verkauft, auf dasselbe sprang und mit ihm verschwand.

- (280.) Ein Solothurner Bauernbursche, der mit Anderen Sonntags in St. Wolfgang beim "Kilten" gewesen war, traf im Heinigehen nach Balethal in stocksinsterer Nacht auf einer Wiese unter dort weidenden Pferden auch das, wie er am frohen Wiehern zu erkennen glaubte, des Dorswirthes, locke und bestieg es, um schneller heimzukommen als seine Kameraden. Erst ging's in sanstem Trabe, aber bald mit leiserm und immer leiserm Husschlage, die es sich erhob und Roß und Reiter über den Bäumen hinschwebten. Entsest sah er unten das "ewige Licht" aus den Fenstern eines Kirchleins blicken und endlich hundert Klaster hoch sich am Schlosse Falkenstein vorbeigleiten, in dessen Blut und Athem stocken, er war keines Lautes mächtig, die seiner Kehle der Angstruf: Jesus Maria! entsuhr Plöslich verschwand der Gaul unter ihm und er siel unweit Densingen nieder. (Lehrer Bernh. Wyß in Solothurn.)
- (Felsbrücke) liegen mehrere Moos- oder Sumpfmatten, genannt les Bourliands, wo man jedes Spätjahr viele Pferde weidet. Vor etwa 100 Jahren gesellte sich jeden Abend ein Thier zu diesen, welches ihnen ähnlich sah und das man im Thale "das wilde Pferd" Zavudschavu hieß. Ging Jemand Nachts dort vorüber, so war das dem Anscheine nach zahme Thier stets bereit, sich reiten zu lassen; allein kaum saß man darauf, so sprang es wie wüthend in den daneben sließenden Jaun und schwamm blisschnell mit dem Reiter stromauswärts, bis es ihn halb erstarrt an's User warf. (Kuenlin.)
- (282.) In Mels im Sarganserlande kannte man und kennt noch das "Nachtfüllen", das von Plons hinauf bis zum Schüßenhause wandert, aber nicht aufsigen läßt, sondern Wandernden aussigt und sie müde reitet Hinzgegen das im Ried gegen den Rhein hinaus ließ reiten, fuhr aber mit Einigen, die dies versucht, wie der Blitz in die Nacht hinaus, wo sie sich, als es "lüterslete" (morgendämmerte), über'm Rhein im Lichtensteinischen auf einer Scheiterzbeige fanden und beinahe als Nachtschwärmer eingesteckt worden wären. Noch andere Melser, die von der "Studeti" heimkehrten, sanden sich plöslich unter lauter Nachtrossen, wurden aber bald tüchtig abgeworfen, worauf die muthzwilligen Thiere auf und davon stoben.
- (283.) Hinter Wasen in der Bernischen Pfarrei Sumiswald befindet sich auf einem Hügel das Bauernwesen Bärhegten. Einst war darauf ein Rittersschloß, dessen Eigenthümer die Umgegend lieblos mißhandelte. Als nun ein Paar, im Thale hoch geachtet, sich ehelich verbinden wollte, ging der Bater der Braut zum Junker, um jenes in alten Sagen berüchtigt gewordene Herrenzrecht loszukausen, welches der Jucht einer unschuldigen Braut wie der Menschenznatur gleich bitter Hohn sprach. Aber das Mädchen war von so gepriesener Schönheit, daß der Feudalherr den Alten trocken abwies. Kummervoll begab

er sich aus der Burg und begegnete unweit davon ein Männchen, welches ihn fragte, was ihn drücke. "Du kannst mir doch nicht helsen!" entgegnete der Vater unwillig. Aber der Kleine ließ nicht nach mit Anhalten, bis er Alles erzählte. Nun hieß ihn das Männchen gleich nach dem Schlosse zurückehren und den Herrn um den höchsten Loskaufspreis fragen. Dieser, um ihn für immer los zu werden, erklärte: nur wenn Du mir eines Morgens die größte Buche aus dem Hornbachgraben herbringst und mit ihren Aesten hier im Hose ausstellst. Niedergeschlagener als das erste Mal verließ der Vater den gefürchteten Ort und berichtete dem seiner harrenden Männchen trostlos den Hergang. Dies aber hieß ihn lachend gutes Muthes sein und sprach: Höre, diesen Abend noch wollen wir die größte Buche des Thales aussuchen, die fällst Du morgen früh, und sür Zug will ich schon sorgen.

Richtig, als der Landmann am folgenden Morgen die Buche mühevoll aus dem Boden hatte, erschien der Kleine mit drei mageren Gäulen, spannte an und suhr straks den Hügel hinan und der Burg zu. Als sie dort schnaubend anlangten, entsetzte sich der Junker, kam aber schnell und bewunzbernd zum Juge herunter, und fragte den Kleinen, wo er die Wunderthiere herhabe. "Herr, entgegnete er spöttisch, de i de Stange isch din Urgroßvater, de i de Bäuma din Großvater, de vorus din Bater, und wenns nit wär gangen, so hätti dich no derzuo i'gspannt." Bei diesen Worten geschah ein Knall und die Burg sammt dem Junker und dem räthselhaften Juge war in's Innere des Hügels versunken. (Zuberbühlers handschr. Sagensammlung von Münchenbuchsee.)

- (284.) Zu Buchsweiler im Elsaß erzählt man: Einst wurde ein Mann durch ungewöhnliches Lärmen aus dem Stalle geweckt. Er eilte hin und sah zwischen seinen zwei Pferden, die unruhig umhersuhren, ein drittes kohlsschwarzes, mit struppiger Mähne, welches er nicht wegbrachte, so schlug es aus. Am Morgen war es verschwunden. Etwas Zeit darauf siel das Gleiche vor. Als er bemerkte, daß es keine Hufeisen habe, rief er den Nachbar Schmied und ließ es beschlagen. Am Morgen vernahm man lautes Geschrei aus einem Nachbarhause, die Nachbar in lag zu Bette und war an Händen und Füßen beschlagen. (Stöber d. S. d. E.) Verwandlungen von Heren in schwarze Pferde kommen auch anderwärts vielsach vor.
- (285.) In der ersten Hälfte des 13. Jahrhunderts hatte Graf Ludwig zu Rieneck im Spessart auf Wildenstein einen schlimmen Nachbar im Thurme im Krausenbacher Thale. Um den Grasen, der seine Unthaten häusig bestrafte, und ihn selbst einmal ein Jahr lang gefangen gehalten, zu verderben, schloß er einen Bund mit dem Teusel, baute im "Höllenthale" den "Höllenthurm", wovon er selbst beim Volke "Höllenhans" genannt wurde, und machte dem Grasen, der ost auf seinem Lustschlosse Wohlberg wohnte, einen besonders schönen Grausch in mel, den er angeblich aus dem Vorgenland mitgebracht,

zunt Geschenke. Das Haar des Thieres war wie Eisen anzufühlen, weshalb es "das eiserne Pferd" hieß, und brachte Jedem, der es bestieg, den Tcd.

Der Mienecker erfuhr das bald, als ihm seine drei Söhne, die das Pserd ritten, einer nach dem andern elend umkamen, worauf das Ungethüm, wie im Hohne wiehernd, durch den Hochwald, dessen Bäume vor ihm brachen wie Rohrstengel, über den Höllengrund hinüber, zu seinem frühern Herrn zurückbrauste.

Der in Gram gealterte Graf stiftete im Jahre 1233 das Schloß Wohlberg zum Kloster "Himmelthal" für Nonnen und schloß mit seiner Gattin darin sein Leben.

In der Adventzeit hört man im obern Elsavathale manchmal Mittersnachts hastige, kurz abgestoßene dumpse Töne, wie das Pochen eines Eisenshammers; es ist das eiserne Pserd, das im Brausen der Adventskürme schnanbend und pustend das Thal hinunter stürmt, am Schloße vorbei, dessen junge Herren es einst in den Tod getragen und bis an die Marke des Klosters, wo es, seinen Lauf endend, im Nebel verschwindet. (Herrlein, Die Sagen des Spessart, S. 232.)

Mehrere Sagen und Märchen deuten aber ganz klar und ohne Umschweise und Berhüllungen auf die mythologisch sastronomische Besteutung des edlen Thieres hin, um das es sich handelt. In den russischen Märchen erscheinen Pferde, deren Augen Flammen sprühen und deren Nüstern Dampf schnauben, und ein Rappe, der unter der Erde verschwindet, worauf die Nacht hereinbricht. Ein weißer Reiter auf einem Schimmel erscheint mit dem Tage, ein rother auf einem Inches mit der Sonne.

Noch schöner aber bekräftigt diese Thatsache folgendes Märchen "das Pferd Tatos" (so heißt das mythische Pferd der Magharen).

(286.) Es war einmal, erzählt man in Ungarn, ein alter grauer König, der drei Söhne und drei Töchter hatte. Der älteste Sohn war schön wie der reise Herbst, der zweite glühend wie der Sommer, der dritte aber blühend wie der Lenz; womöglich noch schöner waren die Töchter: die älteste mit einem Stern an der Stirne, die zweite dem Monde, die dritte der Sonne. Der Ruf von der Weisheit des Vaters und der Schönheit der Kinder war über sieben Reiche und sieben Meere kund. Tag und Nacht abwechselnd pslegten die Kinder des gebrechlichen Greises, was jedoch nicht hinderte, daß er oft mitten in der Freude in Thränen ausbrach. Fragten sie ihn um die Ursache, so seusze er blos, sie werden das noch früh genug inne werden.

Nachdem dies so jahrelang gedauert und die Kinder immer größer, der König aber immer grauer wurde, bemerkten jene eines Morgens beim

Erwachen, daß der König noch bitterer weinte als sonst, und die Stadt mit schwarzem Tuch ausgeschlagen war. Jett eröffnete ihnen der Greis: Ein zwölfköpfiger Drache wüthe seit Langem im Lande; man habe ihm jeden dritten Tag eine Jungfrau geben müßen; seit sechs Tagen habe er keine mehr bekommen, weil sie alle vertilgt seien, und nun habe er alle Gewässer ausgetrunken und das Land verdurste. Jett komme die Reihe an seine Töchter. Das ganze Land war ein Klagen und Weinen. Die erste, dann die zweite Tochter wurde ausgeliefert und am neunten Tage auch die Jüngste. Zum Unglücke kam, daß nun keine Sterne, kein Mond Nachts und Tags keine Sonne mehr leuchteten. — Nun ermannten sich die Königssöhne, gegen den Wurm auszuziehen, und der Vater weinte nun noch mehr, da bereits die besten Helden des Reiches sich an ihm versucht hatten und umgekommen waren. Der Jüngste hatte aber ein Tatospferd, das er selbst fütterte und mit dessen Füllen er spielte. So heißt in der Ungarnsage ein aus einem Ei ausgebrütetes Zauberpferd, erst mager und häßlich, sobald es aber von dem um dieselbe Zeit zur Welt gekommenen Taltos (Weiser, Zauberer) erkannt und von ihm gewaschen und gestriegelt ist, bald weiß, bald goldfarbig, goldmähnig, oft neunfüßig, dreiköpfig, mit Menschenstimme redend, über Wasser und Wolken fahrend mit dem Zauberspruche: "Nebel vor mir, Wolken hinter mir, mich soll Niemand erblicken!" worauf es unsichtbar wird und hingelangt, wo es wünscht. Es speit Feuer aus Nase und Mund und saugt Feuer auf, sich abzukühlen, klug und der Zukunft kundig. In der Noth des Tages hatte der Königssohn des Tatos vergessen und dieser wieherte ihm beim Eintritt in den Stall entgegen, wo er so lange geblieben und warum es draußen am Tage nachtfinster sei? Da sah der Prinz im Stalle mehr als Tag, ja echte Feuerhelle, und klagte nun, was vorgefallen. Der Tatos tadelte, daß der alte König nicht bedacht, daß sein Tatos die Sonne an der Stirne trage und das Füllen den Mond. Ter Prinz meldete das dem Könige schnell, welcher den Tatos satteln ließ. Der Sohn bestieg ihn und nahm das Füllen für die Nacht mit und ritt so durch das ganze Reich. Gleich hatte man wieder Sonnenschein, wie er in die Mitte des Landes kam, Mittag und an das Ende, Abend; hier setzte er sich auf das Füllen und ritt zurück und brachte Mondschein. Aber kalt war es und nichts wollte auf dem Felde reifen. Jett waren die Söhne nicht mehr zurückzuhalten. Der Aelteste ging hinaus gegen den Wurm, kehrte aber nicht mehr zurück; dann der Zweite, trot des Vaters Wehren.

Jest blieb noch der Jüngste allein; der Vater wollte nichts mehr hören, aber der hatte es bereits mit dem Tatos verabredet und zog geheim und Nachts aus, indem er das Füllen leuchten ließ, bis die Menschen schliefen. Hierauf beschied er es zu sich und bestieg den Tatos, welcher ihm rieth, den Trachen ja nicht zu fürchten, sondern ihm "wolfsaugig" in die Augen zu schauen. Als der Drache sie von Weitem erblickte, spie er Feuer und

Flammen; aber der Tatos lief so schnell, daß das gespieene Feuer immer neben das Ziel und in's Meer fiel, so daß das Unthier verblüfft dastand, als es den Prinzen ganz heil vor sich sah. Nun versuchte es, diesen zu packen, aber der Tatos erhob sich jedesmal in die Luft, wo es sie nicht erreichen konnte, während der Prinz im Fluge ihm einen Kopf nach dem andern und so alle zwölf abhieb. Jest dachte er an Befreiung seiner Geschwister und wollte sich gleich in das Drachenloch hinablassen; aber der Tatos warnte ihn vor des Drachen noch gewaltigerm und listigerm Weibe, der Hexe Giseunase. Sobald er ihn wiehern höre, solle er schnell wieder herauf, damit es nicht zu spät werde. Der Prinz nahm Abschied von dem treuen Thiere, küßte das Füllen und war mit einem Sprunge mit dem Füllen im Drachenloche. Hier sah er sich klug um und streckte sich bald mit dem Thierchen, um auszuruhen. Plöglich hörte er den Tatos wiehern, denn die Hexe kam durch die Luft geflogen, setzte sich auf den Tatos, und einmal Zaum und Halfter in der Hand und den Zauber ausgesprochen: "Hip, hop, dort soll ich sein, wo ich will!" war sie in der Luft, und der Prinz herausspringend, sah weder Tatos noch Füllen mehr.

Jest war Alles dahin und der Greis saß mit dem Volke trauernd in der schauderhaften kalten Nacht. Der Jüngling aber beschloß, den Tatos und das Füllen aufzusuchen, und ginge es an's Ende der Erde. Da er in dem Dunkel die Drachenhöhle nimmer fand, ging er über Berg und Thal in die weite Welt, bis seine Schuhe in Fetzen waren. Endlich langte er in einem Walde an, der aus Rupfer war, und da war in der Mitte eine Hütte und in der Hütte eine uralte Frau. Die grüßte er schön und fragte nach dem "sonnigen" Tatos und der Heze Eisennase. Nein, erwiderte sie, obschon sie über 1000 Jahre hier wohne, habe sie von den zweien nie gehört; vielleicht aber ihre Mutter, die noch 1000 Meilen weiter im "silbernen Haine" hause und 100 Jahre älter sei. Er ging unermüdet bis dahin; aber auch diese wies ihn an die 3000jährige Großmutter im "goldenen Haine". Auch hier langte er an, richtete von Tochter und Enkelin Grüße aus und legte sein Gesuch vor. Lange besann sie sich und sagte ihm dann, wer er sei, und reichte ihm einen Ring, den er mitnehmen solle. Sehe er, daß der Stein darin licht werde, so sei das ein Zeichen, daß er der Herenwohnung nahe sei; leuchte er ganz, so stehe er vor ihrem Palaste, wo er aber Acht zu geben habe. Erblicke sie ihn, so sei er dahin; dann solle er den Ring schnell umdrehen, was ihn unsichtbar machen werde.

Alles geschah so und er stand vor einem herrlichen Palaste und sah aus dessen Fenstern Sonne, Mond und Sterne glänzen; sogleich erkannte er seine gesangenen Geschwister. Schnell machte er sich unsichtbar, schlich unter die Fenster und hörte wie die Here drinnen herum waltete und unter sürchterlichen Schlägen die drei armen Schwestern von Fenster zu Fenster jagte, ruhelos von einer Seite zur andern. Er vernahm ihr todtmüdes Aechzen und war kaum mehr vor Wuth zurückzuhalten. Aber ihm siel ein, sein kluger Tatos müsse

da sein; er suchte an allen Thüren, bis er es aus einem Schlüsselloche hervor: strahlen sah. Der Tatos fühlte des Prinzen Nähe und wieherte. Das vernahm die Eisennase, roch, daß was Fremdes da sei, schlug die Königstöchter um so heftiger, damit sie heller leuchten, und schaute vergebens zu allen Fenstern heraus. Der Tatos rieth ihm aber, bis Mitternacht zu warten, wo die Here beim Tageswechsel einen Augenblick einnicke, und was weiter zu thun sei. Er that es, zeigte sich den Schwestern, damit sie den Schlüssel aus dem Gürtel der Hexe hinabwerfen, mit welchem sie selbst hinabsprangen. Augenblicklich war der Tatos befreit und erhob sich mit dem Brinzen und den Schwestern in die Luft. Der vor den Augen der Hexe aufblitzende Lichtstrahl weckte diese. Sie merkte gleich, was vorgefallen sei, sattelte das Füllen und eilte den Flüchtlingen nach. Bald holte sie sie ein und der Tatos rief hinter sich: "Mein liebes Füllen, habe ich dich denn geboren, damit du die Here Gisennase trägst? Wirf sie ab!" Gesagt, gethan. Die Here siel schwer wund zur Erde. Sie aber kehrten zurück, befreiten die Brüder und eilten zum trauernden Vater. Als sie nahten, kam mit ihnen der Tag, der Sommer und die Wärme, und als der Greis vor Freude starb, theilten sie das Reich und heirateten sich. (Arnold Jpolyi in Wolf's Zeitschr. s. d. Myth. II. Bd. S. 262—288.)

h) Der Esel.

Dem um seiner unverschuldeten Häßlichkeit willen verkaunten und verstoßenen Stiefbruder des Pferdes, dem Gsel, that das Alterthum, wohl wissend, daß das gute, nützliche Thier nicht dumm, sondern blos hartnäckig ist, entweder die Ehre an, ihn zu hassen und zu verfolgen, oder es verehrte den Meister Langohr sogar göttlich. Dieses sonderbare Auseinandergehen der Ansichten rührt daher, daß der Esel dem Nomaden von äußerster Wichtigkeit war, der ihn daher verehrte, von dem Ackerbauer aber, der ihn nicht brauchte und den Stier über Alles hoch hielt, angefeindet wurde. Daher sank der Esel stufen= weise mit dem Ueberhandnehmen des Ackerbanes und dem Zurücktreten des Nomadenthums von seiner frühern Verehrung zu einem verachteten Thiere herab, und nicht ohne Recht glaubt wohl De Guber= natis (die Thiere S. 281 ff., wo interessante Esel-Sagen aus Indien und anderen Ländern erzählt sind), dieses Thier habe früher auch äußerlich höher gestanden und sei durch Vernachlässigung seiner Zucht heruntergekommen. In der That sieht der Esel des Morgenlandes noch immer weit stattlicher aus als der europäische. Das ackerbauende Acgypten hielt daher den Escl für ebenso unrein wie das Schwein

und weihte ihn dem schädlichen Princip seiner Mythologie, dem "rothen" Typhon, dem personificirten Wiistensand, dem Feinde seines Nils und feiner Sonne, des Osiris. Aus Haß gegen die nomadischen Bebräer, die einst in Aegypten eingefallen und wieder baraus vertrieben waren, dichteten daher die Aegypter die Sage: Typhon sei auf einem Esel aus der Schlacht mit den Göttern geflohen und habe den Hierosolymos und den Indaos erzeugt (Plut., Isis et Osiris 31), und ferner: Moses sei der Spur einer Heerde wilder Efel gefolgt und habe reiche Quellen entdeckt. (Tac. hist. V. 3.) Diodor sagt: Antiochos von Sprien habe, nachdem er Jerusalem erobert, im Allerheiligsten des Tempels das steinerne Bild eines auf einem Esel reitenden Mannes mit langem Barte gefunden, welches er für dasjenige des Moses ge= halten. (34, fragm.) Diese Sagen könnten als bloßer Ausfluß des ägyptischen Judenhasses gelten, wenn nicht die heiligen Schriften Israels selbst ganz auffallende Spuren der Hochachtung tes Esels verriethen. Die dem Moses zugeschriebene Gesetzgebung achtet, was höchst merkwürdig ist, die Lösung der Erstgeburt (d. h. die Befreiung des Erstgebornen vom Opfer) des Esels, als eine ebenso wichtige An= gelegenheit wie die Lösung der Erstgeburt des Menschen; beide sind immer neben einander genannt. (2. Mose 13, 12; 34, 19.) Ebenso merkwürdig ist, daß nach der jüdischen lleberlieferung der Messias auf einem Esel reitend erscheinen werde. Nach dem rabbinischen Buche Jalkut Chadasch bedeutet der Stier den ersten Messias aus dem Volke Israel, den Sohn Josefs, der für die Sünden der Hebräer den Tod erleiden mußte, der Esel aber den eigentlichen, wahren Messias, den Sohn Davids und Gründer des judischen Zukunftreiches (baher die Abbildung von Ochse und Esel an der Krippe, in welcher Besus geboren). Hierher gehört auch das Sprechen der Eselin Bileams und die Gewalt, welche dem Gelskinnbacken Simsons (d. h. wahr= scheinlich einem den Esel darstellenden Panier seiner Truppen) zuge= schrieben wird, wie in der frühern Zeit der Richter dem Ochsenstecken Samgars (b. h. wohl einem Panier mit dem geheiligten Stierbilde). Sogar in das Christenthum hinüber spielte der Esels-Cult, in An= knüpfung an Jesu Reiten auf einem Esel, in den berüchtigten Esels= festen des Mittelalters.

Auch in Griechenland erscheint der Esel, und zwar im Cult des Dionhsos, als Reitthier des Seilenos, als Wegweiser des Dionhsos nach Dodona zum Crakel, ebenso im Cult der Göttermutter Kybele (deren Sohn Midas daher Eselsohren trug), in dem der Besta zu Rom, wo er in Processionen erschien u. s. w.

Im deutschen Norden erscheint der dort nicht häufige Esel, der gleich dem Pferde Opferthier war, auch in der Sage als wegweisendes Thier. (Simrock, D. Md. S. 336.) Man sehe auch bei Grimm: Tischen, Esel und Prügel (wo auch eine gespenstige Ziege erscheint), welches ganz ähnlich in Sicilien erzählt wird. (Laura Gonzenbach, sicil. Märchen Nr. 52.) Wir fügen noch zwei kleinere bei.

(287.) Als die Herzogin Uta von Schauenburg, Gemalin Welfs II. von Spoleto, das Kloster Allerheiligen stiften wollte und über den Ort verlegen war, wo sie es erbauen sollte, ließ sie einen Esel, mit Geld beladen, ausziehen. Wo dieser, müde und durstig, den Boden stampste, erquoll der Eselsbrunnen, und wo er vom Felsen den Geldsack in die Tiese warf, baute die Herzogin im Jahre 1196 das Kloster. (Ed. Brauer, "Sagen und Geschichten der Stadt Baden".)

(288.) Ein aus seinem Lande vertriebener schöner Prinz irrte in der Fremde herum und schlief in Wäldern und Söhlen. Einst sah er in einer solchen, als er erwachte, einen garstigen Zwerg neben sich liegen und dessen Esel draußen stehen. Der Zwerg bot dem Prinzen sein Thier zum Reiten an und so gingen sie zusammen und kehrten in seiner Hütte ein. Eine Räuberschaar brach herein und wollte Beide tödten, als der Esel in allerlei Stimmen so seltsam und laut schrie, daß die Räuber entsetzt stohen und ihr Geld zurückließen. Der Zwerg lud dieses dem Esel auf und sie kamen in eine Stadt, wo große Trauer herrschte, weil die schöne Königstochter erklindet war. Wer ihr das Augenlicht wieder gab, solle sie zur Frau erhalten. Da ließ der Zwerg den Prinzen köstlich kleiden und hieß ihn mit Koth vom Esel an den Hof gehen und die Blinde heilen. Es geschah, er wurde der Prinzessin Gemal, sand aber den Zwerg, als er nach ihm umschaute, nirgends mehr. (Schönwerth.)

V. Die Ansammlungen von Chieren.

a) Die wilde Jagb.

Wir haben gesehen, daß die meisten der Thiere, welche wir bisher in der Sage auftreten sahen, als Gespenster der Nacht erscheinen, und dies hätte keinen Sinn, wenn es nicht deshalb der Fall wäre, weil sie eben unter die Gestirne versetzt sind, welche Nachts am Himmel dahin ziehen. Der Anblick des Sterneheeres ist aber ein so überwältigender, daß die Sage sich nicht auf ein Wandeln, Irren und Spuken einzelner Thiere beschränken konnte, sondern dieselben auch insgesammt zu ihrem Gegenstande nahm. Dies konnte indessen erst geschehen, als der Mensch mit den Thieren wirklich in größerer Menge zu thun bekam. Die erste Beschäftigung dieser Art und die nothwendige Bedingung dieses weitern Verkehrs mit den Thieren ist aber die 3 agb. Ohne diese konnte ber Mensch weder das Fleisch der Thiere genießen, noch dieselben, die ja ursprünglich alle wild waren, zähmen und zu seinem Nuten verwenden. Der Jägerberuf ist baher ber erste in der Culturgeschichte, er ist die nothwendige Voranssehung des Hirtenlebens sowohl als des Ackerbaues, welche beide Berufe zahme Thiere nothwendig haben. Die Bölker der ältesten Culturstufe, als Jägervölker, versetzten daher auch ihren sie ganz erfüllenden Beruf an den Himmel, daher das Vorherrschen der Jagdthiere, des Löwen, Bären, Wolfes, Fuchses, (wilden) Stiers und Gbers und des zuerst gezähmten und zur Verfolgung des übrigen abgerichteten Hundes, sowie des den Jäger tragenden Pferdes unter den Sternbildern. Dazu kam der Jäger selbst. Schon im grauesten Alterthum prangte der riesige Jagdheld Drion als glänzendstes Sternbild, von den beiden Hunden umgeben, am Himmel, und es ist bezeichnend, daß es gerade der Winter, die Jagdzeit ist, während welcher in Europa Orion die Nacht hindurch leuchtet. (Grimm, Deutsche Moth., Ende von Rap. 24.)

Der Winter ist aber zugleich die Zeit der Stürme, und weil diese unsichtbar sind, so verschmolz in der Phantasie des Volkes, und zwar vorzugsweise des deutschen, das sichtbare aber geräuschlose Heer der Jagdthiere am Himmel mit dem unsichtbaren, aber geräuschvolken Wesen der Stürme zu einer Sage, nämlich zur Sage von dem sichtbaren und lärmenden, durch die Lüste dahin brausenden Heere der Nacht, — es entstand die altdeutsche Sage von der wilden Jagd oder dem wüthenden Heer (auch Wodans Heer; von der Versknüpfung dieses Namens mit dem "wilden Jäger" und von dessen Metamorphosen überhaupt später! Von ähnlichen Erscheinungen in der Cinbildungskraft and er er Bölker müssen wir hier absehen). Blitz,

Donner und Bolten mogen auch bas ihrige zur fcredlichen Ausmalung der wilden Jagd beigetragen haben; aber ohne Zuziehung der Sternbilder läßt fich die individuelle Geftaltung der einzelnen Theilnehmer an diefem gefpenstigen Treiben nicht erklären. (Buttfe, Boltsaberglaube, S. 17, 18; Nort, Myth. der Bolfsfagen G. 23 ff.) Komifch ift Buftinus Rerner's Bermengung biefer Mythe mit feinem Geifterwefen. Simrod (Deutsche Math. S. 187) glaubt bas "wüthenbe Beer" und die "wilde Jagd" ale Bilder von Krieg und Jagd aneeinander halten zu muffen; erfteres fomme mehr in Gud-, lettere in Rordbentschland vor, jenes zu unbeftimmten, biefe zu bestimmten Beiten. Er ift hierbei entschieben im Irrthum. Reine bas "wüthenbe Deer" nennende Cage, von welcher wir bisher gehört, verbindet mit demfelben die Borftellung eines Rriegshecres, fondern dasfelbe, beiße es muthenbes, Bobe's, Guenis-, Guotis-, Büetis-, Multis-Beer, ober wie immer, besteht überall vorzugeweise aus Thieren, ift oft genug dentlich als Jagd bezeichnet und heißt nichts Anderes als "Wodans Beer", d. h. eben die wilde Jagd (in Schonen nennt man ein in Binternachten von Seevögeln verurfachtes Geraufch "Dbens Jagb"). Beibe Ausbriide kommen in Gub- und Nordbeutschland, beibe mit Bejug auf bestimmte und unbestimmte Zeiten vor, wie folgende Beifpiele Mar zeigen:

- (259.) Auf der Nordseite des Berner Dorfes Ichertswil hat einst ein Iwingherrenschloß gestanden, bessen Besitzer die Landleute drückte, die sie ihn vertrieben und das Haus zu einem Schutthausen machten. Nach und nach wuchs Gesträuche darauf und endlich ein Buchenwald. Das Volk der Umgegendscheute letztern, weil er der Ausenthalt war von zwölf kleinen Jagdhunden, den, die Rachts Feld und Wald, Berg und Thal burchtobten und bellten, und oft die nach zu den Wohnungen kamen. (Zuberbühler's handschr. Sagensfammlung.)
- (290.) In Werbenberg kennt man, wie überall, örtliche Geivenster. Ein solches ist das Wüstiheh, Wüstihoh oder sargansisch Grääggi (der Schreier, von "gräaggen", schreien, frahen), ein Thierchen von der Größe eines Kürbis, welches aber bald sliegt, bald blos hüpft, lauft, kollert und malkerlei Stimmen verwunderlich und unheimlich schreit Es ist in Berg und Thal. Einer aus der Burger-An sammelte in der Rhein-An Mist und wollte eben einen Hausen Pserdetoth ausnehmen, als derselbe davon lief und sammerlich heulte. Es war ein "Wüetisch". Iwischen Altendorf und Ravis hort man

auf den Wiesen, wo es heißt "auf Sax", oft ein unheimlich kläglich Schreien in der Luft, und nennt dieses ebenfalls "das Wüetihöh". — Noch mehr entstellt findet man den Namen in Ebnat als "Wuothäne". (Lehrer Joh. Inhelder in Kappel, handschriftl. Beschreibung der Gemeinde Ebnat. Nikl. Senn.)

(291.) Im Wäggithale gilt "das Muotiseel" als ein wilder Sturm: geist, der auf einem Trachen den plöglich losbrechenden Waldwassern vom Gebirge herab voran reitet. Hören die Thalleute dies Tosen aus der Höhe, so erwarten sie Schutt ober Wasserausbrüche. (Rochholz II. S. 13.) — Im Uznachischen sagt man unruhigen Kindern: "Du thuest wie-n-es Mustiseel" (erzählte der greise Pfarrer Schubiger in Gallenkappel). Im Luzernischen (Großdietwil) "Mueteseil". (Lütolf S. 454). In Glarus heißen die nächtlichen Hexentänze Mustisen und ein Gespenst Mustisee. — Am Oberrieterberge in Freienbach heißt die wilde Jagd "das Muoltahee" (auch Multahee). Du thust wie's Multahee, sagt man auch hier zu einem Wild= fange. Von der nach Rehag hinabziehenden Anhöhe "Nord" oder dem Norder Anörra (Felsen) zieht das Muoltahee mit graunvollem Lärmen Nachts aus. Wer in seinen Bereich geräth, füllt sich plöglich hinten an den Zug gesesselt, muß mitziehen und oft jahrelang mitmachen, nämlich bis er der Vorderste an der Reihe wird, wo er dann erlöst ist und wieder heim kann. (Erzählte des Sammlers gewesener Schüler, Regierungsrath und Oberstlieutenant Zäch von Freienbach.) — In Balgach kommt das "Wuotihee" vom Berge das Dorfbächlein herunter und thut, als wenn viele Kinder schrieen. (Mitl. Senn.)

Bei Büchel am Rhein, unweit Rüti, gewahrt man zuweilen ein thierzartiges Wesen, welches, zur Nachtzeit ein furchtbar widriges Geschrei aussstoßend, neben dem Wandernden auffliegt. Es heißt "das Wüetihö". (Nikl. Senn.)

- (292.) In J. A. Toblers von Wolfhalden "Die Wege des Herrn" 1861, S. 43 erzählt ein launiger Hausirer: "Fern (lettes Jahr) am heiligen Weihsnachtsabend, als ich um Mitternacht beim Bächlein am Lindenberg ankam, wurde ich plöglich von einem entsetzlichen Höllen geschrei, das vorüberfahrende Gespenster und höllische Koboldsgestalten ausstießen, dermaßen erschreckt, daß ich vor Schrecken bis am hellen Morgen stehen bleiben mußte. Man hat mir schon viel von diesem Wuthheer erzählt, aber ich habe es nicht geglaubt. Jest glaube ich es."
- (293.) In der Eisel nennt man die "wilde Jagd" das "Wudesheer". Vor dem Ausbruche der französischen Revolution vernahmen die Einwohner von Hinter-Emler, als sie Abends zwischen Tag und Nacht aus der Kirche kamen, von Tockweiler her ein Getümmel in der Luft immer näher und deutzlicher, Wagengepolter, Lachen von Männern, Musik, Tanz, Jauchzen von Weibern, Kapenschreien, Hundebellen, Rossewichern, kurz ein

unbeichreibliches Durcheinander der verschiedensten Stimmen und Töne. Die Leute suchten so schnell als möglich ihre häuser zu erreichen; nur ein Mann, der seine Zuslucht in eine alte Scheune genommen hatte, lugte mit dem Kopse aus einer Ceffnung hervor und rief dem anscheinend weiblichen Wesen, welches lärmend den Nachtrab bildete: "Lappzol hannen noh!" Die Antwort war: "Krank sieben Jahr!" Bon da an hatte er sieben Jahre lang eine sehr unangenehme Krank heit. Undere bemerkten beim Wudesheere, wie ein surchtbarer Sturm die Bäume zu entgipseln schien und eine Menge Kazen schrieen, oder erzählten vom Gekrache, als wenn viele hundert Männer Holz fällten, von Wagenrasseln, Peitschenknallen und Stimmen. (Wols's Zeitschr. s. d. Myth. I. Bd. S. 315.)

- Ein Hirtenbube hütete einst um die Erntezeit auf dem Aarauer Homberge und wurde nach Mitternacht durch schönes Singen und Spielen aus seinem Schlaf in einem der zahlreichen Heuhäuschen aufgeweckt. Er dachte erst an ziehende Schnitter; es kam immer näher herauf, aus Westen nach Norden hin, eine Musik, an der kein Instrument zu sehlen schien. Sogar aus den Lüften herab tönte leiser, sonderbarer Gesang. Als der Thurmwächter in Aarau zwei Uhr blies, verlor es sich. Das heißt man im Aarauer: und im nächsten Theile des Frickthaler:Jura 's Guetigs Gheer und den Anführer Guenishirt. Es ging auf dem linken Aare-Ufer stets in der Richtung von West nach Oft und verkündete ein gesegnetes Jahr. Wenn es von der Schafmatt durch das hintere Thal von Küttigen gegen Lenzburg hinüberzog, hörte man das Klingen und Tönen wie von tausend Instrumenten. In Küttigen nennt man es noch "das Glücksheer" und sagt von schlechter Musik scherzhaft: "Es goht wie's Guetisheer" oder "Das ist Guetigsgheer". So um Lütwil: "Das Guetis- oder Guenischheer". Nicht blos in den Hundstagen, auch in der Fastnacht zog es einher und es heißt: "So viel Sterne in der alten Fastnacht am himmel stehen, so viel Schnitter stehen in der Ernte". Gunisheer sagt man auch um Virmensdorf an der Reuß und "Guetis-Ec" heißt im Freienamte das wilde Heer, dessen Rauschen durch die Lüfte Manche dem Flügels schlage mächtiger Raubvögel zuschreiben möchten. (Rochholz I. S. 91.)
- (295.) Der Name Wodan im "Büetiheh, Muotisee", der bei den Alasmannen noch heute lebt, ist im echt Rhätischen unbefannt (außer daß im Grasenschlosse Sargans und dort herum "der Mann mit dem breiten Hute" wandert, es ist der auch in Wildhaus oben Spukende "mit dem Lamphute", bei dessen Anblicke man einen geschwollenen Kopf davon trägt). Im Sarganserslande vertritt seine Stelle in Mels u. a. "das Bachgeschrei", vor Allem aber "das Grääggi", d. h. der Schreier, welcher Nachts bald als Baumstamm, als Hund, als Schwein, als Kalb im Wege liegt, oder von einem Baume herab Einem anschreit, bald als Laubsack sich heranwälzt, mit den verschiedensten Stimmen schreit und mit einem Lärm, wie an anderen Orten die wilde Jagd, über Weinberge und Wälder hindraust, daß man glauben möchte, kein Reben:

stickel und kein Baum bleibe unzerbrochen, obschon am Morgen keine Spur von Allem wahrzunehmen ist.

Von einer meist aus Fronsastenkindern bestehenden Familie (die schottischen "Sehenden") wußte man, daß sie in freundschaftlichem Verkehre mit dem Grääggi stand, welches den Söhnen Nachts, während sie schliefen, die Rosse hütete, und wenn diese einen Areis abgeweidet, den Psahl ("Stumpen", weiter schlug. Es ließ alle möglichen Stimmen hören. (Sargans.)

(296.) Im Pusterthale Tirols nennt man das wilde Heer oft "wild's G'riht" (wildes Geritte), wobei Teusel, Jäger und allerlei Spuk unter Höllenmusik durch die Lüste sahren, d. h. Geschrei von Jägern, Hunsden, Kahen, Füchsen. Um vierten Tage nach Michaelis pslegt man das Alpwiesenheu des Iselberges dort einzusühren und beginnt schon früh 2 Uhr. Da stürmte einst "das wilde G'riht" mit so viel Teuseln über die Fuhrleute weg, daß die Peitschen und Stecken und alles höher Austragende von oben herab glühend wurden. (Alpenburg. S. 420.)

Reich ist in der baierischen Tberpfalz die Sage vom "wilden Gejag", Nachtgjoid, Nachtgload, Nachtgschrei. Dit ist es der Wirbelswind (der "Sändreck"), der den Spuk verkündet. Entsteht ein solcher, so heißt's: der Sändreck jagt, oder bei Stadt Eschenbach: der Homann jagt. Ihm kolgen Hexen, geisterhafte Thiere, Verdammte und arme Seelen, weshalb sie in der Gegend um Büchersrent die wilde Jagd "das Armensünderjagen" nennen. Visweilen jagt der Hoimann allein mit seinem Hund im Walde.

(297a.' Ein Bursche ging von Sandsee nach Reisach. Alls er mit Ansbruch der Nacht gegen Kemnaten auf's freie Feld in den s. g. Arbergraben kam, hörte er hinter sich wie Kahengeschrei. Das wuchs allgemach an und zuslet tönten Hundegebell und alle möglichen Thierstimmen drein, so daß den Burschen die Angst schüttelte. Plöylich wehte vom Boweiher ein scharfer Windstoß her, der ihn nach vorne zu Boden warf, nun ging's über ihn weg mit Geschl und Geschrei, mit Kundeheulen und Peitschenknallen. Es war "das Gesag" und der Windstoß sein Retter gewesen; denn sonst wäre der Bursche zerrissen worden oder hätte mitjagen müssen. Er kam verstört und schweißtriesend daheim an und mußte den Bader holen lassen. Nur wer auf den Gesicht am Boden liegt, über den geht "das Nachtgjoid" schadlos weg.

Ein Anecht am Bärenstein, unweit Waldthurn, hörte einmal, da er schon im Dachstübel war und eben zu Bette gehen wollte, die Jagd vorbeissausen; beherzt, wie er war, schaute er zur Dachlucke hinaus und rief dem Gejage spottend nach: Hui, hui, mein Theil auch mit! Am dritten Tage lag er "am Schragen". (Globus 1863. S. 44.)

(297b.) Zu Moosburg in Ober-Baiern erzählt man: Ein Mann stand am Kreuzwege, als "das wilde Gjaig" vorüberzog. Plöglich suhr ihm ein Messer in die Achsel, welches Niemand herauszuziehen vermochte. Da stellte er sich, auf erhaltenen Rath, abermals an denselben Weg, als das Heer wieder kam. Hier hörte er Einen sprechen: Gestern hab' ich mein Messer in diesen Holzblock gesteckt, nun nehm' ich es wieder mit. Wirklich war der Mann befreit. (Panzer.)

Ein anderes Beispiel bei Panzer und ebenso bei Vernaleken, weiß von einem in den Rücken getriebenen Beil und ein solches bei Vonbun (Vorarlberg) von einem in das Knie gestoßenen Messer mit demselben Ausgange, und so allerwärts in den verschiedensten Abänderungen.

(298.) Ter Freiburger Peter Noth kam einst um die Mitternachtsstunde von einem "Abend" nach Hause und hörte auf der Brünisrieder Almende Jagdgeschrei und Hundegebell des "Nachtjägers". Bald näherte sich dessen Jug, allerlei "kleine Thiere", Hasen, Kaninchen, Murmelthiere u. dgl., und Jagdhunde, die sich um ihn her sammelten. Er sand besonderes Wohlgefallen an einem kleinen gesteckten Hündchen, nahm es liebkosend zu sich und steckte es in die Rocktasche, um es daheim auszuziehen. Dort aber sand er an dem ihm zum Lager bereiteten Orte nichts als — Pferdetoth, und kein Thierchen mehr. (Kuenlin.)

(299.) Die wilbe Jagd zieht um Merklin in den Wintermonaten, besonders im December. Da hören die Leute Abends nach zehn Uhr Hundezgebell, lautes "Halloh" und die Töne der Jagdhörner. Niemand traut sich dann in den Wald, weil der wilde Jäger Jeden, dem er begegnet, erschießt. Am Waldrande ist eine alte Hütte, dort wohnte der Heger des Forstes. Als nun einmal wieder die wilde Jagd vorüberzog, öffnete der Heger das Fenster und rief: Halloh, Halloh! Nach einer Weile, als die wilde Jagd schon verbraust war und der Heger das Fenster wieder geschlossen hatte, kam ein Mann zum Fenster, der hielt einen Hasen in der Hand und rief den Heger hinaus, indem er sagte, er bringe ihm einen Hasen, weil er mit habe jagen helsen. Als aber der Heger sich weigerte und das Fenster nicht öffnete, zerriß der Fremde den Hasen und sagte: "Du hast wohl gethan, daß Du nicht herausgekommen bist; was mit dem Hasen geschehen ist, wäre mit Dir auch geschehen." Er warf ihm den Hasen vor die Thür und verschwand. (Grohmann, Böhmen. S. 81.)

(300.) Auf dem Wege von Ratenic nach Kament begegnen die Leute in der Nacht gegen 11 Uhr eine große Schaar von schwarzen Katen und Hunden, die einen solchen Lärm machen, daß einem die Haare zu Berge stehen. Im Advent des Jahres 1828 ritt der Richter von Hola, Polatschek, in der Nacht nach Hause. Er kam bis zu dem Berg Hagnic. Dort war ein Birkenwald und in demselben ein wunderbarer Brunnen. Wenn der Brunnen voll war, so deutete das auf ein theueres Jahr, hatte er aber Wasser, so durfte

man ein fruchtbares Jahr erhoffen. Un dieser Stelle nun begann das Pserd zu schnausen. Der Richter stieg ab und erblickte einen großen schwarzen Fleischerhund. Auf einmal nahte ein großes Getöse, wie von einem Wassersall, und in demselben Augenblicke sah er sich von Tausenden von Kapen und Hunden umgeben, so daß er halten mußte und das Pferd sich bäumte. Es dauerte wohl eine Stunde, ehe der Jug vorüber war. Dasselbe begegnete auch zur selben Zeit (Advent) und am selben Ort dem Josef Wischin und dem Heger Franz Matern, die von Okoř nach Hause gingen, nur mit dem Unterschiede, daß Wischin sah und hörte, Matern aber blos das Getöse vernahm und im Tuchomerizer Walde Licht erblickte. (Ebendas. S. 230.)

Tft verschwimmt auch, wie wir bereits oben gesehen, die wilde Jast in der Sage zu ganz nebelhaften Borstellungen von einem "Ungeheuer" oder zersplittert sich zu localen Ungethümen, die bald in bestimmterer Form an die schon erwähnten gespenstigen Hunde, Katen, Ziegen, Pferde u. s. w. erinnern, bald ihre Gestalt mannigsach wechseln, immer aber in dem Lärm, den sie verursachen, ihren Ursprung aus den Stürmen, in Verbindung mit der Thiergestalt der Gestirne, verrathen.

- (301.) Wo um das Jahr 1269 die Leute der zwei Adeligen, des von Wädenswil und des von Wildenburg im Winzweiler-(Winzeler) Holz und am rothen Bächli blutig stritten und Freund und Feinde in großer Zahl im grundlosen Egel-Seeli versanten, zu dessen Andenken ein Kapellchen hingebaut wurde, "ghört man bei Nachts und heiligen Zeiten vil Ungeheurs alda wandlen und begegnet Geister in Menschengestalt und Kuogestalt und Roß und Veh und andere Formb, das es den Menschen die Straß von Menzingen nach Brätigen verhaltet". (Zuger Chronif.)
- (302.) Was an anderen Orten Wüetiheh, Muotisee oder Grääggi beißt, nennt der Toggenburger das Thurthier. Es mälzt sich in Gestalt eines weißen dreieckigen Laubsackes daher, fährt Wanderern in die Beine und grunzt sie an wie ein Schwein. (Lehrer Inhelder in Ebnat.) Aus Wildhaus hört man, das Tubthier (ganz wie das Grääggi) habe neunerlei verschiedene Stimmen und erscheine zuweilen als ein "chrosender" (rauschender) Laubsack; es seien neun wegen Freveln verwünsichte Buben. (Lehrer Hardegger.) Wenn in Toggenburg Nachts ein gewisses Gespenst im Walde rumort, jauchzt und jubelt, folgt morgen ein surchtbar Unwetter und besorgt man Ueberschwemmungen. (Lehrer Inhelder in Ebnat.)
- (303.) Südlich von Tannheim, fast in Mitte des Bogner Berges im Elsaß, hauste ein Ungeheuer, welches sich immer beim Anzuge eines Hochzgewitters durch ein dumpfes, wehmüthiges Geheul auf ziemlich weite

Entfernung vernehmen ließ. Außerdem warf es neckend am Bergesfuße vorbeifahrende Fuhrwerke über den Haufen oder schob sie seitwärts aus dem Wege. (Stöber.)

(304.) In Pfävers heißt ein gespenstisch Nachtwesen "das Bachgeschrei", weil es oft, einem Wasservogel gleich, den Wasserfall dem Kloster gegenüber mit dem Wasser hinabstürzt.

(305.) In Bern (und Langenthal) läuft alle Monate einmal Nachts von der Schal, d. h. Metze aus, ein abscheulich verstümmeltes Kalb, das Schalthier, rings um die Stadt, so auch mitten durch dieselbe, wobei es auf eine schauderhafte Art, mit keinerlei Thierstimme vergleichbar, brüllt. Es sei beim Leben ein Metzer gewesen, der den erkauften Kälbern herzlos muthwillig beide Augen ausstach, damit sie nicht vom Wege ablaufen und beim Schlachten ihnen bei lebendigem Leibe die Haut über den Kopf abzog, die er an abergläubige Leute verkausen konnte. (Rochholz, Naturmythen und allgemein bekannte Stadtsage.) — Beim Schlachthause in Basel spukt das "Spalenthier", das "so surchtbar als immer ein Rübenzagel herrschet". (Spreng, Basels Ursprung.) In Kolmar spukt das Nachtkalb, in Ingweiler das Stadtkalb, in Wangen der Dorfhammel, in Wolfartsweiler drei Kälber. (Rochholz.)

(306.) Beim Käfigthurme in Bern hörte man früher zuweilen in finsteren Nächten eine schwere Masse vom Dache auf das Pflaster herunterfallen. Sah man nach, so gewahrte man, wie sich dieselbe als ungeheuerliches Kalb aufrichtete, wiederholt zwischen dem Thurm und dem Seilerbrunnen hin und her rannte und Wasser schöpfte und dabei ein Mark und Bein durcht dringendes Geheul ausstieß. Das ist das Käsithier, ein ehemaliger Gesangenswart, der die Verhasteten auf jede Weise mißhandelte und ihrem Durst nur schmutziges Wasser reichte. (Pabst, über Gespenster in Sage und Dichtung. Bern. 1867. S. 58.)

b) Der lockende Spielmann.

Mit der Sage von der wilden Jagd stehen ohne Zweifel jene Sagen im Zusammenhange oder sind eine Abänderung davon, in welchen dem Thierzuge nicht ein Jäger folgt, sondern ein **Spielmann** oder **Ffeiser** vorangeht, dessen Musik die Thiere nach sich zieht. Diese Musik ist eine ruhigere und sanktere Stellvertretung des scheuß-lichen Lärms, welchen die Jagd Wodans verursacht. Im Alterthum haben wir Vorboten zu dieser Mythe in Orpheus, der durch seinen Gesang und sein Spiel Steine und Bäume in Bewegung setzte und (als Sonnengott) seine todte Gattin (den Mond) aus der Unterwelt

holen wollte, die aber (natürlich) bei seinem Anblicke wieder in das Reich der Schatten zurückkehrte, — und in Amphion, dessen Leier= klänge die Steine zur Mauer Thebens auseinander thürmten.

(307.) Der Sänger Horant in der Gudrun fesselt nicht nur alle Menschen, Gesunde wie Kranke, sondern

"din Tier in dem Walde ir Weide liezen steen, die Würme die da sollten in dem Grase geen, die Fische die da sollten in dem Wage vliezen, die liezent ir Geverte." (Gudr. 388. Str.)

Des Hiarrandahliod gedenkt auch die Saga Herrauds ok Bosa (Fornald. Sög. 3, 223) neben dem entzückenden Gygjar slagr (Riefin : Harjenschlag). (Grimm.)

(308.) Im Dorfe Drancy-les-Nonis in der Nähe von Paris fand sich im Jahre 1240 eine solche Menge Ratten und Mäuse ein, taß weder Feld noch Bieh noch Menschen sicher vor ihnen waren, und kein Mittel half. Da verschrieb man einen berühmten Magier, den Kapuziner Angionini, mit dem man um bestimmten Lohn übereinkam. Sogleich nahm er aus seinem Mantelsack einen kleinen Dämon und ein Büchlein, machte damit allerlei und im Nu versammelten sich zahllose Ratten und Mäuse. Er sührte sie an den Fluß, warf sein Kleid ab und sprang hinein, was ihm das ganze Rudel nachmachte, und ertrank. Als man ihm aber das Bersprechen nicht hielt, holte er ein kleines Horn hervor und blies. Alsobald versammelten sich alle Kühe, Schweine, Hämmel, Pferde, Ziegen, Gänse, Enten, folgten dem Wagier, und der sührte sie aus dem Lande, Niemand weiß wohin. (Hagen's Jahrb. IV. S. 56, 57.)

(309.) Zu Hameln in Niedersachsen an der Weser war einst ein solcher lebersluß an Mäusen, daß sie alle Baum- und Feldsrüchte zernagten. Kein Mittel wider sie versing, bis ein Mann von wunderbarem Aeußern erschien und sich auheischig machte, die Stadt um bestimmten Lohn von dem Gethiere zu besreien. Dann blies er auf einer Pfeise und die Thiere rannten aus allen Winkeln und Löchern herbei und solgten ihm in den Fluß, wo sie ertranten. Als man ihm jedoch den Lohn weigerte, erschien er solgenden Tages in Jägertracht, schrecklich blickend, einen fremdartigen rothen Hut tragend, psiff wieder, und diesmal solgten dem Zaubertone alle Knaben der Stadt, vom vierten bis zwölsten Jahre, außer die Stadt und in eine Berghöhle, worin sie für immer verschwanden. (Wilh. v. Humboldt hörte ein diesem ganzählliches Märchen unter den Basken erzählen. Ueber die Kawisprache I. B. 1836. S. CCLVIII.)

(310.) In Frland, und zwar zu Belfast, erzählt man: Ein zauberischer Pfeifer, nur halb und scheel blickend, habe einst seinen Dudelsack auf neue

Weise ertönen lassen. Das junge Volk habe angesangen, sich im Tanze zu drehen und ihm zu folgen, bis er sie in einen nahen Berg, der sich plöglich austhat, einschloß, wo Gläubige noch immer die Zaubertöne des Tanzes vernehmen. (Hagen's Jahrbuch. IV S. 55, 56.)

(311.) In der Göschener Alp gab es viele Kröten und Schlangen, die in die Häuser drangen oder Lenten über Milch: und Eswaaren gingen. Ja diese selber waren des Lebens bald nicht mehr sicher. Da kam ein "fahriger Schüler" des Weges und versprach den Bewohnern der Alp, das Ungezieser zu vertreiben, wenn jeder Haushälter ihm eine Geis gebe. Die Gemeinde sagte das freudig zu. Da nahm der Fahrige ein Pfeislein aus der Tasche, that dreimal einen Psiff und alle Kröten und Schlangen kamen hervor und folgten ihm über eine Stunde weit dis zur St. Niklausens Kapelle, dis über die Marken der Göschner Alp. Hier verbot er ihnen, diese je wieder zu überschreiten, und von da an ist die Alp frei. (Lütolf. S. 243.)

Die Sage vom **Rattenfänger** ist eine tief bedeutsame. Ratte, oder vielmehr ihre Verwandte, die Maus ist ein Thier des Todes und der Verwesung, hütet Gold, das vielfach ihrem Koth in Verbindung gebracht wird (S. I Sam. 6, 1 ff.), erscheint auch in vielen Volkssagen als Bild der menschlichen Seele und schlüpft als solches Schlafenden durch den Mund ein und aus, wodurch Träume von fern liegenden Orten erklärt werden. Hexen werden mit besonderm Nachdrucke des Mäusemachens be= schuldigt, und es wurde früher geglaubt, daß die Mäuse im Gewitter geboren würden. (Grohmann, Apollo Smintheus und die Bedeutung der Mäuse, Prag 1862, S. 7 und Simrock, D. M. S. 444.) In Mäuse verwandeln sich auch die Zwerge und Elben, und halten zur Julzeit in dieser Gestalt ihren Umzug, wo man dann die Mäuse nicht bei ihrem Namen, sondern "Bodenläufer" nennen soll. In christ= licher Zeit tritt der Teufel oft an die Stelle der Elben. lleberhand= nehmen der Mäuse bedeutet Krieg, weil solcher die "Seelen" vermehrt. Weil die Mäuse Seelen sind, bestrafen sie auch den grausamen Bischof Hatto, der seine Unterthanen verbrennen ließ, indem sie aus dem Teuer hervorlaufen und ihn auffressen (im Mäusethurm bei Bingen). Daher treten denn auch die Kinder (die man u. A. Mäuschen nennt) als Seelen an die Stelle der Mänse und werden vom Rattenfänger, dem Hermes Psychopompos der deutschen Sage, in die Unterwelt geführt; damit hängen denn auch die Sagen von Verwandlungen

der Menschen in Thiere zusammen. Sie alse beruhen auf dem einsgewurzelten dualistischen Glauben an die Seele als ein vom Körper unabhängiges, in demselben eins und aus ihm heraus wanderndes Wesen. Eine Abschwächung dieser Art Sagen ist, wie Maurer (nach Simrock D. M. S. 447) mit Recht vermuthet, die nordische Bersserker wuth, wo an der Stelle der Verwandlung in wilde Thiere noch dies wilde Gebahren übrig geblieben ist. *)

(312.) In einem Dorfe bei Eger lebte ein Schäfer, der alte Martin, der bei den Landleuten rings umher in großer Uchtung stand und stets um Rath gefragt wurde.

Es war um jene Zeit, als Napoleons Glücksstern noch in stetem Steigen begriffen war und der Kaiser wieder einmal Deutschland mit Krieg bedrohte. Man wußte aber nicht, wohin sich der große Eroberer diesmal wenden werde.

Bu Weihnachten nun, als alle Hausgenossen das Haus verlassen hatten, um in die Mette zu gehen, blieb der alte Martin allein zu Hause, nahm eine Schüssel mit Sand und bestreute damit unter Beschwörungssormeln den Boden des Zimmers. Hierauf machte er in den Sand Punkte und sagte bei dem einen Punkte: das ist Straßburg; bei dem andern: das ist Dresden, und so ging es sort, bis er die bedeutendsten Städte Deutschlands verzeichnet hatte. Hieraufsete er sich auf den Backosen und wartete dis Mitternacht. Da kam plöglich zur Thür eine große Schaar weißer Mäuse herein, welche in geordneten Reihen auf dem Sande umherliesen und nach einer Weile wieder zur Thür hinausschlüpsten. Der alte Martin stieg nun von dem Backosen herab, sah nach, welche Städte die Mäuse berührt hatten, und räumte dann den Sand wieder hinweg. Als seine Hausgenossen zus der Mette kamen, sagte er ihnen, welche Städte der Arieg im folgenden Frühjahre berühren würde, und wie er es ihnen gesagt hatte, so tras es auch ein. (Grohmann, Böhmen. S. 231.)

(313.) In der Nähe von Jungbunzlau zeigt man noch jetzt längst verfallene Schachte, von denen man folgende Sage erzählt: Einst soll hier ein Graf gelebt haben, der sein Lebelang nichts that, als nach Schätzen graben. Da es ihm nicht gelingen wollte, welche zu finden, so beschloß er, sich dem Teufel zu verschreiben. Er zog daher um Mitternacht einen Kreis um sich, räucherte mit verschiedenen Kräutern und beschwor den Teufel. Statt des Teufels aber sprang aus dem Feuer ein Mäuslein hervor, das dem Grafen besahl, ihm zu folgen. Sie kamen in ein unterirdisches Gewölbe, wo Alles von ausgehäuften Schätzen erglänzte. Hier sagte das Mäuslein: Wenn Ihr mir bei Eurem Tod Eure

^{*)} Hierher gehört die Sage von den Werwölfen und Vamppren (davon unten) und von den Herenverwandlungen (an verschiedenen Stellen dieses Buches).

Seele hebt, so konnt 3hr Euch von diesen Schähen nehmen Der Graf willigte ein und bei seinem Tode soll man ein Thur rasvern gehort haben. (Ebendas. S. 232.)

(314.) Trei Handwerksburschen hatten sich im We Turste gequält, suchten sie nach einer Quelle. Als sie konnten, legte sich der eine nieder und schlief ein. Die ar weiter, sanden unsern Wasser und tranken. Als sie zurücket zu ihrem Kameraden in's Bras. Da sahen sie, daß aus dest eine weiße Maus schlüpste, die lief zum Brunnen und getrunken hatte, kehrte sie in den Mund des Schlasenden zwie den Schläser und sprachen: Du dist so faul, daß dein Wasser gehen muß, wir mögen mit dir nichts zu thun hist vollo Smintbeus S. 22.) Bergl. oben Kr. 166.

c) Die Biebheerbe und bas Alpri

Nachbem ber Mensch diejenigen Thiere, beren leuchtet, eingefangen und gegahnt und an ein regelm wöhnt hat, wird er aus bem Jager ein Sirte unt an Bieh ju feiner Deerbe. Seine Gewohnheiten u werben geregelter und gesitteter, und banut halten c und feine Sagen Schritt. Geine Boritellungen von b frirnen geftalten fich, feinem neuen Berufe gemäß, Bagd fieht er barin nun eine Beerbe. Statt bes jägers steht an ihrer Spitze der heitere Sommerhirt feben wir ale auffallenbites Sommerfternbilb für C bes verfinkenden Drion heraufsteigenden Rinderhirten, bie Zeit bes Biehnutens ift ber Commer; im Binter Beerbe im Stalle. Die Borftellungen von mythischen daher fo alt wie bas hirtenleben, und bag diefelb fondern himmelische find, zeigt uns der Umstand, daß f und Mondgöttinnen gehören. homer ergahlt uns von weidenden Beerbe bes Belios (Obnij. XI, 106 1 XII, 127 ff.) und Apollobor von der gold wolligen Befperos und Atlas in Befperien. Befannt ift ber R Götterboten Bermes an ber Beerde, welche Phoibos Abmetos hütete, und bie Entführung ber Beerbe b ben Sonnengott Berafles, welche ihm Rafos wiebe sucht. Daß diese Heerde von Iberien nach Hellas kommt, ohne daß die beiden zwischenliegenden Meere sie stören, zeigt eben, daß eine Heerde gemeint ist, welche einen wasserlosen Ocean, den Himmel, durchwandert. Dieselbe Heerde ist es auch, durch deren Stall der Somnengott Herakles den Strom seiner Strahlen leitet, um ihn zu säubern. Dahin gehört auch die schon erwähnte Rößheerde der Mondsgöttin Brunhild.

Und diese Heerdensagen ziehen sich denn auch durch den Glauben unserer nordischen Völkerschaften hin:

- (315.) Im Berner Oberland wird erzählt: Die Walliser haben einst die Lenker-Alpen überfallen und eine Menge geraubten Viehes fortgeführt, die bernischen Weiber und Greise seien ihnen nachgeeilt, haben die Räuber zechend getroffen, die Alten darauf stille den Thieren die Glocken von den Hälsen gelöst und damit fortgeläutet, während die Weiber die Heerde rückwärts über die Grenze trieben. (Kasthofer.)
- (316.) Nach einer Sage in der Oberpfalz weiden jene bösen Geister, die noch erlösdar sind, in Gestalt schwarzer Wildschweine, Stiere und Pudel auf einer Wiese und der Höllenbube hütet sie aber nur an Feiertagen, wo sie vor den alten Tenfeln Ruhe haben. (Schönwerth.)
- (317.) Im Birkwalde bei Leobschütz in Schlessen treibt ein Nachtshirte von riesiger Größe sein Wesen. Seine Heerde besteht aus dreis beinigen Schafen. (Vernaleken.)
- Die Heerdensagen beschränken sich aber nicht auf Heerden gezähmter Thiere, die Phantasie des Volkes schweift weiter und sieht in den wild über die Alpenhöhen dahinjagenden Truppen der zierlichen und verführerischen Gemsen Heerden im Besitze übermenschlicher Wesen, welchen letzteren wir später mehr begegnen werden.
- (318.) In den Urkantonen oder im Glarner Lande lebte ein leidensichaftlicher Gemsenjäger. Einst, als er gerade losdrücken wollte, trat aus der Felsenspalte ein surchtbarer alter Vergzwerg und redete ihn zornig an: die Gemsen seinen der Zwerge Heerde und er habe den Tod verdient. Als der Jäger beweglich um Gnade wegen seiner Unwissenheit bat, schonte der Alte seiner und verhieß ihm, wenn er nicht mehr jage, jeden siebenten Morgen eine getödtete Gemse an die Hütte zu hängen. Dies geschah. Im Lauterbrunnerthale gab der Zwerg dem Waidmanne ein sogenanntes Gemstäslein, das, so viel man davon schnitt, nie abnahm. Als er jedoch, oder ein unvorsichtiger Gast, es ganz ausaß, oder nach der Glarner Sage, das Jagdzgelüste nicht zu bezähmen vermochte und wieder in's Gebirge zog, stürzte ihn

der wieder erscheinende Fürst der Berge in den ' u. Bollof. a. d. Schw, vergl. Lutolj. S. 484.) ! PapanusIhale (Tirol) erzahlt. (Zingerle. S. 66.)

(319.) Ein Jager, der den ganzen Tog gejag eine leere Seunhütte, wo er zu übernachten beschloß, niette Gemie auf dem Dache abgelegt hatte. Als er Jener sich wärmte und die Abendsoft rustete, hörte er jammern und fagen: "Da liegt uniere schöne Ruh Gleich darauf sam ein wunderschönes Weib, eine Faler habe ihre Kuh getöbtet, und drohte, ihn zu Studen sie zu erschießen. Da fürchtete sie sich und lud ihn kommen. Der Schüße folgte ihr in eine unterirdischingen standen, an jeder eine Gemse, nur eine wa Fanga, seien ihre Kühe, und die fehlende von ihm er sie ihn, salle er wieder eine tödte. Seither schoß (Tiroler Sage in Wolf's Zeitsch. s. d. Myth. I. Bd.

Dieselbe Sage lebt auch im Norden, der wir erinnern an Balter Scott's "schwarz

Höchst merkwirdig ist folgende, von Grin Oberwaltis gebrachte Erzählung, welche an Den auf die Heerde am Nachthimmel nichts zu wünst

(320.) Oben auf ben hohen und unersteigli rüden des Mattenbergs (Matterborns) soll ein gewisser ichönsten Gemsen und Steinbode, außerdem aber noc und seltsame Thiere wie im Paradies zusamm Nur alle wanzig Jahre kann es einem Menschen gekommen, und wieder unter zwanzig Gemsenzägern r dürsen aber kein Thier mit herunterbringen Die Jäder Herrlichteit dieses Ortes zu erzahlen, auch daß die Namen vieler Menschen eingeschnuten standen, die wesen waren. Einer soll auch einmal eine prachtige Stagebracht haben. — (Die Leute dürsen nicht hinauf, und die Namen Bevorzugter sind im Himmel angeschnerinnert an das gleichbedentende goldene Wieß) Ir Zingerle (S. 414) wird das Bieh "die Wände hinaufsiehen kann

Die Erinnerung an die wilde Jagd ist i Heerdenbesitzer nicht geschwunden und wird dahe oft verschmolzen. Namentlich ist dies der Fa

Alpen, die Stürme besonders stark toben und die ohnehin kurze Zeit, während welcher den Heerden der Aufenthalt auf den saftig grünen Bergwiesen vergönnt ist, durch die Unbilden des Wetters viels sach gestört und beschnitten wird. Dieses unsichere und gesahrvolle Leben sindet seine den Sagen von der wilden Jagd auffallend ähnliche Berbildlichung in der Mythe vom Alprücken, d. h. von der nächtslich en geheimnisvollen Entrückung der Viehheerden von ihren Weidesplätzen durch unbekannte, überirdische Mächte, was indessen ursprünglich nichts Anderes bedeutet als das nächtliche Hinziehen der aus Thieren gebildeten Sternbilder an der hohen Alp des Himmels.

- (321.) In der Alp Laasa ob Valens (St. Gallen) hörten die Sennen früher Abends oft von oben zwischen Vasana und den Laufböden herab den lauten Kühe-Zuruf "Hoi, hoi!" und wie wenn ein ganzes Sennthum durch die Luft getrieben würde. (Erzählte dem Sammler 1866 M. Anna Jupp aus Vasön aus dem Munde ihres Sohnes, der in Laasa Jussenn war.)
- (322.) Auf der Seveleralp Altjäß ist eine dem Vieh gefährliche Stelle, die darum heißt "im Fall". Sie muß umzäunt werden. Dorthin führte einst ein böswilliger Senn häusig das Vieh, um Unglück zu stiften. Dafür sand er nach dem Tode keine Ruhe, sondern erscheint noch jest auf der Alp, treibt Nachts das Vieh umher, pfeist, jauchzt, jodelt und ruft: "Hoi, hoi" 2c. wie ein Aelpler, so daß Alles in Unruhe geräth. Darum heißt er der "Fallmann". Erscheint er, so giebt cs Regen oder sonst "schlimm Wetter" (Nikl. Senn.)
- (323.) In Alpen des Sarganserlandes, z. B. im Rohlschlag, kennt man dieselbe Sage, daß, meist Abends beim Welken, das Vieh vor dem "Stafel", von etwas Unheimlichem ergriffen, wie nach etwas Geheimnißvollem umschauend, die Hälse gedreht, sammt dem Melkenden, weiter gerückt wird und sich an einer andern Stelle befindet. (Erzählte des Sammlers Mutter und viele Andere.)
- (324.) Auch auf der Seveleralp Karnboden sahen die Seinen, wenn das Vieh auf dem "Stofel" war und Alle am Melken, oft urplöglich unter den ruhigen Thieren eine Bewegung entstehen. Ehe man daran denken konnte, waren alle Kühe über den Stofel hinaus, ohne daß man den geisterhaften Treiber gewahr werden konnte. Das heißen sie "das Stofelrucken" (Rücken) und den Treibenden "den Stofelrucker". So was geschah nur, wenn gerade kein Wort gesprochen wurde; redeten die Melkenden, so sand nichts statt. Jedesmal siel "wüstes" Wetter ein daraufhin. (Nikl. Senn.) Aehnlich wird dies in Wildhaus crzählt. (Lehrer Harbegger.)

- (325.) In der Alp Sevinen in Lauterbrunnen geschah es oft, daß alle Rühe plözlich mäuschenstill standen, wie von einem Zauber gebannt, den Ropf zur Erde hängten und alle Glocken stille wurden. Es war als wenn die Thiere einen Unschlag im Schilde führten und plözlich "rückten" sie und kamen weg, Niemand wußte wohin. Merkten das die Sennen nachher frühe genng, so riefen sie blos: "Standit in Gottes Nama still!" Dann war der Zauber gelöst und sie fingen wieder an zu grasen. Waren die Thiere aber, von unsichtbaren Mächten getrieben, bereits in Bewegung, so konnten die Anechte nur mit Rufen und Pfeisen ihnen nachrennen und alle Kühe, über welche sie den Melkstuhl zu schleudern vermochten, blieben stehen; die anderen "rückten". Auch hier blieb den Sennen nichts übrig, als fortzusennen, bis nach drei Tagen die Thiere unter fröhlichem Glockenspiel und Aluhen wieder heimkehrten. Einer der Bauern, die auf Sevinen Sömmerungsrecht besaßen, hieß einst die Anechte, wenn das "Rücken" beginne, nur gehen lassen, "sie werden nicht zum Teufel fahren". Die Sennen befolgten das und riefen: "In Gottes Namen standit still, nur Hansen Peters chennen gan". Wirklich blieb sämmtliches Sennthum stehen, nur Peters zwölf Stücke verschwanden. Frühling, als die Hirten auf Sevinen anlangten, fand man die Abhandengekemmenen unter der Obhut eines Zwerges wartend und weidend. Zum Zeichen, wie trefflich sie besorgt waren, trug jede Kuh am Horn eine schöne Fluhblume, am andern eine schwere Kornähre und zwischen beiden in einem Säcklein als Zins fünf Neuthaler. (Wälti.)
- (326.) Die Zwerge am Pilatus waren, nach dem alten Chiat, nicht blos als gutmüthig und hilfreich bekannt, sondern, wie sie zuweilen drohten und straften, auch dämonische, schadenfrohe Wesen. Unterließen es die Sennen, Abends den Alpsegen und das Ave Maria auszurusen, so erschien unsehlbar ein langbärtiger Zwerg mit einer Salze oder Lectasche über die Achsel und einer Ruthe in der Hand und trieb das Vieh fort in die Lüfte, wie Leute es im Momente des Erhebens gesehen haben wollen. Erst am dritten Tage kamen die Thiere wieder zurück, mager, elend und "vergeltet" (von der Milch gekommen) zum Schaden der Aelpler. (Chsat Collectan. C. Fol. 220. Lütolf S. 50.)
- (327.) In Ulten glaubte man, es gebe am Kirchberge Pläze, an denen es Nachts kein Vieh leide. Das dort ruhende raffe sich plözlich auf, werde wild und springe wüthend und schellend über Stock und Stein, ja über abschüssige Stellen hinunter, ohne daß ein Stück todt falle. Der Lärm möge noch so groß sein, die Hirten merken nichts davon; und wenn sie zufällig aufwachen, dem davongesprengten nachlausen und ihm rusen, stehe es stille und Alles sei wieder in Ordnung. (Zingerle 1859. S. 171.)
- (328.) Auf der Thaller Alm, erzählt man in Passeier, war ein boshaftes Nörgl, welches mit Hirten und Vieh viel Streiche vornahm. Einmal trieb

es das Bieh in die Wände hinauf, wo keine Geis stehen kann. Wie der Hirte dies sah, eilte er zu den Kapuzinern nach Meran um Rath und Hilfe. Ein alter Pater hieß ihn hingehen, das erste Rind anrühren und ohne umzuschauen, bergab gehen, bis es "durch die Luck" in den Garten herein sei. Der Hirte stieg die Felswand hinauf, rührte das erste Stück an und ging ohne umzuschauen voraus, bis et wähnte, das Vieh sei auf ebenem Boden. Als er aber rückwärts schaute, versank ein Stück um's andere in die Erde. (Zingerle. S. 414.)

(329.) Auf dem Oldenberge, zwischen Bern und Wallis, hausten einst, heißt es im Wallis, wilde Vergleute, welche den hirten beim hüten u. a. halfen und dafür Nidel, geronnene Milch oder Ziger erhielten, was man ihnen auf die hüttenbächer hinstellte. Kein Thier kam in Gefahr, so lange das dauerte. Als aber muthwillige hirten in eines der Gefässe Koth warsen, blieben die Wilden aus und seither kam das Vieh nicht mehr ordentlich heim, geschah lauter Ungefäll und wurde zuweilen in einem Zuge den westlichen Abhang im Oldenthale bis in die schwindelnde höhe ob dem Bödemli hinunterzgezogen, wo sie bis zum dritten Tage blieben, aber Niemand zu ihnen konnte, bis sie erschrecklich mager, "beinahe ergustet" heimkamen, saul Fleisch zwischen den Klauen. In der Verlegenheit riethen ihnen Kapuziner, neben natürlichen Mitteln und Milde gegen Arme, einen schwarzen hahn auf dem Verge zu halten. Das half. (Vernaleten. S. 203)

Auf einigen Sarganser Alpen herrscht noch die alte Sitte, daß, wenn das Vieh auf dem "Obersäß" ist, der Senn nach beendigter Tagesarbeit und dem gemeinsamen Abendgebete, den Hut und den Hirtenstock in der Hand, vor die Hütte auf eine Anhöhe hinaus geht und den alten "Alpruf" in die Nacht hinaus thut, so saut, daß man es auf den benachbarten Alpen hört. Dafür bezieht er im Herbst den "Ausschess" (Aufkäse). Unterließe man's, so würde, glaubt man, Unglück erfolgen. Sine Bariation sautet dort, wie sie zum Theil Ioh. Antsch in Mels aus eines Sennen Mund aufgezeichnet hat, folgendermaßen:

"Ave Maria!

Bhüet Gott und unser lieba Herr Jesus Christ Lib, Hab und Guot und Alles was do ummen ist! Bhüets Gott und der lieb heilig sant Jöri (Georg), Der hie woll uswachi und höri. Bhüets Gott und üsera lieb heilig sant Marti, Der do woll uswachi und warti! Bhuets Gett und der lieb beilig fant Gall Mit fina lieba Gottesbeiligen all! Bhuets Gott und der lieb heilig Et. Beter! Sant Peter, nümm di Schlüffel woll in di rechti Hand, Bidlif woll uf bem Bara fi Gang, Dem Wolf fie Bab, bem Lux fi Chrauel, Dem Rapp fi Schnabel, dem Wurm fi Schweif, Dem Stei der Sprung! Bhuetis Gott por folder bofer Stund! Daß folche Thierli mingend weber dyragen noch bigen, So wenig als di falfchen Juden unfern lieben Herr Gott bichiße Bhuets Gott Alles bo in üferm Ring Und di lieb Muoter Gottes mit irem Chind. Bhüets Gott alls in Berg und Thal Allhier und überal! Bhuets Gott Und es walti Gott Und das thue der lieb Gott!"

(Das "Ave Maria!" und die Aufe an die Heiligen werden sprochen, die Berse find uralt, denn "Hand und Gang, Sprung Ring und Aind" ic. reimen wohl im Bernischen, aber in der Osts hunderte lang nicht mehr.)

Auf mehreren Alpen am Pilatus zwischen Luzern 1 walben lautet ber oft burch einen Milchtrichter gesprochene

> Ho:ho:ho:oe:hoh! Horaerhorhat Ho Lobe, ho Loben Umen! Nehmid alli Tritt in Gottes Ramen. In unferer lieben Frauen Ramen! Lobi Jejus, Jefus, Jefus Chrit! Ave Maria, Ave Maria, Ave Maria! Ud lieber Berr Jejus Chrift, Behitt Gott aller Lib, Seel, Chr und Gnot, Was in die Alp gehoren thuot! Co walt' Gott und unfere bergliebe Frau, Es walt' Gott und ber heilig fant Benbel au! Es walt' Gott und ber heilig faut Antoni! Es walt' Gott und ber beilig fant Lon! Ho Lobe, Lobe, Lobe! Hochochoecho!

(Vergl. Cappeler Pilatus mons II. p. 11. Ein weitläufiger, dem Jesuiten Dillier († 1745) zugeschriebener Alpruf bei Lütolf S. 248 klingt wie eine Ueberarbeitung dieses echt alten. — ("Lobe" ist der schweizerische Kindername für Kuh.)

(330a.) Ein Senne, sagen die Flumser, war zu saul, den üblichen Alpruf zu thun. Da sah man Abends etwas gegen die Hütte kommen und hörte es endlich klopsen. Als der Senn öffnete, hieß es ihn drohend den Rufthun. "Sonst werde er nie mehr rusen." Er that es; hätte er ein Wort darin gesehlt, so wäre er umgebracht worden. (Rud. Stuck, Kantonsschüler.)

(330b.) Auf einer andern Alp, Melserseits, traf der Alpruf, wofür man einen eigenen Käse, den "Austäse" bezog, einst einen jungen Hirten, und da ihm den Tag hindurch, wie schon oft, ein Schimmel beim Weiden vielen Aerger gemacht, rief er unbesonnen: "Bhüet Gott alls as (als) der alt Schimmel nit!" Am Morgen sahen die Sennen-mit Entsehen das arme Thier geschunsden, tohlschwarz auf dem Hüttendache liegen. (Erzählen Viele und hörte der Sammler schon als Kind.) Fast wörtlich gleich auf einer Alp bei Escholze matt. (Entlebuch, Lütols.)

d) Das Nachtvolk.

Noch weit deutlicher aber spricht der Zusammenhang des Heerdenslebens mit der wilden Jagd aus den Sagen, in welchen nicht das wirkliche Vieh sich fortbewegt, sondern geisterhafte Hirten oder Heerden ("das Nachtvolk") über die Alpen sowohl, als durch Thal und Ebene ziehen und wirthschaften, gerade wie das wüthen de Heer.

(331.) Josef Offner vom Kloster hinter Plasseien, Kantons Freiburg, als er in Mitte des letzten Jahrhunderts Gustihirt (Rinderhüter) in der Sommers weide Bircherra oder Muschera war, hörte einst um Mitternacht herum einen "Zügel" (Zug) Vieh mit "Trihelen" (Gloden aus geschlagenem Stahl und Eisen) von oben her gegen den Stasel ziehen. Ueber das Ungewohnte, da hier nie ein Weg zum Durchsahren gewesen, verließ er sein Lager und trat im Hirtenhemde zur Thüre hinaus bis unter die Dachrinne und schaute. Da zogen sechzig Kühe und drei Männer, alle rabenschwarz mit dem üblichen Lärmen vorbei, welchen er noch bis zur Spital-Ganterisch-Sense (Singine) zu hören glaubte. Aber am Morgen war der Schenkel, der außerhalb der Dachrinne (im Geisterbereiche) gestanden hatte, schwarz und sehr schwerzhaft angerschwollen, während am andern sich nicht das mindeste zeigte. (Kuenlin.)

(332.) Ein Freiherr von Weißenburg im Simmenthale hatte in seinem Testamente 100 weiße Kühe und eine Almende für 1400 Kühe den Armen vermacht. Die Reichen im Thale brachten es jedoch dahin, daß der größte

Theil vom Erbe ihnen, den Armen aber sehr wenig zusiel. Seit der Zeit geht jedoch der Freiherr als Geist bei Nacht und oft auch bei Tag auf jener Almende herum und giebt dem Vieh aus seiner Lecktasche Salz. Leckt das Vieh der Reichen, so magert es ab und stirbt, das von Armen jedoch wird fett und ihm bleibt jede Sucht fern. (Alpenrosen 1815.)

- (333.) Im Sarganser Oberlande herrschte, wie fast überall bei uns, der Volksglaube, nach dem Abzuge aus den Alpen nehmen Geister von den verlassenen Huf einer Besitz und treiben ihr Sennenwesen. Auf einer Weißtanner Alp ging Einer noch Abends spät in eine solche hinauf, um etwas Vergessenes zu holen. Kaum hatte er sich auf der Tril oben schlasen gelegt und sein Abendgebet verrichtet, als er die Thüre öffnen, kommen und unten reden hörte. Dann sah er, hervorschauend, deutlich Feuer anmachen, das "Kessi" einhängen, Milch "überthun", kochen, käsen und hörte Lachen und Schwaßen. Als Alles sertig war, rief es hinauf zur Tril: Christen Chüng, chumm mitis ge Schotten essa! Er aber zog sein Gesicht zurück, schwiste vor Angst, dies er in Schlas siel, sand aber am Morgen keine Spur mehr von den nächtlichen Sennen. (Des Sammlers Mutter aus dem Munde der Kathazrina Uggeler von Weißtannen, welche den Küng noch wohl gekannt hatte.)
- (334.) Einen Andern auf der Ragazer Alp Bardiel luden die Nachtsfennen ebenfalls zur Schotte ein, indem sie ihn wählen hießen zwischen rother, weißer und grüner. Als er letztere nannte, erwiderte einer: das kommt dir gut, denn sonst wärest du "verrupst worda wie ds Gstüpp (Stuppe, Abwerch) in der Sunna". Dann ließen sie ihn sich eine Gabe ausbitten, und er bat, ihn so singen zu lehren wie er Einen aus ihnen vor dem Käsen singen geshört. Es geschah und das war der erste Kuhreigen. (Erzählte Küser Rosenkranz aus Ragaz.)
- (335.) Im Berner Emmenthale kennt man unter'm Namen "Nacht volk" jenen mit einem Rauschen wie Adlerflug Nachts durch die Luft fahrens den Zug düstergrauer Schatten, die im Herbste, wenn die Aelpler in's Thal gezogen sind, die verlassenen Sennhütten beziehen und dort ein lautes lustiges Sennenleben führen.

Nach der Abfahrt von der Alp Rämisgummen, als man schon mehrere Stunden weit war, bemerkte der Senn, daß ihm eine Kuh sehle. Da man derselben wenige Tage vorher das Kalb weggenommen, nahm er an, sie sei vom Zuge zurück, um? oben ihr Junges zu suchen, und sandte einen Knecht zurück, das Thier zu holen. Richtig sand er es, mußte aber, da es schon spät Abends war, in der Alp übernachten, trieb die Kuh in den Stall und begab sich in das gewöhnliche Hirtenbett, die "Gastern" (castrum).

Bald hörte er aber das Nachtvolk mit wildem Lärm in die Hütte brausen und sah alle Anordnungen zu einem Mahle treffen, seine Kuh herführen, schlacht en und kochen, während Halloh die Hütte füllte. Der Knecht, Dunulte zuhören und war nur froh in dem Gedanken, daß die Nachtgäste von ihm nichts wissen. Als aber das Volk nun am Essen und im Besten dran war, ries Einer: Man nuß dem da oben im "Karrbette" (das des Karrers in einem Pserdestalle, was auf fremdes Herkommen der Geister deutet) auch was geben. Der erschrodene Knecht kroch noch tieser in sein Bett und wäre sast lieber unter Wilden gewesen. Als aber Jemand die Leiter hinan stieg und ihm ganz friedlich ein dustendes Stück Fleisch bot, bekam er Muth und dachte: Muß die Kuh mit Stumps und Stiel aufgegessen sein, so will ich doch auch mithelsen. Er nahm und das Stück war so trefslich zubereitet, wie er sein Leben lang nichts gegessen hatte.

Als der Morgen nahte, erstillte es und der Spuk verschwand. Der Inecht dachte bang an des Meisters Vorwürse, wenn er die Kuh nicht heimebringe, wurde aber freudig überrascht, als er sie im Stalle deutlich muhen hörte. Da stand sie denn auch und ihr sehlte nichts, als daß sie hinten lahm ging, da ihr an einem Schenkel jenes Stück Fleisch sehlte, welches er verschrt. (1850 von Lehrer Wälti mitgetheilt.)

(336.) Genau wie es Odysseus erfährt, als den erhaltenen Warnungen zum Troze, seine Schiffsleute die Heerde des Sonnengottes angreisen und davon schlachten, wo aber das Geschlachtete an den Spießen zu ihrem Schrecken zu zappeln, zu blöken anfängt und fortlebt, so kommt dasselbe in unserm Norden vor.

Thor fuhr einst mit seinen Böcken aus, mit ihm Losi. Abends kamen sie zu einem Manne und fanden Nachtlager. Hier nahm Thor seine Böcke, schlachtete sie, ließ sie abziehen und in den Kessel steden. Als gekocht war, bieß Thor den Mann und seine Kinder, Thialsi und Röska, mitessen, legte die Felle am Herde beiseits und befahl, die Knochen sorgfältig darauf zu wersen. Das geschah, nur hatte Thialsi ein Schenkelbein zerschlagen, um das Mark zu essen. Am Morgen stand Thor auf, ergriff seinen Hammer, hob ihn in die Lust und bezauberte damit die Felle. Die Böcke erhoben sich, aber der Eine war am Hintersuße Lahm. Da runzelte Thor die Stirne und saste den Hammerstiel so, daß die Knöchel seiner Finger weiß wurden. Der Mann und seine Leute thaten alles Mögliche und boten Ersay. Als Thor ihre Furcht sah, verschwand sein Jorn. Er nahm als Sühne Thialsi und Röska zu Dienern und reiste ab. (Edda, Gylsaginning 44.)

(337a.) In Tirol weiß man von einem Jäger zu erzählen, er habe Nachts in einer Alphütte Feuer brennen und darin große mächtige Männer sißen, aus einem Rinde Fleisch und Fett herausschneiden und kochen sehen, worauf sie das Gerippe wieder lausen ließen. Er schaute jedoch nicht weiter, als aus dem Innern zwei Augen, groß wie Glasscheiben, ihn anglotzten, und sich entsetz, als ein Riese ihn mit lauter Drohung verfolgte.

(337h.) In der gleichen Gegend mußte einst ein Geiger, auf dem Berge von der Nacht übersallen, in einer leeren Alphütte übernachten. Eben war er im Einschlasen, als es plöglich laut daher suhr, Männer und Weiber in die Hütte traten und eine Ruh vor sich hertrieben. Jest sah er anzeuern, unter allerlei Sprüchen dem Thiere lebend die Hant ausschlißen, Stücke Fleisches berausschneiden und dann sieden und braten. Der Geiger wurde auch zum Schmause geladen und ließ sich den dustenden Braten tresslich schmecken, wobei er aber gemahnt wurde, ja kein Beinlein zu verrücken. Als Alles satt war, nähten sie der Ruh, nach Einsehen der Knochen, die Haut wieder zu und suhren lärmend wieder sort, wie sie gekommen waren. Als der Mann srüh Morgens heim kam, klagke sein Nachbar über das Besinden seiner Ruh, und es sand sich, daß sie das sogenannte Schwinden habe, d. h., daß ihr Fleisch sichtbar abnahm. Der Geiger erkannte das Thier als dassenige, von welchem er essen geholsen hatte.

(338a.) St. Garmon (Germanns, Bischof von Aurerre, Bekämpser der Pelagianer in Britannien), Sohn des Rhedyw (Ridicus, Rusticus) eines armorischen Fürsten, wollte den König Belinus bekehren, der ihn aber nicht in die Stadt ließ. Hierauf ließ Germanus ein Kalb schlachten, besahl aber seinen Gesährten, daß sie ja keinen der Anochen zerbrechen. Um solgenden Morgen, wie es Tag war, fand man das Kalb ganz und gesund. Auf dieses Wunder verbrannte himmlisches Feuer die Königsburg. (Nonnius. Mone in der Creuzerischen Symbolik. VI. Thl., S. 458, 459.)

(338b.) Bollandus erzählt in den Heiligenlegenden am 1. Jan. (I. p 45 f.) die Leben zweier Heiligen, Beide beim irischen Volke sehr beliebt, Namens Mochua, der eine beigenannt Cuanus, der andere Cronanus, Beide Aebte und ursprünglich vielleicht eine Person. Als der heilige Rienan in Hibernia die erste steinerne Kirche bauen will, aber durch Regenwetter gehindert wird, sendet er an Mochua Cnanus, und dieser kommt, sängt auf dem Weg auf dem Berge Mairg zwölf Hirsche, die er mit Holz beladen mitbringt und dann schlacht en heißt, jedoch die Knochen sorgsam außbewahren. Nachdem Alles und die Armen satt worden, läßt er am andern Morgen die Knochen sammeln, belebt sie, reist heim und läßt sie auf dem Mairg wieder srei, wo sie, sagt die Legende, "wie Viele melden, noch zu verschiedenen Zeiten gesehen worden sind". Als einst auf einer Reise dem Pserde, das Mochua's Wagen zog, ein Fuß gebrochen war, hatte er einen Hirsche vom nahen Berge gerusen, den er ansvannte und sich weiter ziehen ließ die heim. (Wolf Zeitschr. f. d. Muth. I. 205 s.)

(339a.) In der Haupthütte einer Melseralp war beim Heimfahren ein Melkstuhl vergessen worden. Einer, das Schwierige kennend, eine verlassene Alphütte, den Berggeistern anheimgesallen, zu betreten, aber muthig, wettete eine Zeitgeis (die im zweiten Jahre noch nicht gekiset), er werde ihn holen.

Er nahm mit sich ein Feuerzeug, einen Hund mit Sporen, ein Messer mit eingegrabenen Areuzzeichen und Agathabrot. Als er den Melkstuhl berührte, rief eine sonderbare Stimme: "Hettist du nit Fürli heiß, und Hundili beiß, und Messerli spiz, i wett der helsen d' Zitgais gwünnen". — (Erzählte des Sammlers Großmutter.)

(339b.) Auf der Seveleralp "Altsäß" kam den Sennen ein Melkstuhl, so oft man ihn im Untersäß (Unterweide) einstellte, Niemand wußte wie, jedesmal wieder auf's Obersäß. Da hieß einst der Senn den Buben den Stuhl vom Obersäß herabholen und versprach ihm seine schöne Glockengeis, wenn's ihm gelinge. Der Bube lief, schlich, wie er oben ankam, zur Hütte, schaute durch eine Spalte hinein und sah auf dem Stuhle einen riesigen Mann am Kessel sigen und seuern. Furchtlos, wie der Bube war, rannte er in die Hütte, riß den Melkstuhl unter dem Großen weg, welcher rücklings niedersstürzte, und lief mit seiner Beute dem Untersäße zu.

Statt ihm aber Wort zu halten, lachte ihn der Senn aus. Da kam in der Nacht der Riesige auf's Hüttendach und rief mit schrecklicher Stimme durch die Schindeln herunter:

Dem Buoben gehort die Glockengeis, Wären aber nit gewesen, Die hitz und der Witz Und die Beiß, die Glockengeis, Wär' din geblieben.

(340.) Auf einer Alp des Emmenthales mußte der Senn bei jeder Absahrt eine Kuh zurücklassen, wenn es gut gehen sollte. Im Lenze sand man von ihr nur noch das stehende Gerippe. Ein frischer Knecht, der sich hierüber höchlichst verwunderte, bat den Meister, die Kuh herabholen zu dürsen, sie reute ihn. Der Senn mahnte ihn erst davon ab, als der Knecht jedoch darauf bestand und nur um Erlaubniß bat, den großen Hund mitzunehmen, zuckte er bedenklich die Achseln und ließ ihn endlich gehen.

Abends bei der Sennhütte angekommen, machte der beherzte Bursche ein Feuer, um etwas zu kochen, und behielt den Hund stets bei sich. Auf einmal verlöschte das Feuer und begann im Kamin ein mächtiger Lärm. Vergebens versuchte er das Feuer anzusachen und begab sich endlich, allerlei gewärtig, zur Schlafstelle, wo er sich auf's Stroh legte. Bald hörte er deutlich Jemanden käsen und konnte jedes kleine Tempo des bekannten Geschäftes unterscheiden. Unerschrocken ging er zum Herde und fragte, wer da sei. Keine Antwort erfolgte, und auch vom Käsen war weder Geräthe noch irgend was zu sehen. Der Knecht begab sich wieder auf sein Lager, den weitern Versolg abzuwarten. Als er wieder "abgelegen" war, vernahm er das Sennen wieder, bis der Käse unter der Presse war. Jest trat eine schwarze Gestalt vor ihn und fragte, ob er nichts essen wöge? Gott Lob und Dank, erwiderte unser

Bursche, ich habe weder Hunger noch Durst. Bald wurde ihm in einer Gelte Milch zum Trinken angeboten, was er mit den gleichen Worten abwies; endlich ließ er sich bereden, etwas anzunehmen. Eine Weile nachher bot ihm der Schwarze Fleisch an; der Knecht nahm endlich ein Stücklein in Form und Größe eines Feuersteines, was er wieder mit der Aeußerung aß: Gott Lob und Dank, jez hani gnuog.

Da ward es ruhig. Früh Morgens zündete der Anecht eine "Fachel" (Fackel) an, ging in den Stall und fand seine Kuh noch lebend und unversehrt, außer daß ihr am hintertheile just das Stücklein Fleisch sehlte, welches er verzehrt hatte. Jest erst war er froh, daß er nicht mehr genommen. Er nahm sie ohneweiters an der Halfter und führte sie weg, ohne das entsetzliche Gepolter zu achten, welches in der Sennhütte herumfuhr, wo alle Furien der Hölle los schienen. Furchtlos, aber stets mit der brennenden Fackel und dem Hunde, welcher sich wie wüthend geberdete, verließ er den Stall und ging durch die Weide. Als er zum Thürlein gelangte, welches aus der Alp sührte, "versührte" es erst recht ein Gerassel, Gepolter, Heulen, Surren, Schnurren und Schneuzen, daß ihm sast Hören und Sehen verging. Alle Kobolde der sinsteren Mächte schienen ihr Wesen zu treiben und auch die gestrige schwarze Gestalt erschien und rief ihm mit grimmigen Geberden zu: "Wenn du nit Bissigs und Brönnigs bider hättisch, thäti di i tusig Stückelni zerrißen".

Noch eine Weile von dem höllischen Spektakel verfolgt, ging der Knecht ruhig seinen Weg, bis das Wüthen aufhörte, und langte wohlbehalten beim Meister an. Seitdem war die Alp aus der Gewalt der bösen Mächte befreit. (J. Dennler, Seminarist in Munchenbuchsee, in Zuberbühler's Sammlung.)

(341.) Ein Hirte auf dem Moléson erzählte im Jahre 1832: Ich bestieg eines Tages im Spätherbste den Berg, um Gemsen aufzulauern. Die Nacht rückte heran, ohne daß ich was geschossen hatte, und ich mußte in einem Stafel auf der Seite von Villars-sous-Mont übernachten, welchen ich seit mehreren Wochen unbewohnt wußte. Desto eher war ich erstaunt, als ich näher trat, drinnen die bekannten Laute der Kuhglocken und Menschenstimmen zu vernehmen. Ich öffnete die Stafelthüre und erblickte mit Verwunderung in der Rüche Wesen um das Feuer, wie ich sie nie gesehen: der eine lahm, der andere halbblind, der dritte vorn und hinten bucklich, der vierte aus= fägig. Ihre Gesichtsfarbe war dunkelgelb und runzlich wie altes Schreibleder, und jedem fehlte der Zeige= und Mittelfinger der rechten Hand. Ihre mir völlig unverständliche Sprache glich dem Lärmen von Elstern. Sie sahen mich schief an, gaben mir aber ein Zeichen, mich auf einen Klot neben dem Herde zu segen. Ich that es, hielt jedoch meinen geladenen Stugen zwischen den Füßen. Ohne meiner weiter zu achten, setzten sie ihre Sennenarbeit fort, kochten erst Räse, dann Nahscheid, wovon schon mehrere Laibe im Boden sich auf einem Brete befanden. Der Buckliche reichte mir harten, dünnen

Zwieback und ein Stück Rindfleisch, das ich aber, so hungerig ich war, so zäh und unschmackhaft fand, daß ich halblaut sagte: da ist das Salz vergessen. Bei diesen Worten knirschten die Männer und schleuderten Blicke auf mich, als wollten sie mich mit Haut und Haren verzehren. Ich machte in Angst das Kreuzzeichen und sah plöglich Alles verschwunden und mich in tiesem Dunkel allein. Am Morgen erwachte ich matt vor Hunger auf gelöschten Kohlen, der Käse war ein Stein, der Nahscheid getrockneter Mörtel, der Zwiedack ein Stück Schindel. Daheim angekommen, vernahm ich, die Nacht sei unserer schönen Spiegelkuh ein Stück Fleisch aus dem Leibe geschnitten worden, ohne daß Fremde im Stalle geschlasen hätten. (Kuenlin.)

(342.) In einem Berichte aus Graz in der Steiermark wird die Sage von der wilden Jagd, der "wilden Fahre" aus dem Lesachthal erzählt. Sie lasse sich in gar vielen Nächten vernehmen; namentlich aber höre man "in den Zwölsten" um Mitternacht am Berge oben jauchzen (was man beileibe nicht nachmachen darf) und bald darauf erhebe sich ein furchtbarer, immer näher kommender Lärm, Hundegebell, Kettengerasselund Pferdegetrabe am deutlichsten. Wie sie an einem Berge herabgesahren ist, fährt sie am andern hinauf und es wird still. Wer sie hört, muß ganz ruhig sein, kein Kind darf weinen; soust kommt die Fahre und nimmt es mit sort. Wen sie am Wege überrascht, der muß sich auf den Bauch legen und sie über sich hinwegsahren lassen; trägt er dennoch was davon, so soll er über Jahr und Tag sich an die nämliche Stelle legen.

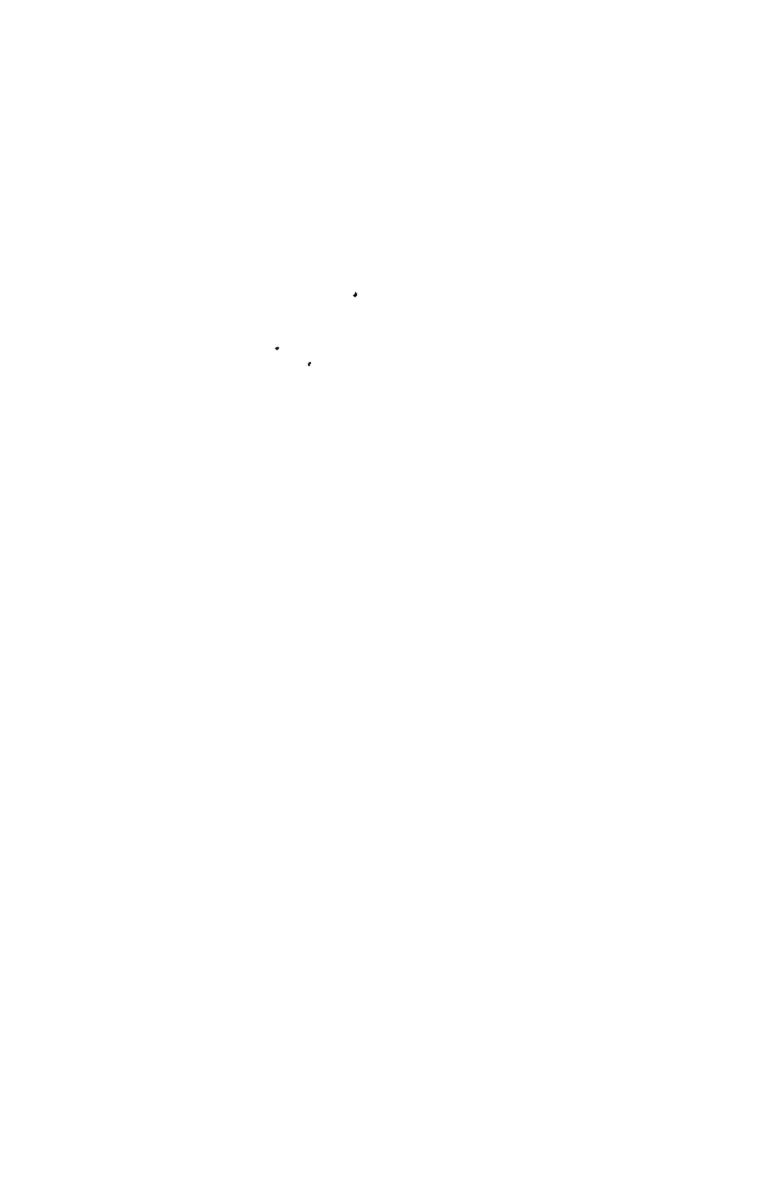
Ein Hirt aus dem Dorfe St. Laurenzen vernahm in einer mondhellen Nacht jenes Jauchzen und den auf das Dorf zu kommenden Lärm. Dann sah er voran drei große Männer reiten. Jeder eine Stange emporhaltend, auf welcher eine Leiche angebunden war. Auf sie folgte eine Menge wild aus: sehender Leute. Man lagerte sich auf dem Dorfplaze, machte ein Feuer, sührte aus dem nächsten Stall einen Ochsen, schlachtete, briet und verzehrte ihn. Dann wurden die Knochen in die Haut zusammengelegt, diese mit Ruthen gepeischt und der Ochse wieder beleht und in den Stall zurückzgeführt, worauf sie mit gräßlichem Lärmen weiter zogen. Nächsten Tag aber verdorrte der Ochse. (Wolfs Zeitschrift f. d. Myth. III. Bd. S. 33, 34.)

(343.) Ein Geist des Berges Ecojalat, südwestlich von Albeuve, am linken User der Saane, schützte die dort weidenden Kühe, daß sie nicht den jähen Abhang hinabstürzten. Abends und Morgens trieb er sie zur Melkzeit in den Stasel, und geleitete sie nachher wieder auf höhere Weidepläße. Der einzige Lohn des treuen Hüters war frischer Rahm, in einem hölzernen Gefäße jedesmal auf das Dach der Sennhütte hingestellt, sowie die Sonne niederzgegangen war, und der Obersenn hatte den Alpknechten ernst auf die Seele gebunden, dies Geschäft ja nie zu vergessen. Aber einer davon, weniger gewissen: haft, hatte die Unbesonnenheit, eines Abends das Gefäß, statt mit Sahne, mit

Unrath zu füllen. Um Mitternacht, während die Se wedte fie eine furchtbare Stimme, welche rief: Drot chez! (Bursche, schindet!) Entsetzt sprang man a elf der schönsten Kühe leblos und geschunden au Davon heißt der Boden, welcher den jähen Abhang romanisch le plian-dei-s-écorchison (le plan' des éc (Ruenlin.)

(Bergl. auch zahlreiche Sagen bei Lütolf, Bir

Die in ben Sagen vom Rachtvolf foi mie und Physiologie, welche aus haut und . Sorper gufammenfest, ift einerfeits eine Uebe von der Biehheerde auf die einzelnen Theile eine bebeuten bie Sterne, welche in ber Baut, 1 fammelt find, von benen feiner verloren geh auch, obichon nach Ablauf ber Nacht fammtlie folgenden alle wieder ba und von neuem be Ausschmüdung ift Sache ber Phantafie, welche mehr benkt. Anberseits aber ift biefes Biebe ein neues Zeugniß fitr die Thierverehrung unf biefe Befen für unfterblich hielten und baber Sterben berfelben eine Bieberbelebung folgen in ihrem Drange nach Unfterblichkeit auf B überhaupt nicht fterben, gleich ben Beftirnen, find, nämlich auf die fog. Damonen, wirt zeigen.



Bweites Buch.

Die Dämonenme

		-

Mllgemeines.

In den Gestalten der Dämonen, welche die Bolkssage schuf, und welche den Uebergang von den verehrten Thieren zu den eigent= lichen Göttern bilden und mehr gescheut und gefürchtet als angebetet wurden, lebten die Thiere noch fort; aber sie wichen immer mehr und zuletzt völlig von der menschlichen Form. Die Dämonen haben vom Thiere bald einzelne Körpertheile, bald nur rohe ungeschlachte Kraft, bald nur noch gewisse Züge, die dem Thiere als Bild der Gottheit angedichtet wurden. Der Dämonencult, welcher als solcher nur noch bei wilden barbarischen Völkern vorkommt, ist in seiner Geschichte dunkel und unenträthselt. Sein Dasein bei später ober jetzt civilisirten Bölkern geht nur noch aus deren Mithen hervor; die Erinnerung an die Verchrung der Dämonen selbst ist geschwunden. Wir können daher auch in wissenschaftlicher Hinsicht nur insofern von den Dämonen sprechen, als sie Gegenstand der Mythe sind. Das Dämonische war in den Thieren als geheiligten Wesen mit dem Thierischen, d. h. Natürlichen gemischt; in den Dämonen, welche in der Regel keine wirklich vor= kommende Gestalt besitzen, herrscht es allein; die Dämonen haben eine geheimnisvolle Herkunft, Wohnung und Macht; Alles ist unbegreiflich und räthselhaft, was sie thun und treiben, nichts entspricht bei ihnen den Verhältnissen, Sitten und Gebräuchen lebender Wesen. Sie sterben zwar, aber erst nach einem Leben von Jahrhunderten, ausgenommen soweit wirkliche Menschen Dämonenstelle vertreten. Auch haben sie nach dem Volksglauben keine Seele und doch höhere Geistesgaben als die Menschen, denn soweit sie nicht mehr geachtet und gestürchtet, sondern verspottet und gefoppt werden, ist der Einsluß des Christenthums und dessen Tendenz, den alten heidnischen Glauben zu discreditiren und lächerlich zu machen, nicht zu verkennen.

Die Dämonen, welche in der uns zunächst beschäftigenden mythischen Volkssage der germanischen Völkerstämme eine Rolle spielen, sind nach den Elementen, in welchen sie leben und weben, und nach ihrer angenommenen äußern Erscheinung in mehrere Klassen zu unter= scheiden. Vor Allem zerfallen sie in Wasser= und in Landwesen. Eigentliche Luft= oder Feuerwesen, welche von den Erdwesen zu trenneu wären, kennt die deutsche Volkssage nicht. Die Wasserwesen, vom deutschen Volke Nixen genannt, sind ursprünglich aus der Gestalt von Wasserthieren und Menschen zusammengesetzt, wurden aber im Berlaufe der Zeit ganz menschenähnlich und auch in der Größe vom Menschen nicht wesentlich verschieden gedacht. Ganz anders verhält cs sich mit den Land-Dämonen. Solcher giebt es nicht nur, welche an Größe den Menschen entsprechen, sondern auch solche, welche darin unter — und solche, welche über ihnen stehen — Zwerge und Riesen. Erstere haben in der Volkssage von den Thieren nicht mehr die untere Körperhälfte wie die Nixen, sondern nur noch die Füße, die sie daher niemals zeigen und deren Entdeckung sie aus der Welt der Menschen treibt. Die Riesen dagegen haben keine dem Menschen nicht angehörende Körpertheile, sondern nur thierische Stärke und Kraft und allenfalls Behaarung. Offenbar jüngsten und bereits von ausgebildeter Mythologie oder gar vom Christenthum beeinflußten Ursprungs sind die Dämonen der Volkssage, welche gar nichts der menschlichen Gestalt und Größe Widersprechendes mehr an sich tragen, sondern sich von den Menschen nur noch durch das Dämonische selbst unterscheiden. Es sind dies die in der Sage auftretenden Geistes= riesen oder Schicksalsmächte, welche des Menschen Lebens= momente bestimmen und beherrschen, so: die Macht des Lebensunter= gangs, der Tod, die Macht des Bosen, der Satan, die Mächte des Zaubers, dem das Menschenleben in allen seinen Lagen unterworfen ift - Beren, Zanberer, Hexenmeister. Bon der lett= genannten Regel macht indessen der Tenfel eine Ausnahme, sofern

er in seiner angeblichen körperlichen Erscheinung Eigenschaften ber alten Pane, Sathen ober Faune erhalten; aber er ist eben kein urspringsliches Erzeugniß der beutschen Bolkssage, sondern trat nur durch christslichen Einfluß an die Stelle einheimischer Dämonen. Auch der Tod weicht insoferne von jener Regel ab, als er meist in der Gestalt eines bloßen Gerippes erscheint, — während die Hexen und Zauberer gar keine eigentlichen Dämonen mehr, sondern von Dämonen beherrschte Men schen sind.

Diese Bauptklaffen ber Damonen burchtreugen und spalten fich jeboch einerseits vielfach in ihrem Charafter, während anderseits mit ihnen noch nicht alles bamonische Wesen ber Bolfssage erschöpft ist, fo bağ bie angegebenen Hauptregeln noch mehreren Ausnahmen unterliegen. Da ift 3. B. vorerst nicht zu verkennen, daß die Zwerge unter den Landdamonen in ihrem Thun und Treiben den Wassergeistern naher fteben als anderen land-Damonen, namentlich ben Riefen, indem beibe mit den Menfchen oft in freundschaftlichen Berkehr treten, - Die Riefen aber felten, und jene in der Regel ebenfo harmlos erfcheinen, wie die Riefen gewaltthätig. Bei naberer Betrachtung ber Sagen muffen wir jeboch wieder auf eine Brifchenklaffe ftogen, die mit den Awergen Bieles gemein hat, aber nicht immer zwerghaft, sonbern oft von Menschengröße erscheint, nämlich die Balbgeifter, mahrend bie burch das Bflanzenreich mit biefen verwandten Feldgeister ober Rorndamonen wieder in ihrem boshaften Charafter mehr ben Riesen ober Schictfalsbämonen ahneln, ja fogar ju ben Thiergespenftern hinabfteigen. Letterce hinwieder gilt von weiteren Damonen, welche in ber Größe und im Bertehr mit ben Menichen ben Zwergen ober Balbgeistern, aber in schablichem Birten ben Beren gleichen, nämlich bie MIpe, Maren ober Truben, und mit diefen find wieder nahe verwandt zwei Gruppen von Dämonen, welche ebenfalls bem Menfchen in fclimmer Beife mitfpielen, aber theils in Damonen vermanbelte Menichen find, wie die Bamppre, theils in Thiere verwandelte Menschen wie die Barmolfe. Ferner fennt die Sage einzelner Begenden besondere Damonen, welche bald mohlthatig wirken, balb muthwillige Schäder find, balb an Wildheit und Bosheit, wie auch an Große ben Riefen, beuen fie im Gangen am nachften fteben,

nichts nachgeben. Endlich kommt Freundlichkeit gegen die Menschen einer Art von Wesen zu, welche nicht in Gruppen oder Familien, wie Nixen, Waldgeister, Zwerge und Riesen, sondern vereinzelt leben, aber in ihrem mythischen Charakter als den Hexen verwandt betrachtet werden müssen; es sind das die der eigentlich deutschen Volkssage fremden und nur an den Grenzen des deutschen Stammes eine Rolle spielenden Feen oder Faten. Wir werden im Nachsfolgenden diese verschiedenen Dämonen nach ihrem natürlichsten Zussammenhange gruppiren und behandeln daher:

- 1. Die Wassergeister, sowohl die Nixen, als andere im oder auf dem Wasser wirkende Dämonen.
- 2. Die mit den Pflanzen zusammenhängenden Dämonen, und zwar:
 - a) Waldgeister,
 - b) Feldgeister oder Korndämonen.
- 3. Die eigentlichen Zwerge, d. h. die arbeitenden und meist freundlichen Berggeister sammt den von ihnen stammenden Hausgeistern oder Kobolden.
- 4. Die Riesen sammt den wilden und zerstörenden, sowie neckischen Berggeistern.
 - 5. Die Schicksalsdämonen, und zwar:
 - a) Die schlechthin verderblichen, Tod und Teufel, Krankscheitsgeister, Alpe, Vamppre und Wärwölfe und
 - b) die zauberischen Wesen, Hexen und Zauberer sammt den Feen.

Eine merkwürdige Dänionogonie oder Sage vom Ursprung der Dämonen kennt das böhmische Bolk in folgendem Wortlaute:

(344.) Als Gott die übermüthigen Engel aus dem Himmel verstieß, wurden aus ihnen die bösen Geister, welche den Menschen bei Tag und bei Nacht beunruhigen, ihn necken und schädigen. Die in die Hölle stürzten und in die Löcher und Abgründe, das sind die Teufel (čertové, d'ablové) und die Todmädchen (Moreny) Aus denen aber, die auf die Erde sielen, wurden die Kobolde (Sotkové), Schrätlein (Škratkové), die Zwerge (Trpaslici), Däumlinge (Palečkové), die Alpe (Måry a Måračky), die Mittags: und Abendgespenster (Polednice, Klekanice) und die Frelichter (Bludice). Die in die Wälder sielen, wurden zu Waldgeistern, als da sind: die Hehmänner (Hejkalové), die wilden

Männer (divi mužove), die Waldmänner (lesní mužové, Lesoňové) und die wilden Weiber und Waldfrauen (divé ženy, Lesnice). Jene endlich, die in's Wasser sielen, wurden zu Wassergeistern, zu Wassermännern (Vodnikové č. Hastermanové), zu Meerjungsern (mořké panny) und Wasserfrauen.

Wer sich diesen Geistern mit seinem Blute verschreibt, der leidet an nichts Mangel; was er wünscht, das bringen sie ihm und thun sie ihm. Aber bei seinem Tode ist er dann diesen dämonischen Mächten verfallen. Weil nun diese Geister nicht aufhörten, den Menschen zu necken und zu quälen, so wurden gute Geister bestimmt, gegen sie zu wirken und die Menschen zu beschützen. Von diesen lernten dann einzelne auserlesene Männer und Weiber das Beschwören der bösen Geister; das sind die Geisterbeschwörer (zaklinaci), die in verschiedenen Fällen um Hilfe angerusen werden.

Der Cult dieser niederen Elementargeister muß in Böhmen zur Zeit des untergehenden und sich zersetzenden Heidenthums bedeutend hervorgetreten sein; denn gerade er wird in den christlichen Denkmälern jener Zeit am deut= lichsten berührt. Cosmas von Prag, der als 80jähriger Greis im Jahre 1125 starb, sagt von den alten Böhmen: Tetka, Libussas Schwester, lehrte das dumme Volk die Berg: und Wald-Nymphen (Oreades, Dryades und Hamadryades) anbeten und verehren, wie noch heute viele Bauern es den Heiden gleich thun, indem dieser die Gewässer oder das Feuer verehrt, jener den Bergen und Hügeln opfert, ein anderer die tauben und stummen Bilder, die er selbst gemacht hat, anbetet, daß sie sein Haus und ihn selbst regieren. Im Jahre 1092 verwies Bretislav nach einem großen Land- und Kirchentage alle Zauberer und Zeichendeuter aus dem Lande, ingleichen ließ er die Haine und Bäume, die das gemeine Volk an vielen Orten verehrte, aushauen und verbrennen. Auch verbot er streng die abergläubischen Gebräuche, welche die Bauern, bisher noch halbe Heiden, am Pfingstdienstage und Pfingstmittwoch beobachteten, indem sie über den Quellen opfernd Opferthiere schlachteten und den Dämonen darbrachten. In einer Sammlung lateinischer Predigten aus derselben Zeit wird dem Volke verboten, irgend ein Geschöpf göttlich zu verehren, noch an irgend ein Phantasies gebilde zu glauben. Ebenso die Verehrung von Gözenbildern oder Thieren, und die Opfer bei Bäumen und Quellen; der Eult der Verstorbenen, der Cult der Dämonen. Der altböhmische Glossator Wacehrad nennt in seinem Wörterverzeichnisse die Besi (dasmones) bose Geister, Plagegeister, Skroti Hausgeister (penates intimi et secretales), Das den Genius, Setek den Hausgott, Morusi den Alp, Poludnice, Waldnymphen (Dryades) und Vlkodlaci Waldgeister, die Faune der Römer. (Grohmann, Böhmen. S. 108.)

Auch hier verschwimmen manche Dämonenklassen unter einander und es zeigt dies auf's neue, daß das Bolk in der Mythenbildung kein System befolgt, sondern schrankenlos seine Phantasie walten läßt. So werden z. B. in Schweden und Norwegen unter dem Namen der zwar vorzugsweise Riesen, aber auch andere Dämonen, sowohl Zwerge verstanden. Auch in der Schweiz giebt es, wie Littheilung zeigt, dämonische Wesen von zweiselhaftem Charakter.

i.) Im Glarnerlande bezeichnet der Name Geisler (der auch der Weherufe Seuchen und Tod verbündeten Eule angehört), die wilden vie alle "Berwünschten", welche die Gletscher und Bergeinöden mut ut erfüllen. Sie hatten sich, wegen ihres Uebermuthes, aus dem urücziehen mussen, und nahmen ihren Aufenthalt auf Oberblegi, slose Schwimmer (Nr. 75) zu ihnen gehört. Den Sennen erwiesen viele Dien ste durch Silse beim Arbeiten und Hüten, und Wohlsfür man ihnen Abends ihren Topi mit Rahm als Lohn hinstellte. Nat. Mythen. S. 149.)

Erster Abschnitt.

Die Waffergeister (Nixen),

I. Die Eigenthümlichkeiten ber Higen.

a) Der Rixen Bertunft.

Ber himmel gleicht einem unendlich großen, uferlose gründlichen Ocean, in welchem nach ber Borftellung ber ? Erbe als eine Infel fcwimmt. Mannigfach find baber die Be mifchen himmel und Deer ober Baffer überhaupt. In jebe Baffer fpiegelt fich ohnehin ber himmel mit feinen Geftir seinen Wolken; was am himmel, bas sieht man baher auch im tauchen ja Sonne, Mond und Sterne sichtbar aus bem D und in basselbe unter! Aehnliche Borstellungen, wie an bie bie ben Himmel schmuden, muffen fich nothwendig auch an bie knüpfen, wie fie aus bem Baffer wiedericheinen , nur erhalte letztern natürlich die Eigenthitmlichkeit ber Bafferwefen, nä Fähigkeit ju ichwimmen, ju tauchen und im Baffer ju leben. Wefen giebt es wenige außer ben Fifchen, und auch biefe (Amphibien) find entweder gleich ben letteren bumm und ftu bem Menfchen wibermartig (Schlangen n. f. w.) und bein irgend einen Bunkt ber Anknitpfung bichterischer Borftellung lettere ju bilben, mußte die menichliche Geftalt ju Bilfe g werben. Bir haben gefehen, daß fie bereite gu ber Beit ber 21 des Jäger- und Hirtenberufes als Orion und Bootes an den

versetzt war. Da nun das Wasser das meiste Interesse für Fischer und Schiffer hat, so bildeten sich wohl zur Zeit der Entstehung dieser Berufsarten Vorstellungen von Wasserwesen, die zugleich von den Fischen und von den Menschen etwas an sich hatten, und doch weder das eine noch das andere waren. Man dachte sie sich als Halb= götter, d. h. als Wesen, welche weder die Macht der Götter, was immer noch die Gestirne waren, noch die Schwäche der Menschen Diese Vorstellung kann erst nach dem Ausleben der Thier= verehrung aufgekommen sein; denn die Wassermenschen, wie sie ins= gesammt genannt werden können, erscheinen von einer Schönheit und Feinheit der Organisation, die weit über den Thieren steht. Schon die alten Inder kennen Wesen, die halb Mensch und halb Fisch sind; klarer aber und plastischer erscheinen sie in der Phantasie der kunft= finnigen Hellenen, und zwar in mannigfaltigen Formen. Da waren vorerst die Flußgötter, deren jeder bedeutende Fluß einen hatte. Man bildete sie aus weißem Marmor (nur den Nil aus schwarzem), und zwar als alte bärtige Männer, auf eine Urne gestützt, aus welcher der Strom hervorbricht. Dann die Nymphen, von deren vielen Rlassen (Baum=, Wald=, Berg= und andere Nymphen) nur die des Wassers, Najaden, Naiden, hierher gehören, unheimliche, den Menschen feind= liche Wesen, denen man nachsagte, daß sie die Menschen in ihr Reich hinabzögen und daß ihr Anblick wahnsinnig mache, und von deren Alter Hesiodos sang:

Neun Geschlechter durchlebt die geschwätzige Krähe von Männern Frischausdauernder Kraft, und der Hirsch drei Alter der Krähe; Drei Hirschleben hindurch wird der Rab' alt; aber der Phönix Dauert neun Rabengeschlecht, und wir zehn Alter des Phönix, Wir schönlockige Nymphen, des Aegiserschütterers Töchter.

Was die Najaden in den Flüssen, das waren die Nereiden, Töchter des Nereus, auf dem Meere, Nereus war Sohn des Poseidon und seine Gattin Doris Tochter des Okeanos; der Nereiden waren vierzig an der Zahl, unter ihnen Kalppso, Thetis u. s. w.; sie hatten die Gabe, sich in verschiedene Gestalten zu verwandeln, gleich Proteus, dem Meerheerdenhüter des Nereus, und verschiedenen Flußgöttern. Thetis, was sehr wichtig ist in Bezug auf ihre Nachfolgerinnen, die deutschen Nixen, vermälte sich mit dem Menschen Peleus, Sohn des Aiakos, verließ ihn aber, nachdem er sie belauschte, wie sie ihren Sohn Achilleus, um ihn unsterblich zu machen, in's Fener legte, über welchen Anblick der Vater erschrak. — Die männlichen Begleiter der Neresden waren die Tritonen, sischschweifig, auf Meermuscheln blasend und der Zukunft kundig, oft auf Seepferden mit Fischschweifen und Schwimmsfüßen reitend.

Auf einer Insel der Thalatta aber hausten die Scirenen, Töchter des Stromgottes Acheloos und der Muse Melpomene, geflügelt und in verführerischer Musik gewandt, die sie aber nur misbrauchten, die Menschen anzulocken und zu verschlingen, daher im Vorbeisahren mit den Argonauten Orpheus ihren Gesang durch den seinigen überstäubte, Odhsseus aber seiner Genossen Ohren verstopfte und sich selbst an den Mast binden ließ. Sine solche verlockende und wildsleidens schaftliche Seirene ist die keltische Melusina, deren Unterleib nach Einigen Fisch, nach Anderen Orachengestalt hatte.

Anders die deutschen Rixen. Ihre Männer sind zwar ernst und streng und halten unerbittlich die Ehre ihres Volkes aufrecht, doch nicht unempfindlich gegen der menschlichen Frauen Schönheit, die Beiber aber anmuthig und zu schönen Menschenzünglingen hingezogen, doch stets voll sehnsüchtigen Heimwehs nach der kühlen blauen Fluth, in die sie die Geliebten eher hinein ziehen, als daß sie ihnen aus derselben auf das trockene Land folgen. Ihre Zeit, zu der sie den Menschen erscheinen, ist Mittags oder Mitternachts, bei Sonnen- oder Mondlicht, ein Beweis, daß sie von dem sich im Wasser spiegelnden Gestirnen stammen, daher auch ihr Alter, wie das angegebene der Nymphen, unberechendar hoch ist. Nach Auffassung der Volkssage sind die Nixen die nächsten Verwandten der Zwerge oder Elben.

(346.) Einst, ehe noch trockenes Land bestand, waren alle Zwerge im Wasser. Dann schlug der Bliz in's Wasser, dies zischte empor, wodurch ein Theil der Zwerge, Männer und Weiber, hinausgeschleudert wurde auf das Land, und weil sie ihre Hütchen unten gelassen hatten, konnten sie nicht mehr in der Fluth wohnen und sind jest Land- und Bergzwerge. (Schönwerth.)

Zu diesem hohen Alter der Nixen paßt anch ihre Kunst des Wahrsagens. Man denke an die Warnung, welche die Wasserfrauen

im Nibelungenliede dem Hagen auf dem Zuge nach Hunnenland zu Theil werden lassen.

Ueber die verschiedenen Namen der Nixen (althochd. Nihhus, Nichus, mittelniederl. Nikker, schwedisch Neken, dänisch Nöken u. s. w., in der deutschen Bolkssprache Nikel, Wassermänner, Seefräulein, Mummelchen, Wasserzwerge, Meerminnen, Meerfaiien (Meerfeen) Holden u. s. w.) verweisen wir auf Grimm's deutsche Mythologie. Das Volk nennt die Nixen auch oft "Nonnen", wohl nach den nordischen Nornen, welche an einem Brunnen ihren Wohnsitz hatten.

b) Der Nigen Rennzeichen.

Ihre Abkunft von Sternen verrathen die Nixen, namentlich bei den keltischen Bölkern, durch den Mangel der Füße. Bei den humaneren und kunstsinnigeren Deutschen kommt der häßliche Fischschweif höchst selten vor; es ersetzen ihn höchstens Schwimmfüße, bisweilen nur Schwimmhäute zwischen den Zehen, oft sogar, in höchster ästhetischer Ausbildung, blos nasse Kleider. Oft sind es dagegen die Zähne, welche, durch ihre spize Gestalt oder grüne Farbe, an das Reich der Gewässer erinnern; bisweilen sind auch die Haare und Kleider, oft die ganze Gestalt griin. Die Abkunft der Nixen von den Sternen verrathen die Schätze, über die sie verfügen, ferner rothe Aleider, weit öfter aber rothe Mützen; an deren Stelle treten bisweilen grüne Hüte. Die Nixen erscheinen gerne auf den Märkten; je nachdem sie dort hohe oder niedrige Preise bezahlen, folgt theure oder wohlfeile Zeit. Ihre Gestalt und Gesichtsbildung wird in der Regel als schön ge= schildert. Auch haben sie meistens die Größe der Menschen. Doch giebt es auch Sagen, in welchen sie (z. B. in Böhmens Fischteichen, nach Vernaleken) zwerghaft erscheinen. Sehr oft sind sie stumm oder stellen sich wenigstens so, und sie zum Sprechen zu nöthigen, ist ihr Verderben. Die männlichen Nixen sucht die Sage meist ebenso häßlich und abschreckend zu malen wie die weiblichen schön und anmuthig. Letteren verwandeln sich auch zu Zeiten in Robben oder Fische, sogar in Aröten, aber auch in manche andere Thiere. Näheres theilen folgende Sagen mit:

(347.) In Neuhammer schildert man den Wassermann groß und hübsch, mit wunderschönen Wasseraugen, die Haare blond und lang, nur der Mund groß, die Zähne lang; also hinten schöner als vorn. Mädchen, die er liebt, erscheint er im Hemde, welches ein gläserner Gürtel festhält, die den Rücken hinablausende Reihe glänzender Fischschuppen zu verbergen. Der Geliebten schenkt er Perlen und edle Steine. Ansangs ist er kalt wie Wasser, dis er am Menschenleib erwärmt. Dem Menschenauge bleibt des Mädchens Zustand, die von ihm in der Hoffnung ist, verborgen. Bei der Entbindung ist er gegenwärtig, nimmt das Kind zu Handen und trägt es mit sich in's Wasser. (Schönwerth.) — In der Ostschweiz sicht der Wassermann finster und lauernd in der Tiefe von Sod- (Galt-)brunnen und Bächen, und zieht mit seinem Hat en Kinder hinunter. (Am Oberrhein der "Hoggaman" und ganz so in Obwalden. Lutolf S. 291.)

(348a.) In der westlichen baierischen Oberpfalz heißen die Zwerge Zwargel und kennt man Wasserzwerge. Aus einem Gehölze bei Neushaus sieht man oft schwarze Männchen hervorkommen und in die Nabspringen, wo sie verschwinden. Bei Neustadt nennt man sie Wassertreter. (Globus IV. Bd. 1863. S. 171.)

(348b.) In der Oberpfalz sind die Wassermännchen wie die Erdmännchen, geisterhafte Wesen, begünstigen aber die Menschen, verkehren mit ihnen und lieben oft menschliche Jungfrauen. Sie wohnen nur im klaren Wasser, während der Wassermann, der Kobold, in Brunnen und schwarzem Wasser und Tümpfeln haust. Dort haben sie ihre Krystallpaläste mit Gemächern und Gängen. Sie leben von Fischen und Krebsen, trinken auch Wein von unterzgegangenen Schiffen. Ihre Kleidung sind spize, glasartig glänzende Hütchen und weiße oder mausgraue Köckhen. Sie fertigen edle Perlen und Glasgeschirre. Mit den Unterirdischen und Bergzwergen gehen sie um und Beider Wohnungen stehen durch Gänge unter der Erde miteinander in Verbindung. Sonderbar ist dieser Wesen Abhängigkeit von den Menschen, indem sie Mangel an Speise haben und diese von letzteren zu erhalten suchen müssen. (Schönwerth II.

Auf der Naab sah man Frühlings oft kleine, junge Männlein nacht hin und wieder lausen, von Stein zu Stein hüpsen und verschwinden, wie man ihnen nahe kam. Als ein Weib von Maltschiz Butter und Milch nach Krumau auf den Markt trug, saß ein grünes Männlein, dem aus dem linken Rockschosse Wasser troff, auf dem Damm eines der Teiche und kämmte sich. Wie er das Weib bemerkte, sprang er in's Wasser, erschien jedoch sogleich wieder, nur größer und anders gekleidet, und bat, sie möge die Butter ihm verkausen und auf dem Rückwege wieder vorbeikommen. Erschrocken ließ sie die Butter zurück und sand auf dem Rückwege das Gesäß sammt vielem Geld auf dem Damme. (Vernaleken, Mythen und Bräuche. S. 196.)

- (349.) Sieht einmal ein Jäger unfern der großen Zwerghöhle bei Stublach im Elsterwasser einen gar schönen Fisch und läßt sich beisallen, nach ihm zu schießen. Da hat sich eine Stimme erhoben, die hat gejammert: Mein Kind! Du hast mir mein Kind getödtet! Und so sehr, von Grausen erfaßt, der Schüße auch gelausen ist, ehe er noch sein Haus erreicht gehabt, ist die Nixe schon bei ihm gewesen und hat ihm den Hals umgedreht. (Eisel, Boigtl. S. 37.)
- (350.) Unweit Nepomut befindet sich ein kleiner See, der mit Erlengebüschen bewachsen und von einem Wasserfräulein bewohnt ist. Ein Bauern= bursche ging in einer mondhellen Nacht am See vorüber und sah das Weib= chen, wie es auf zwei Schwänen saß, mit einem sehr langen Schilfrohr in der Hand, langen herabfallenden Haaren mit weißem Kleide und einem Blumenkranz auf dem Haupte. So schwamm es nahe am Ufer. Als es den Burschen erblickte, brach es einen Erlenzweig und warf ihn an's Ufer. Der Bursche staunte über die schöne Gestalt, nahm den Zweig und eilte nach Hause, ohne irgend Jemand etwas davon zu sagen. Am andern Morgen fand er, daß der Erlenzweig von besonderer Schönheit war und wie Silber glänzte. Um seine Verlobte endlich als Braut heimzuführen, verkaufte er den Zweig. Um Hochzeitstage aber trat das weißgekleidete Weibchen mit einem zwergartigen Knappen zur Thür herein, schritt seierlich auf die Braut zu, nahm eine Perlenschnur vom Halse und hängte sie der Braut um. Dann entfernte sich das Weibchen wieder, die Perlen und die Wasserspuren ihres Kleides zurücklassend. Da nun unter dem Bauernvolke der Glaube herrscht, daß Perlen Thränen bedeuten, so wurden die Perlen sogleich dem Muttergottesbilde der Kapelle am See geopfert. (Vernaleken, Mythen und Bräuche. S. 196.)
- (351.) Geht man von Eisenberg am Erzgebirge auf dem Jukwege nach Kunersdorf, so kommt man auf die Heide, die "Hoderwiese" und den alten Seeberg. Neben dem Eisenberger Walde liegt der kleine, schilsbewachsene Hoderwiesteich. Die Seebergjungfer kam oft herab, in ihm zu baden, wo Hütbuben sie oft, halb Fisch, halb Mensch, erblickten. Einst, als nur ein Junge da war, fragte sie ihn, ob er sie erlösen möchte, wofür sie ihm so viel Geld geben würde, die Hoderwiese zu kausen. Er that, als sei er's zufrieden. Sie hieß ihn warten, dis sie ihm winken werde, aber beileibe nicht früher kommen. Dann badete sie und winkte ihm dann. Er aber schimpste auf sie und warf Steine nach ihr. Sie kehrte weinend nach dem Seeberge zurück und in der folgenden Nacht hörte man sie dis hinab nach Barthelsdorf jammern und klagen. Einem Eisenberger Weibe erschien sie am Seeberg oben als altes Weib, einen Fehen des Kleides nachschleppend. (Ebendas. S. 197.)
- (352a.) Auf dem Turniere bei Schweinfurt nahm ein fremder Ritter unter den Damen eine wahr, deren Schönheit ihm auffiel. Er weihte sich zu ihrem Kämpen und blieb in jedem Gange Sieger. Als er sich der meergrün Gekleideten nahte, den Dank zu empfangen und sie ihn hold anlächelte,

erschrak er, wie er wahrnahm, daß sie grüne Zähne hatte, so daß er zurücksbebte. Sie aber stieß einen Schrei aus, verwandelte sich in ein Seeweibchen und rutschte auf dem Schlangenleibe dem Main zu, auf dem sie eine Weile fortschwamm, bis sie niedertauchte. (Panzer I. S. 173.)

(352h.) Die aus dem Tittiloche (Titti heißt kleines Kind, Puppe, im Badischen ist der Tittisee) des "Herdslühli's" unweit Thalheim im Aargaue zu dortigen Leuten mit ihren Kunkeln und Spinnrädchen oft "zu Stubeten" kommenden "Herdweibchen" hatten, als ihre Fußtritte in gestreuter Liche kundbar wurden, "Schwimmsüße". (Rochholz, Naturmythen S. 109.)

(353a.) Ein Wassermann kam in Moldantein in die Stadt, Einskäufe zu machen. Er begehrte Fleisch. Der Fleischer, da man den Käuser an Kleidung, Haaren und der tropsenden Rocktasche erkannt, hieß ihn ihm zeigen, welches Stück er verlange und hieb, als der Mann auf eines wies, ihm zwei Finger von der Rechten ab. Ein durchdringendes Geschrei ausstoßend, rannte der Verwundete der Moldau zu, wo er mit wunderbarer Schnelligkeit sich über's Geländer in die Tiefe stürzte. Später zeigte er sich am Jahrmarkte auf dem Standplaze der Hasner, wo er eine Menge kleiner Töpse kauste. Auch hier erkannt und versolgt, rannte er nach der nahen Mühle und verschwand im Wasser für immer. (Vernaleken, Mythen und Bräuche. S. 177, 178.)

(353b.) Als in Wesseln ein Fleischer dem Wassermann ein Gleiches that, wurde er später, als er über einen Steg ging, von ihm in's Wasser gezogen. So zu Dworn in W.:Galizien u. a. (Ebendas. S. 194, 195.)

(354.) Um 1. Julisonntag (welcher Monat im Heidenthum mit der Sonnenwende begann) 1547 versammelte sich nach altem Brauche zu Laibach das Volk der Umgegend auf dem Marktplatze neben der Quelle, welche von einer alten Linde beschattet war. Sie nahmen unter Musik ihr Mahl ein und begannen den Tanz. Nach etwas Zeit erschien ein wohlgestalteter und wohl= gekleideter Mann, grüßte die Versammlung höflich und reichte Jedem seine Hand, die sehr weich, aber eiskalt war und bei der Berührung einen seltsamen Schauer erregte. Dann forderte er ein schönes und reichgeschmücktes junges Mädchen zum Tanze auf, ein frisches und leichtfarbiges Ding. Sie wußte sich trefflich in seine Urt zu finden und auf seine belustigenden Späße halb und halb einzugehen. Nachdem sie einige Zeit leidenschaftlich getanzt, wirbelten sie vom Tanzkreise weg und immer weiter, erst von der Linde bis Sittichenhof, dann noch weiter bis zur Laibach, wo er mit ihr hinabsprang und Beide vor den Augen vieler Schifferknechte verschwanden. Es war der in der Laibach hausende Nix oder Wassermann. (Heine's sämmtliche Werke, 1861. Bd. 7. **E.** 42.)

(355.) Shollycoat (Muschelmann) heißt ein Wassergeist in Schottland, der manchem Felsen und Stein an der Küste seinen Namen gegeben hat. Erscheint er, so ist er mit Muscheln und anderen SeesErzeugnissen bedeckt; das Klappern derselben verkündigt seine Annäherung. Zwei Männer nahten sich in dunkler Nacht dem Strande des Ettrik und hörten aus dem Wasser eine wehmüthige Stimme: "Verloren, verloren!" Sie folgten dem Tone und so während einer langen stürmischen Nacht fort, die sie am Morgen erstaunt an der Quelle des Flusses standen und die Stimme jetzt von jenseits des Berges vernahmen. Nun gaben sie getäuscht ihr Vorhaben auf und hörten das laute Gelächter des Shellycoat.

(356.) Ein anderer, weit schlimmerer Geist ist Kelpie, Wassers Kelpie, der den Untergang von Personen, die in seinem Gebiet umkommen, durch übernatürliches Geräusch und Licht zu erkennen giebt; auch ist er geschäftig, sie herabzuziehen. Zuweilen erscheint er als Mann von furchtbarem Ansblicke, bisweilen als Pferd. (Rüh's Edda S. 25, 26.)

Hier erscheint wieder der schon (Nr. 272) erwähnte merkwürdige Zusammenhang des Pferdes mit dem Wasser. Solche Wasserpferde kommen in Sagen öfter vor; bisweilen paaren sie sich mit Landpferden. Irlands und Deutschlands Sagen kennen auch Wasserstiere.

c) Der Nigen Wohnung.

Die Nixen leben im Meere sowohl, als in Flüssen und Seen, selbst in den kleinsten Alpenseelein und Weihern und in den unbedeutendsten Bächen, sogar in bloßen Brunnen; ja wir glauben, die Heilkraft, welche vielen der letzteren zugeschrieben wird, beruhe großentheils auf ihrer Verbindung mit höheren, früher göttlich ver= ehrten Wesen, die darin wohnend gedacht wurden. Im Zürcher'schen Dorfe Pfungen ist ein lieblicher Quell, beim Volke beliebt und heilsamen Wassers, bei dessen Trinken alte Leute nicht selten sagten: segne mir's Gott und der heilige Pirminius. Dieser Heilige soll hier gelebt und die Gegend von bösem Gewürme und die Fluren von Schwämmen gereinigt haben. Wenn der Brunn aber "Aekelmümmelisbrün= neli" heißt, so haben wir an den Wohnsitz jener Geister zu denken, die männlich "Mümmen" (Buzimummen) und weiblich als Wasser= frauen "Mümmeli" hießen, in Westfalen "Wettermöme". Unstreitig ist der erste Theil des Namens Eines mit Aegir, dem nordischen Meergott, und mit Nekken. Auch im Nibelungenliede nennt ein Donau= weib das andere ihre "Muome". Wo die Phantasie des sagen= dichtenden Volkes lebhafter ist, besitzen die Nixen auch krystallene Paläste unter dem Wasser, die an Pracht denen auf der Erde nichts nachgeben und in denen die "Wasserkönige" thronen und ihre reichen Schäte hegen. In manchen Sagen hat die Wohnung des Wassermanns sogar einen Garten, in welchem die schönsten Bäume mit köstlichen Früchten stehen. Sin Baum trug lauter gelbe Blätter. Es sind deutlich die im Wasser sich spiegelnden Sterne. Im Orient glaubte man an das Dasein großer Reiche von Wassermenschen auf dem Meeresboden. Man vergleiche hierüber das orientalische Märchen vom Prinzen Beder von Persien (dem Sohne der Meerfran Gülnare) und der Prinzesssin Gianhare von Samandal (ein Reich auf dem Meeresboden). In diesen Wohnungen besinden sich auch, in der deutschen Sage, die in umgesstürzten Gläsern oder Töpfen eingeschlossenen wimmernden Seelen der Ertrunkenzen, welche davon stiegen, wenn man ihre Behältnisse umwendet. Auch werden dahin in der Sage oft He bam men berufen, um den Nixenfrauen Dienste zu leisten.

(357.) Unweit Kloten, gegen Bülach zu, liegt ein kleiner Weiher, "das goldene Thor", mit einer Menge angeblich bodenlostiefer Löcher. Ein Knabe, der Schafe hütend, am Ufer lag, sah einst die Wellen unruhig werden, einen Wall Goldsand herausdringen, dann die Fluth sich zertheilen und eine schöne Jungfrau vor sich, die ihm lächelnd einen Goldring entgegenhielt. Als er ihn haschen wollte, zog sie die Hand immer weiter zurück, dis der Nachlangende in's Wasser siel, umschlang ihn und suhr mit ihm zur Tiese. Aufsein Schreien eilte ein Bauer herbei, konnte jedoch, odwohl der Weiher klar war, nichts mehr gewahren, und wollte schon weg, als der Knabe wieder emporschoß und bewußtlos von ihm ausgefaßt wurde. Als er zu sich kam, erzählte er, er habe sich mit der Jungfrau plöglich in einer schönen Gegend befunden, wo eine Burg mit goldenem Thor stand. Aus dieser seien andere Jungfrauen getreten, und als die, welche ihn getragen, ihre Arme geöffnet, habe ihn etwas mit Blisschnelle wieder emporgeschnellt. (Reithard.)

(358.) Nicht weit von den Resten der Burg Bischofsstein, am Fuße der Sissacher-Fluh, ist der St. Margarethenbrunn, der sich in die Ergolz ergießt Hier sah man im letzten Jahrhundert noch oft eine Jungfrau, sein und zart von Antlit und weiß gekleidet im Sonnenscheine lustwandeln. Dann ließ sie sich am Brunnen nieder, löste und kämmte ihr goldglänzendes Haar und wartete, dis die Sonne niedergehen wollte, worauf sie ihr Haar wieder zusammenslocht und traurig nach der Burg zurückschritt, woher sie gekommen. Ein Mädchen habe sie dadurch erlöst, daß es ihr die ausgelösten Haare zurecht gebunden. (J. G. Lenggenhager, Schlösser und Burgen in Baselland.)

(359.) Trei junge Männer ritten in uralter Zeit im Costhale durch den Wald, als aus einem Brunn drei Nixen auftauchten und sie baten, ihnen zu folgen. Es ging auf eine Anhöhe, wo ein lieblicher Grund sie zu Tanz und Scherz einlud. Auf einmal barst der Grund unter ihren Füßen und sie sanken mit den Tänzerinnen in einen See, wo der Wasserkönig auf einem Throne saß, um ihn sein krystallglänzender Saal. Schon wollte er die Sterblichen strasen, als sie ihn erweichten und sogar für die drei Töchter Gnade erlangten. Dann schenkte er ihnen drei Kiesel, woran Zauberkräfte hingen, und ein Strudel riß sie an's Tageslicht. Der jüngste warf den unscheindaren Stein in den See, worauf ein Gewitter losbrach und ein Schlangen heer hervorschoß, hinter den Flüchtigen die Luft durchsausend, dis sie in der Ebene anlangten. Der zweite Riesel, einem der Jünglinge entfallend und an einen Stein prallend, schlug dort die Quelle von Baden an's Tageslicht. Den britten behielten sie gemeinsam aus. (Sage in Baden-Baden.)

(360.) Einst lebte in Moldautein eine Taglöhnerin, welche in der drückendsten Armuth sich befand, da sie nicht im Stande war, sich selbst und ihre zahlreichen Kinder zu ernähren. Eines Abends verließ die älteste Tochter, vom Hunger getrieben, die Wohnung und eilte der Moldau zu. Hier irrte sie nun an dem User des Flusses weinend umher. Ihr Wehklagen weckte den Wassermann aus seinem Schlase, denn es war gerade Freitag, an welchem der Einzgang in sein unterirdisches Reich offen bleibt, und daher konnte er das Schluchzen vernehmen. Hurtig stand das Männchen auf und eilte zur Deffnung. Da erblickte er das Mädchen, welches eben im Begriffe war, in die Tiefe sich zu stürzen und so dem Leben ein Ende zu machen. Der Wassermann erhob sich flugs in die Höhe, sing das Mädchen auf und trug es in seine Wohnung. Dort bewirthete er dasselbe mit kostbaren Speisen und Getränken. Nachdem sich die Arme erfrischt hatte, sagte der Geist zu ihr, daß sie von nun an dei ihm bleiben und er für sie und die Ihrigen Sorge tragen werde. Dafür aber mußte das Mädchen seine Dienerin sein.

Im Palaste dieses Wasserbeherrschers besindet sich ein geräumiges Zimmer, dessen Mitte ein großer Kachelosen einnimmt, mit sehr vielen Rändern verssehen. Un den Vorsprüngen stehen eine Menge von Töpschen, die mit Wasser gefüllt und zugedeckt sind. In diesen irdenen Gefäßen hält der grausame Geist die Seelen der Ertrunkenen gefangen. Dieses Zimmer sollte von dem Mädchen besonders rein gehalten werden, serner mußte es beständig in dem Osen Fener unterhalten; auch mußte es den Palast jeden Tag rein auskehren. Dafür erhielt das Mädchen den Auskehrmist, welcher jedoch zu lauter Gold wurde. Der Wassermann hatte dem Mädchen streng verboten, ja nicht den Deckel eines Topses auszuheben, und seste mit drohender Miene hinzu: Bist du so neugierig und schaust hinein, so wirst du auf ewig unglücklich.

Lange Zeit blieb dies Gebot dem Mädchen heilig. Eines Tages, als es gerade in dem genannten Zimmer beschäftigt war, vernahm es aus einem der

Geschirre ein Jammern und Winseln. Nach langem Zögern entschloß sie sich, hob den Deckel auf, und siehe da, sie befreite die Seele ihres Bruders von der Qual und aus der Gesangenschaft. Jest wußte das Mädchen, was es für eine Bewandtniß mit den Gefäßen hatte, und zu welchem Zwecke sie da in so großer Menge um den Ofen gestellt waren.

Als der Wassermann die Töpse untersuchte und sand, daß eine Seele abhanden gekommen, rief er das Mädchen gleich in die Stube. Dieses erschien, am ganzen Leibe zitternd. Voll Schrecken bekannte sie ihre Schuld und bat kniend um Vergebung. Der Geist verzieh ihr, indem er sprach: Nimm dich in Acht, du Neugierige, wenn solches nur noch einmal geschieht, so wirst du es mit deinem Leben büßen.

Viele, viele Jahre hatte das Mädchen hier im Dienste gestanden, ohne nur ein Verlangen zu haben, wieder nach Hause zurückzukehren, aber endlich hatte sie eine mächtige Sehnsucht nach der Heimat, und sann auf Mittel, um zu entfliehen. Un einem Freitage, da gerade der Wassermann schlief, packte sie alle ihre Sachen zusammen, sowie auch den goldenen Kehrmist, und machte sich reisefertig. Sie beschloß aber vor ihrer Flucht die armen Seelen noch zu erlösen. Unerschrocken hob sie den Deckel eines jeden Topfes auf, und die freigewordenen Seelen flogen von dannen, indem sie sprachen: Vergelte es dir Gott! Zest verließ auch sie den Palast und eilte so schnell als möglich fort. Lange irrte sie in dieser untern Welt herum, ohne den Ausweg zu finden. Schon hörte sie in der Ferne das Fluchen und Schelten des erzürnten Wassermannes, der bereits erwacht war und die Fliehende verfolgte, als sie die Oeffnung vor sich Hurtig sprang sie durch dieselbe und befand sich nun glücklich an jenem Ufer, auf welchem sie vor Jahren in Elend und Verzweislung gewandelt. Die Mutter des Mädchens war schon todt. Einige Geschwister fand es noch am Leben. Alle lebten zusammen im besten Wohlsein von dem Reichthume, welchen die Schwester mitgebracht hatte. (Vernaleken, Mythen und Bräuche. S. 178.)

(361.) Tas Fräulein des Ziereiner: Sees (in Tirol) hatte sich das ganze User des Sees zu einem lieblichen Garten umgeschaffen, fremde Zierblumen gepflanzt, zierliche Grotten angelegt und ausgeschmückt mit Muscheln und Arnstallen, und begabte nicht selten die Hirten, die auf jenen Almen ihre Heerden weiden ließen, mit Gegenständen, die ihnen nützlich waren. Die Forellen des Sees sütterte das Wasserfräulein mit Goldkörnern, und ein Metzer zu Münster schwur hoch und theuer, daß selbst die Kühe, die aus dem Ziereiners See tränken, Goldkörner bei sich führten.

Einst schritt ein Gemsschütz aus Münster oberhalb des Sees auf dem Gemspaß, der sah die Wasserfrau in all ihrer Schönheit, wie sie die Blumen ihres Gartens goß und pflegte, und bewunderte den irisfarbigen Perlensschimmer ihres weißen Aleides. Mit einem Male sah der Schütz aus einem Felsloche hart am See einen großen, grünen, gräulichen Trachen, der seinen klafterlangen Hals hervorstreckte, endlich ganz herauskroch, die Flügel entfaltete,

ben Rachen weit aufriß und auf das Fräulein losstürzen wollte. Im Nu ließ der Alpenschüß eine bekreuzte Augel in seinen Stugen rollen, stieß sie sest mit drei Ladestockstößen im Namen der heiligen Treifaltigkeit, legte an, zielte gut und schoß den Trachen mitten durch den Kopf, der sich jest todt vom Fels herab dicht zu des Seefräuleins Füßen wälzte. Freudig eilte auch der Schüße hinab, da grüßt ihn das Seefräulein voll Tank und Rührung, doch ohne Worte, führt ihn in das Innere ihres Ausenthaltes, die Seehöhle, und zeigt ihm reiche Schäße, die sie ihm bestimmte. Dann tauchte sie in die Tiese nieder. Jener Alpensäger hat dann nach und nach großen Reichthum aus der Seehöhle getragen. Ob er auch glücklich geworden, davon wußte der Hirte auf der nahen Pangart-Alpe, der diese Sage erzählte, nichts zu berichten. (Alpenburg. S. 98.)

beschäftigt war, brachte ein Weiblein aus demselben Monate lang das Mittags: essen; er sollte aber, wie sie ihm gleich ansangs gesagt, es Niemand offen: baren. Seiner Frau siel endlich auf, daß er das Essen, welches sie ihm mitgab, meistens zurückrachte, und sie fragte ihn so lange und dringend um die Ursache, bis er ihr dieselbe entdeckte. Als er am andern Tage wieder beim See arbeitete, kam das Weiblein mit zwei Gebund Stroh und sagte, daß sie ihm, weil er die Sache ausgeplaudert, kein Essen mehr bringe, ihm jedoch zum Abschiede noch die zwei Bunde Stroh schenke, die er sorgkältig bewahren solle. Hierauf ging sie nach dem See zurück. Troh ihrer Ermahnung, warf der Mann auf dem Heimwege das Stroh weg; ein Hälmchen aber blied ihm am Aermel hängen, das er zu Hanse in Gold verwandelt fand. Eilig begab er sich nun auf den Plat, wo er das Stroh hingeworsen, allein da war nichts mehr zu sinden

Einst holte ein Seeweiblein die Forbacher Hebamme, um einer Frau im See bei deren Niederkunft beizustehen. Als sie an ihn kamen, schlug das Weiblein mit einer Ruthe hinein, worauf das Wasser sich theilte und sie trockenen Fußes, eine Treppe hinab, in schöne Gemächer gelangten. In einem derselben lag die Frau, und mit Hilse der Wehmutter wurde sie glücklich entbunden. Zum Lohn erhielt die Hebamme ein Bündel Haberstroh, welches sie, noch im See, verächtlich wegwarf. An ihrem Schuh blieb aber ein Halm hängen, und als sie aus dem Wasser war, sand sie ihn in eitel Gold verswandelt. Nun bereute sie zu spät, das Bündel weggeworsen zu haben.

An hohen Festen pslegten Seejungfrauen nach Forbach in die Kirche, und an Fastnacht und Kirchweihe in das Löwenwirthshaus zum Tanze zu kommen. Sie waren zart und schön, wie aus Milch und Blut, hatten die Tracht der Schwarzwälderinnen und Röslein auf den Strohhüten. Um zehn Ihr des Abends mußten sie stets zu Hause sein, und darum gingen sie immer früh vom Tanzboden weg. Einmal aber verspätete sich eine von ihnen, welche eine Liebschaft mit einem Forbacher Burschen hatte, und als er sie zum See begleitete, bat sie ihn, am User zu warten, wenn sie in's Wasser gestiegen sei. Werde dieses dann milchweiß, so habe sie kein Leid ersahren; werde es aber

blutig, so sei sie wegen ihrer Verspätung umgebracht worden und er solle eiligst entfliehen, sonst koste es auch ihm das Leben. Nicht lange hatte der Bursch gewartet, so sah er im See Blut emporsteigen und ergriff schleunig die Flucht. Nachher sind keine Seejungfrauen mehr nach Forbach gekommen. (Baader's neue Volkss. S. 67.)

(363a.) Oft ist die Kindfrau zu Nixen beschieden worden, gewöhnlich des Nachts, und ein kleines graues Männchen war der Bote. Damit die Kindsfrau über den Weg nichts zu sagen wisse, verband man ihr mitunter die Augen, beim Wasser angekommen aber, wich dieses immer von selbst zurück und ruhig konnten sie über den Spiegel gehen, ohne einzusinken. Viele haben sich dabei ihres Lebens verziehen, unten aber hatten sie Alles gefunden, wie bei anderen Leuten; nur warnte die Entbundene meistens die Wehfrau, nichts anzunehmen oder doch nicht mehr, als ihr zukomme, weil sonst Gefahr sei sür ihr Leben. Schließlich werden sie immer redlich und nach Gebühr bezahlt und nach Hause gebracht, wobei ihnen Schweigen empsohlen wird.

Von der Liebschwiger Pempelmutter, die auch einmal nach dem Nixensteine bei Wolfsgefährt geholt worden war, erzählt man, sie sei drei volle Tage ausgewesen; was sie gesehen und erlebt hat, ist sie nie zu vermögen gewesen, zu erzählen, aber sehr reich ist sie beschenkt worden (Eisel, Voigtl. S. 34.)

- (363b.) Im Gräfenteiche bei Tranrobe fand die dahin berufene Wehfrau gar prächtige Gemächer. Sie rettete da der Nixe das Leben und diese sagte ihr, sie wolle dafür lieber ihr eigenes Kind opfern, als sie sterben lassen. Wenn der Nix komme, um ihr als Lohn zwei Tücher zu bieten, ein weißes und ein prächtiges von rother Farbe, so sollte sie das weiße wählen und werde dann glücklich davonkommen. So geschah es auch, der Teich aber sah hernach blutigroth vom Blute des Kindes. (Ebendas.)
- (364.) Eine der Rüßdorfer Nixen, aus der Elstertiese des sog. Hühners häusels daselbst, hatte sich beim Tanze in Tschirma verspätet und suchte eine Begleitung. Es ging deshalb eine andere Tänzerin mit ihr und als sie den Fuß in die Elster setzen, theilte sich das Wasser und Beide gingen Treppen hinad zu einer Thür und zu mehreren gar glänzend und herrlich ausgestatteten Zimmern. Hier nun ist die Begleiterin gut ausgehalten und ihr schließlich eine Menge dürres Laub mitgegeben worden zum Dank sür den erzeigten Liebesdienst. Dieses hatte sie nun freilich weggeworfen gehabt, als sie zu Hause an wenigem Zurückgebliebenen zu spät bemerkte, daß es eitel Gold gewesen. Der Schäfer aus Unterröppisch verlor beim Heimführen einer Elsternize seinen Hut, sand ihn aber Morgens wieder, und zwar an einem Busche hängend und mit gelbem Laube gefüllt. Abends will er ihn seinen Kameraden vorzeigen da war aber kein Laub mehr d'rinnen, sondern der Hut war dis oben herauf gefüllt mit Gold. (Eisel, Boigtl. S. 39.)

II. Die Reigungen der Rigen.

a) Singen, Spielen und Tanzen der Nixen.

Die größte Leidenschaft haben die Nixen für Gesang, Flötenspiel und Tanz. — Der Norden hat von dem "Stromkarl" (Flußmensch) die tief bedeutsame Sage: er hat elf Weisen, von denen man aber nur zehn singen darf, weil die elste dem Nachtgeiste und seinem Heere gehört und bei ihrem Tönen Tische und Bänke, Kannen und Becher, Greise und Großmütter, selbst die Kinder in der Wiege tauzen würden. (Das Heer des Nachtgeistes ist natürlich das der Sterne, die am Himmel ihren geheimnisvollen Tanz abhalten.) Man denke an die versührerische Weise der Lorelei, der Sirene vom Rhein:

"Das hat mit ihrem Singen Die Lorelei gethan"

und an das unwiderstehliche Locken der Wasserfrau bei Goethe's Fischer: "Halb zog's ihn hin, halb sank er hin, und ward nicht mehr gesehn!"

Die Musik der Nixen ist daher stets wunderdar ergreifend und rührend und führt, wenn man sich von ihr verlocken läßt, unrettbar zum Tode in der kühlen Fluth; denn etwas Dämonisches hat der Blick in die bodenlose Tiese, die den Himmel so schwindelnd abbildet, etwas unbeschreiblich Anmuthendes und in süße Träume Wiegendes das Gemurmel der Wellen und etwas stürmisch tief in das Gemüth Eindringendes das Branden der Wogen. Daher wird auch oft die ganze Melodie der Nixen in ihrer melancholischen Gemüthsart zu vielsiagendem Klagen, das eine verhängnissvolle Bedeutung hat. Denn es ist ein Jammer für die Nixen, keine Menschen zu sein, was das ungebildete Volk so ausdrückt, daß sie "keine Seelen" hätten; sie haben sie auch, als ninthische Wesen, allerdings nicht.

(365.) Zwischen Eschau und dem Aloster Himmelsthal im Spessart liegt der Weibersbrunnen. In ihm wohnten Nunnen oder Wasserweibchen. Sie gingen früher mit den Menschen um, gaben Kindern, die an ihren Brunnen kamen, schöne Blumen, kamen Winters unversehens in die Spinnstuben und sangen mit den Burschen und Mägden, dis es zwölfe schlug. Dann gingen sie eben so schnell wieder fort. Niemand durfte fragen:

woher ober wohin? soust blieben sie längere Zeit aus. Manchmal auch einem Sonntagstinde einen Ring; drehte es diesen, so mußte erscheinen und nach seinem Begehr fragen. That man dies zwischen L und Hahnenschrei, so war die Nunne verloren. Das ersuhr eine Eder Ugneshöh, die ihren Ring nach 12 Uhr rückte, weil ihr Kind fra war. Die Nunne tam, half dem Kinde mit einem Tranke, erklärte ab jezt müsse sie sterben, und als sie aus dem Schlosse war, hörte m Wehllagen und Wimmern in der Luft und sah des andern Tage ganzen Wege vom Schlosse zum Brunnen lauter Blutstropsen, andern

Ein Rinberreim lautete bort:

Heio popeio, die Nunne (Nünnercher) die bringe dem Lindche Blume (Blümercher).

Als ein Lind, dem sie Blumen brachten und mit dem sie o heiratete, brachte die Runne eine große schöne Maaßkanne aus sier Mahnung, sie ja nicht mehr als zweimal des Tages aus dem zu süllen. Sie enthielt lautern Wein. Als aber ein einkehrender lust kant sie wider ihren Willen noch einmal füllte, wurde der Wein roth und als der letzte Tropsen aus war, vernahm man einen lauten Dund lautes Jammern, wurde ihnen unwohl und kamen alle binn gewaltsamen Todes um. (Herrlein, die Sagen des Spessart.)

- (366.) Zwei Anaben, Sohne eines Priesters, lauschten einst buschten Ufer den sellsam holden Melodien des Neck, der in den Buseine Harse schlug; endlich riefen sie ihm zu: "Was singst Dusteider, einfältiger Neck? Du wirst doch nicht selig." Da weinte der und sank mit schmerzvoller Alage in die Tiefe hinab. Als nun die Ahause kamen und das Erlebniß berichteten, schalt der Bater ihre kund gebot ihnen, sogleich nach dem Wasser zurückzukehren und Wir zu trösten. Der war unterdessen wieder emporgestiegen, hielt die Arm und bethaute sie mit seinen Ihränen "Weine nicht mehr," su Anaben zu ihm, "unser Bater hat gesagt, daß auch Dein Erlöser I lächelte der Wassergesit den Beiden freundlich zu, nahm seine Harse und spielte die ganze Nacht hindurch süße, liedliche Lieder. (S. Wärchengestalten. S. 291.)
- (367) Die Sage erzählt, daß am Plauer See in Medlenbur die Jinnen und Thürme von der Feste eines weithen gebietenden ; hoben, wodurch der Berg, d. i. die sestungsartige Umwallung, mit d Schloßberg benannt wurde. Der Fürst gebot über viele Reisige, Spike er die fernsten Gauen gebietend und erobernd durchzog. Ewar von Fremden so gesürchtet, wie er den Seinen ein Gegenstand dwar und sie zu willigem Gehorsam unter die Besehle des gewalt

Glänzende Festgelage und Turniere, zu welchen sich ausgezeichnete Ritter von Nah und Fern einfanden, wurden auf der Burg und den benach: barten Felbern abgehalten. Der Fürstenhof war der Sammelplatz vielgepriesener Rämpfer, die hier aus den Händen schöner Damen den Preis ritterlicher Thaten empfingen. — Aber ein mächtiger Zauberer, den des Fürsten Glanz und Ruhm verdroß, verbannte ihn mit all' seiner Herrlichkeit von der Oberfläche der Erde. Das Schloß sank mit seinen Thürmen und Zinnen und Bewohnern hinab in ben Burgsee, und alle Pracht ward in den Wellen begraben. Biele Jahre hin= burch entstieg am Johannistage Mittags um die zwölfte Stunde eine holde Jungfrau mit einer goldenen Krone auf dem Haupte dem See. Ihr Antlit war so jugendlich schön, und durch den auf demselben ruhenden Schmerz und Kummer wurden die schönen Züge nur noch ausdruckvoller und anziehender. Sie setzte sich dann mit ihrem Spinnrade auf den Schloßberg und spann den feinen Flachs von dem Rocken. Mit heller Stimme hub sie ihren Gesang an, und der klagenden Weisen wehmüthige Töne hallten weithin über Berg und Thal, Sie besang aber die frühere Herrlichkeit ihres Vaters, die der See verschlungen. War die Mittagsstunde zu Ende, dann stieg sie vom Schloßberg wieder herab in die Fluthen des Burgsees. (Niederhöffer, Mecklenburg I. S. 149.)

(368.) Bei Hundersingen liegt der Weiler Beuron. Nicht weit davon ist das Hochuser der Donau, welches dort sehr viele "Gumper" hat. Aus einem solchen, erzählten die alten Leute von Beuron, seien Wasserfräulein-herauszgekommen und hätten zu gewissen Zeiten getanzt, seien aber zur bestimmten Stunde wieder die Donau hinabgezogen und im Wasser verschwunden. Einmal betrog man sie und richtete die Uhr zurück. Ihre Zeit war übersehen. Unter Weinen und Schluchzen zogen sie fort, verschwanden in dem Wasser und Blut war oben auf der Fläche sichtbar. Von dieser Zeit an kan nie ein Wassersfräulein mehr nach Beuron. (Birlinger, Aus Schwaben I. S. 189.)

(369a.) Im "wilden See", etwa drei Stunden von Wildbad, an der badischen Grenze, gab es früher Seefräulein, die oft nach Wildbad kamen und spannen. Andere schildern sie als sehr menschenscheu, und sobald Jemand genaht, seien sie in den See gesprungen und überhaupt nur dis zur "Stierhütte", 3—4 häuser eine und eine halbe Stunde vom See gekommen. Sonst habe man sie nur auf der Wassersläche sehen und singen hören können. (Meier, S. 72.)

Im zweiten "wilden See", aus dem die Schönmünzach entspringt, sei ein Nonnenkloster versunken, woher er beim Volke auch wohl Nonnensee heißt. Er gilt als unergründlich und unbesahrbar, da, sobald man in die Mitte kommt, das Fahrzeug untergeht, ja eine Welle entsteht, wenn man einen Stein hineinwirft. Mittags 12 Uhr hört man aus der Tiese noch die Glocken läuten und will dann Gesang und Musik vernommen haben. Im rothen

Murgthale, Oberthal u. a. erzählt man, in der Nähe des Sees seien noch behauene Steine als Mauerreste, im See aber leben ein Seemännchen und Weibchen, die ehedem oft nach Oberthal und auf die Höfe des rothen Murgthales gekommen seien und gearbeitet haben. Zwei der "Nonnen" seien oft drei Stunden weit bis Schwarzenberg gekommen, zu tanzen und haben Bursche im Thale geliebt. Dies Seemännchen ist's, bas ein Bauer im rothen Murgthale bekleidete und dadurch vertrieb. (Meier, S. 73.) — Zwischen Empfingen, im Hechingischen und Nordstetten, im s. g. Seewalde, liegt der kleine "bodenlose See". Auch hier sei, wegen Tanzens mit den Buben der zwei Orte und leichten Lebens ein Kloster sammt den Nonnen versunken. Steht ein Unglück bevor, so erblickt man eine bloke weibliche Gestalt bis an die Brust im Wasser und sieht sie weinen. Nach Anderen stund da ein Wirthshaus, wo man Sonntags tanzte und Uebles that. Es versank. Im See aber leben drei weiße Fräulein, die oft um den See herumwandelten und nach Empfingen, wo auf dem "Tanzplate" die Linde stand, zu Hochzeiten und Tänzen gekommen seien. Ginst habe sie Jemand gefragt, woher sie eigentlich kommen? Da haben sie es gesagt, blieben aber seitdem weg. Zur Adventszeit sieht man sie noch im Seewalde. (Meier, S. 74.)

(3696.) Häusig kommt der Wassermann vor. Zu Tirschenreut, als es noch ganz von Wasser umgeben war, hörte man oft nach Gebetläuten sein Rusen und Klagen vom jenseitigen User her. Er zieht die seurigen Geister an; sein Erscheinen kündet, daß demnächst ein Mensch im Wasser verunglücken werde. Kinder schreckt man, er werde sie hineinziehen; indem er, wenn sie in's Wasser schauen, sie unverwandt anschaue und winke. Bei Belburg heißt er "da bloudi Mö" der blutige Mann. Im Nordwest der Oberpfalz kennt man auch die Seejungser, am Böhmerwalde genannt Meerfral. Sie ist halb Weib, halb Fisch oder Schlange und lockt mit ihrem Gesang in die Fluth. Um Bleistein heißt es: wenn das Meerfräulein singt, kommt starkes Wetter.

Unter den Fisch en giebt es eine Gattung dünner, schlanker, schwarzer, von kaum Fingerlänge, die sich nicht fangen lassen. Das sind "verwunschene Leute", oder "arme Seelen". Die Sonne bescheint sie nie. (Globus IV. Bd. 1863. S. 171, 172.)

b) Dienende und arbeitende Nixen.

Ein eigenthümlicher Zug der mythischen und verehrten Wesen ist ihre Erniedrigung und Demüthigung. Ewig wahr bleibt das Wort: "Wer sich erniedrigt, wird erhöht, und wer sich erhöht, wird erniedrigt werden." So waren die Thiere zugleich niedrige, dienstbare und zugleich höhere, verehrte Wesen, und diese Vereinigung scheinbarer Widersprüche

bleibt auch bei den menschenähnlichen, aber theilweise oder ganz unsterblichen Wesen der Sage, den Dämonen; denn da sie alle von den zucrst verehrten Gestirnen stammen, müssen sie bald auf- und bald untergehen.

Wie die später zu erwähnenden Zwerge, sind die mänulichen Nixen bisweilen Schmiede, d. h. schaffende Wesen, Gestirngötter; die Korallen sind in der nordischen Sage das von ihnen gefertigte Geschmeide, — während die weiblichen Nixen mit Vorliebe als Wäschesrinnen dargestellt werden.

(370.) Ein Mann aus Hochlibin hütete einmal an einem Teiche seine Heerde. Da kam auch der Wassermann zu ihm und erbot sich, dem Hirten die zerrissenen Stiefel zu flicken, wenn dieser ihm dafür ein Stück Brod zum Lohne mitbringen wolle. Der Hirt war damit einverstanden und gab ihm die Stiefel. Um andern Morgen waren die Stiefel gestickt und der Wassermann erhielt sein Stück Brod.

Ein anderer Hirte bemerkte einmal, als er Sonntags während der Messe die Heerde hütete, wie der Wassermann mit einem Beile aus dem Wasser stieg und von einem Baume Holz abhauen wollte. Es ging aber nicht und so versschwand der Wassermann wieder in seinem Teiche. (Grohmann, Böhmen. S. 153.)

(371.) Bei stehenden Sümpfen auf Haiden und am Rande schattiger Quellen an den Areuzwegen, wie unter alten Weiden hört man zuweilen Nachts das wilde Klopsen und Schlagen (Brätschen) der nächtlichen Wäscher rinnen. Un vielen Orten glaubt man, daß sie Regen und Sturm herzvorrusen, wenn sie mit ihren Waschbläueln das Wasser bis zu den Wolken emporsprizen; andernorts glaubt man, was wie Linnen aussehe und was sie schlagen, seien Kindesleichen. Man hütet sich, ihnen nahe zu kommen, weil sie Einen gern fassen und zerbläuen. (Neber Land und Meer 1859. S. 173.)

Solche Wäscherinnen sind häufig in den Schweizersagen. Im Heldstobel, unweit Waldfirch, Bernhardzell zu, wo ehemals ein Weg über den Bach führte, wusch und "pflatterte" früher eine junge, schlanke, auf Tod und Leben, wenn Leute vorbeigingen. Man sah sie ganz deutlich in ihrem weißen Gewande. (J. A. Eigenmann.) Das geschah auch an anderen Flüssen, aber blos nach dem Abend-Betläuten, sagt Joh. A. Ruggle aus Bernhardzell, und man heiße Solche "Wäscherinnen". Auch bei Wildhaus in Lisighaus (Zwingli's (Geburtsort) konnte man ein weißes Weibchen, welches an einem Brunnen wusch, sehen. (Lehrer 11. Hardegger.)

(372.) Zur Zeit der Heuernte sah man in einem Teiche im Böhmers walde unter Erlgesträuch jährlich eine Schaar babender Weiblein ersscheinen, welche da plätscherten und lärmten und allerlei Fegen und Wins

beln von Leinwand zum Trodnen auf das Gesträuch hingen; sie waren nicht größer als einjährige, zwei Juß hohe Kinder. In einiger Entfernung durfte man ihnen zusehen, ohne daß sie sich daran kehrten; aber wollte man in ihre Nähe kommen, so erhoben sie ein Geschrei, und tumultuarisch ihre Fezen und Windeln zusammenraffend, rauschten sie unter das Wasser und Ein Bauernbursch, sonst erpichter Vogelfänger, richtete einmal auch eine Falle im Gesträuche auf — und wirklich ging ihm ein solches Waschweiberl ein. Es hatte ein weißes, reinliches Kleidchen von Leinwand an, das bis an die halbe Wade reichte, und die wohlgekämmten blouden Haare fielen aufgelöst bis zu den Schultern hinab. Ohne Sträuben ließ es sich vom Burschen nach Hause tragen und sah sich frisch mit den schwarzen Ueuglein um. Raum in die Stube gebracht, streifte das Weiberl die Hemd: ärmelchen zurück, schürzte das Kleidchen und begann zum Verwundern und Ergögen der Hausbewohner geschäftig aufzuräumen, Geschirr zu wasch en, auf die Wandbänke steigend die Fenster zu reinigen, sang, und kurz, war ruhelos von Morgen bis Abend, ohne sich im Geringsten was "schaffen" zu lassen. Während der Abenddämmerung kam das Wassermännlein, klammerte sich draußen an die Wand und sprach zum Fenster hinein; das Waschweiberl klammerte sich von innen an die Wand und sprach hinaus; und da thaten sie vertraulich und er trug ihr auf, nichts von ihren Geheimnissen auszuplaudern. — Als der Winter nahte, dachten die Hausleute daran, das Waschweiberl mit Schuhen zu versehen, aber es reichte das Füßchen nicht dar, um ein Maß nehmen zu lassen; man streute daher Mehl auf den Fußboden der Stube und nahm das Maß nach den Tritten des Weibchens. Gut, die Schuhe waren fertig und man stellte sie dem Weiberl auf die Bank, daß es sich derselben bediene nach Gefallen; aber das Waschweiberl sing an zu schluchzen und zu weinen, weil man seine Bemühungen belohnen wollte, nahm die Schuhe, streifte die Hemdärmelchen wieder vor, entschürzte das Kleidchen, stürzte laut klagend davon, und wurde nie wieder gesehen. (Vernaleken, Mythen und Bräuche.)

(373.) Mone erzählt im Anzeiger (6, 175) vom Seewenweiher bei Ripoldsau im Schwarzwalde, ein Seemännlein sei gerne zu den Leuten des Seewenhofs gekommen, habe den ganzen Tag bei ihnen gearbeitet, sein eigen Frühstück und Mittagessen aufgetischt erhalten und sei dann Abends in den See zurück gekehrt. Unterblieb bei Austheilen des Arbeitens der Spruch: "Nicht zu wenig und nicht zu viel!" so zürnte es und warf Alles untereinander. Obsleich seine Kleider alt und abgetragen waren, hielt es den Seewenbauer immerdar ab, ihm andere anzuschaffen; als dies indessen einst doch geschah und ihm eines Abends ein neuer Rock gereicht wurde, rief es: "Wenn man aus, bezahlt wird, muß man gehen!" und ließ, ungeachtet aller Entschuldigungen des Bauers, sich nie mehr blicken.

(374.) Unweit Bramsche, in der Bauerschaft Epe, liegt ein kleiner See, der Darmssee; da stand vor alter Zeit ein Kloster, das aber, weil die Mönche

ungeistlich lebten, unterging. Unlange nachher hörten die Bauern der Umgegend allnächtlich Klopfen und Lärmen, als schlüge man auf einen Ambold (Amboß), und erblickten Leute was mitten im See. Als sie darauf zu schifften, fanden sie einen Schmied, der bis halbleib im Wasser stand, den Hammer in der Damit wies er immer auf den Amboß und bedeutete die Bauern, sie möchten ihm was zu schmieden bringen. Von nun an brachten ihm die Leute aus der Bauerschaft Eisen zum Schmieden, und Niemand hatte so gute Pflugeisen wie die Eper. Einst wollte ein Käther aus Epe Schilf ("Ret, Ried") aus dem See holen und fand ein kleines Rind am Ufer, das am ganzen Leibe rauh (ruw) war. Der Schmied rief: Nimm mir mein Söhnchen nicht weg! Aber der Mann nahm das Kind und lief damit heim. Seit der Zeit war der Schmied nicht mehr zu sehen noch zu hören. Der Mann fütterte den "Ruwen" auf und er wurde sein bester und fleißigster Anecht. Als er aber 20jährig war, sagte er zu seinem Bauer: Bauer, ich muß von dir; mein Vater hat mich gerufen. Das paßt mir schlecht, sagte ber Bauer, giebt es benn gar kein Mittel, daß du bei mir bleiben kannst? Ich will mal sehen, sagte das Wasserkind, geht mal nach Bramsche und holt mir einen neuen Degen ("niggen Djangn"); aber ihr müßt dem Kaufmann dafür geben, was er fordert und ja nichts abmarkten. Der Mann ging, kaufte den Degen, handelte aber doch was ab. Da= heim sagte der Rauhe: Nun paßt auf, wenn ich in das Wasser schlage und es kommt Blut, dann muß ich weg; kommt aber Milch, dann darf ich bei euch bleiben. Nun schlug er in's Wasser, da kam keine Milch und auch kein Da sprach der Rauhe ärgerlich: Ihr habt mir was weisgemacht und habt abgemarktet; deshalb kommt kein Blut und keine Milch. Gehet zurück und kaufet in Bramsche einen andern Degen. Der Bauer ging und kam wieder, brachte aber erst das dritte Mal einen Degen, an dem er nichts abgehandelt Als der Rauhe damit in's Wasser schlug, da wurde es so roth als Blut, der Rauhe stürzte sich in den Darmssee und nie hat ihn Jemand wieder geschen. (Seiz aus Osnabrück in Grimm's D. Myth. I. Aufl. S. 280. Brgl. Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 103.)

(375.) Der Klabautermann, das Klautermännchen, eine kleineschwärzliche Männergestalt, beinahe durchsichtig und kaum zwei Fuß hoch, mit
solcher Gelenkigkeit in den Gliedern, daß sie keinen Augenblick still zu
stehen vermag, sondern immer hin und her hüpft, ohne irgend ein Geräusch zu
machen, die Schiffer mit seinem Stimmchen warnend, auch vor Unrecht thun,
sie begleitend, aber das Schiff verlassend, wenn sie Böses sinnen oder wenn
dieses untergehen soll, ist in den Elbesagen ein Rest alter Meergottheiten. Die Klabautermännchen halten Tau- und Segelwerk in Ordnung, slicken die Segel,
binden zerrissene Stricke zusammen, zimmern Nachts die losgerissenen Bretter
wieder aneinander und verstopsen Fugen. Daher Nachts das Knacken, Krachen,
Knistern, Poltern, Schnurren auf einem Schiffe. Lärmt das Klabauterchen gar
zu stark, oder zeigt es sich etwa Nachts in den Masten und Segeln, auf den Spipen der Ragen sigend, so ist das ein schlimmes Zeichen. Bor dem Untergang eines Schiffes erscheint es dem Rapitan, nimmt Abschied von ihm und fliegt vor seinen Augen davon. (Rohl, fris. Sagen.)

Wolf in den Niederl. Sagen Nr. 478 kennt im Rempr Raboutermanneken" (hier sicher von "Robold" abgeleitet), w Mühle Dienste that. Ja, Rabouterchen ist ein allgemeiner Nar in Wolf d. M. S. Nr. 65.

(376.) In Dänemark kennt man Schiffs Seinzel deren Beruf darin besteht, daß sie nachtlicher Beile — in Schatt ich so sagen barf - einen Entwurf zu ben Arbeiten machen, welt Tag vorgenommen werden; die Anter lichten ober werfen, die oder fallen laffen, beschlagen oder einreffen - was also Cturi ja sie halten fich sogar nicht für zu gut, die Arbeiten eines Sc verrichten, sondern spülen das Berbeck ganz rein ab. Wohln haupten, das biefer spiritus navalis feine nahe Bermondtschaft : ober Candfobolb auch in seinen Redereien zeigt Wimpel, lofcht bas Licht in bem Nachthäuschen aus, ftort be auf, und wenn ein Reisender am Bord ift, ber die Gee nicht v fo will man gefehen haben, wie ber Gaudieb mit herzbrechen ebenfalls in ben Rubel erbricht. Soll das Schiff untergeben, fo Nacht vor der Abreise über das Bord und besteigt ein ander schwimmt an's Land. Schließlich muß ich bemerken, daß es nur gegeben ift, diese luftige Berson ju seben, und beshalb ift fe nur felten von Nuben. (Novellen von St. St. Blicher. Aus t überfeht.)

Das Waschen der Nixenfrauen, das so oft in erscheint, bezieht sich wohl auf das Reine, Fleckenlose, E Gestirne, von denen sie abstammen, und liegt ohnehin mi das Wasser, in dem sie leben, nahe. Auch ist das Wasch Spinnen analoge Beschäftigung und bekundet der Nixen B mit den Nornen, denen wir später begegnen werden.

Das Klabautermännchen und die Schiffsheinzelmän mit der Zeit ihre Nixennatur verloren und ganz jene de angenommen, von denen wir später handeln werden.

e) Rampf ber Rigen und Menichen.

Der Hochmuth und die Selbstüberhebung ber Mens gerne allmächtig und Mittelpunkte des Welltalls waren, obschon die Nixen Abkömmlinge ihrer Gestirngötter waren

Die Deutsche Bollejage.

Vorstellung ein, als hätten jene "keine Seelen", beneideten die Menschen um ihr "Seelenheil" und befänden sich deshalb in stetem Kriegszustande mit ihnen. Daher wimmelt das Reich der Sage von wilden Auftritten zwischen Nixen und Menschen. Jene suchen diese zu versberben, und wenn sie ihnen selbst nichts anhaben können, doch wenigstens ihre Kinder zu verlocken oder mit häßlichen "Wechselbälgen" zu verstauschen, welchen letzteren wir bei den Zwergen wieder begegnen werden. Meerweiber suchen Schiffe zu erklimmen und ihr Erscheinen verkindet nahenden Sturm. In Oldenburg lauert der "Busekerl" oder die "Wettze" im Wasser auf die Kinder, um sie hinabzuziehen. Es giebt in dieser Beziehung Sagen von Nixen, die an den Kattenfänger von Hameln erinnern. Ja die Nixen (Männer) sollen (wie Kronos) ihre eigenen Kinder fressen!

Die Nixen müssen die Ertrunkenen in die Tiefe hinab gelockt oder gezogen haben. Der Donaufürst, heißt es, fragt Jeden, der ihm begegnet, was er wünsche, und stürzt ihn dann in die Tiefe hinab, wo er alles Gewünschte finden werde. Ja er erwärgt Kinder mit Korallenketten.

- (377.) Der Wassergeist Hackamann lebt in der Volksüberlieferung vom Ursprunge der Donau bis Marchthal und Ehingen herab. Doch ist sein Vorkommen beiweitem dem alemannischen Gebiete eigen. Die schwäbische Alb benüt ihn als Kinderschrecken. So ruft man in Kirchbirlingen den Kindern drohend zu: "Wart, i schrei dem Hackmann!" In einzelnen alemannischen Gegenden läßt man ihn als pädagogisches Schreckmittel auch in den Abtritten wohnen. Im Neckarthale kennt man ihn nicht. Die Kinder stellen sich den Hackamann als wilden Wassermann vor, der mit einem Hacken jeden hineinzieht, so dem Wasser zu nahe tritt. (Virlinger, Aus Schwaben I. S. 189.)
- (378.) Die Anwohner der Saale wissen es längst, daß die Saalnixe ein jedes Jahr an einem bestimmten Tage ihr Opfer haben will, und vermeiden es daher wenigstens an diesem Tage, in der Saale zu baden, ebenso wie die Fischer es unterlassen, an gedachtem Tage ihrem Gewerbe nachzugehen. Gar Viele aber giebt es, die wollen es nicht glauben und büßen ihren Vorwitz mit dem Leben.

So ist z. B. an einer hohen Felswand oberhalb Kahla ein prächtiges Fleckchen an der vorüberströmenden Saale. Dort läßt sich eine Nixe sehen mit grüngoldenem Haar und einem blizenden Kamme, es zu strählen. Die Jüngslinge, die von ihrer Schönheit angezogen, sich ihr nahen, zieht sie hinab zu sich

in die Wellen, um Hochzeit mit ihnen zu feiern, und jedes Jahr noch weiß man von einem solchen Opfer. (Eisel, Voigtl. S. 31.)

(379.) Aus dem Gräfenteiche kamen die Nixen öfter nach Pösneck, Fleisch zu kausen. Sie hatten lange grüne Haare und dis an's Anie herauf waren ihre Aleider immer naß. Dem Fleischer graute vor ihnen, weshalb er einmal in böser Laune mit Absicht zu kurz hieb und einer solchen Nixe, die das Fleisch hielt, mit seinem Beile den Finger abschlug. Später will er einmal am Teiche vorüber, da empfand er's: Die Nixe ergriff ihn und zog ihn hinab in die Tiese. — Auch ein Weidaer Fleischergeselle hatte einer Nixe die Hand weggehackt, denn er ärgerte sich darüber, daß sie jedesmal das Fleisch sesthielt, von dem er abhacken sollte. Darauf aber hatte er über den Steg zu gehen über die Elster bei Meilit und sieh' — es schwimmt ein Strick im Wasser, gerade wie er ihn braucht, seinen Hund anzubinden. Wie er nun darnach greift, da sassen ihn auch schon die Nixen und ziehen ihn hinab. Noch lange und oft nachher hat man sein Stöhnen und Jammern im Wasser hören können, denn sie mögen ihn wohl arg gemartert haben. (Eisel, Voigtl. S. 36.)

(380.) In der Nähe von Dobrawig (bei Budweis) spielten einmal eine Menge Kinder aus dem Dorfe. Plöglich gesellte sich ein Mann zu ihnen, ohne daß sie wußten, von wo er gekommen war. Er nahm eine eigenthümlich geschnitzte Flöte aus der Tasche und blies darauf einige Weisen. Die Dorfjugend wurde dabei ganz lustig, sprang und jauchzte. Pfeifend entfernte sich der Flötenspieler, und die Kinder, von den Weisen bezaubert, folgten ihm, mit Ausnahme eines einzigen, das blieb zurück und gab Acht, wohin die anderen gingen. Da sah es nun, wie sich der Mann und mit ihm die Kinder dem Teiche näherten. Nun schlug der Mann mit dem Stäbchen auf's Wasser, das öffnete sich, und in diese Deffnung führte der Mann die ganze Kinderschaar. Das Wasser schloß sich über ihnen. Schreiend lief das zurückgebliebene Kind in's Dorf und erzählte den Eltern, mas geschehen sei. Diese beschlossen, dem Wassermann aufzulauern und ihn zu fangen, da er nur im Wasser mächtig, auf dem Lande aber machtlos ist. Nach langen fruchtlosen Versuchen gelang es ihnen endlich und sie drohten, ihn durch Feuer zu tödten, wenn er die Kinder nicht lebendig wieder herausgäbe und die Gegend verließe. Der Wassermann versprach Alles und so entließ man ihn. Noch an demselben Tage kamen die Kinder zurück, wußten aber nichts zu erzählen, als daß sie gespielt und dann geschlafen hätten. Ucht Tage nachher aber sah man aus den Fluthen einen der von vier schwarzen Wesen, die aussahen wie Kapen, Karren kommen, gezogen wurde. Der Karren war mit vielen wunderlich geformten (Beräthen beladen, oben aber saß der Wassermann, eine Pfeife rauchend und mit der Peitsche knallend. Das Gespann bewegte sich mit ungeheurer Schnelligkeit und war in kurzer Zeit Allen aus den Augen verschwunden. Seit jener Zeit ward von einem Wassermann in jener Gegend nichts mehr gehört, noch gesehen. (Vernaleken, Myth. und Br. S. 175.)

- (281.) Im Weiher zwischen Magdenau und Dottenwil erschien oft ein Mann mit kurzem Röcklein, silbernem Hute und einem Haselsstecken in der Hand. So sah man ihn bei Allenschwanden in den Weiden herum und zum Schlosse laufen. Sie nennen ihn den "Silberhütler". Einst packte er einen Mann (Namens Krumm) im Guggenloche, trug ihn über Henau, wo er auf dem Kirchenthurmknopse mit ihm ausruhte, wanderte dann mit ihm in die Gegend von Gossau und ließ ihn endlich frei. Später habe man ihn aus dem Weiher verjagt und er wurde auf dem Magdenauer Kirchturme erblickt. (Ober:Uzwil.)
- (382.) Neber tausend Jahre vor unserer Zeitrechnung erschien zuweilen in der Ebene nahe am "Erzberg" in Obersteier, meist aber schwimmend im dunkeln Tümpel im Münnichthale, wo der Leopoldsteiner Seebach in den Erzbach mündet, ein menschenähnlicher, aber ganz fischschuppiger "Wassermann". Einst machten sich einige kecke Bewohner der Umgegend daran, auszuführen, was sie längst im Sinne gehabt, den Mann zu fangen, indem sie ihm zu eisen und trinken hinsetzten und ein flimmerndes, inwendig mit Harz bestrichenes Kleib daneben legten. Der Unhold ging in die Falle, aß und trank und zog das Gewand an, worauf sie ihn packten und fortschleppten. Auf dem Wege begann er fürchterlich zu heulen und bat die Männer flehend, ihn loszulassen, da er eheliche Untreue an seinem Weibe wittere und heim müsse. Immer ungestümer that er, als sie taub blieben, bis er versprach, ihnen Alles zu gewähren, was in seiner Macht stehe. Als sie einwilligten, stand er in seiner wahren Gestalt da, als "Geist des Erzberges", und hieß sie wählen: "einen goldenen Fuß — ein silbernes Herz — einen eisernen Hut". Sie wollten letteres und er wies auf den Erzherg, der sie und ihre Nachkommen reich machen werde. Da führten sie ihn zum Tümpel zurück, wo sie ihn entkleideten und in's Wasser steigen ließen. Kaum berührte er die Fluthen, so erschütterte er mit seinen Armen Berg und Thal und rief mit Hohngelächter: "Die Thoren haben das Allerbeste vergessen — das Areuz in der Nüsse und den Karfunkelstein." Als später der Kompaß erfunden wurde, glaubte man, der Geist habe diesen, der auch dem Bergmann so wichtig ist, gemeint. (Seidl, Steiermärkische Sagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. II. S. 25 f.)
- (393.) Ein bänisches Volkslied erzählt Herrn Olus's Ritt im Mondensschein, um Gäste zur Hochzeit zu laden. Da sah er's im Walde vor sich tanzen zu "vieren und fünsen" und hörte Erlkönigs Tochter rusen: "Willsommen Herr Olus, halt an dein Roß und tanze mit mir im Elsenschloß!" Er ritt weiter, sich mit seinem Geschäfte entschuldigend. Jest versprach sie ihm zwei Widderhautstiesel mit goldenen Sporen, dann ein seiden Hemd, schneeweiß und sein, von ihrer Mutter im Mondenscheine gebleicht, dann eine goldene Schärpe, und drohte, als er fortweigerte, in immerwährendem Tanzen ihrer Gefährtinnen, Best und Krankheit, indem sie ihm einen Schlag mitten auf's

Herz gab und höhnend rief: Rehr heim zur Braut, kehr heim zum Schloß! Mit einem Schmerz, wie er ihn nie gefühlt, kam er bei seiner Mutter an, die ihn um die Ursache seines Bleichseins fragte. Er erwiderte, "zu Nacht beim Elsenzeih'n" gewesen zu sein. Um Morgen erschien die Braut mit der Hochzeitssschaar und fragte nach ihrem Bräutigam. Die Mutter wendete vor, er sei mit Roß und Hund in den Wald. "Die Braut hob auf das Bahrtuch roth, da lag Herr Cluf und war todt. Als wieder vom Himmel das Frühlicht floß, drei Leichen trug man hinaus vom Schloß." Der Endvers jeder Strophe lautet als dritte Zeile, "doch das Tanzen geht so schnell durch den Wald".

Bekannt ist Goethe's Ballade vom Erlkönig, die, trot der poetischen Bearbeitung, alle Züge des Volksmythus bewahrt hat.

(384.) Im Huzenbacher See wohnte einst ein böses Seeweib, das besonders den Buben gefährlich war. Kam einer in die Nähe, so packte sie ihn auf und trug ihn zum See, wo sie ihn Iebend fraß. Nun hatte eine Köhlersfrau nahe am See ein kleines Knäbchen in der Wiege, und als sie aus dem Walde, wo sie Heidelbeeren gesucht, heim kam, hörte sie von weitem das Kind entsezlich schreien und fand in der Wiege einen Wechselbe alg statt seiner, mit einem Kopse wie ein "Sester", Augen wie ein Kalb und am ganzen Leibe mager und sahl. Er wälzte sich in seinem Kothe. Das Weib kam ein Grausen an (er krächzte wie ein Rabe), und als der Mann heim kam, bat es ihn, den Unhold mit Ruthen zu "hauen". Als das geschah (das Weib betete indes vor dem Hause) hörte sie ihr Kind am See weinen. Sie sprang hin und holte es vom User; den Balg trug der Mann an dieselbe Stelle, wo das Seesweib grinmig auf ihn zusuhr, den Kodold zerriß und fraß und verschwand. Der See sing an schrecklich zu brausen und zu toben und seither h den die Buben Ruhe vor ihr. (Mone's Anzeiger, 1834. S. 92 f.)

(385.) Wie's heißt, wohnt im Glambecker See bei Neu-Strelig eine höse Nixe, die alle Jahr ihr Opfer fordert; denn wenn nicht mehrere — was leider gewöhnlich der Fall — so muß ihr doch jährlich wenigstens ein Mensch als Beute anheimfallen und sein Leben in ihrer Umarmung, in den Fluthen des von ihr bewohnten Sees aushauchen.

Und bis jett hat sich auch diese Sage nur zu sehr bewahrheitet; nach den Versicherungen der ältesten Bewohner von Neu-Strelit ist, so lange sie denken können, noch kein Jahr hingegangen, wo nicht mindestens ein Menschenzleben, entweder durch freiwilliges Ertränken, oder durch Jufall beim Waschen, Baden, Wasserfahren oder Schlittern, im Glambecker See untergegangen ist.

Fast immer soll sich die Nixe einige Zeit vor dem jedesmaligen Erstrinken eines Menschen zeigen, und zwar in frühester Morgenstunde, vor Aufzgang der Sonne. Häufig wollen sie dann schon zu dieser Zeit auf dem See besindlich gewesene Personen, namentlich die Fischer, gesehen haben. Nach ihrer Beschreibung ist sie ein schönes Weib mit langen sliegenden Haaren, die plöß-

lich nackend, bis zur Hälfte ihres üppigen Körpers, aus dem Wasser emportaucht, darauf lachend in die Hände klatscht, ein Freudengeschrei ausstößt und dann wieder verschwindet.

Der alte erfahrene Fischer weiß nach einer solchen Erscheinung genug; er weiß, daß nun bald wieder ein Mensch im Glambecker See seinen Tod sinden wird. Und leider sollen seine Prophezeiungen immer richtig sein und sich nach kurzer Zeit regelmäßig erfüllen. (Niederhöffer, Mecklenburg III. S. 1.)

(386.) Bei Slate fließt ein Wasser, und das Wasser ist tief.

Einst in der Kühlung des Abends wanderte des Dorfes Prediger am Flusse nieder, durch die hohen Eichen. Schon waren die langen Schatten verschwunden und die Dämmerung war eingetreten, als aus dem Bette der Elde eine dumpfe Stimme sich vernehmen ließ: "De Stunn is doa, äwa de Knaw noch nich!"

Bedenklich wendete er seine Schritte zum nahen Dorfe. Er hatte bereits den Gartenzaun erreicht, als ein hübscher Knabe daher gelaufen kam.

"Wohin, mein Sohn, wohin so eilig?"

"Zum Bache," erwiderte dreist der Knabe, "Schnecken will ich sammeln und bunte Muscheln!"

"Nicht doch!" versetzte der bedachtsame Geistliche, "hier einen Schilling, mein Kind, geh' hin und hole mir, — ja hole meine Bibel."

Der Anabe lief hin.

Als nun der Prediger beim Kruge vorüber ging, kam jener schon zurück mit dem Buche und eilte straks zum Wasser.

"Nicht doch!" sprach der Geistliche, "bist durstig, bist schnell gelausen, sollst erst trinken. — Lieber Wirth, ein Glas Bier dem Anaben!"

Er trank und fiel todt nieder.

Die Stunde war da und der Knabe auch. (Ebendas. S. 87.)

(387a.) Ein Matrose wollte ein Seewieften fangen, das nicht weit vom Schiffe auf dem Wasser trieb und sehr schön sang. Er suhr mit dem kleinen Boote hin; als er aber so nahe war, daß er das Seewiesten in's Boot ziehen zu können glaubte, erhob sich jenes plößlich aus dem Wasser, umschlang den Matrosen mit beiden Urmen und riß ihn mit sich in die Fluth. (Strackerjan I. S. 420.)

(357b.) Vor der nordöstlichen Spize von Jeverland liegt in der Jade eine Sandbant, welche bei Ebbezeit trocken läuft. Sie heißt das Wlinser Olloog, weil dort das alte Kirchdorf (jeversch Loog) Wlinsen gestanden hat. Einst hatten die Bewohner des Dorses ein Seeweibchen gesangen, das schleppten sie in's Land herein und plagten es sehr und wollten von ihm Mittel gegen allerlei (Bebrechen wissen. Aber das Seeweibchen hatte nur einen unverständzlichen Reim zur Antwort und wußte endlich den Händen ihrer Peiniger zu entwischen. Schnell eilte es dem Wasser zu, und wie es die See erreicht hatte,

wandte es sich um und spritte mit den Händen Salzwasser über den Deich; dann tauchte es unter und verschwand. Um andern Tage erhob sich ein schwerer Sturm, die Fluth thürmte sich auf, durchbrach den Deich und riß das Dorf mit seinen Gärten und Ländereien in die Tiefe hinab. Nur die kahle Sandbank, halb Wasser, halb Land, zeigt noch die Stelle des versunkenen Dorfes an. (Nach Kolbe in Firmenich, Germaniens Völkerstimmen, I. S. 23.)

(388.) Im Jahre 1619 entsendete der König von Dänemark zwei Edelleute mit einem Schiff gen Norwegen, nämlich Christian Holke und Wolf Rosensparr. Das Meer war an manchen Stellen völlig durchsichtig und eben, so daß sie den Grund zu beobachten vermochten. Plöglich sahen sie einen Mann in der Tiefe wandeln, der unter jedem Arm ein Bund Stroh trug. setzten sogleich ein Boot mit sechs Matrosen aus und warfen eine Angel nach ihm, an der ein ganzer Schinken steckte. Kaum berührte der Meermann das verführerische Geschenk, als sie ihn mit Harpunen festhakten und seines Sträubens ungeachtet auf die Oberfläche des Wassers brachten. Unfangs wollte er ihnen nicht Rede stehen, zerrte an seinen Fesseln und schwieg dann lange Zeit. Endlich sprach er: "Ich bin der König des Nordmeeres. Wehe Euch, wenn Ihr mich gefangen zurüchaltet! Denn nimmer würde Euer Schiff das feste Land erreichen: Eturm und Wellen müßten Euch verderben. Last Ihr mich aber meiner Bande ledig, so will ich Euch glückliche Fahrt verleihen." Hierauf gaben ihn die Edelleute frei und befahlen, ihn in das Boot zurückzuführen; da sprang er über Bord in's Meer hinab und verschwand. (Sagen = und Märchengestalten S. 283)

(389.) Wehr Kobold, als Nixe, war das Wasserfräulein zu Biesenrode an der Wipper. Sie kam in einem seltsam gestickten Rock auf die Wiese am User, wo sie fröhlich tanzte und dazu sang: "Hier ein Papen! dort ein Papen!" "Und da noch ein Papen!" rief ein Hirt, der sacht herbeigeschlichen war und der Harmlosen einen Peitschenhieb versetzte. Zürnend verschwand sie und der Schäfer hütete sich von da ab, irgend einem Wasser nahe zu kommen; nur einmal, als heftiger Durst ihn plagte, begehrte er aus der Rinne zu trinken, in welche vom Bach aus Wasser sür seine Thiere geleitet wurde; kaum ber ührten aber seine Lippen den Rand, als die Nixe mit höhnischem (Gelächter sein Gesicht in das Wasser hinabdrückte, bis er erstickt war. (Ebendas S. 286.)

(390.) Auf der Maienburg lebte ein Ritter von zügellosen Sitten, der sich mit einem Schwarme roher Kumpane umgab, und mit diesen verabredete er bei einem Trinkgelage, das Seefräulein zu fangen, das in dem See im Burggarten wohnte und bisweilen diesem entstieg und an das User kam.

Da man die Zeit und Stunde kannte, zu welcher das Fräulein sich sehen ließ, so wurde derselben wahrgenommen, und der Fang gelang in der That. Das Seefräulein wurde umstrickt und dem rohen Ritter überliefert. Dieser, ganz geblendet und hingerissen von ihrer überirdischen Schönheit, saßte

alsbald nach ihr und wollte sie kussen; sie wehrte sich mit aller Kraft, blieb aber machtlos; da — wie der Ritter sich ihr ganz näherte, da traf ihn ein so seltsamer Blick aus Augen wie von meergrünem Glas und aus einem todtbleichen, todtstarren, todtkalten Antlig — daß ihm das Blut im Herzen gefror. Er taumelte zurück, stürzte zur Erde und war tobt. Als die Kumpane sich um ihn vergebens bemüht hatten und sich nach ihrer schönen Gefangenen um= schauten, war diese verschwunden. Da enteilten sie dem Schlosse, einer nach dem andern, und kamen niemals wieder. Das Seefräulein aber blieb, nach wie vor, pflegte seinen Garten, und pflanzte ganz auserlesene Blumen an, die wie Ebelsteine und Schmetterlingsflügel in den buntesten Farben glänzten. Als aber endlich im Laufe der Zeit der schöne See gänzlich vernachlässigt und zu einem Frosch= und Krötenpfuhl wurde, hat ihn das Seefräulein verlassen, und Niemand weiß, wohin es sich gewendet. Doch geht die Sage, daß es einen Schatz zurückgelassen habe, den einst eine verlassene Waise von makelloser Sittenreinheit und völlig tadelfreiem Lebenswandel heben soll. Der Schatz ist noch nicht gehoben. (Alpenburg S. 102.)

d) Der Nixen Liebeslust und Leid.

Wie Kinder streitender Familien, so werden auch oft einzelne Glieder der feindseligen Geschlechter des Wassers und des Landes gegen einander von Liebe entbrannt. Schon im griechischen Alterthum wurde erzählt, daß die Idnuphen den Hylas geraubt hätten. Die dem deutschen Volke innewohnende tiefe Empfindsamkeit haucht dann auch den ganzen Jammer eines geknickten Lebensglückes in die schlichten Worte der Sage. Nicht nur werden die Nixen selbst unglücklich durch ihre Reigung zu schönen Menschen beider Geschlechter, sondern sie ziehen auch Letztere in ihr tiefes Leid hinein, das kein Tod, außer ein gewaltsamer von der Hand des strengen Vaters lösen kann. — Die (Seschichte von der Wasserfei Melusina, welche an einem Tage der Woche heimlich ihre Halbfischgestalt wieder annahm und ob der Ent= deckung dieses Geheimnisses verzweifelnd entfloh, spielt auch ganz ent= sprechend in der deutschen Volkssage (bei Schönwerth II, 194). Merkwürdig ist der weiße Fuß der "Meerfei" des Staufenbergers, der an die silberfüßige Thetis erinnert. Dem germanischen Norden sind die Schwanzungfrauen bekannt, welche durch Entwendung ihrer Federhemden gewonnen werden, wenn sie aber folche wieder bekommen, nach weiten gandern entfliehen. Auch 1001 Nacht kennt diesen Zug, sowie die Edda in der Geschichte Wölunds und seiner Brüder und die schwedischen und norwegischen Märchen. Zu den Nixen gehört auch der Schwanenritter, Lohengrin oder Helias (Helios?), wenn schon sein ursprünglicher Charakter verwischt erscheint. In einer Sage bei Schönwerth erhalten Menschentöchter durch Baden eine schuppige Nixennatur
und werden vom Scheiterhausen, wo sie als Hexen brennen sollten,
durch einen aus dem Wasser emportauchenden Kopf gerettet, der sie zu
sich nimmt. — Kinder aus den erwähnten unseligen Bündnissen haben
beider Eltern Naturen an sich, doch die des Baters vorwiegend. Bon
der Nixenseite erben sie Schwimmhäute zwischen den Zehen oder die Eigenschaft, im Wasser nicht naß zu werden. Die Mutter kann jedoch
durch das Opfer eines Kindes die Verbindung der übrigen mit dem
Wasser aussehen.

(391.) Chlodio, der Frankentönig, Faramund's Sohn, war eines Sommers mit seiner Frau am Meere. Sie badete, da stieg ein stierähnliches Ungeheuer aus der Fluth und überwältigte die Königin, die nach ihrer Zeit einen seltsamen Knaben gebar, dem Schweinsborsten auf dem Rücken wuchsen, Merowas geheißen, Stammvater der Merowinger. (Hunibald bei Mone Creuzer's Symbolik, VI. 123.)

Mag auch der Name Mero-winger Anlaß zu der Wendung der Sage gegeben haben, so ist sie viel älter und erscheint schon in der hellenischen Urzeit, wo des Danaos Tochter Amymone ausgeht, Wasser zu schöpfen, auf dem Wege nach einem Hirsche schießt, aber einen schlasenden Satyr trifft, der auffährt und ihr beiwohnen will, wo jedoch Pose id on aus dem Meere auftaucht, den Satyr verjagt, aber nun die Königstochter selbst überwältigt. (Apollod. II., 1, 4.)

(392.) Wilkin, König von Wilkinaland (das der Wilzen, Welatabi an der Nordelbe), ein reicher und streitbarer Held, suhr einst mit einem Heere über die Ostsee. Als er wieder heim wollte in sein Land und noch in Rußland am Strande lag, begab er sich allein aus dem Schiffe in einen nahen Wald und traf hier ein überaus reizendes Weib; es war eines der Meerweiber, welche am Lande in Menschengestalt erscheinen, im Meere aber Ungethüme sind. Der König, von ihrer Schöne ergriffen, schlang seine Hände um ihren Hals, küßte sie und lag bei ihr.

Als sich ein günstiger Wind erhob, segelten die Wilkiner ab. Nachdem sie weit 'in's Meer hinausgekommen waren, stieg ein Weib über das Sinterztheil in des Königs Schiff und hielt das Steuer so sest, daß das Schiff stille stand. Wilkin erkannte in ihr Die aus dem Walde und bat sie, ihn sahren zu lassen. Habe sie etwas bei ihm anzubringen, so möge sie zu ihm heimkommen, wo er sie wohl empfangen werde. Da ließ sie das Schiff los und schwang sich wieder in die See; der König kehrte in sein Reich. Als er ein halb Jahr

daheim gewesen, erschien das Weib und sagte, sie trage ein Kind von ihm. Er kannte sie wohl und nahm sie in sein Haus. Hier gebar sie einen Knaben, welcher Wado genannt wurde, worauf sie nicht länger bleiben wollte, sondern hinwegschwand und Niemand weiß, was seitdem aus ihr geworden ist. Der Knabe, als er auswuchs, wurde ein Riese; er artete ganz nach der Mutter und war nicht wie andere Menschenkinder, sondern bösartig in seinem Umgange, so daß Niemand ihn liebte, auch sein Vater nicht. (Vonderhagen's Wilking: und Nissunga:Saga.)

(393.) Marst Stig's Tochter. In dem dänischen Lieder-Cyklus, welcher den Untergang des Königsmörders Marst Stig und seines Hauses befingt, bittet ein Nix seine Mutter, ihm zu helsen, daß Marst Stig's Tochter in sein Reich komme. Da bildet sie ihm ein Roß aus Wasser, Zaum und Sattel aus Sand, und er reitet in Rittergestalt zum Marienkirchhof, bindet sein Roß an, umschreitet dreimal die Kirche und tritt hinein. Da wendeten sich alle Heiligenbilder um vor ihm. Der Priester vom Altare staunte ob dem stattlichen Ritter, Marst Stig's Tochter aber wünschte unterm Schleier, der Himmel möchte den Ritter ihr geben. Der Meermann schritt eine Bank und zwei vorbei, flüsterte ihr von Liebe und hieß sie ihm in sein Haus folgen. Wie er ihr die Hand reichte, gelobte sie ihm Treue. Aus der Kirche zog eine Hoch: zeitsschaar und der Tanz begann. Sie tanzten bis hin an den Meeresstrand, bis endlich Reiner bei ihnen mehr stand. Er hieß die Schöne, ihm das Pferd halten, bis er ihr ein Schifflein gemacht. "Und als sie kamen hinaus auf den Sund, versank die Maid auf den Meeresgrund" (und der jedesmalige Refrain nach zwei Zeilen "Mich dünkt, gar schlimm ist das Reiten"). (Heine's sämmtliche Werke. 1861, VII. S. 43.)

(394.) Ein armer Mann lag frant darnieder; da sandte er seine fünf Töchter aus, daß sie ihm das Wasser brächten, wo der Wassermann weile, davon würde er gesund werden. Als die erste Tochter zum Brunnen kam, sprang der Wassermann hervor und sprach: Willst du mein Weib werden, so erhältst du das Wasser. Das Mädchen aber sagte: Eh ich dich heirate, mag mein Vater trant bleiben, und ging davon. Ebenso sprach die zweite, die dritte und die vierte. Die fünste aber erbot sich, sür ihren tranken Vater das Opser zu bringen. Hierauf gab ihr der Wassermann das Wasser, das brachte sie ihrem Vater, der augenblicklich genas.

In der Nacht jedoch kam Jemand vor die Thüre des Mädchens und klopfte an. Das Mädchen that anfangs, als ob sie nichts höre. Als es aber zum zweiten Mal klopfte, stand sie auf und öffnete die Thüre. Da sah sie den Wassermann vor sich stehen. Er bat sie, ihn abzuwaschen. Das Mädchen that so. Darauf sagte er: Gieb mir einen Kuß: und das Mädchen gehorchte. Alls sogleich war der Wassermann in einen schönen Jüngling verwandelt, der sie nachher heiratete. (Grohmann, Böhmen. S. 166.)

- (395.) In einem Bergkessel des Riesengebirges liegt in der Mitte ein großer Haufen Steine, darunter soll ein Jüngling begraben sein. Vor uralten Zeiten war nämlich in diesem Orte ein See. Auf diesen See fuhr einmal ein junger Mann. Wie er so über die Wellen hingleitet, sieht er eine wunderschöne Seerose, die sich jedesmal wieder entsernt, so oft er darnach fassen will. Auf einmal steht das Schiff still, und alle Mühe, es flott zu machen, ist vergebens. Da erhob sich aus dem Wasser eine wunderschöne Frau, die bat den Jüngling, ihr in ihr Schloß zu folgen. Aber diesem war die Sonne lieber. So mochte er einige Tage auf derselben Stelle inmitten des Wassers zugebracht haben, und schon fing der Hunger an, ihn zu quälen, da stürzte er sich endlich in's Wasser und lebte mit der Meerfrau im Schlosse. Allein er hatte stete Sehnsucht nach der Oberwelt und bat die Meerfrau, ihm einen Thurm zu bauen, der über den Spiegel des Sees reichte. Sie erfüllte ihm diese Bitte. Aber er war noch nicht zufrieden und verlangte ein Schloß mit Gärten und Feldern; auch das bewilligte ihm die Geliebte, obgleich der See hierdurch sehr eingeengt wurde. Eines Tages aber, als die Meerfrau sich nicht aus dem See erheben durfte, gelang es endlich dem Jüngling, ganz zu entfliehen und in seine Heimat zu gelangen, wo er sich vermälte. Als er aber einmal auf der Jagd war, stürzte er unversehens in einen Brunnen; dort lebte ein Verwandter der Meerfrau, der hatte ihn getödtet und sendete ihn der Meerfrau, die den Ungetreuen mit einem Haufen Steine bedeckte. Nachher vertrocknete der See nur der Steinhaufen inmitten des Bergkessels ist noch zu sehen. (Grohmann, Böhmen. S. 147.)
- (396.) Am "großen" Mummel, d. h. Seefräulein See (es giebt deren drei, einen zweiten, aus dem die Schönmünzach in die Murg fließt, Wildsee genannt, und einen dritten gleichnamigen mit dem Ausflusse des Seesbaches) sah ein hirtentnabe ein schneeweißes Röslein im Wasser und suchte es zu erreichen. Da hob sich aus dem Grunde eine weiße Hand, zog das Röslein hinunter und rief ihn in's Wasser, wo sie es ihm versprach. Ihn saßte aber ein Grauen, daß er davonlief, ohne das Röslein je wieder aus dem Sinne zu bringen; er irrte in die Berge und Niemand hat wieder von ihm ersahren. (Al. Schreiber, Baden S. 227 und Handbuch für Reisende S. 175.) Brauer's Sagen und Geschichten der Stadt Baden, Karlsruhe, S. 86, 173.)
- (397.) Ein Jäger erblickte im See eines der Mummelchen neben seinem greisen Bater, dem Beherrscher des Mummelsees, in wunderbarer Schönheit. Er konnte sein Auge nicht mehr von diesem Anblicke wenden und nahm, als das Bild verschwand, den am Strande zurückgelassenen Hauptschleier der Schönen mit sich, von da an sehnend und träumend. Vergebens warf ein treuer Alter den Zauberschleier, den Jäger zu heilen, in den See zurück. Die Wunde blieb in seinem Herzen, die er, immer wieder zum See irrend, einst den Schleier wieder auf den Wellen erblickte, sich ihm nähernd, hinuntergezogen

wurde und bei ihr blieb. (Friedrich Otto in Brauer's Sagen und Geschichten der Stadt Baden. S. 87. 175.)

- (398.) Aus der Heilquelle zu Pyrmont kam einst die liebreizende Brunnensee herauf, und ein Graf gab sich ihr in heißer Liebe zu eigen. Neun Tage weilte er bei der Schönen im Wasserreich und schied dann auf einen Tag zur Oberwelt, von der er sich nicht völlig loszureißen vermochte. Den Geliebten sich zu bewahren, schlang die Nixe eine kostbare Kette um seinen Hals; als diese aber einst im Kampsspiel zerhauen wurde, vergaß er der Wasserfrau und nahm auf Andringen seiner Freunde ein Eheweib aus vornehment Geschlecht. Doch als der Priester am Altar den Segen sprach, trat plöglich die Brunnensee zwischen das Brautpaar, umfing den Grafen mit kalten Armen und ließ ihn todt auf den Boden niedergleiten, verschwand und kam nimmer wieder. (Sagenzund Märchengestalten. S. 284.)
- · (399.) Aus dem Mummelsee stiegen zweimal im Jahre allerliebste Seeweibchen, zwölf an der Zahl, und kamen in's nächste Dorf zum Tanz. Eine unter ihnen hatte sich mit ihrem Burschen verspätet, und die Anderen harrten schon angstvoll am User, als das Paar endlich erschien. Da war große Freude unter den Vorausgeeilten; sie verehrten dem Jüngling ein Bund Stroh und stiegen eilsertig in den See hinab. Indem der Beschenkte nach Hause ging, neckten ihn die Gesährten ob der seltenen Gabe, und er warf sie unmuthig fort; nur ein Halm blieb an seinen Kleidern hängen, und der hatte sich am nächsten Morgen in eine schwere Goldstange verwandelt. Auch diese Seeweidchen hielten eine bestimmte Zeit ein: sie verließen immer den Tanz, ehe die Glocke im Thurm aushob, elf zu schlagen. Einmal versehlten sie die Stunde und eilten jammernd hinweg, denn nun mußten sie sterben. Wirklich röthete sich das Wasser, sobald sie hineingestiegen waren, und man sah sie nicht wieder. (Ebendas. S. 285.)
- (400.) Eine Viertelstunde von Waldangelloch entspringt eine frische Duelle, die von dem Holderbusch, der früher bei ihr stand, Holderbrunnen heißt. In deren Umgedung pflegte eine arme, alte Frau das Futter für ihre Kuh zu suchen, mit dem sie eines Abends erst um neun Uhr, als es schon lange Nacht war, nach Hause kam. Hierwegen befragt, erwiderte sie nur, sie sei dei guten Freundinnen gewesen, welche sie erst heute habe kennen lernen. Eine ähnliche Antwort gab sie auch an den solgenden Tagen, wo sie ebenfalls erst zur erwähnten Stunde heimkehrte. Endlich schlichen ihr einige Leute nach, sahen sie mit zwei fremden, schönen Mädchen bei dem Holderbusche stehen und letztere, als sie sich näherten, in dem Brunnen verschwinden. Auf dieses ward die Frau mehr mit Fragen über die Mädchen bestürmt und gebeten, dieselben in ihr Haus mitzubringen, worauf sie erwiderte: "Meine Freundinnen leben unter der Erde, und ich werde, wie sie wünschen, bald mit ihnen hinabgehen; in mein Haus kommen sie schwerlich, jedoch will ich versuchen, sie dazu zu bereden." Dieses gelang ihr: am bestimmten Abend kamen die beiden Mädchen,

ohne daß sie von der Frau abgeholt wurden, oder im Orte sich nach deren Haus erkundigten, zu ihr in die Spinnstube. Jede brachte ein brennendes Laternchen, eine Kunkel und Hanf mit; sie waren gekleidet wie die Dorfmädchen, hatten aber Gürtel und weiße Schürzen an. Während des Spinnens scherzten und lachten sie mit den anwesenden Mädchen und Burschen, erzählten, daß es bei ihnen wie auf der Erde sei, und nahmen nichts als Obst und Brod an. Schlag neun Uhr zündeten sie ihre Laternen an und gingen, trop alles Bittens, länger da zu bleiben, mit dem Versprechen fort, am nächsten Abend wieder zu kommen. Dasselbe erfüllten sie und fanden fortan dreiundzwanzig Tage lang jeden Abend, wenn es dunkel war, sich ein. Ihr Betragen blieb stets das gleiche; nur knüpfte die eine mit einem der Burschen eine Liebschaft an. Ihm allein erlaubte sie, beim Heimgehen sie halbwegs zu begleiten; bis zum Brunnen hätte er nur dann mitgedurft, wenn er Willens gewesen wäre, sich auch hinein zu begeben. Letteres zu thun, konnte er erft auf vieles Jureden seiner Geliebten sich entschließen. Als sie an die Quelle kamen, wollten die Mädchen, daß zuerst die eine, dann er und nachher die andere sich hinunter ließe, er aber begehrte, der Lette zu sein. Auf dieses schnallte ihm seine Geliebte ihren Gürtel um, indem sie ihm versicherte, daß er durch ihn vor dem Naßwerden geschützt sei, dann stieg sie und nachher ihre Gefährtin in den Brunnen hinab; aber der Bursch wagte nicht, ihnen zu folgen, sondern blieb an der Quelle stehen. Auf einmal ward deren Wasser blutroth, worauf er eilig den Gürtel hineinwarf, weil er dachte, daß derselbe nicht hätte zurückleiben sollen. Die Mädchen, welche Meerweiblein waren, sind nachher niemals wieder gesehen worden. (Baader, Neue Volss. S. 100.)

(401.) Bei Gülzow, etwa hundert Schritte von dem Flüßchen Nebel entfernt, sieht man noch deutlich die Wallüberreste der hier einst gestandenen stattlichen Burg gleichen Namens.

Der letzte Herr dieser Burg war ein guter und edler, aber sehr kampslustiger junger Ritter, zu dem eine unsern davon in der Nebel wohnende Nixe von wunderbarer Schönheit eine so heftige Liebe gefaßt hatte, daß sie ihr Element verließ, auf's Land stieg und des Ritters treues Weib wurde, der ihr ebenfalls mit gleich großer Liebe zugethan war.

Das innige Glück beiber Ehegatten wurde durch die Geburt zweier lieblicher Töchter nur noch erhöht, welche zur größten Freude und Lust der Eltern herrlich gediehen und heranwuchsen und auf's Sorgfältigste von ihnen erzogen wurden.

So gut und liebevoll der Ritter nun auch daheim gegen die Seinen war, so wohl und glücklich er sich auch auf seiner Burg und im Areise seiner ihm über Alles theuren Familie fühlte, so trieb ihn doch oft sein Thatendrang und die Kampseslust hinaus, um für Recht und Ehre männiglich mitzustreiten und sich also Ruhm und Lorbeeren zu erringen.

Hierdurch hatte er sich aber viele Feinde erworben, die in einer Nacht mit gewaltiger Ariegerschaar gegen seine Burg rückten und sie plöglich übersielen. Obgleich sich auch der Ritter mit seinen Mannen wie Löwen wehrten und manchen Feind zu Boden streckten, so vermochten sie doch nur kurze Zeit der ihnen wohl viersach überlegenen Uebermacht Widerstand zu leisten. Nach kurzem, heißem Kampse lagen des Ritters sämmtliche Reisige und Knappen, von Feindes Schwert durchbohrt, todesröchelnd am Boden, und eine hohe Feuersäule loderte bald aus der Burg prasselnd zum nächtlichen Himmel empor.

Der tapfere Ritter, bis zum Tode erschöpft und aus vielen Wunden blutend, schlug sich wüthend durch die ihn von allen Seiten umzingeluden Feinde hindurch und eilte zu dem Verstecke, der sein Liebstes, sein treues Weib und seine holden Töchter barg, und entwich mit ihnen durch ein Hinterpförtchen in's Freie.

Aber die Feinde, die dies sogleich bemerkten, verfolgten die Fliehenden, die jetzt schnell dem nahen Nebeluser zueilten. Hier umarmte der Ritter noch einmal Weib und Töchter und stürzte sich dann mit ihnen in den Fluß, um so einem gewissen Tode durch rohe Feindeshand und der den Seinen drohenden Entehrung und Schande zu entgehen.

Bald hatten des Ritters und seiner lieblichen Töchter Herzen in der Nebel Fluthen aufgehört zu schlagen. Sein Weib aber, die Nixe, konnte nicht, wie sie es innig wünschte, mit ihnen sterben; ach, sie mußte fortleben, fortleben zu ihrem tiefsten Seelenschmerze. Wehklagend nahm sie die Leichen der verzblichenen Theuren, trug sie in ihre frühere Nixenwohnung und bettete sie dort unter Klageliedern und Trauersang auf feuchtem Flussesgrund, um ihnen stets nahe zu sein. (Niederhöffer, Mecklenb. IV. S. 121.)

(402a.) In einem wilden Walde sah ein jagender Edelmann eine Jungsfrau im Flusse baden, schlich hinzu und nahm ihr die goldene Rette weg. Nun konnte sie nicht mehr sliehen, er heiratete sie und sie gebar ihm auf einsmal sieben Kinder, alle Goldringe um die Hälse, und gleich ihrer Mutter mit dem Vermögen, Schwange stalt anzunehmen. "Dor ümme werden sülche Frowen Wünschelwybere genannt." (Altd. Bl. I, 128, Grimm.) Das ist das nordische oskmegjar, Wunschmeiden, oder des Ost, Odins, dienende Mädchen, Walküren (Grimm S 390, 391), welche den Einherien und Göttern das Trinkhorn reichen und das Mahl besorgen.

(402b.) Der Waleser Wastin wohnte am See Brecknock. Bei mondheller Nacht sah er öfters schöngestaltete Frauen in einem Haferselde im Reigentanze und dann im See untertauchen. Er eilte ihnen dreimal nach und versnahm dann, wie sie murmelnd zu einander sprachen: "Hätte er das gethan, dann würde er eine von uns gefangen haben!" Als er sie das vierte Malihren Reigen sühren sah und sie eben wieder verschwinden wollten, ergriff er eine und sührte sie mit sich heim. Sie vermälte sich mit ihm und gelobte

ihm treuen Gehorsam bis zu dem Tage, wo er sie mit der Peitscheschlagen würde. Nachdem sie ihm viele Kinder geboren, schlug er sie wirklich einsmal mit der Beitsche, worauf sie mit den Kindern verschwand. Nur einen der Söhne holte Wastin ein, Triunnis Nagelau. Dieser wuchs zu einem rüstigen Streiter des Königs von Heulard, d. h. Nordwales, heran. In einem Kampse, in welchen dieser mit dem Könige Breche in verwickelt wurde, büßte er sein ganzes Heer ein; der Sieger ließ die Gefangenen entmannen. Triunnis allein soll von seiner Mutter gerettet worden sein und noch mit ihr im See wohnen. (Walter Mapes.)

- (403.) In der Ortenau lebte ein tapferer, edler Ritter, Vetermann von Diemringer, auf Staufenberg, fromm und über alles Irdische die Frauen ehrend, bekannt in dristlichen und heidnischen Landen. Als er an einem Pfingst= tage mit seinem Anechte nach Nußbach in die Wesse reiten wollte, traf er, auf einem Steine sigend, eine wunderschöne Meerfei, leuchtend wie die Sonne und reich gekleidet, besonders geziert mit kostbaren Steinen. Er erklärte ihr seine Liebe, als sie ihm eröffnete, sie habe seiner gewartet, und verhieß auf ihren Wunsch, wenn sie ihn liebe, nie ein ehelich Weib zu nehmen. deutete ihm, so wie er sein Wort breche, werde er sterben, sonst aber von ihr jeden Wunsch erlangen. Nun lebte er mit ihr in Glück und Freude, bis als er von einer weiten Fahrt, auf welcher die Frau bei jedem Wunsche zu ihm gekommen, heimgekehrt war, erst seine Brüder, dann in Frankfurt der Kaiser, so in ihn drangen und ihm vor seinem Geheimnisse bange machten, daß er heiratete. Aber mitten am Hochzeitmahle ließ sich durch die Bühne des Saales herab ein Fuß sehen, weiß wie Elfenbein, des Ritters Todeszeichen, welcher auch sogleich starb. (Aus einer Handschrift in Gilg Tschudi's Rachlasse, wahrscheinlich nach dem Gedichte des 15. Jahrhunderts "Der Ritter von Staufenberg".)
- (404.) Nach einem alten Sagenliede lebte in Brabant die schöne Essa, nach einer andern Beatrix, Tochter des Herzogs von Kleve. Als ein stolzer Großer, Friedrich von Telramont, sie wider ihren Willen freien wollte, erschien einer der Kämpen des heil. Grals, den sie im Schlosse zu Nimwegen trauernd, in einem Nachen, von einem weißen Schwane den Khein herabgezogen kommen sah. Der Nachen war mit goldener Kette an des Vogels Halse besestigt, mitten drin saß der schöne Held, ein Goldschwert in der Hand, ein Jagdhorn an der Seite, einen kostdaren Ring am Finger. Der Held stritt mit dem stolzen Werber, er schlug ihn und reichte Elsen seine Hand zum Chebunde, nachdem er ihr auserlegt, ihn nie nach seinem Geschlechte, nach Herkommen zu fragen, weil er am gleichen Tage, wo sie das versehe, sie für immer verlassen müßte. Er nannte sich Helias. Er war von hoher, riesiger Gestalt, schützte ihr Land und half dem Kaiser in vielen Kämpsen. Als er aus einem solchen zurücksehrte, hielt sich Elsa nicht länger und fragte Nachts nach seiner Herkunft. Er verweigerte eine Unts

wort, bis sie zum dritten Mal in ihn drang. Sogleich erklärte er, sie verlassen zu müssen, der Schwan erschien wieder und er schied von ihr und seinen zwei Knaben, um nach dem Gral zurückzukehren. Er war des berühmten Parcival Sohn Garin oder Warin, oder Loheran Garin, Lohengrin, als welcher er von der Dichtung dem ostsränkischen Welsenzweige eingeimpst wurde. (Gerhart oder Garin, Warin von Lothringen 910.) Nach dem jüngern Titurel nahm er im Sagenlande Lyzaborin Belayen zur zweiten Gattin, von deren Verwandten er hinterlistig umgebracht wurde. Seine Kinder von Elsa oder Beatrix hielten die vom Schwanenritter zurückgelassenen Kleinodien, Schwert, Horn und Ring, in hohen Ehren und im Schlosse zu Kleve soll der Schwanenthurm, auf der Spize ein Schwan, noch stehen.

(405.) Ein reicher Ritter hinterließ beim Sterben seine Witwe mit einem 12jährigen Anaben. Sie zog mit ihm auf eine Burg mitten in einem See, wo sie abgeschieden von der Welt lebte. Der Anabe nahm zu an Schönheit und Verstand, war aber immer in sich gekehrt und bleich und war am liebsten in seinem entlegenen Zimmer mit der schönen Aussicht auf den See. hinunter schaute er immer träumerisch. Als er 24 Jahre alt war, drang die, Mutter in ihm, sich eine Braut zu wählen. Er schlug das aus. Abends, als sie wieder recht ernstlich in ihn gedrungen, lehnte er betrübt an das offene Fenster und sah den Mond sich lieblich im Wasser spiegeln. gedachte er, wie eine Braut aussehen müsse, ihm zu gefallen, ging ermüdet zu Bette, vergaß aber, das Fenster zu schließen. Plözlich gewahrte er einen lichten Schein am Fenster, konnte jedoch nichts unterscheiden und wollte schon einschlummern, als der Bettvorhang rauschte und ein weibliches Wesen mit Seide= haaren und leichten Gewändern an seiner Seite lag. Der matte Schein des Mondes gestattete so viel, daß er ein bleiches wunderschönes Frauenhaupt neben sich wahrnehmen konnte. Sie schmiegte sich an ihn und in liebendent Spiel und Rosen verging die Nacht. Sie eröffnete ihm, sie werde wieder kommen, da sie ihn oft gesehen, wenn er im Mondenlicht auf den See hinaus geblickt habe, und wäre schon früher zu ihm herein, wenn das Fenster offen geblieben wäre. Am Morgen war sie verschwunden.

So. lag jede Nacht ein Frauenbild an seiner Seite und er war glücklich in solcher Minne; nur war es ihm, als sei es nicht immer dasselbe Wesen, das mit ihm das Bett theile. Um so mehr bat er, da seine Mutter immer zudringlicher Vermälung sorderte, sie möge sich ihm bei Tage zeigen; er werde sie zum Altare sühren, wenn sie auch noch so arm sei. Sie entgegnete beharrz lich: "Mein Lieber, das kann nicht sein; ich kann mich nicht trauen lassen nach deiner Weise, laß mich dein Weib bleiben, wie ich es bisher war."

Indessen hatte die Mutter ihm eine Braut auserlesen. Sie ließ ihn kalt und als er Abends zu Bette ging, seufzte das Frauenbild. Die Mutter eilte, die Hochzeit ging vor sich, man tanzte und hielt Banket und am dritten Tage führten die Frauen die Braut in das Gemach. Als sie eintraten, rauschten die Vorhänge an der Himmelbettstatt. Die Braut erschrak. Sie sollte das Bette zuerst besteigen, glaubte aber, es schon besetzt zu sinden. Zwischen Beiden lag die Wasserstau, von deren eisigem Hauche angeweht, die Braut an den äußersten Rand wich. So war es jeden Abend. Der Ritter glaubte, seine Gattin im Arme zu haben; diese aber härmte sich ab und starb vor Jahressrift als Maid.

In gleicher Weise erging es noch zehn Frauen, welche die Mutter dem Sohne gesucht. Die zwölfte war klug und holte Rath bei einer Hexe. Diese gab ihr Auskunft und Anleitung, was sie zu thun habe. Am dritten Hochzeits abende wollte der Bräutigam bald aushrechen; sie aber wollte vor der Geistersstunde nicht weg, und als er immer unruhiger wurde, als es ihn schon "answindete", als er um die Mitternachtstunde meinte, es ziehe ihn an den Haaren zum Schlasgemache, blieb sie standhaft und hielt ihn zurück, dis Mitternacht lange vorüber war, nachdem sie das Fenster gegen den See recht sest hatte verschließen lassen. Unter das Bett waren Zauberkräuter gestreut.

Jest im Schlafgemach angelangt, weigerte sie sich, die Bettvorhänge vor ihrem Gatten aufzuziehen und das Bett zu besteigen. Da öffnete er. Es seufzte zweimal. Die Braut sagte ihren Zauberspruch und betete mit ihrem Gatten. Der hatte seit zwölf Jahren nie mehr an Gott gedacht. Nun vernahmen sie klagende Töne, die ihn so anzogen, daß er in die Fluthen hinausspringen wollte. Der Spruch und die Kräuter hinderten es. Dann wurde es zu wildem Gesange und Brausen des Wassers; der See stieg, daß die Wellen an's Fenster schlugen, aber es war gewonnen und der Friede kehrte für immer.

Die Burgfrau gebar einen Anaben. Der Jubel war groß. Nach dem Rathe der Here aber gab die Mutter das Kind nicht vor dem zwölften Tage zur Tause, da die Zwölfzahl dem Hause Gesahr drohe. Um dreizehnten während der Tause vernahm man aus den Eden des Zimmers Kinderstimmen: "ich möchte es auch, ich möchte es auch". Gesehen aber wurde nichts. So gebar sie nach und nach zwölf Kinder und jedesmal ließen sich die Stimmchen hören, bis beim zwölften die Mutter sich ermannte und riese: "Nun, wenn ihr wollt, so kommet hervor!" Sogleich erschienen zwölf Kinder, schön, aber bleich, mit Seidehaaren, die Füße verbunden und wasserfarbig aussehend. Der Graf erschraf. Der Priester tauste sie, und jedes, so wie es getauft war, siel zusammen und war todt. Das letzte sprach, ehe es starb: "Ein Mensch ist unser Bater, zwölf Wasserfrauen unsere Mütter. Wir sind aus dem Banne erlöst, unsere Mütter aber haben sich durch die Liebe unseres Baters aus weitere 300 Jahre Schönheit und Jugend erworben." (Schönwerth II. 203—207.)

(406.) Zu Hasli im Entlebuch gebar ein verführtes Mädchen um Mitternacht. In der Verzweiflung, aus Furcht vor der Schande floh sie mit dem Kinde aus der Hütte. Da sprach der Teufel zu ihr: Wirf den Balg in's Wasser! Sie lief wirklich Nachts bis zur Biberen und warf das Kind von

einem hinaushangenden Steinblocke in den Bach. Aber im gleichen Nu ergriff die Mutter die Reue, als sie das Kind, das Gesicht unverwandt auf sie gerichtet, den Bach ab schwimmen sah. Athemlos rannte sie dem User entlang, ohne es erlangen zu können, dis sie zur Emme kam, wo das Mühlenrad das Kind erfaßte, aushob, das Gesicht immer auf die Mörderin gerichtet, umdrehte und drüben wie einen weißen Schneeslocken verschwinden ließ. Jest stieß die Unselige ein Jammergeheul aus, und es trieb sie zurück zum hangenden Steine, von welchem sie sich ebenfalls in's Wasser stürzte. Auch sie trieb hinab und in's Wühlenrad, auch sie drehte sich mit diesem und verschwand.

Aber allnächtlich sitzt das Biberen Mummeli auf dem Stein, und wenn das Wetter ändern will, schwimmt es unter Heulen und Wehklagen bachab, dreht sich mit dem Mühlrade, und die Umwohner vernehmen sein Geschrei "Biberen! Biberen!" bis Mitternacht vorüber ist. (Jos. Pfyffer, der Kanton Luzern, I. Bd. St. Gallen 1858. S. 244.)

(Man vergleiche: die Wasserfrau und ihr Sohn, die Meersrau und ihre Nachkommen, die Wasserfrau und der Jüngling, alle drei bei Schönwerth. — Grimm's Sagen 49, 51—67, 69, 304—307, 316 und Nork's Whyth. d. Volkss. S. 515 ff.)

Die Nixen verließen, so wird im Boigtland erzählt, die Wohnssitze der Menschen, als man anfing, "die Klöse in den Topf und die Brote in den Osen zu zählen", d. h. also mit dem Eintritte schlechsterer und theuererer Zeiten. Merkwürdiger Weise lebten noch zu Anfang unseres Jahrhunderts achtbare alte Männer, welche behanpteten, Nixen gesehen und sogar mit solchen getanzt zu haben. Wahrscheinlich hat sich bei ihnen der festeingewurzelte Volksglaube mit Träumen oder Halluscinationen verbunden.

Zweiter Abschnitt.

Die Begetationsgeister.

I. Die Malddämonen.

Die Waldämonen bilden gewissermaßen eine Mittelklasse zwischen Riren und Zwergen. Die Kleinheit des Körpers ist bei ihnen weder vorherrschend, noch ein hervorragendes Merkmal, und wenn sie auch bei ihnen vorkommt, so sind sie in allem Uebrigen gründlich verschieden von den eigentlichen, den vorzugsweise sogenannten Zwergen. Sie so wenig wie die Nixen fügen sich jemals der Civilisation, wie es die Zwerge thun; ihnen beiden ist der Humor fremd, in welchem sich die Zwerge als Kobolde auszeichnen, und es beherrscht sie theils unbändige Wildheit, theils trostlose Schwermuth.

Der Grundcharakter der Walddämonen liegt in der Beselung des Baumes und damit auch des Waldes (oben S. 87 ff., Mannshardt, der Baumcultus, Kap. II). Das Volk hält das geheinmißvolle Rauschen im Walde, das "Waldweben", für Stimmen von Geistern, welche es mit den Bäumen, Sträuchern und anderen Waldpflanzen vermengt, als von diesen eingehüllt sich denkt.

Wie die Bäume selbst, so sind auch die Walddämonen, deren allgemeinste Benennung "wilde Leute" ist, bald riesen=, bald zwerghaft, bald von annähernder Menschengröße. Die zwerghaften Wald= dämonen erscheinen in der Volkssage als "Wald"=, "Holz"= oder "Moos"=Männchen und Weibchen. An der Saale weiß man von einer Buschgroßmutter mit ihren Moosfräulein. Im Boigtlande sind die Moosleute, Moos= oder Holzweibchen grün und gleichen drei= jährigen Kindern. Sie verkehren freundlich mit den Menschen, helfen ihnen Hen machen, Vieh füttern und setzen sich mit zu Tische. Bei der Flachsernte läßt man drei Hände voll Flachs für die Holzweibchen liegen. Dies geschieht auch, mit Flachs sowohl als mit Getreide, in Sachsen, Böhmen, Oberfranken und Oberpfalz. Dort heißen die Holzfrauen auch Milzfrauen. In der Oberpfalz denkt man sich die "Holzfräulein" kaum drei Fuß hoch, Gesicht und Gewand grau wie Mtoos= rinde, und nennt man "Holzfräuleingarn" Moosfäden, welche, wie die Sage meint, die Holzfräulein aus Moos spinnen und um Acste und Zweige wie um eine Haspel winden. Solche Aeste wurden ehemals abgeschnitten und sorgfältig aufbewahrt; denn dies Garn bringt dem Hause Segen. Dort spielen die Holzfräulein auch die Rolle der Robolde und verschwinden, wenn man ihnen Kleider schenkt, obschon sie nackt sind. In Sachsen-Roburg flechten die jungen Leute aus einem Flachs= büschel einen Zopf und singen:

Holzfräule, Holzfräule, Holzfräule, Da flecht' i dir ein Zöpfle, So lang als wie ein Weiden, So klar als wie ein Seiden, Holzfräule, Holzfräule, Holzfräule!

In Oberfranken heißt es:

Holzfrala, Holzfrala, Flecht i dir a Zöpfla Auf dei nackets Köpfla!

In ganz Franken und der Oberpfalz, besonders im Fichtelgebirge und dessen Umgegend, läßt man die beim Herausschöpfen an der Schüssel hängenden Tropfen nicht wegnehmen, denn sie gehören dem "Moosfräule". Man unterscheidet aber "Moosherla" und "Moosfräula". In Schlesien heißen diese oder ähnliche Wesen "Rüttelweibchen".

Die Moosleutchen waschen und baden sich am Morgen im Thau der Wiese und trocknen sich mit Moos ab. Sie leben in She, gebären Kinder und wohnen in hohlen Bäumen.

Die Holz- und Waldweiblein bitten die Holzbauern um Essen, holen es wohl auch aus den Töpfen, vergelten es aber durch Ersat, gute Räthe, Hilse beim Arbeiten. Sie wissen Geheimnisse, welche die Menschen nie ergründen, namentlich wozu diese und jene von den letzteren gering geachteten Dinge gut sein sollen. Backt man, so bitten sie oft, für sie auch einen Laib zu backen, erstatten es vom eigenen Gebäck und zürnen, wenn man es verschmäht. Sie besitzen auch, gleich den Bergzwergen; Gold, von dem sie den Menschen für Gefälligkeiten hergeben. So z. B. zeigen sie sich mit zerbrochenen Schubkärrchen, bitten um Ausbesserung und schenken dafür die Späne, welche zu Gold werden, oder Zwirnknäuel, die nie enden.

(407.) Einer Bäuerin, die mitleidig einem schreienden Waldkinde die Brust gereicht, gab die Mutter die Rinde, worauf es gelegen. Der Splitter, den die Bäuerin abbrach und mit ihrer Holzbürde heimtrug, war Gold.

Die Holzfräulein schließen sogar Liebesverhältnisse und eheliche Verbindungen mit Menschen wie die Nixen.

Wüthend verfolgt werden die Wald- und Moosweibchen (die Männchen werden in dieser Beziehung nicht erwähnt) von den Holz- hetzern, die zum Gefolge des wilden Jägers gehören. Dieselben

ergreifen sie und zerreißen sie in der Luft in Stücke, die sie den Menschen vor's Haus hängen oder hineinwerfen, wenn Solche sich unterstehen, die wilde Jagd anzureden.

Nach der Sage in Baiern und Thüringen jagt der wilde Jäger die Holz- und Moosweibchen selbst, ja er erscheint oft selbst in Gestalt eines kleinen, graulich bemoosten Mannes, sagt man im Voigtlande. Im Riesengebirge treibt er die "Rüttelweibchen" vor sich her.

(408a.) Zu Königstein in der Oberpfalz erzählt man: Einst jagte der wilde Jäger mit seinem Heere über eine Pferchhütte, in welcher der Schäfer lag. Der rief ihm nach: "Hast gehört, du, bring mir mein Theil auch mit!" Bald brauste der Jäger wieder über die Hütte, ließ einen Schenkel eines Waldfräuleins herabfallen und rief mit fürchterlicher Stimme: "Hast gehört, du, da hast dein Theil!" Dadurch erhielt der Jäger Macht über den Schäfer, den er das andere Jahr mit sich nahm. (Panzer.)

(408b.) Ein Knecht, der das Hegen der Holzheger beim Arbeiten im Winter Abends vernahm, rief: "Holzheger, hegt mir auch meinen Theil!" Sogleich flog ein Stück eiskaltes Fleisch zum Fenster herein, das er aber nicht mehr fortbrachte, so oft er es auch hinauswarf, bis er nach dem Rathe eines alten Weibes beim Hinauswerfen rief "ohne Salz kann ich es nicht brauchen". Salz nämlich, als Zeichen der Menschencultur, haben die Geister nicht und fürchten es. (Schönwerth. Vergl. Grimm's Sagen 47, 48, 270.)

Die Waldweibchen sterben aber auch, so oft man ein Bäumchen schält, ausreist oder auf dem Stamme so dreht, daß der Bast springt. Die beständige Gefahr, in welcher sie daher leben, bewirkt, daß sie auch "Alageweibchen" und "Alagemütter" genannt werden. Sie bitten die Holzhacker, beim Baumfällen drei Kreuze in den Stock zu schneiden; da können sie darauf ausruhen und der Holzhetzer kann ihnen nichts anhaben. Zum Danke geleiten sie die Leute Nachts durch den Wald und schützen sie vor Verirren.

In Tirol heißen die Wald- und Moosweiblein "Salgfräulein", auch noch deutlicher "Seelige" oder gar "Heilige", was offenbar auf ihre frühere Verehrung hinweist. Sie verließen das Land jammernd und heulend, als sie zum ersten Male schießen hörten. Wunderschön war ihr Gesang, lieblich ihr Ansehen, besonders ihre langen blonden Haare. Wölkchen, die hoch am Gebirge schweben, hält man für ihre aufgehängte Wäsche und erwartet schönes Wetter von deren Erscheinen.

Sie wohnen unter den Felsen in weiten prachtvollen Räumen, sind den Menschen hold und freundlich und helsen ihnen, ohne Lohn anzunehmen. Gemsen sind ihre Heerden. Wie die Moosweibchen vom wilden Jäger, werden sie vom "wilden Mann" verfolgt, der von weitem einer mit Moos überkleideten Fichte gleicht; auch sie wenden dieselben Mittel gegen diese Gefahr an. Zur Zeit der Flachsblüthe wandeln sie unter Ansührung ihrer Königin Huld a durch die Flachsfelder, richten geknickte Stengel auf und segnen Kraut und Blüthen. Doch rauben sie auch Kinder.

- (409.) Sie traten zuweilen in Ehe mit Sterblichen, wie Eine mit einem jungen Bauer in Ulten, aber unter der Bedingung, ihre Herkunft nicht zu offenbaren. Als er einem Nachbar auf dem Kirchenwege, welcher behauptete, weitum das vornehmste Weib zu haben, verrieth, die seine sei eine "Selige", fand er sie zu Haufe nebst ihren 13 Kindern verschwunden. Als ein junger Bauer ein solches Fräulein, die ihm ein Heusuder laden half, aus Muthwillen an einem Fuße festband, mußte er zur Strase lebenslang an einem Fuße hinken. (Wolf Zeitschr. f. d. Myth. I. 291, 292.)
- (410.) Die Sage von den Seligen kehrt sich, wie keine Sage dies thut, nicht an politische, zumal neue Landesgrenzen. Auch drüben im nachbarlichen Engadin, auf Schweizerboden, ist sie gleich heimisch. Bom obern Etschthale aus darf man nur ein Joch überwandern, so steigt man in das Unter-Engadin und in das Thal des jugendlichen blauen Jun herab, der dann beim engen und schaurigen Finstermünz-Paß in's Land Tirol hereinbricht, doch nicht wie ein Feind, sondern als ein nüßlicher und wohlthätiger Freund.

In Unter-Engadin liegt ein Oertchen, das heißt Tarasp, volksmündslich "Trasp", und nahe dabei ein Gehöft des Namens Bulpera. Dort hauste eine rechtschaffene und fleißige Bäuerin, die ihren Wann liebte und ehrte und ihre Kinder gut erzog. Da sind an manchem Winterabende aus dem Thälchen unter'm hohen Piz Bisoc zwei schöne Mädchen mit Spinnrädern auf den Bulpera-Hos gekommen, in weißen Kleidern, mit flachsblonden Haaren, und haben gar fleißig gesponnen, und absonderlich gern nahmen sie den schönen glatten Flachswickel der Bäuerin auf ihre Neberröcke (Nocken) und spannen ihn der seinsten Seide gleich. Dabei aber redeten sie nicht; nur wenn ein Faden zusällig brach, sagte die eine: "Faden ab!" worauf die andere erwiderte: "Knüpf an!" Wenn ein paar Spuhlen voll gesponnen waren, wurden sie gehaspelt oder geweist, und dann die schönen Garnstränge an die Wand gehängt, und mit Wohlgesallen betrachtet. Wenn ihre Stunde kam, erhoben sich diese nächtlichen Spinnerinnen und traten mit ihren schon gedrechselten Rädern den Rückweg an, und allen Flachs, den sie gesponnen hatten, ließen sie der Bäuerin.

Diese gedachte nun, als das Ende der Spinnzeit heran nahete, sie müsse sich bankbar bezeigen, und rüstete daher eines Abends ein großes Essen zu, besetzte den Tisch mit Milch und Butter, Speck und Eiern, Honig und Kuhkäse und Weißbrot von Schuls oder Zernetz, auch rothen Wein aus dem Veltlin, und da sollte nun der ganze Vulpera-Hos nebst den fremden Spinnerinnen theilnehmen. Letztere aber machten traurige Mienen, gaben der Bäuerin noch ein Garnknäuel und sprachen: Für Deinen guten Willen! Lohn um Lohn!
— gingen und kamen niemals wieder. Das Garnknäuel aber wurde niemals gar oder alle, wie viel immer die Bäuerin Stränge davon abhaspeln mochte. (Alpenburg. S. 32.)

(411.) Ob dem Weiler Strad (Stra) im tirolischen Gurglichale zwischen Imst und Nassereit eine Stunde hoch zeigt sich am Ungarberge oder Kopf ein kellerartiges Gewölbe, einst der Eingang zur Wohnung dreier "Heiligen" (Seligen), welche oft außen Linnen bleichten oder schneeweiße Kleider an "Sonnenstrahlen" aushängten; bisweilen seien sie zu den Stradern herabzgesommen, den Mädchen beim Flachsspinnen zu helsen, die sich aber meist vor den weißen Gewändern fürchteten und flohen. Das Gewölbe heißt "Eggerszteller", bei Einigen besser "Ergaskeller".

Ginst ging der Hirte von Strad hinauf, Birkenreiser zu schneiden und Besen zu machen. Da hörte er, auf einem Steine sigend, im Bergesinnern wundersüßes Singen dreier Mädchenstimmen. Es bethörte sein Herz so, daß er mit verhaltenem Athem lauschte, die es zu Ende war, und dann berauscht nach Hause ging. Als er wieder kam und mit ihm die Heerde, fand er das Birkenlaub sauber weggesehrt und sah drei weiße Mädchenkleider im Winde hangen. Er erschrak und eilte fort, mußte aber unwillkürlich nach etwas Zeit abermal an den Ungarkops, wo sich ihm unverhofft ein holdes "seliges Fräuslein" zeigte. Es sam jedoch nicht auf ihn zu, vielmehr blicke sie ihn lächelnd an und ging dem Eingange zu, wie als ob er ihr solgen sollte. Er that es aber besangen nicht, lauschte nur dem lieblichen Gesange aus der Tiese und verzehrte sich in Sehnen lange Zeit.

Ein Anderer aus Strad, Anton Tangl, der nach 1845 starb, sei einst auch in die Nähe des Gewöldes gekommen, "Stäbe" auszugraben. Als er einen recht tief gewurzelten heraus hatte, erblickte er ein tief hinabgehendes Loch und sah durch die Oeffnung einen mild erhellten Rasenplatz, durchstossen von einem milchweißen, schäumenden Bergbache. Tangl staunte, aber noch mehr als er auf dem Grün tief unter sich, klein wie Puppen, drei schneeweiße Fräulein sitzen sah, einander mit den Armen schwesterlich umfassend und ein lieblich Lied singend, dessen Weise ihn entzückte, dessen Worte er aber nicht verstehen konnte. Er lauschte, bis die Nacht einbrach. Daheim unten erzählte er's und kam mit Freunden wieder herauf, konnte aber den Platz nimmer auffinden und galt als Träumer, "Talk oder Trottel". (Alpenburg. S. 21—23.)

(412.) Zu Lüsen im Tirol hatte fast jedes Haus ein "Seliges", und dort war immer Segen und Uebersluß. Einst ging ein armes Weib an einem vorbei, das auf der Bank saß und bat um Brot. Da schenkte es ihm einen Laib, der nie abnahm, und davon lebte das Weib und nach ihm seine Tochter, bis diese einmal beim Abschneiden redete, nämlich sich verwundernd, daß es nie gar werde. Auf einmal war der Zauber vorbei und die Tochter mußte wieder betteln wie früher ihre Mutter. (Zingerle, Sagen und Märchen. S. 25 und 26.)

In Nordbeutschland und Dänemark werden die mehr einzeln lebenden "witen Wilver" (weißen Frauen) vom wilden Jäger verfolgt. Sie heißen auch Ellopige (Elfenmädchen) oder Ellefru (Elfenfrau); auch Meerweiber, was ihren Zusammenhang mit den Nixen zeigt. Als die weißen Weiber aus Rügen vertrieben wurden, vertrocknete die Eiche bei Mönkgut, und wenn sie wieder ausschlägt, kommen sie wieder. Sie tanzen bei Mondschein ihren Reigen im Grase; von vorn sind sie nach dänischer Sage jung und schön, ron hinten aber hohl wie ein Backtrog. Bisweilen werden sie zusehends riesengroß. Auch verwandeln sie sich in Thiere. In Schweden ist der Skoug= man (Waldmann) bekannt. Er wächst, wenn man ihn ansieht, so hoch wie ein Baum, führt die Menschen in die Irre, fährt im Wetter daher, sucht menschliche Frauen zu verführen und vertauscht Kinder. Er gehört zu den Trollen und fällt meist mit den Riesen zusammen. In entsprechender Weise verhält sich die Skogsfrau. Sie suchen Liebschaften mit Menschen anzuknüpfen und noch Anfangs des 18. Jahr= hunderts wurden Männer wegen solcher zum Tode verurtheilt.

Die russischen Waldgeister, Lieschi, werden in Monschensgestalt mit Bockshörnern, Bocksohren und Ziegenfüßen gedacht, die Finger mit Klauen, der Körper haarig. Oft haben sie aber ganz menschliche Gestalt und häufig nur ein Auge. Diese slavischen Borstellungen stehen mithin den antiken näher als die germanischen. Von zahlreichen wilden Kämpfen unter jenen Geistern leitet man die Berswüstungen in den Wäldern ab. Sie fallen auch mit dem Winde zusammen, führen die Menschen irre und spielen ihnen sonst manche Possen.

Die riesenhaften "wilden Leute" sind in der Sagenwelt seltener als die zwerghaften und verschmelzen viel mehr mit den eigent=

lichen Riesen als die anderen mit den Zwergen. In Böhmen tanzen sie im Wirbelwinde und entführen auch Menschen in demselben, namentslich Wöchnerinnen, welche zu früh ausgehen. "Der Waldschütz" geht zu mitternächtlicher Stunde im Walde um und führt die Leute in die Irre; wer ihn neckt, den verwandelt er in einen Baumstumpf, aus dem der Verwünschte erlöst wird, wenn man darein schneidet. Es giebt dort sowohl schreckliche und häßliche "wilde Weiber", als schöne, versführerische "Waldsrauen"; jene verwechseln auch Kinder der Menschen mit den ihren oder kizeln solche zu Tode; diese verlocken Menschen, thun ihnen aber auch Gutes.

(413.) Die wilden Weiber bei Moldautein sind groß, Jurcht einflößend, das Gesicht voll mit Borsten besetzer Warzen, der Mund breit, das rechte Auge schwarz und tieser liegend als das linke blaue, die rothen Haare ungekämmt bis in die Mitte des Körpers herabhängend. Sie wohnen in unterirdischer Höhle, durch Del matt erleuchtet und durch eine Fallthüre geschlossen. Sie rauben den Menschen Vieh von den Heerden, Garben vom Felde, Früchte von den Bäumen. Sonst jagen sie Wild, fangen Fische und Frösche. Sie machen gistige Schlangen zahm und unschädlich und bereiten aus Kräutern und Wurzeln eine Salbe, welche sie fliegen macht, ohne daß sie Flügel haben. Sie lieben Musik und Tanz, was sie beim wildesten Sturm in der Luft ausgelassen wild ausssühren. Sie sind unverehelicht, stehlen aber den Menschen Kinder. Sie tragen lange Knotenstöde, mit Schlangen umwunden, oft auch bloße Schlangen. In mondhellen Rächten lieben sie es, ihre düsteren Grotten mit den Usern der Flüsse und Teiche zu vertauschen, wo sie sich der hellen Fläche und der suntelnden Sterne freuen. Um User spinnen sie Klachs zu hemden und Röcken.

In einem einsamen Schlosse, wo gerade nur die Wärterin bei zwei Kindern zu Hause war, vernahm diese eine so süße Musik, daß sie die Kinder, einen Knaben und ein Mädchen, auf den Tisch legte und hinaus lief. Während dessen swei wilde Weiber in's Zimmer und raubten sie. Die Musik hatte ausgehört, draußen aber heulte ein furchtbarer Sturm, der Freudetanz der Wilden über den gelungenen Raub. Die Wärterin entstoh aus Angst und wurde Hüterin bei einem Hirten unweit des Eingangs in die Höhle der wilden Weiber.

Die Kinder wuchsen wild auf bis in's siebente Jahr, wenn die Weiber ausflogen, von deren alter blinder Mutter gehütet. Einmal gelang es ihnen, von dieser weg durch ein Erdloch an's Tageslicht zu kommen, wo ihre ehemalige Wärterin sie erkannte und sie in's Schloß führen wollte, das sie aber unbewohnt und öde fand. Die wilden Weiber stießen auf sie, zerrissen die Wärterin in Stücke und nahmen die Kinder wieder mit sich. (Vernaleken, Mythen und Bräuche.)

(414.) Bei einem Birkenwald weidete ein Mädchen ihre Ziegen und spann dabei den Flachs, den ihr die Mutter mitgegeben hatte. Sobald es aber Mittag legte sie den Flachs beiseite und machte ein Tänzchen und nach dem Tanze spann sie wieder. Einst als sie wiederum in der Wittagsstunde sich zum Tanze anschickte, stand plöglich eine wunderschöne Frau vor ihr; es war die Waldfrau. Sie hatte ein weißes Gewand, dünn wie ein Spinngewebe; dem Haupte bis zum Gürtel flossen ihr goldene Haare herab und auf dem Haupte trug sie einen Kranz von Waldblumen. Die Frau fragte das Mädchen, ob es gern tanze. Dieses antwortete: O ich möchte den ganzen Tag tanzen. Da erfaßte die Frau das Mädchen und tanzte so schön und leicht, daß sich das Gras unter ihren zarten Füßen gar nicht beugte. Dazu sangen die Vögel in den Zweigen und machten eine liebliche Musik, auf deren Klang ihre Füße von selbst sprangen. So tanzten sie bis Sonnenuntergang. Da verschwand die Waldfrau. Nun erschrak das Mädchen, daß ihre Spindel nicht voll war, und ging traurig nach Hause. Aber sie dachte, ich werd's morgen einbringen und doppelt fleißig spinnen. Aber am andern Tage kam die schöne Jungfrau wieder und als das Mädchen sagte, sie könne heute nicht tanzen, sie müsse spinnen, beruhigte es die Frau und sagte: Ich werde dir spinnen helsen. Das Mädchen ließ sich bereden und tanzte mit ihr bis Sonnenuntergang. Dann nahm die Frau des Mädchens Spindel und spann in kurzer Zeit allen Flachs auf. Als sie aber dem Mädchen die volle Spindel reichte, sagte sie: Weif auf und murre Hierauf verschwand sie. Das Mädchen übergab der Mutter die volle Spindel und sagte nichts von der schönen Frau. Am dritten Tage kam die Waldfrau wieder und tanzte wieder mit dem Mädchen, und als das Mädchen am Abende wiederum janimerte, daß ihre Spindel nicht voll sei, sprach die Waldfrau: Ich will dir ersetzen, was du versäumt hast. Hierauf füllte sie ihm die Tasche mit Birkenstaub und war verschwunden. Daheim hatte unterdessen die Mutter das Garn geschweift, das die Waldfrau gesponnen hatte, aber so lange sie auch schweifte, so wollte es doch kein Ende nehmen. Da rief sie erschrocken: Welcher bose Geist hat das gesponnen! Und in demselben Augen= blicke war das Garn von der Spindel geschwunden. Als das Mädchen heimkam, und von der Mutter hörte, was geschehen sei, gestand es ihr Alles und begann von der schönen Frau zu erzählen. Das war eine Waldfrau! rief die Mutter entsett. Um Mittag und Mitternacht treiben sie ihr Wesen. Ein Glück, daß du kein Anabe bist, soust hätte sie dich zu Tode getanzt und zu Tode gekitzelt. Mit Mädchen haben sie Erbarmen und beschenken sie oft reichlich. Hättest du mir bas früher gesagt, so hätte ich nicht gemurrt, und wir hätten jett die Stube voll Garn. Da öffnete das Mädchen ihre Tasche und zeigte das Birkenlaub, das ihr die Waldfrau geschenkt hatte, und siehe, es hatte sich in Gold verwandelt. (Grohmann, Böhmen. S. 124.)

In Hessen sind Felsmassen die "Häuser" der wilden Leute. Die "wilden Männer" haben ihre Lust an Sturm und Blitz und ritteln dann an den Baumwipfeln. Ihre großen schönen Frauen steigen in den Mondnächten in die Lüfte; ihre Kinder schützen die Menschen= kinder beim Beerensuchen. Ihre Kleidung ist grün und rauh, ihr Haar lang und aufgelöst. Doch rathen und helfen sie den Menschen, wo sie Ihre Weiber schließen Liebesbündnisse mit Menschen. blicken in die Zukunft, sagen Todesfälle voraus und kennen verborgene Eigenschaften der Pflanzen. In Tirol heißen die Weiber der "wilden Männer" außer "wilde Weiber" auch Fangga. Ihre Gestalt war riesengroß, schauerlich, am ganzen Leibe behaart, borstig, das Antlitz verzerrt, der Mund von einem Ohre zum andern, das schwarze Haupt= haar voll Banmbart, struppig über den Riicken hinan, im Zorne sich wild sträubend, die Augen nachtschwarz, wie Kohlen, zu Zeiten glühend und blitzend, die Stimme männlich und rauh, die Kleider sind von Baumrinde und Wildkatzenpelzen. Die Fangga ist stets hungrig, be= sonders nach Menschen= und Kinderfleisch. Rach Anderen mussen sie ihre Kinder vor des Mannes Gefräßigkeit in Bauernhäuser verstecken und dort auferziehen lassen. Die Fanggen, meist in Gemein= schaft gruppenweise lebend, fahren in Sturm einher, erscheinen aber in manchen Sagen an den Wald gebunden, den sie bewohnen. Wurde der Wald geschlagen, so starben sie mit. Das war ein Mittel, sich ihrer zu entledigen. (Alpenburg.) Sie treten aber auch bei Menschen in Dienste. Denselben Namen, Fänken, führen diese Wesen in Graubünden, und hier werden sie bald riesig, bald zwerghaft geschildert; auch fallen die von ihnen erzählten Züge ganz mit denen von Riesen und Zwergen zusammen und die "Geisler" (oben S. 220) gehören zu ihnen. Ihre Haare sind hellblond, fast silberweiß, etwas straff und sehr lang. Sie sind äußerst schnell im Laufen, holen die Gemsen ein und schneiden deshalb ihren Kindern die Milz aus. Die Mütter lassen diese an Gemsen trinken, denen sie Abends zum Melken pfeifen, mas man Stunden weit hört.

Neben den Fänggen kennt der Tiroler Volksglaube aber noch die harmloseren Norgen, Nörgl oder Wildmännl. Sie sollen vom Himmel gestürzte Engel sein, welche an Bänmen hängen blieben und noch jetzt in hohlen Bänmen und Felsen wohnen. Sie helfen den Bauern und Hirten bei der Arbeit, hocken aber boshafter Weise Wan-

derern auf, so daß sie als eine Mischung von Waldgeistern, Wildleuten und Kobolden erscheinen. Sie sind grün gekleidet und kennzeichnen sich hierdurch als Pflanzendämonen. Sobald sie sich zeigen, kann man auf eine gute Ernte rechnen.

Mit ihnen sind nahe verwandt die in Burgund und der Schweiz genannten "grünen Männchen", welche oft von Menschengröße und darüber sind und im Walde die Leute irre sühren. Bekannt ist, daß der Teufel als Grünlaub, Grünwald, Grünwedel, Grünrock, Hans vom Busch, Springinsseld u. s. w. genannt wird. Im Waatlande spuken die "Springer" (im dortigen Patois Schaidos oder Schauterels genannt; der Teufel heißt dort Schautairo (Sauteur). Man denkt dabei unwillkürlich an die Aehnlichkeit in der Gestalt zwischen dem Teufel und den Waldmenschen (Faunen) des Alterthums.

Am Lech werden die grünen kleinen Waldkobolde, welche Räder schlagend, den Leuten zwischen die Füße fahren, Huhmänner oder Hoje männlein genannt. In Oesterreich ist der Hehmann ein Hausgeist, der gern in Stall und Küche arbeitet, aber auch spottet und neckt. Verläßt er das Haus, so weicht dessen Glück. In Böhmen heift er so von seinem spottenden Ruse "he! he!" Er springt den Leuten auf den Rücken und läßt sich tragen; er ist verwünscht und kann nur durch gewisse Sprüche erlöst werden. — In Schwaben kennt man einen Waldkobold, das "Kohlerbau-Männle", etwa vier Fuß hoch, dick und untersetzt, ganz roth und mit einer rothen Zipfelmütze. Es läßt sich bei Tag und Nacht sehen und führt irre.

In der baierischen Oberpfalz ist der Hoimann oder Haimann (schwädisch Hojema), der Herr und Hüter des Waldes, gewaltig groß, mit einem Scheibenhute und statt des Haares und Bartes Moos und Baumflechten. Er wandelt in den Wäldern umher, schwebt über den Gipfeln der Bäume oder reitet auf seinem Schimmnel. Selten verläßt er den Hain, und es ist etwas Ungewöhnliches, wenn er, wie z. B. in Rötz am Allerseelentage, sein Revier überschreitet und bis an das Weichbild des Städtchens wandelt. Sein Ruf ist: "Hoi, Hoi "wie und der tönt wie eine Alage, daß sein Reich zu Ende gegangen. (Der Globus, 1863, S. 44.)

Diese Waldwesen alle sind verschiedenartige Gestaltungen dessen,

was die deutsche Schriftsprache Elfen nennt, welcher Ausdruck unter dem Bolke selten ist; denn das nordische Alfar bezeichnet die eigentlichen Zwerge, und in den une bekannten Sagen ist von Elfen nie die Rede. Was die Kunstdichtung aus ihnen gemacht hat, ist keltischen Ursprungs, vorzüglich aus Schottland herkommend. Dort sind die Elfen, gegen= wärtig allgemein Fairies genannt (doch bei Douglas elfis und sonst elfmill und elfshot), ein kleines Geschlecht von gemischter zweifelhafter, launischer Natur, in ihrer Rache boshaft. Auch hier bewohnen sie das Innere grüner Hügel, besonders solcher von konischer Gestalt, auf denen sie beim Mondlicht ihre Tänze halten. Auf der Oberfläche drücken sie das Zeichen ihrer Kreise ein, bisweilen verwelkt und gelb, bisweilen von tiefer grüner Farbe. Es ist gefährlich, in denselben zu schlafen oder nach Sonnenuntergang dort gefunden zu werden. Bieh, das plötslich von Krampf oder ähnlicher Krankheit ergriffen wird, soll den Elfschuß haben. Die dreieckigen Feuersteine, die man in Schottland häufig findet, womit die alten Einwohner wahrscheinlich ihre Wurfspieße versahen, heißen Elfbogenköpfe (elf arrow heads); auch die großen ehernen Streitäxte werden für ihre Arbeit gehalten. Man hört sie oft in Felsen und Höhlen arbeiten. Durchlöcherte Steine in Bergbächen gelten als ihre Schüsseln und Becher. Es galt für nicht rathsam, an solchen Stellen ohne Zeichen der Achtung vorüberzugehen. Auf dem Gipfel des Minchmuir in Peeble= shire ist die "Käsequelle", weil chemals alle Vorübergehenden gewohnt waren, ein Stück Käse hineinzuwerfen, da sie den Elfen geweiht war. Ihre gewöhnliche Tracht ist grün, obgleich sie auf den Mooren zuweilen in Gewändern mit Bergmoos gefärbt erscheinen. Sie reiten oft in unsichtbarem Zuge, aber das helle Klingeln ihrer Zügel verräth ihre Gegenwart. Dann borgen sie oft Rosse von den Menschen, oder man findet solche Morgens keuchend, müde, mit ungekämmten Mähnen und Schwänzen im Stalle. Auch manchen köstlichen Weinflaschen in Kellern brechen sie die Hälse. Sie lieben die Jagd, die man Nachts mit Pferdetraben, Halloh und Hornschall vernimmt. Wer dem Zuge aber folgt, kann in Gefahr gerathen. Sie tauschen Rinder aus und entführen sogar erwachsene Personen, die nach sieben Jahren zu den Menschen zurückehren und nach weiteren sieben abermals verschwinden. Fährlich am Allerheiligen=Abend halten sie ihre große Procession. (Kühsebda S. 16—20.)

Die ganze Sippe der Elfen oder Bald-, Holz- und Moosleutchen gehört eben so sehr Sternreich an wie der Begetation. Die Gesstirne gehen hinter dem Balde auf und unter und verschwinden für die Bolksphantasie in demselben. Ja von den Sternen hängt sogar erst das Gedeihen der Pflanzen ab! Des wilden Jägers Beute sind sie, weil der Jäger am Himmel (Drion oder auch der Mond als Jägerin) die Sterne jagt und, als Sonnengott gedacht, sie gar tödtet. Ihr Tanzen in nächtlichen Reigen ist der Tanz der Gestirne am Himmel. Und ihr Königspaar, Oberon und Titania, führt dasselbe Schauspiel der Zwietracht und Sifersucht auf, wie die höchsten Gottheiten des Alterthums, Zeus und Hera, weil sie eben die nebenbuhlerischen und sich stets ebenso sehr suchenden wie sliehenden Sonne und Mond sind. Darum verursacht ihre Zwietracht so schwere Unordnungen in der Natur, wie Titania im "Sommernachtstraum" (II. 2) klagt.

Run noch eine Nachlese von Sagen, welche in diesen Kreis gehören:

(415.) Vor vielen, vielen Jahren stand bei Wildemann eine kleine Mooshütte, in der mehrere Moosweiblein wohnten. Diese kleideten sich über und über in Moos, das sie wie ein Fell oder eine Decke umgab; sie waren absonderlich liebreich und ungemein freundliche Wesen und hatten Gänsefüße. Die größte Theilnahme zeigten sie für Fremde und Reisende, die sich verloren hatten, oder nichts zu essen bei sich trugen; mitleidig leiteten sie dieselben auf die rechte Straße und theilten ihnen Wurzeln und Aräuter zur Nahrung und Gesundheit mit. Dann baten sie aber flehentlich den Wanderer, er möge doch ja dort drei Areuze in einen der Bäume, die um ihre Hütte ständen, einschneiden oder einhauen, damit sie darunter Schutz vor dem wilden Jäger fänden, der sie beständig jage, aber dann von ihnen ablassen musse, wie sie sich unter's Kreuz geflüchtet hätten. Jeder erfüllte gern ihren Wunsch, und so lebten diese guten Wesen glücklich in ihrer Behausung. Einst kam aber ein tückischer und böser Bergmann des Weges auf die Mooshütte zu und zerstörte frevelhaft nicht allein die kleine ruhige Wohnung der Moosweiblein, sondern schlug auch alle die Bäume nieder, in welche die Schutkreuze geschnitten oder gehauen waren. Von der Zeit an hat man kein Moosweiblein wieder geschen. Der verruchte Bösewicht aber, der dies Unheil angerichtet hatte, wurde taubstumm und lahm. (Pröhle, Deutsche Sagen. S. 37.)

(416.) Die Holzweibchen versahen den Menschen manche Arbeit und

erwiesen sich sehr dankbar. Ein Holzhauer von Breitenstein brachte dem Holzweibchen, mit dem er oft zusammenkam, einst ein "Csenküchel" mit. Es aß
einige Brosamen aus der Mitte, füllte die Lücke mit Sägemehl, gab das Küchlein dem Manne wieder zurück, und als er es daheim auseinanderbrach, sielen
drei glänzende Thaler von altem Gepräge heraus. Auf der Breitensteiner
"Leiten" warnten zwei Waldsräulein die Graserinnen, zu denen sie oft kamen:
Saget euere Träume nicht nüchtern und backet an keinem Freitage, dann werdet
ihr Glück haben. Auch sie lassen sich für die verrichtete Arbeit nie Iohnen,
außer durch etwas Speise: Brot lieben sie, Kartosseln, Gemüse, nie Fleisch.
Ilm Luhn wirst man Brosamen und Speisereste für sie in den Ofen.

- (417.) Als in Windisch-Eschenbach ein Schuster, bei dem allabendlich ein Holzfräulein scheuerte und putte und jedesmal des Morgens verschwand, zu Weihnacht ein neu Röcklein machen ließ und für dasselbe bereit legte, schlug das Weiblein die Hände über'm Kopf zusammen und jammerte: Ach, Gott, jett hab' ich meinen Lohn! Darauf schwand es weg und kam nie wieder.
- (418.) Beim letzten Herrn von Breitenstein diente eine fleißige Dirne, für welche die Waldeutchen Nachts alle Arbeit verrichteten. Die übrigen Chephalten verriethen das, sowie sie's merkten, dem Herrn, der legte Schlingen und sing das Waldmännlein, das er in ein Kellergewölbe sperrte. Fortan erscholl jede Nacht der klagende Ruf des Waldweibchens; der Herr achtete nicht darauf und ließ das Männlein verhungern. Als es todt war, ließ sich die jammernde Stimme des Weibchens wieder vernehmen: O du schlimmer und grausamer Herr! Ließest du mein Männlein verhungern, so geb' ich dir auch den Schlehensstein nicht (an anderen Orten richtiger: sag' ich dir nicht wozu er dient) und soll dein Haus aussterben und von deiner Burg kein Stein auf dem andern bleiben. Und so geschah es. (Globus IV. Bd., 1863, S. 45.)
- (419.) Das letzte "wilde Mannli" auf der Alp Matschiels äußerte von den Sennen einst, ihnen sei unbekannt, daß nach dem Käsen noch das Allerbeste in der Schotte bleibe. Sie wollten ihm das Geheimniß ablocken und stellten ihm Schnaps hin. Das Männlein roch daran, ging aber bald mit den Worten davon weg: "I trouw der nit, du chünntist mi bilürla" überztölpeln. (Erzählte dem Sammler die 59jährige Maria Anna Rupp von Vasön.)

Nach der Erzählung von Bastian Hobi in Valens glaubt man, dies Köstliche aus der Schotte sei der durch fortwährendes Einkochen der letztern gewonnene Honig, der den der Bienen an Süßigkeit übertreffe.

(420.) So linkisch die "Fanken" in Graubünden sich auch bei manchen Sachen benahmen, so waren sie doch nicht gerade so dumm und im Gegentheil wußten sie Vieles, was andere Leute nicht wußten. Sie sagten es aber Niemand und waren äußerst karg mit der Mittheilung ihrer Geheimnisse. Deshalb stellte man ihnen öfters Wein vor. Hatten sie dann von diesem getrunken, so

wurden sie schwaßhaft und mittheilend, oder plauderten die Geheimnisse so vor sich hin, ohne sie mittheilen zu wollen. Ja es kam sogar vor, daß sie ein Geheimniß ausplauderten und dann hinzufügten: "Nicht wahr, das hättet Ihr gerne von mir wissen mögen, aber das sag' ich keinem Menschen auf der ganzen Welt." Eben um der Geheimnisse willen, die sie besaßen, gab man sich auch alle Mühe, sie zu fangen, um solche von ihnen zu erfahren. In Conters hütete ein wildes Männlein die Geisen. In das Dorf kam es nie, sondern nur bis zu einem Stall oberhalb des Dorfes, bis wo man ihm die Beisen austrieb. Es nahm öfter Geschenke an und auch Kleidung, ohne deshalb sich zu entfernen. Die Schuhe trug es lange an den Händen, die Hosen an Die Knaben von Conters hätten es gerne gefangen, um allerlei von ihm zu erfahren, aber es war ihnen zu schnell und sie konnten es nicht bekommen. Da füllten sie zwei Brunnentröge, die bei jenem Stalle standen, den einen mit rothem Wein, den andern mit Branntwein. Als der wilde Geisler nun Abends zum Stalle kam, war er durstig und wollte wie gewohnt Die Knaben hatten sich im Stall versteckt und sahen ihm zu. Wein rührte er nicht an und sagte: "Röthi, Köthi, du bschiß'st mi nit!" Hingegen vom Branntwein, der die Farbe des Wassers hatte, trank er, und da fiel er dann berauscht um und schlief ein. Da kamen die Anaben aus ihrem Versteck hervor, banden ihn und brachken ihn gefangen in's Dorf. Sie drangen dann stets in ihn, er solle ihnen dieses oder jenes Geheimniß mittheilen. versprach er ihnen einen guten Rath zu geben, wenn sie ihn zuvor in Freiheit setter es und er rief ihnen zu: "bim hübschen Wetter nemmet die Tschöpen (Jacken) mit ni und bim 'leiden haid er d'Wahl". Dann entfloh der Schalf und kam nicht wieder.

(421.) Mit besserm Ersolg lockte man aus einem wilden Männlein ein anderes Geheimniß heraus. In alten Zeiten, als man eben noch nicht so wißig war als heutzutage, bohrte man die Wasser-Teuchel immer nur von einer Seite und so wurden die Teuchel natürlich sehr kurz. Es kamen dann manchmal in den Wäldern wilde Männlein zu den Arbeitern und lachten und kicherten in ihre Fäustchen, wenn sie sahen, daß man die Teuchel nicht länger machen konnte, als es der Bohrer erlaubte. Sie verstanden es wohl besser, aber sie sagten es nicht aus. Da sagte einmal ein Arbeiter zu einem wilden Männlein: "Jett weiß ich denn, wie man längere Teuchel machen kann, einer von euch hat es meinem Vetter gesagt und der hat es mich gelehrt, heute sollst du mich nicht mehr auslachen." — "Ja, gelt, — sagte das närrische Männlein — du kehrst das Holz um und bohrst auch von der andern Seite?" Nun war das Lachen auf der Seite des Arbeiters und seit diesem Vorsall kennt man die Kunst, die Teuchel auf zwei Seiten zu bohren.

(422.) Eine Wald-Fenka sah einst in einem Walde des Thales Churwalden (Graubünden) neugierig zu, wie ein Mann Latten spaltete. Sie saß an einen Baumstamm gelehnt. Da rief ihr der Mann, sie möge ihm doch ein wenig helsen und die Latten auseinanderhalten. Die Fenka kam bereitwillig und half, stark wie sie war, aus allen Kräften. Da stach den Mann die Bos: heit, plöglich die Urt herauszuziehen. Die Latten schnappten sogleich zusammen und klemmten der Fenka die Hand ein. Der große Schmerz über ihre schlecht: belohnte Hilseleistung brachte die Fenka in Wuth; sie ris die Hand mit Jurück: lassung von drei Fingern los, ergriff die Urt, die der Mann im Schrecken über ihr entsetzlich Schreien und Geberden hatte fallen lassen, und schlug ihn auf der Stelle todt. (420—422, Bündner-Zeitung 1850.)

- (423.) Am Tippelsberge bei Riemke (bei Bochum) liegt ein Bauerhof und an dessen Gehöfte eine tiefe Senkung, in welcher ein schöner kleiner Cuell entspringt, rings von dichtem Gehölz umgeben. Sie heißt witte Wiwerskule, weil in ihr witte Wiwer gewohnt haben. Eine Bäuerin des Hofes ging einst noch vor dem Kirchgange nach dem Wochenbette aus. Aber Abends, als sie am Feuer saß, traten plöglich zwei witte Wiwer herein, schleppten sie mit sich in ihre Höhle und verboten ihr je aus der Thüre zu sehen, weil sie den Hals brechen würde. Das trug sie sieben Jahre lang. Dann, als die witte Wiwer einst abwesend waren, konnte sie ihre Sehnsucht nicht länger bezwingen und that die Thüre auf. Als sie heraustrat (die witte Wiwer hatten im Tages: lichte keine Gewalt mehr über sie), läutete die bekannte Glocke in Bochum. Sie eilte nach Riemke hinab zum Hose, wo sie aber, da ihr Mann sie todt geglaubt, eine zweite Frau antraf. Sie legte sich still an den Herd, aber die Kinder kannten sie bald und drängten sich schmeichelnd an sie. Die Stiefmutter wollte das nicht dulden, der Mann aber, als er in's Haus trat, erkannte sie auch und behielt beide Frauen. Die rechte konnte jedoch nie mehr eine andere Speise genießen als "möre Aeppel". (Auhn.)
- (424.) Auf dem Born an der Dünneren (Solothurn) weidete ein Hirt von Rappel seine Ziegen. Einst, als ein wildes Gewitter die Thiere auseinsanderscheuchte, mangelten ihm beim Nachhausegehen viere davon. Vergebeus durchstrich er das Gebüsch und kletterte alle Halden hinan. Keine Spur, und er fürchtete die Besitzer, wenn er ohne sie heimkehrte. Plözlich stand ein Mooseweibchen vor ihm, hüpfte wie am Schnürlein herum, schüttelte neckisch sein kurzes Röcklein und machte den flinksten Hopser. Aber dem Burschen vertrieb die Angst und auch das flache Mieder, das braune und runzlichte Gesicht jeden sinnlichen Gedanken und er fragte blos: "Hasch mer mini Geiße niene gseh?" Da psiss das Weibchen "wie ein Mäuschen aus der Nase", wiegte zierlich das Röcklein hin und her und fragte:

Gis, zwee, drei, dini Geiße sp nit hei? Eben darum bin ich ja hier, sagte der Geängstete, weißt du mir keine Spur von ihnen? — Da pfiff's nochmal:

Eis, drei, zwee, dini Geiße hani gseh.

Damit verschwand das Weibchen wie ein Wetterleuchten und über Stauden und Jungholz weg verbreitete sich ein Brausen, als schüttelte die schrecklichste Windsbraut einen Hausen Kieselsteine auseinander.

Als er darüber staunte, kamen die verlorenen Ziegen "wie hergeblasen" heran. (Lehrer Bernh. Wyß in Solothurn.)

(425.) Zu einem Bader, der auf der wilden Taube wohnte, kam eines Abends Jemand, pochte an's Fenster und bat mit seiner Stimme um seine Hilfe. Als er sah, daß es ein kleines graues Holzmännel war mit einer Gerte in der Hand, grauste ihm aber und er wollte nicht mitgehen. Da bat jenes gar slehentlich, sagte, sein Weibchen habe den Arm gebrochen, und gab die Verssicherung, daß ihm nichts geschehen werde. So ging er denn mit hinaus in den Schleewald und in das Häuschen der Leute, richtete wirklich den Arm des Holzweibels wieder ein und schiente ihn dann. Dreimal holte man ihn noch ab zum Verband und zulezt wurde er auch zu seiner Zufriedenheit bezahlt, denn er erhielt sünf alte Thaler.

Später ist er wieder in die Schlee gegangen, aus Neugierde nur, um zu sehen, was die Holzleute machten; aber da hat er die ganz guten Wege, die er hin- und zurückgeführt worden war, nicht wieder zu sinden vermocht. (Eisel, Boigtl. S. 25.)

II. Die Korndämonen.

Schärfer als die Elfen von den Zwergen geschieden sind die gespenstigen Korn dämonen. Wenn das Korn, diese beste Gabe der Gottheit nach dem schlichten Bolksglauben, vom Winde bewegt, wogt und rauscht, mußte das nicht die einsachen Beobachter auf den Glauben an darin waltende geisterhafte Mächte, an eine wilde Jagd im Kleinen und Zahmen bringen, und konnte man nicht mit einem solchen Glauben die Kinder und kindischen Erwachsenen von Beschädigungen des Gestreides abhalten? In solche Dämonen suhren nun seit der Einsührung des Christenthums die früher als Besitzer und Besörderer des Getreides verehrten, aber auch wegen ihrer Macht, dasselbe zu verderben, gessürchteten Götter. Thors Donner, wenn er mit seinen Böcken durch den Himmel suhr, reinigte die Luft, nachdem sein Hammer die Winterziesen zerschmettert, Frehr ritt mit dem Eber über die Saaten, wie

seine Schwester Freya (Hulda) durch dieselben fuhr; aber die mit ihr fahrenden Weiber führten Sicheln mit sich. So wurden dieselben Wesen, weil sie bald wohl thaten, bald schadeten, bald als schenkend, bald als diebisch gedacht (wie im Alterthum Hermes), so auch, wie wir sehen werden, die einst verehrten Zwerge. Wenn man daher am Morgen früh Aehren abgeschnitten und geraubt sah, so schrieb man es ähnlichen elbischen Wesen zu. Ein solches wird in mittelhochdeutschen Gedichten Pilwiz, Pilwiht, Pilewis, Bulwechs (auch weiblich Bulwechsin) genannt (Grimm Deutsche Mythologie), ein Name, welcher von Grimm (gleich Bilwisi, Bölwisi, einem Beinamen Odins) als "das Rechte wissend" gedeutet wird, womit er aber nicht genügend erklärt ist; denn er gehört zu einer Gruppe von Wesen, welche an die Haus- und Feldgeister anknüpfen, daher nicht ethischer, sondern physischer Herkunft sind. Andere Beneunungen sind: wilder Mann, schwarzer Mann, Grummetkerl, Hafermann, König, Haferkönig, "der Alte". Diese Vor= stellung ist bis nach Polen und Norwegen verbreitet. An manchen Orten kniet man vor der letzten Garbe und ruft: der Alte! der Alte! was deutlich auf eine einstige Verehrung dieser Dämonen deutet. Im Volksglauben erscheint das fragliche Wesen "als plagendes, schreckendes, Haar und Bart verwirrendes, Getreide zerschneidendes Gespenst, meist in weiblicher Gestalt, als bose Zauberin und Hexe". Pilmeskind ist ein alter Schimpfname, wie "Teufelskind", und "Bilmezschädel" wird ein verstockter Sinn genannt. Der Baner erzählt von dem sogenannten Bilmerschnitt ober Bilberschnitt im Getreide:

"Der böse Mensch, der seinem Nachbar schaden will, geht Mitternachts, ganz nackt, an den Fuß eine Sichel gebunden und Zaubersormeln hersagend, mitten durch den eben reisenden Acker hin. Von dem Theil des Feldes, den er mit seiner Sichel durchschnitten hat, sliegen alle Körner in seine Scheune, in seinen Kasten." (Grimm.) — Im Boigtland ist dieser Glaube allgemein; die Vilsen= oder Vilwerschnitter gehen an Iohannis oder Walpurgis vor Sonnenaufgang in das Feld und schneiden mit kleinen, an die große Zehe gebundenen Sicheln die Halme ab; sie tragen kleine dreieckige Hütchen, grüßt sie Iemand, so müssen sie heuer sterben. In Thüringen heißt der Verserber Binsenschneider, und der Aberglaube kennt allerlei Wittel, seinen

Tod herbeizuführen; so z. B. stirbt er, wenn er sein Bild in einem Spiegel sieht, wie der Basilisk, mährend sein Anblick den Angeschauten tödtet. — Andere Gegenden lassen das Gespenst auf einem Bocke durch's Feld reiten.

An vielen Orten Norddeutschlands und in Litthauen tritt an die Stelle dieses männlichen Dämons ein weiblicher; in Osnabruck wird er die Tremsemutter genannt, in Braunschweig Kornwif, in der Mark Roggenmöhme, sonst auch, je nach der Frucht, Weizen=, Gersten=, Flachsmutter, Erbsenmuhme, oder allgemein Groß= mutter, wilde Frau 2c. Sie wird gleich den Schathliterinnen als schwarz oder weiß geschildert und hat feurige Finger, lange und mit Theer gefüllte oder auch mit eisernen Spitzen versehene Brüfte, welche sie den Kindern, die das Korn betreten, um die Ohren schlägt. In Süddeutschland tritt an ihre Stelle das Holz- oder Waldfräulein, so daß offenbar die Korndämonen mit den Elfen zusammenhängen. Ebenso hängen mit ihr zusammen die gespenstigen Thiere, die im Korne hausen und mit denen man ebenfalls die Kinder schreckt, damit sie nicht in's Korn treten. — Solche Thiere sind beinahe alle im ersten Buche von uns als Gegenstände der Bolkssage aufgeführten, namentlich die Kröte, der Drache, Storch, Hahn, Hase, Fuchs, Wolf, Bär, Hund, die Kate, das Schwein, die Ziege, das Schaf, Rind, Pferd und der Esel. Die bedeutendste Rolle spielt die Roggensau, der Roggenwolf und der Roggenhund.*) — Die Roggensau ist offenbar ein Rest von Frehrs Eber, der Roggenwolf von Odins Wölfen, der Bock, auf dem der gespenstige Schnitter reitet, von Thors Böcken. **) Es sind Dämonen, deren Existenz unmittelbar mit derjenigen des Ge= treides zusammenhängt, und welche sich beim Schneiden des Korns, am Leben bedroht, in die letzte Garbe flüchten; wer diese bindet, erhält nach den Schnittergebräuchen in vielen Gegenden den Namen des dort waltenden Dämons.

^{*)} Bergl. über das Nähere dieser Vorstellung: Wilh. Mannhardt, Roggenwolf und Roggenhund (Danzig 1865) und die Korndämonen (Berlin 1868).

^{**)} Sollten die Schneider nach dem Volkswiße auf Böcken reiten, weil man sie mit jenen gespenstigen Schnittern verwechselte?

Oft glaubt man, der Schnitter tödte mit dem letzen Sensensoder Sichelhiebe den Dämon; meist aber lebt der letztere fort, so lange es noch irgendwo unausgekörntes Getreide vom betreffenden Felde giebt. Oft wird eine Puppe in Gestalt des waltenden Dämons verfertigt und dem Drescher auf den Rücken gebunden, der sie zu einem Nachbar tragen muß, wo das Dreschen noch nicht beendet ist. Es kommt auch vor, daß der Drescher selbst in die Garbe eingebunden und als der gefangene Dämon behandelt wird.

Die thierischen Korndämonen sind dieselben Thiere wie diejenigen, von denen als gespenstigen Dorfthieren gefabelt wird und von denen wir oben sahen, daß sie den Menschen gerne auf den Rücken hucken, wie die erwähnte Garbe auf selben gebunden wird; denn beide stammen von den die Witterung bedingenden und daher auch über das Gedeihen der Früchte entscheidenden, rastlos wandernden Gestirnen. Gleich den Sternen sind auch die gespenstigen Dorfthiere abgeschiedene Seelen, und wie jene überall in der Sage als Gold und Silber ersscheinen, so sind diese Thiere Schatzes von den Sternen auf das goldene Korn, das sie hüten, übergetragen, — ist ja der Sternen-Himmel ebensfalls ein großes Feld mit vielen tausend goldenen Aehren.

Meben den schreckenden Gestalten des Kornmannes, der Kornfrau und der Kornthiere tritt aber auch eine freundliche Erscheinung auf, das Kornkind. Die letzte Garbenbinderin gilt dafür, daß sie es bekommen habe, oder daß sie nächstes Jahr eines bekommen werde. "Schweizerische Sagen erzählen, daß im Frühling in blühenden Kleesseldern, zwischen der sprossenden Kornfrucht ein engelschönes, feinlockiges Kind auf schneeweißen Windeln liegend gefunden werde. Will man es ansheben, so wird es schwer und schwerer und verschwindet" (wie das Jesukind bei Christophores, weil es eben ein Himmelskind, eine Perssonification des Frühlings oder der verzüngten Sonne ist). Statt seiner spricht man in Deutschland auch vom Kornengel. Offenbar ist es verwandt mit dem hellenischen Plutos (Reichthum, Kornsegen), welchen auf dem dreimal gepflügten Uckerseld die Erdgöttin Demeter mit Jasion, einem Himmels oder Sonnengotte*) zeugte. Damit übers

^{*)} Vergl. des Verf. "Buch der Mysterien" (St. Gallen 1869) S. 89.

raschend verwandt ist der Gebrauch einst in England und jetzt noch besonders in der Ukraine, daß Männer und Frauen im Mai sich miteinander auf dem Acker wälzten, wovon man auf dessen Fruchtsbarkeit hoffte.*) (Vergl. damit auch unten Sage Nr. 430.)

Die Korndämonen als solche sind in der deutschen Volkssage spärlich wertreten. In den folgenden Sagen sind es meist die Zwerge oder zwerghaften "wilden Leute", welche bald in günstiger, bald in ungünstiger Weise auf das Gedeihen des Kornes einwirken oder ihren Aufenthalt auf dem Getreidefelde haben, was wieder die Verswandtschaft der Zwerge und Korndämonen beweist.

(426.) Wenn die Kornähren manchmal über Nacht knapp am Halm fleckenweise abgeschnitten sind, heißt man es in Tirol "Hexengetreidesschnitt". (Zingerle, 1859. S. 461.)

Es heißt schon in der Lex Bajuvar. 12, 8. Si quis messes alterius initiaverit malesicis artibus — quod aranskarti dicunt, und im Ludwigsliede Zauberschaden an Frucht und Feld haranskara.

Auch im Aargau, z. B. am Steigfelde unweit Leuggern, kennt man die Sage, die Erdmännli kuppen zur Erntezeit einen Theil der Aehren oben ab, und daraus backen sie ihr Brot. (Rochholz, Natur-Mythen.)

(427.) Auf der Westseite eines Jura-Ausläusers, unweit Gansingen im Aargau, liegt der sogenannte Gügler-Eisengraben, wo man früher nach Erzgrub. In diesen Gruben wohnen 1½ Ellen große "Waldmenschen" oder "Erdmännchen", welche auf der Tuhalde und in der Umgebung oft Garben raubten. Deshalb stellte man Wachen aus, beschloß aber später, jeder Bürger, sowie die Gemeinde habe einige Garben auf dem Felde liegen zu lassen, womit sich die Männchen begnügten.

Ein Mann von Galten sah sie einst im Isang, siebzehn an der Zahl, Buchnüßchen auflesen. Sie boten ihm davon an, was er aber unversständig ablehnte.

Vom "Wildloch" auf dem Kaisacker führt ein unterirdischer Weg, den sie oft wandeln, um in Obersulz Milch zu stehlen. Steigen gewisse Nebel auf dem Kaisacker auf, so "backen die Erdmännchen am Eisengraben". (Birrcher, das Frickhal.)

Auch unweit Siselen, in den Löchern der Kindshalde, wohnten Erdmännchen, welche den Bauern, die ihnen Garben stehen ließen, dafür Ruchen brachten, dis sie, als eines von ihnen arg beleidigt wurde, fortzogen.

Eines kam einst an das Fahr bei Murg und wollte übergeholt sein.

^{*)} Mannhardt, Baumcultus. S. 480 ff.

Als der Fährmann sich wegen eines so winzigen Wesens nicht plagen wollte, kam es in größerer Gestalt. Nun holte er es ab, aber mitten im Rheine stieß es den Kahn um und der Schiffer ertrank. (Ebendas.)

- (428.) Wer in der Neujahrs-Mitternacht auf den Schloßberg zum "Geis-brunnen" geht, wird inne, ob ein fruchtbares Jahr kommen wird oder nicht. Wird das Jahr gut, so sieht er ein Männlein dabei, das in einer Hand drei Aehren, in der andern drei Trauben hat, und es nickt ihm freundlich zu; im Gegentheil macht es ein saures Gesicht und seine Hände sind leer. (A. Schneplers Bad. Sagenbuch, I.)
- (429.) In Graubünden erzählt man sinnig, ein Bauer sei durch die Wiesen gegangen, habe sich der grünen Saat, der schneedlühenden Väume, der freudeweinenden Reben erfreut, daß das Herz ihm warm worden und endlich unter den Aehren ein kleines hilfloses Kind liegend gesehen, das bittend seine Händchen gegen ihn streckte. Er habe es mitleidig ausheben und mit heimenehmen wollen, aber es so schwer gefunden, daß weder er noch die Nachbarn es zu lüpsen im Stande waren. Da glänzte es auf einmal wie Gold und sang: "Hast wohl vertrauet, hast wohl gebauet, gebaut auf Gott!" worauf es gen Himmel verschwand. Es war das Kornkind. (Flugi. Vergl. Rochsholz I, 273.)
- (430.) Eine wilde Frau ging oft aus dem Untersberg in das eine Stunde entlegene Dorf Anif, wo sie Löcher in die Erde grub und drin schlies. Ein Bauer aus Anif sah sie und verliebte sich in ihr wunderschönes Haar, so lang, daß es ihr beinahe auf die Fußsohlen reichte. Er ging ihr nach, beträchtete sie mit Wohlgefallen und legte sich endlich ohne Schen zu ihr. Sie lagen aber wie Kinder, ohne an Ungebührliches zu denken. In der zweiten Nacht fragte sie-ihn: ob er daheim nicht eine Frau habe. Der Bauer leugnete das. Allein sein Weib machte sich allerlei Gedanken über sein Wegbleiben, schlich ihm nach, sand ihn auf dem Felde bei der wilden Frau schlafend und sagte zur wilden Frau: "O behüte Gott, deine schönen Haare! was thut ihr benn da mit einander?" Als es das gesagt, entsernte es sich. Der Bauer erschrak, die wilde Frau aber hielt ihm seine treulose Verleugnung ernst vor und hieß ihn zu seiner Frau gehen und nie mehr kommen. (Volksbüchlein vom Untersberge.)
- (431.) Auf dem Sonnenberge bei Schlanders bestimmte ein "Nörgl" dem Bauer jeden Spätherbst dadurch die Zeit, das Feld zu bebauen, daß es eine Egge hineinstellte. Der Bauer solgte bereitwillig und wurde immer durch reiche Ernten belohnt. Als jedoch einst die Egge allzulang nicht erschien, wollte der Bauer, da alle Nachbarn schon grüne Saat hervorgucken hatten, nicht länger warten, da er das Nörgelchen für gestorben hielt, und baute an. Kaum war das geschehen, so erschien das Nörgel zürnend und rief: "Deine Ernte

wird gering sein, die der Nachbarn gar keine." Damit verschwand es für immer und die Drohung erwahrte sich. (Zingerle.)

- (432.) Unweit des Dorfes Gurwiz in Mähren hatte ein Bauer einen Erbsenacker. Als die Erbsen zu reisen ansingen, merkte er, daß ihrer jeden Morgen weniger wurden, und lauerte Nachts dem Diebe auf. Da sah er Mittnachts aus dem benachbarten Brunnen zwei Männlein herausisteigen und geradewegs auf den Acter losgehen. Er erwischte eines, das freilich nach einigen Tagen verschwunden war. (Vernaleken, Mythen und Bräuche.)
- (433.) In Jühnde bei Göttingen stahlen die "Twarge" den Bauern die Erbsen, bis Einer auf den Einfall kam, ein Seil um seinen Alder zu spannen. Als dann die Kleinen durchbrechen wollten, sielen ihnen die Nebelkappen ab, sie standen sichtbar in bloßen Köpfen da und mußten versprechen, eine Mette (Meye?) Geldes zu geben, wenn er das Seil wegnehme. Aber er solle "vor Sunnenupgange" sich einfinden. Nun gab ihm Einer den Rath, schon um 12 11hr zu erscheinen, weil die Zwerge dann den Tagesanbruch rechnen, und vor dem wirklichen Sonnenaufgange nicht mehr dort und ihres Wortes ledig wären. Er that es, und die Kleinen waren wirklich mit ihrer Meye Geld da. (Grimm's Sagen. S. 431.)

Dritter Abschnitt.

Die Bwerge.

I. Die Berggeister.

a) Der Zwerge Herkommen und Namen.

Berschiedene Arten der Beschäftigungen mußten bei den an Phantasie reichen, aber noch nicht zu höheren Stusen der Religion aufgestiegenen Völkern auch verschiedene Klassen von Dämonen schaffen. Deuten die Nixen auf Fischer und Schiffer als ihre Dichter und Versehrer, die Wald-Dämonen auf Holzfäller und Jäger, die Korndämonen auf Ackerbauer, so bezeichnen die Zwerge, wie wir sehen werden, vorzugsweise eine Cultsorm in Gegenden des Berghanes. Die Zwerge sind in weit höherm Grade arbeitende Wesen als die Wasserund Pflanzengeister, die dies nur ausnahmsweise sind, daher der

Glaube an sie wahrscheinlich in einer Zeit entstand, wo der Gewerbesbetrieb seine Schwingen entfaltete. Sie sind zugleich viel deutlichere Personificirungen der Gestirne als die Nixen, in welchen man auch die Wellen, und als die Pstanzendämonen, in welchen man auch die Pstanzen selbst erblicken kann. Der gewerbetreibende Mensch versetzte seine Gottheiten, die ja am Himmel untergingen, man wußte nicht wohin, in den dunklen Schooß der Berge, wo es zu arbeiten, wo es geborgene Schätze seine Schooß der Berge, wo es zu arbeiten, wo es geborgene Schätze seine seine seine seinen Schooß der Berge, wo der Aus kleinen Anfängen, hatte man beobachtet, entwickelt sich Großes, und die mächtigen Sterne erschienen ja ohnehin klein; daher wurden die Gottheiten der arbeitenden Menschen als klein gedacht; sie waren Zwerge.

Die älteste Spur von derartigen Wesen finden wir bei den Griechen. Diodor (V, 64) erzählt, die ersten Bewohner von Kreta, auf welcher Insel, wie er sagt, die meisten Götter geboren und alles den Menschen Niitliche erfunden worden, seien die idäischen Dakthlen (Finger, also offenbar fingergroße Leutchen, Däumlinge) gewesen. Nach einer Angabe waren es hundert, nach einer andern zehn, nach der Zahl der Finger. Ephoros sagt, sie seien Zauberer ge= mesen, die sich mit Beschwörungen, Weihen und Mysterien beschäftigten und deren Schüler Orpheus war. Die Dakthlen haben den Gebrauch des Feuers, sowie das Kupfer und das Eisen entdeckt und die Runft erfunden, diese Metalle zu verarbeiten. Weil man sie als große Wohlthäter des Menschengeschlechtes anerkannte, wurde ihnen die Chre der Unsterblichkeit zu theil. Einer von ihnen, Herakles (aber nicht der Sohn der Alkmene), stiftete die olympischen Spiele. Nachfolger waren die neun Kureten, nach einer Sage Söhne der GE (Erde), nach einer andern der Daktylen selbst. Sie erfanden Viehund Bienenzucht, Schieffunst und Jagd und das bürgerliche Zusammen= leben, sowie die Waffen. (In der Bretagne heißt corred — Zwerg.)

Ganz Aehnliches erzählt Diodor (V, 55) von den Urbewohnern der Insel Rhodos, den Telchinen, Söhnen der Thalassa (des Wittelmeeres). "Sie wurden auch Erfinder von Künsten und trasen andere für das tägliche Leben nütliche Einrichtungen. Sie waren die Ersten, welche Götterbilder verfertigten. Ferner waren sie Zaus berer, welche, so oft sie wollten, Gewölfe, Regen und Hagel vors

überleiten, ebenso aber auch Schnee herbeiführen konnten. Auch vermochten sie fremde Gestalten anzunehmen." In der Folge verließen die Telchinen die Insel und zerstreuten sich. Herodot (III, 37) sagt von dem Bilde des Hephästos (Ptah) in Aegypten, welchem Gotte ja dieselben Kiinste zugeschrieben werden, wie den Daktylen und Telchinen, daß es das Bild eines Phymäen (fauft= oder halbellengroßen Menschen, d. h. Zwerges), gewesen, und daß dort selbst die Kabeiren, welche seine Kinder genannt werden, ihm gleich gebildet seien, welche Bilder alle der ruchlose Kambyses zerstörte. Ihre Verwandtschaft mit den Telchinen geht daraus hervor, daß letztere (nach Diodor) mit der Raphira, Tochter des Okeanos, den Poseidon erzogen, der ihnen von der Rhea anvertraut war. Ptah aber war in Aegypten eine Haupt= gottheit und wurde für den Schöpfer der Welt angesehen, daher das Land (nach Brugsch) "Land des Ptah" (ah—ptah, Alyuntic, bei den Griechen, auch oft Hozistía) genannt wurde (Uhlemann, ägyp= tische Alterthumskunde II, 12). In Griechenland waren die Kabeiren gleich den Dakthlen und Telchinen Stifter von Mysterien, und zwar auf der Insel Samothrake. Von denselben sagt Herodot (II, 51), daß der Gebrauch der Paddol von dort her nach Athen gekommen sei, woraus zu schließen, daß die Kabeiren auch Gottheiten der Zeugungs= kraft waren. Die Eingeweihten dieser Mysterien wurden mit einer purpurfarbigen Binde geschmückt. Außerdem kennt die griechische Mythe die Phymaien, die man nach Afrika verlegte, wo sie als Verwandte des von Herakles erlegten Antaios den schlafenden Sieger überfielen, von ihm aber in seine Löwenhaut gesammelt wurden.

Alle die genannten Eigenthümlichkeiten der Daktylen, Kureten, Telchinen und Kabeiren haben nun auch die Zwerge der Bolkssage Nord= und Mitteleuropas. Auch sie werden als Urbewohner des Landes betrachtet und sehen die Menschen als Eindringlinge an (Buttke, Bolksaberglaube S. 41). Das Bolk nennt sie uralt oder bergalt und aus Steinen geschaffen. Noch der Edda wurden die Zwerge von den Göttern, die gleich ihnen Erzschmiedeten, also wohl ursprüng= lich mit ihnen Eines waren, zuerst erschaffen und lebten im Körper Ymirs des "Riesen", der die Welt bedeutet (oben S. 19 f.), gleich Waden im Fleische. Sie erhielten aber nach dem Willen der Götter

"Menschenwitz und Menschengestalt" und wohnten in der Erde und Gestein (Wöluspa und jüngere Edda, Ghlfaginning 14). Die Wöluspa neunt nicht weniger als 75, die jüngere Edda (a. a. D.) aber nur 64 Zwerge mit Namen, welche zuerst geschaffen worden. Bier von ihnen, Austri, Westri, Nordri und Sudri, wurden an die vier Eden der Welt gesetzt. — In Tirol und in der Schweiz gelten die Zwerge als gesallene Engel, welche nicht ganz verdorben, sondern nur versührt worden und nun dis zum jüngsten Tage auf der Erde bleiben müssen. Nach der Sage in Schleswig-Holstein hat sie Christus, als eine Fran ihm nur ihre schönen, nicht aber die häßlichen Kinder vorsstellte und letztere im Keller versteckte, mit den Worten verwünscht: "wat onner es, stol onner bliw, wat bawen es, stal bawen bliw". —

Alte Leute zu Owen in Schwaben erzählen von einer Zeit, wo Zwerge über die Menschen herrschten und von diesen göttlich verehrt wurden. Dort schrieb man den Zwergen auch das Echo zu. Die Kormakssaga erzählt noch deutlicher, daß der Hügel der Elbe (gleich dem Altar eines Gottes) mit dem Blute eines Stiers geröthet und aus dessen Fleisch den Elben ein Mahl (d. h. ein Opfer) besreitet wurde.

Gleich den antiken Zwergen sind auch die nordischen zau berst und ig, indem sie namentlich die Kunst verstehen, sich durch ihre Nebels oder Tarnkappen (die Wolken) un sicht bar zu machen. Auch sie sind namentlich der Metalle, ihrer Fundorte und ihres Bearbeitens kundig, weil eben die Sterne wie Metall glänzen. Außerdem verstehen sie aber auch alle übrigen Künste und Handwerke. An die Purpursbinden der Kabeirenjünger erinnern die Leuch ten drot hen Mützen, bisweilen auch Kleider der Zwerge, diese Adelsdiplome ihrer Sternsabkunst, wie bei den Nixen, die auch "Wasserzwerge" heißen und mit denen sie auch sonst sons die verwandt sind, wie oben Sage Nr. 346 und ebenso die folgende zeigt.

(434.) In Mähren, unweit Rossis, bildet die Berris den großen "Jungsfrauenteich", der grundlos sein soll. Nahe daran steht ein Fels, an dessen Spise das "Blutloch" sich öffnet, und unweit liegt der "Zwergenberg", auf dessen Spise der "Zwergstein" menschlichen Kopf und Hände weist. Im Teiche lebten Wasserjungsern, die oft den Schiffern die Kähne umwarfen oder sie in dichte Nebel hüllten. Ihr Körper war meergrün, wie die Zähne, und

zuweilen Schlangenleib. Eine davon begab sich in menschlicher Gestalt, um hüllt von dichtem Nebel, in den Zwergenberg, sich mit den Zwergen zu erlustigen. Jedesmal begleiteten Zwerge sie bis an den Teich zurück. Die Schwestern, hinter deren Rücken sie das that, beschlossen Strase, und von einem Zwerge benachrichtigt, wann der Besuch stattsinde, lauerten sie ihr hinter einem Felsstücke am Teiche auf, stürzten, als sie zurücktam, hervor und zogen die zwei Zwerge und sie in die Tiese. Um Morgen sahen die Schiffer an der Felsenöffnung drei blutrothe große Plasen, die Seelen der Drei, welche immer nach zwanzig Jahren wieder erscheinen. Der Zwerg, der sie verrathen, steht in Stein verwandelt (Vernaleken, Mythen und Bräuche.)

Die Zwerge führen verschiedene Namen; denn es giebt ihrer mehrere Gattungen, welche jedoch keineswegs streng von einauder gesondert und unterschieden sind. Am allgemeinsten (Simrock, D. M. S. 406) nennt man sie Wichte, oder, da dieser Name auch Menschen Riesen bezeichnet, Wichtelchen, Wichtelmännchen, Granmännchen. Weniger allgemein ist der Name "Elbe" oder "Alfe" (ursprünglich, nach Simrock, mit albus verwandt, daher lichte gute (Beister bedeutend). Merkwürdiger Weise heißen sie an manchen Orten (z. B. in Mecklenburg) "Mönke", wie die Nixen "Nonnen". Auf Rügen heißen die Männchen der "Unterirdischen" Mönke und ihre Weibchen Nonnen. Die jüngere Edda (Gylfaginning 17) unterscheidet die Alfen in Lichtalfen (Liosalfar), welche in der Höhe, und in Dunkel-ober Schwarzalfen (Döckalfar, Swartalfar), welche unter der Erde wohnen. Erstere sollen schöner als die Sonne von Angesicht, lettere schwärzer als Pech sein. (In Tirol heißen die Zwerge "Bech. mandl".) Sie als gut und bose zu unterscheiden, ist ungerechtfertigt; beide sind mit den Göttern auf gutem Fuße; die Schwarzalfen schmieden auch ihnen alle ihre Geräthschaften. Die ältere Edda kennt diesen Unterschied nicht, und so giebt es auch keinen zwischen "Alfen" und "Zwergen" (Dvergar), welchen man hat herausklügeln wollen;*) alle diese Classificationen der Zwerge sind späte Producte. Die deutsche Volksfage kennt nur die auf und unter der Erde wohnenden Zwerge Luftgeister oder Elfen sind theilweise ein Eigenthum oder Wichte.

^{*)} Dafür scheint einzig Alvissmal zu sprechen, welches Gedicht aber überhaupt nur eine Spielerei mit Synonymen und dessen Unterscheidung von Alsen und Zwergen so wenig gerechtsertigt ist, als diejenige von "Göttern", "Usen" und "höheren Wesen", welche es ebenfalls auseinanderhält.

fremder, keltischer Sage, wenn auch nicht als alt bezeugt, theilweise ein solches der Kunstdichtung späterer Zeit. Hingegen unterscheidet die deutsche Volkssage zwischen den eigentlichen Zwergen oder Wichten, welche bald unter der Erde oder überhaupt im Verborgenen frei leben, bald als Kobolde den Menschen dienen, und zwischen den bereits betrachteten "wilden Wald-, Holz- und Moosleutchen", mit welchen indessen mannigfache Sagenzüge sie verbinden.

Die eigentlichen Zwerge oder Wichte (in Tirol auch Pitsl) leben in Klüften und Höhlen des Gebirges oder der Erde überhaupt, bis= weilen auch in altem Gemäuer oder in hohlen Bäumen und beschäf= tigen sich meist mit Bergbau und mit Berarbeitung von Gesteinen (Edelsteinen, Arnstallen) und Metallen. Auch verfertigen sie "Donner= keile". Im Freien hüten sie die Gemsen als ihre Heerde (f. oben S. 198). Sie sind gleich den Nixen leidenschaftliche Liebhaber von Musik, Gefang und Tanz; aber statt der geschlechtlichen Liebe, die bei den Nixen vorherrscht, sind sie mehr der Kinder= und Elternliebe ergeben und be= wahren festen und treuen Familiensinn; namentlich sind bei ihnen die Gatten für das Wohl ihrer Frauen ungemein besorgt. Damit Widerspruche wird ihnen die Sucht aufgebürdet, ihre häßlichen Kinder gegen schöne menschliche (wieder die menschliche Gitelkeit) als Wechsel= bälge auszutauschen, was aber in den Sagen selbst als bloßes Blend-Auch sie selbst, wenigstens die Männchen, erscheinen werk erscheint. stets als häßlich, ältlich, runzelig, braun, ja oft schwarz (in einzeluen Gegenden auch weiß, grün oder blau) und langbärtig. Ein weiterer Widerspruch liegt darin, daß sie bald als den Menschen freundlich, hilfreich und dankbar, bald als falsch, treulos und diebisch geschildert Auch darin ist die Sage nicht einig, daß manchmal die Zwerge, so oft sie auch selbst Geschenke machen, solche der Menschen uicht annehmen, oder darüber so betrübt werden, daß sie sich nicht wieder sehen lassen, manchmal aber, doch seltener, sich Geschenke geben Ihre Größe ist verschieden, doch meist die von Kindern. laffen. Da sie von den Sternen entnommen sind, so fehlt ihnen stets etwas an den Füßeu, was aus anderen Gründen keinen Sinn hätte; entweder haben sie an jedem Fuß eine Zehe zu wenig, oder sie verbergen die Füße sorgfältig, die dann, wenn man sie entdeckt, Ziegen= oder Bänse=

zuweilen Schlangenleib. Eine davon begab sich in menschlicher Gestalt, um hüllt von dichtem Rebel, in den Zwergenberg, sich mit den Zwergen zu erlustigen. Jedesmal begleiteten Zwerge sie bis an den Teich zurück. Die Schwestern, hinter deren Rücken sie das that, beschlossen Strase, und von einem Zwerge benachrichtigt, wann der Besuch stattsinde, lauerten sie ihr hinter einem Felsstücke am Teiche auf, stürzten, als sie zurücktam, hervor und zogen die zwei Zwerge und sie in die Tiese. Um Morgen sahen die Schiffer an der Felsenöffnung drei blutrothe große Plasen, die Seelen der Drei, welche immer nach zwanzig Jahren wieder erscheinen. Der Zwerg, der sie verrathen, steht in Stein verwandelt. (Vernalesen, Mythen und Bräuche.)

Die Zwerge führen verschiedene Namen; denn es giebt ihrer mehrere Gattungen, welche jedoch keineswegs streng von einander gesondert und unterschieden sind. Am allgemeinsten (Simrock, D. M. S. 406) nennt man sie Wichte, oder, da dieser Name auch Menschen Riesen bezeichnet, Wichtelchen, Wichtelmännchen, Granmännchen. Weniger allgemein ist der Name "Elbe" oder "Alfe" (ursprünglich, nach Simrock, mit albus verwandt, daher lichte gute Geister bedeutend). Merkwürdiger Beise heißen sie an manchen Orten (z. B. in Mecklenburg) "Mönke", wie die Nixen "Nonnen". Auf Rügen heißen die Männchen der "Unterirdischen" Mönke und ihre Weibchen Nonnen. Die jüngere Edda (Gylfaginning 17) unterscheidet die Alfen in Lichtalfen (Liosalfar), welche in der Höhe, und in Dunkels-ober Schwarzalfen (Döckalfar, Swartalfar), welche unter der Erde wohnen. Erstere sollen schöner als die Sonne von Angesicht, lettere schwärzer als Pech sein. (In Tirol heißen die Zwerge "Pechmandl".) Sie als gut und bose zu unterscheiden, ist ungerechtfertigt; beide sind mit den Göttern auf gutem Fuße; die Schwarzalfen schmieden auch ihnen alle ihre Geräthschaften. Die ältere Edda kennt diesen Unterschied nicht, und so giebt es auch keinen zwischen "Alken" und "Zwergen" (Dvergar), welchen man hat herausklügeln wollen;*) alle diese Classificationen der Zwerge sind späte Producte. Die deutsche Volksfage kennt nur die auf und unter der Erde wohnenden Zwerge Luftgeister oder Elfen sind theilweise ein Eigenthum oder Wichte.

^{*)} Dafür scheint einzig Alvissmal zu sprechen, welches Gedicht aber überhaupt nur eine Spielerei mit Spnonymen und dessen Unterscheidung von Alsen und Zwergen so wenig gerechtfertigt ist, als diejenige von "Göttern", "Asen" und "höheren Wesen", welche es ebenfalls auseinanderhält.

fremder, keltischer Sage, wenn auch nicht als alt bezeugt, theilweise ein solches der Kunstdichtung späterer Zeit. Hingegen unterscheidet die deutsche Volkssage zwischen den eigentlichen Zwergen oder Wichten, welche bald unter der Erde oder überhaupt im Verborgenen frei leben, bald als Kobolde den Menschen dienen, und zwischen den bereits betrachteten "wilden Wald-, Holz- und Moosleutchen", mit welchen indessen mannigfache Sagenzüge sie verbinden.

Die eigentlichen Zwerge ober Wichte (in Tirol auch Pitsl) leben in Klüften und Höhlen des Gebirges oder der Erde überhaupt, bis= weilen auch in altem Gemäuer oder in hohlen Bäumen und beschäf= tigen sich meist mit Bergbau und mit Verarbeitung von Gesteinen (Edelsteinen, Krystallen) und Metallen. Auch verfertigen sie "Donner= keile". Im Freien hüten sie die Gemsen als ihre Heerde (s. oben S. 198). Sie sind gleich den Nixen leidenschaftliche Liebhaber von Musik, Gefang und Tanz; aber statt der geschlechtlichen Liebe, die bei den Nixen vorherrscht, sind sie mehr der Kinder= und Elternliebe ergeben und bewahren festen und treuen Familiensinn; namentlich sind bei ihnen die Gatten für das Wohl ihrer Frauen ungemein besorgt. Widerspruche wird ihnen die Sucht aufgebürdet, ihre häßlichen Kinder gegen schöne menschliche (wieder die menschliche Gitelkeit) als Wechsel= bälge auszutauschen, was aber in den Sagen selbst als bloßes Blendwerk erscheint. Auch sie selbst, wenigstens die Männchen, erscheinen stets als häßlich, ältlich, runzelig, braun, ja oft schwarz (in einzelnen Gegenden auch weiß, grün oder blau) und langbärtig. Ein weiterer Widerspruch liegt darin, daß sie bald als den Menschen freundlich, hilfreich und dankbar, bald als falsch, treulos und diebisch geschildert Auch darin ist die Sage nicht einig, daß manchmal die Zwerge, so oft sie auch selbst Geschenke machen, solche der Menschen nicht annehmen, oder darüber so betrübt werden, daß sie sich nicht wieder sehen lassen, manchmal aber, doch seltener, sich Geschenke geben Ihre Größe ist verschieden, doch meist die von Kindern. lassen. Da sie von den Sternen entnommen sind, so fehlt ihnen stets etwas an den Füßeu, was aus anderen Gründen keinen Sinn hätte; entweder haben sie an jedem Fuß eine Zehe zu wenig, oder sie verbergen die Füße sorgfältig, die dann, wenn man sie entdeckt, Ziegen= oder Bäuse=

füße sind, worauf sie empört verschwinden. Auch die Dialas im Engadin (die dortigen Feen) haben Ziegenfüße. Dieser Mangel an menschlichen Füßen ist ein uralter mythischer Zug, der bei den versschiedensten Bölkern erscheint, aber stets auf die Fußlosigkeit der Gesteine zurückzuführen ist. Ein indisches Räthsel sagt: ich habe einen Hirten gesehen, der niemals seinen Fuß auf den Boden setzte und doch kam und ging auf den Pfaden u. s. w. Die Lösung ist "die Sonne". "Apâd", fußlos, ist ein Beiwort des Sonnengottes und der Morgenroth-Göttin.

Ein weiteres Zeugniß für die astralische Bedeutung der Zwerge ist die Meinung in Böhmen, daß die Zwerge ihre Wohnungen nur verlassen, wenn das erste Viertel in den Vollmond übergeht. (Grohmann, Böhmen S. 181.)

Als Urbewohner haben die Zwerge, gleich ihren Borbildern im Alterthum, den Kureten (Eingebornen von Kreta) auffallend oft die Namen alter Bölfer, wie z. B. in Tirol und der Schweiz Fenken (Phöniker oder Beneter, auch "Benediger"), im Böhmerwald Razeln (Rhätier), in Tirol Norgen, Norken (Norker, doch auch Lorken), in Waldeck sogar — Hünen. In der Schweiz heißen sie auch allgemein "Heiden" und alte Höhlen, die man ihnen zuschreibt, "Heidenslöcher". Ueber weitere Namen verweisen wir auf Grimm's deutsche Mythologie.

Weniger allgemein bekannt sind die Namen der einzelnen Zwerge und Zwerginnen, welche in der Sage auftreten und deren es, an verschiedenen Orten, eine Masse giebt. Anlässe, solche zu nennen, erzählen folgende Sagen:

(435.) Im Flecken Waldborf, zwischen Tübingen und Nürtingen, ersichienen eines Winters in einem Hanse zwei kleine weiße Fräulein bei der "Lichtkarz" und spannen mit den Mädchen in die Wette, setzen sich aber immer in den Winkel auf eine kleine Bank, redeten kein Sterbenswort und verließen die Spinnstube Schlag 10 Uhr. Man nannte sie Erdweible und hielt dafür, sie seien eigentlich aus dem Unterlande, vom Heuchelberge hergekommen. Sie arbeiteten auch Nachts für die Menschen, namentlich Brot backend. Zum Spinnen kamen zuweilen ein Fräulein, zuweilen zwei, und das ging so dis gegen den Frühling hin. Einmal spannen die Zwei, als plöglich vor der Thüre eine unbekannte Stimme vernommen wurde, rusend: O weh, o weh! der

Heuchelberg brennt! Da antwortete das eine Fräulein: O weh, o weh! meine armen Kind! Und wie der Wind waren sie fort und sind seitdem nie wieder gesehen worden. (Meier.)

- (436.) In Bildenau (Niederbaiern) stand bei einem Bauer ein "Bergsmännl" mit seinem "Weibl" in Arbeit. Als einst jenes auf dem Felde, dieses im Hose mit Waschen beschäftigt war, lief letzteres von der Arbeit zum Männlein auf dem Felde und rief: Jakob, komm geschwind! Wir müssen nach dem Untersberg, der König Karl ist gestorben. (Panzer.)
- (437.) Ein Fuhrmann von Schwandorf fuhr gen Amberg. Als er auf die Höhe hinter'm "Hoidweiher" kam, stand ein kleines Männchen da und bat ihn, dem "Rahabenz", da, wo er einkehre, zu sagen, er möge um Mitternacht hier sein. Der Fuhrmann, als er einkehrte und die Gäste "am Benz seindelten oder streichelten", richtete lachend seine Botschaft aus, und der Benz, das hörend, suhr zum Fenster hinaus und wurde nie mehr gesehen. (Schönwerth.) *)
- (438.) In der "Gamsleke" ob Sölden in Tirol, in der "Fräuleinhöhle" wohnten "wilde Fräulein", welche den Leuten Witterung und Fruchtbarkeit vorhersagten und einst Einen ben Roggen eilig schneiben hießen, worüber die Nachbarn sie verspotteten, aber damit aufhörten, als ihnen ihr Roggen eingeschneit und verdorben wurde. Sie liebten junge Knaben, die sie zu sich lockten, bewirtheten und verzogen. Diese wurden die ärgsten "Ragger" im Thale, führten namentlich Winters ein tolles Leben und ritten auf den kleinen goldenen Schlitten der Fräulein ("über Teufl und Tuifl" sagen die Söldener) in's Thal herunter. Als die Bewohner ihre Anaben nie mehr hinauf ließen, hörte man, Nachts namentlich, die Fräulein laut klagen. der Anaben ertrug das nicht, lief den Eltern davon und schlich zu seiner kleinen Die Eltern suchten vergebens, bis man am Vorabende des Walburgistages in der Höhle oben Klaggefänge vernahm und die Worte hörte: die Runa und der Tuit sind g'storben; uns trifft's morgen. Seit diesem Abende sah man weder mehr was von den Fräulein, noch von dem Knaben. (Zingerle.)
- (439.) Bei einem Bauer in Tirol diente eine Magd so fleißig und treu, daß sein ganzes Hauswesen wunderbar gedieh, besonders das Vieh. Bei Tische saß sie, sie hieß Salome, immer an der Ecke, und einst, als während des Mittagsessens eine Stimme rief: Salome komm! Und dies dreimal, sprang sie auf, legte den Löffel auf den Tisch, und verschwand, und mit ihr der Segen.

Einige Jahre später ging im Pinzgaue von Salfelben ein Metger um

^{*)} Nach dieser Sage, welche mit anderen von Kapen genau übereinstimmt, (s. oben Sagen Nr. 234, 235 und 243), verwandeln sich also die Zwerge zusweilen in Kapen, wie denn noch viele andere Züge die Sagen von Thieren und Dämonen verbinden.

Mitternacht den Hohlweg herunter; da rief aus der Felswand eine Stimme: Wetger, wenn du an der langen Untener Wand vorbeigehst, so rus' in die Spalten hinein: die Salome ist gestorben. Das kann ich thun, sagte lachend der Metger, und als er vor Tag an die lange Wand kam, rief er das Aufgetragene dreimal hinein und es ertönte aus der Tiefe des Berges ein lautes vielstimmiges Wehklagen. (Panzer.)

Andere Bariationen derselben Sage lauten:

Hans Aebli sag dem Appele, d' Appele sei todt. Freiburg in der Schweiz.) Sag der Hübel, daß Habel gestorben. (Sachsen.)

He du, Jochtrager, Stiertreiber, sag' der schwarzen Rinde, der Muggastutz sei todt. (Vorarlberg.)

Muggistut isch g'storben. (Berner Oberland.)

1

Stuya Muya, die rauche Rinte is g'storb'n. (Tirol.)

Jochträger, sag' der Sture Mure, die Rauh-Rinde sei todt. (Böhmen.) Chüetriber (Kuhtreiber), säg dem Churri-Maxri, 's Chussis Mussi sei gstorba. (Uri.)

Waldmann, sag zum Giragingele, das Hörele sei g'storben. (Tirol.) Säg' Jochfahrer, d' Rohrinda söll heem koh (heim kommen), Urhans sei gstorba. (Vorarlberg.)

Hizzi und Pazzi sind gestorben. (Lichtenstein.)

O große Noth, o große Noth, die alte Mutter Pump ist todt. (Böhmen.) Hoß, Hoß, auf dem schneeweißen Roß, sag' zu der Hanna, ihr Water sei g'storben. (Tirol.)

Pasch, mit deim krummen Roß, sag' meinem Bruder Dschedrawee, der Kabeskops (Kohlkops, schweizerisch auch Dummkops) sei g'storben. (Tirol.)

Eine andere Gruppe von Zwergnamensagen schließt sich an Grimm's bekanntes Rumpelstilzchen, wie z. B. folgende Original= mittheilung:

(440.) Ein Bergmännchen liebte ein schönes Mädchen im Thale, und kam mehr zu ihr auf Besuch, als der Hübschen lieb war. Endlich sagte der Freier, der das merkte, zu ihr, wenn sie beim nächsten Besuche seinen Namen wisse, wolle er nicht mehr kommen; wisse sie ihn aber nicht, so müsse sie seine Frau werden. Die Schlaue band ihrem Verehrer unvermerkt einen langen Faden an ein Bein und folgte ihm, als er fortging, heimlich. Als das Männchen in seiner Höhle anlangte, sang es:

"Ei, Räbeli, spinn! Ei, Häspeli winn' winde)! Ei, Gott sei's gedankt, Daß mi Schäzli nit weiß, Taß i Hans Defeli-Chächeli heiß." Jest eilte das Mädchen heim. Der Liebende kehrte nach etlichen Tagen wieder. Nun sollte das Mädchen seinen Namen nennen. Es rietl her, als ob es nichts wüßte, und sagte endlich, er heiße wohl He Chächeli. Das Männchen erschraf, fluchte, stampste und schrie: "De der Teufel gesagt!" eilte fort und kam nie wieder in's Thal. (Nist.

Andere, beinahe wörtliche Bariationen derselben Sage die Namen: Gänsesuß, Senstörnlein, Hahnenkiterle, Gragörli Waldkügele, Rikbin-Rikbon, Rumpetrumpen, Pumperelle, Popemannel, Titeliture (dies in Schweden sowohl als in A Trillevip, Terrytop, Zirkzirk, Kinkach-Wartinko, in Irland Trit in Sicilien Lignu di scupa (Besenstiel) u. s. w.

Man vergleiche über die Zwerge im Allgemeinen Grimm's bis 48, sowie folgende Mittheilung:

(441.) Die Zwerge des Pilatus. Der Luzerner Renw (geb. 1545 † 1614) fagt von diesen treuherzig: "Es möchte von 'ein Gedicht-Jabel gehalten werden, wie es denn zwar an ime se zwiffelhaft sich sehen laßt, daß man dergleichen Geschöpf oder Lütt su besonders di uns, davon die Alten und fürnemlich die heidnischen Heichriehen. Ich auch selbs glich in miner Jugent solcher Sachen, min Gedenken erstreckt, diser Zitt über die 46 Jahr hinuss von alt gar vil und offt hab hören.

In unseren Bergen umb Lugern, befunders uff der Rigi und b berg, find folde herbmännlin mänuliche und wibliche Ge gar oft und vil nit allein gesehen worden, sondern auch sich so vil, Menschen, sunderlich aber den Bichhirten, Sennen und ander Bergen wonend, be bei micht und fich so gam erzeigt, baß si ein inen gerebt, inen etwa verehrte oder bargelegte Spis abgenov auch unberwilen gar zu ben Sufern und Gesellschaften zu Liecht gewandlet und bgl. mit ben Menfchen furzwilige Gejprach gehe etwann mancherlei Runfte und Arznyen, auch etwann lang ver und künftige Ding geoffenbaret, der wegen auch sie in guten und Schirm gehalten worden. Daß aber si ein Bitt har so felten me worden, hab ich allzitt und noch jest die Alten hören fürwenden, Berbmannlin fich ertlagt haben föllen ab ber Bosheit ber Bel daß man inen etwann uß Kürwig vil und mancherlei Fra geben, ja ouch etwann nach inen gegriffen und folche Ding m uß inen ze bringen underftanden.

So ist es auch ein gemeiner Hallt von disen Herdmännlitter die wilden Thier, funderlich die Gembsen in den Bergen in glich als ein heimsch Bich haltend, etwann die Jeger verwarnt Die Deutsche Bottsfage.

inen Uebels getröwet, wann si inen mit dem Fachen und Schießen diser Thiere ze uberlegen sin wöllen; ja ouch etwan mit inen paktirt und eine gewisse Anzal inen bestimpt und erloupt, und wo si gefolget, inen dieselbigen ouch an gewüssen Orten zum Schutz (Schuß) zeweg gestellt, wann aber si darüber gefaren, si schwärlich geschediget und etwa über die Felsen herabgeworfen, welichs dann ouch etwan den jungen frechen Sennen widerfaren, wann si innen etwas verbotten, si aber irer kleinen Gstalt halb si veracht und folches nüt geschett. Ich hab selbs in minen jungen Tagen einen alten Herrn, Heinr. Omlin genampt, so bi Leben Landammann ze Underwalden und in sinen jungen Tagen ein vernampter Jeger gewesen, erzälen hören, daß im solches von einem Herdmännlin, da er uff ein Zitt im Gepirg daselbs den Gembsen nachgangen, ouch begegnet, welichs, als es ine dessen gestrafft, er aber ime verechtlich zugesprochen und siner Kleine halb siner nüt geacht, ine, der doch ein starker Mann gewesen, erwüscht und über einen Felsen herabgeworffen, alda er etliche Stund halb tod gelegen. Si sollent auch et wann den jungen Kindern nachgestellt und auch etwan dieselbigen ver: stolen haben.

1595 d. 20. Tag Juli erzält Balth. Buchelin von Malters, ein frommer, warhaffter Mann, mir und andern Erenpersonen, daß noch bi unseren Zitten in der Höhe des Pilatus derglichen Herdmännlin gesehen worden, etwan unzversehenlich und bald daruf verschwunden. Ir Gestalt sie gewesen wie ein alter wißgrauer Mann mit langem Har und Bart, doch garturz und klein angesehen als ein Knablin von sechs oder sieben Jaren. Etwan haben si sich sehen lassen in wißer Kleidung.

Im Jar 1592 hat es sich ergeben, daß Hans Bucher von Malters, ein frommer stiller Mann, der sich mit Jagen und Vischen in der Wildi am Pilatus vil geübt, an einem Ort genannt im Graben begeben und im Bach Rimlig zu den Fornen (Forellen) ze sischen angehept; sie in solichem unversehenlich bi heiterem Tag ime ein solch Herdmännlin hinderwerz uff den Hals gerittlingen gesprungen, ine vor nider in den Bach getruckt mit sölicher Krafft, daß er sich gar nahem sines Lebens verwegen, und also angeredt mit harten und zornigen Worten: du bist auch der Gsellen einer, so mir oftermalen mine Thierlin und Vich geplaget und zerströwen helsen; will derhalben dir jez ein Straff geben, und hab dir dis zum Wortzeichen. Du wirst mich und mine Thierlin sürhin an disem Ort nit mer beunruhigen. Und sie damit verschwunden. Als er heim kommen, aber schwach und übel zugericht, sie er an der einen sitten er la met, also daß er sich der Wilde sichar wol enthalten und des Huses goumen müßen. Sölichs habe er auch dem Herrn Pfarrherrn zu Luzern bi siner Gwüssen und höchsten Pflicht erzellt.

Was nun die Gestalt, Person und Handlung diser Herdmännlin belangt, wöllen wir den Theologen beselchen. Allein ist licht abzenemmen, daß solches keine natürliche Menschen, sondern Geister und (wie Etlich meinen wöllen uß diser Geschopfde oder Geistern selbs eigner Bekenntnuß gegen etliche Menschen geoffenbaret) uß der Jal deren so mit Lucikero vom Himmel verstoßen synnt". (Aus Cysats Collectan. Lütolf S. 47 ff.)

b) Der Zwerge Reich und Schäte.

Nach den Bolkssagen bilden die Zwerge Staaten mit Königen. Im Norden hören wir über die Zwerg= und Alfenstaaten fol= gende Angaben:

(442.) Der Norweger stellt sich die Alfen vor als kleine nackte Bursche mit unausgekrämptem Hute. Mit ihrem Hauche bringen sie den Menschen die Krankheit Alvgust; diese entsteht auch, wenn man an Stellen kommt, wo der Alf gespukt oder sein Wasser gelassen hat. Man nennt sie auch Unterzirdische, weil sie unter gewissen Hügeln, Häusern, Bäumen wohnen. Sie haben Menschen gestalt, aber blaue Farbe. Bisweilen entsühren sie Menschen, die dann entweder nicht mehr oder doch wahnwizig zurück kommen. Gewisse Bäume darf man nicht umhauen, um den Unwillen der Unterirdischen nicht zu reizen; Kirchen haben sie schon nach anderen Stellen versetzt, weil ihnen deren Nähe lästig war, und gewisse Häuser müssen auf ihrem Plate bleiben, weil sie es so wollen.

(443.) Nach den Isländern bilden die Alfen einen unterirdischen Staat genau wie der isländische oben, hierarchisch gegliedert, deren Statthalter vom Oberkönig in Norwegen zu gewissen Zeiten Befehle holt und ihm Berichte abstattet. Recht und Billigkeit herrschen unter ihnen. Obwohl mächtig an Zauberworten und Verwünschungen, schaden sie ungereizt den Menschen wenig, obwohl sie ihnen gerne ungetaufte Kinder rauben und die ihrigen (Unstiptingar) unterschieben. Hier wohnen sie in Felsen und Hügeln, selbst im Meere. Ihre Wohnungen sind nett, ihr Geschirr äußerst reinlich. Bisweilen laden sie Menschen ein; einige haben sich auch mit Schwestern und Töchtern, die eben so schön als feurig sind, verbunden und Kinder mit ihnen erzeugt; solche Ehen haben jedoch immer einen traurigen Ausgang. Ihre ergiebigen Heerden sind unsichtbar wie sie, außer, wo es ihnen gefällt, sich zu zeigen, da sie bei heiterer Luft gern hervorkommen, um sich zu sonnen. Zuweilen ziehen sie herum wie die Menschen, besonders in der Neujahrsnacht, wo Wahrsager und Zauberer an Kreuzwegen wachen, um die Vorüberziehenden zur Enthüllung der Zukunft zu bewegen. Un einigen Orten ließ man Alles offen, zündete Licht an und bectte ben Tisch, um sich ihnen gefällig zu zeigen.

Auf den Faröer heißen sie Hulbe-Leute, sind wohlgewachsen, graugekleidet, tragen einen schwarzen Hut auf dem Kopfe. Ihre fetten Kühe

und Schafe werden unsichtbar unter denen der Menschen; bisweilen, aber selten, gelingt es, ein Stück davon ober ihre Hunde gewahr zu werden. Sie lieben menschliche Weiber und Kinder, die sie vertauschen.

Der Bauer auf Seeland fürchtet die Elfen: oder Ellekönige und ihre Lust, Mädchen zu necken. Sie sind Spielleute ohne Gleichen. Das Elsenkönigstück kann erlernt werden, bringt aber Alles, Lebendes und Lebloses, zum Tanzen, was nicht aushört, bis man das Lied genau rückwärts spielt oder Jemand die Saiten von hinten zerschneidet. Nur bei schönem Wetter werden sie sichtbar. Sie drücken die Menschen im Schlase. (Rühs, die Edda. Berlin 1812. S. 12—16.)

Aus Britannien wird erzählt:

besuchte ihn ein anderer König, ein Zwerg, halb so groß als ein Mensch und auf einem Bod e reitend, wie Zwerg Laurin auf einer Ziege. Wie die Riesen doppelt so groß sind als die Menschen so die Zwerge halb so groß. Tes Zwerges Gestalt beschreibt die Sage wie die des Pan, er war somit ein Schwarzelse, sehr häßlich, mit seuerfarbenem Gesichte, ungestalt großem Kopse, halb herabhängendem rothen Barte, die Brust mit scharlacherothem Mantel bedeckt, der Bauch rauh, die Füße bocksartig. König Herla besand sich allein und der Else kündete sich als Herr über viel Könige und Fürsten und ein unzählig unbegrenzt Volt, das ihn hergesandt, weil sein Ruhm vor allen Erdsürsten strahlte. Er lud sich als Gast an seine Hochzeit, da noch heute ihm der Frankenkönig seine Tochter antragen werde; ein Jahr später an demselben Tage möge Herla sein Hochzeitgast sein. Blitzschnell entschwand er hieraus aus Herlas Augen.

Die Gesandten erschienen, die Hochzeit wurde beschlossen, und als man sich zur Tasel setze, ehe die erste Speise ausgetragen wurde, sah man den Zwergkönig mit vielen Schaaren seines Volkes kommen, alle Tische ansüllen und drinnen und draußen unter Zelten lagern. Von da aus bedienten sie die Tasel Herlas mit den ausgesuchtesten Speisen in lauter Geschirr von Gold und Stein, kein Silber noch Holz. Alles aus des Königs Rüche war übersstüssig und seine Diener konnten müßig dasitzen, da Niemand nach ihnen verslangte. Dann stellte der Zwerg dem Könige frei, zu wünschen, was ihm noch mangle, wiederholte seine Einladung, war im Nu, ohne eine Antwort abzuwarten, wieder unter seinem Zelte und mit dem ersten Hahnenschrei sammt seinem Volke verschwunden.

Nach Jahresfrist erschien er abermal und mahnte an die Verabredung. Herla folgte ihm in einen hohlen Verg. Nachdem er hier mit den Seinen im Dunkeln gewandelt, gelangte man in die hellen Wohnungen der Zwerge. Es war nicht Licht von Sonne oder Mond, sondern von Lampen und Alles voll Pracht und Reichthum. Als das Hochzeitsmahl beendet, wurde Herla reich

mit Pferden, Hunden und Falken beschenkt. Der Zwerg begleitete ihn bis in den dunkeln Gang und übergab ihm noch einen Schweißhund mit dem Bemerken (er wurde Einem im Gefolge auf's Roß gegeben), Keiner möge früher vom Pferde steigen, bis der Schweißhund herabspringen werde. Dann nahm er Abschied und kehrte zurück.

Als Herla an's Tageslicht gelangte, erblickte er einen alten Hirten, bei dem er sich nach der Königin erkundigte. Herr, erwiderte dieser, ich verstehe deine Sprache nicht recht, ich bin ein Sachse, du ein Brite. Auch habe ich von jener Königin blos erzählen gehört, sie sei vor alten Zeiten eines Königs Herla Gemalin gewesen, der mit einem Zwerg in diesem Felsen verschwunden und nie wieder auf Erden gesehen worden ist. Seit 200 Jahren herrschen die Sachsen in diesem Lande, nachdem sie die alten Bewohner vertrieben.

Dem Könige graute, da er glaubte, nur drei Tage fortgewesen zu sein. Kaum vermochte er sich auf seinem Rosse zu halten; einige seiner Gefährten aber, die uneingedenk der Warnung des Zwergkönigs von den ihren abgestiegen, zerfielen sogleich in Staub. Jett verbot Herla das Absteigen bei Todesstrafe, aber der Hund ist noch heute nicht herabgesprungen und Herla ist der Führer des Nachtheeres, Herla-King, Erlkönig (sogar verdorben zu Harlequin, Arlechino, wie zu König Karl), in Frankreich Helle quin, in Shakespeare's "lustigen Weibern von Windsor" der Jäger Herne, Anführer des Herle-thing, das rasend durch den Himmel fährt oder durch die Wolken. Man habe mit Gewalt Einzelne aus dem schweigsamen Heere, worin man solche, die man als todt wußte, als lebend sah, zum Reden bringen wollen, worauf sich dasselbe hoch in die Lüfte erhoben. Auch wollte man es in dem Flusse Wye in Herefordshire untergehen gesehen haben, worauf es sich nicht mehr blicken ließ. (Nach Walter Mapes, zu Heinrichs II. in England Zeit, Nugas Curialium. Sizungsberichte der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften, Philos. hist. Klasse, Bd. X. Jahrg. 1853, 7. heft.)

Im Harz erzählt man sich:

(445.) Vor alten Zeiten hat sich in der Gegend um den Hübichenstein bei (Grund der Gübich sehen lassen. Nämlich tief unter dem Hübichenstein dahaben die Zwerge ihre Wohnung, und der Gübich ist ihr König. Er ist rauh von Haar wie ein Bär und hat ein sehr altes Gesicht. So hat er sich vor alten Zeiten den Leuten gezeigt. Wem er gut gewesen ist, dem hat er vielen Reichthum bescheert; aber wer ihn beleidigt oder sonst seinen Zorn erregt hat, dem hat er manches Ungemach zugefügt. Er hat auch alle heilsamen Kräuter auf dem Harze gekannt und Manchem dadurch zur Gesundheit verholsen; aber er hat es nie zugeben wollen, daß Zemand auf den Hübichenstein gestiegen ist.

Der Gübich ist eigentlich vo.1 kleiner Statur, kann sich aber auch sehr ausrecken. Früher hat er alle hundert Jahre einmal auf die Oberwelt kommen dürsen; jetzt darf er nicht mehr. (Harrys Volkss. Niedersachsens. II. S. 1.)

Im Boigtland geht die Mähr:

(446.) In der sogenannten großen Zwerghöhle bei Stublach, die mit der "kleinen Zwerghöhle" bei der Milbiger Ziegelei durch unterirdische Gänge verbunden ist, lebte vor vielen Jahren unter seinem Könige Coryllis ein ganzes Volk von Zwergen. Nur zuweilen erschienen sie den Umwohnern, öfter sah man nur, daß sie Wäsche aufgehängt hatten. Sie verstanden näm= lich sich unsichtbar zu machen. Corpllis, der König, war sehr weise; man brauchte, um sich in allerlei Noth Raths bei ihm zu erholen, nur drei glatte Elsterkiesel rücklings über sich in die Höhle hineinzuwerfen und dreimal zu rufen: "Coryllis, erscheine!" dann erschien der König. So blieb es lange Zeit. Die Zwerge aber trugen dem Umwohnenden, besonders den Einwohnern der Stadt Gera, der Cubamühle 2c., viele frischgebackene Brote fort, auch stahlen sie den Bäckern die Semmeln von den Fenstern weg und hatte man dies auch eine Zeitlang willig geschehen lassen, so wurde es, da es ihrer zu viele, endlich doch zur Last und man fürchtete, darüber am Ende selbst Noth leiden zu müssen. Es wurde deshalb — man meint nach dem dem Landesherrn geges benen Rathe eines Pfaffen — Fenchel (Anis, Kümmel) in's Brot gebacken und alsbald erhob sich unter den Zwergen der Wehruf: "Fenchelbrot, unser Tod!" Sie wurden frank bavon und viele starben. Um jene Zeit nun befand sich unfern der großen Zwerghöhle bei Stublach der Fischer aus Langenberg, Wollmar mit Namen, mit seinem Kahne. Plözlich sah er den König Coryllis vor sich und hörte dessen Bitte, ihn und sein Volk über den Fluß zu setzen. Seinen Hut, wurde er bedeutet, möge er nur vorn auf den Kahn stellen, das mit ein Jedes das Fährgeld hineinlegen könne. Jett hörte der Fischer ein lange anhaltendes leises Klappern und Klingen, gleich dem Klange hinein= geworsener kleiner Münze, doch, obgleich sich der Kahn tiefer und tiefer senkte, von den Zwergen sah er keinen außer dem König Coryllis. Als der Rand des Kahns nur noch zwei Finger breit über dem Wasser war, stieß der Fischer ab und jenseits bemerkte er, daß sich der Kahn eben so langsam wieder hob. Sein Hut aber war beinahe voll von kleinen Goldblechen (Zwergel: oder Pfengelgeld, Schwimmer, Silberlinge, Pfennige). Auf einen Augenblick ward er dabei auch der Zwerge gewahr, wie sie weiter zogen und er hatte mit Staunen ihre unzählige Menge gesehen. Nachher wußte lange Niemand, wie der Fischer auf einmal zum reichen Manne geworden, die Stelle aber, auf der einst die Zwerge bei ihrem Wegzuge sich ausbreiteten, verödete und ist unfruchtbar geblieben bis auf diesen Tag. (Eisel, Boigtl. S. 14.)

In den Alpen bagegen spielt folgende Sage:

(447.) Zwei alte Bauersleute lebten in bitterer Noth. Sie hatten einen Sohn, der aber zu jung war, ihnen zu helfen. Endlich konnte er ihr Elend nicht länger ansehen und bewog sie, ihm das Reisen zu erlauben, von woher er vielleicht reich heimkehren werde. Die Mutter packte weinend sein Ränzel, gab ihm eine Flasche Wein und ein Stück Brot und hieß ihn fromm bleiben

und keinen Rothleibenden ungetröstet lassen. Er ging und kam in einen grünen Wald, wo er unter einem Baume ein kleines Männlein sah, dessen uns sörmlichen Kopf eine kleine Goldkrone zierte. Das war der König der Fenesleute, der ihn anries: "O gied mir eine kleine Labung, guter Anabe, ich verschmachte fast vor Hunger und Durst!" Schon wollte der Bursche vorüberseilen, da siel ihm der Mutter letztes Wort ein und er reichte dem Keneskönige Wein und sein letztes Stücklein Brot. Als er gegessen hatte, bat er todtmüde sei, ihn an den Fenesberg zu tragen. Der Junge that König verhieß, in vier Jahren solle er hier seinen Lohn sinden.

Rach vier Jahren kehrte der Jüngling zurück, aber womö als er fortgezogen war. Des Bersprechens denkend, stand er an Da that sich der Fels auf, der Feneskönig erschien, sührte Berg, wo die Feneskeute ihn trefslich bewirtheten, und gab ihm sein Felleisen gesüllt zurück, mit dem Austrage, es erst daheim Abends kam der Bursche bei seinen Eltern an, öffnete das Felle und sah lauter Eicheln drin. Aergerlich begann er sie in den Bach hielt aber inne, als sie dort im Mondscheine blinkten und flimmerter großen Freude war Alles im Ranzen Goldstücke, und hatte e größern Theil verschüttet, so blieb er vom Reste mit seinen Eltern (Vernaleken, Mythen und Bräuche.)

Bekannt ist in der Sage als König der Zwerge (Alberich, französisch Auberon, Oberon. Andere Zwerg beutschen Sage heißen Goldemar Alberich's Bruder) (in den Rosengarten, und in Ticolersagen (Alpenburg Ribelung und Schilbung (im Ribelungenlied neben n. f. w. Sie entführen gerne schöne Menschen, besonders Kö

Eine häufigere und deutsichere, weil eben dankbarere das Reich der Zwerge, spielen deren Schätze an Gold, Ebelsteinen, welche in den Gebirgen in unermeßlicher Menge sind. Als Besitzer derselben heißen im Alpenlande und in deutschland die Zwerge Benediger oder Finetier, am leute (in Tirol Benediger-Mannlen), welche dort alljäl das Bolk meint, aus Benedig) erscheinen, um Schätze zu gwerthvolle Steine zu suchen. In der Bolkssage kommt f Ausdrucksweise vor: der Bauer werfe oft der Kuh einen Ewelcher mehr werth ist als das beste Stück Bieh. Biswe die Benediger auch Frauen oder Mädchen bei sich, welche le und da mit Menschen Liebesbinde anknüpfen. Ob der

Name auf einer dunklen Erinnerung an den Gold= und Bernstein= handel der Phöniker beruhe, oder ob er sich auf die alten Beneter beziehe, die in den Alpen wohl edle Metalle gesucht haben mögen, ist nicht mehr zu entscheiden. Eine Corruption des Wortes ist vielleicht der in Tirol und Graubünden (im alten Rhätien) übliche Zwergname "Fenken", oder "Fanken", wovon wohl der Name "Wildfang" (Wild-Fenke) abgeleitet sein mag. Die Bolkssage schildert die "Bene= diger" als schlicht schwarz gekleidet, meistens zwerghaft, oft "nur eine Spanne lang", bergwerks- und zauberkundig und mit "Bergspiegeln" versehen, in welchen sie alle verborgenen Schätze entbecken, sowie mit Metallkugeln, welche in ihren Händen anzeigen, wo Gold liegt. Sie fliegen auch auf einem Tuch oder Mantel durch die Luft (Sterne!) Wem sie wohl wollen, dem schenken sie Gold, doch meist in versteckter Form, als Kohlen, Asche, Lehm n. s. w., was sich dann später in Gold verwandelt. Für Hilfe, die man ihnen leistet, versprechen sie (in der Schweiz) goldene Ketten, welche um einen Berg oder um eine Stadt herumgehen. Von welchen goldenen Ketten kann das gesagt werden, als von denen, welche die Sterne bilden? — Doch wird in ganz ähnlichen Sagen der Name der "Benediger" oft weggelaffen.

- (448.) Ta die Sterne in der Sage Gold sind, besitzen die Zwerge solches in Menge. Alles, was sie Jemanden schenken: Erde, Strohhalme, Laub, Kohlen, ist Gold oder Silber. Der Sagen hierüber sind unzählige Auch im Kanton Luzern luden Bergmannli eine sehr arme Frau, die trostlos in den Alpen herumschweiste, in ihre schimmernden Höhlen, wo sie sie erfrischten und ihr beim Weggehen die Schürze voll Kohlen mitgaben, wozu sie achtsam Sorge tragen solle. Wie in allen Sagen, that sie das nicht, sand aber in dem einzigen kleben gebliebenen Stückhen reines Gold. Vergebens machte sie den Weg zurück; sie sand weder die weggeworsenen Kohlen, noch die Wohnung der reichen Zwerge. (P. Gall Morell i. J. 1833.)
- (449.) In der Vilterser Alp, in der "schwarzen Ruus" (Runse), an einem unzugänglichen Orte, fast am Wildsee, ist eine rothe Platte wie an die Wand hingelehnt, während am ganzen Berge keine ähnliche Steinart sich sindet. Man hält sie für die Thüre zu einem Goldbrunnen und weiß von einem "fahrenden Schüler", der dort alljährlich vom Goldwasser schöpfte.

In der Tscherlacher Alp, Gemeinde Wallenstad, erzählt man all das vom "Goldloche" und einem Benediger mit dem erwähnten Spruche vom Steinewersen nach den Kühen. (Bericht vom Graveur (Ball) Dasselbe wird von den Benedigern im Bündnerlande erzählt.

(450.) Auch in Sargans, Wartau und Werdenberg kamen die Benediger auf die Berge und kannten dort die Stellen, wo "helles Gold aus den Felsen tropfte". Sie sammelten auch goldhaltige Steine und das erwähnte Sprichwort ist auch hier bekannt. Ein lumpig gekleidetes "Benedigermännchen" kam auf die Alp Martschül ob Buchs, stellte bei der "rothen Platte" eine Kanne hin und ließ das Gold heraus tröpfeln. War einer reich genug, so kehrte er in einer Nacht wieder heim. Einer aus der Gegend fuhr einmal mit und konnte bei seiner Zurückunst nicht genug sagen von Venedigs Pracht und Reichthum, wo "Straßen und Dächer mit Thalern besetzt" seien. (Nikl. Senn.)

So kamen Venediger auf die Grabser Alp Naus, um bei den Felsen, "die weißen Frauen" genannt, das in Tropfen herunterrinnende Gold aufzusassen. (Lehrer Jak. Vetsch in Grabs, 1864.)

- (451.) Ein Venedigermannli erschien plözlich ebenfalls ob Valens an den grauen Hörnern, wo es unter eine goldtropfende Quelle eine "Stize" unterstellte und das andere Jahr voll abholte. Als es das letzte Mal kam, hieß es Einen "ob dem Brudermatt" bei Vadura, wo es einzukehren und zu überenachten pflegte, mitkommen. Es ging durch schroffe Wände auf, wo man sonst keinen Fuß absezen konnte; das Mannli zeigte dem Pfäverser die Goldstelle, verbot ihm aber beim Weggehen das Jurücklicken. Der Mann sand das sonderbar und schaute zurück, konnte aber, trop alles Suchens die Quelle nicht mehr auffinden. (Sebastian Hobi von Valens.)
- (452.) Auch das schwizerische Wägithal hat seine Venediger, die man sich freilich, wie anderswo, ihren Namen mißverstehend, als Sch warzkünstler denkt, von Zeit zu Zeit aus Italien gekommen, in unseren Bergen Gold und Silber zu holen. Roch in neuerer Zeit (?) habe sich ein solcher durch einen jungen Wägithaler, Namens Oberli, früh Morgens auf den Fluhbrig führen lassen und ihn dann zurückgesandt, mit dem Geheiße, ihn Abends wieder abzuholen. So sei es einige Tage fortgegangen, dann der Venediger plöglich verschwunden. Bald darauf habe sich Oberli in's päpstliche Militär anwerben lassen und sei, als er einst durch die Ewige Stadt schlenderte, aus einem schönen großen Hause mit Namen gerufen worden. Als der Schweizer überrascht auf: blickte, habe ihm ein feingekleideter Herr gewinkt, einzutreten, was Oberli auch that. Oben fragte ihn der Herr, ob er ihn nicht mehr kenne. Als der das verneinte, obwohl ihm das Gesicht bekannt vorkomme, begab sich der Römer in eine Kammer und erschien dann in seiner Bergmannskleidung. Jest erkannte Oberli den Mann vom Fluhbrig, der ihm, unter Auferlegen Still= schweigens, eine bebeutende Gelbsumme übergab, da er durch seine Beihilfe reich geworden sei. Oberli kaufte sich los und erwarb daheim ein schönes Heimwesen. Später sei das Geschlecht wieder arm geworden, weil man nicht reinen Mund hielt. (Schwizer Zeitung vom 13. Juni 1863, Feuill.)
 - (453.) Der Sohn eines Freiherrn von Sar gerieth einst auf der Jagd

in eine unbekannte Höhle. Einem fernen Lichte folgend, schritt er darin fort und gelangte an eine halb offene Thüre, aus welcher heller Glanz brach und lautes reines Klingeln scholl. Als er den Kopf hineinsteckte, blendete ihn der Andlick von lauter Gold und Edelgestein. Am Boden aber bewegten sich, Ameisen gleich, winzige Zwerge in feurigen Gewändern, mit Bärten, Gesicht und Hände schwarz. Die meißelten Goldstücke von den Wänden, warsen diese klingend in Körbe und stürzten diese, wenn sie voll waren, in ein großes rothglüchendes Becken in Mitte des Bodens, wo es sogleich schwolz und dann durch eine Menge Kinnen in die Felsen sloß. Unglücklicherweise mußte der Junker niesen, da slogen die Kleinen von ihrer Arbeit auf, schossen wie Blige durcheinander und verschwanden, während ein Donnerschlag erfolgte und der Junker, wie von einem Wirbelwind ergriffen, in ein Wasser geschleubert, und ob sich ein Licht erblickend, in die Höhe gezogen wurde, wo er sich im Schlosse befand, von der Burgmagd im Einer des Brunnens herausgepunnpt. (Reithard.)

(454.) Bei Alverdissen liegt ein kleiner Busch, ehemals die Helle, jett der Küsterbusch geheißen, wo sich vor alters unter einem Steine Zwerge aushielten. Run hatte einmal ein Mann von Alverdissen eine Schuld von 200 Thalern zu bezahlen, und wußte nicht, woher sie nehmen. In seinem Rummer ging er hinaus und kam auch an die Helle, wo auf einmal ein Zwerg vor ihm stand, der ihn um seine Traurigkeit fragte. Als er die Ursache vernommen, hieß er ihn mit ihm kommen, und führte ihn zum Steine, wo er verschwand, aber gleich wieder erschien, die 200 Thaler brachte, und sagte: "die will ich Dir borgen; aber heute über's Jahr, genau um dieselbe Stunde, muß ich sie wieder haben. Da komm und ruse "Anton!" so werde ich sie Dir abnehmen." Der Mann dankte freundlich und war nach Jahressrist pünktlich mit seinem Gelde da. Aber auf seinen Rus erschien nach einer Weile ein anderer Zwerg und sagte ihm, Anton sei todt, er solle das Geld nur ruhig behalten. (Kuhn.)

(455.) Vor Zeiten war ganz Rügen voll "Unterirdischer", die in Hügeln, Hünengräben und Userabhängen wohnten. Es gab ihrer vier Arten, grise (graue), den Menschen am seindlichsten, schwarze, sast ebenso, beide den Mädchen nachstellend, Säuglinge raubend und manchen Streich übend, dann grüne und weiße, lettere fromm und mild. Jede Art hatte ihren König und abgesonderte Wohnstätte. Solche bestellten einst bei einem Bauer eine Fuhr Getreide, die er an den Dubberworth, ein Hünengrab, bringen mußte, welches, als er ansuhr, weit offen stand. Er suhr hinein und weit in den Berg, wo man ablud und so viel Gold hinten auf den Wagen packte, als die Pserde ziehen mochten; doch sollte er sich nicht umsehen, dis er außer dem Berge sei. Den Bauer dünkte jedoch der Weg so lang, daß er, als er mit den Pserden unter blauem Himmel war, sich nicht länger hielt; aber kaum schaute er nach dem Golde, so schloß sich der Berg vor seinen Lugen, er und

der Vorderwagen war draußen, der Hinterwagen aber mit dem Golde im Dubberworth. (Wolfs Zeitsch. f. d. Mythologie II. Bd. S. 142. 143.)

(456.) Unsere Erdleutchen leben auch an flachen Ufern der Nords und Oftsee, kleine Wesen unter der Erde, meist in alten Grabhügeln (Hünenbetten) wohnend, in Holstein genannt Dwarken (Zwerge) oder Unnerersken (Unterirdische), auf Silt Dennerersken, auf Föhr und Amrum Dennersbänkissen. Man kennt sie dort seit den Tagen, wo man noch kein Bier braute.

Eine noch lebende Frau hörte von ihrem Großvater, er habe, auf seinem Acker pflügend, wo ein Hünengrab war, gesehen, wie ein unterirdisches Weiblein in einem weißen Hemdchen gekommen sei, ihr Wasser zu lassen, die aber, als sie ihn erblickte, schnell davon gelaufen sei.

Wo eine Hochzeit war, saßen die Unsichtbaren mit zu Tische und auf der Seite, wo sie saßen, wurde nochmal so viel verzehrt, als auf der andern.

Der Schafhirte von Hoersted habe oft mit ihnen getanzt; sie hatten dann goldene Ketten um sich und nöthigten ihn oft, in ihre Wohnungen zu kommen. Auf den nahen Büschen hatten sie zu Zeiten viel Leinenzeug ausgebreitet, auch viele goldene Gefäße zum Sonnen daran aufgehängt.

Wenn ein Kind fällt, so heißt es, die Unterirdischen haben es bei den Füßen gezogen. (Müllenhof, Sagen, Märchen und Lieder der Herzogthümer Schleswig-Holstein und Lauenburg, Riel. 1846.)

(457.) Im Jahre 1694 war ein Fuhrmann mit einem Wagen Wein aus Tirol auf dem Wege nach Hallein, Willens, ihn dort zu verhandeln. Als er neben St. Leonhart bei der Almbrücke zu Niederalm, nächst am Unters: berge hinfuhr, kam ein Bergmännchen aus dem Berge hervor und bat ihn, mit ihm zu kommen, er werde mehr lösen als in Hallein. Als der Fuhrmann Schwierigkeiten machte, weil der Wein bestellt sei, fiel das Männchen plötlich auf die Mähne der Pferde und rief: "Fuhrmann, weil Du nicht mit willst, so follst Du nicht wissen, wo Du bist noch wo aus Du zu fahren hast." Der Mann, in Angst, entschloß sich nachzugeben, folgte dem Männchen und dies führte die Pferde beim Zaume dem Wunderberge zu. Der Fuhrmann fiel in Schlaf und sah erwachend ein herrlich und glänzend Schloß vor sich, in welches mehrere Zugbrücken führten. Aus allen Fenstern schauten Bergmännchen, andere kamen herunter, vorn dran der Kellermeister mit vielen Schlüsseln, der Bart bis über den Bauch und die Haare bis in die Mitte des Leibes reichend. Der hieß den Fuhrmann willkommen und ermuthigte den Furchtsamen. Die Pferde wurden ausgespannt und in den Stall geführt, der Fuhrmann mit Essen und Trinken bewirthet und dann im Schlosse von Saal zu Saal geführt, einer köftlicher als der andere, in einem lauter Panzer und Waffen, reich gearbeitet. Im Keller waren eine Unzahl Weinfässer und daneben ein Gewölbe, worin ein Bergmännchen dem Fuhrmann 180 Dutend Dukaten aufzählte. Dann wurde wieder angespannt, das eine blinde Pferd mit einem rothen und

blauen Steine, den man ihm schenkte, geheilt und er dann aus dem Schlosse eine Strecke Weges begleitet, ohne daß er merkte, wo er aus dem Berge gekommen war. Sein Geld nahm bis an seinen Tod nie ab und es ging ihm in Allem wohl. (Volksbüchlein vom Untersberge.)

(458.) In einem Jurathale lebte ein wohlhabender Müller mit einem kleinen Sohne und einer unheilbar franken Frau. Er war aber habgierig und hart. In derselben Gegend lebten viele Zwerglein in den Bergen, die mit den Thalleuten vielen Verkehr hatten und gut mit ihnen standen. Zur Zeit einer Theuerung kam einst ein Zwergmännchen vor die Thalmühle und begehrte ein wenig Mehl, der Müller aber suhr es barsch an und schlug seine Bitte ab. Das jammerte den Knaben, seinen Sohn, er schlich zum wohlgefüllten Mehlkasten, füllte des Männchens Säcklein mit dem seinsten Semmelmehl und steckte es demselben geheim durch die Gartenhecke zu.

Als kommendes Frühjahr der Anabe des Vaters Heerde zur Weide trieb begegnete ihm der Zwerg, dem er das Mehl gegeben, und lud ihn zu einem Feste der Zwerge. Der Knabe ging mit. Ein hohler Baum war der Eingang zum hohlen Steine. Je weiter sie drin kamen, desto geräumiger und schöner wurde es dort. Zulett gelangten sie auf ein schönes, ebenes Feld, besetzt mit einer Menge Fruchtbäume, und hier waren alle Zwerge der Umgegend zu Spiel und Schmause versammelt. Der Zwerg, der mit dem Anaben gekommen war, lud ihn zum Effen und sie belustigten sich eine geraume Zeit. Nach und nach verschwanden die Erdleutchen, bis der Knabe und der Kleine sich allein Letterer nahm jetzt von einem der Bäume einen herrlichen Apfel Der ist für Deine kranke Mutter, sprach er, sie soll ihn alsobald essen. Darauf pflückte er von einem andern Baume eine Nuß. Die gehört Deinem Vater, sagte er, denn es war ja doch sein Mehl, das Du mir damals schenktest, als ich Noth litt. Zulezt löste er eine Perlenschnur von seinem Halse, reichte sie ihm und sagte: Hier ist ein kleines Audenken an das Zwerglein für Dich, dem Du in der Bedrängniß beisprangest. Wenn Du aber wieder an's Tageslicht kommst, fügte er bei, so lege Dich nieder und ruhe aus, denn Du hast eine größere Reise gemacht, als Du benken magst.

Wirklich fühlte der Knabe, als er aus dem hohlen Baume hervortrat, eine große Müdigkeit in allen Gliedern, so daß er sich auf den Rasen legte und ziemlich lange schlief. Daheim sand er seine Eltern in großer Angst um ihn, denn er war sieben volle Tage ausgeblieben und die Heerde ohne ihn heimgekehrt. Jest theilte er des Erdmännchens Geschenke aus. Die Mutter wurde durch den Apfel vollkommen geheilt, und als der Müller die Nußösstere, sielen, statt der Kerne, kostbare Diamanten heraus. (Joh. Frei in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung, Münchenbuchsee i. J. 1850.)

(459.) In der St. Gallischen Gemeinde Waldkirch, zwischen Schuoppis und Vögeliberg (Buchholz), stand vor alter Zeit ein Schloß, jest nur noch in

Ueberresten, Wällen, Mauern, Höhlungen. Es heißt, es habe durch unterirdische Gänge mit Ramswag in Verbindung gestanden und sei von reichen Zwergmännchen bewohnt gewesen. Diese haben gegen 100 Jahre hindurch den Bauern von Schuoppis, Roller genannt, wenn sie in der Nähe ackerten, Vor- und Nachmittage Ruchen u. a.! gebracht, und zwar auf silbernen Tellern, auch das Besteck schwer Silber. Die Zwerge sprachen nie, sondern legten die Speisen, wenn die Bauern gegen Schuoppis zusuhren, eins sach auf die "Furrenen", und holten später das Geschirr wieder ab. Sie seien von der Größe eines sünssährigen Kindes gewesen und sehr zahlreich. Zu leide thaten sie Niemanden etwas.

Einmal entschlossen sich die Bauern die auf den Acker gebrachten Teller, Löffel und Gabeln wegzunehmen, worauf die Kleinen weder je mehr was brachten noch sich auf Schuoppis mehr sehen ließen. Im Buchholz sah man sie nach etwas Zeit, aber dann auch nicht mehr. (J. A. Eigenmann.)

(460.) In demselben Waldfirch, heißt es, haben die Zwerge nach ihrem Berschwinden ihren Schat dadurch kundgegeben, daß sie ihn im Buchholze im Freien sonneten, aber nur in der Gestalt glänzender, buntfardiger Glasund Porzellanscherben. Gewann man diese, so waren sie Gold. Einst gingen zwei Männer in die dortige Ruine und erblickten Hausen Geldes. Sine unsichtbare Stimme erlaubte ihnen so viel mitzunehmen, als Jeder sortstragen möge; aber sie dürsen weder ein Wort reden, noch einander dabei helsen. Die Männer füllten zwei Säce voll, und als der Eine den seinigen nicht zu heben vermochte, winkte er dem Andern, worauf sogleich Alles zu Scherben wurde, die sie nun unbedacht wegwarfen. Das Schatsonnen will man noch in der neuesten Zeit bemerkt haben, jedoch nur, wenn Personen vorbeigingen, denen der Sachverhalt unbekannt war, die dann von den Massen glänzender Scherben erzählten. Kehrten solche zurück, so war nie mehr was zu sehen. (J. A. Eigenmann.)

c) Der Zwerge Zauber und Rache.

Die Zwerge sind als überirdische Wesen zau berkundig. Außer der bereits erwähnten Gabe, sich unsichtbar zu machen, haben sie auch diejenige, sich zu verwandeln in was sie wollen. Sie erscheinen nach Belieben als Kapen, Hunde, Böcke (bisweilen auch in jeder beliebigen Gestalt, immer mit Ziegenfüßen), Ochsen, Dachse 2c., fliegen als Bögel davon, lassen Lebensmittel, die sie den Leuten geben, z. B. Käse, je nach dem Verhalten derselben, unaufzehrbar bleiben oder aber ausgehen, lassen Häuser verschwinden u. s. w. Sie verfügen über das

· Wetter, wozu sie namentlich ihre Liebe zur Musik verwenden. Mit Schellen, Geigen, Trommeln, Pfeifen, sogar mit Jauchzen, aber auch mit Kindergeschrei, das sie hören lassen, verursachen sie Eintritt von Regen, Schnee u. s. w., ober ein gutes Weinjahr u. dgl. In Tirol können die Eismandel (auch Ferner-Norken oder Kösmandl) außerdem noch die Gletscher vor- und rückwärts schieben, Gisbrücken bauen, Wolken und Nebel wegblasen, Menschen und Vieh aus Klüften, in die sie gefallen, heraufholen, wie sie auch auf der verlassenen Alm ben Winter in gespenstiger Beise zubringen. So vermögen die Zwerge auch das Heu der Leute, welchen sie gut sind, mit wunderbarer Schnelligkeit in die Scheune zu bringen, gehen auf Schwimmschuhen trockenen Fußes über das Wasser, wie auch in Island die Wasser= Zwerge (vatnsskratti), lassen beliebige todte Gegenstände sich bewegen, melken Milch aus in die Wand gesteckten Messern oder Pflöcken, — reiten auf Drachen und entfernen solche badurch aus dem Lande u. s. w. Auch sind sie heilkundig und wissen allein die besten Wittel gegen Pejt und Seuchen.

Aber wehe Dem, der sie beleidigt oder auch nur ihren Willen nicht thut. Ihre Rache ist unerdittlich. Wer ihre Geheimnisse aus= plandert, verliert den Verstand oder die ihm von ihnen geschenkten Gaben. Wer sie bestiehlt oder betrügt, dem geht alles das Seinige zu Grunde.

Sie bestrafen aber auch jede Verletzung der Menschenpflichten. Treulose in der Liebe verderben sie unnachsichtlich. Lieben sie jedoch einen Menschen, so wissen sie ihre Nebenbuhler in tödtlicher Eifersucht unschällich zu machen. Es kommt sogar vor, daß sich eine künstliche Puppe in einen lebenden Zwerg verwandelt, um das frevelhafte Spiel mit der menschlichen Gestalt zu bestrafen.

(461a.) In der Alp Laasa bei der Ragazer Hütte spielte ein in jener Gegend vielbekannter Geist Nachts auf dem Stofel seine Geige. Ein Mastrilsersberger unter den Alpknechten sorderte leichtsinnig einen Tanz. Der Geiger that's und die Sennen tanzten so nach Herzenslust, daß sie das Beten des Rosenstranzes und den üblichen Alpruf (das dreimalige Ave Maria und andere Schutzüse) vergaßen. Aber am andern Morgen war der Malstrilser, der die Veranlassung gewesen, lahm und blieb es. (Sebastian Hobi von Valens, der den Mann noch gekannt.)

- (461b.) Der im Sarganser Lande bekannte, von seinem, damals seltenen Kapuzinerbarte "Bartli Peter" benannte Peter Schwarz, den der Sammler dieser Sagen als Knabe noch kannte, hat denselben Geist, bald geigend, bald die Feldpfeise blasend, häusig gehört. Als er einst mit Anderen aus Laasa Bauholz hinauf die Stofel und Valgrausa zu schaffen hatte, vernahmen sie Nachts die unheimliche Feldpfeise deutlich. Die Anderen, denen die Sache neu war, wollten auf den Pseiser zugehen; der Peter aber hielt sie, wie Odysseus seine Genossen, bei den Sirenen, mit Gewalt zurück und sagte: Nähert euch dem da nicht, der wird noch manches Jahr hier pseisen und geigen! (Sebastian Hobi von Valens, des Beter guter Bekannter.)
- (462.) Beim Dorfe Wildhaus in Toggenburg wohnt im Gebirge zwischen dem Käserruk und dem Samserruk in der steinreichen Hinterrisi, einem sogenannten Obersäß, das "Hinterrisi=Mandli" und erscheint, so oft das Wetter absallen will, Nachts schreiend, im Scharlachkittel und mit großem Lamphute (wie Wuotan!) und spielt auf einer Geige. (Illustr. Schweiz. Kal. auf 1851, S. 153. Mündlich in Unterwasser bei Alt-St. Johann.)
- (463.) In der Wesener Alp Oberbsiz war vor vielen Jahren in einer Tanne ein Geist, welcher jedesmal, wenn schlechtes Wetter eintreten wollte, jauchzte. Beim Baue eines Hauses wurde die Tanne gehauen und zu einem Balken verwendet. Der Geist aber entsernte sich deshalb keineswegs aus dem Holze, sondern erhob zuweilen ein solches Geschrei und verursachte ein solches Krachen und Donnern im Hause, daß man genöthigt war, den Balken herauszunehmen.

Jetzt befindet sich der Geist, nach Aussage der Sennen, wieder in Oberbüz und kommt beim Hereinbrechen schlechten Wetters in die Sennhütte. Hier nimmt er die Viehglocken und läutet aus allen Kräften, geräth wohl auch hinter die Schweine, jagt sie zur Hütte hinaus und beginnt überhaupt ein eigentliches Wüthen. Die Sennen müssen sich hierbei ruhig verhalten, und will einer nachsehen oder dem Unholde zuwider thun, so ist er sicher, am nächsten Morgen einen geschwollenen Kopf zu haben.

(464.) Als sich im August 1837 die Gewitterwolken an der Honeck zu einem ungeheuern Gebirge zusammenballten und das Unwetter losbrach, wollen Einige den seit 1764 in den Berg gebannten Emmen = 3 werg in dem Feuersmeer herumspringen und sich abmühen gesehen haben, das Gewitter über den Berg nach Süden zu treiben. All sein Abarbeiten scheiterte an der Wucht der Elemente, vor der er zu Boden stürzte. Als die Fluth in's Thal heraustobte, sah man den Zwerg auf der ersten Tanne, wie auf einem Pserde sigen, und wie sie sich drehte, immer schrittlings oben, und dem Ocean zusteuernd. So oft sich nun Gewitter zusammenziehen, besorgt man, er kehre wieder und lasse abermal Wasser und Schutt alles verheeren. Manche sahen ihn auf einer Wolke seinem ehemaligen Verbannungsorte zusteuern, dann brachen jedesmal

Ungewitter los. (Eggiwil und Röthenbach. Joh. Dubach in Zuberbühlers Sammlung 1850.)

' (465.) Zur Zeit als die Pest unter dem Namen "der schwarze Tod" in Graubünden grassirte und unzählige Opfer forderte, so daß ganze Höse ausstarben und in vielen Gemeinden man keinen Plat auf den Friedhöfen hatte, um die Todten zu begraben, machte man die Entdeckung, daß gar keine wilden Männlein und Weiblein an dieser furchtbaren Krankheit starben, und kam daher auf den richtigen Schluß, daß dieselben Geheimmittel dagegen besitzen. Aber Niemand konnte tieselben erfahren, denn sie wollten es durchaus nicht Da fiel einem Manne eine List ein. Ein wildes Männlein, welchem man für Hirtendienste, die es leistete, öfters Nahrung auf einen Stein legte, mußte das Geheimniß ausplaudern. Jener Mann füllte ein Loch, das im Stein war, mit Wein an. Als nun das wilde Männlein zu dem Stein kam und den Wein sah, sagte er zu sich selbst: "Nein, nein, so dumm bist du nicht, daß du vom Wein trinkst, sonst wirst du berauscht und dann schwazest du dieses oder jenes aus." Die Lust zu trinken funkelte ihm aber aus den Augen. Jener Mann nämlich hatte sich in der Nähe versteckt und schaute dem wilden Wännlein zu und mußte sich halb zu todt lachen über die Geberden, die das Männlein machte. Es lag auf den Knieen vor dem Weine und bückte sich mehrere Male mit dem Näschen bis über den Wein, um wenigstens den Geruch des duftenden Veltliners zu kosten, hob dann den Kopf wieder und winkte mit dem Beigefinger und sprach: "Nein, nein, du überkust mi nit!" Endlich einmal, als es sich ganz nahe über den Wein gebeugt hatte, blieb ein Tröpschen Wein am Schnäuzchen hangen; dieses Tröpschen leckte es mit der Zunge ab, halb bewußt, halb unbewußt, da stieg die Begierde und es sagte zu sich selbst: "Ei, nur mit einem Finger tunken darfst du schon!" Gesagt, gethan, es leckte den Finger wohl hundertmal ab, wurde dabei immer lustiger und endlich fing es an, allerlei dummes und gescheidtes Zeug vor sich hin zu schwaßen. Da trat dann der Mann aus dem Versteck hervor und fragte das Männlein, was gut sei gegen die Pestkrankheit. "Ich weiß es wohl — sagte das Männlein — Eberwürza und Bibernella, aber das säg i Dir no lang nit!" Der Mann war über den Fund so erfreut, daß er es vergaß, noch nach Mehrerem zu fragen, was ihm das wilde Männlein in diesem Zustande gewiß mitgetheilt hätte. Er eilte nach Hause, machte das Mittel bekannt und siehe, hierauf starben keine Menschen mehr an der Peft. (Bergl. Sage Nr. 420; die Fanken fallen hierin ganz mit den Zwergen zusammen.) Bei dem großen Sterben in Sevelen und am Berge erscholl der Ruf aus den Lüften:

Essend Knoblauch und Bibernelle,*)
so sterbend ihr nit so schnelle.
Man gehorchte und die Seuche hörte auf. (Nikl. Senn.)

^{*)} Pimpinella, Tormentilla erecta.

In Schwiz ruft eine Stimme 1612 aus den Lüften herab: Effet Strenzen (Ofter:Enzen, gentiana) und Bibernellen, auf daß ihr nicht Alle un (Lütolf.) So die "wilden Mannen" am Pilatus lautstimmig: "effet Aftrenzen und Bibernellen!" (Lütolf.)

So rief im Dorfe Eschau im Spessart zur Bestzeit ein fremb von einem Baume herab:

Est Bibernell, fo sterbt ihr nicht so schnell.

(Berrlein, bie Sagen bes Speffarts.)

Salzburg, kam gegen Abend eines ber Bergmännlein aus jenem ! einer Hochzeit. Es sah erst theilnehmend zu, verlangte dann auch tanzen und that es gar zierlich zu Aller Freude. Dann schenkte es Brautpersonen drei Goldstücke von einer unbekannten Münze und dieselben zu ihrem Gelbe zu legen, worauf sie, wenn sie in Eintra Tugend leben, nie in Mangel kommen werden. Als es Nacht wurde, es Jemanden, der es über die Salzach gegen den Berg überschiff anwesender Schiffer übernahm das. Während des Nebersahrens verliben Lohn. Auch er erhielt drei Pfennige, die er verschmähte, wor Männlein ihm den gleichen Ersolg verkündete wie den Brautleuten zuwerden, daß er im Wasser nie umkomme. (Boldsbüchlem vom Untersbe

(467.) Hinter bem Schlosse in Laupen liegt im Gehölze eine bas Ried. Sinst, erzählt man, als im "Heuet" einige Mäder wacke waren, das dichte Gras abzumähen, sagte einer von ihnen: "Mir if als röche ich einen Pflaumenkuchen. Hätt' ich nur!" Und wie sie Ende der Matte durchgemäht und wieder zurückehrten, um neu vo anzusangen, sei unter einer Haselstaude wirklich ein tüchtiger Pflaum gelegen und dazu noch ein hübsches Messerlein, ihn zu zerschneider machten sich die Mäder an den Jund und verzehrten ihn mit köstlichem Das Messerlein ließen sie liegen, und machten sich wieder frisch an ihr die nun viel leichter ging.

Das habe sich nun manchmal wiederholt, bis einst einer at muthwillig das Messerlein zu sich stedte. Bon der Zeit an sei nie wie Gabe zum Borscheine gekommen. Das Bolk schrieb diese einem gegen b sehr gutthätigen "Holzmütterli" zu, welches die Unart und Undardes Arbeiters auf diese Weise gestraft habe. (Jak. Schlup in Zube handschriftl. Sagensammlung, Münchenbuchsee 1851.)

(468.) Im Ranton Bern forderten die Zwerge einft im Berk einem Sennen sein ganzes Sennthum ab. Er überließ es ihnen führten die Kühe von dannen, mit der Mahnung, fo lange sie sie haber einen Namen zu geben. Alls er im Frühling auf die Alp kam, sah er die Iwerge mit dem Viehe die Fluh entlang kommen. Er konnte sich nicht entshalten, auszurusen: Hoho, der Gäbel ist ämel alla zweg. Kaum gesagt, fiel die Ruh, die er genannt, die Fluh hinab. Die anderen waren schöner und fetter und hinterher brachten die Zwerge den im Winter gemachten Käse. (Chr. Wälti.)

(469.) Auf der Hochkaser-Alm war ein Aelpler, ein gewaltiger Robbler, aber eben so gewaltiger Prahlhans, dessen Hut immer voll Trutssedern steckte. Einmal brüstete er sich gegen andere Senner: "I fürcht mi vorm Teufl nit, und au nit vor dem Norggl auf der Gerlasplatten!"

Folgende Nacht träumte ihm, er stehe auf der Alm und höre von weitem einen Trukjodler. Er wachte daran auf, und richtig in der Ferne erscholl ein solcher hell und herausfordernd. Gleich sprang er von seiner Lagerstatt, sperrte die Thüre auf und "losete" in die Nacht hinaus. Da scholl der Trukzgesang wieder, aber viel näher, und er hörte deutlich die heraussordernden Worte: "Du bist jo koa Kerl! Du hast jo koa Schneid! Kimm Du zu mir ausi, so wirf i Di weit!" Darauf durste die Antwort nicht sehlen, und sie tönte auch alsbald hell durch die Nachtstille: "Den möcht i sehen, der mir's derthuat dem muaß glei rinnen vom Schädel das Bluat!"

Drei Augenblicke später rangen die Robbler heftig und schweigend im tiesen Dunkel mit einander. Lange schien der Sieg zu schwanken und keiner warf den audern, dis sie an den Waldsaum gelangten, wo der Zwerg den Aelpler so zurichtete, daß er liegen blied und kein Glied mehr regen konnte Sein Kühdub sand ihn blutig, mußte ihn mühsam nach der Hütte schleppen und er erholte sich langsam. Von da an aber sagte er nie mehr vom Gerlas-Wanndl, prahlte auch nie mehr, legte die Spielhahnseder ab und hing die Robbelei sür immer an den Ragel. (Alpenburg, S. 113–114.)

(470.) Wenn in Tirol, erzählt man in Innsbruck, die Sennen die Alp verlassen, zieht das "Rasermannl" hin und nimmt von der Hütte Besitz für den Winter. *) Dann hört man deutlich in stillen Nächten Glockenläuten, Getranwel der ausziehenden Heerde und den hohlen heisern Ruf des gespenstischen Alelplers, von dem in allen Hütten Sagen bestehen.

Vor vielen, vielen Jahren schickte eine arme Witwe aus Hötting (in Ried) ihre zwei Kinder, einen Knaben und ein jüngeres Mädchen, um Holz noch spät im Herbst auf die Umbrüggler Alpe. Die Kinder vertändelten viel Zeit, dachten erst spät an ihre Aufgabe und machten, als jedes sein Bündel sertig hatte, in der leerstehenden Sennhütte ein Feuer, ihr mitgebrachtes Essen zu wärmen. Inzwischen war es draußen, ohne daß sie es merkten, dunkel geworden, ein grimmer Windsloß suhr so über das Hittendach, daß der Dachstuhl bebte, und als sie in's Freie traten, war es am Zuschneien und häuste sich

^{*)} Wie das Nachtvolk (oben S. 204 ff.).

zusehend und konnte man nicht drei Schricke weit vor sich sehen. Nichtsdestoweniger wollten sie ihren Heimweg antreten, als ein eisgraues Männschen ihnen von der andern Seite der Hütte in gewöhnlicher Aelplertracht entzgegen kam und gutmüthig sagte: "Mein — was wollt's denn jez z'Haus gehn bei dem Wetter und Schnee? Geht's Kinder, bleibt's bei mir in der Hütten! ich koch enk was Guats und erzähl enk Gschicken. Morgen in der Früh, wenn 's Wetter besser ist, könnt's nacher heim!" Die Rede weckte so Jutrauen, daß, odwohl das Mädchen von Mutters Angst redete, sie zu bleiben beschlossen, als er erwiderte: "Besser ihr kommt morgen z'Haus als gor nimmer!" Er nöthigte sie an's Feuer, holte aus einem versteckten Wandschranke Butter und Milch und seines Weizenmehl, kochte ihnen eine küchtige Psanne voll "Sennermus" und schaute vergnügt zu, wie die kleinen Gäste zugriffen und guter Dinge waren. Dann bereitete er ihnen in der Ecke ein Lager aus weichem Moose, auf dem sie müde bald die Augen schlossen.

Der Alte blieb am düfter flackernden Feuer sißen, sein Auge schien keinen Schlummer zu kennen; er schürte die Flamme, daß sie eine milde Wärme verbreitete, und sah oft nach den schlummernden Aleinen. Draußen wetterte es immer mehr und der Sturm rüttelte am Hüttendache, als wollte er die ganze Kaser mit sich in das Thal hinabreißen.

Die Kinder erwachten, als der Alte sie sanft mit dem Finger berührte und mit leiser, fast weinerlich klagender Stimme rief: "Wacht auf! es ist Morgen, jez könnt ihr heim!" Sie rieben sich die Augen und meinten, das sei doch ein langer, fester Schlaf gewesen. Das Männlein lächelte schalkhaft, bereitete ihnen wieder einen kräftigen Morgen: Imbis und führte sie in's Freie. Wie staunten sie erst jest, als sie statt des Herbstes den schönsten Frühlingsmorgen vor sich sahen und die Waldvögel jubeln hörten.

"Nicht wohr, Kinderlen," sagte der Alte gutmüthig verschmißt, "heut ist's anderst als gestern? So, jez geht's nur heim zur Mutter, grüßt mir sie schön und sagt's ihr, ihr hättet heut Nacht beim Kasermanul gschlosen, sie soll euch aber 's nächste mal nit mehr so spät im Johr in den Berg schicken, sonst könnt ent wos possieren." Hierauf half er ihnen ihre Holzbündel aufnehmen und legte jedem ein frisches Butterweggerl in den Kord. In einer Stunde waren sie vor dem heimatlichen Hause, wo sie erschreckend ihre Mutter mit kummergebleichten Wangen erblickten, die vor Freude beinahe in Ohnmacht siel und ihnen dann meldete, sie seien den ganzen langen Winter aus gewesen. Nun erzählten die Kinder, was ihnen begegnet sei, und die Wecken nahmen im Schranke kein Ende bis zum kommenden Jahrestage ihrer freundlichen Berwirthung.

In derselben Hütte saßen im solgenden Spätjahre drei andere Gäste, Wildschüßen und Schwärzer, rohe, wüste Gesellen, ebenfalls verspätet, und sich am Feuer wärmend. Der Eine stopste die Pfeise, der Andere wärmte den mitgebrachten Plenten, der Dritte schnitzelte zur Aurzweil aus einem Zirbels

aste eine Figur, die er "Kasermannl" hieß und dem er spöttisch von dem Plenten in den Mund strich, worüber die Anderen lachten, nur der Jüngste erklärte das als Verschwendung der Gottesgabe.

Darüber war es Nacht geworden und legten sich die Drei in die "Tschutter" zur Ruhe. Kaum mochte eine Stunde vorbei sein, als der Jüngste erwachte. Das Feuer war am Erlöschen, aber in seinem Scheine sah er knapp an der Lagerstätte das geschniste Holzbild in Lebensgröße mit grimmigem, verzertem Gesichte, wo es fürchterlich rief: "Den Ersten sind i, den Zweiten schind i, den Dritten schmeiß i über's Dach auß!" Hiermit griff die Figur in's Bett, gab dem erschrockenen Jüngsten eine tüchtige Maulschelle, zerkratzte dem Zweiten das ganze Gesicht jämmerlich, packte dann den an der Wand schnarchenden Dritten wie einen Ball und warf ihn draußen dreimal über's Hüttendach, wo er so absiel, daß die Beiden ihn von der Alp tragen mußten. (Zingerle, Sagen auß Tirol. 1850. S. 85.)

(471a.) Im Zillerthale weiß man von drei Melkern, die in der Hütte im Thal Stiluppe einen riesigen Kopf schnitten, ihm einen strohernen Zopf anhingen, dann hierauf die Spottfigur "Heinzel" tauften und fressen hießen. Unch hier kommt Mitternachts der Heinzel mit derselben Drohung, wo aber Einer wirklich geschunden, der Andere todtgeschmissen und nur Einer, der nicht mit geneckt, geborgen wird. (Ebendas. S. 28.)

(471b.) In Flums erzählt man, es haben in einer Alp Senner einem Baumstöckli übermüthig ihr übriges Mus umgeworsen oder angestrichen und es Heinzli genannt. Beim Abziehen mußte der Hauptsenn in der Hütte zurückleiben und wurde dann "verrupft" (zerrissen), zu wessen Andenken jest ein Kruzisir dort hänge. (Rud. Stucki.)

(472a.) Dasselbe erzählt man seit Altem aus der Horenvälli-Alp bei Göschenen in Uri, wo übermüthige Sennen aus Lumpen ("Blägen") eine Pup pe machten, sie "Tunschili" nannten, ihr Mus einstrichen und den ganzen Sommer durch Gugelfuhr mit ihr trieben. Mit der Zeit aber sing das Tunschili in der That an zu essen, und wenn man ihm nicht gab, zu sordern. Jest geriethen sie in Schreck, das Spaßen hörte auf und sie vertrösteten sich auf den Herbst und die Absahrt. Allein wie diese andrach, verlangte Tunschili mit surchtbarem Ernste, der Aergste habe dazubleiben. Die Uebrigen konnten abziehen und erblickten zurückschauend mit Entsegen, wie das Unwesen die Haut des Unglücklichen auf dem Hüttendache zum Trocknen ausbreitete.

Noch lange machte es den Ort unruhevoll und berüchtigt. (Lätolf. S. 119.)

(472b.) Auf den Taminser Alpen lebten vor Altem ein Senn, ein Jusenn und ein Küher. Der Senn war ein junger, fröhlicher Bursche, aber zuweilen ausgelassen und ein frecher Spötter.

Einst machte er eine weibliche Puppe, die er überall mitnahm, aus der Alp in die Großalp, und von da in's Linter-Aelpli. Bei jedem Essen setzte

er sie auf einen Stuhl an den Tisch und gab ihr mit den Worten: "Se Schäzli, muost o ha" Milch, Nidel, Butter. Kamen aber Nothdürftige, die jagte er hart fort, oder reichte ihnen, wenn es gut ging, saure, schlechte Milch.

Noch am letzten Tage vor der Heimfahrt erschien ein Armer in der Hütte und bat um einen Trunk Milch. Er wies ihn barsch ab und hohnlachte, als derselbe erwiderte: Das vergelt' euch Gott!

Aber der böse Geist fuhr in die Puppe, und als sie absahren wollten, begann sie zu sprechen und verlangte, Einer von ihnen müsse bei ihr bleiben. Dlan warf das Los; es traf den Senn. Nun warnte die Puppe die Zwei, zurückzuschauen, sie kehrten sich jedoch nicht daran, schauten sich um und sahen ihn in Stücke zerrissen, die Haut aber ausgebreitet auf dem Tache der Hütte. (Nikl. Senn.) — In den zwei letzten Sagen ist zwar der rächende Zwerg weggelassen, aber die Puppe selbst ist dafür zum zwergigen Dämon geworden.

(473.) Der Zwerge und Hausgeisterkönig Goldemar, Volmar, der in einem Hause der Hardenberge an der Ruhr lebte, kam, als einst ein Neugieriger ihm Usche und Erbsen streute, ihn fallen zu machen, oder seine Füße zu erkunden, diesem beim Feueranmachen an den Hals, hieb ihn in Stücken, briet und kochte diese und trug sie in seine Kammer, wo man lange Freudenschreie beim Verzehren vernahm. Aber der Zwerg ließ sich nicht mehr blicken, schrieb jedoch über seiner Kammerthüre, das Haus solle unglücklich sein, bis drei Hardenberge auf einmal leben. (Grimm d. Myth.)

II. Die Hausgeister und Kobolde.

Die Kobolde, Klopf= oder Poltergeister unterscheiden sich in der Volkssage thatsächlich nur dadurch von den Zwergen und Alsen, daß sie sich in den Häusern (auch in den Bergwerken) aufhalten, und bald sichtbar, bald unsichtbar, den Menschen dort Dienste aller Art leisten, während die gewöhnlich als "Zwerge", "Bergmännchen", "Erdmännchen", "Elben" n. s. w. bezeichneten Mythenwesen in Freiheit leben. Ja die beiden Dämonengruppen sind so sehr Eines, daß wir des Zusammenhanges wegen unter die Koboldsagen mehrere die Bergsgeister betreffende mischen müssen. Beitere Bezeichnungen der Kobolde sind: Wichtelmännchen, Heinzelmännchen, Heinzelm, Rucke, Pugen, Rissen, Drollen, Poppelchen, Petermännchen, Eckerchen, Polters und Rumpelgeister, Klopfer, Gütchen, Hitchen, Mummart, Wummel u. s. w. Bezüglich der Etymologie verweisen wir auf Grimm.)

Die Gestalt der Kobolde, soweit sie sichtbar sind, ist dieselbe wie die der eigentlichen Zwerge; ihr Charafter hingegen ist, gegenüber dem ernsten, düstern, ja tragischen der Zwerge, ein heiterer, neckischer, bos= hafter. Der Kobold bläft Lichter aus, stößt faulen Mägden den Kübel um, dreht der besten Kuh den Hals um und spottet mit Hohngelächter, wie er bei lustigen Streichen unmäßig lacht oder kichert (koboldisches Ge= lächter). Dienstboten, die gut mit ihm stehen, setzen ihm von Speisen, eine Schale Grütze, ein Stück Kuchen, ein Glas Bier, oft nur am Festtage oder einmal wöchentlich bei Seite. An solchen Abenden hat er nicht gern, daß Lärmmachendes vorgenommen wird. Das hieß man in Rorwegen "at holde quelvart", Abendruhe (Feierabend) halten. Wer ihn geneigt erhalten wollte, gab ihm gute Worte: "Kiäre granne, giör det" (lieber Nachbar, thu das) und er antwortete in demselben Tone. Zuweilen soll er seine Vorliebe zum Hausherrn so weit getrieben haben, aus Anderer Scheunen oder Ställen Heu und Stroh zu bringen.

(474) In Schottland wohnten die Kobolde unter der Thürschwelle und hießen, ob von der Farbe ves Kleides oder ihrer selbst, Browny. Sie sollen mager, zottig und wild ausgesehen haben. Nachts ruhten sie in der Küche am Feuerherd und sahen nicht gern, wenn sich die Hausfrau noch zu spät dort beschäftigte. Sir Gottfried Macculloch sah auf einem Spazierritte plöglich an seiner Seite einen kleinen alten Mann im grünen Kleide auf einem Schimmel erscheinen, der nach gegenseitiger Begrüßung erzählte, er wohne unter Macculloch's Haus, musse sich aber über einen neu angebrachten Kanal zur Abführung von Unreinlichkeit beschweren, der sich gerade über seinen Ehrensit ergieße. Ritter versprach höstich Abhilfe. Viele Jahre nachher hatte Macculloch das Unglück, bei einem Streite einen benachbarten Edelmann zu tödten, gefangen und zum Tode verurtheilt zu werden. Das Schaffot war auf dem Schloßhügel in Edinburg errichtet; aber kaum hatte er den Unglücksort erreicht, als der Browny auf dem Schimmel mit Blizesschnelle das Volksgedränge zertheilte, Gottfried auf sein Thier nahm, die Treppen hinuntersprengte und mit ihm verschwand, ohne daß er je wieder gesehen wurde. Auch Browny verschwand, so oft man ihm irgend eine Belohnung, namentlich von Speisen, anbot (verschieden von den Nissen des Nordens). Auf den Shetlands-Inseln und Orkneys herrschte derselbe Glaube. Dort hatte jede Familie ihren Browny, dem aber bei jedem Buttern Milch in alle Hauswinkel gestellt wurde, und wenn man braute, in das Loch des Browny-Stone etwas Würze. So blieben auf dem Felde Browny: Garben stehen.

(475.) In Norwegen werden die Kobolde oder Hausgeister Niffer genannt, kleine Bursche, die sich besonders in Ställen aufhalten, was zum Gedeihen des Viehes beiträgt. Lärm und Geräusch können sie nicht aushalten. Sie heißen auch Niffe god Treng; ebenso in Schweden, hier aber allgemeiner Tomtegubbe ("Hausalter"). Sie verrichteten allerlei Hausdienste, wosür man ihnen Milch und andere Speisen vorsetze. Auf den Faröer heißen sie Niszenjsar, kleine Geschöpfe mit rother Mütze auf dem Kopfe, dem Hofe, wo sie sich aufhalten, Glück bringend. Der Seeländer Bauer schildert die Nisser, wie er selbst gekleidet ist: vor Michaelis im Hute, hernach in der Mütze. Ihr Aufenthalt ist in der Scheuer oder im Stalle, wo sie das Vieh besorgen und oft stark auf Kosten der Nachbarn füttern. Un hohen Festen setzt man ihnen Essen vor. (Rühs Edda. S. 20—22.)

Der Nisse liebt Mondschein und Winters sieht man ihn munter über den Hof springen oder im Schlitten sahren. Auch verstand er sich, wie die Elsen, auf Tanz und Musik, und auch von ihm hieß es, daß er ein graues Schaf im Geigenspiel unterrichte.

- (476.) Die Niffen, wie man in Tänemark die Robolde nennt, erzählte Heinen der junge Dichter Andersen in Paris, essen am liebsten Brei mit Butter. Haben sie sich einmal in einem Hause eingenistet, so sind sie auch nicht so bald geneigt, es wieder zu verlassen. Indessen kommen sie nie unangemeldet, und wenn sie irgendwo wohnen wollen, so tragen sie Nachts allerlei Holzspäne ins Haus und streuen Biehmist in die Milch. Wirft der Hausberr nun diese Späne nicht weg, oder trinkt er von der so beschmuzten Milch, so bleiben die Nissen auch immer bei ihm. Ein armer Jütländer, dem das Wesen eines solchen nicht mehr erträglich war, entschloß sich am Ende, sein Haus auszugeben, lud seine Siebensachen auf einen Karren und suhr damit in's nächste Dorf, um sich dort niederzulassen. Unterwegs aber, als er sich einmal umdrehte, erblickte er das rothbemütte Köpschen des Kobolds, der aus einer von den leeren Bütten hervorguste und ihm freundlich zurief: "Wi flütten" (Wir flüchten). Heiner Heiner simmtliche Werke, Hamburg 1861. V. Bd. S. 59. 60.)
- (477.) Die Heinzelmännchen. Wer kennt nicht wenigstens dem Namen nach dieses Geschöpf, dessen kleine Nedereien fast alle das Gepräge gutmüthiger Ausgelassenheit tragen? Wer hat nicht von seiner untersetzten Figur reden hören und von seiner rothen Jakobinermüte? Wer weiß, nicht, daß das Haus, welches er zu seinem Ausenthaltsorte wählt, vollkommen gesichert ist vor Feuersbrunst und anderen Unglücksfällen? Der Haussobold ist ein wahrer Segen für die Wohnung, die er mit seiner Anwesenheit beehrt. Wer mag es deshalb so genau nehmen mit dem Schaber-nach dieser kleinen Person? Daß er mitunter eine kleine Tour auf dem Pferde zwischen den Stallbäumen reitet und es dadurch in Schweiß bringt, geschieht gewiß nur, um diesem eine wohlthätige Bewegung zu verschaffen; daß er die

Ruh eher meltt als die Magd, geschieht nur, um diese zu zwingen, früher aufzustehen. Wenn er dann und wann ein hühnere i wegstibist, mit Miez Spektakel auf dem Boden macht oder einen Nachttopf umwirft, wer wollte ihm deshalb ein bischen Weihnachtsgrüße mißgönnen, die keine bedachtsame Hausfrau unterläßt, ihm in eine Ede auf dem Boden hinzustellen? Nur in dem Falle, daß dies unterlassen wird, nimmt sein Charakter einen gelinden Austrich von Rachsucht an; dann kann die Mutter im Hause ziemlich überzeugt sein, daß ihre Grüße oder ihre Suppe andrennt, ihr Bier schal wird, die Milch sich hackert, oder sie muß sich auch darein sinden, einen ganzen Tag zu buttern, ohne Butter zu bekommen. (Novellen von St. St. Blicher. Aus dem Dänischen übersetzt. 1. Bd. 1849 S. 61. 62.)

(478.) Put, Niß Put, Huisput, Niskeput, Wolterte, Nisebok, Niste, Nistute, Pulter-Alaas, das sind die Namen der Haustobolde in den nordalbingischen und kimbrischen Gegenden; der gewöhnlichste ist Put, Niß Put, den er, wie bei den Frisen, auch bei den Jüten und Dänen trägt.

Die Pute sind, wie die Unterirdischen, zwerghaft und klein, tragen nach Manchen eine rothe Spikmüke auf dem Kopfe, eine lange graue oder grüne Zwilchjacke und Pantoffeln an den Füßen. Sie wohnen unter'm Dache, wo sie durch zerbrochene Tenster oder andere Deffnungen aus und ein schlüpsen. Zuweilen bereiten ihnen dort die Frisen ein Nest, wie ihren Berg-Enten, und ftellen ihnen einen Topf mit Grüße auf den Boden. Ein Stück Butter dazu ist ihnen sehr lieb. Obschon die Menschen etwas Scheu vor ihnen haben, nähern sich die Puke ihnen gern, denn sie sind an sich weder gute noch bose Geister. Wollen sie den Hausleuten wohl, so verrichten sie ihnen über Nacht alle Hausgeschäfte, waschen und puten das Haus, besorgen das Wieh, schleppen Futter und Korn auf den Boden und lassen Alles wohl gedeihen. Geht es nicht anders, so berauben sie wohl gar die Nachbarn des Hauswirthes, um letterm Vortheil zu bringen. Man hört sie häufig Nachts bei dieser Arbeit lärmen, im Hause auf: und abgehen und lachen. Oft spielen sie auch Anechten und Mägden einen Schabernack, streicheln sie unter der Nase, daß sie im Schlafe niesen mussen, oder ziehen ihnen die Decke vom Bette und dergl.

Man sah einen Put am hellen Tage in der Bodenlucke sigen, den Kopf müßig auf beide Hände gestützt, mit den Beinen baumelnd, seine eigene Schöne heit besingend, den Hoshund und das Gesinde neckend und Gesichter schneidend. Da schlich ein Knecht leise hinauf und stieß ihn mit der Heugabel herunter, wo man jedoch nur Scherben und Spreu herabfallen sah.

Sind sie bose, so spielen sie den Hausbewohnern so arge Streiche, daß diese Haus und Hos verlassen, wo es ihnen jedoch nicht immer gelingt, den Robold los zu werden, welcher sich auf den Wagen sett oder in den Besen verkriecht und mit in die neue Wohnung einzieht.

Die Puke verschiedener Nachbarn leben zuweilen miteinander in Feind=

schaft, prügeln, schelten und befehden sich. Darum heißt es, wenn Nachbarn zanken oder sich kestehlen: der Niß hat's gethan.

Gewöhnlich lebt in einem Hause nur ein Puk, zuweilen aber ganze Familien, wo man dann Brautsahrten, Hochzeitszüge und Feierlichkeiten (aber nur Sonntagskinder) erblickt. (Kohl, frisische Sagen.)

Die Gestalt der Tiroler Wichteln oder Nörgglen, deren Hauptheimat das Passeierthal, ist klein und mißrathen, der Ropf dick, der Mund bis zu den Ohren treit und wulftig, die Aeuglein klein und voll Arglist, der Bauch, aufgetrieben, ruht auf spindelbürren und krummen Beinchen. Die Stimme ist krazend und grölzend wie die eines Kropfigen. Um Leibe sind sie schwarzhaarig, der graue oder silberfarbene Bart lang herabhangend, die Tracht graue Loden nach Bauern: oder Schützenart, spitzer Hut, weißer Goller um den Hals, rothe Weste, schwarzes Wams und Pluderhosen. Gern und häufig tragen sie rothe "Jankerl", rothe Höschen, grüne Strümpfe. Sie sprechen auch hier gerne, fast immer, in Versen. Häufig tragen sie einen Vergstock, aber nie anders als von der Birke, oft hört man sie auf Felsen hervorspringen, Truglieder in's Thal hinabsingen, was schaurig und wundersam im Wider-Hall naher Berggründe klingt, oft in Nächten, wo Niemand weiß, woher das melodische "Thalklingen" tönt. Unermüdlich sind sie auch hier im Arbeiten und Necken. Einem aus einem Hauswinkel hervor jählings auf den Rücken springen, das Vieh fast unlösbar zusammenketten, in Speise und Trank Unrath werfen, Anechte und Mägde drücken und zwicken, letztere an den Zöpfen rückwärts umreißen u. a. ist ihre dämonische Lust. Winters halten sie sich gerne auf der sogenannten "Bestlgrube" auf, d. h. dem Aschenloch auf dem Herde, wobei Alpenburg an die Göttin Vesta denkt.

Eine Art im Alpachthale versteckt sich auf dem Söller, neckt da die Leute, bricht Bretter auf, daß man durchfällt, wirft böse Kinder herab und heißt "Sollakraunzl", Söllerteufelchen. (Alpenburg S. 89—91.) Das Wort "Spiß-bub" rührt wohl von den spihmüßigen Zwergen.

Wenn die Nörggln einem Vieh mit der Hand über den Rücken fuhren, bekam es eine Art Drehkrankheit, der "Rausch" genannt. (Ebd. S. 110.) Sie stahlen auch Kinder und Erwachsene, und wenn Jemand spurlos verschwand, so hieß es: "Die Berg= (oder die wilden) Manndle haben ihn verzogen." So eine Dirne, die sich auf der Garzer Alm ob Burgeis in ihren Verg locken ließ und sich dort die über die Zeit des Abendgebetläutens versäumte. (E. d. S. 110.)

Von ihrer Riesenkraft legte das Wichtl aus dem Thale Wilkschönan Beweis ab, welches, als beim Baue des Hoses zu Unterhausberg die Maurer den Schwellstein nicht zur Stelle zu bringen vermochten, als sie erschöpft zum Essen gegangen waren, denselben an den Ort wälzte, dann darauf saß und hell lachte, als sie wieder daran wollten. Der Hosbauer verhieß ihm alljährlich einen Kuchen und der Wicht that von Stunde an Hausdienste. Als der Hospäter verbrannte, sah ihn Niemand mehr. (Gbend. S. 111. 112.)

Die Robolde wohnen gewöhnlich in Keller, Rüche, Stall, Scheune des Hauses, das sie bedienen, auch in nahen Bäumen, welche dann unverletzlich sind. Man kann sie als die guten Sterne der Häuser oder auch als Personisicationen des Herdeners, des Symbols der Häuslichkeit betrachten. Heilig ist ihnen der Tonnerstag, an dessen Abend in solchen Häusern und Höfen nicht gehauen oder gesponnen werden darf, worin sie an Thor, den Gott des Donners und Blitzes, also auch einen Feuergott erinnern. Gleich ihm haben sie rothes Haar, solchen Bart und solche Kleidchen und Hütchen; oft aber sind sie auch nacht (wie die Sterne!); will man sie jedoch zum Lohne für ihre Dienste mit Kleidern beschenken oder ihnen gar Geld geben, so entsernen sie sich bald betrübt (weil die Sterne für ihr Leuchten keines Lohnes und überhaupt irdischer Dinge nicht bedürfen), bald aber erfreut über ihren Staat, in dem sie zum Arbeiten zu gut zu sein glauben.

(479.) Ein alter Mann erzählte aus dem Munde seiner Schwiegermutter: Als deren Eltern noch in Schwarzenbach wohnten, bucken sie, wie die meisten Bauersleute, selbst. Wenn sie dann Abends das Mehl u. A. auf den kommenden Morgen in Bereitschaft gestellt, sei jedesmal Nachts ein Erdsfräuli gekommen und habe ihnen Alles so nett und säuberlich zugerüstet, wie sie es nicht so hätten können. Als sie ihm einst zuschauen konnten und wahrnahmen, daß es ein sehr zerrissenes Röcklein anhatte, hängten sie ihm ein ganzes an das Ofenstänglein. Als das Erdsräuli dies sah, rief es:

Sötti denn wo wäch (schön geputt) sy, so wötti lieber nüme cho go bacha.

Und von da an erschien es nie mehr. (Aus Nieder: Uzwil.)

(480a.) Ein Bergmännchen in einem Berschiser Maiensäße half den Kühern fleißig beim Hüten. Als er sich einst über seine schlechte Kleidung beklagte, legte man ihm eine neue auf einen Stein. Die Hirten fanden diese am Morgen verschwunden, aber damit den Zwerg für immer ebenfalls. (Anton Gall von Berschis, in Pfävers 1816.)

(480b.) Am Juße bes Seluner-Ruck (in der Churfirstenkette) zwischen Selun und der Breitenalp ist eine tiese Höhle in den Berg hinein, das "Wildenmannloch". Da wohnten ehedem "wilde Mannli", dienst fer tig gegen die Alpknechte und die Thalbewohner, denen sie arbeiten halsen. Auch hier holte ein Mannli einst eine Hebamme hinauf. Als man ihnen aus Dankbarkeit Essen vorstellte, oder nach Anderen, Kleider gab, erschienen sie nie mehr. (Erzählte dem Nikl. Senn der Altammann Glias Tschümmi in Unterwasser bei Alt: St. Johann.)

(481.) Einem Bauer zu Freudigen, Gemeinde Oberburg (Bern), fütterte einst ein Zwerglein ölters die Pferde, putte und striegelte sie. Wenn sich zuweilen die Knechte verschlasen hatten, was sie nicht selten, sich auf das Männchen verlassend, absichtlich thaten, und dann in den Stall traten, sanden sie Alles geschehen, sauber und in Ordnung. Das Männchen siedesmal Erbarmen mit ihm, weil es gar schlecht anhatte. Us jedoch der Bauer den Schneider im Handankbar neue machen ließ und dieselben an die Stallthi Knechte zwar das Höschen weg, aber das Zwerglein ze (C. Wälti.)

(482.) Im Simmenthale lebte vor langer, lange etwas einfältiger Mann, dem sein Bater etwas we Stampsmühle (nach Anderen eine Delmühle) hinter Mann auf dem Land arbeitete oder, um was zu verdies die Mühle oft unthätig und fing an, da er sie nicht ge Sein Erwerd ging hinter sich und er hatte Lust, de Ta geschah es, daß er eines Abends heim kam und ebe die Mühle sauber, wie nie, gepuht und alles an seine kannte sie kaum mehr, und da die Mühle seitab in ei nachsten Dörssein sern, wußte er nicht wem danken. A Zumal Sonnabends, wenn er heim kam, war gestamp weitere Spur.

Nun wollte er auf die Spur tommen und verbi unterm Dache, wo er ein Brett in die Höhe hob, um binab sehen zu können. Und wie kam es am Sonnaber Mühle hob sich plöglich ein Brett empor, gukte ein Sp berauf, nieste, suhr in die Höhe und ließ ein drei 'Männchen, das erst herumtänzelte und sich dar machte, die rasch von Statten ging, dann segte und öl ab, und als es, sich ansehend, geklagt, es habe weder ischwand das Jegmännchen, das wirklich ganz zerlumz bestellte dankbar Kleiden und Schuhchen und ein Alles bereit. Nächsten Sonnabend gewahrte Jegmännche einen Freudensprung, kleidete sich an, trippelte herun immer mit dem Spruche:

"Ig nit meh Gerfte ftampfe mah, Ig schön Chleideli ha, Ig jiz tanze ga."

(Bos. 3b. 11. S. 341. 414.) Es wird im Berner Ob Anderen war es eine Celmühle und rief der Beschenkte söttigem Chleid puzt kei Celi meh!" nen biefer Aeußerungen beigen in anberen Sagen :

fchün's Mannl, i schüner Bua, nd i ent die Küh' nimmer hüten thua. (Tirol.) est muß i gehn mit mein Gsieder und Gezieder 1's Cezthal über und nieder. (Tirol.)

J hübsch, hübsch Ma,

i Bui au Ma,

i neu's Tíchöple a,

i furt gob,

i numma toh. (Borarlberg.)

3 wett an fo na Beibelemann

mit ben Ruben 3' Beibele gan? (Graubunben.)

Und ein folder Mann Soll hirten gabn? (Margan)

Der Junter ift geputt,

Der Mehlftanb befchmust,

Mit dem Sichten ift's vorbei. (Schweben.)

aber nicht an Sagen, nach welchen die Robolde auch te annehmen, und zwar fowohl an Geld, als an Lebensw., ja fogar sich Lohn ausbedingen.

in Put diente dreißig Jahre hindurch den Mönchen eines 1 Klosters in Küche, Stall und fonst. Er zeigte sich durchans wedung sich ein Aleid aus bunten Farben mit Glödchen rimm. d. Myth.)

in schwebischer Bauer, zu welchem der durch den Spott des igte tomte i garden (Robold) übergetreten war, überkam mit tegen, weil er auch den kleinsten Halm achtete. Manchenorts Tom ten alljährlich auf Julmorgen ihren Lohn hin, bestehend w. Tabak und einer Schanfel Erde. (Afzelius.)

gegen nehmen sie nicht nur keine Geschenke an, sondern hr bem Menschen noch welche ober leihen ihnen Gegens m aber das Richterfullen ihrer Bedingungen.

berhalb Balmebe an der Ruhr liegt eine Hölle, das Hollens weil vor Alters darm die Hollen (Holden, Hulden, das ohnt, welche sich den Leuten oft dienstbar und gefällig erwiesen. 1en 3 B. ihre Braupfannen und nahmen zum Dant blos vom Gebrau Als aber einst ein Schäfer die Psanne garstig hen sie solche nie mehr. (Ruhn in Hagen's Jahrbuch IX. 99.)

(486.) In Toggenburg follen in der Gstalden bei Flawil am Berge, wo man nach Magdenau geht, zwei Löcher sein, wo ehemals "Erdmannli" hausten.

Im Steigfelsen bei Duffertswil, Gemeinde Lütisdurg, sei eine ähnliche Höhle, ehemals mit Erdmannli, genannt Schermannshüsli. sehr enge, aber einige Schritte weiter habe er sich erweiter in Gemächer getheilt gewesen. Die Mannli haben Nachts di vor die Häuser gebracht. Man will noch später sil bern gefunden haben. (Aus Rieder-Uzwil.)

(487.) Im kleinen Münsterthale bes Elsasses auf de wo in zahlreichen Sennhütten die trefflichen Münsterkase be nach dem Abzuge der Sennen am letzen Septembertage die Zwerge in die verlassenen hütten, füllen die Ställe m versertigen noch viel schmachastere Räse. Nachts steiger Schnee in's Thal und bringen Armen unbemerkt frische BRäsbrote in die hütten. (A. Stöber, Die Sagen d. Else

(488.) Bu einem Rüher an ber Lent im Simmenthal zeit ein Zwerg und bot sich als Anecht an. Der Rüber erft miktrauisch an, nahm ihn aber endlich boch, als ihm wurde. Der Anecht mußte in einer Scheune an "ber Ac besorgen, machte aber zu allererst die Bedingung, t ganzen Winter nie in die Aegerben kommen. Der hielt es endlich jedoch stach ihn der Borwig und er wollte nachseh Stall tam, ftaunte er, bas Bieh glänzte wie Spiegel; fo er seiner Lebtage nie gesehen. Da dachte er bei sich selbst, de er es auf ber Heubühne finden, aber noch größer war sein Heustod nur wenig gemindert batte. Boll Freuden ging bachte: solche Auechte seien nicht zu verwerfen. Als aber heimfam, fagte er: von nun an werden fie das Heu wohl Rüher habe nicht Wort gehalten. Und wirklich nahm das und ber Rüher tratte über feine Reugierde zu fpat im So Tie Schweiz 1861. Nr. 2, S. 38.)

Leckereien noch so sehr überbrüffig sein. Berbrennt um jenen Zweck zu erreichen, so flüchten sie sich mit seiner Habe und höhnen ihn noch bazu. (Bergl. oben

(489a.) Rach einer deutschen Sage zündete ein B selbst an, um den darin hausenden Robold zu verbrennen, sie in vollen Flammen stand, daß der Geist hinten auf de den man das aus dem Gebände Geslüchtete gebracht hatte. haben Auhn und Thiele, und schon das irische Märchen vo (489b.) Im Aargau gilt der Glaube, man solle von einer Brandstätte nie alles Holzwerk zusammen wegnehmen, weil sonst der Hausgeist auch mit komme, der im letten Reste zurückleibe. Als in Tägerig, unweit Mellingen, ein Strohhaus abbrannte und ein Mann der Umgegend das Holzwerk kauste, führte er aus Geiz Alles mit. Als er beim Absahren den Wagen noch überschaute, fragte er den Knecht: "Hämmer au Alls?" Sogleich antwortete eine Stimme schnell: "Jo, sahret numme zue, i sitze scho uf der Landwied hinde." (Rochholz.)

Oft ladet man die Zwerge auf Hochzeiten und Taufen in das Haus ein, um der Geschenke willen, welche sie bei diesem Anlasse geben, oder sie kommen dazu auch uneingeladen oder gar unsichtbar, um sich an Speisen und Getränken gütlich zu thun oder halten auch selbst Gelage in Häusern. Doch sieht man sie wegen ihres Mangels an christlichem Glauben nicht gerne persönlich bei heiligen Handlungen erscheinen.

(490.) Einst war die Tochter im Hause Braut, und die Hochzeit sollte bald stattsinden. Schneider und Schuster und Tischler und andere Handwerker waren mit Zurüstung der Aussteuer beschäftigt Acht Tage mochte es noch dis zur Hochzeit sein, da ließ sich eine Stimme in der Nähe des Pserdestalles aus der Erde hervor vernehmen, die rief: "Habt Ihr nichts zu nähen für uns von den Kleidern Eurer Tochter? Wir wollen gern mit helsen!" Die Frau erwiderte: "Zu nähen haben wir viel und helsen könntet Ihr uns wohl; aber wie bekommt Ihr das Zeug?" Die Stimme antwortete: "Legt es nur hin beim Pserdestall, so werden wir es holen und auch an dieselbe Stelle wieder hindringen." Die Frau legte einiges Zeug hin, und als sie am andern Morgen nachsah, fand sie es dort wieder. Es war fertig genäht, und zwar so sein, daß man nicht Naht noch Stiche sehen konnte. Die Stimme aber ließ sich wiederum vernehmen und sagte: "Aun wollen wir auch mit nach der Hochzeit!" Die Frau fragte: "Wie sollen wir Euch einladen und Euch ansagen, wann die Hochzeit ist?" Die Stimme antwortete: "Um Tage vor der Hochzeit stelle Dich hin beim Pserdestall und ruse:

"Jan Schütt, fumm morgen mit up min Dochber är Hochtid!"

Die Frau that dies zwar ungern der anderen Gäste wegen, aber sie mochte es auch nicht lassen, um es mit den Erdwichtern nicht zu verderben, und am Tage vor der Hochzeit ging sie zum Pferdestall, stellte sich hin und rief die Worte, die sie von der Stimme gehört hatte. Als nun der Hochzeitstag da war, erschienen viele Gäste, aber die Erdwichter ließen sich nicht sehen. Hausleute und Gäste freuten sich sehr darüber, denn es war ihnen gar nicht recht, mit Erdwichtern zu Tische zu sigen. Der Tisch, von welchem gegessen werden sollte,

wurde der Länge nach auf die Diele gestellt und mit einer großen Menge von Speisen beladen; an den Seiten standen lange Bänke, auf welchen die Säste sigen sollten. She diese jedoch Plat genonmen, erschienen die Erdwichter; es war eine Mutter mit so viel Kindern, als Tage im Jahr sind. Die setten sich um den Tisch, und es blied nur wenig Raum mehr übrig für die anderen Gäste. Die Mutter sette sich oben an den Tisch und ries ihren Kindern zu: "Kinder, schickt jo en bäten tohope, dat de annern of sitten kaent!" Aber die anderen hatten gar keine Lust, bei den Erdwichtern zu sitzen und mit ihnen zu essen. Diese jedoch kümmerten sich wenig darum; sie singen an zu speisen und ließen es sich wohl schmecken. Als sie fertig waren, standen sie auf vom Tische und gingen zum Pferdestall, wo sie verschwanden. Jest wurde der Tisch abzgedeckt, um dann wieder Speisen aufzutragen sür die übrigen Gäste. Als man aber die Teller aushob, sand man unter jedem einen alten Thaler, der zwar der Zeit nicht mehr gangbar war, aber noch höhern Werth hatte als die damals üblichen. (Strackerjan I S. 407.)

(491.) In den Erzählungen der Bewohner von Warnsdorf und Umgegend spielen die Querzlein eine große Rolle. Insbesondere hatten sich die Querze auf einem Berge gegen Schönau und Zittau eingenistet, wo man jest das Querzenloch sieht. Den Dorsbewohnern wurden sie besonders dadurch lästig, daß sie, obwohl unsichtbar, ihnen Brot und andere Speisen aus den Häusern nahmen. Zum Glücke fand man endlich ein Mittel gegen diese Brotdiebe. Nan wußte, daß sie ein Brot, worin einige Kümmelkörner mit eingebacken waren, nicht anrührten, denn der Kümmel war ihnen zuwider.

Einst kamen die Querre schaarenweise aus dem Querrloche hervor und trieben ihre Kurzweil in den Sträuchern an jenem Berge. Bei dieser Gelegenheit hörten sie von ungefähr, daß ein Bauer aus Wettig, der nicht weit von ihnen sein Feld bearbeitete, von seiner Frau nach Hause gerusen wurde, um zu einer Hochzeit sich bereit zu machen. Da nahmen sich die Querre vor, denselben zu besuchen und sich einmal einen recht guten Tag zu machen.

Vor ihrer Abreise erinnerte einer den andern, das Nebeltäppchen nicht zu vergessen. Dies hörte ein Wettiger, der ebenfalls auf dem Felde arbeitete, und halb im Spaß, halb im Ernst, rief er den Querren zu, sie möchten auch ihm eine Nebeltappe mitbringen. Die Querre brachten ihm wirklich eine mit und erlaubten ihm, mit zu jener Hochzeit zu gehen, jedoch bei Tische von den Speisen ja nichts zu sich zu stecken, oder sonst von den Ueberbleibseln nichts mit sich zu nehmen, wenn er sich nicht ihren Zorn zuziehen wolle.

Mittlerweile hatten sich die Querre versammelt und der Zug ging nun in Gesellschaft jenes Landmannes auf Wettig zu. Als sie zum Dorfe kamen, warf auf ein gegebenes Zeichen jedes Querrlein sein Nebelkäppchen über, dess gleichen auch der Landmann that. Auf einmal waren sie nun vor den Augen aller Sterblichen verdeckt, und unbemerkt konnten sie sichern Einzug in das

Hochzeithaus halten. Sie nahmen, obwohl als uneingeladene Gäste, Plat, und zwar so, daß sich allemal zwischen zwei Hochzeitgäste ein Querx setzte. Und nun ging's an's Schmausen, und auch der Landmann that das seinige. Doch der hochzeitliche Tisch bot zu viel des Guten dar, als daß er nicht gewünscht hätte, von der Fülle dieses lleberslusses etwas für Weib und Kind mitzunehmen. Und das that er auch.

Doch in demselben Augenblicke war auch die ihn deckende Nebelkappe, das Geschenk der Querre, verschwunden, und mit einem Male saß er nun sichtbar vor den Augen der Gäste da. Diese, besonders seine Nachbarn zur Linken und Rechten, staunten nicht wenig, so plöglich einen ungeladenen Gast, und zwar in einem nicht hochzeitlichen Kleide zwischen sich sißen zu sehen. Frage folgte auf Frage, und der neue sichtbare Gast war bestürzt und beschämt und wußte nicht, was er zuerst antworten sollte. Endlich erzählte er haarklein den ganzen Hergang der Sache und die Gäste waren erstaunt, als sie hören mußten, daß zwischen ihnen Querrlein säßen, und manchem war es unheimlich.

Nun erst konnten sie es sich erklären, woher es gekommen, daß die Speisen aus den Schüsseln so schnell verschwunden waren. Froh, durch den Gast Ausschluß darüber erhalten zu haben, behielt man ihn gern da, und man erbat sich auch seine Gegenwart für den andern Hochzeittag. Diese Einladung nahm er mit Vergnügen an, und erschien am nächsten Tage so sestlich gekleidet wie die anderen Gäste. Aber auch die Querre waren sonder Zweisel am andern Tage wieder gegenwärtig, obgleich sie Niemand gebeten hatte; denn auch diesmal bemerkte man deutlich ein Abnehmen und Verschwinden der Speisen aus den stets voll aufgetragenen Schüsseln. (Grohmann, Böhmen. S. 174.)

(492.) In Dittersbach (bei Friedland in Böhmen) erzählt man sich, daß die Querre häusig Tausemähler und Wöchnerinnen besuchen. Der Wöchnerin allein sichtbar, halten sie ihr Mahl unter dem Ofen oder unter dem Bette, und dann bringen sie der Wöchnerin immer ein Stück Zwiedack oder dergleichen zum Bette.

Eine Wöchnerin, die noch das Bett hütete und allein in der Stube war, hörte einmal ein ungewöhnliches Geräusch in ihrem Zimmer. Zu ihrem Erstaunen sieht sie, daß in der Gegend des Osens unten an der Wand eine kleine Deffnung ist und daß daraus ein kleines graues Männchen hervorkommt und mit vielen Grüßen ihrem Bette sich naht. Er redete sie mit Höstlichkeit an und erbittet sich die Erlaubniß, ob nicht eine Gesellschaft ein Gastmahl in dieser Stube halten dürfte, man wolle dafür erkenntlich sein.

Die Wöchnerin, äußerst neugierig auf diese Gesellschast, ertheilt die Erzlaubniß und das Männchen entfernt sich. Bald darauf hört die Wöchnerin ein neues noch größeres Geräusch und das kleine graue Wesen erscheint wieder an der Spize vieler kleiner Männchen, die wie geschäftige Ameisen kleine Tische und Stühle und ganze Körbe voll köstlicher Eswaaren und Speisen durch jene

Wandöffnung hereinbringen und die Tische damit besehen. Dann erschallen Töne aus der Ferne, sie nähern sich allmälig und es treten nun ebenfalls durch jene Deffnung mehrere Spieler mit Saiten: und Blasinstrumenten ein, und ein langer bunter Zug von lauter solchen Querren schließt sich an. Die Gesellschaft nimmt Plat an den Tischen und hält ein lebhaftes, vergnügtes Mahl unter der angenehmsten Tischmusit. Nach aufgehobener Tasel ertönt eine muntere Tanzmusit, und schon fangen die kleinen Leutchen an, bunt unterein: ander sich zu drehen und zu schwenken, als plöslich ein neues Zwerglein in's Zimmer gestürzt kommt, die Hände über den Kopf zusammenschlägt und voller Betrübniß ausruft:

"O große Noth, o große Noth! Die alte Mutter Pump ist todt!"

Wie ein Donnerschlag tönt dies den kleinen Gästen in die Ohren; so schnell als möglich nimmt jeder die Flucht, Alles, was von Sachen da ist, wird eiligst hinweggeschafft, und zwar Alles zu der Oeffnung wieder hinaus, wo es hereingekommen war.

Die Stube war nun wieder leer und einsam, nur jenes kleine Wesen, das früher um die Erlaubniß gebeten hatte, war noch zu sehen; es kam auf die Wöchnerin zu, erzählte ihr, daß der plögliche Tod der Ahnfrau ihres Stammes sie in Schreck und große Betrübniß versetzt habe; und daß sie nun sehr unglücklich werden könnten. Er bedankte sich dann höslich für den erlaubten Zutritt in der Wohnstube und schenkte der Wöchnerin im Ramen der ganzen Gesellschaft zum Danke dafür drei Gaben, nämlich einen goldenen Ring, einen silbernen Becher und ein Weizenbrötchen. Die drei Dinge, sagte das Männchen, seien von großer Wichtigkeit, denn so lange sie alle drei vereint in der Familie bleiben, würde sie immer größer, angesehener und reicher werden. daher alle drei als ein Heiligthum betrachtet und sorgfältig ausbewahrt werden; der Ring aber solle allemal im Geschlechte des ältesten Sohnes verbleiben und von dessen Gemalin getragen werden. Hierauf empfahl sich das Männchen höflichst wieder und verschwand durch die Deffnung und diese mit ihm. Wöchnerin war es, als ob sie aus einem Traume erwache, und sie würde auch Alles wirklich für Traum gehalten haben, wenn nicht die drei Geschenke ihr so in die Augen geglänzt hätten.

Es ward nun die ganze Familie, der ein solcher (klücksstern aufgegangen war, zusammenberusen, ihr der ganze Vorfall erzählt und endlich ward gemeinschaftlich berathschlagt, wie man jene drei Geschenke als Unterpsänder künftigen Glückes des Geschlechtes am besten sichern könne. Man saste den Entschluß, einen sesten steinernen Thurm zu erbauen und den silbernen Vecher und das Weizenbrötchen tief in seinem Innersten zu verwahren, so daß Niemand im Stande wäre, diese heilbringenden Gaben dem Stamme zu entwenden. Den Ring aber trug Die, der er geschenkt worden war, unablässig an ihrer Hand. Nach ihrem Tode erbte er sich, der Vorschrift gemäß, von Glied zu Glied fort,

und das Geschlecht war seit dem Besitze dieser Zaubergaben immer größer, reicher und angesehener geworden.

Wie aber der Mensch nur allzu oft an seinem Unglücke selbst schuld ist, so erging es auch hier. Es war einst eine Besitzerin dieses Ringes so unvorsichtig, ihn zu verlieren, und alles Nachsuchens ungeachtet war er nicht zu sinden. Trostlos brach die Familie in Klagen aus und fürchtete nun den Zorn jener Wesen, deren Huld sie sich bisher zu erfreuen hatten. Und dies nicht ohne Grund; denn ein heftiges Ungewitter erhob sich bald über jenem alten Thurme, der als Schutzwehr dieser Geschenke, gleichsam der Stammhalter des gauzen Geschlechtes, gewisen war, spaltete ihn mit einem surchtbaren Blitz und Gekrach von oben dis unten, und verschlang im Nu die verehrten Heiligthümer. Die Verheißung des Ueberbringers jener Geschenke traf leider ein; denn so sehr dieses Geschlecht während des ungestörten Besitzes begünstigt gewesen war, so verlassen ward es, als die Güter ihm verloren gingen. Der Wohlstand der Familie verminderte sich von Jahr zu Jahr. (Vernaleken, S. 218.)

(493.) In der Nähe von Altstadt in Mähren lebte ein Pächter, auf bessen Gut ein Trollen in einem "Bargerl" wohnte. Als dem Pächter ein Rind geboren wurde, war er verlegen. Er mußte den Trollen einladen und wollte das, des Taufgeschenkes wegen, nicht unterlassen. Da sandte er an ihn seinen pfiffigen Schweinejungen. Der ging Nachts zwölf Uhr zum Hügel, klopfte und lud den Trollen zur Taufe ein. Da muß ich wohl, sagte dieser, einen großen Taufschatz hergeben. Er öffnete seine Geldkiste, befahl dem Jungen, den Sack zu halten, und warf Gold hinein. Ist das genug? fragte er, als schon viel darin war. Der Junge antwortete: Viele geben mehr, Wenige geben weniger. Das Männchen warf noch mehr hinein und fragte: Ist's nun genug? Der Bursche sah hinein, wog, ob er noch mehr tragen könne, und sprach: Das geben die Meisten. Nun leerte der Trollen die ganze Kiste und der Bursche sagte: Keiner giebt mehr, Viele geben weniger. Als der Trollen fragte, wer denn kommen und was für Musik da sein werde, entgegnete der Anabe: Geladen sind drei Priester, ein Bischof, St. Peter, St Paul und die heilige Maria, und es wird getrommelt. Getrommelt? erwiderte der Trollen erschrocken, dann komme ich nicht. Einst ging ich bei einem Trommelnden vorbei, da warf er mir das Trommelholz an den Fuß, daß ich heute noch hinke. (Vernaleken, Myth. und Bräuche.)

Merkwürdig ist, daß die Zwerge und Kobolde den Donner (und daher auch das ihm ähnliche Trommeln) und den Wind fürchten (weil beide, sowohl den Häusern, welche sie zum Theil vertreten, schädlich sind, als auch die Sterne, welche sie ursprünglich bedeuten, durch Wolken verdecken und in ihrem Laufe scheinbar stören) und so auch den Winter und das mit diesem zusammenhängende Zahnweh.

(494.) Nach einer Sage in Grabs wäre einst ein Hirt, der auf dem Berge fütterte, gerne zu einer kranken Base in's Thal gegangen, war aber verslegen, einen Stellvertreter bei seinem Vieh zu sinden, als ein wildes Männslein kam und ihm anbot, Alles wohl zu besorgen, wenn nur das Wetter nicht gar zu schlimm werde. Der Grabser ging, staunte aber, als er zurückkehrend die Thiere schon von weitem brüllen hörte, welche sehr hungerten. Als er später dem Männchen darüber Vorwürse machte, entschuldigte sich dieses:

Weißt Du denn nit, daß Wind und Zahnweh die größten Plagen sind?

Es ist dieser Glaube in der Gegend so fest, daß es in einer andern Sage heißt, ein Ranser habe einst beim Geißbachtobel Holz gesammelt, sei aber in einen Abgrund gefallen, habe ein Bein gebrochen und den ganzen Tag und die Nacht liegen bleiben müssen. Als ein Bergmännchen auf sein Rusen herbeitam und seinen Unfall vernahm, habe es gesagt: "Wenn's nur das ist, geh' ich wieder; Deinem Schreien nach mußt' ich meinen, Du habest Zahnweh." (N. Senn.)

(495.) Ein "wildes Mannli" kam oft, den Bättisern auf dem Berge ihr Bieh zu füttern, erklärte jedoch "bei leidem Wetter" müssen sie dies selbst besorgen, denn da gehe es nicht aus. Jest kam Fönwind, die Bättiser, dies nicht für "leid Wetter" ansehend, sahen nicht zu ihrem Bieh und versließen sich auf das Mannli. Am vierten Tage jedoch schaute einer nach, und soeben kam auch das Mannli. Dies befahl ihm, keinen der Ställe zu betreten, ging selber in alle und sagte beim Herauskommen: Für diesmal ist noch Alles in der Ordnung, das nächstemal aber kommt beim "leiden Wetter" selbst! (Erzählte ein Sosähriger dem damals Lojährigen Valenser Bastian Hobi, und dieser 70jährig dem Sammler. Die alte Basönerinn Marianna Rupp berichtete dasselbe vom Bachberg bei der Alp Findels und einem Manne, Namens Kühni, dem der wilde Mann den Dienst that und ihm sagte: eben der Fön ist das "leid Wetter".)

Daß indessen die Zwerge und Kobolde entschieden Eines sind und daß sich Letztere aus Ersteren rekrutiren, zeigen folgende Sagen:

(496.) Der Schwede Björn Martensson ging mit seinem Schüßen auf den hohen Waldberg Dernekulla, zu jagen. Da fanden sie einen schlafen den Bergschmied (Bergsmed). Der Jäger besahl dem Schüßen, ihn sest zu nehmen. Der aber weigerte sich: Bittet Gott, daß er euch behüte! Der Bergschmied wird euch hinunter wersen. Der Jäger war aber so vermessen, daß er den Schlasenden ergriff. Der Bergschmied that einen Schrei und bat, man möge ihn loslassen, er habe eine Fran und sieben kleine Kinder; er wolle Alles schmieden, was man verlange, man solle nur Eisen und Stahl auf die Bergklippe legen und werde die Arbeit bald fertig auf demselben Plaze sinden. Björn fragte, für wen er schmiede? Für meine Gesellen! antwortete er. Da man ihn nicht frei lassen wollte, sagte er: Hätte ich meinen lldde hat (Nebelhut,

Odinshut), so solltest Du mich nicht wegführen; läßt Du mich aber nicht frei, so wird keiner Deiner Nachkommen zu dem Ansehen gelangen, in dem Du stehst. Dos traf hernach ein. Björn gab den Bergschmied nicht frei und ließ ihn in Bohus gefangen sezen; am dritten Tage aber war er verschwunden. (Dedmanns Bohuslän.)

(497.) In der baierischen Oberpfalz heißen die Zwerge Zwargel. Man schildert sie in ärmlicher Kleidung, ihre Nahrung Wilch und Wehl, nie Fleisch, welches sie verabscheuen. Sie wohnen in unterirdischen Kammern und Berggemächern, sind harmlos, friedfertig, dankbar, nur gereizt neckisch und boshaft. Am Böhmerwald und in seinem Vorlande heißen sie (und zwar unstreitig vom weitverbreiteten Stamme der Käter) Razeln, Käzeln, Schrazeln. Sie sind so klein, daß ihrer Vierzehn in einem Packsofen arbeiten können, dabei schnell und seinhörig, und tragen am Kopf eine schwarze, gerad ausstehende Zipfelmüße.

Bei einem Bäcker zu Neunburg v. W. stellten sich die Schrazen zum Arbeiten ein, machten über Nacht das Brot zurecht, daß er am Morgen nichts zu thun hatte, als es in den Ofen zu schieden, und empfingen als Lohn jedesmal drei Bröckhen Brot und drei Pfennige, womit sie zufrieden waren.

(498.) Im Hüggel, einem Berge zwischen Ohrbeck und Hagen, in der Nähe von Osnabrück, wohnten vor alters Leute, genannt Schönaunken (Sgönaunken, Sgönunken), wohl auch Hünnerskes oder wilde Gesellen, die sich in den im Berge besindlichen Höhlen aushielten, welche man die Wünerkesgötter, Wüllekes- oder Wulwekerslöcker hieß. Sie ließen sich nie sehen, schmiedeten aber den Umwohnern, welche die Bestellung auf einen Zettel schreiben und diesen auf einen Tisch vor der Höhle legen mußten, allerhand Geräthe, namentlich Pflugeisen und Brandröste, und Alles trefflich und lange dauernd. Alle Röste hatten einerlei Form, sie waren längliche Dreisüße, die an der spizen Seite eine Handhabe in Gestalt eines sitzenden Hundes hatten. Den Preis für die Arbeit hatte man, wie man sie in Empfang nahm, auf den Tisch zu legen. (Kuhn westfäl. Sagen in Hagens Jahrb. IX. 93)

Kine Bariation, man könnte sagen eine Verknöcherung der Kobolde sind wohl die im Aberglauben des Volkes spielenden Alraunen und spinnenartigen Spiritus familiaris. (Vergl. Grimms Sagen Nr. 249, 250. Simrock D. M. S. 441 f. Buttke, Volksaberglaube S. 99 und 247, des Verf. Culturgeschichte IV. S. 345.) In das Gebiet unserer mythischen Sagen gehören sie nicht.

Was nun speciell die Neckereien der Hausgeister oder Kobolde (Wichtel= und Heinzelmännchen), sowie die neckischen Ein=

griffe freilebender Zwerge in das Hauswesen an einzelnen Orten bestrifft, so heben wir aus der Unzahl hierüber bestehender Sagen, von denen die bekanntesten den Hinzelmann von Lüneburg (bei Grimm 75) und den Poppele von Hohentwiel (bei Meier) zu Helden haben, nur einige weniger bekannte heraus:

(499.) Uralt ift die Sage vom Petermäunchen, jenem alten Schußzgeiste des Schweriner Herzogsschlosses. So oft das lettere auch seine Herren und sonstigen Bewohner gewechselt, so oft es auch seine Gestalt, sein Aussehen, seine innere und äußere Einrichtung verändert, so hat doch nichts den getreuen Geist von seiner alten Stätte verdrängen können: immer ist er ihr hold geblieben, immer ist er ein treuer Wächter und Hüter, ein treuer Beschützer und Schirmer des ehrwürdigen Fürstensites Schwerin und seiner verschiedenen, dort nach einander residirenden Herrscher gewesen und bis auf den heutigen Tag geblieben.

Nur selten und zu gewissen Zeiten soll sich das Petermännchen in sichtbarer Gestalt zeigen, und zwar gewöhnlich bei besonders wichtigen Gelegenheiten und Veranlassungen, um entweder ein die geliebte fürstliche Familie betreffendes freudiges, oder auch ein trauriges Ereigniß anzukündigen. Diesem entgegen wird aber von Anderen erzählt, daß sich das Petermännchen auch zu anderen Zeiten mehr oder weniger sehen lasse, ohne gerade der Verkündiger wichtiger, das fürstliche Haus betreffender Ereignisse zu sein. Von Manchen ist es sogar steif und sest behauptet worden, das Petermännchen häusig gesehen, ja selbst öfter mit demselben verkehrt zu haben und ganz bekannt und vertraut mit ihm gewesen zu sein, während viele Andere, die viele Jahre selbst im Schlosse gewohnt, oder dort doch viel und täglich verkehrt, nie eine Spur vom Petermännchen entdeckt und gesehen haben wollen.

Ueber das Aussehen und die Gestalt des Geistes haben wir verschiedene Berichte, doch stimmen alle, sowohl die älteren als neueren, so ziemlich in den Hauptsachen überein, wornach derselbe ein zwergartiges, nur ein paar Fuß hohes, ganz altes Männchen mit grauem Kopf- und Barthaar ist.

Sehr verschieden und von einander abweichend sind aber die vielen Angaben über den Anzug und die Rleidung unseres kleinen Schloßgeistes. Nach der Aussage eines gewissen Daniel Gardemin, "Kammerlakaien des Herzogs Friedrich Wilhelm von Mecklenburg Schwerin und Mecklenburg Güstrow", der das Petermännchen häusig gesehen hat, trug der kleine Geist stets einen langen, dis auf die Füße reichenden, schwarzen Rock mit ganz engen Uermeln und vorne einen guten Finger breit mit Weiß aufgeschlagen, dazu einen Kragen um den Hals, eine Urt Müße oder Barett auf dem Kopfe und etwas große, breite Schuhe. Hingegen wird er von Anderen als in mittelakterlicher Hoftracht gekleidet, in kurzem Wamse, hohen Reiterstieseln

mit Sporen, Degen und Federhute und mit einem großen Schlüsselbunde an der Seite im Gürtel, geschildert.

Wie sonst gewöhnlich alle in Burgen, Schlössern, Häusern und dergleichen hausenden Geister hämischen und schlechten Charakters zu sein pflegen, die nur die Menschen stören und beunruhigen, sie nur erschrecken, ängstigen und quälen, ihnen allerlei Ungemach, Verluste und Schäben zu bereiten trachten, ja sie wohl gar in die Hölle und in's ewige Verderben zu stürzen suchen, so ein solcher böser Geist ist unser Petermännchen nicht; im Gegentheil ist er ein ganz vorzüglicher und prächtiger kleiner Mann, der nur allein Gutes will, der Keinem ohne Grund zu nahe kommt, Niemandem ohne Ursache das Geringste zu Leide thut, kurz, der gegen Jedermann edel, gut und brav handelt, der es verdient. Ganz besonders wohlgesinnt, treu und dienstbar aber zeigt er sich hauptsächlich gegen die verschiedenen Glieder des Fürstenhauses Mecklenburg, die dort in seinem Bereiche sich aufhalten. Auf's sorgfältigste wacht er über diese, warnt sie vor Unglück und Gefahr und sucht sie vor jeglichem Ungemach zu beschützen und zu bewahren. Ebenso wacht er auch über die Treue ihrer Diener und Untergebenen, bestraft und züchtigt deren Untreue oder auch nur Nachlässigkeit, und sucht sie auf alle Weise zur strengsten Wachsamkeit und Diensterfüllung, entweder durch Neckereien aller Art, oder, wo diese nicht fruchten wollen, durch allerlei kleinere oder größere Strafen anzuseuern. Deshalb schleicht das Petermännchen auch immer wachsam und beobachtend, gewöhnlich in unsichtbarer, seltener in sichtbarer Gestalt, im Schweriner Schlosse umber und sieht dort überall und zu jeder Zeit, selbst auch in den abgelegensten Winkeln, auf Recht, Gesetz und Ordnung.

So freundlich und gutmüthig der Geist gegen Einheimische und Solche ist, die mit Jug und Recht im Schweriner Schlosse verkehren und treu und brav sind, ebenso seindlich und erbittert zeigt er sich gegen Alle, welche sich demselben in keiner guten Absicht nahen. Vorzüglich aber sind ihm alle, nicht zur alten fürstlichen Familie gehörenden Eindringlinge und fremden Besitznehmer ihres Schlosses stets der größte Dorn im Auge gewesen, und sollen dies namentlich der Herzog Wallenstein und der französische General Laval erfahren haben. (Niederhöser, Mecklenburg. II. S. 209.)

(500.) Um das Jahr 1132 erschien ein "böser Geist" eine lange Zeit hindurch vielen Menschen im Bisthum Hildesheim in Gestalt eines Bauern mit einem Hute auf dem Kopse, weshalb die Bauern ihn in ihrem Sächsisch "Hüdeten" nannten. Hüdeten sand viel Vergnügen daran, mit Menschen umzugehen, sich ihnen bald sichts, dald unsichtbar zu offenbaren, ihnen Fragen vorzulegen und zu beantworten. Mit dem "Bösen" muß es indeß nicht schlimm gewesen sein, denn er beleidigte Niemanden ohne Ursache; lachte man ihn jedoch aus oder höhnte ihn sonst, so vergalt er das empfangene Unrecht mit vollem Waße. Da der Graf Burkard von Lucka von Hermann von Wiesendurg erschlagen wurde und des Letztern Land in Gefahr kam, eine

Beute der Rächer zu werden, weckte Hüdeken den Bischof Bernhard von Hildes: heim mit den Worten: Stehe auf, Kahlkopf! Die Grafschaft Wiesenburg ist durch Mord erledigt und Du wirst sie leicht besetzen können. Der Bischof sammelte schnell seine Krieger, fiel in's Land des schuldigen Grafen und vereinigte es mit des Kaisers Bewilligung mit seinem Stifte. Häufig warnte der Geist den Bischof vor nahen Gefahren und zeigte sich besonders oft in der Hoffüche, wo er mit den Köchen redete und ihnen allerlei Dienste erwies. Da unterfing sich ein Küchenjunge, ihn, so oft er erschien, zu necken und sogar mit unsauberm Wasser zu beschütten. Hüdeken bat den Oberkoch, dem unartigen Burschen seinen Muthwillen zu untersagen. Als der Roch ihn über seine Furcht vor einem Buben auslachte, erklärte er, binnen wenig Tagen zu zeigen, wie sehr er diesen fürchte. Bald nachher traf er den Buben allein schlafend in der Küche, erwürgte und zerriß ihn, und setzte die Stücke in Töpfen an's Feuer. Der Rüchenmeister, wie er dies gewahrte, fluchte dem Geiste. Nun aber verdarb Hüdeken folgenden Tages alle Braten an den Spießen, indem er Blut und Gift von Kröten darüber schüttete. Als der Koch mit Schimpfen fortsuhr, ftürzte ihn Hüdeken über eine falsche, ihm vorgezauberte Brücke in einen tiefen Graben. Zugleich machte er die Nacht durch auf den Mauern und Thürmen der Stadt die Runde und nöthigte die Wächter zu unablässiger Wachjamfeit.

Düdeken ermangelte nicht der Treue und des Gefühls für Sittlichkeit. Ein Mann, der eine leichtsinnige Frau hatte, empfahl ihm bei einer Abreise im Scherze die Frau zu hüten. Als der Mann weg war, gestattete das Weib einem Liebhaber nach dem andern, sie zu besuchen; aber Düdeken ließ keinen bei ihr, sondern warf sie Alle aus dem Bette auf den Boden hin. Als der Mann von der Reise zurücktam, erklärte ihm Hüdeken entgegenkommend: Ich freue mich sehr über Deine Ankunst, damit ich von dem schweren Dienste frei werde, den Du mir auserlegt hast; ich habe Deine Frau vor wirklicher Untreue bewahrt, bitte Dich aber, sie mir nie wieder anzuvertrauen, denn lieber wollte ich alle Schweine in ganz Sachsenland hüten als ein Weib, das in die Arme ihrer Buhlen will. (Des Trithemius Hirschauer Chronik.)

(501.) Im Dorfe Ober-Larg in Elsaß hauste in einem Stalle ein Geist, den man Tags oder Nachts nur daran wahrnehmen konnte, wenn man in Sonnen- oder Mondschein seinen Schatten sah. Er machte zuweilen seinen Gang durch's Dorf, huschte aber dabei stets durch dieselben Gassen und strich an denselben Häusern vorüber. Winters kam er allabendlich in eines Schreiners Haus "zu kelten", wo er sich länglings auf den großen Kachelosen legte und Tabak rauch te wie die Anderen. Dann sahrn diese wohl den Rauch, aber nichts weiter. Man achtete seiner auch gar nicht weiter, nur wenn der Dampf zu dick vom Osen herab qualmte, rief der Schreiner etwa mit einem komischen Fluche: "Du machst ja da oben einen größern Rauch als wir Alle miteinander." In einer Mondnacht lauerten ihm einige neugierige Bursche auf, als er in den

Hof zurückkehrte, und wie der Schatten an die Mauer siel, rief einer: "Da ist er; soll ich ihm eins langen?" Kaum hatte er es ausgesprochen, erhielt er eine so derbe Ohrseige, daß er etliche Schritte weit in's Bächlein suhr. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 401.)

- (502.) So lebten und schafften auch in der Raudamühle vor langen Jahren eine Menge gefälliger Zwerglein, die Haus und Vieh wohl in Stand hielten und Allem Gedeihen und Segen brachten. Denn sie merkten wohl auf aren wachsam Tag und Nacht; wo etwas versehen war, da thaten sie es heimlich nach; wo etwas geschehen mußte, da war es über Nacht gethan, und Niemand wußte, wie es gekommen war. Sie sorgten dafür, daß dem Vieh nichts passirte, daß in der Mühle Alles blank und im Stande war; sie machten, daß das Mehl schön weiß wurde und das Getreide so viel Mehl gab wie in keiner andern Mühle; sie regten und plagten sich, daß das Wasser zum Mahlen niemals ausging: furz, sie waren überall, vergaßen nichts und besorgten Alles gut und trefflich. Dafür aber verlangten sie auch, daß ihnen stets zur rechten Zeit in reinlichen Schüsseln etwas Obst und ein kleines, nicht zu hartes und schön gelbes Brötchen an einen besondern Ort gestellt wurde, und die Müllersleute thaten allzeit gern und willig das Alles; denn sie wußten, daß sonst die guten Robolde sofort die Mühle verlassen würden. Auch wenn Auchen gebacken wurde, mußte ihnen ein Stück vom Besten gegeben werden; sonst thaten sie Müller und Gesellen allerlei ärgerlichen Schabernack an. Nur den Kümmel im Brote konnten sie nicht leiden, denn davon wurden sie krank und starben sogar, und man konnte ihr Aechzen und Stöhnen die ganze Nacht in der Mühle hören. Dies wußten nun zwar alle Mühlenbewohner; allein die junge Müllerin wollte aus Neugierde gar zu gern einmal die kleinen Zwerge sehen und setzte denselben, in der Hoffnung, die Kleinen würden doch nicht gleich das Haus verlassen, ein niedliches gelbes Brötchen vor, in das sie eine Menge Kümmelkörner gefüllt hatte. Allein in der Nacht wurden alle Zwerglein, die von dem Brote gegessen hatten, heftig krank; die ganze Nacht stöhnte und ächzte es in der Mühle, auf dem Boden und in den Kammern, wie von zahl= losen piependen Mäusen; und schon in der nächsten Nacht packten die Zwerge ihr Hab und Gut zusammen und verließen Alle die Mühle, in der man sie so schlimm behandelt hatte. Da half nun freilich kein Weinen und Wehklagen der vorwißigen Müllerin; denn keine Reue brachte die guten Zwerge wieder zurück, mit denen Wohlstand und Segen auf immer von der Mühle gewichen war. (Holzlandsagen, S. 31.)
 - (503.) Dietrich Brüllhardt aus Tafers im Kanton Freiburg gewahrte, als er im Dienste des Lehenmannes in der "großen Riedera" war, daß oft, wenn er Abends oder Morgens mit der Laterne in den Stall kam, zwei Kühe oder Rinder zusammen gebunden, oder Heu und Emd in der Tenne unter einander gemengt war. Wiederholt bemerkte er dabei ein schwarzes

Männchen auf der Heubühne; da warf er im Zorne die Heugabel nach ihm, die aber mit solcher Gewalt zurückgeschleudert wurde, daß er nur durch eine schnelle Wendung dem Tode entging, und die Zinken durch das Tennthor suhren. (Kuenlin.)

(504.) Vor Zeiten begegnete es den Bewohnern von Ursenbach im Kanton Bern, wenn sie ihr Vieh auf die große Allmeinde trieben, daß Kälber nicht selten in den nahen Wald liefen und nicht mehr zurücksehrten. Endlich kam der Hüter einem Manne auf die Spur, welcher die Kälber verlockt und dann getödtet hatte. Die jungen Bursche lauerten ihm auf; er ließ sich aber nicht mehr blicken. Nur wenn Regenwetter im Anzuge war, hörte man eine Männersstimme "knutsch! knutsch!" rusen. Ging man ihr nach, so vernahm man den Rus sogleich an einem ganz andern Orte. (J. Schütz in Zuberbühlers Sagensammlung.)

Als die Kander ihren alten Lauf durch den jetzigen Kandergrund hatte, sprengte ein Mann sein Gusti-Rind in die Kander hinaus, und noch jetzt hört man ihn, wenn es "ander Wetter" geben will, laut "Gutsch! Gutsch! rusen. (P. Schneider. Ebendort.)

(505.) Auf einer Alp in Oberhasli wurden den Sennen immer die besten und schönsten Kühe umgebracht. Viele wollten die Alp nicht verlassen, in der Hoffnung, entweder werde es bessern oder sie dem Wesen "in's Spiel" kommen. So kamen mehrere um ihr ganzes Vieh, und zulezt wollte Niemand mehr hinaus. Wer aber nahe kam, sah eine sonderbar große schöne Kuh im herrlichen Grase weiden, und hörte einen Rus: Wer diese Kuh binnen einer Stunde sertig milkt und eine Nacht in der Hütte bleibt, der erlöst die Alp. Mancher ging muthig hinauf und kehrte nicht wieder.

Da versuchte es ein herzhafter Küher und stieg auf den Berg. Er sand die Kuh schon im Stalle und ging an's Werk. Als er daran war, erschien unter fürchterlichem Gepolter ein schwarzer Mann im Stalle und suchte den Melker durch allerlei Künste zu säumen. Was dieser that, machte er ihm, wie zum Spotte, nach. Der ließ sich dadurch nicht irren, und hatte binnen einer Stunde ganze Melchtern voll gemolken. Jest solgte ihm der Schwarze sogar in's Bett, wo er sich mit seinen eiskalten Gliedern hart an ihn hinlegte.

Um Mitternacht stand der Schwarze auf, ging an den Herd, pickelte dort ein Loch auf und rief dann den Küher herbei, ihm zu helfen. Dieser, welcher erst nicht große Lust zeigte, kam auf die Drohung, falls er nicht komme, möge er schauen, wie es ihm ergehe, und sah im Herde einen aufgedeckten großen Kessel voll Gold und Silber. Diesen mußte er ihm helsen heraus heben. Jest theilte der Schwarze alles Geld in drei Hausen und sagte: Du hast Dich brav gehalten. Dieser eine Hausen ist Dein, der zweite gehört dem Besitzer der Alp und der dritte ist für Diesenigen, welche auf derselben verarmt sind. Nach diesen Worten verschwand er und wurde nie mehr gesehen.

Der Küher, da sich von den Alpbesitzern Niemand mehr am Leben fand, wurde Eigenthümer von Geld und Alp. (Christ. Streun und Joh. Wahli in Zuberbühlers Sagensammlung, Münchenbuchsee 1850.)

(506.) Auf dem Stofel Brüglis auf der Glarner Altenoren-Alp hauste ein Alpengeist, welcher Nachts in der Küche des dort befindlichen Bergzhäuschens alle Sennenarbeit, Käsen, Anken, Waschen des Kessels und der Gebsen und ihr Abtrocknen verrichtete, auch die Stube öffnete, um zu fragen, was es zu thun gebe, kurz, alle Knechtesarbeit that. Einmal aber spielte der Eigenthümer Nachts mit seinen Knechten Karten. Da erschien plözlich eine Männergestalt am Fenster außen und ries: Wela, wela (welcher) hät d'Stäggasu (Eichelnaß)? Der Getroffene erbleichte und ließ vor Schrecken die Karten auf den Boden fallen. (Jost Zweisel im Hos in Lintthal.)

(507.) Von den Erdleutchen gehen im Berner Seelande viele Sagen. Solche sollen unter anderm in dem schönen Nagelfluhhügel gewohnt haben, welcher dem Kloster Gottstadt gegenüber am rechten User der Zil liegt. Sie seien aber fort gezogen, als die Leute angefangen zu fluchen und schlimm zu werden.

Ginst begegnete eine Frau einem Erdweibchen, welches zu ihr sagte: "Hüt isch guot Bohnen setzen!" Die gläubige Frau folgte dem Rathe sogleich. Als sie jedoch Bohnen holen wollte, konnte sie keine Hülsen sinden, obischon die Pslanze sonst gut aussah. Im Herbste aber warf sie die Ranken auf den Mist. Die Schweine aber, die in die Brache liefen, fraßen gar eifrig an dem Gesträuche, und als die Frau nachsah, fand sie, daß die Bohnen in den hohlen Ranken stecken, statt in Hülsen.

Daß in dem schön geformten Erdleutchenhügel etwas heidnisches stecke, zeigt auch die Sage, man habe ansänglich die Kirche des Klosters auf ihm bauen wollen, aber jeden Morgen Steine, Geräthe, die Grundmauern sogar, auf dem Plaze gefunden, wo das Kloster jett steht, und wo man, dadurch belehrt, zu bauen ansing. (Joh. Frei in Zuberbühlers handschriftl. Sagens sammlung, Münchenbuchsee 1850, 51.)

(508.) Eine Sage auf der Insel Rügen erzählt: In Rotentirchen war einst Hochzeit. Da sah ein Knecht, der bei dem neuen Berge auf dem Felde arbeitete, ein Loch im Erdboden und hörte Stimmen rusen: "smit Hot herut!" (schmeiß Hut heraus). Sehen konnte er nichts, ahnte aber, es seien "Unersīrdsche". Als sie schwiegen, rief er auch die drei Worte. Da antwortete es aus dem Boden: "Dör is ken Hot mir as Grotvaders Hot!" "Na denn smit herut un wennt' of Grotvaders Hot is!" und sogleich kam vor seinen Augen ein breitkrempiger altväterischer Hut aus dem Loche gestogen, den er erhaschte, aussehe und damit in's Hochzeitshaus trat. Als er in die Stube kam, sah er zwischen den Gästen die Unterirdischen an der Ta fel sigen und schmausen.

Kaum erblickten diese ihn mit einem ihrer Hüte, so machten sie sich schnell auf und davon. (Wolfs Zeitschrift f. die Myth. II. Bd. S. 143. 144.)

(509.) Eines Abends ritt Einer spät an einem Hügel vorbei, der eine Wohnung der Unterirdischen war, und sah sie draußen sißen und schen Da bat er sich auch einen Becher aus, und sogleich brachte ein Kleiner einen vollen Goldbecher. Der Reiter aber schüttete den Trunk über seinen Kopf weg, spornte und jagte mit dem Becher davon, da rief es hinter ihm: "Vierben lop, Enden krigt di!" und die Unterirdischen, die nur ein Bein hatten, waren so schwell hinter ihm drein, daß Einer das Pferd schon am Schweise sassen wollte, als der Mann die Zudarsche Kirche erreichte und gerettet war. (Wolf, a. a. O)

In Medlenburg geht von einer bestimmten Hügelgruppe bei Pekkatel seit alter Zeit die Sage, daß im größern Hügel "Unterirdische" wohnten, zu gewissen Zeiten "Tasel hielten" und bei der Gelegenheit aus dem kleinern Hügel einen Acssel und sonstige Geräthe liehen. Als man diese Hügel aufgrub, sand man in der That in dem kleinern einen Kessel von Bronze auf einem vierzäderigen Wägelchen, nebst alten Waffen u. a. Geräthen aus der Bronzezeit, und in dem größern eine Art Herd (die "Tasel" von lehmartigem Sande, mit Feldsteinen bedeckt) und danchen von dem nämlichen Material einen zweiten Kessel und einen menschlichen Leichnam. Es waren dies jedenfalls Ueberbleibsel eines alten Kultes (auch die Etrusker und Hebräer hatten bronzene Gefäße auf Wagen in den Tempeln); die Tasel war ein Altar und die Kessel Opserzgefässe, die hin und her bewegt werden konnten. Die überlieferte Sage von diesem Kult war mit der Zeit mit den Sagen von den "Unterirdischen" (Zwergen) vermischt worden, welche einst ja ebenfalls Gegenstände eines Kultes waren. (Bergl. Baer, der vorgeschichtliche Mensch, Leipzig 1874, S. 364.)

(510a.) Ein Bauer, der auf den Buchserbergen mit seinen Taglöhnern im Acker arbeitete, vernahm unterm Boden ein sonderbar Geräusch; sie horchten und cs war ihnen, als schiebe man unten Kübel und Gelten hin und her, knete, feuere und backe. Da rief ein Taglöhner: Bringet uns auch Brot. Als sie nach dem Essen wieder an ihre Arbeit gingen, lagen viele Brötch en und Zelten bei ihren Werkzeugen, von den "wilden Männchen" ihnen geschenkt. (Nikl. Senn. Vergl. Herrlein, Sagen des Spessarts, S. 35. Rochholz, Naturmythen 111, Alpenburg 113.)

(510b.) Zu Osten Alversdorf in Süd-Ditmarschen ist auf einem Acker, von altersher Brutkamp genannt, in einem Hügel eine Höhle, gebildet aus fünf großen Steinen, einer oben drüber. Ein Mann kann vollkommen in diesem "Abensteen" (Ofensteine) stehen. Darin wohnten Unterirdische. Wer immer vorüber ging, mußte jedes, oder doch zum ersten Mal, irgend et was, wenn auch nur eine Kleinigkeit, ein Bändchen und dergleichen zurücklassen. Jeder, der

einen Sechsling in der Höhle opferte, fand, war er eine Strecke vorwärts gegaugen, ein Brötchen vor seinen Füßen.

Ein ähnlicher Stein lag nicht weit bavon, zwischen Schrum und Arkebeke. Drinn lag stets ein Besen, und der Osen mußte allezeit rein gesegt sein. Wer dies Morgens zuerst that, sand jedesmal einen Sechsling oder ein anderes Geldsstück darin. Hirten ersuhren das nicht selten. Die Unterirdischen drin borgten oft von den Leuten Töpfe und Kessel, und stellten sie jedesmal an ihren Ort zurück. (Müllenhof. Der nämliche Zug also im äußersten Süden und Norden der deutschen Zunge!)

Außer den Häusern kommen die Kobolde zumeist in den Berg= werken vor, wo ihre von den Bergleuten steif und fest geglaubten Streiche zwei neu entbeckten metallischen Elementen die Ramen Robalt (Kobold) und Nickel (auch ein Koboldname, von Nikolaus gebildet oder mit Nicker, Nöck, Nix verwandt) gegeben haben. Tirol kennt die Sage sicher dieselben Wesen, unterm Namen Anappen-Manndl, Gruben= oder Stollen=Manndl, Schacht= oder Bergzwerge. Sie erschienen in graulederner Tracht, auch als Bergknappen, mit Wettermänteln, kleinen runden Hütchen ober der Spitmüte, mit langen Bärten, meist bucklicht, aber trot hohen Alters immer rührig und äußerst stark. Sie halfen den Knappen bei der Arbeit, besonders während der Mittagsrast und Nachts. spitten die Schärfeisen, härteten Fäustel und Bohrer, entzündeten frommen Anappen erlöschte Lichter, zeigten reiche Adern und Gänge, hielten den Einbruch wilder Wasser, den Einsturz der Stollen, das Entzünden giftiger Schwaden auf. Schlimme Bursche tödteten sie durch Dünste, durch Wasser, durch Einbrechen oder Sturz in Abgründe und schadeten durch Verseuken der Erznester. Sie waren dem Christenthum, namentlich den Glocken, abhold und unerlösbar und zogen sich davor mit den Erzen tief in's Innere der Berge zurück. (Alpenburg.)

(511.) Zwei Stunden ob dem Schmelzwerke Brixlegg ist das Bergwerk Thalstollen am Thierberge, worin ein Schachtmanndl wohnte, das eine eigene Lust hatte, die Anappen zu erschrecken, entweder wenn es sich zeigte mit seurigen Augen und ganz grün, oder ganz seurig und Grimassen machend oder einem in's Ohr gellend. So erschien es vor etwa siedzig Jahren, als Ambros Lenz und ein anderer Anappe in einer engen Stollenstelle nebeneinander vorbeisahren mußten, und "plärrte" so, daß sie übereinander purzelten und sür todt weggetragen wurden. Ein andermal bekam Lenz über die

Erscheinung das ganze (Gesicht voll "Fletzen", wurde trank und siechte hin. Am schlimmsten trieb es der Robold Nachts. (Alpenburg. S. 125.) Diesen Robolden entsprechen offenbar die in Obwalden erwähnten Berggeister und Berge männer in den Bergwerten, kleine, graue Männchen mit großen herabsfallenden Filzhüten. Sie sind im Stande, Bergknappen zu entsühren, ja zu tödten, wenn sich diese gegen sie versehlen. (Lütolf.)

(512.) Oft suchte man im Höllenthale in Nieder-Desterreich Erz zu gewinnen, scheiterte aber an einer unsichtbaren Macht, die Nachts immer zersstörte, was man Tags mit Mühe vollbracht. Zuweilen sah man auf den höchsten Felsen einen Zwerg in violettem, etwas in's Röthliche spielendem Kleide, so daß man ihn vom Gesteine wenig unterschied. Seine Beine hatten eng anliegende Hosen, sein Rock war mittels eines Gurtels um den Leib sestgemacht und sein langer Bart hing über die Brust herab. Er sührte immer einen großen Hatten.*) Einst versuchte man es eine Mine zu hauen und zündete sie Abends an. Raum waren sie weg, so wollte der Zwerg schadensroh an sein Wert, slog aber mit einem Felsstück in die Luft und blieb zerschellt an einer Klippe hangen, eine Speise der Raben. (Vernaleten.)

(513.) Im Schwazer Bergwerke sah man in den Stollen nicht selten jene wie Knappen gekleideten langbärtigen "grauen Männlein", guts müthig und nur Neckende strasend. Sie halfen den Knappen häusig, scheuten sich aber, angeredet zu werden. Nach der Arbeit mußte ihnen gedankt werden, sonst geschah Unglück. Als zwei unbesonnene Knappen sie in der Falkengrube unartig anredeten, verschwanden die Männlein plößlich und der einstürzende Schacht begrub jene. (Zingerle.)

(Vergl. Grimms Sagen 71-78.)

Aber auch im Freien spuken oft koholdartige Zwergwesen.

(514.) Auf der Stuzalp in Graubünden sieht man, besonders wenn Regenwolken kommen, das Nebelmännchen mit breitrandigem Hute, in weißer Jacke, mit einer Tasche und in Holzschuhen. Es streckt den Kühen lockend seine Hand hin, und wollen sie nicht lecken, so geht es traurig von dannen. Wie laut es auch ruft, das Vieh hört es nie. (Flugi. Die koboldartige Erscheinung bedeutet ohne Zweisel den Nebel selbst.)

Nach einem andern Bericht zeigt sich das Nebelmännlein in den Alpen des Thales Prättigau (Graubünden), "früher regelmäßig nur vor wildem Schneewetter; dann kommt es in uralter Tracht und jodelt und ruft den Kühen. Es soll vor Jahrhunderten ein unredlicher Senn gewesen sein, der den Kühen der Reichen mehr Salz gegeben, als denen der Armen, und so müsse er umgehen, bis die Kühe seiner achten und ihm Salz abnehmen." — (Jedenfalls ist erst mit der Zeit aus dem Tämon ein menschliches Gespenst geworden.)

^{*)} Der Zwerg kämpft gegen die Menschen, wie Thor gegen die Riesen.

Ueberall, wo die Zwerge, Kobolde, Hausgeister beiderlei Ge= schlechtes Haus- und Felddienste thun, Bieh hüten, den Stall kehren, Mist ordnen, mauern, zimmern, mahlen, backen, spinnen, weben, Keller und Kiiche besorgen, die Pferde anschirren, Waffen, Geräthe und Zierrathen schmieden und Gold- und Edelsteine sammeln, so thun sie, was der arbeitende, leidende Herakles, der Rinder und Pferde Holende und den Königsstall Ausmistende, was die dem Laa= medon Mauern bauenden Poseidon und Apollon, der spinnende Herakles, der schmiedende Hephästos mit seinen Kyklopen, die Paläste der Götter erbauend, und die spinnende und webende Athene gethan haben, es ist das Hinauf= und wieder Hinabwälzen der Sonnenkugel und das Hinschieben durch den Himmel, es ist das in Nacht und Winter ungesehene unermüdete Wirken des Gottes in der Schöpfung. niedrig scheinende Gewerbe zauberhafter mythischer Schneider ist das Bereiten des Kleides der Natur, des grünen, mit bunten Blumen gestickten auf der Erde und des frühgold=, abendroth= und sterne= schimmernden am Himmel.

In der prosaischen Gegenwart sind die Kobolde verschwunden; aber ihre Neckereien sind geblieben; denn welcher Denkende wollte verkennen, daß die ungähligen Spukgeschichten, deren jedes ältere Haus und jede Familie hunderte und tausende kennt, lediglich Fort= setzungen der Roboldsagen sind, bei denen die Robolde durch Geister Verstorbener oder unsichtbare bose Geister verdrängt wurden. Geister= spuk ohne Kobolde, namentlich in verlassenen Schlössern und alten besonders einsam liegenden Häusern, kommt schon in den älteren Volksmärchen vor (z. B. bei Grimm, "von einem, der auszog, das Fürchten zu lernen"). Vielfach mögen berartige Geschichten auch einer= seits durch Visionen und Hallucinationen, anderseits durch wirkliche, aber ihrer Quelle nach unentdeckt gebliebene boshafte Streiche neidischer und gehässiger Nachbarn oder sonstiger Feinde, oder auch von Leuten, die sich über Leichtgläubige lustig machten, genährt und dann durch Erzählen und Wiedererzählen, Berftärken und Hinzusetzen bis in das Gebiet des Bunde: baren und Geisterhaften ausgedehnt worden sein. —

III. Ber Bruch zwischen Menschen und Imergen.

a) Die Wechselbälge und das Alter der Zwerge.

Das zeitweise und theilweise freundliche Verhältniß zwischen Zwergen und Menschen, wie wir es aus den obigen Sagen kennen ge-lernt, steigerte sich in einzelnen Fällen bis zu einer Liebe, die ebenso vertätrt erscheint wie diejenige zwischen Nixen und Menschen (oben S. 248 ff.), wie folgendes Beispiel zeigt:

(515.) Tie Erdweiblein shöhle im kleinen Lautenfelsen trägt diesen Ramen wegen der Erdweiblein, welche vordem darin wohnten. Zwei von ihnen, holdselige Mädchen, pflegten Abends mit ihren Spindeln nach Lautenbach in die Spinnstube, und wenn Tanz war, auch zu diesem zu kommen. Stets aber gingen sie vor Mitternacht weg, weil sie über dieselbe nicht ausbleiben durften. Einst, beim Fortgehen, wurden sie von einem Anwesenden gefragt, was sie in ihren hinaufgebundenen Schürzen hätten, worauf die eine antwortete:

"Hättest Du mich eher gefragt, Hätte ich Dir es gesagt."

Von Tag zu Tag gewannen die Bursche die beiden Mädchen lieber, und einmal, beim Tanze, vermochten sie sie, bis nach Mitternacht zu bleiben. Uts dieselben darauf heim wollten, baten sie die Bursche, sie zu begleiten und am Felsen zu warten, wenn sie hineingegangen. Fließe dann Blut aus ihm, so seien sie, wegen ihrer Verspätung, umgebracht worden; komme aber Milch heraus, so hätten sie kein Leid ersahren. Nicht lange waren sie im Felsen, so quoll Blut daraus; und nachher sind keine Erdweiblein mehr in Lautenbach gesehen worden.

Undere erzählen: die Erdjungfrauen seien allein heimgegangen; sie hätten aber ein Messer zurückgelassen und gesagt, wenn sie, wegen ihres Verspätens, getödtet würden, so werde das Messer blutig werden, und dieses sei auch geschehen. (Baader, neue Volkss. S. 72.)

Das tragische Ende solcher Liebesverhältnisse läßt aber, wie bei den Nixen (oben S. 241 ff.), keinen Gedanken an ihre innere Begründung in der Zuneigung beider Geschlechter zu.

Das Zurückweichen der Zwerge vor neuen mächtigeren Gottsheiten, deuen sich die Herzen der Menschen in Folge höherer moraslischer, intellectueller und ästhetischer Ausbildung zuwandten, machte nämlich in der Volkssage die Zwerge immer mehr zu Feinden und Nebenbuhlern der Menschen. War auch diese Regel nicht ohne Aussnahmen, von denen wir in freundlicher Gesinnung und Dienstfertigkeit

der Bergmännchen und Hauskobolde, sowie der Holz= und Moos= leutchen Beispiele gesehen, so tritt sie doch schon in diesen Ausnahmen mittels der Neckereien hervor, über welche sich die Kobolde boshaft freuen. Es spricht aus dem ganzen Verhältniß, trot aller Lichtblicke, ein tiefer, unversöhnlicher Haß zwischen beiden Geschlechtern, welcher sich u. A. in folgender Schleswig-Holstein'schen Sage (bei Müllenhof) ausspricht:

(516.) In alten Zeiten haben die Zwerge und die Menschen oft Kriege miteinander geführt. Waren die ersteren dabei auswärts, so sangen ihre Weibchen im Berge bei den Wiegen. Nördlich von Braderup auf der Haide liegt der Reisehoog; da hat Einer einmal gehört, wie eine Zwergin drinnen sang:

> Heia, hei, das Kind ist min, Morgen kommt din Vater Finn Mit dem Kopf eines Mannes.

(Finn ist nordisch der Name eines Zwerges. Finn. Magn. Lex. Myth. bor. p. 72.)

Die Kinder der Zwerge sogar wurden also in diesem Hasse auferzogen, und sie waren ja das Liebste dieser Leutchen, was schon aus der Sorgfalt hervorgeht, mit welcher sie auf Herbeischaffung mensch- licher Hebammen ausgingen, womit sei also bewiesen, daß ihnen ihre Nachkommenschaft noch mehr werth war als die Pflege ihres Hasses. Solche Dienste belohnten sie dann auch nie anders als mit Gold (in Island mit geistigen Gaben).

(517.) Das Holen von Menschenhebammen zu Wöchnerinnen unter den Iwergen (wie unter den Nixen, oben S. 229) ist in der Schweiz allgemein geglaubt worden. Das geschah z. B. auf Furna im Prättigau, in Churwalden und in Savien, wo man noch die Stelle zeigt, wo das "wilde Männli mit seinem Weibchen" wohnte. "Is wilde Mannlis Balma" ist ein überhangener Fels in der Alp Vallaetscha. Bon hier kam einst in dunkler Nacht ein wild Männlein nach dem Hose "Bühl", klopste leise und klagte sein Anliegen der als Geburtshelferin bekannten Frau, indem es mit Thränen bat, als dieselbe Bedenken trug, doch zu kommen. Die Frau hatte aus Leibeskräften zu thun, dem Männlein Schritt zu halten, das rasch voran lief und dann, einem Hunde gleich, wieder zu ihr zurückehrte (die Zwerge gingen nie, sie rannten). Bei der Balme angekommen, besreite die Frau das kreisende Weiblein gewandt von den Schmerzen und von einem allerliebsten Zwillingspärchen, welches gleich nach der Geburt mit Händen und Füßen zappelte und am Boden herumzukriechen begann.

Nun wollte die Frau sich entsernen, das Männchen hieß sie jedoch ihre Schürze von den Feuerkohlen süllen, was die Frau endlich that, aber unterwegs sast alle herausfallen ließ, die das ihr folgende Männchen auflas. Daheim hatte sie noch drei Kohlchen an der Schürze, die am Morgen als reines Gold dalagen. Erschrocken eilte sie jetz zurück den Verg hinan, fand aber keine Kohlen mehr.

Ganz so in Churwalden, wo das Männchen der Frau zuruft:

Je meh zerstraft Je minder d'hast.

Dasselbe geschah ob Bättis beim "Drakenloche" und mit demselben Ruse bes wilden Männlis, nach Nikl. Senn im Werdenbergischen, nach Lütolf S. 476 bei der Großgruobis- oder Waldisbalm bei Viznau und nach Rochholz (N. M. S. 114) im Urner Schächenthale, wo das Männlein der Frau die Schürze mit Erlenblättern füllt und dann rust:

Wie meh daß zatterist, Wie minder daß d'hatterist.

Die Frau in Furna war klüger und behielt die Kohlen und das Gold. (Bilder und Sagen aus Graubünden.) Aehnlich in Meggen, Walchwil, Ballwil und Sarnen. Am letztern Orte sind es statt der Kohlen schwarze Steine. (Lütolf.)

(518.) Unten am Vättiserberge ist eine hohe Wand und mitten in der Wand eine Höhle, ehemals die Wohnung der "wilden Leute", die ganz behaart und nacht waren. Jetzt steht am ehemals bewohnten "Vättnerberge" nur noch ein Haus im "Schlüchtli". Ein Waldweibchen kam einst und holte die Hebamme zu einer Wöchnerin. Die mußte ihm folgen, die Wand auswärts, wo sonst tein Mensch gehen kann, that ihren Dienst und erhielt, als die Sache richtig war, Kohlen in ihre Schürze ("sie haben Anderes nichts"). Dann begleitete sie das Waldweibchen, welches gekommen war, sie zu holen, dis "auf den Wasen", wo es zurückblieb und dem Weibe nachsah. Als dieses die sonderbare Gabe geringschäßig aus der Schürze schützelte, hörte es das Weibchen noch rusen: "Je meh daß d'verzappst, je minder daß d'habst". Daheim sanden sich noch drei Kohlen an der Schürze und waren lauter Goldstücke; aber aus dem Wege war nirgends mehr was zu sinden. (Der 70jährige Sebastian Hobi in Valens und schon vor 50 Jahren der gewesene Valenser Pfarrer Pater Augustin Müller in Pfävers.)

Die Zwerge geben sich hinwieder nach der Sage den Schein, ihrem Menschenhasse sogar ihr Liebstes, ihre Kinder, zu opfern, — und zwar Bergmännchen, Moos= und Holzseutchen und Roggenweiber' in gleicher Weise, um die Nachkommenschaft ihrer Feinde, der Menschen, zu schmälern; sie stehlen deren Kinder mit raffinirter Frechheit oder vertauschen sie scheinbar gegen die ihrigen, gegen Wechselbälge,

die jedoch nicht ihre wirklichen Kinder, sondern eitel zauberisches Blendwerk sind, und die man los werden kann, wenn man sie zum Lachen
bringt oder durchprügelt oder zur Thüre hinaus kehrt oder mit Kopfabhauen bedroht. Dann holen die Dämonen ihr Geschöpf wieder und
bringen das geraubte Kind zurück. Die Wechselbälge aber werden nicht
älter als 20 Jahre. In einer Tiroler Sage (bei Alpenburg) ist der
Wechselbalg eine Kröte.

(519.) Die Grödicher Einwohner erzählten, aus dem Untersberge seien oft die wilden Frauen zu Kindern gekommen, welche zunächst dem Loche innerhalb Glaneck Bieh hüteten, und haben ihnen Brot gegeben. Jur Alehrensschneidung kamen sie mehrmals, erschienen früh Morgens, und wenn man Feierabend machte, gingen sie, ohne das Abendmahl mitzunehmen, wieder in ihren Berg.

Einst wollten sie einen kleinen Anaben ent führen, der auf einem Pferde saß, welches sein Vater zum Umackern eingespannt hatte. Der Vater eilte ihnen nach und hatte Mühe, ihn wieder zu befreien, worauf sie erklärten, er würde es bei ihnen besser haben als daheim, und dann bitter weinend von dannen gingen. Einen andern Anaben nahmen sie, bei der Augelmühle oder Augelstatt herauskommend, vom Hüten weg. Holzknechte sahen ihn über ein Jahr später in einem grünen Aleid auf einen Stock sissen und sagten es seinen Eltern, die jedoch keine Spur mehr von ihm sinden konnten. (Volksbüchlein vom Untersberge.)

- (520.) Die Sagen von Wechselbälgen, Wechselbutten finden sich auch in der baierischen Oberpfalz. In den ersten Tagen nach einer Geburt, wenn die Wöchnerin allein schläft, legt "der böse Keind" nicht selten ein Kind von ihm zum rechten. Greift die erwachende Mutter nach dem ihrigen, so versichwindet die Butte; sonst aber hat er gewonnen Spiel. Ein Bauer, Nachts aus dem Wirthshause heimkommend, sand bei seiner schlasenden Wöchnerin zwei ganz ähnliche Kinder, ähnlich angethan, beide gleich schreiend. Er griff nach dem einen, das andere verschwand, und er hatte den Balg, der nun klein blied und elend, krüppelhaft und "sazig" wurde und bald starb. (Globus IV. Bd. 1863, S. 172.)
- (521.) Auf der Insel Rügen glaubte man an dreierlei Arten Zwerge; weiße, braune und schwarze. Die weißen und braunen waren gut, thaten Niemanden leicht was zu Leide; am freundlichsten waren die weißen. Die schwarzen jedoch, Tausendfünstler, waren voll Trug und List. Alle hielten sich gerne in den Bergen der Insel auf. In den neun Bergen bei Rambin wohnten die braunen in sieben, die weißen in den zwei übrigen Bergen, wo sie ein lustiges Leben sührten und Musit und das beste Essen und Trinken

hatten. Sie stahlen den Menschen die schönsten Anaben und Mädchen, die ihnen dann eine gewisse Zeit dienen mußten, alle 50 Jahre mußten alle Geraubten zurück. Doch wurde keines davon in dieser Zeit älter als 20 Jahre.

Wer etwas von ihnen in seine Gewalt bekam, z. B. eine Müße, dem wurden sie dienstpflichtig, und er konnte reich werden. (E. M. Arndt, Märchen und Jugenderinnerungen. Berlin, 1842, I. Bd.)

(522.) Es ist schon lange, lange her, als einst die hübsche Frau eines Bauern zu Spornitz bei Parchim von einem gefunden, wohlgestalteten Anaben entbunden wurde, welchen die Hebamme in die bereitstehende Wiege legte. Nachdem sich diese bald darnach entfernt hatte, um nicht die Wöchnerin in dem ihr nöthigen stärkenden Schlummer zu stören, regte cs sich plötlich unter der Stubendiele. Ein Paar Mauersteine wurden leise in die Höhe gehoben und husch, husch kam ein häßliches Zwerglein, ein sogenannter Mönk oder Unterirdischer, in einem grauen Röcken, mit einem dreieckigen Hütchen auf dem Ropfe und ein kleines, ganz kleines unterirdisches Kind im Arme tragend, durch die Deffining gekrochen, trippelte zur Wiege, nahm dort das neugeborne Kind mit Aufbietung aller Kräfte heraus und legte dafür seine kleine Wiß: geburt hinein. Unterdessen war die Bäuerin erwacht und sah den ganzen Vorgang mit an; aber sie konnte weder den Umtausch verhindern, noch um Hilfe rufen; denn die Stimme versagte ihr, und übernatürliche Kräfte hielten sie wie gebannt in den Kissen ihres Bettes fest.

Während die arme Frau noch außer sich vor Schreck den räuberischen Kobold anstarrte, begann dieser ungefähr also zu ihr zu reden: "Frau, Deinem Hause ist heute ein großes Glück widerfahren, denn wisse, Dein Sohn wird dermaleinst unser König werden. Nach unseren Gesehen müssen wir nämlich von Zeit zu Zeit ein Kind unseres Königs mit einem Menschenkinde verstauschen, damit irdische Schönheit nicht ganz unter uns aussterbe, und hat nun für diesmal unser König Dein Söhnchen zu seinem Nachsolger, zu unserm künstigen Beherrscher ausersehen. Ich lasse Dir für Dein Knäbchen, welches gut bei uns ausgehoben ist, unsern eigentlichen Kronprinzen zurück, damit er sich bei Dir in das Menschenthum hineinsauge. Pslege und warte sein auf das Beste; denn so Du das nicht thust, wird der Jorn der Unterirdischen Dich und die Deinen tressen! Bist Du aber eine gute Pslegemutter, so soll reicher Segen Euer Haus überschütten und Euer Wohlstand wird sich mehren von Tag zu Tag!"

Darauf legte der kleine Mönk der Bauerfrau das Wechselbalg an die Brust und schleppte ihr neugebornes Kind auf eben demselben Wege, wie er gekommen, mit sich fort.

Das kleine unterirdische Geschöpf aber sog und sog, wurde immer länger und breiter, und als es die gehörige Größe eines neugeborenen Menschenkindes angenommen hatte, fiel es wie ein vollgesogener Blutegel ab.

Ganz ermattet sank die Frau hiernach in tiefen Schlaf; als sie endlich

wieder erwachte, glaubte sie zuerst, Alles sei nur ein böser Traum gewesen; aber der ungestaltete Robold an ihrer Seite überzeugte sie dald von dem Entzgegengesetzen. Es half da nun weiter kein Seuszen und Klagen, die gute Frau mußte das Kind als ihr eigenes betrachten, mußte es nähren und großziehen, um nicht der Rache und Strase der Unterirdischen zu verfallen. Hiersich nun aber auch der Wohlstand ihres Hauses auf das sichtlichste; Alles, was sie oder ihr Mann unternahm, wurde vom Glücke gekrönt. Kurz, nach wenig Jahren schon waren sie die Reichsten des Dorfes und der ganzen Umgegend. Das Wechselbalg aber behielt fortwährend seine häßliche Gestalt, gedieh und wuchs nicht, sondern blieb klein, unbeholsen und schwachsinnig und starb schon in seinem zwanzigsten Lebensjahre. (Niederhösser, Mecklenburg. IV. S. 154.)

Man vergleiche damit Grimms Sagen 81 und 82, ferner die Sage vom Wechselbalg der Roggenmuhme (ebd. Nr. 89) und von dem des Teufels (ebd. Nr. 87.)

Die merkwürdigsten Wechselbalgsagen sind jedoch diejenigen, in welchen die Eierschalen eine Rolle spielen.

Bei den alten Griechen galt das Weltall als Ei (s. oben S. 18). Die orphische Rosmogonie ließ aus diesem Ei den Grund aller Dinge als Mannweib hervorgehen (Clemens Romanus). Der uranfängsliche Gott der Orphiser heißt worseris, der Eigeborne. Nach Makrobios war das Ei in den Mysterien des Dionysos das Sinnbild der Erzeugung und Belebung. Nach Aristophanes (Vögel V. 695 ff.) gebiert die Nacht das uranfängliche Windei, aus welchem die Liebe hervorgeht.

Im Heiligthum der Hilaira und Phöbe in Lakonien hing an der Decke ein Ei, welches mit Bändern umwickelt war, man gab es für das Ei der Leda aus (Pansanias III. 16, 2); das vom Himmelszgotte mit einer Erdgöttin erzeugte Ei, in welchem die Zwillinge entshalten waren, welche Tag und Nacht bedeuten, indem sie abwechselnd im Olymp und in der Unterwelt weilen, ist aber eben das Ei der Welt. So trugen auch in allen Abbildungen diese Dioskuren, sowie andere Helden, z. B. Odyssens, Mützen von der Form der Eierzschalen, namentlich aber Hephästos, welcher in Aegypten als der Vater der Zwerggottheiten, der Kabeiren galt und selbst Zwerg war. Das Ei und dessen Schalen waren daher stets Bezeichnungen sehr alter und nranfänglicher Dinge; denn alles Lebende entsteht ja aus dem Ei. Darum ist der Uebergang dieses Symbols aus dem griechischen Alterz

thum in dem Norden mit seinen Zwergen höchft bedeutsam. Folgende Sagen beleuchten dieses Verhältniß in draftischer Beise:

(523a.) Als fahrlässige Leute zu Semmerin in der Silvesternacht ihre Hausthüre offen gelassen, lag am Neujahrmorgen eines der Hündchen der Frau Gaude auf dem Herbe, welches die nächste Nacht begann seinem Gewinsel zu beunruhigen. Sie wußten den Gast nicht los zu dis eine Frau ihnen rieth, das sämmtliche Hausdier durch eine Gie (Eierdopp) zu brauen. Wie die Schale im Zapfloche des Braulübels das "Wörp" (angegohrene Bier) lief, redete das Hündlein vernehmlich

"It bun so olt as Böhmer Gold, awarst dat heif it min leder nicht trubt, wenn man't Vier dörche Gierdopp brubt".

und wie es das gefagt, verschwand es und Frau Gaube mit. (Lisch, Mel

(523b.) Häufig soll es früher vorgekommen sein, daß die ihre Kinder zu den Dorfbewohnern gebracht und sich dafür ei ihren Kindern mitgenommen haben. Gewöhnlich geschah dies Rasboch nur dann, wenn Niemand anders als gerade nur das Kinl Stude war.

Eine Frau in Pedatel war nun wieder einmal so unglücklich ftatt ihres frästigen, lieblichen Rindes, am nächsten Worgen einen solchen balg der Unterirdischen in der Wiege vorzusinden.

Aus Furcht vor weiterm Unglücke hatte die arme Mutter schon einige Jahre gebuldig mit diesem ungestaltenen Kinde herumgeg weder wuchs, noch gebieh

Eines Tages bat das Rind seine Pslegemutter, sie solle ihr etwas zeigen, was es noch niemals gesehen. Da nahm die Fran ein schlug es und richtete es so an, wie es bei Bauersleuten Sitte ist, u es dann dem Rinde zum Essen hin. Das unterirdische Rind aber Eierspeise nicht nehmen, sieß sie zurück und sprach:

> "Jd bün fo olt, Als böhmen Gold; Äverst so wat hev id Min lävbag nich seen!"

Hierüber ward die Frau sehr bose und züchtigte das Kind stat Die Mönken holten sich balb darnach ihr Kind wieder un seitdem auch nie ein solches wiedergebracht; wie sie denn überhaupt dieser Zeit ganz aus allem Berkehr mit den Leuten getreten sind. (Nie Medlenb. II. S. 122.)

(524.) Die Schon aunten vertaufchen oft mit Leuten der ihre Rinder (Wechfelbalge). Konnte man biefe jum Sprechen br

wieder erwachte, glaubte sie zuerst, Alles sei nur ein böser Traum gewesen; aber der ungestaltete Robold an ihrer Seite überzeugte sie bald von dem Entzgegengesetzen. Es half da nun weiter tein Seuszen und Alagen, die gute Frau mußte das Kind als ihr eigenes betrachten, mußte es nähren und großziehen, um nicht der Rache und Strase der Unterirdischen zu versallen. Hiersür mehrte sich nun aber auch der Wohlstand ihres Hauses auf das sichtlichste; Alles, was sie oder ihr Mann unternahm, wurde vom Glücke gekrönt. Kurz, nach wenig Jahren schon waren sie die Reichsten des Dorses und der ganzen Umgegend. Das Wechselbalg aber behielt sortwährend seine bäßliche Gestalt, gedieh und wuchs nicht, sondern blied klein, unbeholsen und schwachsinnig und starb schon in seinem zwanzigsten Lebensjahre. (Niederhösser, Wecklenburg. IV. S. 154.)

Man vergleiche damit Grimms Sagen 81 und 82, ferner die Sage vom Wechselbalg der Roggenmuhme (ebd. Nr. 89) und von dem des Teufels (ebd. Nr. 87.)

Die merkwürdigsten Wechselbalgsagen sind jedoch diejenigen, in welchen die Gierschalen eine Rolle spielen.

Bei den alten Griechen galt das Weltall als Ei (s. oben S. 18). Die orphische Rosmogonie ließ aus diesem Ei den Grund aller Dinge als Mannweib hervorgehen (Clemens Romanus). Der uranfängsliche Gott der Orphiser heißt worsense, der Eigeborne. Nach Makrobios war das Ei in den Mysterien des Dionysos das Sinnbild der Erzeugung und Belebung. Nach Aristophanes (Vögel V. 695 ff.) gebiert die Nacht das nranfängliche Windei, aus welchem die Liebe hervorgeht.

Im Heiligthum der Hilaira und Phöbe in Lakonien hing an der Decke ein Ei, welches mit Bändern umwickelt war, man gab es für das Ei der Leda aus (Pansanias III. 16, 2); das vom Himmelszgotte mit einer Erdgöttin erzeugte Et, in welchem die Zwillinge entshalten waren, welche Tag und Nacht bedeuten, indem sie abwechselnd im Olymp und in der Unterwelt weilen, ist aber eben das Ei der Welt. So trugen auch in allen Abbildungen diese Dioskuren, sowie andere Helden, z. B. Odysseus, Mützen von der Form der Eiersschalen, namentlich aber Hephästos, welcher in Aegypten als der Bater der Zwerggottheiten, der Kabeiren galt und selbst Zwerg war. Das Ei und dessen Schalen waren daher stets Bezeichnungen sehr alter und uranfänglicher Dinge; denn alles Lebende entsteht ja aus dem Ei. Darum ist der llebergang dieses Symbols ans dem griechischen Alters

thum in dem Norben mit seinen Zwergen höchst bebeutsam Sagen beleuchten bieses Berhältniß in braftischer Beise:

(523a.) Als fahrlässige Leute zu Semmerin in der Silver Hausthüre offen gelassen, lag am Neusahrmorgen eines der Hü Frau Gaude auf dem Herbe, welches die nächste Nacht bege seinem Gewinsel zu beunruhigen. Sie wußten den Gast nicht lot bis eine Frau ihnen rieth, das sämmtliche Hausdier durch eine (Eierdopp) zu brauen. Wie die Schale im Zapsloche des Braulüb das "Wörp" (angegohrene Bier) lief, redete das Hündlein vernehr

"It bün fo olt as Böhmer Gold,

äwarst dat heff if min leber nicht trubt, wenn man't Bier dörche Eierdopp brubt",

und wie es das gefagt, verschwand es und Frau Gaube mit. (Lisch, '

(523b.) Häufig soll es früher vorgekommen sein, daß ihre Rinder zu den Dorfbewohnern gebracht und sich dafür ihren Aindern mitgenommen haben. Gewöhnlich geschah dies doch nur dann, wenn Niemand anders als gerade nur das Stube war.

Sine Frau in Pedatel war unn wieder einmal so unglüd statt ihres frästigen, lieblichen Rindes, am nächsten Worgen einen sol balg der Unterirdischen in der Wiege vorzusinden.

Aus Furcht vor weiterm Unglücke hatte die arme Mut schon einige Jahre gebuldig mit diesem ungestaltenen Kinde herun weber wuchs, noch gedieh

Eines Tages bat das Rind seine Pflegemutter, sie solle etwas zeigen, was es noch niemals gesehen. Da nahm die Fran schlug es und richtete es so an, wie es bei Bauersleuten Sitte if es dann dem Kinde zum Essen hin. Das unterirdische Kind al Cierspeise nicht nehmen, stieß sie zurück und sprach:

> "Id bün so olt, Als böhmen Gold; Äverst so wat hev id Win lävdag nich seen!"

Hierüber ward die Frau sehr bose und züchtigte das Kind Die Mönken holten sich bald darnach ihr Kind wieder seitdem auch nie ein solches wiedergebracht; wie sie denn überho dieser Zeit ganz aus allem Berkehr mit den Leuten getreten sind. Medlenb. 11. S. 122.)

(524.) Die Schönaunten vertauschen oft mit Leuten tibre Rinder (Bechselbalge). Konnte man diefe jum Sprechen

e holen und die gewechselten wiederbringen. Einst qualte sich eine ihren Wechielbalg zum Sprechen brächte, als ihr Einer rieth, sie talen auf das Fener setzen (und darin brauen, setzt die Sage 1 sah der Balg dies, so erhob er sich und sagte: "Siedenmal hab' nerwald abbrennen sehen, aber solch Brauen noch nie". Wie das unde war, sah sie ihr Kind wieder, und war der Wechselbalg verskühn, in Vonderhagens Jahrb. IX. S. 95.)

Bei Grimm (39, brittes Märchen aus heffen) findet sich der ug, daß, sobald man den Wechselbalg lachen machen kann, die wieder holen und das gerandte Kind bringen. Dort ruft der Balg erschalen erblickt:

Nun bin ich so alt wie der Westerwald und hab' nicht gesehen, daß Jemand in Schalen kocht.

r lacht, kommt auf einmal eine Schaar von Wichtelmannchen, die ind auf den Berd setzen und den Balg fortnehmen. ähnerts plattd. Wörterbuch heißt es von sehr alten Dingen "old r Wold", auch in Schützes Holstein. Idiotikon.

Als man in einem Tiroler Hofe bas Nörglein baburch neden n wollte, daß man leere Eierschalen auf den Herd legte, sang

> "So viel Hasclen af nan Heard hon i no nia dar heart. I din an alter Mann, i dent in Rasimispiz wia a Kloa von an Kiz, in Schluderkopf so groaß wia a Glusenknopf; in der Polstarziach gant do hon i mein Gang, in dar Schwarzbrummscheid'n do will i mein Lebatog bleid'n".

erle Sagen aus Tirol in Wolfs Zeitschr. f. b. Myth. II. G. 184.)

Eine Bäuerin auf Joland, welche baheim einen Wech selbalg hn zum Sprechen bringen wollte, nahm eine sehr lange Stange amit in einem winzig kleinen Töpfchen, das am Teuer if der Balg nach der einen Erzählung: "Run bin ich so alt Barte sehen kann und Bater von 18 Kindern, und nie habe ich nges Quirl in so kleiner Schüssel" — oder: "ich bin nun ein 70jähriger Mann worden und Bater von 60 Kindern und habe nie gesehen so lange Stange in so kleiner Schüssel". (Maurer, Island. Volkssagen.)

Es hat etwas schauerlich Dämonisches, wenn der Wechselbalg von seinem Alter spricht. Und warum kann er das? Weil er eben ein Stern ist, der Alles auf der Erde an Alter übertrifft. Die Wechselbälge versinnbildlichen wahrscheinlich das Uebel, das den Menschen nach fatalistischem Glauben die Sterne statt des erwarteten Guten bringen. Zu ihrer Gestalt haben wohl die Tretinen (Kielkröpfe, Wechselbutten, Tolpatsche, Tölpel, Dickföpfe, Wasserfepfe) Anlaß geboten. Aber auch ohne Bezug auf Wechselbälge und Sierschalen sprechen die erwachsenen Zwerge ganz ähnlich von ihrem Alter:

(528.) Beim Dorfe Wens im Pizthale, das nahe bei Imst ausmündet, steht eine St. Margarethen-Kapelle und nahe ein Hof, auf welchem sich lange ein äußerst hilfreiches und dienstbares Wichtel aushielt, das "Margarethen-Wichtele". Es wartete die Kinder, hütete und besorgte das Vieh, spaltete Nachts das Holz, holte Wasser und das schon drei Jahrhunderte durch von Vater auf Sohn und Enkel, die Alle es zu schähen wußten und gut hielten. Da starb gegen Ende des vorigen Jahrhunderts der Stamm des Hosbauers aus, und als der letzte Träger des Namens auf dem "Rechbrette" lag, saß das Wichtel stumm und traurig bei der Leiche, begleitete sie dann weinend mit zu Grabe, kehrte aber mit den Llebrigen nicht zum Hose zurück, sondern wanz derte das Pizthal auf, wendete dann rechts ab nach dem Pillerjoche zu und wurde nie mehr gesehen. (Alpenburg.)

(529.) Auf der Seisenalpe trieb ein Neckgeist viel Unwesen. Er soppte und plagte die Hirten und Mäher auf allerlei Weise. Einen Hauptspaß machte ihm das Umwersen von Heuschobern; hatten die Leute sich mit Ausmachen derselben müde gearbeitet und sich dem süßen Schlase überlassen, so kam der Boshaste sicher und warf die Schober der Reihe nach um. Einst siel ein psiffiger Anecht auf den Gedanken, die Seusen in den Schobern zu verstecken. Der Geist erschien Nachts richtig und lachte, als er die Schober wieder erblickte, daß es weithin gehört wurde. Als er aber den ersten Schober umstürzen wollte, kam er auf die Seusen und schrie so kläglich, daß es einem durch Mark und Bein suhr: "Ich din so grau, ich din so alt, schon dent' ich die Seiseralp neunmal Wies' und neunmal Wald. Nun geh' ich fort und komme nimmer mehr." Er hielt Wort. (Zingerle.)

Dieselbe Sage wird auch auf ein räthselhaftes Geschöpf, das Almthier, übertragen, das daher ebenfalls vom Sternhimmel stammt.

(530.) Früher wagte Niemand auf der Villanderer Alp zu übernachten und Mäher und Mäherinnen machten sich vor Ave Maria-Länten auf den Heimweg, denn Alles fürchtete und mied das Almthier. Ginmal wagte es ein keder Knecht, der Bartel, und legte sich in einer Schupfe auf's Heu. Als früh Worgens die Mäher ihn riesen, hörten sie die Antwort: "Der Bartel ist auf dem Dache!" Hier sahen sie mit Entsetzen — die zerrissenen Stücke des Todten. Endlich wagte es ein Zweiter, behängte sich ringsum mit geweihten Sachen und ließ sich in einen Heuschober einmachen, den sie noch ringsum mit Sensen belegten. Um Mittnacht kam das Almthier, sprang wiederholt gegen den Heusstock und rief dann: "An weh! an weh! daher geh' i nie meh! I dent die Villander Alp neunmal Wies und neunmal Wald, und den Schlern wie 'n Rußtern, und den Jochgrimm wie a Messersting. Villander Alm hat gut's Wasser, Seiser Alm gut's Gras. An weh! an weh! daher geh' i nie meh!" Damit verschwand es für immer. (Zingerle.)

(Vergl. über die Wechselbälge Wuttke, Volksaberglaube S. 360 ff.)

Die Eierschalen werden noch gegenwärtig heilig gehalten. Man darf sie nicht in's Feuer wersen, sonst bekommt man ein Geschwür, oder man brennt die Seelen der Todten, man darf keine zertreten, sonst zertritt man sein Glück. (Buttke a. a. D. S. 292.) Auch dienen sie vielsach zu Zauber= und Heilmitteln. — Aus Allem indessen geht hervor, daß die Verehrung der Zwerge, als Bilder der Gestirne, der im Stillen schaffenden Weltkräfte, eine uralte ist und dersenigen der Götter weit vorangeht.

b) Der Zwerge Abschied.

In rührend schlichter Weise seiert die Volksfage das Ende des Eultus, den die schaffenden Naturkräfte einst als Zwerggottheiten gesnossen, durch die Erzählung von ihrem trauernden Abzuge aus den bewohnten Gegenden nach ihrem verborgenen Reiche im Junern der Berge, um da in ihren krhstallenen und goldreichen Höhlen zu bleiben und nie mehr vor den Augen des undankbaren Menschengeschlechtes zu erscheinen. Sinnig giebt die Volkssage als Gründe dieses Schrittes die Emancipation und Civilisation der Menschen und die Einstührung des Christenthums an. Bald nämlich war es die unziemliche Neugier der Menschen, das Treiben ihrer früheren Gottheiten zu belauschen oder die geheimnisvolle und stets verborgene Natur ihrer Füße zu ergründen, was sie vertrieb; bald war es der Lärm der Art, welche die Wälder zum Behuse des Landbaues und der Gründung von Woh-nungen umhied oder der lärmenden Hämmer und Waschinen, durch

welche die Menschen die stille Industrie der Zwerge ersetzten, oder der Glocken, welche einen neuen, mächtigern Gott verkündeten.

Es spricht nun in überraschender Weise für die ehemalige allgemeine Verehrung der Zwerggottheiten nicht nur, sondern selbst für
den unmittelbaren Uebergang vom Zwergcult zum Christenthum an
vielen Orten, ohne Dazwischentreten der altgermanischen Götter, —
daß beinahe jeder Ort in deutschen Landen und weit nach Norden und
Westen hinaus seine Sage vom Verschwinden der kleinen Mythenwesen,
von ihrer Flucht vor einer neuen Zeit und einem neuen Glauben
besitzt. Wir geben folgende Beispiele:

- (531.) Die Schönaunken halfen oft den Umwohnern in ihren Arbeiten. Sie kamen, wenn diese Abends den Brotteig eingefäuert, in der Nacht in die Häuser und kneteten, so daß Morgens Alles bereit war. Als dies auf einem Bauernhose wiederholt geschah, versteckte sich der Knecht hinter dem Backtrog. Da erschienen zwei Schönaunken und fingen au zu kneten. Mitten in der Arbeit machte der Knecht eine Bewegung, da rief der Eine: "'t wegget sit" (es bewegt sich); aber der andere antwortete: "kett men tau! kett men tau!" (knet' nur zu!) Als das der unverständige Bursche gehört, sprang er mit einem Knüppel hervor und jagte sie fort, worauf sie nie wieder kamen. (Kuhn in Vonderhagens Jahrb. IX. S. 95. 96.)
- (532.) Ein piemontischer Säumer brachte einen Jug Saumrosse von der Grimsel durch das Haslithal herab, jedes mit zwei Lägeln wälschen rothen Weines, er selbst tüchtig bezecht. Auf dem engen Felssteig dei Guttannen, am Zuben, wo das Ausweichen gefährlich wird, begegnete ihm das Zwergemännlein "Selbthan", und der rohe Mann, dem es zu mühevoll war, zum Leitroß vorne hinzugehen und es seitwärts zu halten, schwang von hinten die lange Riemenpeitsche und hieb dem Zwerge Schwielen. Der Kleine drückte sich in die Bergwand und schrie so jämmerlich, daß alle Zwerge aus dem Thale zusammen liesen. Dann riesen sie in die Rotensluh hinaus: "Lauf, Rabärben! Ter Vater will sterben!" Von Stunde an verließen sie das Thal und zogen drei Tage und drei Nächte über den Grimselpaß, wobei man sie laut schluchzen hörte. Dem Wälschen aber stürzten die Roße an der "Hellen-Platte" hinunter und er ihnen nach, und muß nun mit einer unssichtbaren Säumerei, Roße und Maule, unter Rusen, Pseisen nud "Chlepsen" (Peitschenknallen) nächtlich säumen-bis zum jüngsten Tage. (Rochholz.)
- (533.) Das lette Erdleutchenpaar, das in einer Höhle bei St. Wilhelm im Badischen wohnte, kam oft zu einem Bauer im Wiesenthale und half ihm arbeiten. Einst, als sie ausblieben, machte der Bauer Feuer vor die Höhle. Da kam das Erdmännchen und entschuldigte sich, seine Frau sei

krank, es könne nicht kommen, er möge aber doch das Feuer löschen. Der Mann hatte im Aerger das Feuer so groß gemacht, daß er es nicht löschen konnte, verlor aber in derselben Nacht all' sein Vieh durch Tod und sah die Leutchen nie wieder. (Meier.)

(534.) Im Haslithale und in Gadmen erzählt man zwei Sagen vom Verschwinden der Zwerge.

Nach der einen kam des Sommers häusig eine Schaar Zwerglein aus den Flühen herab in's Thal, entweder helfend oder doch zusch auend beim Arbeiten, namentlich im "Heuet". Dann setzten sie sich vergnügt auf den langen und dicken Ast eines Ahorns in das schattige Laub. Nun wurde von Muthwilligen der Ast einmal Nachts beinahe ganz durchsägt, und als die arglosen Leutchen sich am Morgen darauf niederließen, krachte der Ast entzwei und sie stürzten zu Boden. Darüber zürnten die Kleinen, und mit dem Ruse: "O, wie ist der Himmel so hoch und die Untreu so groß! heute hier und nimmermehr!" verschwanden sie sür immer.

(535.) Nach der andern Sage war es der Zwerge Gewohnheit, sich auf einen großen Feldste in zu seßen und den Heuern zuzuschauen. Aber einige Schalke machten ein Feuer auf dem Stein, dis er glühte, und schürten dann Alles sauber ab. Als das Völklein sich darauf setze, verbrannten sie sich jämmerlich und verschwanden mit dem Ruse: "O böse Welt! o böse Welt!" (Wyß Joyllen I. S. 101. 319.)

Dasselbe geschah auf der Obwaldner Seite des Stanserberges, dem Steinberge, wo Bergmännchen wohnten, welche Sommers in den Sennhütten Obsluh und Rütimatt einkehrten und den Hirten treu halsen. Dafür reichte man ihnen Alpspeisen und ein solches hatte seinen eigenen Siz. Als aber einst Muthwillige in der Rütimatt den Sizstein heiß machten, brannte sich das Männchen, entsernte sich schnell und kam nie wieder. (Lütolf.)

(536.) Im Kanton Freiburg wohnten früher in den "Balmen" (Baumes, Grotten) der höchsten Berge, in trystall=, gold= und silberglänzenden Studen Feen, die mit den Menschen verkehrten, ja mit schönen Hirten in heimliche Ehen traten und ihnen Heilfräuter und Wurzeln und Schäte zeigten oder Künste, sich unverwundbar zu machen. Aber sie hatten, nach Einigen, raben= schwarze Haut, keine Fersen an den Füßen und Kopshaare so lang, daß sie sich damit ganz einhüllen konnten. Als einst ein zornmüthiger Geißhirt die Seinige, die, wie Alle, sehr eigensinnig, zanksüchtig und launisch war, mit dem Käsebrecher oder Quirl schlagen wollte, verließ sie ihn beleidigt plöglich, und mit ihr verließen Alle die Gegend. (Kuenlin i. J. 1832.) Daß auch im Aargan (Frickhal) die Iwerge schwarz geschildert werden und bei ihrer Ankunst gesagt haben sollen, sie haben daheim "die Sonnenhitze nicht mehr vertragen können" (Rochholz, Naturmythen 1862. S. 107), deutet entweder auf die nordischen "Schwarzelsen" unter der Erde oder auf assistanische Heimat.

(537.) In einem Hause zu Kappel (Kanton Solothurn, unweit Olten, an der Tünneren), welches noch steht, hatten einst die Erd männlein mit den Einwohnern vertrauten Umgang. Jene liebten alle Arten Bacwert, besonders die "Wäien", deren dort jedesmal, wenn man buck, so viele bereitet wurden, als die Stiege in's Gaden Tritte zählte. Für die Erdmännchen legte man allemal eine besonders gut gerathene auf die Thürschwelle hinterm Hause. Da spürte einst die neu in's Haus gekommene junge Frau ein Gelüste, das verzborgene Völklein von Angesicht kennen zu lernen. Als daher der schöne Kuchen für die kleinen Gäste wieder auf der Thürschwelle bereit lag, schlich die vorzwisige Frau, während die übrigen Hausgenossen sich zu Tische setzen, in einen Winkel der Küche, um ihnen zu zusehen. Aber kaum hatte das Erdvölklein gewahrt, daß Jemand sie beobachte, da rief es in einstimmigem Chore:

"Uf und uß der Erde (andernorts; under d' Erde), d' Lüt wei (wollen) spizsindig werde",

und von da an hat man im Umkreise von Kappel keine Erdmännlein mehr gesehen. (Bernhard Wyß, Lehrer in Solothurn.)

- (538.) In Werdenberg wohnten die Bergmännchen auf den Bergen in Höhlen. So bei Buchs im "Wildenmännlis-Löchli", einer Grotte, die sich dis nach Grads erstrecken und im Innern einen See enthalten soll; am Sevelerberge im Vall Gupp und an der Stampshalde. Sie waren klein behaart, dienstfertig, friedlich, bereiteten ihre Speisen "aus Erde", lebten mit den Leuten der Ebene im Verkehr, halsen ihnen melken, misten, füttern, hüten u. s. w. und waren sehr beliedt. Sie trugen Mäntel, womit sie ihre Füße sorgfältig verbargen. Einst aber streute man Asche, um die Spur ihrer Tritte auszuspähen, und neckte sie sonst vielsach, so daß sie für immer aus dem Lande zogen. (Nikl. Senn.)
- (539.) Nicht weit von Bettlach am Solothurner Jura, im Kastels, ist mitten in Stauden und Gestein ein Fleck Landes, genannt die "Chutz-chammara" (Kauz-, Eulenkammer). Dort wohnten vor Zeiten "Härdwibli" (Erd- oder eher Bodenweibchen) zwergigen Wuchses, in schwarzem Gewande, das die Füße beckte, guten Leuten gewogen, denen sie Glück brachten; böse haßten sie. Sie liebten und bucken Brotkuchen, "Wäie", und theilten davon sleißigen Bauern freigebig mit, wenn sie ackerten. Als ein solcher ihr geheimes Walten und Backen unterm Boden vernahm, die köstlichen Wäien roch und sich auch eine wünschte, sieh da, wie er die Furche endend unten am Acker ankam, stand ein Stühlchen neben seinem Zug, darauf ein weißes Tuch, auf diesem ein dustender Kuchen mit silbernem Messer. Als er jedoch von Habsucht versührt, das Messer zu sich stecke, fand er über's Jahr weder Wäien noch serner Gedeihen auf dem Ucker.

In ein nahes Haus kamen "nach Betläuten" die Weibchen zu den

. . .

Spinnerinnen, denen sie halfen und selbst spannen, ohne je frisches Werg aufzulegen. Schlug es zehn Uhr, so nahmen sie ihr Garn, das sie noch oft versichenkten, und entfernten sich mit einem frommen Abendwunsche, bis man einst, weil sie ihre Füße sorgfältig verdeckten, Asche streute und darin lauter Gänse süßchen entdeckte. Sie schämten sich darüber und verließen in der gleichen Nacht das Haus und das Dorf Bettlach. (Fr. Jos. Schild, aus dem Lebenberg. Gedichte und Sagen. I. Bb. Biel 1860, S. 93.)

(540.) In Mönnach, an der Südgrenze des Sundgaues, glaubte man vor noch nicht langer Zeit "Herd wibli", von niedlicher Gestalt, nur 1½ Juß hoch, in Tichten oder unter der Erde lebend. Sie kamen oft in's Torf und besuchten Leute beim "Kelten", wo sie durch liebliches Singen ergößten. Sie trugen lange Röcke, welche auch die Füße bedeckten, was Buben und Mädchen nicht wenig ärgerte. Einst bestreute man an einem Keltabende den Boden mit Asche und sah "Gänse süße" darin abgedrückt. Aber von da an zeigten sich die Weibchen nie mehr. (Wolf I. S. 399. 400.)

Eben dort, näher bei Pfirt, in der Wolfshöhle, bei der "Heiden fluh" hausten Zwerge beiderlei (Seschlechtes. Auch hier bestreuten lose Mädchen den Eingang der Höhle mit Sand und nahmen am Morgen "Geisfüße" darin wahr. Von da an kamen sie nie mehr hervor. (Ebd. S. 400.)

(541.) An der Schwalm bei Uttershausen liegt der Dosenberg. Dicht am Ufer gehen zwei Löcher hervor, vor alters Ein- und Ausgänge der Wichteln. Zum Großvater des Bauern Tobi in Singlis kam öfter ein Wichtelmännchen freundlich auf den Ucker. Eines Tages, als der Bauer Korn schnitt, fragte cs, ob er künftige Nacht für reichen Sold Fuhren durch den Fluß übernehmen wolle? Der Bauer sagte es zu und Abends brachte der Wichtel einen Sack voll Weizen als Handgeld in's Haus. Nun wurden vier Pferde angeschirrt und der Bauer fuhr zum Dosenberg. Der Wichtel lud aus den Löchern schwere unsichtbare Lasten auf den Wagen, die der Bauer durch's Wasser an's andere Ufer brachte. Sie fuhren hin und wieder von Abends 10 bis früh 4 Uhr, daß die Pferde endlich ermüdeten. Nun sprach der Wichtel: Es ist genug, nun sollst Du auch sehen, was Du gefahren hast. Er hieß den Bauer über die rechte Schulter schauen, und der sah, wie das ganze Feld voll Wichtelmännchen war. Jest sagte das Wichtel= männchen: "Seit tausend Jahren haben wir im Dosenberge gehaust, jetzt ist unsere Zeit um, wir müssen in ein ander Land. Im Berge aber bleibt so viel Gold zurück, daß die ganze Gegend genug daran hätte. dem Tobi seinen Wagen voll davon und schied. Der Bauer brachte den Schatz mühsam nach Hause und war ein reicher Mann worden. Seine Nachkommen sind noch vermögliche Leute. Die Wichtelchen aber sind für immer aus dem Lande verschwunden. Der Dosenberg hat oben eine Glate, auf der nichts wächst; da haben sich die Wichtelmännchen getummelt. Alle sieben Jahre, gewöhnlich Freitags, zeigt sich darüber eine blane Flamme, die auf der Erde über dem Umfang eines großen "Geldkessels" brennt. (Grimm's D. Myth. 3. Ausgabe. S. 428.)

- (542.) Die kleinen Felshöhlen auf der Südseite des Harzes, sonderlich in einigen Gegenden der Grafschaft Hohenstein, größtentheils so niedrig, daß Erwachsene kaum hinein kriechen können, heißen heute Zwerg löcher. Zwischen Walkenried und Neuhof hatten die Zwerge einst zwei Königreiche. Ein Bewohner der Gegend bemerkte einst, daß er jede Nacht um Feldfrüchte kam, ohne daß er einen Thäter ahnen konnte. Auf den Rath einer weisen Frau ging er bei einbrechender Nacht an seinem Erbsenfelde auf und ab, indem er mit einem dünnen Stabe über dasselbe in die Luft hinein schlug. Plöglich standen einige Zwerge leibhaftig vor ihm, denen er die Nebelkappen abgeschlagen. Er nahm sie gefangen und sie gestanden, die Räuber zu sein. Das Zwergevolk aber gerieth in Bewegung und bat um Befreiung der Ihren um Lösegeld, worauf sie sämmtlich das Land verlassen wollen. Man verglich sich, weil man von ihren Schätzen wußte, dahin, daß sie über eine schmale Brücke bei Neuhof abziehen und Jeder in ein hingestelltes Gefäß eine bestimmte Summe lege als Abzugszoll. Es geschah. Aber einige Neugierige versteckten sich unter die Brücke, um den Zug wenigstens zu hören, und tiese vernahmen viele Stunden lang das Getrappel kleiner Wesen, wie wenn eine große Heerde Schafe über die Brücke ginge. Seither sieht man nur selten noch Einzelne. (Brüder Grimm.)
- (543.) Als man in Rügen anfing, Brot und Getreide zu befreuzen, das Getreide mit dem Besen und letztern dann auf dem Stiele aufrecht hineinzustellen, beschlossen die Unterirdischen, die Inselzu verlassen. Zu diesem Zwecke zogen sie aus ganz Rügen an den Goldberg hinter Poseris. Abends erschien ein kleiner Mann beim Fährmanne und bestellte ihn sür Uebersahrt nach dem Festlande. Er hatte die ganze Nacht zu sahren, ohne was zu sehen, sühlte jedoch, daß das Boot von der Last tief sant. Als das letzte Boot suhr, fragte ihn der Kleine, ob er einen Schessel Gold oder kopsweise Bezahlung wolle. Er wählte ersteres. Dann weiter, ob er wissen möchte, wen er gesahren? Als er bezahlt, setzte ihm der Kleine seine Mütze auf und nun erblickte der Schiffer das ganze pommerische User wimmelnd von Unterirdischen. (Wolf, Zeitschr. s. d. Myth. II. Bd. S. 144. 145.)
- (544.) Als die Schleswig-Holsteinischen Unterirdischen die Glocken auftommen sahen, beschlossen sie, das Land zu verlassen. Die Urkebecker mußten ihnen Ochsen leihen, ihre Sachen sortzubringen. Am andern Morgen fand man die Ochsen voll Schweiß auf der Hossitätte stehen. Für den Fuhrlohn haben die Leute des Dorfes noch heutigen Tages den Vortheil, daß ihr Vieh, auch wenn Seuche in der Nähe ist, gesund bleibt. (Müllenhof.)
- (545.) Die Mönken ertrugen die Nachstellungen (der Menschen nach ihren Schäßen) zwar jahrelang hindurch; doch als sich dieselben immermehr mehrten

..

und die Menschen überhaupt nach und nach all' ihre ihnen früher bewiesene Furcht und allen Respect vor ihnen zu verlieren schienen, da sahen sie ein, daß nun ihre Zeit um und ihres Bleibens hier nicht mehr länger sei.

Ihr König erließ daher an alle seine noch im Lande zerstreut wohnenden Unterthanen den Besehl, sich unverzüglich mit Hab und Gut nach
seinem Hauptquartiere zu begeben, um von hier aus unter seiner Leitung auszuwandern und ihren schon früher vorausgegangenen Brüdern nachzuziehen.
Und Alle gehorchten und bald war das ganze Bolk der Mönken um ihren
König im Damskerberge versammelt.

Dieser ritt nun in sichtbarer Gestalt eines Abends spät gen Dömit und schloß mit dem dortigen Fährmann gegen reichen Lohn einen Contract ab, wonach er am nächsten Abend, vom Erscheinen des ersten Sternes am Himmel bis zum Aufgang der Sonne, die ganze Nacht hindurch unsichtbare Lasten nach dem jenseitizen User Glbe übersetzen sollte.

Als am nächsten Abend der erste Stern am Himmel glänzte, langte auch schon wieder der Unterirdischen König bei dem Fährmann an, und hinter ihm her kam's mit Schwirren und Summen, als wenn viele Bienenschwärme angezogen kämen. Und hinein ging's jett in des Fährmanns Kahn, daß nur eine Hand breit Bord übrig blieb; und hinüber und herüber suhr er so die ganze Nacht hindurch ununterbrochen fort, ohne daß er auch nur das Geringste von dem sehen konnte, was er schweißtriefend übersetze.

Endlich begann sich der Himmel im Osten zu röthen; jetzt stieg auch der König, der bis dahin immer auf seinem weißen Rößlein am diesseitigen User gehalten hatte, in den Kahn und ließ sich mit hinüberschaffen.

Drüben angelangt, zahlte er dem erschöpsten Fuhrmann zuerst seinen Lohn, dann aber sprach er freundlich zu ihm: "Gucke mir jett einmal über die Schulter, damit Du doch auch siehst, was Du diese Nacht gesahren." Und als der Fährmann dies nun that, da sah er mit Berwunderung und Staunen, wie das ganze hannover'sche Land, soweit er sehen konnte, voller Mönken wimmelte. Alle hatten kleine Wanderstäbe in den Händen; die Männlein trugen auf Bahren, in Säcken und Ränzeln ihr Hab und Gut, die kleinen unterirdischen Weiber aber hatten ihre Kinder auf dem Rücken. Der König wendete sich jett noch einmal mit den Worten: "Wir reisen unsern voraufzgegangenen Brüdern nach Lappland nach!" zu dem Fährmann um, winkte ihm zum Abschiede und sprengte dann seiner forteilenden Volksschaar nach.

Seit dieser Zeit sind auch die letzten Mönken oder Unterirdischen aus dem Lande verschwunden, und nie hat man wieder etwas von ihnen in Mecklens burg gehört und gesehen. (Niederhöffer, IV. S. 21.)

(546.) Im fruchtbaren Saalthale zwischen Bucha und Wilhelmsdorf hatte Perchta, die Königin der Heimchen, ihren alten Sig. Die Heimchen wässerten den Menschen die Felder, während sie unter der Erde mit ihrem Pfluge ackerte. Als die Leute sie kränkten, beschloß sie, das Land zu verlassen,

und bestellte den Fährmann im Dorfe Altar auch spät in der Nacht, welcher, an der Saale ankommend, eine große, hehre Frau traf, welche von weinenden Kindern umgeben, Ueberfahrt sorderte. Sie stieg ein, die Kleinen schleppten einen Pflug und andere Geräthe hinein, und tlagten laut, die schöne Gegend verlassen zu müssen. Er mußte zweimal sahren, bis Alles drüben war. Während dessen hatte sie am Pfluge gezimmert und hieß ihn als Lohn die Späne nehmen. Mürrisch stedte er drei ein, warf sie daheim auf's Fensterbrett und sand sie am Morgen als Goldstücke. (Börners Volkssagen aus d. Orlagau.)

Es ist nicht zu verkennen, daß dieses Scheiden der Zwerge in großer Zahl das Verschwinden der Sterne am Morgen bedeutet.

Aber trot ihrer Flucht und ihres Verschwindens sind die Zwerge nicht todt. Als Sterne und Gottheiten sind sie unster blich und leben nach dem Glauben des noch nicht civilisirten Volkes immer noch in ihren Höhlen fort. Ja es bestehen über dieses Fortleben sogar Sagen, welche sie, in überraschenden mythischen Zügen, geradezu auf die Stufe von Göttern und Heroen emporheben:

- (547.) Un der Pfreimt nennt man die Zwerge Fankerln, kleine Leutchen in grauen Röckhen und Strümpfen mit rothen Zwickeln (slawische Tracht). Sie wohnen dort ebenfalls in der Erde, auch in hohlen Bäumen; ihre Augen sind roth vom dunklen Aufenthalte. Die Männer lassen den Bart stehen. Wird ihnen ein Kind geboren, so trauern sie und freuen sich, wenn ein Fankerl stirbt. Jeder macht sich einen gläsernen Sarg und wird todt in voller Kleidung hinein gelegt, ein Hammer in der Hand, und der Sarg in's Wasser gelassen, der einer Insel zuschwimmt, wo der Todte erwacht, den Sarg mit dem Hammer zerschlägt und an das selige Land steigt.
- (548.) Am Fichtelgebirge lautet der Name Hankerln. Im Steinwald ist der Hankerlbrunnen, daneben die Hankerlgrube. Durch diese Höhle zogen sie, von den Menschen beleidigt, mit ihren Schähen in's Fichtelgebirge, wo sie schlasen und dem "alten Hankerl" der Bart schon zweimal um seinen Tisch gewachsen ist; wenn dies zum dritten Mal geschehen, so erwacht er mit Allen und die glückliche Zeit kehrt wieder. Auf einem großen Steine bei der Silbers wäsche hat er einmal mit seinen drei Spießgesellen gespielt; in die vier Höhlungen in Schlüsselsorm auf dem Steine haben sie das Geld gelegt.

Die Hankerln sind kunstfertige Schmiede wie die Fankerln. (Globus IV. Bd. 1863, S. 170. 171.)

In der ersten dieser beiden merkwürdigen (und unserer letzten) Zwergesagen hat der gestorbene Zwerg den Hammer Thors, des Donnergottes, und liegt, wie Osiris, im schwimmenden Sarge, um aus demselben wieder emporzusteigen zu neuem Leben, nur daß hier der Sarg zerstückelt wird, statt, wie bei dem ägnptischen Gotte, der Leib selbst. In der zweiten aber übernimmt er dieselbe Rolle, wie der Held des deutschen Bolkes, der gefeierte Hohenstaufer, ja wie Henoch und Elias, welche ebenfalls, weil nicht naturgemäß gestorben, wieder zum Erwachen in der Welt erwartet werden. (Vergl. Grimm, Sagen 314.)

Vierter Abschnitt.

Die Riesen.

I. Wesen und Bedentung der Riesen.

Die im Stillen schaffenden, aus Kleinem Großes bewirkenden Naturkräfte konnten nicht die einzigen Gottwesen der Menschen bleiben; denn die Letzteren beobachteten großartige und mächtige Naturereignisse, welche nur die Wirkung gewaltiger riesiger Kräfte sein konnten, wie z. B. Bergfturze, lleberschwemmungen, Gewitter, Sturme, Erdbeben, Hagel, Schneefall, Gisgang u. s. w. Die Urheber dieser imponirenden Erscheinungen mußten auch die Urheber der Welt überhaupt, sie mußten die wahren Götter sein, weit an Kraft überlegen nicht nur den win= zigen Zwergen, sondern auch den größeren Menschen. Am Himmel standen bereits der zu den Gestirnen erhobenen Thierwelt der Jäger Drion und der Hirt Bootes als Riesen vor, ihre Gestalt, diejenige außerordentlich hoher und starker menschenähnlicher Wesen, wurde daher auch die Gestalt weiterer religiös verehrter Dämonen. Es ist indessen wahrscheinlich, daß eine solche Verehrung nicht überall stattfand, indem die Riesensagen viel seltener sind als die Zwergesagen, — wohl da nicht, wo wenig außerordentliche Naturereignisse stattfinden konnten, wie z. B. in weiten Ebenen ohne große Ströme. Auch erstiegen die Riesen wahrscheinlich blos die Stufen schaffender und zerstörender Gottheiten; daß die Menschen sie auch als erhaltende und fürsorgende angesehen wie die Zwerge, dafür spricht in der Sage kein Bug.

Die Ricsen erscheinen als Nachfolger der Zwerge und Vorgänger der Himmelsgötter sowohl in der griechischen als in der deutschen Sage. In der erstern wird zwar das Vorangehen der Zwerge ausdrücklich nicht genannt; aber die oben erwähnten Sagen von den Daktylen, Kureten, Telchinen und Kabeiren haben ein so alterthümliches Gepräge und erscheinen in späterer Zeit so rein vergessen, daß sie als Gebilde der Phantasie angenommen werden dürfen, die den nun folgenden voranschritten. Uranos (der Himmel), der erste Beherrscher der ganzen Welt, zeugte mit Gaia (der Erde) zuerst (Hessiod. Theogon. B. 116 ff. Apollodor Mythol. I. 1) die Hetatoncheiren (Hunderthändigen), Briareos, Gyges und Kottos, ungeheuer große und starke Riesen, je mit hundert Händen und fünfzig Köpfen, dann die Anklopen, Arges, Steropes und Brontes, von welchen Jeder nur ein Auge mitten auf der Stirne hatte (wie der germanische Odin und das Einäuglein im Märchen; es ist stets das eine Auge des Himmels, Sonne ober Mond), — und die er fesselte und in den Tartaros warf, hierauf die Titanen: Okeanos, Roios, Hyperion, Areios, Japetos und Kronos, und die Titaniden: Tethys, Rheia, Themis, Muemosyne, Phoibe und Theia (Apollodor fügt noch Dione bei).

Die Titanen wurden von Gaia zur Empörung gegen Uranos aufgestachelt, entthronten ihn, befreiten ihre Brüder aus dem Tartaros und übergaben dem Kronos die Herrschaft. Die Titanen waren gleich den Hekatoncheiren und Kyklopen riesenhaft und wurden überdies mit Schlangen statt der Fiife abgebildet. — Nach ihnen und nachdem auch sie durch Zens gestürzt waren, gebar Gaia dem Uranos die Giganten (Apollod. I, 6), ungeheure unüberwindliche Riesen. Sie hatten gräßliche Gesichter und von ihrem Haupte und Kinn wallte langes dichtes Haar herab; statt der Füße hatten sie geschuppte Drachenschwänze. Diese schleuberten nun Felsen gegen den Himmel und zusammengebundene Baumstämme. — Als aber die Giganten den Göttern erlagen, gebar Gaia dem Tartaros den Thphon, halb Mensch halb Thier von Gestalt, und alle Kinder der Gaia an Größe und Stärke überragend. Von oben bis zu den Lenden war er eine Riesengestalt von menschlicher Bildung, und zwar so groß, daß er alle Berge überragte, sein Haupt die Sterne berührte und seine Hände

vom Aufgang bis zum Untergang der Sonne reichten. Aus denselben ragten hundert Drachenköpfe empor. Von den Lenden abwärts hatte er übermäßig große Gewinde von Vipern, deren Geschlängel sich mit argem Gezische bis zum Haupte hinauf erstreckte. Sein ganzer Leib war gesiedert. Struppiges Haar an Haupt und Kinn flatterte im Winde. Feuer entstrahlte seinen Augen und Wasser kochte strudelnd aus seinem Munde. Ein furchtbarer Kanupf entspann sich zwischen Typhon und Zeus, die Ersterer unter den Aetna gebannt wurde, aus dem er noch fortwährend Feuer speit.

Das waren die Riesen des klassischen Alterthums, Alle am untern Körper thierähnlich, wie die Nixen und Zwerge. An die Sonne oder den Mond erinnert der Kyklopen einziges Auge, an die Vielheit der Gestirne der Hekatoncheiren Köpfe und Hände und des Typhon Schlangen= und Drachenköpfe, an den Blitz die Schlangen sowohl als das Feuerspeien und Feuerblicken, an Sturm und Wolfen die ganze Gestalt und das Auftreten dieser Wesen, an die Verehrung der Schlangen die letzteren sowohl, als der Titanen und Giganten Füße. Der spätere Kyklop Polyphemos, den Odysseus überwand und blendete (der Sonnengott brennt des Nachtgottes Auge, den Mond aus), cr= innert mit seinen Viehheerden an das Sternbild Bootes und die mythischen Heerden des Himmels überhaupt. Der Kampf der Riesen gegen die Götter aber bedeutet sowohl die Empörung der Elemente und wilden Naturkräfte gegen die Ordnung der Welt, welche der stets ruhige Himmel darstellt, als die Reaction des gestürzten Dienstes der Riesen, d. h. der Naturkräfte, gegen den neuen siegreichen Dienst der Himmelsgötter, eine Reaction, die jedoch, wenn sie überhaupt statt= gefunden, fehlschlagen mußte, weil der plumpe Stoff dem feinern Geiste nicht beikommen konnte.

Bei Anlaß der Schöpfung (oben S. 19 f.) erwähnten wir bereits die älteste nordische Riesensage nach der Edda.

Spätere Riesen kennt der Norden in Menge; sie haben aber keine Thiergestalt mehr, wie die griechischen, sondern nur thierische Rohheit und Stärke und — doch das wohl erst in Folge der Abnahme ihrer Verehrung, thierische Plumpheit und Dummheit. In schwedischen und norwegischen Märchen haben die "Trollen" meist mehrere Köpse,

und zwar in Zahl zunehmende, je nach der Ordnung, in der sie aufstreten, z. B. 3, 6, 9 oder 12. Wie in der Körperstärke die Riesen den Menschen und diese den Zwergen überlegen sind, so sindet im Geiste gerade das umgekehrte Verhältniß statt.

Nur ein Riese geht in der Edda den Zwergen voran, — Dmir, welcher die Welt selbst ist; ein handelndes Riesen geschlecht giebt es erst nach jenen. So berichtet auch die Vorrede des Heldenbuchs nach jett verlorener Quelle über die Schöpfung: zuerst seien Zwerge ge= schaffen worden, um das wüste Land und Gebirge zu bauen, dann Riesen, um die Ungeheuer und Würmer zu erschlagen, und zulett Helden, um den Zwergen gegen die Riesen beizustehen. der standinavischen Sprache heißen die Riesen zuerst Jötun (plur. Bötnar, das 3 als Bocal), ohne Zweifel ein alter Bolksname, der noch spät einerseits in den Büten, anderseits in den Gothen fortklang. Ein anderer Name war Thurs (plur. Thursar), angelsächsisch Thurs (plur. Thyrsas), ebenfalls Volksname (vielleicht mit den Tyrrhenern, Inrsenern verwandt), ein dritter "Hüne" (oft mit den Hunnen ver= wechselt). Die Angelsachsen nannten die Riesen auch Entas (sing. Ent). Der Name Riese selbst mag vom gothischen reisan, sich erheben, oder von einem Volksnamen (Rhätier? Rasenen? Landschaft Ries in Schwaben? Ruffen? Raizen in Serbien?) hergeleitet werden. (S. übrigens Grimms Deutsche Mythologie.)

In den nordischen Sagen sind die Joten als das ältere und von deu Asen gestürzte Geschlecht der Letzteren beständige Feinde, bestehlen und bekämpfen sie und werden dafür von Thor gezüchtigt, der seinen Hammer Miölnir gegen sie schleudert, welchen Wurf Blitz und Donner begleiten; denn Blitz und Donner sind es ja, welche im Frühling den Winter mit seinen Stürmen und Frösten überwinden. Kunstsertige Zwerge haben diesen Hammer geschmiedet, die Riesen aber ihn einst entwendet und acht Meilen tief in die Erde verborgen, die ihn Thor wieder holte.

^(549.) Die jüngere Edda erzählt, wie Thor auf einer Reise nach Jotun: heim sammt seinen zwei Dienern Thialfi und Röska in einer Hütte übernachtete. In der Nacht erdbebete es unter ihnen. Sie begaben sich rechter Hand in ein Seitengebäude und Thor setzte sich dort in die Thüre, bis es tagte. Als er am

Morgen heraustrat, sah er einen Riesen Strymner da liegen, der schnarchte. Das war das Erdbeben gewesen, und das Gebäude der Handschuh Strymners und das Nebengemach der Däumling daran. Der Riese begleitete sie, und in der Nacht, wo Strymner wieder so schnarchte, schlug ihm Thor den Hammer mit beiden Händen auf den Rops. Strymner erwachte und fragte, ob ihm ein Sichenblatt auf den Rops gefallen sei. Als er wieder schlief, schlug ihm Thor den Hammer in den Schädel ein. Strymner fragte abermal, ob diesmal eine Sichel auf ihn gesallen sei. Gegen Morgen ein drittes Mal und hinein dis an den Stiel. Strymner meinte, es sei Vogelmist auf ihn gesallen. Aber erst in Utgard zeigte sich der Riese als der dortige König Utgardslosi und erklärte Alles als Täuschung und Zauber. Thor hatte nicht in des Riesen Kops, sondern in einen Felsen geschlagen. (Gylsaginning 45.)

- (550.) Thiassi war ein Riese in Trymheim, des Allvald oder Avlvalld Sohn, sehr reich (er und zwei Brüder theilten des Vaters Hort auf die Weise, daß jeder von ihnen so viel Goldes davon nahm, als er im Munde fassen konnte), und der Skadi Vater, der einst den Loki dahindrachte, die Usin Joun in seine Hände zu liesern. Als von den Asen bedroht, Loki sie wieder besreite, verfolgte er die Zwei in Adlergestalt dis nach Asgard, wo die Asen ihn erschlugen und Thor, nach einer andern Sage Odin, seine Augen an den Himmel als Sterne versetze. (Gylfaginning 56.)
- (551.) Am Eismeere auf einer Insel hausen die Eisriesen (die Hrymthursen der Edda), zwölf an der Zahl, 50 Ellen lang, von Meersäpseln lebend, in Nacht und Nebel, reich an Schäpen. Ihre Sonne ist der Mond. Ihr König, da sie den Tag hassen und von Farbe dunkel sind, hat einst die Sonne gestohlen. Die Riesen, die mit ihm gegen sie kämpsten, sind alle bis auf die Zwölf gefallen. Von ihrem Giste kommt die Sonnenssinsternis, deun sie hassen sie noch immer. Damals wurde dem Monde genommen, bei Tage zu scheinen, denn er ist auch der Sonne Feind und gehört zu den Riesen, deren höchster er ist. Doch seinden sie auch ihn an. Bei ihnen ist der Eiswolf, der zuweilen als zweiköpfiger Drache Feuer speiend aus dem Eismeer aussteigt und den Mond bedroht und versinstert. Das thut er auch der Sonne, die er verschlingen will. Die Zwölf bleiben die an das Weltende. (Schönwerth.)
- (552.) Ein Weib hatte drei Töchter, aber nichts zu leben. Da ging sie hinaus, sich zu ertränken; aber eine Stimme hieß sie über's Gebirg gehen, wo sie Glück finden werde. Als dies sich noch zweimal wiederholte, ging sie hinüber. Dort bat sie einen Mann, der vor seiner Thüre saß, um ein Almosen. Er reichte es und hieß sie nun heimgehen, da ihrer Noth ein Ende sein werde. Auf dem Wege überraschte sie die Nacht, sie verirrte sich und befand sich Morgens am gefrorenen Meere. Da saßen drei Eis-Riesen und spielten mit goldenen Aepfeln. Sie trugen goldene Hütchen, die sie beim

Regen mit einem Filzhute bedeckten. Gerade jest hatte der Wind ihnen diese abgerissen und zu den Füßen der armen Frau geführt. Da boten sie ihr drei goldene Aepsel, wenn sie sie ihnen wiederbringe, denn sie selber dursten nicht vom Eise au's Land. Das Weib brachte ihnen die Hütchen und kehrte mit drei goldenen Aepseln und silbernen Blättern heim, wo sie sie verkauste und reich wurde. Nur die Stiele sollte sie behalten, denn was sie für einen Wunsch habe, sobald sie mit diesen drei Schläge thue, werde er erfüllt. Als die drei Töchter manndar waren, ging sie zu dem Planne, der ihr das Almosen gegeben, und bot ihm die älteste zum Weibe und ein Stielchen als Heiratsgut. Der begehrte zwei Stielchen und sie kehrte heim, das zweite zu holen, kam aber wieder an's Eismeer, wo die drei Riesen warteten, ihre drei Töchter verlangten und dafür sieden Goldäpsel boten. Sie brachte die Töchter und die Riesen nahmen sie unter das Eis. Da wurden sie sehr glücklich und ihre Kinder EissRiesen. (Schönwerth.)

Die nordischen Riesen werden von der Sage als "steinalt" bezeichnet; sie wohnen in Steinhöhlen, bedienen sich steinerner Werkzeuge und Waffen und erstarren (wie auch die Zwerge) zu Stein, wenn die Sonne sie bescheint. Der Riese Hrungnir (Skalda 17) hatte ein steinernes Haupt und ein steinernes Herz. Die ältesten Riesen werden von der ältern Edda als Reifriesen, Hrymthursen, bezeichnet, neben welchen erst die jüngere Edda "Bergriesen" nennt. die Riesen die rohen Naturkräfte sind, so treten sie natürlich in Ver= bindung mit verschiedenen Elementen auf. Frost, Reif, Eis und Schnee waren im Morden naturgemäß ihre ältesten Hüllen und sind personi= ficirt in den Nachkommen von Forniotrs (welcher Eincs mit Pmir ist), ältestem Sohn Kari, dem "Rauschenden", der daher wohl den Sturm bedeutet. (Sie heißen Frosti [Frost], Jökull [Eisberg], Snör [Schnee], Fönn [dichter Schnee], Drifa [Schneegestöber], Miöll [feiner und glän= zender Schnee]). So giebt es auch Riesen des Wassers (die Wogen), welche in Forniotrs zweitem Sohne Hler ober Degir, als dessen riesiger Brankessel das Meer dargestellt wird, ihr Haupt und in dem Riesen Wat (dem Watenden), Wölunds Bater, einen Genossen haben, -- und Riesen des Feuers, welche im dritten Bruder, dem unter die Asen eingedrungenen Loki ihren Mittelpunkt finden. In unserer Volkssage spielt noch Kari, der Riese der guft, indem der Wind und seine Geliebte, die Windsbraut, als Personen behandelt sind (oben S. 53 ff.).

(553.) In der Tirolersage haben die Riesen (mehr daheim im Unterinnsthale, Zillerthal und Salzburgischen, als im obern Lande), die "saligen Fräulein" verdrängt. "Die Welt ist halt anders geworden, aber nit besser. Die wilden Männer sind in das Land gekommen und haben die Saligen vertrieben und ahi gethan." (Alpenburg S. 8.) Sie heißen dort bald so, bald Riesen, Salwang, im baierischen Gebirge sogar "Wutan", und man zeigt "Steine vom wilden Mann", denen bisweilen Fußtritte eingefügt sind, sogar Zeichen eingegraben. Steinwersen, Steinschlendern über weite Strecken, ost ungeheurer Blöcke, weiß man viel von ihnen. Letztere sind nieist erratische Blöcke.

Den Leib der wilden Männer decken grausgrüne, selten schwarze Haare. Sie waren zuweilen Menschenfresser, immer aber zornigen Wesens, in der Hand als Stöcke ausgerissene Fichten. Riesensamilien kennt man selten; sie wohnten einsam in wilden Höhlen. Sonderbarer Weise sperrten zuweilen wilde Männer gefangene "Salige" ein und freuten sich an ihrem Gesange.

Wie die Zwerge lebten sie lange. Das ganze Geschlecht, dessen Stimmen sonst die Felsen beben machten, war schweigsam, fast stumm und lebte mit einander häusig in Streit. Von ihrem Kampse zeugen viele "Riesentritte", bei Roßweil im Oberinnthale der "Tirschen: (Thursen:) Tritt".

(554.) An die Utgardlokisage erinnert die in Tirol, daß einst ein Bauernsknecht von Hall in den Gnadenwald suhr, gehadtes Holz heimzuholen, wo ihn die Nacht überraschte, er sich (unter dem Schnarchen des Riesen, von dem die Waldbäume erbebten) verirrte, eine Anhöhe hinansuhr, die er früher nicht bemerkt, und oben zwei Hohlwege gewahrend, mit "hott, hott" an die Ochsen, in den rechts hinein suhr. Darinn wurde es aber enger und wildes Gestrüpp hemmte den Weg. Es war das Nasenloch des schlummernden Riesen, den es jetzt zu kiseln begann, und der nun so start nieste, daß Knecht, Ochsen, Holz und Wagen weit in die Ebene slogen. (Zingerle 1859. S. 186.)

Im Billerthale wohnte einer, der, wenn er schnarchte, ein Gewitters rollen schien; wenn er einathmete, die Bäume zu Boden bog, und wenn er ausathmete, sie in die Höhe schnesste.

(555.) In späterer Zeit erzahmten diese Urriesen, wurden sogar Christen, zogen als Hausirer aus ihren Höhlen bei den Tirolern umher, wärmten sich am Herde, wo sie ihre breiten Hände auf die "Bestlgrube" legten, arbeiteten den Bauern Winters um's Essen, zogen aber, wenn der Lenzsöhn wehte, in Wald und Berg hinaus, wo sie die wilden Wasser von den Häusern und Hütten ablentten, die ihnen Herberge gewährt, auch den Bauern in's Thal herabriesen, wenn das Wetter änderte. Gegen Gehöste Böser und Harter übten sie Rache und ließen "Steinrutsche n" und Bergwasser auf sie los. Sie liebten und schützen Waldsingvögel, Murmelthiere ("Murmentl") und Schafe und öffneten letzteren, wenn der Bauer sie hungern ließ, Nachts den Stall. Unbarmherzige gegen das Schafvieh beckten oft Schlaglauinen mit

Haus und Habe zu. Man weiß, daß Solche über das Verunglücken von Schafen weinten. Der am Klopen wohnende "Wattenthaler Riese" hätte die Bauern, denen er oft das Wetter voraussagte, gelehrt, aus "Juten" (Molken, auch Buttermilch) buttern, wären sie manierlicher gegen ihn gewesen.

Es gab auch Heiraten zwischen Riesen und Menschen, aber nicht immer glückliche. Es ist bedeutsam, daß einst die Dornauer Riesentochter den "Gäuner", einen stattlichen Pfitscher Grundbauern, liebte und ihm den Verslobungskuß gab, wobei jedoch die Umarmung dem Burschen alle Rippen und das Herz eindrückte, daß er todt umfiel. Der über der Schafalpe Tulsein zu hinterst im Volderthale freite vergebens um eine Hirtentochter. "Salwangs" hießen vorzugsweise die haarigen Enneberger Riesen und ihre Weiber "Gannes", letztere besonders im Fassa- und Pusterthale bekannt, haarig und bärtig wie Männer und daher nichts weniger als schön.

(556.) Im stillen Hochalpenthale der Hinter-Dux erwiesen schnees weiße fromme Fräulein den schlichten Bewohnern viel Gutes. Ihre Wohnung war hoch oben im Innern des Duxer Ferners, nahe "der gestornen Wand". Die Hirten hießen sie "Thalgilgen" von der schönen Maililie, lilium convallaria.

Da kam ein gewaltiger Riese in das Duxer Thal, welcher die "Seligen" mit Haß versolgte und vernichtete, so daß sich die Uebrigen ties in ihr Krystallschloß im Ferner zurückzogen. Jest nahm das Ungethüm Besitz von der ganzen Gegend und wandelte sie zur Dede um. Er grub sich eine Höhle unter die Eisdecke der gefrornen Wand und wölbte sich dann durch das Gestein des Bergstockes einen Gang die fast in's Thal, wo jest die warmen Quellen von Hinter: Dux springen. Dort daute, er sich in der Nähe des Duxer Wasserfalls ein Schloß aus Quadern so groß wie die Duxer Häuser. Aber da schickten ihm die "Seligen" so viele Wildbäche aus dem Ferner, daß sie ihm Alles unterwühlten, worauf er die Ruinen zerstampste, daß man die "Mazen" der Füße noch gewahrt; er spaltete die Felsen und brach die "gefrorne Wand" schroff ab. Aber die Bäche kamen immer wieder, die weißen Gestalten erschienen im Mondlichte im Staubwirdel des Wassersalles und der Riese verließ die Gegend. (Alpenburg.)

In Tirol fallen mit den Riesen die "wilden Männer" und "wilden Weiber" auch Fangga (oben S. 264 ff.) zusammen.

Ueberraschend sind in der Bolkssage Aehnlichkeiten zwischen den Riesen und Zwergen, von denen Simrock sagt, daß sie sich nicht wesentlich unterscheiden. Natürlich, denn beide sind Naturkräfte, nur in verschiedener Weise vorgestellt. Beide hassen die Civilisation, welche sie verdrängte, und noch mehr das Christenthum, das sie aus verehrten zu verhaßten Wesen machte. Beide heißen "wilde Leute", in Rhätien beide auch Fenken. So erzählt die Sage auch ganz dasselbe von Beiden hinsichtlich des Alters, das bei beiden Wesensarten unberechenbar ist, weil sie eben Götter und Naturmächte sind:

(557.) Der "wilde Mann" auf dem Gebirge bei Klausen, der Leib voll zottigen Haares, die Leute oft erschreckend, oft auch ihnen wunders same Dinge erzählend, antwortete auf die Frage, wie alt er sei, in der Weise der Zwerge: "I denk den Schlern wie an Nußkern, in Pfrain den besten Wein, auf Blankenhorn das beste Korn." (Zingerle.) Auch der im Hauserwalde auf Schwarzegg sagte den Usinger Holzställern seuszend: "Ich denke diesen Wald neunmal jung und neunmal alt." (Zingerle.) Im Gasteinthale wohnten "wilde Männer", deren einer äußerte: "Ich habe den Sallesenwald am Studnerkogel neunmal "mair werden" (absterden und wieder aufgrünen) sehen; mir gedenkt, wie der Bocksteinkogl im Kötschachthale die Größe eines Kranowetvogels, das Schareck die eines Semmelweckens gehabt". (Grimm d. Myth. 3. Aussage, S. 520.)

So kommt bei den Riesen auch wie bei den Zwergen Ber= heimlichung des Namens vor.

(558.) Auf Island gab ein junger tüchtiger Bauer seiner trägen Frau im Herbst einen ziemlichen Pack Wolle, damit sie den Winter über Zeug daraus fertige. Sie aber konnte sich nicht entschließen, daran zu gehen, der Winter rückte stark vor und sie mußte von ihrem Manne harte Worte hören. Da erschien einst ein altes hochgewachsenes Weib bei ihr und bat sie um Arbeit. Sie kamen überein, das Weib solle den Pack bis Sommers Beginn aufarbeiten, die Bäuerin aber ohne Lohn wegkommen, wenn sie der Riesin bei Abliefern des Stoffes ihren Namen nennen könne, wobei sie dreimal rathen dürfe. Als der Sommer nahte, begann die Faule über den Namen der Weberin nachzusinnen und natürlich vergebens und wurde wegen des Lohnes immer ängstlicher. Endlich klagte sie ihr Anliegen ihrem Manne. Dem wurde angst, da er eine Tröll erkannte, welche sein Weib in ihre Gewalt bringen wollte. In Nachsinnen versunken, ging er einmal gegen das Gebirg hinauf, wo er in einer Kluft ein sonderbares Geräusch vernahm. Er trat hinein und erblickte ein großes Weib, welches an einem Webstuhle emsig wob und für sich hin murmelte: "Haha und hoho, die Bäuerin weiß nicht wie ich heiße; haha, hoho, Gilitrut heiß ich, hoho Gilitrut heiß ich. Haha und hoho!" Da wurde der Bauer froh, sagte aber der Bäuerin daheim nichts vom Gehörten, bis der erste Sommertag kam. Bald erschien die Tröll mit dem Packe Zeug und fragte: "Wie heiße ich nun? Wie heiße ich nun?" Die Bäuerin, um sie zu ärgern, autwortete in verstellter Angst: Signy. "So heiße ich nicht, so heiße ich nicht. Rithe noch einmal, Hausfrau!" — "Heißest Du nicht etwa Gilitrut?" fragte die Bäuerin. Da stürzte die Unholdin, in ihrer Hoffnung betrogen, längslang

auf den Boden hin, raffte sich auf und verschwand. Die Bäuerin wob in Zukunft selber fleißig. (Maurer, Isländ. Bolkssagen.)

Umgekehrt treten wieder Zwerge an die Stelle der Riesen, wie folgende Sage zeigt:

(559) Unweit Krems in Riederösterreich liegt das Dorf und die Ruine Senftenberg, wo einst ein menschenseindlicher Ritter hauste. Er hatte eine einzige Tochter, deren Schönheit weit und breit bekannt war und viele Freier anlockte. Aber der Alte stellte Jedem eine solche Aufgabe, daß sie vergebens freiten. Einst sah er auf's neue einen jungen Ritter zu Pferde sich den schlechten und steinichten Weg zur Burg herauf abmühen. Der Ritter trat vor ihn, rühmte das Schloß, konnte sich aber nicht enthalten, den surchtbaren Weg zu tadeln, und brachte seine Werbung vor. Der Alte gab ihm auf, von Abends sechs Uhr bis Morgens den Weg dis zum Schloßthore so breit zu bauen, daß vier Wagen neben einander sahren können.

Nachdenkend verließ der Ritter das Schloß und erzählte Alles seinem Diener. Der erinnerte ihn, daß die Zwerge ihn schon wiederholt angegangen, sein Eisenbergwert aufzugeben, wodurch sie in ihrer Ruhe gestört würden, wosür sie reichen Lohn verhießen. Er möge die Straße als Preis aussehen. Der Ritter willigte ein und der Diener verhieß um den Preis, falls die Arbeit beim ersten Hahnenschaft an die Arbeit, und als der Tag zu grauen begann, war sie dis auf weniges beendet. Plöglich ertönte vom Schlosse her ein starker Hahnenruf, die Zwerge verschwanden sammt ihrem Gedieter jammernd und der Ritter vollendete mit Bergknappen, was noch sehlte. Der Hahnenruf war indessen ein künstlicher aus dem Munde des schlauen Dieners gewesen, um die Zwerge um ihren Lohn zu täuschen. Der Ritter erhielt die schöne Tochter. (Vernaleken, Mythen und Bräuche, S. 208—210.)

Ferner kennen die Alpenländer Sagen von Zwergen, welche vor den Angen des Menschen plötzlich zu Riesen emporwachsen.

(560.) Im Dörschen Gail, unweit Judenburg in Steiermark, mitten in Gebirgen begegnete ein armer geplagter Holzhacker, im Walde verirrend, einem kleinen häßlichen Männlein mit struppigem, rothem Haar und Bart, das ihn hinten am Rocke zupfte und ihm zu solgen winkte. Es sührte ihn in eine tiese Höhle, wo ein von der Decke herabhangendes Licht ganze Hausen Geldes beleuchtete. Hiervon hieß es ihn alle Taschen füllen und versprach, es werde nie ein Ende nehmen, falls er Niemandem sage, wie er dazu gekommen. Verrathe er es, so sei sein Leben verfallen. Der Mann ging in eine Schenke, bezahlte seinen Nachbarn zu trinken und sie lockten ihm im Rausche das Geseinmiß ab. Heimkehrend siel er in einen Graben, kroch, zur Besinnung kommend, im Dunkel einem Lichte nach, und sah mit Schrecken den Iwerg, der

sogleich zum Riesen emporwuchs, ihn in zwei Stücke riß und sie in sein Feuer warf. (Vernaleken.)

(561.) In der Salwiden am Sörenberg hatte beim Abzuge ein Anecht seine Uhr vergessen und eilte von der Alpgrenze zurück, sie in der Hüte zu holen. Dort angelangt, fand er, daß eine ganze Gesellschaft Erdleutchen von der Hüte Besitz genommen und sich eben zu käsen anschicke. Diese bedrohten den Anecht wegen seiner Gewohnheit zu fluchen, besonders ein winziges Weibchen, das ihm Vorwürfe machte. Der Anecht wollte dem kleinen Wesen eben verzächtlich antworten, als es plöglich zu Riesengestalt in die Höhe wuchs, daß er entsetz die Flucht ergriff. (Lütolf.)

(562.) Der Tiroler Eismannbln (auch Ferner = Norggen, Ferner= Zwergl, Kösmannbln [Kös, Käs ist dort Gletscher], Alte und Wettermacher) Gestalt ist zwerghaft, greisenhaft, schneeweißen Haares und Bartes, beide lang herabwallend, der Bart oft am Boden streifend, das verwitterte Angesicht tief ernst und runzelvoll, die blauen Augen über der Adlernase ruhig. sicher und fest, das Gewand graugrün, wie alte Baumflechten, von Weitem auch in's Gelbgrüne spielend, über dem Gesichte ein "Wetterhut" mit verbogener Krempe, aber ihre Stärke groß, sie können auch Riesengestalt annehmen überhaupt sich beliebig verwandeln. Sie sind cs, welche die Gletscher vor: und rudwärts schieben, über lange Schnecstrecken im ent: settlichsten Gestöber schindelbachähnliche Figuren zeichnen und das "Schneegrugeln" verursachen, bei dem unter Donner ohne vorgehendes Bligen in den heißesten Tagen plöglich Schnee und Hagel grüne Flächen deckt, wie auch die Lauinen, das "Fernerbellen" und das rollende Gekrach im Innern des Ferners bewirken. Gern sitzen sie auf Fernerspitzen oder Felsvorsprüngen der Hochalpenregion und schauen sinnend in die umgebende Welt von Eisnadeln, Pyramiden, Wolkenund Nebelbildern, die sie zerreißen, verbinden, fortschleubern, fortblasen. Sie bauen Gisbrücken, worüber sie Gute leiten, Bose verleiten.

Auf dem Niederjochferner, über den der Pfad von Jend im Cezthale nach "Unser lieben Frau" im Schnalserthale führt, verirrte ein Hirt im Unwetter und strenger Kälte und setzte sich nach vergeblichem Suchen todmüde auf einer Steinplatte nieder und schlief ein. Mit einem Wale rüttelte und schüttelte es ihn heftig, und wie er auffährt, stehen zwei Sismanndln des Ferners, zwei "Niederjöchler" an seiner Seite, sassen ihn an und schleppen ihn schnell bis zum Absteig in's Schnalsthal. Durch die rasche Bewegung kam er zum Leben und hat nachher das hoch auf dem Niederjoche noch stehende "Warterl" dankvar errichtet.

Auf demselben Niederjoche verstieg sich ein Hirt, zwei Schafe suchend, deren eines er in das Geklüft des Zauberferners hinabgefallen fand und verzgebens zu holen versuchte. Alls er vor Mattheit und Hunger nicht mehr aus der Kluft herauftonnte und in Ohnmacht siel, hoben ihn drei "Wettermacher",

uralte, schneeweiße, tiesernste Männchen, heraus und trugen ihn in eine Schäferhütte im Trippachthale.

Einen andern, aber nicht kleinen, sondern halb Riesen sahen alte Hirten nicht selten, wie er sich um die "hohe Spiz" aufhaltend in Mitte weiter Eisfelder, bald in's Puster-, bald in's Zillerthal hinabging. (Alpenburg.)

(563.) Zu hinterst im Volderthale, wo der Glunkeger ist und jest die Schafalp "Tulsein" liegt, war eine liebliche Alpentrist und darauf hatte ein Hirtenkönig seinen Palast, mit vier Töchtern, immer eine schöner als die andere. Ilm den Palast herum blühte ein Garten reich an Blumen, grünen Pläzen und weidenden Heerden, welche den vier Töchtern sehr anhingen. Diese erschienen oft unten in den Hütten der Hirten, wohlthätig und sehr verehrt.

Das, dauerte bis ein ungeschlachter Riese auch in dies Paradies kam und sich hoch oben am Glunkezer eine Höhle einrichtete, woraus er Nachts so brüllte, daß "Wuren" in die Thäler herabkrachten. Als er die vier Königstöchter sah, bekam er Lust zum Freien. Er zierte seinen Bärenfellmantel mit neuen Knöpfen, riß einen Baum als Wanderstab aus und erschien, das Wirrhaar ein paarmal mit den Fingern gekämmt, auf Tulsein.

Der König erschraf bei der Freite, erwiderte aber, seine Töchter seien frei; wolle ihn eine, so solle es ihm recht sein. Der Riese freite, und zwar vier Körbe, einen nach dem andern. Darob ergrimmte er so, daß er in der Nacht haußhohe Felsblöcke auf die Tulsein niederrollte, welche gegen das Schloß prallten und es sammt allen Bewohnern in den Wildsee schoben, wo es versank, worauf die nachrollenden Blöcke den See auffüllten, dis auf den Rest, der jest "Schwarzendrunn" heißt. Aber als die Rache gesättigt war, reute es den Riesen. Er saß nächtelang am Wildsee und starrte hinein und heulte, dis eine Verwandlung geschah: die Königstochter in "Selige", Seejungfrauen, er in einen Iwerg. In Mondnächten erscheinen sie auf dem Wasser schwebend, während ein kleiner grauer Zwerg, mit Baumbart überwachsen am User jammernd die Hände nach den lichten Gestalten ausstreckt. Sie lösen sich in Nebel auf und der Iwerg stürzt sich in's Wasser. (Alpenburg.)

(564.) Wie Zwerginnen, halfen den gebärenden Weibern auch Riesinnen. Schon in der Wolsunga: Saga bringt die Riesentochter des Hrimnir den Apsel, welcher der Gattin Rerirs nun zu Wolsungsgeburt verhilft, und am Böhmerswalde unten kommt zu Gebärenden das Mordion: oder Riesenweib. (Schönwerth.)

In der Sage erscheinen endlich nicht selten dieselben Wesen bald als Zwerge, bald als Riesen. Herkules war einer der ältesten Dakthlenzwerge, er heißt angelsächsich se ent und handelt als Riese; Hephästos war ebenfalls ein Dakthl und steht doch wieder den Göttern gleich, und Reidmars (Nisils) Sohn Regin (Nisslung) heißt dvergr of vöxt, Zwerg an Wuchs (von Sigurd und Regin oder

Otrs giolld) und wieder neunt ihn das Fafnismal: hrimcalda jotun, eiskalten Joten.

(565.) An einem Abgrund in der Nähe des Schneeberges (Niedersösterreich) saß ein kleiner Berggeist auf einem großen moosigen Steine und trocknete seinen nassen schmutzigen Anzug in der Morgensonne. Er trug graue, eng anliegende Hosen, einen langen weißen Rock von demselben Tuche und einen hohen thurmsörmigen Hut. So lauerte er Vorübergehenden auf, begab sich, so oft sich Jemand näherte, tieser in den Wald, und sing dort an, mit der Stimme eines Kindes zu weinen. Der mitseidig Folgende wurde von dem Tone in Abgründe und Schluchten geführt. Alsdann trat er ganz anders auf, als Riese, einen Fichtenstamm in der Hand. Bei Sonnenuntergang sah man ihn bei seinem Steine, weinend oder um denselben freudig herumtanzend, je nachdem ihm ein Streich gelungen oder nicht. (Vernaleken.)

Das Lorg-Gut hinter Völlen in Tirol soll von drei Lorgen, die dort wohnten, den Namen haben. "Es waren riesige Leute und ganz wild." (Zingerle.) Lorgen ist blos Verderbniß des Namens Norken.

Die mythische Götternatur der Riesen und ihr Zusammenhang mit den Gestirnen erhellt endlich aus folgenden Sagen:

(566.) Froto oder Fruot, König Dänemarks auf Seeland, Sohn Fritleiss des Sohnes Stjölds, des Sohnes Odins, zur Zeit des Römerkaisers Augustus, fandte nach Swithiod zum Pnglingerkönige Fiölnir in Upsala, dem Sohne Angwi-Frenrs, seinem Freunde und ließ dort zwei Mägde kaufen, Fenja und Menja, vom Jotengeschlechte, die Töchter der Riesen Idi und Dernir, der Brüder von Thiassi, erzogen unter der Erde, wo sie sich darin geübt, daß sie Felsen fortrückten und Steine zu den Riesenwohnungen wälzten, daß die Erde zitterte, hierauf als Walküren Kriegsthaten vollbrachten und Bären jagten, und die er, wegen ihrer Größe und Stärke, in seine Mühle, genannt Grotti, schickte, deren zwei Mühlsteine Niemand in ganz Dänenland umzudrehen im Stande war als sie. Hier ließ er sie, da diese Steine Alles mahlten, was man verlangte, Gold, Frieden und Glück mahlen. Hier mahlten sie dem Könige jenen Frieden, welcher, weil Froto der mächtigste aller Nordlandskönige war, überall Frotos Friede genannt wurde. Dabei verstattete er ihnen aber nie länger Ruhe, als so lange ber Kudud (Hahn) schwieg ober ein Lied gesungen werden mochte. Da sangen sie erbittert das Lied, welches man "Grottensang" heißt, und ehe sie es zu Ende gesungen, hatten sie ein Heer gemahlen; aber die Stange brach, der Mühlstein suhr entzwei und in der Nacht kam der Seekonig Mysingr, welcher den Froto erschlug, seinem Frieden ein Ende machte und die Mühle sammt den Müllerinnen mit sich auf sein Schiff nahm. Hier befahl ihnen der Geizige, Salz zu mahlen. Sie thaten es und fragten um Mitternacht, ob er nun genug Salz habe. Er gebot, fortzumahlen. Das geschah, bis in kurzer Frist das Schiff, zu schwer geworden, untersank. An der Stelle entstand ein Schlund, wo es seither "Mahlstrom" heißt, und seitdem ist die See gesalzen. (Jüngere Edda, Skalda 43.)

(567.) Der im Thale Langtaufers im "Wildmannstein" wohnende wilde Mann, ganz behaart, war den Leuten gut, blickte den am Steine Vorbeisgehenden und Grüßenden lange nach, half verlornes Vieh suchen, gab gute Räthe für die Wirthschaft und sagte die Witterung voraus. Einem fluchenden Fuhrmann, dessen Wagen im Kothe stack, untersagte er das Lästern, zog den Wagen leicht heraus, erschlug den Kerl aber, als er fort fluchte. War sonn ig Wetter, so stand er dicht in seinen Mantel gewickelt, den breitkrämpigen alten Hut ties im Gesichte und schien vor Frost zu zittern; oft habe er dabei geweint. Regnete es aber, so saß er vergnügt und ohne Hut unterm Steine. An Sonn- und Feiertagen kam er während des Gotttesdienstes in die Häuser, schlürste die Eier, die er fand, aus, und stellte die Schalen so, daß sie allerlei Figuren bildeten. Uenderte Jemand ihre Stellung, ließ sie aber stehen, so stellte er sie beim nächsten Besuche in die alte Ordnung. Oft soll er auch Gier mit sich genommen haben. (Zingerle.)

Im Tirolschen Tscheiersthale, bei Grubich im Landstriche "Obersachsen", hauste ein Riese, der einem Kaunersberger auf die Frage, warum er stets den Mantel trage, antwortete: "Ich trage ihn beim schönen Wetter, damit ich beim schlechten thun kann, was ich will." (Alpenburg. S. 13.)

Einzelne Gegenden des germanischen Sagengebietes besitzen besondere örtliche Dämonen, welche zwar im Ganzen durch ihr Auftreten und Wirken den Charakter der Riesen vertreten, aber demselben doch zugleich mancherlei Eigenthümlichkeiten beimischen, die sonst anderen Dämonenklassen zukommen.

In Tirol, welches an solchen Gestalten besonders reich ist, erscheint die Runsa, d. h. die vom Gebirge niederstürzende, versheerende Schlammlawine, personificirt als häßlicher Unhold von riesenshafter weiblicher Gestalt. Besondere Sagen von ihr kennen wir nicht. Der Orko ist oben daselbst, in der Umgegend von Enneberg, ein uralter starker und mächtiger Berggeist, der sich in jede Gestalt zu verwandeln vermag. Als Mensch erscheint er riesig und wie ein Bär behaart. Er verübt gegen Wanderer und Gebirgsbewohner allerlei koboldartigen Spuk. Besonders oft legt er sich dem Menschen als Kügelchen in den Weg, schwillt aber bei Annäherung plötzlich an und versolgt den Geängstigten, bis er die Besinnung verliert. Als Pferd lockt er zur Besteigung und trägt den Bethörten über Stock und Stein

und durch die Luft, bis er stürzt, woranf der Geist mit Gestank versschwindet. Im Oberinnthal spukt der Blutschink (Blutsuß) als gräßliches menschenfeindliches Ungethüm. Seine Wohnung hatte er in einem See, ohne ein Nix zu sein, entstieg demselben jede Nacht, überssiel seine Opfer und zog sie mit sich in die nasse Tiefe, wo er ihr Blut trank, — bis ein Erdbeben den See verschüttete und diesem Unwesen ein Ende machte. Doch berichten immer noch Sagen auch von seinem spätern Erscheinen. Der Klaubauf ist in den Alpen Tirols und Baierns ein vom Kobold zum Riesen gestiegener Dämon, langnasig, langsingerig und verbissen, der Alles auftlaubt, was er auf seinen Wanderungen sindet, besonders unfolgsame Kinder; in christlicher Zeit ist er zum Knecht des heiligen Risolaus geworden, wie der Knecht Ruprecht. Im Dorfe Hötting, wo er in dem furchtbaren Felsgeklüste der "Klamm" haust, heißt er Ruxbux.

"Ruxbux aus der Klamm Frist d' Buebn und d' Madl 3'samm."

Der Viehschelm erschien im Vintschgan und Etschland oft als gespenstiger Stier, doch auch als schwarzer Mann, und verkündete durch sein Geschrei ein Liehsterben; jetzt ist sein Rame nur noch derjenige einer Viehkrankheit.

In Riesengebirge haust der in weiteren Areisen bekannte Rübezahl, welcher umgekehrt, wie der Klaubauf, ein zum Kobold gewordener Riese zu sein scheint, doch auch oft in Menschengröße oder in verschiedenen Gestalten (als Zwerg, Pferd, Rad u. s. w.) vorkommt. Nach dem Grundcharakter der von ihm handelnden Sagen muß in ihm die personificirte Witterung des Riesengebirges gesucht werden. Noch am Anfange dieses Jahrhunderts wallsahrteten die Leute nach der Elbquelle und opferten die Männer schwarze Hähne, die Weiberschwarze Hühner, damit Rübezahl sie nicht mit Ueberschwemmungen heimsuche.*) Mit Wasser der Elbquelle wuschen sie ihr Vieh, mit Pflanzen aus Rübezahls Garten berührten sie die Ställe, um Glück und Segen zu erwirken. Rübezahl ist "der Wetterherr", der Blitz und

^{*)} Joh. Prätorius, Daemonologia Rubenzalii, Leipz. 1662. Volksbuch von Rübezahl. Rugner, Rübezahl Sagen. (Hirschberg.) Grohmann, Böhmen. S. 319. ff.

Donner, Regen und Schnee vom Berge niedersendet; als Mönch in aschgraner Kutte (Bolke), sitt er auf dem Berge, hält ein Saitenspiel in der Hand (Donner) und schlägt mit solcher Kraft in die Saiten, daß die Erde davon erzittert; oft erhebt er sich im Fluge über die höchsten Gipfel der Bäume und wirft sein Saitenspiel mit Donnersgetöse auf die Erde, bald wieder reißt er im Wirbelwind (als Sturm) die Bäume aus und dreht sie im Kreise. Er ist demnach mit den Riesen des Nordens nahe verwandt und hat auch Vieles gemein mit dem flawischen Gotte Swantowit. Mit Riesen und Zwergen theilt er die Verheintlichung des Namens, mit welchem er nicht gerufen werden darf (der übrigens seiner Ableitung nach dunkel ist). Jetzt ist er vorzwiegend Kobold, der die Reisenden mit Rebel, Regen, Schnee, Gewitter u. s. w. neckt und sie in die Irre führt (wie die Waldsgeister thun).

(563.) Ein Bauer fuhr mit einem Wagen Korn über's Gebirge, um es in Böhmen zu verkaufen. Unterwegs begegnet ihm Rübezahl in Gestalt eines Hauswirthes, verlangte das Korn zu kaufen und hieß ihn, als der Bauer, ahnend, wer es sei, erklärte, ihm den Preis zu überlassen, die Fuhre heim= bringen. Bald zeigte er ihm ein Haus und hieß ihn hineinfahren und abladen. Dann führte er ihn in einen Keller und half ihm die Säcke, die er wieder voll gemacht, auf den Wagen laden, mit dem Bedeuten, falls er nicht fortkomme, ja immer einen ganzen Sack, und unaufgebunden, abzuwerfen. Der Bauer fuhr getrost fort und half schieben, weil die Last anfing, fühlbar zu werden. Endlich verließ er den Bauer. Der Wagen blieb bald unbeweglich und der Bauer warf, laut Weisung, einen Sack ab, bald einen zweiten, dritten, vierten, bis er zulett nur einen einzigen behielt. Es geschah aber auch mit diesem dasselbe, worauf der Bauer tausend Teufel auf Rübezahl losssluchend, auf den Wagen stieg, den Sack aufmachte und als er kohlenähnliches schwarzes Zeug erblickte, Alles ausschüttete. Als er daheim den Sack ausstaubte, fiel ein Haufe gediegener Goldkörner heraus, die mehr werth waren als sein Korn. (Prätorius S. 272 ff.)

(569.) Ein Glaser, der über das Gebirge, ging, wurde unter seiner Last sehr müde und sah sich nach einem Absite um. Rübezahl, dies gewahrend, verwandelte sich in einen runden Klot, und der Glaser setzte sich darauf. Aber die Freude war von kurzer Dauer, indem der Klot sich plötlich unter dem Sitenden wegwälzte, so daß dieser, sammt dem Glase, welches in tausend Scherben splitterte, zu Boden schlug. Der Mann sing an, bitter zu weinen über seinen Schaden; da erschien ihm der Berggeist als Wanderer und versprach, ihm zum Ersat zu verhelsen, indem er ihm den Sachverhalt eröffnete und

angab, er werbe sich in einen Esel verwandeln, den er verkausen möge. Es geschah, der Glaser saß auf, ritt das Gebirge herunter und verkauste das Thier einem Müller. Als der Müllerknecht ihm Futter vorlegte, hörte er den Esel reden, welcher erklärte, kein Heu, nur Gebratenes und Gebackenes zu fressen. Der bestürzte Bursche erzählte es seinem Herrn, der allsogleich dem Stalle zueilte, aber keinen Esel mehr fand. So war der Glaser zu seiner Sache und der Müller zu einer kleinen Strase für viel Wehldiebstahl gekommen. (Ebendas. S. 266 ff.)

(570.) Einst kam Rübezahl in das benachbarte Hirschberg und erbot sich einem reichen Bürger zum Holzhacken, indem er für seine Arbeit nicht mehr als eine Hucke Holz verlangte. Der geizige Mann ging es gern ein und wies ihm etliche Fuder. Zu seinem Staunen, da er keine Art bei ihm sah, saste Rübezahl sein linkes Bein, zog es aus den Lenden heraus, brauchte es als Art und hieb, auf dem rechten Beine stehend, alles Holz in einer Viertelstunde in kleine Scheiter. Vergebens rief ihm der entsetze Geizhals zu, er solle aufphören und sich aus dem Hose packen. Rübezahl erwiderte sorthackend blos, erst wolle er seine Arbeit sertig und den Lohn haben, steckte, als er zu Ende war, das Bein wieder an, hucke dann alles Holz auf den Rücken und verließ den schelkenden Wirth, indem er alles Gescheitete etlichen armen Bauern, welchen der Bürger ihren Lohn vorenthalten hatte, vor die Thüren brachte. (Büsching, Wolkssagen 2c. Leipz. 1812.)

Dhne besondern Namen und ausgesprochene Sigenthümlichkeiten kennen die Schweizeralpen verschiedene örtliche Berggeister riesens hafter Natur.

(571.) In Flums kennt man einen Alpheuer, der zu johlen und jauchzen kommt, so ost das Wetter ändern will. (Rud. Stucki.) In Obwalden freuten sich die Alpgeister lebhaft, wenn im "Lanzig" (Lenz) die Senten wieder aufführen; sie kamen ihnen dann jauchzend entgegen. Im Herbste aber legten sie beim Abzuge derselben ihre Trauer mit Schreien und Wehklagen an den Tag, oft schon einige Zeit vorher, sobald sie die Zurüstungen zur Absahrt wahrnehmen.

Einmal erlaubte ein Senn aus Saxeln auf Seealp einem so trauernden "Unghür" ihn von der Wilde bis zur Voralp hinab zu begleiten. Nun ging es in Gestalt eines Mannes mit weißer Zipfelmüße dem Zuge voran, wobei es sich aber nicht nach den Vodenvertiefungen bergab und bergauf bewegte, sondern von einer Ecke zur andern blißschnell schritt und dann dem zurückgebliebenen Sennzuge entgegenjauchzte. Alls der Zug auf der Voralp ankam, schaute der Geist bereits aus dem Fenster der Hitte und blieb sortan da.

Auf einer Urneralp vernahm man, ehe es schlecht Wetter geben wollte, ein sonderbares Geschrei, das "Alpgeschrei", so oft man ihm nahe gekommen zu sein glaubte, immer sogleich an einem andern Orte. (Lütolf. S. 96. 168.)

Rübezahl ähnlicher ist der Bergmönch im Harz u. a. Gebirgen, welche Bergwerke besitzen. (Grimm, Sagen 2. 3.)

(572.) Der Bergmönch ist früher ein Bergmeister gewesen. Der hat folche Freude am Bergbau gehabt, daß er im Tode den lieben Gott gebeten hat, er möge ihm statt der seligen Kuhe im Himmel lieber die Erlaubniß geben, ·bis auf den jüngsten Tag in Berg und Thal und Gruben und Schachten umherzufahren und den Bergbau zu beaufsichtigen. Diese Bitte ist ihm gewährt. Der Bergmönch erscheint den Menschen in der Kleidung eines Bergmeisters mit einem silbernen Grubenlichte. Seine Beschäftigung ist diese: er durchfährt alle Stollen, durchspürt jeden Bau, geht auch am Tage (das heißt auf der Oberstäche der Erde) an solchen Stellen, unter denen Erzgänge liegen, hin und her, und zwar bald langsam, bald schnell wie der Blig. Bisweilen setzt er sich auf die Kunstgestänge, oder er hält sich auf, oder er drillt auch die Wasserräder, je nachdem seine Laune ist, oder je nachdem er den Schützen leiden mag ober nicht. Er tritt manchmal plöglich aus dem festen Gestein heraus in den Gruben, und das feste Gestein thut sich vor ihm auf, und ist er hineingetreten, schließt es sich hinter ihm so fest, daß keine Spur bleibt. Man hat ihn des Nachts oft aus alten Stollenmundlöchern und aus alten Pingen, auch aus den engsten Räumen der Radstuben herauskommen und in denselben verschwinden sehen. Wem er gut ist, dem thut er manchen Gefallen, macht ihm Geschenke und erscheint ihm in Menschengestalt und in Menschengröße. er böse ist, oder wo er unbeachtet sich glaubt, oder sich um das Auge der Menschen nicht kümmert, erscheint er in seiner wahren Gestalt. Dann ist er riesengroß, gekleidet wie ein Geschworener. Seine Augen sprühen Flammen und sind wie Autschenräder, sein silbernes Grubenlicht ist so groß wie ein Scheffel, und die Flamme desselben ist von entsprechender Größe und Helle, seine Beine sind wie Spinnengewebe. Wenn ein Bergmann seine Pflicht nicht thut, giebt er ihm den Rest. (Harrys, Volkss. Niedersachsens II. S. 2.)

(573.) Das Mönchsthal bei Klausthal hat seinen Namen vom Bergmönch, ber hat hier seinen Lieblingsausenthalt gehabt. Es hat auch hier früher sehr reiche Gruben gegeben. Da ist der Bergmönch manchmal in der Grube erschienen, ja wohl gar in die Bucht gekommen, und die Bergleute haben sich so an ihn gewöhnt, daß sie eben keine Furcht mehr vor ihm gehabt haben. Aber manchmal hat er auch seine Launen gehabt, hat die Schütten aufgehoben, daß man die Wässerräder nicht hat zum Stehen bringen können, oder hat die Kunst aufgehalten, oder die Bergleute erschreckt durch allerlei abenteuerliche Spielereien und Neckereien. Dadurch wird er endlich den Bergleuten zur Last und sie haben ihn gern los sein wollen. Endlich solgen ihm einmal ein paar Bergleute nach und legen, so wie sie gehen, Kreuze vor sich hin. Da geht der Bergmönch zuletzt in eine Schlucht hinein, welche hinten durch eine nackte Steinwand geschlossen wird. Der Bergmönch sieht sich noch

einmal um und sieht ganz zornig aus. Darauf rührt er den Stein an, der thut sich von einander und der Bergmönch tritt hinein. Gleich darauf schließt sich die Wand wieder fest zusammen.

Seit der Zeit ist der Bergmönch nicht wieder in die Gruben gekommen, aber diese sind auch alle überschwemmt und man hat sie auflassen müssen und bis auf diesen Tag sind die Wasser im Mönchsthal nicht zu bewältigen und keine (Irube hat Glück. An der Stelle, wo der Bergmönch in den Fels gegangen ist, aus der nämlichen Felswand ist das Bild eines Bergmannes zu sehen. (Ebenz daselbst S. 4.)

Weniger als bei den Zwergen tritt bei den Riesen die Sage von Staaten und Königen hervor, wohl weil der Raum auf der Erde dazu gebricht, oder weil die Riesen überhanpt ungeselliger sind als ihre Antipoden. Ein Beispiel ist folgendes aus Mecklenburg:

(571.) Die Helmer Feldmark erstreckt sich in einem Ureise von rings zwei Meilen um die Stadt, und hier und dort noch oft einen "Hundeblaff weit" darüber hinaus. Und reich waren die Helmer, davon war Ende und Jahl weg.

"Arm Lühr möht borg'n, und riek Lühr heft Sorg'n!" sagte der Lübztheener Schulze, da lebt' er noch. Und Sorgen kamen über die Helmer mit Hausen und mehr, als ihnen lieb waren. Denn der Riesenkönig hatte von ihrem grausamen Reichthume gehört und er dachte: Blöde Hunde werden nicht sett, und zu sich nehmen, sackelt nicht. Und dieweil einen Knüttel wohl sindet, wer einen Hund schlagen und einen Strick, wer einen Dieb hängen will, so hatte er eine Ursache zum Kriegen bald gefunden. Mit einer Kriegserklärung beeilte er sich eben nicht groß, desto mehr aber mit dem Kriege selbst.

Die guten Helmer dachten an nichts Arges, aßen und tranken, freieten und ließen sich freien, da zog schon der Riese heran, und hinter ihm drein sein ganzes Kriegsvolk, Wann an Mann, wie eine Wetterwolke so dicht, dabei unbändig und grausam und in großer Menge.

Das gab ein Zetergeschrei in der Stadt, als die Hiodspost noch gerade zur rechten Zeit, doch kurz vor Thorschluß, dort anlangte. Der Eine verlor den Kopf und der Andere das Herz — und die Feinde waren nur noch eine gute Tagereise entsernt und kamen mit jeder Stunde näher. Zum Glück behielt der Bürgermeister Kopf und Herz auf dem rechten Flecke, und mit ihm ein tüchtiger Hause handsester Burschen und Männer, die sich dis auf den letzten Blutstropfen zu wehren beschlossen.

Und das war dem Riesenkönige ein Strich durch die Rechnung, und zwar ein grimmig dicker. Denn in seinem Uebermuthe dachte er nicht anders, als daß die Helmer ihm ihre Schäße entgegentragen, oder wenn's hoch käme, die Thore und Thüren verriegeln und verrammeln und nach Erstürmung derselben sich geduldiglich wie Regenwürmer spießen lassen würden. Darum zog

er mit den Seinen wohlgemuth d'rauf los in größter Unordnung, hier ein Haufe und dort einer, dieser singend, jener schwaßend, wie Bauern vom Jahrmarkte.

Das ging gut, aber nur bis an die Helmer Stadtgrenze. Da brachen aus den Wäldern und hinter den Hügeln und Hecken die Helmer hervor, unvermuthet, wie ein Donnerschlag aus heiterm Himmel. Sie stürmten grimmig auf die Feinde ein, und es hagelte Hieb auf Hieb und Schlag auf Schlag.

Wohin ein Helmer traf, wuchs kein Gras mehr, und mancher Riesensschädel zerflog, wie ein vom Sturm geschüttelter, überreiser Borsdorfer, oder Gravensteiner, oder Prinzapsel, oder trug eine Wunde heim, wogegen der geschickteste Doctor alle Heilfalben und Pflaster der ganzen Welt vergebens versitrichen und verklebt hätte.

Dennoch mußten die Helmer unterliegen; denn die Uebermacht der Feinde war zu groß, und "geg'n Backab'n lett sick nich anhojahn'n". Nach langem Kampfe zogen sie sich in die Stadt zurück. Dort erwarteten sie auf und hinter den Mauern den Feind.

Sie hatten aber gut warten, denn kein Feind ließ sich blicken.

Den Riesenkönig gelüstete nämlich nimmermehr nach den Schäten der Helmer, dieweil er erschlagen auf dem Schlachtselde lag. Jet war er zufrieden mit dem, was ihm sein Kriegsvolk gab — drei Särge und ein Grab. Sein Leib wurde in einen goldenen Sarg gebettet, den man wieder mit einem kupsernen und dann mit einem eisernen umschloß. Nicht weit von Melkhof wurde das Grab gegraben und nach der Beerdigung des Leichnams mit einem gewaltigen (Grabhügel bedeckt, der noch heute vorhanden und unter dem Namen "Trünnelberg" dort Alt und Jung befannt ist. (Niederhöffer, Mecklenburg IV. S. 70.)

II. Thun und Treiben der Riesen.

a) Ungeschlachte Riesenthaten.

Weil die rohen Naturmächte Alles vor sich niederwerfen und alles Kleine verschlingen und vernichten, so thun dies auch die Riesen. Namentlich springen sie mit allen ihnen an Größe nachstehenden Wesen von menschlicher Gestalt rücksichtslos und grausam um, also zunächst mit den Menschen und Zwergen. Den ersteren gegenüber sind sie als Götter Herren über Leben und Tod, den letzteren gegensüber ihre Verdränger aus dem Weltregiment. So heißt das bekannte Kindergedicht:

Einst traf auf seinem Gange Ein Ries' ein Zwerglein an. Er sprach: ich suchte lange So was für meinen Zahn. Oft nun begnügen sie sich, den kleineren Wesen Angst und Schrecken einzujagen, sie zu ihrem Spielzeug auszuersehen, öfter aber wählen sie sie wirklich zu ihrer Speise, sie fressen sie, wie ja die Götter aller barbarischen Nationen blutdürstig sind und das Fleisch der Opfer ihnen ein "lieblicher Geruch" und eine angenehme Speise ist.

(575.) Die Tochter eines Riesen auf der Burg Nideck, als sie in's Land hinab und gegen Haslach ging, trof einen Bauer am Pflügen. Die kleinen Sächelchen gefallen ihr, sie "huurt an de Bode hin", breitet ihre Schürze aus, thut Rosse, Pflug und Leute hinein, schreitet dann eines Schrittes auf die Nideck, und will es dem Bater zeigen, auf dessen Frage: "Was hast so zawelichs drin?" sie antwortet: "Spieldings, gar ze nett!" Als sie aber auskramt, heißt er sie unwillig Alles wieder an seinen Ort zurücktragen und sagt, der Bauer sei kein "Spieldings"; wenn er nicht ackere, sehle es oben an Brot und Geld.

Alehnlich erzählt man am Harz und im Odenwalde. In Hessen geschieht der Riesentochter auf dem Hippersberge dasselbe. Eben so wird zu Dittersdorf in Thüringen erzählt. Auf der Hünenkoppe am Eingange des Schwarzwaldes hingegen sagt die Hünin ihrer Tochter, welche den Bauer mit Pflug und Ochsen eingepackt hat, sie solle schnell damit zurück, "diese gehören zu einem Volke, welches den Hünen großen Schaden zusügen kann", worauf beide die Gegend bald verlassen.

Auf dem Grüngrunde sagte ein Riese zum andern, als sie einem Menschen begegneten, auf die Frage, was das sür ein Erdwurm sei, "diese Erdwürmer werden uns noch auffressen". Ja im sernen Finnland sagt die Riesenmutter, welcher die Tochter in der Schürze Pferd, Pflüger und Pflug bringt, sie als "Käser, die in der Erde wühlen" ansehend: "Thu's weg, Kind, wir müssen sort aus diesem Lande, und sie werden hier wohnen!" Es ist der echt mythische Zug, daß Riesen, wie Zwerge, das Ausreuten der Wälder, den Ackerdau, die Pochwerke, wie den Kirchenbau und das Glockengeläute schenen und fliehen. (Grimm, Myth. 3. Aufl. S. 505. 506. 507. 520. 528.) Dasselbe wird auch in Tirol erzählt. (Zingerle 87. 88), sowie in Baiern (Panzer II. 65) und in der Mark Brandenburg bei Rieß. (Kuhn, Märk. Sagen in Haupt Zeitschr. IV. S. 392.)

Die Angst vor den menschenfressenden Riesen spricht noch aus folgender an den Erlkönig erinnernden Sage:

(576.) Ein Mann aus Ilzach ging Nachts mit seinem Anaben an der Hand bei der Kirche vorüber. Plözlich wurde das Kind unruhig, wandte sein Gesicht von einer dunkeln Stelle ab und schrie, als es der Vater fort:

zerrte: Siehst Du den großen Mann nicht auf dem Dorfesel siten, Vater? Er kommt ja herüber und hält mich an der Hand. — Der Vater zog ungläubig immer heftiger, bis der Knabe sich an seine Beine anklammerte und verzweiselt schrie: Laßt mich los, ihr Zwei! Ihr reißet mir ja die Arme aus. — Jest nahm ihn der Vater, den ein eiskalter Schauer überlief, auf den Arm und eilte nach Hause, wo das Kind mehrere Tage lang an hestigem Fieber liegen blieb. (A. Stöber, Die Sagen des Elsasses.)

(577.) Den gewaltigen Thurm bei Liebenzell, das "Schloß", hat mit seinen dicken Quadern der Riese Erkinger gebaut. Dieser war ein Räuber und Menschenfresser und liebte besonders, den Schwarzwäldern ihre Bräute zu holen, wenn sie gerade Hochzeit hielten, und sie dann zu verzehren. Einer wettete einst, er wolle dem Riesen seinen Löffel stehlen, und schlich, während Erkinger auf einer Brautjagd war, auf Liebenfels. Alls er eben mit dem Löffel fort wollte, kam Erkinger heim und schleppte eine junge Frau her. Der Recke hatte gerade noch Zeit, sich in den Ofen zu verstecken und konnte von da mit ansehen, wie der Riese mit seinen zwei Gesellen die Frau an den Beinen ergriff, mitten durchriß und auffraß. Dann nahte er dem Ofen und rief wiederholt: "Ich rieche Menschenfleisch!" ohne daß er indessen weiter suchte. Die abgenagten Knochen warf er immer eine halbe Stunde weit von der Burg weg, wo der "Beinberg" daraus entstand. Wegen seiner Gräuel belagerte ihn endlich, bald heißt es, ein Markgraf von Baden, worauf er sich selbst vom Thurme stürzte, bald der Zwingherr von Merklingen, Merkinger, der ihm auch vorher oft Bräute abgejagt und den Bräutigamen wieder zugestellt hatte. Er faßte ihn unten an den Füßen und warf ihn zur mittlern Deffnung des Thurmes heraus. In der schönen "Riesenkapelle" zu Hirschau, erst vor etwa vierzig Jahren abgebrochen, bewahrte man Erkinger's Kleid, vierzehn Fuß lang, und einen Schuh. Statt der Anöpfe hatte das lederne Aleid eiserne Ringe. Bei Liebenzell findet man noch dicke Steinkugeln, etwa 11/2 Fuß im Durchmesser, die er bei verschiedenen Anlässen, wie Belagerungen, auf die Menschen herab schleuberte. Un dem Thore zu Liebenzell, das zur Burg führte, war er in Riesengestalt, eine gewaltige Stange in der Hand, abgebildet. (Meier 151—153.)

Nahe bei den Ruinen im kleinen Enzthale, eine halbe Stunde von Kalmbach, das "Schlößle", ragt unter wildzerstreuten Felsmassen ein mächtiger Stein, genannt "der Leichenstein des Riesen", weil ein solcher darunter liegen soll. (Mcier.)

Die Riesen wurden als ungeheuer groß und stark vorgestellt. Wie die Sterne, von denen sie theilweise stammen, durch den Himmel, wie der Wind, mit dem sie ebenfalls verwandt sind, durch die Luft, so schreiten sie mit Meilenschritten über die Erde, über Berg und Thal, über Ströme und durch das Meer. So werfen sie auch einander über ganze Länder Steine und Hämmer zu, reißen Bäume aus, lüpfen Felsen und werfen solche. Demgemäß sind sie auch plump und bisweilen wißgestaltet, obschon dies im Norden seltener, als in Griechenland. Auch dort kommen indessen einäugige Riesen vor (wie die Kyklopen), auch vielköpfige und vielhändige Trolle (wie die Heka-toncheiren), namentlich in der Edda.

(578.) Im Walde Grauholz, nahe bei Bern, wohnte der Riese Botti,*) der Lette seines Geschlechtes, mit seiner Schwester. Dit besuchte er die Bauern im "Botti-Acker", wenn sie pflügten, und bot ihnen die Hand. Um sich die ihrigen nicht zerquetschen zu lassen, boten sie ihm dagegen die Pflugschar, in welche er starke Eindrücke machte.**) Als er einst mit seiner Schwester auf der Jagd war, lauerte ihm ein Feind aus seiner frühern Heimat auf und tödtete ihn. Die Schwester ereilte den Mörder, ergriff ihn bei den Beinen und zerschmetterte ihn an einem Felsen. Hierauf begrub sie den Bruder in der Hütte, brach zwei Stücke vom blutbespritten Felsen, trug sie in der Schürze nach Hause und stellte sie zu häupten und Füßen des Todten auf, zwölf Fuß auseinander. Dann zündete sie bie Hütte an und legte sich zum Bruder in's Grab. (Haben Sammler und Verfasser wiederholt von den Bauern der Umgegend gehört, auch das Grab oft besucht, darin nachgegraben und einen antiken Schlüssel und solche Scherben, aber keinen Leichnam gefunden. Dagegen wurde jenen ein großer bleierner Ring gezeigt, der in dem Grabe gefunden worden und derjenige der Schwester gewesen sein soll; auf demselben waren Schrift= zeichen eingegraben, welche den nordischen Runen ähnlich, aber nicht zu ents ziffern waren.)

(579.) Im Corveisschen an der Weser erzählt man: Bei Hörter lagen der Brunsberg und Wildberg, auf welchen die Sachsen unter Karl dem Großen Burgen gehabt haben sollen. Nach der Volkssage wohnten dort ehedem Hünen, die so groß waren, daß sie sich Morgens aus ihren Fenstern grüßend die Hände hinüber und herüber reichten. Sie warfen sich auch, als Ballssiel, Kugeln zu, welche sie hin: und hersliegen ließen.

^{*)} Boddi heißt in der Edda, Rigsmal, ein Abkömmling des Karl, welchen Rigr (Heimdall) bei Afi und Amma, den Voreltern der Freien gezeugt hat.

^{**)} Ein Bauer, der im Leben Anderen Land abgepflügt und dafür nach dem Tode mit dem Pflug umgehen mußte, wünschte erlöst zu sein und bot daher einem ihn erblickenden Knechte die Hand. Der bot aber den Stock, in welchem der Geist fünf schwarze Male brannte, worauf der Knecht sich davonmachte-(Kuhn Märk. Sagen; Haupt. Zeitschr. IV. S. 492.)

Auf einem waldbewachsenen Hügel am Fuße des Kröterberges, an der Grenze zwischen Paderborn, Lippe und Corvei, wo Gößen angebetet wurden, und wo Höhlen zu inneren Schäßen führen, stand südlich die Harzburg. Auch darin hausten Hünen, wie gegenüber auf dem zwei Stunden sernen Zierenzberge und einer andern Burg. Da warsen die Riesen sich oft Hämmer hinüber und herüber. (Deutsche Sagen I. S. 23. 27.)

(580.) Zwei Riesen wohnten, einer auf dem Eberstein in Westsalen, der andere auf Homburg. Sie hatten zusammen nur eine Art; wollte einer Holzspalten, so rief er dem Nachbar 1½ Stunden weit hinüber, der warf die Art her und der Riese, sowie sie gebraucht war, zurück. (Grimm deutsche Myth.)

Ebenfalls in Westfalen erzählt man von den Hünen am Hünenkeller und an der Porta, die sich ihr einziges Beil zuwarfen. (Reideckers westfälische Sagen Nr. 36.)

(581.) So hatten die Riesen auf dem Weißenstein und dem Remberg in Oberhessen einen gemeinsamen Backofen mitten auf dem Felde. Aneteten sie nun, so warsen sie einander Steine zu, ein Zeichen, daß Holz von des Nachbars Burg kommen solle. Einmal geschah es, daß beide zu gleicher Zeit warsen, so daß die Steine in der Luft zusammen fuhren, und noch oberhalb Michelbach im Felde liegen, jeder mit Spuren der Riesenhand. Ein ander Zeichen war, daß der Riese sich am Leibe krazte, was man hinüber hörte. (Grimm.)

Oberhalb Nettelstädt wohnten auf dem Hünenbrink Riesen, befreundet mit denen auf dem Stall, eine Stunde weiter. Bucken die einen und die anderen hätten auch gerne ein Brod mit gar gehabt, so warfen sie es ihnen hinüber. So zu Hilverdingsen an der Südseite des Schwarzen Sees einer und an der Nordseite zu Hille ein anderer. (Grimm.)

Um Solling, unweit dem Eberstein, hauste ein Riese auf dem Hünensbrink. Wollte der sich Morgens waschen, so blieb er mit dem einen Beine auf seinem Berge und schritt mit dem andern eine halbe Stunde zum Eichholze hinüber, bückte sich dann und schöpfte aus dem im Thale sließenden Bache. (Grimm.)

Steine mit Spuren von Riesen= oder Riesinnenfiguren giebt es unzählige, so auch mit Spuren vom Ausruhen oder Anlehnen der Riesen.

(592.) Im Gasteinthale, erzählt Muchar, wohnten "wilde Männer" von Riesenstärke, denen eine Pflugschar über das Thal zu wersen eine Kleinigkeit war. Sie hausten in einer unzugänglichen Höhle am linken Uchezuser zu Eingang der Klamm. Vor derselben standen Upfelbäume, mit deren Aepfeln sie scherzhaft Vorübergehende warsen. Den Thalbewohnern waren sie mehr hold als seindlich und stellten ihnen oft Vutter und Milch vor die Hausthüren. (Grimm.)

(583.) In Tirol lebten zwei Riesen, der eine auf dem Salvenjoche, der andere auf dem gegenüber liegenden Marbachjoche in Wildschönau. Beide haßten einander "stetig" und rangen und schlugen, so oft sie zusammen trasen. Einmal kamen sie auf das Zureden Dritter überein, sich statt dessen in einem Wett=Steinwersen zu messen. Da schleuderte der vom Salven=berze einen "großmächtigen" Steinblock hinüber auf das Marbachjoch, erreichte aber die Spize nicht ganz, sondern der Fels blieb einige Klastern weiter unten liegen. Der Marbachriese aber tras mit einem noch größern gerade mitten auf das Salvenjoch, wo er nachmals zum Baue des Salvenkirchleins verwendet worden ist. (Alpenburg. Zingerle.)

(584.) Nach einer böhmischen Sage schlief der Riese Scharmat in einem Thurme. Seine Feinde untergruben diesen, so daß er über ihm zusammen stürzte. Scharmat schüttelte sich auf und ries: "Hier ist übel ruhen, die Vögel beschmeißen einem den Kopf". Dann schleppte man eine große Glocke unter den Eichbaum, wo Scharmat schnarchend schlief, und ließ sie auf ihn herabfallen. Er wachte nicht einmal auf.

Ein deutsches Kindermärchen (Grimm I. 307) hat vollkommen Aehnliches. In einem andern werden Mühlsteine auf den Riesen im Brunnen hinabgerollt und er ruft: "Jagt die Hühner weg, die da oben im Sande krazen

und mir Körner in die Augen schmeißen." (Grimm, D. Myth. 3. Auflage.

S. 508, 509.) Vergl. oben Nr. 549.

(5°5.) Im Harz nennt die Sage einen jungen Riesensohn Witig, der die Tochter des alten Harzköniges oder Harzherrn liebte. Sie stoh vor ihm und that den Riesensprung, von dem die "Roßtrappe" noch zeugt; aber die Krone entsiel ihr tief hinab in den Kretpfuhl, in welchem sie unwiedersbringlich verloren ist. (Deutsches Sagenbuch 319. 403.)

Bei den Brüdern Grimm heißt der Riese Bodo im Boheimer Walde und die Königstochter vom Riesengebirge Emma. Als er sie jagend auf der Schneekoppe einst ereilen wollte, ritt sie über Berge und Wälder durch Thüringen bis in die Gebirge des Harzes, den Jagenden immer hinter sich auf seinem schnaubenden Zelter gewahrend, bis ihr Roß verschnausend auf dem furchtbaren Felsen "des Teusels Tanzplay" müde stille stand. Ungstvoll blickte sie die senkrechte Felswand in die Tiese, wo mehr als tausend Juß unten der Strom wirbelte, und dann auf den Felsen gegenüber, auf dem kaum für einen Vordersuß des Rosses Raum schien. Da aber Bodos Roß immer näher schnaubte, ries Emma die Geister ihrer Väter zu Hilse, drückte ihrem Zelter die Sporen verzweiselnd in die Seite und der setzte glücklich über den Abgrund auf die Klippe, wo der "Roßtrapp" noch sichtbar ist, nur die goldene Krone war ihr während des Sprunges in die Tiese entsallen. Bodo, in blinder Hipe nachsehend, stürzte in den Strudel, den "Kretpsuhl", und gab dem Strome den Namen; denn die Bode ergießt sich mit der Emme und Saale in die Elde.

In mancher Mitternacht hört man das dumpfe Geheul des Heiden.

- (586.) Beim württembergischen Echterbingen, unweit des ausgedehnten Leichenfeldes mit Hügelgräbern, die zu den sehr primitiven gehören, liegt eine halbe Stunde südwestlich, auf der sogenannten Federlensmad, dem langgestreckten, weithin sichtbaren Bergrücken, auf der höchsten Ruppe, die in gleichseitigem Rechtecke ausgeworsene "Riesen- oder Heidenschanze", von der das Bolk der Umgegend viel zu erzählen weiß. Hier soll in alter Zeit ein Riese gewohnt haben, dem die Echterdinger jeden Tag zwei Milchkälber zum Mittagsmahle liesern mußten; so oft die Lieserung unterblieb, warf der Riese centnerschwere Steine in den Ort. Bei einer eingetretenen Theure mußten sie die Lieserung unterlassen und der Riese starb den Hungertod. Er soll in einem der Schanze nahe liegenden, 140 Fuß im Durchmesser haltenden Grabhügel beerdigt sein, der zu den größten des Landes zählt, und gehe als Geist noch heute um. (Schwäbische Chronit zum Schwäbischen Merkur 1864, Nr. 260.)
- (587.) Zur Zeit der Riesen kam ein solcher aus dem deutschen Gebirge über den Jura herauf in's Land. Als er hier aber das Volk plagte, machte man sich auf wider ihn und er mußte, es war Winter, gewaltigen Schrittes über den Jura zurücksliehen. Im Gange setzte sich Schnee an seine Sohlen, was ihn hinderte. Da schüttelte er unwillig sein Bein gegen das "schwarze Thal" (Nugerol, Nerval) und schlenkerte zwei Schneeskücke ab. Das größere vorn an der Sohle bildete die größere oder St. Petersinsel, das vom Absate die kleinere des Bielersees. (Joh. Frei in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung, Münchenbuchsee 1850 und 1851.)
- (588.) Als zu Sonnerup ein Bauer den dortigen Riesen Lars Krands beleidigt hatte, füllte dieser seinen Handschuh*) mit Sand und trug ihn zum Bauernhose, den er damit zudeckte. Was durch die fünf Fingerlöcher ge-lausen war, bildete fünf Hügel.

In den Niederlanden wurde der Hügel von Hillegersberg durch den Sand hervorgebracht, der einer Riesin (Hildegard?) durch "een Schortekleed" fiel.

(589.) Zwei Riesen gingen über Land. Am Solling bei Uslar drückte den einen was im Schuh, er schüttelte diesen aus, und dort liegen jett Feldzsteine 16—20 Fuß lang und 6-8 dick.

Den kahlen Felsen bei Goslar hat der große Christoph aus dem Schuh geschüttet. Den im Thale über Ilfeld, hart an der Bähr, eben so ein Riese. (Grimm, D. Myth. 3. Aufl. 507.)

(590.) Einen Riesen auf Rügen verdroß es, immer nach Pommern waten zu müssen; er band eine Schürze um und füllte sie mit Erde, um einen Damm hinüber zu bauen. Als er damit bis über Rodenkirchen gekommen war, riß die Schürze, und aus der herausfallenden Erde wurden die neun Berge bei Rambin. Er stopste das Loch zu und kam bis Gustow, wo abermal

^{*)} Bergl. oben Sage Nr. 549.

dreizehn kleine Berge heraussielen. Den Rest goß er in's Meer, wo blos noch der Prasnizer Hacken und die Halbinsel Drigge entstanden.

So fiel einem Riesenmädchen in Pommern, welches eine Brücke nach Rügen bauen wollte, hinter Sagard ein Theil Erde durch ein Loch der Schürze und bildete den kleinen Berg Dubberaworth. Aus Furcht vor der Mutter Schelten hielt sie die Hand unter und eilte. Die Mutter sah sie, drohte ihr mit der Ruthe und vor Schreck ließ sie Alles fallen, woraus die dürren hügel bei Lizow wurden. *) (Grimm, Deutsche Myth. 3. Aust. 502. 503.)

Folgende echt locale und alte Sagen sind Beispiele, wie die Riesensagen mit der Zeit auf starke und große Menschen anges wendet wurden.

(591.) Vor 500 Jahren hatte Schwiz mit dem Kloster Einsiedeln Streit um eine Weidestrecke zwischen beiden Orten. Sie heißt Kriegsmatt. Die beidersseitigen Hirten wurden oft handgemein.

Damals lebte schwizerscherseits im Jberg, "im Hirsch" ein Riese Hans Winz, der zwei Töchter und eine Schwester hatte. Oft trieb er mit einem ausgerissenen Tanngrot die Einsiedler zurück. Zu dem Hause, das er sich baute, trug er die Tannenstämme auf der Achsel, und die Schwester oft zwei Maß Salz auf dem Kopse von Schwiz "in's Jberig", auf dem Wege noch dazu strickend

Endlich verglichen sich beide Parteien dahin, von jedem Orte mit dem ersten Hahnenkrähen Einen abgehen und wo Beide zusammentreffen, die Grenze sein zu lassen. Schwiz wählte den Iberger und Einsiedeln den vielleicht eben so starken Schüßen Dechsli. Dieser hatte einst einen Pseil auf den Riesen ges schossen, ihn in den Bauch getroffen, welcher jedoch echt riesisch blos ausries: "Dechsli, Dechsli, Du schießisch mer nur es Löchli." Nun sollen die Schwizer ihrem Hahne Abends Branntwein eingeschüttet haben, woraus er schon um Mitternacht krähte, so daß Winz einen dreimal so starken Weg zurückgelegt hatte, als er auf Dechsli tras, wo jett der Markstein steht. Der Einsiedler habe, ärgerlich darüber, dem Iberger die Hand so zum Gruße gedrückt, daß biesem das Blut unter den Nägeln hervordrang.

Später soll Dechsli seinen Nebenbuhler an der Jberger Eck erschlagen haben, wo jest ein Pfahl (kein Kreuz) steht. (Lütolf, Mittheilungen durch P. Gall Morell und mündliche Erzählung in der Gegend i. J. 1828.)

(592.) Einst lebte im Kaunersberge, wo ein kräftiger Menschenschlag ist, ein Bauer, genannt "der starke Michel", gefürchtet als der kräftigste Robbler,

^{*)} Im Charente-Bezirke Cognac am Ney liegt ein ungeheurer Stein, welchen die heilige Jungfrau auf ihrem Kopfe und zugleich vier Pfeiler in ihrer Schürze trug. Als sie über den Ney ging, entsiel ihr ein Pfeiler in den Sumpf von Saintfort. (Mém. des antiquaires, 7, 31.)

der sich zu einem Stadelbaue die nöthigen Stämme und Hölzer "alser ganzer" zum Hose getragen hatte. Diesen Michel stach einst der Vorwiß, mit dem "Wilden" (Nr. 567) zu rausen, und er machte sich auf nach dem Tscheiersthale. Als er dieses betrat, meinte er, einen sernen Wassersall zu hören oder das Grollen eines Gewitters, und spürte dann ein heftiges Wehen, das immer stärker und endlich zum Sturmwinde wurde, je weiter er thalauswärtstam. Nun sah er von Weitem wie die Bäume sich bogen und wieder ausschnellten und nahm endlich mit Schrecken wahr, daß dort der Tscheiersthaler Riese schlummere und schnarche.

Jest entsank dem kecken Robbler der Muth. Man muß die Leute im Schlase nicht stören, sagte er, nahm die "Trusseder" vom Hute und schlich leise aus dem Thale, froh, den Riesen immer weiter hinter sich zu wissen. (Alpenburg.)

Muttermilch (er zwang seine Mutter nachzugeben), daß er stärker wurde als seine Zeitgenossen und noch sehr jung als der beste Schwinger seiner Gegend galt. Er trug ein volles Salzsaß ohne irgend einen Anstand bergauf, und in den Dörsern der Niederung, wo er öster als Schnitter diente, erzählte man sich noch viel von seiner außerordentlichen Leibeskraft. Auf der Schanze in Bern wurde er viele Jahre als Sieger gekrönt und nur einmal vom Länder (Waldstätter) Heineli Roth besiegt, aber nur, weil dieser beim Gruße ihn mit zwei Neuthalern bestochen. Der Spott seiner Kameraden ärgerte ihn jedoch so, daß er das nächste Mal, als Roth das Manöver wieder versuchte, denselben drückte, daß er blutete, und ihn dann auf den Boden warf, wo er den einen Arm brach.

Als ihn nachher in seiner Seimat ein Anderer durch List "einen Schwung abgewann", wurde er beinahe rasend und verschwor sich: "und wenn der Tüsel chäm, so wett ich em de zeiga, was Millbacher chönnt". Er nahm seden Begegnenden von nun an in die Hände, und es kam so weit, daß, um Unglück zu verhüten, ihm stets einer vorlief, um vor dem Rommenden zu warnen. Einst, als man dies auch bei einem kleinen unansehnlichen Männch en that, lächelte dieses blos und ging seinen Weg weiter. Bei Millbacher angelangt, faßte dieser das Männchen und warf es etwas unsanst zu Boden. Aber diesmal ging es anders, das Männchen war blisschnell wieder auf, packte den Gegner und schleppte ihn über Stock, Staude und Hag, dis er zerschlagen, ja ein Krüppel war. Von nun an schwang er nie mehr und Niemand zweiselt noch heute daran, wer das Männchen gewesen. (3. Dennler, Münchenbuchsee, in Zuberbühlers Sammlung.)

(594.) Der Riese "Groß Hans Rozer" aus dem Melchthale (Unterwalden) trug auf einen Gang sieben Centner Eisen aus der Eisenschmelze im Thale, und sischte dabei noch während des Gehens in der Melcha. Im Zurückstehren nahm er ein Salzsaß von sieben bis acht Centner mit und sischte unterwegs wieder. Aus einem halben Viertel Mehl kochte er sich auf eine Mahlzeit

"Rohlermus" (Eiertatsch), af dann aber die ganze Woche nichts mehr. Nach seinem Tode will man ihn oft gesehen haben, wie ihn sieben böse Geister an einer Rette führten. (Lütolf S. 497.)

(595.) In Göschenen (Uri) lebte der riesig starke Melch Tresch. Einst brachten Berner Oberländer einen Riesen an einer Kette über den Susten nach Wasen und sorderten die Urner heraus. Diese beschickten den Tresch und er kam. Nachdem er in Wasen zwei Maß Wein getrunken und die eine Flasche wie eine Seisenblase zusammen gedrückt hatte, ging er auf den Ober- länder los und drückte ihn und warf ihn zu Boden, daß er um Enade bat.

Ginen Tessiner bezwang er, aber nicht ohne Mühe, auf dem Gotthart, und nun war ihm kein Riese seiner Zeit gewachsen. (Lütolf S. 498.)

(596.) Solche waren auch drei Schächenthaler Brüder. Als ein Wettseiferer über den See herkam, die Urner heraus zu fordern, sandte der Lansdammann an die Drei. Nun nöthigte Jeder den andern zu gehen, bis die Mutter den Jüngsten schickte, weil er, als sie alle Drei aus einem Kessel Antern getrunken, um eine Fingerlänge tiefer trank als die Brüder. Er kam, drückte den Gegner in der Mitte zusammen und warf ihn beim Löwen in Altdorf über den Bach, so daß er bewußtlos niedersiel und bald den Geist aufgab. Als ihn der Landammann lohnen wollte, begehrte er Salz und trug das Salzsaß, das man herbrachte, auf der Achsel so ruhig in's Schächenthal, als wäre es ein Viertel Mehl. (Lütolf S. 499.)

(597.) In ein unwirthbares Gebirgsthal, wo Moosstrecken das unter ihnen liegende Sumpswasser deckten (das Rosmoos), darin die Thiere versanken, zog ein gewaltiger Riese ein, baute eine Höhle, 1½ Stunden von der Alp Mareit, leitete das Wasser in tiefere Gegenden, rodete den Urwald aus und holte im Hochgebirge eine junge Riesin, eine Fangga, mit der er drei Söhne zeugte. Diese halsen dem Vater ein neues Haus bauen, wozu jeder, so jung er war, jedesmal einen Baum trug, der Jüngste jedoch, Bartl, manchmal zwei, worüber der Vater sich sehr freute. Jum Baue holte er sich einige Jimmerleute aus den Menschen, die er verächtlich "Floign" (Fliegen) nannte; diese umhieben die Bäume, die ihnen die Riesensöhne dazu hielten. Tas neue Haus hieß nun Rosmooserhof, und er liegt auf der Albacher Höhe gegen Stolzenberg.

Als der Alte fühlte, seine Kräfte nehmen ab, sprach er mit seinem Weibe vom Uebergeben des Heimwesens, und sie rieth kurz: "Gieb es dem Stärksten, so bist Du fertig." Das war ihm recht und beim Essen eröffnete er es ihnen. "Buben," sagte er, "ich bin alt, einer von Euch soll das Haus haben; seid mir aber einer grad so lieb wie der andere, so vermein ich, ihr macht elwa ein Stoaniwerfet!"

Das war ihnen willsommen und nach dem Essen trug der Alte einen 6½ Centner schweren Stein, an welchem oben ein ½ Centner schwerer Eisenzring befestigt war, 15 Schritte weit vom Hause weg in die Ebene; die

15 Schritte machten just ½ Stunde, denn mit einem Schritt kommt der Riese so weit als ein Mensch in einer Minute. Das Ziel war der Hof, über den hinaus der Stein fliegen sollte.

Der Aelteste trat an, hob den Stein, traf aber nicht bis zum Hose, blos an einen Zaun, den der Stein einschlug. Der Zweite warf besser und traf an das Haus, dessen Borderwand zusammenkrachte. "Du Talk!" schrie der alte Riese, "kannst weiter nit?" Nun kam der Jüngste und warf den Stein so hoch und stark, daß er mitten aus's Haus siel und durchschlug dis auf den Boden. "D Bartl, spottete der Alte, Du bist aber ein Held! Du hast's Häus'l gewonnen, kannst Dir's aber wiederum slicken." Dann schalt er: "Ihr sakerschen Sauschwänz, die ihr seid! Jett schaut auf mich, alten Kerl! Lauf hin, liebes Weiberl, hol mir das Stein!"

Die Fangga lief und brachte den Stein an einem Finger ihrer linken Hand herbei. Der Alte stellte sich kunstgerecht hin, und hui, flog der Stein weit über den Roßmooserhof hinaus, und die jungen Leute schlichen beschämt von dannen. Der Alte aber seufzte: "Es ist halt keine Krast mehr unter dem jungen Bolke; ja zu meiner Zeit, da konnte sich Siner noch sehen lassen, wo ich den Stein, der hundert Centner wiegt, vom Kolbenthalmelk-Plaze dis zur Kolbenthalersäge heraus getragen, der noch dort liegt. Könnt ihn alleweil anschauen, ihr Frazen!" (Alpenburg S. 36—38.)

Sanken die Riesen mit der Zeit zu bloßen starken Männern herab, so wurden dagegen die Riesinnen in einer halb humoristischen, halb die Scheu vor der Geistlichkeit und den Widerwillen gegen die geistliche Ehelosigkeit ausdrückenden Weise zu Pfarrköch innen (in der Volkssprache Pfaffenkellnerinnen) gestempelt.

(598.) Eine Pfaffenkellerin soll einst vom Palmkäppeli am Bürgen einen Sprung gethan haben, über zwanzig Minuten weit, bis zu einer Brücke, in der Nähe des Royloches. Ihr Geißfuß, in den Stein abgedrückt, ist noch sichtbar.

In Stansstad, auf dem Riede gegen Stans zu, durchzieht sie in stürmischen Nächten mit grauenhaftem Wehegeschrei die sumpfige Fläche.

Sie wüthet, wenn der Steinibach bei Schwiz überfluthend daher tobt; eben so im Sisigenbache.

Wenn bei Horw und Kriens der Türst und die Sträggelen jagen, indem eine Schaar kleiner Hunde einem großen einaugigen bellend oder klaffend folgt, ist jedesmal die Pfaffenkellerin dabei; sie hat schrecks Aussehen, glühende Augen und zottigen Pelz. Ihr Name haftet noch an einem Bachtobel beim Porfe Horw. (Lütolf S. 35.)

Auch Stalder (Zdiot. II, 496) erklärt Pfaffengällern als "den weiblichen Türft" (also Sträggelen) und in Luzern war der Muthwille "die Pfaffenskellerin zu jagen", wie der "die Sträggelen zu jagen", verpönt. (Lütolf.)

(599.) Sobald eine Pfaffenkellnerin eine gewisse Anzahl Jahre (zehn) in eines Geistlichen Dienste gestanden, sagt man in der katholischen Schweiz, sei sie des Teufels. Um sich davon zu erlösen, sollte Eine von der Sarganser Bergkette auf die Melsersche hinüber springen. Es gelang ihr jedoch blos bis in die Mitte des Berges, wo auf dem Wege in die Sarganseralp Tamons, in einem großen Steine die Spur ihres Jukes "der Pfaffenkellerin Tapp" noch gezeigt wird.

Unsere Vorsahren erzählten: die Beihälterinnen von Priestern (Concubinae sacerdotum) werden in der Luft von den Teufeln völlig wie Waldthiere von Jagdhunden gejagt und endlich zerfleischt gefunden, und falls irgend Jemand, der dies hört, mit seinem Geschrei jagen helse, werde ihm ein Theil oder Glied der Beihälterin abgeschnitten am Morgen von den Dämonen an seine Thüre gehängt. (Bebelii facetiae Tub. 1555 p. 11a.) Das identificirt sie mit Holze oder Moosweibchen. (Nr. 408a ff.)

Im Werdenbergischen, sagt Nikl. Senn, irren sie nach ihrem Tode auf der Erde herum, holen Nachts am Brunnen Wasser, waschen, plaudern und stoßen oft ein unheimlich Geheul aus. Das identificirt sie mit den Waschfrauen. (Nr. 371 ff.)

(600.) Eine über 80 Jahre alte Frau in Flums erzählt: Noch nicht vor gar vielen Jahren habe im sogenannten Kappellentobel eine Pfaffenkellnerin, die eiserne Schuhe trug, von der Kalktharen bis hinauf zur Bühlbrücke wandeln müssen.

In der Kalktharen sei damals ein Kalkosen gestanden und als einmal darin Kalk gebrannt worden, sei diese Pfassenkellnerin mit der Bitte einsgekommen, in den Kalkosen "schlüsen" (hineinkriechen) zu dürsen, sagte aber, dadurch werde der Sien unbrauchbar, sie aber werde dann erlöst und komme in den Himmel.

Der Kalkbrenner gestattete ihr dieses, der Geist sei dann "hineingeschloffen", bald darauf sei eine weiße Taube aus dem Dsen gestogen und nachher sei die Pfassenkellnerin nie mehr gesehen worden, der Osen sei aber wirklich unbrauchbar gewesen.

Ich fragte diese Frau noch, was man unter dem Namen "Pfaffen: kellnerin" verstehe und sie antwortete: eine Pfaffenköchin, die uneheliche Kinder bekomme. (J. J. Bertsch.)

(6')1.) Ueber den Landsitzen Tribschen und Stuthof am linken User des Vierwaldstätter: Sees zieht sich über den Bergrücken der finstere Wald, die Biregg. Von da herunter tönte in alter Zeit häusig der grause Lärm der Pfaffentellnerin den Bachrunsen nach und erblickten sie Sonntagskinder zuweilen als zottigen schwarzen Pudel, nur ein großes glühendes Unge vorn an der Stirne, eine Kette um den Hals und um sie herum ein Rudel "geitschender" (keisender) Hindeln. Wer ihr nahe kam, hörte den furchtbaren Rus: "Zäha Schritt uf d' Sitä, oder i verriß Di und verzehr Di." (Dr. W. J. Feierabend.)

Der nämliche christliche Zug, der die Riesinnen zur Jungfrau Maria und humoristischer Weise zu Pfaffenkellner innen schuf, machte hinwieder die Riesen zu Heiland und Teufel, sowie zu Heiligen und Mönchen.

(602.) Vor Alters kam einmal der Heiland auf den Rosenstein bei Heubach, wo er mit dem Teufel stritt, ihn besiegte und in die schauerliche "Teufelsklinge" bannte, dis er erlöst werde. Die Klinge soll so lange in ihrem Zustande bleiben, als die Welt stehe. Es ist dort ein tieser Wasserkessel, in welchen von der Felswand herab eine starke Quelle strömt, ohne daß ein Absluß bestände. Dies geschehen, schritt der Heiland vom Rosenstein auf den Scheuelberg und von da in die dahinter li gende Hochebene "Himmelreich". Im Rosenstein und Scheuelberge hat er seinen Fußtritt zurückgelassen, auf dem erstern die Hack, auf dem letztern eine starke Vertelstunde weiter, die Zehen, so daß das Mittelstück des Fußes über das ganze Thal reichte. Nach Erusius II. B. 428 wäre auf dem Rosenstein der rechte, auf dem Scheuelzberge der linke Fuß, und eine Sage läßt die Spuren auf Jesus Flucht vor den Juden entstehen. Der Herzog ließ 1740, wegen Unordnungen beim Wallssahrten "den abergläubischen Tritt" auf dem Rosenstein sprengen. (Meier.)

(603.) Vom Segeberger Kalkberge heißt es bald, der Teufel habe ihn aus dem nahen kleinen See herausgetragen, der gerade so tief sei als der Berg hoch. Davon sagt man:

Daß Dich der thu' plagen, Der Segeberg hat getragen.

Oder: "Ruhe, du bist gut, sä de Düwel, do horr he Sägebarg dragen!" Bald sagen sie, der Teusel habe ihn von einem weit entsernten Gebirge hergeholt, um die erste christliche Kirche im Lande zu zerschmettern, ihn aber sallen lassen müssen, wo er jest steht; oder, er sei erst bei Gleschendorf gestanden, wo jest der Kuhlsee liegt; der Teusel habe ihn auf das Kloster in Segeberg wersen wollen, es aber versehlt. Oder der Teusel habe den Berg bei Gleschendorf an die Lübecker versauft und in der Nacht hintragen wollen, ihn aber, als der Hahn frähte, sallen lassen, wo er liegt. Ebenso, der Teusel habe den Plönern zu Leid ihren großen See damit ausdeichen wollen, habe aber, als ein altes Weib ihm auf dem Wege die Rückseite zukehrte, den Fels vor Schrecken aus der Lust fallen lassen. (Müllenhos.)

(604.) Vor üralten Zeiten, heißt es, hingen der Eiger und der Mettensberg hinten im Grindelwaldthale zusammen. Zwischen beiden bildete sich, wo jetzt das Eismeer der Gletscher liegt, ein großer See, schwoll dann an und drang verwüstend in's Thal hernieder.

Da erbarmte sich der heilige Martin der bedrängten Thalleute. Er stemmte sich mit dem Rücken an den Mettenberg und drängte mit seinem Bergstocke den Eiger zurück. Wo er sich anstemmte heißt die Eindruckstelle "der

Martinsdruck" und sein Stock bohrte in den Eiger das "Martinsloch", durch welches die Sonne des Jahres zweimal in's Thal scheint. (Wyß.)

(605.) Wenn man von Biel in's Jmmerthal reist, führt die Straße längs der brausenden Schüß (la Suze) durch den Durchbruch, welchen der Strom sich zum Bette ausgewählt. Gerade da, wo die südliche Kette durchs brochen wird, wo unten im Thälchen das heimelige, einsiedlerische Dörschen Fridliswart liegt, sieht der Wanderer ungefähr in Manneshöhe in der Felsmand zwei etwa 6½ Fuß auseinanderstehende, etwa 1 Joll tiese Deffnungen wie durch einen Druck mit einem Finger entstanden. Die Bewohner sagen: der heilige Martin, als er hier das Christenthum lehrte, habe, um den Unzgläubigen ein Wunder zu zeigen, mit seinen Fingern in die Wand gegriffen. In einer Nische daneben ist ein Kreuz eingehauen. (Zuberbühlers handschriftliche Sagensammlung.)

(606.) Einst lebte im Aloster Engelberg ein Mönch von riesigem Buchse und ungemeiner Körperkraft. Kamen die Salzhändler an, so war er immer der Erste, die centnerschweren Fässer vom Wagen zu heben, abzustellen oder auf andere Wagen zu verladen. Einst vermaß er sich im llebermuthe, ein solches auf die Höhe des Bergjoches zu tragen und unterwegs nur dreimal Rast zu machen. Die Wette galt zwei Flaschen Weines. Wie einen Spielball hob er das Faß und schritt damit bergan. Oben sank er um und war todt. Heute noch macht er denselben Marsch, das Salzsaß auf dem Rücken. Wenn es in den Bergen tost, psiegt der Bauer zu sagen: der Psass rührt sich. (Rochholz, Naturmythen, Lpz. 1862, S. 11.) Er sei oben, wo es jetz noch heißt, "der Psassenmien", begraben, sein Geist aber in die Gletscherklüfte des "Joches" gebannt, wo er tost und klingelt, oder wenn man rust: "Psass, wirf Steine!" dies thut (Lütolf S 166.)

(607.) An der Gotthardstraße befindet sich der "Pfaffensprung", weil dort, wo sich der Fluß in enger Schlucht durchwindet, ein Geistlicher den Riesensprung that, nach Einigen, um sich von der Anklage auf verbotenen Umgang zu reinigen, nach Anderen, um mit einer Geliebten den Verfolgern zu entkommen. (Lütolf.)

(Vergl. Grimms Sagen 134—141, 318—326.)

b) Bauende und gefoppte Riesen.

Es bezeichnet verschiedene Stadien des Glaubens an Riesen, daß dieselben erst, so lange man wilde Naturkräfte unter ihrer Gestalt versehrte, als gewaltig, dann, da sie nur noch Gegenstand von Erzählungen waren, deren Sinn man nicht mehr verstand, als roh und ungeschlacht und endlich, nachdem man sie für untergegangen hielt und nicht mehr fürchtete, als plump und dumm, ja sogar als diebisch und betrügerisch anfgefaßt wurden. Ginna alla sem thussa, Alle betrügen wie ein

Riese, hieß es im Norden. Die letztere Anschauung der Gewaltigen bezeichnet wohl die Zeit, in welcher ihr Ansehen abnahm. Und diese ist es denn wahrscheinlich auch, in welcher die Sagen von solchen Riesen entstanden, die den Menschen Häuser und Brücken bauen mußten, mithin aus einer herrschenden bereits zu einer dienenden Stellung herabgesunken waren, in welcher sie auch von den Menschen um ihrer Dummheit willen gefoppt und geprellt und die "dummen Dutten" genannt wurden. Die Idee dieses Bauens entspringt indessen noch aus der mythischen Urbedeutung der Riesen. Sie bauen, weil der Winter, diese wilde Naturgewalt, auch ein Riese, aus Eis Brücken und Häuser (Gletscher mit ihren Grotten) baut und auch andere ungestüme Mächte, wie Gewässer u. dergl., nicht nur zerstören, sondern unbewußt auch bauen, z. B. Land anschwemmen u. s. w. Man schreibt den Riesen Burgen, Thürme, Mauern 11. s. w. in Dentschland, Frankreich, Italien (auf der maltesischen Insel Gozzo) zu, — in Irland den Basaltdamm des Riesenwegs (gyants causeway), in Deutschland und der Schweiz unzählige Brücken.

In Frankreich kannte man auch riesige Feen, welche zu Bauten ungeheure Feleblöcke auf dem Haupte und in der Schürze trugen, während sie mit freier Hand ihre Spindel drehten. Als eine solche mit dem vorgehabten Bauc zu Ende war, rief sie ihren Schwestern zu, mit dem Herbeitragen aufzuhören; diese, obgleich zwei Meilen entfernt, hörten den Ruf und ließen die Steine fallen, die tief in die Erde sanken. Spannen sie nicht, so trugen sie vier Blöcke auf einmal. Auch sie waren gutmüthig, stiegen durch den Rauchsang in die Häuser und prophezeiten den Kindern. (Heinr. Schreiber: Die Feen, Freib. 1842. Grimm d. M. S. 385. 518 Note.)

Als das Heidenthum aufhörte, dessen Sagen aber fortlebten, trat an die Stelle der Riesen, so oft es sich um den Ban von Kirchen handelt, die heilige Jungfrau oder der heilige Michael oder sonst ein Heiliger, bei Profanbauten bisweilen eine Hexe, manchmal auch Feen, meistens aber, und in den ergötzlichsten Situationen, — sowohl im Bauen, als in der Dummheit und im Gesopptwerden, der Teufel, den das Volk, in gesunder Ironie auf die persische "Spottgeburt von Dreck und Fener" als "dummen Teufel" charakteris

sirte. Ihm verdanken die mehreren Teufelsbrücken das Dasein.*) Das Brückenbauen überhaupt aber mag seine mythische Bedeutung von der Brücke Bifröst, dem Regenbogen (oben Nr. 56) herleiten.

(608.) Dasselbe, was diese Götterbrücke, sind in unzähligen Sagen mehrerer Gebirgsländer die eisernen, silbernen, meist aber ledernen Brücken von Burg zu Burg über ganze Thäler. Bei Tegerselden sandte der Burgherr über die eiserne Brücke die zum Tode Bestimmten. Es ist die Todtensoder Todesbrücke. (Rochholz.) Ueber die eine Viertelstunde lange Brücke zwischen dem Schlosse Allenschwanden bei Magdenau (Toggenburg) und dem über'm Thale konnten die Zwangherren einander mittels eines Flaschenzuges Briese zuschieden. (Mündlich in Ober-Uzwil.)

Im österreichischen Hochgebirge ist es allgemeiner Volksglaube, daß die Seelen der Gerechten durch ihren. Schutzengel über den Regenbogen in den Himmel geleitet werden. (Vernaleken.)

(609.) In Källasoken bei Vi liegt ein ungeheurer Stein, Zechiels Stein, von einer Riesin oder Meerfrau. Sie hauste auf der Burg Edha in Högbysoken, ihre Schwester in Smaland unweit Stäggenäs. Letztere, als Beide eine Brücke über den Sund bauen wollten, hatte Stäggenäs eine viertel Meile weit in die See zusammengetragen, Zechiel Steine in ihre Schürze gesammelt; da schoß ein Mann mit dem Schaste nach ihr, daß sie auf einen Fels absigen mußte, wo man ihre Spur noch eingedrückt sindet. Dann erhob sie sich von neuem und ging bis Pesnässoken, wo Thor zu donnern begann, so daß sie vor Schreck, indem sie ihre Tracht fallen ließ, todt niedersiel, wo jett die großen, zwei bis drei Mann hohen Felsblöcke stehen. Die Riesen ließen sie jedoch begraben.

Ein Riese in Fladsöe füllte seinen Ranzen mit Sand, um Nestwed, seines Gegners Wohnsig, zu verschütten. Unterwegs lief der Sand durch ein Loch und bildete eine Reihe Sandbänke, was er erst bei Husvald bemerkte, wo er den Rest zornig gegen Nestwed warf. Dort ist noch eine Sandbank. (Grimm, d. Myth. 3. Aust. S. 503.)

(610.) Es kam ein Baumeister zu den Asen und erbot sich, ihnen in drei halben Jahren eine so feste Burg zu bauen, daß die Bergriesen und Hrymthußen sie nicht einnehmen können. Als Lohn bedung er sich Frena und obendrein Sonne und Mond. Sie gingen es ein, falls er in einem

^{*)} Teufelsbrücken, d. h. gebaut vom Teufel, mit dem Vertrage, ihm die erste Seele zu überlassen, welche darüber gehe, wo er indeß jedesmal überslistet wird, meist dadurch, daß man eine Ziege oder einen Bock darüber treibt, welchen er im Zorne den Schwanz ausreißt, giebt es mehrere. In der Schweiz die in Uri und bei Einsiedeln, im Montasun (Alpenburg S. 288), in Regensburg, in Franksurt u. a.

Winter mit der Arbeit fertig sei, wäre den ersten Sommertag machen, so erhalte er den Lohn nicht. Auch sollte er keinen außer seinem Pferde Swadilfar. Er begann den Bau und sü letzterm die Steine. Die Asen staunten bald über die Massen, Der Meister eilte, vor Thors Heimfunst sertig zu werden, der Zuge nach Osten wider die Zauberer abwesend war. Als es tieser kam, war die Burg bereits hoch und start, und schon biertig, als nur noch drei Wintertage übrig waren. Die Asen Ireyen und Sonne und Vood zu verlieren, und bedrohten Lo li des Vertrages, mit schmählichem Tode, wenn er ihnen nicht he ließ dieser Abends, als der Meister mit dem Rosse um Steine Stute aus dem Walde laufen, welcher der Hengst nachlief di Als der Meister merkte, er komme nicht zu Ende, nahm er sein an. Jeht riesen die Asen Dirnschale. (Gylfaginning 42.)

(611.) Im Greierzerlande verehrte das Boll zur H Riesen Gargantua, der mit einem Fuße auf dem Birrenb andern auf dem Gibloux stand und, sich niederbeugend, die Saar daß das Flußbett drei Tage lang troden blieb, bei welchem Ar einer Sage (vergl. Nr. 615) die Felsblöcke zum Baue der Tu leicht herbeitrug. (Ruenlin.)

Rabelais entnahm feine Gargantua Schwänke aus ein 15. Jahrhundert gedruckten und im 16. (1532, 1547) öfter auf hunderte von Steinbenkmälern erinnern an ihn.

- (612.) Die Pfarrfirche zu St. Beter soll die älteste in 'ben Zwergen erbaut sein. Diese hatten den Bau wiederholt bei soalb er dis nahe zur Aussezung des Dachstuhles gediehen wihnen die auf dem Schlosse zu Tirol hausenden Riesen von do einem Finger die ganze Arbeit über'n Hausenden. Endlich beschlosse den ganzen Bau in einer einzigen Nacht, während die Riesen vollenden. Es geschah, und als die Riesen des andern Tages die Amusten sie sie bewundern, konnten aber nichts mehr thun. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. S. 291.)
- (613.) In der Normandie weiß das Bolt vom Mont St St. Michael und der Teufel stritten, welcher von ihnen die st baue. Da baute der Teufel eine steinerne, Michael aber eine hatte gewonnen.
- (614.) Den Teufel ärgerte ber spize Thurm ber Pfarrlin erzählt man in ber baierischen Oberpfalz, weil er sich etliche M sahren die Hosen daran zerrissen hatte. Darum saßte er ben Pla umzuwersen, ergriff einen "Kolmünzer" (Grünstein, es heißt abe

block dort so) von gewaltiger Schwere, der am Wege lag, und schleppte ihn mit sich fort. Als er keuchend den Kreuzberg anstieg, begegnete ihm in Birket eines Schuhslickers Weib mit einer "Kirben" voll alter Schuhe auf dem Kopse. Fragt der Böse, der mittlerweile midde geworden, das Weib: "Alte, wie weit ist's nach Vilseck?" Das Weib, das ihn am Bockssuße erkannt, erwiderte überlegt: "Hab i beina die Schouch alle z'rissen vo Vilseck dis dauher, so a grouß Stück Weg iß!" Da wurde der Träger ungehalten, warf den Stein von der Schulter und rief: "Da hol' der Teusel Vilseck!" Jum Weibe aber sagte er: "Sag' den Vilseckern, wenn Du wieder heim kommst, wär' der Weg nicht so weit, sie hätten ihre Thurmspize zum lezten Mal gesehen." (Globus VI. Bd. 1863. S. 174.) Ob es wahr ist, weiß ich nicht, aber der Kolmünzer von Mannsthöhe liegt noch im Birkeck auf dem Kreuzberge bei Vilseck, und wer gute Augen hat, sieht darin die Abdrücke von des Bösen Krallen. Er heißt der Teuselsstein. (Vergl. Panzer.) Das Nämliche wird in Esthland von dem dortigen Heros Kallewe Poeg erzählt.

(615.) Zu Pont-la-ville, unweit Cordières, steht die vierbogige "Teufels-brücke von Tugy", in der Mitte auf einem ungeheuren Nagelfluhblockeruhend, neben ihm vier andere Blöcke. Als die Einwohner verlegen über den Mangel einer Brücke einst beisammen saßen, trat ein grüner Jäger in die Zechstube und verhieß ihnen, eine solche zu bauen, falls man ihm das erste lebende Geschöpf überlasse, welches die neue Brücke betrete. Sie gingen es ein. Nachts vernahm man suchtbaren Lärm und beim ersten Morgenstrahle stand die Brücke sertig da. Niemand getraute sich hinüber und drüben wartete der Grüne auf seinen Lohn. Da erschien ein schlauer Einwohner mit drei Päcklein unter dem Arme, öffnete eines nach dem andern und ließ erst sechs Mäuse, dann sechs Ratten, dann sechs Kazen über die Brücke springen. Er solzte ihnen und pslanzte ein Kruzisix auf. Der Teusel, der etwa ein neugierig Mädchen erwartet, rollte von der jähen Felswand Nagelsluhblöcke, um den Bau zu zersstören; das Kreuz aber leitete sie schadlos ab und er verschwand unter Donner und Bliz. (Kuenlin.)

(616.) Vom abelichen Gutsdorfe Groß-Zecher in Lauenburg erstreckt sich eine Landzunge wohl eine Viertelstunde lang in den Schaalsee hinein. An ihrem äußersten Ende liegt ein steiler Berg, von gewaltigen Felssteinen, wie mit einer Mauer eingefaßt. Ist die Luft recht hell, so kann man am Boden des Sees wenige Schritte vom Strande eine noch größere Wenge Felsblöcke sehen, alle in einem Kreise herum gelegt, so daß zwischen den größeren jedesmal ein kleinerer eingestellt ist. Diesen merkwürdigen Berg mit seinen Steinen hieß man von jeher die Teufelsbrücke, und erzählt, ein heidnischer Fürst in Dargau, heftiger Christenverfolger, dem bei seinen Streisereien der See im Wege war, habe mit dem Teufel einen Bund gemacht, ihm zu gehören, wenn er ihm dis zum nächsten Hanenschrei eine steinerne Brücke über den See bane.

Sobald es Abend wurde, machte sich der Teusel an's Werk, sammelte in einen großen ledernen Sack vor seiner Brust umherliegende Feldsteine, sprang, sobald der Sack voll war, mit einem Sat an das jenseitige User und an den Berg, wo der Bau beginnen sollte, und stürzte die Ladung hinunter, um von neuem zu holen. Schon war es um Mitternacht, aber gerade, wo er eine neue Ladung hinabschütten wollte, krähte ein Hahn im nahen Seedorf.

Wüthend warf der Teufel die Steine an's Ufer, sprang in einem Sate nach Seedorf hinüber, ergriff den Hahn und schmiß ihn so gegen einen Steinblock, daß man den dunkelrothen Blutsleck noch heute wahrnimmt. (Müllenhof.)

- (617.) Inmitten einer der vielen Wiesen längs der Abhänge des Gurten bei Bern steht ein Dornbusch von ungewöhnlicher Größe in gutbebautem Boden und umzieht einen gewaltigen Granitblock. Es heißt, vor alten Zeiten sei die ganze Gegend um den Gurten und den Belpberg Eigenthum eines sehr reichen, aber stolzen und unnachbarlichen Edeln gewesen. Als dieser sich vor den Gegnern, die er sich selbst gemacht, nicht mehr sicher plaubte, beschloß er, an einem schwer zugänglichen Vorsprunge des Belpberges eine uneinnehmbare Burg zu bauen und ging daran. Schon war das Fundament auf drei Seiten gelegt, als der Baumeister erklärte, die vierte könne nicht fest genug werden ohne einen Granit von der nöthigen Größe. Da er einen solchen nur durch das Gebiet seiner Feinde hätte herbringen können, machte der Edelmann einen Vertrag mit dem Teufel, ihm einen solchen Stein herzuschaffen, ihm seine Seele verschrieb. Um andern Morgen kam der Böse mit dem Granite durch die Luft gefahren, wurde jedoch durch eines alten Mütterchens Gebet über die festgesetzte Frist aufgehalten, so daß er den Block im Grimm dort fallen ließ, wo er nun liegt. Der Belpberger aber, von Reue ergriffen, wurde ein anderer Mensch, zerstörte den angefangenen Bau und lebte fromm. (Jak. Fiechter in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung, Münchenbuchsee, 1850.)
- (618.) König Dlaf von Norwegen hatte im Sinne, zu Nibarös eine Kirche zu bauen, deren gleichen sich nicht finden sollte, und ging verlegen und in Gedanken zwischen Berg und Thal, wo ihm ein Mann seltsamen Aussehens, ein Troll, begegnete und ihn um sein Anliegen fragte. Als er dies vernommen, erbot er sich, den Bau binnen kurzer Zeit und ganz allein herzustellen, verlangte jedoch als Lohn Sonne und Mond, oder den Heiligen selbst. Olaf ging es ein, entwarf aber den Plan so, daß sieben Priester auf einmal in der Kirche sollten predigen können, ohne daß einer den andern störe, und alle Pseiler und Zierrathen aus hartem Flins wären. Bald stand der Bau, blos die Spize sehlte noch, und neubekümmert wandelte Claf wieder durch Berg und Thal, bis er in einem Berg ein Kind weinen und dann die Jätteqvinna (Riesinfrau) es mit den Worten trösten hörte: "Ziß, ziß (oder tyst, tyst! d. h. Still), morgen konunt Vind och Veder, Dein Vater heim und bringt mit sich Sonne und Mond oder den heiligen Claf selbst." Der Heilige, darüber

froh, da man mit des bösen Geistes Namen ihn beschreien konnte, kehrte heim, als eben die Spize ausgesetzt wurde, und rief: "Vind och Veder! Du har satt spiran sneder" (Du hast die Spize schief gesetz), oder nach anderer Sage, wo der Jätte Bläster oder Slätt hieß: "Bläster, sätt spiran wäster" (westlich) oder "Slätt, sätt spiran rätt" (recht), und sogleich stürzte der Troll vom Kamme herab und brach in lauter Flintstücke.

In Schonen baute der Riese Finn die Kirche zu Lund und wurde durch St. Laurenz in Stein verwandelt. (Grimm, d. Myth. 3. Aufl. S. 515.)

(619.) Als die Gegend von Altehüffen in Westfalen immer mehr anzebaut ward, behagte es den "dummen Dutten" nicht mehr und sie besschlossen, fort zu ziehen und den Eingang in den Himmel zu suchen. Da gelangten sie an ein großes, stilles, helles Wasser, worin sich die Luft spiegelte: sie hielten das für den Himmel, sprangen hinein und ertranken. (Grimm, 3. Auflage, S. 511. 512.)

Wie sonderbar wiederholt sich diese Sage mißverstanden im Volksbuche von den sieben Schwaben! Das Wasser ist eben so gut der bodenlose himmel als der Ocean, in denen beiden die Sterne versinken.

Ebenso gut als an die Uebertölpelung der zwergigen Fenken (oben Nr. 420 und 465) erinnert folgender Zug an die Berauschung des Polyphemos durch Odysseus, des Seilenos durch Midas und des Picus und Faunus durch Numa:

ののははない。はないのではないという

(620) Im Hausenwalde ob Schwarzeck im Tirol waren Holzhacker mit dem Abtreiben uralter Waldbäume beschäftigt, als ein alter eisgrauer Dürst daher kam, in seinen Zottelbart murkte: "I denk diesen Wald neumal jung und neunmal alt" und sein breites Maul in den Schleistrog hing, worin er Wasser sah und worin der Schleistein war, mit dem sie ihre Borten und Beile wetzen. Er trank, wie schon oft, den ganzen Trog leer. Die Holzleute und Hirten sahen ihn nie gern, namentlich die Aestlinger, die ihn sehr fürchteten. Eines Tages füllten die Hölzer den Schleistradtrog mit Branntwein statt Wasser. Das mundete dem Schwarzecker erst recht, er soff den Schnaps wie Wasser, hob das Rad aus und leckte mit schnalzender Junge den Trog ganz trocken. Aber wie er den Kopf so überhing, wurde er "duselig" und siel, sammt Stein und Gestell, betäubt zu Boden, wo er entsetzlich schnarchte.

Jest nahmen die Holzer ihre Aexte und hieben ihm den Kopf ab und die Gegend war befreit vom "Tursewang". (Alpenburg, Zingerle.)

Dieser Zug ist auch auf menschliche Zwingherren angewandt worden.

(621.) Wie von einer Menge Burgen, erzählt man von dem Nidberg ob Mels, das Volk habe dem darauf hausenden Zwingherrn nicht beistommen können, dis sich eine Burgmagd bereden ließ, ein Zeichen zu geben,

wann er schlafe. Als sie ihm im Haar gekrauelt (die Sage läßt sie ihm dort noch praktischern Dienst thun), gab sie aus dem Fenster ein siei von einem dem Schlosse gegenüber liegenden hügel mi erschofsen worden. (Wellersage, von des Sammlers Mutte

Ebenso erzählt man vom Schlosse im Berner Dorse wonnene Magd habe den Harrenden durch ein ausgehäng Beichen gegeben, die Dränger seien baheim, worauf das Bolt den Anführer erschossen und die Burg zerstört habe. Seith einen grün gekleideten Mann auf den Manern wandern. (Johbuchsee, in Zuberbühlers Sammlung.) Aehnlich wird im Te Cinnahme der Burg Rozberg in Unterwalden berichtet.

(622.) In der Bretagne und der Normandie erzählt Erzengel Dichael ben Teufel, als biefer eben auf einem Baar zum Sündigen verführen wollte, mit dem Juße so in ftoben, daß er über das dazwischen liegende Thal auf den Bei wo ein zweiter Justritt ben Bosen auf einen dritten Berg ut einige Meilen von Caën durch einen letzten Ruck in die See ber Berge, welche die Schleuberstationen bilbeten, nennt mar Tag les eauts du diable, Teufelssprünge, und den letten A (Der Roman De l' Orme von G. P. R. James, 6 Rap) & "Neue Variser Mysterien" (III. Bb., 1863, S. 178) hat St. Michaelsberg ben Namen bavon, baß ber Erzengel ben boben Felsenkegel stehen und stolz über Erbe und Ocean hindli er, wie ein Kalke ob ihm schwebend, rasch auf ihn berab ftin Speer burch die Schlafe ftieß und ihn an ben genannten Aber auch die Briten, fügt Mylius bei, haben einen ä St. Michel in Cornwales, "und beibe Nationen streiten sich 1 Ortes, wo Ceine böllische Majestät burch ben Capitan ber b schaaren angespießt worben sein soll".

Bu biesen Foppereien gegenüber den Riesen paßt auch so mittelalterliche Segensspruch liber eine Wunde aus dem elst "Tambo san in berke mit tumbemo kinde in arme; tumb tamb hier dan kint, der heilego tumbo versagene tien wi bischen hieß ein Riese auch tumbr).

(Bergl. Grimms Sagen 181—207 und Rort Mythe fagen S. 7—19.)

(623.) Auf dem Steinselde bei St. Pölten verlangte hübsche Tochter des Müllers. Dieser versprach sie ihm, sa "Hahnentrat" das Steinseld umadere. Noch war sertig, so ahmte der Müller vom Schornstein aus das Hal Der Teusel zertrümmerte aus Zorn die Mühle. Zu Nalb in weckte die Frau den Hahn, indem sie in die Hände klatschte. Die Furchen, die der Teufel gemacht hatte, sind am "Teufelsberge" noch sichtbar. — In Remna (Mähren) sollte der Teufel, um ein Mädchen zu heiraten, vor dem Hahnenrufe die Komenska in entgegengesetzter Richtung laufen machen. Man kaufte aber viele Hähne der Umgegend zusammen und sperrte sie in Während nun kleine Männchen Steine trugen, das Werk auszuführen, frähten jene und die Schaar wurde vertrieben. Die "Teufelsschleuße" ist noch. — Bei Roznau sollte der Teufel um die Müllerstochter über Nacht eine Mühle bauen und erwürgte vorher alle Hähne der Umgegend. Nur einer entging ihm, der krähte und des Teufels Macht war hin. — Aehnlich erzählt man vom "Teufelshügel" bei Zlin. — Von der "Teufelswand" bei Langeck heißt es, der Teufel habe die Donau anschwellen wollen. Als er zu dem Zwecke die Mauer aufführte, frähte ein weißer Hahn dreimal und am andern Tage ein schwarzer. Der Teufel erklärte, er höre nicht auf, bis ein rother krähe. Um dritten Tage krähte ein solcher auf der Kirchthurmspize von St. Johann, der Teufel mußte aufhören und schoß im Zorn nach dem Hahne. — hingegen von der "Teufelsmauer" bei Hohenfurt an der Moldau sagt man: Der Teufel wollte das Wasser auf das Kloster hinleiten und trieb, auf einem Teufelssteine sitzend, die Arbeiter an. Das Krähen eines weißen Hahnes unterbrach auch hier nicht. Da krähte ein rother und der Teufel rief blos: Rother Hahn, rother Hahn! und hieß eilen. Endlich krähte ein schwarzer, da sagte er: Schwarzer Hahn, Himmelshahn! und Alle liefen davon. (Vernaleken, Mythen und Bräuche. S. 369. 370.)

III. Der Riesen Untergang.

Es ist sehr bezeichnend, daß nach der Sage die unschädlichen und harmlosen Zwerge (die im Stillen wirkenden Naturkräfte), auch still und ohne Spuren ihres Abzuges zu hinterlassen, aus den Ländern der Menschen abzogen, nachdem diese ihnen keine Verehrung mehr zollten. Anders die Riesen; ihrem rauhen und gewaltthätigen Charakter gemäß mußte auch der Abschied dieser Vertreter mächtiger Umwälzungen auf dem Erdboden von erschütternden Spuren ihrer verwüsstenden Virksamkeit begleitet sein.

Nach der Volkssage rührt der Untergang der Riesen meist von ihrem Uebermuthe her, welchen die nach ihnen von den Meuschen verehrten Götter züchtigen. Solche Sagen bestraften Uebermuthes sind indessen älter als unsere Geschichte. Schon die griechische Mythologie kennt ihrer eine Menge, und die Helden derselben sind bald

wirkliche Riefen, bald Halbgötter ober Götterföhne, von riefenhafter Selbstüberhebung und Welt- wie Gi

(624.) Prometheus, der Sohn des Titanen Jap Jaset, des Bertreters Europas und Gemals der Asia), bil Wasser und Erde und brachte ihnen, von Zeus undem Strase dieser That, die nur dem herrschenden Gotte zukam, liche auf Zeus' Besehl von Sephästos am Kaukasus ar täglich sraß ihm ein Adler die Leber ab, die aber Nachts sortdauerte, dis ihn Herakles besreite. (Es ist die von der kwundene Wintersonne, die zu ihrer Zeit wieder erscheint, Adlers ist der Wechsel von Tag und Nacht.)

(625.) Dieselbe Sage wiederholt sich sehr oft. — E und der Elara, Tityos, von riesenhafter Gestalt und aus Furcht vor der eisersüchtigen Hera unter die Erde verk an das Tageslicht gebracht, wollte die Leto umarmen; Apollon und Artemis, schossen ihn mit Pseilen nieder, un mußten zwei (Beier (nach Homer) des ausgestreckt Liegenden Le sein Herz aushachen oder benagen. — (Bergl. Simrod D. in Grimms Sagen 229, das steinerne Brautbett.) — Das bereitet im Norden Odin dem Loki.

(626.) Den Loti zu strasen, brachten ihn die Asstandmen drei Felsenstücke, die sie in die Höhe richteten schlugen. Dann fesselten sie ihn über dieselben, eines stand tern, das andere unter seinen Lenden, das dritte unter di Bänder waren Eisen. Eine giftige Schlange häugter damit ihr Gift ihm in sein Antlit träusse. Seine Frau E und hält ein Gesäß unter. Ist dies voll und sie trägt da tropst es ihm unterdeß in's Gesicht, wobei er sich so star Erde bebt. Daber rühren die Erdbeben. So siegt er in Ke (Gyssaginning 50.)

(627) Bei den Abasen im Rautasus geht eine Sas Berge, auf welchem ewiger Schnee liege (Elbrus), sei auf i eine große runde Steinplatte und darauf, um den Hals, Hände und Füße mit schweren ehernen Retten aug uralter Greis, schneeweißen Haares, der Bart dis Körper voll dichter weißer Haare, die Nägel lang und wie Augen roth und wie gluhende Rohlen leuchtend. Er sist un Jahrtausenden, einst ein treuer und vertrauter Dien durch Frömmigkeit und Berstand ausgezeichnet, dann ab

^{*)} Bergl. Offenb. 30h. 20, 1-3.

müthig und abtrünnig wurde, nach langem Kriege vom Tha besiegt und hier angeschmiedet. Niemand sehe ihn zweimal, doch freue er sich, Besucher zu erblicken, und frage sie jedesmal drei Dinge: 1. ob bereits Fremde das Land durchziehen und Städte und Dörfer drin angelegt seien? 2. ob im ganzen Gebiete Schulen bestehen und die Kinder unterrichtet werden? und 3. ob die wilden Obstbäume viele Früchte tragen. Eine verneinende Antwort betrübe ihn unsäglich. (Globus, III. Bd., 1863, S. 42.)

(628.) Zu hinterst am Krummbach bei der Gerlos in Tirol liegen drei kleine Bergseen. In einem derselben liegt unten in der Tiese Einer, an dem die dort in Menge hausenden Fische, die "Pfrillen", immersort fressen. Was sie ihm absressen, wächst immer wieder nach. Er habe bei Lebzeiten alle Nachbarn vergisten wollen, um das ganze Thal allein zu besitzen, und ein Venediger Mannd! habe ihm diese Pfrillen gezaubert, deren Genuß langsame Abzehrung bringt. Niemand ist davon. (Alpenburg.)

(629.) Zu Waldkirchen in Niederbaiern und in der dortigen Gegend ist es in den Schmieden Sitte, daß der Letzte, der am Feierabende die Werkstätte verläßt, mit dem Hammer einen kalten Schlag auf den Umboß thut. Es geschehe, damit Lucifer seine Rette nicht abseilen könne; denn er seilt immer daran, so daß sie immer dünner wird. Am Tage nach Jakobi (26. Juli) ist sie so dünn wie ein Zwirnsaden, wird aber an diesem Tage auf einmal wieder ganz. (Panzer II. S. 55. 56.)

Dasselbe weiß man im Ziller: und manchem abgelegenen Thale Tirols und thaten die Schmiede mit drei Schlägen. Sie nennen dort den Angeschmies deten auch den "grimmigen Wolf", den "Drachen mit vielen Köpfen", und die dreisache Kette sei hinter neun Eisenthüren. Thüren und Kette werden durch die Schläge erhalten. (Alpenburg, Zingerle.)

In einer Sage ist der Teufel unter einem Tische angebunden, an welchem zwei Jungfrauen spinnen. Am jüngsten Tage wird er ledig und tritt mit dem Antichrist auf. (Grimm.)

(630.) Nachkommen des Prometheus von mütterlicher Seite, sonst Söhne des Poseidon, waren Oto Lund Ephialtes; sie wuchsen alle Jahre eine Elle in die Breite und eine Klaster in die Höhe. Als sie neun Jahre alt waren, erkühnten sie sich, die Götter zu bekämpsen, wie einst ihre Ahnen, die Titanen und deren Brüder, die Giganten und Typhon; sie stellten den Ossa auf den Olymp und den Pelion auf den Ossa und wollten so den Himmel stürmen, wo sie um Hera und Artemis freiten. Aber Letztere verwandelte sich in eine Hirschluh und sprang zwischen ihnen durch; als Beide dieselbe erlegen wollten, durchbohrten sie sich gegenseitig. (Nach Homer erschoß sie Apollon.)

(631.) Sisnphos, des Aiolos Sohn, wurde, weil er dem Zeus ein Liebesabenteuer ausbrachte, in der Unterwelt dadurch gestraft, daß er mit Kopf und Händen ein Felsstück eine Anhöhe hinan wälzen mußte, von der es aber

immer wieder in die Tiese rollte, so daß seine Arbeit vergeblich blieb und täglich wiederholt werden mußte. (Sie bedeutet das Hinauswälzen der Sonne durch den Sonnengott im Himmel und ihr Hinabwälzen auf der andern Seite, das sich täglich wiederholt.) Auch diese Sage lebt in unseren Landen noch in überraschend ähnlichen Zügen fort.

(632a.) Bei Ried im Ober-Jnnthale hatte ein Hirt einer armen Witwe Ruh grausam über einen Abgrund gestürzt, hatte jedoch, auf ihren Fluch hin, auch im Tode nicht Ruhe und trug brennend einen Mühlstein auf dem Rücken an jenen Abgrund, wo er ihn rollen ließ, ihm aber nach und ihn wieder herauf tragen muß, und so bis zum jüngsten Tage. (Zingerle.)

(632b.) Auf der Hühnerspielspize in Tirol rollt ein Geist rastlos Steine in's Thal, die er alle wieder auf die Höhe tragen oder wälzen muß. Auf der Höhe, die man von Sterzing aus sieht, ruft er öfter herab, so laut, daß man es auf der Zirokeralm vernimmt: "Ach, ist denn noch nicht bald der jüngste Tag? Ach, käme bald der jüngste Tag!" Ein alter Hirte legte ihm einst seinen Geiselstab auf einen Stein, der Geist schob ihn dei Seite, und als man ihn aushob, waren alle fünf Finger darin eingebrannt. (Alpenburg.)

Der Marksteinversetzer bei Schlanders trug Nachts einen glühenden Stein auf der Uchsel, unter dem er ächzte: "Oschwer!" (Zingerle.)

(633.) Vor Jahren hielten sich, erzählt man in Tamins, auf der Großalp broben ein Senn, ein Zusenn und ein Schreiber auf. Sie hatten eine große Heerde. Unter den Kühen war eine, die kehrte nie mit den übrigen heim und ieden Abend mußte der Zusenn ihr nach und sie, oft bei Sturm und Wetter, in der ganzen Alp suchen. Dieser immer wiederkehrenden Mühe endlich überdrüssig, folgte der Zusenn einmal dem Thiere nach, als es sich wieder von der Heerde entfernte. Der Weg führte an einem Abgrunde vorbei; hier legte er nasse Baumrinde über den Pfad, und als die zurücklehrende Ruh darauf trat, glitschte sie aus und stürzte in den Abgrund. Der Erboste blicke lachend hinunter, wo die Ruh zerschmettert lag und rief: "Nun darf ich Dich nicht mehr suchen!" Die böse That blieb geheim. Nach dem Tode aber des Thäters fand dieser keine Ruhe. Nachts, wenn die Kühe sich gelagert und Alles sich zur Ruhe gelegt, hörte man wild heulen und wimmern und sah den Zusenn sich aufmachen, die Kuh unten im Abgrunde aufheben und sie keuchend hin auf wälzen, wo angelangt, sie ihm sogleich wieder entfiel, hinunter stürzte und er hohnlachend hinab schaute. Endlich bezahlte sein Bater die Kuh und der Unselige ward erlöst. (Nikl. Senn "Bündnerische Volkssagen", 1854.)

In der Schwizergemeinde Iberg, in der Alp auf dem Hirschberge sprengte einst ein Senn aus Jorn und Bosheit eine Kuh in einen Abgrund, worauf, scheu geworden, die übrigen Kühe nachsprangen und umkamen. In gewissen

Nächten nun sah man den Senn diese Rühe auf dem Rücken aus dem Tobel auf die Alp gebückt und schnaufend hinauf tragen. (P. Gall Morell.)

In der Valenser Alp Laasa war einst ein leichtsinniger Küher, dem eine etwas lebhafte Kuh aus einer andern Gegend viel Verdruß machte. Da beschloß er, sich Ruhe zu verschaffen, jagte sie einst in eine Räfe, unter der ein Abgrund war, und das Thier siel todt. Als er aber starb, wurde ihm die Strase, sieben oder neun Jahre lang nächtlich die todte Kuh aus der Tiese hinaufzutragen, wo sie jedesmal wieder hinabpolterte.

Der "Geistende" kam zuweilen in die Hütte und setzte sich unter die Anechte, aß aber weder, noch getraute sich Jemand ihn anzureden. Einst jedoch wagte dies ein Senn und erfuhr von ihm die Ursache seiner binnen kurzem zu Ende gehenden Buße. (Sebastian Hobi von Valens.)

Der Volksglaube an Strafen für solchen Muthwillen oder auch nur Fahrlässigkeit mit bösen Folgen, ist in unserm Alpenlande, wo mit so was viel Gefährde verbunden, allgemein. Mein Vater erzählte mir das Obige aus einer unserer Alpen mit all den gleichen Nebenumständen, und zum Vater meiner Mutter kam einst der alte Strubel-Christi aus Mederis ob Mels, ihn zu fragen, ob er ihm wohl verzeihe, daß er ihm in der Alp Medems ein Roß verliederlicht, daß es ein Bein gebrochen. Er ging, nach erhaltener Verzeihung, beruhigt heim. (Unm. des Sammlers.)

(634.) In den Wäldern bei Trocnow, unweit Forbers im südlichen Böhmen, weiß man von einem kopflosen Manne mit einem großen Auge auf der Brust und ganz weiß gekleidet, der einen (Grenz-) Stein in den Händen trägt und mit entsetlicher Stimme rust: "Wohin soll ich ihn sezen?" Erhält er keine Antwort, so kehrt er wieder zurück in den Wald, antwortet man aber: "Lege ihn dorthin, wo Du ihn genommen hast!" so wird er gereizt und läuft dem Antwortenden nach. (Vernaleken.)

Alle Geister, die angeblich wegen Markenverfälschung Nachts Marksteine auf dem Rücken tragen und damit bald schwarz, bald seurig,
umgehen, sind Sispphusse, wie der zwischen Laas und Schlanders. (Zingerle
1859, S. 150. 151.) Ihre Frage: "Wo soll ich ihn hinlegen?" und die häusige Scherzantwort: "Narr, wo Du ihn weggenommen hast!" welche sie erlöst, ist
in Tirol so gäng und gäbe wie in der Schweiz. (Zingerle.)

(635.) So erinnert es an die Sage von den Danaiden, wenn der drollige Fuhrmann Hans Pfriem im alten Märchen (Grimm III, Nr. 178) im Himmel, neben anderen Verkehrtheiten, Jungfrauen das Wasser in löcherigen Fässern in die Stube tragen sieht. In Gex verweist man die Hagestolzen und Advocaten nach Ancenda, wo sie aus dem Rodan Sand in durchlöcherten Körben heraus tragen und die vergebliche Arbeit immer von neuem beginnen müssen.

An diese Sagen knüpfen sich zunächst jene, welch rottung des Menschengeschlechts, um seines Uebermuthes Sünden willen, und seine nachherige Erneuerung betreffen. D Sage erzählt:

(636.) Als Zeus das eherne Geschlecht zu vertilgen befo zimmerte Deukalion, Sohn bes Prometheus (um den f Sagen von Auflehnung gegen bie Götter gruppiren), auf ben Baters einen Raften, belub benfelben mit ben nötbigen Lebenund flieg mit seiner Gattin Pyrra hinein. Nun goß Zeus Rege vom himmel berab und überschwemmte den größten Theil von f alle Menschen zu Grunde gingen, bis auf Wenige, die auf die n gebirge gefloben waren. Deutalion aber trieb in feinem Raften ne eben so viele Nachte hindurch auf dem Meere umber, landete ent Parnaß, stieg hier, ba ber Platregen aufgehört hatte, aus unt Beus. Beus schickte ben Hermes zu ihm und erlaubte ihm, zu bi wollte. Da außerte Jener ben Wunsch, es möchten, ihm jur Gesel Menschen entstehen. Beus gewährte es, und auf seinen Bef-Deutalion Steine auf und warf fie rudwarts über feinen Ror welche Deutalion warf, wurden Manner, die von Byrra geworl (Mpollobor I, 7, 2.)

In Indien lautet die Sage :

(637.) Emem frommen König, genannt Manus, erschien Geschöpse (pradschå-patis) Brahms, das höchste Wesen, verkür bevorstehende, Alles vertilgende Ueberschwemmung, und besahl ih zu bauen und es in der Zeit der Gesahr zu besteigen, und die Art, wie sie immer genannt wilrden, wohl von einander abzunehmen. Manus gehorchte dem Besehle der Gottheit und bracht in ein Schiff, welches er dann selbst bestieg. Das Schiff aber, von geleitet, schwamm viele Jahre auf dem Meere, dis es endlich ar Himawan höchstem Gipfel sich niederließ, wo es auf den Besehl sestgebunden wurde. Dieser Gipsel wird darum heute noch Nai (Schiffs-Binden) genannt, und von Manus stammt das erhalte geschlecht ab. (Die Sündsluth, Episode des Mahå-Khårata, Franz Bopp.)

Ebenso wurde (nach Berosos) in Mesopotamien erz' (638.) Der zehnte König Chaldäas, Aifuthros (wie Ro Batriarch ist), erhielt von Krones eine Warnung im Traum, Schiff bauen und sich mit den Seinigen, sowie mit einzelner vierfüßigen Thiere und Vögel hineinstüchten: denn das sündhe geschlecht solle durch eine große Fluth vertigt werden. Aisuthr

Mahnung. Als die Fluth sank, ließ er dreimal Bögel ausstliegen; die ersten kamen zurück, die zweiten auch, aber mit Erde an den Füßen, die dritten nicht mehr, das Schiff blieb auf einem Berge stehen; Xisuthros stieg mit Frau, Tochter und Steuermann aus, betete die Erde an und brachte den Göttern ein Opfer. Als ihn aber die Genossen suchten, war er mit seinen Begleitern verschwunden und unter die Götter versetzt worden.

Aehnlich lautet der Bericht über die Fluth, welchen eine zu Ninive in der aufgedeckten Bibliothek des Königs Affur = bani = pal gefundenes Manustript auf einer Anzahl Lehmtafeln in Keilschrift enthält (1872 in London veröffentlicht). Nach demselben heißt der in der Fluth durch ein Schiff Gerettete Chasisatra, Sohn des Ubaratutu, und erzählt seine Rettung im Schattenreiche dem ihn dort besuchenden und wegen einer Krankheit berathenden Heroenkönig Izdubar. Berg, auf welchem die Arche festsaß, heißt Nizir. Chafisatra ist offenderselbe Name wie Xisuthros. Dieser Bericht ist ohne Frage älter als derjenige der Bibel, weil in einer ältern Schrift abgefaßt, und zeigt, daß die Fluthsage im wasserreichen Chaldäa entstanden und erst von dort nach dem trockenen und bergigen Kanaan gewandert ist. Ihrem Ursprung nach ist sie nach unserer Ansicht eine Combination der Beobachtung von Ueberschwemmungen mit der Sonnenmythe, d. h. mit dem Untergang der Sonne und ihrem Wiederaufgang aus dem Meere, wie ja auch die Griechen zu Homers Zeit den Sonnengott und die Tagesgöttin (Helios und Cos) während der Nacht auf dem Okeanos von Westen wieder nach Osten schiffen ließen. In tropischen und subtropischen Gegenden, wo ja die Fluthsage vorzugsweise entstanden (Indien, Mesopotamien, Mexiko) dürfte dieselbe vielleicht noch deutlicher auf die jährliche Regenzeit zu beziehen sein, nach deren Verlauf die Sonne wieder mit erneuter Kraft hervortritt. Die Auffassung einer Strafe für Sünden kam später dazu.

Von einer eben solchen Sage in Phrhgien zeugt eine Münze, auf welcher ein Schiff mit der Inschrift No und einem aussteigenden Menschenpare abgebildet ist.

Die hebräische Sage, welche von der Theologie zur allgemein giltigen erhoben worden, weiß von dreierlei Bestrafungen der Menschen um ihres übermüthigen Sittenverfalls willen.

- (639.) Die erste Sage (I. Mos. 1—3) läßt das Urmenschenpaar, den Mann aus Erde, die Frau aus einer Rippe desselben geschaffen werden; Gott verbietet ihnen, vom Baume der Erkenntniß und vom Baume des Lebens zu essen, damit sie weder das Gute und Böse erkennen, noch ewig leben (3, 22); auf Rath der Schlange übertreten sie das Gebot bezüglich des erstern Baumes, gewahren in Folge dessen ihre Nacktheit und werden durch einen Fluch aus dem Paradiese getrieben (die Titanen, die den Göttern gleich sein wollten!)
- (640.) Nach der zweiten Sage (I. Mos. 6—9) sahen die Kinder Gottes (wer die waren, hat noch Niemand genügend erklärt) nach den Töchtern der Menschen, wie sie schön waren, und nahmen zu Weibern, welche sie wollten. Aus diesen Verdindungen entsprangen Tyrannen, gewaltige und berühmte Leute. Da die Bosheit der Menschen groß war, reute es Gott, daß er die Menschen erschaffen, und er beschloß, sie zu vertilgen. Nur Noah nebst Frau und Kindern wurde ausgenommen, baute die Arche und nahm Thiere aller Art hinein. Vierzig Tage (eine sehr häusig vorsommende Zahl in der hebrässchen Sage) regnete es, und 150 Tage stand das Gewässer; der Rabe und die Taube wurden ausgeschickt, Noah stieg auf dem Ararat aus, opserte und der Regendogen besiegelte die Sühne. (Interessant ist, daß bei den Griechen der Enkel des Japetos, bei den Hebräern der Vater des Jafet die Fluth durchmacht, und daß von den drei Söhnen des Erstern, Doros, Aiolos und Authos alle Griechen, von den drei Söhnen des Zweiten alle Menschen abstammen sollen.)
- (641.) Die dritte Sage ist die von dem Untergange Sodom's und Gomorrhas (I. Mos. 18, 17), um ihrer Sünden willen, wovon wieder eine Familie, die Lots, obwohl sie nicht besser war als die Anderen (ein trunkstüchtiger Vater, eine ungehorsame Mutter und zwei unzüchtige Töchter), aussenommen wurden und zwei neue Völker, Ammoniter und Moaditer, entstanden. (Interessant ist wieder die Aehnlichkeit der vorhergehenden Bewirthung des Engels durch Abraham mit der Sage von Lykaon.)

Eine derartige Bestrafung nun spielt in unzähligen deutschen Sagen eine bedeutende Rolle. Mit Bezug auf Riesen (wie wir schon bei Pmirs Tod oben sahen, was sich genau an die Sin- ober Sündsluthsagen anschließt) vernehmen wir folgendes hierher Gehörige:

(642.) Einst lebte ein "Wilder" ober "Riese" mit dem Namen Serles, wo die Brennerstraße von Innsbruck empor führt. Er war der Bergekönig, hatte eine König in und einen Rathgeber und war ein wilder Jäger, den nichts freute als Waidwerk und Hunde und Blut. Mitleid kannte er nicht. Bei einem seiner Ritte rissen die Hunde nicht nur den verfolgten Hirsch, der sich in eine Kuhheerde geslüchtet, nieder, sondern auch die Heerde. Da wagte einer der Hirten (so was war schon oft geschehen), einen der Hunde

niederzuschießen, worauf Serles, vom Weib und Rathgeber angespornt, die ganze Meute auf die Hirten hetzte und sie zersleischen ließ, wozu er laut lachte.

Aber Gott sah zu. Ein furchtbares Sausen erhob sich in der Lust und ein Ungewitter verdunkelte die Gegend. Als es vorbei war, erblickte man und erblickt sie noch, drei Felszacken spizig und steil über der jezigen Straße, die drei Bösen, um sie herum stehen und liegen ihre Jäger und Hunde, alle in Felsen versteinert. In Wetternächten aber hört man oft das Kläffen vieler Hunde und sieht bei Gewittern Blize auf die drei Felsriesen niederfahren.

Alehnlich sei der baierische Wazmann ein Alpenkönig gewesen und mit seinem Weibe und sieben Kindern wegen blutiger Grausamkeit zu Eisfelsen geworden. (Alpenburg.)

(643.) Die Riesenkönigin Hütt wohnte in den Gebirgen ob Innsbruck, damals voll Wälder, Aecker und Wiesen. Als ihr kleiner Sohn, der sich eine Tanne zum Steckenpserd abknicken wollte, dabei ausglitt und in einen Morast siel, aus dem er schwarz von Schmutz heimkam, ließ ihn die Uebermüthige mit Brot abreiben. Sogleich zog ein Gewitter heran, der Donner schlug ein und als es sich verzog, waren Schloß und Aecker und Wald verschwunden, eine Wüste voll zerstreuter Steine an ihrer Stelle, in der Mitte aber die Riesenkönigin, nordwärts der Stadt, ein gekrümmtes Felshorn, versteinert dis zum jüngsten Tage. Kindern, die mit Brot leichtsinnig umgehen, ruft man noch zu: "Spart Eure Brosamen für die Armen, damit es Euch nicht ergehe wie der Frau Hütt!" (Zingerle und schon früher Matthissons Erinnerungen III. Bo., Zürich. 1816, S. 123 ff. aus dem Munde des Grafen v. Wolkenstein im Jahre 1806.)

Aber die Sage und der Name reichen viel weiter hin als Tirol.

Zahlreicher noch sind die Sagen von Bestrafungen riesen= haften Uebermuthes der Menschen.

Pettere werden geschildert als ein reicher Senn oder ein Senn und seine Geliebte, ein König und eine Königin, eine Stadt voll frevlen Bolfes, welche bald einen wandernden armen Alten, ein hungernd Weiblein, eine dürftige Mutter ungastlich und schnöd absweisen, während sie die Gottesgaben entheiligen, die Wege auf der reichen Alp mit schönen Käsen und goldgelben Buttersstücken pflastern, mit solchen kegeln und so lange, bis das Waß voll ist, die Freyler in Steine verwandelt dastehen, die sette Trift von Felsgerölle überschüttet oder von Gletschereis überzogen wird, oder Alles in einen Sec versinkt. Unn hört man die Jammerstimmen und das Heerdegeläute aus

Gletscher und See hervorschallen, oder erblickt bei hellem Wetter die Häuser und Thürme der "versunkenen" Stadt, aus dem Wassergrunde herauf schauend, und hört die Glocken der Kirchen in der einsamen Tiefe-läuten.

Diese Seen (vergl. Grimm Sagen 111-113), an deren Stelle in Gegenden, die solcher entbehren, Schuttfelder, Steinwüsten und Gletscher treten, unter denen Gärten, Wälder und Alpenweiden begraben liegen, — sind lauter Bariationen der Fluthsage, wobei es auch manchnal nicht an der Rettung einzelner Bevorzugter fehlt:

- (644.) Wo der kleine See Lac de Brai, Bret, Bré oder Broz am Fuße des Jorat liegt, dessen Ufer wankend und trügerisch sind, lag einst die keltische Stadt Bramagus, Viromagus. Als ein armer Reisender um Nachtherberge bat, überall schnöde abgewiesen, nur von einem, ebenfalls Dürftigen, ausgenommen wurde, lag des letztern Hütte auf einem Hügel und zu dessen Füßen der See, in dessen Fluth man bei hellem Wetter einen Kirchthurm erblicken und in der Christnacht Nonnen beten und singen hören wollte (Kuenlin.)
- (645.) Nach der Sage war das winzige Städtchen Werdenberg einst eine schöne und große Stadt, die bis ins Feldrietli oder gegen Sevelen hin reichte. Das Schloß des Grafen stand auf dem Ilgenstein ob Altendorf. Als seine schöne, aber gottlose Gattin übel lebte, und nach ihrem Beispiele alles Volk, lagerten schwarze Wolken drüber her, fiel der Regen in Strömen und in einer Nacht versanken Stadt und Schloß und Leute, wovon der jezige See mit seinen bodenlosen Sümpsen und das Feldrietli noch zeugen. Im See wollten Gläubige, wie das überall ist, Thurmspiken gewahren. Die Gräfin aber haust noch jetz unten als große Schlange mit goldener Krone und goldenen Schlüsseln. Meist hält sie sich auf dem Sonnenbüchel auf, in den schönen Buchenwäldern ob Altendorf, aber alltäglich kommt sie in's Feldrietli, wo sie aus einem Brünnlein trinkt und Schlüssel und Krone dabei in's Gras legt. Mancher hätte lettere gern erbeutet, und Einer ritt einst deshalb in's Feldrietli, wo er neben der Quelle ein weißes Tuch in's Gras breitete. Als die Schlange ihren Schmuck darauf legte, entriß der Gierige das Tuch und sprengte fort, aber die Schlange schoß ihm so pseilschnell nach, daß er froh war, den Fang wieder sahren zu lassen. (Kitl. Senn.)
- (646.) Beda Weber hörte im Jahre 1846, als er über Bogen und Neumarkt über das Gebirge nach Cavriana im wälschen Südtirol ging, um die blutschwißende Domenica Lazzaris zu besuchen, von dem ihn führenden Knaben solgende Sage über den Kalterersee zu ihren Füßen, wie dieser sie von seiner wälschen Mutter gehört hatte.

Einst gingen Jesus und der heilige Petrus durch die Welt, um zu schauen, wie es auf derselben zugehe, und kamen in die Gegend, wo jetzt der See liegt, damals aber eine große Stadt war. Es war ein heißer Sommertag und der Staub auf den Wegen fast unleidlich. Jesus fühlte brennenden Durst, sprach in mehreren Häusern ein, ward aber überall abgewiesen, außer in einem Hause, am Hügel, wo eine arme Frau wohnte, welche die zwei Wanderer mit Brot und Wasser erquickte. Als dies geschehen war, goß Jesus den Rest des Wassers zum Fenster hinaus, wo es unten allsogleich wuchs und derzgestalt anschwoll, daß ein See das Thal von einem Berge zum andern ausfüllte. Die unbarmherzige Stadt ging darin zu Grunde und der Kalterersee blieb als ein Warnzeichen dis heute. (Beda Weber, Charakterbilder.)

- (647.) Eine arme alte Graubündnerin, die noch einmal zur entfernten Kirche wollte, ehe sie sterbe, konnte, als sie die Sennhütte von Urden im Thale Skansik erreichte, vor Erschöpfung nicht weiter und bat den Senn um ein Tröpslein Milch. Er herrschte sie roh an, spottete ihres Flehens, molk endlich, als sie nicht nachgab, seine rothe Kuh, that etwas Schädliches in den Trank und reichte ihn der Verschmachtenden. Als sie abwärts eilte, fühlte sie heftige Schmerzen und sank sterbend nieder. Aber sogleich deckten rollende Donnerwolken den Himmel, zuckten die Blize, spakete die Erde, die Alp versank und der Urdense lag an ihrer Stelle, an dem die Leute eilig vorbei gehen, weil man oft in den Lüsten ein laut Geschrei hört. Alle sieden Jahre tost der See Nachts dumps, dann milkt der Senn seine rothe Kuh, während es donnert und blizt, und ist er fertig, so versinkt er heulend. (Flugi.)
- (648.) Wo jett der Walchse liegt, war Wald, über den die Umwohner so heftig stritten, daß er zum See wurde, der einst das Kloster
 St. Johannes am Ufer in einer heiligen Nacht mit allen Betern verschlingen
 wird. Früher sah man Nachts auf ihm eine unheimliche Facel, die "Seesacel", angeblich die Seele einer unnatürlichen Mutter, die ihr unehelich Kind
 hineingeworsen hat. So ist der Achense im Unterinnthal an der Stelle eines
 stattlichen Dorses, dessen Bewohner in der Kirche während des Gottesdienstes
 spielten. Man sieht zuweilen noch den Kirchthurmknopf glänzen und hört die Glocken zwölf 11hr läuten.

Die Wildschönau neben dem Junthale war einst ein See, in welchem ein ungeheurer Drache hauste. Seine Fluthen zerstörten im Junthal eine große Stadt zwischen Wörgl und Haibach. (Zingerle.)

(649.) Im Simmenthale, in der Gegend, wo jetzt Weißenburg, Oberwil und andere kleine Ortschaften liegen, soll vor sehr alten Zeiten eine große Stadt gestanden haben. In dieselbe kam eines Abends ein kleines zers lumptes Männchen und flehte von Haus zu Haus um eine Gabe. Es fand jedoch überall Abweisung, bis es außerhalb der Stadt an einem ganz schlechten Häuschen anpochte, wo seine Angst aus's Höchste gestiegen war, weil

es, aus seinen Neußerungen zu schließen, was Wichtiges zu er In dem ärmlichen häuschen wohnte ein Greis mit seiner Tocht Männchen erhielt das Gewünschte. Kanm hatte es die Gabe, mit einer Hade einen Graben um das häuschen auszuwersen. Die Tochter sahen ihm lachend zu; das aber störte das Männchen Arbeit kaum sertig war, als sich ein sernes dumpses Tosen und nehmen ließ, welches immer stärker und stärker wurde und imme näher kam. Mit Entsehen sahen die Bewohner einen Bergst und die Stadt heranbrechen, worunter Alles verschüttet wurde, gastliche Häuschen, welches der Kleine mit dem schützenden Grahatte. (C. Frid in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung au buchsee.)

(650.) Am rechten Ufer des Thunersees, in der Rähe 1 lag im Alterthume, heißt es, eine Stadt Roll, groß und reie der jähen Kalligstöde. Die Bewohner darin waren stolz und übslebten in Saus und Braus.

In dieselbe kam eines Abends ein Zwerglein (Ander beiligen Beatus) und bat um Rachtherberge Es wollte ihn eausnehmen, außer den Bewohnern eines abgelegenen Häuschisagte er den Untergang der Stadt und ihre eigene Rettung voraus. oben von der Fluh, den Ralligstöden, ein lauter Ruf, nach Einig

Stadt Roll, zieh us mit dinem Volch! Die spizi Fluoh ist g'spalten, Schlegel und Weggen si g'halten (sind versorgt), Zieh us dem Stampbach zuo!

Rach Anderen:

D' Ralligstuch ist g'spalten. Schleggel und Weggen si g'halten, D' Stadt Ralligen will undergan, Flieh, slieh, wer stiehen chan!

Die übermüthigen Bürger achteten bes breimaligen Rufes in der Nacht stürzte die Fluh herunter und deckte die Stadt z Häuschen nicht, welches den Zwerg aufgenommen hatte, und an jetzt das Ralligschloß steht, in bessen unterstem Stockwerke zu Zeite frauen in seidenen Gewändern durch die Gänge schreiten und dann

Ist der See recht flat, so sieht der Gläubige noch die Ruit im Abgrunde. (Anton von Känel und Jak. Runz in Zuberbühl Sagensammlung aus Münchenbuchsee. Wyß, Idyllen und Boltsse Schweiz I. S. 62. 315.)

(651.) In alter grauer Zeit lag am Anfange bes Grin Schillingsborf.

Eines Abends kam ein armer Mann in dieses und bat von Haus zu Hause um Herberge. Ueberall wurde er abgewiesen, bis in einem Hause gastfreiere Leute ihm Aufnahme gewährten. Hier habe er die Worte ausgesprochen:

> Bukalpburg ist g'spalten, Schlegel und Weggen si g'halten, und Schillingsdorf wird undergan.

Dieser Spruch versetzte die Bewohner des gastlichen Hauses in nicht geringen Schreck; der Mann aber sprach ihnen dadurch Trost ein, daß er versicherte, sie werden dabei zu keinem Schaden kommen, ihr gastlicher Sinn habe sie vor dem kommenden Unheile bewahrt.

Sie begaben sich zur Ruhe. Ehe aber die Nacht vorüber war, ging des Mannes Ausspruch in Erfüllung. Ein Theil der Bußalpburg (ein Berg an der Bußalp) riß sich plöglich los und eine wahre Steinlauine verschüttete das ganze Schillingsdorf, mit Ausnahme des Hauses, in welchem der Arme übernachtete. Ein großer Felsblock hatte sich gerade so vor dasselbe gewälzt, daß er es beschützte jetzt und fortan. Das ist noch heute zu sehen.

Von da an hieß die Gegend Burglauenen. Durch diese Uebersschüttung schwoll die Lütschine so auf, daß sie das sogenannte Schöne Thal versperrte, wovon es jetz Lütschenthal heißt. (P. Anneler in Zuberbühlers handschriftlicher Sagensammlung, Münchenbuchsee 1850.*)

動物にはあれる。日のののではないのではいるというできる。

Dasselbe erzählt man von anderen Orten. Die österreichischen Lustenauer eben so von einem Besuche des Herrn Jesu in Gestalt eines alten Bettelmännchens auf der damals fruchtbaren Alp auf dem Kamor der Schweiz, den sie "Rummerberg" aussprechen; die Bregenzerwälder vom Säntis. (Vernaleken.) — Es ist ganz dasselbe, wie im ersten Buche Moses zwei Engel erst zu Abraham nach Mamre und dann zu Lot nach Sodom kommen, dann bewirthet werden und am Morgen Lot und die Seinigen mit sich nehmen, worauf die frevelhaften Städte Sodom und Gomorrha im Schwefelseuer in einem Salzsee versinken (I. Moses, 18, 19) und wie Zeus und hermes die Erde durchwandern, um die Menschen zu prüfen, und dann vom greisen armen Ehepaare Philemon und Baukis aufgenommen, diese mit sich auf einen Berg sühren, von wo sie sehen, wie die frevelhafte Gegend zum See wird, aus welchem nur die Hütte der zwei Leutchen hervorschaut und zum Tempel wird, in welchem Letzter von nun an als Priester dienen und bei ihrem Sterben in zwei Bäume vor dem Tempel verwandelt werden.

(652.) Magdalena, die Tochter einer armen kranken Frau in Kriens, begab sich in der Noth zu ihrer Mutter Vetter, dem reichen Klaus, der auf

^{*)} Eine Menge ähnlicher Sagen aus Tirol finden sich in den Büchern der beiden Sammler Alpenburg und Zingerle.

der schönen Kastelenaly das schönste Sennthum weidete, um etwelche Unterstützung zu erflehen. Der Vetter hatte für sie nur Hohn und Spott. Mädchen eilte, trot beginnenden Gewitters, von hinnen, klagte auf dem Heim= wege unten ihr Leid ihrem Geliebten Alois, der dort Handbub in der benachbarten Bründlenalp und auch arm war, und ihr, als das Wetter sich verzogen, das einzige Käschen aufnöthigte, welches er in der Hütte hatte. Aber ach, da glitschte ihr Fuß auf dem nassen Alpengrase aus und das Käslein rollte von Band zu Band unaufhaltsam in die Tiefe. Als Magdalena ihm trostlos nachschaute, die Sterne funkelten bereits, da zupfte etwas sie plöglich am Gewande und sich umsehend, gewahrte sie im Dunkel im grünen Kleid und rothen Käppchen und dem Silberbarte bis zum Boden ein winzig "Bergmannli", auf seiner Schulter ein Stück von ihrem Käslein, in der Hand ein Büschel Alpkräuter. Ich weiß, sprach die feine Stimme, was Dir geschehen. Die Hartherzigkeit ist bestraft. Nimm die Kräuter und den Käse und bring' es der Mutter heim. Jene machen sie gesund, und wohl bekomm ihr dann der Käse! Damit war der Kleine verschwunden. Die Mutter genas, der Käse aber, als sie ihn anschneiden wollten, war reines Gold. Jest waren sie Alle reich genug. Sie kauften die Bründlenalp und das Mädchen wurde Aloisis Frau. Dem reichen Klaus aber war es schlimm ergangen. In jenem Ungewitter hatte ein grauser Schuttfall die Kastelenalp mit einer Trümmerwüste zugedeckt, wobei ein Stein dem fliehenden Better beide Beine so zerschmetterte, daß sie ihm abgenommen wurden und er an Krücken elend und bettelnd im Lande umherziehen mußte. (Der Kanton Luzern, v. Kas. Pfyffer I. S. 235.)

- (653.) In der Berner Gemeinde Blumenstein, in sehr fruchtbarer Gegend, wohnte eine Hexe. Als die Bewohner diese einst bedrohten, begab sie sich voll Rache in's Gebirge. Plöglich überzog sich der Himmel mit Wolken, ein Gewitter ohne Gleichen brach über Blumenstein los, der Bach schwoll und trat aus und überdeckte die Gegend mit einem Kieselbette. (Stuck in München-buchsee in Zuberbühlers Sammlung)
- (654.) Die kahle Schrattenfluh im Entlibuch war die schönste Alp im Lande, genannt Marienthal, welche zweien, nach anderer Sage dreien Brüdern gehörte, deren einer blind war und im Dorfe Tschangnau unten gewohnt haben soll. Sie beschlossen, die Alp zu theilen, wobei der Blinde über-vortheilt wurde. Der, oder einer der Sieger hatte eine Tochter, um welche wegen ihres Reichthums und ihrer Schönheit weit herum gefreit wurde. Da soll sie Demjenigen ihre Hand versprochen haben, der die steile Felswand hinauf den Schibengütsch bis an die Spize der "Schibenfluh" ersteige. So Mancher dies wagte, so Mancher fand seinen Tod dabei.

Als sich allgemeiner Unwille erhob und der Blinde den Betrug inne wurde, stellte er den reichen Bruder vor Gericht an Ort und Stelle zur Rede, und dieser that den Schwur, seine ganze Weide solle der Teufel zerreißen und

ihn und sein Kind sonst strasen, wenn der Vorwurf nahe sei. Da erbebte der Berg, der Teufel erschien und tratte im Ru die Weide davon weg, so daß man die Spuren der Klauen noch wahrnimmt. Die Weide des Blinden blieb unversehrt. Der Meineidige liegt vom Teusel in's tiese Loch in der Nähe des Gütsches hingeschleubert und wird von den Vorübergehenden mit Steinen beworfen; die Tochter ist in die Höhle unter dem Gütsch (das "Schibenloch") gebannt, wo sie ihren Schatz hütet. Das Loch ist so groß, daß ein ganzes Sennthum Kühe Raum fände.

"Der ewige Jude" (über ihn weiter unten) wanderte dreimal am Entlebuch vorbei und fand das erste Mal auf der Schratten einen Weinberg, das zweite Mal eine Alp, das letzte Mal den kahlen zerrissenen Felsen. (Zugesendet vom Pater Gottsried, Senior des Kapuzinerklosters zu Schüpsheim. Vergl. Kas. Pfysser, der Kanton Luzern. I. Bd. S. 242. 443. Kohlrausch, Schweiz. Sagenbuch I. 204 und Vernaleken S. 41.)

(655.) Vor alten Zeiten war der Langeneckberg im Kanton Bern ein schöner Weinberg, im Thale unten das schöne Dörslein und auf der Bergspiße die Kirche mit weiter Aussicht. Die Menschen jedoch, so schön die Gegend war, verwilderten. Da erschien einst ein Bergmännchen bei ihnen und verkündete: Jett ist dieser Berg ein schöner Weinberg; komme ich das zweite Mal, wird er eine Viehweide, und wenn ich das dritte Mal komme, ein Gletscher sein. Die Bewohner nahmen sich den Spruch nicht zu Herzen. Da kam mit dem Zwerge die Umänderung. Die Trauben und das Obst reisten nicht mehr, sie Feldsrüchte arteten aus und die Gegend konnte nur noch als Viehweide benützt werden.

Jett benken die Leute oft mit Schrecken der bevorstehenden fernern Umwandlung. (Stucki in Zuberbühlers handschriftlicher Sagensammlung.)

(656.) Im Urbachthale, wo die Wetterhörner gen Himmel ragen, lachte vor Zeiten eine grasreiche Alp, Eigenthum einer jungen Sennerin, die Sommers oben lebte. Diese war jedoch übermüthigen und harten Wesens, die keinem Andern was gönnte und jeden Armen mit Schimpf von ihrer Hütte wegwies. Da gewann ein junger Bursche ihre Liebe, Einer der zu ihr paßte, glatt, gewandt, einschmeichelnden Wesens, der ihr so schöne Worte machte, daß sie völlig von ihm eingenommen wurde. Sie hielten Hochzeit. Eines Tages kam ein Armer auf die Alp, der dem Verschmachten nahe war und um eine Labung flehte; die Uebermüthige überhäuste ihn mit Schmähworten; da verssluchte er die Alp und sank verscheidend nieder. Sogleich brach ein Ungewitter los und überdeckte die schöne Alp mit dem Gauligletscher. Unter diesem hört man oft das dumpse Geläut der Heerdeglocken und vernimmt die Wehtlage des "Gauliwibli" und ihres Buhlen:

"I und mi Kathrin und mini Chue Brün und min Hund Rin*)

miffend immer und ewig uf Blumlisalp fin."

(Dieselbe Sage existivt bezüglich vieler anderer Gletschei sowie Tirols; vergleiche die Sage vom Rosengarten bei Alpenbu

(657.) In einer Sennerei, erzählt man im Unterinuthale, Uebermuth, Stiegen aus Räse und Butter zu bauen, armes Männchen hart ab. Da bebedte der Wildalpensee di ihre Bewohner. Solche, die an seinem User schlasen, zieht er hinei lassen sich nie fangen. (Alpenburg und Zingerle.)

(658.) Weit die schönste Alp im Berner Oberlande war Blümlisalp (cs ift eine solche hinten im Lauterbrunnenthale frau, und eine, die Frau, hinten im Rienthale). Die Sage eder Senne, der sie besaß, habe hundert Rühe darauf sömmern dreimal des Tages melten können, von jeder zwei Melkeimer wurde er über die Maßen reich, aber eben so übermüthig und ha Hütte sei ihm allmälig zu schlecht vorgesommen, er habe sie n eine neue dauen lassen, zu welcher er eine Treppe und einen Wans lauter schönen Kasen, wozu die goldgelbe Butter das Punkte. Sewaschen wurde sie täglich mit süßer Antenmilch. Die mit seinem Hunde.

Im Thale unten hatte er eine alte Mutter. Diese be auf den Berg, ihren Sohn zu besuchen. Da die hitze groß w Frau starten Durst und bat ihn um einen Trunk Milch. D sauer gewordene, in die er noch Sand streute.

Aber der Frevel blieb nicht ungestraft. Im Seimgehen beleidigte Mutter um, sprach einen Fluch über die Alp aus und diese zum ewigen Firn.

(659.) In Bättis erzählt man (Nitl. Senn, "Bündnerisch 1854 S. 7) folgende Sage:

Wo jetzt der mächtige Sardona-Gletscher sich weit ausdet grünte einst die herrlichste Alp. Der Senne, einer Witwe Soh-Glarnerlande, war stolz auf seinen Reichthum und bante eine n In Esm hatte er eine Geliebte, Kathrin, die oft zu ihm heraus Herz völlig in Banden nahm. Früher hatte er seine alte Mu auf Sardona kam, freundlich ausgenommen und immer besch jetzt achtete er ihrer nicht mehr und sie gerieth in Mangel, i Dirne eine Treppe und einen Weg aus den schönsten Käsen hitte baute. Als er einst gar die Alte' höhnisch mit Mist in

^{*)} So beift ber Sund auch im "Reinede Fuche".

Butter und Käse, fortschickte, fluchte sie der Alp und ihm, und sogleich überzog der Gletscher die Weide auf ewig und der Senn und Kathrin kamen in Sturm und Schneewirbel um.

Nach einer Abänderung der Sage will man den Verfluchten oft rufen gehört haben:

Mi Schatz und i und mi Hund Ladi müeßend ebig underem Chessi si.

Denn unter den Kessel flüchteten sie, als das Verderben hereinbrach. (Erzählte dem Sammler 1866 der alte Sebastian Hobi von Valens.)

- (660.) Auf dem Glärnisch heißt eine mit Schnee bedeckte Kuppe "Vrenelis Gärtli". Sie war einst eine weidereiche Alp, die einem reichen Hirten, Vrenelis Vater, gehörte. Diese heiratete einen unbemittelten Jüngling, dessen Mutter das junge Paar zuweilen besuchte. Aber die hochmüthige Schwiegertochter behandelte die alte Frau schnöde, während sie eine Treppe von lauter Käsen bis zur Hüte baute. Einst wünschte die wieder schlecht bewirthete Frau, die Käse möchten alle zu Stein werden. Es geschah und ewiger Schnee bedeckte den Garten.
- (661.) In Werdenburg u. a. O. wuchs früher die nährige, mit Milchstoff gefüllte Pflanze Ziprian, und so ergiebig, daß man genöthigt war, die Kühe dreimal des Tages zu melken. Das machte die übermüthigen Sennen ungeduldig, so daß sie das Pflänzlein verfluchten. Einer auf den Alpen von Sax rief im Zorn:

Verfluochet sei der Zipriun, daß ich drümal nuß melchen gun.

Oder es fluchte ein Mann der Ebene, welchen die Sennen oben besteichigten, oder eine mißhandelte Frau oder eine Sennerin, welche das öftere Melken in ihren Liebeleien mit einem Senn störte, so daß auch sie den Fluch rief:

Verfluochet sei ber Zipriu', Daß i muaß vom Tanza ga melche gu! Er soll immer und ebig dürra. stuh'.

Jett steht er verdorrt und abgestorben. (Rikl. Senn.)

(662.) Das Rotthal ist ein schauerliches Gletscherthal am Nordabhange der Jungfrau im Berner Oberland, hoch über der Stufsteinalp, zuerst vom Gebirgssorscher Dr. Hugi in Solothurn genau beschrieben. Wer von der Stufsteinalp hinaufschaut, ahnt nicht von ferne, daß da hoch an der Felsenwand sich ein stundenlanges Firnthal öffne. Der Eingang ist schmal, erweitert sich aber bald zu einem langen und schaurigen Schneefeld, gleich einem erstarrten, rings von himmelhohen Felsen eingeschlossenen Meere, das sich in eigener Ausbehnung bäumt, seine starre Masse über die User schiebt, selbe in schwindels

erregenden Gehängen bald in tausend Schründe zerreißt, bald in unsäglichen Formen austhürmt und in tausend Schreckgestalten durch das gräßliche Tobel über die Abgründe herabhängt, so daß im Nachschieben grause Lasten sich loszeißen und schmetzernd in Sturm zerstäuben. In dieser Bergeshöhe herrscht die Stille einer ausgestorbenen Welt. Aber wenn im Sommer, zur Erntezeit und im August, auch im Herbste, man in den Ebenen der Kantone Bern, Freiburg, Solothurn, Nargau und Luzern ein sehr dumpses, einem Kanoniren nicht unähnliches Tosen und Knallen vernimmt, meist bei wolkenlosem Himmel, das Wetterschießen, so erwartet man Regen, und sagen die Solothurner, die todten Burgunder im Murtensee regen sich und machen den Schweizern bös Wetter. Die Berner aber meinen, "die Rotthalherren" übermüthige dahin Gebannte, durch einen großen Bock hin getrieben, "exerzciren", der Luzerner aber: das sind die Herren im "Enziloche".

Das Volk zu St. Morit in Wallis verbannt alle vornehmen Verbrecher nach Plannevet, um dort zu büßen, und dort verursachen sie Ungewitter und Ueberschwemmungen. (Kuenlin.)

(663.) Ein Bergzug des Entlebuchs endigt in den schaurigen Steinwüsten der Schratten: und der Bölifluh, des Heiden= und des Enziloches, mit unzähligen Trichtern, Schlünden, Zinken, wenig betreten. Gin Getöse, wie unterirdisch, bricht daraus hervor. Das Enziloch, am Juße der hohen Enzen ist eigentlich eine große Höhle am Abhange des Napss, auch Sentisloch genannt. Ob es Enziloch heißt von den hierher gebannten Enten, Riesen? Hierher nämlich schickt die Sage alle berüchtigten Frevler, Bedrücker, Betrüger, Lands vögte, durch Geistliche gebannte Quälgeister. Um so größer ist aber der nächt: liche Geisterlärm hier. Ihre Stimme rollt wie Donner oder Kanonen. Sie sammeln die Gewölke zu Gewittern, diese Thalherren, die dort Wetter schießen oder Felsblöcke aus der Tiefe herauf wälzen, bis sie ihnen entgehen und wieder in die Tiefe rollen. Hirtenknaben gewahrten einst, wie ein dienender Geist eine Menge Purpursessel im Halbkreise vor die Höhle stellte, auf welchen die Thalherren Platz nahmen und beriethen, wobei von ihnen ein grauer, Alles überziehender Dunst ausging (Rochholz II. S. 37, verglichen mit Kas. Pfyffer, der Kanton Luzern, I. Bd., St. Gallen 1858, S. 244. Die obige Vermuthung vom Ursprunge des Namens Enziloch wird zur Gewißheit durch die Angabe bei Lütolf S. 27, daß die donnernden Wesen "Enzi= Mannli" oder "Fluo: Mannli" heißen.)

Nach einer andern Sage ist das bösartige Weib eines Entlebuchers in's Enziloch verbannt worden und tost dort.

Jenes Wetterschießen nennt man bei Escholzmatt "gurniglen", weil es vom Gebirge her ertönt und Gurnigel bei ihnen nicht nur der Berner Gurnigel heißt, sondern auch das Schrattengebirg. (Lütolf.)

Vergl. Grimm Sagen 234 (Kindelsberg) und 235—242.

Die oben erwähnten Verwüstungen findet man im Gebiete der Sage auch in umgekehrter Weise.

(664.) Eine Hexe war im Bunde mit dem Teufel, der ihr schon zweimal je hundert Jahre Lebens gestattete, wofür sie ihm Kinder im Mutterleibe oder in der Wiege geliefert hatte. Nach Umlauf der letzen Frist kündete er ihr auf dem Berge beim nächtlichen Tanze das Ende an. Da versprach sie ihm die schöne Tochter zur Che, die sie daheim habe. Bei dieser war eben ein junger Förster (ihr Geliebter) im Hause, wo sie ihn durch all die schönen, in einander gehenden Zimmer führle. Im allerletzten waren unheimliche Katzen, Bögel, Geräthe und Flaschen, und sie wollten erschrocken zurück, als die Hexe zornvoll vor ihnen stand. Der Jüngling bat sie um der Tochter Hand, wurde aber abgewiesen, da ein reicher Graf um sie geworben habe. Für die dritte Nacht mußte die Tochter sich als Braut schmücken. Um Mitternacht kam der Freier mit prachtvollen Geschenken. Als die Braut sich sie zu beschauen schmückte, schob sich ihr Kreuzchen von der Brust hervor und er floh. Die Here bestellte den Drohenden auf nächste Nacht und nahm das Kreuzchen weg. Sie verschaffte sich ein anderes. Es schützte sie abermals und die Hexe stellte ihm drei Aufgaben, worauf sie ihm folgen wollte: 1. das Steinfeld vor der Hütte bis zum ersten Hahnenrufe in ein Saatseld, 2. den Teich in eine Wiese zu wandeln, 3. den Berg mit der Kapelle abzutragen, woran sie sich bei ihren Nachtfahrten immer gestoßen. Da hört sie es rauschen, wie wenn tausend Sensen durch Steine gingen, daß es knistert und funkt. Feld und Wiese sind da und der Teufel hat eben den Kapellenthurm im Arme, als die Here kräht, was augenblicklich alle Hähne der Umgegend nachthun. Da wirft der Teufel den Thurm auf die Hütte und reißt die Heze und ihre Thiere mit sich fort. Das Mädchen bleibt verschont. (Schönwerth III. S. 59)

Zünfter Abschnitt.

Die Schicksalsmächte.

I. Tod und Tenfel, Brankheits- und Blutdämonen.

Waren schon die wilden Naturkräfte seltenen Vorkommens dem Menschen so furchtbar, daß er sie unter dem Bilde riesiger Ungethümescheute, so mußte es in noch höherm Grade die Nacht sein, welcher

Nicmand entgeht, ja alles Leben der Erde unterliegt, der Tod. Er wird von den Menschen, welche das Leben über Alles lieben, gefürchtet und verabscheut und daher als ein boses, Allem was den Menschen freut, feindliches Element betrachtet. Daher wurde er auch, als an die Stelle der natürlichen Auffassung von Glaubensdingen die mora= lische trat, mit dem aus Persien her unter die übrigen Völker gebrachten persönlichen bosen Princip, dem Satan oder Teufel, bald gesellig verbunden, bald gar zusammengeworfen, so daß kaum mehr ein Unterschied zwischen Beiden wahrzunehmen war. 218 Personen gedacht, treten Tod und Tenfel zwar erst seit der Herrschaft des Christenthums auf; aber sie sind in so vielen Zügen deutliche Nachfolger und Ersatzmänner, zwar bisweilen der Zwerge u. a. Dämonen, meistens aber der gestürzten und mit Hohn und Fluch aus der Welt getriebenen Riesen, daß sie sich nothwendig an diese anschließen. Die übermüthig handelnden und sich gegen die späteren Götter auflehnen= den Menschen maren ja, wie die dasselbe vorher übenden Riesen, Diener des Bösen, und dafür dem Tode verfallen. So sind es denn nun Tod und Teufel, welche als die Mächtigften aller Riesen, gleich heidnischen solchen, das arme Menschengeschlecht schrecken und erwürgen; aber der Humor des Bolkes geht darüber nicht zu Grunde; auch diese zwei furchtbarsten Gewalten, die physische wie die ethische, theilen das Schicksal der Riesen: von den ihnen zum Opfer bestimmten Menschen gefoppt und um ihre Beute geprellt zu werden. So lösen sich in der Volkssage die furchtbarsten und ernstesten Fragen der Welt in ein erschütterndes homerisches Gelächter auf, während sie daneben zu den in kurzen Zügen hingeworfenen ergreifendsten und mit Schauer erfüllenden Bildern Unlag bieten.

Um Tod und Teufel schaaren sich in diesen Bildern die mancherlei Krankheiten verursachenden und blutdürstigen Dämonen.

Die Neugriechen denken sich die Pest als blinde Frau, welche die Städte von Haus zu Haus durchwandert, Alles tödtend, was sie berührt; tappend und tastend geht sie die Mauern entlang, und wer sich vorsichtig in der Mitte des Gemaches hält, den kann sie nicht erreichen. Nach einer andern Volkssage sind es drei fürchterliche

Frauen, die in Gesellschaft durch die Städte ziehen und sie verheeren: die erste trägt ein großes Papier, auf welchen sie die Namen der dem Tode Verfallenen in ihr Register einschreibt, die zweite eine Scheere, womit sie den Lebensfaden ihrer Opfer abschneidet; die dritte fegt die Todten mit einem Vesen weg. Den Besen geben, nach Afzelins, auch die Schweden der Pestjungfrau in die Hand. Wo sie mit demselben vor dem Thore kehrt, sterben die Leute im ganzen Oors. (Grimm und Nork.) Die Russen stellen sich das Wechselsieder als ein Weib vor, das in der Nacht einherschleicht und Opfer sucht, die Rengriechen die Blattern als eine Kinder schreckende Frau. Der russische Volksglaube weiß von neun Schwestern, die das Wenschenzgeschlecht mit Fiebern plagen und in Erdhöhlen an Ketten gesessellt liegen, dis sie losgelassen werden, worauf sie die Wenschen anfallen. Slawische Stämme kennen auch die Biehkrankheiten als Todesgeister aber in Viehgestalt. (Nork.)

(665.) Im vierzehnten Jahrhundert war im Bernerlande ein großer "Sterbet". Damals, erzählt man, soll ein sonderbar "Mannli" und seine Frau mit einem Besen und einer Sense durch das Diemtiger Thal hinein gegangen sein, und auf die Frage, wohin und was sie wollen, geantwortet haben, sie wollen "hinten anfangen und herauswischen". Auf dieses habe der "Sterbend" plöglich angefangen. Die Menschen niesten und sanken dann bin. Man habe in dieser Roth nichts gewußt, als so oft Jemand nieste, zu sagen: Helf Dir Gott! und daher sei die noch jetzt vielenorts übliche Sitte dieses Spruches gekommen. Die Seuche sei, heißt die Sage, so groß gewesen, daß eine Ruh in einer Nacht an den neunten Erben gefallen sei; es habe ein Mann die Leichen von hinten bis in die Mitte und ein anderer dann bis auf den Kirchhof geführt. Auf dem Wege nach der Kirche steht der große ebene "Brotstein", wo die Männer Brot und Wein zu sich genommen haben. Es heißt, in den inneren "Bäuerten" des Diemtiger Thales sei eine einzige Weibs= person übrig geblieben, zu welcher später ein Bettler kam, und von diesen Zweien sei die Gegend wieder bevölkert worden. (S. Wiedmer in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung, Münchenbuchsee 1850 und 1851.)

(666.) Zur Zeit der großen Sterb, als die "Höttingerried" ganz aussgestorben war, wovon noch jett der "Pestfriedhof" auf einem Hügel zu sehen ist und als Wallsahrt besucht wird, kam in der Regel gegen Mitternacht der Tod mit einer Sense über die Achsel und eine Tod in mit einem Rechen und einem Besen in der Hand auf dem Platzl vorm "Stamser" zusammen. Er kam von Kranwitten über die Allerheiligenhöse und die Höttinger Seite dahin, sie aber kam von Weiherburg, Büchsenhausen und Ried. Der Tod fragte nun

die Todin aus, und sie gab Rechenschaft über ihr Bernichtungswerf. Ga ichion daß sie ihm unterthänig war.

Einst kam die Todin auch, und der Tod stagte sie ausköhrscht?" (Hast Du viele ausgekehrt?) Darauf sagte sie: i heint nöt, g'rad alls z'samm g'recht." Da zeigte sich der Agrunte sie nicht an, wie ein Bär, wie er sonst zu thun p meinen, daß sie an diesem Tage so viel tödtete, daß sie nich batte, sondern den Rechen hernehmen mußte.

Als die "große Sterb" m's Land tam, aber im Ini frisch und gesund war, da saben die Leute auf einmal de Senfe und eine Todin mit einem Rechen über ber Uchie eilig hingeben. Das verftanben die Leute allfogleich, baß es Bartholomäi am letten gehe, und daß man sterben muss Sterben nun viel leichter geht, wenn man es frifch weiß, fo auch gleich zur letten Jahrt. Doch ber Bauer auf dem Beat Waljerthale, bei St. Jakob, lachte und iprach: "I brauch Leid 3'machen; hab alleweil g'recht g'lobt und vazag' not un i glab's not, daß 's mi pack. Schaut's nur den Rechen menschin an! Dort sehlt ein Zahn, und das ist ein Zeichen übrig bleibt. Und die Leute sahen, daß wirklich ein Zahn an gebrochen war, und in Zeit von drei Tagen waren Alle gest blieb ber fromme, luftige Beater Franzen, Sofbefiger, übrig vorbei war, dankte er Gott und heiratete eine brave Dirne gelassen wurde, von Britsch herüber, und feitbem hat sich recht gut bevölfert. (Alpenburg, Mothen S. 347.)

So maht auch bei Lütolf (S. 114) ber Tob durch b Sense und fegt "die Frau Tödin" mit dem Besen bas A

(667.) Die Pest im Jahre 1611 oder 1629 brach in zu Gupsen aus, damals einem einzigen Hause der Gemein erschien Nachts "ein weißes Fräuli" mit einem weißen Thürschwelle kehrend, worauf ein weißlicher Rauch aufstieg. Seuche aus; ein Glied der Jamilie nach dem andern start blied immer sichtbar. Da bohrte der einzig noch übrig ein Loch in die Wand, der Rauch suhr hinein und di Haus. In der übrigen Gemeinde aber wüthete sie fort, i durch das Fräulein angemeldet und sein Wischen, und ers verschwand es. Die Sage geht, ein Henauer habe den Lernommen:

Esset Ihr die Pinnpernelle, So sterbet Ihr nicht so schnelle.

Man folgte ber Dahnung (f. Nr. 465), und wer e schont. (Anbr. Hofmann, evgl. Pfarrer Henau in Toggenbur

(668.) In Valens glaubte man noch vor sechzig Jahren, man sehe zuweilen spät Abends "das Todtenwibli" in Häuser schleichen, wo unsehls bar darauf Jemand starb. (Flav. Egger.) Unweit Flums beim Kapellchen ob der Seez wandert in Hemdeärmeln das "Aeuliwibli". Wer es gewahr wird, wird plöglich geschwollen. (Rud. Kubli.)

(669.) Der Seveler Zimmermann S. G. ging einst nach Oberschan "zur Spinni" (zum Nachtbesuche". Als er früh Morgens durch's Seveler Holz heimstehrte, es war noch nicht Tag, sah er im Buchenwalde, nahe am Wege ein Weibchen und fragte verwundert, was sie so früh da mache. Sie antwortete, aber ohne sich umzutehren, sie sammle Laub für die Schweine. Jest erst gewahrte er, daß sie an einem Fuße einen rothen, am andern einen schwarzen Strumpf trug. Es war das bekannte "Plattenwibli", das bald darauf starb. Als man mit dem Sarge vom Hause weg zog, fragte ein Mädchen seine in's Haus gekommene Mutter, wen man begrabe, und sagte, als diese geantwortet: "Nein, das Plattenwibli sigt ja in der Küche auf der Herdplatte. Schau nur!" Die Mutter hieß das Kind schweigen und solgte dem Leichenzuge. Im Hause aber geistete es von da an. (Nikl Senn.)

Im Fichtelgebirge fagt der gemeine Mann, wenn er ein gewisses Geheul hört (das Ungläubigere den Kazen zuschreiben), "die Klag: oder Winzelmutter läßt sich hören", und fürchtet einen nahen Todfall. (Panzer.)

Wie Alles, was den Menschen betrifft, wie namentlich alle Uebel und Krankheiten, so schrieb der Volksglaube von altersher auch die räthselhaften Beängstigungen im Schlafe, die von Blutwallungen oder den Athem hindernder Lage herrühren, göttlichen, später dämonischen Wesen zu.

Den Griechen war dieses Mythenwesen als 'Epixlanz, den Römern als Incubus bekannt. In der deutschen Sage heißt es Alp (d. h. Elf, Alf) oder Mahr (französisch Cauchemar), und verräth durch erstern Namen seine Berwandtschaft mit den Elben oder Zwergen. Grimm reiht es zunächst den behaarten und struppigen Korndämonen an. Im Althochdeutschen heißt ein solches Wesen Strat, d. h. haarig (pilosus), mittelhochdeutsch Schrat, Dimin. Schrättlin, in der Schweiz noch jetzt Schrättlig. Im Polnischen heißt Skrzot ein, wie der Bilwiz, die Haare verwickelndes Ungethüm. Man stellt sich ihn als wilden, zottigen Waldgeist von kleiner Gestalt, stets männslich, vor. Noch im sechsten und siebenten Jahrhundert waren diesen Dämonen, nach Grimm, Bäume und Tempel heilig, und im damaligen Latein bezeichnete man sie als "Faune" (so z. B. in Ekkehards

Waltharins: fauni fantasma). Wolfdietrich hat die d nung: Waltluoder. In Märchen wird der Schrat, gleich oft mit dem Teufel vermengt. Es erscheint jedoch stat Volksaberglauben oft auch die Nachtmare, ein se liches Wesen; sie kommt auf einem Sieb aus England vermält sich oft mit männlichen Menschen, denen sie K aber bisweilen durch das Schlüsselloch oder eine andere der Wand entslieht. Ihre Stelle nimmt aber auch die häf ein. Doch sind nach später aufgekommener Wendung oft wirkliche Menschen beider Geschlechter heimlid Nachtmaren, beziehungsweise Truden.

Nach niederländischem Glauben muß die schönste Töchtern Nachtmare werden. Gefangen wird sie, wen Ast- oder Schlösselloch verstopft, durch welches sie gekomt sie zu einem schönen Mädchen wird, aber nach einiger Z bekommt und den Gatten dazu bringt, das Loch, durch kam, wieder zu öffnen, worauf sie verschwindet, jedoch nkommt, ihre Kinder zu besorgen, - ein Zug, der aus Märchen wiederkehrt. Alp und Nachtmare, auch Trude Gemeinsame, den Menschen im Schlase zu drücken, indem Hals oder Brust sitzen. In der Schweiz nennt man sie (Puppe). An mehreren Orien Deutschlands schreibt man wandlungen in Thiere zu oder vermengt sie mit den HOlenschen diese Kolle übernehmen (z. B. jedes siedente Mutter).

Grimm erzählt in den Sagen (Nr. 80) vom All ungeachtet verschlossener Fenster und Thitren durch i Deffnungen ein (nach manchen Sagen als Strohhalm) aber in der Stille der Nacht das Geräusch, welches hierde Verstopfe man geschwind das Loch, so müsse er an der E und könne nicht fort, worauf er sich auf's Bitten verl Freiheit nachsuche und dies durch den Hinveis auf sei verlassenen hilflosen Kinder unterstütze. Er rudert aud Wasser und benützt Kähne dazu. Nachts reitet er auch so daß sie Morgens abgemattet sind. Wer vor dem Schlaser

Stuhl nicht versetzt, den plagt der Alp Nachts. Den Leuten macht er gern Weichselzöpfe. Oft wird er von bösen Leuten geschickt. Solche, denen die Augenbrauen zusammenstoßen, sind dazu fähig. Sagt man aber dem Alp: "Komm morgen und trink mit mir!" so muß der kommen, der ihn gesandt hat. (Vergl. Wuttke S. 255 ff.)

(670.) Im Sarganserlande sagt man, "der Schrettlig" könnte sichtbar werden und als Vogel entfliehen, wenn man erwacht und ihn überrascht. Einst als eine Nachbarin einem Alpgedrückten rieth, eine Hechel, die Spizen abwärts, auf die Brust zu nehmen und er, ahnend, die Spizen auswärts richtete, saß die Rathgeberin blutend darauf; ein Anderer, der ein Aftloch der Wand, wo der Schrettling herauskam, zustopfte, sah Morgens ein schönes Weibsbild oder auch einen Vogel auf seiner Bettlade sitzen. Im Lautlingerthale, in Laufen, in Thüringen, Ebingen, auf dem Heuberge, in Friedlingen, sonst in Oberschwaben, auch in Konstanz sagt man "Schrettele", "Schrettle", in Bühl, Wurmlingen, Horb und sonst "Schrecksele", im Baierischen angeblich "Rettele", im Filsthale, im Lenninger und Neidlinger Thale, "das Drückerle", in Hohenstaufen daneben "das Nachtmännle". In Preßburg sagt man bei einem recht gescheidten Kinde: "Des is aber a Schradt, alles siachts, alles weists". (Wolf II. 189.) Besonders gerne sollen diese Wesen Wöchnerinnen heimsuchen und sich in Gestalt von Kagen und anderen Thieren auf kleine Kinder legen und diese dergestalt drücken, daß sie wie ausgewachsene Frauenbrüste bekommen und Milch geben. In Henbach und Unterbäbingen sagt man dasselbe von der "Trute". In Langnau, zwei Stunden von Tettnang, sog das Schrettle an eines Mannes Brust so lange, bis er Milch gab. Ein Müllerstnecht aus der Gegend von Langnau wurde vom Schrettle oft arg heimgesucht. Als er einst im Schlafe ängstlich stöhnte, zündete sein Kamerad schnell ein Licht an, worauf beide einen Strohhalm quer über das Bett liegen sahen und verbrannten. Um andern Tage fand der Knecht die Nachbarin mit Brandwunden an Händen und Füßen, war aber von da an frei. Die Schrettlen flechten auch schweizes rischem Vieh die Schwänze in unauflösliche Zöpfe.

Winters sieht man im Schnee etwas wie den Abdruck einer Menschenshand und nennt es "Schrettelesfüße". Solche finden sich auch auf Steinen. Zeichnet man einen oder besser drei Schretteles Tüße (drei in einander verschlungene Dreiecke) in einem Zuge über die Thüre, so kann kein Schrettle in das Zimmer. Es heißt auch "Arottenfuß" (bei Tübingen), Drudens und Albfuß oder Trutenfuß. Steine mit einem natürlichen runden Loche, die man gegen das Schrettle unter's Kopskissen legt, heißen auch "Schrattenskeine". (Main.)

Gegenwärtig nennt man die Trud im Böhmischen mura und den männlichen Alp morous. Das letztere Wort kennt auch schon Wacehrad, der damit das lateinische pilosi übersett. Die böhmische mura oder der morous saugt gegenwärtig nicht blos Milch, sondern Blut aus dem Menschen, geht also in den Vampyr über. Während er das Blut aussaugt, überfällt den Menschen eine Ohnmacht; beim Erwachen aber bemerkt man am linken Arm einen rothen Punkt, wie von einem Nadelstich, der aber nicht viel schmerzt. Rommt nun der Alp neunmal hintereinander auf denselben Menschen, so muß dieser sterben und wird selbst ein Alp. Er kann aber noch beim neunten Male gerettet werden durch einen Menschen, der noch nie vom Alp gedrückt worden. Wenn der Alp zum neunten Male kommt, hält ihm der Vertheidiger eine Reliquie vor's Gesicht und ruft dreimal: Folge! Dann geht er auf den Rirchhof und der Ulp muß ihm folgen. Dort ruft er ihn so oft, als der Alp bereits erschienen ist, im Namen Gottes an, von hinnen zu weichen. läßt der Alp den geäugstigten Menschen in Frieden. Die Frau, die das erzählte, will selbst in dem Allpe einen verstorbenen Dorfbewohner erkannt haben. Eine Braut war nämlich vom Alp befallen worden und ihr Bräutigam führte ihn gerade auf den Kirchhof, als die Frau ihnen begegnete, aber sich in ihrer Angst hinter einen Baum versteckte; denn dem Alp hätten die Augen furchtbar geleuchtet. — Wie hier Verstorbene als Alpe gedacht werden, so gehen nach einem andern Volksglauben auch die Seelen lebender Menschen Alpbrücken. (Grohmann, Böhmen S. 209.)

Zu Oldenburg wird erzählt: Oftmals kommt zu den schlasenden Wenschen ein geisterhaftes Wesen, meist in Gestalt eines rauh behaarten Thieres, legt sich ihm auf die Brust und drückt ihn so, daß er sich nicht regen und kaum noch athmen kann. Es kriecht dem Schlafenden von unten herauf auf den Leib. Zuerst fühlt man seine Last auf den Füßen, dann auf dem Bauch und endlich auf der Brust; und dann kann man kein Glied mehr rühren und stöhnt und ächzt in großer, fast unerträglicher Beklemmung. Die Erscheinung gleicht bald einem Pudel, bald einer Kaze, bald irgend einem fremdartigen, überaus häßlichen Thiere; ihre Farbe ist meist schwarz, aber auch braun oder weiß. Nicht selten fühlt man aber den Druck, ohne die Gestalt zu sehen. Mit= unter auch sind es Wesen menschlicher Bildung, Mädchengestalten, bekannte oder unbekannte, welche sich zu dem Schläfer gesellen. Der Name dieser Wesen ist Walrider, Walriderste, oder, wie man meist ohne Bewußtsein der vollständigern Form ausspricht, Walriesche, Walrüsche, im Saterland Weils riderske, in Wangeroge Bockhere, Ridimär oder Wolrider. (Ehrentraut, Fries. Arch. II. S. 16), in Butjadingen Nachtmär. Auch sagt man von einem, den sie plagen, "bat Undeert ritt em". Sie sind einzeln männlichen Geschlechts, vorherrschend weiblichen. (Strackerjan I. S. 375.)

(671.) In Mels erzählte man vor bereits 90 Jahren, ein junger Mensch sei arg vom Schrättlig gedrückt worden. Da rieth ihm Jemand, alle Deffnungen, durch welche der Schrättlig in sein Schlasgemach kommen könne, zu verstopfen bis auf eine nahe seinem Bette, in diese aber, sowie das Wesen wieder im Zimmer sei, schnell einen Zapsen zu stoßen. Der junge Mann that

4

es und erstaunte, als er am Morgen, wenn ich mich recht erinnere und dies nicht einer andern Sage angehört, einen sonderbaren Vogel auf der Bettstatt siten sah, welcher, als er keinen Ausgang fand, sich in ein sehr schönes, aber ganz nacktes Mädchen verwandelte. Er fand Gefallen an ihr, ließ sie kleiden und heiratete sie. Wiederholt fragte sie ihren Mann, was der Zapsen zu bedeuten habe, und bat ihn, denselben zu entsernen. Er blieb sest, die er nach zwei Jahren, es waren schon zwei Kinder da, ihrem Bitten nachgad. Kaum war der Zapsen heraus, so sielen der schönen Frau die Kleider vom Leibe, sie schwang sich durch das Loch hinaus und sang im Berschwinden zurück: Hei, wie klingen die Glöcklein in Venedig so schwin!*) Vater und Kinder haben sie nie wieder gesehen. (Erzählte dem Sammler Rikl. Senn und seine Mutter.)

(672 a.) Ein Grabsermädchen war in Rans Magd, blassete zusehends und nahm ab. Befragt, erklärte sie, ein Schrättlig drücke sie allnächtlich furchtbar. Wan rieth ihr, dem Ungethüm ein scharfes Messer vorzuhalten. Sie that es, als er kam; er suhr in's Messer und entsernte sich gleich wieder. Am Morgen war die ganze Kammer blutig, das Mädchen folgte der Spur, und die führte nach Grabs in's elterliche Haus, wo sie, troz Abwehrens der Mutter, in's Schlaszimmer drang und — den eigenen Vater an einer Stichwunde krank sand, an welcher er starb.

(672 b.) Ein Jüngling in Rans wurde vom Schrättlig gepeinigt, legte auf Rath eine Hechel, die Zähne aufwärts, auf die Bruft, fühltz, wie Nachts etwas darauf plumpte und seufzend abzog, folgte am Morgen der Blutspur und kam ebenfalls nach Grabs, wo er seine Liebste schwer verwundet antraf.

(673.) Christian Zogg war auf seinem Berggute Geißgaden mit der Heuernte beschäftigt, wo er jede Nacht im Stalle schlief, aber dann und wann ein hübsches Mädchen am Sevelerberge besuchte. Eine Nacht, als er eben einschlasen wollte, kam etwas auf's Heu und ihm auf die Brust, wo es ihn fast erdrückte. Als das unheimliche Wesen sich wegbegab, schaute er neugierig nach. Wer war's? Die Schöne von Sevelerberge, die am Thürchen noch nach ihm umschaute und lächelte. Er besuchte sie nicht wieder.

(674.) Die alte Dorothea Hofmänner hörte einst vor dem Einschlasen etwas vor dem Fenster rascheln und sah einen Pudelhund durch eine zersbrochene Scheibe hereinschlüpsen und sich ihr auf die Brust setzen. Sie versmochte weder zu rusen, noch sich zu regen, dis der Unhold auf dem gleichen Wege wieder sortschlich, wo sie ihm nachrief: Gang in's Drei-Tüsels Nama! Darauf vernahm sie ein heiseres Gelächter und kannte die Stimme einer Nachbarin. Diese getraute sich später kaum mehr sie anzuschauen. (Nikl. Senn.)

^{*)} Eine andere Sage aus derselben Gegend läßt die Fliehende sagen: sie gehe wieder nach "Engelland". Es ist derselbe Zug wie bei den nach ihrer sernen Heimat sliehenden Schwanjungfrauen. (Oben S. 248 f.)

- (675.) Ein reisender Handwerksbursche bat einen Bauern um Nacht: quartier. Der Bauer wollte erst nicht daran, auf wiederholtes Bitten aber willigte er doch ein und behielt jenen in seinem Hause. Abends sagte der Handwerksbursche zum Bauern, er habe wirklich drei wackere Töchter, aber die eine habe er des Nachts nicht viel im Hause, das wisse aber seine Tochter selbst nicht. Da der Bauer das nicht glauben wollte, führte ihn jener an den Alkoven, wo die drei Mädchen schließen. Zwei von ihnen schließen wie andere Leute auch; das dritte aber sag wie todt, und ohne ein Lebenszeichen von sich zu geben, da. Der Handwerksbursche machte nun den Bettvorschieber zu, und das der seigte sich den Beiden vor dem Alkoven etwas, das wie Rauch oder Dunst aussah und eine Deffnung zu suchen schien. Als der Geselle nun den Alkoven wieder öffnete, zog der Dunst hinein und das Leben kehrte in die dritte Tochter zurück. (Strackerjan I. S. 378.)
- (676.) Ein Bauer und sein Anecht gingen Morgens früh aus, um die Aferde aus der Weide zu holen. Da sahen sie denn, wie eine Walriderske ihre Tähmse (Milchsieb) sammt Ruber unter einen am Wege stehenden Rocenhocken verbarg. Als die Walriderske weiter gegangen war, nahmen sie Kahn und Ruder fort und warteten, bis jene wiederkam. Als die Walriderske Kahn und Ruder nicht vorsand, ward sie sehr betrübt, denn der Morgen sing an zu grauen, und rief immer fort "Maritsche, Maritsche!" Da dauerte den Bauern und seinen Anecht die schöne Frau, und sie gingen zu ihr hin. bat flehentlich, man möge ihr doch ihre Sachen wiedergeben, — sie müsse eilends nach England zurück, und versprach, zum Lohne für jeden in der nächsten Nacht ein Hemb unter den Rocken zu legen. Die Beiden ließen sich bewegen, und in der folgenden Nacht waren die Hemden richtig da. Der Bauer freute sich der schönen Leinwand und wollte das Hemd sogleich anziehen, aber der Anecht hielt ihn zurück und sagte, er wolle doch lieber erst den großen Hofhund hindurch kriechen lassen, ehe er das Hemd anziehe. Das that er denn auch, und siehe da, der Hund siel todt nieder. Da ließ der Bauer ebenfalls einen Hund durch sein Hemd kriechen, und auch dieser siel todt nieder. Dann zogen der Bauer und sein Anecht die Hemden an und die Hemden sollen nie verschlissen sein. (Ebendas. S. 380.)
- (677.) Zwei Handwerksburschen wanderten durch die Welt und kehrten einmal in ein Wirthshaus ein, um da zu nächtigen. Der Gastwirth aber hatte drei Töchter, die waren alle Mahren und mußten allnächtlich ausgehen, die Eine um Menschen, die Andere um Vieh, die Dritte um Holz zu drücken. Die Wanderer lagen zusammen auf einer Streu, aber der Eine konnte nicht schlasen, und als es um Mitternacht war, hörte er, wie die Drei nach Hause kamen und mit einander sprachen. Sie waren tüchtig durchgefroren und klagten einander ihr Leid. Die Eine sagte zu der Andern: "Du hast es doch besser als ich, denn es ist doch viel leichter, in die Ställe zu dem Vieh einzudringen, als in

die dicht verschlossenen Häuser der Menschen!" Da sagte die Tritte: "Ich aber habe es am schwersten, denn ich muß in der Kälte auf die Bäume klettern und das Holz drücken!" Der Wanderer weckte seinen Kameraden, daß er das Gespräch auch mit anhörte. Um nächsten Morgen gingen sie zu dem Vater der drei Mädchen und sprachen: "Wißt Ihr auch, daß Eure Töchter Mahren sind?" Der Vater wußte von nichts, als ihm jene nun aber erzählten, was sie in der Nacht gehört hatten, da erkannte der Vater, weshalb sie immer so bleich waren. Aus den Rath der Fremden ließ er sie noch einmal tausen, wodurch sie von dem Uebel befreit wurden. (Toeppen, Masuren S. 125.)

(678.) In der Dreikonigsnacht schloffen zwei alte Weiber aus ihren Löchern im Walde und wanderten zum Ahornbauer (in Niederbaiern), runzelicht, häßlich, mit kurzen grauen Haaren, jede mit einen Eschenstecken. Sie waren Truden. Sie traten in die Stube, wo der Kienspahn schon angezündet war und die "Chehalter" um den Tisch saßen. Sie baten um Herberge, vorgebend, um heiligen Hirman zu wollen. Der Bauer gewährte, seine junge Frau aber, schwanger, ahnte nichts Gutes. Die Truden erzählten von heiligen Dingen, bis es Elf schlug. Da flüsterte die eine Trud, Namens "Muß", der andern "Kann" in's Ohr, sie könne sich nicht länger halten; sie müsse gehen, etwas Lebenbiges zu drücken. "Rann" verwies sie zur Ruhe, sie dürfen Gutthätern nichts zu Leide thun. Wie aber die zwölfte Stunde nahte, konnte sich "Muß" nicht länger halten und ging in die Kammer der kleinen Dirne, die sich früher gelegt, aber die Schuhspizen nach außen gekehrt hatte, so daß sie ihr nichts anhaben konnte. Jest lief sie zum Stalle, den aber heilige Zeichen schirmten; sogar der Hoshund trug ein Amulet. Darüber kam sie so in Wuth, daß sie sich an einen im Hofe liegenden Schindelbaum machte, an dem sie sich zu Tode Jett war Alles schlafen gegangen und die Bäuerin kam in Angst, denn sie fühlte die Entbindung nahen. Schnell mußte der große Anecht auf den Juchs, um aus Kolmberg den Geistlichen oder Bader zu holen. Das ersah sich die "Kann" und hockte sich hinten auf das Thier. Den Knecht faßte namen= lose Angst, denn sie saß wie Blei; er konnte den Fuchs kaum von der Stelle bringen. Endlich läutete es das Ave und die Heze sprang behend herab. Anecht rief ihr nach: "Romm heut noch und hol' was zu leihen!" Gleich darauf hörte er weinen und klagen, so daß es ihn fast reute. Als er nach Ahornwies zurück kam, war der Hof in Verwirrung, weil man die zerquetschte Trude gefunden hatte. Jest kam "Kann" und begehrte weinend ein Pfännlein, dem neugeborenen Kinde ein Mus zu kochen. Alles lärmte ent= gegen und die Dirnen kamen mit Haken und Gabeln gegen die Trude. Bader allein hinderte alle Mißhandlungen. Da wurde "Kann" fröhlich, erschien nicht mehr häßlich und alt, kochte dem Kinde einen köstlichen Brei und blieb auf dem Hofe, wo sie zehn Kinder aufzog und wo man sie "Gertrud", nicht mehr Trud nannte. Sie sang den Kindern fromme schöne Lieder und blieb auch, als sie vor Alter nicht mehr arbeiten konnte, in hohen Ehren und lebte

200 Jahre. (Panzer. I. S. 88—90.) Die beiden Truden "Kann" und "Muß" erinnern an "Soll", die Dritte der Nornen.

(679.) Auf Seeland heißen die Elfenfrauen Elliser und sind vorneschön, hinten häßlich und ungestaltet. Sie lassen sich nur bei schönem Wetter sehen, und nur in Elsenbrüchen (Ellemoserne), besonders an Stellen, wo irgend Jemand unglücklich um's Leben gekommen ist. Bald reißen sie Hen auseinander, bald führen sie Tänze auf. Sie drücken die Menschen im Schlas. (Den nordsjellandste Landalmues Charakter 20. Rjöb, 1798.)

Im Aargau heißt es: Man lege dem Kinde beim Schlafengehen die hände freuzweis über der Brust zusammen, so kann sich der Mann im rothen Röcklein nicht darauf setzen. (Rochholz, Kinderlied.)

Mit dem Alp verwandt ist der Vamphr, ein den Menschen das Blut aussaugendes Gespenst, gewöhnlich als ein Tags im Grabe liegender Todter gedacht, der aber Nachts auf seinen schauerlichen Beruf ausgeht. Derselbe gehört jedoch der deutschen Bolkssage nicht ursprünglich an, sondern ist in dieselbe nur spärlich von den Slawen, Magharen und indischen Völkern her eingedrungen, als "Gierrach, Giersals, Gierschlund" übersett, jedoch dann in der Regel mit dem Alp verschmolzen, der z. B. in Tirol auch Blut sangt. Merkwürdig ist indessen, daß der Bamphr auch Thiere, besonders Pferde und Küse, anfällt und erstere, gleichwie in der deutschen Sage der Teufel oder die Zwerge oder die "Pferdemare", Nachts reitet, so daß sie am Morgen im Stalle mit Schweiß bedeckt getrossen werden.

Unter der Herrschaft frühern Aberglaubens grub man die als Vamphre verdächtigen Leichen, welche angeblich wohl erhalten und unverwest im Grabe lagen, aus, schling ihnen das Haupt mit einem Grabscheit ab, durchbohrte ihr Herz mit einem Pfahle und schüttete Mohnkörner über sie aus. In Rumänien, wo man sie "Murony" nennt, glaubt man sie durch Einschlagen eines Nagels in die Stirne unschädlich zu machen.

Ebenso nahe wie der Vamphr ist mit dem Alpdrücken auch der Werwolf verwandt. Gleich den Nachtmahren und Truden späterer Zeit und jenem Blutsauger ist er ein verwandelter Mensch (oben S. 148 f.), welcher einem dämonischen Verhängniß zufolge zu gewissen Zeiten in einen Wolf verwandelt wird und als solcher lebt und wüthet. Im Zeverlande und wohl auch anderswo hält man jeden siebenten Sohn

eines Ehepaares für einen Werwolf, wie jede siebente Tochter für eine Walriderske. Doch ist an manchen Orten auch das weibliche Geschlecht vor diesem Verdachte nicht sicher, wo dann aber derselbe oft wieder mit dem des Hexenthums zusammenfällt.

(690.) Zu Winkel waren einmal der große und der kleine Anecht in den Wösten, einer Wiesenfläche, beim Grasmähen. Des Mittags bekamen sie nicht ordentlich was zu essen, aber sie legten sich doch hin zu schlasen. Der kleine Anecht konnte nicht recht schlafen, aber er lag ganz ruhig, um den großen nicht zu stören. Als er eine Zeit lang gelegen, merkte er, daß der große Anecht aufstand. Er guckte durch die Finger und sah, daß der große Knecht einen Riemen aus der Tasche zog und sich um den Leib schnürte, und nun war er auf einmal ein Werwolf. Er lief nach Wehljes Ihlen (einer Wiese mit einem kleinen Busche), sing sich ein Füllen und fraß es auf. Dann kam er zurück und band seinen Gürtel wieder ab. So legte er sich wieder hin und schlief und schnarchte ganz fürchterlich. Der kleine Anecht hatte das Alles wohl gesehen, ließ sich aber nichts merken. Nachmittags aber klagte der große Knecht über Leibschmerzen, und da sagte der kleine Knecht, "das giebt mir kein Wunder; Du solltest das Füllen aus dem Leibe gelassen haben". Als der große Anecht das hörte, zog er schnell seinen Riemen aus der Tasche, schnallte ihn um und lief als Wolf nach dem Ihorster Busche davon, hat sich auch nicht wieder sehen lassen. (Strackerjan I. S. 391.)

(681.) In Vietlübe lebte vor mehr benn hundert Jahren ein Bauer, der sehr beherzt und kaltblütig war. Dieser ritt eines Tages nach der benachs barten Stadt Lübz, um dort mehrere Einkäuse zu machen.

Er hatte sich ziemlich lange aufgehalten, und es wurde schon dunkel, als er den finstern Tannenwald erreichte, durch den ihn sein Weg führte. Als er durch den Rißbach ritt, der über den Weg sließt und an beiden Usern mit dichtem Erlengebüsch bedeckt ist, wurde sein Pferd plözlich unruhig und ängstlich und wollte nicht weiter vorwärts. Erstaunt über dies ungewohnte Benehmen des sonst gar nicht scheuen Thieres, wollte er schon absteigen, um es am Zügel zu sühren, als plözlich aus dem Ellerndickicht ein Wolf hervorsprang und wüthend nach dem Pferde schnappte.

Der erschrockene Bauer hatte gar nicht nöthig, das Pferd zur eiligen Flucht anzutreiben; dasselbe lief jett vielmehr, so sehr es nur konnte, um seinem gefährlichen Feinde zu entrinnen. Allein bald waren seine Kräfte erschöpft, so daß der Verfolger es wieder eingeholt hatte und gierig in die Höhe sprang, um ihm die Gurgel auszureißen.

Da fiel dem Bauer ein, der seit vielen Jahren nichts mehr von Wölsen in diesem Walde gehört hatte, daß ihr Verfolger am Ende kein wirklicher Wolf, sondern ein Werwolf sei, nämlich ein Mensch, der sich durch Zauberei in einen Wolf verwandeln könne. Es ging nämlich das Gerücht im Torse,

sein Nachbar sei ein solcher Zauberer, der sich öfters in einen Werwolf verwandle und als solcher die benachbarten Wälder durchstreiche und manche Beute nach Hause bringe. Nun hatte ein kluger Mann ihm gesagt, ein solcher Werwolf müsse augenblicklich seine Menschengestalt annehmen und könne dann nicht weiter schaden, wenn er bei seinem Taufnamen angerusen würde. Als daher jetzt der Wolf sein Pferd zu zersleischen drohte, rief er, rasch entschlossen, mit lauter Stimme: "Büßt Du dat, Ernst N.?"

Kaum waren diese Worte aus seinem Munde, als der Wolf sich in einen Menschen verwandelte, und sein Nachbar, dessen Namen er ausgesprochen hatte, zitternd vor ihm stand und ihn slehentlich bat, er möge diese Begebensheit doch nicht nachsagen, er wolle ihm auch nie wieder etwas zu Leide thun, auch den Schaden, den das Pferd durch seine Bisse erlitten, ersehen.

Der Bauer gab ihm das Versprechen des Schweigens, aber erst nacht dem er angelobt, sich nie wieder in einen Werwolf zu verwandeln, was er auch wohl gehalten haben wird, da man später in dieser Gegend nie wieder von einem Werwolfe gehört hat. (Niederhöffer, Mecklenburg III. S. 134.)

(682.) Ein Waldweibchen verliebte sich einmal in einen Jäger, der aber wollte nichts von ihr wissen, und daher schwur sie ihm Rache. Als sie ihm begegnete sagte sie ihm, daß er bei dem ersten Schusse, den er noch thue, in einen Werwolf verwandelt werden würde. Der Jäger achtete nicht darauf und als ihm ein schöner Sirsch in den Wurf kam, schoß er ihn nieder. Allsogleich war er in einen Wolf verwandelt. Nichtsdestoweniger blieb ihm das Verlangen nach menschlicher Speise. Er vertrieb also Hirten und Holzhauer und aß ihr Brot und ihren Käse.

Des Jägers Geliebte trauerte lange um den Jäger: Als sie nun eins mal in der Schenke saß und zusah, wie die Anderen tanzten, stürzte ein furchts barer Wolf in den Saal und entführte das Mädchen. Ein Jahr lang lebte nun der Werwolf mit seiner Geliebten im Walde, bis sie vor Cram endlich starb.

So trieb er sich breiunddreißig Jahre im Walde herum. Nach dieser Zeit aber, als er eines Tages aus dem Schlase crwachte, sah er, daß er ein Mensch geworden sei. Sogleich ging er in's Dorf, wo er srüher gelebt hatte, und mischte sich unter die Leute, die dort eben ein Fest seierten. Niemand erkannte ihn, denn er war ein alter Mann geworden. Da gab er sich seinen alten Freunden zu erkennen und nachdem er ihnen sein Schicksal erzählt hette, sprang er als Wolf wieder davon und lief heulend dem Walde zu. (Grohmann, Böhmen. S. 120.)

Alle diese Nachtgespenster sind abergläubige Entstellungen der Gestirne, deren Strahlen überall hin dringen und den stärksten Einfluß auf die Nachtruhe der Menschen üben, indem ihre Helligkeit dieselbe oft stört oder vereitelt. In den wandernden und irrenden

Nachtmahren, Vampyren und Werwölfen erkennt man ohnehin die in Thiergestalt gedachten, ruhelos hinziehenden Sterne. Eingreifender aber in das Menschenleben als diese Blutdämonen erscheinen die Mächte des Lebensschlusses und des Bösen, Tod und Teufel.

(683.) Auf dem Todtensteine, einem steilen Felsberge beim Rupsers hammer unfern Neuenhosen, befindet sich eine tugelsörmige, oben abgeplattete Erhabenheit. Jur Frühjahrszeit sah man dort zuweilen den Tod sitzen, als ungeheuren Riesen. Mit den Füßen plätschert er im Wasser der tief unten vorübergleitenden Orla. In der zwölsten Stunde aber kehrt er das Gesicht von Süden nach Westen, schreitet über die gegenüberliegende Berghöhe und verschwindet zuletzt in dem großen Garten bei der alten Kapelle zu Grobig.

In Weida sah man einmal "den Tod" auf einem Schimmel hinein in's Spital reiten. (Eisel, Boigtl. S. 12.)

(684.) Einst übernachtete Jesus mit Petrus und den anderen elf Jüngern bei einem armen Schneider. Nach dem Schlafen stellte Petrus diesem drei Wünsche frei. Er wünschte: 1. daß, wer auf seinen Birnbaum steige, nicht mehr herunter; 2. wer auf seinen Sessel sitze, nicht mehr weg könne, und 3. ein Alter von hundert Jahren. Nach den hundert Jahren wollte der Tod ihn holen, ließ sich aber auf den Baum locken und mußte, um herabzukommen, ein zweites Hundert Jahre gewähren. Nach den zweihundert Jahren klebte der Tod auf dem Sessel sest und gab neue hundert Jahre. Nach dieser Frist mußte der Schneider mit. (Schönwerth)

In J. W. Wolf's Robenstein und Schnellert, Nr. 16, ist es ein Fischer, der den abholenden Tod auf den Birnbaum zaubert.

(685.) In Eisenberg bei Komotau in Böhmen erzählt man: Bei einem alten Mann, einem Schmiede, kehrte einst der heilige Peter ein, blieb über Nacht und gab ihm am Morgen drei Wünsche frei. Der Schmied wünschte sich: 1. einen Stuhl, von dem Keiner ohne seinen Willen ausstehen könne; 2. einen Kirsch daum, von dem kein Hnausgestiegener ohne seinen Willen wieder herab könne, und 3. daß er bei jedem Spielen gewinne. Das Letzter machte den Schmied zum reichen Manne. Endlich wollte Niemand mehr mit ihm spielen, da kam der Tod und wollte ihn holen. Der Schmied schlug auch ihm ein Spiel vor und gewann noch zehn Jahre Leben. Als der Tod wieder erschien, bot er ihm den Stuhl und der Tod saß und durste nur um zehn neue Jahre frei fort. Als auch die um waren, ließ er ihn auf den Baum steigen, dessen Kirschen ihm in die Augen stachen, und ließ ihn erst wieder herab, als er verhieß, nie wieder zu kommen. (Vernaleken.)

(686.) Im Städtlein Jüterbogk lebte ein Schmied, der viel gereist war, mit Kaiser Friedrich II. den Zug nach Mailand und Apulien mitgemacht und dort den Bannerwagen der Stadt erobert und viele Reichthümer

gewonnen hatte. In seiner Aunst war er über die Maßen geschickt und hatte eine Stahltinctur, die jeden Harnisch und Panzer undurchdringlich machte. Er wurde über hundert Jahre alt.*)

Einst saß er in seinem Garten unter einem alten Birnbaume, da tam ein graues Männlein auf einem Esel geritten, das sich dem Schmiede schon oft als Schutzeist bewiesen hatte. Dieses herbergte bei ihm und ließ den Gel beschlagen, und sagte nachher, er solle drei Wünsche thun, aber dabei das Beste nicht vergessen. Da wünschte der Schmied, weil ihm Diebe oft die Birnen gestohlen, es solle Reiner, der auf den Birnbaum gestiegen, ohne seinen Willen wieber herunter kommen, eben so Niemand in seine Stube ohne seine Erlaubniß, außer durch's Schlüsselloch. Bei jedem dieser thörichten Wünsche warnte das Männlein: "Vergiß das Beste nicht!" und da that der Schmied den dritten Wunsch: daß seine Schnapsbulle niemals leer werde. "Deine Wünsche sind gewährt!" sprach das Männchen, strich noch über einige Stangen Eisen, die in der Schmiede lagen, mit der Hand, setzte sich auf seinen Esel und ritt von dannen. Das Eisen war in blankes Silber verwandelt und der Schmied ein noch reicherer Mann als vorher, denn die Tropfen in seiner Bulle waren, ohne daß er cs wußte, ein Lebenseligir. Endlich klopfte der Tod an, der ihn so lange vergessen zu haben schien; der Schmied war scheinbar auch bereit, ihm zu folgen, bat ihn aber, ihm ein paar Birnen von seinem Baume zu holen vor dem Sterben, da er ihn aus Altersschwäche nicht selbst mehr besteigen könne. Der Tod stieg auf den Baum und der Schmied sprach: Bleib oben! denn er hatte Lust, noch länger zu schmieden. Der Tod fraß alle Birnen vom Baume, dann ging sein Fasten an, und vor Hunger verzehrte er sich selbst mit Haut und Haar, so daß er jett nur noch ein dürres Gerippe ist. Auf Erden aber starb jest Niemand mehr und es entstand allerlei Unheil. Endlich ging der Schmied zum Tod und unterhandelte mit ihm, daß er ihn fürder in Ruhe lasse, und ließ ihn los. **)

^{*)} Panzers "Baierische Sagen und Gebräuche" (I. 94) enthalten die Sage als: "Der Schmied von Mitterbach". Hier hat jedoch der Schmied durch lockeres Leben all das Seine verthan, dann dem Teufel Leib und Seele verschrieben und auf's neue geschwelgt.

^{**)} In der baierischen Sage kommt der Teufel, als die Zeit um ist, Abends und will sich auf die Osenbank sehen. Daran hindert ihn die kluge Schmiedin und setzt ihn auf einen Polsterstuhl, sagend, ihr Mann beschlage des Wirthes Rosse und werde bald kommen. Indeß bewirthete sie ihn mit Essen und Trinken. Ihr Mann war aber bei einer alten Wahrsagerin und Zauberin im Dorse, sich zu berathen, kam fröhlich heim und bat den Teusel um Verlängerung der Frist, die dieser rund abschlug, und zum Ausbruche mahnte. Als sie hintern Hause durch den Garten wandelten, dat der Schmied den Teusel, ihm als letzte Gunst einige Kirschen zu holen, die dort am Baume so schön

Da sich der Tod am Schmied nicht rächen konnte, hetze er ihm den Teufel auf den Hals, daß er ihn hole. Dieser machte sich flugs auf den Weg; aber der kluge Schmied roch den Schwesel voraus, schloß seine Thüre zu und hielt mit seinen Gesellen einen ledernen Sack vor's Schlüsselloch. Als Urian hineinsuhr, da er nicht anders in die Schmiede konnte, wurde der Sack zugebunden, zum Ambos getragen und nun ganz undarmherzig mit den schwersten Hammern auf ihn los gepocht, daß ihm Hören und Sehen verging und er sich in seiner Noth nicht mehr zu retten wußte, dis er das Wiederstommen ebenfalls auf immer verschwor. *)

Nun lebte der Schmied lange Zeit hindurch in bester Ruhe, bis er, da alle Freunde und Bekannte gestorben waren, des Erdelebens satt und müde wurde. Er machte sich deshalb auf den Weg und ging zum himmel, wo er bescheidentlich anklopste. Da schaute der heilige Petrus hervor und wies ihn ab, weil er bei seinen Wünschen das Beste vergessen, die Seligkeit. Auf dies hin wanderte der Schmied der hölle zu. Als das aber der Teusel wahrnahm, schlug er das höllenthor zu und setzte die Hölle in Vertheidigungsstand. Da nun der Schmied weder in himmel noch hölle Zuslucht fand, stieg er hinab in den Kifshäuser, wo er des Kaisers und seines Gesolges Handpserde besorgt. (Ludwig Bechsteins deutsches Märchenbuch.) **)

röthlich leuchteten. Der Teufel that's und wollte, als er genug glaubte, wieder herab; aber er konnte nicht, denn der Schmied hatte mit einer weißen Zauberstreide von der alten Frau einen Kreis um den Baum gezogen und ließ ihn nicht los, bis er ihm, mit Widerstreben, die Handschrift herabgeworfen.

^{*)} In einer Sage aus der Oberpfalz in Eschenfelden (bei Panzer) ist ein Schmied sehr von Teuseln geplagt und als er sich ihrer nicht mehr erwehren kann, bannt er sie durch das Schlüsselloch seiner Hausthüre in einen vorgehalztenen Sack, legt ihn auf den Ambos und schlägt mit seinem Hammer so darauf, daß sie vergebens sich in die Nähte slüchten und in Flöhe verwandeln. Auf ihr Versprechen, ihn ferner in Ruhe zu lassen, läßt er sie bis auf den Schlimmsten, den er in den tiesen Wald bringt und mit dem Schwanz in einen Baum klemmt, wo er, durch seine Zaubersormeln gebannt, hungert, die die "Sonne durch ihn scheint" und andere Teusel ihn erquicken und endlich befreien.

^{**)} In der Baiersage hat sich der Schmied ein zweites Mal unterschrieben, und als der Teusel wiederkam, ihn zu holen, bat er, noch drei Wünsche thun zu dürfen. Der erste war, eine hohe und dicke Mauer um Haus, Feld, Wiesen und Berge binnen einer Nacht; der zweite, so schnell er auf seinem schnellen Schimmel reite, vorne den Weg zu pflastern und hinten auszureißen; der dritte, auf eingeholten Rath der Heuse, der Teusel möge eine krause Locke seines Haares gerade schmieden. Erste zwei Dinge that der Teusel, beim letzern erlag er. Ter Schmied unterschrieb ein drittes Mal und der Teusel kam nach Verlauf wieder und führte ihn diesmal der Hölle zu. Tort kam er in die pechschwarze

(687.) Zu einem armen Schmiede kam zu der Zeit, wo der Heiland noch auf Erden war, ein Geselle, der ihm bald wieder auf die Füße half. War ein Pferd zu beschlagen, so schnitt ihm der Geselle kurzweg den Fuß ah, legte ihn auf den Ambos, beschlug ihn und heilte ihn dem Thiere wieder an. She er den Meister verließ, hieß er ihn drei Wünsche thun. Da wünschte der Schmied 1., daß Niemand, der in seinen alten Nägelsack greise, die Hand wieder herausbringe, 2. Niemand, der sich an seinen Kühlstein stelle, wieder weg und 3. Niemand, der auf seinen Apfelbaum steige, wieder herab. könne.

Mit dem Gesellen wich aber des Schmiedes Glück; er war bald wieder so arm wie vorher. Als er verstört auf dem Feld umherging, begegnete ihm ein grünes Männchen, welches ihm Hilse verhieß um das zu Hause, was er nicht wisse. In sieden Jahren werde er das holen. Der Schmied unterschrieb und erhielt Geldes genug. Daheim aber weinte die Frau; sie war schwanger. Der Schmied jedoch achtete wenig darauf, baute auf Zeit und Rath und wurde ein reicher Mann.

Die Frau genas eines Anäbleins. Nach den sieben Jahren erschien der Teufel und sorderte dieses. Die Frau jammerte aber so, daß der Schmied beschloß, statt des Anaben selbst zu gehen. Der Teufel war zufrieden und sie verließen das Haus.

Auf dem Wege erklärte der Schmied, er habe was vergessen, und bat den Teusel, ihm das zu bringen, was im Säckchen an der Wand hänge. Der Teusel ging, konnte aber die Hand nimmer heraus bringen und wurde vom Schmied und seinen Gesellen mit den Hämmern so zerbläut, daß er froh war, sich los zu bitten und den Schmied ungeschoren zu lassen.

Als er dem Obersten der Teufel sein Abenteuer erzählt, sandte der einen zweiten. Den stellte der Schmied an den Kühlstein und richtete ihn mit den Gesellen nicht weniger arg her.

Der dritte Teufel blieb auf dem Apfelbaume festgebannt und erlitt dasselbe.

Rauchkammer der Zech= und Spielgesellen, die sich freuten, den berühmten Teufelsbändiger zum Gespann zu erhalten. Er trank und spielte mit. Als aber die Teusel nach Sitte erschienen, die Gesellschaft zu necken, griff der Schmied nach seinem Hammer, schlug tüchtig auf sie los und brachte sie in seinen Schnappsack, wo er sie jämmerlich mit seiner Beißzange zwickte, die sie kläglich um Gnade baten und der Höllenfürst ihn entließ. Der sagte den Kameraden Lebewohl und marschirte dem Himmel zu, wo Petrus ihn nicht einließ. Nun drückte er die Thüre mit Gewalt auf, warf den Apostel von der Himmelsseiter herab und drang die vor Gottes Thron, der ihn aber verwieß und "in Ewigkeit zu wandern" verdammte. Seitdem wandert er ohne Unterlaß. (Panzer.) Ganz ähnliche Märchen besigen auch Schweden und Norwegen.

Jest kam der Teufel selbst, und da er die drei Zauber kannte, hieß er den Schmied kurz machen und ihm folgen. Als sie auf dem Wege einem Priester begegneten, der das Sacrament zu einem Kranken trug, bat der verlegene Teusel, in des Schmieds Ranzen schlüpfen zu dürsen, die Der vorüber sei. Der Schmied nahm ihn auf, drehte sich aber um, kehrte heim und Alle zerhämmerten den Teusel auf dem Ambos, die er schwur, ihn in Ruhe zu lassen.

Als der Schmied starb, wies ihn Petrus vom Himmel ab und zur Hölle, weil er dem Teufel gehöre. In der Hölle, wie die Teusel das Ihor öffneten, schlugen sie es wieder zu, als sie ihn sahen. Jest stellte er sich abermal vor die Himmelsthüre, und als er hörte, unser Herrgott sei eben auf der Jagd und eine Frau, die im Baden ertrunken war, kommen sah, packte er diese auf die Schulter, klopste und sagte, er bringe da die Wildsau, die unser Herrgott geschossen. Betrus ließ ihn ein. Als aber der Herrgott kam und ihn sankte er Petrus und befahl, den Schmied wieder fortzuschaffen. Der erklärte trocken, er size auf dem Seinigen, dem Ranzen, und der Herrgott wußte nichts als einen großen Umgang zu veranstalten, wozu man dem Schmiede die Fahne gab. Als er vor der Thüre war, schlug Petrus, wie ihm geboten war, schnell zu und seither geht der Schmied immer zwischen Himmel und Hölle herum und heißt auch der ewige Jude. (Schönwerth.)

(688.) Zu Schönwald in Mähren hatte sich ein Schmied aus Noth bem Teufel verschrieben. Als er einst trübsinnig am Flusse saß und sischte, kam ein Mann zu ihm, den er in seine Wohnung sührte, wo ihm dieser verlieh, daß der Tisch, an dem sie saßen, ihm Alles verschaffe, was er wünsche, und daß er Gewalt habe über die Teufel. Der Tisch lieserte Speise und Trank nach Wunsch und es ging ihm in Allem wohl. — Als nach einigen Jahren der Teufel erschien, ihn zu holen, ließ ihn der Schmied auf einen Stuhl sigen, von dem er nicht mehr aufzustehen vermochte. Als er ihn auf Bitten losgelassen und der Teusel sein Verlangen wiederholte, hieß er ihn auf den Kirsch aum in seinem Garten steigen, wo er ihn aber etliche Jahre sigen und zappeln ließ. Nun brachte der Teusel dreißig kleinere Teufel und hieß den Schmied solgen. Da öffnete dieser einen großen Kohlensack und erklärte, mit dem Teusel gehen zu wollen, der in diesen Sack hinein springe. Da sprangen Alle hinein, der Schmied schnürte zu und ließ seine Gesellen aus Leibeskräften auf den Sack loshämmern. Dann erst öffnete er wieder.

Als der Schmied sterben sollte, befahl er den Seinen, Schürze, Hammer und Zange in seinen Sarg zu legen. Es geschah und als er zur Hölle kam, that der Wächter einen Schrei: da komme der, welcher sie habe zermalmen wollen. Nun schloß man das Thor und der Schmied ging zum Grabe zurück. (Vernaleken.)

(689.) Der Zigeuner und die drei Teufel. Unser Herr Christus wanderte mit Petrus und Johannes durch mancherlei Länder, um zu sehen, wie es in der Welt ginge. Da kamen sie eines Abends im Siebenbürger Sachsenlande zu einem Zigeuner und baten um Herberge. Nur die Frau war zu Hause; der Mann war im Wirthshaus. "Ich möchte Euch gerne aufnehmen," sprach die Zigennerin, "aber mein Mann wird Euch mißhandeln, wenn er nach Hause kommt!" "Nu, es wird ja nicht arg sein!" sprach der Herr; "wir legen uns gleich in den Winkel zum Schlafen und da wird er uns schwerlich bemerken!" Jett wollte sie die Zigeunerin nicht abweisen, sie machte eine Streu und die drei Wanderer legten sich: der Herr zunächst, Johannes in die Mitte, Petrus an die Wand. Als der Zigeuner schwer angetrunken nach Hause kam, fing er an zu schelten und zu lärmen und auf seine Frau loszuschlagen: "Du glaubst, ich sei betrunken, Du lügst!" "Aber Mann, ich habe ja gar nichts gesagt!" Indem erblickte er die Drei auf dem Boden: "Ha, Schlange, wen hast Du hier?" "Es sind müde Wanderer!" "Ei zum Donner, konnten die nicht auf der Gasse schlafen?!" Da ließ er seine Frau und fing nun auf den Erstbesten an zu schlagen, und das war Christus. Der Herr regte und rührte sich nicht. Als am Morgen die Wanderer dankten und fortgehen wollten, hatte der Zigeuner seinen Rausch verschlafen und bat um Verzeihung, daß er sie mißhandelt habe: er habe es nicht gerne gethan, allein wenn er lustig sei, müsse er Jemanden schlagen. Der Herr sprach sanstmüthig: "Schon gut, kein Mensch ift ohne Fehler!" Damit gingen sie fort.

Nach einem Jahre aber kehrte der Herr mit den beiden Jüngern wieder da ein. Der Zigeuner war auch jett nicht zu Hause, sondern wie gewöhnlich, wenn er Geld hatte, im Wirthshaus. Christus hatte sich diesmal in die Mitte gelegt. Als der Zigeuner betrunken heimkam, schalt und lärmte er abermals und schlug auf seine Frau, und als diese ihm sagte, es seien wieder die drei armen Wanderer, da ließ er seine Frau und schlug auf den Mittlern los. "Die Reihe ist jett an dem!" sprach er bei sich; es war aber wieder Christus, den er geschlagen hatte. Am andern Morgen bat er abermals um Verzeihung und der Herr sagte wieder: "Schon gut, kein Mensch ist ja ohne Fehler!"

Jum dritten Mal, wieder nach einem Jahre, kehrten die drei Wanderer bei dem Zigeuner ein; jest hatte sich Christus an die Wand gelegt. Als der Zigeuner betrunken aus dem Wirthshause kam, schlug er mit Vorbedacht den dritten. "Jest dürsen sie einander nichts vorwersen!" sprach er bei sich, "Jeder hat seinen Theil bekommen." Allein Christus hatte auch diesmal die Schläge empfangen. Als sie am andern Morgen Abschied nahmen, dat der Zigeuner wieder gar sehr um Verzeihung für seine Unart: er meine es gar nicht schlecht; allein wenn er in der Lust sei, müsse er Jemanden schlagen. Da freute sich der Herr, daß er im Grunde ein so gutes Herz habe, und sprach zu ihm "Erbitte Dir dreierlei Gnade!" "So bitte ich," sagte der Zigeuner, "um einen Beutel voll Geld, der nie leer wird, zum zweiten um einen Spiegel mit der

Eigenschaft, daß, wer einmal hineinsieht, sich nicht von der Stelle rühren kann, bis ich ihn fortstoße, und zum dritten um einen Birnbaum vor meinem Haus, stets voll von Früchten mit der Eigenschaft, daß, wer hinaufsteigt, nicht herunterkommen kann, bis ich ihn herunterstoße." "Es soll Dir werden!" sprach Christus und damit zog er mit Petrus und Johannes weiter.

Der Zigeuner freute sich sehr, als er am nächsten Tage seine Wünsche erfüllt sah. "Jett habe ich, was mein Herz begehrt; nun kann ich immersort lustig leben!"

Von da an war er jeden Tag vom Morgen bis zum Abend im Wirthshaus und lebte wie ein Kaiser oder König, aß stets Schweinesleisch und trank stets süßen Rosolie. Endlich aber, als es Zeit war, daß er sterben sollte, kam der Teufel und sprach: "Na, Bruder Midi, jett bift Du mein, auf und folge mir!" "Gleich auf der Stelle, nur daß ich meine Sachen zusammennehme, sieh indeß in jenen Spiegel, was für ein schöner Rerl Du bist!" Der Teufel that das gerne, denn er denkt ja auch, er sei schön, und wo er kann, besieht er sich im Spiegel. Der Zigeuner ging indeß in seine Schmiede und machte eine Zange glühend und kam dann und faßte den Teufel an seiner Nase, versengte und dehnte sie; der Arme konnte sich nicht von der Stelle rühren; er brüllte aber vor entsetzlichem Schmerze. Da stieß ihn zuletzt der Zigeuner, daß er zur Thüre hinausflog. Der Teufel aber war froh, daß er sein Leben hatte und lief was er konnte. Als der Teufel außer Athem in der Hölle ankam, erzählte er seinem Vater und seinem Bruder, was ihm begegnet sei, und die mußten die Wahrheit an seiner Nase erkennen. "Du elender Kerl!" sprach der Bruder, "warte, ich will ihn gleich lehren und holen!" Da ging er zum Zigeuner und ohne einen guten Tag zu bieten, rief er von der Gasse, denn er wollte gar nicht in's Zimmer, damit er nicht in den Spiegel sehe, ihm trozig zu: "He, Midi, Du bist mein, auf, folge mir!" "Auf ber Stelle!" sprach der Zigeuner; "ich will nur ein wenig einsacken, daß wir auf dem weiten Wege zu effen haben!" Damit ging er hinaus, brachte einen großen Kohlensack und sprach zum Teufel: "Sei so gut und steige auf den Baum und fülle diesen Sack, bis ich meine Reisekleider anlege." Das gefiel dem Teufel; denn er hatte die schönen Birnen schon lange angesehen und sie zu kosten gewünscht. Der Zigeuner aber ging in die Schmiede, nahm eine lange Eisenstange, schärfte sie an dem einen Ende und machte die Spize ganz glühend. Dann kam er und stach damit auf den Teufel, daß dieser laut aufheulte; er kletterte immer höher am Baum, damit der Zigeuner ihn nicht mehr erreichen könne. Der aber nahm zuletzt eine Leiter und stocherte immerfort den Teufel in die Seite; der war zuletzt bis in die höchste Baumspize hinauf, da brach diese ab und er plumpte wie ein Sack herunter und brach noch ein Bein. Dennoch raffte er sich schnell auf und lief unter großem Geheul in einem fort bis in die Hölle. Da kam sein Bruder schadenfroh und rief: "Aha! da hast's! sagt' ich Dir's! da hast's!" Der Zerschlagene aber hielt immerfort die Hände an seine zerstochenen Seiten und zeigte seinen zerbrochenen Fuß und jammerte entsetlich. Der alte Teufel stand da und wußte nicht, was er sagen sollte; endlich seufzte er: "Das muß ein gedonnerter Kerl sein, den möchte ich auch kennen lernen!" Er hatte aber dennoch keine Lust, hinzugehen.

Der Zigeuner lebte von da wieder luftig und ung Als er endlich fühlte, daß er sterben muffe, befahl leberne Schurze, Borichurze und Rägel, hammer und & Als er gestorben mar, tam er vor die himmelsthur ! erschien Betrus aleich mit ben vielen Schlüffeln und öffne Rigeuner fab, rief er: "Du gehörst nicht bierber. Du baft ! schlug damit die Thure gewaltig zu. Da bat der Zigen er moge ihn boch einlaffen; er wolle alle Schmiedearbeit thun, und schlug gleich einige Ragel in die himmelsthure waren; aber Betrus mar nicht zu erweichen. Da blieb Anderes übrig, als in die Hölle ju geben und da fein Glu hait Du wenigstens das Feuer umsonst," tröstete er sich, Deines handwerkes pflegen!" Als er an bas höllenthor er seinen hammer und klopfte. Da kam der junge Teufel m Nase und sah durch die Thorrike; gleich erkannte er de und lief voll Entsehen davon und schrie: "Er ist hier, ei Andere das hörte, der auf dem Baum gesessen, lief er mit padte die Furcht anfangs auch und er lief gleichfo in ben innerften bollenwinkel und vertrochen fich. Teufel: "Ich möchte ibn doch auch nur feben!" Und beiben Söhne zurückzuhalten suchten, so ging er boch, i war zu groß. Er öffnete bas Thor nun ein wenig und sted Afchad! schnappte ber Rigeuner die Spite bavon mit sei Alte brudte bie Thur ichnell zu, Kemmte aber babei konnte jest nicht frei werben, wie sehr er berumzerrte; se fich aber, ihm zu Hilfe zu kommen, und so mußte t elendiglich aufgeben und seitdem spricht man nicht mel sondern nur von feinen Söhnen, dem langnafigen Teufel.

Die Zeit aber wurde dem Zigeuner vor dem Höllen er versuchte es noch einmal an der Himmelsthüre; doch Petru Zulezt wurde er auch zornig und sprach: "Weil me in den Himmel noch in die Hölle einläßt, so ist es wieder auf die Erde, da gefällt es mir ohnehin desse man den Zigeuner bis auf den heutigen Tag hier. ! ist er im Wirthshaus; hat er keines, ergeigt er sich nimmt den Hammer und macht Schuh: und Latt Märchen.)

- († 1647) schloß einst mit dem Teufel (Kölski) einen Vertrag, ihm anzusgehören, falls er ihm drei Dinge verschaffe: 1. einen Sack, aus welchem wider seinen Willen Niemand mehr herauskomme; 2. einen Prügel, mit welchem er nie müde werde, zuzuschlagen; 3. daß der Teufel zur Probe in den Sack schlüpfe. Als Alles geschehen war, prügelte Thorleifr aus allen Kräften auf den Teufel los, dis dieser, der erbärmlich schrie, es nicht mehr aushalten konnte und heraussuhr, wodurch der Vertrag gebrochen und Thorleifr frei war. (Maurer, Isländ. Volkssagen.)
- (691.) Ein Bauer und der Teufel mietheten einmal ein Stück Landes gemeinschaftlich. Damit später kein Streit über den Ertrag entstehe, sagte der Teusel: Laß uns würseln, wer das, was über der Erde oder aber das unter ihr wächst, bekommen soll. Der Bauer war's zusrieden. Der Teusel aber glaubte der Pfiffigere zu sein und warf die meisten Augen, so daß er nun haben sollte, was oben wachse. Der Bauer aber, der das Feld zu bestellen hatte, besäete es mit lauter Rüben; da bekam der Teusel im Herbste nur das Araut. Das ärgerte ihn, aber er konnte nichts dazu sagen. Als sie sür das zweite Jahr würselten, warf der Teusel mit Absicht die wenigsten Augen. Der Bauer aber säete nun Weizen und im Herbste bekam der Teusel die leeren Wurzeln. Der Teusel schimpste dem Bauer die Haut voll und kündigte ihm an, übermorgen müsse er sich mit ihm krazen. Hatte der Bauer erst gelacht, so wurde ihm jezt bange. Sein Weib merkte das und erwiderte, als sie die Ursache ersahren: "Sei nur ganz ruhig, ich will schon mit ihm fertig werden; aber Du mußt ausgehen."

Der Mann ging am bestimmten Tage aus und als der Teusel kam, that die Frau recht böse und ärgerlich. Als der Teusel fragte: was sehlt ihr denn, kleine Frau? "Ach," antwortete sie, "was hab' ich für einen wilden Mann! Da seh' er einmal her, wie er mir mit dem Nagel seines kleinen Fingers diesen großen Riß quer in meinen schönen eichenen Tisch gekraßt hat." — Dem Teusel war das nicht ganz recht, er fragte aber, wo ihr Mann jetzt sei. — "Wo wollt er anders sein als in der Schmiede? Er ist schon wieder dort und läßt sich die Nägel schärfen; er muß wieder was Rechtes im Sinne haben!" — "Da hat sie ganz recht, gute Frau," sagte der Teusel, "es muß ärgerlich sein, so einen im Hause zu haben!" Damit machte er, daß er so schnell als möglich zur Thüre hinaus kam. (Müllenhof.)

(692.) Zu Herrn Wernhard von Strätlingen kam in großer Winterskälte "der Tüfel in eines Bilgers G'stalt". Der Ritter erbarmte sich und schenkte ihm seinen Mantel. Als er später auf einer Wallsahrt auf dem Berg Garganus in der Lombardei gefangen wurde, erschien der Teusel in seinem Kerker, brachte ihm seinen Mantel wieder und erklärte, er habe von St. Michael den Besehl, ihn heim auf sein Schloß zu tragen, weil seine Frau

diese Nacht mit einem Andern Hochzeit halte. Es geschah, Wernhard kam als fremder Spielmann nach Strätlingen zur Mahlzeit, wozu er eingeladen wurde und wo er sich durch einen "halben Ring" zu erkennen gab, und "Wib, Schloß und Herrschaft wiederumb erlanget". (Einiger Chronik.)

(693.) Vor vielen Jahren hörte ein Fischer von Langen-Prozesten am Main Nachts bei abscheulichem Schneegestöber vom andern User her rusen: Fährer hol! so laut, daß er es troß dem Sturme deutlich vernahm.

Da dauerte den Mann der Wanderer, er suhr an's linke User und sah, als er noch nicht ganz gelandet, einen großen, starken Mann in dunklem Mantel in den Nachen springen, welcher augenblicklich so tief in's Wasser sank, daß kaum singerbreiter Rand blieb. Der Fischer, um den unheimlichen Gast bald los zu werden, ruderte aus Leibeskräften. Dieser aber, sobald er in die Nähe des rechten Users gelangte, sprang hinaus und machte sich ohne Lohn, noch Dank davon. Wo er aber an's User gesprungen, sah der Fischer im harten Gesteine — eine große Geißklaue, die man unterhalb Langen-Prozelten noch sieht. (Herrlein, Sagen des Spessorts.)

(694 a.) Ein Bauernmädchen, reich und schön, war so stolz, daß sie jeden Freier mit einem Korbe entließ, da keiner ihr vornehm genug war. Da kam Einer, Niemand wußte woher; aber er that groß und truz einen hellgrünen Rock und einen rothen Bart, so daß die erbosten Burschen ihn "Eisvogel" nannten. Darüber ärgerte sich die Dirne gewaltig, und einst als ihr Geliebter bei ihr eingeschlafen war, nahm sie eine Scheere und schnitt ihm den Bart "wurzweg". Da floh Feuer aus dem Bart und versenzte ihr das Gesicht, so daß es zeitlebens schwarz blieb; er selbst verschwand brüllend. Es war der Teusel gewesen. (Schönwerth.)

(694 b.) Zu St. Johann im Unterinnthale hat sich Folgendes zugetragen: Ein Mädchen, die von ihrem Liebsten verlassen war, weigerte sich, als Gast zu einer lustigen Hochzeitseier mit Tanz und Musik zu gehen. Sie sluchte und tobte in ihrem Schmerze zu Hause, die der Böse in Gestalt eines schönen grünen Jägers zu ihr trat und sie zum Tanze einlud. Jetzt besann sie sich nicht lange und ging mit ihm zum Hochzeitstanz in's Wirthshaus, um ihrem Treulosen keinen Triumph zu gönnen. Der Jäger tanzte so rasch und so flint, daß ihn alle Hochzeitgäste bewunderten, und sang und sprang von allen Tänzern am höchsten und besten; trotz dem allen aber graute doch Jedem in seiner Nähe, denn er hatte einen Blick wie eine Schlange, schlau und gistig. Aber die Dirne machte sich nichts aus Allem; sie war lustig die ganze Nacht hindurch. Auf dem Heinwege fragte sie der Jäger, ob er nicht in der nächsten Nacht zu ihr "sensterln" kommen dürse? Sie erlaubte es freudig.

In der Nacht vom Stelldichein, als der Kirchthurm die zwölfte Stunde schlug, klopfte es an das kleine Fenster der Dirne. Das Mädchen machte auf, den Jäger zu grüßen, aber der Jäger, eine fürchterliche Teufelsgestalt, griff

nach ihr und riß sie durch die schmalen Eisenstäbe hindurch, daß Fegen von Haut und Fleisch an den Stäben hangen blieben und das warme Blut über die Wände rann, und fuhr mit der Schreienden durch die Luft davon.

Die rothen Blutsleden kann man nicht fortwaschen und nicht verstreichen bis auf den heutigen Tag. Es geht damit, wie mit dem Blutsled am Fenster des Klosters zu Maulbronn in Schwaben, durch das der Teusel den Doctor Faust zerrte. (Alpenburg, Mythen S. 277.)

(695.) Ritter Kuno von Kastelen (zwischen Willisau und Ettiswil) war ein habsüchtiger Mann, der einst sich dem Teufel verschrieb, damit er ihn zum Reichsten der Gegend mache. Der Teusel erschien in Zwerggestalt, mit Knotenstock, Bockssuß und einer Bärenmüße, seine Hörner zu verbergen, und verwandelte alle Steine und alle Holzblöcke im Hofraume der Burg in Gold, was so glänzte, daß der Ritter erblindete und dem Zwerge in die Arme sank. Sogleich trug dieser ihn fort, die Schäße aber versanken in die Erde. Alljährlich am Charfreitag zur Mittagsstunde kommt etwas davon an's Tageslicht, aber als Holz oder als Stein. Wer es dann erhascht und sieben Tage lang in sinsterer Truhe liegen läßt, sindet es als gediegenes Gold. (Wanderer in der Schweiz VIII. 145, Kas. Psysser, der Kanton Luzern I. 241.)

(696.) In Reit hat man den Brauch, daß bei einer Hochzeit die meisten Leute von den Höfen der Pfarre eingeladen werden, so daß oft über zweishundert Hochzeitgäste zusammenkommen, besonders die, welche lustige Leute sind.

Alls einst ein Brautzug mit sämmtlichen Gästen vom Wirthshause in der Nacht nach Hause ging, kam ein Spaßvogel dortiger Gegend, der Mansharscht Barschtl von der Higna, auf hohen Stelzen in Teuselsvermummung entgegen gegangen, um die Gäste zu erschrecken. Er kam zu ihnen bei der "Mehrerbrücke" am Wege der Reit nach der "Higna". Das ist eine häßliche schroffige Gegend mit steilen Thalabhängen.

Alles lief davon und auseinander. Der Barschtl kehrte lachend und jauchzend um und eilte seiner Heimat zu (zum Hofe z'Manhart'n), aber — auf einmal kam ihm ein noch größerer Teufelsriese entgegen, auch auf Stelzen, und so hoch, daß er fast zum himmel binaufreichte.

Herrgott und alle Heiligen! schrie der Barschtl, warf die Stelzen sort, sprang über das Gewände gegen den Bach hinab und rannte nach Hause, wo er so naß ankam, als ob er im Bache gelegen hätte. Wie er über die Felsen, ohne sich zu beschädigen, hinweggekommen, wußte er selbst nicht mehr. Er hat sich nie wieder als Teusel vermummt. (Alpenburg. S. 281.)

(697.) Eine Krügerin zu Eichmedien in Oftpreußen war so gottlos, den Bauern öfters zwei Stof Bier statt eines anzuschreiben. Die Bauern aber merkten das, und als es nun zur Bezahlung kam, hielten sie ihr den Betrug vor und sprachen zu ihr: Wollt ihr zu Gott kommen, so müßt ihr recht thun. Undere sprachen: Sie hat zu Gott nicht Lust, sondern zum Teusel. Die Krügerin

aber sing darauf an, sich zu verfluchen, daß sie der Teufel mit Leib und Seele vor ihren Augen wegnehmen sollte, wo sie ihnen auf einen Stof Unrecht gethan hätte. Der Teufel aber hat nicht gefäumt, ift stracks in die Stube gekommen und hat sie vor ihren Augen angefaßt. Dabei ist ein schreckliches Sausen und Brausen in der Stube geschehen und die Anwesenden haben sich so erschrocken, daß sie für todt zu Boden sielen. Der Teufel aber hat sie zum schwarzen Gaul gemacht und ist auf ihr denselben Abend nach Schwarzstein vor die Schmiede geritten, da hat er den Schmied geweckt und von ihm verlangt, er sollte ihm seinen Klepper beschlagen. Der Schmied wollte nicht, da das Feuer schon ausgelöscht und auch sein Gesinde zur Ruhe gekommen war. Aber der Teufel hat nicht nachgelassen, sondern hat gesagt: Ich habe Briefe, die muß ich noch diese Nacht zur Stelle bringen; wo Du nicht wirst aufstehen und mir meinen Klepper beschlagen, so will ich Dich vor meinem gnädigsten Herrn verklagen. Da erschrak der Schmied, stand auf und fertigte die beiden Hufeisen. Wie er nun aber die Gisen dem Pferde auf den Fuß gelegt hat, fing das Pferd an zu reden und sagte: Nur sacht, Gevatter, denn ich bin die Krügerin aus Eichmedien. Der Schmied erschrak, daß ihm die Zange sammt dem Eisen aus den Händen fiel. Der Teufel hat ihn immer angetrieben, sich zu fördern, denn er müßte noch die Nacht mit den Briefen zur Stelle sein. Aber der Schmied, halbtodt vor Entsetzen, kam mit der Arbeit nicht vorwärts und endlich krähte der Hahn. Da ist das Pferd wieder zum Wienschen geworden. Der Teufel hat die Krügerin dreimal auf's Maul geschlagen, daß ihre Lebtage seine Finger und Klauen in den Backen zu erkennen waren, "sind also wie Theer geronnen gewesen", und ist verschwunden. Die Krügerin hat hernach noch ein halbes Jahr gelebt, aber sie ist umbergelaufen wie "ein unsinniges Mensch" und konnte weder eingesperrt noch angebunden werden; auch die Sprache hatte sie verloren. Die Hufeisen wurden zu Schwarzstein in die Kirche gehängt, wo sie noch der Bischof Paul Speratus bei einer Kirchenvisitation im Jahre 1562 gesehen hat. Die Begebenheit soll sich im Jahre 1473 ereignet haben. (Toeppen, Masuren. S. 119.)

(698.) Die Küsterfrau zu Eldena war einmal zur Abendzeit mit Buttern beschäftigt. Da fragte die kleine Tochter ihrer Nachbarin: "Weshalb hängst Du denn nicht die drei Knebel über das Butterfaß, wie doch die Mutter stets zu thun pflegt?"

Die Küsterfrau verstand zwar nicht so recht, was hinter der Frage stecken möge; aber neugierig, wie Evens Töchter alle, überredete sie die Kleine, die drei Knebel herbeizuholen und hängte sie über das Buttersaß. Und kaum, daß sie den Butterstab ein Duzend Mal hatte auf= und niedergehen lassen, so war er so schwer geworden in ihrer Hand, daß sie ihn kast nicht mehr zu hand= haben vermochte. Sie hob den Deckel ab, um nachzusehen, was vorgegangen sei und — wunderbar! — das ganze Faß war beinahe von Grund auf voll der schönsten, gelben Butter geworden. Wie groß der Reichthum sei, das sah

sie erst recht, als die Butter ausgehoben und zusammengeknetet war. Da schlug sie voll freudigen Erstaunens die Hände zusammen über die schöne, große Butterschlage und konnte sich gar nicht satt daran sehen, in der herrlichen Aussischt, wie sett sie nun den Kohl kochen, und den Pfannkuchen backen, und das Eirühr schmoren und die Fische braten und das Brot bestreichen könne.

Während die gute Frau aber noch so dastand in ihrer Herzensstreude, kam ihr plöglich ein grinsend freundliches Mannsgesicht vor Augen, das unter einem großen, mit einer Hahnenseder gezierten, dreieckigen Hute zur Thür einsah.

"Es freut mich," sprach der Fremde, "Euch einen kleinen Dienst erwiesen zu haben! So guten Frauen gefällig zu sein, wie Ihr deren eine seid, ist mir allemal eine wahre Seelenlust. Gern will ich Euch auch ferner zu Gefallen sein; schreibt nur Euren Namen in dies Buch, damit ich Euer nicht vergesse!" und dabei hielt er ihr ein großes schwarzes Buch zur Eintragung ihres Namens hin.

Man sieht's, der Mann verstand den Juchsschwanz gut zu streichen, und wer weiß, was die Küsterfrau gethan haben würde, wenn nicht glücklicher Weise in diesem Augenblick ihr Mann herzugetreten wäre. Der hatte von ferne des Fremden Worte mit angehört und fragte nun: "Was ist es denn, womit Ihr meiner Frau gedient haben wollt?"

"Dies Geschenk hier," erwiderte der Fremde, auf die drei Anebel hinweisend, "das ich Eurer Nachbarin gegeben habe, hat Eure Frau sich angeeignet. Butter bringt's Euch, so viel Ihr haben wollt, und in Eurem Willen steht's, wollt Ihr's behalten oder nicht!"

Hier schob ein leiser Luftzug den einen Zipfel vom Mantel des Fremden so weit zurück, daß es gerade genug war, unter dem langen Kleidungsstücke einen Pferdesuß dem Küster sichtbar zu machen. Dies war dem ersahrnen und muthigen Nanne genug; statt aller Antwort griff er flugs nach den drei Knebeln hin und schleuderte sie mit solcher Gewalt dem Bösen in's Angesicht, daß dieser rücklings der ganzen Länge nach zu Boden siel.

Das war nun aber dem Bösen außer allem Spaß und er sah nun wohl, daß ihm hier sein Weizen nicht blühen werde. "Jst's so gemeint," sprach er sich aufraffend, "so nehme ich Alles als mein Eigenthum zurück," und damit that er, zum großen Schrecken der Küsterfrau, als guter Frankfurter einen kühnen Griff in die Butter.

Allein so flink ging es nicht, mit dem Küster six und fertig zu werden. Der war ein Mann von altem Schrot und Korn, der nicht zum schlimmen Spiel eine gute Miene machte. "Gemach, gemach, Herr Urian," sprach er, "Ihr seid zu eilig bei der Sache! Die Butter gehört nicht Euch allein, sondern mir und Euch. Sie ist aus meiner Milch und Euren Knebeln. Wollt Ihr, so will ich sie theilen zwischen und! Nur so sind wir geschiedene Leute!"

Das Pulver hat der Teufel nicht erfunden und fand auch nicht, was

gegen den Vorschlag einzuwenden war. "So theilet denn!" war die kurze, vers drossene Antwort, die er murrend von sich gab.

Da theilte der Küster, aber er theilte so, daß er das Meiste behielt. Und nichts war dagegen auszurichten, wie knurrig auch der dumme Tcusel sich geberden mochte.

Der Einfaltspinsel hatte ja nur Theilung sich bedungen, aber nicht eine Theilung in gleiche Hälften. So ward er denn über's Ohr gehauen und mußte mit langer Nase davonziehen; denn wie der Mann ist, wird ihm die Wurst gebraten. (Niederhöffer, Mecklenburg, II. S. 169.)

(699.) Nahe beim Klösterchen Mariä Krönung bei Baden führt ein Fußweg bergan auf den Kreuzberg. Von dessen Bergscheitel aus erblickt man südöstlich eine Sentung, wo sich ein wildes rauhes Thal eröffnet, um welches hohe Bergwände einen Halbfreis bilden. Mitten auf dem Abgrunde erhebt sich eine fünfzig Fuß hohe Säule von Nagelsluh, einem Schloßthurme auffallend ähnlich, genannt die Teufelskanzel, weil von ihr herab der Teufel gepredigt habe.*) Zerstreute, eingesunkene Nagelsluhtrümmer gleichen hier Ruinen. Die Leute sagen, man höre hier bisweilen dumpfen Gesang oder klägliches Geschrei. Der Abgrund heißt Teufelskeller. Seine Steinbrocken sind aus den Urgebirgen von Glarus und Grandünden her. Jest ist es eine Zuslucht von Habichten, Uhus, Nattern, Eidechsen, Füchsen und wilden Kahen. (Rochholz.**)

Daß in diesen Sagen mit Vorliebe Schmiede als Bekämpfer von Tod und Teufel auftreten, hat seinen guten Grund darin, daß dieser Beruf in den Mythen stets als ein solcher von Göttern (Hephästos

^{*)} Bei Baden: Baden giebt es nicht nur eine Teufels:, sondern ihr gegenüber auch eine Engelskanzel, und die bezügliche Sage ist unter den schönen Fresken der Trinkhalle abgebildet.

^{**)} Es ist begreislich, daß die sogenannten erratischen Blöcke (Fündlinge), welche in der ersten Eiszeit von den aus den Alpen den Stromthälern
nach weit gen Norden und Westen reichenden Gletschern in das Land hinaus
oder von den Polargegenden her auf schwimmenden Eisblöcken nach entsernten
Gestaden oder Stellen jest trocken liegender Meere getragen wurden und sich
jest so weit von ihrer ursprünglichen Heimat besinden, vom Bolke, das sich
diese Erscheinung nicht erklären konnte, mit dem Teufel in Berbindung
gebracht wurden. An unzähligen Orten heißen diese Blöcke Teuselsberge, Teuselssteine, Teuselskanzeln, wie die Menhirs und Dolmen der mitteleuropäischen
Steinzeit Teuselsküchen und die Hünengräber Teuselsbetten u. s. w., und es
knüpsen sich au sie Sagen, nach welchen sie der Teusel (wie früher die oft
gesoppten Riesen) an ihren nunmehrigen Standort geworsen habe. (Bergl.
Baer, Ter vorgeschichtliche Mensch, S. 20 und 293.)

sie erst recht, als die Butter ausgehoben und zusammengeknetet war. Da schlug sie voll freudigen Erstaunens die Hände zusammen über die schöne, große Butterschlage und konnte sich gar nicht satt daran sehen, in der herrlichen Aussicht, wie sett sie nun den Kohl kochen, und den Pfannkuchen backen, und das Eirühr schmoren und die Fische braten und das Brot bestreichen könne.

Während die gute Frau aber noch so dastand in ihrer Herzensfreude, kam ihr plöglich ein grinsend freundliches Mannsgesicht vor Augen, das unter einem großen, mit einer Hahnenfeder gezierten, dreieckigen Hute zur Thür einsah.

"Es freut mich," sprach der Fremde, "Euch einen kleinen Dienst erwiesen zu haben! So guten Frauen gefällig zu sein, wie Ihr deren eine seid, ist mir allemal eine wahre Seelenlust. Gern will ich Euch auch serner zu Gefallen sein; schreibt nur Euren Namen in dies Buch, damit ich Euer nicht vergesse!" und dabei hielt er ihr ein großes schwarzes Buch zur Eintragung ihres Namens hin.

Man sieht's, der Mann verstand den Fuchsschwanz gut zu streichen, und wer weiß, was die Küsterfrau gethan haben würde, wenn nicht glücklicher Weise in diesem Augenblick ihr Mann herzugetreten wäre. Der hatte von serne des Fremden Worte mit angehört und fragte nun: "Was ist es denn, womit Ihr meiner Frau gedient haben wollt?"

"Dies Geschenk hier," erwiderte der Fremde, auf die drei Anebel hinsweisend, "das ich Eurer Nachbarin gegeben habe, hat Eure Frau sich augeeignet. Butter bringt's Euch, so viel Ihr haben wollt, und in Eurem Willen steht's, wollt Ihr's behalten oder nicht!"

Hier schob ein leiser Luftzug den einen Zipfel vom Mantel des Fremden so weit zurück, daß es gerade genug war, unter dem langen Kleidungsstücke einen Pferdesuß dem Küster sichtbar zu machen. Dies war dem ersahrnen und muthigen Wanne genug; statt aller Antwort griff er flugs nach den drei Knebeln hin und schleuderte sie mit solcher Gewalt dem Bösen in's Angesicht, daß dieser rücklings der ganzen Länge nach zu Boden siel.

Das war nun aber dem Bösen außer allem Spaß und er sah nun wohl, daß ihm hier sein Weizen nicht blühen werde. "Jst's so gemeint," sprach er sich aufraffend, "so nehme ich Alles als mein Eigenthum zurück," und damit that er, zum großen Schrecken der Küsterfrau, als guter Franksurter einen kühnen Griff in die Butter.

Allein so flink ging es nicht, mit dem Küster six und fertig zu werden. Der war ein Mann von altem Schrot und Korn, der nicht zum schlimmen Spiel eine gute Miene machte. "Gemach, gemach, Herr Urian," sprach er, "Ihr seid zu eilig bei der Sache! Die Butter gehört nicht Euch allein, sondern mir und Euch. Sie ist aus meiner Milch und Euren Knebeln. Wollt Ihr, so will ich sie theilen zwischen uns! Nur so sind wir geschiedene Leute!"

Das Pulver hat der Teufel nicht erfunden und fand auch nicht, was

gegen den Vorschlag einzuwenden war. "So theilet denn!" war die kurze, vers drossene Antwort, die er murrend von sich gab.

Da theilte der Küster, aber er theilte so, daß er das Meiste behielt. Und nichts war dagegen auszurichten, wie knurrig auch der dumme Tcusel sich geberden mochte.

Der Einfaltspinsel hatte ja nur Theilung sich bedungen, aber nicht eine Theilung in gleiche Hälften. So ward er denn über's Ohr gehauen und mußte mit langer Nase davonziehen; denn wie der Mann ist, wird ihm die Wurst gebraten. (Niederhöffer, Mecklenburg, II. S. 169.)

(699.) Nahe beim Klösterchen Mariä Krönung bei Baden führt ein Fußweg bergan auf den Kreuzberg. Von dessen Bergscheitel aus erblickt man südöstlich eine Senkung, wo sich ein wildes rauhes Thal eröffnet, um welches hohe Bergwände einen Halbkreis bilden. Mitten auf dem Abgrunde erhebt sich eine fünfzig Fuß hohe Säule von Nagelsluh, einem Schloßthurme auffallend ähnlich, genannt die Teufelskanzel, weil von ihr herab der Teufel gepredigt habe.*) Zerstreute, eingesunkene Nagelsluhtrümmer gleichen hier Ruinen. Die Leute sagen, man höre hier bisweilen dumpfen Gesang oder klägliches Geschrei. Der Abgrund heißt Teufelskeller. Seine Steinbrocken sind aus den Urgebirgen von Glarus und Graubünden her. Jest ist es eine Juslucht von Habidten, Uhus, Rattern, Eidechsen, Füchsen und wilden Kahen. (Rochholz.**)

Daß in diesen Sagen mit Vorliebe Schmiede als Bekämpfer von Tod und Teufel auftreten, hat seinen guten Grund darin, daß dieser Beruf in den Mythen stets als ein solcher von Göttern (Hephästos

^{*)} Bei Baben: Baben giebt es nicht nur eine Teufels:, sondern ihr gegenüber auch eine Engelskanzel, und die bezügliche Sage ist unter den schönen Fresken der Trinkhalle abgebildet.

^{**)} Es ift begreislich, daß die sogenannten erratischen Blöcke (Fündzlinge), welche in der ersten Eiszeit von den aus den Alpen den Stromthälern nach weit gen Norden und Westen reichenden Gletschern in das Land hinaus oder von den Polargegenden her auf schwimmenden Eisblöcken nach entsernten Gestaden oder Stellen jetzt trocken liegender Meere getragen wurden und sich jetzt so weit von ihrer ursprünglichen Heimat besinden, vom Volke, das sich diese Erscheinung nicht erklären konnte, mit dem Teufel in Verbindung gebracht wurden. An unzähligen Orten heißen diese Blöcke Teuselsberge, Teuselszsteine, Teuselskanzeln, wie die Menhirs und Dolmen der mitteleuropäischen Steinzeit Teuselskiächen und die Hünengräber Teuselsbetten u. s. w., und esknüpsen sich an sie Sagen, nach welchen sie der Teusel (wie früher die oft gesoppten Riesen) an ihren nunmehrigen Standort geworsen habe. (Vergl. Baer, Der vorgeschichtliche Mensch, S. 20 und 293.)

und der Hammerträger Thor) und Göttersöhnen oder Heroen (Wölund u. s. w.) erscheint, deren Aufgabe es ja eben ist, als Allmächtige das Böse und die Lebensverneinung zu überwinden. Namentlich scheint der Schmied von Tüterbogk auf den Licht und Leben bringenden slawischen Morgengott (Jutro bog) hinzuweisen, nach welchem obige Stadt wahrscheinlich benannt ist. (Nork Myth. der Volkssagen S. 358, 374 ff., 413 ff., 569. Vergl. Grimms Sagen 207—210 und 328.)

Die gegenwärtige Vorstellung des Todes als eines Gerippes mit der Sanduhr und der Sense ist neu. In den Todtentänzen des vierzehnten und fünfzehnten Jahrhunderts erscheint er stets nur als abgemagerter Leichnam, erst im sechzehnten in erwähnter Gestalt. Der oder vielmehr die vielen Tenfel der Bolkssage haben wenig mit dem persisch-jüdisch-christlichen Ahriman-Satan, sondern niehr mit den heidnischen Riesen gemein, aber auch Vieles von den Göttern erhalten. Der Tenfel erscheint gewöhnlich als Jäger oder Schütze mit Hahnfeber, auch als schwarzer Hund, Schlange, Drache und in anderen Gestalten und nur, wenn er einen ihm Verfallenen holt, in der von den alten Panen (oben S. 163) entlehnten Gestalt. Dabei aber erinnert der Bocksfuß auch an Thors Böcke, der Pferdefuß an Lokis Ver= wandlung als Pferd, die grüne Kleidung und Farbe an Odins Erscheinung als wilder Jäger, die Verwandlung als Hund und Drache an den Höllenhund und Midgardswurm, das schnelle Erscheinen an Odins und Thors Ritte und Fahrten. Die nordische Todesgöttin Hel, Lokis Tochter, ist es ohne Zweifel, welche in der Volkssage zu des "Teufels Großmutter" wurde. (Vergl. G. Roskoff, Gesch. Tenfels, 2 Bde., Leipzig, 1869.)

II. hegen und feen.

Es ist bereits erwähnt, daß in der deutschen Sagenwelt die Stelle der Riesen, d. h. der gewaltigen Naturkräfte, oft von den Hexen, sowie in der keltisch=romanischen Sage von den Feen ein=genommen wird — eine Stellvertretung, welche offenbar durch Fortschreiten der Civilisation bedingt wurde. Die letztere führte nämlich eine stusenweise Erhöhung des Geistes über den Körper mit sich;

gleichlaufend mit Ausbreitung und Befestigung ber Bilbung, wurde der Körperkraft weniger und der Geisteskraft mehr Wirksamkeit zugeschrieben, wenn auch die Thaten der letztern diefelben blieben, wie die der erstern gewesen waren, nämlich stannenswerthes, mächtiges Schaffen sowohl als Zerstören.

Damit kehrte die Sage naturgemäß wieder zu dem Anderwicks zurück, den sie in den Erzählungen von den Zwergen nämlich zur Annahme hoher geistiger Gaben ohne gri Körper. Die Hexen und ihre keltische Modification, Nachfolgerinnen der Riesen, haben jedoch nichts zu kämpfen nicht, wie die Zwerge, vergebens gegen die Menschen an, sie dienen nicht, wie dieselben, den trozen vielmehr erfolgreich den Sterblichen und verstig Wohl und Wehe. Wie im Christenthum der Teufel der Riesen trat, so sind daher auch die Hexen und Teufels Begleiter und Untergebene. Ihr Ursprung rei über das Christenthum in die altdeutsche Mythologie hi

Liralt ist die Parallele zwischen den Tages- und di Es liegt sehr nahe, den Morgen dem Frühling, der Sommer, den Abend dem Herbst und die Racht dem gleichen. Die wilden dämonischen schädlichen Naturk die Riesen entsprechen, walten vorzugsweise im Bin einer winterartigen (d. h. kalten und unfreundlichen) anderer Iahreszeiten ähnlich. Dem Winter analog ist daher die den Riesen zunächst verwandten und sie Machtwesen solche, welche die Nacht und das in ihr stirn, den Mond bedeuten. Die Iahreszeiten wirken Körperwelt, die Tageszeiten mehr auf Gemüthsstimm sind die Versonissianen jener groß und stark, aber begabt, diesenigen der Tageszeiten aber umgekehrt geistig körperlich nicht.

Die Nacht wird vom Monde und vom E erhellt, und diese Erscheinungen sind so überwältigend in faltigkeit, daß ihnen, mehr als der sich stets gleichble Einfluß auf das Menschenleben zugeschrieben wird. licht, das die Gestirne der Nacht hervorbringen, abwechselnd mis völliger Dunkelheit, stimmt den Menschen mehr zur Annahme dunkler, räthselshafter, sein Leben regierender Mächte und Wesen, dämonischer Gewalten, als der helle Tag mit seiner blendenden Sonne, der kein Ange Stand hält, die keine Beobachtung gestattet. Am Tage arbeitet der Mensch und hat daher keine Zeit, über Räthsel des Lebens und der Welt nachzudenken; die Nacht ist daher die Periode, welche das Grübeln über Schicksal und Fügungen begünstigt, namentlich da der geheinnisvolle zaubergleiche Schlaf und der diese Sigenschaften in noch höherm Maße besitzende Traum zu räthselhaften Beziehungen und Ideenverknüpfungen auffordern.

So wurde denn schon im Alterthum der Mond als ein auf das Schicksal der Menschen einwirkendes Wesen aufgefaßt. Das Aufsallendste an diesem Weltkörper ist aber die Beränderung seiner Gestalt. Astronomisch genommen, sind seiner Gestalten vier: Neumond, erstes Viertel, Vollmond und letztes Viertel. Dem Augenschein aber sallen blos drei Gestalten auf, entweder in der Weise: wachsender, voller und abnehmender Mond (den unsichtbaren Neumond nicht gerechnet), oder in dieser: leerer, halber (zu. oder abnehmender) und volle: Mond. Darans ergab sich von altersher entweder eine dreissache Gestalt des Mondwesens oder seine Zertheilung in drei Gestalten oder Personen.

Beispiele sind die dreileibige Hekate einerseits und anderseits die Aleeblätter der Emmeniden oder Erinnyen (Furien), Gorgonen oder Phorfiden, Moiren (Parzen) und Chariten (Grazien). Nicht weniger gehört der Wettstreit der drei Göttinnen Hera, Athena und Aphrodite vor Karis, d. h. der Mondgestalten vor der Sonne, in diesen Unschauungskreis. Im deutschen Märchen erhielt sich derselbe in den Gestalten von Ein=, Zwei= und Dreiäuglein, und in vielen anderen Dreizahlen von Geschwistern, unter denen zwei mißgestaltete oder boshaste die dritte, schöne und gute, demüthigen und verfolgen. Es sind die unvollkommenen Mondgestalten, welche neidisch auf den Voll= mond sind, der sie aber gehörig beschämt. Hierher gehört namentlich Aschne hrödel (Aschnputtel), das auch in Island ähnlich erzählt wird. Zu einem ganzen Volke wurden die Mondgestalten in den

Amazonen, welche in der einen Brust (der Mondgestalt) und dem mondförmigen Schilde ihre Bedeutung als Nachtwesen, bei welchen das männliche Element (Tag und Sonne) unterdrückt ist, verrathen.

Bekanntlich hat auch der Norden seine Amazonen, die Valkyrjar, Walachuriun, Walküren, welche der Schlacht vorstehen, den Kämpfern weissagen, ihnen Sieg oder Tod bringen. Sie reiten in den Krieg und geleiten die Gefallenen nach Walhöll (Walhalla). Auch blieben sie Jungfrauen. Wöluspa nenut ihrer sechs, Grimnismal dreizehn, was sich auf die Mondumläuse des halben und ganzen Jahres beziehen muß. Dessenungeachtet können die Walküren auch (Simrock d. M. S. 344) auf die Wolken und später auch auf Wächte des Seelenlebens bezogen worden sein.

Die bleibendfte Bedeutung unter diesen Gestalten behielten die Schicksalsgöttinnen (Moiren): Klotho, welche den Faden des Lebens fpann, Lachesis, welche ihn hielt, und Atropos, welche ihn abschnitt. Ganz ihnen entsprechend sind die nordischen Nornen, Nornir: Urdhr, das Gewordene, Werdhandi, das Werdende und Skuld, das werden Sollende, Künftige. Sie sitzen an dem Brunnen bei der heiligen Esche, bestimmen jedes Menschen Lebenszeit, fällen über Jeden ihr Urtheil und werden als Spinnerinnen des Lebens= fadens vorgestellt, wie die Moiren. Sie sind, sagt Simrock, gött= lichen Ursprungs, aber bei Riesen auferzogen; sie sind älter als die Götter selbst, weil diese altern. In der Norna=Gest=Saga heißen sie Völvur oder Spakonur; zwei von ihnen beschenken das Kind mit brennenden Kerzen, die Dritte wünscht ihm nicht längeres Leben, als die Kerze brennt, worauf die erste sie löscht und aufbewahrt. Diese drei verhängnifvollen Spinnerinnen leben denn auch unsterblich in den Sagen und Märchen des Volkes fort.

In verblaßtem Bilde erscheinen die Nornen als komisch gestaltete alte Spinnerinnen in Schwedens und Norwegens Märchen, sowie in den deutschen. Man vergleiche Grimms "Drei Spinnerinnen", sowie "Frau Holle und die zwei Mädchen" mit den entsprechenden bei Bechstein und Panzer und folgenden Sagen:

(700.) In vielen Gegenden Böhmens ist es der Gebrauch, wenn ein Kind zur Welt kommt, die Nacht darauf einen Laib Brot mit Salz auf den

Tisch zu legen. Dieses ist für die drei Frauen bestimmt, die über das Schicksal des Kindes bestimmen. Diese Frauen heißen Richterinnen (Sadičky).

Ein Hauptmann übernachtete einmal in einem Bauernhofe, wo eben ein Söhnchen zur Welt gekommen war. Um Mitternacht wurde er durch ein Geräusch geweckt, und als er leise hinter dem Ofen, wo er lag, hervor sah, erblickte er drei weißgekleidete Gestalten mit brennenden Kerzen, die saßen an dem Tische und aßen von dem Brote, das ihnen vorgestellt worden war. Da sprach die eine: Nun, welchen Todes soll er sterben? Durch das Beil? Nein, sagte die andere, er soll erschossen werden. Thut das nicht, sagte die dritte. Ihr seht ja, sie haben uns bewirthet, laßt ihn eines sanftern Todes sterben. Nun gut, sagte die erste, er soll also in seinem eigenen Brunnen ertrinken und zwar im 18. Jahr. Hierauf erhoben sich alle Drei und verschwanden. Früh erzählte der Hauptmann dem Bauer, was vorgefallen sei, zeichnete sich auch Jahr und Tag genau auf und zog weiter in's Feld. Nach achtzehn Jahren reiste er zu Fleiß nach dem Bauernhofe, um den Tod des Jünglings zu verhindern. Eben traf er den Vater, wie er beschäftigt war, den Brunnen zu verschallen, damit der Sohn nicht hineinfallen könne. Der Sohn war auf dem Felde. Bevor jedoch die Verschallung fertig war, kehrte der Sohn zurück, und da er heftigen Durst fühlte, trat er zum Brunnen und wollte trinken. Aber der Vater ließ es nicht zu. Da wurde der Jüngling bleich, sank zusammen und stürzte leblos über den Rand des Brunnens in's Wasser. So war es doch gekommen, wie die Richterinnen geweissagt hatten. (Grohmann Böhmen. S. 4.)

(701 a.) Es war in alten Zeiten, als Aare sangen, heilige Wasser rannen von Himmelsbergen, da hatte Borghild Helgi den Muthgroßen geboren in Bralundr. Nacht war in der Burg, Nornen kamen, welche dem Edeling das Alter bestimmten. Diesen Fürsten begabten sie, der Kühnste zu werden und der Könige bester zu dünken. Sie schnürten mit Macht die Schicksalssäden, da brachen die Burgen in Bralundr; sie breiteten aus goldene Fäden und sestigten sie mitten unter'm Mondessaal. Sie bargen östlich und westlich die Enden, da hatte der König das Land in der Mitte. (Edda, das erste Lied von Helgi dem Hundingstödter.)

(701 b.) Im 158. Kapitel der Nialssaga sieht Dörrudr durch eine Felsenspalte singende Frauen an einem Gewebe sitzen, wobei ihnen Menschenköpse als Gewicht, Därme zum Garn und Wist, Schwerter zur Spule, Pfeile zum Kamme dienen. In ihrem schauerlichen Gesange bezeichnen sie sich selbst als Valkyriur und ihr Gewebe als das sür den Zuschauenden. Zuletzt zerreißen sie es, besteigen ihre Pferde und sechs reiten gegen Süden, sechs gegen Norden. (Grimm.)

(702.) Auf der Leewasserbrücke unweit Ingenbohl und Brunnen im Kanton Schwyz, sieht man zuweilen Mitternachts eine Spinnerin sitzen und spinnen, das Rad Silber, der Flachs Gold, ihr Auge funkelnd,

ihr Geficht weiß. Jührt man Mädchen, die nicht gern fpinnen, sie thun ungeberdig und wenden sich ab, um sie nicht zu sehen, so ber Rops verdreht. (Reithard, Gebichte und Sagen aus der Scht

(703) In Thuringen lebt die Sage vom fpinnenden Mä Brunnen und ber Spinbel, mo jeboch bie boje Gemefter, be Berluft flagt, sie in ben Brunnen fturgt. Auf das weite Feld gekom sich ein weißes Männchen bei ihr ein und dann begleitet sie ein mit Beige und Sang. Eine rothe Ruh bittet fie, sie zu melten, de fie brude, und endlich gelangt sie zu einer prachtvollen, vielthorige wo das Mannchen fie fragt, ob fie hinein wolle durch das Gold Bechthor. Sie mählt bescheiben letteres und wird geführt durch e Alles von Gold leuchtet und ihr Untlig ichon und ihre Kle golbet werden. Beiter : ob fie im weißen ober ichmargen Sau wolle? Gleicher Erfolg. Endlich: ob fie mit ben ichonen Spinnerim flachs fpinnen und effen ober mit Raten und Schlangen fpet Sie schweigt und tommt zu jenen und endlich burch das Goldthor, andern Mannchen begleitet, golden beim, wo der gelbe Sabn fie Die Schwefter geht auch, folgt einem ichmargen Dannchet burch's Goldthor und fommt durch das pechige in eine Nebelr zu Schlangen, Aröten und Ragen, wo sie weder Nachts Rube finbet. (Banger.)

(704.) Auf der Altenoren-Alp im Glarnerlande trieben i Unwesen. Namentlich saß auf dem Kasboden im "Henet" jedesmal, Knecht des Alpbesihers mit einer Henbürde auf den Gaden ging, i eine Jung frau, mit Striden beschäftigt, die ihm, so wie er aufstieg, jedesmal die Bürde auf den Gaden hinein "stürden" half. ! einst einem andern Anecht, welcher das heu zusammen rechete, erzah dieser, er wolle jest einmal tragen und die Jungser etwas anrühre dem Gaden zuging, saß diese wie gewöhnlich im Henloche, rückte je vom Plaze, als er die Leiter hinaustieg, zerkrapte ihm, als er sein muthwillig beginnen wollte, tüchtig das Gesicht und warf ihn die unter, daß ihm das Spaßen verging. (Jost Zweisel im Hof, im Lie

(705.) Rahe bei Kissingen in Unterfranken stand die Burg Be worin einst drei Schwestern in die Tiese versanken. Sie ließen sischen: zwei kreideweiß, die dritte halb weiß halb schnarz einem Geißsuße. Nur die zwei ersten waren gut, die Schwarz Kindstausen war die letztere immer dem Rinde seindlich. Sie wol Hochzeiten und Begräbnissen bei; ja sie zogen in deritten auf Pserden und thaten mehr als die Helden. (Banzer.)

(706.) Zu Ober-Larg im Elfaß steht ein seit längerer Zeit u. haus, von dem die Sage geht, es seien drei Spinnerinnen

unaufhörlich fortspinnen. Trei Buben aus dem Dorfe wollten sie einst sehen und gingen in das Haus bis auf den Speicher. Da saken nun wirklich die Drei und spannen so schnell, daß die Räder ganz feurig wurden. Die, welche in der Mitte sak, war viel größer als die zwei anderen, und ihr langes Haar siel zu beiden Seiten über die Schultern herab. (Wolf Zeitschr. f. d. Mythologie I. Bd. S. 401.)

(707.) Das Städtchen Ziegenhals in Schlesien hieß einst "goldenes Eck", "goldener Eckstein" und hatte den Namen wohl vom Schlosse, welches drei Schwestern bewohnten. Diese nämlich seien so reich gewesen, daß sie ihr (Beld, statt zu zählen, mit Gefäßen maßen.

Nun wollten sie einst theilen. Das machten sie so: Eine von ihnen, welche blind war, sollte jedesmal mit der Hand über das Gefäß fahren, ob es voll sei. Sobald jedoch die Reihe an sie kam, hatten sie das Gefäß umgestürzt, so daß nur der Boden mit Gold bedeckt war.

Nach der Theilung trennten sich die Drei und die Blinde verließ das Schloß. Als sie aber die Schloßbrücke überschritten, vernahm sie hinter sich ein lautes Getöse. Als sie zurückehrte, um zu erfahren, was vorgesallen, sand sie keine Spur mehr vom Schlosse; es war mit den falschen Schwestern in den Grund versunken, wo ihre Schäße noch sind. (lleber Land und Meer, V. Bd., 1861, S. 131.) Dieselbe Sage spielt mit Abänderungen auch in Tirol und an vielen anderen Orten. lleberall aber ist die blinde Schwester der unsichtbare Neumond. In den vorhergehenden ähnlichen Sagen ist die halb schwarze und halb weiße der Halbmond, die ganz weiße der Vollmond.

(708.) Die drei heiligen Jungfrauen, bald genannt St. Anbetta, Gwerbetta, Villbetta; bald Ainpet (Einbeth), Wolbett (Warbeth, Worbetta), Wilbeth (Firpet), bald Aubet, Guerre und Cubet oder Aubeta, Carona und Bavina, verehrt zu Merausen in Tirol, in Ober: und Niederbaiern, Worms, Straßburg und anderswo, gelten bald als Solche aus der Zahl der elftausend Jungfrauen der heiligen Ursula, welche, verfolgt von Attilas Horden in Meransen Zuflucht gefunden, wo man eine Quelle und einen Rirschbaum zeigte, die auf ihre Bitte entstanden seien und zu denen man in Schlehdorf, besonders zur Pestzeit, namentlich Nachts in Procession mit Faceln wallfahrtete, bald gelten sie als bloße Gebetsymbole (Ein= oder Anbet, Wohlbet, Vielbet). (Panzer.) Auch heißt es, auf dem am Kochelsee liegenden Hügel sei einst ein Kloster gewesen, früher ganz im Wasser, und darin haben drei Jungfrauen gewohnt, zwei bavon weiß, die dritte schwarz mit weißem Schleier, von einem hündchen begleitet. Im Berge bei Schlehdorf mar eine ihnen gehörende Goldader. Sie spannten von ihrer Kapelle bis nach dem eine Stunde entfernten hochliegenden Jels bei Ohlstadt, genannt die Fesch, ein Seil. (Panzer.)

Eine Sage versetzt sie in den Karlsberg unweit der Würm in Ober-Baiern als drei sehr schöne Jungfrauen, auf Erlösung harrend, in der heiligen Nacht bei Lichtern singend, einen Hort hütend, auch in Schlangengestalt durch Küsse zu erlösen. (Bergl. Nr. 131 und 158.)

Im Wormser Dome zeigt man drei Bilder, gekrönte Töchter eines burgundischen Frankenkönigs mit den Namen St. Einbede, St. Warbede, St. Villebede, von den Hunnen gemarkert. (Panzer.)

Auch in der alten Peterskirche in Straßburg zeigte man ihre Gräber, als Ursulas und nachher Aureliens Gefährtinnen. (Zingerle.)

- (709.) Im Elsaß und in Basel sind Chrischona, Ottilia und Margaretha bald Töchter eines Ritters auf Mönchenstein, bald auf Bseffingen, auf Pfirt, bald auf den drei Schlössern Rapoltstein. Im Langenholz, zwischen Werenzhausen und Hagenheim gehören sie unter die elstausend Jungsfrauen der heiligen Ursula, und ihre drei Gräber, nahe an einem "Römerssträßchen", sind ein uralter Wallsahrtsort mit Votivzeichen. In Altsirch heißen sie Mechtund, Chunegrund, Wibrand, in Frauenroth Pellmerge, Schwellmerge und Krischmerge. Die drei Erstgenannten winkten sich einander Tags mit einem Taschentuche, Nachts mit Lichtern und riesen sich durch ein Sprachrohr zu. (Elsass. Wolksbüchlein von Aug. Stöber.)
- (710.) Im kleinen Dorfe Schildturn in Niederbaiern ist mitten im dreizehnten Jahrhundert die Kirche gebaut und unter Anderen zur Ehre der drei heiligen Jungfrauen aus der Gesellschaft der heiligen Ursula: "Ainbeth, Barbeth, Willbeth" eingeweiht worden. Ein Altarbild, späterer Kunst, zeigt die mittlere weiß gekleidet, die andere im blauen Mantel, die dritte im rothen. Man wendet sich in allen Nöthen an sie, namentlich unfruchtbare und gebärende Frauen, und weiß von Hilse in Pest. (Panzer.)
- (711.) Vor vielen hundert Jahren kamen drei Jungfrauen in die Gegend von Langenaltheim in Mittelfranken, wo sie sich, da noch Alles Wald war, verirrten. Sie gingen drei Tage herum, ohne einen Ausweg zu finden; da hörte die Aelteste, Adelheid, ein Glöcklein läuten und ging mit den Schwestern Abelgard und Laura dem Tone nach und aus dem Walde. Un dessen Ende trafen sie einen großen Birnbaum voll reifer Früchte und unter ihm einen klaren Brunn. Beide erquickten sie. In der Nähe lagen einige Häuser und ein Kloster, Langenhaid. Sie fanden hier gastliche Aufnahme und bauten an der Stelle des Baumes und Quells eine schöne Kirche, unter deren Altare sie begraben sein sollen. An der Kanzel sind ihre Bildnisse, die Aelteste mit auf: gehobenem Finger, in langem scharlachrothen Kleide, mit Gold gestickt und schwarzem Talar, ebenfalls mit Golde, die Haare fliegend, der Schleier weiß; die zwei Jüngeren in betender Stellung, die Kleider himmelblau, die Talare schwarz, alle Drei mit kostbaren Ringen und Halsgeschmeide. (Panzer.) — (Das blaue Kleid bezieht sich ohne Zweifel auf den Himmel, das rothe auf Morgen: und Abendroth, das schwarze auf die Nacht, der weiße Schleier (oder Kleid) auf ben Tag.)

(712.) Ein Herzog und eine Herzogin waren lange verheiratet, ohn: ein Kind zu bekommen, so sehr sie eines wünschten. Da traf die Herzogin, als sie einem Nußwalde lustwandelte, "drei hochgewachsene schwarzgekleidete Beiber" (Bertreterinnen der Nacht), fragte sie, wie sie heißen, und erhielt die Antwort: sie nennen sich Blak apar, d. h. Schwarzröcke, wie sie heiße, brauchen sie nicht zu fragen, da sie dies recht gut wissen, und auch was ihr fehle und wie zu helfen sei. Sie solle an den nahen See gehen und einen Fisch essen, den sie dort finden werde. Zur Kindtaufe wollen sie dann alle Drei eingeladen sein. Die Herzogin that Alles und gebar zur Zeit ein wunderschönes Mädchen. Sogleich ließ sie Alles zum Empfange der drei Schwestern herrichten; aber die Schaffnerin versah es und legte nur zwei Ged: de auf den Tisch. Die Schwarzröcke erschienen, aber die Jüngste ging leer aus, und als die zwei Aelteren de:n Kinde den Namen ihrer eigenen Mutter Märthöll beigelegt und ihm einzebunden hatten, es solle schön werden wie die Sonne, nur goldene Thränen weinen und einen Königssohn zum Manne gewinnen, fügte die Jüngste bei, Märthöll solle in der Brautnacht ein Sperling werden und in den ersten drei Rächten nur je eine Stunde die Sperlingshaut ablegen, auch ewig Sperling bleiben, wenn ihr nicht innerhalb dieser Frist die Zauberhaut abgenommen und verbrannt werde.

Märthöll wurde wirklich wunderschön, alle ihre Thränen waren rein Gold und ein Königssohn kam, um sie zu werben. In der Nähe des Königshofes lebte ein altes Paar; die Frau war die Amme Märthölls gewesen, und ihre Tochter Helga war ihrer Milchschwester sehr zugethan. Deshalb zog sie mit Märthöll und dem Königssohne weg. Um dem Fluche auszuweichen, suchte Märthöll Helgen an ihrer Stelle dem Gatten unterzuschieben; der jedoch, Verdacht schöpfend, schlug beide Frauen, Beide weinten, aber nur der rechten Braut Thränen waren Gold. Dennoch gelang den Beiden in der Nacht die Vertauschung, und Märthöll wurde zum Sperlinge, während Helga statt ihrer in des Rönigssohnes Armen ruhte. Aber lettere war nicht im Stande, dem argwöhnischen Mann über Nacht ein Tuch voll Gold zu weinen; da stach sie ihm einen Schlafdorn (svofnthorn) ein, ging auf die Heide und rief: "Komm', komm' Märthöll, komm' meine Freundin, komm' glänzendes Mädchen auf die Heidegasse; ich soll Gold gelten und ich kann es nicht weinen." — Da kam der Sperling, weinte in menschlicher Gestalt eine Stunde lang lauteres Gold und flog als Sperling wieder davon. Helga kam am Morgen und lieferte ihr Gold ab. So ging es in der zweiten und dritten Nacht; in letzterer hatte Helga den Schlafdorn nicht fest genug gesteckt, der Königssohn war im Schlafe unruhig, der Dorn fiel aus und er erwachte. Als er seine verweinte Frau wegschleichen sah, folgte er ihr unvermerkt und ward Zeuge ihrer Begegnung mit Märthöll. Nun sah er den Zusammenhang der Sache ein, sprang eilig hinzu, erfaßte das abgeworfene Sperlingshemd und verbrannte es. Damit war der Zauber gelöst. (Maurer, Isländische Volkssagen.)

(713.) Bur heibenzeit standen die heilquellen Badens im Schuhe dreier weißer Frauen, die man selten ansichtig wurde. Geschah was, das ihnen missiel, Unreinlichkeit und dergl., so blieb das Wasser aus, dis sie es wieder rinnen ließen. Besonders widmeten sie ihre Ausmerksamkeit dem "Berena-bade". Wer sie erblickte, wurde nie wieder trank. Mar

Jeht ist bas St. Berenabad jenes geräumige, s fassenbe in Baben, welches die Armen aller Kantone auch junge Frauen, die nicht gebären können. Im Mi Säule Verena's hölzernes Bild, über'm Haar eine ho frischem Blumenkranze.

(714.) In der Rückwand des Frauenaltares zu! stehen drei etwa zweihundert Jahre alte Frauenbilder: Magdalena und M. Rleofe. Das Volt neunt sie "die II. 153.)

Bei Eichstädt liegt an ber Altmühl ber Moiet dessen Bauer Moiebauer heißt, der Wald das Moiehol weible" am Brunn sich zeigt, klein, schneeweitragend. (Panzer II. 151.)

Ein Moiehof ist bei Ziemetshausen und ein Mo Aber in sehr alten Glossen wird lamia und ulula worin Grimm unrichtig sehen möchte "die muhende". (

In Aislingen bei Dillingen brennt nie mehr a bankt das Dorf den brei Majen, Jungfrauen, die Vieren umkrochen. Früher war ein Stein errichtet, auf n ausgemeißelt waren, und betete man alle Sonntage i Andenken (Panzer.)

(715.) Bei Frickenhausen im Neuffenerthale zwil tingen, am Kaibrunnen, hörte man drei schneewei "Ronnen"*) oft singen, und sah sie in den L besonders die eine, die sich nicht selten allein zeigte. Rasie zu, so flohen sie immer in den Wald. Regelmäßig Sonntage. (Meier.)

Daran schließen sich bie ben nämlichen Inhal unit welchen in sübbeutschen Landen feit uralter Zeit ! und beluftigt werden, welche offenbar Bruchstück

(716.) Riti reiti Rößli,

- 3' Bobe ftobt e Gologli,
- 3' Bobe ftoht a gulbi's bus,

^{*)} Corruption aus "Nornen" wie bei ben Nige

es luagend drei Jungfraue drus; die Erst spinnt Side, die ander schneszlet Chride, die dritt goht zum Gloggehus (oder Sunnehus) und loht die heilig Sunnen us, Sunne, Sunne, chum bald wieder, Schatte, Schatte, leg di nieder.

(717.)

's Sünneli schint, 's Vögeli grint' 's hocket unterm Lädeli, 's spinnt e Sidefädeli. 's spinnt en lange Fade, er langet bis go Bade, vo Züri bis uf Hauestei, vo Hauestei bis wiedrum hei. 3' Rom ist es guldigs Hus, lueget drei Mareie drus, die eine spinnt Side, die ander schnäzlet Chride, die dritt spinnt Haberstrau, die viert ist eusi liebi Frau, si sizt ennet an der Wand, hät en Depfel i der Hand; sie goht dur ab zum Sunnehus. und loht di heilig Sumen us und loht de Schatte dinne für ihri liebe Chline, und wemmer f' g'hört singe, chömmet alli Engel z' springe.

(Rochholz Alemannisches Kinderlied und Kinderspiel aus der Schweiz.) Eine Abänderung lautet:

Eins spinnt Seiden,
eins wickelt Weiden,
Die Dritte geht an's Brünnchen,
sindt ein goldig Kindchen. —
Liabi Frau, mach's Thürl auf,
laß die liabi Sunn herauf,
laß in Regen drina,
laß in Schnee vabrina!
Sunn, Sunn, kumt,
die Engelein falln in Brunn.

(Kinderreigen um Preßburg in Wolfs Zeitschr. II, 192.)

(718.)Ridde, ridde, Rog, ze Basel steht e Schloß, ze Basel steht e Herrehüs, Güde brei scheni Jungfern — n — er d' ein spunnt Sibe, d' ander brait Wibe, d' dritt fcnit Howerstroh, 's Aindel machts au cjo (Strafburg). Ridde, ridde, Refile, 3' Bafel fteht e Schlekle, a' Rom steht e Glockehus. 's luege ichene Jungfre brus; Gine fpinnt Sibe, d' andre gale Wibe. d' dritte spinnt's flore Gulb, d' vierte - n - isch mim Kindle hult (Mülba

In Gebwiler bagu:

's isch en Engele — n — an ber Wa hat e rober Aepfel in ber Hand.

Es darf nicht in Berwunderung setzen, daß in di drei Jungfrouen auch "Mareien" genannt werden. Ma an die Stelle heidnischer Gottheiten und Heroinen, u Parzen (s. Nork Myth. d. Bolkss. S. 888), wie sie Riesinnen trat (s. oben S. 378, Note).

Das Nämliche nun, was die antiken Moiren un Rornen, sind die keltisch-romanischen Feen. Offenbar fatum, Schickfal, ist das italienische kata, französis amata, aimée u. s. w.) gebildet.

In Schottland, wo der Feenglaube sehr reich ertheilt man diesen Wesen sowohl gute als bose (nachdem sie versöhnt oder gereizt werden. Zu Appenzell ist Fe i ein Schimpswort für eine ausschweisen geworden. In Tirol dagegen kennt die Sage echte in ewiger Schönheit und Jugend, Liebe, Wilde und können zurnen, aber nie verderben, Zauber üben, wohlthätigen; sie zerstören den schädlichen der Hexen, "faien", schirmen. Sie zeigen sich selten sichtbar und i

sie ein Kind, so kann es die Faien sehen wie solche, die einen ihrer Talismane tragen und die Sonntagskinder.

(719.) Nahe am Fuße des stolz aufragenden Bergstockes, welcher das Sonnenwendjoch trägt, eine über 8000 Fuß hohe Kalkalpe — liegen die Oertchen Brixlegg, Mehrn und Zimmermoos, auf der Vorgebirgsebene, von der die Alphacher Uchen zu Thale rollt, und die dort befindlichen Werke der Silber:, Zinn= und Bleischmelze, der wichtigsten Tirols, treibt. Dort wohnte eine Fai. Ganz in der Nähe liegt das Städtlein Rattenberg, an Ort und Stelle Rotenberg genannt, und über demselben lag einst eine stattliche Ritterburg, von der jett nur noch einige malerische Trümmer die Gegend schmücken. Einst ritt ein junger Ritter aus dem Schlößchen Mehrnstein über Mehrn zur Jagd ob jenem lieblich grünenden Gelände, und erblickte, nachdem er auf der Verfolgung eines Stück Wildes dem Juße des Sonnenwendjoches ganz nahe gekommen war, die Fai des Berges. Diese sehen und sich sterblich in sie verlieben, war von seiner Seite eins, und auch die Fai trug ein fühlendes Herz im Busen, auch ihr gesiel der schmucke junge Rittersmann. Die Fai, die an äußerm Liebreiz völlig einer "Saligen" glich, schien auch, gleich den seligen Fräulein, eine Schirmhüterin des Wildes zu sein, denn sie gebot dem Ritter, von der Verfolgung desselben für immer abzustehen, wenn er wünsche, daß sie ihm Gunst schenken solle. Die Fai führte darauf den Ritter in ihr Reich ein, darin es des Herrlichen viel zu schauen gab, wunderklar rieselnde Quellen, friedlich weidende Thiere, nie verblühende Blumen, Grotten und Säle, von Kryftallfäulen getragen, mit Decken und Wänden von spiegelndem Marmor. Es schloß sich ein Bund der Herzen, und der Ritter empfing von der Fai ein Ringlein zum Pfande ihrer holden Gunft. Oft ritt er nun scheinbar zur Jagd aus, aber nie brachte er Beute heim; das wunderte seine Umgebung, denn er war doch sonst ein guter Schütze und gewandter Jäger und hatte schon manchen Bär und manchen Eber mit kräftig gehandhabtem Jagdspeer gefällt. Auch fiel es auf, daß der Mehrnsteiner die nachbarlichen Edelhöfe gänzlich mied und unvermählt bleiben zu wollen schien. Da geschah es, daß der Burgherr auf Schloß Rattenberg ein Vermählungsfest feierte, zu dem er auch seinen Freund, den Mehrnsteiner einlud, welcher Einladung dieser nicht wohl absagen konnte. Daher erschien er denn, und leider geschah dann noch mehr. Ein als Gast anwesendes schönes Fräulein aus Innsbruck bestrickte den Ritter und schmeichelte ihm das Ringlein der Fai ab, das sie an seinem Finger funkeln und glänzen sah. Von Minne bethört, gab der Ritter das Ringlein hin, ohne daß ihm der gehoffte Lohn dafür ward.

Von Scham und Reue über seine Treulosigkeit ergriffen, eilte am frühen Morgen der Ritter zum Fuße des Sonnenwendjoches, da sah er, wie vor ihm her ein weißes Reh sprang, und die alte Jagdlust erwachte in ihm, er verfolgte das Reh, aber es sloh bis zu der ihm wohlbekannten Stelle, an der durch

ein Anklopsen mit dem Ringlein an eine Felswand sich das Thor den Eingang in das Reich der Fai verschloß. Erschrocken stand de starren Fels, denn er hatte ja das Ringlein nicht mehr. Plögl Fai vor ihm, würdevoll, ernst, nicht zurnend, aber trauernd. ERinglein in ihrer zarten Hand.

Du bift nicht treu, sprach sie; Du schwurest, stets nur benken, mein Ringlein nie in eine andere Hand zu geben, nie Thiere zu verfolgen, und dreisach brachst Du mir Dein Wort. Die Fai schwand weg und der Ritter suhr nicht wohl. Kaum Stelle bestürzt verlassen, so schoß eine Wure von der steilen Berg und überschüttete donnerprasselnd mit zahllosem Gestein eine n Darauf ist der Kitter sehr traurig geworden, aus seiner heimat him sie sagen nach dem heiligen Lande, und ist niemals wieder (Alpenburg, Mythen. S. 94.)

(720.) Nicht weit von einem friedfamen Fischerbörichen am S
sich alljährlich zu bestimmten Malen eine überirdisch schöne Jus
Uler sehen. Sie kam jedesmal in einem wunderschönen Schiffsch
aussah wie von hellen Perlen zusammengefügt, und Niemand r
sie kam oder wohin sie zurücksehrte, sobald sie verschwand. Die
hatten sie aber gar lieb, weil sie bei jedem Kommen Geschenke
zumal den Kindern Perlen an's User hinstreute. Dann kamen di Kischerinnen und trugen der Perlen königin eine Mahlzeit auf
Brot und Wein, und die Jungsrau as ihnen zulieb und z
ihrer Mitte.

Zur Zeit, da die schöne Unbekannte am User weilte, ersch der Solen und der Könige, sie zu sehen und um sie zu werben, d ihrer Reize und Reichthümer war weit verbreitet. Aber Alle zogen und dannen, weil keiner die drei Aufgaben löste, an die sie ihre L Die erste war, zu errathen, was für Haare sie trage; denn ihr Ha verschleiert. Die zweite, der Jungfrau Halblette umzuhä die glänzenden Perlen hell bleiben mußten. Visher hatten sie bei Jeder und dann die Jungfrau helle Thränen geweint, die als eben so vie jedesmal an die Schnur gereiht. Die dritte war, zu errathen, der Brust trage. Und so war bisher alles Werben fruchtlos gew Jungfrau Schisslein allemal wieder nut ihr verschwunden.

Da war aber ein Knabe, der unter der Jugend des De am liebsten von ihr war beschenkt worden und ihr über die Mader, wie er sein Gesühl gewahr wurde, schüchtern und verschämt wagte, ihre schönen Perlen aufzulesen, und endlich mehrere Wale i wurde die Jungfrau betrübt, denn gerade diesen hatte ihr Herzund sie wünschte nichts sehnlicher, als daß er die Aufgaben lose nach ihrer schönen Heimat sahre. Sie beschloß deshalb, als sie w

ohne den geliebten Fischerknaben gesehen zu haben, vom Gestade abstieß, am gleichen Abende geheim wieder zu kehren und ihm unsichtbar zu nahen. Und wirklich (er war mit seinem Vater auf der See ausgewesen, zu sischen), als der Mond ausgegangen war und sich auf den Wassern spiegelte, glitt das Perlenschifflein einsam durch die Wellen dem befreundeten User zu, wo in der Fischerhütte der Geliebte längst entschlummert ruhte. Die Jungfrau trat in's kleine Gemach und beugte sich sanft und liebend über den Schläfer auf seinem Vlooslager. Sie löste ihre Perlenschnur vom Halse, hing sie dem schönen Jüngling um, und die Perlen blieben, weil er reinen Herzens und kindlich war, hell wie zuvor. Sie küste den Theuren segnend, schied und kehrte auf diese Weise jeglichen Abend wieder, jedesmal die Perlenschnur an des Schläfers Hals hängend, und jedesmal erfreut, so oft sie ihren Glanz behielt.

Einesmals als sie an seinem Lager weilte, erwachte der Jüngling selig in ihrem sanften Kosen, hielt sich aber ruhig, damit sie wähne, er schlafe fort. Als sie abermals die Perlen um seinen Hals hing und ihren Schleier zurück schlug, erblickte er staunend ihr golden Haar. Ihr Busentuch drängte sich weg und er gewahrte auf ihrer Brust einen hellglänzenden runden Spiegel, aus dem sein Bild schaute. Und als sie wieder am Ufer landete und Edle und Fürsten erschienen, um sie zu werben, faßte der Fischerjungling den Muth, der Angebeteten auch zu nahen, als die Anderen alle abermal beschämt zurücktraten. Als sie ihn sah, glühte sie vor Freude und sie sandte Wünsche gen Himmel, daß er die Proben bestehe. Er beugte sich sittsam zu ihr und sagte: "O Deine Haare müßen golden sein!" Und im Augenblicke fiel der Schleier herab und ihre goldenen Locken strahlten hell. Dann hing sie ihm die Perlen an den Hals und sie glänzten rein wie zuvor. Und wieder sprach er: "Deine Brust niuß ein reiner Spiegel sein!" und ihr Tuch rauschte zur Erde und man sah den blendenden Spiegel darauf. In dem Augenblicke erscholl aus dem Perlenschifflein heller Jubel und freudetonende Musik, und ein Kreis von schönen Frauen und blühenden Männern erhob sich froh vom Schiff und nahm das schöne Paar in seine Mitte, und fuhr auf der spiegelhellen Wassersläche dahin nach der Perleninsel, wo die Braut herrschte. (Bechsteins Deutsches Märchenbuch. Mündlich in Franken.)

Im schweizerischen Engadin (Thal des Inn, romanischer Sprache) spielen die Dialas, Feas, Fedas, Nymfas dieselbe Rolle wie die Tiroler Faien und helfen übrigens den Menschen ganz in derselben Weise wie die Zwerge. Die Feen erscheinen oft in der Zahl von drei, sieben oder dreizehn, von denen die letzte, wie Atropos und Stuld, einen unheilvollen Einfluß auf das Schicksal gegenüber dem heilsamen der übrigen ausübt. Bekannt ist in dieser Beziehung das wunderliebliche Märchen vom Dornröschen, wo

auch die verhängnisvolle Spindel der Schicksalsspinnerinnen ihre Rolle spielt. Die guten Feen beschenken die Kinder mit Tugend, Schönheit, Reichthum und allem Glück, die bösen mit frühem Tod oder mancherlei Unheil. Diese ihre Einwirkung auf das Schicksal hat denn auch mannigsache Verwechslungen und Verschmelzungen der Feen mit den Rixen, mit den Elsen, mit den Riesinnen und endlich mit den Herbeigeführt.

Der Letzteren, der im volksthümlichen Berstande genommenen Heren, Borbilder im classischen Alterthum sind die dämonischen Zaubersweiber: Medeia, die Weberin flammenden Gewandes und Kindersmörderin, die auf dem Drachenwagen in die Lüste fährt. In o, welche Unfruchtbarkeit im Lande bewirkt und ihre Stiefkinder tödtlich haßt und verfolgt, Kirke, welche Menschen in Thiere verwandelt, Kalppso, welche die Wanderer verzanbert. Die Alten kaunten auch ein gespenstiges Weib, Empusa, welches von der Nachtgöttin Hekate gesandt, auf einem Beine sich bewegte und allerlei schreckbare Gestalten annahm. Alle diese Gestalten versinnbildlichen die durch ihre veränderte Temperatur Krankheiten befördernde Nacht, besonders im Winter, und nicht minder den wegen seiner Einwirkung auf Gesundheit und Krankheit, Fruchtbarkeit und ihr Gegentheil u. s. w. berusenen Mond.

Diese Eigenschaften alle kommen nun auch den nordischen Hexen zu. Wir halten uns nicht bei der Etymologie dieses dunkeln Wortes auf. Ebenso unterlassen wir ein näheres Eingehen auf das Hexenwesen und die Hexenprocesse, welche tragischen Erscheinungen, dem Volke zum Verbrechen gewordene Erinnerungen an seine- alten heidnischen Culte, in des Verfassers Allg. Culturgeschichte Bd. III.

203 ff. und IV, S. 323 ff.) aussührlich behandelt sind. Bereits unter den Thiersagen haben wir oben öfter Gelegenheit gehabt, der Hexen und ihrer Verwandlungen in mancherlei Thiere zu gedenken, ebenso bei Anlas der Nizen und Zwerge, noch mehr aber der Riesen. Die Hexen wirken gleich den Nornen auf das Schicksal der Menschen und gleich den Walküren, von deren Rossen Thau und Hagel niedersträuft, auf die Fruchtbarkeit der Felder ein; daher sind sie Geisteszriesinnen und vermögen Alles, denn sie sind ja Himmelsmächte; ihre

Bersammlungen bei Nacht, unter bes Bösen Vorsitz, zu welchen sie burch die Luft und den Höhen zu reiten, bedeuten nichts Anderes als die nächtliche Versammlung des schwebenden Sternenheeres. Wenn dann Mädchen und Frauen wegen Unsleißes im Spinnen, dieser Beschäftigung der Nornen, oder wegen Tanzens in den Mond versetzt werden, so sind sie eben abgeblaßte Mondesgöttinnen. Geschieht dasselbe Männern (besonders wegen Holzdiebstahls), so trägt hieran das gersmanische Genus des Mondes die Schuld (der Mann im Mond). Wit der körperlichen Plumpheit der Riesen ist den Hexen daher auch die geistige Unbeholfenheit genommen. Die verschiedenen Modificationen, in welchen sie das dichtende Volk auftreten läßt, erscheinen anschaulich in solgenden ausgewählten Hexensagen:

(721.) Ein König in England hatte zwei Töchter. Die ältere lud die jüngere an den Strand, jene war schwarz wie die Nacht, die jüngere schön und glänzend wie der Tag. Die Lettere ging voraus, die andere solgte und stieß sie in's tiesste Meer Die Jüngere bat, ihr an's Land zu helsen, und bot ihr das rothe goldene Band. Jene weigerte sich, da sie das Band ohnehin erhalten werde Dann den rothen, goldenen Kranz, endlich den Bräutigam. Dieselbe Untwort. Da fanden Fischer in sinstrer Nacht die schneeweiße Leiche und brachten sie zu Lande. Ein Harsner bildete eine Harse daraus, aus der schneeweißen Brust den Klangboden, aus den Fingern die Schrauben, aus dem Goldhaare die Saiten. Er nahm die Harse und spielte darauf im Hochzeithose vor dem Brautpaare die untreue That. Um solgenden Tage büste die Braut auf dem Holzstoße. (Volkslieder der Schweden, aus der Sammlung von Geyer und Afzelius, von Mohnite, 1830, S. 23.)

(722.) Unterhalb Volmarstein am User der Ruhr liegt eine steile Felswand, "der hage Stein", wo sich oft zwei weiße Jungfrauen sehen ließen. Sie wandelten, gewöhnlich vor Mitternacht, schweigend am User hinauf bis zum Wietkamp, gingen dann wieder hinab und verschwanden. Als einst ein Hirt, der mit seiner Heerde am Wietkamp lag, sie so wandeln sah und ein gewaltiges Rasseln, wie von Eisenketten, hörte, nahm er eine Kuhkette, rasselte damit ebenfalls und rief: "Dat kan if wol beter!" Augenblicklich stürzten sich die Jungfrauen auf ihn los und drehten ihm das Genick um. (Kuhn in Hagens Jahrbuch IX, 99. 100.)

(723.) In Framsrüte (Gemeinde Walzenhausen) bemerkte der Bauer Kaspar Sturzenegger, daß seine Kühe plöglich rothe Milch gaben. Auf den Rath eines Mannes, dem er dies klagte, hieß er seine Frau Buchenholz in's Herdloch legen und verbrennen, bis der Pfannenring roth sei und er wieder aus dem Stalle komme, worauf er auf die Gluth von der rothen Milch goß. Bald darauf

vernahm er, ein Weib in Striland, einer Anhöhe auf der Walzenhausen und Wolfhalden liege verbrannt voll Blatte (Erzählte dem Sammler Sturzeneggers 70jährige Tochter i berger in der Held, Gemeinde Walzenhausen, 1870.) —

Ein Weib in "Rilchenrüti" (Appenzell), wo obiger Anecht war, brauchte unter ihrer Schürze mit ber Hand nur kationen zu machen, um Butter in Hulle herzuzaubern, die sie Leuten aus den Töpsen nahm. (Erzählte Dieselbe.)

Eine andere (vielleicht noch junge) Here, erzählt man die ebenfalls ihrer Rachbarn Butter in ihren Besitz zu bringer sich einmal in der Zaubersormel; sie sagte ein Wort zu viel, ihr "Buder" (Buttersaß) sogleich überlief, sondern (wie in Go durch den Besen) die ganze Stude voll wurde, so daß die n Herenmeister herbeiliesen und sie tüchtig straften. (Erzählte D

(724.) Eine Here wollte ihren Mann in die Ordensgeh und lehrte ihn, wie er das "Steckli" falben und durch den Wisthausen sahren solle. Dort habe er auszurusen:

> Ich ftehe auf bem Mift, und verlaffe ben herrn Jefus Chrift.

Statt beffen rief er jeboch, fobalb er unten anlangte .

Ich stohna uff em Mist und verschlaha was 's Tüsels ist.

Damit schlug er bie Bere tobt. (Erzählte Dieselbe.)

(725.) Christian Not von Riebgarten, Pfarrei Rechtl Freiburg, ging einst im Frühling vor Tag nach Plassen 1 Berge, wo et in einem "Borsag" (Mai: ober Borsäß") etwa Bei Tagesanbruch befand er sich zu Ruffenen hinter Plassen schließ. Er setze ben Weg still gegen den Rieß: (Rieß:) grut baches fort, vernahm oben im Schuttbette des letzern brun sich näherten, und erblickte endlich eine häßliche, zerlumpt welche in einem fort sang:

Weit' und Hosen, Andps (Anospen) und Rosen, Spiel und Karten, Sped und Schwarten, Araut und Ruben, Meitschi und Buben, Roß und Rinder, Weib und Kinder, Hühner und Hähndel, Säck und Bändel, das giebt sich zusammen wie Herren und Damen.

Als Not über den Bachsteg war, wanderte das Weib, immer im Brummbasse singend, eben unter demselben durch, nach der Sense eilend, über welche sie huschte und dann gegen die Vorsäße von Guggisberg.

In der "Kräutera" oder "Schwarzenburgera" hatte sie das Sennwesen so bezaubert, daß im Mai nicht mehr gekäset und geziegert werden kounte. Die Guggisberger ließen den Zauberbanner Brünacker kommen, welcher die Herbannte und unter den Schwellen des Milchgadens etwas wegnehmen ließ, das sie dort hingelegt hatte. Sogleich konnte wieder gesennet werden.

Ein Plaffeyer hatte sie, als sie den Bann gespürt, über Ruffenen hinunter eilen und mit einem Sprunge über die Sense sehen sehen. (Kuenlin.)

(726.) Zwei Knaben gingen einst auf den Sevelerberg in ein Haus, in welchem sie zwei Mädchen wußten. Diese zeigten große Freude, gingen in die Küche und backten Kücheln für die zwei Bursche. In der Thüre fand sich eine Spalte, durch diese schauten die zwei Knaben und staunten: Ueber die Psanne hing eine gewaltige Kröte, welche jedesmal wieder angestochen wurde, so oft der Fettstoff in der Psanne alle war. Die Mädchen sagten lächelnd zu einander: die Zwei sollen uns nicht mehr entrinnen. Die Jünglinge hatten am Sehen und Hören genug, begehrten nichts von den Kücheln und machten sich eilig auf und davon. (N. Senn.)

(727.) Im Kanton Freiburg lebte früher in der Gegend von Cordières die berühmte Zauberin Catillon, genannt la Toascha (in der Ostschweiz ruft man einer scherzhaft zu, wenn sie Streiche macht "Du Täsch!"), die Hexe, die drei hübsche Töchter hatte. Die kamen jede Woche mit einem Korbe voll Eier auf den Markt. Es mangelte den Mädchen nicht an Kiltgängern. Ein solcher bemerkte einst, daß sie unbemerkt einen Krug aus einem Winkel zogen und daraus gierig leckten. Da er was Köstliches darin vermuthete, nahm er, als er einen Augenblick allein im Zimmer war, den Krug und leckte ihn leer.

Auf der Heimreise besiel den Kilter heftiges Bauchgrimmen; er eilte nach Hause, seine Eingeweide begannen sich zu bewegen und er fühlte, wie unter Lärm und Hagel ein ganzer Kratten voll Eier sich entlud. (Ruenlin.)

(728.) Wandert man aus Rapperswil über die lange Seebrücke (die jetzt durch einen prachtvollen Damm ersetzt ist), so stehen auf dem Felde bei Hurden drei hohe hölzerne Kreuze auf dem Wege. Einige wähnen, es seien Zeichen, daß dort die Rapperswiler einen sie besuchenden römischen Raiser bewillkommt. Andere aber erzählen, drei Bursche aus Rapperswil seien einst auf ihrer Wanderschaft Abends bei einem alten Mütterchen in der Fremde zusammen getroffen. Neber'm Essen redeten sie herzlich von ihrem Vaterlande

und ihrer lieben Halbinselstadt und äußerten, als ihre freundliche Wirthin meinte, die könnten sie bald sehen, wenn es ihnen gar am Herzen liege, "das wäre ihre größte Seelenfreude, da sie noch monatelang zu Fuße wandern müssen". Die Alte zauberte sie in Schlaf. Als sie erwachten, wollte eben der Tag aufgehen, und hörten sie ein Glöcklein klingen. Ach, rief der Gine verswundert aus, wären wir nicht hier, so wollt' ich wetten, das wäre das Kapuziners Glöcklein und läutete zur Morgenmette. Kaum gesagt, so merkten sie, sie liegen im Hurderselbe, und sahen die alten dunklen Thürme des Grasenschlosses über'n See her schauen. Sie kehrten froh zu den Ihrigen und ließen am Orte, wo sie erwacht waren, die drei Kreuze aufrichten. (In Rapperswil.)

Der Platz "bei den drei Kreuzen zu Hurden" hat auch sonst gespenstischen Ruf. Wallfahrter sahen dort im Vorbeigehen gelbes glänzendes Laub liegen. Sie hoben davon auf und fanden es in Rapperswil als lauteres Gold. (Gall Morell bei Lütolf.)

(729.) Auf dem jeht zertrümmerten Schlosse zu oberst im Bernerdorse Worb wohnten einst zwei Zwillingsbrüder, bei deren Geburt eine Jauberin, die Egghere, geweissagt hatte, sie werden Beide in derselben Stunde sterben. Man ließ die Prophetin verbrennen. Die Beiden wurden, erwachsen, die ärgsten Zwingherren, so daß das Landvolk bald nichts sehnlicher wünschte, als der Zauberin Wort erfüllt zu sehen. Als der eine der Zwillinge die schon e Tochter eines der Burgherren der Umgegend ehelichte und diese bei einem Waffenspiel ihren Schwager zu krönen hatte, entbrannte dieser leidensschaftlich gegen sie, so daß er auf verruchte Entwürse siel. Der Bruder, davon benachrichtigt, stellte ihn auf der Wendeltreppe zur Rede, dieser antwortete trotzigsspöttisch, sie zogen Beide von Leder und sielen gegenseitig durch ihre Waffen. Bei stürmischem Wetter hört man in der Mitternachtstunde Wassen geklirr und darauf dumpses Röcheln. (G. Siegsried in Münchenbuchse, in Zuberdühlers Sammlung.)

(730a.) Ein Schulknabe hatte seinen Mitschülern erzählt, er könne Mäuse machen. Der Lehrer, dem dies zu Ohren gekommen war, fragte ihn, ob er denn auch schon Mäuse mit Schwänzen machen könne. Das könne er noch nicht, erwiderte der Anabe, aber seine Tante wolle es ihn heute Abend noch lehren, und als andern Tages der Lehrer seine Frage wiederholte, antwortete er: Ja, nun könne er es. Als der Pastor dies ersuhr, schalt er den Lehrer tüchtig aus und nahm den Anaben zu sich, der auch ein guter Junge wurde. Aber von da an siechte der Anabe hin und starb nicht lange nachher. Vor seinem Tode mußte der Anabe dem Pastor versprechen, ihm zu erscheinen und ihn zu benachrichtigen, ob er selig geworden sei. Als nun einst der Pastor in seinem Garten ging, kam eine Krähe herangeslogen und setzte sich auf einen Pättschwengel. Der Pastor fragte: "Jan, büst Du't?" worauf die Krähe antwortete:

Hühner und Hähndel, Säck und Bändel, das giebt sich zusammen wie Herren und Damen.

Als Not über den Bachsteg war, wanderte das Weib, immer im Brummsbasse singend, eben unter demselben durch, nach der Sense eilend, über welche sie huschte und dann gegen die Vorsäße von Guggisberg.

In der "Kräutera" oder "Schwarzenburgera" hatte sie das Sennwesen so bezaubert, daß im Mai nicht mehr gekäset und geziegert werden konnte. Die Guggisberger ließen den Zauberbanner Brünacker kommen, welcher die Herbannte und unter den Schwellen des Milchgadens etwas wegnehmen ließ, das sie dort hingelegt hatte. Sogleich konnte wieder gesennet werden.

Ein Plaffener hatte sie, als sie den Bann gespürt, über Ruffenen hinzunter eilen und mit einem Sprunge über die Sense sehen sehen. (Kuenlin.)

(726.) Zwei Knaben gingen einst auf den Sevelerberg in ein Haus, in welchem sie zwei Mädchen wußten. Diese zeigten große Freude, gingen in die Rüche und backten Kücheln für die zwei Bursche. In der Thüre fand sich eine Spalte, durch diese schauten die zwei Knaben und staunten: Ueber die Psanne hing eine gewaltige Kröte, welche jedesmal wieder angestochen wurde, so oft der Fettstoff in der Psanne alle war. Die Mädchen sagten lächelnd zu einander: die Zwei sollen uns nicht mehr entrinnen. Die Jünglinge hatten am Sehen und Hören genug, begehrten nichts von den Kücheln und machten sich eilig auf und davon. (N. Senn.)

(727.) Im Kanton Freiburg lebte früher in der Gegend von Cordières die berühmte Zauberin Catillon, genannt la Toascha (in der Ostschweiz ruft man einer scherzhaft zu, wenn sie Streiche macht "Du Täsch!"), die Hexe, die drei hübsche Töchter hatte. Die kamen jede Woche mit einem Korbe voll Eier auf den Markt. Es mangelte den Nädden nicht an Kiltgängern. Sin solcher bemerkte einst, daß sie unbemerkt einen Krug aus einem Winkel zogen und daraus gierig leckten. Da er was Köstliches darin vermuthete, nahm er, als er einen Augenblick allein im Zimmer war, den Krug und leckte ihn leer.

Auf der Heimreise befiel den Kilter heftiges Bauchgrimmen; er eilte nach Hause, seine Eingeweide begannen sich zu bewegen und er fühlte, wie unter Lärm und Hagel ein ganzer Kratten voll Eier sich entlud. (Kuenlin.)

(728.) Wandert man aus Rapperswil über die lange Seebrücke (die jetzt durch einen prachtvollen Damm ersetzt ist), so stehen auf dem Felde bei Hurden drei hohe hölzerne Kreuze auf dem Wege. Einige wähnen, es seien Zeichen, daß dort die Rapperswiler einen sie besuchenden römischen Kaiser bewillkommt. Andere aber erzählen, drei Bursche aus Rapperswil seien einst auf ihrer Wanderschaft Abends bei einem alten Mütterchen in der Fremde zusammen getroffen. Ueber'm Essen redeten sie herzlich von ihrem Vaterlande

und ihrer lieben Halbinselstadt und äußerten, als ihre freundliche Wirthin meinte, die könnten sie bald sehen, wenn es ihnen gar am Herzen liege, "das wäre ihre größte Seelenfreude, da sie noch monatelang zu Fuße wandern müssen". Die Alte zauberte sie in Schlaf. Als sie erwachten, wollte eben der Tag aufgehen, und hörten sie ein Glöcklein klingen. Ach, rief der Eine verswundert aus, wären wir nicht hier, so wollt' ich wetten, das wäre das Kapuziners Glöcklein und läutete zur Morgenmette. Kaum gesagt, so merkten sie, sie liegen im Hurderselbe, und sahen die alten dunklen Thürme des Grasenschlosses über'n See her schauen. Sie kehrten froh zu den Ihrigen und ließen am Orte, wo sie erwacht waren, die drei Kreuze aufrichten. (In Rapperswil.) —

Der Platz "bei den drei Kreuzen zu Hurden" hat auch sonst gespenstischen Ruf. Wallfahrter sahen dort im Vorbeigehen gelbes glänzendes Laub liegen. Sie hoben davon auf und fanden es in Rapperswil als lauteres Gold. (Gall Morell bei Lütolf.)

(729.) Auf dem jest zertrümmerten Schlosse zu oderst im Bernerdorse Word wohnten einst zwei Zwillingsbrüder, bei deren Geburt eine Jauberin, die Egghere, geweissagt hatte, sie werden Beide in derselben Stunde sterben. Man ließ die Prophetin verbrennen. Die Beiden wurden, erwachsen, die ärgsten Zwingherren, so daß das Landvolk bald nichts sehnlicher wünschte, als der Jauberin Wort erfüllt zu sehen. Als der eine der Zwillinge die sch ön e Tochter eines der Burgherren der Umgegend ehelichte und diese bei einem Waffenspiel ihren Schwager zu krönen hatte, entbrannte dieser leidenschaftlich gegen sie, so daß er auf verruchte Entwürse siel. Der Bruder, davon benachrichtigt, stellte ihn auf der Wendeltreppe zur Rede, dieser antwortete troßigsspöttisch, sie zogen Beide von Leder und sielen gegenseitig durch ihre Waffen. Bei stürmischem Wetter hört man in der Mitternachtstunde Waffensgellir und darauf dumpses Röcheln. (G. Siegfried in Münchenbuchsee, in Zuberbühlers Sammlung.)

(730a.) Ein Schulknabe hatte seinen Mitschülern erzählt, er könne Mäuse mach en. Der Lehrer, dem dies zu Ohren gekommen war, fragte ihn, ob er denn auch schon Mäuse mit Schwänzen machen könne. Das könne er noch nicht, erwiderte der Knabe, aber seine Tante wolle es ihn heute Abend noch lehren, und als andern Tages der Lehrer seine Frage wiederholte, antwortete er: Ja, nun könne er es. Als der Pastor dies ersuhr, schalt er den Lehrer tüchtig aus und nahm den Knaben zu sich, der auch ein guter Junge wurde. Aber von da an siechte der Knabe hin und starb nicht lange nachher. Bor seinem Tode mußte der Knabe dem Pastor versprechen, ihm zu erscheinen und ihn zu benachrichtigen, ob er selig geworden sei. Als nun einst der Pastor in seinem Garten ging, kam eine Krähe herangeslogen und setzte sich auf einen Pättschwengel. Der Pastor fragte: "Jan, büst Du't?" worauf die Krähe antwortete:

"Ja, Gott un de Hillgen eenmal verswaren is ewig verlaren!"

und bavon flog. (Straderjan I. S. 297.)

(730 b.) Zwei Hexen beredeten einst ein junges Mädchen, welches sehr tränklich war, das Hexen zu lernen; dann werde sie viel gesunder und könne sich viel Freude machen. Sie ließ sich bewegen und lernte das Hexen. Die beiden Weiber nahmen einen schwarzen Topf, den mußte das Mädchen in der Hand halten und dreimal sagen:

"Ich verswere Gott un löwe an den swarten Vott."

Uls sie das gethan hatte, konnte sie Alles heren, aber sie wurde noch kränker und fürchtete, daß sie sterben müsse. Sie hatte versprechen müssen, daß sie keinem Menschen etwas sagen wolle, aber jet konnte sie es nicht länger aushalten und klagte es ihrer Mutter. Da sagte diese, sie solle, wenn sie stürbe, boch wieder kommen und ihr mittheilen, wie es ihr gehe. Als das Mädchen nun todt war, ging die Mutter eines Tages auf das Feld zur Arbeit, da kamen viele Raben und flogen über ihr herum, zuletzt ließ sich einer nahe bei ihr nieder. Da dachte die Mutter an ihre Tochter und sagte zum Raben: "Weißt Du, wie es meiner Tochter geht?" Da antwortete der Rabe:

"Gott verschworen geht ewig verloren!"

und flog mit jämmerlichem Geschrei davon. (Gbendas.)

(731.) Ein Bauer hatte eine Ruh frank, von welcher er glaubte, daß sie wohl behert sein könne. Er ging deshalb zu einem Hexenmeister, und dieser sagte ihm, seine Ruh sei wirklich behert, und es sei schon zu spät, sie wieder gesund zu machen, sie werde sterben. Aber sobald sie todt sei, solle er sie gleich aufschneiden, das Herz, während es noch warm sei, herausnehmen und, ohne es anzusehen, in einem Ressel oder Topfe mit Wasser auf das Feuer setzen und kochen. Dann werde die Here sich zeigen mussen; sie werde kommen und etwas leihen wollen, aber er solle sich in Acht nehmen, daß er ihr nichts gebe; denn wenn er das thue, so könne er ihm nicht helsen, auch werde ihm noch viel mehr Unheil widerfahren. Der Bauer befolgte den Rath genau. Kaum war die Kuh todt, so schnitt er sie auf, nahm das Herz heraus und warf es, ohne es anzusehen, in einen Topf mit Wasser, der schon auf dem Feuer hing. Es dauerte nicht lange, so kam in hastiger Eile eine Nachbarsfrau und wollte etwas leihen. Aber der Bauer schlug es ab, indem er sagte: "Ich leihe nichts aus!" Sie fing an, dringender zu bitten, sie sei gerade verlegen darum, sie werde es gleich wieder zurückringen; er aber wollte von nichtswissen. Da wurde die Frau ganz ungeduldig und fragte, was sie dort auf dem Feuer hätten? Der Bauer aber sagte: "Das ist Deine Sache nicht, ich kann doch kochen was ich will." Da die Frau nun gar keinen Ausweg sah,

gab sie sich als Here zu erkennen und bat, er möge doch ben Topf nehmen, sie werde ihm auch nie wieder Schaden thun. Noch blieb seit. Aber nun sing sie ganz jämmerlich an zu weinen und verst allen Schaden wieder zu ersezen, den sie ihm angethan; er solle Herz vom Feuer nehmen und in die Erde vergraben, sonst müsse Endlich ließ sich der Bauer erweichen und grub das Herz tief in die hat ihm nachher allen Schaden ersetz, sein Bieh ist nachher wieder behert gewesen; die Frau aber hat noch lange krank liegen u das Herz schon zu heiß gewesen ist. (Ebendas. S. 363.)

(732) Am Juse des Jura, unweit des Waatlanderdorfes Ein geringer Entfernung vom sogenannten Romerwege liegt ein runder Hügel von ziemlich großem Umfange, auf dem Gipfel Buchen und Tannen bewachsen. Hier kommen die Hexen zusa bezaubernder Musik ihren Sabbath zu keiern, wovon er Nornsto Jeld) heißt Tann erhebt sich oben auf ihm ein Anrichttisch, besetzt nund silbernen Geschirren und eine Tafel mit köstlichen Speisen. Alle in einer riesenmäßigen Runde aneinander, umgeben den Hügel, trabt während des Mahles ein graues kopfloses Pferd. Früt Nernetcan ein Aloster gestanden. Diese Versammlung heißt la abset docum, do la soc, d'histoire à Genève VII. p. 2. Sollte es fliegen, auch hier an die "Nornen" zu benken?)

(733.) In der Mainacht tam einstmals ein Bote von Se bei Jülchendorf vorbei. Dort ist ein Sichengehölz und in demselber

Beim Borübergehen hebt er seine Augen auf und sieht auf ein großes Getümmel von Menschen, tanzend, speisend, trinkend, anstoßend. Kaum faßt der Gipfel den dichten Hausen; weit über aber hoch empor ein stattlicher Riese.

Der Bote legt sich ermüdet im Thal nieder, um den Al Sache zu sehen. Da weht es plözlich durch die hohen Eichen und steht vor ihm. "Alter," spricht er, "bist hungrig und durstig, wi und mittrinken? Sei nicht blöde! komm! Dir soll ein köstliches Ma

Mancher Schnurrbart würde sich nicht lange besonnen habe thun sei, ber Mann ging aber mit.

Eme Tasel war auf des Berges Spize gedeckt, an derselbe obenan sizen. Röstliche Speisen, dicker Reis und Grapenbraten von getragen und seines Brot. Bor ihm auf dem Tische tanzen grup größter Eilsertigkeit kleine, daumenlange Menschen und besorger wartung. Unter ihnen erkennt er mit Schrecken eine Bauersfrau Dorse. Silberne Lössel und Messer werden vor ihm hingelegt. Er will, köstlich ist ja die Speise; allein er kann Lössel und Messer Das verdrießt ihn.

Da kommt die alte Bauersfrau auf ihn zu und spricht: "Willst effen und kannst nicht? Urmer Mensch! Der Dir gegenüber sitzt, hindert Dich. Spei ihm in's Angesicht, so wird's Dir gelingen mit Messer und Löffel!"

Er zögert, aber der Reis ist braun gezuckert, der Pfannkuchen sett und das Schwarzsauer duftet lieblich. Er ermannt sich, hebt sich halb vom Stuhle und speiet dem gehässigen Gegner in's Angesicht.

Da faßt ihn plöglich ein Sturmwind und wirft ihn rücklings den Berg hinab, daß die veralteten Glieder zerschellen und er ohnmächtig daliegt. Reisende treffen ihn am andern Morgen und bringen ihn nach Hause. Lange muß er trank liegen.

So rathen Hegen. (Niederhöffer, Mecklenb. III. S. 140.)

(734.) Drei Spielleute kamen Nachts beim Heimgehen von einer Kirchweihe zu einem hell erleuchteten Waldschloß, woraus lustiger Tanz erscholl.
Um noch etwas zu verdienen, gingen sie hinein und in einen Saal des obern
Stocks, worin eine Menge Weiber zu einer Gellslöte tanzten. Diese blies Einer,
welcher auf dem Tische stand; die Spielleute stellten sich zu ihm hinauf und
geigten wacer mit. Während dessen nahm der Baßstreicher einen goldenen und
einen silbernen Becher vom Tische und steckte sie in die Tasche. Als sie im
besten Fiedeln waren, schlug es Zwölf und im Nu verschwand Alles, und die Drei waren allein im Dunklen. Wie sie merkten, saßen sie auf einem Baume;
einer von ihnen sprang hinab und brach das Genick. Auf dieses blieben die
zwei Anderen oben, dis es Tag wurde, wo sie sich auf einer hohen Tanne
sigen sahen, von welcher sie nur mit Mühe hinab kamen. Als der Baßzeiger
nach seinen eingesteckten Bechern schaute, waren es eitel Kühklauen. (Baader,
Neue Bolkss. S. 82.)

(735.) Der Sarganser Geiger Hans Jöri (Großvater der Großmutter des Sammlers) ging spät Abends über den Rhein in's Lichtensteinische, wo er Morgens aufspielen sollte. Unterhalb Balzers, es dunkelte tief, wurde er von fremdartig Gekleideten von der Straße abseits gerufen und traf eine glänzende Gesellschaft. Man setzte ihn auf einer Bühne, wo auserlesenes Essen und Trinken für ihn stand, indem ein Herr ihm bedeutete, er möge sich durch nichts beunruhigen lassen, auf nichts achten und namentlich keine Gesundheit trinken. Er schwieg, spielte tüchtig und ließ sich's schmecken. Es wurde toll und bunt getanzt vor ihm und ihm fehlte an nichts; nun kümmerte sich Niemand weiter um ihn, so daß ihn am Ende langweilte und er, warm werdend und der Mahnung vergessend, bei einem Trunke zu sich selber sagte: "G'sundheit Hans! Gseg' ders Gott, Hans! Fürcht's der nüt, so geschieht der Kaum über die Lippen, so war Alles verschwunden, es ging gegen Morgen und Hans Jöri fand sich auf dem Baduzer Galgen, statt des silbernen Bechers einen Ruhhuf in der Hand. (Erzählte des Cammlers Vater und verlautet von vielen Orten gang ähnlich. Hans Jöri war wohl ein Schalk, der diese alte Sage auf sich selbst anwandte. — Daß man, bei Hexentänzen eingeladen, sowie man den Namen Jesus ausspricht, Alles plöglich verschwinden sieht und sich in einem Gestrüpp oder unter einem Galgen findet, weiß auch Nikl. Senn.)

(736a.) In Hessen kamen etliche Pfeiser und Spielleute von ungefähr zu einem Hexentanze, wo sie aufspielten und gut bewirthet, endlich in einer Kammer in ein stattliches Bett gebracht wurden. Am Morgen erwachten sie unter'm Galgen. (Brandl's "Narrenkurzweil" Jnnsbruck 1695.)

(736b.) Im Jahre 1649 luden an einem gräflichen Orte junge Töchter Sonntags Abends einen Spielmann auf die Nacht zum Tänze-aufspielen. Es geschah, wie er glaubte, auf dem Grafenschlosse im großen Saale. Er verlangte endlich zu trinken, worauf ihm ein silberner Becher gebracht wurde. "Gesegn' es mir Gott, wie ist das ein guter Wein!" rief er, und im Nu mar Alles verschwunden und er saß auf dem Galgen des Ortes, hatte aber den Silberbecher noch. (Ebendas.)

(737.) Wie in Italien (Venedig?) eine vornehme Dame ihren eins quartierten Soldaten, als er seinen Heimatsort Weißtannen nannte, fragte, ob er auch den Gafarra=Bühl tenne, und ihm dann gestand, sie habe dort manch vergnügten Abend zugedracht, erzählt man in Chur, eine Pariser Dame habe einen Brettigauer, der im siedzehnten Jahrhundert als Schneider in Paris lebte, nach verschiedenen Frauen seiner Heimer Heimat und auch nach der Alp Pardenn gestragt, wo Aehnliches vorgeht und wo sie oft gewesen sei. Ganz dasselbe begegnete einem Brettigauer in Holland. (Mündlich.) Der Gafarra=Bühl im einsamen Weißtannerthale der Seez ist ein Ort, berühmt durch Zusammenkünste nächtlicher Frauen. Dort hinein ritten zuweilen die Stissbamen von Schennis herauf, die Oberin an der Spize, das Thal hinein. Sie hatten früher eine Alp dort. Auch gelten sie bedeutsam als die Frauen edler "Vinetier", die aus ihrer sagenberühmten Stadt hierher ritten, um die Nacht in Schmaus und Tanz zuzubringen. Ein Hirte fand dort einst einen seidenen Damenschuh. (Von des Sammlers Mutter erzählt.)

Es ist dasselbe mit dem Vorstehenden, wenn ein Soldat in Holland mit einer Hexe auf einem Besenstiele Abends heim nach Grabs reitet und am Morgen wieder auf seinen Posten ist. (Nikl. Senn.)

(738.) Eine Frau an der Jaderlangstraße, die kurz vorher von einem Sohne entbunden war, lag in der Stube im Bette, während der Mann vor der Stube am Feuer saß. Die Frau jammerte im Bette und der Mann glaubte zu hören, daß sie mehrere Male hintereinander ruse: "O Donnerstag." Der Mann ging zu ihr und erkundigte sich, ob ihr etwas sehle, aber sie verneinte es. Als der Mann nun weiter fragte, warum sie denn immer jammere "O Donnerstag", gestand sie ihm, sie gehöre zum Verbunde der Heren und müsse am nächsten Donnerstag nach Galiläa. Dagegen sehe sie sehr an, und deshalb habe sie gejammert "O Donnerstag". Der Mann beruhigte seine Frau und

*

erbot sich, an ihrer Stelle die Reise mitzumachen. Deß war die Frau zufrieden und sagte: "Nun, so paß auf, in der Johannisnacht, nächsten Donnerstag, wird ein Ziegenbock vor das Haus kommen und sich durch Stoßen gegen die Hausthür melden; den besteige getrost, er wird Dich hintragen, und wenn er zu lang=. sam ist, so treibe ihn mit Fluchen an." Als nun die bestimmte Nacht gekommen war, stellte sich der Ziegenbock richtig ein und meldete sich durch Stoßen gegen die Hausthür, wie die Frau vorhergesagt hatte. Der Mann setzte sich auf und rasch ging die Reise vor sich. Andere Reisende, theils auf Hähnen, theils auf Schweinen reitend, schlossen sich nach und nach an. Kamen sie an einen Fluß, so wurde geflucht und der Ziegenbock setzte munter hinüber. Vor einem See, an den sie gelangten, wollte der Ziegenbock ein wenig zögern, aber ein derber Fluch brachte ihn auch über den See. Endlich kam die Gesellschaft in Galiläa an, und der Mann, von der Reise erschöpft und über die Erreichung des Ziels vergnügt, rief ein freudiges "Gott Lob!" Da warf der Bock seinen Reiter ab und ließ ihn auch nicht wieder an sich kommen. Nicht lange, so kehrte die ganze Reisegesellschaft, die zusammen gekommen war, wieder zurück, und der Ziegenbock trabte ledig neben den übrigen Reitern mit fort, ohne seinen Reiter wieder an sich zu lassen. Der mußte also zu Fuße heimkehren, und als er zu Hause ankam, da war der kurz vor seiner Reise geborne Sohn vierzehn Jahre alt. (Strackerjan I. S. 314.)

(739.) In Kappeln hielten die Heren einmal einen Schmaus und der Knecht des Hauses guckte durch's Schlüsselloch ihnen zu. Als die Heren gut gegessen hatten, gelüstete sie auch nach einem Trunke Wein. Sie nahmen ein Töpschen mit Salbe, schmierten sich ein und sprachen

"ower Bust, ower Bom, ower Water, ower Strom, to Bremen in'n Wynkeller!"

und im Hui waren Alle auf und davon. Der Knecht wollte es ihnen nach= machen, schmierte sich ein und sprach den Spruch, aber er versah sich und sprach

> "boer Bust, doer Bom, doer Water, doer Strom, to Bremen in 'n Wynkeller!"

und nun ging's mit ihm davon durch Gestrüpp und Wald und Wasser, so daß er, als er in Bremen ankam, kaum noch ein Glied heil hatte. (Ebend. S. 315.)

(740.) Im Walde vom Kloster Triefenstein bis zu den Höfen von Eichensfort längs des Mains, besonders aber wo ehemals das Raubschloß, die Neuensburg, gestanden, läßt sich zu Zeiten eine sehr schöne Frau sehen, gewöhnlich in weißes oder himmelblaues Gewand gekleidet, von sehr seinem Schleier umwallt. Einem Holzhacker, der Frau und Kinder frank daheim hatte,

reichte sie eine Handvoll dort wachsender Rehlinge (eßbare Pilze), die daheim Goldstücke waren. Einen Mann aus Altseld, dem bei einem Franzoseneinfall eine große Summe Geldes, die er gerüstet, um einen Gläubiger zu bezahlen, geraubt worden und der dem Main zulief, sein Leben zu enden, schickte sie mit dem Troste heim, das Geld liege an seinem Plaze. Es war so. Drei Handwertsbursche, die auf der Wanderschaft in die Ruinen der Neuenburg traten, sahen auf einmal die Frau vor sich und reichten verlegen ihre Hüte hin. Sie brach drei Fichtenzweige ab und reichte jedem einen und verschwand. Zwei warsen, sowie sie von den Ruinen entsernt waren, die ihren, als Herenzweige, weg; der Dritte steckte den seinen auf den Hut. Er sand sich in der Herberge als schwer Gold, das ihn zum reichen Manne machte. Die zwei anderen suchten nun die ihrigen vergedens und man sieht sie ewig dort umherwandeln und suchen. (Wolf Zeitschr. f. d. Myth. I. 275—278.)

(741.) Einst, als schwere Hungersnoth im Lande an der Saar herrschte und nicht wenig Leute umkamen, trieb ein Hirte von Dillingen, der sieben Kinder und kein Brot für sie besaß, seine Heerde früh Morgens sorgenvoll dem "heiligen Berge" zu, wo ein Kloster versunken ist. Plözlich öffnete sich vor ihm der Fels und eine weiße Nonne winkte ihm zu folgen. Durch dunkle Gänge gelangten sie zum Speicher, wo eine große Masse Getreides auflag. Nonne winkte ihm, ein schweres Malter aufzuheben, führte ihn dann abwärts bis zum Thore, wo der Schwestern Chorgesang an sein Ohr schlug, legte zum Zeichen, daß er über das Geschehene schweigen solle, ernst die Hand an die Lippen und ließ ihn hinaus, worauf der Fels sich wieder schloß. Freudig eilte der Hirt heim und erquickte die Seinen. War der Sack leer, so ging er zum Felsen, betete, er öffnete sich und er holte sein Korn. Sein Weib drang vergebens in ihn, sein Geheimniß zu erfahren, folgte ihm aber einst von ferne und rief, als der Fels sich öffnete: "Georg, geh schnell!" Das Thor schlug zu und blieb von da an geschlossen. (Moselsagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. 193.)

(742.) Ein Hüter von Altendorf sah im "Feldrietli" bei hellem Tage auf einem Baume ein lumpiges Weiblein, welches keinen Kopf hatte, aber einen schwarzen Hut in der Hand. Der Mann wurde krank und starb bald. (Nikl. Senn.) Im Berner Oberland erzählt man von einem "kopflosen Walliserwibli". —

Im Haslenholze unweit Waldkirch, gegen Lehn zu, neckte ein Weibsbilder, bild, in lumpige Kleider gehüllt, Vorübergehende, namentlich Weibsbilder, sprang um sie herum, holte sie große Strecken weit auf dem Wege ab und begleitete sie bis zu einem Riegel beim Haslenholz, dem Bösgatter, wo es unter gewaltigem Lärmen und Krachen verschwand. (J. A. Eigenmann.)

(743.) In Mitte des Dorfes Schennis steht noch ein alter Heibenthurm, der beim Brande 1824 eingeäscherten St. Gallenkirche, die schon zur Kömerzeit

bestanden haben soll. Um diese Kirche liegt ein Rasenplat, der ehemalige Gottesacker. Entlang diesem zieht sich, von der Landstraße ausgehend, eine Gemeindestraße auf die "Gastermatt", die "Gallengaß". Diese wandelte sonst, namentlich in Fronfasten-Nächten, zur Mitternachtstunde, das "St. Gall-Weibchen".

Jur Zeit als man noch vom Toggenburg aus mit Saumrossen Post und Waaren nach Glarus spedirte, habe einer der Säumer bei der Schmiede, nahe bei der Gallenkirche, Halt gemacht, um zu füttern und die Pferde beschlagen zu lassen. Es war schon Mitternacht und man redete vom St. Gallenwibli. Ter Säumer, ein junger entschlossener Bursche, erklärte, Bekanntschaft mit dem Weibchen machen zu wollen, nahm ein Licht und ging auf die Kirche, des Weibchens Ausgangspuntt, los. Drinn sah er nichts als auf einem Stuhle einen Kratten voll Robnägel. Er nahm zwei davon mit, die sich in Thaler verwandelten. Als er aber die anderen holen wollte, war nichts mehr da. (Nach einer Mittheilung des Lehrers Seliner von Schennis und mündlich.)

(744.) In Niedersachsen erzählt man von einer Frau, die mit ihrem kleinen Wilm einsam an einem Walde lebte. Einst mußte die Mutter, es war Johannisabend, in die Stadt und warnte Wilmen, in ihrer Ubwesenheit ja nicht aus dem Hause zu gehen, weil im Forste Waldweibchen seien, die diesen Abend spuken. Nachdem sie sorgsam geschlossen, ging sie fort. Das offene Fenster jedoch hatte sie vergessen zuzumachen und nach einer Weile sah Wilm einen schönen Vogel mit grünen und goldenen Federn. Er wollte ihn haschen, sprang hinaus und ihm in den Wald nach, wo der Vogel in einem halbzerfallenen Thurme verschwand. Wilm trat hinein in einen großen Saal, wo auf einer langen Tafel eine Menge Silbergeschirr mit den köstlichsten Speisen stand, in den Ecken aber Haufen Goldes lagen. Als Wilm nach den Speisen griff, rief ein grauer Vogel aus einem Käfige von der Wand: "Laß das sein, es ist nicht Dein, es gehört dem Zwerge drüben vom Berge!" Damit flog er herbei und reichte Wilmen ein Stück Brot, der aber zog den Braten und die anderen Gerichte vor, sah jedoch mit Erstaunen, daß Alles, was er aß, sich sogleich wieder ersetzte. Mit einem Male hörte er trappeln und trappeln, und die Treppe am Thurme herab kam der Zwerg. Wilm kroch aus Furcht unter das bis zur Erde herabhängende Tischtuch. Der Zwerg trat herein und konnte wegen seiner Rleinheit nur mit unsäglicher Mühe auf den Lehnstuhl hinauf gelangen. Er fing an zu essen, Wilm aber seine Taschen mit Gold aus einer Ede zu füllen. Jett entdeckte ihn der Zwerg, verhieß aber, ihm nichts Leides zu thun, und rief ihn zu sich. Wilm sprang auf und stieß ihm aus Furcht eines der silbernen Messer in die Brust. In demselben Augenblicke erscholl ein lautes Hohngelächter und statt des Zwerges sah Wilm ein altes häßliches Waldweibchen vor sich. Dieses verwandelte sich sogleich in ein Pferd, den Jungen in eine Kate, nahm diese auf den Rücken und lief mit ihm fort. Mittlerweile war die Mutter heimgekehrt, hatte den Knaben nicht gefunden und folgte seinen Spuren in den Wald, wo sie de Rebenher flog der graue Bogel und rief: "Geschwind, gesch Kind!" Da faßte die Mutter das Pferd an der Mähne andern Hand die Kaze herunter. Die wurde zu einem Aar. auf's neue und die Mutter hielt ihn sest, wie er auch mit und eilte mit ihm aus dem Zauberwalde, worauf sie ohn Als sie erwachte, lag sie vor ihrem Hause und hielt ihren L batte, in den Armen. (Wolf Zeitschr. f. d. Myth. II. Bd. 6

(745.) Auf ber Alp Suls im Berner Oberlande fu mit seinem Bieh in einen tiefern Bergstafel hinab, mußte je noch einige Thiere und Geschirr nachzuholen. Als er sich an Hütte wusch und sich wieder ausrichtete, gewahrte er zu se ber vor ihm stehenden Felsenwand eine thürähnliche Oeffnur und betrat ein etwas sinsteres Gemach, wo er bald an der Wand eine Oeffnung erblickte und sich durchdrängend sie schonen Saale besand, wo er einen Hausen Goldstüd goldene Schelle sah, daneben aber eine glänzende Fisprach, davon möge er nehmen, was ihm gefalle; aber wählen. Als sie bei seinem Zaudern andeutete, das zu Wäl entschuldigte er sich als verheiratet und wählte die Schgezürnt, daß er sie nicht erlöst und fernerer Onal überla Zuberbühlers Sammlung.)

(746.) Einst kam eine alte Frau von Trub im (bas Dorf Rorbach und erkundigte sich nach drei beherzten! Duth hätten, einen großen Schaß zu heben. Als sie ihner summe versprochen, ging sie Nachts zwischen els und zwölf i und zirlelte, in der Mitte angetommen, wo ein Zwingher haben soll, mit einem Sabel einen Kreis, in welchen sie den Briester in Ufshausen, des benachbarten Kantons Luzern, ha ertheilt, in dieser entscheidenden Stunde für sie gegen die erscheinen sollten, zu beten. Zu ihrem Schrecken indeß erschie Bald kam ein weißer Widder und wollte in den Kre vermochte ihn abzuhalten. Dann nahte ein Muttersch Ferkeln, den Schlüssel zum verborgenen Schaze tragend. ! den Schlussel und es gelang ihr auch diesmal, den Eing bis ein schwarzer Bock erschien, der in den Ring Jauber vereitelte.

Die Frau trug man halbtobt in's Dorf, wo fie l Leiche wurde brandschmarz. (Furrer in Zuberbühlers Samm

(747.) Im Schlofwalde bei Forsted sammelte ein W Plöglich tam ein schönes Fräulein zu ihm und sagte,

Die Deutsche Bolfejage.

und das Weib könne sie um Mitternacht erlösen, dadurch, daß es ihrem Hünden drei Streiche gebe und vor nichts Furcht empfinde. Um Mitternacht kam das Weib. Das Hünden war schon da. Beim ersten Streiche kamen allerlei häßliche Thiere zum Vorschein, beim zweiten sielen die Berge donnernd zusammen, die Erde öffnete sich und einem bodenlosen Schlunde entquoll Feuer und Rauch. Da ließ das Weib die Ruthe fallen; das hübsche Fräulein aber jammerte kommend und ries: Nun muß ich wieder zurück in's Innere der Erde und auf meine Erlösung warten, dis das Kind in der Wiege, die man aus jenen Bäumchen machen wird, erwachsen ist. Hiemit verschwand es. Miss. Senn. Ganz dasselbe erzählt Lehrer G. Gauer in Uzmos von einer Erscheinung unweit der Ziegelhütte in Wartau.)

- (748.) Das "Stadem-" ober "Staven-Wüfke" ist ein Weib, welches auf den alten Wurten, hügeln oder Stavenplätzen, welche sonst häuser trugen und die nun nacht und kahl vom Meere umspült und vom Dünensande umgeben sind, erscheint, diese Orte umgeht und da, wo sonst der Herd des Hauses stand, sitzt und weint. (Kohl, fris. Sagen.)
- (749.) Das Wisperthal unweit Lorch am Rheine soll seinen Namen von den "wispernden" Stimmen haben, die man dort Nachts oft vernimmt. So hörten sie einst drei durch's Thal wandernde junge Gesellen. Sehr froh gelaunt, wurden sie neugierig, zu ersahren, wem die Stimmen angehören, und der älteste und klügste von ihnen, ein Schwertseger, rief laut: Das sind Stimmen von Weibern, die gewiß so häßlich sind, daß sie sich nicht zeigen dürsen! Er hatte kaum die herausfordernden Worte gesprochen, so standen plözlich drei wunderschlosse zu ngfrauen vor ihnen, welche sie einluden, sich in ihrem Schlosse zu erholen und zu vergnügen. Die Gesellen hatten in der Gegend nie ein Schloß gesehen, traten ein und wunderten sich nicht wenig über die Pracht, die ihnen von allen Seiten entgegen glänzte. Die Drei gaben ihnen hier ein kostbares Mahl, wobei sie selbst den Wein kredenzten. Die Burschen hatten nie so schöne Wesen gesehen und verlobten sich ihnen.

Am britten Tage aber hießen die drei Bräute sie, wenn sie dies Leben sortbehalten wollen, wieder in den Wald zu gehen und dort zu horchen, was ihnen der Sperling, die Elster und die Eule sagen werden. Die Gesellen begaben sich hinaus in den Wald, und nachdem sie sich durch Gestrüpp und Wurzeln hindurchgearbeitet hatten, zwitscherte ein Sperling von einem Baume herab. Der Schwertseger verstand darin einen Hohn: Drei dumme Hänse zogen in's Schlaraffenland, wußten sich aber, als ihnen gebratene Gänse vor den Mund flogen, nicht zu helsen, weil der Mund zu klein und die Gänse zu groß waren. Weiter gewandert, kamen sie zu einem zweiten Baume, von welchem die Elster trätschte: Meine Mutter war eine Elster, meine Großmutter war ebensalls eine Elster, auch meine Urgroßmutter war eine Elster, und wenn meine Ururgroßmutter nicht gestorben wäre, so lebte sie noch, in welchem

Spruche ber Schwertseger die ganze Weltgeschichte zu finde dritten Baume saß in bessen höhlung eine Eule, welche 1 einem Weibe spricht, wird von einem betrogen; wer mit zw von zweien, und wer mit dreien, von dreien.

Der Schwertfeger spottete ber alten, häßlichen ! entfernten sich. Als sie aber vor dem Schlosse anlangten, drei Fensterlein, aus beren jedem ein altes Mütterche alle drei langnasig, triefaugig, ihrer häupter wackelnd um Mänler heraus treischend: Da unten sind ja unsere holder werden gleich öffnen.

Die jungen Gefellen aber warteten das Oeffnen nich Reihaus und machten so lange Beine, daß sie noch besselber gelangten, wo sie bei einem Trunke Weines sich erholen fämmil. Werke 1861, VII. Bb., S. 78.)

Hierher gehört auch die liebliche Sage von init ihren mannigfachen Abanderungen und Nachahmun waldfrische Rapunzel und das reizende "Brüderchen un mit dem schmackhaften Hexenhäuschen, wo auch der Riefresser wieder erscheint.

Es ist gar nicht zu verwundern, daß die auffallen wie von den Heren, auch von vielen christlichen Heilig folgerinnen der heidnischen Nacht- und Mondwesen, Man vergleiche die Legenden von Walpurgis, Man Lucia, Hunna, Gertrud, Notburga, Edigna und der Maria selbst bei Grimm, Vernaleken, Siöber, LEchönwerth und Panzer. (Vergl. auch Grimm Sagen

III. hegenmeifter und Zauberer.

Seltener als die Hegen sind in der Sage und des Bolles die Heger, Hegenmeister und Zaub weil man, wie die Unwissenheit in der Mythologie n liebe die Weiber der Hegerei beschuldigte, um die Mälsondern weil die Hegen die Nacht und den Mond beweibliche Elemente sind, männliche Hegen daher nur sam als Ergänzung zu den weiblichen, als geübte Abepten des Tenfels, gedacht werden. Auch die Hegen Beren, Geiste er iesen, welche an die Stelle de

gewalt die seinere geistige Macht des Zaubers treten lassen. Weil bei ihnen das weibliche Element der Nacht und des Mondes, wie auch der Sterne wegfällt und sie überhaupt ihrer Wenigere sind, versammeln sie sich nicht besonders, und nur selten mit den Hexen, sondern verschreiben sich einzeln, unter seierlichen Ceremonien, der Böses dewirkenden Macht der Finsterniß, woraus die tiessinnigsten Allegorien des ewigen Kampses zwischen dem Guten und dem Bösen ihren Ursprung herleiten. In dem Volkswahn neuester Zeit haben jedoch die Freimaurer, weil sich Ungebildete deren Geheimnisthuerei nicht anders erklären können, sich gefallen lassen müssen, als Gesellschaft von Hexenmeistern zu gelten, die sich dem Teusel verschrieben haben. In vielen Gegenden werden aber auch die katholischen Geistlichen, namentlich Jesuiten und Kapuziner, als Zauberer betrachtet und durch den kirchlich gebilligten Exorcismus auch als solche verwendet. Endlich stehen die Scharfrichter in demselben Ruse.

Ehe jedoch der Teufel seine Rolle statt der alten Riesen spielte, waren die Zauberer, so sehr dämonische Macht in ihnen gährte, nicht Verlorene, Verworfene, sondern kunstreiche Arbeiter, besonders Schmiede, d. h. Versertiger aller möglichen Geräthe, Waffen und Kostbarkeiten, oder auch treffliche, kein Ziel sehlende Schützen, d. h. sie waren menschgewordene Gestirngötter und übten als solche sowohl das Ant der Weltschöpfung im Kleinen, als die Kunst der Sterne, über weite Fernen hin richtig am bestimmten Orte einzutreffen. Die in der wilden Jagd dahindrausten, mußten auch gute Schützen sein, und von den Zwergen ging die Geschicklichkeit in jeder Kunst auf sie über.

Merkwürdig sind in dieser Beziehung die überraschend entsprechens den Züge im classischen Siden und im düstern Norden. Dort wird uns vom kunstreichen Daidalos, seinem Labyrinth und seinem kühnen Fluge erzählt, dem sein unerfahrener Sohn Ikaros (die Frühlings= sonne wie unter den Göttern Phaethon) zum Opfer siel. Sein Gegenbild im Norden ist der treffliche "Schmied" Wieland (mittel= hochdeutsch, althochdeutsch Wiolant, angelsächsisch Beland, altnor= wegisch Wölundr), in dessen Großvater Wilkin Grimm mit Recht eine Verwandtschaft mit Vulkan suche, die auch in seinem eigenen Namen

nicht zu verkennen ift. Seine Großmutter (oben Nr. 392) ist eine Nixe, sein Vater der Riese Wade (Wato); er selbst wird von Zwergen erzogen und unterrichtet; seine Gattin ist eine spinnende Schwanen= jungfrau, eine von drei Schwestern (mit den Nornen und Walküren verwandt), die sich mit den ebenfalls eine mythische Dreiheit bildenden Brüdern Wölundr, Eigil und Slagfidr vermälen, in denen vielleicht die Vertreter dreier sogenannter Elemente (Feuer, Luft und Wasser) verborgen sind. Wielands Ruhm ist in fast ganz Europa verbreitet; Standinavien, Deutschland, Lithauen, Britannien, Gallien besingen ihn. Wie Osiris im Sarge, schwimmt er, als Sonnengott, im hohlen Baumstanime, mit dem Gold der Zwerge, auf Strom und Meer. Sein Wettstreit mit dem Schmiede Amilias, den er schließlich, ohne daß jener es merkt, mit dem Schwerte sachte mitten durchhaut, stellt den Kanipf zwischen Sonne und Mond und des letztern halbes Licht dar. Wenn er vom eifersüchtigen Könige Nidung gelähmt wird, spricht daraus wieder die Verwandtschaft mit dem durch seinen Fall vom Himmel lahmen Hephästos sowohl als mit den Zwergen, deren Füße verborgen find. Seine verborgene Liebe zur Königstochter ist die verborgene Liebe zwischen Sonne und Mond. Das Interessanteste aber ist sein dem Daidalos genau entsprechendes, in der Edda und Wilkinasaga geschil= dertes Fliegen, um dem feindlichen Nidudr (Nidung), d. h. der Nacht, zu entgehen. Auch der Sonnengott Sigfrid erlernt in seiner Jugend das Schmiedehandwerk bei den in demselben erfahrenen Zwergen. Ja selbst in das Christenthum ging diese Hochhaltung der Schmiede über.

St. Eloi, Eligins, Bischof in Nopon und Tournai seit 640, † in der Nacht vom 30. November auf den 1. December 659, hieß im Volke St. Loi und ist der Schmiede Patron, welchem Stande er vor seiner Weihe augehört habe. Daher der Schmiede Fest am 25. Juni, der Gloitag. Er habe, um die Pferde bequemer zu beschlagen, ihnen die Beine abgeschnitten und dann wieder augesetzt.

(750.) Bei einem Bilde in der Spleekapelle unweit Sargans, w.lches, wenn der Sammler sich recht erinnerte, St. Loi darstellte, erzählte ihm als Knaben sein Vater: Als St. Loi einmal auf den Gruß "Meister" geantwortet: "Ja Meister über alle Meister", habe Gott seinen Uebermuth dadurch bestraft, daß er das abgeschnittene Pferdebein nicht mehr ansetzen konnte, bis er in sich ging und bereute. Noch bequemer hatte es der heilige Abt Kolumban, der,

wenn sein Pserd zu beschlagen war, nur dessen Füße in die Schmiede geschickt, das Pferd aber zu Hause gelassen habe. (Aus dem österreich. Klosterleben I. Bd. Berlin, S. 288.) Der nämliche Name kommt aber auch wieder als derjenige eines geschickten Schützen vor.

Wir verweisen übrigens auf die oben mitgetheilten Sagen von Schmieden, die mit dem Tod und dem Teufel den Kampf aufnahmen. (Nr. 685—689).

Des Fürsten der Schmiede, Wieland, Bruder Eigil ist zugleich der Schützen erster Fürst, und seine Kunft hat sich in demselben Zuge weit in die Jahrhunderte hinein erhalten und ist dis vor kurzem in einer nach den folgenden Sagen abgefaßten und dann von unkritischen Chronisten wiederholt veränderten vaterländischen Erzählung für geschichtlich gehalten worden.

(751.) In dieser Zeit kam von Wieland herbeschieden, der junge Eigil (in den Edda-Liedern Egill), sein Bruder, an Nidungs Hof. Eigil war einer der wackersten Männer und hatte vor allen ein Ding voraus: er schoß mit dem Bogen besser als irgend ein Anderer. Der König nahm ihn wohl auf und Eigil blieb lange Zeit dort.

Einmal fiel es dem König ein, zu versuchen, ob Eigil so ein trefflicher Schütze sei, wie von ihm gesagt wurde. Er ließ dessen dreijährigen Knaben herbringen und ihm einen Apfel auf den Kopf legen, und gebot dem Vater nun, nach dem Apfel zu schießen, aber wohl Acht zu haben, daß er ihn treffe, und nur einen Schuß zu thun, nicht mehrere.

Eigil nahm jedoch drei Pfeile, besiederte sie, legte einen auf die Sehne und schoß mitten durch den Apsel, so daß der Bolzen die Hälfte desselben mit sich wegriß und beide Stücke zur Erde sielen. "Dieser Meisterschuß ist lange hochgepriesen worden — und Eigil ward berühmt vor allen Männern und man nannte ihn Eigil den Schüßen."

Der König, der dep Schuß ebenfalls sehr bewunderte, fragte Eigiln, warum er dem Gebote zuwider drei Pfeile genommen habe. Eigil antwortete: "Herr, ich will nicht gegen Euch lügen; wenn ich den Anaben mit dem ersten Bolzen getroffen hätte, so waren diese beiden Euch zugedacht." Der König aber nahm dieses gut auf, und dünkte Allen, daß er diederb gesprochen habe. (Von diesem Schusse wissen die Edda-Lieder nichts; wohl aber die prosaische Wilkinasaga I. Bd. S. 114. 115.) Dieser ältesten europäischen Apfelschuß-Sage geht indessen eine noch ältere assatische voraus, indem der persische Dichter Farid Uddin Attar um 1175 erzählt: Ein König habe einem Lieblingsstlaven einen Apfel auf den Kopf gelegt, darnach geschossen und denschen

steis getroffen; der Stave aber sei vor Furcht trank geworden. — Die Erzählung ist allerdings sehr mager, beweist aber, daß diese Gesammteigenthum aller arischen Stämme ist. —

(752.) Ein gewisser To to machte fich im Dienste bes Köni (von Dänemark) durch seine Borzüge viele Feinde. Einst rühmt einem fröhlichen Gastmahle, er sei in der Schießkunft so gewandt, auf einen Stab gesteckten Apfel aus weiter Entfernung auf den i treffen würde. Dies wurde dem Könige hinterbracht, welcher, um 🖡 zu verfuchen, ihm befahl, statt von einem Stocke, den Apfel von se Haupt zu schießen, ober aber für seine Brahlerei zu fterben. feinen Cobn, lich rubig zu verhalten, nahm brei Pfeile aus und vollbrachte ben gefährlichen Schuß gludlich. Als ihn aber ber & warum er mehrere Pjeile genommen, antwortete er; "Damit ich, w fehlte, mit ben übrigen meine Unschulb und Deine Gewaltthat rad Stürmen folgte indeffen balb nachher ein ebenfo fchlimmes Toto wagte nämlich seine Runft in Handhabung der von den Finnen Schneeschube berjenigen, beren ber Ronig fich rühmte, gleichzustellen er aufgefordert, feine Gewandtheit am Felfen Rolla zu zeigen. Ra schlüpfrigen Blatten an die Füße geschnallt, trieb er sein Fah: hohen Gipfel in die Tiefe herab. In raschem Lauf gegen Felsen bert, konnte er fich mit unerschrockener Hand im Gleichgewicht erk indem er es vermied, auf den Trümmern seiner Schneeschuhe i Meer geführt zu werben, gewann er das Ufer, wo ihn ein Schil Der König bielt ibn für tobt, mabrend er fich zu dem Sohne besjell begab, der die Fahne des Aufstandes gegen den Bater erhoben. A Beiber fich gegenüberstanden und ein Baffenstillstand geschloffen wi erging fich Harald im nahen Wald; als er fich aber hinter eine nieberließ, um ein Beburfniß zu befriedigen, murbe er burch Toko welcher, vor Racheburit brennend, ihn mit einem Pfeile tödtlich Der König wurde nach Julin gebracht und ftarb dort bald bern bem Lateinischen bes Saxo Grammaticus.)

(753.) William von Cloudesly rühmte sich vor dem Kön gewisse Entsernung eine aufgesteckte Haselruthe mit dem Pseile zu sthat es wirklich. Der König lobte ihn als den besten Schüßen, was erregte, daß er sich anerbot, statt der Ruthe seinen Sohn aufzustelle dessen Ropf einen Apsel zu schießen Der König besahl ihm, dies zu brohte ihm, salls er sehle, ihn hängen zu lassen. William that, t sprochen, während Alles für ihn zitterte, und der König rief aus: hüte, daß Du auf mich geschossen hättest; Du sollst mein Lwerden." (Rach einer altenglischen Ballade in Percys Roliques english postry I.) Beinahe dasselbe wird wörtlich von drei anderer

Schützen: Abam Bell, Elym of the Clough und Robin Hood und von dem Friesen Hemming Wulf erzählt.

(753b.) Ein gewisser Fürst am Rhein, der Bärtige genannt, hatte in seinem Gesolge einen Zauberer, Punker mit Namen, welcher bei einer Belagerung Jeden, den er ansah, durch seinen Pseil verwundete und tödtete. Es wird nun erzählt, daß einer der Bornehmen seine Kunst prüsen wollte, ihm seinen eigenen kleinen Sohn als Ziel setze und auf dessen Mütze einen Psennig legte, den er mit dem Pseile herunterschießen sollte, ohne die Mütze zu treffen. Als der Zauberer erklärte, er würde dies thun, noch lieber aber unterlassen, damit er nicht durch den Teufel zu seinem Untergang versührt würde, der Fürst aber ihn bewog, es zu vollführen, stedte er einen Pseil in sein Koller und schoß mit dem andern, den er auf die Armbrust legte, den Psennig ohne allen Schaden von der Mütze. Als der Fürst dann den Zauberer fragte, warum er einen Pseil in das Koller gesteckt, antwortete er: "Wenn ich vom Teufel verblendet, mein Kind getödtet, hätte ich mit dem andern Pseil sogleich Euch durchbohrt, um so dessen Tod zu rächen." (Aus dem Lat. des "Herenhammers", Malleus malesicarum II, 15.)

Es kann kaum mehr einem Zweifel unterliegen, daß die Apfel= schußsage, werde sie von Tell oder einem Andern erzählt, mythischen Ursprungs ist. Der Schütze ist eine der vielen Gestalten des Sonnen= gottes, der sein Ziel nie verfehlt, oder des Donnergottes, von dem das nämliche zu sagen ist. Der Pfeil ist der Strahl, der zugleich belebt und versengt, oder der Blitz, der zugleich die Luft reinigt und Lebendes vernichtet; er wird daher dem indischen Indra, den hellenischen Apollon und Artemis (Sonne und Mond) und dem nordischen Odin (Wodan) als wildem Jäger zugetheilt. Auch der Apfel hat ein mythische Bedeutung, auf die wir bei Anlag der Gestirne (oben S. 76 f.) hingewiesen; hier mag es sich vielleicht darum handeln, daß besonders die Früchte der Erde oder auch die oft als Früchte dar= gestellten Sterne zunächst vom Sonnenstrahle getroffen werden; beide sind ja, wenn dies geschieht, reif zum Falle. Daß der Bater den Sohn auf das Spiel setzt, ist ein weitverbreiteter unthischer Zug, der sich bei Helios, Kronos (dem Verschlinger seiner Kinder), Zeus (mit Bezug auf Hephästos und Dionysos), Daidalos, Abraham und bei dem dristlichen Gotte wiederholt. Dasselbe ist auch oft der Fall mit den Töchtern (Iphigenia, Jefthas Tochter u. s. w.) und bedeutet die nichts scheuende Macht eines Gottes. Der Vogts = oder Königsmord endlich ist ber Kampf der Sonne gegen Wolken und Stürme ober der Sonne und des Blitzes gegen die feindlichen Mächte des Winters, Schnee, Eis und Frost, was ja die älteste nordische Sage bereits in Thors Kämpfen gegen die Riefen versinnbilblichte.*)

Eine besondere Art der zanderischen Schützen sinl schützen, deren Augeln immer treffen, nachdem sie in Beise gegen das dem Menschen Heiligste geschoffen. 3 Zeit war dies die Sonne; in christlicher ist die ebenststruige Hostie an ihre Stelle getreten, wie ja auch der oben erwähnten Schitzen an dieselbe erinnert.

(754.) In einer Sage biefer Gattung wird ein Schütze Jägergestalt verleitet, fich jum Freischützen ju machen. Erft fl Mann, aber fein Beib lich ihm feine Rube. Der folgende Tag tag, da gingen sie trop des Schnees mit einander in's nach zur Kirche und nahmen dort das heilige Abendmahl. Am Tag das Wetter Mar; der Jäger ergriff fein Gewehr, stedte ein meif sich und ging schweigend hinaus in den Wald. Um Mittag, am höchsten stand, gerabe über seinem Haupte, nahm er mit zitl aus seiner Brusttasche bas beilige Brot, welches er im Nachtm hatte, breitete bas weiße Tuch auf ben Schnee aus, stellte Füßen barauf, lud die Hoftie in den Lauf der Buchle und ichof in die Sonne hinein Gin entsehliches Brausen erhob sich, Sturm durch ben Bald, ichwarze Bollen fuhren am himm judten und ber Donner brullte. Bu Tobe erschreckt, wollte ber J er raffte das Tüchlein auf — ba fab er blutige Fußspuren dar nun auf fein haus jufturzte, ichlugen hochauflobernd die Hla empor, fein Beib und feine Kinder irrten janimernd umber gebens nach bilfe Die herbeigezaubert ftand ploglich ber fren mitten unter ihnen; seine Geftalt wuchs von Moment zu De bober murbe fie, ragte über die riefigsten Tannen hinaus, sein & mit einer Stimme, Die Donner und Sturm übertonte, rief er "Da du das Geheimniß nicht zu wahren vermochteft, so sei v mit beinem nimmer fehlenben Robr, bei Tag und bei Racht, 2Binter, jahrans jahrein, jage, jage!"

^{*)} Ueber die weitere Ausbildung der Tellfage f des "Die Wahrheit über Tell" in der "Gegenwart", 1873, Rr. 19 dessen Geschichte des Schweizervolkes, 3. Aust. Bd. I. S. ? Pfannenschmidt, Der mythische Inhalt der Tellsage, Germ X.

Wie er gesprochen, so geschah es. Weib und Kind verwandelten sich zur heulenden Meute und auf und davon tobte die wilde Jagd. Von dieser Zeit an wurde der Wald unsicher. Jäger und Holzfäller sahen dort bei Tage einen grüngekleideten, sinstern Mann, von Hunden geleitet, unter den alten Bäumen wandeln, umkrächzt von dem heisern Geschrei der Raben; in der Nacht aber zog das wüthende Heer mit Hussaruf und Hundegebell über den Forst dahin. (Sagen: und Märchengestalten S. 107.)

(755.) Vor alten Zeiten hat in Zellerfeld ein Förster gelebt, der ist ein Freischütz gewesen. In seinen Lehrjahren hat er nämlich gar kein Glück im Schießen gehabt, und ist darüber ganz tiefsinnig geworden. Also geht er auch einmal ganz verdrießlich im Revier umher und denkt bei sich selber, er will nun die Jägerei ganz aufgeben. Da begegnet ihm auf dem Wege ein Grünrock, der fragt ihn, was er so betrübt aussähe? Da sagt's der Jägerbursche. Wenn's weiter nichts ist, antwortet der Grünrock, dem ist leicht abzuhelsen, es gehört nur ein bischen Muth dazu. Ich will Dir's sagen, Kamerad. Geh' zum Abend: mahl und den wahren Leib behältst Du im Munde. Wenn Du dann aus der Kirche kommst, nimmst Du Deine Flinte und gehst in's Holz und da nagelst Du den wahren Leib an einen Baum an und schießest dreimal darnach im Namen des Teufels. Hast Du das gethan, so magst Du in die blaue Lust schießen, Du triffst, was Du willst. Mein Jägerbursch hat sich bethören lassen und ist auf diese Weise ein Freischütz geworden. Er hat als Förster manchmal seine Geschicklichkeit sehen lassen, des Spaßes wegen. Zuweilen, wenn er an langen Winterabenden Gesellschaft gehabt hat, so hat er gefragt, was sie eisen wollten, Hasenbraten oder Rehbraten oder einen Auerhahn; hat dann seine Flinte genommen, zum Fenster hinausgeschossen und gesagt: geht in den Garten, oder: Geht in den Hof, oder auf die Gasse, da licgt's. Und wenn sie dahin gegangen sind, wo er gesagt hat, haben sie es gefunden. Manchmal hat er auch gefragt, wo es liegen soll, und jedesmal hat es da gelegen, wo es die Leute haben wollten.

Sinmal bat ihn Einer, er möge ihm doch auch die Kunst lehren. Aber bas wollte er nicht, und erst nachdem dieser geschworen, er wolle die Kunst nicht weiter lehren, auch Niemand sagen, wie er, der Förster, ein Freischütz geworden sei, erzählte er es ihm. Lange Jahre hatte er so sein Wesen getrieben. Endlich wie er auf dem Todbette liegt und schon im Sterben ist, springt er plöglich auf und stürzt wie wahnsinnig durch die Stude und schreit: Nein Teusel, noch nicht! Noch sollst Du mich nicht haben! Aber was half es? Mitten in seinem Geschrei stürzte er todt nieder. Und wie man genau zusieht, ist ihm der Hals umgedreht und ringsherum ein blauer Streis, wie ein blaues Halsband. Da hat es jener Mensch erzählt, was es für eine Bewandtniß mit dem Förster gehabt habe. (Harrys Volkss. Niedersachsens II. S. 22.)

Damit hängen auch das sogenannte Fest machen und der Wahn vom unverwundbar machenden Nothhemde zusammen, die

jeboch mehr in das Gebiet des Aberglaubens als der Sage gehören, obschon dies echt mythische, an die unverletzlichen Gestirne mahnende Züge sind.

Unter ben Sagen von Zauberern, welche weber als Schmiebe, noch als Schützen auftraten, nehmen wir folgende auf:

(756.) Der einzige Sohn einer Witwe aus Neroth in als Soldat in ferne Länder gekommen und in Gefangenich er hier hart gehalten wurde, beschloß er zu entfliehen und Walde umher, wo er zu einer Hütte kam, in welcher ein Als er diesen um Rath fragte, wie er heim kommen möge Greis, dies Land kenne er nicht einmal dem Namen nach, fi ber nachsten Gutte, mo fein Bater wohnte. Der tannte ba wenig und führte ihn ju einem noch altern Greifen, feinem ben Namen Neroth hörte, fprach er: "Ha, ba, da bin ich w bem Nerother Ropf bin ich oft gewesen." Er verhieß ihm, fc ihn noch vor dem Frühftlicke hinzubringen, setzte ihm und essen vor und brachte dann brei Böde, auf welche die Dre schon um halb elf Uhr Rachts waren sie auf dem Nerother dortigen Pfühe stiegen sie ab, der Greis band dem Nerother um ben Leib, stedte ihm einen Ring an ben Finger und lie hinab. Am Boben angelangt, berührte er nach Borschrift Thure mit bem Finger, sie öffnete fich und er verfolgte ein ber in ein Zimmer führte, wo mehrere Berren um eine und Rarten fpielten. In einer Gde ftand eine Rifte, großer zottiger Sund mit glübenden Augen lag. Er berühr Ringe, worauf sich bas Thier in einer Ede vertroch. Dann Rifte ben golbenen Becher und so viel Roftbarkeiten, als eilte aber, nach Borichrift, so schnell er mochte, und tam wi als die eiserne Thüre hinter ihm zuschlug, die ihm noch die F Der Uralte nahm ben Becher, heilte die Ferfe, ließ bem Mo Schähe und nahm Abschied von ihm. Der Nerother aber tam fing einen Handel an und wurde ein reicher Mann. (Eife Beitschr. f. d. Myth. I. B. S. 3. 17.)

(757.) Bei Joh. Franz Straparola aus dem Mailant 15. dis Mitte des 16. Jahrhunderts, die Sammlung Benet heißt es: Lactantius, der Zauberer, der öffentlich das C trieb, hatte einen Lehrling im Handwerte, der ihn beim Z Dieser anerbot seinem armen Bater, sich von ihm als Pfe lassen, ermahnte ihn aber, den Zaum ja zu behalten, damit könne. Auf dem Markte erkannte aber der Meister das Thier Bater ab, beschwahte diesen, ihm anch den Zaum abzulassen

am Hause an und mißhandelte und schlug es. Einst führten die Töchter des Zauberers das Pserd zum Wasser, wo es sich plözlich zum Fische machte und untertauchte. Schnell wandelte sich der Meister zum Raubsische und machte Jagd auf den Kleinen. Der sprang als Rubin in einem Goldringe in den Korb der Königstochter, die am Strande Steinchen auflas. Sie nahm den Ring heim, wo er sich ihr als schöner Jüngling zeigte, den sie liebzewann, dann aber als Ring in ihrem Besitze blieb.

Nun wurde der König, ihr Bater, trant, Lactantius heilte ihn als Arzt und forderte den Ring als Belohnung. Sie wollte ihn nicht herausgeben, wurde aber endlich dazu gezwungen. Nun sagte ihr der Jüngling, sie solle den Ring, sobald sie zum Zauberer komme, an die Wand wersen. Sobald er auf die Erde siel, wurde er zum Granatapfel, zerplatte und die Körner rollten überall hin. Der Arzt verwandelte sich in einen Hahn, um die Körner aufzupicken; eines aber verbarg sich, sprang als Juchs auf den Hahn, packte ihn und bis ihn todt.

Darauf gab der König dem schönen Jünglinge die Tochter zur Gemalin. (758.) Ein Zauberer dingte einen Bettelbuben, der in Lumpen seinem Bater Brot zutrug, seine Bücher abzustauben mit dem Gebote, beileibe nicht darin zu lesen. Der Bube that den Dienst sleißig, las aber in den Büchern und lernte daraus die Kunst, sich in Thiere u. a. zu verwandeln. Als seine Zeit aus war, ging er zum Bater, verwandelte sich in ein schönes Pferd und hieß den Alten es auf den Markt sühren, aber ja den Zaum zu behalten. Er that es, der Zauberer kannte das Thier, bezahlte theuern Preis und ritt davon, ohne daß der Alte den Zaum beachtet hatte beim Ansblicke des Goldes. Als das Roß vor Müde sast zusammen sant, stieg der Zauberer ab und band es an einen Baum. Aber ehe er was Weiteres vorznehmen konnte, verwandelte sich das Pserd in eine Krähe und der Zauberer in einen Habicht, als welche sie heftig kämpsten. Bald siel die Krähe zu Boden, war aber sogleich ein Ring. Der Habicht schluckte diesen und erstickte daran. (Schönwerth)

(759.) Der Zauberer im unterirdischen Gange des Rodenecker Schlosses Lauterfresser, der Schrecken der Umgegend, konnte sich in alle beliebigen Gesstalten verwandeln. Einst stand er (in Rübezahls Weise) als Strunt am Wege, auf welchen ein Glashändler seine Krätze abstellte. Der Strunt versichwand und das Glas siel in Scherben. Da jammerte der Krämer und zerraufte das Haar. Sogleich stand an der Stelle ein Stier, den der Mann mit sich sortnahm und verkaufte. Kaum hatte ihn der Käuser im Stalle, als er verschwand und in Gestalt einer großen Fliege auszund davonslog. Als er ein andermal Butter wünschte, slog er als Mücke in den Schlegelkübel einer Bäuerin. Diese nahm die Mücke heraus und schleuderte sie auf den Boden, auf dem Lauterfresser sogleich seine wahre Gestalt wieder erhielt, aber hintend blieb. (Zingerle.)

Man vergleiche damit die beiden Zauberlehrlingsmärchen bei Bechstein: "Der Zauberer und die zwei Kinder" und "Der Zauberstehrling und sein Meister", und folgende schweizerische Originalsage "Jeger Dovi".

(760.) Raspar Zellweger nennt unter ben im Ja. Reformation im Lande Appenzell einheimischen Geschled Diesem gehörte ein Rann an, den die Bolkssage als Zastennt, David Jeger, in der Landessprache Jeger-Dovi. Sigenaue Zeit, noch seine Heimatgemeinde zu nennen, und sastener Epoche gelebt, wo die Schweizer bereits in fremde ter war seines Beruses ein Schweizer bereits in fremde twar seines Beruses ein Schweizer sonst aber Zauberer David hatte sur seine zwölf Töchter ein treisrundes Bett das ganze Dubend schlief.

Lamals hatte die Tochter eines Königs in Spanie Uebel befallen, welches an das Befessensein erinnert. Sie sie sich gar nicht regen konnte, und die bösen Geister umfl. großer, schwarzer Bögel, wobei sie oft ohrenzerreißend treis des Landes wurden nacheinander zu der Kranken gerusen, das llebel zu heilen oder nur zu mildern. Da ließ ein un söldnern dienender Appenzeller verlauten, in seiner Heimat der Prinzessin helsen könnte. Die Sache kam vor den König, kommen ließ und den David zu sich lud, und zwar viermal, mann beliebte nicht vorher zu kommen, indem er dachte, bihm nicht fortlausen. Endlich machte er sich auf, und zwar röblertracht, was durch Frankreich allen Gassern genug zu sich ehr no, dachte David, ehr werib scho wider ushöre."

Er kam Nachts auf spanischem Boben an und in ei ihm ein einsames Wirthshaus von äußerst verdächtigem An seine Wissenschaft aber durchschaute er es sogleich und tra einer Alten, die mit einem Mädchen allein in der Stude Wein und ein Bett verlangend. Es war ein "Mörderhus" noch abwesend. Die Vettel brachte das Verlangte, worm ab Menschensleisch erfannte. Er saßte die Bettel so scharf in's ihr, sie alte Here nennend, so drohend, rechte Sachen zu drzitternd that. Während sie draußen war, eräffnete ihm das Leben jedenfalls verloren sei, möge er gegen die Alte ja rü in diesem Falle ihm freigestellt bleiben werde, sich seine wählen, welche außerdem eine schreckliche sein würde.

Sowie David gegessen und getrunken, verlangte e Die Alte wies ihm eines ohne Licht. Er aber machte sogleich ein völliges Mordgemach mit Fallthüren erblicke. Er zog verschlossene Thüre, die er außerdem mit allem Vorhandenen verbarritadirte, und blieb angekleidet und wach. Nicht lange, so hörte er die Mörder heimstommen, die bald die Treppe herauspolterten, und als sie die Schlaszimmerthüre verschlossen fanden, drohend Oeffnung forderten. David hieß sie kaltblütig Geduld haben, und sprach, als sie sich zum Einbrechen anschickten, eine Bannsformel aus, wodurch sie augenblicklich, jeder in seiner Stellung, erstarrt dastanden.

Jest begab er sich hinab in die Wirthsstube, wo er die Alte, die sich zuerst hartnäckig weigerte, unter Androhung gleichen Schickfals nöthigte, ihn, mit Licht vorausgehend, in alle Gemächer und Schlupfwinkel des Hauses zu führen, wo er in einem die reichsten Schätze an Gold, Silber, Kostbarkeiten und Geld, in einem andern die schönsten und kostbarften Waffen und Geräthe, in einem dritten Gewänder und Tücher, in andern eingefalzene Leichen, im Keller Wein und Speisen jeder Art, in einem andern frisch herabgestürzte Todte und endlich in einem Verließe, welches ihm die Führerin sorgfältig ver= bergen wollte, einen Jüngling und ein Mädchen, Beide von wunderbarer Schönheit, entdeckte, welche, im Walde aufgefangen, von den Mördern freiwilligen Hungertod gewählt hatten, um doch miteinander zu sterben, und bereits so entkräftet waren, daß sie ihm nicht ohne Mühe eröffnen konnten, wer sie seien. Sogleich zwang David die Alte, den Beiden eine Erquickung zu bringen, bannte die Here darauf und begab sich eilig in den nächsten Waffenplatz, wo er, so sehr man es weigerte, befahl und endlich nöthigte, den Besehlshaber, den Alles zu fürchten schien, aus dem Schlafe zu wecken, und diesen, der ihn zuerst niederstechen wollte, ihm unverweilt mit einer Truppenschaar in's Mörderhaus zu folgen, da der Bann mit Tagesanbruch aufhören würde, wo dann die Mörder und die Alte, die man in ihrer Erstarrung antraf, gefesselt und in die nächsten Kerker abgeführt wurden.

Jest reiste der Uppenzeller in die Hauptstadt, wo er vor den König gehört zu werden verlangte, und als die Wachen ihn abwiesen, sich sogleich auf den Heimweg machen wollte, indem er ausries: "Wenn der Chünig mi nöd brucht, i bruch ihn nöd!" als der König den Mann erblickte und als er hörte, er habe zu ihm verlangt, ihn kommen ließ. Hier sah er lächelnd eine Schaar der berühmtesten Aerzte, als er seinen Namen genannt und in's Krankenzimmer geführt worden, und erklärte, die studirten Herren mögen entsernt werden, damit er seinen Versuch beginnen könne. Die Prinzessin lag todtblaß und bewegungslos aus ihrem Schmerzenlager und die schwarzen Vögel erhoben, als der Mann eingetreten war, einen noch viel ärgern Höllenlärm und schlugen auf die Gequälte mit ihren Flügeln los. Sobald diese den Schweizer erblicke, sagte sie mit schwacher Stimme, dieser Mann werde sie heilen. Als David sie angeschaut, erklärte er, zur Heilung nichts zu bedürsen als zwei kohlschwarze Pserde mit weißen Ohren. Der König erschrak, denn gerade zwei solche besaßer, die ihm jedoch lieber waren als sast Alles, was er hatte. Er ließ zuerst

im ganzen Reiche solche ausschreiben, gab aber, als diese nirgends aufzutreiben waren, und er die Tochter äußerst liebte, die zwei Thiere her. David zapste ihnen eine Bontion West ab. Vieß die Einiostacken in Iose

ihnen eine Portion Blut ab, ließ die Königstochter in tall bann abtrodnen und mit bem Blute maschen Sogleich befan bedeutend beffer. David nahm die Rur den andern Morger die schwarzen Unholbe gegen sie noch viel häßlicher und wilber Befinden besserte sich noch mehr. Als sie nach der britten Rut war ce, ale wenn die Bogel fich verzweifelnd gegen eine Biei wollten, aber ber Zauberer blieb beharrlich, nahm die vie Rönigstochter ftand auf von ihrem Lager und war gefut Pjerde, sobald ber Appenzeller sie besprach, hatten ihre früh Der König wußte fich vor Freuden nicht zu faffen und 1 Bunich, ihren Erretter, bem tein Mensch fein Alter ansah, sprochen, hatte dieser nicht zu Aller Staunen erwibert: solche freilich nicht zu theil werden, da er baheim bereits ein "Fro große Töchter habe. Ihr Bater erklärte ihn als feinen größten aber tropdem für einen unglücklichen Bater, da vor wenig Ti Sohn auf rathselhafte Beise verschwunden fei. Der Zauberer könne vielleicht Rith werden, wenn Seine Majestät ihn in eine begleiten wolle Sie brachen sogleich auf, nahmen auf bem W befehlshaber wieder nitt, und im Mörberhause stellte David be-Mannern dem einen seinen Sohn, dem andern seine ihm gekommene Tochter vor, worauf ihn Beibe mit Dant ur überhauften. Das Bolt der Umgegend wurde drei Tage lar dann die unermeklichen Reichthümer des Mörderhaufes in die ' wohin man auch bas Dlabchen besfelben mitnahm Die Alte 1 entgingen der verdienten Strafe nicht. Der schlichte Mann Bicefonig einer schönen Provinz werden follte, und meinte, was er bisher gewesen, und lieber "dahām wieder schrinera". L nahm er als Andenken an biese Begebenheit mit und begab feinen Landsmann, der ihn dem Könige empfohlen, und beschenkte, begrußt, fröhlich jurud in seine Bergheimat. (Erzähl Frau A. Barbara Sohl, geb. Rellenberger, in Borber-F Wolfhalben, am 26. October 1870.)

Jeger:Dovi hatte sich eine. "Bäre" (Schubkarren) ge selbst aufwärts, ja über die steilsten Felsen ging, sobald er f holen schicke. Die Rachbarn plagten ihn aber so arg, sie daß er im Unwillen, um ihrer los zu werden, das Kunsti nahm (Rämliche Quelle.)

Unverfennbare mythische Züge finden fich fernei Sagen :

(761.) Daß die Herenmeister und Heren, so enge man sie auch gebunden, frei wurden, so wie sie die Erde berührten (wie Antaios der Sohn der Erde im Kampse mit Herakles), ist in der Schweiz und Tirol allbekannte Sage. Zingerle erzählt, wie das mit dem Zauberer Mathias Lauter von Tschötsch in der Umgegend von Brixen geschah. (1859. S. 326 Nr. 573.) Ost daten zum Tode Gesührte begleitende Buben, sie mit Koth zu bewersen, da sie bei jeder Berührung von Erde ihre Fesseln sogleich sprengten. (Ebds. S. 328. 330. 334.)

(762.) Der gallische Glaubensapostel Germanus aus Trier, der um 644 im Jura Grandval baute und im Jahre 666 auf Anstisten des Herzogs Sticho mit seinem Propste Randvald auf der Brücke bei Courrendelin ermordet-wurde, wohnte erst in der Höhle eines Felsens zwischen Münster und Courrendelin an der Bern-Baselstraße. Die Grotte liegt in einer Höhe von etwa 60 Juß, aber der Heilige betrat sie ohne Hilse einer Leiter, indem ein Wunder ihn jedesmal hinaushob. (J. Burger in Münchenbuchsee, in Zuberbühlers Sammlung.)

Der irische Beatus, der im Berner Oberlande am obern Thunersee in der nach ihm benannten Grotte hauste, fuhr, so oft er eine der umliegenden Gemeinden besuchen wollte, auf seinem Mantel über den See. (Allgemeine Sage.) Der heilige Wolfgang suhr auf einem Wagen über die Donau. Der heilige Gebhart theilte den Po und ging trockenen Fußes hindurch, der heilige Benno durch die Elbe, der heilige Gotthart durch die Donau, und so viele Andere. (Menzel, christl. Symbolik I. 299.)

(763.) Zwei Cheleute, edeln Geschlechtes, mit Gütern gesegnet, aber ohne Kinder, was sie sehr schmerzte, beschlossen, um von dem Ihrigen zu genießen, auf Reisen zu geh'n. Kaum waren sie wieder daheim, so befand sich die Frau schwanger, und nun kränkte es Beide erst recht, daß sie nun nichts mehr befäßen. Dennoch freuten sie sich, als ein schöner Knabe zur Welt kam. Der wuchs zu ihrer Freude heran und zeichnete sich in allen ritterlichen Künsten vor Allen aus. Als ihn aber an einem Tanze ein reiches Fräulein verschmähte, erklärte er seinen Eltern entschieden, in die weite Welt zu wollen, wovon er sich nicht abbringen ließ. Beim Abschiede gab ihm die Mutter das wenige Geld, das sie hatte, in die eine und eine eiserne Uhr in die andere Tasche. Als er in einem Walde unter einer Eiche saß und ausruhte, überzählte er sein Geld; die Uhr, deren Schwere ihm lästig und deren Aussehen unscheinbar war, schleuberte er in's nahe Heidekraut. Als er jedoch erwachte, und die Zeit zu wissen wünschte, suchte und fand er die Uhr wieder und öffnete sie. Wie staunte er, als er im eisernen Gehäuse ein silbernes und in diesem ein goldenes entdeckte, worin ein beschriebener Zettel die Worte trug: "Mein Knecht Johannes!" Als er sie aussprach, stand ein graues Männlein vor ihm und fragte freundlich: "Was befehlt Ihr, Herr?" Er wünschte in einer Stunde in London zu sein, und der Kleine fuhr mit ihm durch die Luft. Aehnlich wurden alle seine Wünsche erfüllt und er sah sich weit in der Welt um. Jett hörte er von einer wunderschönen Grafentochter in der Nähe, die bisher alle Bewerber abgewiesen. Sogleich befand er sich beim Schloßgärtner im Dienste, wo er unter den Fenstern des Fräuleins, dem der junge schöne Gärtner gleich aufgefallen war, durch sein Männlein binnen drei Tagen einen Lustgarten schaffen ließ, den die Tochter längst gewünscht hatte. Als diese aus dem Fenster schaute, wandelte durch die Stauden und Blumen statt des Gärtners ein stattlicher junger Edelmann. Sie forderte ihn von ihrem Vater zum Gatten und dieser legte ihre Hände zusammen. Das Männlein baute ihnen einen Palast in der Nähe des Schlosses; aber der letzte Freier des Fräuleins, ein benachbarter reicher Graf, der einen Schimpf darin sah. daß man ihm einen Fremdling vorgezogen, suchte Rache. Als der junge Mann eines Tages auf der Jagd seine Uhr verlor, fand der Feind sie, kam in den Besitz des Zaubers und ließ durch das Männlein, das dies ungern genug that, ben Palast sammt ber Gräfin auf sein eigen Gebiet versetzen. Der unglückliche Gatte machte sich auf, sie zu suchen, und kam zu einer Hütte, deren Bewohnerin, ein Weiblein, ihm hilfe verhieß. Sie war eines Riesen Dienerin, dessen Weisheit und Milde sie rühmte. Als dieser erschien, begleitet, wie immer, von hunden, Kagen und Raben, die ihn verstanden, und als er des jungen Mannes Anliegen erfahren, sandte er seine Raben aus, die Uhr zu holen. Es war Nacht, sie fanden und brachten sie. Jett ließ er sich und den Palast wieder heim versetzen. (Märkische Sage aus Albringwerde in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 338.)

(764.) Als um 1514 eine große Tagsatung zu Baden im Aargau stattsand und die Ehrengesandten der dreizehn Kantone und der zugewandten Orte in dem dortigen Herrengarten bewirthet wurden, kam der Steucheler Stadtpfeifer oder Spielmann von St. Gallen in dortiger Stadt unter das Multerthor auf die Brücke, wo er auf den Bänken derselben etliche vornehme Bürger traf, unter ihnen auch den Theofrastus Paracelsus, der zu selber Zeit in St. Gallen wohnte. Der Pfeifer stand bei ihnen still und sagte endlich: "Jett werden sich die Herren Gesandten zu Baden im Herrengarten lustig machen, denn ich habe gehört, die angestellte Gastung finde heute statt. Wenn ich jetzt dort wäre, wollte ich mit meiner Zwerchpfeife ein Trinkgeld aufheben." Darüber sagte Theofrastus zu ihm: Hast Du Lust, das Trinkgeld zu verdienen, so gehe nach Hause, leg' Dich an, nimm Deine Pseise zu Dir und komme wieder hierher, so will ich Dir ein Pferd geben, darauf Du in einer halben Stunde in Baden sein sollst. Der Pfeifer erwiderte: Herr Doctor, ich weiß wohl, daß Ihr mehr könnet als andere Leute, ich will heim und meine Pfeife holen! Damit ging er, legte andere Kleider an, nahm seine Pfeife zu sich, kam unter das Thor zurück und sagte: Herr Doctor, jest bin ich geputt wo ist nun der Gaul, darauf ich in einer halben Stunde in Baden sein soll? Theofrast antwortete: Gehe hinaus zur Schießhütte, dort wirst Du einen Schimmel gesattelt angebunden finden; lös' ihn ab, sig' auf, aber hüte Dich, daß Du kein Wort redest, bis Du zu Baden absigest!

Der Steucheler ging hin, fand den Schimmel bei der Schießhütte angebunden, saß auf und nach einer halben Stunde (es ist sonst 20 Stunden weit) ließ sich das Thier zu Baden an der Schloßhalde zur Erde nieder und verschwand. Sobald der Pfeiser abgestiegen, ging er in den Herrengarten und sing an, auf seiner Zwerchpseise vor den Herren Eidgenossen meisterlich zu spielen. Als ihn der Schrengesandte von St. Gallen erblickte, rief er: Steucheler, bist Du auch da? Welcher Teusel hat Dich hierher getragen? Der Pseiser entgegnete: Ja, Herr, der lebendige Teusel und kein anderer Heiliger. Und nun erzählte er, wie Alles ergangen, schloß aber damit, Gott solle ihn behüten, er begehre auf diesem Schimmel sein Lebtag nie mehr zu reiten.

Der gelehrte Pfarrer Bartholomä Anhorn erzählte dieses Abenteuer dem Bürgermeister Georg Huber im Jahre 1638, ein 86 jähriger, wie er es in seiner Jugend vom Steucheler selbst, der damals ziemlich alt war, aus seinem eigenen Munde gehört hatte. (Mitgeth. vom Buchdrucker Wegelin. *)

(765.) Anno 1773 wurden auf der "scharfen Wies" zu Hohentengen drei Zigeuner, ein alter und zwei junge, hingerichtet. Sie hatten unter anderm in Rugelnazisbauern Scheuer zu Delkofen ein großes Feuer angemacht, ohne daß das vom Orbet herabhängende Stroh Brand gefangen hätte. Ueberdies brannten sie eine heselne Wiede, mit welcher ein Schaub gebunden war, vom Stroh weg, ohne daß das Stroh angezündet worden wäre. Anton Sorg von der Hagelsburg köpfte sie. Als er den Alten enthaupten mußte, sah er drei Röpfe auf dem Hals. Da dies sein erstes Meisterstück werden sollte, erschrak er sehr und fragte den nebenan stehenden Vater: "Welchen soll ich nehmen, Vater?" "Den mittlern," antwortete der alte Sorg, "denn die anderen zwei sind nur hingezaubert!" Und richtig, das war der rechte. Der Kleemeister Sorg ist jest im Besitz des Schwertes seines Urgroßvaters. Bis 1806 hatten die Meister das Recht, im ganzen Dienger Amt (in der Wasenmeisterballei Hagelsburg), wo immer sich einer selbst entleibte, mit dem Schwert hinzuzehen und soweit sie mit diesem um den Entleibten reichen konnten, Alles für eigen mitzunehmen, was nicht niet, und nagelfest war. Am liebsten waren ihnen geizige Bauern, die sich auf ihrer Kornschütte erhängten. Die Leichname mußten dann entweder unter der Hausschwelle durch oder durch eine hinausgeschlagene Riegelwand entfernt werden, damit der Selbstmörder im Hause nicht geiste. — Die scharfe Wiese hinter der Kirche zu Hohentengen verkaufte laut Originalurkunde von

^{*)} Zum Andenken war in der Laube der Schießhütte bis auf unsere Tage der Schimmel mit rother Decke an der Mauer gemalt und soll das Gasthaus nächst dem Thore das "Rößli" zum Schilde gewählt haben. (Verwaltungsraths:Präs. Näf in St. Gallen.)

1483, Jatob '"Scharpi" von Freudenberg an Graf Andr ju Scheer. (Birlinger, Aus Schwaben. I. S. 321.)

(766) Mit dem Meiliger Gutsheren, von Roppy, dere Bewandtniß; so oft er aussuhr, konnte manzsehen, seinem Wagen herflog, und während er als Hauptman Diensten zu Felde lag, haben ihn die Leute gar oft zu glösenstern seines Schlosses herausschauen sehen.

Einst befahl er seinem Rutscher, ihn nach München Schwester zu fahren, und wenn hinter ihm im Wagen ginge, sich dieserhalb nicht umzusehen, sondern nur tüchtig z der mit Rappen bespannte Wagen den Lohgrund hinaus Areuzweges tam, befahl Koppy bem Autscher, so rasch zu möglich; aber wie ein Sturmwind fam's binter dem We und mit Grausen vernahm ber Ruticher hinter fich lim Ringen und Bürgen und zulett wie ein Anaden, bann Dem Anechte ließ es keine Ruhe mehr, er fah fich lum entseelt im Wagen, das Angeficht im Nacken! Boller & pollends nach Münchenbernsborf hinein, die Schwester seine von bessen Leichnam nichts wissen, und so tam er nach ! Leiche blieb auch nicht rubig auf bem Baradebette, wohin n sondern war verschwunden oder anders gelegt, so oft man j man fie endlich mit großem Geprange begrub, schaute Ropp im zweiten Stode feines Saufes jum Genfter beraus un Reierlichkeit mit angesehen. (Eisel, Voigtl. S. 213.)

(767.) In Sistrans, ohnweit Innsbrud, lebte ein Raufer wie keiner im ganzen Lande; er zog auf alle Rird mals die stärksten und muthigsten Burschen absichtlich zum tamen, fand aber nie einen, der feiner Meister wurde menschliche Starte mar nicht bas einzige; er konnte noch tonnte noch mehr als Birnen sieben und die Stängel nich ein tüchtiger Fuchs oder ein tüchtiger Hase im Wald drauf der Sistranser die Lage (Schlinge) gerade hinter dem Osen Früh hing bas Wild gewiß in dem Draht. Wurde Jemanl so ging man zu ihm; benn er konnte das gestohlene Gut nahm blos ein fleines in Schweinsleder eingebundenes Raften und begann zu lefen, und der Dieb mußte, er m aufhalten, von einer unwiderstehlichen bobern Gewalt frembete Sache wieder aufnehmen und dem Lefenden zutre natürlich auch immer ber Eigenthumer befand. Dieses Bud folche Kraft, daß der Dieb bei jedem Worte einen Schritt tl Webe also Temienigen, ber etwas Großes, Schweres gestol biesem aus weiter Ferne oder über steile Abhange gehen

Mann zu schnell las; von weitem hörte man ihn schon daher keuchen, sein Leib war im Schweiß gebabet.

Eines Tages machte sich dieser Hexenmeister einen Anieschemel von neunerlei Holz, kniete darauf neben dem Orgelkasten in der Kirche und schaute auf die Leute hinab; da sah er alle Hexen, wie sie hinterlings in der Kirche waren. Aber nach der Kirche waren diese Hexen hausenweise über ihn her und hätten ihn zerrissen, hätte nicht der Geistliche ihn befreit; denn die Hexen merkten es wohl, daß er sie jest Alle kenne.

Dieser Mann hatte einst in der heiligen Nacht dem Geistlichen die consecrirte Hostie, während dieser sie in die Höhe hielt, entwendet, und dieselbe eingewickelt unter einem Tüchlein mit sich fortgetragen, und trug sie nun seit dieser Zeit am linken Arme; daher kamen alle seine Künste und seine unbändige Riesenkraft. Doch am Ende kam bei ihm der Sensenmann, warf ihn mit aller seiner Kraft und seiner Psissigkeit auf das Todbett und er mußte sterben. Damit aber hielt es schrecklich hart; drei Tage und Nächte lag der Rausbold in Zügen und konnte nicht ersterben; man rief wiederholt den Geistlichen und nach langem Zureden und Bitten sing der Sterbende endlich an, einzubekennen. Man schnitt aus seinem Urme die Hostie heraus, welche schon in den Urm hineingewachsen war, und verbrannte die vorgefundenen Zauberbücher und Schriften. Als man diese in die Flammen warf, krachte und donnerte es furchtbar und wurde eine Hige, daß das Blei von den Fenstern herabrann, und während dieses Höllenlärms starb der Rausbold. (Alpenburg, Mythen S. 309.)

(768.) Die Sage läßt Doctor Faust gewohnt haben in einem Hause neben dem ehemaligen Universitätsgebäude zu Erfurt; kaum ist ein alterthümlicheres in der Stadt als jenes. Es ist hoch aus Steinen gemauert, die das Alter gebräunt hat, die Eden sind rund gemeißelt, die Thür ist niedrig, in kleinen Spizhögen ausgezogen, links und rechts in die steinernen Psosten gehauene Rundsize, darüber in den Winkeln zwei Mohrenköpse. Im Innern ist es gleich alterthümlich, hoher Flur, hohes Parterre, große Säle. Die Seitenzgebäude sind auch alt, Gebälf und Mauerwerk grau, die Fenster wie beim Haupthause vergittert, Alles mit hohen Mauern umgeben.

In die Schlösserstraße zu Erfurt, welche vom Anger nach dem Mittelz und ältesten Punkte der Stadt, einer Mühle an der Gera, leitet, mündet zwischen zwei Häusern lauernd das "Doctorgäßchen" ein. Es ist so schmal, daß, wer eintreten will, zuerst lugt, ob Niemand am andern Ende bereits eingetreten ist; denn zwei Personen können unmöglich aneinander vorbei, und da die Häuser, die das Gäßchen einschließen, nach oben sich zuneigen, so ist es ziemlich dunkel darin. Bon diesem Gäßchen erzählt die besonders in der Schulzugend, welche hier vorbeikommt, lebende Sage: Doctor Faust habe einst, als dieses Gäßchen stadtbekannt, aber anders benannt gewesen sei, mit Studenten die Wette gemacht, dasselbe mit einem vierspännigen Fuder Heu zu passiren. Die Wette wurde angenommen und des andern Tages unter ungeheurem Julauf

bes Volkes ausgeführt. Vier Ochsen zogen das mächtigste Schlösserstraße berauf. Sie machten vor dem Gäßchen Halt. Plessich der Wagen in einen Strohhalm, die vier Ochsen in vier Anderen in weiße Mäuse), welch wunderlich Gespann dann leic passirt und am Ausgange, in der Borngasse, sich wieder Ochsen verwandelt. Seitdem heißt das Gäßchen das "Doct (Proble, Deutsche Sagen. S. 249.)

Bas die Berfammlungsorte ber Heren und fo wird als folder mit Borliebe ber Broden ober genannt. Es icheint fich immer mehr zu bestätigen, ba Bobendienst unferer Borfahren nicht auf entlegenen, f lichen Bergen, sondern auf nieberen Erbebungen, Sugel mitten im bewohnten ganbe ftattfanb. Sochs laffen fich bereits im 15. Jahrhundert mehrere 1494 bas Donresho bei Buft = Holtenmeditfurt. Rod bie "Bods-, Blode-, Blodehoren- und Diterberge", als "Berenberge" bezeichnet werben, die Stätten bes Diterfeuers (Frühlingsfeier). In den beutich-flavischen Polen, Preugen, Bommern, ben Marten bis nach vereinzelt wohl noch westlicher waren es die "Blockst geringe Erhebungen in bem fonft ebenen Lanbe, an b Sagen von Begenfahrten fnüpfen. Bie alle biefe Be heidnischem Brauch und Borstellung ihren Urfprung haber feit etwa 1300 bezeugte Name eines Nachtfahrerberges, fonft "Brockels-" und "Pruckelberg". Ueberall handel aber nicht um einen einzelnen geographifc Berg, sondern um eine mythische Borftellung, Die lai besondere Boben gefnitpft murbe. Bei biefem gangen Bo fcheint übrigens eine flavische Grundlage unzweifelhaft. 3 gegend, mo gerade die Aussagen von den Blodebergfahrte find, fommt dafür fast ausnahmslos ber ehrliche t Namen "Broden" ober "Brodenberg" vor, ber bann als Berfammlungsort ber Unholdinnen gebacht ift. Die i berartige Aussage rithrt von einer "Zauberin" Grete Clb-ingerode fer und batirt vom 10. Januar 1540. (Zeitse vereins für Beichichte und Alterthumstunde, 11. Jahrga

In dem Cult der Dämonen herrschte die Furcht vor wie zum großen Theile auch in demjenigen der Thiere. Als religiöse Grundlage konnte dieselbe vor einer vorgeschrittenen Civilisation und Bildung nicht Stand halten. Die Ausbildung des Familienlebens unter den Menschen, das auf der Liebe beruhte, machte es diesen zum Bedürfniß, auch die geglaubten höheren Wesen, denen sie Alles verdankten, mas sie waren und hatten, zu lieben. Zu diesem Ende schwand in der Vorstellung von denfelben alles Thierische und machte einer menschenähnlichen Gestalt Platz; es schwand das Dämonische vor dem Erhabenen. Es war kein Widerspruch mehr da zwischen Erscheinung und der Macht der Götter; denn wenn auch menschenähnlich, wurden sie doch als von köherm, ätherischem Wesen und von unendlich größerer Kraft, vor Allem aber als unsichtbar, allgegenwärtig, allmächtig und allwissend gedacht. Wenn sie auch oft deutlich der Phantasie als riesenhaft erschienen, hatten sie doch nichts mehr von dem ranhen, ungeschlachten Wesen der Riesen. Ihre riesige Größe war etwas Selbstverständliches, nichts Auffallendes, Außerordentliches wie bei den Riesen. Es war endlich eine Folge der Zunahme des Selbstbewußtseins und der Würde bei den Denschen, was die Götter, auf der höchsten Stufe der polytheistischen Religionen, vollends alles Uebernatürlichen und Uebermenschlichen entkleidete und sie zu vollen und ganzen Menschen — nicht heruntersetzte, sondern Denn bisher waren sie keine Personen, sondern blos Ideen und Bilder gewesen; als Heroen wurden sie Menschen, nur außerordentlich begabte. Sie wurden geboren, lebten, liebten, freiten, kämpften, litten und starben wie die Menschen, und wenn sie nach dem Tode fortlebten oder gar wieder auf der Erde erschienen, so thaten sie nur, was von den Menschen selbst ebenfalls allgemein geglaubt wurde. Mit diesen Stufen des Sagenglaubens wird sich unser drittes und lettes Buch beschäftigen.

Ari

Die Bötter~

Erster Abschni

Die Bötter.

Allgemeines.

Bir haben bisher gesehen, bag bie Bi ber Berehrung ber Naturerscheinungen, Befrirne hat, und benfelben folche Geftalten gi Kaffungefraft angemeffen find, und barum ber Menfcheit fortidreitenb, gewiffe Stuf machen, von benen eine jebe folgende bem 31 naher fommt ale bie vorhergehenden. ericheinungen find baber im Anfange ber Sc ber Menfch noch nicht jur Erfenntnig und Beifteslebens emporgeschwungen hat, noch re wirklich porfommenbe, die Thiere, bann a gestalten gemifchte, die Rigen, Begetatiot hierauf gang menfchenahnliche, aber bem überlegene bie Riefen, beren Rraft jeboc Beren und Feen, eine gelftige wirb, wirklichen bes Menfchen herabfinkt; bas Bandlungen biefer Geftirnwelen ift aber Rampf des Geiftes gegen bie ihm wiberftreb folgenden höhern Entwicklungsperiode der Glänbige über die Körperwelt hinaus in die find ihm nicht mehr bie Götter felbit, fonde

derselben, die Götter selbst aber sind Geister, in der Gestalt zwar den Menschen ähnlich, aber feiner organisirt, unsichtbar, wenn sie wollen, und unsterblich. Die Götter sind Abstractionen aus der Natur, deren höhere Entwicklung der Geist ja ist, — sie sind Ge= spenster, d. h. Hirngespinnste; sie haben daher alle Eigenschaften, welche der Mensch in der Natur und in sich selbst vermißt, aber gerne haben möchte: Allwissenheit, Allmacht und Allgegenwart. Daher wirken sie nicht mehr durch Zauber, wie Riesen und Zwerge, d. h. sie brauchen nicht die Naturmächte zu überlisten, um sie sich gehorsam zu machen, sondern diese sind ihnen von vornherein untergeben, ihrem Machtspruch unterthan. Die Götter sind daher auch den Menschen so sehr überlegen, daß sie nicht mehr mit ihnen verkehren, wie Nixen, Zwerge und Riesen, sondern in unheimlicher gespenstiger Weise ihre Anwesenheit gleichsam nur ahnen lassen, weder zu fassen, noch genau zu betrachten sind, und verschwinden, ehe man sie nur recht wahrgenommen hat.

I. Im Morgenlande.

Die Götter des Polytheismus waren stets Vertreter entweder der Gestirne oder der irdischen Naturmächte, ersteres in gebildeterer, seinerer, letzteres in sinnlicherer, roherer Auffassung. Die drei ersten und obersten Nationalgötter Indiens, unter denen es ursprünglich keinen eigentlich Höchsten oder llebergeordneten gab, waren:

- 1) Der Himmelsgott Väruna (Uranos) mit seinem Zwillingsbruder Mitra (jener den Nacht-, dieser den Taghimmel vorstellend) und ihren Geschwistern, den Adithas (Kindern der Aditi, einer erhabenen Göttin des Alls), sowie den Göttern der Lichterscheinungen, unter welchen die Sonnengötter Surha und Savitri hervorragen.
- 2) Der Donner- und Schlachtengott Indra, der "Großarmige", der mit des Blizes und Donners mächtigen Waffen das schwarze Gewölf theilt und die Luft reinigt, mit den ihm untergeordneten Wind- und Regengöttern, und
- 3) der Gott des Feuers Agni (ignis), zu welchem zunächst Soma, der Gott des Opfers und Brahmanaspati, der Gott des Gebetes gehören. Erst spätern Ursprungs ist die aus dem Letzt-

genannten gezogene philosophische Abstraction Bra bes Gebetes, die Weltseele, und noch später bes einer Art von Dreieinigkeit (Trimurti) mit Wisch bem erhaltenden und zerstörenden Princip an der E

Die der arischen Mythe durchaus frembartiger und femitifchen Götter, meift Personificatie ober Elemente, lassen wir hier bei Seite.

IL 3m Süden.

Deutlichere, fconere, menschlichere Geftalten indischen, die thierköpfigen agyptischen und die frag-Gottheiten maren bic griechifden. Ihnen paar ber himmel, Uranos, und bie Erbe urfprlinglich wohl eher Beus, ber altefte Simm Sonnengott, aus bem nach Preller (Briech. D später ein Bater Kronos und ein Großvater Uranos sind. Ihre Kinder waren die schon erwähnten feche sechs Titaniben, ohne Zweifel die zwölf Mona jitigite von ihnen, Rronos (Saturn), die verbei stürzt feinen Bater, entmannt ihn (b. h. beraubt unterwirft feine Briiber und verschlingt feine eigenen ! und brei Tochter. Diefe find ohne Zweifel urfprünglich verbunkelten feche Blaneten, murben aber gerettet, herangewachsen, die Männer ju Bilbern breier Bef (Sommer-, Herbit- und Frühlings-, und Wintersonne himmel, - Beus, im Meere auf- und untergebe und in ber Unterwelt, untergegangen, - Mibonen die Frauen aber zu ebenfo vielen Bilbern ber Geftal (Hera: voller, Demeter, Göttin ber Fruchtbarkeit abnehmenber, und Beftia, die Berhüllte: Reumond aber auch eine andere Deutung für sich: die Gefc Theile ber Belt und die Elemente vor : himm (Pofeidon), Unterwelt (Pluton); Luft (Hera), Erbe (Beftia). Die Griechengötter zerfallen benn auch, Bebas, in drei Rlaffen nach ihrem Aufenthalte, nan

Himmels, des Meeres und der Erde nebst der Unterwelt, ober in die Genossen des Zeus, des Poseidon und des Aidoneus. Aber die Wintersonne wird von der Sommersonne überwunden, Kronos von Zeus gestürzt und das dritte Göttergeschlecht, das vollendetste, alle Schönheit des griechischen Geistes vereinigende, tritt die Herrschaft an. Wie die Titanen und Titaniden, so sind auch die Olympier sechs Götter und sechs Göttinnen, also wieder die zwölf Monate (Zeus, Poseidon, Hephästos, Ares, Apollon, Hermes; Hera, Demeter, Hestia, Aphrodite, Artemis, Athena). Unter ihnen stellen speciell Apollon die Sonne und Artemis den Mond dar; aber auch die übrigen zeigen deutliche Bezüge: die Männer auf die Sonne, die Frauen auf den Weil jedoch der Sonnengott als solcher auch Himmelsgott ist, so wird, da die weibliche Ergänzung des Himmels die Erde ist, die Mondgöttin sehr oft zugleich Erdgöttin und in diesen beiden Eigen= schaften vielfach verwechselt, so z. B. die ägyptische Isis und ihre Metamorphose, die griechische Jo, welche von dem hundertaugigen Argos (dem Sternhimmel) bewacht wird, den der Sonnengott Hermes Das Bild Beider ist die Kuh, deren Hörner den Mond tödtet. darstellen. Hephästos ist die Sonne als Feuer, Ares die kampfende, Hermes die eilende Sonne; nicht unter die Olympier gerechuet wird Dionysos, die fruchtbringende Sonne. Aphrodite ist der aus dem Meere aufsteigende, Artemis der die Gestirne jagende Mond; Athena scheint sich, als Erzeugerin des Delbaums, mehr auf die Erde zu beziehen; doch erinnert ihr Eulenauge (γλαυλώπις) ebenso an das Gestirn der Nacht.

Uebrigens hat die Vorstellung von den griechischen Göttern je nach der Bildung und Erziehung des Volkes verschiedene Wandlungen durchgemacht. In der ältesten Zeit, so lange sich das Volk keine Bilder zu machen verstand, am wenigsten von sich selbst, verehrte es schlechterbings die Naturdinge wie sie sind, den Himmel, das Weer, die Gestirne, das Fener 2c. Dabei wurden dieselben natürlich als lebend gedacht, wie noch jetzt die Fetische der "wilden" Völker. Je mehr aber in dem Volke künstlerischer Trieb erwachte, um so mehr wuchs in ihm das Bedürsniß, sich seine Götter menschenähnlich zu denken und später auch, sie zu bilden. Doch erstanden erst nach mühevoller

Entwicklung ans anfänglich rohen Holz- und Steinblöden hellenischen Göttergestalten, beneu nach manchen Anzeich gestalten wie in Aegypten vorangingen, die aber später the licher Gestalt verschmolzen, theils zu Begleitern der C Da aber weder thierische noch menschliche Gestalt derzenige glich, welche die Götter ursprünglich bedeuteten, so wizwischen den Göttern und den ihnen entsprechenden Natu mehr unterschieden und erstere endlich völlig von letzteren nur noch als die dieselben beherrschenden Genien betrachtet. Zeus war nicht mehr der Himmel, sondern Poseidon, später Apollon, nicht mehr die Sonne, sondern Poseidon nicht mehr das Meer, sondern der Zügeler von die als seine Rosse erschienen.

So war auch Hephästos ursprünglich das Feue Dämon des Feuers und endlich ein mit Feuer arbeite wie der nordische Wölund; aber es ist gewiß überflüssig zwischen seinem Charafter und Aussehen und dem Feuer Alehnlichkeiten auffinden zu wollen, — und ebenso verhiden übrigen Göttern. Ethische Bedeutungen aber, wie Weisheit, Keuschheit u. s. w., sind erst sehr späte Erzeug römischer, religiös-ethischer Speculation.

III. Im Morden.

Die nordische Mythologie hat einen difterern ärmern Charakter als die antike. Theils der Umste Rorden die Gestirne öfter verhüllt sind als im Silde andere, daß die beiden wichtigkten Beltkörper, Sonne i der germanischen Sprache das Geschlecht haben, welches is widerspricht (die mächtige Sonne weiblich, der sanste Wentken, daß dort beide als Gottheiten ziemlich i grund traten (oben S. 29 f.).

Der oberfte Gott der alten Germanen, das Haupt des Göttergeschlechtes ber Afen (Aesir), daher auc Allvater, — war der Gott des Himmels, deut Wodan, angelsächsisch Boden, nordisch Odhinn, Wesen umfast das All, er ist daher der weise, fürsorgende Welt= erhalter; erst später wurde er zu einem in der Zeit entstandenen und einst wieder weichenden Weltherrscher und als solcher auch zum Ordner der Kriege und Schlachten, welcher den Sieg verleiht. Er erfüllte den Menschen, was die Alten mit "Wunsch" ausbrückten, d. h. Alles, dessen sie zu ihrem Heile bedurften. Die sieben Sterne des großen Bären hießen sein Wagen, der Himmelswagen. Er war aber auch der älteste Sonnengott, wie dies stets der Himmelsgott zugleich war (3. B. Zeus); denn obschon die Sonne im Deutschen weiblich ift, mußte doch ihr männlicher Charakter über die Grammatik den Sieg davon tragen (s. oben S. 22 f. 27 f. 37. Simrock d. M. S. 180, 205, 208). Wir werden den zahlreichen Zeugnissen von seiner einstigen allgemeinen Verehrung noch oft begegnen. In Gylfaginning erscheint er als Glied einer Dreieinheit: Har (der Hohe), Jafnhar (der gleich Hohe) und Thridhi (Odin, der Dritte). Seine Brüder sind Wili und We (oben S. 19 f.). Auch erscheint er oft mit zwei Gesellen, Hönir und Lodur oder Loki, welche mit ihm vielleicht die drei überirdischen Gle= mente: Luft, Wasser und Feuer, bedeuten, — welche Dreiheit, wie bei den Griechen, später in ein Dutend vervielfältigt wurde. — Nach den nordischen und angelsächsischen Stammsagen ist Odin der Stamm= vater aller bortigen Königsgeschlechter.

Mit Wodan wetteifert an Alter und Vorrang der Gott des Donners und Bliges, also auch ein Himmelsgott, deutsch Donar, nordisch Thorr, Thor. Er reitet nicht, sondern fährt entweder in einem Wagen mit zwei Böcken, wovon es donnert, oder er geht zu Fuß. Er trägt einen langen feuerrothen Bart (den Blig) und führt in Sisenhandschuhen einen steinernen Hammer, Mjölnir (den Donnersteil oder das Symbol der Weltschöpfung, wie der ägyptische Itha, der Demiurgos); er schleudert denselben in seinem Zorne und Kampfegegen die Winter-Riesen (oben S. 355) weithin; in der östlichen Schweiz trat an seine Stelle der heilige Jakob, welcher seinen Wanderstad vom Kronderge dei Appenzell dis nach Compostella in Spanien geworfen haben soll. Das Hammerzeichen (T) war daher ein heiliges und ging als entsprechendes dem christlichen Kreuzzeichen voran. Bon der Mythe, daß Thors Hammer einschlage, kommen Flüche wie der

Hammer schlage Dich. Auch die Bezeichnung des Tet Hämmerlein", wie dessen rother Bart führen auf I Donnergott heilig war der Hirschlässer, Schröter, auch guge oder Donnerpuppe, welcher nach der Sage ! trägt und es anzündet, — sowie unter den Bslanze (Hauswurz), der Donnerbesen, das Donnerkraut, namentlich aber die Siche. Auch der Donnersberg : "Donner", in Standinavien mit "Thors" zusan namen, wie nicht minder zahlreiche standinavische Na Thorhilder, Thorketill u. s. w., sind auf ihn zurück Wodan der Buodenesberg in Hessen, der Godesberg nesberg dei Bonn, der Obenwald, der Obenst Oblinsve (Odense) auf Finen und zahlreiche Orte Othense in Schweden und Norwegen und mit Woodt in England.

In Schweden und Norwegen scheint Thor, in manifchen ganbern Obin mehr verehrt worben gu fe Thor unter ben Ahnen Obins, hier, und auch in ber als bes Lettern Sohn. Im "Grimmismal" ber Dbin: Dbhin beig ich nun, Thunbr (Donner, geheißen. - Bahrscheinlich war daher Thor de welcher fpater burch Obin verbrangt und herabgefe hat in der That in Allem bas alterthümlichere Be Gott bes Bolfes und geht ju Fuß mit bem hami Dbin ift ber Gott bes Abels, reitet und führt Tempel zu Upfala stand, nach Abam von Bremen, I Ddin und Fregr ju feinen beiben Seiten. über Leben und Tob. Er schlachtet seine Bocke und schaft, belebt fie aber wieber burch Beihung der auf die Felle gelegten Anochen, - ein Bug, Märchen wiederkehrt (3. B. vom Machandelboo Sagen vom Nachtvolf (oben S. 204 ff.). -verglichen Obin mit Mercur*), Thor wurde fp

^{*)} Sollte es mit des Lettern griechischem Ramen (hängen, daß eine Bildfäule der heidnischen Germanen

zusiammengestellt, und daher wurden auch die nach Mercur und Jupiter benannten Wochentage von den Deutschen dem Wodan und Thor gewidmet. (Dies Mercurii — Wodanstag, englisch Wednesday — Mittwoch; Dies Jovis — Thorstag, englisch Thursday — Donnerstag.)

Ein fernerer germanischer Gott, den die Römer (Tacitus) mit Mars zusammenstellten und der auch dessen Tag erhielt (Dies Martis — englisch Tuesday — Dienstag), war (gothisch) Tins, (alt= hochdeutsch) Zin oder Zio, (altnordisch) Tyr, (genit. Tys), (angel= sächsisch) Tiv, welche Formen alle mit Deus und ZeIs, Διός, verwandt sind, und nicht weniger mit dies, Tag, was indessen Alles aus der Wurzel div, leuchten, stammt, daher Tius-Zio wahrscheinlich der älteste Himmels-, Tages- und Sonnengott, der "Gott" schlechtweg ist, der wohl erst mit der Zeit, wie Thor herabgesetzt wurde und daher auch mit Letzterm ursprünglich zusammenfallen muß (wie Sim= rock d. M. S. 367 vermuthet). Thr galt als Sohn Odins; aber Odin und Thor selbst haben Beinamen, welche wieder auf Thr zurückführen (Ersterer: Sigtyr, Hangatyr u. s. w., Letzterer: Reid= harthr u. f. w.). Auch ihm waren Berge heilig, ebenso Pflanzen; wie Odin einäugig, wurde er zum Zeichen göttlicher Einfachheit und Ursprünglichkeit einhändig gedacht, weil nach der Edda (Degisdrecka, Einleitung) ihm der Wolf Fenrir die rechte Hand abgebissen habe. In Deutschland heißt er auch Er, Eri, Ear, Cor (Ares?). Dienstag heißt in Schwaben und der Schweiz Ziestag, in Baiern und Desterreich Erktag. In Dänemark nennt man "alter Erich".

Der nordische Freyr, hochdeutsch Frô (wovon das weibliche "Frau"), war aus dem Geschlechte der Wanen, das zwischen den Asen und Alsen stand und in der Sagenwelt spärlich erwähnt wird, wurde aber den Asen beigesellt, in Folge eines Friedens nach langem Streite, welchen die gegenseitige Hingabe von Geiseln besiegelte (die Wanen erscheinen sonst weiter nicht als besondere Wesenklasse in der

Prmensul hieß (wie die griechischen "Hermen")? Hiärmen heißt noch in Westfalen sowohl der Teufel (der oft die Rolle der ehemaligen Götter erhält), als ein starker Mann (Riärspels-Hiärmen, der Löwe des Kirchspiels).

(Er

Sage). Frehr vertritt, gegenüber bem bilftern ernften Charakter ber vorher genannten brei Götter, bas heitere freundliche Element. gab aber weber einem Bochentage ben Namen, nod einem römischen Gott in Parallele gefett. nichte gu thun; Fruchtbarteit und Friede find fein & Frenfazi und ber Eber Bullinburfti (beffen Goldborfter bem Tag erhellten) waren ibm, bem Sonnengotte, ber Cohn Riorbhre (wohl eine mannliche Bariatic gothisch Nairthus, bei Tacitus Nerthus), welcher nad Bind, Gee und Feuer gebietet und baber ohne 3wet gott war.

Söhne Odins find Baldr und Hermodh Mythos von Balbrs frühem Tobe burch seinen Bobhr auf Anstiften Rotis, bie iconfte und ergreifer nordischen Mathologie, bebeutet des Tages ober Som den er bei dem Berannahen der Racht ober bes Binte ift ein Sonnengott, ber gleich jedem folchen unter einst wieder verjüngt aufzuerfteben. Die Miftel , welt giebt, ift ein Winterfraut, und die Feuer gur Sor im Norben wurden ju feinem Andenten gebrannt, me ber junge Sonnengott bes Frühlings bem fraftigern bes

Beimballr mar der Bachter ber Botter, be Gjallars, b. h. gellendem Horne jebe Gefahr anzeig: waren ber fangreiche Bragi, ber richtenbe Forf rächenbe Bali, der winterliche Uller, der alle G Bibar u. f. w. Der Afen gahlte man gewöhnlie zwölf; doch war man nicht einig ilber ihre Namer Benannten wichen in verschiebenen Aufgahlungen Ande aber füllte bie Bahl, bie als jene ber Monate jum Bel ichaar gehort, ein Sohn ber von ben Afen übermun ber por ihnen herrschenden Riefen, Cofi, ber Cohn anderer Angabe des Farbauti und ber Laufen, ber bae urspriinglich wohl von beffen beiben Geiten, ber n ber berberblichen (f. "Die Sagen von Loti", Saupt C. 1 ff., von Beinholb), mit ber Zeit aber immer

Die Deutiche Boltejage.

Obschon stets Begleiter der Götter, namentlich zerstörendes Element. Thors (des Blizes Feuer ist natürlich Genosse des Donners), sinnt er doch fortwährend auf Zwietracht und Verrath, bis er dafür die gerechte (oben Nr. 626 berichtete) Strafe erleidet; er erscheint seit der Christen= zeit häufig mit dem Teufel verwechselt und vermengt. Identisch mit ihm ist Logi (die Lohe, verzehrende Flamme), der sich mit ihm im Schnellessen mißt, und auch dessen Herr, Utgardloki. Sein ältester Name, als Genosse Odins, ist übrigens Lodr (der Lodernde). ihm ist der letzte Wochentag benannt (nordisch Laugardagr, Lögerdag, später nach Saturday, endlich nach dem hebräischen Sabbath, "Samstag" ober, mit gänzlichem Berlufte eines selbstständigen Namens, Sonnabend, Abend vor dem Sonntag). Lofis Bruder, Degir, Aegir, vertritt, wie jener das Feuer, so das schreckende, verderbliche Meer (oben S. 357), wie der dritte Bruder Kari (ebendaselbst) den verheerenden Sturm. Als Sohn Farbautis hat Loki den Bylleistr und Helblindi zu Brüdern. Ersterer, der "Sturmlöser", ent= spricht dem Kari, Letzterer, der an Hel erinnert, dem verschlingenden Meergott Degir. Nach Weinholds Untersuchungen vertrat übrigens Loki ursprünglich alle drei Elemente zugleich, mit denen er auch stets= fort in der Mythe vertraut erscheint. Als Vertreter aller zerstörenden Mächte ist er denn auch Todesgott und fällt, wie auch sein Tag, mit Kronos-Saturn zusammen. Er muß überhaupt, wie er auch von dem ältern Riesengeschlechte stammt, der Odin'schen Götterwelt vorange= gangen sein. Aber er überlebt auch die Naturreligion und wird in dem homerischen Eddalied Degisdrecka oder Lokasenna zu der Götter Weinhold will bösem Gewissen, das auf ihren Untergang hindeutet. ihn sogar im Reinecke-Fuchs wiederfinden.

Den Asen entsprechen, in Verdoppelung des griechischen Olymp, Asinnen, deren ebenfalls dis auf zwölf angenommen, aber mit noch größerer Willfür gezählt wurden, als ihre männlichen Genossen. Die zwei bedeutendsten sind: Odins Gattin Frigg und die nordische Aphrodite, Freya, die aber als Schwester Freyrs, des nordischen Apollon, auch an Artemis erinnert. Friggs und Freyas Namen und daher auch Personen müssen (wohl als Erdgöttin) ursprünglich vereinigt gewesen sein; ihnen ist der sechste Tag der Woche geweiht (Friggiar= dagr nordisch, Friatac althochdeutsch, Freite Sif, Thors, Nanna, Baldrs, Idun, u. s. m. Anch Sif, beren Haar (das Chineidet, ift eine Erdgöttin, so auch die Nanna und Idun jünger sind und bereits Ideen bilden. Dem Loki entspricht in der fürchterliche Tochter Hel, die Unterwelt, u Erdgöttin, der wir wieder begegnen wer Gattin Ran.

Die norbischen Götter bewohnten ein in ber Belt gebaut hatten, Asgard gene lag bas Ibafelb (3bavöllr), wo bie Mf geben von gwölf Saufern ber Afen, jebes n melde bie Men aus Erg, Geftein und Di Silber und Gold gebectt hatten und bar Die zwölf Baufer find die Baufer bie Sterne wie in allen Cagen. Mertn 3 ba im Norben wiederkehrt, wie er in einen alten Götterfit, bie Beimat ber e Bilbnerkunft bewanderten idaifchen Datinle hatte, follte er etwa auch an "Gben" erin Bragis Gattin, in einem Gefage bie 21 geniegen follen, wenn fie altern; benn fe und um ihrer willen wirb fie von ben 9 geranbt. Gine bunfle Stelle in einem ber bon der Beltesche herabfallen und im Th ift, wie Berfephone, bie Blumenwelt, weld ewig jung, wieber erneuert wirb. Bäufern Balhall und Bingolf, werben welche auf bem Bahlplate fallen; fie bei gnugen fich mit Gffen, Trinken und friege

Wie mächtiger Donner und blutige lefen sich die Geschichten, welche die beiber Göttern und ihren Kämpfen mit den Riese fchen Bolksfage hat sich nichts bavon i

erhalten. Soweit sie die Mythen bewahrt hat, die früher Deutsch= land und Standinavien gemein waren, in letzterm Lande aber, das die Römer nicht erreicht, länger und vollständiger fortdauerten, das ist in vielen, theilweise von uns bisher mitgetheilten Sagen von den Thieren, Zwergen und Riesen enthalten. Die Götter sind in unserer Sage, ihres mehr geistigen als körperlichen Wesens wegen, weit mehr verwischt worden. Die deutsche Volkssage kennt im Grunde nur noch den höchsten Himmelsgott und die höchste Erdgöttin, Beide in abgeblagter, gespenstiger Gestalt, und das übrige Götterheer nur noch als Ganzes, als umziehende Schaar, die namentlich nächtlicher Weise ihr Wesen treibt, weil das Christenthum den Tag in Beschlag genommen und dem alten Heidenwesen nur die Nacht übrig gelassen hat. Und in dieser, im glänzenden Heer der Sterne, unter der schützenden Aufsicht des milben Mondes, aber auch unter dem strömenden Einflusse der wilden Stürme und der düsteren Wolken maltet und schaltet der alte Göttermythos noch immer trop Taufe und Abendmahl, trot Priesterthum und Kirche.

Von deutlichen Ueberresten der in der Edda erzählten Götter = geschichten in unserer Bolkssage sind uns nur folgende wenige Beispiele bekannt geworden, die wir ihren Urbildern anreihen:

(769.) Die Götter wollten bei Degir (dem Meergotte) zu Gast sein, erfuhren aber durch Zaubermittel, daß demselben der erforderliche Braukessel sehle. Degir, der den Göttern schaden wollte, bat Thorn, ihm den Ressel zu schaffen. Thor erfuhr durch Tyr, daß dessen Stiefvater, der Riese Hymir (Pmir), der an des Himmels Ende wohnte, einen solchen Kessel besitze. Beide Asen machten sich auf den Weg dorthin, wo sie des Riesen Kebsweib unter Resseln verbarg, weil ihr Geselle oft Gästen gram und grimmes Muthes Alls Hymir heim kam, verrieth ihm das Weib die Asen und vor seinen Blick barft eine Säule, hinter welcher sie waren, und alle Kessel brachen bis auf einen. Der Riese wagte ihnen jedoch nichts anzuhaben und bewirthete sie, wobei Thor allein zwei Stiere von drei vorhandenen verzehrte. Sie mußten daher am andern Tage, um Speise zu schaffen, auf Fischfang ausgehen. Röber holte Thor im Walde den Kopf eines wilden Stieres. Während dann Hymir zwei Walfische fing, warf Thor den Köder nach der Midgards: schlange aus, zog sie zum Schiffsrande empor und schlug sie mit dem Hammer auf den Kopf, daß die Erde erbebte und die Schlange zurücktaumelte. Noch mehr Kraftproben verlangte dann Pmir von Thor, der zulet den Keffel, den Tyr nicht bewegen konnte, aufpackte und davon trug. Hymirs ihn ver:

folgende Genossen erschlug er mit dem Mjölnir und brachte den Ressel glücklich zu den Göttern, die daraus bei Degir nun jährlich zechten. Meltere Geda Homisquidha.)

(770.) In Trient wird an der Fastnacht auf dem A kupfernen Kessel geseuert und Plenta gesocht, worauf Junge um das Feuer sigen, trinken und tanzen. Nun kom versuchen den Ressel zu stehlen, was dem Gewandtesten indem er über Alle mit dem Ressel davonspringt.

Alljährlich am nächsten Sonntage nach Michaelis vers
jungen Leute beiberlei Geschlechtes auf dem Bergschlosse be Schwaben, bringen einen großen kupfernen Ressel, in kocht, stellen ihn in die Mitte des Schloßhoses und füllen ihn dem Schloßbrunnen. Dann umringen den Ressel so viele Rau und sangen an zu trinken; aber sogleich springt Siner aus brängt Einige der Umstehenden weg, en treißt ihnen den ihn eine Strede weit und verstedt sich wieder. Die Anderen v beklagen den Rand des Kessels. Diesen Brauch heißt man Palsaribrauch". (Panzer.*)

- (771.) Fren ja wünschte einen koltbaren Halsschmud, B ben die Zwerge gesertigt, zu besitzen. Um ihn zu erlangen, g preis (was für die ursprüngliche Identität der Götter und Odin aber Ikk ihr das Kleinod durch Loki entwenden. (C Saga 17.)
- (772.) Woud, ein König in endlosem Gürtel und hatte eine Gemalin Freid, die das schönste Frauendild win ihre Haare hüllen konnte. Um aber einen Halsgürtel zu Berzen für immer sesselt, gab sie sich den Zwergen preis. der That von dem Schmuck gesesselt; doch als er den Preis e von ihr und nahm das Kleinod mit. Da suchte ihn Freid d und weinte Abends Thränen, deren zede eine Perle wurde. ihn wieder und zeigte ihm die Perlen, deren gerade so viel wai im Halsband. Da ward er gerührt und reichte ihr zur Schmuck. Weit sei er herum gewundert; aber Keine habe e gleich an Schönheit. (Oberpfälzer Sage bei Schönwerth.)

Daß Frigg und Frena ursprünglich eine Berson, die E erhellt hieraus tlar.

^{*)} Der Reisel des Meergottes, in welchem er braut, Meer selbst; aber auch das in diesem abgespiegelte Himmelse die Mächte des Tages (Asen) und der Nacht (Joten) emander

- (773.) Den schönen Mythos von Baldur liest man am Besten in Simrocks Edda, S. 317 ff. (Gylfaginning 49), worauf wir verweisen. Weniger bekannt und fremdartiger ist seine Entstellung in einer von Saxo Grammaticus (III) überlieserten dänischen Sage (erzählt von Menzel, Unsterdlichkeitslehre II. S. 200), nach welcher Hotherus (Höder) ein König von Dänemark und Norwegen ist, der mit Balderus, Odins Sohn, um Nanna kämpst, sie erringt und schließlich, von Baldur wieder besiegt, ihn durch List tödtet.
- (774.) Zwei mächtige Brüder, Hather und Hother, geriethen in Streit. Der Lettere wurde verjagt, verliebte sich in die schöne Nanna, eine Nordfriesin, und wollte sie verführen. Allein sie war bereits mit Baldur, dem weisesten aller Riesen, vermält. Da schenkte die Zauberin Hel dem Hother ein geseites Kleid und belehrte ihn, wie er den guten Baldur tödten könne. Hierauf übersiel er denselben, brachte ihn um und raubte ihm die schöne Nanna. (Nordfriesische Sage auf Splt.)

Der wundervolle Baldur-Mythos ist hier allerdings sehr verstümmelt und entstellt, aber die Erinnerung an ihn unverkennbar.

(775.) Von der Afin Joun sagt das Eddalied "Hrafnagaldr Odhins" (Odins Rabenzauber):

Im Thale weilt die vorwissende Göttin, Herab von Pggdrasils Eiche gesunken, Alsengeschlechtern Jdun genannt, Die jüngste von Iwalts älteren Kindern, Schwer erträgt sie dies Niedersinken, Unter des Laubbaums Stamm gebannt.

In Bragis Gesprächen (Bragarödur), in der sogenannten jüngern Edda, wird Joun von Loki den Riesen ausgeliesert, aber auf Besehl der Alsen wieder geholt, indem Loki, in Freyas Falkengewand, sie durch die Lüste mit Adlersschnelle, dem nachfolgenden Riesen kaum entgehend, wieder nach Asgard trägt und die Asen ein Feuer anzünden, wodurch sie den Riesen fangen und tödten.

(776.) Ida, Gräfin von Toggenburg, wurde fälschlich der Untreue beschuldigt und auf Befehl ihres strengen Gemals aus dem Fenster der Burg in den Abgrund gestürzt, aber von Engeln aufgefangen und in einen Waldgebracht, wo der Graf sie auf der Jagd wieder sand und ihre Unschuld erkannte. Sie blieb aber im Walde und besuchte nur täglich die Frühmesse in der Kirche, wobei ein Hirsch mit Lichtern auf dem Geweih ihr voranging. (Legende in der Grafschaft Toggenburg, Kanton St. Gallen.)

Dasselbe wird von einer Jda von Hohenfels in der Oberpfalz und von der frommen Ruchtrud von Almanshofen in Baden erzählt. Beide Iden wiederholen in ihrer unfreiwilligen Luftreise und Verborgenheit, wie im Namen, Idun, die fallende, schwindende und wieder erscheinende Vegetation, die nordische Persephone.

(777.) König Gylfi beherrschte bas Land, das nun Swithiod (Schweben) heißt. Bon ihm wird gesagt, daß er einer fahrenden Frau zum Lohn der Ergözung durch ihren Gesang ein Pflugland in seinem Nerche gab, so groß als vier Ochsen

pfligen konnten Tag und Nacht. Aber diese Frau w Name war Gesion. Sie nahm aus Jötunheim vie vor den Pflug. Da ging der Bflug so mächtig und löste und die Ochsen es westwärts in's Meer zogen, still stehen blieben. Da septe Gesion das Land dahi nannte es Seeland. Und da, wo das Land weggene See, den man in Schweden nun Löger (Mälar) nat die Buchten so wie die Borgebirge in Seeland. (Jür

(778.) Karl der Große war auf der Jagd vo worden. Da heilte ihn die heilige Lufthildes du dem Finger Um sie zu belohnen, versprach er ihr während er schliefe, mit ihrer Spindel würde umfurd sich zu Roß, schleifte die Spindel an einem Faden ! schnell voran und umrigte durch diese Art ein wei jest der Listelberg heißt. (Simrock Rheinsagen S. 14

Lufthildis ist eine beutliche Wiederholung offenbar Nachtgöttinnen, welche dem schlasenden Den Pflug der Gesion werden wir dei Berchta wiede Lufthildis erinnert an die Schicksals- oder Nachtgötti in vielen Sagen ein gesponnener Jaden als Maß gRosengarten im Heldenbuch. Ihr Name Hilde deu oder Hulba (f. unten).

Zweiter Abschni

Die Schatten der Götter I. Spukgeister und Gespe

Die Götter sind in ihrer individuellen id dung das, was die Menschen gerne wären. I glaube aus jedem Menschen nach dem Tode Do hält, einen Geist, ein Gespenst. Der glaubt, nach dem Tode unsterblich wie ein wissend, indem er vom Himmel herab beol der Erde geschieht; er wird allmächtig, indem er bei der Gottheit für seine Angehörigen oder (als Heiliger) für seine Berehrer Fürsprache einlegen darf (wie er ja schon im ersten Leben durch Gebet und Opfer allmächtig gedacht wird und den Willen der Gottheit bestimmt), — und er wird endlich auch all gegen wärtig, indem er "geistet" oder "spukt", wo, wann und in welcher Gestalt es ihm beliebt (oder auch vorgeschrieben wird).

Solcher Gestalten menschlicher Gespenster giebt es denn auch mannigfaltige; die Sage sieht indessen ihr Umherwandeln und Spuken in der Regel als Strafe für begangene Unthaten an. Wie zu den Götter-Gespenstern, nimmt sie auch zu den Menschen-Gespenstern die Gestalten und Kennzeichen von Naturerscheinungen her, welche für die Sinne etwas Auffallendes haben. Zuerst wie immer von den Sternen.

Die Sterne leuchten, sind feurig, daher feuerfardig, in rothen Gewändern. Ein Bolksspruch sagt von einem Verräther, er verzbiene einen "rothen Rock", was keinen andern Sinn hat, als: er sollte "verbrannt werden". Dies ist auch des Herakles verzehrendes Sonnengewand. Dionysos war roth gekleidet, roth färbte man dieses Gottes Schnitzbilder (wie der indische Siwa roth ist), aber auch anderer, namentlich Naturgottheiten, des Pan, des Priapos, der Satyren, ja nach Plutarchos gar die Bilder aller Götter. So tief wurzelte diese Idee, daß, sagt Mone, "Iesus auf alten Gemälden fast durchgängig ein röthliches Kleid, als sol novus, wie ihn die Kirchens väter nennen", trug. (Creuzers Symb. Vd. I. S. 126—129.)

Daher spuken denn die Menschen Sespenster mit Vorliebe in feuriger Gestalt, als Irrlichter und Irrwische, Feuergeister oder feurige Männer (oben S. 63).

Sie haben Menschengestalt, bald baumhoch, bald zwergig, nur im Rücken ausgehöhlt wie eine Mulde (was auch von den Walddämonen gesagt wird), oft eine Fackel in der Hand. Sie zeigen sich bald einzeln, bald mehrere zusammen, laufen häusig hin und wieder, mit und gegen einander, wobei, namentlich wenn sie sich schütteln, Feuerfunken wegfahren. Reichen sie die Hand, so raucht und brandet der Händedruck. Sie lassen sich vorzüglich zu

heiligen Zeiten, im Spätherbst und Winter sehen, Abe ausnahmsweise Tags. Jedoch in's Dorf gehen sie ni hernm, und gelten beim Bolke überall als Abbüße brechen, meist Diebstahls, Markenverrückens, Betruges und böse. Sie thun Niemandem etwas, wenn man si und ruft man sie, so leuchten sie einem Nachts heim wofür sie Lohn erwarten, Brosamen, Mehl, schwarz liebsten ein schwarzes Huhn. Täuscht man sie oder führen sie irre oder hucken auf und man muß sie sch sie abspringen. Sie setzen sich auch auf Wagen u Auf Schlachtselbern sind sie oft zahlreich. Im Jorn weilen Häuser an.

(779.) Wer in seines Anstößers Boden hinübergep Markstein versetzt, muß nach dem srühern Bolksglauben anderswo als Jrrwisch, "füriger Mann" (andernorts wandern, bis er erlöst wird. Sie brennen lichterloh, daß man hindurchschauen kann. Auf Betende gehen sie los, Fluchen vi man sie an, so müssen sie Rede stehen; wer aber ihnen das fährt übel, noch übler, wer ihre dargebotenen Rechte faßt, stat Holz, einen Rechens, Furkens, Schausels ober Peitschenstiel zu r Falle ihre fünf Finger angebrannt erscheinen. (Allgemein schaußel auch.)

(780.) Ein wandernder Hausiter berichtet: "Ein helles es war ein brennender Mann, der in seinen Ledzeitel hatte, brannte vor drei Jahren in einer stockuhdunkeln Aug auf der Wiese, die jest dem Bruggmüller gehört. Ich sah sie Warken sahrenden brennenden Manne zu. Erzürnt dar blissichnell auf meinen Kasten und drückte mich beinahe zu ich unter die Hausthüre kam, rannte er wieder in die Höllenden abbüßen muß." (I. R. Tobler von Wolshalden. Herrn," 1861 S. 43)

(781.) Im untern Toggenburg und anderswo nennt ma brennenden Männer "Bößler", d. h. Funten werfend. In Uzwil sprang ein solcher immer im Felde herum. Einst bat nenden dringend, Schausel und Haue zu holen, um eine unrechten Orte stehe, zu rücken, da er vorher weder Rast Der Mann gewährte ihm und wollte dem glühenden Manne gesetzt war, die Hand reichen; dieser aber begehrte blos dwelchem man hieraus die sünf Finger eingebrannt sah. (Nut

Im Ganterswiler Felde habe es früher ganze Schaaren Zößler gegeben, so daß sie gleichsam eine Kette bildeten. Sie sprangen einander nach. (Dorther.)

Schwarzenbacher, die in der heiligen Nacht über die Brücke beim Töbeligingen, sahen zwei solche, aber ohne Kopf, und einen schwarzen Hund mit feurigem Auge. (Mündlich bei Ober-Uzwil.)

Bergl. bei Lütolf S 135. "Von den Züttern oder füwrigen Mannen."

(782.) Der Lausenburger Schiffer Josef Zimmermann, der eines Abends spät mit seinem Weidlinge von Säckingen heimwärts suhr, sah, als er dem sogenannten Scheffigen (Landungsplaße) gegenüber war, den jenseitigen steilen Abhang herunter einen feurigen Mann kommen und sortwährend winken, ihn herüber zu holen. Der Schiffer, wohl überlegend, daß er keine andere Wahl habe, wenn er heim wolle, suhr hinüber und ruderte mit ihm an's jenseitige User zurück. Dort wollte ihm der Vrennende zum Danke die Hand reichen, statt deren der Zimmermann ihm blos das Ruder bot, in welches deutlich alle Finger eingebrannt erschienen, wie am Plaße, wo er gesessen, der ganze Sigtheil. (Rueb.)

(783.) Ein Gamser, Christelis Franz, verließ spät Abends das Wirths: haus im Dorfe, um sich in sein Wohnhaus im nächsten Weiler zu begeben. Es war tief Nacht, und statt die etwas weitere Landstraße, wählte er den nächsten Fußweg über die Hub, obschon er oft gehört, es sei dort nicht geheuer und Wenige es um diese Zeit gewagt hätten. Er gewahrte indessen nichts, bis nahe seinem Hause (er sah es bereits) er durch's Dunkel den unheimlichen Ruf hörte: Wo soll ich ihn hin thun? Wo soll ich ihn hin thun? — Der Franz, einen Spaßmacher hinter'm Rufe vermuthend, antwortete: Du Narr, wo Du ihn genommen hast! — Plöglich schoß es dem Blize gleich heran und vor ihm stand ein schwarzer Mann mit weißer Zipfelkappe, neben ihm ein Markstein. Jett wußte der allmälig nüchtern Gewordene schon, wen er vor sich habe, und um auf alle Fälle sicher zu sein, rief er den bekannten Spruch: Alle guten Geister loben Gott den Herrn, und das erste und das letzte Wort sollen mein sein. — Dann fragte er den Unbekannten, woher er so spät komme, und wollte ihm die Hand reichen. Dreimal versuchte er es und dreimal griff er wie in den Wind. Dann erwiderte jener seufzend, er habe einst zu dieser Stunde diesen Markstein verrückt und müsse seither wandern, bis Jemand mitleidig den Stein an seine Stelle setze. Geschehe das nicht, so verzögere sich seine Erlösung, bis aus einem diese Mitternacht hervorkeimenden Tannenschößlinge eine Wiege werde; das Kind darin, sobald es erwachsen sei, werde es zuwege bringen. Auf seine bringende Bitte (er hätte Franzen zu Tode geredet, wenn dieser sich nicht das letzte Wort vorbehalten) versprach der Gamser getröstet durch die weiße Müge und ein zum größern Theile weißes Hemd, was den Geist als erlösbar darstellte, Hilfe, holte daheim Pickel und Schaufel und folgte dem Geiste bis zu einer bezeichneten Stelle, wo er den Markstein eingrub. Sogleich verschwand der Geist vor seinen Augen, erscholl ein Freudengeschrei durch die Lüfte und zeigte ihm in der Nacht eine Erscheinung, er habe Rube gefunden und wolle für seinen Retter sleben, daß er bald zu ihm gelange.

Wirklich ertrankte ber Mann bald, und an seinem Todbette erschien ber Erlöste, welcher ihm die Hand reichte, um ihn in's Land des ewigen Friedens zu geleiten. Seine Nachkommen wurden reich. (Lehrer Chr. Schöb von Gams.)

- (784.) Auch in der baierischen Oberpfalz kennt man die "feurigen Männer", "feurigen Landsknechte", die sich in sinsteren Nächten neben Wäldern zeigen und dem Wanderer um ein Trinkgeld heimleuchten. Auf dem Pinzerberge dei Auerbach sieht man sie nicht selten. Sie haben die Gestalt einer Back: Mulde. Oft führen sie auch irre. Sie sind "arme Szelen," die auf Erlösung harren. Andern Orts heißen sie Lichtträger. (Globus IV. Bb. 1863, S. 171.)
- (785.) Im hintern Reichenstein bei Zweisimmen im Kanton Bern hauste ein Freiherr, ber ben Schlündibach so in den Burggraben leitete, daß ein kleiner See die Burg umgab Der Bolkdränger starb, und wenn das Wetter ändern will, sehen Gläubige einen feurigen Kitter durch den Graben hinsahren. (Sam. Wiedmer, Münchenbuchsee, in Zuberbühlers Sammlung.)
- (786.) Im beutschen Balserthale Rätiens erzählt man, einst haben die Balser die schöne Alp Lamperts an die Blegnothaler verkauft und man habe gemeinschaftlich die Marksteine gesett. In der Nacht sei jedoch ein Blegner herüber gekommen, habe den Markstein ausgegraben und weiter gerückt. Bei dem Thun sei er aber erlahmt und todt liegen geblieben, und so wie die Zeit jährlich wiederkehre, reite er dort auf flammendem Rosse, von bösen Geistern gejagt, um und müsse reiten, dis die Marke wieder am alten Plaze stehe. (G. Theobald, das Bündner Oberland, 1861, S. 172.)
- (787.) Im Flumser Rathhause war ein runder Tisch in der vordern, alten Stube. Einst wollte im Hause gegenüber Jemand Nachts Licht machen, kam aber nicht zurecht damit, ging als er Licht im Rathhause sah, hinüber und erblickte um den runden Tisch seurige Männer sigen, deren einer dem Erschrockenen zuries: Du, wärest Du nicht mein Götti (Pathe), würdest Du "3' Huttlen (zu Fegen) verrupst!" (Von einem Kantonsschüler.)

Wenn die Sage einen sog. Bilmezschnitt kennt, d. h. einen unsichtbaren nächtlichen Diebstahl, wobei Einer auf einem Bode, am linken Fuß eine goldene Sichel, durch die Saat reitet und einen Schnitt (Bocksschnitt) durch die ganze Kornsaat thut (s. oben S. 275), und wo man den Thäter sehen kann, wenn man einen Maulwurfsrasen herausschneidet und verkehrt auf den Kopf nimmt, die Gurzeln

oben, das Gras unten; wenn man erzählt, wie das Flachspferdchen Einem nächtlich sein Hirseseld absrist, wie ein Nachbar dem andern über die Marke pflügt oder gar den Markstein versetzt und später dasür als seuersprühender Wandler büßen muß, oder wie durch Meineid Güter, Wälder, ganze Alpen gewonnen werden, so ist das nichts Anderes, als wenn Hermes schon als Anabe Apollons Rinder und dann dessen Röcher stahl und jedem der Götter etwas, oder Herakles Anderen Rinder und Rosse und Königreiche, und dem Apollon den Dreifuß u. s. w.; es ist das Walten des in der Nacht die himmlische Weide abmähenden Mondes, am Tage des ohne Grenze überallhin psügenden Sonnengottes. — Hierher gehören sowohl Gesions abgepflügtes und Lufthildis abgesponnenes Land (s. Nr. 777 und 778), als weitere auf lebende Menschen übertragene Sagen von gespenstigem Charakter.

(788.) Deftlich von Kleindietwil im bernischen Bezirk Aarwangen zieht sich eine niedrige Hügelkette von Süden nach Norden. Auf einem der Hügel lag ein Schloß, bewohnt von einem harten Zwingherrn, der das Landvolk quälte. Als einst ein hablicher Bauer unweit davon mit zwei schönen Ochsen pflügte, erschien der Zwingherr und forderte ihm die Thiere ab. Der Bauer erwiderte, das solle geschehen, sobald die Furche zu Ende gepflügt sei. Der Herr wartete, aber als der Pflug gewendet werden sollte, kehrte sich der Bauer, den Karst in der Hand, plöglich um, schlug den Dränger zu Boden und begrub ihn in der Furche. (Rud. Friedr. Stucker in Zuberbühlers Sammlung.)

(789.) Hinten im Lutherenthale war einst ein Herr von Waldsberg die Geißel des Landes. Einst, als er mit Anechten und Hunden hinausritt auf die Jagd, fand er im Thale ein Bäuerlein mit den Ochsen mühsam ein Fuder Heu einschleppen. Uebermüthig, befahl er ihm, das Juder den Lutherns berg hin an zu sahren, wo nicht, so nehme er ihm das Thier. Der Bauer slehte zur Mutter Gottes und suhr die steile Wand hinan. Dort steht die alte Bergkapelle, unten aber im Felde ein steinern Kreuz.

Denselben Bauer suhr er ein andermal an, als er ihn am Pflügen traf. Er besahl, das Thier herzugeben, die Muttergottes werde ihm auch heute helsen. Da bat der Bauer, ihn nur noch die letzte Furche ziehen zu lassen. Der Edeling gab es zu, rief aber, als er den Mann zu mehreren Malen diesselbe Furche und tief ziehen sah, "Halt, Schurke! das ist keine Furche mehr, das ist ein Grab, das Roß und Reiter bergen möchte. Spann los!" Der Bauer gehorchte, machte aber zugleich die Pflugschar los und zerschmetterte dem

Bwingheren bas Hirn, so daß er in die Grube hinabsank. Der mit Erde zu, und dort steht darum bas steinerne Arenz. (Kas. Kanton Luzern, I. Bb. S. 241. 242.)

Mit biefen Sagen ift auch eine antile folche verwandt:

(790.) Nachdem Kadmos den Drachen, welcher die Que bewachte und Menschen zerriß, getödtet hatte, säete er, auf AAthene, dessen Zähne in die Erde. Daraus erhoben sich sogleic Manner. Kadmos, um sie von sich abzuhalten, warf Steine unte sie allsogleich einander selbst ansielen, wobei die Meisten erschlas (Apollod. III, 4, 1.) Die andere Hälfte der Zähne schenkte Athene d Sohn des Sonnengottes Helios. Diese säete Jason und wa Gewaffneten auf ihn los wollten, auf Medeens Kath ebenfalls (oder Steine) unter sie, worauf sie sich selbst bekämpsten und Jasonachte. (Apollod. I, 9, 23.)

Es ist dies der Streit der Nachtgestirne, welcher ein Ende h Feuerball der Sonne aufgeht, was Phädrus mit dem Fabelcher De principatu contondedant sidera, Sol oritur, omnis cessat hi

Sbenso bedeutet die Sage vom Grenzzwiste zwi barstaaten oder Gemeinden, wo Wettläufer mit dem gitre Wohnung verlassen und der zu spät anlangende Müde de noch weiter trägt, dis er erschöpft sterbend niedersi es nun die Philanen zwischen Karthago und Kyrene Altäre noch lange verehrt waren, oder Zwei zwischen Glarioder zwischen dem rhätischen Maienseld und dem walgauisch (Flugi S. 101), ursprünglich den Streit und Wettlauf zwisch und Wond nit dem Siegen des einen und dem Sterben Wenn es sich dabei auch um Lebende, nicht nur um Gespensso sind bessenungeachtet die Züge dieselben; was in der dund Withe noch lebte, das ist für die neuere, unter der des Christenthums, gestorben, sputt aber noch immer.

(791) In den Gesta Romanorum (wohl schon um Mitte de Jahrhunderts geschrieben) steht: ein König wollte seine Tochte zur Gemalin geben, der sie im Wettlause besiege; wer aber ziehe, dem werde der Kopf abgeschlagen. Ein armer Jüngling das Wagestück. Er warf ihr zuerst einen Kranz von Rosen au sie hob ihn auf und während sie ihn auf den Kopf setze, kam Zürnend schleuderte sie den Kranz weg und überlief ihren Gegner. Male warf er einen goldenen Gürtel hin, sie nahm ihn auf sich damit; als sie aber sab, daß sie zurückblieb, riß sie ihn in dre

dem Jünglinge wieder vor, schlug ihn in's Gesicht und rief: Armseliger, Du sollst mich nimmermehr zur Gemalin haben. Da warf er zum dritten Male einen Beutel hin, in welchem ein vergoldeter Apfel steckte mit der Inschrift: Wer mit mir spielt, wird des Spieles nie müde. Sie sing mit dem Apfel an zu spielen, der Jüngling erreichte das Ziel vor ihr und erhielt die Königstochter.

(792.) Einst stritten die Urner und die Glarner lange und heftig über die Grenzen ihrer gegenseitigen Weiden. Da beschlossen endlich beide Wölkerschaften, zur Zeit der Tag = und Nachtgleiche aus beiden Ländern tüchtige Läufer mit dem ersten Hahnenschrei abzusenden, und wo Beide zusammentreffen, die Marke zu setzen. Jetzt wählte man beiderseits die besten Jäger zum Laufe und jedenorts einen Hahn. Die Urner fütterten aber den ihrigen äußerst dürftig, damit er vor Hunger früh krähe, während die Glarner dem ihrigen vollauf gaben, um ihn freudig und üppig zu machen. Am bestimmten Morgen krähte der Hahn in Altdorf zuerst und der Urner Läufer lief, während der Glarner, wo der Hahn faul schlief, erst spät abkommen konnte. Und so geschah es, daß der Urner, wo es noch "Urnerboden" heißt, weit in die streitigen Matten herabkam, als der Glarner erst keuchend und erhigt bei ihm anlangte. Fast niedersinkend vor Mattheit und Kummer, daß seine Landsleute ihm die Schuld des Verlustes beimessen werden, flehte er den Sieger so bewegt an, sich von ihm noch so weit tragen zu lassen, als er mit seinen letzten Kräften vermöge, daß der Urner, ihn ansehend, nachgab. Da trug ihn der Glarner noch eine gute Strecke weit, bis er todt niebersant.

(793.) Verwandt mit dem Wettlaufe ist das Mähen um die Wette; beides bedeutet der Sterne Wettstreit, welcher ein Ende nimmt, wenn die Sonne aufgeht. Der Himmel ist, wie ein Garten, so auch eine endlose Wiese.

Auf der Gaißenwiese bei Waldthurn sieht man Mitternachts zwölf Geister mähen. — In einer kleinen Wiese am Unterkofelgut in Ulten sah man öfters um Mitternacht drei Männer unter Heulen und Fluchen mähen. Westen sie, so flogen die helllichten Funken davon. (Zingerle.) — Diese Züge erinnern, wie an den Mythos von Kadmos (Nr. 790), so auch an folgenden der Edda:

(794.) Din zog von Hause und kam an einen Ort, wo neun Sklaven Heu mähten. Er fragte sie, ob er ihre Sensen wegen solle. Sie nahmen sein Anerbieten dankbar an, er zog einen Wetztein aus seinem Gürtel und schärfte die Sensen. Nun schienen sie ihnen weit besser zu schneiden und sie seilschten um den Stein. Da warf er den Stein in die Luft, und da Alle ihn greisen wollten, kamen sie so in's Hand gemenge, daß sie einander mit ihren Sensen tödt et en. (Edda, Bragarödur, 58.)

(795.) Vor alter Zeit lebte im bernischen Ober-Aargau ein sehr reicher Bauer, der weit herum Güter besaß und eine einzige Tochter hatte, Namens Verena. Bei ihm diente ein treuer Knecht, Ulrich, mit Verenen im Hause ausgewachsen. Deshalb waren sich Beide seit der Kinderzeit in Liebe zugethan, und Ulrich dat endlich den Meister um ihre Hand. Der Bauer hatte dies erwartet; er war Ulrichen gut und verhieß ihm, um seinen Nachbarn gegenüber doch etwas zu thun, die Tochter, falls er, die Sense in der linken Hand, ein Kreuz in seine Großmatte mähe. (Das Kreuz, das seine Strahlen nach den vier Weltgegenden wirft, ist ein altes Sinnbild der Sonne.)

Ulrich ging die Bedingung ein und mit dem ersten Tagesgrauen frisch an's Werk. Verena blieb bei ihm und reichte dem Geliebten von Zeit zu Zeit einen Labetrunk. Aber ein Bauer, dessen Sohn Verenen ebenfalls gerne gehabt hätte, ließ dem Mäher vergisteten Wein reichen. Ulrich fühlte sich matt davon, wollte aber nicht aushören, begehrte, als er noch einige Striche zu mähen hatte, von Verenen ein Glas Wasser, trank es, mähte mit dem letzen Reste seiner Krast das Kreuz zu Ende und sank todt in's Grab. Verene siel zu ihm. Manche wollen den Namen des Dorfes Madiswil davon herleiten. (Jak. Huber in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung aus Münchenbuchsee.)

(796.) Es bleibt der nämliche Zug, wenn statt des Mähens Lebendiger von Geistern gehackt, geklopst oder sonstwie gearbeitet oder Lärm gemacht wird. — Hinter dem bernischen Gurnigelberge, an der Grenze von Nünenen, ist ein großer Hügel, aber fortwährend dem Herunterbrechen ausgesetzt. Die schönen Wiesen des Nünenenberges reizten den verwegenen und ungerechten Besiger des Gurnigels, sein Vieh dort zu weiden, was er, troh den Einsprachen der Nachbarn, rücksichtslos that. Ja er steckte willkürlich für seine Weide einen Zaun aus. Jetzt klagten sie beim Landgerichte, und der Usurpirende habe (wie in einer Unzahl Sagen) von dem streitigen Erdreich in seine Schuhe gethan und dann vor Gericht geschworen, wenn er nicht auf seinem Sigenen stehe, wolle er nach seinem Tode nicht ruhen, dis er den "Gurnigelhubelbruch" herunter gegraben habe. Nun behielt er die Weide, wurde aber, als er gestorben war, von Holzhauern oft gehört, wie er ar b eite te, mit der Spishacke Felsensstücke ausgrub und ablöste und dann in die Tiefe rollen ließ. (Friedr. Hügli und Rud. Stucker in Zuberbühlers Sammlung.)

(797.) Auf Schloß Brandis unterhalb Lüzelflüh lebte in alter Zeit ein reicher, aber geiziger und wegen seiner Härte gefürchteter Zwingherr. Als einst der warme Fluhluft von den Bergen kam und den Schnee schmee schmolz und die Emme hoch anschwoll, fragte der zum Jagdtreiben aufgebotene Müller im Dorfe um Erlaubniß, heute daheim bleiben zu dürsen, da er nothwendig schwellen müsse, wenn ihm das Wasser nicht die Mühle wegnehmen solle. Der Zwingherr aber befahl ihm, beim Treiben nicht zu sehlen, da man eine Bärensspur entdeckt habe. Der arme Müller, welcher im Thale unten das Wasser

seine Mühle wegreißen sah, rannte angstvoll hin, nach den Seinen zu sehen. Da sehlte der Säugling. Als er das besammerte, erschien der Herr zu Pserde und schalt ihn, daß er sein Geschäft verlassen. Der Mann erhob seine geballte Faust gegen ihn und nannte ihn Mörder und des Teufels Sohn. Da schlug ihn des Ritters Streitart todt zu Boden. Die Müllerin aber fluchte diesem, daß er keine Ruhe sinden solle. Seitdem, so oft der Fluhlust kommt und die Emme übersließt, stöhnt es in des Ritters Grabe auf dem Kirchhose zu Lüzelzslüh, er muß auf, die schwere Streitart fassen, wo er lockere Pfähle sindet, hämmern, wo keine sind, neue einschlagen, und erst wenn der Hahl e sindet, darf er sich wieder zur Ruhe legen. (Joh. Ellenberger in Zuberbühlers handsschriftlicher Sagensammlung in Münchenbuchsee.)

(793.) In der Spessartgegend erzählt man, im Schloßkeller einer eher maligen Burg in der Kertelbachswiese sein Kessel voll Gold neben einem Tische, an welchen ein graues Männlein immersort rechne und Geld zähle. Mittags schlage es elsmal auf den Deckel des Kessels, dann erwachen drei Gestalten in einem Winkel aus ihrem Schlase, treten hinaus, messen die Felder, schlagen Pflöcke und setzen die Steine, die sie ehemals verzückten, wieder an ihren Ort. Mit dem zwölsten Glockenschlage schwinden sie wieder in den Keller, schlasen die Mitternacht und gehen, seurig, wieder an ihre ewige Arbeit. (Herrlein, Sagen des Spessarts.)

(799.) Ein Senn, sagt man in Flums, welcher oft Vieh vernachlässigte, mußte nach seinem Tode "geisten", d. h. fortsennen. Viele sahen ihn so, namentlich wie er alljährlich zu gewisser Zeit ein Beil wette. Einst fragte ihn einer, was er damit wolle. Auf diese Frage, war die Antwort, habe er bereits sieben Jahre gewartet. Der Fragende, wenn er ihn erlösen wolle, solle die Nacht bereit sein, er werde mit einer Kuh kommen, und falls er ihr mit diesem Beile, eines Hiebes, beide Vorderbeine abzuhauen vermöge, sei alles von ihm verdiente Gold sein. Es gelang. (Rud. Stucki.)

Und so setzen sich Sagen von Erscheinungen Berstorbener als Spukgeister und Gespenster bis auf die Gegenwart fort. Jede Familie weiß solche zu erzählen und die Leichtgläubigkeit und Bunderssucht der Menschen vermehrt sie noch immer in's Unendliche. Ursprünglich haben sie alle, wie jene von allgemeinem Spuk an gewissen Orten, ohne individuelle Zuspizung, ihren Grund in der Koboldsage,— den ihrigen in der durch die Begierde des Menschen nach Allmacht und Unsterblichkeit hervorgerufenen Göttermythe. Zur fortwährenden Nahrung und Verbreitung der Gespenstergeschichten mögen indessen auch hier und in anderen Fällen krankhafte Visionen und Halucinastionen das ihrige beigetragen haben. Für den vorurtheilslosen Menschen

tann nicht nur keine wirkliche Erscheinung Verstorbener, sondern auch keine "magische Erzeugung" des Bildes Sterbender durch dieselben stattsinden. Dit Recht hebt Perth (die mystischen Erscheint hervor, daß alle Geister der Geisterseher, Tischklopfer und Psyd noch nie den mindesten Aufschluß über das "Tenseits" gegebe aber auch für die von ihm angenommenen "magischen Kränicht die Spur eines Beweises vor. Das öfter erzählte Zitreffen einer Erscheinung auf dieselbe Stunde mit dem Todscheinenden Person ist ohne Zweisel entweder Zusall, oder der hatte Grund, den Tod des Betreffenden zu sürchten, oder dist eine durch Berwechslung der Zeit oder auch durch Wishinterher entstandene Sage. — Daß aber auch der Betrug sach der Geistererscheinungen zu selbstsüchtigen Zwecken bed solche künstlich in Scene geseht hat, ist bekannt genug.

II. Ber fpnkende Gdin.

a) Befpenftige Banberer und Reiter.

Reiner der alten germanischen Götter hat so viele Erin unter dem Bosse zurückgelassen wie Wodan (benn die Uebr eben nur seine Bervielfältigungen). Als Himmelsgott, einen Auge, der Sonne (weil das andere, der Mond, gangen, oder umgekehrt),*) überschaut er in der Mythe, au Throne Plidhstialf sitzend, die gesammte Welt, oder blickt von durch ein Fenster zur Erde nieter, welche Vorstellung das P von dem christlichen Gotte noch immer hat.

"In den altnordischen Liedern und Sagen," bemerkt (Sagenforschungen I. S. 138), "erscheint oft ein großer alte einäugig, bärtig, mit niedrigem Hute, in einen Mantel eingeh der Wildniß und in der Königshalle, im Seesturm und im gewühl zeigt er sich; jungen Königsschnen und lebensmüder tritt er nahe, hier gabenspendend und hilfreich, dort zankstif todbringend. Mancherlei Ramen sührt er; bald wird er nannt, doch kenntlich bezeichnet, bald auch hat er den rechten

^{*)} Diefer Ansicht ift auch Simrod. (Deutsche Muth S. 2 Die Teutsche Bollsfage.

Dbin, der Asen Höchster." Er trägt einen breiten Hut (die den Himmel bedeckenden Wolken) und einen weiten gefleckten Mantel (Wolken= oder auch Sternenhimmel), welche beide immer noch in der deutschen Volkssage spielen, und einen wunderbaren Speer, das Zeichen seiner Kraft und Macht. Weil sein Auge beständig wandert, muß auch er wandern, und diese seine rastlose Wanderung ist es, welche sich auch auf andere Persönlichkeiten, theils zur Strafe, wie auf Pilatus und den ewigen Juden, theils ohne diesen Zweck, wie auf verschiedene Heilige und endlich auch auf Gespenster von Men= schen übertragen hat. Aber er wandert nicht immer zu Fuß; er hat ein außerordentliches Roß, Sleipnir; es hat acht Füße und ist das beste aller Rosse. Ein nordisches Räthsel (Hervörsaga) heißt: "Wer sind die Zween, die zur Versammlung fahren? Drei Augen haben sie zusammen, zehn Füße und einen Schweif, so schweben sie über die Lande." Es ist der einäugige Odin auf seinem acht= füßigen Rosse. Sein Gespenst spukt jetzt noch, wenn auch auf Menschen= Gespenster übertragen, in der Volkssage. Selbst die Erinnerung an Sleipnir hat sich erhalten, indem in Tirol das "Wildg'fahr" sowohl die Bebeutung der wilden Jagd, als die eines einzelnen spukenden llugeheuers in Pferdegestalt mit acht Füßen hat.

Grimm erzählt, als schannburgische Sitte: In Schaaren von zwölf, sechzehn, zwanzig zieht das Bolf aus mit Sensen zur Mahb (s. auch oben Nr. 794). Es ist so eingerichtet, daß Alle am letzten Erntetag zugleich fertig sind, oder sie lassen einen Streif stehen, den sie am Ende mit einem Schlag hauen können, oder sie fahren nur zum Schein mit der Seuse durch die Stoppeln, als hätten sie noch zu mähen. Nach dem letzten Sensenschlag heben sie die Werkzeuge empor, stellen sie aufrecht und schlagen mit dem "Streek" dreimal an die Klinge. Jeder tröpfelt von dem Getränke, das er hat, sei es Bier, Branntwein oder Milch, etwas auf den Acker, und trinkt selbst, unter Hit eschwingen, dreimaligem Anschlag an die Sense und dem lauten Ausruf Wold, Wold, Wold! Die Weiber klopfen alle Brodkrummen aus den Körden auf die Stoppeln; jubelnd und singend ziehen sie heim. Unterbleibt die Feierlichkeit, so ist das nächste Jahr Miswachs an Hen und Getreide. In Niedersachsen, ebenfalls nach

Grimm, läßt man bei der Kornerute ein Büschel Getreide auf dem Felde stehen für Wobens Pferd, so auch in i Mecklenburg. Hier wird gerufen:

> Wode, Wode, hale Dinem Roffe nu voder, nu Diftel unde Dorn, tom andern Jar beter Korn.

David Franck (Mecklenb. I. S. 56. 57), welch Form bes "Bode, Wode!" von "alten Leuten" gehört hat, abelichen Höfen werbe, wenn der Roggen geschnitten sieneiern "Bodelbier" gereicht; auf "Wodenstag" ja Lein, damit "Bodens Pferd" den Samen nicht zer "Zwölften" spinne man nicht und lasse keinen Flachs ar "der Wode jage hindurch"; ausdrücklich wird berichtet, t Jäger Wod reite auf weißem Rosse". (Grimm 3. Aus

Im Osnabrückischen, in ber Gegend von Bissent mold, bindet man, wenn der Roggen abgemäht ist, zwieinem Stricke zusammen, giebt ihnen die Gestalt einer Isie bann aufrecht hin und Mäher und Binderinnen tode aule! de aule!"

In der Gegend von Lückeburg werfen die Knecht lette Korn abgemäht ist, die Kappen in die Höhe und 1 Waul, Waul! womit meist Spott auf Mädchen ve (Kuhn in Von der Hagens Jahrb. IX. S. 101. 102.

Jonas, der Mönch im longobardischen Bobio, Hälfte des 7. Jahrhunderts, sagt von Tuggen, in der un Urbewohnern benachbarten alamannischen Landschaft MMarca Rhaetiae): Dort wohnen benachbarte Stämm (Schwaben). Als St. Kolumban sich dort aufhielt un wohnern jenes Ortes gelangte, fand er sie im Begriffe, Opfer zu bringen; sie hatten ein großes Geschirr, das sie nennen, welches 26 modios (Eimer) faßte, voll Bier Der Mann Gottes trat hinzu und erkundigte sich, was Sinne haben? Sie sagten, sie wollen es ihrem Gotte Andere Merkur heißen, opfern. (St. Kolumbans Leben.)

(800.) In der Vorstadt zu Brugg liegt ein kleines Haus, das einer fremden im Auslande lebenden Herrschaft gehört und von einer daneben wohnenden Magd in Stand gehalten wird. Alle Läden sind geschlossen, nur zu einem Fenster schaut seit undenklichen Zeiten immer derselbe Mann heraus, so oft die Witterung ändern will. Er trägt einen grauen Hut auf dem Ropse. Man nennt ihn Günnä, ohne weiter was von ihm zu wissen, als daß er sich hier angekauft und Unrecht begangen haben soll, und daß ihm die Magd, der er jedoch nie begegnet, jeden Morgen das Bett frisch machen muß, wosür jedesmal ihr Lohn auf dem Nachttischlein liegt. (Rochholz.) An einigen Orten der Schweiz heißt Wodans wilde Jagd auch "Guenis Heer" oben S. 187 und unten S. 528.

(801.) Bei dem Städtchen Werdenberg, im Ried, wo ehemals der Galgen stand, und an den Wassern in der Umgebung sieht man zuweilen Nachts einen dunkeln, unheimlichen Wanderer langsam und schweigend dem Wasser nach auf- und abgehen. (Nikl. Senn.)

Eines der Hauptgespenster in Sargans ist ein Mann, der in einem "Lamphute" im Grafenschlosse zuweilen schweigend umhergehend gesehen wurde. (Jugend-Erinnerung des Sammlers.)

(802.) Auf dem Gräfenberge in der Spessartgegend wandeln von Zeit zu Zeit drei finstere Gestalten, vermummt wie Räuber, mit großen Schlappshüten. Das Volk hält sie für drei Gräsenberger, die treulos die gegenüber auf dem Klosterberg wohnenden und ihnen verbündeten Templer überfallen und umgebracht hatten. (Herrlein, Die Sagen des Spessart.)

(803 a.) Ein Weib von Buchs ging von Hag über das Ried heim. Bei der Bülsbrücke trat ein riesiger Mann hervor, welcher nur ein einziges Auge auf der Stirne hatte, groß und glühend. Er sprach kein Wort, begleitete sie eine Strecke weit und verschwand dann, wie er erschienen war. (Nikl. Senn.)

(803 b.) Einige Buchser gingen vor vielen Jahren auf die ob Wartau und Sargans befindliche Alp Balfris, um nach ihrer Habe zu sehen. Es wurde spät und sie mußten im dortigen Hause übernachten. Bei ihnen war auch ein Katholischer. Mitten in der Nacht erwachten sie am lauten Rosentranzbeten des Letztern, was er so eifrig that, sagt einer der mitgewesenen Resormirten, "als ob er es vom Stück hätte" (für's Stück bezahlt würde). Sie gewahrten indeß den Grund davon bald. Es war nämlich zur Thüre herein ein großer Mann getreten, einen gewaltigen Hut auf dem Kopse. Derselbe ging zum Sennengeschirr, verrichtete mit Geräusch seine Arbeit, als hätte er vollauf zu thun, und entsernte sich nachher wieder. Der Katholik berichtete, von diesem . "Grünhütler" schon früher gewußt zu haben; er habe nicht geschlasen und ihn gleich erkannt.

Am Morgen lag faft knietiefer Schnee auf der Alp. (Nikl. Senn.)

(804.) Am linken Main: Ufer, wo der Weg von Leide führt, ist der Weg des sumpfigen Landes wegen oft gesährlich u veriert leicht. Dort lebt jedoch ein guter Geist in einem blauer Jacke und kurzen ledernen Beinkleidern, di zurecht wies. Man heißt die Stelle "am guten Manne". Spessarts, von Herrlein.)

(805.) Der ewige Zude, welcher, als ber leibende Areuze mübe an seinem Saufe in Jerusalem ausruhen wo wegtrieb und dafür von ibm die Strafe erhielt, emig ju w je ausruh'n zu dürfen, ben man beshalb zu allen Zeiten ur haben will, Tag und Nacht, auch beim Effen ewig war in ber Schweiz überall gut befannt, auch in ber fonft fag In den Gemeinden Gaiserwald und Andwil erschien er einst : und gerriffen aussehendes Mannchen, welches A und durch fonderbares Benehmen, besonders die beständige l er sonar das Effen gebend einnahm, fich verrieth, was er a geftand. In Niederbüren, wo er ebenfalls erschien, weiß me antiter und mythifcher, von feiner Riefen große, und fag habe eine halbe Stunde weit gereicht. Von Hochaufgeschoffer jener Gegend: "Er ist fast so groß als der ewige Jude!" s denselben Groschen in der Tasche, der sich nach jedem Ausgel finde. (A. Ruggle.)

Auch im Babischen Schwarzwalde (in Rötenberg) sagt Jude und ber ewige Jäger seien Eines. (Meier.)

(806.) Der unermüdete Wanderer um die Erbe, a christlich "ber ewige Jude" heißt, ist unstreitig Odin. Gweiß, wie er alljährlich vom Vilatusberge her durch das 'Mhein wandert. Im Freiamt heißt er Pilatus, an ande Vilger von Rom", weil er in Vilgertracht erscheint, mit hute, hohem Stabe, langer Kutte mit Manteltragen, in si Schuhen. In Lengnan, Endingen und katholisch Frickhal ner ewigen Juden. Bereist er diesen Landstrich, so übernachtet er selben Wirthshause, geht aber nie zu Bette, sondern läuft im (an anderen Orten um einen Tisch, den er in die Mitte stellt Morgen. (Rochholz.)

Bei Müllenhoff S. 292 Magen die Zwerge über ih "As Bilatie buab, hatje Bilatie buad!"

(807.) Als Bilatus, wegen schlechter Berwaltung berufen, vor den Kaiser Tiberius trat, sein Strafurtheil zu em ihn dieser auf's freundlichste, und so wiederholt ihn immer wied bis man seinen Leib untersuchte und den Zauber in Jest

den er auf dem Leibe trug. Jett wurde er hingerichtet und in den Tiber geworfen, wo aber so schreckliche Stürme hervorbrachen, daß man die Leiche in's ferne Gallien nach Vienna brachte und in den Rodan senkte. Als hier dasselbe geschah, entfernte man den Todten wieder, und zwar nach Lausanne, wo auch in demselben Jahrhundert ein Bischof von Genua ihn kennt. Auch hier duldete es den Todten nicht. Der Züricher Schriftsteller Konrad de Mure im dreizehnten Jahrhundert nennt seinen Wohnsitz auf dem Septimer in Rätien: eine Unzahl Sagen aber verlegt diesen für immer in den kleinen See auf dem Pilatusberge, welchen der Geist aber oft verließ, um den Berg zu durchstreisen oder auf einem Felsen zu sitzen oder mit einem Andern, dem Könige Herodes in Streit zu gerathen, auch laufend umherzuirren, immer aber Sturm und Wetter sendend, die Hirten erschreckend, ihre Heerden zerspreugend, das beste Vieh über die Felsen hinabstürzend. Die Bewohner der (Begend bewegten einen fahrenden Schüler, ihn durch Zauber zu besiegen. Die Beschwörungen begannen, wurden immer stärker und brachten den Geist eudlich so weit (in seinem Eifer machten seine Fußstöße den Hügel, wo er ihm gegenüber stand, noch heute graslos), daß Pilatus Ruhe versprach, wenn er ihm eine schwarze Ruthe gebe, in den See zurück: zukehren und ihm gestatte, alljährlich einmal auf die Oberkläche zu kommen. Es wurde zugesagt und nun sprengte Pilatus so dem See zu, daß man die Huftritte noch immer auf einem der Felsen am See erblickt. Alljährlich am Charfreitag steigt er herauf und irrt um den See herum; wer ihn aber gewahrt, stirbt vor Ende des Jahres. Schmäht man ihn aber oder wirft Steine in den See, so sendet er heftige Ungewitter. Letteres galt so fest, daß die Obrigkeit von Luzern das Besteigen streng verbot und daß selbst Badian es dahin gestellt läßt, bis 1585 der Stadtpfarrer Müller mit Gesellschaft hinaufzog, Steine ohne Folgen hineinwarf und den See durchwaten ließ.

Hier tobt "der wilde Türst" von den Hörnern oder aus dem See mit der Jagd und Hundegebell an der Alphütte vorbei und in's Land hinab. (Lütolf.) Südwestlich von Vienne nennt man einen Berg Pilat mit einem See, aus welchem Ungewitter entstehen. *) (Lütolf.)

(808.) Auf dem Vigilijoche, vier Stunden von Meran, liegt der Jochersee, in welchen Pilatus und ein Graf Fuchs gebannt sind. Fuchs saß steinreich auf Löwenberg und lebte in Saus und Braus, spielte Tags, durchbuhlte die Nacht und besuchte jahrein jahraus den Gottesdienst nicht. Kein Mahnen half. Als einmal wieder Ostern war und das Halleluja erscholl,

^{*)} Pilatus ift beim Volke noch vielfach einer ber "Wetterherren" und man sagt von der Osterzeit: "Pilatus verläßt die Kirche nicht, er richte denn zuvor noch einen Lärmen an." Daher kommen auch aus seinem See (freisich aus allen "verwünschten" Seen) Gewitter. (Rochholz.)

burchbirschte er die heilige Racht und trieb mit Dirnen ein loses Spiel. Da stieg der alte Schloßkaplan noch in später Racht in den Rittersaal hinauf und warnte vor Entweihen der Auserstehungsnacht. Manche Herzen wurden gerührt, nur der Graf blieb kalt und ließ den Priester vom Joch im dem wersen. Dann trieb er sein Leben wild und frech fort, dis er e "mutterseelenallein" zum Jochersee empor ritt, — nie wieder zur sei in Gestalt eines Wolfes im See, aus dem er oft emporste sonnen Murrt und wogt der See, so sagen die Umwohner, Pila Graf rausen mit einander. Der See soll mit dem Kalterer zusan (Jingerle.)

(809.) Am Martinitage*) verzehrt in Schwaben nicht i ordentliche Familie gemuthlich bie "Martins- ober hafergans" (bie ber heilige Bischof Martin sei durch eine Gans verrathen worden. Lebensläufe in aufsteigenber Linie, I. Thl., Berlin 1828, S. 230), Abende des Tages, wenn die Sonne untergegangen ift und die gezündet sind, verwandelt sich in jedem Dorfe Einer in den Martin, d. h. er vermummt fich in einen alten Schafpelz, beffer anßen gelehrt ist, sest eine hohe schwarze Pelzmüze auf, die ihm Ohren geht, schwärzt sich Gesicht und Hande mit Rohlen ober a Korte und staffirt fich mit einem Worte so aus, daß er ein recht und bärenmäßig:schrechaftes Aussehen betommt. Dann ift er der Be Nun hängt er einen alten, mit Ruffen, Aevfeln, Birnenschnipen füllten Sad um, bewaffnet fich mit einer langen Berte, ergreift Ruhschelle ober ein ähnliches Instrument und geht damit auf die (Antunft in die Häuser burch lautes Alingeln anzukünden. Der ber Belg Märte! rufen die Mütter und die Rleinen werden ichredent noch größer ist ber Schred, wenn ber Belg-Marte, wie in ber Sch Riflaus, mit Boltern in die Stuben tritt und in tiefem Basto verstellter Stimme examinirt, ob bie Rinber brav ober bose gewe

Marti-Marti-Bögili, flüg über bs Töbili,

^{*)} Grimm führt Stellen an, welche ben Flug bes Marti l'oisean St. Martin. sant Martins Bögalin, im Rinberliede "sur Bogelsen", balb mit rothem Rocke, balb mit goldnen Fli bebeutend nennen. In der Schweiz heißt so Thors kleiner Lieblin septempunctata, der Sonnekäser, das Sonnekind.

In Sargans rufen die Rinder, indem fie das liebliche Thier in die bobe gerodten Finger hinauf laufen taffen:

fag Bater und Muater föllend guat Better ichida! Darum heißt basselbe auch "Sonnetaferchen" (f. ober

letzterm Falle sie zur Strafe herausfordert. Gewöhnlich nimmt es jedoch auch hier ein befriedigendes Ende, und wenn die Kinder genug geängstigt, so werden die guten mit dem Naschwerke beschenkt, die bösen mit Mahnreden abgespeist. (Griesinger, Silhouetten aus Schwaben, 1863, S. 252.)

(810.) In Schwaben nennt man die letzten drei Advents-Donnerstage vor Weihnachten "Klöpflestage" und die Nächte "Klöpflinsnächte", was der Verfasser der Silhouetten aus Schwaben (Ausg. 1863, S. 195. 254) aus der alten Zeit erklärt, wo die Christen, noch unterdrückt, sich jene Abende heimlich durch Klopfen an die Fenster auf die nahende hohe Zeit ausmerksam zu machen gepslegt hätten. Jene Abende nämlich ziehen die halberwachsenen Buben mit Erbsen, die sie oft ihren Müttern stehlen, in den Dörfern herum und werfen solche oder Wicken, Linsen oder Gerstenkörner in die Fenster, daß oft welche zersplittern. Es heißt auch "die heilig Anklopfet", und meist fordern und erhalten sie von den Weibern Gaben, wozu die Verse auffordern:

"Anklopfet Hämmerle! 's Brot liegt im Kämmerle, Aepfel raus, Bira raus, sonst ist's mit der Freundschaft aus "

Aber der bekannte "Pelz-Märte" bleibt auch nicht aus, er schleicht, diesmal ohne seine Schelle, unvermerkt herbei, eine furchtbare Peitsche in der Hand, mit der er die Muthwiller auf zehn Schritte weit treffen kann, worauf sie schreiend, von ihm verfolgt, davon lausen, wobei etwa besonders frech Gewesene oft getroffen werden. In dieser Zeit jedoch heißen sie ihn "Schante Klaas", St. Niklaus, dessen Fest auf den 6. December fällt. Die Protestanten sagen mehr "Pelz-Märte". Um Vorabende der Christbescheerung, dem letzen Donnerstag-Abende vor Weihnachten, erscheint er nicht allein, sondern mit ihm eine Begleiter in, die Einer aus dem Himmel gleicht. Sie trägt ein schne er weißes Gewand die Sind den Knöcheln hinab und auf ihrem Haupte eine Goldkrone, ihr Gesicht von hellen Locken umrahmt, wie man die heilige Jungkrau malt. (Silhouetten aus Schwaben, S. 254—258.) (lleber den dem Pelz-Märte ähnlichen tirolischen Klaubauf s. oben S. 366.)

(811.) Am 5. December ist der Borabend des heiligen Rikolaus (im untern Borarlberg und Rheinthal "der Klös", im obern "der Chlos", in Sarzgans und anderswo "Samichlaus", Sanct Niklaus) und der Rikolausmarkt (rheinthalisch und für Appenzell "der Klösler"), wo in beiden Landschaften am Rheine die Kinderbescheerungen gekaust werden und der Hausvater "de Chlosaskort", d. h. auf die Stör bittet, die Kinder rüsten lange vorher ihre Gebete, d. h. eine Anzahl Baterunser oder gar Rosenkränze, schie mit Kreide an der Wand oder durch Einschnitte (Chrinnen, d. h. Minnen, Kerbe) in ein Kerbholz notirt werden. Entweder liegt am Morgen des 6. früh Alles auf dem Tische, ein wahres Jubelsest beschenkter Kinder, oder der heilige Bischof

mit Inful und Stab, der Knecht mit dem Sade, worin er Böse schleppt, kommt am Vorabend in die Häuser und bescheert und di mahnt. Manche legen Heu und Wasser für seinen Esel vor die Thür Rleidungsstücken, Spielsachen, Süßigkeiten sinden sich Aepfel, Birnen brot in glänzenden Schüsseln und auf Tellern. Der Klaus bringt neugeborenen Kinder aus dem Paradiese und anderswoher. (Vondun

- (812.) Der Name Woud, Woud!, Wouzl kommt in der t Oberpfalz (außer der Sage Nr. 772) sonst noch vor, und namentlid meisten jener wunderlich gesormten Felsblöcke, dei denen der Teuselk Rolle spielt. Auch hier reitet er den Grau-Schimmel; aber er und haben keine Köpse. Im oberpfälzischen Juragebiete schreckt man Kinder mit der Drohung: Sei still, der Wouzl kommt! oder, wie Wiegenlied um Königstein sagt: "Da Wouzl kummt und nimmt — Er is schon drauß'n mit sein Gäul."
- (813) Um Rigi vorüber, gegen Jug, erhebt fich ber Roßberg, füdlichem Juke Goldau lag. Dort wohnte in einer tiefen Felfens "Bannhölzler", der Arther und Zuger wilde Jäger, und reitet at geisterhaften Schimmel um die weite Almend von Walchwil und Lorze bis zur Sil, von Rügnach bis Immenfee und vorbei am Ra wieder jum Zugerfee in einem Ritte, Schweif und Mahne des Roffes und Hufe und Rüftern funkelnd, wie die Augen. Er trägt einen i breitgefrämpten but (wie im Rorben Obins), Mantel, und vom fahlen Antlig fällt ein feuriger Bart. Beitschenknalle widerhallen Berg und Thal, er ragt über alle Bäun er baber brauft. Mitternachts reitet er ben Schimmel jur Schwem rollt der See und gifcht, als ob Feuer ihn berühre; dann fturgt ! binein und schwimmt nach Immenlee und zurud, wo ein rother & Spur zeigt. Er reitet burch ben "Rappelbufch" beim und ftellt bas Re Stall. Als einst brei Buriche im Rappelbusche Sonntags fegelten, t ber wiederholt fehlte, unwillig: "Bannhölzler, tomm, tegle Du ftatt Sogleich braufte ber Bannbolzler beran, riß ihm die Rugel aus

^{*)} In Luzern war früher Sitte, daß Kinder, die das vermocht die aus Pfaffenläppchens oder anderm Holze gefertigten, mit "Hide schnitten, im Sarganserlande "Chrinnen" — Runen genannt) z Städen ("Beile") und neben das Körbchen oder "Bedeli", n "Samichlaus" seine Bescheerung thun sollte, ein Schüsselchen Ribels mit funkelneuem Löffel für den himmlischen Gast hin

Niklausens Borbote, wie der Diener der "Sträggele" (f. unten S der "Schmugli" (Rlaubauf, Rnecht Ruprecht), der Aepfel, Birnen, 9 — Ruthen brachte und wohl vom rußigen Gesichte den Namen hatte

und warf sie so weit, daß sie im "Kaiserberge", zwischen Zuger- und Aegerisee, in einer Felsenspalte steckte. (Reithard Ged. und Sagen a. d. Schw. S. 303. Rochholz II. Bd. XXIX. XXX.)

(814.) In einer stürmischen Nacht wurde der Schmied zu Edersdorf in Schlesien plöglich aus dem Schlase geweckt. Es war ein unheimlich aussehender Fremder da, der sein Pferd beschlagen lassen wollte. Auch das Pserd sah nicht aus wie andere und obendrein vernahm er beim Arbeiten ein sortwährendes Wimmern und Wehtlagen, ohne erfahren zu können, woher es komme. Als er sertig war, lohnte ihn der Fremde überreichlich, saß auf und war im Hui sort. Zugleich verstummte das Wehtlagen.

Um Morgen hörte der Schmied, ein Nachbar sei in der Nacht unselig verstorben und er habe ihn als "das Teufelsroß" beschlagen. (Rud. Drescher.)

Zu Buchau bei Neurode rief das Pserd des vermummten Reiters beim dritten Eisen: "O wih, Gvotter!" Der Schmied starb sehr bald. (Ders.)

(815.) Am Grenchnerberge sagt man, wenn von der "Egg" her über ben Berg das schauerliche Rusen und Stöhnen, Johlen und Gellen mit allen Stimmen erschallt, "der Beseriß» (d. h. Besenreiß») Dönnel hünet", und macht die Fensterladen zu. Es frache dann in den Tannen, als müsse der alte Wald gefällt werden, ein Rudel Lichter tanze vor dem Sturme her, balle sich zu Feuerkugeln und in ihrer Mitte schreite der Alpengeist, der Dönnel mit rothem langen Barte, in der Hand eine Kiensackl, auf den Schultern eine halbe frischgeschlachtete Kuh. Das Vieh im Stalle schützt vor ihm ein schwarzer Ziegendock. Im Sennhause angelangt, scheuert er das Geschirr, fäset und spielt dabei den berühmten "Liren» oder Trüllbudert anz", der alle Geschirre, Geräthe, Käse und die Thiere in Bewegung bringt, welcher nichts zu widerstehen im Stande ist. (Rochholz, Naturmythen, Lyzg. 1862, S. 49, nach Fr. Jos. Schild von Grenchen. "Aus dem Leberberg, Gedichte und Sagen." Biel 1860, S. 77. Der Dönnel sein Senne gewesen, der betrügerisch gehandelt habe.)

(816.) Ein Buchser begab sich in die Alp und übernachtete bort im "Geißbachställeli". In der Geisterstunde rumpelte es, das Thörchen wurde geöffnet und ein unsichtbares Wesen tappte aus's Heu, wo es den Mann andlies, so daß er am Morgen einen furchtbar geschwollenen Kopf hatte. Man sieht in dem Geiste den sogenannten Haschier von Altendorf-Buchs, welcher nach dem Tode so in seinem Hause rumorte, daß man ihn durch zwei Kapuziner in das schauerliche Geißbachtobel bannen ließ, wo er nun als Geißbachzopsi (von seinem Zopse) sein Unwesen treibt und auf einem Schimmel herum reitet. (Nits. Senn.)

Das Volk sah eben so gläubig den zweitletzten Zürcherschen Landvogt auf Forsteck, einen Escher, wegen angeblich tyrannischen Waltens nach dem

Tobe auf einem Schimmel beim Eglensee (s. Nr. 76) zu Salez und an anderen Orten im Ried und Walde herumreiten. (Derfelbe.)

(817.) Bei Oberriet spukt am Rhein ein Schimmelreiter, der "Oberrieter Johler". Er sei zur Revolutionszeit am Rhein angelangt, und weil die Schiffsleute nicht da waren, in den Strom gesprengt und umgekommen. (Nikl. Senn.)

Ein alter Mann in Einsiedeln, der in seiner Jugend als Schlosser in Flums arbeitete, sah dort oft Nachts einen Schimmelreiter am Bache hingalopiren und hörte ihn durchdringend rusen: Röllibach (mach?) die rechte March. Beim Justuskapellchen erblickte man einen baumgroßen schwarzen Mann mit einem Hute.

Auch auf der "Heidenburg", einem bewaldeten Hügel auf der "Breite" bei Bassersdorf, Kanton Zürich, sieht man in dunkler stürmischer Nacht oft einen kopflosen Reiter auf einem weißen Pferde von der Burg herunter, aus dem Walde hervor, in's offene Gelände in schnellstem Laufe forteilen und plöglich verschwinden.

Der Landammann und Bannerherr Wolf Dietrich Reding, reicher Besitzer auf Iberg bei Schwiz, hatte den Ibergern den Boden und Bau einer Kapelle versprochen, zögerte aber und starb, ehe er Wort gehalten. Da ging es dort herum seltsam zu und ehrliche Männer bezeugten, den Landammann auf einem Schimmel hin und her reiten gesehen zu haben. Da bauten die Erben 1650 die Kapelle. (Lütolf.)

Auf dem Waldwege bei Einsiedeln fürchteten noch lange nach der Revolution Nachtwandernde den "Huuper", der auf einem Schimmel vom "teufa Brüggli" daher gesprengt kam und mit dem Ruse: Hup, hup! hip, hip! oft den Wandernden auf den Nacken sprang und sich, zum Ersticken schwer, weit (z. B. bis zum Horgenberg-Gatter) tragen ließ. Oft führte er ganz vom Wege ab; ja man habe so Frregeführte schon todt gefunden. (Ein gewesener Einsiedler Lehrer. Mittheilung durch P. Gall Morell.)

- (818.) Im Tempel zu Arkona auf Rügen hatte der flavische Gott Swantovit einen Schimmel, den Niemand besteigen durste als der Priester. Auf diesem zog der Gott jede Nacht aus, ritt seinen Ritt und am Morgen stand das Roß mit Staub und Schweiß bedeckt im Stalle. (Saxo Gramm.)
- (819.) In Mellin reitet Einer ohne Haupt auf einem Schimmel um die Grenzen. Es ist der Richter Pohlmann, der einst Erde eines fremden Bodens in seine Stiefel zu falschem Eidschwure gethan. Oder man hat in der dortigen Klosterstallung einen Schimmel für den verzauberten Mönch, der den nächtlichen Grenzenritt thun muß. (Kuhn nordd. Sagen.) Je nach dem Wetter, das sein Erscheinen andeutet, richtet man die Feldarbeiten ein.

In der Eisel zeigt sich auf der Hochebene zwischen Kirchweiler und Hohenfels allnächtlich ein Reiter ohne Kopf auf einem Schimmel

galoppirend, worauf Geheul und Wimmern vernommen wird. (Wolfs Zeitsschrift für d. Myth. I. S. 316.)

(820.) Ein kohlschwarzer Reiter muß auf einer Berghöhe im Urschaithale in Unter-Engadin mit seinem Schimmel über die alte Mauer setzen, welche die Grenze bildet zwischen den Alpweiden von Fettan und Steinsberg. Kommt er an's Ende der Weiden, wo die Grenze eine Sindiegung macht, so öffnet sich die Erde und verschlingt Roß und Reiter. Hier hat er durch einen falschen Rechtsspruch die Gemeinde Fettan verkürzt. (Schweizerischer Werkur 1835, S. 234.)

Baierisch Hintelang und Wertach stritten um eine Alpe. Doctor Bach, der Wertacher Dechant, schwur seinem Orte, den Löffel unter'm Hute, die Alpe zu und muß nun daselbst auf dem Schimmel herumreiten. (S. Nr. 223.)

- (S21.) Gegen das Versprechen eines neuen Kleides wollte ein Mädchen Nachts in das verfallene Kirchlein von Pappelsee gehen. Da traf es an der Thüre einen Schimmel und dabei ein Streitroß mit einem aufgepackten Bündel. Das Mädchen nahm den Bündel, verbarg sich damit hinter einem Düngerhausen, als der Schimmelreiter hinter ihr nachgesprengt kam, und brachte ein prächtiges Geschmeide heim. (Fr. Mihm, Koburg. Sagen.)
- (822.) Zwischen Remigen und Riniken im Aargau stand einst, wo jett ein Steinbruch ist, ein schönes Schloß. Dessen Besitzer wünschte eine nahe Wiese, um welche die zwei Gemeinden sich stritten, und wußte sie durch einen Schiedspruch zu erlangen. Aber sein Schloß versiel, die Wiese verwilderte, sie ist jett Wald, und nach dem Tode reitet er nächtlich auf einem Schimmel rastlos Mönthal zu, vor ihm her ein brennender Mann, der ihm leuchtet. (Birrcher, das Frickthal 1850. S. 43.)
- (823.) Vom Papste Benedikt VIII. aus Tuskulum (1012—1024) sagt, nach antipäpstlichen Nachrichten, das im Jahre 1673 gedruckte Büchlein "Perspektin" auf S. 46: "Dieser Papst hat durch bose Kunst können die Buhlen ihme nachlauffen machen in die Wälder, oder wo er hat wollen, und ist auch nach seinem Todt auf einem schwarzen Roß gesehen vmb einander reitten".
- (824.) In der Umgegend von Eisgrub in Mähren hörte Einer Pferdes getrapp hinter sich und erblickte, umschauend, einen Reiter, dem der breite Hut sein Gesicht verdeckte, auf einem dreibeinigen Rosse. Er flüchtete in ein Gitterthor hinein, aber sein Begleiter folgte ihm. Als er den gespenstigen Reiter nicht los werden konnte, schoß er nach ihm. Da erfüllte ein entsehliches Getöse die Luft und es schien, als wäre ein großer Stein aus der Höhe in den nahen Teich gefallen. Nach kurzer Zeit sahen zwei Müller dens selben Reiter. (Vernaleken.)

Der Teufel reitet häufig ein dreibeiniges Pferd, so auch wiele Hegenmeister.

(Braubünden nehft Sargans), und bald als northumberländischer Köbald als König im Etschlande verehrt, wo er, von Feinden vertr Isinger hinauf zog und dort lebte und starb, zu dessen Zeit weder Seuche, noch Theure und Hunger waren, die Wiesen noch ein trugen als heute, und Riemand arm war, ist, als Wetterherr (an seinem Todestage) hoch angesehen. Man hält eine Procession au und Hassing zu seiner Kapelle am Isinger, wo sein Bild unter gefunden, in die Kirche von Schenna gebracht wurde, aber jede Kirch lend wieder auf den Berg unter die Alpenrosen ritt, "Oswaldstauben" heißen. — Er ist nach obigem zugleich Thor un Raben begleitet, Wodan Manult, Asentonig). (Zingerle)

(826.) In Freubenthal (öfterr. Schlesien) kommt am Martini (10. November) ber heilige Martin auf einem igeritten und bringt Geschenke, worunter ein "Martinshörn nicht sehlen barf. (Bernaleten 1869, S. 62.)

In Schlesien heißt es, wenn der erste Schnee fällt. "I kommt auf seinem Schimmel geritten". (Nierig, deutscher Bolts 1866, S. 55.)*)

Am Nieder-Rhein warb noch vor vierzig Jahren der Be Martinstages durch Anzünden von Feuern auf allen höhen und feiert und noch jetzt hat dieser alte Brauch hie und da noch nid und sammelt die Jugend Holz und Strob zum "Martinsfeuer":

> Wir holen Holz und Stroh, Hohoho! Froh, froh, froh! Heiliger Canct Martino!

Das verbrennen sie, voran ein St. Martin auf einem Ste auf einem Dorfplage. (Rierig, beutscher Bollstalender 1866, S. 51

^{*)} In Lengenfeld, bei Belburg in der baierischen Oberpfalz, alle Kferdebesitzer aus weiter Umgegend am Martinstage bei t kapelle außer dem Torfe. Nach dem Gottesdienste erscheint der der Procession, betet mit den Leuten und ertheilt den Segen. Ereiten die Bauern die Kapelle dreimal und spenden beim drit reichlich Geld vor des Heiligen Bilde, das auf einem gedecken Ti Den Pierden kann alsdann ein Jahr lang kein Unheil zustoßen. In Schwaben geschieht Nehnliches am St. Leonhardstage. (Bir Schwaben I. S. 49 i.) Die Legende weiß, wie der heilige Ne Benediktinerabt auf einem Schimmel durch die Lüste reitend, ein gribeer zum Siege gesichet habe. (Aus dem österreichischen Klosterle S. 288.)

galoppirend, worauf Geheul und Wimmern vernommen wird. (Wolfs Zeitsschrift für d. Myth. I. S. 316.)

(820.) Ein kohlschwarzer Reiter muß auf einer Berghöhe im Urschaithale in Unter-Engadin mit seinem Schimmel über die alte Mauer setzen, welche die Grenze bildet zwischen den Alpweiden von Fettan und Steinsberg. Kommt er an's Ende der Weiden, wo die Grenze eine Einbiegung macht, so öffnet sich die Erde und verschlingt Roß und Reiter. Hier hat er durch einen falschen Rechtsspruch die Gemeinde Fettan verkürzt. (Schweizerischer Merkur 1835, S. 234.)

Baierisch Hintelang und Wertach stritten um eine Alpe. Doctor Bach, der Wertacher Dechant, schwur seinem Orte, den Löffel unter'm Hute, die Alpe zu und muß nun daselbst auf dem Schimmel herumreiten. (S. Nr. 223.)

- (S21.) Gegen das Versprechen eines neuen Kleides wollte ein Mädchen Nachts in das verfallene Kirchlein von Pappelsee gehen. Da traf es an der Thüre einen Schimmel und dabei ein Streitroß mit einem aufgepackten Bündel. Das Mädchen nahm den Bündel, verbarg sich damit hinter einem Düngerhausen, als der Schimmelreiter hinter ihr nachgesprengt kam, und brachte ein prächtiges Geschmeide heim. (Fr. Mihm, Koburg. Sagen.)
- (822.) Zwischen Remigen und Riniken im Aargau stand einst, wo jest ein Steinbruch ist, ein schönes Schloß. Dessen Besiger wünschte eine nahe Wiese, um welche die zwei Gemeinden sich stritten, und wußte sie durch einen Schiedspruch zu erlangen. Aber sein Schloß versiel, die Wiese verwilderte, sie ist jest Wald, und nach dem Tode reitet er nächtlich auf einem Schimmel rastlos Mönthal zu, vor ihm her ein brennender Mann, der ihm leuchtet. (Birrcher, das Frickthal 1850. S. 43.)
- (823.) Vom Papste Benedikt VIII. aus Tuskulum (1012—1024) sagt, nach antipäpstlichen Nachrichten, das im Jahre 1673 gedruckte Büchlein "Perspektiv" auf S. 46: "Dieser Papst hat durch böse Kunst können die Buhlen ihme nachlauffen machen in die Wälder, oder wo er hat wollen, und ist auch nach seinem Todt auf einem schwarzen Roß gesehen vmb einander reitten".
- (824.) In der Umgegend von Eisgrub in Mähren hörte Einer Pferdesgetrapp hinter sich und erblickte, umschauend, einen Reiter, dem der breite Hut sein Gesicht verdeckte, auf einem dreibeinigen Rosse. Er flüchtete in ein Gitterthor hinein, aber sein Begleiter folgte ihm. Als er den gespenstigen Reiter nicht los werden konnte, schoß er nach ihm. Da erfüllte ein entsesliches Getöse die Luft und es schien, als wäre ein großer Stein aus der Höhe in den nahen Teich gefallen. Nach kurzer Zeit sahen zwei Müller densselben Reiter. (Vernaleken.)

Der Teufel reitet häufig ein dreibeiniges Pferd, so auch viele Herenmeister.

- (Graubünden nebst Sargans), und bald als northumberländischer König († 642), bald als König im Etschlande verehrt, wo er, von Feinden vertrieben, zum Jinger hinauf zog und dort lebte und starb, zu dessen Zeit weder Krieg, noch Seuche, noch Theure und Hunger waren, die Wiesen noch einmal so viel trugen als heute, und Niemand arm war, ist, als Wetterherr (am 5. August, seinem Todestage) hoch angesehen. Man hält eine Procession aus Schenna und Hasting zu seiner Kapelle am Isinger, wo sein Vild unter Apelle and tich testrahlend mieder auf den Verg unter die Alpenrosen ritt, welche dort "Oswaldstauden" heißen. Er ist nach obigem zugleich Thor und als vom Raben begleitet, Wodan (Aswalt, Asenkönig). (Zingerle.)
- (826.) In Freudenthal (österr. Schlessen) kommt am Vorabende Martini (10. November) der heilige Martin auf einem Schimmel geritten und bringt Geschenke, worunter ein "Martinshörndl" (Gipfl) nicht fehlen darf. (Vernaleken 1859, S. 62.)

In Schlesien heißt es, wenn der erste Schnee fällt: "Der Märten kommt auf seinem Schimmel geritten". (Nierig, deutscher Volkskalender für 1866, S. 55.)*)

Um Nieder:Rhein ward noch vor vierzig Jahren der Vorabend des Martinstages durch Unzünden von Feuern auf allen Höhen und Bergen gesteiert und noch jetzt hat dieser alte Brauch hie und da noch nicht aufgehört und sammelt die Jugend Holz und Stroh zum "Martinsfeuer":

Wir holen Holz und Stroh, Hohoho! Froh, froh, froh! Heiliger Canct Martino!

Das verbrennen sie, voran ein St. Martin auf einem Stecken reitend, auf einem Dorfplage. (Nierig, beutscher Volkskalender 1866, S. 56.)

^{*)} In Lengenseld, bei Belburg in der baierischen Oberpfalz, sammeln sich alle Pferdebesitzer aus weiter Umgegend am Martinstage bei der Martinstapelle außer dem Torse. Nach dem Gottesdienste erscheint der Pfarrer mit der Procession, betet mit den Leuten und ertheilt den Segen. Hierauf umreiten die Bauern die Kapelle dreimal und spenden beim dritten Umritte reichlich Geld vor des Heiligen Bilde, das auf einem gedeckten Tischlein steht. Den Pferden kann alsdann ein Jahr lang kein Unheil zustoßen. (Rochholz.) In Schwaben geschieht Nehnliches am St. Leonhardstage. (Birlinger, Aus Schwaben I. S. 49 s.) Die Legende weiß, wie der heilige Uemilian, als Benediktinerabt auf einem Schimmel durch die Lüste reitend, ein großes Kriegstheer zum Siege geführt habe. (Aus dem österreichischen Klosterleben. I. Bd. S. 288.)

Sein Fest fällt in den Spätherbst, wo schon im Heidenthum von der guten Jahreszeit Abschied genommen und der Beginn des Winters geseiert wurde. Wo seine Leiche durch's Land suhr, grünte und blühte Alles wie im Frühling, obwohl er am 11. November starb. (Menzel, christl. Symbolit II. S. 111. 112.)

- (827.) An beiden Moselusern zeigt man Reste von Templermauern, wo aber die Geschichte keine Templer kennt; man schildert sie als nächtliche Räuber, die, um nicht entdeckt zu werden, ihren Pferden die Huse eisen verkehrt aufschlugen. Aehnlich in Wüstenbrühl und Larscheid. In der Christnacht habe man sie vernichtet. (Wolfs Zeitschr. für d. Myth. II. Bd. S. 414.)
- (828.) Mitten im Dorfe Uttigen im Bernerlande sind Reste einer, wie man glaubt, ehemaligen Zwingherrenburg. Die Besiger davon waren eine Geißel der Umgegend. Durch unterirdische Gänge konnten sie in das etwa zehn Minuten weit vom Schlosse gelegene "Heidenbühlewäldchen" gelangen, und um Verfolger irre zu leiten, ließ sie ihren Pferden die Hufeisen verkehrt ausschlagen, so daß man sie in der Burg wähnte, wenn sie fort, oder fort, wenn sie daheim waren. Endlich jedoch wurde vom Volk ein Dienste mädchen gewonnen, ein Zeichen zu geben, wenn sie bei Hause wären. Als es einst ein weißes Tuch aushängte, drang man auf die Räuber, deren Anführer einem Pseilschusse erlag. Das Nest wurde geschleift. (Vergl. Nr. 621.) Seither will man oft einen grüngekleideten Mann gesehen haben, der auf den Ruinen herum wandert. (Joh. Rolli in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung.)

Vergl. Grimm Sagen 128 (wo der Raubritter Johann Hübner Odins Kennzeichen trägt), S. 271. 272.

- (829 a.) In einer Neujahrsnacht waren Mehrere mit dem alten Görschel aus Schwarzbach auf einen Kreuzweg gegangen, um zu "horchen". Sie sollten im Kreis, den sie bildeten, stillstehen, und sich nicht sürchten, es komme, was da wolle. Zuerst war eine Kutsche gekommen, hernach aber ein Reiter, der "den mit der rothen Weste" verlangte. Hernach kam ein Fuder Heu und nochmals ein Reiter, der den mit der rothen Weste haben wollte. Jest wurde diesem Angst und er lief davon. Der Reiter aber war dicht hinter ihm d'rein und versolgte ihn bis an seine Wohnung. Hier warf der Fliehende zwar die Hausthür hinter sich zu, nach drei Tagen aber ist er gestorben. Das Pserdeeisen des Reiters ist noch heute an der Thüre sichtbar. (Eisel, Voigtl. S. 60.)
- (829 b.) Am Weihnachtsheiligenabend kehrten zwei Ronneburger von Naulit heim. Wie sie das kleine Wässerchen dicht am Dorfe überschritten haben, reitet im hellen Mondscheine Einer an ihnen vorüber. Der saß auf einem gewaltig großen Pferde und auf dem Kopfe hatte er einen Bonapartshut. Ein Sturmwind aber suhr hinter ihm her und zog dem einen der Beiden

den Rücken zusammen, als wenn's ihm aufhuckte. Dieser legte sich bald darauf und starb. (Gbendas. S. 61.)

(830 a.) Einst lebte auf der Herrschaft Dobrawiz ein sehr strenger Gutsherr, der immer zu Pferde die Arbeiten seiner Unterthanen besichtigte. Bom
Volke wurde er sehr gehaßt und man stellte ihm nach dem Leben; er aber rettete
sich jederzeit durch die Raschheit seines Pferdes. Als er aber einmal seinen Diener
ermordet und den Leichnam desselben in einen Abgrund gestürzt hatte, ereilte
ihn die Strase. Seit dieser Zeit muß er in allen seinen Waldungen auf einem
seurigen Pferde herumreiten. Sin Postillon, der um Mitternacht nach Dobrawiz
suhr, hat ihn gesehen; die Pferde haben ihn schon von weitem gehört, der
Postillon vermochte aber erst, als er herabgesprungen war, die scheu gewordenen
Thiere zu bändigen. Er ist vor Schrecken ohnmächtig worden. (Grohmann,
Böhmen S. 94.)

(830 b.) Der Schuster von Ritonic ging mit seinem Freunde einmal über Feld. Da sagte der Schuster: "Du wirst diese Nacht vielleicht Dinge sehen, die Du noch nie gesehen hast. Halte Dich nur ruhig!" Als sie vor Witternacht in einen Wald kamen, zeichnete der Schuster mit Kreide ein Rad und stellte sich und seinen Begleiter hinein. Um Mitternacht begann im Wald ein entsehliches Getöse und zwölf gerüstete Männer ritten im Fluge vorüber. Als sie der Beiden ansichtig wurden, riesen sie ihnen zu, sie sollten ihnen solgen. Die beiden Männer aber rührten sich nicht und so brauste der Trupp vorüber.

Von diesen zwölf Reitern erzählt man sich zu Domousnic Folgendes: Es lebte hier einft ein ungeheuer reicher Graf, der nichts Gutes that, sondern nur Schätze sammelte. Bei seinem Tode sollen jene zwölf Reiter ihn sammt seinem Schatze geholt haben. Den Schatz vergruben sie im nahen Walde und bewachten ihn. Um den Schatz zu heben, muß man alle zwölf Männer erlösen, was dann geschieht, wenn man jeden Einzelnen im Zweikampse besiegt. Einst zog ein junger Bauer von der nahen Kirchmesse nach Hause. Er hatte ein Gläschen über den Durst getrunken und schlief im Walde ein. Um Mitternacht ward er durch ein Getöse erweckt und als er aufblickte, sah er die zwölf Reiter, in ihrer Mitte eine eiserne Kasse. Der Bauer bekreuzigte sich und schrie: Jesus, Maria! Da ließen die Reiter die Kasse fallen und jagten stöhnend weiter. Die Kasse hob der Bauer auf. Seit dieser Zeit hat man nichts mehr von den zwölf Reitern gehört. (Ebendas. S. 95.)

b) Der wilde Jäger und die Geisterkutsche.

Wir haben bereits die wilde Jagd erwähnt: es bleibt uns noch ihr Haupt, der wilde Jäger, in Person übrig. Wir haben in demselben ebenso wie in dem einsamen und gespenstigen Wanderer

.....

und Reiter, Wodan zu erkennen, welcher, als Gott des Himmels, auch der Herr der Stürme, der Wolken und des Sternenheeres ist, welche Erscheinungen zusammen die schreckenden Phantome des "wüthen= den Heeres" bilden. Als Meister aller lärmenden und tosenden Mächte war er der Gott der Kriege, als solcher auch der Herr der Ein alter Schwur (in einem ungedruckten Gedicht des Rübiger von Munir) war "bi Wuotunges her". In Schweden sagt man noch jett, wenn nächtlicher Lärm sich erhebt, "Oden far förbi"; in Schonen nennt man nächtliches Geräusch "Obens Jagd", in Holstein, Mecklenburg und Pommern sagt man: "De Wode tüt", oder "Wode jaget", und macht mitunter eine "Fru Gode" ober "Frau Gaude" aus "Frô (Herr) Woden". In Desterreich heißt der wilde Jäger Wotn, und wenn er die "saligen Fräulein" verfolgt, Wut oder Wode, in Schwaben Berchthold (Masculinum der unten zu erwähnenden Berchta), auch der "grüne Jäger". In Baiern heißt ein roher und wilder Mensch ein Woudi. In Mittel- und Süddeutschland spricht man ferner vom "wüthenden" ober "wütischen Heer", in Baiern und Desterreich vom "wilden Gjoad", "wilden Gfahr", "wilden Grift" (Geritt) u. s. w., in Schwaben vom wilden Gjäg, sowie vom Modes-, Modis-, Wuetes- oder Wuotesheer*), in der Schweiz von "Wüetisheer", corrumpirt "Muotis-, Muoltis-, Guetigs-, Guenis-Heer", -Gel oder =Ce**); in der mittleren Schweiz aber jagt der Thürst (Thor? oder Thurse, Riese?) ***) und an verschiedenen Orten der Schimmel=

De Muot mit de breit Huot het meh Gäst, als der Wald Tannäst,

^{*)} Im Remsthale will man das "Modisheer" nur gehört haben, wenn dem Lande Krieg, Pest oder Theuerung bevorstand. Sein Weg ging über die Milchstraße hin. (Meier.)

^{**)} M tritt hier an die Stelle von W, wie in unzähligen deutschen Dialecten (z. B. mir, mer, für wir), so auch in dem schweizerischen Kinderräthsel:

d. h. Wnotan mit seinem breiten Hute (dem Wolkenhimmel) hat mehr Gäste (die Sterne), als der Wald Tannäste.

^{***)} Mit diesem Namen stimmt, daß in Schwaben (unten Sage 831a) der wilde Jäger einen Hammer trägt.

reiter (von Odins Schimmel Sleipnir), auch Hellritter (Höllenreiter), und in der Altmark: Helljäger. Im Berner Oberlande heißen die in den Alpen donnernden Wetterriesen "die Roththalherren" (s. Nr. 662), in Hessen der wilde Jäger "der Rodensteiner" auf Rodenstein und Schnellart, und die Aargauer sagen bei den zeitweiligen, kanonenähnlichen Luftdetonationen, das sei "der Rotenburger", was sie auf einen frühern Zwingherrn der Luzerner Rotenburg beziehen, welcher nach im Leben verübten Unthaten, so oft Unwetter oder Krieg drohe, mit seinem Wassengetöse sich hören lasse. (Rochholz.) In Irland heißt der wilde Jäger, der mit Elfen umzieht, D'Donoghue, und erhebt sich auf weißem Rosse aus dem See von Killarnen; in Engsland hat der Jäger und Käuberhauptmann Robin Hood (der allerbings eine historische Person ist) Vieles mit dem wilden Jäger gemein (nach Kuhn, in Haupts Zeitschrift V. S. 480 ff. sogar den Beinamen von Wodan).

In Niedersachsen und Westfalen heißt der wilde Jäger "Hackelbärend", Hackelberg oder Hackelblock, angeblich nach einem braun= schweigischen Oberjägermeister des 16. Jahrhunderts, Hans von Hackelnberg, welcher, bald zur Strafe für sein allzu eifriges Jagen, bald aus Neigung, seit seinem Tode spukt. Der Name ist aber wahrscheinlich ein alter mythischer, zusammenhängend mit der längsten Nacht, im Norden Höfunott, Haukanott, in der Schweiz Häggelenacht, mit Hagen (nordisch Högni), bem Mörder des Sonnenhelden, mit bem Riesen Ecke, mit ben Hexen, mit dem "Höllenkönig" ober Hellekin (Dimin. von Hel), corrumpirt in "Erstönig", Harlequin, Carolus Quintus (wie in Hessen der wilde Jäger heißt: Karlequintes). An vielen Orten, z. B. in Böhmen, fällt der Nachtjäger mit dem Tenfel zusammen; in Meißen heißt er Hans Jagenteufel. In Däne= mark jagt König Woldemar (Wod, Wodan), in Schleswig König Abel, im Badischen "Junker Marten", in Hessen auch Karl der Große, in Frankreich Artus, Roland oder König Hugo.

Das Gefolge des wilden Jägers bilden die gewaltsamen Todes Umgekommenen und die ungetauft gestorbenen Kinder, natürlich eine christliche Vorstellung, welche dem heidnischen Gott giebt, was der christliche nach engherzigem Dogma verschmäht, ebenso aber auch die 4

-- 1 6 5 9 4 4

aus sträflicher Neugier ober Leichtfertigkeit ihre Christenpflicht vergessen, darum in die wilde Jagd aufgenommen werden und für die Erde verschollen bleiben. Im Heidenthum bestand die wilde Jagd eben aus Allem, was zu Wodan gehört; und das waren, außer seinem achtfüßigen Sleipnir, seine beiben Raben, Hugin (ber Gebanke) und Munin (die Erinnerung), welche auf seinen Schultern saßen und ihm alles in der Welt Vorgehende berichteten, seine beiden Wölfe, Geri und Freki, welche er täglich füttert (s. oben S. 135 und 149), die ihm heiligen Habichte u. s. w.; er selbst verwandelte sich, als Herr des Windes, in einen Abler, ober auch in eine Schlange, das Bild des Lebens und der Gesundheit. Den Zusammenhang der wilben Jagd mit den Geftirnen zeigt die Benennung des Sternbildes vom Großen. Bären als Wodanswagen (angelfächf. Woenswaghen, mittelhochdeutsch Himelwagen, dänisch Karlswogn, schwedisch Karlwagn) und der Milchstraße (Himmelsstraße) im Gälischen als Gwydions (Wodans) Burg. Das Nämliche bezeugt auch die mit der deutschen vermandte griechische Sage von Orion, der noch in der Unterwelt das Wild verfolgte und als Sternbild ben Berfolger der himmels= thiere darstellte. Wie Orion geblendet wurde und wie Wodan einäugig ist, so erscheint der wilde Jäger oft ohne Kopf oder mit diesem unter dem Arm. In der griechischen Mythe wird Orion vom Skorpion in die Ferse gestochen, in der deutschen Hackelberg vom Eber in den Fuß gehauen. Mit Recht erinnert Simrock (D. M. S. 198) auch an den Riesen Wate (ein Name mit Wnotan), der seinen Sohn Wölund auf den Schultern durch's Wasser trägt, wie Orion das wunderbare Kind Kedalion (und Chriftophoros das Jesuskind). Statt des wilden Jägers erscheint jedoch häufig in der Sage des Volkes sein Wagen, der Wodans-Schlitten, endlich auch modernisirt als Geisterkutsche, die nach dristlicher Auffassung natürlich ein Teufels- oder Höllenwagen ist (versch. Beisp. in Norks Minth. d. Bolkss. S. 69 ff. und 1051), und deren Bezug auf die Sterne vorzüglich deutlich aus Sage 861 erhellen wird, die aber auch den rollenden Wagen des Donnergottes oder den Wagen, auf dem die Todten in die andere Belt fahren, bedeuten kann.

In vielen Sagen dieses Kreises ist aber auch alle Erinnerung

an bestimmte Gestalten verschwunden und nur noch die unklare Vorsstellung eines nächtlichen Lärms geblieben, welcher sehr oft euphemistisch als Musik bezeichnet wird (solche nehmen ja Manche, besonders nach reichlichem Genusse geistiger Geträuke, oder nach Anshörung wirklicher Musik, dontlich in den Ohren wahr). Bisweilen hat diese Nachtmusik noch den Namen der wilden Jagd (oder des wäthensden Heeres) bewahrt, bisweilen aber auch diesen nicht mehr. Oft schreibt man sie auch, wie die nächtliche Einkehr in Alphütten und Ställen (oben S. 204 ff.), dem räthselhaften "Nachtwolke" zu, welches stets das Sternenheer bedeutet.

(831a.) Im Buchwald bei Neuenburg sah man den "ewigen Jäger" zu Fuß mit einem Hammer, der an einem ledernen Riemen hing, mehrere Hunde bellend voraus, zuweilen auch nur einer, den er an einem langen Riemen führte. Er jagte auch auf einem Schimmel, großen Lärm machend, aber ohne Kopf. So vom Buchwald bis Herrenald, namentlich im "Gaisthale", serner im Enzthale auf dem Heiminhart, auf dem Eiachberg zwischen Wildbad und Dobel, wo er die Menschen irre führt. Auch hier hat er den Hammer, mit dem er im Walde bald hier, bald dort klopft. Er heißt auch der "Schimmelteiter" und trägt den Kopf unter'm Urme. Er müsse "umgehen", weil er einst im Uebermuth "in die Sonne geschofsen" habe.

In Schönbuch zwischen Tübingen und Böblingen ist er ein grüner Jäger, der durch Brülen, Aussigen und sonstigen Sput erschreckt, im Walde blitzschnell mit Holloh und Hundebellen vorbeifährt und "Ranzenpuffer" heißt. Auch hier schlägt er mit seinem Hammer an die Bäume. Er hat sich schon als Kalb gezeigt, auch als Hund und Schwein und als Reh, Hase und Ochs, ja als eine Heerde Schweine, als Hirsch und Roß.

Bei Herrenalb heißt der ewige Jäger "Ned", und hat auch den Hammer, oft auf einem Hirfche mit Hunden fahrend. (Meier.)

Bei Dirlinsdorf im Elsaß haufte ein gespenstischer Schmied, den man oft im Berge schlagen und hämmern hörte. Zuweilen sah man ihn zum Berge heraus kommen und sein Vieh am Bache tränken. (Wolf Zeitsch. f. d. Myth. I. Bd. S. 402.)

(831b.) Auf der Insel Mön liegt der Grünwald, in welchem allnächtlich der Grönjette zu Pferde jagt, sein Haupt unter'm linken Arme tragend, in der Rechten den Spieß, um ihn die Hundemeute. Zur Erntezeit legen die Bauern ein Gebund Haser für sein Pserd hin, damit er ihre Saaten nicht niederreite. (Jette heißt Riese und grön kann "grün" und "Bart" heißen; Grimm zieht letzteres vor. Sollte man nicht auch an Grani, den Hengst Sigurds, auch einer Gestalt Odins, denken dürsen?) Er jagt nach der Meer

frau. Ein Bauer sah ihn einst zurückkehren, die todte Meerfrau quer über das Pferd hingelegt. "Sieben Jahre, rief er, jage ich ihr nach, auf Falster habe ich sie erlegt." (Thiele.) Die wilde Jagd heißt dänisch auch "Gröns Jagd".

- (832.) Im Kanton Luzern erzählt man, es habe einst ein Burgs fräule in leidenschaftlich die Jagd geliedt. Als einmal ihr Gedurtstag auf einen Fastensreitag siel, überkam sie ein Gelüste, frisches Wildepret zu speisen. Alle Unwesenden misdilligten das, nur ihr Geliebter stimmte gleich bei. Beide ritten mit ihren Hunden hinaus, kamen aber nie wieder zurück. Sie sahren jeden Fastensreitag um Mitternacht, und auch sonst in gewissen Nächten des Jahres als die wilde Jagd in's Land hinaus, wo man dann von den schroffen Felsen des Pilatus durch das ganze Land das Gejägt mit Pserdesschnauben und Hundegebell, dalb hoch in der Luft, dald ganz nieder über den Boden hin, wie Sturmwind ziehen hört. Dann heißt es: "die Sträggele und der Türst kommen". (Kassimir Psysser, der Kanton Luzern, St. Gallen 1858, I. Bd. S. 237.) Das ist im anstoßenden Emmenthale "das Türstensgejägt", und Türst der Rame des Thor oder Thurs (Riese).
- (833.) In der Rheinprovinz sagt man, der wilde Jäger habe einen eisernen Hut auf und einen blechernen Rock an ("der blecherne Jäger"), trage ein glänzend Gewehr auf der Schulter und habe zwei Hunde an einem Stricke. Er pfeist im Gehen und jagt vom Asberge nach der Löwenburg und von da zurück. Dann muß er in ein Thal unweit Asberg; dort ist eine goldene Kiste vergraben und jeden Abend muß er nachsehen, ob sie noch da ist. Dann öffnet sich dort die Erde zu einem Grabe, worein sich der Jäger legt, dann schließt es sich. Um Morgen öffnet sich das Grab, er steht auf und macht seinen Weg wieder. Begegnenden soll er nichtsthun und zwei Holzhauern, die ihm einst nachpsissen, sogar gebratenes Wildpret gereicht haben, über dessen Geschmack nichts ging. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. III. S. 53.)
- (834.) Einer aus dem Traversthale ging mit seinem Hund auf die Jagd. Als er oben auf dem Croux du Vont (ein Halbkreis senkrechter Felsen) anlangte, sah er einen großen Mann an einen Stein gelehnt, gehüllt in einen weiten grauen Mantel, auf dem Kopse einen großen breitztrem pigen Hut, der das Gesicht völlig verdeckte. Der Mann, neugierig, trat grüßend näher, hatte aber kaum den Mund geöffnet, als ihn ein Wirbelzwind wohl zwölfmal im Kreise herumdrehte, und als er zur Besinnung kam, er sich unten im Thale sand, wo er gefrühstückt. Den Hund sah er nie wieder. Dagegen wollte er zur Weihnachtszeit, wenn der "wilde Jäger" mit Peitschenknallen, Jagdruf und Hundebellen über das Traversthal hinzbrauste, den Hund stets aus dem Lärmen heraus erkannt haben, weil das treue Thier jedesmal ob dem Hause vom Juge etwas zurücklieb. (Mündlich aus Travers, Kohlrusch I, 419.)

- (835.) In Niedersachsen wollte man wissen, Hans von Hakelnberg sei im sechzehnten Jahrhundert braunschweigischer Oberjägermeister und ein leidenschaftlicher Jäger gewesen; er habe einst Nachts geträumt, einem wilden Eber zu erliegen, bald darauf das Thier getroffen, es erlegt und in der Freude darüber es so mit dem Fuße gestoßen, daß des Ebers Hauer ihn tödtlich verwundete. Seither sahre er durch den Thüringerwald, den Harz, am liebsten den Hakel zwischen Halberstadt und Dornburg, ihm voran eine Eule (Tutz Dsel, Turzursel), eine gewesene Nonne, die sich nach ihrem Tode an ihn schloß. Wer dem Juge begegne, werfe sich still auf den Bauch, die das Hunderbellen, Beitschen und der Huhu-Ruf über ihn hinaus sei. Nach Anderen lebte er fromm unweit Uslar, liebte aber das Waidwert so sehr, daß er auf dem Todtenbette slehte, sür seinen Theil Himmel bis zum jüngsten Tag am Sölling jagen zu dürsen. Im badischen Wiesenthale haust er eben so und heißt hier Habberg. (Grimm; Mone Anz. IV, 309.)
- Eine interessante halb mythische, halb historische Sage lebt im nördlichen Böhmen vom Berner Dieterich (Banadietrich). Dieser war so tugendhaft, daß ihm ein Engel die Speise brachte und der Wind oder auch die Sonnestrahlen den Mantel trugen, bis es dem Teufel gelang, ihn durch dasselbe Kunftstück, das er bei St. Beat u. A. versuchte, das Strecken einer Bockhaut, auf welche er die beim Gottesdienste Sündigenden aufschrieb, wobei er sie zerriß und den Kopf an die Kirchenthüre schlug, zum Lachen und zur Sünde zu bringen. Sogleich ließ der Wind den Mantel fallen und die Engelspeise blieb aus. Der Held sank so tief, daß er sich erkundigte, wie er die größte Sünde begehen könne, und dann Brot in die Schuhe that und die Gottesgabe so mit Füßen trat. Er betete nicht mehr, besuchte keine Kirche und trieb sich statt dessen leidenschaftlich jagend in den Wäldern umher. Als er so eines Sonntags während des Läutens in wüster Gegend auf seinem feurigen Rosse wie ein Sturmwind einherflog, rief eine gewaltige Stimme vom Himmel: "Banadietrich, Banadietrich! wie lange willst Du noch jagen?" Da erzitterte er zum ersten Male und rief: "So lange Gott will!" Das war sein Glück; er wäre bei einer frechen Antwort sogleich der Hölle zugeritten, nun aber antwortete eine Stimme: "Nun, so sollst Dn jagen bis zum jüngsten Tage!" Und das that er. (Vernaleken.)
- (837.) Der Geist im Obenwalde. Simon Daum, ein 46jähriger Mann, erklärte im Verhöre zu Oberkainsbach 1742, er habe "das Wesen auf dem Schnellart" vielmal aus und einziehen gehört, aber nie gesehen, und jedesmal als großes Getöse, gleich einem Fuhrwerke mit Pferden und dgl. Es komme gewöhnlich eine Stunde nach eingetretener Nacht oder eine vor Tag, gerade durch seinen (Daums) Hof, und zwar zur Zeit bevorstehender Kriege und Völkermärsche. So hörte er wie zu Ansang des Krieges in Schlesien 1740 "er" vom Schnellart ab und nach Rodenstein zog.

So bei Karls VII. Krönung 1742 und schon ein halb Jahr vor Anfang des spanischen Krieges 1734 und beim Ende 1735. — In einem Verhöre 1743 sagte derselbe, das Geisterheer sei, als die Franzosen über'n Rhein gekommen, ab- und nach etwas Zeit wieder zurückgezogen. Kurz vor der Dettinger Schlacht sei Abends in der Dämmerung ein unsichtbarer blasender Postknicht den Schnellartsberg hinaufmarschirt und folgenden Morgen wie eine Menge Reiter den Berg ab und weiter. — 1748 zeigte er an: als das letzte Volk nach Brabant marschirte, sei das Geisterheer mit Reiten und Fahren durch den Hof gezogen. So noch zweimal und mit Getös von Pferden und Wagen und Peitschenknallen, daß man es weit gehört. Daums Witwe Elisabeth zeigte 1748 im December an, daß vor vierzehn Tagen der "Landgeist" vom Schnellart bei ihrem Hause vorbeigefahren sei. Sie habe, vor dem Hause herumgehend, ein Anhauchen gespürt und plötslich gemerkt, daß sie unter'm Halse eines Pferdes stehe, auf dem ein Reiter sitze. Als sie in die Stube gelaufen, haben die drinnen gefagt, es habe dreimal an einen Pfosten geschlagen, daß die Fenster zitterten, wie jedesmal, wenn der Geist durch den Hof ziehe. Auch Daums Sohn Joh. Peter eröffnete, der Landgeist sei wirklich in der Nacht des 6. vom Rodenstein aus und wieder in den Schnellart gezogen.

Im April 1759 zeigte die Daum an: Letten Palmtag, rtwa eine Stunde Nachts, habe es am Schnellartsberge sehr gekracht, wie wenn man Baumäste abhiebe, endlich habe eine mit Pferden bespannte Kutsch e langsam den Berg herab zu fahren geschienen und sei in der Ebene nicht durch ihren Hof, sondern in der durch den Bach führenden Straße sehr schnell sortgesahren, wie wenn man schnell über Steine raßle.

Um 19. Januar 1763 fagte Joh. Hartmann von Ober-Kainsbach, letten zweiten Christiag und am britten, ehe die kalserlichen Truppen durchsgezogen, sei am Schnellart ein großer Lärm entstanden, der sich allmälig seinen Gütern genähert; doch habe er am Boden nichts wahrnehmen können, nur in der Lust ein Bellen vieler junger Hunde, die von Jemanden gehetzt schienen. Gestern Abends haben die Seinen ihn hinausgerusen, weil am Schnellart wieder Lärm sei; da habe er ein erstaunlich Getöse und Geräusch in der Lust vernommen, welches quer siber seine Güter vorbei zog, und diesmal, als wenn viele große Hunde zusammen bellten und Jemand ihnen zurief: "Heu, Heu!"

Am 20. habe Johannes Weber nach acht oder neun Uhr Abends ein starkes Getöse vernommen, als führen Wagen den Berg hinauf gegen des Schnellarts Schloß, mit Pferbetraben, Räderknarren und dem Ruse: Hohn! Hohn! (Wilh. von Waldbrühl nach den amtlichen Einvernahmen, in der Zeitzschrift "Die Natur" 1857, Nr. 39.)

(838.) Nach der Sage in Dänemark liebte König Waldemar ein Mädchen von Rygen (Tovelille), trauerte über die Maßen, als sie starb, und konnte sich auch von der Leiche nicht trennen. Diese folgte ihm überall, wo ex

durch das Land zog. Als dies dem Hofgesinde lästig wurde, fand einer seiner Mannen einen Zauberring am Finger der Todten, von welchem diese Anziehekraft ausging (wie in der Sage vom Kaiser Karl). Als er den Ring anthat, wendete sich des Königs Leidenschaft ihm eben so zu, was dem Manne endlich den Entschluß aufnöthigte, den Ring im Gurrewalde, wenige Meilen von Helsingör, in ein Moor zu werfen. Sogleich übertrug sich des Königs Liebe auf diesen Wald, er baute darin das Gurre-Schloß und jagte dort Tag uud Nacht; ja er sagte: Gott möge sein himmelreich behalten, wenn er ihn nur immerdar im Gurrewalde jagen lasse. Jett reitet er jede Nacht "von Burre nach Gurre" und heißt "den flyvende Jäger" ober "ben flyvende Markolfus". Wer sein Huien, Hoho-Rufen, Lärmen und Peitschenknallen vernimmt, stellt sich hinter die Bäume. Dann kommt der Jagdzug heran, voran kohlschwarze Hunde, hin= und her laufend, die Erde beschnüffelnd und die glühenden Zungen aus dem Maule hängend. Dann erscheint "Wolmar" auf "schneeweißem Rosse" in sausendem Galopp, zuweilen sein Haupt unter'm linken Arme tragend. Tritt ihm Jemand entgegen, besonders alte Leute, so befiehlt er ihnen drohend, ihm die Hunde zu halten. So läßt er sie oft stehen, oder giebt zuweilen mit einem Schusse ein Zeichen, worauf die Hunde die Bänder zerreißen und schnaubend weiter laufen. Eilt er fort, so hört man ihn die Hecken hinter sich zuschlagen, und in mehreren Gegenden des Landes, wo die Höfe eine Durchfahrt bieten, jagt er (Thüren und Schlösser springen auf) zum einen Thore ein und zum andern hinaus. Weihnachts läßt man für ihn Nachts ein Thor offen; auch über die Dächer fährt sein Zug. In Gurre gehen alte Weiber um Johannis Nachts hinaus auf die Landstraße, ihm die Hecken zu öffnen. Seine Straße heißt "Voldemars vej" (Weg) Auf Wallöe:Schloß hatte er eine Schlafstube mit zwei Betten, wo er als schwarzer Hund oft übernachtete. So an anderen Orten. Zuweilen gab er Solchen, die seine Hunde hielten, etwas, das wie Rohle aussah, aber schön roth Gold wurde; umgekehrt erhielt ein Bauer, der bei Wardingberg in Waldemars Thurme ungläubig übernachtete, um ihn zu sehen, ein Goldstück, das ihm ein Loch in die Hand brannte und als Kohle zur Erde fiel. (Pröver af Danske Folkesagn samlede af J. M. Thiele, Klöbenh. 1817 und H. Steffens Novellen, I. Bd. 1837 S. 19.) Bei Helfingöer ist auch Hamlets Heimat und Grab. Auch er ist ein fliegender Nachtjäger, aber als Mörder, auf schwarzem Pferce. (Steffens.) Auf Fünen jagt der Palnajäger (Palnatoke?).

(839a.) Im Kanton Bern, unweit Rüti, liegt der Wald, welcher noch Burg heißt, weil auf einem einzelstehenden hügel drin eine Burg gestanden habe, deren Bewohner Zwingherren waren. Wegen seiner Geistererscheinungen heißt er an vielen Orten Teufelsburg. Ilm diesen hügel ging nach einer Rütische ein großer hund, der "Burgmuni". Auf der Straße aber lasse sich

zuweilen ein furchtbares Gerassel hören, welches vom Ausreiten des Burgherrn herrühre. (Stefan Schluepp in Zuberbühlers Sagensammlung.)

(839b.) Im romantischen Graubünden nennt man den wilden Jäger la cavalcada nocturna, und auf den Spizen des Berges Recon ob Vionnaz in Wallis hört man oft Nachts "die höllische Reiterei", welche dort herum haust und stürmt, und die nichts zu verscheuchen vermag, als nächtliche Opser in einer kleinen gnadenreichen Kapelle. (Kuenlin.)

(840.) Ein Bauer kam trunken Nachts aus der Stadt und hörte im Walde die wilde Jagd, die Hunde und den Ruf des Jägers. den Weg! rief eine Stimme. Er achtete ihrer nicht und blieb. Plöglich stürzte aus den Wolken der Wod, ein langer Mann auf einem Schimmel, und rief: Hast Aräfte? Wir wollen's versuchen. Hiermit reichte er ihm eine Rette, an welcher Beide ziehen sollten. Damit schwang sich Wod hoch in die Luft; der Bauer aber hatte die Kette um eine nahe Eiche geschlungen, und der Jäger zeirte vergebins. Du haft die Kette gewiß um den Baum gewunden? fragte der Wod. Der Bauer, der sie schnell wieder abgelöst, leugnete So mehrere Male, und der Jäger rühmte nun des Mannes Kraft und versprach ihm Lohn, da auf diese Weise schon viele Männer sein geworden scien. Nun bellten die Hunde, die Wagen rollten, die Rosse wieherten und die Jagb ging an: Hallo, hallo! Wol! Wol! Der Bauer ging schon seines Weges, als plöglich ein Hirsch aus den Höhen vor ihn stürzte, der Wod vom Schimmel sprang und das Wild mit den Worten zerlegte: Blut sollst Du haben und ein Hintertheil dazu! — Herr, sagte der Mann, Dein Anecht hat nicht Eimer noch Topf. — Da hieß ihn Wod den Stiefel ausziehen, goß ihn voll Blut und sagte, er solle nun mit Fleisch und Blut heim zu Weib und Kind. Bauer ging, fühlte aber die Bürde immer schwerer und schwerer, und fand zu Hause den Stiefel voll Gold und statt des Hinterstückes einen Lederbeutel voll Silber. (Lisch, Mecklenb. Jb. V, 78—80; Grimm.)

(841.) In Sachsen liebte ein reicher Fürst Jagd und Wald in dem Erade, taß er einem Knaben, der eine Weide zu einer Schalmei geschält, den Leib aufschneiden und seine Gedärme um den Baum treiben, und einen Bauer, der auf einen Hirsch geschossen, auf benselben sestschmieden ließ. Zulet brach er seinen Hals auf der Jagd, und ist nun der wilde Jäger, auf einem Schimmel reitend, dessen Rüstern Funken sprühen, gerüstet und peitschenstnallend, mit ihm zahllose Hunde, und rusend: Wod! Wod! Hoho! Hallo! Ordentliche Straßen meidet er, und trifft er zufällig auf einen Kreuzweg, so stürzt er mit dem Rosse zusammen und rafft sich erst jenseits wieder auf. (E. W. Urndt, Märchen und Jugenderinnerungen. I, 401—404.)

(842.) Ein Mann aus Liebsdorf im Elsaß war eines Abends spät auf dem Berge, welcher "der Esel" heißt, um zu holzen, und hörte den "Nachtsjäger" in den Lüften und ein Bellen und Schreien: "Husdädä, hau, hau!

hu, hau! husdädä!" über seinem Kopse. Reck griff er in die Höhe und sakte was Lebendiges, das er mit nach Hause nahm. Hier sah er ein weißes Hündchen, das aber weder Augen noch Ohren hatte und nichts that als "winsla und grimsla". Der Mann aber wurde urplöglich frank, mußte das Bett hüten, und als es immer schlimmer mit ihm wurde, rieth ihm Jemand, das Thierchen wieder auf den Esel tragen zu lassen. Als das geschehen war, genas er. Im Sundgau und Ober-Elsaß sagt man "das Nachtgejäg" und im Münsterthale "Bfassengejäg". (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. 402.)

(843.) Mit Ende Octobers des "Kirmesmonates" bis Neujahr walteten im Glauben des schlesischen Landvolkes unheimliche Mächte, und nicht selten hört man um Goldberg und Hainau Nachts die Aeußerung: Machen wir, daß wir sortkommen: "Siste ni, 's kimt a Unhemlich." Am tollsten ging es her von Allerheiligen dis Weihnacht (Vortage und Beginn der Julzeit); an der Spiße des Spukes ist der Teufel als Nachtjäger. Schon Prätorius in seiner Daemonologia Rubinzalii 1662 II erzählt, man höre im Riesengebirge nächtzlich oft "Jägerrus, Hornblasen und Geräusch von wilden Thieren", dann heiße es "der Nachtjäger jagt". In Nordwestschlessen erscheint er als Reiter, in den anderen Landestheilen meist zu Fuße.

In den Dörfern um Goldberg, Schönau und Lähn war er ein "pferdefüßiger Reiter ohne Kopf, auf schnaubendem Rosse mit drei Köpfen, um ihn die unaushörlich klaffende Meute von zwölf Hunden mit feurigen Zungen", früher alljährlich, "seit der Franzosenzeit seltener" (in Süßenbach). Ein Mann, der spät Nachts von Armeruh nach Süßenbach ging, vernahm plöglich einen schrecklichen Lärm hinter sich, gellendes Pfeisen, Peitschenknallen, Tuten, Blasen und Gebelle, daß ihm Hören und Sehen verging. So sehr er rannte, holte ihn der Jäger doch ein, und er fühlte deutlich, wie ihm ein Pferd seinen Kopf über die eine Schulter legte und das Schnauben der Nüstern. Weiter geschah ihm jedoch nichts.

Bei Peterswalde weiß man von Geistern mit klaffenden Wunden oder den Kopf unterm Arme, die zu Fuß und Roß, umgeben von feuerspeiendem Gethiere, den Berg durchjagen.

Im Eulen: und im Riesengebirge ist er Fußgänger, ein grüner Jäger ohne Ropf, hinter sich eine Koppel klaffender scheckiger Hunde. Das Bolk sagt ausdrücklich: "der Nachtjäger ist der Rübezahl".

Die Hunde sind oft nur ganz kleine sogenannte "Pimmerla", die im Juge leicht zurückleiben und nicht über Gräben wegkommen. Dann winseln sie erbärmlich, und wer ihnen hinüber hilft, erhält vom Nachtjäger einen Thaler. Geht man ihm nicht aus dem Wege, so schießt er auf Einen, und es entsteht eine schwere Entzündung. Einsame Wanderer hörten auch schon seinen Ruf: "Haft Du nicht einen Haf en gesehen?"

Ein Bauer war einst so keck, dem in der Luft Vorüberziehenden zuzurufen, er möge für ihn auch ein Wild schießen. Mitternachts darauf siel ein

"Menschenviertel" (nach Andrer Mittheilung ein Hase) durch den Schornstein auf seinen Herd, was, als er die Bescheerung vergrub, dreimal wiederkehrte, bis ein Geistlicher ihn befreite. Dies Wild sind auch hier die "Puschweiblan", mit Moos bedeckte Weibchen, auch Holzs oder Rüttelweibchen. Auch hier retten sich die Verfolgten auf den Stamm eines Baumes, bei dessen Fällen der Bauer "Got wals" gesprochen.

Das Gefolge sind "arme Seelen" unselig Gestorbener. Auch sie retten sich auf Baumstämme, in deren Rinde, während sie sielen, drei Kreuze gehauen worden. (Dr. Rudolf Drescher, Globus X. Bd. 1866, S. 240.)

(844.) Wenn der wilde Jäger die Riesen im Grindelwald jagt, müssen ihm die Thüren des Melkhauses auf der Scheided offen stehen, weil die Jahrt hindurch zum Faulhorn führt. So fährt der Zwingherr auf Votenstein im Bezirke Zosingen über den Schwarzenhauser Berg und mitten durch die Scheunentenne des obern Bolihoses im Dorse Wittwil hindurch. Der Rodensteiner nicht minder nimmt seinen Zug beharrlich durch die Scheune des Bauers Simon Daum. (Rochholz, Naturmythen, Lyzg. 1862, S. 24, 25.) Der wilde Jäger kam in Gadendorf bei Panker spät Abends durch die große Thüre in's Haus und nahm ein Brot vom Brotschragen herab, worauf er zur Seitenzthüre des Hauses wieder hinaus ritt, und als er draußen den Bauer tras, sagte er ihm: Weil ich dies Brot hier bekommen habe, soll's in Deinem Hause nie dran sehlen. Das geschah. (Müllenhof, Schleswig-Holsteinische Sagen, Nr. 497. Aehnliche Durchzüge des wilden Heeres durch Wohn: und Wirthshäuser erwähnt Menzel, Odin S. 272.)

So brausen im Berner Oberlande die "Ostfrisen" durch Wald und Alp und Gaden hindurch.

- (845.) Im Harz heißt es hier und da, der "wilde Jäger" mache seinen Zug alle sieben Jahre; er komme in einem Windstoße, in welchem man seine Jagdmusik vernehme. In Osterode sagt man: "Wenn's in der Nacht (dreimal) um Hilfe ruft, gehe ja Niemand hinaus, denn es ist der Pöpas (der wilde Jäger). (Harzsagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. 197.)
- (846.) Auf der Straße von Huttwil nach Rorbach erblickt man links neben Rorbach einen steilen Hügel mit geringen lleberresten einer ehemaligen Burg, jest "das Schlößli" genannt. Die ganze Umgegend ist öde und der Wanderer vernimmt nichts als das eintönige Rauschen der Langeten. Einst aber war es laut hier, als der Tyrann auf Rorbach mit seinen Dienern tagtäglich hinüber ritt auf den Berg jenseits seiner Burg zum Schloßherrn auf der Altburg, wo sie miteinander Anschläge machten gegen das Landvolk.

Einst wollten sie die Rorbacher zwingen, ihnen eine Brücke zu bauen über dem Dorse hin, von einem Berge zum andern, damit sie sich ebenen Weges besuchen können. Das aber erregte einen Aufstand und beide Zwingsherren wurden vertrieben. Seither ziehen die Beiden, bei jedem heftigen

Ungewitter unter Lärmen und Peitschenknall durch die Luft von einem Berge zum andern. (Joh. Riser aus Rorbach in Zuberbühlers Sagensammlung.)

(847.) In England sagt Einer in Walter Scott's Roman "Woodstod" (10. Kap.): "Ein ober die andere Art von bösem Geiste war immer um Woodstod her zu sinden. Da ist kein Mann und keine Frau in der Stadt, die nicht Geschichten von Erscheinungen im Walde oder um das alte Schloß her gehört hätten. Zuweilen ist es eine Koppel Hunde, die vorbeisausen und das Hussassen ist es eine Koppel Hunde, die vorbeisausen und das Hussassen und Hörnerschall und Pferdegetrappel, das man erst in der Ferne, dann ganz dicht in der Nähe hört, dann ist es wieder ein einsamer Jäger, der Einen fragt, ob man ihm sagen könne, welchen Weg der Hirsch eingeschlagen."

Shakespeare in "Die lustigen Weiber von Windsor" vierter Act, vierte Scene, erwähnt die alte Sage von dem Jäger Herne, welcher im Windsors Walde in Winternächten allerlei Spuk verübt. Der Name Herne wird wohl derselbe sein mit Herla. (Oben Nr. 444.)

(848.) Auf der Nordseite des Solothurner Dorfes Ichertswil stand früher ein Zwingherrenschloß, dessen Besitzer sein Wesen so lange trieb, bis das sich ermannende Landvolk ihn vertrieb und die Burg in Schutt verwandelte.

In dem auf den Trümmern wachsenden Buchenwalde hielten sich später zwölf kleine Jagdhunde auf, die Nachts durch Feld und Wald und Berg und Thal heftig bellend, dis zu den menschlichen Wohnungen kamen. (Stefan Furrer in Zuberbühlers Sammlung.)

(849.) Vor etwas mehr als hundert Jahren hörte man sehr oft in den oberen deutschen Pfarreien des Kantons Freiburg, besonders in Rechthalten, in den Schlosweiden des Herrn von Forel zwischen elf und zwölf Uhr Nachts den Nacht jäger mit vielen Hunden und dem üblichen Geschrei. Antwortete man ihm, so näherte er sich plöglich und glich dann einem mausgroßen, ungestalteten Wesen, und die Hunde waren anfangs so groß als ein Mannestopf, dann rund wie Aepfel. Sparte man das Kreuzzeichen, so kam man selten ohne Backenstreiche oder Ausschlag davon.

In einem Maisäß der Pfarre Montbovon, genannt la gito (das Vorsfäß) du Chasseur, hörte man oft, wenn die Jagdzeit begann, des Nachtjägers Hundegebell und Ho, Ha, Ho. Dann mußten die Sennen jene Weide verlassen, sonst blieb, nichts an seiner Stelle, und der unholde Waidmann machte, daß die Rüte nur schlechte Milch gaben.

Ein Küherbube, der einst den Nachtjäger foppen wollte und aus Leibeskräften Ho, Ha, Ho! rief, erhielt unversehens einen so heftigen Kolbenstoß auf den Kücken, daß er ganz schwarzbraun aussah. Auch hier heißt es, es sei ein Reicher aus Montbovon gewesen, welcher seine Jagdlust auch an Sonn- und Feiertagen nicht lassen konnte. (Kuenlin.)

- (850.) Im solothurnischen Leberberge (Jura) kam in Greuchen, wenn es rauh Wetter geben wollte, ein gespenstischer Alter vom Altwasser her, dem Eiholze zu, mager, bleich, mit kreideweißem, langem Barte und hohlen Augen, auf der Achsel ein Zwilchbündel, an dem er schwer und "bärzend" (stöhnend) trug. Am Wittibache legte er das Bündel ab, öffnete es und daraus kugelten schwarze Hündchen, jedes auf der Stirne nur ein Aug ("Einauger"), die heulend den Alten umsprangen; zuletzt aus den zwei Endzöpfen des Bündels grüne Jägermännchen. Jest wirbelte der Alte in die Luft und fuhr mit dem Zuge auf und davon, mitten drin auf dreis beinigem schwarzen Hengste ein großer grüner Jäger, der "Schwed" (zur Erinnerung an den Einfall Bernhards von Weimar 1637 in den Jura). Der blies in's Horn zur Jagd, die unter "Utä, utä! und Hossässä! wie im Wetter unter dem Heulen der Hunde und dem Hin: und Herrennen der kleinen Jäger ihm nach dem Witi= und dem Moosbache zu, durch's "Leuse= moos" und beim Bachtlebade vorbei, zum Galenwege tobte, der dort über den Jura nach Gallien geführt hat. Wer der wilden Jagd, dem Schweden, dem "Bachtlegeschrei" begegnete, blieb nur verschont, wenn er zu einer der drei ob dem Galenwege befindlichen Eichen mit Heiligenbildern flüchten konnte. Der Zug stürmte über den Berg in's jenseitige Thal. (Aus dem Leberberg, Gedichte, Sagen und Erzählungen in Solothurner Mundart von Fr. Jos. Schild, II. Bändchen, 1866, S. 57.)
- (851.) Im Entlebuch der Schweiz wird jener übermüthige Spieler, der im Jorne, daß er verloren, seine Waffe gen Himmel zuckte, um Gott zu verwunden, worauf Blut heruntertropste, als der angesehen, welcher zur Strafe als der Türst Nachts ewig über Berg und Wald hinjagen muß. (Mündzliche Erzählung.)
- (852.) Der "Dürst", von dem man im Solothurner Gäu weiß, sei in der Heidenzeit Reichsvogt gewesen und habe beim Chapeller Born gewohnt. Seine Stallungen waren voll Rosse, er hatte hundert Hunde und für jeden eine Hunde magd. Zur Erntezeit ritt er dann mit all diesen Thieren durch die Saaten und ries: "Drei Schritt abweg!" Im Grenchner Schlosse beim Bachteler Bade wohnte seine Geliebte, und noch heute rollt er da krachend als Feuerrad über die Jurawände herab. Seit ihn der Teufel geholt hat, ist er das "Gäuthier" und muß Nachts hoppen, "huhu" rusen und damit "Hubelwetter" ankünden. (Schweiz. Unterhalt.-Bl. 1848, Nr. 36.)

Derselbe Name mit Türst ist zweiselsohne der in Will. Harrison Ainsworths Roman "Die Hexen von Lancashire" erwähnte, die Wanderer in den Gebirgschluchten von Lancashire, wo manche keltische Reste sind, Nachtsschreckende, "furchtbare, zottige Dämon, Namens Hobthurst". (3. Buch, 4. Kap. Kresschmars Uebersetzung. Leipzig 1849, 5. Bd. S. 157.) Der Name

Hob Thurst ist analog mit dem Begleiter und Herolde der Jeen und Elsen, Hob-Goblin (in Shakespeares lustigen Weibern von Windsor).

(853.) Am Westende des Thunersees steht auf einem Hügel der Strätslingerthurm, von welchem ein Strätlinger (sie kegelten mit goldenen Kugeln) einst seinen Feind, den von Oberhosen, über den See mit einem Pseile erschoß, und dessen letzter Besitzer, als ihm die Bewohner der Gegend aussätig waren, diese durch einen unterirdischen Ausgang und das bekannte Verkehrtaufschlagen der Pserdehuseisen äffte. Dort wollen Viele einen alten Herrn im Jagdkleide und grünem Hute gesehen haben, wie er mit seinem Hunde um die Ringmauer wandelte. In der Tiese liegen reiche Schäße, deren Schlüssel an einem Holunderstrauche hängen soll.

(854.) Wer in Niederösterreich in den sogenannten Rauchnächten Mitternachts hinausgeht auf einen Areuzweg, die Zukunft zu schauen, sieht ein weißes Roß an der Spitze eines Zuges, darf jedoch weder ihm solgen noch zurückleiben, blos gerade vor sich hin. Nur wer das Pferd erblickt, erfährt die Zukunst. Oft hört man in diesen Rächten Hörnerruf, Hund egebell und Hallogeschrei. Man nennt es die wilde Jagd und glaubt, der Bergmann, oder Wota und Frau Holke jagen um diese Zeit in den Lüsten, die Niemand stören darf. Tags gewahrt man dann Blutspuren von den erlegten Thieren. (Vernaleken. S. 23.)

Die in letzter Sage erwähnte "wilde Jägerin" kommt auch allein vor und jagt sogar "weiße Weiber", d. h. Moos= oder Holzweibchen.

(855.) Die Häuser des Dorfes Sukow, am östlichen Ende der Lewitz gelegen, sind fast kreiskörmig um die Kirche herum gebaut worden, davon die zwölf Bauern mit ihren Wohnhäusern fast zwei Drittel des Kreises einsnehmen. Geht nun ein Bauer aus seiner Hinterthür, so kommt er in seinen Obstgarten; an diesen stößt eine Hopfenplantage und hinter dieser befindet sich eine Wiese, daran unmittelbar die Lewitz liegt.

Manche Sage von der wilden Jagd und den weißen Weibern wissen diese Bauern, und ich will erzählen, was mir davon mitgetheilt worden ist:

Im Hause des jungen Warnke, rechts an der Diele, unter dem Kuhstall, wohnten zwei unterirdische Weiber, die dem Dorfe ganz besonders dadurch lästig wurden, daß sie ungetauste Kinder stahlen und dafür ihre Wechselbälge unterschoben; weshalb jedes neugeborne Kind sorgfältig bewacht wurde, und zur Nachtzeit ein brennendes Licht bei der Wiege stehen mußte. Auch neckten sie gerne und auf mancherlei Weise die Leute.

Alle Neumond, Abends im Zwielicht, wenn Warnkes beim Abendbrot saßen, rief eins dieser Weiber mit ihrer hellen Stimme: "Lehnt uns Jug'n Bruhkätel 'n bät'n!"*)

^{*) &}quot;Leiht uns Euren Braukessel ein bischen!"

Die Bauersfrau ging dann in die Küche, holte den Kessel, setzte ihn auf die Diele und nach dem Abendessen war er verschwunden.

Am britten Abend, zur selben Stunde, rief das weiße Weib wieder:

"Hieer is Jug'n Bruhkätel werra; wie bebanken uns och."*)

Die Frau ging nun hin und sah ihren Kessel auf der Diele stehen, darin sich dann immer einige Kannen schönen Biers befanden.

Eines Abends, es war im Spätherbste, hatten Warnkes Mutter und das Dienstmädchen in der Backkammer, welche sich rechts am Gang bei der Hinterthür befand, eingesäuert, um am andern Morgen zu backen. Während das Mädchen den Teig zudeckte, ging Mutter Warnke noch einmal zur Hinterthür hinaus. Als sie eben draußen war, hörte sie in der Lewig das Getöse der wilden Jagd und sagte zu ihrer Dirne: "Doa is de oll Wäderher Wauer all werra."**)

Raum war sie wieder zur Hinterthür herein, da kamen die großen und kleinen Hunde der wilden Jägerin mit ihrem "Judjack, huuch" ihr nach, drangen in die Backammer, sielen über den Teig her und schlürften, als ob sie bei der Tranktonne wären.

Die alte Frau sprach in ihrer Angst zum Mädchen: "Nu fret't Düwelstüg mie all ben Deeg up."***)

Zu gleicher Zeit gab die wilde Jägerin ihr Hornsignal; da stürzte die ganze Meute zur Thür hinaus

Neugierig, wie Warnkes Mutter war, schielte sie aus der Thür und sah, wie hoch zu Roß die wilde Jägerin aus dem Hosthor jagte, die beiden weißen Weiber mit den Haaren zusammengeknüpft vor sich über dem Pferde hängend.

Seit jener Zeit sind die weißen Weiber aus dem Warnkeschen Hause verschwunden. (Niederhöffer, Mecklenburg, III. S. 190.)

(856.) Zur Zeit als die Allmend noch unvertheilt war und alles Land gemeinsam beweidet wurde, seien über den ebenen, jest ganz mit Walde bewachssenen Eiberg eine Schaar Jünglinge aus Nieder-Bipp geschlendert. Da habeseiner aus ihnen aus Muthwillen geäußert: Das ist ein "tuselsschöns" Pläsli; hätten wir jest "tüselsschöne" Rosse, so könnten wir "tüselsschön" reiten. Kaum war das ausgesprochen, so standen Pferde vor ihnen, so schön, wie man sie schöner nicht hätte wünschen können, und mit Zaum und Sattel, gerade als hätten sie auf die Jünglinge gewartet. Diese besannen sich nicht lange, sie saßen auf, und es waren genau so viel Rosse als Reiter, keines weniger. Nun ging es aber so sausend und schnell auf und davon, daß es alle Vorstellung übertras. Das kam Einem von ihnen unheimlich vor,

^{*) &}quot;Hier ist Euer Braukessel wieder; wir bedanken uns auch."

^{**) &}quot;Da ist die alte Wetterhere Wauer schon wieder."

^{***) &}quot;Nun frißt das Teufekszeug mir all den Teig auf."

er besegnete sich und siel glücklicherweise vom Gaule, d. h. hoch herab in's Gestrüppe, wo er sich tüchtig zerkratte, während die Anderen sammt ihren Thieren verschwanden, ohne daß man je wieder eine Spur von ihnen fand.

Auf ähnliche Weise setzen sich einmal in Attiswil Jünglinge im Mondscheine auf einen Beinschlitten, der ihnen gemeinsam gehörte, um einen abschüssigen Feldweg hinab zu fahren. Nun habe Einer gerufen: Jetz sahret dem Tüfel zuo! Da fuhr es ab, aber nicht den Rain hinunter, sondern aufwärts in die Luft. Auch hier besegnete sich der Hinterste und stürzte, ohne beschädigt zu werden, zur Erde; die Uebrigen kamen mit dem Schlitten Gott weiß wohin; wenigstens hat nie wieder ein Mensch von ihnen gehört. (Jakob Zurlinden in Zuberbühlers handschriftlicher Sagensammlung, Münchenbuchsee.)

(857a.) Nach einer Jserlohner Sage fährt zu Zeiten (12 Uhr-Mittags. und Mitternachts) durch den "Königsweg" (den König Witekind von Hohen Sydurg aus nach Soest zieht) eine glühende Kutsche, mit sech Bären bespannt, vom Bamberge aus und verschwindet im Westen der Stadt. Eine Frau, die sich im Königswege befand, hörte einst die Kutsche herandrausen und konnte nichts mehr, als sich aus's Ungesicht niederwersen, worauf das "höllische Fuhrwerk" über sie schadlos hinsuhr. (Märkische Sagen in Wolfs Zeitschrift f. d. Myth. II. Bd. 82.)

(857b.) Nicht zur Mittnachtstunde, wo sonst die Geister umgehen, sondern viel später, wo der Schlaf am tiefsten ist, rasselt zu Wien, daß die Fenster klirren, der schwarze oder schwere Wagen, in dem der Teusel fährt. Man hütet sich, an's Fenster zu gehen, wenn man nicht vom Vorüberschrenden eine Maulschelle oder fünf Finger lebenslänglich der Wange einzgebrannt haben will. Manchem wurde der Kopf so verdreht, daß das Gesicht im Nacken war oder er wurde ihm gar weggerissen. (Vernaleken 103–104.)

(858.) Auf dem Moosberge, Gemeinde Aarwangen im Kanton Been, hausten in den zwei einander gegenüberstehenden Gebäuden, Schloß genannt, zwei feindliche Brüder, deren Haß so weit ging, daß sie sich einander im gleichen Nu erschossen. Seither hörte man oft einen Knall, wie vom Schusse, hört man sie im Spigwalde jagen oder sieht sie mit ihren weißen Pferden in der großen Kutsche zum Hose hinein sahren. (Narwangersage in Zuberbühlers Sammlung.)

(859.) Vor Zeiten wohnts zu Gerzense eim Kanton Bern ein steiner reicher aber äußerst habgieriger Vauer. Dieser erfuhr einst von einem Bettelsmann, in der nahen Burgruine liege ein großer Schatz auf einem Wagen. Die Deichsel rage, Einige sagen Nachts vor Ostern, Andere in der Fastnacht, unter dumpfem Rollen und winselnden Tönen klafterlang aus dem Boden und dann könne man den Hort heben. Es bedürfe aber dann unverbrüchlichen Schweigens, und eines Paares schwarzer Ochsen mit noch nie gebrauchtem

Geschirre. Auch wachse der Schatz je um eine Kiste Gold, so oft er einen schwarzen Bock schlachte. Der Geizige verschaffte sich und that Alles und in der bestimmten Nacht begab er sich mit einem Schatzgräber an Ort und Stelle, wo Schlag zwölf Uhr die Deichsel unter den angeführten Tönen hervorschoß. Die Thiere wurden vorgespannt und angetrieben. Er ging schwer, Ruck um Ruck, und endlich kamen kereits die Vorderräder zum Vorschein, als der Bauer sich nicht mehr enthalten konnte zu rusen: Es geht, es geht! Urplöslich verzsank mit Krachen der Wagen in die Tiese zurück, die Zugthiere mit sich reißend. Der Bauer blieb sinnlos und ist nie wieder erwacht.

In jener Nacht aber hörte man Mitternachts Beitschenknallen, Rusen und Poltern. (Beinahe ganz gleich die zwei Seminarzöglinge Ritl. Junker und Alb. Gaßmann, Münchenbuchsee 1859. In Zuberbühlers Sammlung.)

(860.) Einst schritt an einem Feiertage nach eingebrochener Nacht ein Klosterherr zu Neustadt von Rothensels am Maine her seinem Kloster zu. Plöglich vernahm er von Würzburg her lustigen Hörnerschall näher kommend und über den Strom her nahte ein glänzender Zug, voraus reitende Jäger mit klingenden Hörnern, dann stattliche Geistliche und Ritter hoch zu Rosse, den Jagdspeer in der Faust, hierauf Karossen mit schönen Frauen und schließlich ein großer Troß mit Jagdgeräthen und Bracken an der Leine. Der Jagdzug schwebte, ohne Boden oder Wasser zu berühren, an dem Staunenden vorüber und verlor sich im Klosterwalde.

So sah er es ein Jahr später an demselben Tage wieder, und vernahm, eine Jagdgesellschaft aus Würzburg habe in früherer Zeit sich selbst am Feierztage das Waldvergnügen nicht versagen können, und übe nun nach dem Tode die Geisterjagd im Neustadter Forste fort. (Herrlein, Die Sagen des Spessarts.)

- (861.) Wenn am Himmel sich Wolken aufthürmen und Gott das Land wässern will, so fahren aus den Trümmern der Burg Reisenstein (Baselland, Schweiz) hoch zum Sternenzelt Fräulein und Ritter in feurigen sechst spännigen Wagen. Da glänzt und glitert und funkelt Alles wie Edelgestein. Aber sie ziehen nicht in die Gesilde des Himmels. Eine Zeitlang sahren sie um das unbegrenzte Himmelsgewölbe und kehren dann wieder in die Burgruine zurück. (Lenggenhager, Schlösser und Burgen in Baselland, Liestal 1848, S. 203.)
- (862.) Im "Feengarten", einer Masse unbehauener Felsstücke beim Kromlech auf dem Langenberg im Breuschthale, erscheint zuweilen Rachts eine Schaar weißgekleideter Jungfrauen, Feen, die einen Reigen tanzen. Manchmal kommt vom entgegengesetzen Berge ein Wagen mit seurigen Rossen durch die Luft und allsobald verschwinden die Jungfrauen. Eine von ihnen steige in's Thal hinab, in der Kirche von Haslach zu beten. Sobald sie ihren Weg zum Berge wieder antritt, verschwindet der Wagen bei ihrem Andlicke, der indessen den Ort im Kreise

umfahren hatte, und die weißen Jungfrauen erscheinen wieder. (A. Stöber, d. S. d. E.)

- (863.) Auf den Scheibenfeldern unsern Nickelsdorf sieht man Nachts eine Kutsche angesahren kommen, vor der der Sturmwind tobend einhersaust. Auf dem hohen Bocke sitt der Kutscher ohne Kopf; manchmal lenkt er vier Rappen, manchmal kommt die Kutsche aber auch ohne alles Gespann daher. Einer sah sich von der mit schwarzem Flor behangenen Kutsche, so sehr er sich auch auf die Seite drücken mochte, noch an den Kleidern gestreift; dann ging's immer querfeld über die steilen und hohen Raine den Tauchliger Ubhang hinunter, dis endlich Alles unter surchtbarem Gepolter in die dortige Lehmgrube gestürzt und verschwunden ist. (Eisel, Voigtl. S. 106.)
- (864.) Es war in der Neujahrsnacht, als ein Mann von Köstrig nach dem Dürrenderg hinausging. Wie nun die Allee daher ein Wagen auf ihn zukommt und er verwundert stehen bleibt, um zu sehen, wer doch so spät in der Nacht noch hier zu sahren habe, hält der Kutscher an und fragt, ob er nicht ein paar Speichen in das Rad machen wolle, dasselbe sei zerbrochen. Holz und eine Art waren zu Handen und der Mann ist auch bereit, der d'rin sigenden vornehmen Herrschaft diesen Dienst zu erweisen. Wie er sertig ist, wird er bedeutet, zum Lohne die abgefallenen Holzspäne an sich zu nehmen. Er dachte zwar, daß er etwas mehr verdient hätte, und wollte schon gehen, ohne davon einzustecken, als ihm einfällt, doch bei Tage nachzusehen, was für Holz es gewesen. Er nimmt denn um deswillen einige Späne an sich, die sich am andern Morgen auch noch in seiner Tasche vorsanden; es waren aber ebenssoviele Goldstücke, während diesenigen, die er hatte liegen lassen, in einen Hausen Steine sich verwandelt hatten. (Ebendas. S. 108.)
- (865.) Ein Edelknecht wird von dem heimtückischen Schloßvogte auf ein entferntes Schloß seines Herrn geschickt, mit dem Auftrage, bei Todesstrafe vor Sonnenuntergang zurückzukehren. Der Ebelknecht begiebt sich traurig auf den Weg, obwohl er weiß, daß der Auftrag unausführbar ist. Im Walde trifft er auf einen schwarzen, mit schwarzen Rossen bespannten Wagen und in dem Wagen sitt ein weißer Herr, der fragt ihn nach der Ursache seines Kummers, und als er diese ersahren, nimmt er ihn zu sich auf den Wagen, knallt furchtbar mit der Peitsche, die Rosse schnauben und der Wagen saust über die Wipfel der Bäume, daß dem Jünglinge Hören und Sehen vergeht. Zu Mittag ift er in dem Schlosse seines Herrn. Nachdem er dort den Auftrag des Wogts ausgerichtet, geht die Fahrt wieder zurück. Als die Sonne untergeht, sieht der Vogt zum Fenster hinaus, ein furchtbarer Beitschenschlag und ein Wagen mit vier weißen Rossen fährt über die Zugbrücke, auf demselben der Edelknecht. Abermals knallt nun der Fuhrmann mit der Peitsche und in demselben Augenblicke sinkt der Schlofvogt todt zu Boden. (Grohmann, Böhmen S. 98.)

In einem Thale bei Bunzlau wohnte vor vielen Jahren ein wilder Herr, dessen größte Lust es war, den Leuten zu schaden. Als er alt geworden war und nicht mehr gehen konnte, ließ er sich einen goldenen Wagen bauen. Mit dem fuhr er nun rings in der Gegend herum und verwüstete alle Felder. Eines Tages fuhr er über einen Weg, worauf drei Knäblein saßen. Unbekümmert um das Geschrei der herbeieilenden Eltern, jagte er über die unschuldigen Wesen fort. Da zuckte plöglich aus heiterm Himmel ein Blitz herab und schlug den Mann mit dem goldenen Wagen tief in den Boden hinein. Alle neun Jahre nun stieg er einmal, und zwar in der Walburgisnacht, aus der Erde heraus und umfuhr um Mitternacht sein ehemaliges Besithum. Sein Wagen war aber rothglühend und überall, wo er vorbeikam, versengte er Gras und Getreibe. Schon vor vielen Jahren wagten vier Bauern ben Versuch, den Ritter zu erlösen. Sie waren auch fast am Ziele; nach zahlreichen Beschwörungen kam der Wagen berauf und man wollte ihn eben mit dem Blute einer schwarzen Henne bespritzen, als einer der Bauern "Herr Jesus!" ausrief und sogleich fuhr der Wagen mit fürchterlichem Krache in die Erde zurück und zog die Bauern nach sich. (Ebendas. S. 99.)

(867.) In der Zeit, als die heidnischen Wenden noch Mecklenburg bewohnten, verehrten sie die Siwa, die Göttin der Fruchtbarkeit, hauptsächlich an dem Orte, wo jest die Stadt Schwaan liegt, welche von dieser Gottheit ihren Namen führt und noch in alten Urkunden Siwan heißt. Auf der einen Seite sließt die Warnow in ihrem breiten Wiesenbett vorüber, an der andern Seite liegt der Krüßensee.

Alljährlich um die Zeit der Sommersonnenwende umfährt in stiller Nacht ein Wagen diesen See dreimal in immer weiteren Kreisen und lenkt dann in die Mitte des Sees, in dessen Tiese er verschwindet. Die Spuren der Räder sieht man am nächsten Morgen deutlich am User des Sees.*) Jede Nacht aber entsteigt diesem Krützensee ein Hammel oder ein Schasbock und nimmt seinen Weg nach der Warnow an der Teuselskuhle, einer sumpsigen, grundlosen Stelle, unweit des Weges von Schwaan nach Rostock vorbei; in der Warnow aber verschwindet er.

In alter Zeit ist in diese Teufelskuhle ein Fuhrwerk mit vier schwarzen Pferden nebst dem Fuhrmann, welcher des Nachts sich von der Landstraße

^{*)} Diese Sage erinnert an das, was Tacitus über die Verehrung der Göttin Nerthus — Mutter Erde — bei den früheren Germanen des nördlichen Deutschlands erzählt, daß diese Göttin nämlich zu gewissen Zeiten in einem verdeckten, von Kühen gezogenen Wagen, den nur der Priester berühren durste, die Länder besuchte, in denen dann Friede und Freude herrschte; daß aber nach ihrer Rücksehr der Wagen nebst Zubehör in einem verborgenen See von Sklaven gewaschen wurde, welche letzteren dann der See verschlang.

verirrt hatte, hineingerathen und darin umgekommen. Seitdem macht dieses Fuhrwerk allnächtlich dieselbe Fahrt.

Einst kam ein Schwaaner Schuhmacher aus Rostock des Weges, hatte sich aber etwas verspätet, und da es dunkel geworden war, hörte er einen Wagen hinter sich kommen. Er stand still und als das Juhrwerk ihn eingeholt hatte, bat er den Rutscher, ihn mitzunehmen. Dieser erlaubte es ihm, hinten aufzusteigen, machte es ihm aber zur Bedingung, sogleich hinabzuspringen, wenn er slöten würde.

Die Fahrt ging mit den vier munteren schwarzen Pferden rasch von Statten. Plöglich gab der Kutscher das verabredete Zeichen; der Schuster sprang vom Wagen und stand dicht vor der Teuselskuhle, in welche das Fuhrwerk hineinstürzte und verschwand. (Niederhöffer, Mecklenburg III. S. 62.)

(868.) Wer sich in gewissen Nächten (glaubte man in der Kinderzeit des Sammlers und erzählte damals sein Vater) an Kreuzwegen, "wo Brut und Bohr" (Braut und Bahre) vorbei müssen, hinstellte, konnte die Musik des sogenannten Nachtvolkes hören und lernen. Er darf jedoch keinen Laut von sich geben, komme da was will. Einst wagte das Einer und sah die selts samsten Gestalten, auch Vater, Mutter und Geschwister vorbeiziehen. Hint en nach wantte ein alter lahmer Geiger und rief, als er beim Lauscher anlangte: "öuw überchummi schu noh" (Euch bekomme ich schon noch). Da platte der Juschauer mit den unbedachten Worten heraus; "a Drägg überschunsschie einen Er. bekommst du), erhielt aber Ohrseigen von des Alten Geige und Alles verschwand.

Ganz so hörten zu Soden im Aschaffthale des Spessarts Schatzrabende, die sich Mitternachts auf eine angegebene Stelle begeben, dort gegraben und bereits geglaubt hatten, auf eine Truhe zu stoßen, plöglich Husschläge und sahen einen Reitertrupp auf sich zusprengen. Sie schwiegen, dis hinten nach noch Einer geritten kam, aber auf einem Besen, ein altes schlotterndes Männlein, und sie um den Weg fragte, den die Reitenden eingeschlagen; sie gaben keine Antwort, worauf das Männlein sie schimpste und ebenfalls rief: "Die Reiter hol' ich doch ein!" Nun konnte sich Einer der Schatzräber nicht enthalten, hellauf zu lachen und (etwas seiner als der unserige) zu rusen: "Ja, blasen!" Klatsch, hatte er eine ungeheure Ohrseige, und Schatz und Alles war verschwunden. Der Berg, wo dies geschah, heißt noch: "Der Teufelsritt". (Herrlein, Sagen des Spessarts.)

(869.) Die Brüder Ruedo aus der Pfarre Rechthalten im Kanton Freiburg kehrten einst benebelt aus Ueberstorf heim. Unf der Almend von Brünisried hörten sie in merklicher Entsernung eine Nachtmusik wie von Geigen und Pfeisen; Peter, der ältere, jauchzte und tanzte, Christen, der jüngere, fürchtete sich und schalt Petern wegen seines Leichtsinnes. Die Musik slog rauschend über ihre Köpfe, aber ohne daß sie Spielleute oder sonst irgend was gesehen hatten. (Kuenlin.)

O.) Auf dem isolirten Hügel "Thiergget" (Thiergarten?) unterhalb o zuweilen das ehemalige Landgericht sich versammelte, bildeten sich schönen Abenden geisterhafte Zirkel und hörte man eine geheimniß- sit, so daß der Horcher den Weg verlor. (Sarganser- und Welsersage.) ergl. Grimms Sagen 171. 172. 277. 278. 308—312.)

III. Die Hachtfran und ihr Gefolge.

em mannlichen Princip in ber Belt bes Seins, als bem I, ftand auch bei ben alten Deutschen bas weibliche als igenüber. Die Erbe, die Quelle aller Fruchtbarkeit, war ihnen ter aller Wefen; ihrem Schoffe entsprang was lebte und Bei der Mannigfaltigkeit und Bielseitigkeit ihres Wefens haben aus bem himmel mehrere Götter, aus ihr mehrere Göttinnen . Simrod, bem wir une bier aus voller leberzengung an-, und im Besentlichen auch ber Sammler unserer Sagen, an, bağ bie fpatere Göttin ber Unterwelt, Bel (goth. Halja, Hellia, mittelhocht. Helle, neuhocht. Hölle, von hilan, 1), die "verborgen wirkende Mutter alles Lebens", die Quelle welcher alle weiblichen Gottheiten ber Deutschen entsprungen lie Alles aus ihr hervorgegangen, so muß auch Alles zu ihr. einsamen Mutter, gurudfehren; baber fie, wie bie Gottin bes fo auch die bes Tobes, im wohlthätigen wie im schreckenben t, aber mit ber Beit, ale bie verschiedenen Seiten ihres auseinander fielen, unter ihrem alteften Ramen nur die lette Seite, als herrin ber furchtbaren Unterwelt, bewahrte, fo jüngere Ebba von ihr bie ichauerlich prächtige Schilderung 'onnte: thr Saal heißt Elend, Hunger ihre Schiffel, Gier ser, Träg ihr Anecht, Langsam ihre Magd, Einsturz ihre , ihr Bette Kümmerniß und ihr Borhang dräuendes Unheil. *)

An dieses Bild, wie auch an Odins Jagd und sein Roft, an lenhund und an die Sähne der Götterbämmerung erinnern solgende 1e:

Ans welcher Gegend kommt Ihr? Bon Sonnenaufgang. Wohin gedenkt Ihr? Rach Sonnenniedergang.

So wurde in dieser ihrer Auffassung halb schwarz, halb menschensfarbig gedacht, was wohl die beiden ursprünglichen Seiten ihres Wesens, die freundliche und die schreckliche, oder die Herrschaft über Leben und Tod, über Belohnung und Strafe bedeutet. Diese Doppelsfarbe tragen auch häusig in der Sage verwünschte Jungfrauen, und beinahe regelmäßig eine der drei Spinnerinnen oder Nornen (oben Nr. 705). Auch spalten sich die Farben in zwei Gestalten, in eine weiße und eine schwarze Frau, welche in freundlicher und seindslicher Weise auf des Menschen Leben einwirken. In vielen Märchen

In welches Reich? In die Heimat. Wo ist die? Hundert Meilen in's Land hinein. Wie heißest Du? Springinsfelb grüßt mich die Welt, 1 Chrenwerth heißt mein Schwert, Beitvertreib nennt sich mein Weib. Spät:es.tagt ruft sie die Magd, Schlecht und recht nennt sich der Anecht, Sausewind tauft ich mein Kind, Anodenfaul schalt ich den Gaul, Sporenklang heißt sein Gang, Höllenschlund lod' ich ben hund, Wettermann heißt mein Sahn, Hupfinsstroh heißt mein Floh. Nun kennst Du mich mit Weib und Kind und allem meinem hausgefind. (Volkspilgerlied bei Musaus, Märchen V, 130)

dieselben zu der guten verstorbenen Mutter und der bösen utter, und ihr Wirken spiegelt sich in der besohnten Tochter der und der bestraften der zweiten. (Goldmarie und Rechmarie und hnliche in Schweden und Norwegen.) Es sind die obere und ere Erdgöttin, die der Begetation und die des Todtenreichs, z. B. auch in den semitischen Religionen Phönikiens und Asspirbre Rolle spielen. (Hierisber der Anhang: Die Höllen fahrt 8.) Zu den Bervielfältigungen Hels gehören auch die "neun Heimdals, d. h. die neun Welten des Nordens, als Diütter igen Sonnengottes (oben S. 21).

bel ift also die Göttermutter, und zwar ohne Zweifel velche nach Tacitus (Germ. 45) bie fuebifchen Aefther an ber verehrten und als beren Symbol fie Eberbilder (formas im) trugen, burch welche sie fich im Kampfe gesichert glaubten imen "Belm" und "Beld" find baber offenbar mit Bel berindem fie damit ben Feind gu fcreden meinten. Bon anberen en Stämmen weiß Tacitus (Germ. 40), daß fie die "Mutter und gwar unter bem Ramen Nerthus verehrten (welcher bekanntlich in Folge falfcher Schreibweise in bes Beatus Rhe-Ausgabe der Germania von 1533 bis in die neueste Zeit und undigen noch jest mit bem in keiner Quelle vorfindlichen a vertauscht wurde und wird, aber auch in obiger Form schwert ift [Mannharbt, Baumcultus G. 570 ff.]). Auf einer Bufel Itmeeres *) wurde ber Rerthus verhüllter Bagen in einem Bain verwahrt und bei ihrer angeblichen Gegenwart von i im gangen Gebiete ihrer Berehrung herum gezogen, wo bann und Friede herrichten. Dann wurden Wagen und Berhüllung e bas Bolf glaubte auch bie Gottin felbft im beiligen Gee bie babei Dienenden aber ertrantt, b. h. ihr geopfert. Gang jes geschah bei dem Cult der phrygischen "Mutter Erde", Reia nbele (Mannhardt, Baumenltus S. 573 ff.) und geschieht

⁾ Nach Maack (Germania IV. Bd.) ber früher vom Festlande losgerissene Fehmern verbundene nordöstliche Theil von Holstein (um den See gen).

noch jetzt bei Frühlings= und Erntegebräuchen des Landvolkes (eben= baselbst S. 581 ff.).

Es kann nicht zweifelhaft sein, daß jene "Göttermutter" und diese "Mutter Erde" zusammenfallen. Auch der Gott Frenr, dem der Eber heilig war (oben S. 161), zog im Frühling auf einem Wagen durch das Land, und seine Schwester Frena irrte umher, um ihren Gatten zu suchen (Gylfaginning 35). Beider Vater hieß Njördhr, welcher Name mit "Nerthus" offenbar verwandt ist und daher wahrscheinlich (wie Frehr und Frehja) ursprünglich ein Geschwister= paar bezeichnete, das aber unter sich vermählt war und jene ähnlich heißenden Kinder zeugte. (Tacitus nennt den Gatten, die Edda die Gattin nicht; aber Loki wirft dem Njördhr, Degisdrecka 36, vor, mit der eigenen Schwester den Frehr erzeugt zu haben.) Der Name der Nerthus ist auch erhalten in Jördh, der Gattin Odins und Mutter Thors, welche aber eine spätere Fiction ist, weil Thor ursprünglich nicht Odins Sohn, sondern ein älterer Gott war. Unter den Asinen galt Frigg als Obins Gattin; sie war also die neue Erdgöttin, auf welche die wichtigste von Hels Eigenschaften übergegangen. Recht halten Simrock (D. M. S. 326 ff) und Henne (der Sammler der Sagen), Grimm gegenüber, daran fest, daß Frigg und Frenja ursprünglich ebenso Eines sind, wie Obin und Frenjas Obhur, baher auch die Oberpfälzer Sage von Woud (Woban) und Freid ganz dasselbe erzählt, was die skandinavische Sage von Obhur und Frenja, und nach der Edda die Gefallenen zwischen Odin und Frenja getheilt werden. Auch ist Lettere die Hebe der Asen, was nach germanischen Begriffen nur die Hausfrau sein kann. L'ongobarden (Paulus Diakonus) nannten die Gattin "Gwodans", "Frea". Frigg und Frenja sind also die spätere Spaltung einer Person (auch Saxo verwechselte sie); die ernstere und die heiterere Seite der Erdgöttin sind in beiden auseinander gehalten.

Ein Beiname Frenjas in der Edda heißt Gefn, was später zu dem Namen einer besondern Göttin Gefion wurde, welche wie Hel die Seelen der Verstorbenen aufnahm, wie Nerthus mit Ochsen fuhr, mit diesen Land vom Festlande als Insel (Seeland) abpflügte (oben Nr. 777, nach Gylfaginning 1), und welcher wie der Freyja buhlerische Vergehen nachgesagt wurden.

Weitere Vervielfältigungen der Göttermutter und Erdgöttin Hel sind die Nornen und die Walküren, bei welchen ihre Kennzeichen sich stets wiederholen, welche aber zugleich diejenigen von Mondgöttinnen angenommen haben. Unter den Namen der Walküren erscheint stets Hilde, was augenscheinlich auf Hel zurückführt, und zwar um so mehr, als in manchen Volkssagen Helb eine verwünschte Jung= frau heißt (ostschweizerisch heißt die Hölle "Held", mittelschweizerisch "Hell"). Die Walküre Hilbe hat in Vielem auffallende Züge Frenjas (Simrock a. a. D. S. 348 f.), und unter ihrem spätern Namen Brynhild, solche Friggs (siehe in der Edda: Sigrdrifumal 4 und Helreidh 8, verglichen mit der Einleitung zu Grimnismal; beide, Frigg und Brynhild, sind bort Beschützerinnen eines Agnar). Brynhilds göttlicher Charakter erhellt auch daraus, daß im Mittelhoch= deutschen und in den Niederlanden die Milchstraße Bronelden= straet (Frau Hilden= oder Brunhildenstraße) heißt. Ebendort heißt eine mythische Persönlichkeit, welche das Spinnen begünstigt, Verelde, in Niedersachsen Ver Hellen, in Schleswig-Holstein Ver Wellen, Alles Variationen von "Frau Hilbe". Aus diesem Namen machte nach Grimm der mittelalterliche Verfasser des lateinischen Gedichtes Reinardus eine Pharaildis, Farahild, wie nach seinem Berichte*) Herodias seit ihrem Tode hieß, d. h. eigentlich Salome, Tochter des Herodes und der Herodias, die Urheberin der Enthauptung Johannes des Täufers, welche der Aberglaube des Mittelalters an die Spite des wilden Heeres stellte, bisweilen auch die antike Artemis (Diana). Da letztere die ausgesprochenste Mondgöttin ist, so erhellt, daß wir es hier mit einer Anzahl verschiedenartig scheinender und doch zusammengehörender Personificationen zu thun haben. Die ge= spenstisch wandelnden Frauengestalten sind alle die weiblichen Ergän= zungen zum höchsten Gotte, welcher Himmels=, Sonnen= und Tagesgott ist.

^{*)} Schon vor ihm (1139—1164) wird sie genannt von Burchard von Worms († 1024), und noch früher vom Bischof Ratherius zu Verona († 974).

Dem Himmel steht gegenüber die Erde,

Tag " " Nacht,

, Sonnengott " " " Mondgöttin.

Die nächtliche Göttin wechselt daher in ihren Bezügen auf Erde, Racht und Mond.

Man fabelte, daß der dritte Theil der Menschen der Nachtfrau gehöre, ohne Zweifel, weil in der Regel der dritte Theil der Zeit (acht Stunden) dem Schlafe gewidmet ist (wie der Frenja die Hälfte, weil Tag und Nacht im Ganzen gleich vertheilt sind), und daß dieser Theil der Menschheit, was offenbar auf die fantastischen Situationen der Träume hindeutet, die Nacht mit ihr auf Bäumen zubringe. Beinahe das Nämliche wurde in Frankreich von der Dame Habonde (lat. Domina Abundia) gesagt, einem Dämon, der Nachts in die Häuser und Keller einfalle und von Allem zehre, was zu finden ist, ohne daß es deshalb abnehme, an welchem gespenstigen Treiben der dritte Theil aller Menschenkinder theilnehme (Bischof Wilhelm von Auvergne und der Roman von der Rose). Denselben Namen (Abundantia) hat die Asin Fulla; sollte das Ganze eine mißverstandene Auslegung vom Begriffe des vollen Mondes sein? (Simrock D. M. S. 353.) — Auf diese nächtlichen Gestalten und Fahrten bezieht sich, was (in Lagbergs Liedersaal III. S. 10) eine leichtfertige Frau sagt, welche außer dem Hause ihren Buhlen besuchen möchte:

> Ich muß uz farn mit der nacht frawen, da muß ich beschawen baidi not und arbeit.

Ganz dasselbe nun, was von Farahild und Abundia im Mittelsalter geglaubt wurde, nämlich geheimnißvolles nächtliches Umherziehen, berichtet die deutsche Volkssage verschiedener Gegenden von der Frau Holle oder Holda, auch Hulda, welche Namen an Hel und Hilde erinnern und offenbar dasselbe sind.

Hulda ist eine freundliche Göttin in der Volkssage und bedeutet "Frau", wie Holde, Helden "Männer" bedeutete. In Burchard von Worms Sammlung der Decrete (Köln 1548) steht die Frage: "Credidisti ut aliqua femina sit, quae hoc facere possit, quod

quaedam a diabolo deceptae se affirmant necessario et ex praecepto facere debere, i. e. cum daemonum turba in similitudinem mulierum transformata, quam vulgaris stultitia Holdam vocat, certis noctibus equitare debere super quasdam bestias, et in eorum se consortio annumeratam esse." Sie ist den guten Menschen geneigt und fast in ganz Norddeutschland bekannt. Schneit es, so macht sie ihr Bett, daß die Febern fliegen (die Erde im Winter). Zur Mittagsstunde sieht man sie als schöne weiße Frau in See und Brunnen baden und verschwinden. Ihr nachgehend, kann man in ihre Wohnung gelangen. Sie fährt auf einem Wagen, aber (als Mond) auch schreckhaft durch die Lüfte mit dem wüthenden Heere. Hexen sind ihre Gesell= schaft, und "Hollefahren" heißt in Oberhessen Hexenfahrt. Dann ist sie languasig, großzahnig, alt, strupphaarig. Man schreckt Kinder mit ihr. Ein Unordentlicher, Ungekämmter "ist mit der Holle gefahren".

Holla ist als Mondgöttin Spinnerin und liebt Flachs und Hanf und Arbeit. Fleißigen Dirnen schenkt sie Spindeln und spinnt ihnen Nachts die Spule voll. Faulen brennt sie den Rocken an oder beschmutzt ihn. Kehrt sie um Beihnachten in's Land, so werden alle Rocken reichlich angelegt und für sie stehen gelassen; kehrt sie Fastnachts heim, muß Alles abgesponnen sein und man versteckt die Rocken vor ihr. Trifft sie Alles, wie sich's gebührt, so segnet sie. Wenn Fastnachts gesponnen wird, mißräth der Flachs; die Spinnräder werden daher versteckt. Den "Samstag der Hulla" wird auf der Rhön keine ländliche Arbeit verrichtet, wie im Norden von Jultag bis Neusahr weder Rad noch Winde sich brehte.

Diese häusliche Idee ging auch über auf Odins Gattin Frigg. Orions Gürtel hieß "Friggs Rocken", wie später "Marienrocken".

Norwegen und Schweden kannten eine Berg= und Waldfrau Hull, Huldra, die sie (es ist der wechselnde Mond) bald jung und schön, bald alt und finster dachten. Im blauen Kleid und weißen Schleier naht sie sich den Weideplätzen und den Tänzen, an denen sie theilnimmt; sie hat indessen einen Schweif, den sie sorgsam zu verbergen sucht. Nach Einigen ist sie vorne schön, hinten

häßlich. Sie liebt Musik und Gesang; ihr Lied aber ist schwer= müthig und heißt "Huldreslaat". In den Wäldern ist sie grau gekleidet, alt, an der Spitze ihrer Heerde, den Melkeimer in der Hand. Sie soll den Menschen ungetaufte Kinder forttragen. Oft erscheint sie als Herrin der Berggeister, des "Huldenvolken volkes" (auf Island "Huldufolk, Huldumenn").

Im Oberinnthal ist Hulda die Königin der Saligen fräulein, mit denen sie in unterirdischen Prachtgemächern der Gletscher wohnt. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. II. S. 343. 354. Alpenburg S. 3.)

Luther übersetzte die hebräische Prophetin Chuledda oder Chulda mit Hulda.

Wie Fran Holle bis in's Voigtland, über die Rhön hinaus im nördlichen Franken, in der Wetterau dis zum Westerwald und aus Thüringen in das angrenzende Niedersachsen und dann in den höchsten Norden reicht, aber in Friesland, Nordsachsen, Schwaben, Baiern, Desterreich und der Schweiz unbekannt ist (Grimm), so kennen diese Länder die Berchta (in Thüringen und Franken beide Namen). Daß sie jedoch auch das Volk als ein und dasselbe Wesen ansieht, zeigt der Doppelname Hilde serta, und Brech Höldere, womit man in Schwaben unartige Kinder schreckt und sich darunter ein alt häßlich Weib denkt. (Meier und Grimm.)

Auch sie hält ihren Umgang in den zwölf Nächten zwischen Weihnachten und Dreikonigen, wo ihr Tag geseiert wird (in Luzern, Zürich, Nargau ist der 2. Januar oder, falls Neujahr Samstags ist, der 3. der "Berchtelis», Bergelistag, urkundlich St. Berchtentag", und wurde früher von den Zünsten mit einem Essen, vom Volke mit Lärm, Schellen, wilder Musik ("Berzelen") geseiert. Im Elsaß liesen Knaben und Handwerksgesellen zur Weihnachtzeit von Haus zu Haus ("Bechten"), und im Salzburgischen 100—200 Burschen ("Berchten") bei hellem Tage verkleibet und mit Peitschen und Kuhglocken umher, so auch im Binzgau, im Gasteinthale durch's ganze Thal ("Berchten» lausen, Prechtenspringen"). Auch sie führt die Aufsicht über das Spinnen. Dem Mädchen, das den letzten Tag im Jahre seinen Rocken nicht abspinnt, heißt es im Saalfeldischen, beschmutt ihn das

A STATE OF THE STA

zottige Ungeheuer "Bergda". An ihrem Feste ist die althergebrachte Speise Brei und Fische, Fastenspeise. In Saalfeld beschloß man den letzten Jahrestag mit Knödel und Häringen. Fehlte man dagegen, so "schnitt einem Berchta den Leib auf, füllte ihn mit Häckerling und nähte ihn mit einer Pflugschar mittels eiserner Kette zu".*)

In Italien wurde Berchta aus Epiphania zur Fee Befana, einer Tänzerin, mit welcher man Kinder schreckt. Sie ist die Bereskynthia, deren Bildsäule in Autun Gregor von Tours (de gloria confessorum), wie ihres Wagens erwähnt, der pro salvatione agrorum et vinearum mit dem Bilde durch Ochsen herumgeführt wurde, vor ihr her Musik und Gesang. Ja es deutet darauf schon die Weberin Arachne bei Ovid (Met. VI, 5).

In Eschensoh bei Partenkirch in Oberbaiern gingen Weiber, "Berchten", meist drei, in alten Mannskleidern und vermummt (eine am Gürtel eine Kette, eine mit der Ofengabel, eine mit dem Besen), in die Häuser, wo sie lärmten und dann Virnen, Brod und Nudeln bekamen. Zu Holzberndorf in Mittelfranken stellten sonst junge Leute die "Eisenberta" (andernorts eiserne Berta, Isanberchta) in einer Kuh-haut mit Hörnern vor, Aepfel, Virnen, Nüsse und eine Ruthe tragend und von Haus zu Hause die Kinder sohnend oder strafend. (Panzer.)

Wie unter'm Namen Hulda und Werra, ist sie Nachts in Besgleitung, und zwar der Heimchen, kleiner Kinderwesen (nach manchen Sagen: ungeborener Kinder, weil die Kinder vom Himmel, von den

^{*)} Im Boigtlande that dasselbe die "Werre", die Reinesius (geb. 1587, † 1667) schildert: "Furibundam, silvescente coma, facie lurida, cetero habitu terribilem, cum comitatu Maenadum Werram" (wilde Jagd). Witte sagt um 15 0: "Nam in hodiernum diem domini nativitatem et epiphaniam dicere solent Browe Here Blughet" ("Schweig, oder die eiserne Bertha kommt!" schreckte man Kinder) und Vintler i. J. 1411: "Precht mit der langen Nas". Un Spiphaniä backte man sette Ruchen, den Leib zu schmieren, "damit Frau Berche Messer abglitsche" (Schmeller I, 194), oder: "nach Wihenacht am zwelsten Tage, nach dem heilgen ebenwihe (worin Grimm irrig was anderes sah als epiphania), do man ezzen solt ze Nahte, do sprach er zem Gesinde und zuo sin selbes Kinde: ezzet hiute sast durch min Bete, daz iuch diu Stempe niht entrete!" (Stampa ist in Tirol allgemeiner Name der Berchta, und werden von ihr unter diesem Namen dieselben Züge erzählt.)

Sternen gesandt sind, später ungetaufter), und führt einen Pflug mit sich, was sie zugleich als Göttin der Erde und Vegetation, wie die Verwandtschaft ihres Zuges mit dem Geisterwagen kennzeichnet. Im Voigtland zieht die Buschgroßmutter mit ihren Töchtern, den Moosfräulein, durch das Land.

Martin von Amberg im 14. Jahrhundert nennt sie Percht mit der eisnen Nas, und meldet, die Leute lassen ihr in der Perchtnacht Essen und Trinken stehen.

In sehr vielen Orten um Bamberg und in der Stadt kommt vor Weihnacht die "eiserne Beata", vermummt, Aepfel, Nüsse, Schuhe, Strümpfe unter die Kleinen vertheilend, die sie zum Fenster und der Thüre hineinwirft.

Bei Augsburg heißt es: heut kommt der Klas (am Klasensabende, im Bambergischen "der Hel-Niklas", in Erbsenstroh gehüllt), morgen die "Buzebercht", eine vermummte Frau, die Haare verswirrt herabhängend, das Gesicht schwarz und in schwarzen Lumpen, einen Hafen mit Kläre (Stärke) tragend und Begegnende beklecksend.

In Nürnberg nannte man die Nacht der drei Könige die Bergsnacht, in welcher Buben und Mädchen in den Straßen umher liefen, mit Hämmern, Schlägeln und Krügeln an die Hausthüren klopften (Klöpflenacht), was 1616 abgeschafft wurde.

In Mühldorf in Oberbaiern stellte man in der hl. Dreikonigs= nacht für die Frau Beat Kücheln auf den Tisch. Dort, in Bergen und anderswo, drohte man Mädchen am Vorabende zum Neujahr, spinnet rein ab, sonst kommt Frau Bercht, schneidet Ench den Bauch auf, füllt ihn mit Haar- (Flachs=) Wickeln und zündet sie an. (Panzer 118. 119.)

Im alten Frankreich sah man ob dem Portal mehrerer Kirchen eine gekrönte Königin, den einen Fuß platt wie ein Gansfuß, la Reine pédauque. Daraus machte man Karls des Großen Mutter la reine Berte au grand pié, "Berhte mit dem Fuoze", wie man die "Spinnerin Berta" in der Burgunder Königin des 10. Jahrhunderts suchte. Auch in Italien redet man von tempo ove Berta filava. Der Plattfuß ist nicht nur jener bei den "drei spinnenden Basen" und der "tretenden Stampe" (im fränkischen Nordgaue "die Trampe",

trampen heißt stampfen), sondern echt antik der Schwanenfuß der Leda, und sie die "Schwanenjungfrau" (Suane-Hilde).*)-

Der Name Hollas lebt auch noch in dem beim Bolke beliebten Hollunderstrauche, schweiz. Holder (altd. Hollun-tra, Hollen-baum), dessen Zweige in vielen Gegenden am Frohnleichnamtage auf alle Straßen und Plätze der Dörfer und Städte gestreut und dessen Blüthen und Beeren medicinisch und letztere auch als eine Lieblings-speise gebraucht werden. Falsch ist die Ableitung von "hohl"; denn ebenso ist der Name des sogar abergläubig verehrten Wach holder=sitrauches (Juniperus), schweiz. Recholder, dessen Beeren in der Sage die Best abwenden und dessen Holz in jedem Hause als Wohlgeruch verbrannt wird, wohl nichts als der Volksname Brech-holdera (Berchta-Holda).

In Werdenberg glaubte man, das Verbrennen von Hollunder= holz bringe einem Hause Unheil.

In Thüringen geht dem wilden oder wüthenden Heere der Frau Holle ein alter Mann mit weißem Stade voran, um die Begegnenden zu warnen und den Beg rein zu halten. Er führt den Namen des getreuen Echart und erinnert an den antiken Hermes, als Führer der Verstordenen in die Unterwelt. In der Lausitz nimmt seine Stelle bei Berchta der "Anecht Ruprecht" ein. Derselbe heißt als umgehendes Schreckbild für die Kinder auch Klaubauf oder Bärtel (oben S. 366). **) Berchtold (Masculinum vom Berchta) heißt der wilde Jäger in Schwaben; er ist weiß gekleidet und hat ein weißes Pferd und weiße Hunde. Echart ist aber in Thüringen auch der Wächter vor dem Berge der Frau Venus, welche daher mit Hulda zusammenfällt, wie dies auch der Letztern Identität mit Frenja bezeugt, die im Norden dieselbe Stelle einnimmt wie Aphrodite im Süden.

^{*)} Die hl. Bertha Avennacensis im Bisthum Rheims leitete mit ihrem Rocken einen entfernten Brunnen in ihr Kloster (Acta S. S. Maji p. 114 b).

^{**)} Hollepeter ist als Robold im Gefolge der unziehenden Holda bekannt (Schmeller Bair. W. B. II. 174), und derselbe mit dem nordfränkischen Hullepöpel (Popele) und Hullebet (Holle: Berchtold). In der Gegend Danzigs sagt man: Peter Holl, Petroll, sogar Patroll. Dahin gehört Peter, Peterli als Teuselsname. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. II. Bd. S. 193 ff.)

Der Berg ber Frau Benus ist ber Hörselberg bei Eisenach, in welchem sie, nun wieder gleich Hel in ihrer letten Bedeutung, aber in freundlicherer, ja versichrerischer Weise, eine Unterwelt beherrscht, wie Persephone, und irrende Ritter zu sich lockt, wie den vielbesungenen Tannhäuser, der so wenig erlöst wird, als der dürre Stab wieder Blitthen trägt. Aehnliches verlautet vom Ursels oder Urschelberge in Schwaben. In der Schweiz heißt im Liede vom "Tannhuser" Benus "Frau Brene-Hilbe" woraus eine "heilige Berena" entstand. Ohne Zweisel hängen "Brene-Hilde" oder "Held", "Bronelde", "Brunhild" zusammen.

Berchta (althochd. Perahta, die Glänzende) ist auch der Name der "weißen Frau", welche in deutschen Schlössern spukt, wie z. B. Agnes von Orlamünde zur Strafe für ihren Kindermord, aber ursprünglich gleich den unzähligen verwünschen weißen Frauen in Ruinen, Söhlen und unterirdischen Gemächern, mythisch und eine der vielen Gestalten der Erdgöttin ist. Auffallend gemahnen aber alle diese mythischen Züge unseres Nordens an die südliche antike Sage von der Göttermutter Rheia oder Kybele und ihrem Begleiter Attis oder Pappos. (Diod. III. 58. 59.)

Tacitus nannte die deutsche Erbgöttin, die wir unter den Namen Hel, Jördh, Frigg, Frenja, Hilde, Holle und Berchta kennen gelernt, außer Nerthus auch Isis, indem er (Germ. 9) berichtete, daß ein Theil der Sueven ihr opfere, und daß das Sinnbild ihres Dienstes ein Schiff sei, was, wie er meinte, auf ferne Herkunft deute. Dieses Schiff ist aber ureinhelmisch; denn man kennt in verschiedenen Gegens den Deutschlands seierliche Umzüge mit Schiffen (auf Räbern), und abwechselnd auch solche mit Pflügen und Wagen; ja der Wagen der Nerthus mußte ebenfalls, wie Sintrock richtig vermuthet, zugleich ein Schiff sein, wenn er von der Insel auf das Festland gelangen sollte.*) Alle diese Fahrzeuge sind Sonnens und Mondbilder, wie wir oben (S. 45 f.) gezeigt haben (s. Simrock d. M. S. 354 ff.), und hängen mit den Fahrten Huldas und Berchtas zusammen.

^{*)} Solche Wagenschiffe haben sich in der Fastnacht erhalten; doch scheint es uns gewagt, wenn Simroc den italienischen Namen Carneval, der doch offenbar von carne vale! (Fleisch, lebe wohl!) kommt, von car naval (Schiffs: wagen) ableiten will.

Dies ist ohne Zweifel auch der Fall mit einer weitern in diesen Kreis gehörenden Geftalt. 3m. 15. Jahrhundert erzählt Gobelinus Persona, daß nach sächsischem Glauben "Frau Hera" (ob mit der griechischen Hera verwandt?) in den Zwölften durch die Luft fliege und reiche zeitliche Güter verleihe. Sie heiße auch (wohl als Diminutiv) Herka ober Harke, Fru Harke, auch Fru Harfe, Harfen, Arke, und dieser Name ist in der Mittelmark bis zum Harz der Name der in den Zwölften umziehenden Göttin. Eine angelsächsische Segensformel lautet: Erce eordhan modor. Berge unter dem Namen Herkenstein und Harkenstein giebt es an mehreren Orten, in denen nach der Sage Herka mit den "Unterirdischen" (Zwergen) und ihren aus wilden Thieren bestehenden Heerden haust. Auch sie be= drohte faule Spinnerinnen und sorgte außerdem für Flachs, Getreide und Gemüse.

Berka ober Belka heißt in ber Belbenfage Stels Gattin, und sie hat in der Dietrichssage eine Schwester Bertha. der Name wohl ursprünglich berselbe und nur der Anfangsbuchstabe verändert sein? Damit hängt offenbar auch zusammen, daß mittel= hochbeutsche Dichter das Schicksal als "Frau Sälbe" personificiren, und daß in Tirol die Sage geht, Frau Selga (hier spielt der Begriff "selig"), "eine Schwester der Frau Benus", ziehe zu Fronfasten Nachts mit gespenstigem Volke herum und bestimme bei einem Feuer, wer nächstes Jahr sterben muffe, kenne auch aller Menschen Berhält= nisse und die Orte, wo edles Metall liege.*) Die Fru Gode, Fru Gaue, Fru Wauer (oben Nr. 855), von welcher in Mecklenburg und Brandenburg gefabelt wird, hat Grimm als ein Migverständniß aus "Fro (d. h. Herr) Wodan" (der auch Gode heißt), betrachtet, könnte aber boch auf einer eigenthümlichen Auffassung jener Gestalten beruhen; im Berner Oberland erscheint eine von den Bergen nieder= steigende feenhafte Chestifterin Frau Ute; in Folge einer Beleidigung verschwindet sie für immer. In Niedersachsen heißt die Umziehende (nach Kuhn) Fru Freke (Frigg oder Diminutiv von Frea, Freia) in der wendischen Mark "die Murraue". Bei den vicentinischen und

^{*)} Zingerle in Germania, Bb. II. S. 436 ff.

veronesischen Deutschen fahren vereint der wilde Mann und die Waldfrau, zu welcher Zeit weder Jäger noch Hirt sich hinaus= wagt. Die ebenfalls in diesen Kreis gehörenden Namen Nehalen= nia (keltische Göttin) und Ostara (wovon "Ostern") sind zu wenig aufgeklärt, um besprochen zu werden. (Bergl. Grimms und Simrocks deutsche Mythol.) Hinsichtlich der Berbindung unserer Erdgöttin mit der heiligen Gertrud und Ursula verweisen wir auf Simrock (D. M. S. 358) und auf die nächstfolgenden Sagen.

Locale Variationen Huldas und Berchtas sind endlich in der Schweiz die Sträggele und das Posterli. Erstere ist Begleiterin des wilden Jägers Thürst (oben Nr. 832), aber auch eine menschenfressende Riefin, mit der man den Kindern und unfleißigen Spinne= rinnen droht. Der Name kommt wohl vom italienischen Strega, Here; denn die Hexen wurden in ihren scheußlichen Processen mit all' den erwähnten "Nachtfrauen" in Berbindung gebracht. Poster li ist eine zur Karikirung gewordene Wendung unseres Sagen= Am Donnerstag in der vorletten Woche vor Weihnachten versammeln sich die jungen Männer jeder Pfarrei und berathen einen Auszug in eine benachbarte Gemeinde. Dann ertönt ein ohrenzer= reißendes Getöse von Ruh- und Ziegenglocken, Resseln und Pfannen, Blechplatten und Hörnern, und man zieht an den verabredeten Ort. Mitgeführt wird auf einem Schlitten oder zu Fuß die Hauptfigur in Gestalt eines alten Weibes, einer Ziege ober eines Esels, das Posterli (die Posterligeiß, daher auch Posterlijagd), oft blos als Strohpuppe, welche letztere am Bestimmungsorte, wo es an ein allgemeines Zechen geht, zurückgelassen wird. Im Berner Oberland, wo der Brauch auch einst existirte, aber durch die Reformation verdrängt ist, neunt man noch das Umziehen auf die Alpen oder von denselben "posternächteln". Der Name ist räthselhaft. Daß alle diese Erscheinungen und damit zusammenhängenden Gebräuche in den Zeiten der Sonnenwenden, namentlich aber derjenigen des Winters*) spielen, beweist am besten ihren Zusammenhang mit dem Laufe der Gestirne.

CONTRACTOR OF AN OFFICE OF THE STATE OF THE

新聞

^{*)} Bergl. W. Menzel, die Sonnenwende im altdeutschen Volksglauben, Germania II. S. 228 ff.

Die Deutsche Boltsfage.

folgende Sagen mögen bas Obige erläutern:

171.) Bei hermesteil sigt Frau holl im Berge und spinnt. In 1 heißt es, sie bewohne neugebaute häuser, die noch nicht gesegnet sind. gerne Rinder, wirft ihnen was nach, daß sie sallen, oder rupst m Rleidern. Das Bolt meint, sie heiße "Frau holl, weil sie die holt". (Moselsagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Weyth. I. S. 194.) rau holle ist auf dem ganzen harze besannt. Auf dem Oberharz haulemutter, Klagemutter, Klagefrau, aber auch Frau in Waltenried Frau Kolle und Frau Wolle, in hohegeiß Frau in Neustadt unter'm hobenstein Frau Hulle. Sie besudelt den ver am Sonns ("Frau hollens") Abend nicht abgesponnen ist. Früher Kinder geraubt und erzogen, und man schreckt unartige Kinder inder tommen an vielen Orten aus Teichen und Brunnen. Schneit gt man in Wildemann: "Die alte here zieht nach dem Brocken!" n in Wolfs Zeitschr. I. S. 195—197)

72.) Auch die Haulemutter (Mutter Holle, Frau Holle, die alte Het) 1 den Harzischen Sagen vor.

inmal des Morgens ganz früh tonunt ein Bergmann von feiner ach Haus. Da hört er eine weinerliche Stimme, die aus einer Hauslle herauszukommen scheint. Er tritt näher und sieht ein altes en in einer Hausthur figen, das thut gang erbarmlich, daß es ihm Herzen gegangen ist : denn es ist Winter und recht kalt gewesen. Da ie: Mütterchen, was fehlt Euch benn? Ach, mich friert, ach, mich friert, lagend, und mich will Reiner in's Haus aufnehmen. Du lieber Gott, Bergmann, was es doch für unbarmherzige Menschen giebt! Kommt, ht mit mir und wärmt Euch in meinem Hause. So geht er, die Alte , und kommen Beibe in's Haus. Da sest Euch hinter den Ofen und 'e alten Glieder. Der Bergmann aber seht sich an seinen Tisch , um wenig zu effen. Er hat also dem Ofen den Ruden zugelehrt und wie er will ben ersten Biffen an den Mund führen, kommt auf einmal e durre hand über seinen Ropf her und nimmt ihm die Biffen vom g. Wie der Bergmann sich umsieht, da ragt das alte Weib über den ; und hat sich burch die ganze Stube hergestreckt und greift mit der ch seinem Essen und ruft: Ich will auch was haben, ich will auch en, ich will Dich auch haben! Da erfennt ber Bergmann, daß es die tter ist, die er in's Haus aufgenommen hat, greift fluchend nach einer haut damit auf die alte haulemutter ein. Die macht fich geschwind anz klein und flieht vor den Schlägen bes Bergmannes zu dem t Haufe hinaus. (Harrys Bollsl. Nieberfachsens II. S. 9.)

73.) Im untern Berge bei Haslach am Main wohnt Frau Hulba, idvolle "Frau Hulli" mainaufwärts "Holle", "Holla", schön,

geisterhaft, den Menschen geneigt, gewöhnlich in weißem Gewande und int Schleier, der sie oft ganz verhüllt, oft den Rücken hinabhängt. Sie hilft frommen Mädchen und Frauen bei der Feldarbeit, beim Spinnen u. a. Hausarbeiten und leuchtet Nachts Verirrten. Wer ihr aber nicht gehorcht oder sie beleidigt, oder Mädchen, die nicht fleißig spinnen, die straft sie, verwirrt den Rocken und führt beim Wandern irre. Am "Frauhullistein" am Fuße des unter'n Berges ruht sie aus und von den "Kötzenstollen" haben sich in den Stein zwei Löcher eingedrückt. Unweit im Mainarme zwischen dem Ufer und dem Floswörth ift ihr "Badeplat", wo sie oft allein, oft mit zwei gleich schönen Frauen badet, gewöhnlich vor Tagesanbruch oder Tags zwischen elf und zwölf Uhr. Man sah sie dabei zuweilen, gold: gelbes Haar den Rücken hinab, der Leib weiß wie Schnee. Oft sah man sie im Mondscheine auf einem Felsen sigen, meist aber wenn die Reben blühten und ihr Duft Alles erfüllte. Da fang sie, während ihr weiß Gewand in's Thal hinab leuchtete, wunderliebliche Lieder; doch warnte man, nicht darauf zu hören, weil man sonst "bis zum jüngsten Tag" mit ihr im Walde herumfahren müsse. Ein junger Bursche in Haslach, der sich nicht abhalten ließ, sich der Sängerin zu nähern (er sang selbst schön), kehrte erst morgen heim und erklärte, er wünsche nichts als sein Lebenlang zuzuhören. Drei Tage barauf starb er.

Man sah sie auch durch den Wald reiten, den Schimmel mit Silber und Glöckhen reich verziert, die wunderbar harmonisch klangen. Das Thier berührte die Erde nicht, sondern schwebte leicht hin, oft hoch von Berg zu Berg. Hörten die Haslacher oder Grünenwörther dies Geläute, so sagten sie: "Horcht, der Rollegaul (Hollegaul?) zieht um!" Man lauschte ihm oft bis Mitternacht, wo es bald nah, bald sern klang und wie wenn jedes Glöckhen anders gestimmt wäre. (A. Fries in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 23—29.)

(874.) Beim Oberteiche auf bem Harze beginnt der Rehberger Graben, eine Wasserleitung, welche durch einen 400 Lachter langen Kanal sämmtlichen Wasserrädern der Bergstadt Andreasberg die Ausschlagewasser zusührt. Sin ebener schöner Weg windet sich am Rehberge dahin. Aus den düsteren Waldungen dieses Berges heben sich kolossale Felsspisen empor und scheinen den Wanderer durch ihre gewaltige Höhe und ihren mächtigen Umsang schrecken zu wollen. Darunter hin geht ruhig in dem Graben das Wasser seinem Ziele zu, rechts umsluthet im tiesen Thalgrunde die Oder mit Zischen und Brausen die riesigen Felstrümmer. Staunen erregen die zum Himmel emporstrebenden Berge, Bewunderung erwecken die aus ihnen himmelansteigenden Felsmassen. Wohin das Auge blickt, überall neue Gruppen, prächtige Naturbilder, großartige Erscheinungen; hier das tiese selssge Thal mit seinem tobenden Flusse, dort die hohen Berge mit ihren zackigen und wilden Klippen, ihren rauschenden grünen Tannen. Das ganze großartige Naturgemälde beschließt der kühne Felsen Hahnenstee.

A SECTION OF THE PROPERTY OF T

Drei junge Mädchen, welche fämmtlich verlobt waren, gingen im Gespräche über ihre Geliebten an einem schönen Sonntag Nachmittags nach dem Orte, der jett noch die drei Jungfern heißt. Unter halbaufgewachsenen Tannen ließen sie sich nieder auf das Moos, plauderten von ihrer Hochzeit und waren, wie die Andreasberger gewöhnlich, frohen Muthes. Da schaute die eine in die Höhe und verstummte, und den anderen ging es nicht besser, denn sie sahen, daß ihnen gegenüber, hinter einer Tanne, ja sogar darüber weg, ein gräuliches Weibsgesicht zum Vorschein kam. Die Augen des Ungethüms glotzen theils gutmüthig, theils zornig und wüthend, bald auf dieses, bald auf jenes Mädchen. Die Haare der Schreckensgestalt wallten in langen zottigen Locken über ihre entblößten Schultern und ihren breiten gelben Nacken herunter. Der übrige Theil des Körpers war hinter der Tanne versteckt, über welche sie wegsah. Mit hohler, gleichsam aus dem Grabe kommender Stimme sprach sie: "Welche von Euch Dreien diese Nacht zwischen 11 und 12 Uhr nach dem Hahnenklee kommt und denselben scheuert, die soll bald ihren Bräutigam heiraten." verschwand sie. Nachdem die Mädchen sich von ihrem Schrecken erholt hatten, gingen sie nach Hause und verabredeten, da alle Drei gern heiraten wollten, baß sie zur befohlenen Stunde an einem Plaze über Andreasberg zusammen= treffen und thun wollten, was Frau Holle — denn sie ist es gewesen gesagt hat.

Der Abend rückte heran und die Mädchen waren 101/2, Uhr an dem verabredeten Orte. Die Nacht war trübe; die Eulen erhoben ihr schaubererregendes Geschrei; in der Ferne hörte man Donner, sah aber keinen Blis, auch weder Mond noch Sterne. Alles war so unheimlich und schaurig. verfolgten die drei Mädchen, in sich gekehrt und ohne zu reden, ihren Weg nach dem Hahnenklee. Aber an den Ort gekommen, den man Gesehr nennt, sprach das eine Mädchen: "Nein, ich gehe nicht weiter. Wer weiß, welche Fall= brücke uns das Weib gelegt hat!" und — wandte um. Bald darauf machte es das zweite ebenso; das dritte, ein gutes und frommes Mädchen, sprach: "Und wenn es mir das Leben kostete, ich gehe und thue, was mir befohlen ist." Kaum war es nun glücklich auf dem Hahnenklee angekommen und legte Hand an's Werk, so erschien ihm abermals Frau Holle und sprach freundlich und lieblich: "Du haft Wort gehalten; ich halte auch Wort. Du bist also die folgsame und daher auch die bevorzugte unter Euch Dreien. Wisse, bald wird Dich Dein Bräutigam als glückliche Braut zum Altar führen; dagegen sollen die beiden anderen losen Dirnen nie zum Traualtar gelangen." das Wort verklungen, so war die Gestalt verschwunden. Die Wolken brachen, der freundliche Mond blickte durch's Gewölk und begleitete das überglückliche Mädchen nach seiner bescheibenen Wohnung. Das Mädchen, welches auf dem Gesehr umgekehrt war, hatte einen Bergmann zum Bräutigam und die Hochzeit war vor der Thür, ja, der Tag schon bestimmt gewesen. Am Montage nach dem verhängnisvollen Sonntage brachte man ihren Bräutigam in Stücken

nach Hause; er war in den Schacht gestürzt und gänzlich zerschmettert. Die Braut grämte und härmte sich so ab, daß man nach drei Tagen sie und ihren Bräutigam in einem Grabe zur Ruhe bestattete. Des zweiten Mädchens Bräutigam ist im Kriege, von einer Kugel getrossen, todt zur Erde gesunken; nach einigen Wochen kam die Trauerbotschaft. Die Verlobte betrauerte ihren Geliebten viele Jahre und starb als alte, verlassene Jungsrau, deren Hoffnungen nicht erfüllt wurden. Das muthige und tapsere Mädchen aber, das dem Ruse des Schickals solgte und den Hahnenklee scheuerte, betam bald seinen Bräutigam zum Manne und bei dem frohen Hochzeitsmahle, als nach Tische der gebräuchliche Lobgesang gesungen und das "Danket dem Herrn" gebetet war, guckte abermals Frau Holle über den Osen herüber und reichte dem nächstsigenden Gaste sür das Brautpaar eine silberne Wiege, die bei näherer Untersuchung ganz voll blanker Andreasberger Sechsgroschenstücke war, womit das junge Ehepaar seinen Haushalt gut ansing und glücklich, wohlhabend, ja reich beendigte.

Daher stammt auch die Redensart, wenn ein Mädchen auf Andreasberg keinen Bräutigam bekommt, so muß es den Hahnenklee scheuern. Ebenso sagt man da, wo der Ofen zwei hinter einander liegende Stuben heizt, und so in der Wand steht, daß man darüber wegsehen kann: "Sprach sachte, de Fra Holle horcht!" (Pröhle, Deutsche Sagen S. 38.)

(875.) Im Egerlande darf man in der Sct. Thomasnacht nicht spinnen, sonst kommt Frau Holle und straft die Frevler. Ein junges Mädchen hatte aber daran nicht gedacht und ging mit ihrer Spindel an diesem Abende wie gewöhnlich in die Rockenstube. Sie staunte, als sie die Stube leer sand, spann aber doch und meinte, die anderen würden schon kommen. Um 9 Uhr aber öffnete sich die Thüre und herein trat Frau Holle mit ihrem Gesolge. Sie war klein und häßlich und war von einer Menge kleiner mißgestalteter Wesen begleitet. Frau Holle sprach zur Magd mit surchtbarer Stimme. Du hast am Thomasabende gesponnen! und gab ihrem Gesolge ein Zeichen; das siel über die Magd her und peitschte sie so lange mit Ruthen, dis sie ohnmächtig zu Boden sant.

Im Budweiser Kreise erzählt das Volk von einem alten Mütterchen, welches zu Weihnachten mit einem Bündel von Brennnesseln von Haus zu Haus geht und die Hausfrauen fragt, ob die Mägde schon alles Werg versponnen haben. Erhält es eine bejahende Antwort, so läßt es eine Brennenessel zurück und das Haus ist dann das ganze Jahr vor Unglück bewahrt. Erhält es eine verneinende Antwort, so werden die Mägde von dem Mütterchen mit dem Nesselbündel tüchtig durchgepeitscht. (Grohmann, Böhmen S. 46.)

(876.) Beim thüringischen Dorfe Schwarza zog Weihnachts einst Frau Holle vorüber, und vorne im Haufen ging der treue Ecart und mahnte die Begegnenden aus dem Wege, damit ihnen kein Leid widerfahre. Ein paar Bauernknaben hatten gerade in der Schenke Bier geholt und wollten es nach Hause tragen, als der Zug erschien. Sie schauten ihm zu. Die Gespenster nahmen die ganze Breite der Straße ein und die Dorsjungen wichen mit ihren Kannen in eine Ece abseits. Bald nahten verschiedene Weiber aus dem Zuge und tranken. Die Anaben schwiegen aus Furcht stille, hatten jedoch nicht wenig Angst, was sie über ihre leeren Krüge daheim sagen sollten. Endlich trat Eckart zu ihnen und sprach: Das rieth Euch Gott, daß Ihr kein Wörtchen gesprochen, sonst wären Euch die Hälse umgedreht worden. Nun aber flugs heim und saget keiner Seele etwas von der Geschichte, dann werden Euere Kannen immer voll Vier sein und nie leer werden. Die Knaben solgten und es kam so. Die Kannen wurden nie leer und drei Tage nahmen sie sich in Ucht. Endlich vermochten sie nicht länger den Mund zu halten und eröffneten ihren Eltern die Sache. Da war es aber aus und die Krüge versiegten. (Grimms deutsche Sagen I. S. 9. Goethes Gebichte.)

In den schwäbischen Sagen (Bezingen), wo die im "Muotesheere" statt der Füße Fischschweise haben, fliegt der größte Fisch dem Zuge voran und warnt die Leute gleichermaßen. (Weier S. 129)

Auf dem Heuberge ruft Einer von dem Heere: außer'n Weg! außer'n Weg! daß Niemanden Schaden gescheh! So auch auf dem Schwarzwalde, in Mittelstadt, in Blaubeuren, in der Gegend der Nagold, bei Neubulach (wo man den Eckart, der sonst keinen Namen hat, "Ermahner" nennt. (Meier, S. 130-134.)

(877a.) Vor alter Zeit wohnte auf dem Stoellen'schen Berge eine große mächtige Riesenfrau, mit Namen "Fran Harke" oder auch Harse. Die wollte einmal mit einem großen Steine den Dom zu Havelberg zerschmettern; er glitt ihr aber aus der Hand und siel auf die Stoellen'sche Feldmark, wo er lange lag und die Löcher noch sehen ließ, wo sie ihn mit den Fingern gesaßt hatte, so wie Streisen, wo sie in ihrer Wuth hinein diß. Der Havelsberger Bischof habe darauf einen andern Stein nach den Stoellen'schen Bergen geworfen, und seit der Zeit sei die Zauberin dort verschwunden. (Kuhns märkische Sagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. II. 255.)

(877 b.) Zu Nagy:Harsany in Ungarn an der Ebene unter dem Berge wohnte eine alte Hexe. Die hatte eine schöne junge Tochter mit Namen Harka, die der mit der bösen Mutter im Bunde stehende Teufel zu heiraten wünschte. Die Mutter sagte zu, stellte aber auf das Flehen der Tochter die Bedingung, daß er in einer Nacht den Harsanyer Berg mit einer Henne und einer Ziege aufackere. Der Teusel ging daran; aber eben als er vor zwölf Uhr die letzte Furche zu machen hatte, ging Harka in den Hof hinaus und ahmte den Hahnenruf nach, worauf der Teusel die Arbeit gleich aufzgeben nußte, aber in seiner Wuth einen seiner Stiesel nach Beremend, den andern gegen Siklos schleuberte. Aus dem herausgefallenen Sand entstanden die zwei Berge bei Beremend und Siklos. (Wolss Zeitschr. f. d. Myth. II. Bd. S. 255. S. oben Nr. 664.)

(878.) In uralter Zeit lebte in der Gegend des heutigen Audorfs ein altes, sehr armes Bäuerchen. Das hatte einen Knaben bei sich, den es wie sein Kind liebte. Als dieser stark genug war, sandte es ihn in die Berge, gute Weibe aufzusuchen. Der ging mit seinem Hunde ben ganzen Tag hindurch umsonst in der Wildniß herum und legte sich Nachts auf's Moos. Wie staunte er am Morgen, eine wunderschöne Jungfrau unter einer nahen Buche sitzen zu sehen! Sie kam auf ihn zu, grüßte ihn hold mit seinem Namen, führte ihn auf eine herrliche Weide und nannte sich "das Waldfräulein Hechta", Eigenthümerin des Waldes. Dann hieß sie ihn mit seinen Kühen kommen und so oft er ihrer bedürfe, dreimal an die Buche klopfen. Er that's den folgenden Tag, weidete den Sommer hindurch, verkehrte viel mit Hechta und gewann sie immer lieber. Als der Herbst kam, eröffnete sie ihm, sie werden sich drei Jahre meiden müssen, und gab ihm einen Ring, der sich schwarz färben werde, sobald er ihr die Treue breche. Dann sei jedoch schneller Tod sein Loos. Das Bäuerlein konnte die fetten, schönen Thiere nicht genug bewundern. Der Jüngling dachte nur an Hechta zwei Jahre lang, bis er im Frühling des dritten einer Hochzeit beiwohnte, wo ein neben ihm sigendes "Diendl" ihm gar selv gefiel, so daß er sie zu heiraten dachte. Als er am Morgen erwachte, war Hechtas Ring kohlschwarz. Er erschrak und suchte Rath beim Pflegevater. Beide gingen zum Einfiedler "unter der Wand" und baten um Hilfe. jedoch hieß den Jungen sich zum Tode bereiten, falls die Frau sich nicht seiner erbarme. Da begaben sich Beide zum Weideplatze hinauf, betend, der Hirt ein hölzernes Kreuzlein tragend. Als sie anlangten, saß Hechta auf einem bemoosten Steine, schwarz gekleidet und Trauer im Gesichte. Der Bursche kniete vor sie hin und bat umsonst um Verzeihung; sie antwortete nichts als mit klagender Stimme: "Weh, es ist zu spät! der Meineid muß gerächt werden." Dann stampfte sie dreimal mit dem Fuße und es sprudelte ringsum Quelle auf Quelle, bis die grüne Ebene ein weiter See war. Es ist der "Hechtsee" nahe bei Kufstein. Von ihr und dem Jünglinge sah man nie mehr was und der Alte starb ein Jahr später an dem Tage, an dem der Jüngling die Untreue gebüßt hatte. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. 11. Bd. S. 352-354.)

(879 a.) Zwischen Gotha und Eisenach liegt in Thüringen der Hörselsoder Hörselen: oder Horselberg, wo das "Thüringerwaldheer" mit Frau Holle und dem treuen Ecart aus: und einzieht. Er ist lang gestreckt, grabhügelsörmig, kahl und in der Schlucht, die hinein geht, glaubt der Wanderer ein Rauschen zu hören, was christlich für das Klagen der "armen Seelen" galt und dem Berge den Namen mons horrisonus und "Hörseelens berg" gab. Es ist also ein Tartaros der alten Deutschen. (Sollte derselbe verwandt sein mit "Horsa", Roß? der Ort, wo Abends das Sonnenroß einz und das der Nacht auszieht?) Im Volksmunde heißt es "Hörschelberg" und die Schlucht das "Hörschelloch" und die mit drei Begleiterinnen, hier "Nonnen" genannt, Nachts herausziehende Nachtsfrau "die alte Urschel", die "grün", in

Jägerfarbe, gekleidet ist. Wir sehen in ihr jene heilige "Ursula" mit ihren sonst jedenfalls sinn- und geschichtlosen 11.000 "Jungfrauen", vor Attila sliehend, Deutschland den Rhein hinab durchwandernd und überall Spuren in der Sage zurücklassend. Es sind die in der Nacht über die Erde wandernden Sterne, die Jungfrauen mit ihrer Führerin, deren drei wir als Ainbet, Warbet und Vilbet begegnet sind, die Amazonen mit ihrer Königin. Des altrömischen Sonnengottes Quirinus oder Romulus Gattin, somit die Mondgöttin des primitiven Roms, hieß, auffallend hierher klingend, Hersilia und "Herse", die Gattin des unzweiselhaft für den Sonnengott zu haltenden Danaos, und eben so eine Tochter des eben dasselbe bedeutenden Kekrops (Apollodor II, 1. 5. III, 14. 2. 3.) Der Name ist lediglich "Hercha" in anderer Form.

(879b.) Im bairerischen Altmühl: und Donauthale ziehen Nachts die 11000 Jungfrauen mit Rocken oder Spindel im Mondschein um und überweben das Land mit Seide; ihre Führerin heißt "die Mutter Gunt". (Langhofer, altbaier. Gebichte 1854. II. 325.)

(880.) Im Bernerlande kommen die ledigen Jungfrauen nach ihrem Tode sämmtlich auf das "Girihen:" (d. h. Ribihen:) Moos, wo sie ewig spinnen müssen; im Sarganserlande auf das "Schauer Ried"; in Tirol die Hagestolzen auf das Sterzingermoos, wo die Jungsern traurig klagen, die Männer das Moos ausmessen; Beerameisen ringeln (d. h. Ringe durch die Nase zieh'n), Steinböcke salzen, Felsen abreiben, Nebel schöbern, d. h. häuseln, Wolken schen. (Alpenburg S. 350. 351.)

Nach der Sage um Amberg kommen sie in den Haidweiher, wo sie "Gobizl" (Kibize) hüten müssen und die Hände über's Wasser emporstreckend rusen: "Einen Mann! Einen Mann!" (Schönwerth S. 175.)

(880a.) In der Oberpfalz kennt die Sage den Hetschaberg, hoch, grün, hinten großer Wald Im Innern wohnt der Teufel mit der Hölle. Auf ihn werden böse Geister vertragen. (Schönwerth III. S. 178.)

In Desterreich schwören Viele: "Wäre ich nur im Stande, den und jenen auf den "Hetscherlberg" zu wünschen." Diesen denkt man sich ganz mit Dorngestrüppe bewachsen, auf seinem Gipfel einen Teich und darin die Verwünschten als Fische, woher keine Wiederkehr ist. (Vernaleken, Mythen und Bräuche, S. 155, wo er jedoch irrig erklärt "Hetscherl d. i. Hagebutten". Es ist die Herka, Hetscha und der Hörfelberg; auch der "Heuchelberg", von dem die Zwergstimme ruft, er stehe in Brand [Nr. 435], ist derselbe, der Herchaberg.)

(880b.) Bei Pfullingen in Schwaben liegt der "Urschelberg". Wenn die Kinder ihn besteigen, Holz zu holen, kommen sie vorüber am "Remselessstein", wo jedes zwei bis drei durchlöcherte Hornknöpse (Remsele) "als Opfer für die alte Urschel" hinlegt und bei der Zurücktunft nachsieht, ob sie sie weggenommen. Weiter oben suchen sie nach "Sonnesteinen", d. h. solchen, denen die Sonne ihr Bild, ein rundes Loch, eingebrannt hat, und wersen sie

beim "Hämmerle", einem durchbrochenen Felsen, eine steile Stelle hinunter. Das, dessen Stein am weitesten rollen gesehen wird, sagt: "Die Urschel hat mein Opfer am liebsten genommen!" Etwa siebzig Schritte unterhalb des Hämmerle war früher hart am Wege ein unergründetes Loch, der Eingang in der Urschel unterirdisch Schloß. Auf dem "Hörnle", einem Vorsprunge des Urschelberges, ist "das Nachtfräulein sloch", worein seder Vorüberzgehende dem Nachtfräulein einen Stein opfert, wo nicht, so legt es ihm einen Stein in den Weg oder spielt ihm sonst einen Streich.

Unweit des "Hämmerle" soll einst ein reiches Schloß mit allen Schäßen in die Tiefe versunken sein. Eine Frau aus Reutlingen sah in einer Nacht das Schloß in aller Pracht vor sich. Sie ging hinein und sand Männer und Frauen darin, die ihr zu essen und trinken gaben. Im Urschelberge selber, den eine goldene Rette umschließe, wohnt die alte Urschel. Ein Pfullinger ging Nachts hin, sand ihr Schloß, zog an der Glocke davor, antwortete aber dem weißen Fräulein, das hervortrat und ihn um sein Begehren fragte, verzlegen: er sei verirrt, worauf sie im Berge eine Laterne holte und ihm traurig auf keine Frage antwortend bis zu seinem Hause leuchtete.

Die Ursel zürnt aber auch und hat einst einen Bauer, der Laub geholt, mit Wagen und Ochsen an jener steilen Hämmerlestelle so hinabzgeworfen, daß zwar weber ihm, noch den Thieren etwas geschah, das Laub aber zerstreut wurde. (Sagen aus Pfullingen in Ernst Meiers "Deutsche Sagen, Sitten und Gebräuche aus Schwaben", Stuttg. 1852, S. 3—6.)

Erschien die alte Urschel, so trug sie bald weiße, bald schwarze Kleider nebst weißen Zeugschuhen und rothen Strümpfen, und im Gürtel oder an einer goldenen Kette ein großes Schlüsselbund. Aber sie erschien auch schon mit Ziegenfüßen und als Fuchs. (Ebend.)

(881.) Bei Pösneck sieht man einen Berg, der ganz in zwei Theile gespalten ist und mit dem es denn auch eine eigenthümliche Bewandtniß hat. Da jener Berg noch zusammenhing, schritt einst ein schönes weißes Fräulein mit einer Krone auf dem Haupte aus ihm hervor und trug einem Hirten an, sie zu heiraten. Der folgte ihr denn auch in den Berg hinein, wo großes Wohlleben und Schäße vollauf waren, von denen er sich mitnehmen durste, so viel er nur mochte. Endlich aber, nachdem dies so eine Weile gegangen, meinte er, er habe nun genug, und da warb er denn doch lieber um eine Andere. Bei seinem Reichthume konnte es denn auch nicht sehlen, daß eine vornehme Gutstochter ihm Zusage machte; doch es kam anders. Beim Nachhausereiten von jener verirrte er sich und wie sein Pserd plöglich still steht, besand er sich am Berge und vor ihm das zürnende Fräulein. Sie fragte streng, wo er gewesen? Und das Fräulein unter der einen Hälfte, die andere aber begrub ihren ungetreuen Liebhaber. (Eisel, Boigtl. S. 101.)

(882.) "Der Tanhäuser" war in der ersten Hälfte des dreizehnten Jahrhunderts ein, muthmaßlich baierischer, Minnesänger, dessen Lieder meist aus Tanzweisen bestehen. Seinen Namen seiert die Volkssage. Er sei auf seinen Fahrten in der Frau Venus Berg (man meint den Hasel: oder Hörsel: der g bei Eisenach) gelangt. Nachdem er dort lange in Freude und Lust zugebracht, tried ihn sein Gewissen, herauszugehen, und Frau Venus mußte ihm Urlaub geben, als er die heilige Jungsrau angerusen. Er wanderte nach Rom zu Papst Urban (IV. 1261—1264), dem er beichtete. Urban aber, hart, wies auf den dürren Steden, den er hielt, und erklärte, wenn dieser grünen werde, sollen seine Sünden vergeben sein. Der Sänger zog verzweiselnd sort, den Papst reute sein Urtheil zu spät, als am dritten Tage der Steden ausschlug; Tanhäuser kam wieder zu Frau Venus, die ihn freudig empfing, und in ihrem hohlen Berge muß er weilen dis zum jüngsten Tage. Vor dem Verge sitt der getreue Eckart, um die Leute vor des Tanhäusers Schicksalz zu warnen.

Man kannte aber auch einen Benusberg zu Uffhausen bei Freiburg im Breisgau, wo die Tannhäusersage ebenfalls localisirt ist (Schreiber Taschenb. 1839, S. 348), einen zu Waldsee in Schwaben, bei Fellbach in Vorarleberg (Alpenburg S. 332), und einen in der Schweiz auf dem ehemaligen Landgerichtshügel "Thiergget" (Thiergarten) bei Mels, und ein Geschlecht Tanhuser lebte am Strilserberge in Graubünden und im Luzernischen. (Lütolf S. 90.) Im Entleduch, zu Escholzmatt ist ein "Tannehus" und dort, wie im Sarganserland erzählte man die Sage vor mehr als fünszig Jahren und hatte an beiden Orten ein "Tannhuserlied".

Zu Menzingen im Kanton Zug versetzte eine alte Sage jene Spieler, welche sich an Gottes Blut versündigt, in den "Frau Frenen Berg".

In den Luzerner Protokollen des sechszehnten Jahrhunderts werden Solche gebüßt, welche entweder behaupteten, sie seien "fahrende Schüler" oder "in Frow Venus Berg" gewesen.

Junker Melchior Jurgilgen aus Luzern, der 1519 mit Anderen nach Jerusalem gepilgert, schreibt, man zeige in Cypern noch "Veneris Gart", in welchem Pallas, Juno und Venus sich um den Preis der Schönheit gezankt und "by der selben Stadt (Paphos) lit ein hocher Verg, würt genannt Frow Venus Berg, wan da hat si gewonet, da etlich Lüt sie vermeinend im Verg verschlossen sin und groß Lust und Freud darin haben, daran doch nüts ist."

(883.) Das Tannhuserlieb vom Thiergarten unterhalb Mels.

Tannhuser war ein wundriger Knab, groß Wunder goht er ge schauen; er goht wohl uf der Frau Frenes Berg zu den drei schönen Jungfrauen. Er schaute zu einem Fensterli in, groß Wunder kann er da schauen; drum goht er uf der Frau Frenes Berg zu den drei schönen Jungfrauen.

Sie sind die ganze Woche schön, mit Gold und Side behangen, hand Halsgeschmeid und Maien uf, am Sonntag sind's Ootern und Schlangen.

Tannhuser, lieber Tannhuser min, wend Ihr bei uns verblibe? Ich will Euch die jüngste Tochter gän zu einem ehelichen Wibe.

Die jüngste Tochter die will ich nit, sie treit den Tüsel innen; – Ich gseh's an ihre brun Augen an, wie er in ihre thuot brinnen.

Tannhuser, lieber Tannhuser min, Du sollest uns nit schelten; wann Du kommst in der Frau Frenes Berg so muost Du es engelten.

Jett tritt er bald in's siebente Jahr, so brichtet die alte Märe, daß er in großen Sünden lag, sin Seel verdammet wäre.

Frau Frene hat ein Figenbaum, er leit sich drunder zu schlafen; es kam ihm für in sinem Traum, von Sünden soll er lassen.

llnd wie es Morgens am Tage war, Tannhuser wollte ge bichten; er wollte gehen für den Pfarr, wohl sine Sünden verrichten.

Der nahm die Sünd ihm aber nit ab, und sprach, zum Papst müeß er wandren; da kehrt er sinen Bilgerstab gen Rom mit vielen andren.

Wan er gen Rom wohl ini kam, war er mit blutten Füeßen; er fiel auch nider uf sini Knie, fin Sünden wollt er abbüeßen. Der Bapst treit ein Stab in siner Hand vor Dürre wollte er spalten. So wenig der Stab mehr Läubli treit, so wenig kannst Gnad erhalten.

Er kneuet vor dem Chrüzaltar mit usgespannten Armen: Ich bitt es Dich, Herr Jesus Christ, Du wellist Dich min erbarmen.

Wan er für's Thor wohl usi kam, begegnet ihm Uesi lieb Frauen. Behüet Dich Gott, Du reini Magd, Dich darf ich nimmer auschauen.

Wenn ich kein Gnab erhalten mag, geh ich zum Frenesberg wieder, und schlafe bort bis zum jüngsten Tag, bis Gott mich selber thuot weden.

Jet mahret es nit gar britthalb Tag, ber Stab sieng an zu gruonen, er treit brü roti Röseli z' Tag, brei wunderschöne Bluamen.

Der Papst schickt us in alle Land, fi können Tannhuser nit finden, er liegt schon in der Frau Frenes Berg bei denen drei schönen Chinden.

Es währet nit gar ein halbes Jahr, do war der Papft gestorben; jet ift er verdammt in Ewigkeit, muoß ewig sin verdorben.

Drum foll tein Bapft, tein Kardinal teinen armen Sünder verdammen; der Sünder mag fin fo groß er will, kann Gottes Gnad erlangen.

us den Bariationen im Oberlande und im Entlebuch vergleichend hergestellt, was bei einigen wenigen Strophen, beim jest vorhandenen wenigstens, unmöglich war.)*)

34.) Bom Schlofigarten zu Ich ftebt in Thuringen, nahe bem Riff. hrt ein mannshoher schmaler Gang in ben Berg, zu einem Gemach,

Bergl. Graffe, Der Lannhäufer und ber Ewige Jube. Dresben 1861, 1, 50 ff. und 53 ff.

das Eisloch genannt. Hier waltet, nur Sonntagstindern erkennbar, die Eissfrau. Ihr Haar ift silberfarben, ihr Gesicht bleich, ihr langes Gewand schnees weiß; sie selbst ist lautlos, nur das Klirren des Schlüsselbundes, den sie am Gürtel trägt, tündigt ihr Nahen an. Um Mitternacht zeigt sie sich in der Nähe des Eisloches, im Schloßgarten und zündet sich auf einem Baume ein Licht an. Ihr Gesellschafter ist ein silbergrauer Hase. Faule Arbeiter sallen im Eisloche, in das sie unwiderstehlich getrieben werden, und brechen den Arm. Sin Brunnen aber im Eisloche, den die Eisfrau gegraben, schützt die Umzgegend vor Ueberschwemmungen, indem er alles überslüssige Regenwasser in seine unergründliche Tiese aufnimmt. (G. Schöne in Wolfs Zeitschrift für d. Mythologie, III. Bb. 1855, S. 84.)

(885.) Die weiße Frau soll eine sehr schöne Frau gewesen sein, die ein König heiratete. Sie verrieth aber ihren Gemal und vermälte sich mit dessen Gegner. Als sie auch diesem untreu ward und mit einem Kriegsobersten entstohen war, ließ sie ihr zweiter Gemal in einem weißen Thurm auf dem weißen Berge bei Prag einsperren und vermauern. Aus diesem Thurme nun geht die weiße Frau um Mitternacht hervor. Sie hält ein weißes Tuch in der Hand, das mit Blut besteckt ist.

Ein Soldat, der vor den Magazinen des Schlosses Schildwache stand, sah sie einmal in der Nacht und erzählte es seinen Kameraden. Rekrut vermaß sich, sie anzusprechen. In der folgenden Nacht erwartete er die Erscheinung. Um Mitternacht kam denn auch wirklich die weiße Frau aus dem weißen Thurme hervor und fing an zu weinen und zu klagen. Der Rekrut faßte ein Herz und fragte sie, was ihr fehle und wie sie zu erlösen sei. antwortete die weiße Frau: "Wenn Du, ohne Laut von Dir zu geben, drei Stiche aushältst, die ich Dir mit Deinem Bajonnette in die Bruft gebe, so werde ich erlöset sein!" Der Rekrut ging darauf ein. Aber schon beim ersten Stiche, den die weiße Frau ihm versetzte, schrie er laut auf: "Jesus, Maria, Du hast's mir gegeben!" "Und Du mir noch mehr," antwortete die weiße Frau; "siehst Du jene brei Bäumchen, die dort stehen? Wenn diese brei Bäumchen werden ausgewachsen sein, so wird man aus ihrem Holze eine Wiege machen und das Kind, das in dieser Wiege liegen wird, das erst wird mich wieder erlösen können. Und wenn mich auch das nicht erlöst, so muß ich nun umgehen, so lange die Welt Welt sein wird." (Grohmann, Böhmen S. 56.)

(886.) Wenn in der weitverzweigten Familie des fürstlich reußischen Regentenhauses ein Todesfall bevorsteht, sieht man eine hohe weiße Frauensgestalt durch die Räume des fürstlichen Palais schreiten am Johannisplage in Gera. Die Diener der alten Hoheit, der Witwe Heinrichs XXX., haben die Ahnfrau oft gesehen und auch das Rauschen ihres seidenen Kleides deutlich hören können, die alte Hoheit aber hat dann immer gesagt: sie wisse das längst, es brauche sich aber Niemand darüber zu ängstigen. Einmal ist das

Gespenst sogar vor den Augen einer bei der Hoheit versammelten zahlreichen Abendgesellschaft erschienen und ist hernach durch ein Zimmer verschwunden, welches ohne Ausgang war. Wan will wissen, daß es ehedem eine Gräfin von Orlamünde gewesen. (Eisel, Voigtl. S. 99.)

(887.) Eines schönen Herbstabends saßen in der Schenkstube des Dorfes Heilingen noch eine Anzahl Bauern bei einem Glase Dorfbieres zusammen und sprachen über Dies und Jenes, was man sich so des Abends im Hexengrunde zu erzählen pstegt. So dauerte es denn auch nicht lange, so wurde vom weißen Fräulein geredet, das droben in der Burg über dem Dorse des Nachts umherirrt, und von den Schäßen und Reichthümern, die oben verssunken liegen in Schutt und Trümmern des alten Baues und von denen sie in guter Stunde disweilen den sie besuchenden Menschenkindern etwas schenkt. Vor Allem aber sprachen die Zecher, wehmüthig auf das dünne Getränk blickend, womit sie ihren Durst stillten, von den weiten, tiesen Rellern der Burg und dem kostbaren Wein, der unten in Bergestiese in ungeheuren Fässern verborgen liegt und von dem sie gar so gern ein Pröbchen gekostet hätten.

Das Alles hörte die muthige Tochter des Wirthes ruhig mit an. aber die guten Bauern sich gar zu sehr nach dem edlen Stoffe sehnten, trat sie zu ihnen und erbot sich, noch heute Abend nach der Burg hinauf zu gehen und ihnen einen Krug Wein herabzuholen. Und, obwohl die Bauern das Mädchen anfangs auslachten und es ihr nicht glauben wollten, daß sie ihr Versprechen halten könne, machte sich die Unerschrockene auf, kam unangefochten in der ftillen, mondhellen Herbstnacht in dem Burghose an und traf richtig bort das weiße Fräulein, welches plöglich aus einem Pförtchen ihr entgegentrat und ihr auf ihre Bitte den mitgebrachten Arug mit dem schönsten Weine füllte. Freudig brachte das Mädchen nun den wartenden Zechern den versprochenen Wein und diese tranken den stattlichen Krug mit vollem Behagen in kurzer Zeit aus. Allein es hatte ihnen dermaßen geschmeckt, daß sie noch mehr des edlen Getränkes begehrten und die Wirthstochter inständigst baten, noch einmal nach der Burg zu gehen und noch einen zweiten Krug sich zu erbitten. Diese aber weigerte sich, dies zu thun, und entschloß sich erst dann dazu, als ihr die durstigen Bauern viel Geld für ihren Weg versprachen. Als sie jedoch wieder in die Ruine kam, wollte sich das weiße Fräulein trot allen Rufens und Bittens nicht zeigen. Endlich erschien es, doch traurig und mit verhülltem Untlig, und sprach: "Zum letten Male hast Du von mir Wein erhalten und nie wieder darf ein Menschenkind von ihm trinken. Denn wer ber Geister Gaben um Geld verkauft, der ist ihrer nicht werth!" Damit verschwand das weiße Fräulein.

In jener Nacht aber sind Keller und Fässer ber Burg viel hundert Klaftern tief in die Erde gesunken und niemals wieder werden sie an's Licht kommen. (Holzlandsagen S. 121.) (888.) Von zwei schönen und lieblichen Grafentöchtern war die eine, Frau Fasten (Mißverstand aus "Fronfasten"), beim Volke beliebt und hatte ihre Freude am Spinnen, was sie daheim rastlos trieb, und auch die Mädchen der Nachbarschaft lehrte, wobei sie ihnen Rädchen und Hanf und Flachs schenkte. Manchen Abend trat sie in ihre Stuben, wo die Spinnerinnen der Gegend spannen und sangen. Nicht so die andere, Frau Vrene, die ihre Lust lediglich am Tanzen hatte, und während die Schwester ihrem Lieblingsgeschäfte oblag, mit ihren Freiern ganze Nächte um die Linde oder in den benachbarten Burgen tanzte und se wilder und schwindelnder desto lieber. Sie wünschte sich oft, ewig tanzen zu können.

So geschah es. Sie wohnten noch immer in den Felsgewölben der Oberländer-Berge, wo unzählige Lichter in den Gletschersälen brennen und edle Metalle und Steine erglänzen und eine entzückende Musik erschalt. Den Zugang bildet ein wildes Gletscher- und Bergthal, dessen graue Steine die Tänzer sein sollen, die sich hinein und in ihre Schwindeltänze verlocken ließen. Die milde Schwester aber erscheint noch im Kreise munterer Spinnerinnen, wo ihre Anwesenheit Gedeihen verbreitet. Nur wer nach dem Feierabendläuten spinnt, verliert am Gesponnenen oder er spinnt sich — ein Leichenhemde, weil die Frau Fasten plöglich erscheint und ihm den Hals umdreht. (Wälti, Illustr. Zeitschr. f. d. Schweiz. II. S. 278.)

Verhalte sich's nun wie es will, so waltet hier das Doppelwesen der milden Spinnerin Holde, die zugleich strafende Berchta ist, und der am Himmel hintanzenden Freu, Farahild, Vronelde.

(889.) In dem alten Schlosse zu Neuhaus, das jest dem Grafen Černin gehört, besindet sich in einem der Zimmer eine Statue aus weißem Marmor, welche die weiße Frau darstellt. Diese Frau wurde von ihrem Gatten, der ein Rosenberger war, im Trunke erschlagen und erschien seit jener Zeit immer, wenn ein Unglück in der Familie geschehen sollte. Es gab aber auch im Schlosse zu Neuhaus eine schwarze Frau. Diese erschien an einem Tage im Schlosse, raubte den Erstgebornen der Familie und entsloh mit ihrem Raube durch die Mauer, die sich vor ihr öffnete und hinter ihr schloß. Da erschien plöglich die weiße Frau an einer durch eine Steinplatte verschließbaren Deffnung an der Außenseite des Thurmes und erschrak darüber so, daß sie zu Stein wurde. Seit dieser Zeit steht sie als Marmorbild im Neuhauser Schlosse und nur um Mitternacht erwacht sie aus ihrer Erstarrung und durchwandelt mit Schlüsselsgerassel das ganze Schloß.

Als die schwarze Frau mit ihrem Raube verschwand, streifte sie an der Mauer, und an dieser Stelle ist auch dis auf den heutigen Tag ein unverwüstlicher schwarzer Fleck zu sehen; ebenso die Oeffnung, wo die weiße Frau erschien, als die schwarze den Raub ausführte.

Man erzählt, daß die weiße Frau in derselben Nacht erschlagen wurde, an welcher Žiska zur Welt kam. (Grohmann, Böhmen. S. 68.) (890.) In der Gegend von Schwiz weiß man Gemüthliches von "Frau Zälti" (Frau Selde, salida), dem "Fraufasten=Müetterli", welche den Kindern hold ist, umsomehr als keines ihrer eigenen lebend das Tageslicht erblicke. Darum schützt und führt sie die ungetauften (beim Volke "ungefreuten") an den Grenzen des Himmels (den sie nicht betreten dürsen) und der Erde umher.

Sie spinnt an den "zalten", d. h. eben Fronfastentagen, z. B. zu Brunnen, auf der über das Lehwasser gebauten Brücke emsig. Dann duldet sie kein Gespenst neben sich und leidet nicht, daß Jemand diesen Abend sich an die Kunkel mache. Was sie spinnt, sehen nur Fronfastenkinder.

So auch an der Brücke an der Steinenstraße, wo ein Bursche sie einst muthwillig gestört habe und dafür durch drei Männer gestraft wurde, die Nachts in seinen Gaden tretend ihn mit einem Messer in den Kopf schnitten und in die Oeffnung glühende Kohlen thaten, wofür er lange an fürchterlichem Kopf weh litt.

In Uri nennt man sie "Frau Selten" und wußte früher Manches über sie. Man sah sie Nachts durch die Kreuzgasse wandern. (Lütolf.)

(891.) In den Luzerner Strafprotokollen (Thurmbuch) von 1572 steht vom Streggelnjagen in der St. Niklausennacht (S. 561) in Kriens, wo junge Bursche den Leuten das Vieh verstellten und besonders dem Pfarrer viel Trut und Schmach bewiesen, indem sie ihm das Vieh heraus ließen und einem Pferde den Schweif abhieben.

In ähnlicher Weise jagten sie in der Ablaswoche die Pfaffenstellnerin. Zwen von ihnen hatten Büchsen und schossen damit. Auch hier litt der Priester am meisten. (Lütolf S. 100.) Der Name der Pfaffenkellnerin (s. Nr. 598—601) ist in einigen Theilen der Urschweiz statt des Türsts in den Vordergrund gekommen. (Lütolf.)

Im Iberg (Schwiz) wußte man früher viel von der "Pjaffen: tellnerin", wie sie Nachts an den Wassern rennt, und vorzüglich den Bergsbach die "Jessenä" hinauf mit Geschrei wie von Schweinen mit einer Schaar Junger. Dann ändere das Wetter. Damit setze man in Verbindung einen großen schwarzen Hund, der sich oft unten am Tschalun auf einem Stege über die Jessenä hinlege. (Ein ehemal. Lehrer in Einsiedeln.)

(892.) Auch im Kanton Zürich nennt man Sträggele (Strunze) eine alte Frau, die in der Fronfastennacht, am Mittwoch vor Weihnacht, herumspukt und Mädchen neckt, die ihr Tagewerk nicht gesponnen. Die Nacht heißt "Sträggelenacht".

In Richterswil ist von alters her der Brauch, daß in der letzten Woche des Jahres "Krungeli" herumgehen mit Säcken und Schellen (Krungelisnacht) und oft Kinder in den Säcken mitnehmen. In der darauf folgenden "Haggenasennacht" geschieht dasselbe, außer daß sie statt eines Sackes auf dem

Kopfe papierene Roßköpfe tragen, die mit Lichtern erhellt sind. Im Aargauer Freiamte heißt dasselbe Häggele und die Spuknacht Häggelenacht. (Vernaleken S. 118.) Reithard schildert "die Klungerin mit rothen Augen, brennendem Haare, scharfen Klauen, einem Höcker, ihr Kleid aus tausend Stücken zusammengesett". Sie sitz Kindern auf die Brust. (Gedichte und Sagen aus der Schweiz. 1853, S. 126.)

Bei Brunnen (Schwiz) ging ehedem am Dreikönigsabend und in ders selben Nacht ein möglichst großer Lärm vor sich, indem zuerst kleine Buben, dann die Männer alle Blashörner, Treicheln, Rätschen, Geißeln in volle Thätigkeit sesten und unter Poltern und Schreien bei Fackels und Laternens licht ihren Unzug hielten. Solches galt dort den zwei Waldfrauen Strudeli und Strätteli. Jest führen nur noch siebens dis achtjährige Buben den Spektakel auf, und man glaubt, wenn man nicht wacker trichle und lärme, gebe es wenig Obst. Im Berner Lauterbrunnenthale heißen die Heren Strudeln. (Lütolf.)

(893.) Den Thurm von Gourze unweit Cully (Waat) umschwebt der Geist der Königin Berta,*) das Land schüßend und segnend. Jeden Winter, wenn seuchte Nebel sich an den Abhängen der Berge lagern, erscheint sie in weißem leuchtenden Gewande über seinem grauen Gemäuer und streut aus voller Futterschwinge die Saat zu einer reichen Ernte aus. Später zur Weihnacht szeit in der heiligen Christnacht durchzieht sie als Jägerin, ebenfalls in leuchtendem Gewande, einen Zauberstab in der Hand, begleitet von einer luftigen Schaar Geister, von dort aus ihr Reich, vor jedem Hause Halt machend und nachsehend, wo Ordnung und Fleiß walten. (Kohlrusch I. 401.)

(894.) Der Rirchenfalender führt am 4. oder 5. Januar die heilige Jungfrau Faraildis oder Farildis aus königlichem Stamme der Merowinger zu Gent auf, eine Tochter Theodoriks († 613), welche dieser, obwohl sie Jungfrau bleiben zu wollen erklärte, aus königlichen Freiern endlich einem Edeln Guido vermählte. Was erfolgt? Convivis perpetratis et nuptiis de more regali celebratis, cum iam finito diei spatio, nocteque imminente cum marito praecipiente, turba pedissequarum comitante, maritalem ingrederetur thalamum, somineo ritu non distulit thorum adire decorum: et licet maritali videretur gaudere concubitu, Dei tamen interveniente gratia, et libidinis incendia compescuit et virilem amorem, si aliquis sub mente suerat, prorsus edomuit. Viro namque thalamum subeunte et libidinis incendium in ea exercere cupiente, virgo — ad Deum

^{*)} Königin Berta, wenn sie in Solothurn wohnte, ging trockenen Fußes über die Aaren; ihre Dienerin mußte, wenn sie ihr folgen wollte, auf der Königin lang nachwallenden Schleier treten. (Zeitung "Der Bund" 1857, Nr. 115.)

profudit oracula — et cum, profudisset, in illo feruor extinctus est libidinis. Nec in nocte prominenti, nec in nocte sequenti, et, ut breuiter dicam, nullo tempore vitae suae stimulo libidinis stimulari meruit. Sed cum vir more virili libidineum exercere vellet concubitum, prece intercedente virginea, licet ignea exagitante libidine, non tamen ea frui poterat in virgine. Dafür steht sie allnächtlich um Mitternacht ober beim Hahnenschrei auf und geht dreißig Jahre lang allein, oder von Wenigen begleitet, in's Münster. Guido, der dies, einem ehebrecherischen Verhältnisse zuschreibt, miß= handelt sie mit Schlägen, was sie zuerst geduldig hinnimmt, dann aber zu Gott bittet, er möge ihren Quäler mit einer schweren Sucht strafen. Guido stürzt mit dem Pferde auf der Jagd so gefährlich, daß er ein Jahr lang leidet und mit Noth dem Tode entgeht. Bei den Thränen des ganzen Landes bleibt Faraildens Auge allein trocken. Als er genesen, ihre Winne abermal erzwingen will, schlägt er sie abermal auf ihr beharrliches Weigern, und zwar täglich, bis er an Gliederkrankheit stirbt. Sie bleibt Witwe und nimmt wilde Feldvögel nach Hause, die ihr Niemand verlezen darf. Als ein Knecht einen gekocht und verzehrt, läßt sie sich die Knochen und Federn bringen, macht ihn wieder lebendig und schickt ihn mit den anderen auf die Weide. Sie starb neunzigjährig und ihre Reliquien blieben im Münster zu Gent, wo ihr Bilb in der Hand oder zu den Füßen eine "Trapgans" hatte. Sanctorum Bollandi, Januarii Tom. I. p. 170-172.)

(895.) Nesa von Brunberg (zwischen Litenheid und Rikeubach) ließ sich von einem reichen Ritter von Rätenberg verlocken, ihrem Elternhause den Rücken zu kehren und ihm auf sein Schloß zu folgen, obwohl der Ritter schon verehelicht war. Die rechtmäßige Gattin hatte er vertrieben. Sie lebten in Saus und Braus auf Rätenberg und jagten auf schönen Rossen und im prunkenden Rleide in der um Brunberg liegenden Fetwaldung, wobei sie an Fenstern ihrer elterlichen Wohnung unter Hörnerklang vorbei brausten. brach ihrer Mutter das Herz. Vom Sterbebette ließ sie Nesen durch einen Diener zu sich entbieten. Kaum aus dem Hause getreten, vernahm dieser den Lärm der Jagd im Fehwalde und stieß im Waldesdunkel auf einen verfolgten Hirsch, hinter ihm ein Rudel Hunde und hinter diesen den Ritter von Räten= berg und Nesa zu Pferde. Der Diener rief seine Botschaft: Nesa hielt ihr Thier an und schaute unschlüssig auf ihren Gefährten. Der aber spottet: Bah, alte Weiber wollen alle Tage sterben und sterben doch nie. Stirbt sie, so wird sie den Himmel wohl finden; wir aber verlieren den Hirsch. Damit spornte er sein Roß, gab demjenigen, welches Nesa ritt, einen Hieb und vorwärts braufte die Jagd.

Daheim starb die Mutter unter Beten für ihr Kind, als sie die Kunde vernahm. Der Rätenberger setzte sein Sündenleben mit der Leichtsinnigen noch einige Jahre sort, dis er verarmte, seine Burg verkausen mußte und im heiligen Lande verscholl. Nesa aber sang in armer Kleidung von Halle zu Halle, bis sie erkrankte vor Noth. Da ergriff sie eine mächtige Sehnsucht, das Haus ihrer Bäter noch einmal zu sehen, und den Tod im Herzen, schleppte sie sich hin bis wo am Eingange in die Fehwaldung der Weg von Rickenbach nach Kirchbach in zwei sich theilt, aber nicht weiter. Hier hatte einst der Diener sie, an der Mutter Sterbebette gerusen, und hier gab sie unter einer Tanne den Geist auf.

Und unter dieser Tanne sah nachher Mancher Nachts ein weibliches Wesen sitzen mit allen Zeichen der Verzweislung. Fragte ein in der Waldung verirrter Wanderer die Gestalt um den Weg nach Wolsikon und Kirchberg, so schoß ein blizartiges Leuchten aus ihren Augen und sie wies ihn irre, daß er stundenlang in dem Forste herumlief und sich zuweilen Krankheit und Tod holte. Deshalb warnte man Kinder, das "Feßfräuli" ja um nichts zu fragen und nicht auf sie zu horchen. Eine fromme Seele oben errichtete an der Tanne ein Bild der Mutter Gottes, wie um den der Mutter angethanen Hohn zu sühnen.

Eines stürmischen Winterabends eilte ein achtzehnjähriges Mädchen ben Fußweg von Rikenbach her. Man sah seinem ganzen Wesen Angst und Eile an. Am Eingange der Fetwaldung hielt es stille, ungewiß welchen von den zwei Wegen weiter. Plöglich gewahrte es unter der Tanne ein altes Weibchen, das ihm guten Abend zunickte. Um Gotteswillen, begann das Mädchen, wo geht man nach Wolfikon? Das Weibchen blickte die Fragende etwas Zeit an; gerade in diesem Alter war sie gewesen, als ihr Unglück begonnen; schon wollte sie den falschen Weg weisen, als das Mädchen, ihr Hohnlächeln und das Augenseuer wahrnehmend, beisügte: Meine Mutter liegt im Sterben und will mir noch ihren letzten Segen geben. Weiset mich recht und wäret ihr selbst das Fetzfräuli — Gott wird es Euch vergelten. — Da kam ein milderes Licht aus Nesas Augen, sie wies dem Mädchen den Weg und war erlöst. (Sailer, Chronik von Wil I. Bb. 1864, S. 132.)

(896.) Nachtberg heißt in Tirol der sichten: und söhrenwaldige Berg, der die zwei Thäler Brantenberg und Thiersee von einander scheidet. Er war einst voll Hoch: und Rothwild, das viele Jäger und Wilderer hinzog; aber mancher Schütze verschwand spurlos darin, ohne daß man ersuhr wie. Einst trug ein Senn aus einer der Alpen des Berges Butter und Käse in's Thal und sah plöglich auf einem Hügel eine hohe Frau stehen, die ein königlich Ansehen hatte und einem grünen Hut und ein Langes dunkles faltensreiches Kleid trug. Er blieb verwundert stehen und folgte zögernd, als sie ihm winkte. Als er näher kam, übersiel ihn ein Schauer über den geisterhaften Wlick neben Schönheit ohne Gleichen. Sie erzählte, hier haben einst Fürsten und Edle gejagt, aber die "bösen Menschen" vertilgen das Wild. Sie wolle ihn zu bessen Schirmer ernennen und er solle jeden Wilddieb erschießen. Als er sich weigern wollte, drohte sie, seine Heerde, die sie bisher behütet, zu vernichten. Da versprach er und hielt Wort. Wo ein Wilderer verschwand, galt

er als verderbt von der "Kaiserfrau". Das Wild nahm wieder wunderbar zu und blieb. (Tirolersagen von Zingerle in Wolfs Zeitschr. f. deutsche Myth. II. Bd. S. 55.)

(897.) Dem im dreizehnten Jahrhundert lebenden Dichter Thomas von Ercelboune erschien am Eildonhügel am Huntlyufer eine stattliche Jägerin mit Bogen und Pfeil, drei Jagdhunde an der Leine, sie von strahlender Schöne, ihr Kleid grasgrün, ihr Schimmel an jedem Mähnenhaare ein Silberglöcken. Raum hatte er sich um ihre Gunft beworben, so verwandelte sie sich in die abscheulichste Hexe, er mußte Abschied nehmen von "Laub und Gras", drei Tage lang ihr durch dunkle Höhlen folgen und Blutströme durchwaten. Mitten auf einer Wiese stand ein Apfelbaum, von dessen Früchten er nicht kosten durfte. Sie betraten ein Schloß, wo die Leute tanzten, dreißig Rehe in der Küche frisch bereitet lagen und die Hunde am Boden Blut leckten. Sie verlieh ihm die Gabe der Weissagung und entließ ihn nach sieben Jahren, die ihm wie eine Woche verflossen. Einst saß er daheim beim Mahle mit dem Grafen von March, als ein Geschrei entstand über einen Hirsch, der aus dem Walde bis zu Thomas Wohnung gelaufen kam. Er sah dies als Wahnung an, folgte dem Hirsche und wurde nie mehr gesehen. (W. Scott, Dämonologie, deutsch von Bärmann I. 191 und Jrvings Abbotsford.)

Antiochus ließ sich durch den Ritter Leontius aus einer alten Burg drei "gleichschwere" Dinge herausholen: ein Roß, einen Falken, ein Jagdharn. Kaum hatte er sie und war aufgesessen, so verlockte ihn ein plöglich erscheinender Hirsch in die Hölle, und er blieb verschwunden. (Gesta Romanorum, deutsch von Grässe, Anhang Nr. 18.)

Die Sage ist aber noch viel älter und keltisch. Der walesische Barde Merdin, der unter Artus gegen die Saren stritt, erscheint in der dem neunten Jahrhundert angehörigen Historia Britonum des Nennius als der Wunderknabe Ambrosius, der Sohn eines römischen Consuls unter König Vortigern und bei Gottsrid von Monmouth (1130—1150) wieder als der Barde Merlin, Sohn eines Dämons, oder in der Bretagne und Normandie eines Teusels, berühmter Zauberer, der von der schönen, von ihm geliebten Vivione um seine Kunst betrogen und im bretagnischen Walde von Breceliande in einen unsicht baren Kerker verschlossen wurde.

(893.) Auf dem Jagberge, einem Hügel unweit Thun, stand vor alten Zeiten ein gleichnamiges Schloß, dessen Bewohner sich durch Geiz und Gewalt-thätigkeit gegen die Umgegend auszeichneten, bis diese sich ermuthigten, wider die Burg auszogen und sie zerstörten.

Als eines schönen Lenzmorgens ein Landmann in einer Wiese, der Ruine nahe, arbeitete, hörte er ein Geräusch im nahen Wäldchen und sah, als er darauf zuging, eine in Trauer gekleidete Frau herum gehen und hörte sie ihre Thorheit bejammern, wodurch sie ihr Glück allein auf Geld und Gut

gebaut, was ihr jett nichts helse. Sie hieß ihn, der ein braver Mann sei, morgen vor Sonnenschein in die Ruine kommen, wo er nichts zu thun habe als die Hand auf das Gefäß zu legen, worin ihr Schat liege, komme was da wolle. Der Landmann erschien, trat hinein, entsetze sich aber so, als auf dem Gefäße die abscheulichsten Thiere herumtrochen, daß er, ohne Versuch, sich zu nähern, davon sloh. (C. Stuck und Joh. Chr. Neuenschwander in Zuberbühlers handschriftlicher Sagensammlung, Münchenbuchsee 1850.)

(899.) Auf Neu-Eberstein bei Gernsbach quälte ein harter Vogt die Mägde, die rastlos spinnen und haspeln mußten. Dabei half ihnen indeß zu: weilen das Berg- oder Rockenweibchen und erzählte ihnen unterhaltende Märchen dazu. Unter ihnen war ein schönes Mädchen, das einen jungen Burschen liebte, dem aber der Bogt nachstellte. Um sie zu kirren, befahl er ihr aus rothen und weißen Nesseln zwei Hemben zu weben, aus letzteren ein Todtenhemd für ihn, aus ersteren ein Brauthemd für sich, worauf er, vorher nicht, ihre Heirat mit ihrem Geliebten zugeben wolle. Als sie darüber trostlos war, stand das Rockenweibchen bei ihr und versprach ihr das Gespinnste aus den Resseln. Run sah man das Weibchen allmorgenlich über der Murg vor ihrer Felsenburg sigen und spinnen, und der Arge staunte, als eines Morgens das Mädchen ihm die feinen und zierlichen zwei Hemden brachte. Er eröffnete ihr, sie morgen zum Altare zu führen; aber am Morgen war er todt und sie trat mit ihrem Bräutigam zur Kirche. (Karl Simrock Sagen aus Baden und der Umgegend S. 38. A. Schreibers Handbuch für Reisende nach Baden S 291. Sagen und Geschichten der Stadt Baden, Karlsruhe S. 50. 168.)

(900.) Im Schutte der Wildenburg, noch auf alträtischem Boden, liegen ungehenre Schäte, gehütet von zehn der häßlichsten Kobolde, Geistern der ehemaligen Burgherren. Um Mitternacht kriechen sie hervor, springen, leuch= tend wie Frrwische, herum, raufen sich die Haare, toben und heulen, daß es den Nachbarn in Mark und Bein fährt und die Alpen bewegt. Zu gewissen Zeiten ändern sie ihre Gestalt, wo dann einer jung und frisch, ein anderer alt und fränklich, einer schwarz erscheint; bald sind sie Riesen, bald häßlich höckerige Zwerge, ja Schweine, Hunde, Kagen, Böcke, Höllen= dämpfe ausathmend. Besonders spuken sie in den Quatember= und anderen heiligen Zeiten weit herum. Dem Wildenburger See entlang wandelt eine alte Frau, die, wenn sich Jemand naht, eifrig die Hände reibt und klagt und winselt Noch näher rümpft sie die Nase und ein sich immer verlängernder Rüffel hascht nach der Beute, wenn diese nicht rasch entflieht. Weiter vorwärts stößt man auf einen gewaltigen Mann mit großem breitgerän: berten hute, in weitem schwarzen Mantel. Zulett steht mitten in der Straße ein Ungethüm mit Ziegenbart und Räuberblick, den Weg verrammelnd.

Alle diese Ungeheuer sind in ewigem Hader, sizen aber doch zuweilen um ihre riesigen Kessel, wo sie schäckernd ihr Gold zählen. Plötlich

werfen sie Alles hin, fallen auf ein neues über einander her und schlagen sich wüthend. (Dalp, Die Schweiz in ihren Ritterburgen, II. S. 441. 442.)

(901.) In Ruhns Märk. Sagen Nr. 217 jagt die Frau Gobe mit Hünden, deren Schellen klingen.

Gine reiche vornehme "Frau Gauben" liebte mit ihren 24 Töchtern die Jagd so, daß sie sagte, dürste sie immersort jagen, sie wolle den Himmel missen. Mitten in einer wilden Jagdlust wurden die Töchter plöglich zu Hündinnen, welche Gaudens Jagdwagen umklafften, und der Wagen erhob sich zu den Wolken zwischen himmel und Erde. So jagen sie fort. In den "Twölven" lenkt sie den Wagen zur Erde und fährt in der Christs oder der Altjahrnacht durch die Dörfer. Wo sie eine Thüre offen sindet, schickt sie ein Hündchen hinein, das Niemanden schadet, als daß es Nachts die Ruhe stört. Tödtet man's, so ist es Tags ein Stein, kommt aber Nachts wieder. Dann bringt es Menschenz und Viehseuche und Feuersnoth, und kehrt erst in den nächsten Zwölsen zu Gauden zurück. Einst verirrte sie sich Nachts auf einen ihr seindlichen Kreuzweg, wo ihr was am Wagen zerbrach. Da weckte sie zu Boek einen Knecht und bat ihn um Beistand. Er besserte den Schaden und erhielt als Lohn den Koth ihrer Hündlein. Unwillig nahm er einige Häussein, die baheim Gold waren.

Einen Mann aus Conow, der ihr eine neue Deichsel machte, und eine Frau in Göhren, die ihr einen Stecken in die Deichsel schnitt, lohnte sie mit den Spänen, die ebenfalls Gold waren. Besonders liebt sie kleine Kinder. (Lisch, Mecklenb. Jahrb. VIII, 202 ff.)

Ueber Frau Gode, vergl. Grimm deutsche Mythol. Kap. X (Göttinnen). Die Thüringer Sage kennt eine Frau Motte, am Gutenberge hausend, die in der Weinachtzeit hergezogen kommt. (Sommer Nr. 8.) "Bei der Moht-Krenk" schwört man in Köln. (Wenden, Vorzeit Kölns 243.) [Ist es das Weibliche zu Muotis, Muot?]

(902.) In Norwegen heißt es: Seelen, die nicht so viel Gutes gethan, daß sie in den Himmel, aber auch nicht so viel Böses, daß sie in die Hölle kämen, müssen zur Strase bis an's Ende der Welt "umreiten", an ihrer Spike Gurorysse oder Reisarova, mit dem sie kennzeichnenden langen Schwanze (wie Holla, Huldra, was mit Gurra derselbe Name ist, so daß der Gurrewald von ihr den Namen hat). Nach ihr folgt im Zuge eine Unzahl beiderlei Geschlechtes, von vorne angesehen Reiter und Rosse stattlich, hinten am Zuge der lange Schweis Guros. Die Rosse sind kohlschwarz mit glühenden Augen, gelenkt mit seurigen Stangen und Zäumen. Der Zug geht über Wasser wie über Land und sein Lärm schallt von weitem. Wo sie den Sattel auf ein Tach wersen, in dem Hause stirbt gleich Jemand. Sehen sie Mord oder Schlägerei, so rasseln sie laut mit ihren Eisenstangen. Der Zug geht gewöhnlich um die Julzeit; hört man ihn, so legt man sich platt hin und stellt sich

schlafend, weil schon Lebende mitgerissen wurden. Auch Rechtschaffene mussen dulden, daß Jeder des Hausens auf sie speit. Der Zug heißt aaskereia, aaskerey, aaskereida, asgardreid, was klar zeigt, daß es die Todten, die Einheriar sind. Bisweilen sieht man ihn nicht und hört ihn blos durch die Lüste sausen. Wer in den drei Julnächten seine Stallthüre nicht bekreuzt, sindet die Rosse schweißtriefend und abgeplagt, weil sie mitgenommen worden sind.

In Schnidts Fastelabendsammlg. p. 76 werden zusammengestellt "der Woor (Wodan), die Goor (Hulda) und der wilde Jäger". (Grimm.)

(903 a.) Spät Nachts ging ein Wagner von Opburg, wo er gearbeitet, nach Kolba zurück, es war am Dreikönigsabende, und stieß an der Orla auf Perchta, deren zerbrochenen Pflug klagende Heimchen umgaben. Sie bat ihn, zu helsen, und reichte ihm als Lohn von den abgehauenen Spänen. Er verschmähte diese, sand aber im Schuh einen hineingefallenen Span als Gold. Ein Knecht, der das gehört, wartete nächstes Jahr an der Orla, sah die Perchta mit ihrem Kinderzuge kommen, und erklärte auf ihre Frage, was er wolle, diesmal habe er besser Werkzeug. "Nimm, was Dir gebührt!" rief sie und hied ihn mit ihrem Beil in die Schulter. Dasselbe wiederholt sich bei Kaulsdorf, in Preßwig und zwischen Pößneck und dem Forsthause Reichenbach.— Unter dem Gleitschselsen bei Tischdorf traf ein Landmann sie mit den Heimchen auf einem Wagen, an dem er eine Nothachse machte, die Späne verschmähte, und einen im Schuh als Gold fand. (Börners Volkssagen aus dem Orlagau S. 126.)

(903 b.) Eine Spinnerin kam in der Dreikönigsnacht wohlgemuth vom Neidenberge her. Da schritt ihr Perchta mit großem Zuge des Heimchenvolkes entgegen, alle Kinder von gleicher Art und Größe, eine Schaar davon einen schweren Ackerpflug, eine andere Wirthschaftsgeräthe schleppend, alle laut klagend, daß sie keine Heimat mehr hätten. Darüber mußte die Spinnerin laut lachen. Perchta aber trat auf sie zu und blies sie an und auf der Stelle erblindete sie. Jest mußte sie betteln und saß nach einem Jahre am Wege, als Perchta wieder vorüberzog. Diesmal sprach sie: Voriges Jahr blies ich hier ein paar Lichtlein aus, heuer will ich sie wieder anblasen. Sie blies der Wagd wieder in die Augen und diese sah nun.

(904a.) So lange die Heimchen mit ihrer Königin Perchta im Lande verweilten, herrschte ein fröhliches Treiben in den Dörfern Cosdorf und Rödern (Orlagau), denn die Heimchen kannten Alles, was den Landbau angeht, man war traulich mit ihnen und Alles gedieh wohl. Da kam aber einst ein ernster Mann aus der Ferne, der niemals lachte; der lehrte dem Volke einen neuen Glauben und hat die Leute gegen Perchta mit ihren Heimchen so eingenommen, daß man die Kinder vor ihnen barg und ihrer fernern Hilse schmähte.

Da war es denn an einem Dreikönigsabende, als unterhalb Presnit an der Saale der Fährmann gerufen wurde. Eine verschleierte stattliche Frau

<u>. 41.</u>

veißem Aleide stand vor ihm und um sie her eine Menge trauernder war Perchta mit ihren Heimchen, die nun die Gegend verlassen veimal beim Uebersegen war der Kahn übervoll gewesen, jenseits ete Perchta an ihrem Pfluge und ließ dem Fährmanne als Lohn die sich später in Gold verwandelten.

jest ab veröbeten die Fluren; im Kriege wurden Cosborf und wüstet und heute ist ihre Stelle nicht mehr zu finden. (Gifel, 21.)

- b.) Eine Frau in Bobelwig klagte am Grabe ihres einzigen Kinds die dritte Racht und weinte und härmte sich über alle Maßen. Da ta einher mit ihrem Heere von Kinderseelen. Auch das Kindlein den war darunter, das Krüglein aber, das es trug, war dis an zesüllt, daß er gar schwer war und es den Anderen kaum solgen es die Mutter hob, sprach's: "Mutter arm, ach wie warm," dann, nicht mehr zu weinen, denn "siehe, Mutter, hier im Kruge sind ränen und kommen noch viele hinein, kann ich nimmer zur Ruhe (Ebendas.)
-) Ein Sohn des Höchenblaikner Hofbauern im Alpbachthale Tirols vät in der Gömnacht heim und führte sein Roß zur Tränke. Da Berchtl mit ihrem Kinderheere über den Hof und vorbeiziehen, in trugen weiße Hemden, nur war das des letzten etwas zu ß es immer darauf trat und im Gehen gehemmt war. Da ricf der Bursche: "Huberwachl (Huber Hubeln, und "wachl" von hintennach! Geh her, ich will Dir das Hemat ausbinden!" Das er nahm ein Strumpsband und band dem Mädchen das Hemdlein sprach es "Jetz dank i Dir schön, jetz hab i einen Namen!" und Jetzt drehte sich die alte Perchtl, die schon ein gut Stück voraus nd ries: "Hab Dank, Bueb, daß Du den armen Huberwachl durch erlöst hast. Dasür sollet Ihr auch auf dem Hos hier gesegnet sein neunten Stamm!" Und das geschah. Der neunte Höchenblaikner von den Baiern erschossen und der Hos zersiel und kam in andere zendurg, Mythen S. 64; Zingerle.)

il. Grimm Sagen 4—8, 170, 267, 268 und 313. Rorf Myth. d. 443 ff. Börners Boltssagen aus dem Orlagau, Zingerle, Alpenser, E. Meier, Rochholz, Lütolf u. s. w.

IV. Die Beifterversammlungen.

Tobtenritt, ber Tobtentang und bie Racht= procession.

bie Sterne die Seelen ober auch die Wohnfige der Berind, ift eine alte volksthimliche Borftellung, aus welcher von selbst die sagenhafte Ausschmückung und Weiterführung hervorgeht, die nächtliche Versammlung und Bewegung der Sterne auch wie eine solche der als Geister belebten Todten aufzufassen. *) diese schauerliche, markerschütternde Phantasie in Vielem mit der wilden Jagd, dem Geisterwagen und dem Zuge der Nachtfrau (Holle oder Berchta), sowie mit den nächtlichen Hexenmahlzeiten, Hexentänzen und Herenfahrten des Volksglaubens zusammenfallen und vermengt werden mußte, ist sehr natürlich. Die Vorstellung wirkte auch so tief auf die Gemüther, daß es sehr nahe lag, ruchlosem Zusehen oder gar Einmischen in das nächtliche geisterhafte Treiben eine Bestrafung bes Schuldigen folgen zu laffen, welche bald in einer Verwundung oder Verletzung, in Blendung, in Entführung durch das Geisterheer oder gar in grausenhaftem Tode, sogar durch Zerreißen in Stücke Die Vorstellung vom Treiben der Todten selbst nahm ver= schiedene Formen an. Bald zogen sie in Leichenprocession da= hin, bald hielten sie in nächtlich erleuchteter Kirche Messe ober Predigt, oder in Schloßruinen ein Geistergericht, auch spielten und zechten die Geister, bald jagten sie dahin wie das wüthende Heer oder benützten die Geisterkutsche (den Wodanswagen), an bessen Stelle auch, wie bei der Isis, ein Schiff oder, wie bei dem schweizerischen Posterli, ein Schlitten trat, bald endlich tanzten sie auf den Gräbern, und dieser schauerliche Todtentanz findet sogar in Sagen auf Lebende Anwendung, die zur Strafe für ein Bergehen immer tanzen müffen, ohne anders zu können. (Grimm Sagen 231.) Es ist in beiden Fällen der rastlose nächtliche Tanz der sich um die Welt drehenden bleichen Gestirne.**) Bei der Leichenprocession tauchte

^{*)} Ein alter Hirt zu Brodewin in der Uckermark erzählte dem Sagenforscher Kuhn: Jeder Mensch habe sein Licht am Himmel, und wenn er sterbe, so gehe es aus, es kommen aber statt der alten immer gleich wieder neue zum Vorschein, da immer wieder neue geboren werden. (Haupt, Zeitschr. IV. S. 390.)

^{**)} Es ist dies die Idee zu Goethes Todtentanz, wo der Thürmer um Mitternacht hinab schaut auf die Gräber und die Todten aus den Gräbern steigen, die Gewande 'abwerfen und sich im gräßlichen Gerippetanze klappernd tummeln sieht, wo er einen der Laken aus Posse entwendet und vom Bestohlenen von Ort zu Ort verfolgt wird, "langbeinigen Spinnen vergleichbar",

manchmal das gräßliche Doppelgesicht auf, indem der Neugierige im Zuge sich selbst erkannte, was seinen baldigen Tod zur Folge hatte. Die höchste poetische Ausbildung erhielt aber diese ergreisende Borstellung in der nächtlichen Ent führung der Liebenden durch den todten Geliebten, welche Idee sich eng an die wilde Jagd auschließt. Der wilde Jäger jagt nämlich nach vielen Sagen eine Frau (Waldsfrau) oder seine Geliebte oder Gattin; wenn er sie hier zu den Todten abholt, ist es dasselbe. Er ist Odin, sie die Fürstin des Sternsheeres, die Mondgöttin, welche der Himmelsgott mit seinen Wolken umhüllt und entsührt, oder auch die Erde, welche er in Nebel einhüllt, dessen fantastische Formen einer geisterhaften Versammlung verglichen werden können. Es sind nun gerade hundert Jahre, seitdem (im Wusen-Almanach für 1774) diese ergreisende Idee unserer ersten und unübertrossenen deutschen Ballade, Bürgers Lenore, das Leben gab.

(906.) In der Stadt Autun liegt bei der Kirche des heiligen Stephanus ein Friedhof, in dessen Rähe man ehedem häusig Nachts Pjalmen ertönen hörte. Einstmals beschlossen zwei fromme Bürger, bei Nacht daselbst ihre Andacht zu verrichten. Als sie in die Nähe kamen, vernahmen sie plöglich wunderseltsame Gefänge und Harmonien; sie waren gar ersreut darob, traten in die Kirche und setzen sich in ein Eckhen, wo sie eisrig beteten. Als sie sich erhoben, sahen sie die Kirche voll ihnen undekannter Personen, die sangen; was sie jedoch wunderte, war, daß keine Kerze oder ander Licht brannte und es doch völlig hell war. Als sie genauer hinschauten, nahmen sie wahr, daß diese Helle von den Singenden ausging. In Staunen versunken, standen sie da, als sie Einen aus den Versammelten auf sich zukommen sahen, der zu ihnen sprach: "Ihr habet Unrecht, uns in unseren heimlichen Gebeten zu stören; geht alsobald weg, sonst müsset Ihr sterben." Der eine der Bürger lies, so schnell er konnte, hinweg; der andere blieb, starb jedoch nicht lange nachher. (Gregor. Turon. de gloria consessorum.)

(907.) Der 1018 gestorbene Thietmar, Bischof von Merseburg, erzählt, als Beleg dafür, daß die Todten nicht todt seien, sondern auferstehen werden, ein Priester in Wallislevo (Walsleben), der früh Morgens bei Tages:

bis es zu des Mannes Glück "ein Uhr" schlägt und das Gerippe unten zerschellt. Ganz verschieden hiervon ist jedoch der künstlerisch dargestellte Todtenztauz (von Holbein, Manuel u. A.), welcher nichts mit der Mythe zu thun, sondern eine rein christlichzethische Idee zur Grundlage hat. Vergl. Wackerzungels Abhandl. in Haupts Zeitschr. IX. S. 302 ff.

anbruch Messe zu lesen pflegte, habe einst, auf den Kirchhof kommend, eine große Schaar getroffen, welche einem vor der Kirchthüre stehenden Priester Opsergaben brachte. Er sei, ohne Einen zu kennen, durch sie der Sakristei zugegangen; eine Jüngstverstorbene jedoch, die ihm wohl bekannt war, habe ihn gefragt, was er wolle, und dann gemeldet, das sei schon verrichtet. Er werde nicht lange mehr leben. Letzteres geschah. Zu seiner eigenen Zeit (fährt er sort) haben in einer Kirche Magdeburgs die Wächter Nachts Aehnsliches getroffen und die Magistrate geholt, welche auf dem Kirchhose, von serne stehend, ausgesteckte Lichter erblickten und den 15. Psalm und den Morgenslobgesang vernommen, näher tretend aber nichts mehr gesehen. Ebenso gleich habe ein Priester zu Deventer in der Kirche und auf dem Kirchhose die Todten opfern sehen und singen gehört. (Ditm. I. Buch 7.)

(908.) In Rapperswil glaubte man bis auf unsere Zeit, was schon Tschudi berichtet, die dortige Glocke, womit man das sogenannte "Endzeichen" läutet, wenn Jemand am Verscheiden ist, habe beim Auszuge der Bürger im Jahre 1388 zur Näfelserschlacht dreißigmal angeschlagen, so viele nacheher sielen, und in der Nacht habe der Meßner alle, Mann um Mann, jeder sein Haupt wie einen Hut unter'm Arme, den Kirchengang hin, zum Todtensopfer gehen gesehen. (Aus Rapperswil.)

(909.) Zu Gsteig im Berner Oberlande hält ein verstorben er Pfarrer den Todten seiner Gemeinde eine ewige Predigt; sowie auf den Klang der Glocen die Lebendigen ankommen, schwinden die gespenstigen Zuhörer wieder in ihre Gräber hinab. Wer ein Todtengebein auf die linke Uchsel nimmt und rückwärts in die Kirche geht, kann Diese wahrnehmen. (Sonntagspost 2. Probenummer, Sonnt. 25. Dec. 1864, S. 7.)

Auf Island glaubt man, daß zu bestimmten Zeiten ein ganzer Kirch= hof aufste hen könne; die Todten halten dann in der Kirche Gotte 8= dienst, dessen Anblick jedoch, wenn er etwa Vorübergehenden zu Theil wird, gar gräßlich sein soll. (Maurer, Isländ. Volkssagen.)

(910.) Manche, die um Mitternacht am Friedhofe zu Neustadt in der Oberpfalz vorbeigingen, fanden die Kirche erleuchtet und erblickten, wenn sie eintraten, die Verstorben en der Gemeinde. Auf dem Altare brannten Lichter, welche die noch lebende Gemeinde andeuteten; welches Licht nun zunächst erlosch, so starb Der, den es andeutete, zunächst. Ein Todter nannte an der Thüre, entgegenkommend, die Namen.

Auch in Gefrees stehen während der Metten die Todten aus den Gräbern auf und halten das Hoch am t in der Kirche. Eine fromme Tochter, die ihre verstorbene Mutter sehr liebte, ging einst hin, sie zu sehen, und septe sich in ihren Stuhl. Da klopste es ihr hinterrücks auf die Schulter, sie sah die Mutter dastehen, welche sie mahnte, beim Verlassen der Kirche ja ihr Tuch wegzuwersen. Sie that es und am Morgen fand man das Tuch in tausend

Fetzen zerrissen vor der Kirchenthüre (was der Tochter Schicksal geworden wäre). (Schönwerth.)

(911.) In den Zwanziger-Jahren dieses Jahrhunderts erwachte der Pfarrer zu St. Nikolaus bei Innsbruck Mitternachts zwischen dem Allerheiligen- und dem Allerseelentage. Als er vom Fenster nach dem Gottesacker hinüberblickte, sah er auf jedem Grabe Lichter brennen, auf manchen deren mehrere und Alles voll Leute dort herumgehen. Der Pfarrer weckte die Hauserin und schalt, daß sie ihn nicht geweckt, es sei schon angezündet zum Umzug auf den Gräbern. Diese schaute auch hinaus und wunderte sich, sagte aber, es sei erst zwölf Uhr Nachts. Dennoch ging der Geistliche auf den Gottesacker, um in die Sakristei zu gehen; wie er diesen aber betritt, ist Alles sinster. Nun übersiel ihn ein Schauer. Er betete. Jetzt kam der Nachtwächter und sagte: Das war eine merkwürdige schöne Allerseelenbeleuchtung auf dem Gottesacker. (Alpenburg.)

Ein Fräulein in Salzburg, welches die Roratemesse in der Abventzeit nie versäumte, erwachte einst, wie sie wähnte, früh fünf Uhr, zog sich hastig an und eilte zum Dome. Verwundert, daß sie die Straßen völlig leer sah, sputete sie sich umsomehr, als sie die Töne der Riesen orgel vernahm. Als sie auf den Domplat trat, sah sie die hohen Fenster hell erleuchtet, sand aber die Thüren geschlossen. Verwundert ging sie hin und her, hörte den Schlußeges ang des Hochamtes und darauf — ein Uhr schlagen. Das waren die Bewohner des Untersberges, die zu dieser Festzeit ihre Höhlen verließen und in Salzburg und Seekirchen oft ihren Gottesdienst hielten. (Vernaleken.)

- (912.) In einem Volksliede zu Grabig bei Glogau geht eine Witwe, der ihr Kind gestorben ist, trauernd hinaus in's Feld. Da begegnet ihr der Herr Jesus mit viel weißen Kindern, jedes schön gekleidet und mit einer Ehrenkrone geschmückt. Darunter ist ihr Kind, das sie anredet und bittet, sie möge aushören zu weinen, weil es ihre Thränen in einem großen Kruge, den es bei sich trug, sammeln müsse. Wenn sie ruhig werde, könne auch es Ruhe sinden. (R. Drescher, die Sagen vom Nachtjäger in Schlesien. S. oben Nr. 904b.)
- (913.) Auf die Sinzenmatt, eine große Gemeindewiese des Nargauer Dorses Gansingen im Frickthale, kam früher in regelmäßigen Zeitsristen ein Zug von vierzig Wahrsagern und Wahrsagerinnen durch die Wälder des Mettauer: und Gansinger Thales gewandert, um dort unter einer Eiche zu lagern. Alle waren weiß gekleidet und trugen Stricke und Ketten um den Hals; ein großer Bube trug ihnen den Bündel voraus und säuberte den Waldweg. Alles entsernte sich von den Straßen, sowie der Zug nahte. Im Dorse Wil zog er durch eine Scheuer, in Gansingen durch des Schnuris Garten, in Galten durch den Schopf des Bruderhoses, und in Büz sogar durch des Stäublis Hausgang. Jeder Hausbesitzer brachte ihnen die drei weißen Gaben: Eier, Mehl und Butter. Jest hält das Volk die Wandernden für Zigeuner. (Virrcher, das Frickthal 1859.)

- (914.) "Kan nit ußlassen, etwas zu melben von dem Nachtgespenst, davon die Alten vil ze sagen gehept, ouch der gemein einfeltig Pöfel vil gehalten und war namlich diß ein Geschwürm oder vil mer ein Gespenst, so bi Nacht gehuffeter ober scharenwyß durch die Stett, Dörfer ouch durch die Bergen, Alpen und Einödien wandlet. Das gemein Volk und sonderlich die Alten und dz Wibervolk hieltends für war und namptends die säligen Lütt oder das Guottisheer, und das wären, die lieben Seelen der Menschen, die durch Unfal, Kriegs: oder Nachrichters:Gewalt sturbent vor irem vorgesetzen Zil, die mueßtend, dann also wandlen, bis si dasselbig Zil erreichtend. Wären ouch dem Menschen gar fründlich und anmuotig, kämet Rachts in die hüser deren die Guots von inen redtent und uff inen hieltend, füwretend, kochetend, äßent und fuorend dannen wider darvon one Schaden. Vil begertends ze hören, ja ouch selbs in irer Gemeinsame ze sind, vnd war die Thorheit so groß, dz sie gloubend, daß noch lebende Menschen, Wib und Mann ouch mit inen wandletend und Gmeinsame, hettend, davon si de sto glückhafter wurdent, vnd wo man solches vff einen Menschen zwifflet, hielte mans ime für ein große Eer, schatt inne ouch für andere Menschen vß vil frömmer, andächtiger vnd schier als heilig. Wie denn noch bi minem Gedenken ein alt paar Eevolk allhie in diser Stadt gewesen, die disen Ruff gehept." (Cysat bei Lütolf.)
- (915.) In der Leinen oberhalb Eggiwil wollten viele Leute Nachts einen sonderbaren Zug gewahrt haben. Erst schien es ein Fuder Heu, dann näher kommend, eine Schaar Herren, leidtragend, endlich eine Schaar Weiber ohne Köpfe, das Gesicht auf der Brust. Der Zug kam durch das Thal herunter, den Rötenbach entlang und verlor sich ein wenig oberhalb des Dorses Eggiwil, beim letzen Uebergange über den Rötenbach. (Joh. Dubach von Eggiwil in Zuberbühlers handschr. Sagensammlung.)
- (916.) Solche, die in der Matthäusnacht um die Mitternachtsstunde geboren sind, müssen in bestimmten Nächten des Jahres auf dem Kirchhose die Geister tragen. Das heißt man "mit den Hollen fahren". Solche können Nachts senkrecht an den Wänden empor steigen und mit verschlossenen Augen über die höchsten Zinnen wandeln; nur darf man sie nicht aurusen, sonst fallen sie. Sie wissen auch immer voraus, wer im Dorse stirbt, weil alle Todten sich bei ihnen melden müssen. (Aus Honnes im Kölnischen, in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. III. S. 60. 61.)
- (917.) Nach dem Volksglauben in Werdenberg sehen Fronfastenkinder zuweilen das "Nacht volk", nämlich einen vollskändigen Leichenzug, wobei oft Bekannte erscheinen. Wo der Zug beginnt, stirbt bald Jemand. Werdemselben begegnet, muß das Haupt entblößen und auf die Seite treten Spricht man ein einzig Wort, so verschwindet Alles. (Nikl. Senn.)

Im nahen Toggenburg glaubt man, solche nächtliche Leichenzüge haben "ein Sterbet" (Seuche) zur Folge. Das "Nachtvoll" reicht bis Wildhaus hinauf. (Lehrer Harbegger.)

Auf dem Wege vom aarganischen Koblenz nach Alingnau, unweit eines Girizmooses, beginnt eine Schaar gefallener Krieger ihren Rachtumzug. (Rochholz.)

Auch in Tirol und Oberösterreich tennt man den nächtlichen Leichen= zug, der ein nahes Sterben im gleichen Orte andeutet.

(918.) Einige Vorgesetzte aus dem bernischen Dorfe Heimiswil wollten nach Bern auf den Markt. Um früh dort zu sein, machten sie sich um Mitternacht auf den Weg. Als sie bei der Gisnaufluh (dem Size des Trachen in der Sage von den zwei Lenzburger Brüdern) vorbeigingen, hörten sie plöglich ein klägliches Rufen: Thut auf! thut auf! der Bärenwirth von Bern ist da! Nicht lange ging es, so dehnte sich der Fels unter fürchterlichem Tosen über sie aus, wie ein Thor, und ein heller Schein leuchtete aus dem Felsen weit umher. Sie geriethen in Furcht, gingen aber weiter und sahen wie sich der Jels wieder schloß und der Schein verschwand. Als sie es im nahen Burgdorf erzählten, hatte man dort dasselbe vernommen, und da das Städtchen höher liegt, in der Felsenöffnung ein völligs Flammenmeer wahrgenommen. Als sie nach Bern kamen, traten sie in's Bärenwirthshaus und fanden die Hausgenossen in tiefster Trauer, weil der Wirth um Mitternacht verschieden war. Im Volke herrschte die Meinung, in diesem Felsen sei entweder die Hölle oder der Versammlungsort der "Ringmaurer". (Rikl. Walther in Zuberbühlers Sammlung.)

(919.) Im ganzen Sarganserlande ist die schauerliche Sage des Nachtvolkes, b. h. eines die Dörfer durchwandernden Zuges aller Gestorbenen und bald Sterbenden der Kirchgemeinde sehr verbreitet. Ein Schullehrer in Flums hörte einst, ehe er einschlief, gegen Mitternacht den Zug und vernahm deutlich aus dem sog. schmerzhaften Rosenkranze, d. h. dem von Jesu Leiden, die Stellen: "Der Du für uns Blut geschwitt haft — der Du bist gegeißelt der Du bist mit Dornen gekrönt worden u. s. w." Staunend und neugierig ftürzte er aus dem Bette, schlof schnell in das eine Hosenbein und war am Fenster, wo ihn der Anblick beinahe versteinte. Es war ein unübersehbarer Leichenzug, dabei vorne viele seiner verstorbenen Bekannten, und je weiter hinten, desto fremder; aber auch welche die noch lebten. Vorne die bekannte schwarze Flumserfahne, das Kreuz, der Geiftliche, der Meßner, und bei diesem er selbst, nur in einem Hosenbeine und den einen Fensterflügel am Halse. Die Menge betete, ohne umzublicken, ernst fort und verschwand seinem Auge. Nach einer andern Erzählung hatte er vom Gebete nichts verstehen können, als nach Zwischenräumen die Worte: "erlöß uns von dem Uebel. Amen". Er erzählte das Gesehene, erkrankte bald und starb, wie Alle, die er erblickt hatte. (In Sargans.)

Fast dasselbe berichtete i. J. 1833 Pater Gall Morel in Einsiedeln aus Schwyz von einem Abyberg. Dieser war eines Morgens eben am Ankleiden und hatte schon den einen Strumpf angezogen, als er die Geisterprocession vorbeiziehen hörte. Schnell warf er den andern Strumpf über die Achsel und sah aus dem Fenster, worauf er am Ende des Zuges sich selbst mit dem Strumpf über der Achsel erblickte. Darauf folgte der schwarze Tod im Jahre 1610—1612.

- (920.) Dieselbe Idee ist die "Geisterweihnacht", wo ein Reiter Nachts durch's Feld jagt und bei einem Kirchhofsthore von einer Rittergestalt zum Einztreten eingeladen wird. Er sieht den Kirchhof erhellt, auf jedem Grabe ein Licht, wie ein Stern, und zur Weihnachtszeit nun einen sonderbaren Reigen der wandelnden Lichter beginnen, bis im Osten das Morgenroth aufgeht und die heilige Jungfrau unter den Steinen hinschwebt mit dem Kinde, um sie viel tausend Engel. (A. F. G. Wegel in Hub's Balladen. S. 284.)
- (921 a.) Ein noch nicht lange verstorbener Geraer Bürger ging in der Dunkelheit mit mehreren Anderen von Collis her nach Hause. Im Zausenszgraben sagte er zu den Anderen: "Seht, dort bringen sie von Zschippern her eine Leiche!" Jene sahen nichts, während er fortsuhr, die einzelnen Leute und die Laternen dabei zu schildern. Noch ist er gesund nach Hause gekommen, dann kränkelte er und kurze Zeit nur dauerte es, daß sein Tod erfolgte. Eisel, Woigtl. S. 111.)
- (921 b.) Von der wüsten Waldkapelle her, an der Jakobseiche bei Klosterlausniz, klingt zu Zeiten fernes dumpses Glockenläuten; dann sieht man's durch die Bäume slimmern und ein Kirchlein, licht und glänzend, wird sichtbar. Geräuschlos thut die Thür sich auf und heraus schreitet langsam ein kleiner gespenstischer Leichenzug. Weißbärtige alte Mönche in schwarzen verschossenen Kutten tragen einen Sarg, auf dem ein leuchtendes Christusbild liegt. Leise geht der Zug hinaus in den Wald. (Ebendas.)
- (922.) Eine arme Salzburgerin, die bei mitleidigen Leuten in Eisenberg geblieben war, wurde eines Abends in's Schortenthal geschickt, Futter zu holen; statt der Wiese aber fand sie ein ihr völlig unbekanntes Dorf, aus dessen kleinen freundlichen Häusern Lichter schimmerten. Obschon sie darüber betreten war, ging sie doch näher, sich Wasser und ein wenig Brot zu erbitten, denn ein plöglicher Hunger und Durst überkam sie. Ein Mann mit weißem Barte und in seltsamer Tracht hat hierauf das Mädchen gebeten, einzutreten, wo sie in der niedrigen Stube eine Hochzeitsgesellschaft versammelt fand. In seltsamen Krügen und Schüsseln, Alles uralt, wurde ihr, wie erbeten, Speise und Trank gereicht, und sah sie jetzt, daß auch die Gäste gar wunderliche, verschollene, altmodische Kleider trugen, die Braut aber einen Konnenschleier und der Bräutigam, einem Ritter gleich, ein gold= und silbergesticktes Wamms mit einer goldenen Ehrenkette über die Brust. Der alte Mann sorschte darauf theil=

Im nahen Toggenburg glaubt man, solche nächtliche Leichenzüge haben "ein Sterbet" (Seuche) zur Folge. Das "Nachtvolk" reicht bis Wildhaus hinauf. (Lehrer Harbegger.)

Auf dem Wege vom aargauischen Koblenz nach Klingnau, unweit eines Giritmooses, beginnt eine Schaar gefallener Krieger ihren Nachtumzug. (Rochholz.)

Auch in Tirol und Oberösterreich' kennt man den nächtlichen Leichenzug, der ein nahes Sterben im gleichen Orte andeutet.

(918.) Einige Vorgesetzte aus dem bernischen Dorfe Heimiswil wollten nach Bern auf den Markt. Um früh dort zu sein, machten sie sich um Mitternacht auf den Weg. Als sie bei der Gisnaufluh (bem Site des Drachen in der Sage von den zwei Lenzburger Brüdern) vorbeigingen, hörten sie plöglich ein klägliches Rufen: Thut auf! thut auf! der Bärenwirth von Bern ist da! Nicht lange ging es, so dehnte sich der Fels unter fürchterlichem Tosen über sie aus, wie ein Thor, und ein heller Schein leuchtete aus dem Felsen weit umher. Sie geriethen in Furcht, gingen aber weiter und sahen wie sich der Fels wieder schloß und der Schein verschwand. Als sie es im nahen Burgdorf erzählten, hatte man dort dasselbe vernommen, und da das Städtchen höher liegt, in der Felsenöffnung ein völligs Flammenmeer wahrgenommen. Uls sie nach Bern kamen, traten sie in's Bärenwirthshaus und fanden die Hausgenossen in tiefster Trauer, weil der Wirth um Mitternacht verschieden war. Im Volke herrschte die Meinung, in diesem Felsen sei entweder die Hölle oder der Versammlungsort der "Ringmaurer". (Nikl. Walther in Zuberbühlers Sammlung.)

(919.) Im ganzen Sarganserlande ist die schauerliche Sage des Nachtz volkes, d. h. eines die Dörfer durchwandernden Zuges aller Gestorbenen und bald Sterbenden der Kirchgemeinde sehr verbreitet. Ein Schullehrer in Flums hörte einst, ehe er einschlief, gegen Mitternacht den Zug und vernahm deutlich aus dem sog. schmerzhaften Rosenkranze, d. h. dem von Jesu Leiden, die Stellen: "Der Du für uns Blut geschwitt haft — der Du bist gegeißelt der Du bist mit Dornen gekrönt worden u. s. w." Staunend und neugierig stürzte er aus dem Bette, schlof schnell in das eine Hosenbein und war am Fenster, wo ihn der Anblick beinahe versteinte. Es war ein unübersehbarer Leichenzug, dabei vorne viele seiner verstorbenen Bekannten, und je weiter hinten, desto fremder; aber auch welche die noch lebten. Vorne die bekannte schwarze Flumserfahne, das Kreuz, der Geistliche, der Meßner, und bei diesem er selbst, nur in einem Hosenbeine und den einen Fensterflügel am Halse. Die Menge betete, ohne umzublicken, ernst fort und verschwand seinem Auge. Nach einer andern Erzählung hatte er vom Gebete nichts verstehen können, als nach Zwischenräumen die Worte: "erlös uns von dem Uebel. Amen". Er erzählte das Gesehene, erkrankte bald und starb, wie Alle, die er erblickt hatte. (In Sargans.)

Fast dasselbe berichtete i. J. 1833 Pater Gall Morel in Einsiedeln aus Schwyz von einem Abyberg. Dieser war eines Morgens eben am Ankleiden und hatte schon den einen Strumpf angezogen, als er die Geisterprocession vorbeiziehen hörte. Schnell warf er den andern Strumpf über die Achsel und sah aus dem Fenster, worauf er am Ende des Zuges sich selbst mit dem Strumpf über der Achsel erblickte. Darauf folgte der schwarze Tod im Jahre 1610—1612.

- (920.) Dieselbe Idee ist die "Geisterweihnacht", wo ein Reiter Nachts durch's Feld jagt und bei einem Kirchhofsthore von einer Rittergestalt zum Einstreten eingeladen wird. Er sieht den Kirchhof erhellt, auf jedem Grabe ein Licht, wie ein Stern, und zur Weihnachtszeit nun einen sonderbaren Reigen der wandelnden Lichter beginnen, bis im Often das Morgenroth aufgeht und die heilige Jungfrau unter den Steinen hinschwebt mit dem Kinde, um sie viel tausend Engel. (A. F. G. Wegel in Hub's Balladen. S. 284.)
- (921 a.) Ein noch nicht lange verstorbener Geraer Bürger ging in der Dunkelheit mit mehreren Anderen von Collis her nach Hause. Im Zausens: graben sagte er zu den Anderen: "Seht, dort bringen sie von Zschippern her eine Leiche!" Jene sahen nichts, während er fortsuhr, die einzelnen Leute und die Laternen dabei zu schildern. Noch ist er gesund nach Hause gekommen, dann kränkelte er und kurze Zeit nur dauerte es, daß sein Tod erfolgte. Eisel, Boigtl. S. 111.)
- (921 b.) Von der wüsten Waldkapelle her, an der Jakobseiche bei Klosterlausniz, klingt zu Zeiten fernes dumpfes Glockenläuten; dann sieht man's durch die Bäume flimmern und ein Kirchlein, licht und glänzend, wird sichtbar. Geräuschlos thut die Thür sich auf und heraus schreitet langsam ein kleiner gespenstischer Leichenzug. Weißbärtige alte Mönche in schwarzen verschossen Kutten tragen einen Sarg, auf dem ein leuchtendes Christusbild liegt. Leise geht der Zug hinaus in den Wald. (Ebendas.)
- (922.) Eine arme Salzburgerin, die bei mitleidigen Leuten in Eisenberg geblieben war, wurde eines Abends in's Schortenthal geschickt, Futter zu holen; statt der Wiese aber fand sie ein ihr völlig unbekanntes Dorf, aus dessen kleinen freundlichen Häusern Lichter schimmerten. Obschon sie darüber betreten war, ging sie doch näher, sich Wasser und ein wenig Brot zu erbitten, denn ein plöglicher Hunger und Durst überkam sie. Ein Mann mit weißem Barte und in seltsamer Tracht hat hierauf das Mädchen geheten, einzutreten, wo sie in der niedrigen Stube eine Hochzeitsgesellschaft versammelt sand. In seltsamen Krügen und Schüsseln, Alles uralt, wurde ihr, wie erbeten, Speise und Trank gereicht, und sah sie jetzt, daß auch die Gäste gar wunderliche, verschollene, altmodische Kleider trugen, die Braut aber einen Konnenschleier und der Bräutigam, einem Kitter gleich, ein gold- und silbergesticktes Wamms mit einer goldenen Shrenkette über die Brust. Der alte Mann sorschte darauf theil-

nehmend nach den Verhältnissen des Mädchens, und wie er sich von ihrem guten, braven Wesen überzeugt hatte, redete er lange in fremder unbekannter Sprache mit dem Bräutigam. "Habe Dank, mein Kind," spricht dieser hernach, "bald nun ist uns ewige Freude und Ruhe beschieden!" Alsbald begann der Hochzeitstanz; oft sonderbar, doch oft auch nach bekannten Weisen, die dann der Bräutigam selbst mit dem Mädchen tanzte. Plözlich endlich inmitten eines der wunderlichsten Tänze und der größten Ausgelassenheit — trat tiese Stille ein, geisterhaft schallten zwölf Horntone durch die Nacht, und mit dem lezten verschwand mit einem Male die ganze fröhliche Gesellschaft mit den Spielleuten, die ganze Stube mit all' den wunderlichen Tischen und Geräthen, ja das ganze Haus, das ganze seltsame Dorf! Und allein auf der stillen Waldwiese stand das arme Mädchen wieder, das nicht wußte, wie ihr geschehen war. Zu Hause aber sand sich in ihrem Korbe das Barett vor des schönen Bräutigams, dabei lagen mancherlei alte Gold: und Silbermünzen und auf einem Pergamente stand wie solgt geschrieben:

"Der Ritter Siegbert von Hainsburg hat Anno 1400 das edle Fräulein von Kunigberg aus dem Nonnenkloster zu Eisenberg entsührt, sich von einem verständigen Rlosterhörigen im Dorse Scortowe trauen lassen und mit ihr dis an sein seliges Ende ein fröhliches und vergnügtes Leben geführt. Das wurde ihnen nach ihrem Tode als schwere Sünde angerechnet, hundert Jahre voll Qual verbrachten sie im Fegeseuer, hernach aber mußten sie in jedem zehnten Schaltzahre am Tage des Bollmonds, wenn die Sonne im Zeichen des Kredies steht, an demselben — seitdem zerstörten — Orte eine Scheinhochzeit halten, dis ein armes, aber tugendhaftes und furchtloses Mädchen drei Stunden vor Mitternacht hinzukommen und um etwas bitten würde. Dreiunddreißig Schaltziahre sind seitdem vergangen, vielen Leuten ist das wüste Dorf sichtbar worden, doch kein braves Mädchen hatte sich herzugewagt. Betet," so schloß das Schriststück, "ein Ave Maria für unsere Seelen."

Dem Mädchen brachte das Abenteuer gute Früchte, denn sie ist ihr Lebelang in allen Dingen glücklich gewesen. (Eisel, Boigtl. S. 112.)

(923.) In Waldbergen bei Schramberg waren mal mehrere Holzmacher im Walde beschäftigt. Sie hatten bis nach Winzeln wohl über eine Stunde. Müde von der Arbeit, beschlossen sie, im Walde zu übernachten.

Nicht weit abwegs von der Straße machten die Leute ein lustiges Feuer an, um sich zu wärmen und etwas zu kochen. Beim Nachschüren bemerkte einer von den Holzmachern, er habe von alten Leuten gehört, man müsse das Holz über's Kreuz auf's Feuer legen, dann könne einem der böse Feind nicht schaden.

Wie es Mitternacht wurde, vernahmen sie ein fürchterliches Getöse und ein Geschrei die Schiltacher Straße herauskommen, daß es grausig war, und zum Unglück kam's immer näher. Auf einmal sahen sie einen Brautzug, den sechs schwarze Raßen zogen. Auf dem Brautwagen saßen die Brautleute,

die Nährin und die Köchin; letztere war hautnacket, wie sie der liebe Gott erschaffen hatte, trug einen kupsernen Kessel auf dem Kopse und hatte einen Bund Kochlöffel hinten stecken, hat damit kläppert und zu den Holzmachern her g'lacht und g'wunka. Die Holzmacher sahen einander bleich an, als der grausige Zug vorüberging; aber keiner sagte nur ein Sterbenswörtchen.

Später erfuhren sie von einem alten Geistlichen auf dem Sulgen, daß Alle verloren gewesen wären, wenn nur Einer sich unterstanden hätte, ein Wort zu sprechen. (Birlinger, Aus Schwaben I. S. 202.)

- (924.) In einer Spinnstube zu Eppingen wurde spät in der Nacht die Frage aufgeworfen: wer wohl den Muth habe, jett in das alte, verrusene Rathhaus zu gehen. Ein Mädchen erbot sich dazu und nahm eine Ruthe und eine schwarze Kape mit. Als sie in den Rathssaal kam, saßen darin zwölf gespenstige Rathsherren um den Tisch, welche zu ihr sprachen: "Hättest Du die Ruthe und die schwarze Kape nicht bei Dir, so wollten wir Dir etwas Anderes sagen!" Voll Schrecken entstoh das Mädchen und starb noch in derselben Nacht- (Baader, Neue Volkss. S. 100.)
- (925.) Auf der Burg Neu-Eberstein sah der in einer Nacht noch wache Roch vom Fenster aus an dem durch gespenstige Erscheinungen bekannten Wachtelbrunnen ein sonderbares Hüpfen und Tanzen beginnen und die Schaar sich dem Schlosse nähern. Rein Pseisfer psiff, kein Geiger siedelte, Alles bewegte sich tanzend, aber schweigend, näher. Jett erkannte er viele Männer und Frauen des Städtchens Gernsbach und endlich mit Entseten sich selbst, eine bleiche Frau an der Hand, mittanzend, und Alles zog dem Siechhose zu. Bald darauf brach der "große Landssterbend" im Jahre 1518 aus, in welchem er und Viele das Leben verloren. (Freiherr von Zimmern bei Krieg von Hochselden, Geschichte der Grasen von Eberstein, S. 360; Ed. Brauers "Sagen und Geschichten der Stadt Baden" Karlsr. S. 54.)
- (926.) "Für dz wöllen wir melben von einem Mann von Emmen, vnsern von der Stadt pürtig, der sonst arm (villeicht auch liederlich nach aller Anzeig) und sich also des Anglens und Bischens uff der Rüß beholsen, jedoch in selbiger der heiligen Zitten wenig verschant, vß Lichtsinnigkeit oder Unversstand. Und also einsmals als er an einem Sambstag Abends bis über Betglocken vis einem Studpöschen an der Rüß vischende enthalten, ist er unversehentlich von einem Gespenst in die Lüsten verhert und ser wit getragen worden, bis das er sich erholet, gesegnet und Gott bevolhen, hat es ine in ein dick Dorngehürst fallen lassen, darin er bis vis den Tag in großer Schwachheit gelegen und lang daruff krank beliben. Das solches geschehen sie umb das Jar 1560, wie mirs fürneme Herrn diser Statt, den er wol erkannt und solches selbs bekennt, erzellt haben. (Cysat bei Lütols.)
- (927.) Nicht weit vom hohen Thor: oder Dachsteine, den Grenzsäulen der obern Steiermark, liegt in Mitte hoher Alpen Mitterndorf und eine Die Deutsche Bolkssage.

halbe Stunde davon erhebt sich der waldige, halb kahle Hartkogel, der Aufenthalt des "wilden Jägers" oder "wilden Gjaids", das freilich auch an anderen Orten gesehen wird. Das "Gjaid" sind bose Gespenster, die zu gewissen Zeiten durch die Luft daherbrausen und ein sonderbares Fuhrwerk, eine Art Schlitten, fast wie ein Schiff gestaltet, nachziehen, welches ganz flach und meist in der Luft geht und unten eine scharfe Schneide zeigt wie eine Pflugschar. Die Ladung sind Berdammte und Teufel, und die Jagd geht auf "wilde Frauen", halb Geister halb Menschen, ober "verwunschene Menschen", die an der Rückseite hohl oder muldenartig gestaltet Diese hatten ihre Hauptwohnung im Schöchl, einem waldigen Rogel östlich von Oberndorf; sie kamen aber oft in die nächsten Törfer, auch zu Lachen und Bächen, wo sie ihre Wäsche wuschen und wohl an die Zäune aufhängten. Solche jagt der Jäger, auch zuweilen bose Menschen. Ein oft trunkener Schmied in Mitterndorf zu Ende des 18. Jahrhunderts galt als der, welcher alljährlich in der heiligen Nacht die den Schlitten vor gespannten Weiber (schlechte Dienstmägde) wie Rosse beschlug. Die Fahrt kehrte immer nach dem Hartkogel zurück. Auch hier mußte, wer das Brausen vernahm, sich schnell auf's Gesicht hinwerfen, um nicht niedergefahren zu werden. Ein Anecht, als er den Jägerruf: "Hui, hui!" vernahm, hetzte seinen Hund an und schob ihn, als er sich furchtsam zwischen seine Beine verkroch, von sich, worauf das Thier mitrannte. Als er sich darauf bei seiner Dirne am "Fensterln" befand, riß ein solcher Jäger das Dach auf und warf, aus Augen, Ohren, Nase und Mund Flammen sprühend, eine halbe Wildfrau herab mit den Worten: "Das ist zum Lohne, daß Du uns Deinen Hund mitgabit, ohne ihn hätten wir heute keine erjagt!" Die Dirne fiel todt um, der Hund kam nicht wieder und der Anecht starb sehr bald. (Steiermärk. Sagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. II. Bd. S. 32-35.)

(928.) Einem Wanderer, welcher zu Ulten in Tirol Herberge verlangte, sagte man, im Hause sei kein Raum mehr, und in der "Ströbhütte" werde er nicht bleiben wollen, weil diese Nacht wahrscheinlich die "Temper" (Quatembers Geisterzug) komme. Er blieb troßdem in der Hütte. Als der Hausknecht die Temper wirklich kommen hörte, schaute er zum Fenster hinaus. Da rief eine Stimme: "Willst auch!" und dann: "Wärest Du nicht hinter dem Kreuzeisen, Du kriegtest was!" Als man aber Morgens in der Hütte nachsah, lag der Wanderer zerrissen dort, ein Viertel aber von ihm vor der Hausthüre. (Wolfs Zeitschr. II. S. 181.)

(929.) Zu Sommerhausen in Unterfranken begaben sich zwei Dienst: mägde zu Bette. Da fuhr, als die eine schon lag und die andere bis aus's Hemd sich eben entkleidet, das "wüthende Heer" über's Dorf hin mit lautem Rusen und Hörnerklang. Die, welche noch auf war, schaute zum Fenster hinaus und horchte auf das schöne Lied, das die wilden Jäger eben bliesen. Das

gesiel ihr so gut, daß sie unbesonnen laut in den Zug hinausries: "Wäre ich geschürzt und gegürtet, ich ginge mit!" Kaum hatte sie es ausgesprochen, als zwei wilde Gesellen neben ihr standen, der eine ihr die Schürze umband, der andere den Gürtel besestigte, dann Beide sie an den Armen erfaßten und in die Lüste trugen. Niemand hat serner von ihr vernommen. (Wolfs Zeitschr. s. Mythol. I. Bd. S 18.)

(930.) In einem Wäldchen bei Zuzwil hörte man bisweilen Einen in der Luft laut jauchzen. Einst gingen zwei Männer durch das Wäldchen, und einer davon betrunken, jauchzte mit, als sie es vernahmen. Der Luktjauchzer antwortete nicht, kam aber, als der Betrunkene ihn herausforderte, sogleich und nahm ihn in die Lüfte. Der Mann schrie fürchterlich, sein Begleiter betete nach Kräften, rief auch andere Leute zu Hilfe, trachte aber nichts zuwege bis der Pfarrer mit der Monstranz erschien, auf dessen Gebet der Entsührte in einen Dornbusch herabsallen gelassen wurde, wo er sich start verletze und bald darauf starb. (Aus Nieder-Uzwil.)

(931.) Im Kanton Luzern erzählt man, es habe einst ein Burgfräulein leidenschaftlich die Jagd geliedt. Als einmal ihr Geburtstag auf einen Fastensfreitag siel, übersam sie ein Gelüste, frisches Wildpret zu speisen. Alle Anwesenden mußdilligten das, nur ihr Geliedter stimmte gleich bei. Beide ritten mit ihren Hunden hinaus, kamen aber nie wieder zurück. Sie sahren jeden Fastensfreitag um Mitternacht, und auch soust in gewissen Nächten des Jahres als die wilde Jagd in's Land hinaus, wo man dann von dem schrossen Felsen des Pilatus durch das ganze Land das Gejägt mit Pferdeschnauben und Hundegebell, dald hoch in der Lust, dald ganz nieder über den Boden hin, wie Sturmwind ziehen hört. Dann heißt es: "Die Sträggele (oben S. 561) und der Türst (oben S. 540) kommen!" (Kasimir Psysser, der Kanton Luzern St. Gallen 1858, I. Bd. S. 237.) Das ist im anstohenden Emmenthale "das Türstengejägt".

1932) Nach ber Ebba war Helgi ber Sohn des Walfungen Sigmund und der Borghilde. Nach einem Kampse erschien dem jungen Helden die Waltüre Sigrun, Haugnis Tochter, und bat ihn um Beistand, da ihr Vater sie dem Haudbrodd versprochen. Helgi erschlug den Werber und erhielt die Walküre, siel aber bald von der Hand ihres Bruders Dag, welchem Odin einen Spieß dazu gebracht. Sigrun härmte sich übermäßig und änßerte, sie werde sich des Lebens nimmer freuen, wenn nicht ihr Liebster aus dem Grabe steige und auf seinem Bigblör zu ihr reite in ihre Arme. Des Abends ging die Magd Sigrunens zu Helgis Grabhügel und sah Helgi mit Gesolge daherreiten, und in den Hügel, den man errichtet, einzieh'n. Die Magd fragte, ob den Helden Heimfahrt zu theil worden oder ob Ragnaraus nahe und die Todten reiten? Dann eilte sie heim und kündete Sigrunen das Gesehene an. Die Walküre ging hochersreut in den Hügel, wo sie den Gatten lüßte und

rungenes Haar, seinen blutbesprengten Leib und seine kalten te. Der Walsunge erklärte ben Reif als ihre Thranen, die seine tennen, sprach aber seine Freude aus, daß, obwohl sie Glück und t, nun Lust seiner warte und Königsfrauen beim Gestorbenen ne bereitete ein Bett im hügel und sie ruhte, die Lebende, in des n. Wie aber der Morgen nahte und ehe "Salgosuir das Siegermußte der Einherier "westlich von Bindhialmurs Brücke" (der on West nach Ost, Asgard zu) sein. Er ritt mit seinen Mannen ier starb bald vor Gramm. (Helga kvidda Hundingsbana

In Island ergablt man, ein junger Mann habe seiner versprochen, sie am Christabende abzuholen und in die Kirche zur eiten. Er machte fich auch richtig zu Bferbe auf ben Weg, 18 er über einen hestig angeschwollenen Bach setzen wollte, abgeon einer Eisfcholle erschlagen - Lange martete das Mädchen. lachts fommt der Reiter, hebt sie schweigend hinter sich auf's t der Kirche zu. Unterwegs wendet er fich zu ihr um und fpricht: ı gleitet, der Tod reitet; fiehst Du nicht den weißen Fleck iden, Garun, Garun?" Da wird dem Mädchen ängitlich zu ie reiten fort bis zur Rirche und zu einem offenen Grabe, hält und ipricht. "Warte hier Garun, Garun, bis ich ben Mähnet oftwärts über ben Zaun, den Zaun hinausbringe." Mädchen (Gubrun hieß fie, aber das Gespeuft sprach das "Gud", 3); aber zu ihrent Glücke lag das offene Grab am Rirchhoffie bas Glodenfeil erwischen konnte, und als bie Blode lautete. bas Gefpenst und sie war gerettet. (Maurer, Asland.

In einem schwedischen Liebe legen "tlein Christel" und ihre auf die Bahre. Ihr Bräutigam ist todt, Rachts Kopst er an ihre tet um Einlaß. Sie öffnet schnell, sept ihn auf den gold'nen välcht ihm die Füße mit klarstem Wein. Dörst, Liebchen, Du die Hähne krähn? Ist Zeit, daß die Todten wieder geh'n. — chuht sich und solgt ihm durch den langen Wald. Und wie sie kamen auf den Kirchhof nun, Da verschwand sein Haar, sonst gelb wie Gold. Den Mond dort schau, schöne Jungsrau, Du! Und verschwunden war der Jüngsing im Ru. uf sein Grab, wo sie bleiben will, dis Gott sie einst abruse. schallt eine Stimme aus der Luft, sie möge das Grab verlassen; aus ihrem Auge fülle sein Herz mit Blute an, segliches Glückresse, lege seinen Sarg voll dustiger Rosen.

(935.) In einer altdänischen Ballade vermählt sich Ritter Aage auf einer Insel mit der schönen Jungfrau Else. In einem Monate starb der Ritter. Else betrauerte ihn so heftig, daß es Aage im Grabe vernahm. Er stieg aus dem Grab, den Sarg auf seinem Rücken, klopste mit diesem an Elsens Thüre und bat um Einlaß. Dann eröffnete er ihr: jedesmal wenn sie sich freue, fülle sich sein Sarg mit rothen Rosenblättern, jedesmal wenn sie traure, mit geronnenem Blute. Nun krähte der rothe Hahn und er sagte, nun müssen alle Todten zurück in's Grab und er mit.

Schaue Du zu dem Himmel Und zu den Sternlein auf, Da kannst Du schaun, wie sachte Die Nacht wird zieh'n herauf. Das war die Jungfrau Else, Die schaute die Sternlein an, In's Grab versank der Todte, Gar nimmer sie ihn sah. Heim ging die Jungfrau Else, Ihr Herz von Sorgen wund, Darnach am Monatstage

(W. Grimm, altbänische Helbenlieber S. 73.)

(936.) In einem wendischen Liede träumt ein Bursche, seine Braut sei gestorben. Schnell reitet er zu ihres Vaters Hose, wo die Mutter im schwarzen Kleide umhergeht. Die Braut ist todt und begraben. Er reitet dreimal um den Kirchhof herum und dann zum Grabe.

"Steh' nur auf, o mein Mägbelein, Gieb mir doch wieder die Pfänder mein!" — "Aufsteh'n kann ich nicht, Liebster mein, Kann Dir nicht geben die Pfänder Dein, Hab' auf dem Herzen den schweren Stein, Uch, und Erde auf den Augen mein". —

Die Mutter solle ihm die hinterlassenen Bundschuhe und das Seidenstüchlein geben; das Silberringlein habe sie selbst am Finger und über's Jahr werde er bei ihr liegen.

Der Bursche geht zur Mutter, holt sich die Pfänder und bestellt sich den Sarg. (Haupt-Schmalers wend. Lieder I. 55. Neues Lausiger Magazin, B. 41, 1. Hälfte 1864.)

(937.) In einer altenglischen Ballade kommt ein Geist vor Margreths Thüre, pocht und begehrt stöhnend Einlaß. Sie zögert und fragt, ob er ihr Vater, ihr Bruder oder ihr "Treulieb Wilhelm" sei. Er verneint das erstere und bejaht das letztere, er komme aus Schottland und fordere ihre Treue und Liebe zurück.

"Meine Lieb' und Treu bekommst Du nicht, die geb' ich nimmer hin, bis Du in meine Rammer kommst, mir küssest Wang' und Kinn." — "Käm ich zu Dir in's Kämmerlein, ich bin kein ird'scher Mann, und küßt' ich Deinen rothen Mund, Dein Ende käm' heran."

Er wiederholt sein Begehren und sie verlangt, er möge sie über ben of führen und sie zur Gattin nehmen. Da erwidert er:

In einem Kirchhof über'm Meer ift begraben mein Gebein; ber jezo zur Dir fpricht, Margreth, das ist mein Geist allein.

Sie schürzt ihr Gewand auf und folgt bem Todten durch die lange enacht, mit der Frage, ob er Naum für sie habe, zu Haupt, zu den oder an seiner Seite? Weder zu Haupt, noch den Füßen, noch zur sagt er, der Schrein sei ganz enge.

Da frähte der rothe, rothe Hahn,
da frähte der graue so hell,
's ist Zeit, 's ist Zeit, mein lieb Margreth,
nun geh' von hinnen schnell! —
Nicht mehres er zu Margreth sprach,
Mit Stöhnen und mit Schrein
schwand das Gespenst in Rebel hin
und ließ sie ganz allein.
"O bleib, mein einzig Treulieb, bleib,"
rief Treu-Margreth, "o bleib!"
Ihre Wang erbleichte, ihr Auge brach,
todt lag ihr holder Leib.

(Percy, relicks of ancient english poetry, vol. III p. 112. Herders is schottische Ballaben. S. 95.) Ueber die Hähne der Götter nerung, an welche die obigen Sagen (Nr. 935 u. 937) erinnern, s. oben 0.

(938.) In einer schottischen Ballade sigen an einem Sommertage zwei be und sprechen den ganzen Tag, aber noch nicht Alles, was sie im trugen. Am Ende eröffnete er ihr, vor 11 Uhr Morgens werde sie eine Hochzeit erblicken.

"Schön Margreth" fammt eben ihr golden haar, als die hochzeit "lieb ms" und seiner Braut heranreitet. Sie legt den Ramm nieder, verläßt aus und betritt es lebend nimmer wieder. Als der Tag um ist und die Nacht da, gleitet Margreths Geist herein und steht zu Williams Fußende. Sie redet ihn an und wünscht ihm Heil zu einem Brautbette und ihr zur Leichenstätte.

Als die Nacht um ift und der Tag da, eröffnet William seiner Braut, er möchte weinen, denn er habe einen bösen Traum geträumt: sein Haus voll rothen Viehes und sein Brautbett voll Blut.

Sie erwidert, solch Träumen deute nie Gutes, und er ruft all seine Leute und begiebt sich mit ihnen zu Margreths Hause.

Als er die Klinke zieht, öffnen ihre sieben Brüder. Er hebt das Leichens tuch auf, sieht die Bleiche und will ihre Lippen küssen. Bergebens wollen die Brüder dies wehren und heißen ihn seine Braut daheim küssen.

Er heißt seine Leute Kuchen und Wein unter sich theilen; heute auf Margreths Tag, morgen auf den seinen.

Schön Margreth begrub man unten am Chor, lieb William oben hinten; aus ihrer Brust eine Ros' entsprang aus seiner entsprang eine Linden.
Sie wuchsen hinan, zum Kirchbach hinan, da konnten sie höher nicht mehr; da schlangen sie sich zum Liebesstrauß und Jedermann wundert's sehr.

- (J. Percy, Relicks. Vol. III. p. 119. Herders Stimmen der Bölker, Abth. II.)
- (939.) In einer schottischen Ballade liebt der Grafensohn Clerk Saunders, vom Meeresstrande, die Königstochter "schön Margreth" vom Oberlande. Beide wandern, von Liebe ergriffen, durch den grünen Garten. Saunders bittet sie um ihre Minne; sie schützt ihre sieben Brüder vor, welche die Liebe zu einem bloßen Ritter nie dulden würden.

Nun räth er ihr, wie sie ohne Meineid die Brüder täuschen könne. Sie solle ihr Gesicht verhüllen, dann habe sie ihn nicht gesehen, und dann ihn hineintragen, dann sei er nicht zu ihr gekommen.

Tief Mitternachts, als Beide schlafen, treten die sieben Brüder mit Fackeln ein und sehen die Zwei. Sechse von ihnen können es nicht über sich bringen, Saunders ein Leid anzuthun; der siebente, ohne ein Wort, stach ihn durch's Herz in der schlummernden Margreth Urmen.

Morgens will sie ihn flüsternd wecken und sieht ihn todt. Vergebens will ihr kommender Vater ihren Jammer trösten. Saunders wird begraben und erscheint eine Stunde vor Tag vor Margreths Fenster.

Schläfst oder wachst Du, Margareth? so sprach sein Geist zu ihr. Gieb mir mein Wort und Treu zurück, die ich gegeben Dir. —

Mein Wort und Treu geb' ich Dir nicht, nie schwindet die Lieb' mir hin, bis Du in meine Kammer kommst und küssest mir Wang' und Kinn. — Mein Mund ist kalt, o Margareth, er riecht schon nach Erdengrund, und Deine Tage schwinden hin, küß ich Dir den schönen Mund.

Er wiederholte seine Bitte, da die Waldvögel schon den Tag verkünden. Endlich reicht sie ihm die Pfande zum Fenster hinaus, folgt ihm aber aus Liebe dis in den Wald, wo er, in Duft verschwindend, auf ihre Frage, ob er Raum habe, ähnlich antwortet, er habe keinen, sein Bette sei knapp und klein, das Grab, auf das der Thau falle. Nachdem er ihr zugeredet, nie einen Andern zu lieben wie ihn —

"Und laut auf kräht der milchweiße Hahn, und auf der graue sosort, er schwand in leere Luft dahin und sie ging weinend fort.

(Tönniges.)

(940.) Nach einem Liebe aus dem Kuhländchen hat eine Witwe sich wieder verheiratet, kann jedoch ihren ersten Mann gar nicht vergessen und beweint ihn unaufhörlich. Als der zweite Mann einst auf dem Grabe seines Vorgängers seine Rosse weidet, bittet ihn eine Stimme daraus, die Frau möge ihm ein getrocknetes Hemde bringen.

"Das erste ist mir geworden so naß, Was weint sie immer? was thut sie das?"

Der Auftrag wird ausgerichtet. Die Frau geht mit ihrem Rocken zum Grabe, klopft an und bittet um Einlaß. Die Stimme mahnt ab: da unten sei es zu öde und traurig. Die Frau bleibt bis zum ersten Hahnenschrei (der "Himmelstaube"), da thun sich alle Gräber auf und sie steigt zu dem Geliebten hinunter. Der zweite Hahn (das Höllenhuhn) kräht, da schließen sich die Gräber alle und

"die Schöne mußt' unten verbleiben". (Meinert Volkslied, übertragen von Wackernagel.)

(941) Eine junge schmucke Dirne batte einen Freier, den sie, wie er sie, außerst liebte. Da mußte es kommen, daß der Geliebte krank wurde und starb. Sie wollte sich gar nicht zusrieden geben, weinte und jammerte den ganzen Tag, und wenn es Abend wurde, setzte sie sich auf sein Grab und trauerte die liebe lange Nacht. Als es nun die dritte Nacht war und sie wieder so am Grabe jammerte, kam ein Reiter auf einem Schimmel daher und fragte, ob sie mit ihm reiten wolle. Sie kannte ihn wohl und war bereit, wohin er wolle. Tamit stieg sie auf sein Pferd und sort ging es wie der Wind in die weite WAt.

Nach einer Weile fragte er:

Der Mond der scheint so hell, der Tod der reitet so schnell, Mein Gretchen, graut Dir nicht?

So fragte er allmälig dreimal und dreimal antwortete sie: Nein, mein Hans, wie sollte mir grauen? Ich bin ja bei Dir. So ging's wieder weiter und weiter und immer toller als früher, und nach der dritten Frage wurde er "gruen", und drehte sich das Pferd dreimal im Kreise mit ihnen herum und weg waren sie. (Müllenhof.)

- (942.) Einem Mädchen war sein Geliebter in den Krieg gezogen und gestorben. Das Mädchen sehnte sich sehr nach ihm und weinte bitterlich. Da kam in einer Nacht ein Reiter auf schneeweißem Rosse vor ihr Fenster, rief sie, und hieß sie, als sie eilig aufstand und hinaus ging, aufsigen. Auch hier sagte er dreimal: "Wie scheint der Mond so hell! wie reitet der Tod so schnell! Anamirl (oder Dirnderl), fürchst Dich nit?" Und sie antwortet: "Wie soll ich mich denn fürchten, bist ja Du bei mir!" In einer der Sagen fährt sie ein Schauber an, als sie dem Freithof nahe kommen, sie springt ab und in einen Schuppen am Wege, wo sie, inner den Dachtraufen, sicher ist. Er ruft, es sei ihr Glück, denn er hätte sie in Stücken zerrissen. — In einer zweiten Sage näht die Trauernde gerade vor der Wohnung ihr "Fürtuch", als eine schöne Frau ihr den Rath giebt, sie solle die "Bandel" nicht annähen, nur hineinstecken, wenn diese Nacht ihr Liebster sie abholen werde. Die Frau verschwindet, der Reiter erscheint Mittnachts, nimmt sie mit, thut dieselben drei Fragen, reißt sie auf dem Kirchhof vom Pferde und will sie mit in sein Grab ziehen, als das Fürtuch läßt und sie frei entkommt, während das Tuch in tausend Fegen zerrissen wird. — Nach der dritten Sage haben zwei Liebende sich versprochen, nach dem Tode des Einen nimmer zu heiraten. Sie bricht ihr Wort, heiratet wieder, hört bei der Hochzeit, ihr Früherer werde die Nacht erscheinen und denselben Rath mit dem "Fürtuchbandl". Der gleiche Todtenritt, die drei Fragen, dieselbe Befreiung. (Vernaleken.)
- (943.) In Ettiswil (Luzern) hat man einen gereimten Spruch: wie ein Mädchen, des Schöher: Schmiedes Tochter, zu grasen in's Feld ging. Ein Ritter schaute ihm zu und bot ihm groß Geld, wenn es eine halbe Stunde mit ihm komme. Habgierig und von seiner Gestalt geblendet, sagte es sogleich zu: Ich möcht di Dir sin min Lebenlang. Er saste sie beim Gürtelschloß und schwang sie hinter sich auf's Roß, und "sier mit dem Anneli dur d'Studen und d'Stei". Aber es siel ungut aus. Ihre weißen Füße wurden verwundet; er lachte ihrer Klage, wie als ihr Kleid zerrissen wurde, und sagte sedesmal blos: "ein rechter stolzer Ritter das bin ich nüd", bis sie vor dem Höllenthor anlangten. Da standen drei Teusel bereit. Der erste hieß Anneli willsommen, der zweite stieß sie in's Thor hinein, der dritte heizte einen Kessel

und stellte diesen unter das Mädchen. Verschmachtend, begehrte die Arme zu trinken: sie erhielt Schwefel und Pech, wurde dann geschunden und mit ihrer weißen Haut als Schimmel überzogen. So wurde der Schimmel vor Schötzers Schmiedes Haus geritten, wo er beschlagen wurde und im Schmerz dem Vater sich zu erkennen gab, der vor Entsetzen das Schmieden aufgab. (Lütolf.)

Die Sage wird (bei Lütolf S. 468) klarer durch die Angabe, Anneli habe "Unholderei" getrieben und ihr Buhle, grün mit rothem Barte, habe sie auf diese Weise abgeholt und in einen Grauschimmel verwandelt. Der Reiter sei von der Schmiede fortgejagt dis zur Stelle, wo jetzt auf dem "Hostris" d. h. Hochgesträß, längs der Wiggeren, eine dem heiligen Eloi (Eulogi) dem Patron der Schmiede geweihte Kapelle steht, die der Schmied im Dorfe Schötz zu besorgen hatte.

(944.) In einer magyarischen Sage reißt die gestorbene Geliebte, ben glühenden Trauring am Finger, den sprühenden Kranz im Haare, Mitternachts ihren Bräutigam in den gespenstischen Reigen der "Willis" hinein; am Morgen wird seine Leiche unter einem Rosenstrauche gefunden. (Joh. Graf Maylath, magyar. Sagen und Märchen.) — Vergl. Grimms Sagen 175 (Geisterkirche), 176 (Geistermahl), 331 (Schwarzstopf und Seeburg), 334 und 335, sowie die früher schon citirten Sagensammlungen.

b) Das Geisterschiff.

Vielleicht sind es auch Luftspiegelungen, wie Nork (in Scheibles Kloster IX. S. 939 ff.) meint, welche das Schiffermärchen vom "Fliegenden Holländer" erklären; sicher aber liegt die Entstehung desselben viel tiefer. Jene Form ist eine durchaus neue Veränderung der alten Vorstellung, daß der Himmel ein Meer, (s. oben S. 221), in welchem die Gestirne als Schiffe, Fische, andere Meerthiere (Wasserschlangen) und Meermenschen (Nixen, Wassermänner) umherschwimmen, wozu auch kommt, daß die Gestirne bei Aufgang und Untergang aus dem Meere auf= und in dasselbe unterzutauchen scheinen. Es ist ganz dieselbe Idee, wie das Umherziehen der Geister zu Fuß (Leichenzug u. s. w.), ihr Umherreiten zu Pferde (wilde Jagd), ihr Umherfahren zu Wagen (Geifter= kutsche) auf dem Lande; sie ist nur auf das Wasser übergetragen, gleichviel ob Meer, See oder Fluß; es handelt sich hier lediglich um die Form, unter welcher Fischer= und Schiffervölker die Bewegung der Gestirne am Nachthimmel auffaßten. Daher sind es auch hier Todte, Seelen der Verstorbenen, welche die Fahrt auf dem Schiffe durch das uferlose Meer der Unendlichkeit mitmachen. Sind ja auch die Schiffe (Archen), auf welchen die Bevorzugten der Fluthsagen sich retten (oben S. 397 ff.), Ueberfahrtmittel aus einer untergehenden in eine wiedergeborene Welt!

Obysseus kam aus dem Lande der Todten zu Schiffe schlafend nach Hause. Die Asen legten Baldurs Leiche in sein Schiff, darin fie den Scheiterhaufen anzündeten und der See überließen (Gylfagin= ning); Sigmund trug seinen tobten Sohn Fitila (Sinfiotli) an's Seeufer, wo ein unbekannter Fährmann das vollgeladene Schiff abstieß und fortfuhr (Sinfiötlalok), und Gudrun begrub nach der Edda den Atli in einem Schiffe. Die Todten der Brawallaschlacht schiffte Odin selbst auf goldenem Schiffe nach Walhalla. Nach der Edda (Wöluspa 49. 59, Gylfaginning 43. 51) wird beim Weltuntergang bas Schiff Naglfari flott, bas aus Nägeln der Todten gemacht ift, daher man im Norden den Todten die Nägel beschnitt, um den An= bruch der Götterdämmerung aufzuhalten. Hrymr der Riese steuert es im Kampfe gegen die Götter. So verabschiedeten sich auch vielfach die Zwerge zu Schiff (oben Nr. 543 ff.). Dieselbe Vorstellung verbinden die polynesischen u. a. Stämme mit dem Abgange ihrer Todten in's Jenseits.

Das ist die uralte Todtenüberfahrt, schon in Aegypten, dann in Griechenland durch Charon, wofür man den Todten, auch in Deutschland (in der Altmark noch in der neuesten Zeit), den Fahrlohn in den Mund legte.

Clandianus nennt das nordgallische User, unweit Britanniens und des Rheines, als den Sammelplatz der Seelen, deren Flug dort rausche, deren Klagen man vernehme, deren bleiche Gestalten man wandern sehe. Prokopius hörte selbst von den Einwohnern dort, die Fischer und Landleute werden Mitternachts geweckt, sehen, an's Meer kommend, leere Nachen, die aber augenblicklich von Unsichtbaren so voll werden, daß kaum Fingerbreite über'm Wasser bleibt. Nach einer Stunde landen sie an der Insel Brittia, wozu sie sonst Tag und Nacht brauchen. Drüben hören sie jedem Einzelnen Namen und Land, Franen den Namen der Männer, abfragen. Nach Villemarqué ist es Bretagnes äußerste Spitze, wo eine Bucht noch "die der Seelen" heißt.

Nach deutscher Sage weckt eine Mönchsgestalt den Schiffer, legt ihm den Fährlohn in die Hand und verlangt über den Strom. Der Nachen füllt sich so, daß der Mann kaum Platz sindet; er fährt, landet, wird wie im Sturme zurückgeworfen, und sindet neue Ladung. So thun auch Mönche Nachts bei Speier über den Rhein. (Grimm.) — Wie das Heer der Nachtsterne in's Meer zieht, suhren die Todten auf die Inseln der Seligen. Wie das alte Britannien, so ist auch in der Volkssage (bekräftigt durch den Namen: Engel-Land) England die Insel der Seligen geblieben, was mithin eine llebersahrt der Todten bedingt. In einer sumpfigen Gegend der Altmark (Drömsling) wird noch vom Nobiskrug (im Mittelalter eine Bezeichnung der Hölle) als dem Wirthshaus, wo alle Todten einkehren und spielen, gefabelt.

(945.) Bei Capri soll sich nach der Sage des Volkes bei nächtlicher Weile ein riesiges Gespensterschiff zeigen. Es wird nave di Papa Lucerna genannt, soll noch aus alten Römerzeiten stammen, mit römischen Ruderknechten bemannt sein, und groß genug, um die ganze Meerenge von Capri und dem Capo di Minerva versperren zu können. (Gaudys poet. und pros. Werke. VII. Bd. 1854. S. 69.)

(946.) In ganz Armorika glaubt das Wolk, die Seelen der Verstors benen begeben sich zum Pfarrer von Braspor, dessen Hund sie nach England hinüber begleite. In der Lust höre man die Räder des Wagens knarren, der mit Seelen überladen und mit einem weißen Tuche bedeckt sei, und carr an ancon, carrikel an ancon, Wagen der Seelen heiße. (Mem. de l'acad. celt. III, 141.) — Vei St. Gildas in der Vretagne werden die Fischer, welche schlecht leben, zuweilen Nachts durch drei Schläge an ihre Hüttenthüre ausgeweckt. Dann stehen sie, von etwas Uebernatürlichem getrieben, auf, gehen an's Gestade und sinden lange schwarze Fahrzeuge, welche leer scheinen und dennoch dis an's obere Bord in's Wasser sinken. Wie sie eingetreten sind, hist sich ein großes weißes Segel dis oben an den Mast von selbst auf und die Barke verläßt das User, wie von einer reißenden Strömung getrieben. Man fügt bei, diese Fahrzeuge, beladen mit Verdammten, kommen nie wieder an's User, und die Fischer seien verurtheilt, mit ihnen durch die Meere zu irren, dis zum Tage des Gerichtes. (Emile Souvestre, les derniers Bretons. Tome I.)

(947.) Als die Donauweiber Hagenen den Tod aller nach Hunenland Fahrenden geweissagt hatten, fügte, auf seinen Zweisel daran, die eine bei: "ez muoz et also wesen, daz iuwer deheiner chan da niht genesen niwan des chüneges chappelan, daz ist vns wol bechant, der chumet gesunt widere in daz Guntheres lant". Wie sie nun überfahren, wirst der grimme Hagen diesen

aus dem Schiffe, und stößt ihn, als er sich im Wasser an das Fahrzeug ans klammern will, wieder "zu dem Grunde". Als der "arme Priester" jenseits landet, "dabi sach wol Hagen, daz sin niht wäre rat, daz im für war sageten din wilden mereswip; er dahte: dise degene müezen verliesen den lip". (Nib. Not Ausg. Vonderhagen 6181—84. 6334—36.)

Als Hagen den "Vergen" erschlagen, beut er sich den verlegenen "Nibelunge" als Fergen an. "Ich gedenche, daz ich was der allerbeste verge, den man di dem rine vant; ia getruwe ich iuch wol bringen hinüber in Gelfrades lant!" Das Schiff "ungefüege, starch unde weit genuoch, sunf hundert unde mere ez wol zermole truoch". So sahren sie über, er rudert, und dann schlägt er das Fahrzeug "ze stuchen unde warf ez an den Bluot", weil teiner von ihnen wiederkehren wird. "Vil ungesügiu märe diu tuon ich iu bechant: wir enchumen nimmer wider in der burgonden lant. Daz sageten mir zwei merwip hiute morgen vruo, daz wir niht chomen widere." (Ebd. 6294—96. 6363—66.)

- (948.) Der Fähre zu Winterhausen in Unterfranken lag einst ruhig in seinem Bette und schlief, als er plöglich durch einen ungeheueren Lärm, vom jenseitigen User her, geweckt wurde. Viele hundert Stimmen schrien: "Hol! Er machte sich auf, löste sein größtes Fahrzeug ab und stieß vom hol!" Noch während des Fahrens vernahm er wildes Stimmengewirr und Rossewihern von jenseits; es wurde auch auf Hörnern geblasen und Hunde bellten. Als er jedoch drüben anlangte, sah er Niemanden und vernahm nur aus dem Schalle der Fußtritte, daß sich eine Masse Menschen und Rosse in die Fähre drängte. Diese fank immer tiefer, bis ihr Bord mit dem Waffer gleichen Schrittes stand. Da befahl er sein Leben in Gottes Hand und gelangte glücklich an's andere Ufer, während die Gesellschaft unbefümmert redete und lärmte; der Fähre verstand aber kein Wort davon. Erst beim Landen fragte eine rauhe Stimme aus dem Haufen, was sie schuldig seien. "Nichts!" war die Antwort. "Du hast klug gesprochen, Fährer! Deinen Lohn wirst Du darum doch erhalten. Hättest Du aber gefordert, Dir wäre es schlimm ergangen." Damit ging das Getöse wieder los: Peitschenknall, Jagd = ruf, Hundebellen und Rossewiehern wild durch einander, aber im Nu verhallt und verschwunden. Als er am andern Morgen erwachte, hing ein Pferdeschinken am Bettstollen. (Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 18.)
- (949.) Wo am aargauischen Rhein, unterhalb Rietheim im Tüfthale, Trümmer eines gewaltigen Rundthurmes aus der Heidenzeit stehen, trieb eine Räuberbande früher ihr Unwesen, bis sie einst "einen Geistlichen", der nach Basel suhr, in's Wasser warfen, der sie verwünschte. Seither fahren sie als Gespenster Nachts, mit Schwert und Spieß bewassnet, ihr Hauptmann ein bloßes Gerippe. Ein Schiffer, der zwei von ihnen, die ihm Nachts riesen, in seinen Waidling nahm und bis Roblenz hinabsührte, erhielt von ihnen ein

schwer Stück Geld, das beim nähern Besehen sich in eine Rübe verwandelt hatte, wurde wahnsinnig und starb binnen einem Jahre. Bei Tegerselden will man Nachts Stimmen vernommen haben, wie wenn man einem vorzbeisahrenden Schiffe Halt geböte. (Rochholz.)

(950.) In Oftfriesland an der Kuste der Nordsee sind Buhten, die eine Art kleine Häfen bilden, genannt Siehle. An ihren äußersten Vorsprüngen steht ein einsames Haus irgend eines Fischers. Die Natur ist traurig, ohne Vogel, außer den Möven, die kreischend Stürme verkünden, ohne Lieder, denn der Bewohner ist ernst und schweigsam. Zu einer bestimmten Zeit im Jahre, heißt es, just um die Mittagsstunde, wo der Fischer eben mit seiner Kamilie zu Tische sitt, ruft ihn ein Fremder, in Holländertracht, auf die Seite und accor= dirt mit ihm über Ueberfahrt von Seelen nach der "weißen Insel", die auch Brea und Britinia heißt, was Britannien sein soll. Der Holländer bezahlt in ganz kleinen Silberpfenningen, und gegen Mittnacht, wenn der Mond aus den Wolken tritt, steht der Schiffer bereit. Wie der Mond erscheint, bemerkt dieser, daß das Schiff sich befrachtet und bis Handbreite in's Wasser steckt, ohne daß er irgendwie Sichtbares wahrnimmt, etwas wie Nebelstreisen ausgenommen, oder was hört als leises Zirpen und Knistern, bis er an der weißen Ansel landet, wo der Holländer schon wartet und einen Appell abliest, während der Kahn immer leichter wird. Der Schiffer fährt wieder heim. (H. Heines sammtliche Werke, VII. Band. Hamburg 1861, S. 274 ff.)

(951.) Ein reicher Bürger und Kaufherr von der Obernstraße in Bremen, der einen betrügerischen und lasterhaften Wandel geführt hatte, konnte nach seinem Tode keine Ruhe finden. Zwei Priester führten ihn in einem Wagen nach einer großen Wiese, die Paulinen-Marsch benannt, und gaben ihm auf, ziir Büßung seiner Sünden alle Grashalme zu zählen. Tort zählte er über fünfzig Jahre, aber er brachte dabei das Vieh zu Schaden, schlug und belästigte die Hirten auf jede mögliche Art. Da nahmen ihn die Hirten, brachten ihn über die Weser, nach dem Werder, und ließen ihn daselbst durch die Priester bannen; nun sollte er nicht eher zur Ruhe kommen, als bis er die Weser ausgeschöpft und dann zurückgekommen sei. Da begann der ruhelose Geist sofort das Wasser aus der Weser zu schöpfen, verfolgte auch heimlich alle Schiffer, um vielleicht unvermerkt in einem Rahne überzukommen; da aber gewahrte der Schiffer, als ihm das Rubern immer schwerer fiel, das Schiff immer tiefer sank, wie der Geift ganz klein und zusammengedrückt am äußersten Rande saß, und warf ihn sofort über Bord. Das wird ihm nun nicht wieder gelingen, denn seitdem achten die Fischer besser auf ihn, und er wird wohl nicht eher Ruhe haben, als bis er die Weser ausgeschöpft hat. Die Schiffer haben ihn oft Abends "hol over!" (hol' hinüber) rufen hören. (Harrys Volkss. Niedersachsens. I. S. 40.)

Dritter Abschnitt.

Die Bötter als Belden.

Charakter der geldensage.

Wenn das religiöse Gemüth sich zu den Göttern, welche, wie oben gezeigt, Abstractionen der Natur, personificirte Naturkräfte sind, hingezogen fühlt, zu ihnen in ein Verhältniß tritt, so kann es sie sich nicht mehr als körperlose Geister, als Gespenster denken. Um sie zu lieben und von ihnen wieder Liebe zu empfangen, muß cs sie zu Menschen machen. Die Menschwerdung der Götter ist der Proces, den die Liebe der Menschen zu den Göttern vollzieht; denn nur Menschen kann der Mensch lieben. Menschgewordene Götter aber sind Halbgötter, Göttersöhne, Heroen ober Helden. Es. sind Menschen von Fleisch und Blut wie die wirklichen Menschen, sie leben wie diese auf der Erde, nähren und kleiden sich, wandeln und sprechen wie diese; aber ihr Anfang und ihr Ende, ihre Geburt und ihr Tod sind in undurchdringliches Geheimniß gehüllt, weil diese beiden äußersten Punkte ihres irdischen Daseins den Göttern gehören, von denen sie ansgehen und zu denen sie zurückkehren; denn sie sind sclbst Götter. Doch auch im Leben nuß sich ihr göttlicher Charakter offenbaren; sie müssen thun, was nur Götter können, schaffen, was die Natur nicht schaffen kann; sie müssen sich über die Naturgesetze erheben, d. h. Wunder verrichten. Die Halbgötter oder Helden sind daher Menschen mit Götterkräften und ihnen haften immer noch die Eigenschaften der ersten Götter, der Gestirne an. Sie sind das lette Stadium der Mythe, ihr Dienst die lette Stufe der Religion. Ist auch diese Stufe als unwahr, als eine Täuschung, ein Hirn= gespinnst erkannt, so ist keine Religion mehr möglich; denn die Gott= heit als reiner Gedanke, ohne Gestalt und Geschichte vorgestellt, ist Gegenstand der Reflexion. Die Religion hört mit der Phantasie auf und an ihre Stelle tritt die Wissenschaft.

Die Heroen stellen in ihrem Leben immer noch den Lebenslauf der Gestirne dar; ihre Geburt ist der Aufgang, ihr Tod der Unter-

gang derselben. Der Anfang und das Ende der Gestirne sind gleich geheimnisvoll und unergründlich für den nicht wissenschaftlich gebildeten Verstand. Die Gestirne haben ihren Höhepunkt am Himmel, so hat auch der Heros den seinigen in der Mitte seiner Thaten. Die gewöhn= lichen Sterne bieten aber als Personen zur Dichtung der Helden= mythen keinen Stoff; ihre Laufbahn ist zu arm. Nur Sonne und Mond sind dazu auserlesen. Die Helden sind vermenschlichte Sonnen= götter, die Heldinnen Mondgöttinnen. (Ein sprechender Zug ist es z. B., wenn Penelope, auf die Frage, ob sie dem Vater guriickoder dem Gemahl nachfolgen wolle, statt der Antwort sich verhillt, und wenn sie, um die Freier zu täuschen, ihr Gewebe, das sie am Tage gefertigt, in der Nacht auftrennt.) Auch da, wo die Sprache dem Monde männliches und der Sonne weibliches Geschlecht beilegt, ist diese Regel (s. oben S. 27 ff.) allgemein giltig; denn der Charakter der Sonne ist und bleibt männlich und der des Mondes weiblich. Wie wir schon gesehen, hat die Umkehrung bieses Charakters, welche die Grammatik der germanischen Sprachen erfordert, meist eine komische, humoristische Wirkung ausgeübt; ist dies nicht der Fall, so ist sie wenigstens der göttlichen Würde der Hauptgestirne nicht angemessen. Der Mond als Mann ist ein gefoppter Schwachkopf, die Sonne als Frau eine gemüthliche aber geistlose Matrone. Die Hervenmythen der griechisch = italischen und der germanisch = nor= dischen Bölker begegnen sich daher, ungeachtet des verschiedenen grammatikalischen Geschlechts der zwei Hauptgestirne in ihren Sprachen, bezüglich der Laufbahn ihrer Helden von der Wiege bis zum Grabe, in überraschend ähnlichen Zügen, welche wir nach einander aufführen und unter einander vergleichen werden. Aber auch in der äußern Erscheinung der Helden sinden sich Momente, welche sich rother Jaden durch die Heldensage im Süden und Rorden hindurchziehen und in denen sich die Abkunft der Helden von den verehrten Gestirnen numöglich verkennen läßt. Wir haben gesehen, daß das fußlose Schweben der Gestirne durch den Himmelsraum den Bölkern von alters her viel zu denken gab. Daher beschäftigten sich ihre Mythen vorzugsweise mit mühsam kriechenden oder geradezu fußlosen Thieren (Kröten, Schlangen), mit eilig burch die Luft schießenden

(Spinnen) oder fliegenden (Insecten und Bögel), ließen sogar gehende Thiere durch die Luft schweben (in der wilden Jagd und im Alprücken), schrieben den Nixen Fischschweise oder wenigstens Schwimmhäute und den Titanen und Giganten Schlangen statt der Fiiße zu, legten viel Gewicht auf die unergründliche Natur der Fiiße des Zwerges volkes, sowie hinwieder des Teusels, und so fehlt auch auffallend oft den Heroen etwas an den Fiißen.

Hephästos ober Bulkan hinkte, weil sein Bater Zeus ihn am Fuße gefaßt, aus dem Himmel schleuderte, wo er "spät mit der sinken= den Sonne" auf Lemnos niederfiel; der keltische Bulkan Wölund, Weland, weil ihn der neidische König lähmen ließ; Dedipus (Schwellfuß) trug an den Füßen die Spuren, daß sie zusammen ge= bunden waren, da man ihn als Kind aussetzte; Achilleus war an der Ferse verwundbar, wo ihn seine Mutter als Kind beim Eintauchen in den Strom der Unterwelt ober in Feuer, um ihn unsterblich zu machen, gehalten hatte; Anchises war lahm, weil Benus ihn geliebt. Der altrömische Heros Horatius Cocles (der Kyklop) hinkte, weil ihn, als er, die Brücke gegen die Feinde vertheidigend, über den Tiber zurückschwamm, dieselben von hinten verwundeten, und der frankische (nibelungische) Sigibert (Sigfrid), weil ihn die Alemannen in der Schlacht bei Tolbiakum im Knie getroffen. (Gregor von Tours II. 37. 40.) In der Bolkssage hingegen ist er (als Sigfrid) nur von hinten verwundbar, weil ihm beim Baden im Drachenblute, was ihm seine Hornhaut verlieh, ein Blatt von der Linde, unter der es geschah, zwischen die Schultern gefallen war, so daß dort das Blut nicht hindrang; nach anderer Wendung, weil er, wegen Breite des Rückens, sich dort nicht bestreichen konnte.

Die Heroen sind zu Menschen gewordene Götter, aber stets wirkliche Menschen mit menschlichen Namen und sonstigen Eigenschafzten; sie üben daher auch menschliche Berufe als Könige, Gesetzgeber, Krieger, Religionsstifter. Entweder werden Menschen, welche wirklich gelebt haben, zu Heroen gestempelt, oder es werden die Namen solcher bei der Schöpfung der Heroen benützt, während der Charakter der Letzteren neue Färbung erhält, oder es werden Personen gedichtet, welche wahrscheinlich nie gelebt haben, wohl aber Bertreter von Idealen

Ļ

der Stärke, Schönheit, Weisheit, oder von Völkern, Stämmen und Religionsschstemen sind. Als Beispiele nennen wir von der ersten Gattung Zoroaster, Moses, Buddha und Jesus, von der zweiten Sigfrid (Sigibert von Auftrasien) und Dietrich (Theodorich der Ostgothe), von der dritten Herakles, Adonis, Teiresias, Abraham, Romulus. Der heroische, d. h. halbgöttliche und mythologische Charakter, welcher aus der Sage von diesen und vielen anderen spricht, wird im Folgenden näher nachgewiesen werden.

I. Geheimnisvolle Gerkunft.

Daß man nicht weiß, woher die Heroen kommen, weil sie die Sonne darstellen, von der man es ebenfalls nicht weiß, dies wird in der Regel gemeinverständlich (wenn auch darum noch keineswegs faßelich) dadurch ausgebrückt, daß man sie als Söhne der Götter darstellt; bisweilen jedoch ist diese Eigenschaft mit derzenigen geheimenisvoller Geburt nicht verbunden, — dann ist die Verknüpfung beider Vorstellungen aber nur mit der Zeit aus besonderen Gründen aufgegeben worden.

Es giebt beinahe kein Bolk und kein Religionsspitem, welches nicht die Sage von Helden und Häuptlingen als Söhnen der Götter kennt. Sie erscheint schon auf den untersten Culturstufen, welche sich nur irgendwie über den Zustand des vollständigen Culturmangels er-Die Tungusen erzählen von der Frau eines Häuptlinge, heben. welche im Traume eine Sonne sich auf ihre Brust senken sah und davon Mutter eines Helden wurde. Die Thlinkithianen im nordamerikanischen Alaska lassen ihren Gott Jeschl von einer menschlichen Mutter geboren werden, die ihn unter der Gestalt eines Steines von einem Delphin empfing, worauf er noch öfter von Frauen geboren wurde und wunderbare Thaten verübte. Bei den Manda= nen gab der bose Geist einer Jungfrau sein Fleisch zu essen, was bewirkte, daß sie ein wunderthätiges Kind gebar, welches aber der "erste Mensch" tödtete. Bei den Watschandis in Westaustralien hat der Paradieses-Gott Namba-Tschandie einen Sohn, der auf Erden wunderbare Dinge thut. Die Inkas der alten Peruaner waren Abkömmlinge des geschwisterlichen Chepaares Sonne und Mond.

Der mexikanische Fenergott Huizilopochtli hatte eine fromme Frau zur Mutter, welche einen aus der Luft herabfallenden bunten Federsball aufgenommen und am Busen geborgen hatte; er entsprang ihrem Schoose bereits speerbeschwingt und federgeschmückt. Die mongoslische Fürstin Alankava wurde durch einen sie durchdringenden Lichtstrahl Mutter dreier Söhne, von deren Einem Oschingischan stammte. Bei den Chinesen ist der Kaiser Sohn des Himmels, ihres obersten Gottes, bei den Japanern Sohn der Sonne, welche dieselbe Stelle einnimmt wie in Peru.

In der spätern speculativen Religion der Inder, welche seit ihrer Wanderung vom Indos an den Ganges an die Stelle ihres anfänglichen Sonnen= und Naturdienstes trat, erscheint der Gott Wischnu nenumal auf der Erde in verschiedenen Verwandlungen, um die verirrten Menschen zur Tugend zu leiten, und seine zehnte Verwandlung, zum Weltgerichte, soll noch bevorstehen. Zu den drei erften Malen erschien er als Thier, zum vierten Male als Zwerg, weiterhin als Mensch. Seine achte Verwandlung ist diejenige als Krischna, unter welchem Namen er von einem menschlichen Königs= paar wiedergeboren wurde, und zwar um Mitternacht. Mutter hatte seit der Empfängniß an Schönheit stets zugenommen, und bei der Geburt strömte himmlischer Lichtglanz von der heiligen Familie aus. Die Mutter und das Kind werden genau so abgebildet wie die Madonna und das ihrige. Die erstere blieb auch nach der Geburt Jungfran. Ihr Bruder wollte das Kind tödten; der Vater rettete es und gab es Hirten zur Erziehung. Als Mann that Krischna Wunder und kämpfte auch mit einem Drachen, dem er den Kopf zertrat. Er starb, von seinem Feinde an einen Baum gebunden, vom Pfeile desselben, nachdem er vor seinem Tode verkündet, daß das eiserne Zeitalter herannahe. Die neunte Verwandlung Wischnus war die als Buddha, was jedoch blos die Buddhisten, nicht die Brahmanen glauben (auch die Juden erblicken in ihrem Messias den neunten Herrscher). Buddhas Mutter Mana, noch von keinem Manne berührt, empfing den Sohn durch einen fünffarbigen Lichtstrahl vom Himmel, gebar ihn durch die Seite und blieb auch nach der Geburt Jungfrau. Schon im

siebenten Jahre (er lebte ungefähr sechshundert Jahre vor Christus) setzte Buddha die Leute durch seine außerordentliche Weissheit in Erstaunen, war der schönste aller Menschen und man nannte ihn Gott der Götter. Er enthielt sich jeden geschlechtlichen Umsgangs, ging in die Einsamkeit, that Buße, sammelte Schüler um sich, predigte Unterdrückung der Sinnlichkeit, Menschenlieben im Nirsvana (der absoluten Ruhe nach indischer Weltanschauung). Er that auch Wunder, fastete in der Wüste 49 Tage lang, und nach seinem Tode ging seine Seele in seinen Nachsolger über und lebt noch heute im Dalai Lama. Bekannt ist die wunderdare Aehnlichkeit der buddhistischen Religionsformen mit den griechischs und römischskatholischen.

In Aegypten seibet der Sonnengott Osiris für die Welt und stirbt für sie durch seinen schlimmen Bruder Typhon, den ägyptischen Satan. Seine Gattin Isis wurde mit ihrem Sohne Horos im Arme und auf einer Mondsichel stehend abgebildet, und die Juden verehrten vor der babylonischen Gefangenschaft eine Himmelskönig in, welcher man Kuchen in Gestalt einer Mondsichel backte. (Ierem. 7, 8; 44, 19). Noch gegenwärtig wird eine sch warze (d. h. aus Afrika stammende) Mutter Gottes in Neapel, Loretto, Marseille, Einsiedeln, Würzburg, Prag, Czenstochow n. s. w. verehrt. Die Aegypter glaubten, daß der Geist eines Gottes einem menschlichen Weibe nahen und in ihr Lebenskeime zeugen könne. (Plutarch. Numa 4.) Osiris erscheint wiederholt im menschlichen Körper, um Orakel zu erstheilen (Julius Firmicus). Der Stier Apis entstand nach ägyptischem Glauben dadurch, daß ein Lichtstrahl vom Himmel auf eine noch unberührte Kuh siel.

Bei den Persern wird der Sonnengott Mithra (der unter diesem Namen auch in der ältern indischen Religion erscheint) von der Jungfrau Mihr, ohne männliche Einwirkung, in einer Höhle geboren, in welcher ihm drei Magier Geschenke bringen, welchen Zoroaster einen Stern gewiesen, der ihnen die Geburt des Messias angezeigt (Hyde, Bohlen und Seel); er ist der Mittler zwischen dem guten und dem bösen Element. Als Geburtstag des Withra

wurde der 25. December gefeiert (in Rom: natales Solis Die Manich äer hielten Jesus für eine Incarnation Mithras. In den Mithra = Mysterien wurde die Stirne der Einzu= weihenden mit einem Kreuze bezeichnet (welches Zeichen auch im alten Indien, Aegypten und Sprien getroffen wird, und zwar stets im Sonnendienst). Auch eine Taufe mit Wasser fand in den Mithra-Mysterien statt. Juden und Christen wandten sich im Gebete stets nach Often, gleichviel ob sie westlich oder öftlich von Jerusalem Die persischen Profeten Hom und Zoroaster verkehren lebten. unmittelbar mit Ormuzd und es werden von ihnen im Zenda= vesta Aeußerungen erzählt, welche mit solchen Jesu die überraschendste Alehnlichkeit haben. Platon hielt Zoroaster für einen Sohn des Ormuzd. Nach dem Zendavesta zog sich derselbe wie Buddha in die Einsamkeit zurück und stieg in die Hölle nieder.

Der Jehova der Juden ist ursprünglich ein Sonnen= und Feuergott. Sein Angesicht strahlt wie Feuer, er erscheint im brennenden Dornbusch und als Feuersäule; sein Altar ist ein Feueraltar; Moses und David opfern ihm ihre Feinde, indem sie sie vor der Sonne aufhängen. (4 Mos. 25, 4; 2 Samuel 21, 9.) Sein Sohn ist nicht etwa erst eine dristliche, sondern bereits eine jüdische Ibee. Wir haben schon oben (S. 399) auf die räthselhaften "Söhne Gottes" (1 Mos. 6, 2. 4) hingewiesen. Mose wurde zwar nicht geradezu für einen Gottessohn gehalten; aber alle übrigen Umstände seines Lebens gesellen ihn den Heroen bei. Er wird als Kind ausgesetzt und zufällig gefunden, ohne daß man seine Herkunft kennt; er spricht mit Gott, ist dessen Auserwählter, thut Wunder und führt sein Volk nach dem ihm bestimmten Lande. Deutlichere Gestalt nimmt ein einzelner Sohn Gottes in der speculativ = theologischen Vorstellung bes Logos an. Seitbem die Juden aus der persischen Minthe die Hierarchie der Engel angenommen, wurde ein Oberster der Letteren als "Wort Gottes" gedacht, das von Anbeginn bei und mit Gott, aus ihm hervorgegangen, an der Schöpfung betheiligt ist und an der Stelle Gottes mit den Menschen verkehrt (wie er z. B. mit Jakob ringt). Im spätern Judenthum wurde auch der Geist Gottes personi= ficirt, und zwar als weibliches Wesen (Ruach), als "Weisheit". So

wurde von den Rabbinen schon vor dem Christenthum eine Dreieinigs keit angenommen: Bater, Mutter und Sohn, — Gott, Beisheit und Logos, — namentlich bei den alexandrinischen Juden, 3. B. Philon.*) So wurde denn auch der Messias, den die Juden unter so vielerlei Gestalt erwarteten, bald mehr als Gott, bald mehr als Mensch, bald als Beides gemischt gedacht. Und aus diesen Grübeleien entstand denn auch die Vorstellung, daß Jesus, in welchem seine Anhänger, und vielleicht auch er selbst, den Messias erblickten, der Sohn Gottes sei. Es fehlte übrigens unter den Juden keineswegs an Männern, welche sich für den Messias hielten ober ausgaben oder für ihn gehalten wurden; nur gelangte Keiner zu so großem Ansehen und damit zu so enormer Bedeutung und Berühmtheit wie Jesus. Ueber die Ent= stehung und Berechtigung seiner Ansprüche auf die Eigenschaften eines Sohnes Gottes ist anderwärts genug geschrieben worden; wir verweisen daher auf Strauß, Schenkel, Holymann, Keim, von der Alm, Renan u. s. w.

Wir gehen zu den abendländischen (europäischen) Denthologien Bei den Griechen erscheinen die Götterföhne, besonders die Söhne des Zeus, in großer Menge. Theseus war ein Sohn des Poseidon und der Aithra, Gattin des attischen Königs Aigeus. Unter ben Söhnen des Zeus von menschlichen Müttern steht, als selbst zum Gotte geworden, der von Semele empfangene, vom Bater aber aus dem Leibe der durch seine Majestät Geblendeten gerissene und von ihm selbst in der Hüfte ausgetragene Dionpsos=Bakchos voran. Eine Personification der fruchtbringenden Sonne, macht er gleich dieser seine Fahrt durch den Erdraum mit glänzendem und jubelndem Gefolge. Die Kraft ausübende Sonne ist dargestellt in dem Drachentöbter Perseus, Sohn des Zeus und der Danae, welche ihn als Goldregen empfing, was bereits auf die Sonne deutet; in noch weit deutlicher ausgesprochener Ausmalung aber erscheint als Sonnengott des Zeus und der Alkmene Sohn Herakles, der uns später mehr beschäftigen wird. Unter ber Gestalt eines Stiers, b. h. eines gehei=

^{*)} Das Nähere sehe man nach bei Richard von der Alm "Theologische Briefe" II. S. 515 ff.

ligten Sonnenthieres, zeugt Zeus mit der Europa den Gesetzgeber, Staatengründer und Todtenrichter Minos, der in den beiden ersten Eigenschaften, mit unwesentlicher Namensveränderung, auch in Aegypten (Menes), in Indien (Manu), Phrygien (Manes), ja selbst im alten Peru (Manto Kapak), sowie als Stammwater bei den Hebräern (Adam, d. h. Nann, Mensch) und bei den Germanen (Mannus) erscheint. Auch die Heroen, welche in ihrem spätern Schickfal den Wechsel von Tag und Nacht versinnbildlichen, Kastor und Polysden den Kechsel von Schwane Zeus empfangen, d. h. dem in den ältesten Religionen verehrten Welt-Ei.

Weniger bekannt ist die Sage von Jasion oder Jasios, einem Sohne des Zeus, welcher mit der Göttin Demeter den Plutos zeugte und von den Eingeweihten der eleusinischen Mysterien angerufen wurde. (Hom. Od. V. 125. Hesiod., Theog. 969. Des Verf. Buch der Mysterien S. 89.)

Und so pflanzt sich die göttliche Abstammung der Helden bis in späte Zeiten fort. Romulus, der Gründer Roms, sollte ein Sohn des Mars von der Rhea Silvia sein. Phthagoras galt als ein Sohn des Zeus, Platon als solcher des Apollon; Alexander der Große wollte den Jupiter-Ammon für seinen Bater gehalten wissen; Cäsar leitete seinen Stammbaum von Benus ab und ließ sich selbst als Gott verehren (Suet. Caes. 76), was bei seinen Nachfolgern, den römischen Kaisern, ganz gewöhnliche politische Praxis wurde. Unter ihnen sollte schon Augustus von Apollo gezeugt sein, der als Drache seiner Mutter sich beigesellte (Suet. Oct. 94)! Der Philosoph und Wunderthäter Apollonios von Tyana, Jesu Zeitgenosse, galt als Menschwerdung des Meergottes Proteus. Mohammed verwarf zwar die Gottessohnschaft für sich und Andere; aber er ging gleich Moses mit Gott um und wurde sein Prophet. Seine angeblichen Nachfolger, die türkischen Sultane, waren weniger skrupulös und nannten sich Söhne Gottes, so noch Mohammed IV. 1683, vor der Belage= rung Wiens.

Mit dem Geheimnisse aber, das schon durch die göttliche Abstam= mung allein auf den Heroen ruht, verbindet sich nun gerne noch ein

weiteres Geheimniß, bezüglich des Aufenthaltes der Heroen in ihrer frühesten Jugend. Weil sie die Sonne bedeuten, welche vor ihrem Aufgange verborgen ist, müssen auch sie vor ihrem Aufgange, d. h. vor ihrem Erscheinen in der Welt, verborgen sein. Daher verbarg auch Zeus seine "außerehelichen" Söhne, Hermes, Dionysos, Perseus u. s. w., angeblich vor der Eifersucht der Hera, wie er selbst vor der angeblichen Gefräßigkeit seines Vaters Kronos hatte verborgen werden So wird auch Debipus als Kind ausgesetzt, weil ein müssen. Drakelspruch den Vatermord und die Blutschande mit der Mutter vorausgesagt, und erhält durch seine zusammengebundenen Füße das Schibbolet der Gestirngötter und Gestirnhelden, wie er sich durch sein Zusammentreffen mit der Sphinx, welche Löwe und Jungfrau, die Zeichen der höchsten Sommerhitze, in sich vereinigt, als Sonnengott kennzeichnet. Der mythische Batermord ist stets die Beseitigung der matten Winter= durch die feurige Sommersonne, die Heirat mit der Mutter die Uebernahme des Mondes, welcher jeder Sonne Gattin ift, des Helden Blendung der Sonnenuntergang, der Jokafte Erhängen das Aufgehängtsein des Mondes.

Diese Züge alle, die Gotteskindschaft wie die verborgene Jugend, wiederholen sich denn auch im Norden. Da nun aber die übersnatürliche Entstehung stets nur von einem Manne ausgesagt wird und, auf den Himmel bezogen, nur die Sonne treffen kann, weil nur diese, nicht der matte Mond, eine thatenreiche Heldenlausbahn versinnbildlicht, so geht daraus klar hervor, daß auch im Norden, wohl verstanden im ernsten Helden gedicht, die Sonne gleich dem mit ihr verbundenen Tage, ungeachtet der Grammatik, als männlich, und der Mond, gleich der mit ihm verbundenen Nacht, als weibliche Erzgänzung zum Sonnenhelden gedacht werden.

(952.) Wenn Zeus, in des Königs Amphitryon Gestalt, bessen Gattin Altmene täuschte und zur Mutter des Herakles machte, so haben wir völlig denselben Mythos, wenn ein Alfe in Abwesenheit des Königes in Worms mit dessen Gattin den Hagen, Alberich mit der Langobardenkönigin den Otnit zeugt, und ein Gespenst bei Dietmars Gattin in Bern, Dietrichs Mutter schläft.

Ein König in dem Lande, welches die Sage bald Bertangen:, bald Nibelungenland heißt, wie er selbst bald Jung, bald Frung, bald Aldrian genannt wird und ein mächtiger Kämpe war, hatte eine schöne Gemalin, auch eines mächtigen Königs Tochter, Namens Ute. Als diese einmal, in Abwesens heit des Königs, weintrunken in einem Blumengarten eingeschlasen war, kam ein Mann hinein und lag bei ihr. Als sie erwachte, glaubte sie, ihren Gemal Albrian zu erkennen; aber ehe sie sich's versah, war er hinweggeschwunden. Die Königin wurde guter Hoffnung und ehe sie gebar, erschien derselbe Mann bei ihr, gestand, was geschehen war, und daß er ein Else sei, und bat dem Sohne, den sie zur Welt bringen werde, sobald er erwachsen sei, seinen Vater zu nennen, aber sonst Niemanden. Dieser werde ein gewaltiger Mann werden und sich oft in Nöthen besinden, so oft er aber seinen Vater anruse, werde der ihm beispringen. Damit verschwand der Else wieder wie ein Schatten.

Als die Königin eines Knaben genas, nannte sie ihn Hagene, nordisch Högni. Er war hart und stark und übel verträglich, und sein Antlit "wie eines Gespenstes und nicht eines Menschen, bleich wie Bast und fahl wie Asche und gar schrecklich und grämlich", und so sein Gemüth. Außer Hagen hatte König Aldrian, nach der einen Sage noch zehn andere Söhne, nach einer andern noch drei: Gunther, Gernot und Giselher, und eine Tochter Grimhild, Kriemhilt, nordisch Gudrun.

Nach derselben Dietrichs: oder Wilkina-Saga war Hagen später König Ezels Mann und wurde von diesem, nebst elf Anderen, dem mit Hildegunden entflohenen Walther nachgesandt. Walther erschlug die elf, Hagen allein entkam, übersiel aber später den mit Hildegunden am Feuer sizenden Walther und wollte ihn hinterrücks erschlagen. Walther jedoch erhob den Wildschweinstücken, den er eben abgenagt, auf Hagen und traf ihn so an die Wange, daß der Wurf ihm das Fleisch zerriß und das eine Auge heraussiel. Seither war Hagen ein äugig. *)

(953.) Ez ist zu wissend, do des Berners muter den Berner trug, und sie swanger was worden von irme manne Diettmar, das Machmett, also heißen etlich besen geister an denselben zitten, mahte ein gespenste, der schuff daz dez Berners mutter einer naht getreimet in dem sloff, wie ir man bi ir slieffe vnd in der selben zit wz Diettmar in einer reisen. Und do su erwachte, do greiff su neden sich, do greiff si vff ein holen geist; do sprach der geist; Du soll dich nit ferchten, ich din ein gehürer geist. Ich loss dich wissen, den sun, den du von Diettmar treist, der soll werden der sterkest gaist, der ne oder iemer gedoren sol werden, vnd von dem dröm, also dir ist getreimet, do von so wurd im das sir vßz dem mund schießen, so er zornig wurtt, vnd gar ein

^{*)} Hagen, ein Element der Nacht, aber nicht der harmlose Mond, sondern die blutig scheinende Nacht: oder Wintersonne des Nordens, scheint zu Hain oder Hein, einem Namen des Todes, geworden zu sein. (Vrgl. Grimm S. 118 und Simrock D. M. S. 469.)

biderber heillt. Und also buwet der düfel ein gutte burg in drigen dagen, dz ist die Burg zu Berne. (Anhang zum Heldenbuche.)

(954.) Merddin, gewöhnlich Merlin, der Barde des Waliserköniges Emrys (Umbros) Wledig, welcher von 481 bis 500 siegreich die eindringenden Sachsen bekämpfte und das sinkende Britenreich aushielt, war der Sohn eines Alfs oder Koboldes (incubus), welcher ihn mit einer Königstochter von Demetia oder Dywed, d. h. Süd-Wales, erzeugte, geboren zu Caermarthen, wo sie im (Druiden-) Kloster lebte. Dywed war das Land, wo der ursprüngliche keltische Glaube der Druiden am reinsten und eifrigsten erhalten wurde und Werddin der Erneuerer des Bardenordens und Druidenwesens. (Mone Symb. II. 461.)

(955.) Wenn der seiner Tochter Danas, weil sie dem Zeus, den Perseus geboren, zürnende Akreisios sie und den Knaben in einen Kasten verschlossen in's Meer wirft, wo sie an der Insel Seriphos landen (Apollod. II. 4. 1), so ist dies dasselbe Vild, wie wenn die an den Geburtswehen sterbende Mutter des Sigfrid den Knaben in ein gläsernes Gefäß verschließt, welches in den Fluß treibt, oder wenn der junge Wölund sich und seinen Hort in einen hohlen Baum begiebt und diesen durch Bewegen in's Meer wälzt, wo er in Niduds Reiche landet.

Nach der Thidreksage, die für sich allein steht, ehelichte Sigmund von Har: oder Jarlungenland, Sisians Sohn, Sisi be oder Sisilie, Tochter Königs Nidung von Hispanien. Da lud ihn König Drasolf, der Mann seiner Schwester Signup, zu einer Fahrt nach Pulinen= oder Thulinenland gegen Feinde. Sigmund ließ sein Weib und sein Land in der Hut zweier gewaltiger Häuptlinge, Hartwin und Hermann, Grasen in Swaven, und suhr ab Hartwin aber muthete der Königin Unehrbares zu, sie wies ihn ernst ab und er erzählte Alles seinem Genossen, der ihm Beistand verhieß, ihr aber dieselben Anträge machte und dieselbe Zurechtweisung erhielt. Als Sigmund nach großen Thaten zurücksehrte, reisten sie ihm entgegen und Hartwin klagte die Königin des Chebruchs mit einem der Anechte an, worauf er ihnen befahl, sie umzubringen oder geblendet oder verstümmelt ihrem Bater zurückzusenden. Hartwin schlug jedoch vor, sie in den sinstersten Swavenwald zu führen und ihr dort die Zunge auszuschneiden, was Sigmund gut hieß.

Unter Vorwand, ihrem Gemal entgegenzusahren, führten sie sie in den Wald, wo sie ihr ihre Strase ankündeten. Da jammerte sie, verrathen zu sein, sie und ihr Kind unter'm Herzen mit ihr. Hermann jedoch schlug vor, dem Hunde die Junge auszuschneiden und die Frau zu schonen. Hartwin blieb hart, da zog Hermann sein Schwert und sie kämpsten. Aus Schrecken gebar Sisibe einen schönen Knaben, den sie in ihr gläsernes Methgesäß verschloß. Hartwin siel und stieß im Fallen das Gefäß mit dem Fuße in den Strom und wie die Königin das wahrnahm, siel sie in Ohnmacht und verschied. Hermann

bestattets sie und erzählte Sigmunden das Abenteuer und daß Hartwin den Knaben umgebracht. Sigmund aber, welcher ahnte, wie er betrogen worden, verbannte den Grasen im Jorn aus seinen Augen. (Thidrets oder Wilkinensage Rav. 152—161. F. E. Müller sieht mit Recht in dieser den deutschen Liedern gänzlich fremden Episode romanischen Ursprung und sicher ist es dasselbe Einschließen des Knaben wie des jungen Perseus, und die Anklage und Strase die der brabantischen Genovesa, sogar im weitern Verlause, Kap. 16, wo der Strom das Gefäß in die See treibt, wo es in der Ebbe an einer Felsklippe ansitzt und entzwei bricht, woraus, auf des Kindes Weinen, eine Hirschlich erscheint und es so Monde lang mit ihren Jungen säugt.)

II. Der Helden und Heldinnen Ingend und Liebe.

Das Aufsteigen der Sonne am Morgen, von ihrem Erscheinen über dem golden glühenden Horizont bis zur Höhe im Himmel, wo ihre Strahlen fühlbar zu werden beginnen, oder, vom Tage auf das 3ahr übergetragen, ihr allmäliges Erstarken vom Frühlingsanfange bis zum längsten Tage, versinnbildlichte die sinnige Heldensage durch ihrer Lieblinge, des liebenden Paares blühende Jugendzeit. Sie sind Sonne und Mond, daher ihr stetes Fliehen und Wiederkommen, ihr gegenseitiges Suchen und Finden; dem öftern Berweilen der beiden Hauptgestirne in der Dunkelheit, bewirkt durch ihr Untergehen, durch Wolken oder Finsternisse, entsprechen Berborgenheit, Dienstbarkeit, Verkennung, Unterdrückung, Gefangenhaltung, Verbannung, Verwün= schung und Verwandlung in Thiere, oder andere oft namenlose Leiden der Helden, — dem Wiedererscheinen und der Lichtzunahme der er=. steren die Befreiung, Erlösung und Erhöhung der letzteren und ihre Enthüllung und Erkennung als Königskinder, oder, wenn sie niederer Geburt sind, ihre Vereinigung mit dem königlichen Gemal und Erhebung zu seiner (ihrer) Höhe. Die sehnliche Erwartung der leuchten= den Himmelskörper in der Nacht oder im Winter wird zur Sehnsucht eines kinderlosen Elternpaares nach blühender Nachkommenschaft. sind die Königskinder, aus Furcht vor voraus verkündetem traurigen Schicksal, in einem Thurm eingeschlossen, aus dem sie sich zu retten wissen, um zu sehen, wie die Welt aussieht, was ja auch Sonne und Mond vom Himmel herab thun. Sie durchziehen die Welt auf schnellem Roß oder anderm Gethier, mit Siebenmeilenstiefeln, im

Wagen oder im schnellsegelnden Schiffe, wie von den Gestirnen in so vielen Mythen gefabelt wird. Sprechend ist die Analogie z. B. in Grimms Märchen "Die Königstochter im Pelzrocke", in Frankreich nachgeahmt als "Eselshaut". Die sterbende Königin hat Haare wie Gold und verlangt diese Eigenschaft auch von ihrer Nachfolgerin; da ihre Tochter solche hat, verliebt sich der Vater in sie. Sie verlangt für ihre Liebe drei Kleider, eines golden wie die Sonne, eines filbern wie der Mond und eines glänzend wie die Sterne und einen Mantel von tausenderlei Pelzwerk (die tausend Thiere im Stern-Sie flieht, um der verbotenen Liebe zu entgehen, mit drei goldenen Gegenständen: Ring, Spinnrad und Haspel (alle brei deuten auf die Ewigkeit und das Spinnen der Nornen), hüllt sich in den Mantel, fürbt sich schwarz und versteckt sich in einen hohlen Baum; unerkannt wird sie gefangen und muß niedrige Dienste thun; sie verräth sich aber durch die Prachtkleider, in denen sie zum Balle erscheint (wie Aschenbrödel mit den Glas- oder Goldpantoffeln), und durch die Goldsachen, die sie in des Königs Suppe legt. Der Widerspruch, der in der anfänglichen Flucht und spätern Selbstentdeckung liegt, löst sich durch den mythischen Charakter der Sage und der König heiratet seine Tochter, weil sie eben die Wiederholung seiner Gattin ist, d. h. der Mond, welcher der Sonne bald entflieht, bald wieder nahe kommt. Haare und Kleider der Märchenheldinnen, die eine so große Rolle spielen, sind Glanz und Licht des Gestirns, das sie bedeuten, darum sind sie meist von Gold; sind sie aber dunkel, ob Pelzrock oder "Eselshaut", so deuten sie wie die schwarze Färbung, auf Verfinsterung ober Untergang. Zu diesem letztern Momente gehören auch die finsteren Gänge, welche zu unterirdischen Palästen führen, in denen aber plötzlich ein eigenes Licht leuchtet, eine neue Welt blüht und grünt und Alles von Gold, Silber und Edelsteinen Es ist der neue Tag, der ja nach der Finsterniß dem überraschten Auge wie eine neue Welt erscheint. Die Zauberschlösser und goldenen Burgen im Freien aber, auf luftigen Höhen, die Glasberge, die Wundergärten und die Riesenbäume oder Bäume mit goldenen und gläsernen Früchten — was sind sie, als das wundervolle Weltgebäude selbst mit seinen staunenswerthen Herrlichkeiten?

Mit Vorliebe erscheint der Held des Märchens als der jüngste, bislang verkannte, zurückgesetzte und mißhandelte von drei Brüdern; die Heldin aber nimmt dieselbe Stellung unter drei Schwestern ein. Ihren Namen "Aschenbrödel" führt in norwegischen Märchen auch der verachtete Bruder oft. Auch das ist ein uralter mythischer Zug, der schon im alten Indien spielt, in dessen Beda - Hymnen der jüngste Bruder (Trita, der Dritte), von den beiden Aelteren (Ekata der Erste und Dvita, der Zweite) mißhandelt, ja in einen Brunnen geworfen wird (wie Josef von seinen Brüdern), aber sich retten kann und die Anderen durch seine Geschicklichkeit und Klugheit in Schatten stellt. So ist auch Kronos der jüngste von sechs, Zeus der jüngste von drei Brüdern, und Jeder überragt mit der Zeit den Vater sowohl als die älteren Brüder. Zeus muß außerdem heimlich aufgezogen werden, und diese Verborgenheit, oft unter dem Bild der Verwandlung in Thiere und arger Mißhandlung, erzählen auch viele deutsche Märchen von dem verkannten Helben. Auch Odin im Norden setzt seine zwei Brüder Wili und We auf die Seite. Es ist stets die Sommersonne, welche die Herbst= oder Frühlings= und die Wintersonne besiegt, oder der Sommer selbst unter den (ehemals drei) Jahreszeiten. Kronos düsterm Charakter muß das umgekehrte Verhältniß und eine Verdoppelung der Jahreszeiten angenommen werden). Der Held ist aber nicht nur sehr oft der jüngste unter den Brüdern, sondern er ist auch mit besonderer Betonung überhaupt jung, ewig jung. Namentlich in schwedischen und norwegischen Märchen stehen die Helden oft im zartesten Kindesalter, was die ewige Jugend der Gestirne aus= driickt, die schon gleich nach dem Aufgehen ihre Kraft entfalten. sind auch Tidrek u. a. Helden der Sage bartlos, d. h. ewig jung dargestellt.*)

Die drei Mädchen aber sind die drei Gestalten des Mondes, wie wir schon oben (S. 440) nachgewiesen haben. Und die Gaben, welche der oder die Jüngste erringen und damit alle Welt in Erstaunen setzen? Ein Wünschhütchen, mit dem man sich in weite Fernen versetz, ist die Schnellkraft der Sonne, mit der sie sich vom Unters

À,

^{*)} Hahn, Sagriff. Studien S. 327.

gangs- an den Aufgangsort versetzt, eine Rebelkappe, mit der man sich unsichtbar macht, — die Wolken, welche die Sonne verdunkeln, ober auch die Nacht; ein Hörnchen oder eine Pfeise, mit der man Alles sich nachfolgen oder tanzen nacht, — entspricht der Bersammlung der Gestirne, wie bei Orpheus und dem Rattenfänger von Hameln; ein anderes Hütchen, welches Geschosse aussendet, die Alles niederwerfen, vertritt die versengenden Strahlen der Sonne, Zanberstäbe bedeuten dieselbe in ihrer belebenden Wirkung auf alle Dinge u. s. w. schlasende oder verwünschte Prinzessin (Brunhild, Dornröschen', bisweilen auch ein anfangs stummes ober blindes Mädchen, stellt den Reumond vor, welcher durch den Luß des Geliebten, d h. durch das von der Sonne wieder erhaltene Licht zu neuem Leben erwacht. Dahin gehört auch die häufige Einflechtung mythischer Thiere und die Verwandlungen in solche: sie zeigen die Berwandtschaft der Hauptgestirne mit den als Thiere vorgestellten Sternbildern des Nachthimmels. Wenn dann gar zu Hohem bestimmte Kinder auf der Stira den verrätherischen goldenen Stern tragen, oder ihnen Persen und Edelsteine aus Haaren, Augen und Mund fallen, — und nicht minder, wenn sie mit Sonne und Mond verglichen oder gar schöner als diese genannt werden, — weil sie es eben selbst sind, oder wenn sie auf dem Glasberg, d. h. Himmelsgewölbe oben G. 47 thronen, — so verschwindet vollends jeder Zweifel an ihrer Bedeutung.*

^{*)} Die wunderbaren Gaben der geseierten Schönen kehren in einer Menge verwandter Sagen in vielen Ländern wieder. In Pentamerone kommen Rosen und Jasminen aus ihrem Munde, wenn sie athmet, Perlen entstallen ihren Haaren, wenn sie sich kämmt, und Lilien und Beilchen entsprießen ihren Tritten. In der schwedischen Sage fällt ein Goldring aus ihrem Munde, wenn sie lacht, und unter ihren Tritten sprießen Rosen. In der norwegischen fallen Goldmünzen bei ihrem Reden aus ihrem Munde und aus ihrem Haare beim Rämmen. In der dänischen sallen Edelsteine aus dem Munde und Gold und Silber aus dem Haare. In der polnischen weint sie Perlen wie in der böhmischen, lacht Rosen, und wäscht sie sich die Sände, so entsteben goldene Fische im Waser. In der wässchtrolischen hat sie goldene Hausenkörner entsfallen ihren Händen, wenn sie sich reibt, und sie hinterläßt goldene Fussipuren. In der rumänischen scheint die Sonne, wenn sie lacht, regnet es, wenn sie weint, entsteht Sturm, wenn sie hustet, und sällt Gold und Silber aus ihrem

Böse Stiefmütter, die Hexen des Volksaberglaubens, sind Bilder der unheimlichen Nacht, welche durch ihren Einbruch alles Lebende tödtet, oder wenigstens in Schlaf versenkt; daher auch das Verderbliche des Schlafens und die Einschärfung des Wachens zum Behufe wichstiger Unternehmungen in so vielen Märchen.

Gefeite, d. h. bis auf eine Stelle unverwundbare Helden sind wieder die unverletzbare und doch in einem Punkte, dem ihres Untersganges, dem Berderben geweihte Sonne. Die Selbstaufopferung aus Liebe, oft auf einem Scheiterhaufen (so in der nordischen Sage von Sigurd und Brunhild, wie schon in der von Herakles), was ist sie anders als die Selbstverbrennung der Sonne?

Weitere Deutungen, deren Erschöpfung jedoch nicht möglich ist, der Phantasie des Lesers überlassend, verweisen wir auf die zahlreichen bekannten Märchensammlungen, besonders der Brüder Grimm und Bechsteins, und auf ähnliche Märchen in Zingerles, Schönwerths u. a. Sagenbüchern, und fügen nur einige noch ganz oder ziemlich unbestannte Märchen bei.

(956.) Ein Graf und sein Sohn gingen einst in einem großen Wald auf die Jagd. Da sprach der Vater: Jett, Sohn, gehe Du rechts, ich links, und auf diesem Plate wollen wir uns wieder treffen.

Der Sohn stieß balb auf einen Hirsch, jagte ihm nach und verirrte sich, so daß er keinen Heimweg mehr sinden konnte und auf einer Tanne übernachten mußte. So drei Tage und drei Nächte. Aber mit "Wibern" (wäsern, Klagen) war da nicht geholsen, er ging auf Gerathewohl in einer Richtung und stieß endlich auf einen grünen Herrn, der versprach, ihm aus der Noth zu helsen, wenn er ihm ein Jahr lang treu dienen wolle. Der junge Graf ging das ein und folgte dem Grünen in ein Schloß, welches er blos zu hüten hatte, ohne etwas zu thun, denn der Herr war oft abwesend. Ehe er diesmal sortging, besahl er dem Jünglinge zwei Dinge: 1. Nie in den Brunnen im Hose zu schauen, noch weniger ihn zu berühren. 2. Drei gewisse Gemächer nie zu betreten.

Vierzehn Tage hielt das der junge Graf. Am fünfzehnten plagte ihn die Neugier zu sehr. Er ging zum Brunnen, tunkte einen Finger in's Wasser

Haare. (Anmerk. zu Laura Gonzenbachs sicilian. Märchen. 1870, II. Thl. S. 225.) Lauter poetische Ausschmückungen des goldenen und silbernen Lichtes der Gestirne.

und erschrak, als er ihn ganz golden hervorzog. Vergebens putte er am Finger. Gold blieb Gold und er wußte nichts als den Finger zu verbinden. Als der Herr heimkehrte und nach dem Finger fragte, erwiderte er, er habe sich geschnitten. Bursche, Bursche, drohte der Grüne mit dem Finger, ich weiß recht gut, was an der Sache ist, will aber für diesesmal keine andere Strafe über Dich verhängen, als daß Du mir nun ein zweites Jahr zu dienen hast. Bist Du aber da wieder wunderwitzig, so zähle darauf, daß Du übel dabei wegekommen wirst.

Wieder enthielt sich der Graf vierzehn Tage lang; am fünszehnten stach ihn die Neugierde, und er beschloß, in die drei Zimmer nur hineinzuguden. Er that also. Im ersten erblickte er einen Löwen "z'underobsi", kopfüber aufgehängt, am hintern ein Büschel Heu, im zweiten einen Schimmel, am hintern ein Stück Fleisch. Das kam dem jungen Grafen so verkehrt vor, daß er sich nicht enthalten konnte, den zwei Thieren die Büschel zu vertauschen. Der Schimmel hub sogleich an zu reden und sagte: Grasensohn, das dritte Jimmer ist für Dich bestimmt. Mir ging es völlig wie Dir. Du dauerst mich aber und ich will Dir was sagen. Nimm einen Kamm, tauche ihn in den Brunnen und kämme Dir die Haare damit. Dann komm' und thue mir desgleichen.

Der Grafensohn that Alles. Da wurden seine Haarlocken lauteres Gold und was auf seine Brust tropste, wurde dort eine goldene Zier. Des Schimmels Wähne war ebenfalls Gold. Dann reichte er dem Jüngling einen Apfel, halb roth, und zwei ganz rothe und ein weißes Tüchlein, zeigte ihm Sattel und Zaum und sprach: Jetzt iß und gieb den Rest mir. Dann gürte mich und steig auf und reite so schnell Dir möglich ist.

Der Jüngling that Alles und sprengte brei Tage und brei Nächte durch. Jest aber begann ihn grausam zu hungern und er klagte es dem Schimmel. Da hieß ihn dieser den halben rothen Apsel essen und den halben über die rechte Schulter zurückwersen und fragte ihn: Was siehst Du vor Dir? Eine Residenz ganz von Silber strahlend, antwortete der Graf. Und was siehst Du hinten? Hinten galoppirt der Herr auf dem Leuen und ist schon nahe. Schnell in die silberne Residenz, sagte der Schimmel, aber lasse Dich drinn' beileibe nicht bedienen. Er that so, sührte den Schimmel selbst in den Stall und weigerte den sich bereitwilligst anerbietenden Dienern alles Bedienen. Da stand köstliche Speise. Er aß und brachte nach Geheiß den Rest seinem Schimmel. Deine Nachtrube, sagte dieser jett, wird nicht köstlich sein. Es werden schimmel Damen erscheinen und Tanzmusit sich hören lassen. Lasse Dich aber beileibe zu keinem Tanze verleiten. Der Graf besolgte auch dies, so versührerisch die Schönen locken.

Um Morgen war ein treffliches Frühstück da. Er aß und brachte den Rest treu seinem Freunde, dem Schimmel. Bleibe ja nicht hier, sagte dieser, denn wir haben keine Zeit zu verlieren, und nimm ja kein Geschenk an, als etwa die da hangende Halster.

Auch das that der Graf, saß wieder auf und ritt vier Tage und Nächte. Abermals nun spürte er heißen Hunger und war müde. Fort, immersort, rief der Schimmel, nimm den ganz rothen Apfel, iß ihn halb und wirf den halben über die rechte Schulter zurück. Wieder hieß er ihn vor sich schauen, wo eine goldene Residenz sich zeigte, und dann hinter sich, wo der Herr ganz nahe war. Wirf das weiße Tüchlein über die linke Achsel, gehe in's goldene Schloß, laß Dich beileibe dort nicht bedienen und durch die zwölf Jungfrauen Nachts nicht blenden, noch durch die Musik zum Tanze verführen.

Alles geschah, obwohl die reizenden Jungfrauen seine Gefühllosigkeit höhnten und ihn endlich mit Nadeln stachen. Er schloß die Augen vor ihrer Schönheit.

Um Morgen durfte er wieder kein Geschenk annehmen.

Fort fuhren sie abermal windschnell. Willst Du wissen, fragte der Schimmel den Grafen, wo wir gestern über Nacht waren? Auf dem Meere. Fahren wir noch Tag und Nacht, dann sind wir am Lande.

Es geschah. Da stand abermal ein Schloß, davor stieg der Graf ab, barg den Schimmel auf dessen Geheiß in einer hohlen Linde, trat in's Schloß, sein Goldbaar zugedunden, durfte hier ausruhen und erbot sich dann, nach des Schimmels Willen, der ihm dabei seine Unterstüßung verhieß, als Gärtnersjunge einzutreten. Er sandte wieder die halbe Speise dem treuen Thiere. Nun sollte der Gärtnerjunge drei Beete ausjäten. Der Schimmel hieß ihn in jedes Beet drei Streiche thun mit dem Wunsche, es möchte gejätet sein. So dreimal in drei Tagen. Der Gärtner sah seinen Jungen schlasen und die Beete dennoch auf eine Weise gejätet und im Flor, wie sie es noch nie gewesen. Der König, als er sie erblickte, staunte, vernahm aber bald, das sei das Verdienst des unbeachteten Gärtnerjungen.

Eines heißen Tages kam dem Jungen der Gedanke, sich in dem schattigen Springbrunnen des Gartens zu baden. Er that es. Während dessen war die jüngste der drei Königstöchter mit einer Arbeit beschäftigt. Sie staunte, als plöglich durch ihr Fenster ein unbegreislicher Sonnenglanz auf die Arbeit siel. Der Graf hatte seine Haarhülle weggethan und sein Goldgelocke schien um sein Haupt. Wie sie hinausschaute, hatte er jedoch sein Haar wieder verborgen. Die Prinzessin begann zu ahnen und hieß den Gärtnerjungen in ihr Gemach kommen, wo sie seine Blumen lobte und ihm einen Becher köstlichen Weines kredenzte. Diesem folgte ein zweiter und der Jüngling wurde betipst und schlummerte endlich ein. Jett machte sie mit ihrer Hand die Kopshülle etwas auf und sah das strahlende Gold; sie knüpste sein Brustgewand auf und sah die Brustzier. Jett war sie im Klaren und der schöne Jüngling, vom Staube der Arbeit befreit, erregte ihre ganze Liebe.

Ilm jene Zeit wünschte der König, seine drei Töchter möchten sich versehelichen, und hielt ein glänzendes Fest, wozu benachbarte Königs: und Rittersföhne erschienen und jede Tochter demjenigen ihrer Freier, den sie wählte, einen

Apfel reichen sollte. Die älteren reichten ihre Aepfel dar, die jüngste behielt den ihrigen und erwiderte auf ihres Vaters Frage nach dem Grunde, ihr Befinden und ihre Stimmung seien der Art, daß sie für jetzt an einen solchen Schritt nicht denken dürfe.

Um Neujahr war Sitte an biesem Hose, daß der Gärtner jeder der Prinzessinnen einen "Maien" (Blumenstrauß) überreichte. Der Graf holte Rath in der hohlen Linde. Dann sammelte er am Sylvesterabende Blumen, rief: je der Jüngsten der schönste, und sogleich wurden sie zu wunderschönen "Büscheli". Erst trug er den einen zur Aeltesten, wo er aber bäurisch und grob that, was die Stolze so ausbrachte, daß sie ihn mit dem Ausrusse: Ja wohl, bist Du ein Tölpel! drohend die Thüre wies. Milder behandelte ihn die Zweite, die ihm einen Beutel mit Goldstücken schenkte. Am freundlichsten empfing ihn die Jüngste, die ihren Maien göttlich nannte, dem schönen, aber durch die Kopsphülle entstellten Jünglinge Wein aufstellte und eine gebratene Gans verehrte, deren Schwere ihm aufsiel, als er sie zum Gärtner brachte. Während er Wein zu ihrem gemeinschaftlichen Sylvesterschmause holte, schnitt der Gärtner die Gans an, erschrak aber, als er sie voll Goldstücke fand. Er holte nun anderes Essen, sie erquicken sich und, wie immer, brachte er den Rest seinem Schimmel.

Das Neujahr brach an, die älteren Prinzessinnen verheirateten sich, und waren große Feste am Hose. Die Jüngste aber trauerte allein, ja sie erkrankte sehr. Der König, der etwas von ihrer niedrigen Liebe argwöhnte, verbannte den armen Jungen barsch vom Hose, troß dem Warnen der mildern Königin. Die ausgezeichnetsten Alerzte wurden einberusen, schüttelten aber die Köpfe über die räthselhafte Krankheit und konnten nicht klug daraus werden. Sie begann irrsinnig zu reden und erwähnte nur des Gärtnerjungen. Nur einer, ein Alter, errieth deren Ursache und eröffnete sie dem Könige. Der begann zu toben, das ein Königskind sich so wegwersen wolle; die Königin aber meinte: dem Herzen lasse sich nicht gebieten und es heiße darin "mir lieb, mir hübsch". Die Minister wendeten sich ebenfalls dieser Seite zu und nun wurden Boten ausgesendet, den Verbannten zu suchen. Sie fanden ihn, und wie man den Jüngling in ihr Krankengemach brachte, wurde ihr trübes Auge hell und kam Feuer in ihr Antliß. Nun gestattete der König die Hochzeit und man räumte dem Paare eine alte Burg in der Nähe zum Wohnsise ein.

Jest kam Krieg in's Land. Der König zog aus mit seinem Heere. Bon ber alten Burg aus schaute der verachtete Schwiegersohn der Schlacht zu und bald einer zweiten, und wie der König beide verlor. Nun trieb es den Grasensohn ihm zu Hilfe zu ziehen und er fragte den Schimmel. Jest ist die Zeit da, antwortete dieser, zieh' Dich aus und erscheine wie Du bist. Dann besteige mich. Die Goldmähne leuchtete wie die Sonne, als beim niedergeschlagenen Monarchen der bildschöne Held erschien. Jener weigerte sich erst, einen so schönen Königstehn in Lebensgesahr kommen zu lassen, und wollte allein streiten und fallen.

Aber der junge Mann blieb unbeweglich, stritt an seiner Seite und die dritte Schlacht endete siegreich.

Auf der Rücktehr vom Schlachtselbe traf den Grafensohn ein Schuß in den Fuß. Es floß Blut, der König erschrak und half den Verwundeten mit seinem eigenen Tuche verbinden.

Daheim war er wieder Gärtnerjunge. Als er zum Schimmel kam, sagte dieser: Was ich bewirken wollte, ist geschehen, was Dich betrifft; mir aber mußt Du nun den Kopf abhauen. Vergebens entsetzte sich der Grafensohn ob solcher That des Undankes. Wenn Du Dich scheust, sagte der Schimmel, so binde Dir die Augen zu und sihre dann den Hieb. Führen mußt Du ihn, wenn Dir was an mir liegt.

Nun mußte sich der Grafensohn endlich dazu verstehen. Er ließ sich die Augen verbinden und that den Hieb mit zitternder Hand.

Als er aber die Binde von den Augen nahm, stand vor ihm ein Prinz, schön wie er und mit demselben Goldhaare. Sie sahen sich so ähnlich, daß man den Grafensohn nur am Goldfinger erkannte. Det Prinz dankte dem Grafensohne gerührt für seine Erlösung aus dem vom Grünen über ihn verhängten Zauber.

Bergnügter war aber Niemand als der König, da der Arzt, der des Grafen Fußwunde untersuchte, des Königs Tuch erkannte und damit an den Tag kam, daß dieser und der schöne Sieger und Helfer eine und dieselbe Person seien. Erst jetzt wurde eine rechte Hochzeit geseiert und der vorher Verachtete hatte nun nicht mehr nöthig, sein sonnegoldenes Haupthaar zu verhüllen und seine Gemalin hörte keine Vorwürfe und Spottreden mehr, daß sie ihrer Liebe zu dem schönen, aber entstellten Jünglinge nachgegeben hatte. (Erzählte dem Sammler am 14. Juni 1868 der Senn Jos. Ant. Broder, Schettlers, am Stuß bei Sargans.)

(957.) Im alten Frankreich lebten drei sehr schwestern, die eines Tages sich in ihrem Garten mit einander dadurch unterhielten, daß jede einen Herzenswunsch aussprach. Ich möchte, sagte die eine, unseres jungen Königs Gemalin werden; dann wollte ich ihm zwei Kinder gebären, deren jedes einen goldenen Stern auf der Brust trüge. So hoch hinaus will ich nicht, meinte die Zweite, ich wäre zufrieden, des Königs treuen Leibdiener zu haben; dann wollte ich machen, daß der junge König mit seiner bösen Mutter allmältg besser stände. Kann man nur so wünschen, seste die Dritte hinzu, so möchte ich seinen Minister haben und dann sollte immer Friede sein im Lande.

Sie hatten aber solches nicht unbelauscht gesprochen, wie sie wähnten. Der eben lustwandelnde junge König hatte Alles vernommen, und da die Schwestern sehr schön und vom alten Adel waren, sorgte er, daß Alles geschah, wie sie es gewünscht, so heftig die alte Here sich widersetzte, weil sie ihrem Sohne eine Königstochter zugedacht, durch welche sie fortzuherrschen gehofft hatte.

Was sein soll, das wird, und so war's hier. Nach einem Jahre gebar,

falls ich mich recht erinnere, die junge Königin zwei allerliebste Kinder, einen Knaben und ein Mädchen, jedes mit einem goldenen Stern auf der Brust.

Die verwünschte Alte dachte, da der König eben im Kriege abwesend war, sein Land zu vertheidigen, diesen Anlaß zum Berderben der armen Franz zu benüßen, und berichtete dem Könige, diese habe zwei Hunde zur Welt gebracht. Der König, aufgebracht, sandte sogleich Besehl, die Mutter und die Brut um: zubringen. Vergebens mahnte der treue Leibdiener von einem so jähen Schritte ab und erklärte, man möge die sogenannten Hunde ausziehen, da Zauber hierzbei sein könne, und er möchte sie mit eigenen Augen sehen. Vergebens erschöpste sich der Minister mit Vorstellungen. Der Besehl wurde allsogleich in die Resibenz abgesertigt.

Hier freute sich die entmenschte Alte und ließ die Wöchnerin mit ihren Säuglingen durch zwei ergebene Diener, die sie noch reichlich mit Geld beschenkte, in den Wald führen, wo sie den Mord begehen und ihr als Wahrzeichen die rechte Hand der Königin bringen sollten.

Im Walde aber siel dem einen der Knechte der Blutbesehl schwer auf's Horz und er drang in den Genossen, die drei schönen Wesen am Leben mussen, aber für immer in fremde Länder zu entsernen. Dieser blieb lange hant und wollte den Sold verdienen, mußte aber am Ende dem Bitten und Droben des andern nachgeben. Sie führten Mutter und Kinder an's Meer, wo sie sie trennten. Die Königin, um die armen Würmer wenigstens am Leben zu erhalten, ließ sich auf eine nahe Insel führen, nachdem sie von jenen unter ditteren Thränen Abschied genommen, die zwei schönen Kinder aber legten sie in einen hohlen Baum, den sie ausgehauen, dazu viel von dem Golde, das sie mitgebracht, und ließen den Stamm wohlverpicht in's Weer. Aus dem Golde wird Jeder, der sie findet, ersehen, sagte der Mildere der zwei Diener, daß es Königskinder sind, und will es die Vorsehung, so kann sie die armen Wesen retten. Der alten Here brachten sie die rechte Hand einer so eben Verstorbenen, und diese wähnte, nun an ihrem Ziele angelangt zu sein.

Im Meere draußen waren eben zwei Fischer, Vater und Sohn, mit ihrem Gewerbe beschäftigt, als der letztere den daher treibenden Stamm gewahrte. Sieh, Vater, sagte er, das sonderbare Holz. Laß uns das an's User treiben und näher ansehen. Gesagt, gethan. Es war aber ein anderes User als das französische, und sie fanden, als sie den Baum öffneten, mit Staunen die zwei Kinder mit den goldenen Sternen und dem Golde. Aus Allem erkannten sie deren Herkommen und brachten die Kinder und das Gold der Fischersfrau, die obwohl bereits Mutter von sieden Kindern, die neuen mit Freuden aufnahm und wechselweise mit ihrem eigenen Säuglinge tränkte.

Die Kinder wuchsen auf, nahmen zu an Schönheit und Verstand, fühlten aber jedesmal tiesen Schmerz, wenn sechs Fischerskinder sie "Fremdlinge"schalten. Der Fischer und die Fischerin, die sie klagend um Auskunft siehten. schwiegen, straften die Kinder und glaubten, die Sache werde allmälig vergessex

werden. Aber das ward sie nicht und nach langem mußten sie nicht nur damit herausrücken, daß sie Zwei wirklich nicht ihre Kinder und von hoher geheimniße voller Herkunft seien, sondern darin einwilligen, daß sie Beide dies Land verzließen und ihre Heimat suchten.

Die zwei jest beinahe Erwachsenen suhren mit dem Golde, das ihnen die biederen Fischerleute mitgaben, vom Land und kamen an eine fremde Küste, wo sie sich am goldenen Wasserslusse niederließen. An diesem gewahrte der junge Prinz einen Steinbruch, aus dem die Umwohner ihre Bausteine holten, und erkannte sie nach dem, was er von alten weisen Leuten der Fischerstüste gelernt, als von hohem Werthe und die Gebirge als die Wiege des goldenen Wasserslusses. Er sandte solche zur Probe mit dem nächsten Schiffe nach Venedig an einen der dortigen berühmten Scheidekünstler und erhielt mit dem rücklehrenden Schiffe ein schönes Geld für die Steine. Das ermuthigte ihn, eine Wenge solcher brechen und bald eine schwere Schiffsladung nach Venedig abgeben zu lassen.

Dadurch wurde der Prinz, sagte der Erzähler lächelnd, wirklich ein "steinreicher" Mann, ließ sich am Flusse ein prachtvolles Haus bauen, welches ein kühler köstlicher Garten umgab, und ließ, meist um seine schwester bekannt zu machen und vielleicht seine Eltern dadurch zu finden, als "Prinz vom goldenen Wasserslusse mit dem goldenen Sterne auf der Brust" alle benachbarten Adels: und Fürstensöhne und deren Verwandte zu einem glänzenden Feste einladen.

Solche strömten sogleich zu Land und Schiffe zahlreich herbei. Die alte Here aber, aus der Einladung Unheil ahnend, hatte gesorgt, daß diese ihrem immersort trauernden und gewissengequälten Sohne nicht zusam und eine Bertraute an das Fest geschickt, welche dem Prinzen eröffnete, so schön sein Palast und die Gartenanlagen seien, sehle ihm etwas, das alle deren Schönsheiten weit übertreffe, und erwiderte, als der Prinz begierig aufhorchte und nach diesem Dinge fragte, das sei der singen de Baum für seinen Varten. Auf des Prinzen weiteres Fragen erklärte sie, er könne dahin gelangen mittelst der Rugel, die sie ihm reichte und womit er seine Fußsohle salben und dann in einem Schritte meilenweit gelangen könne. Der Baum wachse im Garten des "gläsernen Berges", wohin zwei Riesen ihn weisen werden.

Als das Fest zu aller Anwesenden Freude, deren Bewunderung das Geschwisterpaar erregte, vorbei war, bereitete sich der Prinz troß der Bitten und Thränen seiner Schwester, die wenigstens bat, ihn begleiten zu dürsen, zur Abreise, salbte jedoch, auf ihren Rath, nicht die Fußz, sondern blos die Schuhsohle, und machte sich auf das Abenteuer. Jeder Schritt brachte ihn meilenweit, so daß er bald zum ersten Riesen gelangte, der ihn aber, so viel er konnte, von der Reise abmahnte, weil sie Jedem bisher Unheil gebracht. Der Prinz blieb unbeweglich und kam zum zweiten Riesen. Dieser wollte mit allen Mitteln ihn abhalten und sagte: von Allen, die zum Berge wollten,

sei kein Einziger zurückgekommen, weil keiner stark genug gewesen, bei den Einladungen der im hohlen Berge Tanzenden theilnahmslos zu bleiben.

Der Prinz faßte das auf, dankte, entfernte sich und gelangte an den gläsernen Berg, der in einem Donnerschlage sich öffnete und die Halle mit den fröhlich Tanzenden sehen ließ. Lockungen ergingen genug von schönen Lippen und Augen, aber der Prinz verschloß das Auge den Lockungen und das Ohr den süßen Worten und der Musik, schritt unaufhaltsam durch das Gedränge in den Wundergarten und brach, wie ihm der zweite Riese gerathen, drei Zweige vom singenden Baume, die er der Schwester im Triumphe heimbracht:, welche sie noch denselben Abend in ihrem Garten in die Erde setze.

Wie staunten die glücklichen Geschwister, als am Morgen beim ersten Gartenbesuche ein Baum mit drei laubigen Wipseln sie begrüßte und ihnen baldige heilvolle Enthüllung ihres Geschickes verhieß, wenn sie sest blieben. Abermal erließ der Prinz vom goldenen Wasserslusse in derselben Weise eine Festeinladung, und abermals kamen, und diesmal in noch größerer Anzahl, die Grasen- und Fürstensöhne herbei. Abermals wußte die Alte, die sich vor Zorn und Ahnung kaum zu sassen vermochte, ihrem Sohne die für ihn und sie schicksalsvolle Einladung vorzuenthalten, und sandte ihre Vertraute mit einer neuen Kugel an's Fest.

Hier eröffnete diese dem horchenden Prinzen, noch sehle ihm die Zierde von Allem, was er Schönes und Reiches besitze, und was Allem erst seinen Werth gebe, der Vogel der Wahrheit. Auch der sinde sich im Glasbergsgarten; aber der Prinz solle nicht mehr die Schuh, sondern die Fußsohlen mit der Kugel salben, wenn das Abenteuer gelingen solle.

Als das Fest zu Ende war, rüstete sich der Prinz zur zweiten Abreise. Vergebens warnte ihn seine Schwester, diesmal noch dringender, und bot ihm ihre Begleitung an. Einzig brachte sie zuwege, daß er diesmal die Kugel entzweischnitt und ihr die Hälfte reichte, damit sie, falls ihm etwas Wisliches zustoße, ihn aufsuchen könne. Auch diesmal bestrich er sich die Schuhsohlen und ging auf das Unternehmen.

Noch inständiger suchten die zwei Riesen ihn hiervon abzuhalten und zu bereden, sich mit dem ersten Gelingen zu begnügen. Er kam zum gläsernen Berge, der wie das früheremal unter Donnerschlag aufging. Diesmal aber waren die Lockungen zu Tanz und Erholung noch viel verführerischer, und zwar in dem Grade, daß er sich hinreißen ließ und zum Tanze trat. Sowie aber die bestimmte Zeit um war, siel die Thüre des Glasberges unter furchtbarem Donner und Blize zu und der Prinz war eingeschlossen im Zauberberge.

Nicht vergebens hatte die treue Schwester ihn diesmal mit besonders schwerem Herzen scheiden sehen. Sie ahnte schlimmen Ausgang, und als die festgesetzte Zeit um war, zweiselte sie nicht mehr. Aber die hochherzige Jungsrau mit dem goldenen Sterne auf der Brust erging sich nicht in eitlem Klagen; sie bestrich sich mit der halben Kugel die Schuhsohle, bestieg ein erprobtes Pierd,

nahm Abschied von ihren trauernden Leuten, wollte aber keinerlei Begleitung mitnehmen, und ritt denselben Weg fort.

Mit aller Bemühung widersetten sich die zwei Riesen, besonders eins dringlich der Zweite, nun gar dem Vorhaben eines zarten Weibes. Sie setzte unaushaltsam und vom Riesen belehrt, ihren Weg fort und langte am Glasberge an, welcher wie früher, unter Donnern sich öffnete. Aber vergebens huldigten die schönen Herren der Jungfrau, und vergebens lud ihr Bruder sie in ihre glänzenden Reihen ein. Sie drang unaushaltsam durch die Menge auf den Garten zu, wo sie den schönen Käsig mit dem Wundervogel faßte.

Raum war dies geschehen, so verwandelte sich der gläserne Berg in eine glänzende Stadt und die Tanzenden waren Grasen: und Königssöhne und Töchter, jetzt durch die Jungfrau aus ihrer "Verwünschung" erlöst, die nun das Geschwisterpaar dankbar in ihren Palast am goldenen Wasserslusse begleiteten, eine glänzende Reiterschaar.

Auf Rath des Logels der Wahrheit bereiteten die Zwei ein drittes, alle früheren überdietendes Fest. Diesmal wußte des königlichen Vaters treuer Leibdiener durch Gewinnung des Boten die Einladung an die rechte Adresse zu erhalten. Der König erschien am Feste, wo sein bisheriger Trübsinn sich in Freude auslöste, als der Vogel ihm eröffnete, wer die Zwei seien, wie Alles ergangen und wo die verstoßene Königin sich besinde. Diese wurde also bald geholt und Alle kehrten in die väterliche Residenz, wo das Erste und in der Sage das Letzte war, daß die alte Unholdin verbrannt wurde. (Vom Nämslichen erzählt wie das vorige.)

An merkung des Sammlers. Diese Sage ist gerade durch ihre Hauptzüge, dem arabischen Märchen gegenüber (Weils 1001 Nacht 617—637. Nacht, 111. Bd. S. 506—635) eigenthümlich. Die neidischen Schwestern sallen hier ganz weg, das böse Princip ist des Königs Mutter. Der junge Prinz wird hier auf ganz andere Weise reich, durch die Venediger. Der Ort, wo sich die zwei Wunderdinge sinden, ist nicht der Berg mit den schwarzen Steinen, in welche alle Vorgänger des Paares verwandelt stehen, sondern unser gläserner Berg, der Venusderg der ewig Tanzenden, lauter Züge der hiesigen Sagentreise. Nur wäre eben so schwer zu begreisen, wie unsere Erzähler zur Kenntniß von 1001 Nacht gekommen wären, wie daß und warum sie gerade den Hauptsaden des Gewebes ganz anders gesponnen haben sollten.

Uebrigens bescheide ich mich gerne dahin, mit dieser Reslexion den Streitpunkt dennoch auf sich beruhen zu lassen, halte es aber für ausgemacht, daß das Geschwisterpaar Sonne und Mond ist, die einander auf ihren Zügen folgen, und daß der singende Baum wie der sprechende Vogel siderische Wesen sind, wie die Siche von Dodona und Odins Raben.

(958.) Ein junger Förstersohn war einst auf der Jagd und wollte eben heimtehren, als sich ein wunderschönes Reh zeigte, das er noch schießen wollte. Es lief aber immer weiter und er ihm hitzig nach, bis er in eine Gegend kam

die er noch nie gesehen. Da lag ein spiegelklarer See, in dem Fische schwammen und hüpften, und unweit, wo er stand, erblickte er drei badende Frauen mit langen Haaren. Ihre Ueberkleider lagen hinter einer Jeden; er nahm sie zu sich und eilte heim zu. Er war noch nicht weit im Walde, so hörte er die Jungfrauen hinter sich laufen und flehend um ihre Kleider bitten. Endlich stand er stille und gab zuerst der Aeltesten, dann der Zweiten das Ihre zuruck, die sogleich weg waren, als hätte sie der Wind entführt, nicht aber der Jüngsten, so sehr sie bat. Er that, als hörte er nicht, und ließ sie neben sich hergehen bis nach Hause, wo er ihr ein Kleid von seiner verstorbenen Mutter reichte. Jest sah er sie an und gewahrte, daß sie über die Maßen schön war. Da er eben an's Heiraten gedacht, beschloß er, das Mädchen zur Frau zu nehmen, obwohl Niemand in der Umgegend von ihr wußte. Sie willigte ein und die Hochzeit geschah mit aller dort üblichen Feier. Der alte Förster blieb bei ihnen und liebte die junge Frau wie sein Eigen Kind. — Wenn der junge Förster mit seiner Frau allein war, bat sie ihn oft um ihr Gewand, das er ihr genommen; er wußte aber immer eine Ausrede und behielt den Schlüssel zum Schranke, wo es lag, sorgsam bei sich. Eines Tages, wo er mit dem Vater auf die Jagd ging, hatte er ihn vergessen. Die Frau war überaus froh, als sie ihn auf dem Rasten liegen sah, nahm ihr Gewand heraus, zog es an und husch, war sie auf und davon.

Als Abends der Förster heim kam und sie vergebens rief, siel er erst in Rummer, es sei ihr etwas zugestoßen, dann aber, als er den offenen Kasten erblicke, in unmäßigen Schreck. Er fand nichts mehr von ihr als die schön geschriebenen Worte: "Wenn mich mein Mann liebt und wieder finden will, soll er mich auf dem gläsernen Berge suchen." Der Förster besann sich keinen Augenblick, nahm kurzen Abschied vom Bater und machte sich auf den Weg, ehe der Alte zu Worte kam. Er ging auf's Gerathewohl bis in die späte Nacht und war, als der erste Vogel pfiff, schon wieder auf den Beinen, und so bis wieder Nacht und noch oft. Aber Niemand wußte ihm vom gläsernen Berge zu sagen, weder Alt noch Jung, bis er nach einer neuen langen Waneinen dunklen Wald beim Zunachten in das Haus eines derung durch Zauberers gelangte, der ihn freundlich bewirthete, und als er am Morgen sein Anliegen eröffnete, ihm ungeheure Stiefel lieh, in denen er noch denselben Tag den Berg erreichen werde, wo er aber die Stiefel wieder hinstellen solle. Sogleich schritt er fort, und so, daß ihm fast der Athem ausging, und noch vor Sonnenuntergang sah er immer näher ein Glänzen und Flimmern. und als er die Augen zu öffnen wagte, lag der Berg vor ihm und er zog die Stiefel aus, die im Nu verschwanden. Blinzelnd ging der junge Mann am Fuße des Berges herum, der von unten bis oben hell Glas war, wie Bäume. Sträuche und Gras, das dort war, und Alles im schönsten Abendglanze, und sich im Abendhauche wiegend, und der Berg spiegelte die Sonne schöner ab, als sie am himmel war. Als der Förster sich den Kopf zerbrach, wie er da

hinauf käme, hörte er nicht weit von sich zwei Anaben um einen Sattel streiten, den sie ihm um ein Goldstück abließen; er setzte sich d'rauf und husch war er auf der Höhe, wo er abstieg und vor sich eine gläserne Ebene und darauf ein prachtvolles gläsernes Schloß erblickte. Ohne sich zu besinnen, ging er hinein, die Stiege hinauf und erkannte auf letzterer seine Frau, die ihn herzlich willkommen hieß, ihn jedoch erinnerte, daß schwere Prüfungen seiner harren, welche ihre Mutter jedem Ankommenden unter Todandrohung auferlege. Sie werde ihn aber treu zur Seite stehen. Gleich darauf erschien die greise Mutter, die ihn freundlich grüßte und ihm Herberge anbot. Um Morgen aber hieß sie ihm streng alle Bäume des Schlosses umhauen, und zwar bis Abend und mit einer hölzernen Hacke. Als er anfing, wollte kein Baum fallen. Mittags als seine Gattin ihm zu essen brachte, that sie die Arbeit für ihn binnen einer halben Stunde. Die Alte war zufrieden, als Alles auf einem Haufen lag. Um zweiten Morgen sollte er alle Bäume abasten und die Aeste klein hacken. Seine Frau that es für ihn und reichte ihm ein Fläschchen, diese Nacht baraus zu trinken, wenn sein Gemach sich mit erstickendem Rauche anfülle. Es geschah und schadete ihm nicht. Am Morgen war die Alte freundlich und hieß ihn seine Geschichte erzählen. Als sie baraus inne wurde, wer er war, bewirthete sie das Paar auf's reichste, worauf dies Abschied nahm und zum alten erfreuten Bater zurückehrte. (Jgn. und Jos. Zingerles Kinder- und Hausmärchen 1852, II. 122—130.)

(939.) Ein Bauer hatte brei Söhne: Hinnerk, Klaus und Jan, aber Jan galt für den Dümmsten, wurde geneckt und verhöhnt und immer bei Seite gestoßen.

Nun begab es sich eine Zeit lang, daß dem Bauern alles Stroh, welches den Tag über ausgedroschen war, am folgenden Morgen verschwunden war. Da entschloß sich Hinnerk, einmal auszubleiben, um den Dieb zu ertappen, und stellte sich in einer Ecke auf die Wacht. Um Mitternacht wurden die beiden Scheunenthüren ausgeworsen, und herein trat ein großer Riese, der band alles Stroh in einen großen Bündel und trug es fort. Hinnerk sürchtete sich sehr und wagte nicht, sich zu rühren. Als er am nächsten Morgen erzählte, was er erlebt hatte, entschloß sich Klaus, die solgende Nacht zu wachen, aber es erging ihm nicht anders; vor Furcht wagte er die Ecke, in welcher er sich verborgen, nicht zu verlassen. Da bat Jan, Wache halten zu dürsen, aber es wurde ihm abgeschlagen: "denn," sagten sie, "was wolltest Du dummer Junge da wohl ausrichten?"

Aber als Alle zu Bette waren, schlich sich Jan heimlich in die Scheune und legte sich in's Stroh. Um Mitternacht kam der Riese wieder, band das Stroh zusammen und trug es fort, und Jan saß im Strohbündel. Der Riese ging in einen Wald, wo er seine Höhle hatte, und warf das Stroh nieder. Dann machte er ein großes Feuer an und warf das Stroh nach und nach hinein. Immer kleiner wurde der Strohhausen, und Jan war kaum noch

bedeckt, da hörte der Riese auf, legte sich hin und schlief ein. Jan kroch heraus, und als er an der Wand ein Schwert hängen sah, dachte er: "ich will das Schwert nehmen und dem Riesen den Kopf abschlagen". Aber das Schwert war so schwert, daß er es nicht von der Stelle bewegen konnte. Da sah er eine Flasche, daran stand geschrieben, "wer aus dieser Flasche trinkt, der kann das Schwert regieren". Jan trank, nahm das Schwert und schlug dem Riesen den Kopf ab. Dann besah er sich die Höhle näher und sand eine große Wenge von Gold und kostbaren Geräthen und Kleidern. Im Stalle standen drei wundersschöne Pserde, denen gab Jan die Krippen voll Hafer und ging nach Hause, erzählte seinem Bater und seinen Brüdern aber nichts.

Nun trug es sich zu, daß der König des Landes, welcher eine einzige Tochter hatte, einen gläsernen Berg bauen ließ, und auf die oberste Spize setzte er seine Tochter und ließ verkünden, wer mit einem Pferde den Berg hinauf reite und seiner Tochter ihren King nehme, der solle die Königstochter haben und nach seinem Tode das Reich erben. Da zog Jedermann nach dem Glasberge, um sein Glück zu versuchen. Auch Hinnerk bestieg das beste Pferd aus seines Baters Stalle und wollte den Berg hinanreiten, und viele Tausende waren noch am Plaze, aber alle Pferde glitten von dem Berge ab. Um zweiten Tage verssuchte es Klaus, aber er hatte kein besseres Glück. Nun bat Jan um die Erlaubniß, den Versuch machen zu dürsen, aber sie lachten ihn aus und wiesen ihn ab.

Als nun am dritten Tage der Bauer mit seinen beiden ältesten Söhnen sich wieder nach dem Glasberge begab, um zuzusehen, eilte Jan in die Höhle, kleidete sich prächtig und bestieg ein's von den Pferden. Als er zum Glasberge kam, waren Aller Augen auf ihn gerichtet, aber Niemand kannte ihn. Er erreichte die Hälfte des Berges, dann verschwand er mit seinem Pjerde, und als sein Vater und seine Brüder wieder nach Hause kamen, war er schon da. Den ganzen Abend wurde nur von dem fremden Prinzen gesprochen, aber Jan schwieg zu Allem. Am folgenden Tage hatten sich jene kaum auf den Weg gemacht, so holte sich Jan neue Kleider und das zweite Pferd, mit dem kam er schon über die Hälfte den Berg hinauf. Alles bewunderte ihn, und zu Hause wurde wieder nur von dem unbekannten Prinzen gesprochen. nächsten Morgen zog Jan sich die schönsten Kleider an, die in der Höhle waren, bestieg das dritte Pferd, und nun ritt er den Glasberg ganz hinan und empfing auf dem Gipfel knieend aus der Hand der Prinzessin den Ring. Damit sie ihn aber wieder erkenne, flocht ihm die Prinzessin einen Golddratt in's Haar. Jan aber brachte sein Pferd und seine Aleider wieder in die Höhle und ging nach Hause. Am andern Morgen stand Jan vor dem Ofen und wärmte sich. Da fragte sein Vater: "Jan, was hast Du in Deinem Haar?" "Ach," sagte Jan, "es wird wohl ein Strohhalm sein!" und wendete sich ab. Als nun der Hochzeitstag kam, bat Jan, ob er wohl zum Schlosse gehen und zusehen dürse, aber, "was willst Du dummer Junge da machen?" erhielt er zur Antwort, und sein Bater ging mit Hinnerk und Klaus allein bin. Da begab Jan sich in die Höhle, legte die besten Kleider wieder an, und ritt nach dem Schlosse, und die Prinzessin empfing ihn mit Freuden, denn sie erkannte ihn an dem Golddraht in seinem Haare. Als sie an der Tasel saßen, erblickte Jan seinen Vater und seine Brüder unter den Zuschauern. Er ging auf sie zu und fragte: "Kennt ihr mich wohl?" aber sie antworten "Nein!" Da gab er sich zu erkennen und sprach: "Seht, wenn ich so hartherzig wäre wie Ihr, so würde ich Euch setzt auch nicht kennen wollen, aber ich will Böses mit Gutem vergelten." Da nahm er sie bei der Hand und führte sie zur Tasel und brachte sie zu großen Ehren. (Strackerjan II. S. 304.)

(960.) Es war einmal ein König, der hatte drei Söhne und eine Tochter, und für jedes der Kinder wuchs in dem Königsgarten eine Blume, das war eine Lebensblume, die blühte und gedieh, so lange das Kind lebte, aber verwelfte und ging aus, sobald das Kind starb.

Nun verheiratete sich die Tochter an einen reichen Mann, der weit entfernt wohnte, und zog mit ihm fort, und es dauerte nicht gar lange, da ging ihre Blume im Königsgarten aus. Da sahen denn die drei Brüder, daß ihre Schwester todt war, und weil sie nicht wollten, daß ihr Schwager in seiner Betrübniß ganz ohne Trost und Zuspruch bleibe, beschlossen sie, daß der älteste Bruder ihn besuchen solle.

So ritt denn der älteste Bruder aus, und sein Bater gab ihm hundert Thaler Reisegeld mit. Als der Königssohn eine Strecke Weges geritten war, kam er vor ein Heck, und ein Bauer stand daneben. Da bat der Reiter den Bauer, daß er das Heck öffnen möge, aber ber Bauer fragte "Wer ist davor?" "Ein Königssohn!" antwortete der Reiter. "Königssohn muß Zoll bezahlen," sagte der Bauer. "Wie viel denn?" "Hundert Thaler." Der Königssohn gab dem Bauern sein ganzes Reisegeld und konnte nun weiter reiten. Als er eine gute Strecke geritten war, kam er abermals an ein verschlossenes Heck, und daneben sah er einen Bauern, den er bat, das Heck zu öffnen. Aber der Bauer fragte "Wer ist davor?" und als es hieß, "ein Königssohn," sagte er ebenfalls "Königssohn muß Zoll bezahlen" und verlangte den Sattel des Reiters. Der Rönigssohn gab ihm den Sattel und ritt weiter. Und wieder nach einiger Zeit kam er an ein Hed und mußte dem Bauern, der daneben stand, sein Pferd als Zoll geben. So zog denn der Königssohn als armer Fußgänger seines Weges und langte endlich bei dem Schlosse seines Schwagers an. Aber wie er hineinging, sah er seine Schwester ermordet auf dem Walle liegen und der Schwager setzte ihm gekochte Menschenfüße und Hände als Speise vor. als der Königssohn sich weigerte, davon zu essen, führte ihn der Schwager durch mehrere Zimmer in eine Mördergrube, da waren alle Mordgeräthe beisammen, vor Allem aber ein Galgen, ein Rad und ein Bluttopf. Hier sagte der Schwager zu dem Königssohn "Jest mußt Du sterben, aber Deine Todesart kannst Du Dir selbst mählen." Da mählte ber Königssohn den Galgen, und wie er gewählt hatte, so geschah mit ihm.

Da verdorrte anch des ältesten Sohnes Blume in dem Königsgarten und der zweite Sohn zog aus, um nach den Schickfalen seiner Geschwister zu sorschen. Er zog aus auf gesatteltem Pserde und mit hundert Thalern in der Tasche, aber es ging ihm in allen Stücken wie seinem älterten Bruder, und er starb wie dieser an dem Galgen, den er in seines Schwagers Mörder grube wählte.

Als nun drei Blumen in dem Königsgarten verwelft waren, machte sich der jüngste Sohn auf den Weg. Der war ein Stotterer und nahm weder Pferd noch Geld mit auf die Reise, sondern nur seinen kleinen sund Phylag. Als er an das erste hed kam, wo seine Brüder jeder hundert Thaler Zoll bezahlt hatten, stand der Bauer wieder da. Der Königssohn dat den Bauern, das Thor zu öffnen, aber der Bauer fragte, "Wer ist davor?" Und als der Königssohn erwiderte, "ein Königssohn," sagte der Bauer "Königssohn muß Zoll bezahlen." "Bie viel?" "Hundert Thaler." Aber der jüngste Königssohn rief seinem Hündchen zu.

"Bhylax, spring ut min Sack, Spring Du den Kärl upn Rack, Bit em dod, Smit 'n in 'n Sod!"

Da saß das Hündchen auch gleich auf des Bauern Raden, daß d.r. Bauer um sein Leben flehen mußte und als Lösegeld die zweihundert Thaler gab, die er den beiden Brüdern abgenommen hatte. Am zweiten Hecke ging es ebenso, und der Bauer mußte die beiden Sättel hergeben, und am dritten Hed erhielt der Königssohn auch die beiden Pjerde seiner Brüder zurud. So kam der jüngste stotternde Bruder, der mit nichts als seinem Hündchen ausgegangen war, mit zwei Pferden, zwei Sätteln und zweihundert Thalern bei dem Schwager an. Er sah dort die ermordete Schwester auf dem Walle liegen und sollte von den gekochten Menschenfüßen und Händen eisen. Und als er das nicht wollte, führte ihn der Schwager auch in die Mördergrube und fragte ihn, welche Todesart er wählen wollte. Da antwortete er "das Rad", bat aber, daß der Schwager ihm zeigen möge, wie man den Kopf in das Rad steden musse, denn er wisse es nicht. Da stedte der Schwager seinen Rops in das Rad, und wie er ihn darin hatte, drehte der Königssohn geschwinde um, und der Schwager mußte in seinem eigenen Rade sterben. Und als der Schwager todt war, da lebten des Stotternden Brüder und Schwester wieder auf und ebenso die Lebensblumen in dem Königsgarten zu Hause. (Ebendas. **S.** 306.)

Diesen märchenartigen Sagen schließen wir die ihrem Inhalte nach hierher gelörigen Züge aus der deutschen Heldensage, in weniger bekannten Bearbeitungen, an, deren Verwandtschaft mit obigen und anderen Märchen einleuchten muß.

(961.) In den "dänischen Kämpenliedern" heißt es, Siffuert, Sivord habe, zu seiner Mutter Wohle, seinen Stiefvater (Hialprek?) erschlagen und sei dann vor sie getreten, Willens, an fremden Höfen das Schicksal zu erproben. Sie giebt ihm das Fohlen Gramand, Grammen oder Skimling Gram, "mit vergoldetem Zaume, das Auge leuchtend wie der Morgenstern und Feuer aus seinem Gebisse springend". Sivord gürtet es selbst, denn es schlägt und beißt; er sett sich auf, bindet den glänzenden Helm und reitet meisterhaft. Skimling bäucht es wunderlich schlimm, den Sporn zu fühlen, und die Mutter folgt ihm vom Hofe weit über die Heide, ihn ahnungsvoll warnend vor Grammens "Zorn und manchen Listen". Er tröstet sie, faßt das Thier mit dem Sporn und es springt drei Sprünge so wild hinaus in's Feld, daß er, "das rothe Blut" oder "blutige Thränen" schwist. So springt es nach dem einen Liebe "drei Nächte und drei Tage", nach dem andern "15 Tage und 15 Nächte" über Berg und Thal, bis er vor ein hohes Haus kommt "mit rings verschlosse: nen Pforten, genannt Berner: Qual". Der König (es ist nach anderen Liebern Gripir, seiner Mutter Bruder) steht "im hohen Saal" oder "auf der hohen Wehr", sieht hinaus in die Weite und wundert sich des "trunkenen Mannes" (wegen der wilden Sprünge des Rosses), der aber das Thier wohl zu bändigen weiß. Dann spricht er, oder nach dem andern Liede "die dänische Königin": "Ober ist das Sivord, mein Schwestersohn, der vom Streite kommt? Da rathe ich Euch, mein braver Gesell, ich rathe aus Vorsicht, behandelt Sivord gut, er duldet durchaus keinen Spott." Der aber faßt Grammen mit Sporn, der nimmt das Gebiß vor die Zähne und springt über die Zinne in den Burghof hinein, ohne daß die 15 Wächter der Zinne es ahnen. Frauen und Jungfrauen fürchten sich; der König aber geht ihm freudiglich entgegen. (Altdänische Heldenlieder 1 und 2.)

(962.) Siffuert, Brynilbund Syneld (nach den altdänischen Kämpenliedern). — Siffuert hat ein Fohlen, das ist so zahm; er gewann stolz Bryneld (Bryniel) vom Glasberg an den lichten Tag. Des Königs Sohn aus Dänemark! —

Es ritten nach ihr beibes Ritter und Gesellen, und meist davon die besten. Keiner von ihnen konnte den Berg ersteigen, sich die stolze Jungfrau zu verloben. Der Berg war beides hoch und glatt, ihr Vater ließ sie darauf sehen; der Geselle war in der Welt nicht, dem er sie zur She geben wollte. Da kam ein Gebot an des Dänenkönigs Hof, an all' die Kämpen stark: ob dort Einer wär', der es wagen dürse, zu versuchen die guten Hoswerk'. Der Sine sagte zu, der Andere ab, Sivard nahm das Blatt vom Munde; er sagte: "Ich prüse mein junges Fohlen, ob ich kann Brynild gewinnen!" Er ritt hinweg, der Weg war lang, der Steig der war viel serne. Sivard sah den Glasberg bald, die Jungfrau lachte so sehre. So führt er sort stolz Brynild aus der so sansten Ruhe, er gab sie dem kühnen Nielus (im andern Liede Hagen, auch Haffue) nach guter Stallbrüder Urt.

Stolz Bryneld (Brynild) und stolz Signild (Syneld), die Jungfrauen beide die gingen hin zum Strande, zu waschen ihre Seide. "Hör Tu, stolz Syneldchen (so in allen anderen, nur in einem Liede redet Sineld: "hör" Du, stolze Brynild") und liebste Schwester mein, wie gewannst Du die Gold= ringe, die Du trägst am Finger Dein?" — "So gewann ich die Goldringe, die ich trage am Finger mein: die gab mir Sivard, der hurt'ge Gesell', als ich ward die Berlobte sein." — (Brynhild entgegnet:) "Die gab mir Sward der hurt'ge Gesell', zur Verlobungsgabe." — (Syneld darauf:) "Und hat fie Sivard, der hurt'ge Gesell', Dir für Brautgabe gegeben, er hat Dich verlobt Herrn Nielus nach Stallbrüder Art Dich zu haben." Sobald als Jungfrau Bryneld die Märe vernahm, da ging sie in den hohen Saal und lag so siech vom Harme. Das war der kühne Herr Rielus, der ging zu ihr und fragt: "Hör' Du, allerliebste Brynild, so bang ist das Herze mein, weißt Du nun keinen guten Rath für Krankheit und Siechthum Dein? Giebt es nun etwas in der Welt, davon Du kannst Hilse empfahen, Du sollst es haben, sollt es kosten das rothe Gold, das ich habe." — "Es giebt gar nichts in der Welt, davon ich kann hilfe empfahen, außer ich könnte Sivards haupt in meinen händen halten." — Wie sollst Du Sivards haupt in Deine hande empfahen, den sein Hals ist hart wie blanker Stahl, kein Schwert beißt ein darauf. Das Schwert giebt's nicht in ber ganzen Welt, das auf ihn beißet ein, außer sein eigenes gutes Schwert, das kann ich nicht empfah'n." — "Hör' mich, kühner Herr Nielus und lieber Herre mein, da geht Ihr in den Hochsaal vor Sivard hinein, bittet ihn zu lassen sein gutes Schwert bei der Ehre sein. Ihr sagt: ich habe gelobet einen Kampfritt für die Liebste mein. Sobald er Euch giebt das gute Schwert aus der Hand von sich, ich bitte Euch bei dem waltenden Gott, so vergeßt nicht mich!" — Und das war der kühne Herr Nielus, hüllt sich das Haupt in Pelz, so ging er in den Hochsaal vor Sivard den Stallbruder sein. "Hier sizest Du, Sivard, hurt'ger Gesell, und lieber Stallmeister mein, wilkst Du mir leih'n Dein gutes Schwert bei der Ehre Dein? ich habe gelobt einen Rampfritt für die Jungfrau mein." — "Ich leihe Dir mein gutes Schwert, heißet Adelring, Du kommst nimmer in den Streit, des Dich ein Mann bezwing'. Du hüte Dich vor den blutigen Bähren, die unter dem Griffe steben. Du hüte Dich vor den blutigen Zähren, die sind alle so roth. Und rinnen sie nieder auf die Finger Dein, so wirst Du geschlagen todt." — Auf stand der kuhne Herr Nielus, so schnell er das Schwert auszog, das war Sivard der hurt'ge Gesell'. dem er sein Haupt abschlug. So nahm er das blutige Haupt unter sein scharlach'nes Kleid (unter seinen Pelz, sagt ein anderes Lieb), so trug er es in den Hochsaal vor stolz Bryneld hinein: "Hier hast Du das blutige Haupt, wonach Du thatest trachten. Durch Deine Schuld hab' ich erschlagen den guten Stallbruder mein. Das qualt mein Herze so." — "Nehmt hinweg das blutige Haupt, laßt mich das nicht sehen. Nun will ich Euch geben meine Treu Euch zur großen Freude, kommt also her in's Bett zu mir, ganz unter das Linnen so weiß."

"Nicht bin ich so lustig und so froh, das darsst Du nicht benken. Du warest mir so große Schuld, meine Treu und Ehre zu kränken." — Das war der kühne Herr Nielus, welcher sein Schwert auszog; das war die stolze Frau Brynild die er in zwei Stücke schlug. (Nach einem der Lieder schlägt er ihr das Haupt ab.) "Nun hab ich erschlagen den Stallbruder mein und auch meine stolze Frau, nun will ich erschlagen den Dritten dazu und das hab' ich im Sinn." — So setze er sein gutes Schwert gegen den harten Stein, daß die Spize drang in's Herze roth und schuf ihm des Todes Pein. Doch das war so viel böse, daß die Jungfrau ward geboren, um solches mußten zwei adelige Königssöhne werden verloren. Des Königs Sohn aus Dänemark! —

1963.) Das Faröerlied von Brinhild und Sjurdur nennt einen reichen König Budli, der seinen Mannen freigebig Gold und Ringe schenkte, und dessen schöne Tochter Brinhild, auf Hildarsiall wohnend, von der es heißt, das Licht habe von ihr Schatten erhalten. Dort saß sie in ihrem Stuhle und kämmte ihr Haar, sein wie Seide und anzusehen wie Gold. gingen aus und ein, aber Keiner dünkte sich ihr gleich. Um sie warben Rönigssohne und Jarle, sie aber war freierspröde und wies sie Alle ab. trat der König Budli in den Hochsaal vor sie und fragte, wie lange das noch währen solle? Brinhild aber hieß ihn nicht also reden; noch sei der nicht gekommen, den ihr zu nehmen zieme. Ostwärts wohne er, nach dem ihr Sinn stehe, Sjurdur, Sigmundens Sohn, den die junge Hördis geboren. Und als sich der Bater verwunderte, daß sie einen Mann liebe, den sie nie gesehen, erklärte sie, das haben ihr die Nornen also bestimmt. Neun Winter hindurch liebe sie ihn, ohne ihn je erblickt zu haben. Sie berichtete ihm dann, was Sjurdur vollbracht und namentlich wie er "den schillernden Wurm" erschlagen und den Hort gewonnen. Kein Mann "in Hünenlanden" sei ihm gleich. Und als der König fragte, wie man den gewaltigen Mann herbeibringen könne, antwortete sie: "Du sollst mir den Saal bereiten lassen in öden Marken, wo ich mit geringer Bedienung wohnen will, und drinn den Goldstuhl setzen, wie ihn die Zwerge auf's beste mit Runen zu schlagen verstehen. Um den Saal soll Rauch und Waberlohe, brennen und mich schützen. Sjurdur allein wagt den Kampf dagegen." — Da ließ er den Saal bereiten und Alles thun, wie sie gewünscht. Die Waberlohe, die er um den Saal schlagen ließ, war so heftig, daß die zwei Zwerge selbst ihm nicht mit Trug zu nahen im Stande waren. —

Früh war's am Morgen, die Sonne röthete auf den Bergen. Da ritt mancher Sbeling in König Budli's Halle, wo Brunhild in ihrem Stuhle saß, Gold an der Braue. Der König trat ein und bat sie zum Gespräche: König Gunnar sei gekommen herauf aus Jukis Hose, sie möge ihm Ja sagen. Aber er erwartete vergebens eine Antwort. Jung Brinhild stand auf, sie leuchtete roth in Gold, sie eilte fort aus der Burg und ging zur Hildarhöhe. Grimur und Högni, Jukis Sohn, die trasen sich auf grüner Flur. Mägde bebten im Hildarsaale, Budlis hohe Burg erzitterte. Die Beiden schlugen sich

mit Schwertern. Brinhild aber saß in der Waberlohe, setzte sich zurück im Goldstuhle und lächelte unter'm Linnen: "Wer in die Waberlohe reitet, der soll der Meine sein!" Sie sitzt im goldenen Stuhle, die Schöne und zieht Sjurden aus anderen Landen sich zur Sorge.

Sjurdur wachte auf früh Morgens aus einem Traume. Ihm hatte geträumt, daß Grani in rother Lohe stand und vor ihm auf grünem Felde großes Blut rann. Ihm träumte, sein Schild sei geborsten, das Gold sammt geschmücktem Gürtel und daß sein gut Schwert erklang am goldenen Helme.

Früh Morgens kleidete sich Sjurdur an und trat in seinen Wurzgarten. Hier sagten ihm Vögel im Haine, in der Eiche oben: "Schön ist Brindild, Budlis Tochter, sie verlangt nach Deinem Kommen. Schön ist Brindild, Budlis Tochter, sie hofft auf Deinen Scherz. — Sie sitzt auf Hildarfiall, die Freierspröde." —

Früh war's am Morgen, die Sonne schien weit. Da hieß er Wiggrim, Gunnars Sohn sein Roß satteln. Der Renner ward herausgeführt, geschmückt mit Scharlat nieder zur Mitte der Seiten, nieder zum Barte der Huse. Er zog goldgeschmückte Handschuhe an die Hand und ritt fort den weiten Weg; die goldenen Ringe klangen, der gute Renner lief. Der Goldringe zwölse trug er an der Hand und setzte den Königsring, den rothen, oben d'rauf. So eilte der Kämpe in König Budlis Land. Grani ging eben so leicht auf Stein wie auf Feld. So kommt Keiner wieder in König Budlis Burg.

Als er tief unten an Jukis Hose vorbei ritt, stand außen Grim hild und mit ihr mancher Mann. Mit ihren beiden Händen rannte sie in seinen Zaum, denn nie sah sie auf Rossesrücken einen edlern Mann. D'rob sprach Sjurdur, der Kühne: Nicht dachte ich, daß ein Weib es gäbe, das wagte, mein Koß auszuhalten. — Sjurdur, hemme Deine Fahrt und rede hier mit mir. Ich habe eine Tochter schön, die Liebe will knüpsen mit Dir. — Ich hemme nimmer meine Fahrt, so lange mein Renner rennt. Ich reite auf die Höhe fort, wo die Waberlohe brennt. Ich reite auf die Höhe fort, das schöne Weib zu schauen, wie das der Freier Sitte ist. Noch wagte sich Keiner in die Waberlohe. —

Der Wächtersmann dort verkündet: Wer reitet in die Waberlohe, dem wird die Jungfrau eigen. Grimur reitet auf's grüne Feld, das Kinn trägt er so kühne; er wendet seinen Hengst hinweg, da in's Feuer er reiten sollte. — Sjurdur aber greift zum Wort: Ich trage das Zeichen in meinem Schild, in die Lohe will ich reiten. — Reiner ritt ja auf Brinhilds Höh' außer Sjurd der Schnelle; er ging durch Rauch und Waberloh, er und sein Roß Grani. Fest tritt Grani auf das Feld, hinein zur Höhenthüre ging der Huse Spur. Grani trabt dreiftiglich vor, das Feuer war heiß, das Sjurdur brannt' um die Lenden. Sjurdur eilt auf Brinhilds Höhe, mit seinem Schwerte zerhieb er das Höhenthor, mit seinem Schwerte die Fensterladen auf, und sah, wie das schöne Weib in Heerkleidern lag. Sjurdur betritt den Saal und schaut sich um, und sieht, wo das schöne Weib einsam auf dem Lager ruht und schläft. Er hob

empor sein scharfes Schwert und löste die Brünne ab. Aufwacht Budli's Tochter, klug schaut sie sich um: Wer hatte das scharfe Schwert, das von mir die Brünne schnitt? Wer ist der tapfere Held, der meine Brünne löste? — Run nannte der Held sich und seinen Vater und seine Mutter und sagte, wegen ihr sei er hergeritten. Hierauf setzte Brinhild sich auf und lächelte unterm Linnen, hieß ihn willkommen und fragte, wer ihm den Weg durch "Rauch und Waberlohe" gewiesen. Da nannte er die zwei Vögel. Nun hieß sie ihn zu ihrem Vater gehen und ihn berathen. Er aber erwiderte: Sie selbst habe so wenig guten Rath von ihrem Vater empfangen, daß er dort keinen holen werde. Run knüpfte er seinen Liebesbund mit dem verständigen Weibe, er legte um ihren Hals seine Arme, und da ward Asla gezeugt, Sjurdurs Tochter. Dann schwur er ihr den Eid der Treue, erklärend: "Hierunter wohnt kein Falsch!" Zwölf der Goldringe legte er in ihren Schooß und darauf oben legte er den theuern Königinring. Der Goldringe zwölfe legt er an ihrem Arm, als das andere Band ihrer Verlobung. Sjurdurn mangelte das. Gut nicht. Er flocht in ihr Haar der Goldringe drei. Sieben Monde weilte er im Mägdesaale. Dann bat er sie um "Sattel und Ring und die weite Brünne", da er einen Ritt vorhabe, "für ein klein Geschäft anders wo." — Sie aber flehte, er möge lieber in Frieden bei ihr sigen und im Brett spielen. Juki habe eine Tochter, "mächtig mit Zauberkraft", Gubrun; mit dieser werde er sich vermälen und dadurch jung den Tod gewinnen. — Darob erstaunte Sjurdur und betheuerte, nie werde ihn solches treffen, noch er seine Liebe von ihr wenden. — Sie aber redete, und es begann sie im Herzen zu frieren: "König Jukis Tochter wird Dich mit Liebe berücken." Sie bot ihm Fingergold und warnte ihn nochmal, zu Grimhild, der Trugvollen, zu reiten. Damit folgte sie auf den Weg weit und wünschte ihm guten Tag: "Fahre wohl, gesund und glücklich und Alles ergehe Dir wohl!" Er betheuerte wieder= holt: "Nimmer, meine Süße, kommst Du mir aus dem Sinne!" 1— Er kußte Frau Brinhild vom Sattelbogen und ritt zum Hofe, wo König Budli außen stand und ihn grüßte, zu Meth ober Wein labend. Sjurdur aber begehrte weder Meth noch Wein, aber: "Gieb mir Jung Brinhild, die einzige Tochter Dein!"

(964.) Sigfrid (nordisch Sigurd) ritt, als er den Drachen und dessen Bruder Reigin erschlagen, auf Grani auswärts zum Hindarsiall, südwärts nach Fracland (Frankenland, das die an die Alpen reichte). Auf dem Berge erblickte er ein großes Licht, als brenne ein Feuer dis an den Himmel. Es ist dies die Wasurlogi (webende Lobe). Wie er hinzu kam, war vor ihm eine Schildburg und oben heraus ein Banner. Sigfrid ritt durch die Flammen, ging hinauf und sah, daß ein Mann dalag und schließ in voller Wassenrüftung. Er zog ihm zuerst den Helm vom Haupte und gewahrte nun, daß es ein Weib war; die Brünnie (der Halz- und Brustpanzer) war sest, als wäre sie in's Fleisch gewachsen. Da schligte er ihr mit dem Gramr den Panzer auf vom

e herab und beiden Armen entlang und zerschnitt ihn wie ein Aleid; sog er ihr die Brünnie ab und sie erwachte. Er sprach, sie habe allzus geschlasen. Sie aber setzte sich auf, fragte, ob er nicht Sigmunds sei, begrüßte den Tag, die Nacht und die Asen und die Asinnen, nannte igurdrifa (Sieg treibend) und hilda, eine Walküre (in Brunhilds sahrt "Rildi undir dialmi", hilda unterm helme), die den König hialmer im Kampse erschlagen, wosür Odin sie mit einem Schlasborne thorni) in's haupt gestochen und gesprochen, sie solle serner keinen Sieg im Krieg erkämpsen, sondern sich vermälen. (Sigurdrist mal. Volsungsten Pladba 39 ss. Finn. Magn. Lex. p. 411.) Die Erwachte ged den weise Nathschläge, und tropbem, daß sie ihm Underl weissagte, wend verbänden, vermälte sich Siessrid mit ihr, sie gab ihm den Ring und schwuren sich Treue

Spiter ritt Sigfrid, mit Grimhilden vermält, mit Gunthar abermals nig Budli und nach Hindal oder Higmdal, wo Brundild wohnt und hat, Reinen zu ehelichen, der sich fürchte und nicht wage, "durch det (Wafurlogi) zu reiten, das um ihren Saal geschlagen war. Sie sanden aal und das Jeuer, sahen da die Burg von Golde glänzen, und brann herum ein Jeuer". Gunthars Hengst scheut sich vor der Flamme, und n Sigfrid seinen Grani leiht, will dieser nicht vorwärts, dis sein hen bit besteigt.

"Da ward ein großes Getöfe,
das Jeuer erbraufte,
die Erde erbebte,
die hohe Lohe
zum himmel wallte;
wenige wagten da,
das Helbenwert,
in's Jeuer zu reiten,
noch d'rüber zu springen.
Sigurd den Grani
ichlug mit dem Schwerte,
das Jeuer erlosch
vor dem Fürsten,
die Loh' all' sich legte."
(Wolsungasaga, 36. Rap. Helrosth Brynhildar.*)

^{*)} Bon der hagen in seinen "Eddalieber von den Ribelungen" (Beila erwahnt den Feldberg in hessen und dort den Stein, welchen man hildens Bette" heiße. Man zeigt dort alte Mauerreste und will von einen 5 dort drennenden Feuer wissen. Finn. Magn. Lox. p. 413 Note") ergleiche mit dieser Sage das Dornröschen bei Grimm.

(965.) In Tirol liegt auf einem hohen Berge ein Schloß, in welchem jede Nacht ein Feuer brennt, und zwar so stark, daß die Flamme über die Mauern hinausschlägt und man sie weit und breit erblickt. Eine arme Frau, die auf dem Schloßberge Reiser sammelte, kam dem Thore nahe, trat aus Vorwiß hinein und erblickte im Hofe eine Gesellschaft von Herren und Frauen an einer großen Tafel am Schmause. Einer der Diener holte die Frau herbei, es wurde ihr ein Goldstück in die Schürze geworfen und Alles verschwand. Als sie heraustrat, stand ein Kriegsmann mit brennender Lunte Wache und hatte den Kopf unterm Arme. Der verbot ihr, einem Menschen was vom Geschehenen zu offenbaren; als sie es der Obrigkeit genöthigt angab, wurde sie hinweg entrückt und Niemand ersuhr je wohin.

Ein junger Ritter, der das inne wurde, machte sich mit seinem Diener zu Fuß auf den Weg und kam, obwohl sechsmal nacheinander abgemahnt, an das Schloß. Der Kriegsmann war wieder da und wehrte den Eingang. Als der Ritter zum Schwerte greisen wollte, ritt ein schwarzer Reiter aus dem Schlosse, schwang den Ritter auf sein Pserd und ritt mit ihm in den Hof. Niemand vernahm mehr von ihm. (Zingerle).

(966.) Der Chriemhilt Graben liegt am Türlersee im Kanton Zürich. Die Riferswiler hatten die am See wohnende Zauberin Chriemshilt erzürnt, und diese schwur, den See abzugraben, sei es Gott lieb oder leid, und auf ihre Felder zu leiten. Sie begann den Durchstich durch einen kleinen Berg zwischen dem See und dem Weiler und war bereits etwa 200 Fuß weit im Graben, als Gott einen Sturm erregte, ihre Schausel zerbrach und sie fortziß bis auf Vrenelis Gärtli am Glärnisch.*) (Vernaleken.)

(967.) Sigfrids Name. Aus den Waldungen im Frickthale läßt sich eine wetterverkündende Stimme oder Ruf hören. Man nennt sie den "Berg-Fridli" und Manche denken an den Landespatron Fridolin. (Roch-holz. I. 150.)

In Tirol, in Tschei, Gemeinde Nauders, spukt der "Friedel" an der Grenze des Tscheiberges, bald da, bald dort, immer wandernd, wie suchend, sein Gewand ein grauer Hirtenrock, auf dem Ropfe ein breiter Schlapp; hut, so daß man sein Gesicht selten sieht. Sieht man es, so ist es leichen; blaß. So wandert er am Anotenstocke, winkt Entgegenkommenden mit der Hand zurück und geht langsam und gebückt weiter. Wer ihn erblickt, den ergreist ein Schauder. Ropf und Gesicht schwellen ihm auf, und Manche sind schon davon gestorben. (Zingerle.)

^{*)} Grimhild heißt Hilda im Grim d. h. Helm, Larve. (Saem. 51b) wie Dietrichs Helm umgekehrt Hildegrim heißt (Gr. d. M. 217. 218) und Jsangrin Eisenhelm.

III. Sonnenhelden und Arachentödter.

Die Wanderungen von Sonne und Mond in ihrer Wechselbeziehung geben, wie wir gesehen, der Heldensage zur Dichtung vom gegenseitigen Suchen und Fliehen des Helden und der Heldin Anlas. Für sich allein betrachtet aber ist die Sonnensausbahn eine Heldens lauf dahn mit Thaten und Abentenern. Die Thaten und Abentener der Sonne sind ihre Einwirkungen auf die Erde in den verschiedenen Abtheilungen des Jahres, deren seit uralter Zeit zwölf waren und die, weil sie, im Mondjahre genau, im Sonnenjahre aber nur annähernd, Mondumläuse um die Erde bedeuten, Monde, Monate genannt werden. In der Edda hat Odin zwölf Beinamen, welche nach ihrer Bedeutung ungefähr den Naturerscheinungen der zwölf Monate entsprechen (wie derselbe Gott sich zu zwölf Asen vervielsältigt, die ebenfalls so vielen Naturerscheinungen vorstehen und eigene Wohnungen in Asgard haben, die sich wieder auf Jahres- und Tageszeiten beziehen).

Die Dichtung von Thaten und Abenteuern nach der Zahl der Monate erscheint in ihrer höchsten Ausbildung im Mythos von Herastles (Hes (Herkules), wo ihre Bedeutung auch am klarsten durchblick. Seiner berühmtesten Thaten oder Arbeiten, auf Geheiß des Eurystheus, wie die spätere Ausartung des Mythos wollte, ursprünglich aber freiswillige, waren nach der Zahl der Monate zwölf und entsprachen einst sicherlich den ältesten Zeichen des Thierkreises; denn noch unter den jetzigen Zeichen desselben läßt sich die Hälfte aus den Thaten des Herastles und seiner Zeitgenossen ableiten:

der Widder aus dem Zuge der Argonauten, unter denen sich auch Herakles befand, nach dem goldenen Widderfelle,

der Stier aus dem kretischen Stier (eine der zwölf Thaten), sowie aus den Rindern des Gerhones und aus den zwei feuerschnaubenden Stieren, welche Jason in Kolchis einjochen mußte,

die Zwillinge aus Kastor und Pollux, als Theilnehmern der Argonautenfahrt,

der Krebs aus dem Krebse, welcher den Herakles durch sein Kneipen an der Erlegung der lernäischen Hyder zu verhindern suchte, der Löwe dem ausnemeischen Löwen, der ersten der zwölf Thaten, die Jungfrau aus der Königin der Amazonen, Hippolyta, deren Gürtel Herakles holte.

Die zweite Hälfte der jetzigen Thierkreiszeichen scheint jüngern Ursprungs zu sein; die Wage ist eine Versinnbildlichung des zur Zeit des Eintrittes der Sonne in dies Zeichen stattfindenden Wage= haltens von Tag und Nacht u. s. w.; der Storpion sticht den Himmels= helden Orion in die Ferse; der Steinbock ist ein Winterthier. Herakles erinnert deutlich nur noch der Schütze, nämlich an den von ihm erlegten Kentauren Nessos. Biel älteres und in den von uns oben aufgenommenen Sagen mannigfach anklingendes Gepräge haben die in den gegenwärtigen zwölf Himmelszeichen nicht mehr (wohl aber in den älteren Sternbildern) vertretenen Thaten des Herakles: der lernäische Wasserdrache (Lindwurm), dessen viele Häupter der Sonnengott mit brennender Fackel austilgt und deren eines, unsterb= liches, den Mond darstellt, die übrigen die Sterne, die Hirschkuh der Artemis, der arkadische Eber (an den kalydonischen erinnernd und an den goldborstigen Eber der Nordsage), die stymphalischen Bögel, die Rosse des Diomedes, die goldenen Aepfel der Hesperiben, gehittet vom hundertköpfigen Drachen, und der dreiköpfige Rer= beros (Höllenhund), ein Bild bes dreigestaltigen Mondes (gleich dem dreileibigen Heerdenbesitzer Gerhones); wenn Herakles, um ihn zu holen, in die Unterwelt hinabsteigt, so bedeutet dies klar den Unter= gang der Sonne. (Ueber den nordischen Höllenhund, dessen Name auffallend ähnlich, Garmr = Kerbr, s. oben S. 153.)

Die mythisch=astronomischen Beziehungen des Herakles sind aber damit nicht erschöpft; in diesem Heros ist die ganze Gestirnsage ge-wissermaßen concentrirt.

Deutlich bezieht sich auf den Sternhimmel, nächst den Holen der Heinigung des Augeiassstalles. Die zahllose Heerde des Augeias bilden die Sterne, welche der Sonnengott ja gründlich säubert; vielleicht entstand aus der grandiosen Wasserleitung des Peneios das Sternzeichen des Wassermanns. (Bon der Milchstraße, die man hier suchen wollte, kann keine Rede sein, da sie

mit der Sonne nichts zu thun hat.) Diese Sage findet sich auch noch in unseren Alpen, wie in mehreren schwedischen und norwegischen Märchen.

(968.) Im Senderserthale in der Nähe von Innsbruck auf der Rematener Alpe geht die Sage, die in allen umliegenden Gemeinden bekannt ift, es zeige sich am Vorabende hoher Festtage ein riesiger Almgeist, der das Vieh von den Ketten löse, es hinaustreibe, dann mit stinker Hand kräftig mut einer Wistscharre den Stall säubere, den Wist auf die Radlbög lade und fortsühre. Er mache seine Arbeit so rasch, daß der Boden zittere und höre erst auf, wenn es Morgens im Dors das Gebet läute.

Ein neu aufziehender keder Senn wollte einst darauf tommen, ob da Geist einen eigenen Schubkarren benütze oder den seinen, und band an seinen eine Schelle. In der Nacht vor dem nächsten Feiertage vernahm er mit den Anderen die Glode und spottete des Dienstsertigen höhnisch. Vierzehn Tage darauf ging er zwischen 11 und 12 Uhr Wittags vor die Hüttenthüre, während die zwei Melker darin aßen. Da schritt der große Putz vorbei, der Senn lud ihn zu den Knödeln, für seine Arbeit, worauf dieser, auf ihn zukommend, ihn so grimmig ansah, daß ihm unheimlich wurde und er in die Kaser (Hüttel eilte, wohin ihm der Riese folgte, und von dort in die Stube, wo er ihn blau wurgte, daß er nach zwei Tagen verschied. (Alpenburg.)

Astronomische Zahlen enthält der Herakles-Mythos in den dreißig Tagen, welche Herakles, wie natürlicherweise zu einer Monatsthat, zur Erlegung des Löwen verwendete, und so wohl auch zu den übrigen. Des Herakles Dienst bei Omphale, welche er später ehelicht, ist eine Wiederholung der Hirtendienste des Sonnengottes Apollon und bezeichnet die Erniedrigung der Sonne im Winter. Sein Sterben vom Gewande des Nessos ist das Sterben der Sonne am kürzesten Tage: die Sonne kann natürlich nur durch Selbstwerbrennung sterben.

Die Herakles-Mythe hat sich aber auch nach dem Norden verspflanzt. Um dieses nachzuweisen, müssen wir des mythischen Zugek gedenken, welcher diese Verpflanzung namentlich vermittelte. Es in dies der in allen Heldensagen mit so viel Vorliebe behandelte Drachenskampf. Terselbe wird überall so ähnlich erzählt, daß die Annahme, er bedeute auch überall dasselbe, nicht mehr gewagt erscheinen kann. Der Drache mit seinen vielen Köpfen oder Augen ist die Nacht, der von ihm bewachte Schatz (oder die Hesperiden-Aepsel die Sterne, die gefangen gehaltene Jungfrau der Mond, der

Besieger des Drachen und Befreier der Jungfrau die Sonne (oder der Tag, was hier in Eines zusammenfällt.)*) Kämpe und Jungsfrau wiederholen daher nur den alten Mythos der Liebe von Sonne und Mond, und daher ist das Vorkommen von Sagen dieser Gestalt so häufig.

Radmos, der Europe Bruder, erringt durch die Tödtung des Drachen an der Ares-Quelle beim neu gegründeten Theben die Harsmonia, des Ares Tochter (welche Beide nachher in Drachen verswandelt werden). Perseus befreit die am Meeresufer angefesselte, und vom Meerungeheuer bewachte Andromeda, Herakles in ganzähnlicher Weise während des Argonautenzuges die Hessione.

Im Norden heißt der Drachentödter unter ganz ähnlichen Vershältnissen meist entweder Sigfrid (Sigurd) oder St. Georg, oder er hat auch keinen oder blos einen localen Namen (wie z. B. Struthan Winkelried in Unterwalden).

Die älteste nordische Gestalt der Drachenmythe ist jeden= falls die in der Edda und Wölsunga=Saga enthaltene, auf welche wir blos verweisen können.

Aber auch in der slawischen Märchenwelt spielt der Drachenstampf; der vielgeseierte Held Iwan erlegt eine zwölfköpfige Schlange (die zwölf Stunden der Nacht); neun Köpfe tödtet er allein, drei aber mit Hilfe seiner beiden Brüder (wohl Morgens und Abendroth). Auch diese Schlange hütet goldene und silberne Aepfel (die Sterne). Schließslich wird er von seinen Brüdern in der Unterwelt verlassen (wie Iosef im Brunnen!).

(969.) Man sagt, daß einst die Asen Odin, Loki und Hänir auszgingen, um sich in der Welt umzusehen. Sie kamen zu einem Flusse und folgten diesem bis dahin, wo er einen Wasserfall bildete. An diesem Wassersfalle saß ein Otter und aß blinzelnd einen gesangenen Lachs. Da griff Loki einen Stein auf, warf nach dem Otter und traf ihn an das Haupt. Da rühmte sich Loki seiner Beute, und daß er mit einem Wurfe einen Otter und

^{*)} Wird dagegen die Sonne als Jahres: (nicht Tages:) Sonne aufgefaßt, so ist der Held der Sommer, der Drache der Winter und die Geliebte die Pflanzenwelt (wie bei Persephone); die Sterne aber verändern ihre Bedeutung nicht, indem auch Sommer und Winter um sie kämpfen und sie einander wegnehmen.

einen Lachs erlangt habe. Die Asen nahmen darauf Otter und Lachs mit sich und kamen zu einem Hause, das ein Mann bewohnte, der Hreidmar hieß und wild und zauberkundig war. Die Asen traten ein, baten um Nachtherberge und zeigten, was sie auf der Jagd erworben hatten. Als aber Hreidmar den Otter sah, rief er seinen Söhnen Fasnir und Regin und sagte, daß Otur ihr Bruder erschlagen wäre, und wer dies gethan hätte. Zornig gehen sie sogleich auf die Asen los, greifen und binden sie und sagen, daß der Otter ein Sohn Hreidmars war. Die Usen bieten zur Haupteslösung so viel Goldes, als Hreidmar selbst verlange, und so ward mit ihnen eine Uebereinkunft getroffen und beschworen. Da ward der Otter enthäutet und Hreidmar nahm den Otterbalg und forderte von ihnen, daß sie den Balg mit rothem Golde ausfüllen und außen ganz mit Gold bedecken sollten. Da sandte Odin Loki nach Swartalfaheim und er kam zu einem Zwerge, der Andwari hieß und als ein Fisch im Wasser lebte. Loki griff ihn mit Händen und hiesch von ihm zur Lösung seines Hauptes alles Gold, das er in seinem Steine hätte. Da trug der Zwerg alles sein Gold hervor, und es war dies ein mächtiger Hort; aber einen kleinen Goldring verbarg er unter seiner Hand. Loki sah dies und forderte auch den Ring. Der Zwerg bat, ihm den Ring zu lassen; denn er konnte damit sein Gold vermehren, wenn er ihn behielte. Loki aber sagte, er solle nicht einen Pfennig übrig behalten, entriß ihm den Ring und ging hinaus. Da sagte der Zwerg, daß dieser Ring jedem Besitzer den Tod bringen solle; Loti aber entgegnete: daß ihn dies gut dünke, und daß es also geschehen möge, wie er gesagt habe, und er wolle es selbst dem zu Ohren bringen, der das Geld empfange. Loti ging seines Weges zu Hreidmar und zeigte Odin das Gold; als dieser aber den Ring sah, da däuchte er ihm schön und er nahm, ihn vom Horte, aber das Gold breitete er vor Hreidmar aus. Da füllte er den Otterbalg, so sehr er konnte, und als er gefüllt war, stellte er ihn auf. Dbin aber ging herzu, denn er sollte den Balg mit Gold einhüllen. rief er Hreidmarn und hieß ihn zuschauen, ob der Balg ganz umhüllt sei. Hreidmar sah hin, und als er es sorgfältig betrachtet, bemerkte er ein Barthaar und verlangte auch dieses bedeckt zu sehen; übrigens hätten sie dem Vertrage genug gethan. Da zog Odin den Ring hervor, bedeckte das Barthaar und sagte, das sie nun durch Stursbuße sich gelöst hätten. Als aber Odin seinen Geer und Loki seine Schuhe genommen hatten, und sie nichts mehr fürchten durften, da sagte Loki, daß Undwaris Ausspruch erfüllt werden und dieser Ring und dieses Gold jedem Besitzer den Tod bringen solle, und so erging's auch später.

Hreidmar nahm das Gold zur Sohnesbuße; aber Fasnir und Regin verlangten einen Theil davon als Bruderbuße; Hreidmar gönnte jedoch ihnen keinen Pfennig von dem Golde. Da erzürnten die Beiden und erschlugen ihren Later über dem Golde. Darauf verlangte Regin, daß Fasnir das Gold zur Hälfte mit ihm theilen solle; Fasnir aber weigerte dies und hieß Regin sortzgehen, wenn er anders nicht wie Hreidmar sahren wolle. Fasnir hatte den Helm ergriffen, den Hreidmar ehedem besaß, und setzte ihn auf sein Haupt. Er hieß Degishelm und alles Lebende bebte, wenn es ihn erblickte. Auch hatte er das Schwert Hesil, und er sich von dannen; aber Fasnir suhr hinauf nach Gnitaheidi und machte sich da ein Lager, nahm Wurmesgestalt an und legte sich auf das Gold.

Regin ging nun zu König Hialprek und war sein Schmied. Hier erzog er den jungen Sigurd, den Sohn Sigmunds, des Sohnes Wölsungs, den er mit Hördis erzeugt hatte. Sigurd war der herrlichste aller Heerkönige, sowohl hinsichtlich seines Geschlechtes, als auch seiner Stärke und seines Muthes. Regin sagte ihm von Fafnir, wie der auf dem Golde läge, und reizte ihn an, sich des Goldes zu bemächtigen. Er machte ihm auch das Schwert Gram, welches so scharf war, daß es eine Wollflocke, die Sigurd in den Strom warf und von den Wellen gegen die Schneide des in das Wasser gehaltenen Schwertes tragen ließ, mitten burchschnitt. Demnächst spaltete Sigurd mit dem Schwerte den Amboß Regins. Darauf fuhren Sigurd und Regin auf Gnitas heidi, und Sigurd grub eine Grube auf Fafnirs Wege und setzte sich hinein. Als nun Fafnir zum Waffer ging und über die Grube kam, stieß Sigurd sein Schwert durch ihn, und das war Fafnirs Tod. Da kam Regin und sagte, er habe seinen Bruder erschlagen, und verlangte von ihm zur Sühne, daß er das Herz Fafnirs nähme und am Feuer briete. Regin aber beugte sich nieder und trank Fafnirs Blut und legte sich schlafen. Als nun Sigurd das Herz briet und glaubte, daß es gar sei, betührte er es mit dem Finger; aber der Saft rann aus dem Herzen auf seinen Finger und brannte ihn. Da steckte Sigurd den Finger in seinen Mund. Als aber das Herzblut auf die Zunge kam, da verstand er die Sprache der Bögel und vernahm, wie Ablerinnen, die auf den Bäumen saßen, sangen.

Da sang eine:
Da sitt Sigurd,
besudelt von Blute,
Fasnirs Herz
am Feuer bratend.
Späh mich däuchte
der Spalter der Ringe,
äß' er die leuchtende
Lebenssaser.

Die andere sang: Da liegt Regin, sinnt Rath bei sich, will trügen, der ihm traute, den Mann; aus Neid er denkt auf nichtige Händel; der Falschhart will Fasnirn rächen.

Da ging Sigurd zu Regin und erschlug ihn, und darauf ging er zu seinem Hengste, der Grani hieß, und ritt zum Lager Fafnirs, hub das Gold auf, band es in Bündel, legte sie auf Granis Rücken, stieg selbst auf und ritt seines Weges. (Edda, Staldstaparmal 39. 40.)

(970.) Das Faröerlied nennt Sigmundur, den Sohn des Jarls, und die junge Hiördis sein Weib, wie sie fröhlich tranken "im Reiche des Jul" und auf ihrem Hochsige prächtig saßen, bis Unfriede der glücklichen Halle

nahte und Sigmundur in die Schlachten ritt mit den Seinen, deren keiner heimkam. Hiördis warf sich den blauen Mantel um und ging auf das Feld, wo Sigmundur lag. Sie grüßte ihn und fragte, ob etwas seine Wunde heilen könne. Sie komme zu spät, antwortete er, mit ihrer Salbe. Gift sei im Schwerte des Feindes gewesen; als er die erste Wunde empfangen, sei ihn sein Schwert in zwei Stücke gegangen, und bei der zweiten habe es ihn hös im Herzen gebrannt. Sie werde einen Helbensohn gehären, den sie Sjurd nennen solle. Der werde seinen Tod rächen. Jenseit des Flusses wohne der Schmied Regin, ein guter, aber weniger treu. Und auf der Glitraheide liege der Wurm Fränur. Dem Schmiede solle sie die zwei Schwertstücken bringen. fühlte Sigmundur die Todesstunde nahen und hörte auf zu reden. Weinend wandte sich Hiördis von ihm und alle ihre Gefolgfrauen standen ihr bei, als sie in Ohnmacht niederfiel. Die Nacht suchte Todessucht die Königin beim; sie aber ließ eine Bahre von rothem Golde für Sigmund schlagen und den Leib in die dunkle Erde graben. Weinend ging nun Hiördis in ihren Saal zu sitzen. Hier war der erste, der sie besuchte, der König Hialpret, der sie nach Sigmundur empfing. Nach neun Monden gebar sie einen kühnen Anaben, den Sjurd. Hialprek erzog ihn zum trefflichen Manne; tüchtig war er in Hieben, des Königs Kämpen schlagend, unterm rothen Schilde auf dem Kampfielde, alle Künste lernend, die einem Kämpen ziemen. Ram es zum Zorne, ging es übel, da schlug er sich inmitten der Männer, riß große Eichenstämme aus und prügelte manchen zu Tode. Als die Knaben hierbei einst zornig ausricken: "Passender wär's Dir, den Vater zu rächen, als uns so gewaltig durchzubläuen", warf Sjurdur den rothen Schild wieder auf das Feld; als er von seines Vaters Tobe vernahm, ward er schnell "schwarz wie die Erde". Er trat vor die Mutter hinein, bald roth, bald blau, und fragte, wie Der geheißen, der seinen Vater erschlagen. Sie nannte ihm Hundings Söhne, von denen er aber in seinem Leben nie Sühne empfangen werde. Da gab er keine Antwort als: "Oft sind dem jungen Hunde scharfe Zähne gewachsen im Munde." — Run ging Hiördis zur Kiste rings in Gold geschlagen und zeigte dem Sohne darin, neben manchem Gut und Golde, des Vaters Heerkleider, worin er ward erschlagen. Sie nahm heraus das blutige Hemde und warf es ihm auf's Anie; sie reichte ihm die Schwertesstücke und hieß ihn sie dem Schmiede Regin über'm Flusse bringen und dann am Wasserfall einen Stein in den Flus werfen und dann das Roß auswählen, das nicht schon weggewichen. Er that es und es hieß nun "Grani, Sjurdurs Roß". Sjurdur sprang eines Morgens früh auf Granis Rücken und ritt über den Fluß vor Regins Thur. Hier beißt er ihn die zwei Stücke an einem Schwerte schmieden. Regin legt sie in die Gluth und hat das Schwert zehn ganze Nächte in Arbeit. Eines Morgens früb reitet Sjurdur über den Fluß vor Regins Thür. Der Schmied rühmt das Geschmeide als untadelich. Sjurdur aber schlägt das Eisen über den Ambos, das er in zwei Stücke barft, und brohte dem Meister den Tod, daß er ihn habe

betrügen wollen Der Schmied "bebt wie ein Lilienblatt" und verheißt ihm ein ander Schwert, für das er als Lohn fordert "das Herz aus dem Wurme" (auf der Glitraheide). Er legt die Stücke aber in die Gluth, arbeitet dreißig Nächte daran und reicht das neue Schwert dem wieder kommenden Sjurdur. Der prüft es auf dem Ambos, kann es aber weder biegen, noch sprengen, haut jedoch den Ambos entzwei und den Klot dazu. Nun schwört Regin, für einen solchen Häuptling sein Leben zu lassen. Sjurdur erwidert: "So sagst Du, doch Anderes wohnt Dir im Herzen." Regin bittet, ihm auf die Glitrabeide solgen zu dürsen. "Zuerst, antwortete Sjurdur, reit' ich in's Schildgetöse, Hundings Söhne zu fällen, und erst dann auf Glitraheide, denn das treibt mich minder. Daran soll keiner mich hindern."

Sjurdur ritt da in's Schildgetöse und rächte des Baters Tod. Alle erschlug er Hundings Söhne und kehrte heim, wo er kurze Stunde weilte und dann, gefolgt von Regin, auf Glitraheide ritt. Wie er durch den Wald kam, begegnete ihm ein alter Mann, den Keiner kannte, setze sich nieder am Sumpse (und schaute nun zu, was Sjurdur vornahm). Er trug nur ein Auge im Ropse, in den Händen einen sinnischen Bogen. (Es ist Othin.) Er fragt Sjurdur um seine Fahrt. Dieser sagte, woher er komme und wohin er ziele. Ferner, wer der "unselige Mann" sei, der ihm solge? Der sei Regin, der Schmied, des Wurmes Bruder. Nun eröffnete Othin, der Mann habe ihm den Tod zugedacht und ihn deshalb geheißen auf der Heide zwei Gruben graben. Damit er nicht umkomme vor dem Giste des Wurmes, solle er viere graben und das Unthier aus deren einer von unten auf erstechen.

Nun setzte sich Sjurdur wieder auf, ritt weiter und hörte, wie der Wurm vom Golde herschritt und unbesorgt sich am Wasserjalle hinlegte. Sjurdur griff zum Spieße und rüstete sein Schwert. Der Wasserfall maß dreißig Klafter und doch ragten so hoch des Wurmes Flossen, dessen Bauch unten am Felsen lag. Run schwang Sjurdur sein Schwert und versetzte ihm einen Hieb, daß "Laub und Wald und alle Weltengründe beb:en". Er schwang es abermal und hieb den Wurm entzwei. Da fragte dieser im Todeskampse nach seinem Namen. Sjurdur nannte sich. Dann nach dem, der ihm hierher gefolgt, und sagte, als er es ersahren, ebenfalls: der sei der ärgste Verräther und wolle ihn tödten, wenn er ihm nicht zuvorkomme. Nun steckte Sjurdur des Wurmes Herz an den Spieß, es zu braten. Wie er sich aber an die Hand brannte und mit dieser zum Munde fuhr, verstand er der Vögel und allerlei Thiere Sprache, und die wilden Vögel auf der Eiche hießen ihn von seinem Braten effen. Sjurdur zog das Herz, wie es gebraten war, vom Spieße, und wie Regin sich niederlegte, das Wurmblut zu frinken, gab ihm Sjurdur den Todesstreich. Er hieb den Schmied in zwei Stücke und besaß nun all' das große Gold der Glitraheide.

(971.) Im Neuenburger Jura bei den Weilern Groß- und Klein-Bayards liegt die Vertiefung Combe de la Vuivra, so genannt von der Schlange,

welche drei Jahre lang die Straße nach Burgund unwegdar machte, bis Sulpice Raimond aus dem wildeinsamen Dörschen Sulpice am Ursprung der Reuse sich vor der Hölle in einer Kiste hinsetze und das Thier mit Pseileschüssen und am Ende mit der Helmbarte erlegte. Er verkündete seinen Mitbürgern den Sieg, starb aber an den Folgen des Kampses zwei Tage nachher. (Rochholz.)

(972.) In der Gegend von Märwil im Thurgau ist ein Tobel, jest geheißen das Lindentobel. Hinter diesem sei ein Lindwurm gewesen, welchem man jeden Tag ein Schaf und einen Menschen bringen mußte. Unterließ man es, so kam der Wurm in's Dorf und richtete große Verwüstung an. Endlich sei ein Kriegsmann gegen ihn gezogen, zu Pferde, habe ein Schaf mitgebracht und gethan, als reiche er ihm's in den Rachen, habe jedoch statt dessen zweischneidiges Schwert hineingeworsen, woran das Unthier umgekommen sei. Er aber habe, vom Ansprizen von dessen giftigem Blute, ebenfalls sterben müssen.

Der Untertoggenburger, welcher dies mittheilt, hat gehört, der Wurm sei früher in und außer der Kirche zu Märwil abgebildet gewesen. (Aus Nieder:Uzwil.)

(973a.) Es zog ein junger Urner gegen den Drach en in der Höhle der Gartenfluh (Lütolf sagt Geltenfluh) ob Engelberg, welcher eine Urnerin entführt und ihren reichen Bewerber, ihn mit dem Schweise umwickelnd, die hohe Felswand hinabgeworfen hatte. Der Jüngling konnte den ihm entgegen Speienden bei den Beinen unterm Leibe packen, beide stürzten ringend über die Fluh, wo aber der Urner oben zu liegen kam und siegte. (Rochholz und Lütolf.)

(973b.) "Da lyt ein klein Dörfli, genampt Wyle (bei Stans, Unterwalden), das ward von eins großen Tracken wegen, der alles dz er ankam, tötet und fraß, darnach (aber schon 1178—1197) genempt Dedwile. bedorfft niemant mer sin Wonung haben, noch da für wandlen, dann der Track lag in einem Loch ob demselben Dörflin. Do was in denen Zitten ein redlicher mannhafter Mann, der was des Geschlechts Winkelried, der hat das Land mit einem Todschlag verwürkt, das er nit bedorfft darinne wonen. Der wolt Gott zur Hilff nemen und ben Tracken vnberfton ze tötten. Do ruft er sich zuo mit Harnisch und Züg, ging dahin da der Track Schaden tett, ruofft Gott und sin wirdige Muotter an. Nun lag der Track in einem Loch hoch oben in seinem Berge, als man denn dasselb Loch von fernis sicht, dommit er ouch alwegen sehen möcht, was fern ober nach herkam. Als er den Mann ersechen hatt, macht er sich rösch harfür und kam grusamlichen gegen den Man, als öb er in einsmals verslucken wölt. Do trat der guot Man frolich unverzagt gegen im und hatt zuogerüft an einer Lanzen ein Gerüft mit Törnern und anderen Dingen; das stieß er im in sinen Schlund, nam bo sin Schwert und gab im Gott bas Glück, baz er den Tracken tötk

Aber der guot redlich Man gab ouch sin Leben dorumb, dann da er den Tracken überwunden hatt, warff er von fröiden sinen Arm mit dem Schwert uff, do ran der Schweiß und das Blut über das Schwert nider im an den Arm an die bloße Hut, des muoßt er ouch sterben". (Etterlin Chron.)

Auf Allweg, bei Stans, steht die Winkelriedskapelle mit dem Bilde des heil. Magnus, der selbst ein Drachenüberwinder war. Die "Drachenhöhle" gehört nach Enetmoos und hegt im Innern einen unermeßlichen Schaß, den ein Geist hütet. (Lütolf.)

Auch zu Hurbenen im Entlebuch erlegte ein Aelpler einen Drachen, blieb aber im Kampfe. (Schunder, Gesch. v. Entlebuch. II. 246. 258.) Glück: licher war der Tirolerjäger am Zireiner See. (S. oben Nr. 361.)

1974.) She die Ammer vor mehr als 300 Jahren bei Tübingen in den Neckar geleitet wurde, war das ganze Ammerthal ein Sumpf. Darin haufte bei Wurmlingen am Fuße der "Wandelburg" in einer Höhle ein Lint wurm, dem täglich von Schwärzloch, Wurmlingen und den übrigen Ortschaften des Thales ein Schaf geliefert werden mußte. Unterließ man's, so fiel er Menschen an. In Schwärzloch an der alten vorgothischen Kapelle ist des Wurmes Bild, ein Schaf zerreißend, in Stein gehauen, und die alten Herren von Wurmlingen führen ihn im Wappen. Andere sagen, zu Wurmlingen habe der weibliche, auf der Weilerburg zu Rotenburg der männliche Wurm gelebt, die beide oft zusammen kamen. Auch am Kalkweiler Kirchlein ist ein Wurm abgebildet, der alle Tage ein Weib und ein Schaf verzehrte, bis die Reihe des Kaisers Tochter traf, wo aber der heilige Georg den Wurm erstach und dasür die Kapelle erhielt.

Nach anderer Sage kam der Wurm einst auf eine Gräfin von Tübingen los, als sie nach Jesingen zu Fuß wollte. Sie entstoh mit Noth nach Tübingen, wo ein Ritter sich in's Auenthal begab, den Wurm er stach und die Gräfin zur Gattin erhielt.

In Derendingen heißt es, es habe ein Ritter in Wurmlingen, ein Herr von Presteneck (der aber dort der wilde Jäger ist, Meier S. 160) oder ein Riese mit Spiegeln umhangen, am Höhleneingange sich versteckt, der Wurm, sich selbst darin erblickend, den Kameraden zu sehen geglaubt und der Ritter, wie er schmeichelnd herankroch, ihn erstochen. (Meier.)

(975.) Im Neidinger Thale ist der Limburg oder Lintberg, mit der alten Limburg, nahe das Dorf Lindorf und am Berge sließt die Lindach; früher hieß er Michelsberg. In einer Felsenhöhle hauste ein surchtbarer Lindwurm, der in allen umliegenden Orten Menschen verschlang, bis der Kaiser verordnete, ihm alltäglich zwei Menschen zu liesern, einen Morgens und einen Abends. Zulezt traf die Reihe des Kaisers Tochter, worauf der heilige Georg auf seinem Schimmel erschien und ihre Kettung verhieß, wenn der Kaiser sie ihm zur Frau gebe. Dieser versprach es und St. Georg

ritt vor die Höhle und hinein und erstach das Unthier, worauf er ihre Hand erhielt. Nach anderer Sage habe der Wurm eine Jungsrau auf dem Lintberge gefangen gehalten, bis der heilige Georg vom Jörgenberge aus, der aber gewöhnlich Erkenberg, auch Merkanberg heißt, ihn mit der Lanze traf und die Schöne befreite. (Meier aus Owen und Weilheim a. d. Teck.)

(976.) Im "Drakensteiner" Thälchen der Alb, das in's Filsthal mündet, liegt das Dorf Drakenstein und einst die Burg dieses Namens. Im freistebenden Felsen, auf welchem die Kirche steht, ist das "Todtensoch" und gegenüber das "Trakensoch". Der Drache darin hatte einst des Kaisers von Marotto Tochter entführt, als sie eben ihr Haar flocht, und fünf Jahre lang dort behalten, um sie später zu ehelichen, doch ohne ihre Gunst zu gewinnen, obichon er ihr drei pracht volle Kleider geschenkt, auf einem die Sonne, auf dem andern der Mond, auf dem dritten die Sterne. Da verirrte sich ein Ballmachen dem sie ihre Geschichte erzählte und ihm ihre Hand und die Königswürde versprach, und sie flohen eines Abends in Abwesenheit des Trachen vom Loche. Der Ballmacher hatte die 3 Gewande mitgenommen. Da aber die Reise dem lustigen Begleiter zu lang wurde, trennte er sich von der Prinzessin, ließ sie voraus nach Hause, zog selbst eine andere Straße und lebte lustig, dis er all' sein Geld verthan, worauf er gleichsalls nach der Kaisersstadt zog.

Hier trat er bei einem Ballmacher in Arbeit und hörte bald wie der Raiser bekannt machte: wer binnen drei Monden drei Kleider versertige, auf denen Sonne, Mond und Sterne glänzen, solle reich belohnt werden; jeden Mond müsse eines fertig sein. Der Gesell' eröffnete seinem Meister und dieser dem Kaiser, er könne die Kleider machen, worauf der Kaiser eine Geldsumme zum Ankause des Köthigen übergab, der Gesell aber sich mit seinen Gespanen lustig machte und im schönen Wagen herumfuhr dis zum letzen Monatstage. Zu Rede gestellt, erklärte er, nur Nachts und im Rausche arbeiten zu können, und übergab dem Meister das Sonnenkleid am solgenden Morgen. Wie die Tochter dies erblickte, sagte sie, das ist gerade wie das, welches der Drache mir gegeben hat. Der Kaiser gab eine neue Summe, der Geselle that wie früher und lieserte nach vier Wochen das Mondkleid. Die Prinzessin sagte dieselben Worte und so als er nach neuen vier Wochen das Sternkleid selbst überbrachte. Jetzt crkannte sie ihren Erretter, siel ihm um den Hals und der Kaiser gab sie ihm, der später selbst Kaiser wurde. (Mündlich in Owen Weier.)

(977.) Destlich von Imendorf in Schwaben liegt der "Georgswasen", auf welchem vor uralter Zeit ein Lindwurm sein Lager hatte. Diesem mußte alljährlich an einem bestimmten Tage ein Mensch, durch's Loos bestimmt, zur Speise gebracht werden. Einst traf es ein Fräulein des dortigen Geschlechtes der Heidecker. Aber der Ritter St. Georg erlegte den Wurm. Wo das Schloß stand, steht jest die Kirche St. Georgs und darin aus Holz geschnitzt St. Georg, den Wurm tödtend, daneben eine Jungfrau mit goldener Krone, die Hände faltend. Unweit des Wasens ist das "Georgen brünnlein", die "Georgsäcker" und die "Georgenwiesen", und der Georgentag (23. April, gefürchtet wegen Frostes) wird hier mit Tanz, Spiel und anderen Volksbelustigungen geseiert. (Panzer.)

(978.) In der Grenzstadt Furth in der Oberpfalz wird jährlich am Sonntage nach Frohnleichnam der "Drachenstich" geseiert. Eine Königstochter mit der Goldkrone, ihre "Nachtreterin", ein Ritter zu Fuß im Harnische und ein aus Holz gezimmerter, durch zwei Männer im Innern bewegter Drache sind die Personen. Sie sist auf dem "harten Stein", erzählt dem Ritter ihre Noth, der sie tröstet und das Unthier, sobald es sie anfassen will, ersticht oder erschlägt. Dann verspricht sie ihm von Seite ihres Baters das halbe Königreich. 12—15 Stunden weit her erscheinen Böhmen und Pfälzer und sassen. Die Bachstelder kommt, wo es Wachsthum fördert und gegen die Heren dient. Die Böhmen sagten, der Drache sei der "Lintwurm" und der Ritter "Sigfrid" gewesen. (Panzer.)

(979.) Einst verirrten sich im Walde bei Langenzenn auf dem Dillen= berg drei Jungfrauen. Da hörten sie in Langenzenn bei Nürnberg läuten, gingen hin und ftifteten dort den Spittel mit ewigem Läuten. Als einst ein Mehner letteres abgeh'n lassen wollte, erschienen sie ihm in der Kirche schnee-In der Stadtmauer von Langenzenn steht der Lindthurm, in dessen Loche ein ungeheurer Lintwurm hauste, der Menschen fraß, dis ihn der Ritter St. Georg erlegte. In der Langenzenner Kirche sind an der Rückwand eines Altars drei gekrönte Jungfrauen geschnitt, deren eine auf dem Lintwurm steht. In einem Gemälde desselben Altares sind drei Schwestern als Kinder in Zellen: die Erste empfängt durch das Fenster aus der Hand eines Heiligen etwas Rundes, wie ein Brot, deren er (mit Insul und Stabe) noch zwei auf einem Buche liegen hat; die Zweite mit herabhängendem langen Haare sigt und spinnt, in der Linken den Spinnrocken, die Rechte die Spindel drehend; die Dritte, wie die Erste, die Haare in Zöpsen aufgebunden, sit vor einem Gestelle, scheint einen wagerecht befestigten Stab des Gestelles mit einem Faben zu umwinden und hat in der linken Hand eine Messerart. Außerhalb der Zelle schläft der Wächter. (Panzer.)

In Walburg bei Eltmann in Unterfranken erzählt man, Sigfrid habe den Drachen dort erlegt. (Panzer.)

Bei Garstadt am Main, auch Unterfranken, steht eine Martyrsäule mit einer Inschrift von 1669, nach welcher St. Georg den Drachen an dieser Stelle getödtet, was auch abgebildet ist. (Ebendas.)

Im Stadtgraben zu Marktbreit in Unterfranken lag der Lindwurm, der täglich ein Menschenopfer forderte. Ein Held erlegte ihn. Um Rathhause ist St. Georg, der Stadtpatron, den Drachen tödtend, abgebildet. (Ebendas.)

Ju Volkach am Main in Unterfranken steht auf der Westseite der Stadt eine Stammsäule, auf einer Seite Christus am Areuze und kniend Ritter, Frau und Kinder; auf der andern St. Georg, der Stadtpatron, der Drachen tödtend, der im Stadtgraben, damals See, gehaust, und dessen Namen das Volk Lingwurm ausspricht. (Panzer.)

Bei Seifridsburg, einem Dorfe bei Gemünden in Unterfranken, lag die Seifridsburg, umgeben mit einem Steindamm und der Hels oder Hölsgraben. Unweit ist die Wiese "der Lingwurm". Als Erbauer nennt das Volk Säufriz, der erst Säue gehütet, dann sich im Wasser der Lingwurmwiese gebadet, dis er so hart wurde, daß er unverwundbar war, woraus er große Heldenthaten verrichtete und reiche Schäße erwarb, womit er die Burg baute. (Panzer.)

Im Limburger Walde bei Dürkheim liegt der Hoheberg, dessen Siviel der Drachenfels oder Drachenstein ist. Ein Durchbruch darin wie ein Thorbogen heißt der Drachenbogen, das Drachenthor. Eine Höhl: in der Steinwand heißt Drachenkammer, drei Thälchen daran das Nebelstappedäll, das Drachendäll, das Teufelsdäll. Den Fuß des Berzes begrenzt das Friedrichsthal mit dem Friedrichsbrunn und fruhreiner Friedrichsbuche. Hier erlegte Sigfrid den in der Höhle hausenden Drachen, der die gesangene Königstochter bewachte, und führte sie pu ihren Eltern. (Panzer.)

(980.) Ein sterbender Schäfer hinterließ seinen beiden Kindern, einem Anaben und einem Mädchen, nichts als drei Schafe und sein häuschen nebst einer Windmühle und hieß sie Alles geschwisterlich theilen und einander treu sein, und schloß damit seine Augen. Da fragte der Bruder die Schwester, was sie lieber wolle, die Schafe oder das Häuschen. Und als sie das Häuschen gewählt, zog er mit den drei Schafen in die Welt, sie zu verkaufen, und versprach dem Mädchen, wenn es ihm gut gehe, wieder zu kommen. Rach langem Wandern saß er verdroffen an einem Areuzwege und sah auf einmal einen Mann neben sich, der drei hunde hatte, alle schwarz und einer immer größer als der andere. "Ihr habt da drei schöne Schafe!" sagte der Mann. "Wisset Ihr was, gebet mir sie für meine drei Hunde!" Da lachte der junge Schäfer: "Was sollen mir Eure Hunde? die wollen gefüttert sein, meine Schafe ernähren sich selbst und mich." "Meine Hunde sind von eigener Urt," sagte der Fremde, "sie werden Euer Glück machen. Der kleinere der heißt: "bring' Speisen", der größere: "zerreiß'n!" und der größte: "brich' Stahl und Eisen!" Da gab ihm der Schäfer die drei Schafe, nahm die Hunde mit sich und erprobte sogleich die Tugend des Kleinen, der, als er ihn rief, fortrannte und schnell mit einem Korbe der besten Speisen zurücktam. Nun freute den Schäfer der Tausch und er zog weiter.

Hierauf begegnete ihm ein Wagen, schwarz bedeckt, mit zwei schwarz umhüllten Rossen, und auch der Fuhrmann war schwarz angethan. Im Wagen

saß ein wunderschönes Mädchen, ebenfalls schwarz gekleidet, und weinte bitterlich, und die Pferde trabten langsam und hängten die Köpfe traurig. Der Schäfer fragte den Fuhrmann theilnehmend, was das bedeute. Dieser antwortete erst nach wiederholter Frage unwillig: es hause ein böser Drache in der Nähe, dem man alljährlich eine Jungfrau von 14 Jahren bringen müsse; nun habe das Loos die Tochter des Königs getroffen, und König und Land seien in tieser Trauer. Der Jüngling fühlte Mitleid mit der schönen Maid und folgte dem Wagen dis in's Gebirge. Die Jungfrau stieg aus und ging ihrem Schicksal entgegen. Der Schäfer wollte sie begleiten und ließ sich durch die Warnung des Fuhrmannes nicht abwendig machen.

Als sie die Hälfte des Berges erstiegen, kam ein scheußlich Ungethüm herab mit Schuppenleib, Flügeln und ungeheuren Krallen, aus dem Rachen Schwefelseuer lodernd. Als es auf die Jungfrau stürzen wollte, rief der Schäfer: "zerreiß'n!" und der zweite Hund diß das Unthier so in die Weiche, daß es sich bald im Tode wälzte, und verzehrte es hernach dis auf die Zähne, die der Schäfer als Wahrzeichen zu sich steckte. Dann weckte er die bewußtlos hingesunkene Königstochter zum Leben. Sie dat ihn auf den Knieen, mit zu ihrem Vater zu kommen und dessen Dank zu empfangen, denn sie entbrannte in Liebe zum stattlichen Jünglinge. Er aber antwortete, er müsse sich erst noch in der Welt umthun und einen Namen machen, worauf er nach drei Jahren erscheinen werde, und schied von ihr, als sie sich in ihren Wagen gesett.

Der Fuhrmann aber war auf böse Gedanken gekommen. Als der Wagen über eine Brücke fuhr, drohte er die Königstochter in den Strom zu wersen, salls sie nicht ihn ihren Retter nenne und ihm ihre Hand verspreche. Aus Todessucht willigte sie ein. Als sie in die Stadt zurücktamen, empfing sie Jubel, die Trauer hörte auf und der entzückte König gab die Tochter ihrem angeblichen Retter, verschob jedoch die Hochzeit auf ihre Bitte um ein Jahre. Die Tochter weinte heimlich, getraute sich aber nicht, ihren Schwur zu brechen. Nach einem Jahre erbat sie sich die Frist noch eines Jahres, und als auch dieses zu Ende war, warf sie sich ihrem Vater mit derselben Bitte zu Füßen. Er gewährte sie, als die letzte Frist; sie hosste noch immer auf ihren Retter. Nur zu schnell versloß das Jahr, der Trauung stag wurde sestigeset, auf allen Thürmen wehten rothe Fahnen, das Land jubelte.

Am selben Tage langte der Schäfer, der viele Länder durchwandert und viele Thaten gethan, mit seinen Hunden in der Stadt an, und fragte nach der allgemeinen Freude. Als er vernahm, die Königstochter heirate heute ihren Erretter vom Drachen, schalt er den Mann einen Betrüger, der sich mit fremden Federn schmücke. Die Rede kam vor den gewesenen Juhrmann und den König, und man warf den Schäfer in den tiessten Kerker. Als er d'rinn auf Stroh lag und sein Geschick überdachte, vernahm er draußen das Winseln seiner Hunde. Da dämmerte ein lichter Gedanke in ihm auf. "Brich Stahl und Eisen!" ries er in seiner Angst, und alsbald sah er die Tagen seines größten Hundes

am Gitterfenster oben, das Gitter brach, der Hund sprang auf ihn zu und Ketten und Thor sielen in Stücke. Der jüngste Hund wurde um Speise sont geschickt und kam zur Tasel des Königs, wo er der jungsräulichen bekümmerten Braut demüthig die Hand leckte. Mit freudigem Schrecken erkannte sie das treue Thier und entdeckte dem Vater das Geheimniß. Der König sandte Leute mit dem Hunde, der wahre Retter des Landes und der Tochter trat in den Saal, der salsche erbleichte bei seinem Andlick und dat knieend um Gnade. Der Jüngling überreichte dem Könige die Drachenzähne, und nachdem man den Betrüger in seinen Kerker geworsen, nahm er dessen Stelle ein. Ich wollte die schöne Jungsrau keinen Aufschub weiter. Der Schäfer aber sandt in das arme Häuschen und ließ seine Schwester, und in drei Vögel verwandelt in die Lüste slogen. (Bechsteins deutsches Märchenbuch. Mündl. Erzählung in Franken und in Oldenburg, Strackerjan II. S. 330.) (Etwas anders die Ranzer aus Hirschau, Oberpfalz und in Schweden.)

(991.) In Andersens Roman "Die zwei Baronessen" rudern junge Studirende der Ostfüste Fünens entlang dem Svendborger Fjord zu und wie sie in den Sund suhren, rief Einer: "Seht Ihr dort im Walde St. Jürgens Hof und Kirche? Dort stritt er mit dem Lindwurme, die Schlange wohnte in Nyborg, sie troch von dort aus über das Land und sorderte jeden Ich Opfer; das Loos siel auf des Königs Tochter, der Ritter St. Jürgen befreite sie."

(Man vergleiche auch Laura Gonzenbachs sieil. Märchen Nr. 49 und 41. Ob dieselben Ueberreste der griechischen Mythe sind oder von den Normannen hingebracht wurden?)

Um St. Georgentage wird zu Stein im baierischen Oberlande, vom Schlosse aus, von etwa hundert Reitern, jeder mit zwei Pferden versehen, ein Processionsritt nach der eine halbe Stunde entfernten St. Georgensische gemacht. Der ritterliche Heilige selber, in Helm und Panzer, reitet an der Seite des Priesters, vorn und hinten Buben in Engelstracht. Bei St. Georgen angelangt, sprengen sie an der alten Linde vorüber, wo der Geistliche Jeden mit Weihwasser besprengt. Nach dem Gottesdienste folgen Gezeche, Reiterkünste und lebhaster Pferdehandel. (Steub, Baier. Hochland, 313.)

IV. Kampfgenossen und Sagenkreise, Mord und Rache

(Der Nibelungen=Mythos.)

Die verschiedenen (zwölf) Abtheilungen des Sonnenjahre wurden nicht nur auf so vicle Thaten und Abenteuer des Sonnens gottes oder Sonnenhelden, sondern auch auf ebensoviel Gefährten desselben bezogen, indem er zu ebensoviel Helden verviel

fältigt wurde. Das Lettere war, wie wir sahen, schon bei den Göttern, im Olymp sowohl als in Asgard der Fall und wieder= holte sich auch bei den Helden. Dahin gehörte, als erstes Beispiel einer solchen vervielfältigten Heldenfahrt, die Reise der Argonaus ten nach dem goldenen Bließ. Die Argo ist das Sonnenschiff, jeder ihrer Insassen ein Sonnenheld; ihrer sind nach den meisten Berichten zwölf ohne den Anführer Jason. Das goldene Fell ist bas Sternenzelt; benn ber Nacht zu steuert ja die Sonne; ber Drache, der es hütet, ist gleich jedem Drachen die Nacht; die zauberkundige Jungfrau, die zu seiner Erlangung behilflich ift, Medeia, der Mond, ben wir bereits als das Gestirn des Zaubers kennen lernten. Fahrt nach dem Widderfell entspricht die Jagd nach dem kalydonischen Eber, welche dieselben Helden unternehmen. beide Male unter ihnen auch die Mondgöttin Atalante befindet, ist nur eine Ausschmückung und Vermannigfaltigung des Mythos. Und wieder ist es eine solche, wenn der Helden, und zwar meist der Söhne der Argonauten, noch viel mehr ausziehen, um wieder eine Jungfrau zu holen; es ist der Kampf um Troia wegen Helena (= Selene). Ihr Raub durch Paris und ihre Rückfehr entspricht dem Fliehen und Wiederkommen des Mondes, der Auszug zu ihrer Rückforderung dem= jenigen des vervielfältigten Sonnengottes von Morgen nach Abend, deffen Theilnehmer auch, gleich der untergehenden Sonne, meist entweder im Kampfe umkommen, oder bald nach der Heimkehr. Der Feldzug dauert zehn Jahre, die Heimkehr des Odysseus, mit seinen Irrfahrten, ebenso lang, ungefähr ein sog. "großes Sonnenjahr". Der erstere ist die Laufbahn der Sonne am Tage, die letztere dieselbe bei Nacht (Tag und Jahr werden ja stets verwechselt; denn sie bieten der Ana= logien gar manche! S. über Obysseus und Penelope oben S. 608).

Durch Vereinigung dieser verschiedenen Mythenzüge erhalten wir die in der Geschichte der Poesie so gewaltig auftretenden Sagen streise. Wir haben nicht nöthig, uns mit mehreren derselben zu beschäftigen; die deutsche Nation besitzt einen solchen, dem an Reichshaltigkeit kein anderer irgend eines Volkes (mit Ausnahme etwa des troischen der Hellenen) gleichkommt und der zugleich der einzige von tief eingreisender mythischer Bedeutung ist. Zwar treten die sagen-

haften zwölf Helden, welche die Vervielfältigung der Sonne nach der Zahl der Monate bedeuten, wie schon bei den Argonauten, auch in der britisch=keltischen Mythenwelt als die Helden der Tafelrunde des Königs Artus und in der fränkisch=gallischen als Pairs Karls des Großen auf. Aber weit tiefer, älter und reiner deutsch sind die Helden des Nibelungen=Cyklus. Betrachten wir ihre Menge und ihre Thaten erst nach dem mythischen und dann nach dem histo=rischen Ursprunge derselben.

Der mythische Mittelpunkt des Nibelungen = Sagenkreises ist der Nibelungen = oder Niflungenhort, dessen Einsührung in die Schicksale der Götter und Heroen die Edda Sage (Skalda 39 — 42) erzählt. Der Nislungenhort erscheint als ein Goldschatz aus dem Lande der Nislungen, welcher jedem seiner Besitzer den Untergang bereitet. Wie jeder mythische Schatz bedeutet auch er (wie wir bereits oben S. 48 ff. gezeigt) das Gold und Silber des Sternenhimmels, welches Niemand besitzen kann, er müßte denn zu den Göttern gehören. Es ist daher nichts Anderes als der metallähnliche Glanz der Sterne, was als ein Hort besungen wird, um den sich die Götter des Tages und der Nacht, des Sommers und Winters, des Lebens und Todes streiten, nach dessen Besitz sie streben, obschon er ihnen unvermeidlichen Untergang bringt.

Den Namen "Niflungen" (nordisch) oder Nibelungen (bentsch) erklärt die nordische Rosmologie, welche indessen hierin übersraschende Aehnlichkeit mit der griechischen darbietet. Nach Homer theilte der Okeanos, der nicht nur die Erdscheibe umfloß, sondern auch an zwei Stellen, im Osten und Westen, als Mittelmeer in dieselbe einströmte, das Land der Erde in zwei Hälften, eine nördliche (weichten Lichard), später Lisa (mit Licha) genannt. Der Aufenthalt der Sonne im Süden und des scheindar undeweglichen Polarsterns im Norden, die zunehmende Wärme in jener, die zunehmende Kälte in dieser Richtung führten von selbst auf diese Scheidung in eine Schattens, Nachts und Winters und in eine Sonnens, Tags und Sommerseite.

So unterscheiden auch die Skandinaven. Im Norden lag ihnen Niflheim, der Aufenthalt der Todesgöttin Hel, dunkel, schwarz,

kalt. Nur die Verbindung mit dem südlichen Hades konnte daraus einen unterirdischen Ort, die christliche Hölle machen; ursprünglich war Nisscheim dies so wenig, als Nacht und Winter überhaupt, welche damit gemeint sind, unter der Erde liegen. Dieser Seite der Welt entgegengesetzt war die südliche, Muspelheim, hell, licht, heiß und brennend, für Menschen (d. h. Nordländer) unerträglich; es ist der localisirte Tag und Sommer.

Was daher Niflungen, Nibelungen sind, sollte hiernach klar sein. Es sind die Leute aus Niflheim, die Bewohner des äußersten Nordens, die Hyperboreer, die Vertreter der Nacht, des Nebels, des Winters, des Todes, die Besitzer des Hortes, der um ihren Polarstern gelagert ist und sich stets rings um ihn bewegt. Wenn den Nibelungen (im Nibelungenliede) ein Stammvater Nibelung gegeben wird, so hat dies nicht mehr zu bedeuten als ein Stamms vater Israel, Hellen, Tuisko, die ja auch nie gelebt haben.

Der Niflungenhort ist jeweilen im Besitze der Mächtigsten, die aber durch ihn der Gefahr ausgesetzt sind, einst noch Mächtigeren zu unterliegen.*) Wir sahen dies in der Sage vom Drachenkampf nach der Edda (oben Nr. 969). Zuerst besaß den Hort ein Zwerg, der aber als Fisch lebte. Da haben wir die ältesten Götter= und Sagen= wesen, zuerst die Thiere, dann den Uebergang von den Thieren zu menschlicher Gestalt, die Nixen, und hierauf die menschliche Gestalt besitzenden, aber mit ihren Gänsefüßen noch am Wasser haftenden Zwerge. Nur durch den Hort, d. h. durch ihre Verbindung mit den Sternen, sind sie göttlich. Diesen Wesen nahm Loki, der unter die Asen gerathene Riesensohn, den Hort weg und gab ihn den Göttern, die ihn als Wergelt für den erschlagenen Otter erlegten und hierdurch ihr Schicksal hinausschoben. So kam der Hort an das Heroengeschlecht, und zwar zuerst an die Heroen der Nacht, die Niflungen, die sich dem am Horte haftenden Fluch gemäß unter ein= ander erschlugen und deren Einer als Drache lebt; denn der Drache ist das Bild der Nacht.

^{*)} Sie erhalten auch von ihm den Namen; so heißen im Nibelungen: liede die Burgunden von der Zeit an, wo sie den Hort besitzen, auch "Nibelungen".

Den Drachen nun, der den Hort (d. h. die Racht, welche den Sternhimmel) bewacht, töbtet Sigfrid (Sigurd), ber Sonnengott oder Sonnenheld, und darauf auch den Bruder des Drachen, dem er seine Schmiedekunft abgelernt, und erringt hierdurch den Hort, aber verborgen bleibt, wie die Sterne am Tag es sein mufsen. E erringt aber nicht nur den Hort, den der Sonnengott besitzen muß, sondern auch den durch seinen Besitz bedingten Fluch der unglücklichen Liebe und unbefriedigten Sehnsucht zum Monde. Er findet die Walfüre Brunhild (wie die Amazonen, sind auch ihre Berwandten, die Bal= küren, Mondgöttinen) in einem von Flammen umwallten Schlosse.* Dies Flammenschloß ist die vom Morgen= und Abendroth umfäumte und vom Mond= und Sternenlicht erhellte Nacht. Zum Fluche gehört aber nicht nur diese unglückliche Liebe, sondern auch die Untreue an derselben. Wie der südliche Zeus in heiterer, leichtfertiger, so vergist der nordische Sonnengott in ernster, tragischer Weise (durch einen Zaubertrank) seine Liebe (welcher Zug auch in Bolksmärchen crhalten ist) und freit eine zweite Mondgöttin, mährend ihn das tückische Schicksal trifft, für seinen Lehnsherrn um seine erste Geliebte werben zu müssen. Natürlich kann nur er sie bezwingen; aber das bringt ihm den Untergang. Die Gifersucht und der Zank der beiden Moudgöttinnen (des zunehmenden und des abnehmenden) Brunhild und Kriemhild (im Norden Brynhild und Gudrun), denen als dritte Gestalt (Voll= oder Neumond) des fast dreifachen Mondes (und zu= gleich gewissermaßen als Concession an das nordische Geschlecht des selben) der weibische Gunther, der Gemal der Erstern und Bruder der Letztern beitritt, befördert die furchtbare Katastrophe. Das Werf= zeug zu des Helden Verderben, zu welchem, bewußt. oder unbewußt, alle der Nacht angehörenden Elemente mitwirken, ist ein dämonisches Wesen, ein in die Heroenwelt eingeschmuggelter Elfensohn (f. Sage Nr. 952), der Loki unter den Helben, der finstere und grimme Hagen (nordisch Högni, im Volksbuche Hagenwald). Als Mörder des Sonnenhelben (f. oben Sagen Nr. 962 und 963) ift er natürlich eine Wiederholung des Drachen, den jener besiegte und der auch ein ver-

^{*)} Ueber Brunhilds Zusammenhang mit Hel u. a. Erd-, Nacht- und Mondgöttinen s. oben S. 548 ff.

wandelter Heros war; beide sind die Nacht, die vom Tage besiegt wird und ihn wieder besiegt, oder auch die nordische Nacht= und Winterssonne, die mit der Tag= und Sommersonne um die Herrschaft ringt. Der Kreislauf ist aber unendlich. Auch die Heroen der Nacht, die Nislungen, die nun den Hort wieder haben, müssen zu Grunde gehen; die Rache der Witwe (in der nordischen Sage ihres zweiten Gatten Atli [ebenfalls eine Winter= oder Mitternachtssonne] Gier nach dem Horte) sührt "der Nibelungen Noth" herbei, und die Nacht schwindet vor einer neuen Sonne und einem neuen Tage, welcher in dem die Mordscenen allein überlebenden, seuersprühenden Sonnengotte Diet= rich mehr angedeutet als klar ansgedrückt wird.

Dies ist die mythologische Grundlage der Nibelungensage, deren Grundzüge in dieser Weise, wie bereits angedeutet, ohne Zweiselschon vor Tacitus Gegenstand von Volksliedern waren, sonst hätten sie den Römer nicht veranlaßt, den Helden derselben als "Herakles" zu benennen, der ähnliche Thaten wie Sigfrid verübte, auf ebenso tückische Weise umkam und sich auf einem Scheiterhausen verbrannte, was auch mit Sigfrids und Brunhilds Leichen geschah.

Bestimmtere Gestalt aber, historische Anknüpfungspunkte und namentlich die Großzahl der Namen für die handelnden Personen, gewann die Sage erst durch ein Ereigniß, welches an weitgreifenden Folgen in der Weltgeschichte einzig dasteht und für den Norden in Wahrheit zur Götterdämmerung, für den Süden aber zum Weltuntergang wurde, die sog. Völkerwanderung.

In dieser welterschütternden Periode der Geschichte ist es indessen nicht eine der größeren und folgenreicheren Katastrophen, wie z. B. die Bölkerschlacht bei Chalons, welche zum Behuse festern Anhalts der Sage in die Dichtung aufgenommen wurde, sondern ein weniger besteutender und auch wenig beachteter Borfall, nämlich die von dem Chronisten Prosper Aquitanus kurz erwähnte und von Idacius nur angedeutete Niederlage der Burgunden unt ein unter ihrem König Guns dikar vor den Hunnen im Iahre 437, wahrscheinlich in der Gegend von Worms am Rhein. Daß König Attila bei diesem Kampse die Hunnen angeführt habe, erzählt erst Baulus Diakonus am Ende des achten Iahrhunderts. Die Sage hat jedoch mit diesem Ereigniß

sehr frei geschaltet. Aus einer Schlacht wurde ein Kampf auf beschränktem Raum, und statt bei Worms findet derselbe in Attilas Hunnenland (Ungarn) statt.

In dem Atli (nordisch) und Exel (deutsch) der Dichtung erstennt man den historischen Attila, die Gottesgeisel nicht mehr; aus dem grimmigen Länderverwösster und Bölkerunterjocher ist ein habsüchtiger aber dabei lenksamer und schwacher Greis geworden. Nur ein en Zug seines Lebens, und zwar einen nicht sehr wesentlichen, haben Geschichte und Sage gemein, jedoch in kaum mehr eine Aehnslichkeit darbietender Weise, nämlich seine Verheiratung in vorgerücktem Alter. Der Attila der Geschichte nimmt eine gewisse Ildiko zur Gattin (oder Beihälterin), stirbt aber in der ersten Nacht an einem Blutsturze. Der Atlischel der Dichtung heiratet die Witwe Sigfrids, Gudrunskriemhild (abgekürzt Hilde, Diminutiv: Hildhen, Ildiko) und vernichtet dann ihre Brüder; in der nordischen Sage wird er selbst darauf von Gudrun aus Rache ermordet, weil sie mit der That an den Brüdern nicht einverstanden war.

Unter den in die Nibelungendichtung eingefügten historischen Personen ist nach Gundifar und Attila die sicherste der Ofigothe Theodorich der Große, in der Dichtung: Dietrich von Bern (Berona, seine zeitweise Residenz). Er war zwar erst nach Attilas Tobe geboren; aber das verhinderte die Sage nicht, ihn an dessen Hofe Zuflucht finden und am Kampfe gegen die Nibelungen theilnehmen zu lassen. Dazu führte ohne Zweifel der Umstand, daß Theodorich, in Folge seiner großen Thaten und ruhmvollen Regierung, der Held eines besondern Sagenkreises wurde, der sich immer weiter ausbehnte und endlich mit demjenigen der Nibelungen Berührung fand, ja denselben in sich aufnahm und als eine seiner Episoden umfing. Ja, Dietrich wurde in der Sage sogar zum Halbgott; als wilder Jäger nimmt er an mehreren Orten die Stelle Wodans ein, und in den Heldengedichten (z. B. Laurins Rosengarten, großer Rosengarten u. s. w.) flammt Feuer aus seinem Munde, wenn er zornig ist, das unverkennbare Attribut eines Sonnengottes! Zwei so emsig und innig besungene Helden, wie Dietrich und Sigfrid, mußten aber auch einmal zusammenkommen. Es geschah dies in der Sage vom

Rosengarten, in welcher zwölf Helden des burgundischen Hoses, Sigfrid an der Spize, gegen zwölf solche vom Hose Attilas, Dietrich an der Spize, in Einzelkämpsen um die Rosen des wunsderbaren Gartens bei Worms sechten, wobei abwechselnd die eine und die andere Partei siegt, am Ende aber Alles in Frieden und Freude endet (über den Rosengarten und seine mythische Bedeutung s. oben S. 77 und Sage Nr. 85).

Während nun über die Identität des Gundikar, Attila und Theodorich der Geschichte mit dem Gunther, Eyel und Dietrich der Nibelungensage Alles einig ist, hat man sich bisher gesträubt, bei den zwei Hauptpersonen derselben (wenigstens sind sie es in der nordischen Bears beitung), Sigfrid und Brunhild, historische Anknüpfungen zuzusgeben. Es kann freilich nicht gesagt werden, daß diese beiden Personen als solche in der Geschichte vorkommen wie obige drei Könige der Burgunden, Hunnen und Ostgothen; aber dessenungeachtet sinden sich in der Geschichte Personen, von denen der Sonnenheld und die Mondsheldin des uralten Nissungens Mythos seit den Zeiten der Völkerswanderung den Namen sowohl, als mannigsaltige Züge des Charaksters und Schicksangen unter den Merowingern, nach dem Berichte des zeitgenössischen Geschichtschreibers Gregor von Tours.

Seinen Namen erhielt Sigfrib (Sigferb, Sigverb, nordisch Sigurdr), von Sigebert, welchen Namen zwei fränkische Herrscher führten, die auch Beide gleich ihm am Rheine lebten und auf dieselbe Weise wie er um's Leben kamen. Der Erste von ihnen, Sigebert (bei Gregor Sigibert) der Hinkende, war Zeitgenosse und Verwandter Chlodowigs und König eines von diesem Eroberer noch nicht untersworfenen Gebietes der ripuarischen Franken zu Köln (nicht weit davon, zu Kanten, war der Sigfrid des Nibelungenliedes zu Hause). Er wurde in der Schlacht gegen die Alamannen bei Tolbiak (Greg. II, 37) am Knie verwundet und hinkte seitdem. Es ist dies wohl zu beachten; denn die wahre Geschichte kam hier einem vielverbreiteten mythischen Zuge zu Hise. Helben, weil Sonnengötter, sind entweder nicht oder nur an einem Punkte, dem ihres Untergangs, verwundbar, und ihnen, wie den Nixen, Zwergen und Göttern, sehlt oft etwas an den

Füßen. Wie einfach ist z. B. folgende Ideenverbindung des Mythen= dichters, der wohl schon das klassische Alterthum kannte:

Hephästos — hinkend vom Falle.

Dedipus — mit geschwollenen Füßen.

Achilleus — nur an der Ferse verwundbar.

Sigebert — am Anie verwundet, daher hinkend.

Sigfrid — nur am Rücken verwundbar.

Sigebert der Hinkende wurde das Opfer des Berrathes von Seite des ländersüchtigen Thrannen und neugebackenen Christen Chlodowig. Den eigenen Sohn Sigeberts, Chloderich (Greg. II, 40), versführte Derfelbe, den Vater zu tödten, was, während das Opferschlief, durch Meuchelmörder im Buchonischen Walde bei Köln am Rhein geschah. In diese Züge theilten sich die nordische und die deutsche Sage. Iene läßt Sigurd schlafen dim Bette, diese wachend im Walde, nahe dem Rhein, als Opfer der Meuchler fallen. Das gleiche Los traf sofort auch Sigeberts meuchlerischen Sohn; nur damit war Chlodowigs Ziel erreicht, welches sowohl im Besitze der Lande des Ermordeten, als seiner reichen Schätze bestand.

Der zweite Sigebert, welcher zur Ansmalung Sigfrids diente, war einer der beiden feindlichen Söhne Chlothars I., Königs von ganz Frankreich. Er erhielt Austrasien, das Reich am Rhein, sein Bruder Chilperich Soissons und später auch Paris. Die Geschichte ihrer Todseindschaft und derjenigen ihrer Weiber, Brunehilde und Fredegunde, ist bekannt; wir erwähnen hier nur das Wenige, was dieser zweite Sigebert mit Sigfrid gemein hatte. Er kämpste tapser in mehreren Kriegen, stand u. A. auch den Hunnen und den Sachsen, und wurde, gleich seinem Namensvetter, meuchlerisch ermordet und seine hinterlassenen großen Schätze heimlich fortgeschafft. (Greg. IV., 29. 43. 52. VIII., 26.)

Sind nun auch diese Züge nur sehr allgemeiner Art, so ist doch nicht zu leugnen, daß sie als Verbindungsglieder in einer Kette von Berührungspunkten zwischen der damaligen fränkischen und burguns dischen (Beschichte einer = und der Nibelungensage anderseits gedient haben. Beide Sigeberte besaßen Schätze, um derentwillen sie ermordet wurden, wie Sigkrid wegen des Nibelungenhortes, der freilich kein

irdischer Schatz ist, aber doch dafür gehalten wurde. Noch wichtiger aber ist, daß der zweite Sigebert, wie Sigfrid der erste Geliebte Brunhilds, so der Mann der berüchtigten Brunehilde (bei Gregor Brunichild) war. Sind bei beiden Sigebert, für sich allein betrachtet, der Meuchelmord, die Schätze und der Wohnsitz am Rhein sprechend, betreffend ihr Verhältniß zum mythischen Sigfrid, so hat Brunehilde mit der mythischen Brunhild namentlich den Charakter eines Mann-weibes gemein. Ihr Streit mit ihrer seindlichen Schwägerin Fredegunde, die von niederer Herkunft war, gab ohne Zweisel das Borbild zum Rangstreite zwischen Brunhild und Kriemhild. Auffallend ist ferner, daß die mythische Brunhild in der nordischen Sage die Besitzerin großer Pferdeherden ist und die historische durch ein wildes Pferd zu Tode geschleift wird. Auch haben der Stolz, der Ehrgeiz und die Rachsucht, sowie das tragische Ende der beiden Brunhilden vicle Berührungspunkte.*)

So wurde die bereits in alten Sagen und Liedern besungene Wassüre Hulda oder Hilde zur "Hilda in der Brünne", zur Brunshild und noch lebt im Volksmunde der Charakter der mannhaften Jungfrau fort:

(982.) Vor uralter Zeit regierte in dem Schloße zu Glat eine heidnische Jungfrau, die ein sehr gottloses Leben führte. Sie verbrachte ihre Tage in lleppigkeit und Wollust und war eine große Zauberin. So soll sie mit ihrem Ranzenbogen vom Glater Schlosse aus fertig dis zu der großen Linde bei Eisersdorf an der Grenze haben schießen können. Einmal nun wettete sie mit ihrem Bruder, wer am weitesten schießen würde. Sie schoß noch eine Meile weit über den Schloßgraben, ihr Bruder aber erreichte kaum die Hälfte des Weges und so gewann sie die Wette. Auf der Stelle, die wohin sie geschossen hatte, wurden zwei lange spizige Steine zum Denkzeichen gesetzt, die noch im 17. Jahrhunderte dort zu sehen waren. Diese heidnische Jungfrau lebte nicht nur mit Anderen, sondern auch mit ihrem eigenen Bruder in schändlicher Unzucht. Daher trachteten die Glater, sie zu überwältigen und gefangen zu sehen.

^{*)} In die nordische Sage ist auch der Name des Gatten der Fredegunde, des dem zweiten Sigebert seindlichen Chilperich, übergegangen. Ein König Dänemarks, Hialprek, erscheint dort als Derjenige, an dessen Hose Sigurd bei Regin schmieden lernte, und bei welchem Gudrun nach Sigurds Tod ein Usyl fand, die Utli um sie freite. Ja, nach einer Sage wurde sie die Gattin seines Sohnes Alf, nach der Wölsunga-Saga sogar seine eigene.

Sie war aber in Zauberkünsten erfahren und so start, daß sie ohne Mühe ein starkes Hufeisen mit den Händen zerreißen konnte. Daher entging sie lange Zeit allen Nachstellungen. Als es endlich doch gelungen war, sie zu erhaschen, vermauerte man sie in einen großen Saal, der beim Thore war, durch welches man aus dem Niederschloß in's Oberschloß gehen kann, und ließ sie dort elendiglich umkommen. Zum ewigen Gedächtniß aber ließ man ihr Bildniß aus Stein hauen und in die Mauer über dem tiefen Graben links von dem Thore, wo das Ober- und Riederschloß sich scheiden, einmauern. Auch soll ihr Bildniß im grünen Saale des Schloßes zu sehen gewesen sein. In dem heidnischen Kirchlein auf dem Glater Schlosse zeigte man ferner an einem Nagel an der Wand das lange schöne gelbe Haar der heidnischen Jungfrau, das in Zöpfe geflochten war. Ihr Geist aber soll im Glazer Schloße umgehen. Wer ihr Haar wegnehmen will oder spöttisch und höhnisch von ihr redet, dem erscheint sie in ihrer Gestalt und straft ihn fürchterlich. Ein Solbat, der auf dem Schlosse Schildwache stand, spöttelte über sie und höhnte sie. Plöglich stand die heid= nische Jungfrau vor ihm und gab ihm mit eisigkalter Hand einen Backenstreich. Ein anderer Soldat hatte das gelbe Haar der heidnischen Jungfrau aus dem Kirchlein weggenommen. In der Nacht darauf kam die Jungfrau nun zu ihm, schlug und kratte ihn und hätte ihn getöbtet, wenn nicht sein Kamerad auf seine Bitte das Haar rasch an den alten Ort zurückgebracht hätte. (Praetorius, Daemonolog. Rubenzahl. I. p. 176.)

So weit war die Dichtung am Anfange des siebenten Jahrshunderts gediehen, und bald darauf muß sie in dieser Ausbildung, welche sie ohne Zweifel am Rhein gefunden, auch nach dem standisnavischen Norden gewandert sein. Bon dem historischen Theodorich und Attila wußte man dort wenig; aus dem großen König wurde ein herumziehender Kämpe, aus dem wilden Eroberer ein harmloser Atli (Diminutiv von Atta, Bater), Bäterchen, ist ein Beisname Thors und hieß wohl auch manch' nordischer Fürst. Im achten, neunten und zehnten Jahrhundert entstanden nach und nach die Gesssänge der Edda ("Urgroßmutter"), welche im elsten und zwölsten gesammelt wurden; aber in den Liedern dieser Sammlung, welche sich auf unsern Mythos beziehen, sindet sich eine bedauerliche Lücke, welche nur durch die späteren prosaischen Bearbeitungen desselben, die jüngere Edda und die Wölsung as Saga, ausgefüllt wurde.

In Deutschland war indessen wohl der gothische, nicht aber der fränkische Sagenkreis bearbeitet worden, wie z. B. im Hildebrandslied des achten Jahrhunderts. Erst gegen das Ende des zwölften Jahr-

ì

hunderts entstand das mittelhochdeutsche Nibelungen lebe ungenlied (in späterer Ueberarbeitung "Der Nibelungen Noth"), dessen Verfasser und specielle Heimat heute noch ein Gegenstand des Zweisels und Streites sind. Sein Einsluß bestimmt wesentlich die zweite nordische Bearbeitung der Mythe, welche indessen nur einen Theil der großen Thidreks (Dietrichs») Saga bildet, die im dreizehnten Jahrhundert norwegisch abgefaßt wurde. Außerdem sehte die Sage von Sigsrid und den Nibelungen fort: einerseits im deutschen Gedichte und darnach bearbeiteten Volksbuche vom hörnenen Sigsrid, das viel alterthümsliche Züge hat, viel von Zwergen und Riesen und vom Orachenkampse erzählt, aber mit des Helden Tod endet, — anderseits in standinavischen Volksliedern von großer Menge.

Vierter Abschnitt.

Das Ende und die Miedergeburt.

I. Berschwinden und Wiedererscheinen der Gelden.

Im Helbengedichte, und zwar in dem der Nibelungen, hat die deutsche Bolkssage ihre höchste künstlerische Bollendung erreicht. Ihren Abschluß jedoch fand sie damit noch nicht. Die zu Helden gewordenen Götter sind in ihrer menschlichen Gestalt den Bölkern, deren Ruhm und Stolz sie dilbeten, so lieb und werth, ja so unentbehrlich geworden, daß es den letzteren unmöglich war, so viel Glorie mit einem menschlichen Tode abgeschlossen zu denken. So gut die untergegangene Sonne sicher am nächsten Morgen wieder ausging, so gut mußten die zu Lieblingen und Helden des Bolkes gewordenen Sonnengötter unsterdslich sein, und zwar nicht nur etwa in dem Sinne, in welchem es auch die Menschen je nach ihrem Glauben sind, doch auch nicht in dem abstracten Sinne wie die Götter, die den Menschen ewig fern bleiben, sondern in dem einzig Trost und Beruhigung gewährenden Sinne, daß sie nach ihrem Tode einst wieder in ihrer frühern Gestalt auf der Erde und unter den Menschen erscheinen und ihr durch den

Tod unterbrochenes Werk vollenden werden. Dieser Glaube zieht sich durch die Religionen aller Bölker hin. In Aegypten lebte er unter der Form der Verjüngung des gemordeten Osiris in seinem ihn rächenden Sohne Harueris (Horos). Bei ben Hebräern erscheint er in den Sagen von Henoch (I. Mof. 5,21-24), Mose (V. Mos. 34,1-6), Elia (II. Kön. 2,1-11), bei den Urchristen in der Ueberlieferung von der Verklärung (Mark. 9,2-8), Aufer= stehung (Matth. 28,1-6; Mark. 16,1-7; Luk. 24,1-7; Joh. 20,1—13) und Himmelfahrt Jesu (Mark. 16,19; Luk. 24,51 und Apostelgesch. 1,9) und in der Rede Jesu vom Fortleben des Johannes (3oh. 21,21-23), bei ben Griechen in den Sagen von Aristeas aus Prokonnesos (Herod. IV, 13-15) und Apol= lonios von Thana (Philostratos Leben des A. v. T. VIII, 13), bei den Römern in der Sage vom Verschwinden des Romulus (vio. I, 16). In allen diesen Sagen wiederholen sich mehr oder weniger dieselben Züge, wie namentlich das Ungewitter bei Elias und Romulus, die Wolfe bei Romulus und Jesus u. s. w. Es ist unzweifelhaft, daß Henoch, der gerade 365 Jahre alt geworden sein soll, ein ehe= maliger Gott des Jahres ist, und daß Elia mit seinem feurigen Wagen geradezu die Attribute eines Sonnengottes erhalten hat. Diese Züge sind sammt und sonders Vergötterungen von Heroen und damit folche des Menschen selbst.

In diesen Vorstellungskreis gehören auch die Hoffnungen der Juden auf einen Messias, in welchem sie bald den wiederkehrenden David, bald eine andere Persönlichket, vorzugsweise jedoch eine politische erblickten. Wir verweisen bezüglich der Messiassagen auf Richard von der Alms "Theologische Briese". Noch zahlreicher aber als im Süden, sind die Sagen vom Verschwinden und Wiedererscheinen der Helden im Norden, ja sie vermehren sich hier noch mit dem ihnen im Süden sehlenden Elemente des Zusammenhanges zwischen ihnen und der Idee des Weltuntergangs. Wir werden noch überdies einen Theil derselben Heroen im Norden wieder auftanchen sehen, welche uns in diesem Abschnitte dis jetzt begegnet sind.

Indem wir vorläufig nur an die dreimalige Geburt des Eddas helden Helgi erinnern (oben Sage Nr. 932 und Edda, Helgakwidha

III, am Ende), ersehen wir vorerst den allgemeinen Glauben an eine Wiedergeburt, welche von der Fortdauer im andern Leben verschieden ist, in vielen Märchen bei Grimm und in solgenden weniger bekaunten Sagen:

(933.) Im Badischen, nicht weit vom Hubbade, stand die Burg Windeck. Ein Ritter, einen Hirsch verfolgend, kam zu dieser Ruine, in welcher das Thier verschwunden war. Als er müde und von Schweiß gebadet an einen Becher Weines dachte, bog um die Mauer eine herrliche Jungfrau in bleudend weißem Gewande, den Schlüsselbund im Gürtel, den Trunk in der Hand, den sie ihm hold reichte. Als er aber in ihr Auge und ihre gold'nen Locken sah, ergriff ihn Liebesverlangen, was er ihr eröffnete. Sie verschwand jedoch in die Trümmer. Er fand von diesem Augenblicke keine Ruhe mehr und schlich herum, weder gesunden noch sterben könnend, dis sie ihm, heißt es, ein zweites Mal erschien und ihn auf die Lippen küßte, woran er starb.

Auch von Neu-Windeck, bei Lauf im Amte Bühl, kennt die Sage eine Todte, die einem verirrten Ritter gespenstisch sich antraute. (A. Schreiber, Sagen aus den Gegenden des Rheines und des Schwarzwaldes, erste Samm: lung, S. 232. Brauer, Sagen und Gesch. der Stadt Baden. S. 75. 172.)

- (984.) Ein bretagnischer Ritter erblickte seine verstorbene Frau Nachts in einem einsamen Thale unter einer großen Schaar anderer Frauen. Er entführte sie, lebte dann lange Jahre mit ihr und zeugte Kinder, deren Nachkommenschaft noch heute zahlreich ist, und die man kilii mortuae, Söhne der Todten nennt. (Mapes.)
- (985.) Im Spessart lebte Einer, der die Nachbarn durch Falschwägen betrog. Als man ihn todt zum Kirchhofe trug, sagte Einer: Nun jest haben wir einmal den Bösen. Da schaute der Gestorbene in seiner weißen "Schnüttelstappe" oben zum Dachsenster heraus und rief herab: Nein, ihr habt ihn nicht." Später verzauberte ihn Einer in einen Sauerwassertrug und trug ihn in einem Sacke hinaus in die "Dunkel", ein Steingerölle unweit der Straße von Rechtensbach nach Lohr. (Herrlein, die Sagen des Spessarts.)
- (986.) Mitten im Dorfe Möhlin steht ein Haus nach alter Bauart, genannt das "Heidenhaus". Man sagt, es habe einem Wucherer, Fritz Böhni, gehört, der in einer Hungersnoth ein Viertel Land für ein Laib Brot forderte, dis er Alles besaß dis zum Tannenforst am linken Rheinuser, und sieben Häuser d'rauf, alle auf gleiche Art gebaut. Im schönsten, zu Ryburg, wohnte er und wurde von einem unbekannten Jäger erwürgt und von Kapuzinern in seiner Geldtruhe am Rhein im Tannenwalde verscharrt. Als man heim kam, schaute er mit einer rothen Müße zum Fenster heraus, seinen Boden überblickend. Auch in den anderen Häusern erscheint er in jeder erdenklichen Thiergestalt. Fuhrleuten machte er die Rosse schen und die

Wallbacher hören ihn erbärmlich: "Hub, hub! hoho!" schreien. Als Hund, als Kätchen oder Kalb mit Glühaugen oder schwarzer Mann streicht er im Wald umher. (Rochholz.)

(987.) Als der Arzt und Wunderthäter Theofrastus, welcher die Thier: und Pstanzensprache verstand, durch die neidischen Aerzte in Junsbruck vergistet, seinen Tod nahe fühlte, befahl er seinem Diener, sobald er verschieden sei, sein Gläschen mit der Goldtinctur in den Jun zu schütten, die Leiche dann in kleine Stücke zu zerschneiden, diese in eine eherne Truhe zu legen und ein Pulver, welches er ihm reichte, darauf zu streuen, aber erst nach neun Monaten zu öffnen, worauf er reichen Lohn erhalten werde.

Theofrast starb, das Gläschen kam in den Jnn, der noch heute davon zuweilen goldhellen Glanz strahlt, und der Wundermann lag zerstückt in der Truhe. Aber die Neugierde zwang den Diener, diese schon nach sieben Monaten zu öffnen, und er erblickte mit Schreck — eine menschliche Siebenmonat-Frucht, die sich krümmte und vom Zutritte der kalten Luft starb.

So mißlang Theofrasts Verjüngung. (Alpenburg.)

Wer sich wundern sollte, daß die Alten den 1493 geborenen und 24. September 1541 gestorbenen Theofrastus, diesen Typus der "sahrenden Schüler" (wie diese auch) zum Benediger machten, der bedenke, daß dieses in Unterwalden noch viel später dem 1745 verstorbenen Jesuiten Dr. Joh. Bapt. Dillier von Wolfenschießen (und noch anderen) geschah. Lütolf S. 246 erzählt Beispiele, wie Dillier den Teusel zeigt, den Mülibach einbannt, eine Masse von Ungezieser besreit, einen Bergspiegel besitzt, der alles Geschehende zeigt u. a.

Nicht anders verhält sich's mit des Doctor Joh. Faust Bund mit dem Teufel, dessen Reisen durch die Luft, Reichthum, Thaten und Höllenfahrt, mag man nun historisch in ihm den Württemberger aus Knittlingen suchen oder den Mainzer Miterfinder der Buchdruckerkunst, der 1460 starb.

II. Weltuntergang und Antidyrist.

Der Welt des Nordens, welche nach dem düstern kalten Niflsheim hin gelegen ist, droht ihr Untergang vom brennenden, glühensden Muspelheim her. Die Sda schildert diese endliche Katasstrophe als die Erhebung Surturs, des Hüters der heißen Region, mit flammendem Schwert, gegen die Götter. Bor ihm werden Sonne und Mond durch Wölfe verschlungen, wanken die Berge, fliehen die Riesen, sterben die Menschen, spaltet sich der Himmel und erliegen kämpsend die Asen, von denen Thor durch das Gift der von ihm erlegten Midgardsschlange, Od in durch den Wolf Fenrir,

an dem ihn aber Widar rächt, Frenr durch Surtur getödtet werden.*)

Die sächsische Evangelien-Harmonie "Heliand" sagt: Mudspelles megin obar man ferid, — die Gewalt des Feuers fährt über die Menschen, und: mutspelli cumit an thiustrea naht, al so thiof ferid darno mid is dâdiun, — das Feuer kommt in der düstern Nacht heimlich und plöglich wie ein Dieb geschlichen. Das althochdeutsche Gedicht aber, welches den Namen dieses furchtsbaren Feuers trägt, Muspilli, in Baiern verfaßt, singt: dâr ni mae denne mâk andremo helfan vora demo muspille, denna daz preita wasal allaz vorprinnit, enti viar enti lust allaz arkurpit, — da kann kein Freund dem andern helsen vor dem Feuer, wenn der breite Gluthregen Alles verbrennt, Feuer und Lust Alles wegkehren.

Ursprünglich bedeutete diese lange voraus gefürchtete, weil nicht mehr verstandene Katastrophe nichts Anderes als den wilden Kampf zwischen Tag und Nacht, zwischen Winter und Sommer, nichts Anderes als die Vernichtung der Nacht mit Mond und Sternen oder des Winters mit der Wintersonne durch den anbrechenden Tag, die auf= gehende Sonne oder die Sommersonne. Daß Loki von den Asen ab= fällt und mit Surtur gegen sie fämpft, ift die Folge seiner Bedeutung; denn er ist das Feuer, welches zur Sonne gehört. — Nicht er aber, nicht das schädliche Feuer siegt zuletzt, sondern das wohl= thätige Feuer, vertreten durch Surtur, welcher das flammende Schwert trägt wie der Engel an der Pforte des Paradieses (1. Mos. 3,24). Denn nach dem Weltbrande, Surtalogi, sagt die Edda, erhebt sich eine neue, seligere Erde, auf welcher Korn ungesäet wächst und eine neue Sonne scheint, und herrschen verzüngte Götter, die wiederum Aesir (Asen) heißen, zu welchen die verschonten Asen Widar und Wali, Thors Söhne Modi und Magni und die aus Hel zurückkehrenden Baldur und Hödur gehören, und über denen ein ungenannter höchster Gott thront. Auch ein neues, weniger sinn=

^{*)} Nach einer Erweiterung der Mythe durch die jüngere Edda bringen sich noch Heimdal und Loki gegenseitig um, ebenso Tyr und der Hund Garmr.

Die Deutsche Bollsjage.

مشداه بارج

Surtur der neue Tag oder Sommer ist, welcher nicht die ganze Welt zerstört, sondern nur die der Nacht (beziehungsweise des Winters), und jeden Morgen, beziehungsweise Frühling, eine neue schafft, wie denn auch sein Schwert, sagt die Edda, heller als die Sonne glänzt.

Die Leute des Nordens, die Niflungen, vergaßen jedoch mit der Zeit diese natürliche, einfache Bedeutung der Sage und glaubten im Ernste an einen Untergang der Welt, d. h. ihrer Welt, welche für sie die ganze war. Ja sie spiegelten diesen Untergang der Götter und der Welt in demjenigen ihres eigenen Stammes ab und schufen die Heldensage von der "Niflungen Noth" oder dem Untergang der Nordlandssöhne vor den Eindringlingen aus Süden oder Diten, d. h. vor einer neuen Welt, welche auf die ihrige folgen werde. Und sie hatten hierin unwillkürlich Recht. Ohne es zu ahnen, erriethen sie im Voraus die Wahrheit. Ihren Göttern, ihrer Welt, ihrem Himmel drohte der Untergang von Süden her; ein Surtur mit flammendem Schwerte erhob sich dort gegen ihre nebelhafte Weltanschauung; es war die Sonne des Christenthums (d. h. des reinen), nicht des kirchlichen, das nur eine neue Nacht herbeiführte, welche die überlebten Götter der heidnischen Bölker "wegkehrte" und das Bewußtsein eines kosmopolitischen Menschenthums an die Stelle der Beschränktheit besonderer Volksreligionen setzte.

Aber auch die Sieger, welche mit dem Flammenschwerte Surturs die Götterwelt des Nordens vernichtet hatten, verstanden die auf sie gemünzte Prophezeiung der alten Edda nicht. Fern davon, sich selbst in den Trägern des Alles umschaffenden Weltseuers zu erblicken, bez gannen sie nun, dasselbe ihrerseits als ein ihnen in der Zukunst drohendes Verhängniß zu fürchten. Surtur, den doch sie selbst vorgezstellt, der an ihrer Spize Odin, Thor, Frehr und alle Asen gestürzt, wurde ihrem bösen Gewissen, das die reine Lehre des Nazareners unter einem Schwall von Dogmen begraben, zum Feinde ihrer weltzlich gesinnten Kirche; der wohlthätige, eine neue Welt des Sommers schaffende Surtur wurde zu dem verderblichen, die Welt nur zersiörenzden Antichrist.

Der Antichrift ift jum erften Dale, nicht genannt, aber augebeutet, im zweihörnigen Thier ber Offenbarung bes Johannes (nicht zu verwechseln mit bem siebenköpfigen Drachen, welcher ber Teufel Der Name biefes Thieres wird (Offenb. 13,18) ang enthalten in ber Bahl 666. In hebraifchen Buchftaben = geht biefe Bahl aus bem namen nero Cafar, bem ? Berfolgers ber Chriften hervor. Nero war also ber m Antichrift und beffen Berlegung in die Butunft blos eine Unfähigkeit, jene Bahl aufzulöfen. Der Name bes At wirb guerft in ben Briefen bee Johannes genannt (bei Luth chrift", I, 2,18. 4,3. II, 7). 3m elften Rapitel ber & bes Johannes werben zwei weisfagenbe Beugen verklindet, wi haben, ben himmel ju verschließen, bag es nicht regne, 1 in Blut zu vermanbeln und bie Erbe mit Plagen beimzust Thier aber werbe fie überwinden und tobten. Die Rirchem in biefen beiben Rampfern gegen ben Antichrift, mas auch Berfasser fo gemeint hatte, die beiden niemals geftorber und Elia (oben S. 670). Dieje Anichauung pflanzte fid wurde in ben germanischen Ländern, besonders von den D Beliand und bes Mufpilli, wie erwähnt, mit bem Belt Ebba vermengt.

Henoch und Elias traten hier an die Stelle der Aseisch Sich Elias an diejenige Thors, weil er im Wetter gen Hin und von ihm im A. T. gesagt ist, er verschließe die Löhmmels (wie er in serbischen Liedern als Gromown Donnerer Elias, angerusen wird). Gleich Thor sollte Kampse mit dem Antichrist tödtlich verwundet werden und itriesenden Blute die Berge in Brand gerathen. En sollte der Antichrist, wie der Teufel in der Offenbarung, engel Michael unterliegen und dann die Welt untergehen letzte Gericht kommen. (Grimm D. M. 2. Aust. S. 771. Bescheidenheit 49, von dem Endekriste. Grimms Einleit. 1 p. LXXI s.)

Mit dieser Borftellung wurde dann weiterhin bie besserer Zeiten verbunden, und da man solche einstma

Wiedergeburt der Götter, *) später aber besonders vom Wiedererscheinen beliebter und gefeierter Helden und Könige (menschgewordener Götter, wie im täglichen Leben vom Wiederanbruche des Morgens oder des Frühlings oder vom Wiedererwachen in einem jenseitigen Leben) erwartete, so wurde von Solchen, wie von Enoch, Elias, Pythagoras, Jesus, Apollonios u. s. w., gedichtet, sie seien nicht wirklich todt, sondern erwarten in einem hohlen Berge (wie die hinter die Berge untergesunkene Sonne ihren Wiederaufgang abwartet) den Ruf zu einer großen Schlacht, in welcher sie ihre Feinde mittels eines furchtbaren Blutbades besiegen und ein neues Reich des Friedens und der Glückseligkeit begründen würden. In den Phantasien verschiedener Secten und Schwärmer entwickelte sich dieser Traum, mit Hilfe der Apokalypse und ähnlicher Schriften, zu dem Wahne vom tausendjährigen Reich, zur Theorie des Chiliasmus. Wie sehr dergleichen fantastische Hoffnungen noch in der neuesten Zeit fortleben, zeigt die Thatsache, daß sich den Sagen vom Fortleben Karls und Ottos des Großen, der beiden Kaiser Friedrich, Karls V. (der jedoch nur aus Migverstand Karl dem Großen substituirt wurde), dem Serbenhelden Marko Kraljewitsch und dem Böhmenkönig Wenzel, in neuester Zeit diejenige vom Wiedererscheinen Kaiser Josefs II. (in Desterreich), Andreas Hofers (in Tirol) und Napoleons I. (sehr allgemein) anschloß.

Oft aber geriethen solche Sagen von künftigen Thaten scheinbar Verstorbener aus der Verknüpfung mit den Vorstellungen vom Antichrist und vom Weltende heraus, — oft auch nahmen einzelne Züge derselben eigenthümliche Gestalt an und verloren den Mittelpunkt eines auferstehenden Helden. Namentlich geschah dies bezüglich des Auftretens der Krieger, welche mit dem Wiedererscheinenden die erwartete Schlacht schlagen sollten. Daher die Sagen von Geisterkämpfen an den Orten von Menschen gelieferter großer Schlachten. — In Griechensland wollte man, nach Pausanias u. A., vierhundert Jahre lang nach der Schlacht bei Marathon jährlich am Tage derselben auf dem Schlachtselde Waffengeklirr und Streitlärm hören und glaubte, daß

^{*)} Schon der alte Norden dichtete von seinem Odin, der ja Sonnengott ist, er sei einmal aus dem Lande gefahren, nach Godheim; man wähnte ihn todt, aber er kehrte zurück. (Pnglinga Saga 10.)

neugierige Zeugen von den Geistern durch Mißhandlung gestraft würden. So hieß es im Mittelalter, daß sich nach der Schlacht bei Chalons die Geister der Gefallenen noch drei Tage lang bekämpft hätten. Die todten Krieger erhielten auch oft ihre besondere Bestimsmung, z. B. diejenige, Bedrängten beizustehen. Endlich fanden noch anderweitige Zersplitterungen und Veränderungen der Stammsage statt, welche wir mit den bedeutendsten Gestaltungen der letztern in unseren folgenden und letzten Sagen aufführen, womit dann das Gesbäude der Entwicklung deutscher Volkssage seinen Abschluß findet.

1. Sagen von vereinzelten tobten Kriegern.

(988.) Einen Kiltgänger in Ingenbohl (Schwiz) führte sein Weg jedesmal über den Gottesacker. Er war ein fröhlich und theilnehmend Gemüth und konnte nie über die Gräber wandeln, ohne der "lieben Seelen", namentlich der "schamrothen" (Seelen Hingerichteter) zu denken und für sie ein Vaterunser zu beten. War er vorbei, so jauchzte er aus voller Seele. Das konnte der dortige Pfarrer nicht leiden und er bestellte den Meßner, den "Nachtbuben" einmal tüchtig durchzubläuen. Als der Meßner aber auf den Jauchzer zuwollte, erblickte er zwei riesengroße Männer neben demselben gehend, so daß er nichts wagte. Er nahm das nächste Mal vier Bekannte mit sich. Da sahen sie Sechs mit dem jungen Manne kommen, drei voraus, drei nach, Alle mit rothen Streifen um den Hals. Er versuchte es ein drittes Mal mit acht Kameraden. Nun aber gewahrten sie mit dem Jauchzenden eine große Schaar kommen, Alle die abgeschlagenen Häupter in ihren Händen tragend. Als der Pfarrer den jungen Menschen zur Rede stellte, von wem er sich jedesmal begleiten lasse, betheuerte dieser, nie was solches bemerkt zu haben, gestand aber, was er bei den Todten zu thun pflege. (Lütolf.)

(989.) Niklaus Jorn von Bulach, der in Ofthausen wohnte, war ein braver Rittersmann, wenn auch von viel weltlichem Wesen. Bei Spiel und Tanz sehlte er nie, aber eben so wenig, wenn es in der Kirche läutete. Selten ging er bei einer vorbei, ohne einzutreten, oder doch ein Gebet zu sprechen, und versäumte, so oft er über einen Kirchhof ging, nie, der hier Ruhenden zu gedenken. In einer Nacht, als er von einem Gelage heimkehrte, wollte er eben, das ewige Licht in der Kapelle erblickend, auf dem Kirchhose beten, als zwei vermummte Bewassnete ihn ansielen. Aber noch ehe Riklaus zum Schwerte greisen konnte, regte sich der ganze Kirchhof und stürzten die sich aufrichtenden Gerippe auf die Mörder los, welche entsetzt die Flucht ergriffen. Der Junker wußte nicht, wie ihm geschah, als ein Geripp zu ihm trat und sprach: Fürchte Dich nicht, Herr Klaus Jorn von Bulach, die Todten, für welche Du so

fleißig betest, sind Dir dankbar und werden es nie dulden, daß Dir auf ihrem Gebiete ein Haar gekrümmt werde. (A. Stöber.)

(990.) In Bellinzona war einst ein Mitglied des Landgerichtes, von Vielen geehrt, von Manchen gehaßt wegen seiner Unbestechlichkeit. Oft traf es ihn, nach Magadino an's Gericht zu gehen, von wo er dann gewöhnlich Mitternachts wieder zu Hause anlangte. Da verschworen sich drei Bursche, ihn zu ermorden, und lauerten ihm zwischen Giubiasco und Cadenazzo auf. Aber sie wagten nicht, ihr Vorhaben auszuführen, denn vor ihm und hinter ihm sahen sie drei gewappnete Ritter, und Alles flog sausend vorbei. Sechsen wollen wir schon Meister werden!" sagten sie sich, und erschienen das nächste Mal ihrer Sechse an der einsamen Stelle. Die Glocke schlug elf, der Richter ritt vorbei, aber hinter und vor ihm sechs Reiter. Der Anfall unterblieb abermal, und als die Meuchler zum dritten Male sich zu Zwölsen zusammenrotteten, erdröhnte die Straße unter den hufschlägen von 25 Rossen. Die Uebelthäter entsetzen sich und folgten dem unheimlichen Zuge bis Bellinzona, wo die 24 am Luganeserthore, wo der Richter wohnte, verschwanden. Jett begaben sich die Drei zum Richter, wo sie ihre Schuld gestanden und nachforschten, wer sie möchte verrathen haben. Er erklärte, von Allem nie was gesehen zu haben; nur bete er jedesmal vor dem Schlafengehen ein Pater und Ave für die Seelen schuldlos Hingerichteter. (Pater Gall Morel.)

(991.) Als 954 die wilden Magyaren Solothurn angriffen und auch innerhalb der Stadt gesiegt hatten und plünderten und brannten, widerstand noch eine Schaar Bürger auf dem St. Stephans-Kirchhofe, wohin die Ihrigen sich geslüchtet. Der Kampf dauerte nach Mitternachts, als plözlich die Todten des Kirchhofs sich erhoben und ihre Waffen so schwangen, daß die Fremden entsetzt flohen. Hierauf legten sie sich wieder in ihre Gräber. (Brosi.)

So standen zu Wehrstadt unweit Halberstadt, wo fremde Horden einzfielen, die Todten aus den Gräbern auf und halfen den der Uebermacht schon unterliegenden Ihrigen die fremden Unholde abwehren. (Grimm, D. S. I, S. 424.)

(992.) Zweimal jährlich sollen sich Mitternachts die Thore der Burg Gottlieben in Thurgau öffnen, der Boden dann unterm Fustritte Geswaffneter dröhnen und die Luft Klirren von Waffen und Ketten, auch Jammerlaute füllen. Man sieht nichts, hört aber deutlich, wie der Jug sich nach dem Tegeren moose bewegt, dort Halt macht und ein startes Waffen tosen und dumpfes Hin= und Herrennen vornehmen läßt, worauf mitten unter den Reisigen zwei dunkle Gestalten, brennende Lampen auf dem Kopse, sichtbar werden und sich, einander nahe, leicht hin= und herbewegen, dis auf ein sonderbares Zischen die Lichter verschwinden und die Gestalten mit ihnen. (Wanderer in der Schweiz, 8. Jahrgang, 10. Hest.)

2. Sagen von wiedererstehenden Beeren.

(993.) Alle, die im Schlachtfelde fallen, gehören dem Odin, erhalten Wohnung in Walhal und Wingolf und heißen Einheriar. Ihrer ist eine große Menge. Sie haben indeß Nahrung genug am Fleische des Ebers Sährimnir, der jeden Tag gesocht und jeden Abend wieder ganz wird. Sizen die Einheriar nicht bei Tafel, so rüsten sie sich täglich, gehen in den Hof hinaus, tämpfen und tödten einander, worauf zur Essenszeit sie wieder heil in den Palast reiten und mit den Asen trinken. (Edda, Gylfaginning 39. 41.)

(994.) Hebin, König Harandes Sohn, machte zur Gefangenen Hilbe, König Högnis Tochter, in ihres Vaters Abwesenheit. Als Högni das inne ward, suhr er ihm mit Heermacht nach in die Orkneys und traf ihn auf Haen. Hier kam Hilbe zum Vater und bot von Hedin Sühne oder Streit an. Högni wählte letztern und er begann. Man nennt ihn Hjadningavig. Sie schlugen den ganzen Tag und Abends gingen beide Könige zu Schiffe. Hilbe aber kam jede Nacht auf die Walstatt und weckte durch Zauber Alle auf, die erschlagen waren. Den andern Tag schlug man auf's neue und so Tag sür Tag. Die Wassen der Gefallenen wurden zu Steinen, aber, wenn est tagte, wieder zu Wassen. Und so heißt es, die Hjadningar känussen bis zum Untergange der Welt. (Edda, Skalda 50.)

(995a.) Wenn man in südöstlicher Richtung von Gablonz geht, kommt man in einen Wald, welcher an dem sogenannten Karlsberge liegt. Am Saume des Waldes steht ein Kreuz, welches ein Bürger aus Gablonz seinem Freunde, der als Soldat daselbst gefallen war, zum Andenken setzen ließ.

Bei diesem Kreuze sollen jedes Jahr am Allerseelentage die Himmelssoldaten erscheinen, daselbst ein Feuer anzünden und bei demselben Fleisch an einem Spieße braten. Wenn das Fleisch gebraten ist, setzen sich die Himmelssoldaten um das Feuer und verzehren das Fleisch. Dann zerstören sie das Feuer und verschwinden. (Grohmann, Böhmen S. 2.)

(993b.) In einem Thale, anderthalb Stunden von Auscha entsernt, das man das wilde Thal nennt, kommen zu Weihnachten um zwölf Uhr Mitternacht die himmlischen Krieger zum Vorschein. Sie essen und trinken dort auf dem Boden gelagert und singen und spielen, bis der erste Strahl der Morgenröthe am Himmel emporblüht. Zuweilen kämpfen sie auch miteinander, aber nach dem Mahle sind ihre Wunden wieder verharscht. Wehe Dem, der sie stört oder schmäht, er würde das ganze solgende Jahr Unglück haben. (Ebendas.)

(996.) Am Dreifaltigkeitsberge vor Regensburg ward eine große Schlacht geliefert. Zeitweise stehen die gefallenen Krieger auf aus ihren Gräbern und erneuern den Kampf. —

Am Kürberge, unweit Stamsried, sieht man zeitweise die alten Ritter sich gegenseitig bekämpfen.

Alle hundert Jahre wiederholt sich ein nächtlicher Kampf, erzählt man in Niklashausen, wobei die Angreisenden über die Tauber sehen; ihr Ansführer, ein Herr von Stettenberg, trägt weiße Rüstung und sein Roßläuft eine Elle hoch ob der Erde. Es sind die Templer, die zu Werbach umgebracht worden. (Fries von Wertheim in Wolfs Zeitschr f. d. Wyth. II. Bd. S. 413.)

In Thüringen weiß man von einer Schlacht zwischen Kroaten und Schweden, an deren Jahrtag Abends elf Uhr alle Erschlagenen erzwachen und auf's Neueschlagen bis ein Uhr, worauf sie wieder in die Erde sinken und ein Jahr lang ruhig liegen. (Bechstein.)

Im Jungenberg bei Rixheim, im Elsaß, schlummern zwei Heerhaufen, die zuweilen erwachen und im Hardselbe miteinander kämpsen: ein rother, ohne Häupter, auf hohen Rossen, und ein weißer. Letzterer siegt, verfolgt jenen bis in die Hard, wo sie über die Bäume ausragen und dann wieder in den Berg ziehen und schlasen. (Aug. Stöber.)

Bei Immert im Mosellande erscheint auf der Heide zuweilen Rachts ein gespenstiges Heer, mit Bogen bewaffnet. Es ist mit seinem König in die Erde versunken, weil es mit dem Himmel Krieg, führen wollte und gegen ihn schoß. (Wolf, Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 189.)

Auf dem Ochsen- (oder Lügenfelde) bei Sennheim im Elsaß liegen die Kriegsheere der Söhne Ludwigs des Frommen, aber auch Barbarossas im Todesbanne in Höhlen. Nachts hört man oft Waffenklirren und sieht Krieger rasselnd über die Heide ziehen und verspätete Wanderer dis nahe an Sennheim und Tann. (Stöber.)

Endlich wird gefabelt: Alexander der Große habe die Völker Gog und Magog in einem Berge eingeschlossen, aus dem sie am Weltende hervorbrechen werden. (Menzel, christl. Symbolik I. 346.)

(997.) Bei Ruffach im Oberelfaß liegt das große Thal Ochsenfeld. In diesem foll unter Raiser Karl dem Großen ein Heer, das im Nebermuthe seine Waffen gegen den Himmel abgeschoffen habe, sammt dem Ansührer in die Erde versunten sein. Alle sieden Jahre sieht man das Heer auf dem Ochsenfelde Nachts sich in Waffen üben. Ein Bäckermädchen aus Ruffach trug einst einen Korb voll weißes Brot über das Ochsenseld, um es im nächsten Dorfe zu verlaufen. Da redete ein Soldat auf einem Schimmel sie an und hieß sie ihm folgen, wo man ihr das Brot gleich alles abkausen werde. Das Mädchen folgte ihm in einen unterirdischen Gang und tam zu einem großen Heerlager, wo alle Soldaten lange Bärte hatten und sest schließen. Hier kaufte man dem Mädchen das Brot ab, bezahlte es reichlich und hieß es jeden Tag auf dieselbe Weise hinkommen. Das geschah mehrere Jahre, so daß der Bäcker ein reicher Mann wurde. Es hörte auf, als das Kind erkrankte, denn einer der Brüder, obwohl es ihm den Weg genau beschrieb, konnte keine Thüre sinden, als er an den Klay kam. (Meier.)

(998.) In Mähren ift der Aufenthaltsort der schlafenden Helden der Berg Radhost, unweit des Molkenkurortes Raznau. Ein Hirt fand in einem Saale viele als Feldherren gekleidete Männer schlafen. Der Oberste saß am Tische und sein Bart ging in mehreren Windungen um den Tisch herum. Auch hier fragten Erwachende, ob es Zeit sei. Sie nannten sich das "Gojmagoj: Regiment" (Gog und Magog!), welches die Erde vor sehr langer Zeit verschlungen habe. Ist des Oberfeldherrn Bart so lang, daß er dreimal um den Bergesabhang geht, so kommen sie heraus. Drei schwarzgekleidete Männer, welche ein Hirt oft bewirthet hatte, führten diesen einst hinein, wo er schöne grüne Wiesen, ein hütendes Ungeheuer und einen Saal sah, wo sie seine Tasche mit den herabhängenden Fransen füllten, die draußen Gold und Silber waren. Beim Abschiebe nannten sie sich ihm "Schwarzkünstler aus Paris in Frankreich", setzten sich auf ihre Mäntel und wurden darauf fortgetragen. Letteres ist die Sage der "Venetier". Dreien Hirten, die später hinein geriethen, löschte ein großer auffliegender Hahn mit seinem Flügelwehen die Lichter. (Vernaleken, Mythen und Bräuche.) Ein anderer Sitz ist der Berg Buchlau hei Buchlowiz in Mähren.

(999.) Früher wohnten im Dorfe Schwierenz auf Jasmund (Infel Rügen) Bauern. Nun ist das Dorf verschwunden und es stehen nur noch einige Kathen dort. Eines Morgens vor Sonnenaufgang wollte ein Bauer von dort Hafer nach Bergen zum Verkaufe fahren, und als er in den Weg kam, der von Stubbenkammer nach Nipmerow führt, stand da ein Mann, der fragte, ob er ihm seinen Hafer nicht verkaufen wolle. Der Baner geht auf den Handel ein und muß dem Fremden folgen. Der führt ihn, so dünkt es dem Bauer, nach dem "Borgwall"; sie gelangen über Zugbrücken und durch Thore vor ein großes Gebäude. Da werden die Pferde abgeschirrt, der Hafer abgeladen und der Bauer von seinem Führer in einen Saal geleitet. Da sieht er viele bewaffnete Männer an langen Tischen sitzen, die haben alle das Haupt auf den Arm gestützt und schlafen. Bei seinem Eintritte erwachen sie und fragen, was es Neues in der Welt gebe. Er antwortet: Nichts Neues! und da schlafen sie wieder weiter. Dann führt ihn der Mann in ein zweites Gemach, da stehen an Krippen viele Pferde und bei jedem ein gerüsteter Mann, aber den Arm auf das Pferd gelegt und schlafend. Auch hier Erwachen, gleiche Frage und Antwort und fortgesetzter Schlaf. Der Bauer wird wieder aus dem Schlosse geführt, wird bezahlt und fährt ab; es ist draußen noch finster, aber als er an die Helle kommt, geht — die Sonne eben unter. (R. Baier Sagen von der Insel Rügen, Wolfs Zeitschrift f. d. Myth. II. Bd. 1854. **S.** 146.)

(1000.) Die nordische Eddasage vom Götterwächter Heimdallr, der an der Götterbücke wacht und wenn die Feuergeister am Ende der Tage heransucken, mächtig in sein Gjallar: (Rushorn) stößt, um die Asen zu warnen, und

dann im lezien Kampfe umkommt, hat sich im Volke mehrkach erhalten. Ihr Held ist z. B. Karls bes Großen treuer Genosse Ruotland, Roland, der im Heimzuge aus Spanien, die Nachhut führend, im Gebirge von den Basten überfallen, in sein Horn stößt, daß es der vorangezogene Raiser vernimmt, der ihm aber nicht mehr zu Hilfe kommen kann. Ein weiterer Held derselben Sage ist in den verschiedensten Variationen auf mehreren Alpen der Schweiz ein Hite, der die Feinde kommen sieht, in's Alphorn blaft, um seine Landsleute aufzurufen, sich die Bruft zersprengt und todt hinfällt, aber seinen Zweck im Tode erreicht. Es ist dasselbe, wenn der Graf Rudolf von Sargans-Werdenberg, Miterbe des letten Freiherrn von Baz, wodurch er Ortenstein, Waz, Schams und Rheinwald erhielt, im J. 1352 die Herrschaft Belmont überfallen will und ein Hirte auf einer der Felsenwände des Flimsersteines dies gewahr werdend, in sein Alphorn stößt, bis er sieht, daß die Thalleute das Thor der bedrohten Burg schließen, worauf er verblutend stirbt. Die rothen Blutstreifen in der Felswand gelten als Denkzeichen seines Heldentodes. (G. Theobald, das Bündner Oberland.)

(1001.) Von der Ulfiswiese bei Junsbruck sagt das Volk: wenn die Kirschbäume zu beiden Seiten der Straße so stark herangewachsen sind, daß man Rosse daran festbinden kann, dann wird daselbst auf der langen Wiese, mit den Schweizern, heißt es gewöhnlich, eine große Schlacht geliesert werden. Diese sollen einst die Kirche bei der Volderer Brücke unterhalb Hall und die schöne Pfarrkirche in Meran in Pferdeställe verwandeln.

Im tiefern Unterinnthale wird zuweilen von den Schweizern "mit gefrorenen Schuhen" gesprochen, die einst in Tirol einbrechen werden. In Leukenthal sagt man, das werde geschehen, sobald die Glocken in St. Johann in beiden Thürmen die Stunden schlagen werden. Auch in Waidring lebt die Sage vom Einbruche der Schweizer.

Bei Hall hört man, es werden aus jener Schlacht so wenige Schweizer lebend kommen, daß sie sich bei der Volderer Brücke unter einer Linde oder nach Anderen unter einem Hollunderstrauche versammeln werden. Der kleine Rest flüchtet sich auf das Walserfeld bei Salzburg, wo es jedoch nicht lange dauert. Dann höre man auf der Junbrücke den Schweizerstier brüllen. (Zingerle. Vernaleken.)

(1002.) In Kastelrut heißt es, wenn das Kirschbäumlein auf der Seiser Alm blüht und in Kastelrut eine noch nicht ausgebaute Kirche einstürzt, werden die Türken kommen, und dann werde so lange geschlagen, bis die Männerwelt so gelichtet ist, daß sich zehn Jungsern um einen Mann rausen. (Zingerle.)

Wo der Weg von Huchenfeld nach Pforzheim geht, hört man oft Nachts ein Getöse in der verfallenen Burg Kräheneck bei Weisenstein, wie von einer Schlacht. Den Burgherrn hat man dort manchmal auf seinem Schimmel reiten und sein Pferd auf den Wiesen an der Nagold grasen gesehen. (Meier.) Stirbt der Dornbusch, der auf dem aarganischen Birrfelde steht, so wird dort eine Schlacht geschehen, deren Blut die Mühle zu Müllingen drei Tage lang treiben und den Rossen bis über die Fässel gehen wird. Ein 16jähriger Jüngling wird der Held sein. (Rochholz.)

(1003.) Auf dem Emmenfelde wird eine solche Schlacht geschlagen werden, daß die Pferde dis an's Gesieser im Blute stehen. Die alten Männer und elsjährigen Knaben, lauter Landvolk aus den Schneebergen, werden den Feind gänzlich außer Land und dis auf das Ochsenfeld jagen, wo das letzte Treffen sein und die Schweizer siegen werden. Ein Sechszehnjähriger, der auf dem Emmenselde unter einer Linde geboren worden, wird die Siegessahne in Mitte des Schlachtseldes aussteden. Die Sieger werden einander fragen, ob sie in einem oder zwei Wirthshäusern einkehren wollen, sie werden aber in einem einzigen Platz genug sinden. (Kas. Pfysser Luz. Gesch. II. 213.)

In der Weissagung des sogenannten Thomas Vandeler (in der Fonstanen im Entlebuch) steht das Ausführliche von der Schlacht auf dem Emmersmoos oder Emmerfelde, in welcher der Feind durch "die 16jährigen Knaben und alten Männer" bis auf das Ochsenfeld getrieben wird, wo die letzte Schlacht sein wird und dann glückliche, friedliche Zeit. (Lütolf.)

(1004.) Auf dem Breitfelde bei Gokau (Kanton St. Gallen), einer großen ebenen und daher öfters zu militärischen Uebungen benutten Fläche, sollen nach einer in früheren Zeiten schon dort abgehaltenen Schlacht*) mehrere eiserne Stangen und ein grünes Bäumchen in die Erde vergraben worden sein. Letteres habe zwar bald wieder ausgeschlagen und immer neue Schößlinge getrieben, trogdem diese stets wieder abgehauen wurden. Wenn ein solcher aber einmal die Größe erreichen werde, daß ein Offizier unter ihm aufrecht stehen könne, und auch jene eisernen Stangen durch die Pflugschar an's Tageslicht kommen werden, was zu gleicher Zeit geschehen soll, so werde auf jener Fläche abermals, diesmal jedoch eine so blutige Schlacht geschlagen, daß der Müller in der nahen Kräzeren-Mühle seinen Weizen werde mit Blut mahlen fönnen. Während derselben wird ein beim erstern obengenannten Gefecht ent= standener Riß in der Mauer der nahen Kapelle im Vild von selbst sich wieder schließen, und das über den Sitteren halb in der Luft hängende Häuschen zum Drachenloche bei St. Josephen in die Fluthen berselben stürzen. Dies Alles wird ein Zeichen der beginnenden letzten Zeiten, sowie des Kommens des Anti= christs sein, bei dessen Geburt alle Blumen Blut schwißen werden. Mutter wird eine hure in Babylon und er wieder nach sieben Jahren das erste männliche Kind sein, das geboren wird. (J. A. Ruggle.)

^{*)} Es kann darunter keine andere als die im Jahre 1209 zwischen dem Abt Ulrich VI. von St. Gallen und dem Bischof von Konstanz gelieferte Schlacht verstanden werden, welche zum Nachtheil des Erstern endete.

(1005.) Unweit der alten Burg Leuchtenberg in der Oberpfalz steht ein einsamer hohler Baum, eine Steinlinde bei einem kleinen Teiche, Tag und Nacht, Sommers und Winters von kaltem Wind umweht. Er heißt "der kalte Baum". Gepflanzt hat ihn Sibylla Weis, welche von ihm aussagte: wenn einst sein Ast starf genug sein wird, einen geharnischten Reiter sammt dem Rosse zu tragen, werden die Feinde aus Ost und West in zahllosen Seersäulen hier sich eine Schlacht liefern und bis Mitternacht würgen, bis das Blut die Mühle im Thale bei Lind treiben wird. Davon heißt er auch der Schlachtenbaum. Die Rosse der Türken werden den Boden decken so weit das Auge reicht und eine Pest verbreiten, daß alles Volk und Vieh fällt. Zulet wird ein Hirt aus weiter Ferne heranziehen, in dem Baume wohnen und mit seiner Nachkommenschaft in seligem Frieden und Wohlstande das öde Land wieder bevölkern. (Schönwerth.)

(1006.) Im Pfrentsch: oder Frentschweiher ist ein großer Fisch, uralt und ganz mit Moose überwachsen, um den Hals ein golden Band mit geheimnißvollen Zeichen, im Munde ein Goldring und ein Goldschlüssel. Beide gehören der "Frau Edd", die auf dem nahen böhmischen Frauens oder Pfraunberge wohnt, wo mitten im Felsen ein großer Edelstein wachen Zage geht. Definet sie mit dem Schlüssel das Thor, so kommt der Raiser heraus zur "Schlacht am kalten Baume". Den Fisch hat man oft gefangen, er aber jedesmal das Netz zerrissen. (Schönwerth.)

3. Sagen von entrückten und wiederkehrenden Belden.

(1007.) In Irland steigt alljährlich der alte D'Donoghue am 1. Mai auf milchweißem Pferde aus seinem See, sein Reich zu besuchen. In einer Augustnacht zeigt sich ein Graf von Kildare auf prächtigem Streitroffe und mustert seine tod ten Krieger. (Elsenmärchen 192. 193.)

(1008.) In dem weißen Berge bei Prag, wo der Winterkönig geschlagen wurde, soll König Wenzel mit einer großen Schaar seiner Ritter verborgen sein und schlasen. Er sist auf einem weißen Pferde und hält die Lanze in der Hand Einmal wird Böhmen so verheert sein, daß alle Menschen, die übrig geblieben sind, unter die Leinwand eines Frachtwagens gehen. Und wenn dieser Fuhrmann an der Stelle vorübersahren wird, wo jetzt der Prager Ring ist, wird er mit der Peitsche knallen und sagen: Hier stand Prag! Dann wird der heil. Wenzel hervorkommen und eine große Schlacht geschlagen werden. (Grohmann, Böhmen. S. 24.)

(1009.) Am Berge Sebin bei Jicin soll Feldherr Schwejda in einer Schlacht einmal seinen Stiefel verloren haben. Dieser Stiefel soll sich gegenwärtig im Junern des Berges befinden. Zur Zeit, wo der Berg grün werden wird, wird der Feldherr seinen Stiefel hier suchen, eine große Schaar von Reitern auf weißen Schimmeln wird erscheinen und ein großer Krieg losbrechen.

Ob der Stiefel des Feldherrn an den Schuh des Asen Widar erinnert, in welchem er im Götterkampfe gegen den Wolf auftritt? (Ebendas. S. 62.)

(1010.) Sieben christliche Jünglinge von Ephesus versteckten sich in der Verfolgung unter Decius in eine Höhle und wurden am 27. Juli darin eingemauert. Sie schliefen dort 180 oder 196 Jahre und kamen, als man im 5. Jahrhundert dort Steine brach und die Sonne hineinschien, hers vor, staunend, als sie das Land voll Kreuze und Kirchen sanden und angestaunt ob ihrer alten Tracht. Als sie den Hergang inne wurden, schliefen sie wieder ein. Greg. Turon. de gloria martyrum I. 95. Im Jahre 1065 sollen sie sich im Schlase umgewendet haben, was die bevorstehende Eroberung Englands durch die Normanen und Anderes angedeutet habe. (Menzel, christl. Symb. II. 324.)

(1011.) In Niedersachsen erzählt man, der wilde Ritter Tils habe so leidenschaftlich am Waidwerke gehangen, daß er sich am Christsonntage vermaß, heute müsse er ein Wild erlegen, und sollte seine Burg drüber unterzehen. Abends trähte der Hahn,*) die Burg werde wirklich versinken, und sie versank mit Allem, was darin war. In der Tiefe des Sees sitzt der Ritter vor einem Steintische, alt und grau, der weiße Bart durch den Tisch gewachsen. (Grimm.)

(1012.) Auf der Alp Niederbauen bei Emmetten in Unterwalden sind die Höllenlöcher, zwei tief in den Berg hinabreichende und sich verlierende Schlünde. Ein Uebelthäter, zum Tode verurtheilt, sei einst unter Verheißung, ihm das Leben zu schenken, hineingeschickt worden. Er kam auf ein weites Feld, darauf ein Haus stand, und betrat dieses. An einem Tische saßen dreischlafende Männer, deren einer das Haupt erhob und den Eintretenden fragte, welche Zeit es jett sei. Dann zeigte er ihm eine große Anzahl am Boden liegender Soldaten in Unterwaldner Tracht und Farbe und sagte, sie warten hier bis zu einer bestimmten Frist, wo sie erwachen, beim roth en Thurm (Schwiz) sichtbar werden, den Feind angreifen und ihn drängen werden bis auf sem menfeld bei Luzern, von da bis gegen den Hauenstein und auf den St. Jakobsplaz. (Lütolf.)

Nach anderer Sage schlummern die drei Tellen im sogenannten Domini-Loche am Pilatus, oder im Unterwaldner Giswilerstocke oder unsern von Flüelen in Uri. An beiden letzteren Orten fanden Ziegenhirten dieselben. Die Frage nach der Zeit ist dieselbe, und darauf die Aeußerung: "Es ist noch viel zu früh!" worauf der Fragende wieder einschläft. (Ders.)

(1013.) Wenn man auf dem Fahrenberge steht, erblickt man einen Theil des Fichtelgebirges mit seinen Zwerglöchern, Hankerlgruben, seinem Razenstein und Dußberg, seiner Sibylle, die auf dem Schneeberge in einer Höhle

^{*)} Siehe die Hähne der Edda, oben S. 130.

wohnte, seinem Fichtelsee, bessen Wasser nach Donau, Rhein und Elbe absließt. Da haust im Berg ein König; er sitt auf einem Stuhle vor einem steinernen Tische, um den sein Bart schon zweimal gewachsen ist; seine Füße ruhen auf einem Hunde, während ein zweiter vor der Thüre Wache hält. Dem Könige dient ein Knappe, sie trinken aus einem Fäßchen, jeder mit eigenem Humpen, und es wird nie leer. Auf dem Fäßchen sitt ein Vogel, der sliegt um den Berg, so oft seines Herrn Bart um den Tisch gewachsen ist, und bringt diesem Nachricht, wie es draußen in der Welt steht. Mit ihm lebt im Berge ein großes Heer, das er oft in Wassen übt. Damit man den Lärm draußen nicht höre, entsteht jedesmal ein arges Donnerwetter. Geht der Bart dreimal (in anderen Sagen neunmal) um den Tisch, dann ist der Wein alle und bricht der König (in anderer Sage der deutsche Kaiser, der aus der Oberpfalz aussteht, nach Anderen Kaiser Karl, oder Prinz Karl, ja König Salomo) auf mit seinen Schaaren aus dem Berge zum letzen Streite. (Schönwerth.)

(1014.) Nordöstlich vom Markte Launiowiz (etwa 4 Meilen vom Tabor) liegt der Berg Blanik. In ihm schlafen Helden, bis sie einst, wenn Böhmen große Gefahr broht, herauskommen. Nach einigen sind es die von den Taboriten Erschlagenen. Ihr Unführer heißt Meinhart. Um Johannistage öffnet sich der Berg, die Reiter reiten heraus, tränken ihre Rosse und üben sich in Waffen. Ein hirt kam einst hinein und sah geharnischte Männer im Kreise auf steinernen Bänken schlafen. Sie erhoben sich und fragten, ob es Zeit sei zum Aufbruche. Meinhart antwortete: "Noch ist es nicht Zeit, das wir Böhmens Feinde vertilgen!" Da verfanken sie Alle wieder in Schlaf und der Hirt fand beim Heraustreten, daß er ein ganzes Jahr lang fortgewesen sei. Oft hört man Lärm und Waffenklirren im Blanik. Aus dem Berge fließt eine Quelle, deren Farbe und Geruch der Mistjauche gleichen; das rühre von den der Reihe nach an der Felsenwand gesattelt stehenden Pferden. Nach Einigen schlafen die Ritter schon zu Pferde, ihr Kopf auf des Pferdes Halse ruhend. In Mitte der Halle, erhöht, schläft Meinhart. Auch ein Nagelschmied kam einst hinein und tauschte einen Sack voll Nägel gegen Auskehricht, welcher Tich draußen als reines Gold wies. Ein Anecht, der ihnen den Platz reinigte, wo die Pferde stehen, erhielt den Mist, der ebenfalls Gold war. Ein Schmied, der eingeladen wurde, die Pferde zu beschlagen, stieß gegen die Warnung an den am Rosse sitzenden Ritter, der sogleich erwachte und fragte, ob es Zeit Der wachende Ritter verneinte das und drohte dem Schmiede. Als Lohn bekam er die alten Hufeisen; sie waren Gold. Auch er war ein Jahr abwesend gewesen.

Schrecklicher Krieg wird ausbrechen und die Bewohner von den Feinden so zusammenschmelzen, daß alle Böhmen auf einem Fuhrmannswagen Raum finden. Dann, wenn der trockenliegende Teich beim Blanik mit Blut gefüllt sein wird und die dürren Bäume am Blanizstüßchen Blüthen treiben,

wird sich der Blanik öffnen und die heilige Schaar mit dem Herzoge Wenzel, der, auf einem Schimmel reitend, die Reichsfahne trägt, hervorkommen, die Feinde aus dem Lande treiben und zum ewigen Frieden heimkehren, wo die noch lebenden Böhmen ein neues Volk gründen, das herrliche Zeiten erleben soll.

Im mittlern Theile Böhmens schlafen die Ritter im Berge Rip (Georgsberge) im Prager Kreise. (Vernaleken, Mythen und Bräuche.)

(1015.) Artus, der entschwundene König, dessen Wiederkehr die Briten glauben, soll (wie er an der Spize des nächtlichen Heeres zieht) in einem Berge mit seinen Genossen hausen. Felicia, Sibyllen Tochter und Juno die Göttin leben in seiner Gesellschaft; dem ganzen Heer gebricht es nicht an Speise und Trank, Rossen und Kleidern. (Grimm, D. M. 2. Ausl. S. 912.)

(1016.) In einem Gewölbe bei Kronburg in Dänemark siten um einen Steintisch gepanzerte Männer, niedergebogen, die Häupter auf den gekreuzten Armen ruhend. Als Holger Danske, der am Ende des Tisches saß, sein Haupt erhob, brach der Tisch zusammen, in den sein Bart gewachsen war, und er sagte: Wir kehren zurück, wenn nicht mehr Männer in Dänemark sein werden, als ihrer Raum auf einer Tonne haben. (Grimm, a. a. O. S. 913.)

Oft führt der Verwünschte gar keinen Namen. In der Höhle des Wollbergs fand der Schäfer vom Osterberg ein Männlein vor steinernem Tische sizen, durch den sein Bart gewachsen war. Den Schäfer von Wernigerode geleitete ein greiser Mann zu den Schäzen der Berghöhle. (Grimm, a. a. D)

Im Burgkeller von Salurn und im schlesischen Zobtenberg fand man drei Männer am Tische sitzen, die als verwünschte Uebelthäter dargestellt werden. (Ebend.)

Im alten Bergschlosse Geroldseck sollen Sigfrid und andere Helden wohnen und dem deutschen Volke, wenn es in höchster Noth sein wird, daraus erscheinen. (Ebend. S. 906 und Sagen 21.)

(1017.) Bei der Nortorfer Kirche im Schleswig'schen wächst ein Hollunderbusch an der Mauer, von dem die Sage geht, daß wenn er so hoch wird, daß man ein Pferd unter ihm andinden kann, ein allgemeiner Krieg entstände. Es wird da ein weißer König sein, der alle anderen Könige besiegt. Er wird sein Pferd an den Hollunder binden und das Blut auf dem Wahlplat wird dis an die Knöchel reichen. Zur Zeit der napoleonischen Kriege war dieser Hollunder schon so hoch, daß er an das Kirchendach reichte, und man sah da in der Nacht wunderbare Erscheinungen in der Lust, namentlich zwei Heere. Da im Jahre 1813 wirklich die Feinde kamen und bei Nortorf ein Gesecht vorsiel, glaubte man, daß die Prophezeiung erfüllt werde, besonders da der König von Länemark weißes Haar hatte. Als die Feinde von dem

Hollunder hörten, fällten sie ihn so, daß er nun lange zu wachsen hat, bis er seine frühere Höhe erreicht. Auch bei Schneeseld steht ein Hollunder, von dem eine ähnliche Sage geht. Ebenso steht an der Kirche bei Süderhastede ein Hollunder, zu dem man in der Nacht oft einen König auf einem Grauschimmel reiten sah. Dieser König war es, der den Ditmarschen ihre Freiheit nahm, und auf dem Ditmarscher Haideviert wird einst eine große Schlacht stattsinden. (Müllenhoff 378 ff.)

(1018.) Auf bem Kiffhäuser in Thüringen schläft Friedrich Roth bart*); er sist am runden Steintisch, den Kopf in der Hand haltend, nickend, mit den Augen zwinkernd; sein Bart wächst um den Tisch und hat schon zweimal dessen Windung umschlossen; wenn er das dritte Mal herumgewachsen seinen Schild hängen an einen dürren Beum, davon wird der Baum grünen**) und eine bessere Zeit werden. Doch Einige haben ihn auch wachend gesehen; einen Schäfer, der ein ihm wohlgefälliges Lied gepfissen, fragte Friedrich: "Fliegen die Raben noch um den Berg?" und als der Schäfer bejahte, "so muß ich hundert Jahre länger schlasen."***) Der Schäfer wurde in des Königs Küstkammer geführt und bekam den Fuß eines Handsasses gesschenkt, den der Goldschmied für echtes Gold erkannte. (Ebend. S. 906—908 und Sagen 23. 296).†) Eine Sage bei Nork (Myth. der Volkssagen S. 216) versette den Kaiser Otto††) an die Stelle Friedrichs in den Kisshäuser und läßt ihn Nachts hervorkommen und mit seinen Kittern Kegel schieben.

^{*)} Wohl nicht mit Unrecht leitet Grimm (a. a. D. S. 910. 912) ben rothen Bart des Raisers von Thor ab, von dem natürlich Dasselbe gesagt werden konnte, was von Odin.

^{**)} Natürlich, vom Strahl der wiedererwachenden Sonne.

^{***)} Das heißt, wenn die Zeit noch nicht da ist für den Wiederaufgang, wenn die Vögel der Nacht, die Raben, noch fliegen, so muß die Sonne noch länger harren.

^{†) &}quot;Die Kiffhäusersage", Bortrag von Dr. Georg Boigt, Professor der Geschichte in Leipzig (Leipzig 1871), führt aus, daß nicht Friedrich I., sondern seine Enkel Friedrich II. zur Kiffhäusersage Beranlassung gegeben, daß aber die Sagen vom Fortleben und Wiedererscheinen eines Kaisers überhaupt keinen individuellen Ursprung haben, sondern in einer Idee begründet sind. Sucht und sindet der Historiker dieselbe in der politisch-nationalen Idee der Einheit Deutschlands, welche sich in einem Kaiser als Retter aus der Noth verkörperte, so darf dagegen der Mytholog noch weiter zurückgehen und in der Natursuchen, was, verglichen mit dem ganzen großen Sagengebäude, so deutlich auf dieselbe hinweist.

⁺⁺⁾ Im Namen Otto liegt vielleicht eine Erinnerung an Odin.

(1019.) Nach Anderen sist Friedrich in einer Felsenhöhle bei Raiserslautern oder zu Trifels bei Anweiler oder im Untersberg (auch Wundersberg) bei Salzburg (wo aber Einige Rarl den Großen oder Karl V. hausen lassen) und das Wachsen des Bartes um den Tisch wird ebenso erzählt. Hat der Bart zum dritten Male die letzte Tischecke erreicht, so tritt das Weltzende ein; auf dem Walserseld, erfolgt eine blutige Schlacht, der Antichrist erscheint, die Engelvosaunen ertönen und der jüngste Tag ist angebrochen. Das Walserseld hat einen dürren Baum (Virnbaum), der schon dreimal umgehauen wurde, seine Wurzel schlug immer aus, daß ein neuer vollkommener Baum daraus erwuchs. Wann er wieder beginnt zu grünen, dann naht die schlacht, und wann er Früchte trägt, wird sie anheben. Friedrich hängt dann seinen Schild an den Baum, Alles wird hinzulausen und ein solches Blutbad sein, daß den Kriegern das Plut in die Schuhe rinnt; da werden die bösen von den guten Menschen erschlagen. (Grimm, a. a. D. S. 908 und Sagen 24. 28.)

(1020.) Wenn vom Rothhorn und der Engissuh her in's Luzernergäu zu gewissen Zeiten ein dumpses, Kanonenschüssen ähnliches Donnern (um Dietwil heißt's "Rothhornschießen", um Escholzmatt "Gurniglen") hinauskommt, sagen die Dietwiler: Prinz Karli (der aus den Neunziger-Jahren noch immer bekannte Gegner Napoleons, Erzherzog Karl) exerzire im Berge mit seiner Urmee und werde, sobald der Untichrist erscheine, herauskommen und ihn schlagen. (Lütolf.)

(1021.) In Franken, in der Nähe von Ansbach, liegt der Landsberg. Er ist hohl und Kaiser Karl der Große ist mit seinem ganzen Heere in ihn eingezogen. Dort sührt der Kaiser ein unterirdisches Leben. Alle sieben Tage öffnet sich der Berg. Wer dann eine wunderbare Schlüsselblume hat, kann frei hineingehen Vor vielen Jahren ging ein junger Mensch in den Berg. Er traf daselbst ein unendliches Volk an und am Ende einer Tasel sah er den Kaiser Karl selbst in aller Herrlichkeit. Der Jüngling aber konnte den Anblick nicht ertragen, es wurde ihm angst, und als er draußen wieder ausathmete, war alle Spur der Deffnung verschwunden. (Pröhle, deutsche Sagen S. 234.)

(1022.) Unweit dem Gudensberg in Niederhessen liegt der Odensberg. Dort wohnt nach dem Volksglauben in Hessen Kaiser Karl V. mit seinen berühmten (in Hessen so gefürchteten) Soldaten, und wie die Schwähin ihrem Kinde mit der "eisernen Verchta", so droht die Hessin mit "dem Quinte" oder "Karle Quintes". Früher (Perz I. 150. 348) hieß es, Karl der Große sei, siegreich nach Einigen, nach Zerstörung der Irminsul, sliehend nach Anderen aus Westfalen, "vom Morgen her", gezogen. Seine Krieger schmachteten vor Durst, der Kaiser saß auf schneeweißem Schimmel und dieser schlug mit seinem Huf einen Stein vom Felsen, aus dem sogleich der "Glisborn" sprudelte, so daß das ganze Heer sich satt trinken konnte. Das Volk hält die

Duelle noch heute hoch und aus den umliegenden Dörfern waschen die Weiber ihr Leinen hier. Der Stein mit dem Huftritt ist noch heute in die Gudensterger Kirchhosmauer eingesetz zu sehen. Nachher schlug Karl am Fuße des Odenberg eine große Schlacht, deren Blutsurchen noch sichtbar sind. Abendsthat sich der Berg auf und nahm ihn und sein Heer in seine Wände. Hier ruht er noch und hat verheißen, alle sieben, oder alle hundert Jahre hervorzukommen. Ist die Zeit da, so vernimmt man Wassen durch die Lüste rasseln, Pserdegewieher und Husschlag; der Zug geht an den Glisborn, wo man die Rosse tränkt, vollbringt dann seine Runde und kehrt in den Berg zurück. Wer zufällig in den Berg gelangt, wird beschenkt. (Grimm.) Wenn Saxo diesen Zug vom Balder hat, so wird kein Zweisel sein, daß hier ein Berg mit altem Odinscult vorliegt.

(1023.) Drei Musikanten aus Sanbersleben hatten zu einer Kindtause ausgespielt und gingen bei Nacht über den Kiffhäuser heim. Da sprachen sie zu einander: "Laßt uns hineingehen in den Thurm und dem Kaiser Otto Musik machen!" Sie gingen also in den Berg und trasen den Kaiser Otto Aussein Gesinde beim Bosseln oder Regelschieben. Als sie gespielt hatten, erhielt der Eine zum Lohne einen Stein, der Andere einen halben Regel und der Dritte eine halbe Bosselkugel. Die ersten Zwei warsen sogleich den Stein und den halben Regel sort, der Dritte behielt seine halbe Bosselkugel. Als sie aus dem Berge kamen, verwunderten sie sich gar sehr, denn die Sonne schien bell am Himmel und sie vermeinten doch nicht, daß es schon Tag sein könne. Als sie nach Sandersleben heimkehrten, waren dort andere Menschen, als die sie gekannt hatten, und sie waren viele, viele Jahre sort gewesen. Die halbe Bosselkugel aber, die der eine Musikant ausgehoben hatte, war eitel Gold geworden.

Musikanten hatten am Sonntage in einem Dorfe am Kiffhäuser gespielt. Erst am Montag Morgen in der Frühe kehrten sie heim. Sie kamen am Kisp häuser vorbei. Da sprach der Eine: "Wir wollen dem Raiser Otto ein Ständchen machen!" Die Anderen meinten, daß sie genug gearbeitet hätten, er aber ließ nicht nach. Sie bliesen also vier Stück, wie sich's gehört, und nun trat einer von des Kaisers Bedienung heraus und hatte für jeden Musikanten einen Anochen in der Hand. Er gab Jedem den seinen, machte seine Verbeugung und die Musikanten gingen ihres Weges. Sie wunderten sich, was sie mit den Rnochen sollten, und warfen sie fort. Nur der Eine, der sie veranlaßt hatte, bem Kaiser bas Ständchen zu bringen, nahm seinen Knochen mit nach Hause, wo er ihn unter die Treppe warf. Des Nachmittags gingen die Musikanten spazieren, als aber dieser mit einem andern nach Hause kam, glänzte etwas unter der Treppe: der Knochen war zum allerfeinsten Golde geworden. Er schenkte, nachdem das Gold verkauft war, den vierten Theil Dem, der dabei gewesen war, als er nach Hause kam Seinen eigenen Knochen konnte keiner der Musikanten wieder finden. (Pröhle, deutsche Sagen S. 255.)

(1024.) Ein Schäfer blies vor dem Kiffhäuser die Clarinette. fragte der Kaiser Friedrich, ob die Raben noch um den Berg fliegen, und rechnete, wie viel hundert Jahre er noch sitzen müsse. Zwei andere Schäfer beschlossen einmal, Utch en (der Prinzessin des Kaisers) einen Besuch zu machen. Sie gingen also auf den Riffhäuser, da kam Utchen und brachte sie in einen Gang, in dem stand ein Faß mit alten Hufeisen. Sie gingen daran vorbei immer in dem Gange hin und kamen in des Kaisers Marstall. Da sahen sie des Kaisers Leibroß und andere Pferde an. Danach führte Utchen sie zum Raiser selber. Da sahen sie auch des Raisers Leibknappen und den Vogel, der im Ringe schwebte und ihm ansagte, daß Besuch da sei. Nachdem sie sich eine Zeit lang an dem Anblicke all der Herrlichkeit erfreut hatten, traten sie den Rückweg an. Utchen ermahnte sie aber, daß sie ja nichts mitnehmen ober auch nur anrühren sollten auf dem Heimgange. Dahingegen reichte sie ihnen ein grünes Sträußchen, das steckte der Eine an seinen Hut, wie Schäfer thun, der Undere warf es fort. Als sie wieder an das Faß mit alten Hufeisen kamen, nahm' dieser ein halbes Hufeisen, steckte es zu sich und ging zulett aus der Thür. Die Thür aber schluz ihm den Hacken vom Fuße ab. Der andere Schäfer mußte ihn aufhucken und wegen des geringen Diebstahls als einen Krüppel zu seiner Heerbe bringen. Er selbst aber, weil er seine Begierbe gezähmt hatte, fand das grüne Sträußchen von der Prinzessin in Gold verwandelt und konnte es für tausend Thaler verkausen. (Ebendas. S. 266.)

(1025) In Holstein (sagt die holsteinische Sage) steht eine Esche, die jede Neujahrsnacht ein weißer Reiter auf weißem Rosse abschneidet, was ein schwarzer auf schwarzem Rosse jedesmal hindern will; er wird aber immer verdrängt. Einst jedoch wird der Schwarze Meister, die Esche wächst auf, und ist sie so groß, daß ein Pferd darunter angebunden werden kann, so wird der König mit großen Schaaren kommen und eine entsetzlich lange Schlacht anheben, wodurch er mächtiger werden wird als je. (Grimm.)

(1026.) Unweit Salzburg ist der Paß "am hangenden Stein". Der Angestellte dabei wurde zur Zeit des Franzosentrieges tief Nachts aus dem Schlase geweckt und sah ein Zwergmännchen am Fenster stehen, welches ihn bat, die Gitter zu öffnen. Hinter ihm erblickte er eine unübersehbare Menge ähnlicher Gestalten. Als er geöffnet, begann der Durchmarsch; voran Junge wohl in einer Fronte von zehn, dann Männer, alle nach alter Art gekleidet und bewaffnet; dann Greise, der Kleidung nach Richter oder Käthe, worauf der Zug wie er begonnen sich schloß. Das bedeute Krieg, hieß es, als man es ersuhr, wie immer, wenn die "Untersbergsmandeln" sich in Waffen zeigen. (Vernalesen.)

(1027.) In der Königskeul auf der Bergkron (weil nach der Sage dort ein König sei gekrönt worden), nahe bei Trittenheim, ist ein deutscher König mit seinem Heere versunken. Dort sitzt er an einem Tische aus rothem

Sandsteine und schläft. Ist sein Bart dreimal um den Tisch gewachsen, dann steht er mit dem Heere wieder auf, kommt bei Neumagen am Zweibäckerhose wieder heraus und schlägt die Türken. Ist das geschehen, so kommt der Antichrist und die Welt geht unter. (Moselsagen in Wolfs Zeitschr. f. d. Myth. I. Bd. S. 189.)

(1028.) Der Antichrist wird nach Einigen von einem alten Weibe geboren, nach Anderen entsteht aus einem Ei, das ein Zjähriger Hahn in einen Moorgrund legt, ein Lindwurm oder Drache. Dieser hält sich erft in Klüsten und Kellern auf, kommt dann wüthend unter einer Haselstaude hervor, verwüstet Dörser und Städte und vergistet Thiere und Menschen. Endlich betet ihn ein Mächen an, um Schonung zu erlangen. Da verwandelt er sich in einen bildschönen Jüngling, dem kein Mädchen widerstehen kann und den alle Männer fürchten, weshalb sie sich zu ihm gesellen. Mit großem, sich immersort mehrendem Anhange zieht er von Land zu Lande und sordert endlich, sie sollen Gott abschwören. Wer es thut, wird sein Genosse, wer es weigert, wird gemartert, dis Elias mit unabsehbaren Engelschaaren kommt und den Ueberwundenen in's Meer wirft. (Vernaleken.)

(1029.) Der Antichrist wird von einer Schlange erzeugt. In jener Nacht fällt Feuer vom Himmel und unter Donner und Blig wird er geboren. Von Gestalt ist er klein, mit rothen haaren und schwarzen Augen, ein Mal auf der Stirne. Er gewinnt die Leute mit Gold und Ehrenstellen, da ihm alle Schäße der Erde offen stehen. Wit 30 Jahren fängt er an zu herrschen. Seinen Anhängern setzt er sein Mal auf die Stirne. Tam holt er den Elias aus dem Paradiese, wo er schläft unter einem Baum oder in einer Höhle bis zum Ende der Tage. Auch er hat rothe Haare. Er kommt auf einer dunkeln Wolke, unter Donner und Blig, nackt, um die Hüften ein blutrothes Tuch, denn überall walten Galgen und Rad und des Teufels Mutter kommt auf einem zottigen schwarzen Geisbocke und holt die Verdammten ab. Mit Elias kommt Henoch. Elias sammelt die Katholischen unter einem Birnbaume. Es sind noch sieben oder neun. Der Antichrist läst Elias und Henoch erschlagen und ihre Leichen drei Tage und Nächte grablos liegen, dis eine Stimme vom Himmel sie weckt und sie hinauf fahren. Er selbn steigt nun vor den Augen der Seinen gen Himmel, wo ihn jedoch aus einer Wolke der Erzengel Michael mit dem Blize herunterwirft, so daß er in tausend Stücke fällt. Wo ein solches Stück die Erde berührt, brennt die Erde und geht unter. (Schönwerth.)

Vergl. Grimms Sagen 143 (die Männer im Zobtenberg) und 169 (der Robensteiner) und Nork a. a. D. S. 213—225.

Unhang.

Die Beidenfeuer (Funken) unserer Boreltern.

Boir

Sammler ber Sagen.

Die Feuer, die man noch hier und da in verschiedenen Gesgenden zu gewissen Zeiten auf Anhöhen anzündet, brannten früher zur Ehre der Gottheit der Sonne.

Im alten Norden begann am 21. Februar der Hlyde= oder Reda-Monat, der Lenzanfang und war am 22. die Stuhlfeier Petri, der mit seinem Schlüssel, einer der s. g. "Wetterherren", den Himmel (den Frühling), eröffnet und wenn es donnert, "Unsere liebe Frau im Wagen spazieren führt". Dann am 24. St. Matthias, der nach der Sage seinen Vater erschlug, d. h. den Winter zerstört ("St. Mathis bricht ds 38"). Der Sonntag um diese Zeit ist die "alte Fastnacht", der "Funkensonntag", la dimanche brandonner, dominica brandonum, auch durch Kämpfe, Buhurte gefeiert, la dimanche behordi, dies bohordicus. In Frankreich und Dentschland zündete man dem nahenden Frühlinge Freudenfeuer an, noch heute in der Oftschweiz und in rätischen Gegenden (am Wangserberge) die "Fastnachtsfeuer" Nachts auf weitschauenden Höhen, wo glühende Scheiben, oft unter Spottversen, in's Thal geschleudert werden. In Wil und Umgegend flammen am s. g. Funken= oder "Küechli (ersten Fasten=) Sonntag" noch heute auf allen Anhöhen zahlreiche Feuer und seit mehr als zweihundert Jahren war in den Rathsbüchern dort eine ständige Ausgabe von einigen Schillingen an die Schuljugend verzeichnet, um "am Gregoriustage (12. März) in der Thuran den üblichen Funken anzuzünden". (Sailer, Chronik von Wil, I. Abth. 1864, S. 16.) Auch im Aargan an der s. g. "Burefassnacht". Im Luzernischen geschah ant Fastnachtsonntag dasselbe auf einem Hügel mit möglichst weiter Fern= sicht, während die Jugend, Biele vermummt, mit Schallwerkzeugen, Schellen und Geißeln herumsprang, dann feurige Scheiter ergriff und damit Räder schwang. In Mitte des Feuers, auf einem Pfahl ober einer Tanne war eine stroherne Hexe (der Winter), die dabei versbrannte. Im Hinterlande wickelte man Stroh und Gedörn um alte Räder, zündete es an und ließ das Rad bergab rollen. Sowie die Flamme es erlaubte, sprang man über das Feuer. Ein Alter erzählte, das sei nicht immer blos Scherz gewesen; es kamen auch die Alten dazu und die Nachbarn söhnten sich dabei aus. In Unterwalden trieb man beim ersten Viehauslassen noch vor Kurzem das Vieh durch Feuer.

Im Kanton Freiburg hießen diese Feuer Brandons oder Zakeurus und trafen eine Tanne, mit Stroh umwunden und angezündet durch eine Ledige oder den Jüngstvermälten. Dann folgte der Rundtanz um das Feuer, wobei die Bursche Fackeln und brennende Scheiter in der Luft schwangen. Das Ende war ein Trunk. In Franken zog man einen Pflug, darauf ein Feuer, bis es zusammendrannte, oder trug ein Rad mit Stroh auf einen Berg, wo es am Abend angezündet und in's Thal gerollt wurde. Schweller erwähnt auch das "Scheibentreiben". Die Reformation suchte die Heidensütte anszurotten. Im März 1536 erklärte der Prediger in Guggisberg Alle für Ketzer, die an solchem theilnehmen. Im Kanton Freiburg wurde der Brauch zu Anfang des laufenden Jahrhunderts unterdrückt.

Nachdem am 21. März, im Widberzeichen, der junge Sonnengott Freyr den Riesen Beli mit einem Hirschgeweih (das der Hirsch um diese Zeit ablegt) erschlagen, begann am 23. (wo auch Attis, der Kybele Liebling, starb) der Ostarmond, und brannte man in Riedersachsen, Westfalen, Riederhessen solche Feuer an. Kirchlich blieben sie als Ofterfeuer, die in allen Städten, Flecken und Dörfern am Abend des ersten, zuweilen des dritten Oftertages auf Bergen und Hügeln aus Stroh, Rasen und Holz unter Zulauf und Frohloden des Volkes alljährlich angezündet wurden, an der Weser durch ein auf einer strohummundenen Tanne befestigtes Theerfaß. Wer mochte, tanzte singend um die Flamme, schwenkte die Hüte, warf Tücher hinein. Später zog man mit weißen Stäben auf die Höhe, stimmte Ofterlieder an und schlug beim Halleluja die Stäbe zusammen. galt früher der Göttin Oftara. Noch brennt man bei katholischen Kirchen das "Ofterfeuer" an, dessen Kohlen und Brände Gläubige aufbewahren, und in der Kirche breunt die armsdicke Ofterkerze. 311

der Gegend von Freising, Erding und Abensberg verbrannte man am Dstersonntag Abends zwischen 9 und 10 Uhr, nach der Feier der Auferstehung, auf einer Anhöhe den aus Stroh versertigten "Ost ersmann", wobei die jungen Bursche, nachdem sie um ihn herum einen Kreis von 2=—300 Fuß mit Stäben gebildet und sich um denselben aufgestellt, einer im Kreise, nahe dem Ostermann, eine geweihte, in der Kirche angezündete Wachsterze in der Hand, auf ein Zeichen dreimal herum und dann rechts in den Kreis liesen, wo der Erste, der die Kerze erhaschte, den Ostermann andrannte. Am Oster= montage sammelte man die Asche und streute sie auf die Felder, die man zugleich mit Palmzweigen besteckte, um sie gegen Schauer zu schützen. (Panzer.)

Im Ultenthale in Tirol ist es Sitte, gegen das Frühjahr hin, wenn die Saat aufgeht, auf steil ("anlag") abfallenden Aeckern Reiser und Strohbüschel anzuzünden und sie dann brensnend hinablaufen zu lassen. Das heißen sie "den Frühling wecken". (Alpenburg.)

Am 23. März war "Marien Verkündigung", da und dort Jahresanfang, in Bern trotz der Reformation noch heute gefeiert. In Tirol singt man:

> Maria Verkündigung, Die Schwalben kommen wiederum!

Im alten Rom war am Palilienfeste dasselbe Springen über die Flamme und das Treiben des Viehes durch dieselbe. Am Auf = fahrtstage wird von allen umliegenden Ortschaften die Spize des Hörnliberges zahlreich bestiegen, Feuer angezündet, Lieder gesungen und von blumengeschmückten Mädchen im Freien Tänze aufgeführt. In Wil (wie in vielen Kirchen) stieg unter Priestergesängen ein Heislandsbild von seinem rings mit Blumen verzierten Gerüste vor den Augen des Volkes in den Himmel, d. h. in eine runde Oeffnung in der Kirchendecke. Kaum schloß sich die Oeffnung wieder, so stürzte die Jugend (und Aeltere) gierig auf das Gerüste, von welchem, wer immer konnte, einen Strauß erhaschte, um ihn heim zu nehmen, weil er Haus und Feld des Besitzers vor Blitz und Hagelschlag schirmte. (Sailer, Chronik von Wil.)

Am 23. April, nachdem am 22. der "Bunnes und Maimonat" angefangen, feierten unsere Ahnen den starken Sonnengott Erk oder Herk, von dem der Dienstag (Tag des Ziu, daher schweizerisch Zistig, englisch Tuesday, d. h. Tiutos, Teuts Tag), den Namen hat, mit dem Diminutiv Herkules. Dieser Drachentödter war so in Sage und Leben des Bolkes verwachsen, daß man aus ihm einen Heiligen St. Jörg oder Georg bildete, den man in's 3. oder 4. Jahrhundert versetzte und der den Drachen erlegt und die Jungfrau, des Kaisers Tochter, befreit habe. Im würtembergischen Neidlingerthale zeigt man den Berg, wo der Held wohnte, er heißt noch Erkenberg. An den meisten (unzähligen) Orten, von Unterwalden die Dänemark, heißt er bald Sigfrid (vom fränkischen Gleichnamigen im 5. und 7. Jahrshundert), bald einer von Winkelried, von Wurmlingen 2c. 2c.

Im schottischen Hochland entzündete man das "Nothfeuer", um gewisse durch Zauber bewirkte Viehpresten zu vertreiben (need sire), und gälisch und irisch heißt der Erste im Mai là-beal-tein, Tag des Bealfeuers und das Feuer tin-egin, d. h. forced sire, Nothseuer.

Wie Thors Hammer bei den Riesen wieder gewonnen wurde, feierte die Kirche am 3. Mai die Auffindung des hl. Kreuzes (Crucis inventio).

Am 21. im Juni feierte der Norden "Sumars Solhvörf", die Sonnenwende, wo die Sonne wieder abwärts kehrt und Odins junger Sohn Balder stirbt.

Der "10.000 Ritter=Tag" (22. Juni), Anfang unseres heibnischen Heumondes (Tag nach des Balder Tode und des Osicis Geburt), galt in manchen Gegenden als ein verworfener. Im Werdens bergischen, berichtet Lehrer Nikl. Senn, "wenn man an diesem Tage einen Baum mit einer Axt anklopft, so stirbt er rasch ab", und aus dem Toggenburg lautet es: "Hen am 10.000 Rittertage gerüstet und eingesammelt, wird von den Pferden nicht gefressen" (Lehrer 3. H. Ammann), oder: "an diesem Tage darf kein Hen gedörrt, kein Land gedüngt werden" (Lehrer Inhelder); aber auch wieder; "wenn man am Tage der 10.000 Ritter jäte oder Gesträuch und Gestrüpp anserente, so komme an solchen Stellen weder Dorn noch Unkraut mehr zum Vorschein (3. H. Schweizer, Gemeinderathsschreiber in Mogelsberg).

Am 23. war die "Mittsommersnacht" (midsummernight), wo in Dänemark Baldern festliche Feuer angezündet wurden. hier hieß das Feuer Nod= oder Nedfür, indem man einen Pfahl ein= grub, ein Seil darum band und so lange rieb, bis es brannte (- ein Aufrechthalten der ältesten, religiösen Feuerentzündung!). Das half auch gegen Biehseuchen. Dann durfte in keinem Hause Feuer brennen und jedes hatte Stroh und Buschholz zu liefern. Man bohrte auch ein Loch in einen in den Boden geschlagenen Gichenpfahl, steckte in selbes eine hölzerne Winde, mit Wagenpech und Theer wohlbeschmiert, und drehte, bis Feuer kam, das dann mit dem gesammelten Brenu= stoffe gemehrt und erhalten wurde. Krankes Bieh jagte man zwei= bis dreimal durch die Flammen und jeder Hausvater nahm einen Brand mit sich heim. Christlich heißen sie, wegen des St. Johannes-(des Vorläufers) Abendes, St. Johannesfeuer; in Frankreich sagt in einer Predigt der hl. Eligius (St. Loi), der 659 starb: "Nie= mand soll an St. Johannes ober irgend anderer Heiligen Festtagen Sonnestillstands-Gebräuche (solstitia) oder Tänze, Chöre oder teuflische Gefänge aufführen." (D'Acheri spicileg. V. p. 215. Parisii 1661.) In Paris, Metz u. a. großen Städten wurde der Scheiter= haufen noch im 15., 16. und 17. Jahrhundert vor dem Rathhause errichtet, mit Laub und Blumen geschmückt und vom Maire ange= zündet. In Aix, Marseille u. a. D. ift dies geblieben, werden alle Häuser mit Blumen verziert, und es ist die Frage, ob der sogenannte Frohnleichnamstag, gefeiert mit Grünbestreuen aller Stragen und Aufstellen junger Buchen, nicht daher rühre. Im Departement der oberen Phrenäen wird die am 1. Mai in jeder Gemeinde ausgesuchte und entästete höchste und schönste Fichte, in der Ebene eine Pappel, den 23. Juni aufbewahrt und angezündet. So bei den Basken. England bauerten die Feuer bis Mitternacht, oft bis zum Hahnen= schrei, die Jugend darum tanzend mit motherwort (Beifuß?) und vervaine (Eisenkraut) und Beilchen. In Italien (Orvieto) nahm die Obrigkeit 1491 dieselben vom Berbote anderer Feuer aus; ja in Griechensand entzünden Abends vor Johannes die Weiber ein Feuer und springen zur Sündensühne darüber. In Serbien sagt man, dies Fest sei so heilig, daß die Sonne um jene Zeit vor Ehrfurcht drei=

mal "stillstehe", wie sie zur österlichen Feier dreimal "aufspringe". In Frankreich heißt es aber: "Le 24 juin, jour de S. Jean, quelques personnes vont sur une montagne élevée, et y attendent le lever du soleil, pour le voir danser."

Zu Konz in Lothringen lieferte jedes Haus ein Bund Stroh, das man auf dem Stromberge vor dem Volk am Iohannesabende um ein bereit gehaltenes mächtiges Rad wand, die man vom Holze nichts mehr sah. Dann wurde dasselbe mittels einer durchgesteckten Stange auf ein Zeichen des Maire (der dafür nach alter Sitte einen Kord Kirschen erhielt) nach Anzündung mittels einer Fackel durch junge Leute in Bewegung gesetzt und unter Schwingen von Strohfackeln bergab in die Mosel getrieben. Gelangte es brennend in dieselbe, so verhieß dies gesegnete Weinerte. Die Frauen und Mädchen, an denen das Rad vorüber rollte, grüßten es mit Freudengeschrei. Die Konzer konnten dafür von den umliegenden Weinbergen ein Fuder weißen Weines erheben. Die benachbarten Dörser wohnten meist bei. Ein ähnliches Rad ließen die Trierer Schlächter alljährlich vom Gipfel des Paulsberges in die Mosel hinab.

Aus Wilwisheim, einem kleinen Elsagerdorfe an den Ufern der Jorn, berichtet man: Der Johannistag war ein großer Festtag. Die jungen Mädchen reihten sich im Halbkreise; sie trugen einen Rosen- und Rosmarinstrauch, der mit bunten Bändern gebunden und mit Gold- und Silberslitter herausgeputzt war. Die jungen Bursche steckten ebenfalls Blumensträuße in's Knopfloch und jeder hatte einen Ring, eine Medaille oder ein kleines Kreuz in der Tasche; von all diesen Inwelen hatte keines einen Gulden gekostet. Kinder trugen armvoll Reisig herbei und steckten dies vor dem Halbkreise der jungen Mädchen in Brand. Dann sangen Letztere ein altes Klagelied; die Burschen näherten sich ihnen, man tauschte Strauß und Inwelen, theilte sich in Paare und sprang über die flammende Lohe. Ließen sie sich im Sprunge nicht los, so deutete das auf Hochzeit, das Gegentheil auf einen Todesfall, und je nachdem der Sprung gelang, schloß man auf kürzere oder längere Lebensdauer.

Abends versammelten sich Burschen und Mädchen im Dorfe zum Tanze, zu dem sie sich durch das Johannisseuerspringen gewisser= maßen bereits engagirt hatten. (Ueber Land und Meer. XII. Band 1864. S. 675.)

Zu Freiburg im Breisgau bettelten Stadtknaben von Haus zu Haus Holz am St. Johannes-Abend und sangen:

Gen=is au e Schitli Holz zum Sant Johannes=Fürli! Glück in's Hus, Unglück drus!

St. Thoma, St. Thoma,

das Schitli wird bald komma.

St. Vit, St. Vit,

das Schitli isch nit wit.

St. Bartli, St. Bartli,

das Schitli wär gar artli.

St. Ebrecht, St. Ebrecht,

das Schitli wär gar ebarecht.

(Wenn das Holz nicht bald kam, lauter:

Gen=is doch e Schitli Holz zum Sant Iohannes=Fürli, oder ier kummen in finstera Wald.)

Hatten sie Holz, so entbrannten auf dem offenen Karlsplatze, zwischen Stadt und Schloßberg unzählige Feuer, zu denen die Bürgersschaft hinauszog, durch die man sprang und Kinder hindurch hob.

Im Appenzellerlande blieb als Kinderspiel die Sitte, ein Seil auf einem Holze zu reiben, bis es Feuer fängt, was man nennt "den Tüfel hälen", d. h. entmannen. (Zellw. App. Gesch. I. 63.)

Eine vor mehr als hundert Jahren verfaßte Beschreibung (De Khautz, Wien 1759) der deutschen Sitte stimmt damit überein. Sine Predigt auf den Johannestag vom 16. Jahrhundert sagt, einer habe in Meißen oder Thüringen einen Pferdekopf in die Flamme geworfen, um dadurch die Hexen zu zwingen, sich vom Feuer zu holen. Man setzte Kränze auf aus Beisuß und Sisenkraut und trug den blauen Rittersporn in der Hand, was man (und damit Unglück) beim Heimgehen in's Feuer warf. Im Jahre 1401 "tanzten an der Sunsbent (Sonnenwends) nacht Herzog Stefan (von Baiern-Ingolstadt) und

sein Gemachel und das Frawel auf dem Markt mit den Burgerinnen bei dem Sunbentfewr". (Sutners Berichtigungen S. 107.) Roch 1489 zündete man dasselbe in Frankfurt auf dem Markte an, oben auf dem Scheiterhaufen bunte Fahnen, auch die kaiserliche, darum herum grüne Zweige. So brannte im Jahre 1497 zu Angsburg vor Maxens Augen die schöne Susanna Neithard das Sonnenwendfeuer mit einer Fackel an und tanzte bann an Philipps Hand barum herum. Im Jahre 1653 am 20. Juni verordnete der Rath in Nürnberg: "Demnach bisharo die Erfahrung bezeugt, daß alter heidnischer böser Gewohnhait nach jährlichen an dem Johannistag auf dem Land, sowohl in Städten als Dörfern von jungen Leuten Geld und Holz gesammelt und daranf bas sogenannte Sonnenwendtfeuer augezündet, dabei gezecht und getrunken, um solch Feuer gedanzet, darüber gesprungen, mit Anzündung gewisser Kräuter und Blumen und Steckung der Brand aus solchem Feuer in die Felder und sonsten allerhand abergläubische Werk getrieben worden —" wird es verboten. (Neuer lit. Anz. 1807, **E.** 318.)

In Böhmen glaubt man, der Täufer Johannes habe sich einst vor seinen Feinden flüchten müssen und hervorbrechende Flammen haben ihn ihren Blicken entzogen. In der Umgegend von Deutsch-Brody, Mährisch-Trübau wird unter Andern ein Faß, mit Pech oder Theer bestrichen, angezündet und den Berg hinunter gerollt. In ganz Böhmen und Mähren werden die lodernden Brände im Kreise ums geschwungen und die Reste auf die Felder gebracht.

In Nieder-Desterreich errichtet man das Feuer gewöhnlich auf dem Felde vor einem Kreuze, wirft unter Sprüchen Blumen hinein, singt und tanzt darum, ist, trinkt und treibt Kurzweil. Abends brennen Feuer auf allen Höhen, die man mit in Pech getauchten brennenden Besen umtanzt. Oft rollt man auch da ein mit Pech bestrichenes Wagenrad brennend die Halden hinab. Allgemein wird geglaubt, wer dreimal über ein solches Feuer springe, bekomme jenes Jahr kein Fieber. In Deutsch-Böhmen ist noch Erinnerung an den slawischen Gott Perun dabei und in Russland sliegen am 24. die Heren (wie in Deutschland in der Walpurgisnacht am 20. April) auf Ofengabeln nach dem "rothen Berge" zum Sabbath. Auch hier zündet man, und mit den-

selben Brauchen, die Feuer an und nennt sie in Riew dem Früchtegotte Rupalo geweiht. Heißt ja die griechische Heilige des Vortages Aupalniza.

Im Krakauischen, namentlich gegen die Karpathen hin, macht man am Borabende große Feuer auf Feld oder Höhen, genannt Samstagsseuer, und die Racht heißt auch hier "Aupalische". Die Jugend mehrerer benachbarter Dörfer zieht mit Musik zum Platze, wo ein Hausen Reisig errichtet und alles mittels Feuers aus Reiben zweier Holzstangen angezindet wird. Dann umtanzt und überspringt man das Feuer und schleubert brennende Bechkränze in die Luft. Andere lausen mit brennenden Besen in die Weste; auch treibt man das Bieh um die Flamme, um es gegen Seuchen zu sichern.

In ben Berneralpen brannten am 25. Juli (St. Jafob), mo ber heidnische Ernte- ober Augstmond aufing, weithin große Fener, bie man irrig an die zweite Bilmergerschlacht (1712) anknüpfen wollte. Die Gennen nahmen biefe St. Jatobefeuer aber nie politifch : es maren um die Mitte ber Apzeit Zeichen, mittelft beren die mahrend vieler Bochen isolirt Lebenden sich gegenseitig von Alp zu Alp, wie ben Ihrigen im Thale, Gruge gufandten und znm Befuche einluden. was am St. Jafobsfonntage meift gefcah. Dan brachte Bein, Bleifch und Gebackenes mit auf ben Berg, Dinge, die ber Aelpler mabrend bes gangen Sommers entbehrt, und diefer bewirthete feine Gafte mit feinen Ledereien : Rible, frifcher Butter, Dilch und Biger ober foftlichem Borbruch, Fufterli und Rasbulbere. Da wird auf ben grünen Hittenlägern gefchwingen, getangt, gefungen und gejohlt. Das heißt "Bergdorfet" und ber Alpbewohner benkt fo wenig als ber Oftschweizer bei ben Faftnacht- und St. Johannesfeuern, daß fie einft ben himmlifchen Bejen gegolten hatten, in beren Schutze ihre Boreltern und beren heerben lagen. In neuester Zeit wurden bie Feuer politisch auf ben 31. Juli verlegt und feierten die Annahme ber liberalen Berfasiung.

Auf ber katholischen Rigi (Scheibeck) war diesen Tag Bittfest für Gesundheit der Heerden. (Lütolf S. 123.) St. Jakob war auch Erntepatron.

Es muß Jeben aus uns nicht wenig interessiren, zu beobachten, wie unsere Boreltern, benen bie 3bee eines außer bem Weltalle

existirenden Gottes fremd war, ihn in der Natur suchten, in deren wunderbarem Leben, Weben und Wandeln zu sinden glaubten und ihn jahraus jahrein seierten, je wie er sich im Wandel der Jahreszeiten ihnen zu offenbaren schien. Sicher war es ein mit ihrem Leben und ihren Sitten enge verwodener Cult, wenn sowohl das Erscheinen des jungen Sonnengottes, wie dessen frühes Sterben; wenn er des Sommers siegend in sein Reich tritt, und endlich auch dessen Ersiegen vor dem verfolgenden Feinde, der ihn hinterrucks umbringt, wie er sich müde und durstig von der Jagd zum kühlen Brunnen niederbück, auf den Anhöhen rings um unseren schönen See in einem Kranze auflohender Feuer geseiert wurde, die malerisch in seinem nächtlichen Spiegel wiederstrahlten.

(Vergl. Simrock d. M. S. 533 ff. und Mannhardt, der Baumcultus S. 497 ff.)

Das Muoltakee in Oberriet.

Bom

Sammler ber. Sagen.

Sie schließen alle Fenster zu im Dorfe Oberriet, wenn Mitternachts herab vom Nord*) der wilde Jäger zieht.

Es regt sich oben am Gebirg kurz vor der Mitternacht, von allen Klüften laut und wild beginnt die Jagd mit Macht.

Wie tausend Bäche tost's und tobt's, das Wild rennt bang und schwer, und hinter ihm hallohend braust der Schimmelreiter her.

Gespenstisch füllt den ganzen Berg ein unerklärt Geschrei, den Bächen geht der Athem aus, den Tannen die Rippen entzwei.

^{*)} Nord, "der Norder:Anörra", ist die waldige Höhe vom Gebirge bis Rehag.

Jest naht es sich, dem Rehag zu, viel tausend Thiere zieh'n, hoch ob dem Kirchthurm in dem Dorf, da wälzt sich's brausend hin.

Den Himmel verdunkelt die wilde Jagd, d'raus heult ein lautes Weh, die Menschen seh'ns und athmen nicht, sie kennen das Muoltahee.*)

Welch feurige Augen leuchten d'raus, welch unerhört Geschrei! Bald rollen sie am Boden hin, bald saust's in der Luft vorbei.

Laßt alle Fenster und Thüren zu, denn wer hinaus sich wagt, den packt's und schließt ihn dem Zuge an, und zwingt ihn zur wilden Jagd.

Da jagt er Jahre lang, bis er der Vorderste wird in der Reih; dann darf er wieder der Heimat zu und ist des Jagens frei.

Es fährt zum Rhein und über'n Rhein, gen Morgen aschebleich, und schwindet, wie's fern am Himmel tagt, den herbstlichen Nebeln gleich.

Der Stadtpfeifer von St. Gassen und Paracelsus.

Bom

Sammler ber Sagen.

Gemüthlich war's in alter Zeit in der Sage Frührothschein; da spukten die alten Götter noch in's Christenthum herein.

Da schüttelte ihre Pritsche laut schalthaft die Fantasei, da gaukelte vor dem Auge bunt das Märchen frank und frei.

^{*)} Vergl. oben S. 187 ff. 528 ff.

Da kamen die Zwerglein in der Nacht und standen bei in Noth, und thaten dem Bauer ein das Heu und buken der Hausfrau Brot.

Da nahten die fahrenden Schüler leicht und zogen ein und aus, erfreuend mit ihren Künsten viel manch einsam gelegen Haus.

So einer war Theofrast, vielleicht ein Appenzeller gar,*) der oft in St. Gallen am Portnerhof in Schobingers Rose **) war.

Ein Kreis von Bürgern Abends einst vor'm Multerthore saß, und freute sich der Kühle da und redete dies und das.

Zu ihnen der Steucheler jeto trat, der Pfeifer schwänkereich; sie hatten alle den Pfeifer gern und machten ihm Platz sogleich.

"Viel lieber säß ich in Baden heut, die Tagsatzung hält ein Mahl, ***) meine Pfeise verdiente ein schön Stück Geld von den Herren dort im Saal."

Antwortete Paracelsus ihm, ber bei den Bürgern saß: "Wenn Du so gern in Baden wärst, vielleicht ich weiß Dir was.

Geh heim und bring die Pfeise her, und auf die Treue mein, in einer halben Stunde sollst in Baden unten sein."

Der Pfeifer drauf: "Das weiß ich wohl, Euch thut es Niemand vor." Ging heim und kam im Sonntagsstaat bald vor das Multerthor.

^{*)} Der berühmte Arzt und Wanderer Theofrastus Paracelsus war nach Einigen ein Einsiedler, nach Anderen ein Appenzeller und sein letzter Name einsach Latinisirung aus "Höchener". Vergl. oben Nr. 764.

^{**)} Er wohnte in St. Gallen oft bei Barthlimä Schobinger in der Rose.
***) Um's Jahr 1514 etwa.

"Jeht geh' getrost zum Schießhaus hin, Dein wartet ein Schimmel dort. Da bist Du in Baben eh' Du's merkst, doch sprich beileib kein Wort."

Der Pfeifer ging, der Schimmel ft er setze fich schnell auf ihn, und wie er saß, da ging's im Flug ob Bergen und Städten hin.

Wie flog's tief unten rechts und l wie der Schimmel die Huse hob, und wiehert, gespenstisch durch die Li und Feuer vom Mund ihm schnob.

Und war feine halbe Stunde um, als er fich in Baben fand, und unter'm Schloß zu Boben tam, allwo der Gaul verschwand.

Und er in den Herrengarten trat und auf der Querpfeif blies. Bie ihn der St. Galler Gesandte sa "ei Steucheler, was ist dies?

Hat Dich ber Teufel hergebracht? ist das ein Traumgesicht?" "Herr Junker, ich glaube, der Teufel ein Heiliger sicher nicht.

Der Doctor mir einen Schimmel (mir fträubt sich noch das Haar. Das Thier besteig ich nimmermehr, und lebte ich tausend Jahr.

In einer Galbstund ritt ich her burch seine Zauberlist; giebt keinen Sexenmeister mehr, wenn der nicht einer ist."

Die Bollenfahrt Ihars.

Bom Berfaffer.

Täglich enthüllen fich die Geheimniffe der Born Augen. In unserm eigenen Erdtheile ergründen wir die bewohner von ihren roben Leichenmahlen bis zu Schmzereien, zu benen ihnen Renthiergeweihe bienten.

Die Deutiche Bollefage.

vor kurzer Zeit noch für unentwirrbar gehaltenen Hieroglyphen der Tempelmauern und Papprus-Urkunden stets neue Aufschlüsse über die Zustände im Reiche der Pharaonen. Am Tigris und Euphrat aber erzählen die steinernen Archive und Bibliotheken der Könige Uffurs und Babels immer neue staunens: werthe Geschichten von jenen Machthabern mit den kunstvoll geflochtenen langen Bärten. Es steigen in unseren Gedanken wieder auf die Paläste von Ninive und die Tempel von Babylon mit ihren hohen und luftigen Hallen, an deren Wände die Kriegs:, Jagd: und Huldigungs:Scenen jener blutigen Tyrannen ausgemeißelt und gemalt sind und an deren Thoren jene Rolosse Wache stehen, die auf einem geflügelten Löwen- ober Stierleib ein ernstes, bärtiges Männerhaupt mit hoher Mitra tragen. Die sonderbare, zauberhaft anmuthende Keilschrift enthüllt sich auf den thönernen Ziegeln und Cylindern, in die sie vor Jahrtausenden eingegraben worden, und spricht zu uns nicht nur in pomphaften Bulletins der Könige über ihre Siege und Eroberungen, nicht nur in trockenen Kauf- und Pachtverträgen, sondern sogar in erhabenen, schwungvollen dichterischen Werken. Das sind hohe Triumphe der Wissenschaft, und es ist ein unvergängliches Verdienst der Presse, d. h. der englischen, dazu beigetragen zu haben, indem der Londoner "Daily Telegraph" den Forscher Georg Smith auf seine Kosten nach Ussprien sandte, um Ausgrabungen vorzunehmen. Jenes Blatt wurde auf diese Weise die Veranlassung zur Entdeckung der affprischen Poesie, von welcher vorher die Welt nichts gewußt hatte. diese reiht sich vor Allem die vor zwei Jahren so großes Aufsehen erregende Schilderung der Sintfluth ein, deren Behandlung durch babylonische Sagen schon seit dem alten Berosos bekannt war.

Die Schilderung gehörte nebst den übrigen pon Georg Smith entdeckten Thontafeln mit Keilschriften zu der Bibliothek des Königs Ajurbanipal von Affyrien, der 667 bis 625 vor Christus regierte. In ihm glaubte man ben Sarbanapal ber griechischen und römischen Schriftsteller zu erkennen, so weit es möglich ist, wirkliche Herrscher mit sagenhaften zusammenzustellen, in deren Erlebnissen sich nur wenig oder nichts llebereinstimmendes kundgiebt. Diese Thontafeln sind flach, vierectig und auf beiden Seiten mit höchst feiner Reilschrift bedeckt, welche vor dem Brennen des Thones in selben eingegraben wurde. Solche Tafeln wurden aufeinander geschichtet und bildeten die Archive und Bibliotheken, da die Affyrier und Chaldäer nicht auf Reispapier schrieben wie die Chinesen, nicht auf Palmblätter wie die Indier, nicht auf Papprus wie die Alegypter, nicht auf Pergament wie die Hebräer, nicht auf Leder wie die Perser und nicht auf Lappenpapier wie wir. Natürlich schrieben sie auch weder mit Pinseln, noch mit Rohren, noch mit Gänsekielen, sondern mit einem Instrument, dessen Spige durch das bloke Eindrücken in den weichen Thon schon das Grundzeichen herstellte, aus welchem die Schrift der Assprer, Chaldäer und Perser bestand, den Keil (Y). Aus diesem Keile senkrecht, wagrecht, schräg, kreuzweise, paarweise, dreis, viereckig, kurz in allen möglichen Zusammenstellungen, bestanden alle Zeichen der Reilschrift, welche bei den Afinrern und Chaldäern mehrere hundert betrugen. Die Zeichen stellten theilweise Sylben von einem Bocal und einem Consonanten, oder von einem Bocal zwischen zwei Consonanten dar, oder ganze Wörter und Begriffe. Zum Beispiele hieß ein von vier einander durchschneidenden Keilen gebildeter Stern so viel wie "Gott", was ohne Zweisel daher rührte, daß die Sterne nebst Sonne und Mond die ältesten Götter der Chaldäer waren. Es ist aber nicht wahrscheinlich, daß alle oder auch nur die meisten Keilschriftzeichen ursprünglich aus Bildern für Begriffe hervorzegegangen wären.

Nach den Aussagen der affprischen Forscher bildet nun der erwähnte Sintfluth-Bericht nur einen Theil eines größern bichterischen Werkes, welches aus zwölf Thontafeln bestand und die Schickfale und Thaten eines helben enthält, deisen Namen bisher noch nicht entziffert werden konnte, den man aber einstweilen, da die ihn darstellenden Zeichen zugleich jene für die betreffenden Silben find, Jedubar nennt. Es muß nämlich zur Erklärung beigefügt werden, daß die affprischen Namen stets burch besondere Zeichen dargestellt und daher nur durch die mühfamsten Combinationen zu lesen find. Ueberhaupt ist es nur durch solche äußerst weitläufige, aber immer sicherer werbende Combinationen möglich geworden, die affprische Keilschrift zu entziffern. Grundlage hierzu bildeten Inschriften der perfischen Könige, welche neben einander in drei Sprachen, der perfischen, der affprischen (die mit dem Hebräischen verwandt ist), und einer für turanisch (hochasiatisch) gehaltenen Sprache der Urbewohner von Chaldaa, abgefaßt find. Mit der schon länger bekannten perfischen Reilschrift verglich man die gegenüberstehenden Zeichen des Asiprischen und ergründete letteres nach und nach fo, daß jest sogar Grammatiten besselben vorliegen.

Mit jenem affprisch schalbäischen Heros, welcher einstweilen Izdubar genannt wird, und welcher auch die Hauptverson des Sintfluth Berichtes bilbet, hangt nun außer diesem noch ein Gedicht zusammen, welches, ba der Fluthbericht stark beschäbigt ist, die Probe der bisher bekannten assprischen Dichtkunft ausmacht. Es geht im Zujammenhange der Fabel dem Fluthbericht porans und handelt von der Göttin Fitar, welche nach einem ber vorhandenen Tafelbruchstücke vor der Fluth die Gattin Joubars geworben ift. Dieser war ihr zweiter Gatte; ben ersten, welcher als "Sohn bes Lebens" bezeichnet wird, hatte fie durch den Tod verloren, und nach diesem Berluste spielt unser Gedicht. Istar ist die phönikische Aftarte, die Göttin des Morgen: und Abendsterns und zugleich ber Liebe, also was den Griechen Aphrobite, ben Römern Benus mar. Das ermähnte Gedicht fteht ebenfalls auf einer Thontafel ber Bibliothel Asurbanipals, und zwar mit achtzig Berszeilen auf ber Border - und mit achtundfünfzig auf ber Rudfeite, wovon jedoch nur fünfundvierzig zur Sache gehören. Es ift jedoch mahrscheinlich wenigstens 1200 Jahre por Chriftus entftanben

Das Gedicht, von welchem wir sprechen, handelt von Iftars bollenfahrt. Wie sehr die Entzisserung der assyrischen Keilschrift vorgeschritten ist, zeigt der Umstand, daß mehrere Forscher dreier Nationen, besonders Fox Talbot, François Lenormant und Eberhard Schraber, es in ihrer Muttersprache, englisch, französisch und deutsch, überset haben und daß diese drei 11ebertragungen im wesentlichen übereinstimmen. Wir erfahren aus diesem Gedichte zum ersten Male, daß auch die Assprer eine Hölle annahmen. Die Hölle oder Unterwelt, erst im Christenthum ausschließlich zu einem Straforte geworden, ist ursprünglich bei allen Völkern lediglich der unbekannte Ort, wohin sich die Gestirne begeben, so lange sie nicht sichtbar sind. Völkern, welchen die runde Form der Erde nicht bekannt war, glaubten, daß die Gestirne in das Innere der Erde unter- und aus demselben wieder aufgingen Das stete Wiederkommen von Sonne, Mond und Sternen erweckte aber in den Menschen die Hoffnung, daß auch sie selbst nach dem Tode in ein neues Leben eingehen würden. glaubten daher, daß die abgeschiedenen Seelen ohne Unterschied sich ebenfalls in das Innere der Erde zurückziehen, bis ein neues Leben sie dem Lichte wieder geben werde. Un einen Ort der Strafe dachte man dabei nur in untergeordnetem Maße Der gemordete (das heißt untergegangene) Sonnengott Dfiris wurde in Aegypten zum Richter der Unterwelt, und bei den Griechen war der Gott der Unterwelt Pluton, ein Bruder des Himmels= und Sonnen= gottes Zeus, also auch die untergegangene Sonne. Geht nun Istar in unseren Gedichten, um für den verlornen "Sohn des Lebens" zu trauern, in die Unterwelt, so ist sie der untergehende Abendstern oder auch, da sie die Tochter des Mondgottes Sin ist, der untergehende Mond. Für Letteres spricht der Umstand, daß die affgrische Hölle sieben Thore, das heißt sieben Abtheilungen oder Kreise hat, wie die Dante'sche Hölle, wohl mit verschiedenen Graden der Seelen, und bei jedem Thore der Göttin ein Kleidungsstück abgenommen wird. Dies deutet wohl auf die sieben Tage hin, während welcher der Mond seine Gestalt ändert.

In der untersten oder innersten Höllenabtheilung trifft Istar mit der Höllensürstin zusammen, welche im Gedichte Bilit Irsitiv, das heißt die Fürstin der Erde heißt. Bilit heißt aber auch Istar selbst, nämlich als Morgenstern Istar, als Abendstern Bilit. Erstere ist der aufgehende, Letztere der niedergehende Stern, also ihr eigenes Spiegelbild. Es treffen sich daher zwei Extreme, die sich eben wegen ihrer Aehnlichseit seindlich sind und gegenseitig zu vernichten streben. Istar vertritt das Liebe und Leben gebende, Bilit das beide vernichtende Prin ip. Letztere sucht die Erstere in der Hölle sestzuhalten, um sie zu verderben; es gelingt ihr aber nicht, da die Götter selbst Istars Freiheit verordnen, und diese muß entlassen werden und erhält an den sieben Thoren ihre Kleider und Schmuckachen zurück, wie der Mond in sieben Tagen wieder zunimmt. In Folgendem haben wir versucht, das vielsach verstümmelte und unklare Gedicht bei treuem Festhalten an den Gedanken des Originals nach Schraders Ueber-

setzung zu vervollständigen, und zwar in deutschen Versen nach dem Metrum von Dantes Hölle.

Erfter Gefang

"Wohin, o Tochter Sins?" — Hin nach dem Lande, Dem fernen, wo Verwesung schaurig waltet, Fest steht mein Sinn nach jenem öden Strande. Der Sohn des Lebens ist im Tod erkaltet, Der süße Gatte mein, hin ist die Liebe, Und Haß, nur Haß hat sein Panier entsaltet. Nicht will ich spenden mehr die süßen Triebe, Entzweiet sollen Thier und Menschen leben! Fluch mir, wenn ich der Herzen Herrin bliebe! Nein, hin zum Reich Irkallas will ich streben, Zum Hause, wo man eingeht, doch nicht scheidet, Den Pfad, den Niemand wandelt ohne Beben, Wo düstere Schatten wohnen, unbeneidet, Und in Verzweislung das Gewöld' durchschwirren, Das Schlamm und Staub in dichten Lagen kleidet."

So eilt sie hin. Seht ihr sie gramvoll irren Durch himmelhohe Schluchten nach der Tiefe? Hört ihr die Pforte der Verwesung klirren? Auftaumelnd fragt der Wächter, wer da riefe. Ich bin es, Jitar! Deffne mir die Thore! Ift's doch, als ob die ganze Hölle schliefe! Du zauderst? Wehe Deinem tauben Ohre, Wenn Du nicht öffnest, wenn ich nicht kann weiter! Jch breche ein, wie über schwanke Rohre! Endloser Gram und Zorn sind mir Begleiter. Die Eisenpforte werd' ich Dir zerschmettern, Den Riegel knicken, wie den Feind der Streiter. Die Todten ruf' ich auf in blut'gen Wettern, Daß sie die Gräber ohne Zahl verlassen Und mordend über die Lebend'gen klettern!" Der Wächter nahm das Wort und sprach gelassen: Sei ruhig, Herrin, rede nicht im Grimme, Der Fürstin meld' ich Dich, der todesblassen." Er geht hinein, es hallet seine Stimme In schauerlichem Scho durch die Klüfte, Und lauernd hört die Fürstin es, die Schlimme: "Istar, die Schwester, satt der Himmelslüfte, Ram bei uns an, den Strom zu überschreiten, Der von dem Leben absperrt diese Grüfte." Da sieht er gleich arglistig Lächeln gleiten Ueber der Höllenfürstin bleiche Lippen, Die auch sofort zum harten Urtheil schreiten: "Haha, sie kommt! Sie kommt herab die Klippen, Bu büßen kommt sie, fern vom Tageslichte, Wo em'ges Dunkel deckt der Erde Rippen! Sie kommt, die Feindin, huld'gend dem Gerichte, Das allen Frevel rächt, nun auch ben ihren.

Der lang verführt die armen Menschenwichte.

Wie lang empört's mich, daß in den Revieren Des Lichtes die Partei der Liebe waltet! Ha! Unheil nur und Haß soll nun regieren! Gleichwie die Sonne, wenn sie heiß geschaltet, Gleichwie der Mond, nachdem er mild geschienen, Gleichwie die Ströme, wenn sie wild gewaltet, Herunter müssen, meiner Macht zu dienen, So muß auch sie im finstern Grunde schmachten Und müssen welten ihre süßen Mienen. Za, wohnen soll sie hier, soll nicht verachten Die Speise der Verdammten, Staub und Kletten, Hungernd umsonst nach bessern Dingen trachten! Ja, wohnen soll sie, wo in ew'gen Ketten Die Mächt'gen büßen, fern von ihren Frauen, Und bei den Frau'n, die nie ein Mann wird retten. Treulose Söhn' und Töchter soll sie schauen Und hier beweinen, was sie angerichtet. Geh', Wächter, führ' fie ein zu meinen Gauen;

Gleich andern Gästen werde sie vernichtet!" Zweiter Gefang. Der Wächter kommt heraus, er sieht sie harren, Er öffnet ihr das Thor, das grauenvolle, Deß' alte Angeln markdurchdringend knarren. "Tritt ein, o Herrin Kuthas, Freude zolle Dem Schloß der Unterwelt, der nimmerfrohen." Er sprach es freundlich, doch mit innerm Grolle. Und bei dem ersten Thor nahm er der Hohen Die gold'ne Krone ab vom stolzen Haupte. Da fragt sie ihn mit Ernst im Blick und Trohen, Warum er sie des Diadems beraubte? .So will's die Fürstin haben mit den Gästen!" Und als beim zweiten Thor sie frei sich glaubte, * Da nahm er ihr, die oft gestrahlt bei Festen, Die glänzenden Ohrringe ab. Sie bebet. "Ha! Warum nimmst Du mir des Schmuckes besten?" — "Die Fürstin hält es so mit dem, was lebet!" Um dritten Thor nimmt er das Halsgeschmeide, Das blendend an dem schönen Nacken schwebet. "Warum entziehst Du mir der Augen Weide?" ,Die Fürstin handelt so mit Ankömmlingen." Und schweigend wandeln durch die Halle Beide. Es flattern grauenvoll der Geister Schwingen Und das Gewölb' erfüllt ein banges Stöhnen Der Seelen, welche nach Erlösung ringen. Und wie des vierten Thores Flügel dröhnen, Da raubt den prächt'gen Mantel ihr der Wächter. "Warum?" so fragt sie in verwirrten Tönen. Doch er antwortet höhnend mit Gelächter: "Die Fürstin thut so Denen, die sie suchen, Nicht bin ich ihrem Willen ein Verächter." Um fünften Thor — dem Frechen wär' zu fluchen — Nahm er den Gürtel ihr von Edelsteinen,

Sie konnte keinen Widerstand versuchen.

Und an dem sechsten Thor — sie wollte weinen — Da nimmt von Arm und Fuß er ihr die Spangen, Die wundervoll von rothem Golde scheinen. "Warum, o Wächter?" ruft sie da mit Bangen. "Die Höllenfürstin hat es so geboten, Tritt weiter, Herrin, trodine Deine Wangen!" Und endlich an dem siebten Thor der Todten, Da reißt er frech ihr ab die letze Hülle, Die ihres Reizes Anblick noch verboten "Warum entblößest Du des Busens Fülle?" So rief entrüstet sie mit zorn'ger Stimme. "Nicht will die Hölle, daß sich 'was verhülle " So ruft der Wächter mit verhalt'nem Grimme, Und Istar war nun hilflos in dem Lande, Wo nie dem Licht gestattet, daß es glimme. Die Arme hielten nun der Hölle Bande Gefesselt an dem fürchterlichsten Orte, Im Herd des Hasses und am Plat der Schande. Da thront die Fürstin vor der letzten Pforte. Im dunkeln Grund nur leuchten ihre Blicke, Und nicht zurück hält sie des Hasses Worte. Auch Fstar nun, empört ob nied'rer Tücke, Spart nicht, Verwünschung, Kränkung auszusprechen Und wild herauszufordern die Geschicke. Da war die Zeit der Hölle, sich zu rächen Für das, mas Liebe je gethan auf Erden, Und deren Reich, es war bestimmt zu brechen. Die Fürstin rief mit zornigen Geberden Dem Diener Namtar, ihm, dem Haupt der Seuchen, Befahl ihm, Istars Peiniger zu werden. "Weg führe sie, wo die Verdammten keuchen, Wo Elend nur die Herrschaft führt und Jammer, Und keine Rettung ihnen bleibt, den Bleichen." Mach' Jitars Augen frank in finst'rer Kammer, Schlag' ihre Hüften mit der Lahmheit Fluche, Ihr Herz lass' klopfen wie den Eisenhammer; Der Fuß umsonst sein Amt zu üben suche, Das Haupt, erfüllt vom tollen Fieberwahne, Es sei verwirrt in seines Denkens Buche. Ich will's so haben, mit des Uebels Zahne Einfordern ihre Schuld, die grauenvolle, Weil sie die Welt verdarb mit Liebeswahne " So ward sie hingeführt, ohnmächt'gem Grolle Da preisgegeben, wo in grausen Schmerzen Verdammte und Verwünschte schrien wie Tolle. Da ward es od' auf Erden in den Herzen, Der Liebe wollte Thier und Mensch nicht pflegen; Der hölle war gelungen, auszumerzen Das füße Weh, das Mann und Weib fonft begen. Dritter Gefang.

Die Götter fühlten wohl die Noth der Erde; Samas, der Sonnengott, sah es mit warmen Gefühlen, wünschend, daß es anders werde.

Bu Sin, bem Vater Istars, der Viel-Armen, Dem Gott des Mond's, ging er mit raschen Schritten, Bat Nuah, Herrn der Wolken, um Erbarmen. Denn nicht mehr warb der Mann mit süßen Bitten Um der Geliebten Gunft, und eif'ge Rälte Die Jungfrau Denen zeigt', die um sie litten Da sandte Nuah aus dem luft'gen Zelte, Das er bewohnt, den schnellen, leichten Boten Ussusunamir, der die Flügel schwellte. "Fahr' hin, Assusamir, zu der Todten Trostlosem Reiche, nimm' die rasche Richtung, Um zu verkünden dort, was ich geboten. Dring' durch der sieben Pforten enge Lichtung, Tritt vor die Höllenfürstin ohne Zagen, Verlang' von ihr des Liebemangels Schlichtung. Sie soll den Born befänft'gen, soll nicht klagen Ueber der Götter Willen, soll gehorchen Und Istar nicht mehr mit dem Unheil schlagen. Sei stolz und ungebeugt vor ihr, nicht Sorgen Bring' über jenes Wasser, das uns trennet, Und seine Fluthen trink', um Kraft zu borgen." Der Bote kommt und spricht. Die Fürstin brennet In lichtem Zorne ob des Auftrags Bringer, Und diesen Tag den häßlichsten sie nennet; Die Bruft zerschlägt sie und zerbeißt die Finger. "Fort, schnöder Diener, in des Grau'ns Gefängniß," So schreit sie wild, "die Hölle sei Dein Zwinger! Rehricht zu speisen sei Dein schlimm' Berhängniß. Zu trinken Jauche, sollst am Pfahle stecken, Hunger und Durft sei Deines Weib's Empfängniß!" Und Namtar ruft sie zu das Wort voll Schrecken: "Des höllenrichters Saal sollst Du zerschmettern, Und mit der Säulen Trümmern Alles decken. Die Götter seh' ich jett herunterwettern Auf meine Macht; lass' den Dämon der Erde Statt meiner auf den gold'nen Richtstuhl klettern. Die Feindin Istar, weil's denn sein muß, werde Besprenget mit dem Wasser heilen Lebens Und kehre heim, befreit von der Beschwerde." Und Namtar ging, zerwarf die Burg des Bebens, Die Säulen stürzt' er um mit scharfen Steinen, Der Dämon ward zum Herrn heillosen Strebens. Des Lebens Wasser wird Istar, der Reinen, Und Namtar bringt sie durch die sieben Thüren. Die Hülle hat sie wieder bei der einen, Die Spangen darf sie bei der zweiten führen, Beim dritten Thor sich mit dem Gürtel schmücken, Beim vierten sich des Mantels Bracht erküren Um Halsgeschmeid beim fünften sich entzücken, Beim sechsten kann sie schimmern seh'n die Ringe, Beim siehten sich auf's Haupt die Krone drücken — Daß wieder um die Welt sich Liebe schlinge!

Inhalt.

•	Belte	€(
Norwort des Sammlers der Sagen	Ш	III. Die Jagbfäugethiere I
Borwort des Berfaffers	IX	Das Eichhörnchen 1
Cinleitung	1	Der Hase 1
Erftes Buch. Die Haturmathe .	11	Der Fuchs 1
		Der Wolf 1
Erfter Abschnitt. Die Schöp.	13	Der Bar 1
Bweiter Abschnitt. Die Ge-	10	Der Hirsch
ftirne	21	IV. Die Sausfäugethiere 1
ftirne I. Allgemeines	21	a) Der Hund 1
II. Sonne und Mond	27	b) Die Kape 1
III. Die feurige Rugel		c) Das Schwein 1
IV. Die Schäte oder Borte	48	d) Die Ziege 1
Dritter Abichnitt. Die Ele-		e) Das Schaf l
mente	53	1) Das Rind 1
I. Die Luft	53	g) Das Pferd 1'
II. Das Feuer		b) Der Giel 1. V. Die Ansammlungen von
III. Das Waffer	68	Thieren 1
IV. Die Erde	72	a) Die wilbe Jagd 1
Bierter Abichnitt. Die Bflan-	-70	b) Der lodenbe Spielmann 1'
genwelt	75	v) Die Biehheerbe und bas
I. Die Garten ber Cage	75	Alpruden 1
U. Kräuter und Blumen		d) Das Nachtvolk 2
III. Die Bäume		
Fünfter Ubichnitt. Die Thier		Zweites Buch. Die Bamonenwelt 2
welt	99	Allgemeines 2
Allgemeines	99	Erfter Abschnitt. Die Baffer-
I. Die friechenden Thiere	102	geister (Nipen) 2:
Der Wurm		I. Die Sigenthümlichkeiten der
Der Rrebs		Miren
Die Spinne		a) Der Miren Herfunft 2:
Die Rrote		b) Der Nigen Rennzeichen 2:
Die Schlange		c) Der Niren Wohnung . 2:
Der Trache		IL Die Reigungen der Nigen 2:
Die Fische		a) Singen, Spielen und
II. Die fliegenden Thiere	197	Tanzen der Nixen 2: b) Dienende und arbeitende
a) Die Insecten	1-)2	9lizen 25
w) acte couget	, UA	sitem in the case

c) Kampf der Nixen und Menichen	503 503 513 513 527 548 584 584
d) Ter Niren Liebesluft und Leiden	503 513 513 527 548 584 584
Reiden	513 513 527 548 584 584
3meiter Abschnitt. Die Begestationsgeister	513 527 548 584 584 582
tationsgeister258 I. Die Walddämonen258 II. Die Korndämonen274 Dritter Abschnitt. Die Zwerge 280 I. Die Berggeister280 IV. Die Geisterversammlungen	527 548 584 584 502
I. Die Walddämonen	527 548 584 584 502
II. Die Korndämonen	527 548 584 584 502
Dritter Abschnitt. Die Zwerge 280 I. Die Berggeister 280 II. Die Geisterversammlungen	548 584 584 502
I. Die Berggeister 280 IV. Die Geisterversammlungen	584 584 602
	584 602
	602
a) Der Zwerge Herkommen a) Der Todtenritt, der	602
und Namen 280 Todtentanz und die	602
b) Der Zwerge Reich und Nachtprocession	
a) Par Smarge Routher und	
Macha 301 Dintel abjustiti. Die Gottet	
II Die housgeifter und Roholde 309	
III Can Arich amischan Man. Quituiet vei Deweilinge.	
Ichen und Amergen 335 1. Weiseinfulkoone Dettunft	pro
a) Die Wechselbälge und Jugend und Liebe	610
one after per Juerde 200 Lit & amount of a man Company	
b) Der Zwerge Abschied 344 111. Sonnengeloen und Trachen:	
Vierter Abschnitt. Die Riesen 352 IV. Kampfgenossen und Sagen-	
I. Wesen und Bedeutung der freise, Mord und Rache	
Riesen	358
II. Thun und Treiben der Riesen 371 Vierter Abschnitt. Das Ende	
a) Ungeschlachte Riesen= und die Wiedergeburt (thaten	669
thaten	
b) Suntence and geloppie anticome has Galban	369
Riesen	
այւտ	572
salsmächte	577
I. Tod und Teufel, Krankheits: 2. Sagen von wiedererstehenden	270
und Blutdämonen 410 Heeren	
III. Hegenmeister und Zauberer 467 wiederkehrenden Helden	
	,
Drittes Buch. Die Götter- und Anhang.	
Heldensage	
Erster Abschnitt. Die Götter 489 Voreltern	593
Allgemeines 489 Das Muoltahee in Oberriet	
I. Im Morgenlande 490 Der Stadtpfeifer von St. Gallen	ታ ለባ
II. Im Süden 491 und Paracelsus	:UX
III. Jm Norden 493 Die Höllenfahrt Istars	(W)

Register.

(Die offenen Bahlen weisen auf die Seiten, die eingeschlossenen auf die Sagen bin.)

Augeiasstall 645 f. (968).

L. Adilleus 608. Adler 138 f. Aegypten, Thierdienst in, 153. 157. 168. 183 f. Aegyptisches Märchen der zwei Brüder 93 (110). Analogie dess. 94 (111). Alber 122. Alexander der Große 615. Alfen 30. Allfadur 493. Alpe (Alpdrücken) 217. 414 ff. Alpengeister 329 f. (504—506). Alpenrose 85 (104). Alprüden 200 ff. Alpruf 202 ff. Alrunen 106. 324. Amazonen 441. Anchises 609. Antichrist 674 st. 692 (1028. 1029). Apfel 29 f. 97 (119). 472. 499. Apfelbaum 97 (119). Aphrodite 492. Apis 168. 612. Apollon 492. Apollonios v. Thana 615. Arachne 105 (128 a). 556. Ares 492. Argo 151. Argonauten 659. Artemis 492. Aschenbrödel 440. Asen 498 ff. Asgard 499. Afinnen 499 f. Met (Efche) 21. 87. Astiburg 87. Astlöcher 91. Atalante 77. Athene 492. Atlas, Titane 18. 19. Atli, Attila 663 f. Audhumbla, Kuh 19. 168.

Augen (Gestirnbilder) 88 ff. 70. Augustus 615. Bachweide 93. Baldr, Baldur 497. 502 (773). Erinnerung an, 502 (774). **B**är 150 f. Bartlofigfeit b. Beroen 621. Bafilist 125 f. Baum auf dem letten Schlachtfeld 682 ff. (1001 ff.). Bäume der Sagenwelt 75. 76. 87 ff. 259. Baumgeister 89. 258 ff. Berchta 350 (546). 555 ff. 588 f. Bergelmir 20. Berggeifter 280 ff. in Tirol 365 f. Riesengebirge im 86 · ff. in den Alpen 868. im Harz u. a. 369 f. Bergmonch 369 f. Berserferwuth 196. Berta, Königin 129. 557 f. 577 (893).Biene 127. Bifröft (Brücke) 58. (56 a. 56 b). **386**. Birle 92. 95 (114). Birnbaum 96 (118). Blit 57 Blumen 75. 79 ff. 81 ff. Blümlisalp 406 f. (656). 407 (658).Blutende Baume 90. Blut im Wasser 252 ff. (399 ff.) Blutschink 36%. Bod (Ziegenbod) 162 ff. Bootes. Sternbilb 25. 197. Boreas und Boreaden 19. Note. Bragi 497. Broden, Blodeberg 485. Browny 310 (474).

Brüder, drei, 621 f. Brunhild 4. 552. 637 ff. (962 bis 965). 632. 665. 667 (982). Brunnen 68. Buche 95 (116). Buddha 611 f. Buschgroßmutter 259. Cafar 615. Chafisatra 398. Chimära 162. China, Berehr. v. himmel und Erde, 13. 14. Dag, Personifikation des Tages **29.** Daidalos 468. Dattplen 281. Damonen, Bebeutung bes 2Bor= te8 9. 211. Dämonen, Charafter, 25. 26. 215 ff. 485 f. 489 f. Damonen, Gattungen, 216 ff. 489 f. Damonen, Sage von ihrem Ursprung 218 f. (844). Damonisches Wefen der Thiere 101. Danaiden, an sie erinnernder Sagenzug 896 (635). Danische Rampenlieder 637 f. (961. 962). Deglingr, Dellingr 29. Demeter 491. 492. Deutalion 397 (636). Dialas 288. 452. Dietrich v. Bern, Theodorich, 583 (836). 617 f. (953). 621. 664 f. Dionysos-Baicos 614. Distel 85 (105). Tonar 58. 128. 494 ff. Donaufürst 242. Donner 57.

Brückenbauten 386.

Doppelgänger 35. Dornröschen 4. 17. 452 f. Drachen 84, 120 ff. Drachentamvf 169 f. 646 ff. Draupnir. Ring, 52. Dreibeiniger Safe 144. 145. Fuche 147 (208). Dreißigen 111. Dichem's Garten 78.

Eber 161 f. Ecidna 118. **Eco** 283. Edart, Edhart, der Getreue, 558. 565 f. (876). Egelseen 71. 192 (301). Ei, Weltei, 18. 340. Eierschalen 340 ff. Eiche 92. 95 (113). 99 (125). Eichhörnchen 142 f. Eigil 470 (751). Eintheilung des Sagenftoffes 10. Eins, Zweis und Dreiäuglein 440. Eisfrau 572 f. (884). Eismandel 302. 382 (562). Gierieien 20. 857. Elbst 123. Elfen 269 f. Elisauf 269. Elia, Prophet 870. Elmsseuer (St.) 65. 66. **Eloi** (St.) 469 f. Elster 137 f Erdbeben 73. Erde in der Sage 72 ff. Erbe, Gegensat jum himmel, f. Bimmel. Erdgöttin 498. 500. Erdmännchen, Erdweibchen, Erdleutchen 108. 278 (427). 330 (507). 335 (515). Erlkönig 293. Erlfönige Tochter 244 ff. (888). Ertruntene, Seelen derf. 229 ff.

Fangga 267. 359. Fänten 267 ff. 286. 296. Fankerin 851 (547). Farahild 552. 577 (894) Farnsamen 81 (109). Farverlieder 639 ff. (963. 964). 649 f. (970). Faune 163. Faust 484 f. (768). Feen, Faien 218. 885. 428. 449 ff. 489 f. Feldgeister 217. Fenis, Bogel (Phonix) 141. Genten, f. Fanten.

Europa durch Zeus entführt 168.

Ewiger Jude 406 (654). 517

Esche 21. 87. 91. 92.

Epel, f. Atli, Attila.

Ejel 183 ff.

Gule 139.

Euemeros 3. 4.

(805.806).

Fenrir, Bolf 30 (6b). 149. 672 f. Festmachen 474 f. Feuer 59 ff. 673. Feuergötter 60 ff. Feuersagen 59 ff. Feurige Augel, Sonnen- (unb Mond=) Bild 38 ff. Feurige Männer 504 ff. Fische 126. 287 (369 b). Flachepferdchen 508. Fliegender Hollander 602 ff. Flußgötter 222. Fluthsagen 20. 397 ff. Forseti 497. Freimaurer 180. 468. Freischüten 473 f. Freie, Kru 560. Freya 498. 501 (771). 561. Erinn. an fie 501 (772). Frehr 274 f. 406 f. Friedrich im Kiffhäuser 688 ff. (1018 ff.)Frigg 4'8. 551. und Frega find Eines 498. 501. 551. From 108. Fuche 146 ff. Fuchs, Graf 518 f. (808). Fulla 553. Füße und Fußlofigleit der Sagen=

wefen :c. 609 S. Banfefüße. **Gans** 129. Banfefüße 270 (415). 847 f. 639 f. Gänsemägde 129. Gargantua 887 (611). (Yarmr 153, 157 (232), 645. Gärten der Sage 75 ff. Gaude, Frau 841. Gefion 499. 508 (777). 551 f. Erinn. an, 508 (778). Geieler 70 (75). 220 (845). Beifter und Gespenster 101. 490. Geistertutsche 530. **543** Ħ. (857 ff.). Beifterichiff 602 ff. Geisterschlachten 676 f. Gemsen, Heerden der Iwerge. 198 f. (318. 319). Georg, St. 647. 655 f. 658 (981). Germanische Schöpfungefage 18 ff. Geschichtliche Thaten und Bersonen, ihr Andenken pers schwindet früh 5. 6. Geipenster 101. 490. 503 ff. 512 f. Westalten der Sagen 8 ff. Gestirne im Allgemeinen 21 ff. ale Urbilder d. Pflangen 75 ff. als Urbilder der Niren " **221** f. als Urbilder der Awerge

Gewitter 57. 58.

Giganten 353.

Glat, Jungfran von 667 f. (982). Glaube, ihm gehört die älteste Sage an, 5. 6 f. Gode, Gande. Motte, Bauer, Frau 560. 582 (901). Goldenes Bließ 166. Götter in der Sage. 9. 486. 489 f. des Morgenlande 490 j. Griechenlands 491 ff. des Rordens 493 ff. Götter= u. Belbenfage im Gegen-fat jum Marchen b. Götter- und Heldenjage im AIgemeinen 486. Götterjöhne 610 ff. Greif 139 f. Greiffenstein 140 (195). Grenzzwiste 509 f. (791. 792). Griechische Schöpfungesage 18. Griechische Götterwelt 491 ff. Grüne Männchen 268. Guenisheer, Guotisheer u. f. w. 187 ff. Guggehuh 139 (193). Gullinbursti 161. Gunther, Gunditar, 662. 663. Hadelberg. **Hadelbärend 529.** 530. Hagen 529. 605 (947). 616 f. (952).682Hahn 130 ff 891 f. (683). Bahnträhe 131 (185). Batenmann 225 (347). **24?** (377). Handlung. Sagen enthalten eine,

folthe H. Banterin 351 (548). Base 148 st. Hasenfett 146. Bajenfrau 145 (202 a). Hasenpfote 146. Haselstaude 93. Hebammen zu Rixen depost 229 ff. Hebammen zu Zwerginnen geholt 336 f. Hebraer, Thiercult derf. 168. 144 Hebräische Schöpfungesage 14. Straffagen 398 f. Heerdensagen 197 ff. Behmann 268. Heibhrun, Ziege 162. Heilende Bäume 99 (125). Beilige (Damonen) 261 ff. an Stelle der Begen 467. 48" (762). an Stelle ber Ricfen

883 f. Beilige Baine 91. 91. Beilquellen 69. Heimchen 350 (546). 583 f. (903—905). Heimballr 497. 681 (1000). Beinzelmännchen 311 (477). Petate 440. Helatoncheiren 838. Del 548 ff. Glaeberg 47. 622. 681 ff. (958). | Belben, f. Beroen.

Heldensage 607 ff. Helgi 595 (932). Heliand 673. Helios, Heerde des, 197. Hephästos 492. 493. 609. Hera **49**1. 492. Hera, Heria, Harle, Frau, 144. 560. 566 f. (877. 874). Herailes 117 f. 197 f. 614. 644 ff. Hermes 492. Bermodhr 497. Beroen in der Sage 9. 486. 607 ff. deren Jugend und Liebe 619 ff. deren Heldenlaufbahn 644 ff. deren Kampfgenoffen und Sagentreise 658 ff. deren Berschwinden und Wiedererscheinen 669 ff. Bestia 491. 492. Peren 106. 130. 159. 161. 179 (284). 195. 216 f. 488 ff. 452 ff. 489 f. 554. Berenmeister 467 ff. 475 ff. Perenprocesse 453. Begentanze und Begenfahrten 459 ff. (733 - 739). Herenverjammlungsort 485. Himmel als Weide 199 (320). Himmel und Erbe, Gegenfat 8. 18 ff. 18. 500. 548 ff. Himmelsgott 500. S. Odin, Bodan. Şödhr 497. 50≥ (773). Erinn. an, 502 (774). Hörfelberg 559. 547 f. (879 a. 880 a.) Hippotleides 128. Hirich, Lirschtuh 151 ff. Birtenberuf 197 f. Hoimann 268. Holla, Huldra, 92 144. 262. 558 仟. 562 仟. (871 仟.) Hollunder 92. 558. doltheper 260 f. Holzmannchen, Holzweibchen 259 ff. 805 f. (467). **Borant, Sänger, 194 (807).** Horatins Cocles 609. Horte, s. Schäte. Brumthurfen, f. Gieriefen. Budeten v. Hildesheim 326 (500). Hühner 130 ff. Hulda, Huldra, s. Holla. Hund 53 ff. ivult 154 ff. hütet Schätze 156 f. ale Teufelshülle 157 (238).

3.

Bunen (namen ber Zwerge) 286.

Jagd, wilde, 185 ff. Jägerberuf 186. Jasion, Jasios 615. Jason 509 (790). 3bis 129.

Hyperboreer 19. N.

Ida, Idafeld 499. Idun 499. Erinn. an, 502 (776). Jeger=Dovi 477 ff. (780). Jehova 613. Jesuiten 468. Jesus 614. Indische Schöpfungssage 19. Götterwelt 490 f. Insecten 127 f. 30 492. 3ötun, 3oten, 355. 497. Irmansul 495 f. N. Irrlichter, Irrwische 63. 65 (64). 504 ff. Ifis 492. 559. 612. Jugend, ewige, ber Beroen, 621. Jungfrauen, drei heilige, 444 ff. (708 ff.). Jüterbogt, Schmied von, 421 ff. (686). 438.

Rabeiren 282. Radmos 509 (790). 647. Rafer 127 f. Rahn (Gestirnbilb) 45. Ralb (Badelalb, Sonnentalb, Mondlalb) 169. 172 (265). 193 (305. 306). Ravuziner 468. Rari 357. 498. Rarl der Große 508 (778). Rafermannl 306. Rafe und Butter, Stiegen aus, 400 f. 407 f. (657—660). Raftor und Polydentes 615. Rate 157 ff. Herenhülle 159 (236—238). sputt 159 f. (239—241) Berhältn. zu den Zwergen 287 (437) 38. Rautafus, Angeschmiedeter im, **89**3 (**624. 627**). Regelspiele (Gestirnbilder) 42 ff. Relpie 228 (356). Rentauren 174. Rerberos, Hund der Unterwelt 153. **645**. Resselvant 500 f. (769. 770). Riffhäusersage 688 ff. (1018 ff.). Rirchenbauten 885 f. Kirjchbaum 96 (117). Rlabautermann 2.0 f. (375). Rlaubauf 366. 520 (810). 558. Rice 85 (107). Anäul (Geftirnbild) 42. Robolde 240 f. 247 (389). 285. oua II.

dienende 814 ff. 334. verachten Geschente. 814 ff. nehmen Geich. an 816.

27 geben Gefchente 816 f. find nicht los zu werben " 317 f.

erscheinen auf Sochzeiten und Taufen 318 ff. 330 f. (508 f.)

3da v. Toggenburg 502 (776). Robolde fürchten Donner, Wind, Trommeln u. Zahn= mei 322. refrutiren sich aus den Zwergen 323 f. Nedereien der, 324 ff. Biehräube , 829 f. (504 ff.). in Bergwerken 332 f. im Freien 333. Ropf (Geftirnbilb) 40 ff. 70. 71. Korndamonen 274 ff. Rornfind, Kornengel 277. 279 (429).Arähe 187. Rrantheitsbämonen 411 ff. Kräuter 81 ff. Rrebs 104. Kriechende Thiere 102. Kriemhild 77. 643 (9;6). 662. Aronos 491. Aröte 106 ff. 124 f. Beilfraft berfelben 111. Rugeln (Gestirnbilder) 38 n. Ruh 28. 167 ff. Ruful 138. Rureten 281. Kyllopen 358.

> Laurin, Zwergkonig 77. Leichenprocessionen 585 ff. Lenorensage 586 ff. Lilie 82, 84. Linde 92. 95 (115). Lindwurm 120 ff. 170 (259. 260). 652 ff. (972 ff.). Logos 613. Lohengrin 129. 255 f. (404.). Loti 62. 357 348 (626). 497 f. Löwen, Sternbilder 77. Lufthildis 508 (778). Luftsagen 58 ff.

Mähen um die Wette 510 f. (793-795). Manus 397 (687). Mann im Mond 81(9). 83(14. 15). Märchen, Bedeutung d. Wortes 2. Bedeutung der, 4. 5. Marchenhelben und Belbinnen 621 ff. Maren 217. Mareien, drei 447 ff. (716-718). Maria an Stelle von Riesen 378

Mote. an Stelle der Bargen 449. an Stelle der Beren 467. Martsteinverrücker 506 f. (788 ff.) Martin, Beiliger 519 f. (809. 810). 525 f. (826). N. Mathias, Apostel 97 (119). Maus, gespenst. Thier 194 (308. 809). 195. Maus, Bild ber Seele 195. 197. (314).Mäuse machen 457 (780a). Meerfei 255 (40:). Melufina 55 (53). 118. 223.

Menschenschöpfung, nordische 19. | 20. 21. 88. 89. Merlin 618 (954). Merowinger 249 (391). Messias 670. Michael, Erzengel, 891 (622). Mibas, Gärten bes, 76. Midgard 20. 21. Midgardswurm 118. 157. 500 (769).Minos 615. Mithra 612 Mohammed 615. Mold 108. 109 (184). Monche, Riefenthaten v. folchen erzählt 388 f. Mond, Geschlecht und Charafter 23. 24. 25 (5). 27 ff. 37. 608. 616. 619 ff. Berehrung 36. 87. Bilber u. Gestalten desf. 23. 38 ff. 143 f. 151. 167 ff. 491 ff. 621 ff. Gestirn d. Heren 439 f. Berhältniß zur Sonne, f. Sonne. Mönke (Namen d. Zwerge) 284. Moosmannchen, Moosweibchen Morgen= und Abendroth 29. 30. 52. 53 Mose 613. Mücken 127 (180). Mummelfee 251 (396) 252 (399). Miundiliöri 30 (ka). Muotiseel, Muoltaheh u. s. w. 187 ff. Muspe'heim 19. 21. 672. Włuspilli 673.

Ħ.

Nacht, Personification, 29. 30. Nachtfüllen 178 (282). Nachtjäger 536 f. (842. 843). 539 (849). Nachtmaren 415. Nachtvoll 204 ff. 211. 588 ff. Nanna 499. Natur, Beziehung zur Sage 3. Naturmythe 8. 11 ff. Maturborgänge, die den Sagen zu Grunde liegen, 6, 8 ff. Naturreligion 10. Nebelkappe 57. Viebelmännchen 333 (514). Mereiden 222. Merthus 73. Messel 88 (106). Schöpfungeninige Vieuseeland, 14 ff. Nibelungen, Niflungen, Sagentreis der, 637 ff. (961—967). 647 ff. (969. 970). 658 ff. 668 f. Mibelungenhort 48 ff. 647 ff. (969). 660 f. Mibelungenlied 668 f. Nidhöggr, Drache 88. Riftheim 19. 21. 672. Miffen, Niffer 311 (475. 476).

Nixen, 26. 68. 108. 216. 221 ff. Herkunft der, 221 ff. Ramen der, 224. Rennzeichen der, 224 ff. Wohnung der, 228 ff. Singen, Spielen Tanzen der, 234 ff. dienende und arbeitende, 237 ff. Rampf mit den Menschen 241 17. Liebesluft und Leid ber, 248 ff. Abschied der, 258. Berhältn. ju ben 3wergen 223. 225. 283 f. (434). Riördht 497. 551. Nobistrug 604. Ronnen (Damonenbezeichnung) 234 (365). 286 f. (369a). 284. Norgen, Rörgel 267. 279 (481). Rornen 88. 441 ff. Nothfeuer 63. Nothhemd 474 f. Nott, Personification ber Nacht Novelle und Roman, Ursprung derselben 10. Nymphen 222.

Oberon 295. Din 18. 20. 62. 86 (108). 493 f. S. Wodan. Dbine Raben 185. 530. Rob 174. 514. 530. Wölfe 149. 530. Odin als gespenstiger Wanderer und Reiter 513 ff. Obin als wilder Jäger 527 ff. als tobter Bräutigam 586 ff. Odin, Wisi und We 20. 494. Odin, Fönir und Lodur 20 (4). 494. Odipus 609. 616. Degit 357. 498. Degirs **R**essel 500 (769). Erinnerung an dens. 301 Drion, Sternbild, 25. 186. 530. Orto 365 f. Orpheus 193 f. Ofiris 612. Oswald, heiliger, 525 (825). Otos u. Ephialtes 394 (630). Otto, Kaiser, im Riffhäuser, 690 (1623).

Pan 163. Varacelsus 481 (764). 672 (987). Varzen 441. Vegasos 173 f. Venelope 608. Verlenblume 85 (102). Verseus 647. Vest 67 (68. 69). 304 f. (465).

als Dämon 411 f.

Petermännchen 325 (499). Pfassenkellnerinnen 381 ff. Pieifer, lockender, 193 ff. Pferd 173 ff. Pferdeköpfe auf Häufern 175. Pferdeopfer 174. 175. Bflanzendamonen 75. 89. Pflanzensagen 75 ff. Bilug (Gestirnbild) 46 (39). Phaeton 3. Phönix 140 ff Bilatus 97. (119). (Berg) 289 f. (441). Bilatus, Zwerge am, 289 ff. 517 ff. (807. 808). Pilwi3, Bilwiht 2c. 275. 507 i. Platon 615. Bluton 491. Bolnnesische Schöpfungsjage 14. Polyphemos 271 (420). (465). 390 (620). Poseidon 491. Bosterli 561. Brabler und Raufer im Berhältn. zu den Zwergen 306 ff. Prometheus 393 (624). Proteus 222. Pute 312 (478). Puppen, sprechende. 306 (470 11.) Bramden 282. Pythagoras 615.

e.

Quellen in der Sage 68 ff. 228.

Rabe 134 ff. Raben Obine 135. Rad (Gestirnbild) 45. Rapunzel 467. Rattenfänger 195 ff. bon Hameln 194 (309). **Rauch** 67. Rauchnächte 36. Razein 286 Rectholder 93. Regenbogen 58. 386. Riefen, Joten, 9. 19 ff. 54. 216. **8**52 ff. 489. Wefen und Bedeutung der, 852 ff. Berhältn. zu den Zwergen 855. 359 ff. S. auch Zwerge mythische Natur der, 364 f. Staaten u. Ronige ber, 370 f. Thaten der, 371 ff.

Ehaten der, 371 ff.

werden zu Karten Mensichen 378 ff. (591 ff.)

werden zu Heiland u.

Teufel, zu Heiligen u.
Mönchen 383 f.

Urheber von Bauten
384 ff.

werden gefoppt u. überslistet 384 ff.
Untergang der, 393 ff.

Riefinnen 87# (575), 881 ff. Rine 187 ff. Roggenwahme , Roggenhund, Roggenwolf, Roggenfau 278. Romanhafte Buthaten ber Cage 4 7. 10. Momulus 615. Mole 88 ff. Mojengarten 77. 78. 684 f. Rothe Gemander 504. Rothe Deligen 224. 288. Rothtappeten 7. Mothfehlchen 129. 140. Roththalberren 408 (662), 589. Rübegahl 81. (91. 95) 366 ff. 58 (1648). **R**unja 365. Ruprecht, Rnecht, 558. Ruthen und Breige 91. Ruttelmeibchen 261.

Cage, Bebentung bes Mortes 1. " geichichtliche 3. Sagentreife 2. Sagenichat 2. Salenguge 2. 3. Galbe, Gelbe, Selten, Balti, Fran, 560, 576 (690). Catmn 168. Schaf 166 f. Schalthier (Rachtnefvenft) 198 (305).€chaffgotich 140 (195). Coarfrichter 488. Schate in ber Sage 48 ff. 79 ff. 107 ff. 281. 295 ff. 660. Schichalsmächte 410 ff Schiegen in Die Sonne 85. 478 (754).Schieften in bie Boffie 474 (755). Schiffsheinzelmannchen 841 (876).Schmmelreiter 521 ff. (819 bis 822), 528 f. Belben 685 17. Cattafenbe : (1011 桁)。 €chlangen 91. 112 ff. 194 f. Berbind. mit ber menichl. Weftalt 117 f. Bilber ber menichl Serle 120 (186). in Rechte u. Ehren: banbeln 118 ff. Schlangentonige 113 ff. Schlangenberehrung 118. Schlangenjauber 119 f. Schlüffelblume 79. Schmiebe 497 f. 468 ff im Berhaltn. ju Tob u. Leufel 424 ff. (685-690). Sonceweißchen u.Rojenroth 150. Schönaunken 841 f. (524). 815 (531).Schöpfung, Sagen von ber, 13 ff Echrat, Schräftlig 414. 416 ff. (670 ff).

Schröter 128. Schubbaume (Barb-trab). Schitzen 468. 470 ff. Schwalbe 129. Schwan 128 (181) 129. Schwanjungfrauen 848 |. 254 (402a). Schwein 161 f. Schweftern, brei, 621 f. Seen 70 ff. Seen an ber Stelle bon Stabten n, f. w. 401 f. Seelungfern 226 (851), 286 f. (369), 247 (390). Geelen ber Ertruntenen 229 ff. Seelenbilber 1 19 (164). 120 (166). 195. 197 (314). Seelenüberfahrt 604 ff. Selige 261 1. Shellpcoat 297 (355). Sieben Schläfer 685 (1010). Gif, 499 Sigfrid, Signrb, 469. 509. 618. (955). 637 ff. (961 – 967). 547. 555 f. 662. 665 ff. 669. 665 f. Silberblume 96 (117.) Sirenen 228. Sifyphos 894 f. (681). ber Sage bon ihm ahn-liche Buge 845 ff. (882 bi# 684). Slougman, Slogefru 261. Sleipnir 174. 514. 580. Snectoitten 467. Sonne, Befchlecht unb Charafter 22ff. 25 (5). 27 ff. 87. 608. 616. 619 ff. Bilber u. Geftalten berf. 73. 88 ff. 60, 151. 167 ff. 197 f. 491 ff. unb ibre Mathe 8. 614 ff. 688 f. und Mond, gegeni. Berhāltniğ 25 (5). 29 ff. 85 ff. 619 ff. 662 f. Specht 188. Spielmann, lodenber, 198 ff. Spinne 105. 106. 124 f. Spinnerinnen 441 ff. 454. 554 ff. Spinnerin im Mond 82 (11. 12. Spiritus familiaris 324. Sprache, Berhaltniß 1. Sage 1. 2. Sputgeichichten 884. Staufenberg, Mitter 285 (408). Steinbod 168. Steinvermanblung 74. Sterne 24 ff. 619 ff. Sternhimmel in b. Sage 47 (49). Sternhimmel ale Garten 75 ff. Stier 28. 167 ff. 183, 184 ale Drachenbefampfer 189 f. Storch 199. 190. Straggele 561. 576 f. (891, 892). 595 (931). Surtur 672 ff. Swanbild 80.

Tag, Ber'onification, 29. 80. Zanne 97 (120. 191), 98 (139. 123) Tannhaufer 559, 570 (888). Tannhujerlieb 570 ff. (888). Tarnhaut 57 Tatos, bas Pferd 180 (288). Tapelmurm 114. (144). 121. Tanbe 182 ff. Bilb ber Grele 138. Taufendidhriges Reich 676. Taufend und eine Racht, Ber-wandtichaft bon Bugen mit den beutichen Darchen 631. (Mine merfung.) Teldinen 28t f. Tellen, brei, 685 (1012). Telliage 470 ff. 472 f. Teufel 62, 95 (118), 106, 195, 216 f. 388 (608), 410 (664). 411. 424 ff. 437 f. an ber Stelle ber Riefen 388 (602. 608). 395 ff. 439. Urbeber b. Bauten 885 ff. wird gefoppt und überliftet 887 ff. 484 ff. (688 ff.) Tenfelebrliden 386 R. Ð **3**1 6 (550) ÆI t 99 ff. 489. Œ1 21 ŽI 18. Œ1 622. ŽI 106. 494 ff. Ē Ť T. u Lobin 418 f. (665, 666). Zobte, Aufersteben foldger, 584 ff. 669 ff. 677 ff. Tabtengericht 585 ff. Tobtengotteebienft 585 ff. Tobtenbeere 679 ff. Tobtenpferd 176 (874). Lobtentanz 488. Zoto 471 (752). Eritonen 228. Troifcher Rrieg 659. Erollen 219 f. 322 (498). Truben 217. 415 f. Trubenfuß 418. Tilrft 540 f. (851, 852), 595. (951). Typhon 61 f. 859 f. Ent 498.

Ħ.

Uebermuth, bestrafter bon Riefen 399 f. beitrafter b. Denfchen 400 ff lleberichwenumungen 400 ff. Uller 497. Ungehener (jputenbes Rachtthier) 192 f.

Ungenannter Gott 673.
Unfe 108 (132).
Unterirdische 299. 380 ff. (508 ff.)
Unterebergmandeln 691 (1026).
Unterwelt 8. 18 34 (16). 73.
Unverwundbarkeit 623.
Urschel. Ursula 568. (880b).
Ute, Frau, 560.
Utgard 20. 21.

M.

Bampyre 217. 421.
Beilchen 85 (103).
Benediger, Benedigermannli
295 ff.
Benus, Frau, 558 f.
Bergletscherte Alpen 405 ff.
(654 ff.)
Berschüttete Orte 402 ff. (649 ff.)
Biehschelm 364.
Bögel 128 ff.
Bölterwanderung 663 ff.

器.

Wagen (Gestirnbild) 45. 46. Wälder 90. 91. 259. Waldgeister, Walddamonen 89. 217. 258 ff. 461 (744). Wali 497. Walfüren 441. Walriderste 417 ff. Wanen, Wanaheim 21. 158. 160 (242. 243). 496 f. Waschweiber (Nixen) 288 ff. (371 17.) Waisergeister, Wassermanner, Walierfrauen 221 ff. Wassersagen 68 ff. Wasserstier 173 (270). Waiserzwerge, s. Zwerge im Walser. Wechielbalg 64 (59). 109. 387 ff. Wegwart 84 (101). | Xifuthros 897 f. (638).

Weibchen, hezenhafte, 463 f. (742 - 741)Weihnachtgebräuche 35 f. Weiße Frau 573 ff. (885 ff.) Weltall als Baum vorgestellt 75. 76. Welten, neun nordische, 21. Weltuntergang 672 ff. Werwolf 148 f. 217. 421 ff. Wetterherren im Gebirge 366 ff. 408 f. (662, 663). Mettlaufen 77. 509 f. Wichteln 313. Widar 497. Widder 166 f. Wiege in Berbindung mit Gestirnen 46. 47. Wieland, Wölund 468 f. 609. Wilbe Ragd 185 ff. 210 (342). 527 ff. Wilber Jäger 260 f. 527 ff. Wilde Leute, wilde Manner u. Frauen, 264 ff. 858. 859 f. (557). 375 (582). Willin 249 (392). 468 f. Wind und Sturm 53 ff. Drachentampfer, Winkelried, 652 (973 b). Wischnu 611. Wite Wiwer 264. Wodan 186 ff. 493 f. S. Odin. 2330lf 148 ff. 519 (808). Wolfsführer 150 (218). Wolfejagen 149 (211). Wölfe verfolgen Sonne u. Mond, 30 (6 b). Wolken 57. Wundenheilung 91. Bunber 607. Wunderblume 79 ff. 82. Wurm 103. 104. Buthendes Geer 186 f. 527 ff.

Ŋ.

Pggdrafil, Beltefche, 87 ff. Amir, nordischer Beltriefe 19. 20.

3, Zauberer 467 ff. 475 ff. Zens 18. 168. 491. 492. 493. Ziege 162 ff. Zio, Ziu, 496. Zoroafter 613. Zwerge 9. 26. 195. 216. 278 ff. 280 ff 489. S. auch: Robolde. als Welthüter 20. heroischer u. göttl. Charafter, 351 f. im Waiser 223 (346). **225** (318). **28**3 (**334**). **302.** Herfommen ber, 280 ff. Ramen ber, 284 f. 286 ff. 299 (456). Wohnung der, 285. Zauber der, 283. 301 ff. Reiche der, 241 ff. 17 Schätze der, 295 ff. 77 Rache ber, 302 ff. Wechielbälge der, 337 ff. Liebesverhältn. der, 335. 77 Reindschaft gegen die M nichen 335 ff. Alter ber, 341 ff. Ħ Abschied der, 344 f. Berhältn. zu den Riefen 359 f. wachsen zu Riefen emper 861 f. (560). erscheinen auch als Riefen

363 **f**.

390 f. (621).

warnen vor Untergang

402 ff. (649 ff).

Zwingherren an Stelle der Riefen

Berichtigungen.

S. 69 3. 7 b. u. l. Dörfern ft. Dörfen.

S. 103 3. 5 v. u. l. Birlinger, Aus Schwaben ft. Birl. a. Schw.

C. 153 3. 9 v. u. I. Rerberos ft. Cerberos.

S. 485 3. 2 b. u. l. Elbingerode ft. Elbeingerode.

·				
•	•			
			•	
		•		

• · • • ~

